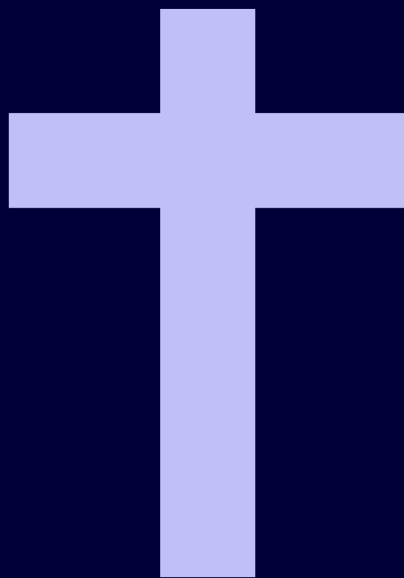


Ἐλινῑλ ὁν Ὑαῖσα Ἐλμῶσιχ Ἰταῡανν-ας δεῡ Ἀρκαῡαλ
wa Aynayan



Tamajaq, Tawallammat: Ἐλινῑλ ὁν Ὑαῖσα Ἐλμῶσιχ Ἰταῡανν-ας
δεῡ Ἀρκαῡαλ wa Aynayan New Testament

**Ἐλινγιλ ὁν Ὑaysa Ἐlməsix Itawann-as dey Arkawal wa Aynayan
Tamajaq, Tawallammat: Ἐλινγιλ ὁν Ὑaysa Ἐlməsix Itawann-as dey Arkawal wa
Aynayan New Testament**

Le Nouveau Testament en tamajaq tawallammat, écriture latine

copyright © 2015 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tamajaq, Tawallammat

Contributor: SIM International

All rights reserved.

2020-12-01

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022
3aaeb7b2-4a3b-51fe-8c2d-ed8c05d4be0f

Contents

Matta	1
Markus	50
Luqa	80
Yaxya	131
Igitan ən Nəmmuzal	166
Kəl-Ərrum	213
1 Kəl-Korent	236
2 Kəl-Korent	258
Kəl-Galatəya	272
Kəl-Efez	280
Kəl-Filib	288
Kəl-Kolosəya	294
1 Kəl-Tesalonik	299
2 Kəl-Tesalonik	304
1 Timotay	307
2 Timotay	314
Titəs	318
Filemona	321
Kəl-ÿibri	323
Yaqub	338
1 Butros	344
2 Butros	351
1 Yaxya	355
2 Yaxya	360
3 Yaxya	361
Yuday	362
Əlkəttab wa n Ənəfilal	364

Ėlinjil wa n Matta **Təhəwt ən Ȝaysa d ətəwəsəmutəg-net y əššəḡəl** **wa z'agu**

Aljadan ən Ȝaysa əd təhəwt-net

Aljadan ən Ȝaysa Ėlməsix

¹ Ėntanay da esmawan n aljadan ən Ȝaysa Ėlməsix, ahaya n ənnəbi Dawəd, d ənnəbi Ibrahim:

² Ibrahim eraw Isəhaq.

Isəhaq eraw Yaqub.

Yaqub eraw Yahuda əd mədrayan-net.

³ Yahuda eraw Farəs əd Zarax, anna-nasan esəm-net Tamar.

Farəs eraw Xasrun.

Xasrun eraw Ram.

⁴ Ram eraw Ȝaminadab.

Ȝaminadab eraw Našon.

Našon eraw Salmuna.

⁵ Salmuna eraw Boxaz was anna-net Rahab.

Boxaz eraw Ȝubayd was anna-net Rut.

Ȝubayd eraw Yasay.

⁶ Yasay eraw Dawəd wa n əmənokal.

Dawəd eraw Suliman was anna-net tantut n Urəyya.

⁷ Suliman eraw Roxoboham.

Roxoboham eraw Abəya.

Abəya eraw Aza.

⁸ Aza eraw Yahušafat.

Yahušafat eraw Yuram.

Yuram eraw Ȝuzəyas.

⁹ Ȝuzəyas eraw Yutam.

Yutam eraw Axaz.

Axaz eraw Xizqəyyas.

¹⁰ Xizqəyyas eraw Manašša.

Manašša eraw Amun.

Amun eraw Yušəya.

¹¹ Yušəya eraw Yakunəya əd mədrayan-net.

Azzaman win den əntanay

a daḡ tawaḡan Kəl-Israyil

əmmewayan s akal ən Babəylon

əqqalan daḡ-as ikefəlan.

¹² Dəffər adi, eraw Yakunəya Šalatəyel.

Šalatəyel eraw Zərubabil.

¹³ Zərubabil eraw Abihud.

Abihud eraw Alyaqim.

Alyaqim eraw Yazur.

¹⁴ Yazur eraw Saduq.

Saduq eraw Xakim.

Xakim eraw Eləyud.

¹⁵ Eləyud eraw Elyazar.

Elyazar eraw Mattan.

Mattan eraw Yaqub.

¹⁶ Yaqub ənta a erawan Yusəf
wa izlafan Maryama ta terawat Yaysa
was itawannu Əlməsix.

¹⁷ Dağ adi maraw meddan d əkkoz a əllanen gər Dawəd d əmaraw-net
İbrahim. Əllân-tu maraw d əkkoz gər Dawəd d azzaman win ətəwəkfal
ən Kəl-İsrayil əs Babəylon, əllân-tu dey maraw d əkkoz gər ətəwəkfal ən
Kəl-İsrayil əs Babəylon əd təhəwt ən Yaysa.

Təhəwt ən Yaysa wa n Əlməsix

¹⁸ Ənta da əmmək was d-iggaz Yaysa Əlməsix əddənət: Maryama ta n
anna ən Yaysa, imirakan dər-əs Yusəf azalaf. Mişan harwa da wər təzlay
əs Yusəf, as təga tadist, əs tarnə n Infəs wa Zəddigan. ¹⁹ Yusəf, imosan
aləs oğadan, wər ira əsəkkərəkəd ən Maryama dağ aytedan. Awen dağ a
fəl isammarkas dağ man-net as a dər-əs iyrəd da wər t-illa i əhan salan-
nasan. ²⁰ Isamadran dağ awen da as t-in-ibaz etəs inafalal-as-du angalos n
Əməli dağ targət, inn-as: «Yusəf, ahaya ən Dawəd, a kay-wər-təggəz tasa
n azalaf ən Maryama, fəlas barar wa ihan tadist-net, Infəs wa Zəddigan
a d-ifal. ²¹ Ad təgrəw barar amaran kay ag-as esəm Yaysa fəlas ənta a
z'assafsin tamattay-net dağ bakkadan.» ²² Arat wa kul iga fəl ad andu
awal wa d-iməl Məşşina əs tarrayt n ənnəbi İsayas as inna: ²³ «*Ad tagu
təməwat tadist da wər təzday meddan, təgrəw barar. Barar wədi a das-
itəwəggu esəm Emanəwel, almayna: Məşşina illâ xur-na.*»

²⁴ As d-inkar Yusəf dağ etəs, immozal s arat was t-omar angalos n Əməli,
izlaf Maryama. ²⁵ Mişan wər kala a dər-əs inamansa har ihəw barar. As
ihəw, ig-as Yusəf esəm Yaysa.

2

Tagadəzt ən musanan win dənnəg Əlməsix

¹ Azzaman n Əmənokəl Herod a dağ ihəw Yaysa, dağ əyrəm ən
Betaxam, dağ amaḍal ən Yahudəyya. Əqlan-du musanan ən manayan a d-
əfalnen dənnəg har d-osan Yerusalam. ² Ənnan: «Ma iga əmənokəl ən Kəl-
Əlyəhud wa ihəwan da səket? Atri-net a nənay dağ dənnəg, amaran nəkk-
ay-du y a das-nəssəjəd.» ³ Arat wa as t-islə əmənokəl Herod, iga ašşawaša
zəwwəran, ənta harkid Kəl-Yerusalam kul. ⁴ İşşədaw-du imuzaran ən
limaman, əd musanan n Əttawret, issəstən-tan d adag wa dağ z'ihəw
Əlməsix. ⁵ Ənnan-as: «Ayrəm ən Betaxam a dağ z'ihəw dağ amaḍal ən
Yahudəyya, fəlas ənnəbi Mika iktâb âs: ⁶ «*Kam amaran Betaxam, ta n
amaḍal ən Yahudəyya, təheḡ iḡərman win aḡaf dağ akal ən Yahudəyya,
fəlas kam a du-z-igməd əmuzar wa z'agin i tamattay-nin İsrail tizart ta
itaggu amadan y aharay-net.*»

⁷ Təzzar isassayra-du əmənokəl Herod imusanan win manayan en, imos
awen arat igân dağ əssir, issəstən-tan əd tamert tas igmad ašşak as ənta
dağ d-inafalal ətri wa əmalan den. ⁸ Dəffər awen issok-en Betaxam inn-
asan: «Aqliwat, taknim asawad i dad illa barar wa ihəwan da, as tu-
təgrawam, təmməram-i-du təməlam-i dad illa, fəl ad t-akka əssəjəday-as
nak da.» ⁹ As dasan-iyrad əmənokəl awal, əqlan. Təzzar oggan atri wa
dasan-inafalalan dağ jənnawan dat awen dağ dənnəg. Wər imməzzay
ətri en ad illa dat-san, azzar-asan, as iməl dənnəg adag wa iha barar,
izzəkkat. ¹⁰ As ənayan atri as izzəkkat, əknan təfalawist, ¹¹ əggazan-
in ehan, ənayan barar d anna-net Maryama, əgaraffen əssəjədan i barar.
Dəffər adi, oran ilalan-nasan, əkkasan-as-du dağ-san şibəddar əganen dağ

urəx, d əşšin səqqidan əzodnen, əmosnen əzzənəf ən tayəlbast. ¹² Dəffər awen isannafalal-asan-du Məşşina dəx targət as ad wər əqqəlan Herod. Awen da a fəl obazan tarrayt iyyat əqqalan akal-nasan.

Ədərrəg əs Masar əd tawaylay ən Nazaret

¹³ Dəffər as əglân, inafalal-du angalos n Əməli i Yusəf dəx targət, inn-as: «Ənkər, tidaway əd barar d anna-net, takka tarmad akal ən Masar taqqama dəx-as har dak-əmələx assaxa wa du-za-təqqəla, fəlas barar di ad igməy Herod əd tanaxay-net.» ¹⁴ Inkar Yusəf, iddew əd barar d anna-net, eway ehad, obaz tarrayt ikka Masar. ¹⁵ Əqqiman dəx Masar den da har aba Herod. Arat wa iga fəl ad andu awal wa d-iga Əməli əs tarrayt n ənnəbi Osay a dəx inna: «*Əyre-du barar-in əssərdaxaq-q-idu Masar.*»

¹⁶ As issan Herod as imusanan win manayan əmmizrayan batu-net əxlayan-tu, ixaşaşat, omar s ad təwənxin bararan ən yayyan kul win əhəwnen dəx əxrəm ən Betalxam, əd xələyxəlayan-net, a d-obazan xur əşšin elan har azzaman win den, imos as tamert ten da as das-ənnan musanan win ənta dəx d-inafalal ətri. ¹⁷ Den dəx ad inda awal wa d-iga Əməli əs tarrayt n ənnəbi İrməya a dəx innâ: ¹⁸ «*Təga-du təkurayt dəx əxrəm ən Rama, imos awen tala n aytedan fəl təga təfəyyawt. Awen Raxil ta n təmarawt ən Kəl-İsrayil təhallit fəl bararan-net. Wər təra i das-igan əlmayiza, fəlas bararan əjwaran aba-tan.*»

¹⁹ Dəffər təməttant ən Herod, inafalal angalos n Əməli i Yusəf dəx targət, dəx akal ən Masar. ²⁰ Inn-as angalos: «Ənkər, tidaway əd barar di d anna-net, təqqələx akal n İsrayil, fəlas aytedan win əranen tenaxay-net, aba-tan.» ²¹ Inkar Yusəf, iddew əd barar d anna-net, iqqal akal n İsrayil. ²² Mişan igrav isalan as Arkalawəs, a imosan əmənokəl n akal ən Yahudəyya, dəx adag n abba-net Herod. Təzzar təggaz tasa Yusəf, ab-as ihal iki ən Yahudəyya, ikka akal ən Galilaya id Məşşina a das-d-isannafalalan awen dəx targət. ²³ Iqla ixsar dəx əxrəm as itawannu Nazaret. Əmmək en dəx as əgan aratan win, fəl ad andu awal wa d-iga Əməli əs tarrayt n ənnəbitan as ənnan: «*İtawagg-as esəm aw Nazaret.*»

3

İsəmmutəg n əşşəxəl wa z'agu Əlməsix

Yaxya wa isalmaxan dəx aman

¹ Elan dəffər awen, issənta Yaxya wa isalmaxan dəx aman igi ən təlxutbat dəx taneray ən Yahudəyya. ² Igannu: «Utabat! İllikan as, Taymar ta n jənnawan tahôz!» ³ Yaxya en dəx a fəl imməgrad ənnəbi İsayas assaxa wad inna: «*Aləs iyyan idkâl əməsli-net dəx əsuf igannu: "Səmmutəgat abaraqqa y Əməli! Təsəssixədam tarrayen dat-əs!"*»

⁴ Yaxya ılsa tabdoq təgât dəx anzadan n əmnəs, otâb s əsatəb n agaşek. İddâr s əjwalan əd turawat. ⁵ A t-in-tasin aytedan, əgmâdan-du Yerusalam, d akal ketnet wa n Yahudəyya, d amađal kul wa n xələyxəlayan n agarew wa n Yordan, ⁶ tutaban dəx bakkadan-nasan dat tamattay, isalmaq-qan Yaxya dəx aman dəx agarew wen. ⁷ Osan-du Farisaytan aggotnen, əd Sadusaytan, y a tan-issəlməx Yaxya dəx aman. As inay Yaxya arat wen inn-asan: «Xa taşşolen şin! Ma kawan-issosanan ədərrəg y attadib wa d-izayan ən Məşşina? ⁸ Dəx adi taggiwat imazalan olaxnen təsəttəddim sər-san tətubt-nawan! ⁹ Wər igda ad təgannim dəx man-nawan: "Nakkanay əzzurrəyya n ənnəbi İbrahim a nəmos," fəlas silakanax-awan as Məşşina ifrâg ad isəmməttəy şihun şin təhannayam da,

ixlək-du daɣ-asnat əzzurrəyya y Ibrahim! ¹⁰ Agat ənnəyat! Tazəft harwa əmərədda da təmmotag y a du-təsəddəngər y eşkan. Daɣ adi ašək kul wa wər nətirəw aratan olaɣnen, ad itəwəxtəs, itəwəgər-in daɣ təmsay! ¹¹ Nak, aman a daq qawan-salmaɣa, fəl ad sənnəfiləlaɣ s awen tətubt-nawan. Mišan wa du-z-asin dəffər-i, awa di-iga daɣ šigrat, wər eweda wala arra ən suɣan ən ɣateman-net. Ənta Infas Wa Zəddigan əd təmsay a daq qawan-z-issəlməɣ. ¹² Iha əlmital n awedan ittâfan tesayt y ad izzəzər alkama-net. İšadaw alkama daɣ tadangawt-net, šixal amaran ag-enat daɣ təmsay təbilaglat faw.»

Alamaɣ ən Ȳaysa

¹³ Adan en da daɣ d-osa Ȳaysa, igmâd-du akal ən Galilaya, ikka-du agarew wa n Yordan, y ad t-issəlməɣ Yaxya daɣ aman. ¹⁴ Mišan igmay Yaxya d a daɣ-as ikkəs awen. Inn-as Yaxya: «Nak a iddərarən s a di-təssəlməɣa daɣ aman, amaran kay iman-nak a di-d-ikkan?» ¹⁵ İjjəwwab-as Ȳaysa inn-as: «Əmərədda ardu s arat wədi da, fəlas ilzam-anay ad nassandu arat kul wa ira Məššina.» Təzzar irda Yaxya s əsəlməɣ ən Ȳaysa. ¹⁶ Itawasalmaɣ Ȳaysa ɣas, igmad-du aman, ənnolaman jənnawan daɣ amazay wen da, ogga Infas ən Məššina as d-igmad ijənnawan, iha šaššəlan ən tədabert, iwar-tu. ¹⁷ İgmâd-du əməsli ijənnawan inna: «Ənta əddi Barar-in əkne tara, amaran ənta a d-issəndan agna-nin.»

4

İtəwəjərrab ən Ȳaysa

¹ Təzzar issoka Infas wa Zəddigan Ȳaysa taneray y a daɣ-as t-ajjarab İblis. ² As iga Ȳaysa əkkozat təmərwən n əzəl d əkkozat təmərwən n ahad izûm, iggaz-tu gələk. ³ İhoz-t-idu İblis a n ənəjjərrəb inn-as: «Kud kay Barar ən Məššina, taməra šihun a s ad əqqəlnat amensay.» ⁴ Mišan inn-as Ȳaysa: «Wərgəɣ ənnan Əlkəttaban: "Aggadəm wərgəɣ imensewan ɣas as itaddar, kalar isuddur-tu ad ilkâm y awal ketnet wa d-ifalan Məššina."»

⁵ Ikka dər-əs İblis aɣrəm wa zəddigan ən Yerusalam, issəbdad-tu fəl afalla n Ahan wa Zəwwəran n Əlɣibada, ⁶ inn-as: «Kud kay Barar ən Məššina, tətərəgge, fəlas ənnan Əlkəttaban: "Ad amər Məššina angalosan daɣ talɣa-nak, əkbəlan-kay daɣ fassan-nasan, fəl a dak-wər-tənkəf təhunt."»

⁷ Inn-as Ȳaysa: «Wərgəɣ za Əlkəttaban di ənnân: "Ad wər tətajjaraba Əməli-nak Məššina."»

⁸ Dəffər awen ikka dər-əs İblis afalla n ədɣay iknan təzzəgrət, issəswad-tu daɣ təɣmaren kul n əddənət əd təhussay-nasnat, ⁹ inn-as: «Awa togge den kul əkfəɣ-ak-ku as di-təssəjada təɣbadaɣ-i.» ¹⁰ Inn-as Ȳaysa: «Ugag-i, Aššaytan! Wərgəɣ ənnan Əlkəttaban: "Əməli-nak Məššina as za təssəjada, ənta ɣas a za təɣbada."»

¹¹ Amaran oyy-ay İblis. Əhinan-in angalosan əkkân-du Ȳaysa əssanan daɣ-as.

İnətti n əššəɣəl daɣ Galilaya

Ȳaysa issənta əššəɣəl-net daɣ Galilaya

¹² As isla Ȳaysa ətərməs ən Yaxya, iqqal akal ən Galilaya. ¹³ Mišan wər iqqim daɣ əɣrəm ən Nazaret. Kalar igla iɣsar daɣ təɣrəmt təgât Kafarnahum, təwârat təgadamayt n agaraw wa n Galilaya daɣ amaɣal ən Zəbulun əd wa n Naftali. ¹⁴ Əmmək en daɣ as inda awal wa d-iga Əməli

əs tarrayt n ənnəbi Isayas a daɣ innâ: ¹⁵ «Akal ən Zəbulun əd wa n Naftali, əhanen əsəlim n agaraw wa n Galilaya, fəl təgadamayt ta n ataram ən Yordan, almayna Galilaya, ənta a daɣ əxsaran aytedan win Kəl-Əlyəhud əd win tan-wər-nəmos! ¹⁶ Tamattay ta təhat šiyyay, tənay ənnur zəwwəran as imalawlaw, aytedan deɣ win əhanen akal wa təlsa telay ən təmattant, əntanay da ibalazlaz fall-asan ənnur.»

¹⁷ Azzaman en da a daɣ iggaz Ƴaysa šin igi ən təlxutbat igannu: «Utabat, fəlas Taymar ta n jənnawan təhōz!»

Ətəwəyra n əkkəz nalkiman win azzarnen

¹⁸ Əzəl iyyan ijiwankat Ƴaysa fəl təgadamayt n agaraw wa n Galilaya as inay əššin mədrayan, s iyyan esəm-net Simxon was itawannu Butros, d amadray-net Andrawəs. Meddan win inabazan ən kifitan a əmosan. As tan-inay fattawan daɣ agaraw sangaytan-nasan win abbaz ən kifitan. ¹⁹ Inn-asan Ƴaysa: «Əlkəmat-i, a kəwan-aga meddan sər-i du-za-tawaynen aytedan y a tan-assafsa daɣ bakkadan-nasan.» ²⁰ Oyyan sangaytan-nasan daɣ tamazayt ten da, əlkaman-as. ²¹ As iga Ƴaysa arat ən teklay dəffər awen, inay əššin mədrayan wiyyad, əmosnen Yaqub d amadray-net Yaxya win maddanəs ən Zabaday. As tan-inay nimahan aɣlal n aman d abba-nasan Zabaday, kannin sangaytan-nasan win as tabazan kifitan. Ixr-en Ƴaysa. ²² Amazay wen daɣ ad oyyan aɣlal-nasan, əfalan abba-nasan, əlkaman i Ƴaysa.

İsalan tiwəziwizan

²³ İssəwal Ƴaysa akal ən Galilaya ketnet, isasayru daɣ nan n əlɣibada ən Kəl-Əlyəhud. İmmâl Əlinjil, imosan isalan ən Taymar ta n jənnawan, izuzəy aytedan daɣ əkkulluk ən təwərna, d əkkulluk n əlɣib. ²⁴ Əmmək en daɣ as itawasla Ƴaysa daɣ amaɗal ən Surəya kul. A das-du-tamawayan aytedan kul win ərinnen, əd win t-əllanen d əlɣiban a əqqalan, əd win əssəranan kələsuf, əd win əlanen ikərəkkitan əd nəbdan, izuzəy-tan. ²⁵ Əlkâmnat-as təmattiwen aggotnen a d-əfalnen Galilaya, d akal was itawannu «Wa-n-Maraw-Ƴərman», əd Yerusalam, d akal ən Yahudəyya, d amaɗal wa ihan dənnəg ən Yordan.

Əššəxəl wa iga Ƴaysa dat aytedan kul daɣ Galilaya əd xələyxələyan-net

5

İsəssəxri wa azzaran: Təlxutbat ta təgat fəl ədɣaɣ

Taymar ta n Məššina

¹ As inay Ƴaysa šimattiwen šin t-id-osanen den, iwar adɣaɣ. İqqim den da, əhozan-tu nəttulab-net. ² İssənta əsəssəxri n aytedan win əllanen den. Inn-asan:

³ «Əbbilalan aytedan win əlləqqawnen daɣ man-nasan, əqbâlan as əddiraran əs Məššina

fəlas Taymar ta n jənnawan šin-nasan.

⁴ Əbbilalan win hallinen,
fəlas a tan-isəddəwət Məššina.

⁵ Əbbilalan win əssərasnen iman-nasan,
fəlas ad əgrəwan akal wa dasan-issənsa Məššina.

⁶ Əbbilalan win əknanen deran n awa oɣadan,
fəlas ad t-əgrəwan.

- ⁷ Æbbilalan win hanattatnen i naragan-nasan,
fêlas êntanay da a dasan-ihênêttê Mêššîna.
- ⁸ Æbbilalan win as zaddogan wallan-nasan,
fêlas ad ênêyan Mêššîna.
- ⁹ Æbbilalan win tagginen alxer,
fêlas a dasan-agu Mêššîna esêm bararan-net.
- ¹⁰ Æbbilalan win tawadgaznen fêl igi n awa oxadan,
fêlas Taymar ta n jênnawan šin-nasan.
- ¹¹ Têbbilalam kawanay a rabbadan aytedan, êdgâzan-kawan, wêr t-illa êzzênêf n êzgên a kawan-wêr-êssêwaran, fêl êddêlil-in. ¹² Awalla, dawatat, têfêliwêsam, fêlas têlâm arozan aggotnen dâx jênnawan. Ênnêbitan win dat-wan, da êmmêk wêdi dâx as tawadgazan.»

Tesêmt d ênnur

- ¹³ Inn-asan Yaysa: «Kawanay tesêmt a têmosam y êddênet. Amaran as imos as tesêmt ta, ab-as têla tembay, mênî êmmêk was tat-du-za-têtêwêsuyl tembay-net? Tesêmt ta, ab-as tênfa wala: wêr têhor ar d a din-têtêwêgêr sêdi, a tat-dayyazan aytedan. ¹⁴ Ênnur n êddênet a têmosam. Ayrêm îkrâsan fêl afalla n êdxa, wêr t-illa awedan a tu-wêr-za-nênêy. ¹⁵ Êmmêk en dâx a têga fêtêla: As têrxa, wêr za têtêwêggu daw êxêzu! Kalar êtêwêgga a za tagu dâx adag îknan ahaku fêl ad têsêmmêlêwlêw aytedan kul win êhanen ehan. ¹⁶ Êmmêk di dâx as îmêlêwlêwet ênnur-nawan, dat aytedan kul, fêl ad ênêyan aratan olaxnen win têtêggim, awêy-du sêr-san awen ad êmmêlan tanaya n Abba-nawan di îhan îjênnawan.»

Yaysa d Arkawal wa Irêwan

- ¹⁷ Inn-asan Yaysa: «Ad wêr têxilam assa a d-êge y a din-êkkêsa, awa îktaban dâx Êttawret, madêx Êlkêttaban n Ênnêbitan. Wêrgêx adi a d-êkke, kalar assa a d-êgêx y a tan-assanda. ¹⁸ Êggiyyêx êsilakanax-awan as: Îket êllan-tu jênnawan d amadal, Êttawret wêr t-in-za-têgmêd wala têtêbêqqet, amaran wala xas êsakkal wêr t-in-z-igmêd îket wêr inda arat kul wa dâx-as îktaban. ¹⁹ Awen dâx a fêlas awedan wa îmmêzrayan wala xas alwajib wa ogaran têmmêdrêyt, omar aytedan s ad agin awen da, awedan wêdi ênta a z'agêran eres dâx Taymar ta n jênnawan. Mišan as imos as îbbirdag awedan y alwajiban win, isasaxr-en y aytedan, wêdi ad îgrêw adkul dâx Taymar ta n jênnawan. ²⁰ Awalla, êmâlax-awan âs as wêr têgem i Mêššîna êbêrdêg ogaran wa das-êgan musanan n Êttawret, êd Farisaytan, wêdi wêr za têggêzam Taymar ta n jênnawan.

Êmazal n awa itawannan: Êlmital dâx batu n alham

- ²¹ Têslâm as îtiwanna y aljadan-nana dâx Êttawret: "ad wêr tagax îman."

As îga awedan îman, ad t-îbêz êššêrixa awwaddab. ²² Nak za ênnêx-awan, awedan kul wa îggaz alham n îyyan, wêdi ad t-îbêz êššêrixa awwaddab. Awedan dêx kul wa innan y îyyan: "Anafnoz!" Wêdi ad îtêwêsêbdêd dat Asaggawar wa Zêwwêran as itawannu Sanhedrin fêl ad îtêwêsrêx, amaran awedan wa innan y îyyan: "Kay amaros!" Wêdi êššêrixa-net Jahannama. ²³ Dâx adi as du-têktêx as îššak-kay awedan dâx amazay wa dâx du-têwaya têkutay-nak s adag wa n êsêqqêd ên têkutawen, ²⁴ tayya takutay-nak êddi da, tagla har tênêmêsurêfa d awedan wêdi, dêffêr adi amaran têqqêla taga takutay-nak. ²⁵ As kay-issêwar awedan lahan, takna dêr-ês tarmad îket di ad têhâm tarrayt. As wêr îga adi, awedan wêdi, ad îššêwiwêd batu têdi êlqali. Têzzar înkêr êlqali

ag-ik day fassan ən soji a kay-z-agin day kasaw. ²⁶ As iga adi amaran əggəyyey əsilakanay-ak as wər du-za-təgməday iket wər təxreda arazam n arat kul was kay-əwaran ərruzmatan-net. Wala tamma iyyadda wər din-za-taqqam.

Əmazal n awa itawannan: Əlmital day batu n əzzəna

²⁷ Təslâm as itiwanna: "ad wər tagay əzzəna."

²⁸ Nak za ənney-awan awedan kul wa igan day təntut asawad day isidaran ənəmənə-net, wədi igâ dər-əs əzzəna day əwəl-net. ²⁹ Kud šat-nak ta n əxil a təbukət a dak-təqqəl əssəbab n igi n abakkad, təkəkkəreq-qat-du təgəraq-qat-in, id of-ak təgmad-kay təslət-nak iyyadda, y ad tətəwəgər təxəssa-nak kul day Jahannama. ³⁰ Amaran kud əfus-nak wa n əxil a ibukan a dak-iqqəl əssəbab n igi abakkad, təfrəsaq-qin təgəraq-q-in, id of-ak təgmad-kay təslət-nak iyyadda, y ad təggəz təxəssa-nak ketnet Jahannama.»

Əmazal n awa itawannan: Əlmital day batu n əməzzəy

³¹ Iglə Ƴaysa iššewal, inn-asan: «Itiwanna dəx: "I izammazzayan tantut-net, akfet-tat širawt n əməzzəy."

³² Nak za silakanay-awan as i izammazzayan tantut-net fəl a wər nəmos igi ən meddan, wədi əsəssugi a tat-iga əzzəna, amaran as izlaf aləs iyyan tantut ta təmməzzayat da, wədi əzzəna a iga ənta da.

Əmazal n awa itawannan: Əlmital day batu ən təhuday

³³ Təslâm dəx as itawanna y aljadan-nana: "Ad wər təhhadam fəl arat, taqqamim wər tu-təmmozaalam. Kalar sabdadat arkawalan win fəl təhadam s esəm n Əməli."

³⁴ Nak za ənney-awan, ad wər təhhadam fəl arat waliyyan fadda: Gər za əs jənnawan, fəlas edag n əlxəkum ən Məššina a mosan, ³⁵ wala dəx təhədam s amaḍal, fəlas ənta a illan daw daran-net, wala dəx təhədam əs Yerusalam, fəlas ənta a təmosat ayxəm n Əmənokəl wa Zəwwəran, a t-imosan Məššina. ³⁶ Ad wər təhhadağ ənta da s aḡaf-nak, fəlas wər təfregağ əsəmləl n anzaḍ-net waliyyan da, wala dəx əsəkwəl-net. ³⁷ Gənniwat ƣas: "Ayew" y awa imosan tidət, madəx "kala" y awa imosan bahu. Batu a du-təššotam fəl adi kul Aššaytan as du-təha.

Əmazal n awa itawannan: Əlmital day batu n əzəzəl

³⁸ Təslâm as itiwanna: "I d-ikkasan šat n iyyan a du-tətəwəkkəs šat-net ənta da, i d-irzan ešen n iyyan a d-itəwərzə ašen-net."

³⁹ Nak za ənney-awan ad wər tətəgəzam iman-nawan day amaksan. Kalar as dak-iqqas fəl əmdəd-nak wa n əxil, takfağ-qu əmdəd-nak wa hadan. ⁴⁰ As ira awedan a kay-ibəz s əššəriḡa fəl ad igrəw alḡaššabana, takfağ-qu əbərnuz-nak da. ⁴¹ As kay-išahhaššal awedan əgğay ən lalan-net har əgim ən takkolt, tawəyağ-as-tan har əššin gim ən takkolt. ⁴² I kay-onsayan takfağ-qu, i day-ak igmayan əmarwas, a das-tu-wər-təgdəla.

Əmazal n awa itawannan: Əlmital day batu ən tara n əzənga-nana

⁴³ Təslâm as itiwanna: "Iru anammarağ-nak, təgzərağ azangaw-nak."

⁴⁴ Nak za ənney-awan: Iriwat izənga-nawan, ad tətəgğim šiwatiriwen olaxnen y aytedan win kawan-əsasnen, ⁴⁵ fəl ad təqqəlam əs tidət da bararan n Abba-nawan wa ihan ijənnawan. Ənta a d-isagmadan təfuk-net fəl aytedan win maksanan əd win olaxnen, isawat akonak-net fəl win oḡadnen əd win nəmməzray. ⁴⁶ Kud wər taremə âr aytedan win kawan-əranen, awak ma imos aroz wa za təgrəwam day awen? Wərgəx aytedan

win zarzamnen takäsen a əmosnen imaksanan da awen daɣ a əgan? ⁴⁷ As imos as imədrayan-nak ɣas a tareɣ təsaslamaq-qan, awak ma imos arat immittayan wa təgeɣ? Wəgeɣ aytedan win wər nəssen Məššina da adi daɣ a taggin? ⁴⁸ Daɣ adi kawanay, əqqələt aytedan əkmâlneñ šilat n Abba-nawan wa iħan ijənnawan.»

6

Əsəssəɣri igân fəl təlmənuḞəqa daɣ əddin

¹ Igla Ȳaysa iššewal, inn-asan: «Ənkədat d igi n əlɣibada imosan sokni. As wər iga adi wər za təgrəwam arozan ɣur Abba-nawan wa iħan ijənnawan.»

² «As tətəgga takutay y amaddarar, ad wər iqqəl adi arat təsinafalala, zun awa taggin əlmunafıqan daɣ nan n əlɣibada ən Kəl-Əlyəhud, əd tarrayen, fəl tara n ad əgrəwan adkul ɣur aytedan. Əggəyyeɣ əsilakanax-awan as əlmunafıqan win di arozan-nasan əgrəwan-tan. ³ Kay amaran, as tətəgga takutay, ad wər issən əfus-nak wa n zalgat awa itaggu wa n əyl, ⁴ fəl ad təqqəl təkutay-nak əssir. Abba-nak s ənta a ihannayan əssiran, a dak-z-irzəman.»

⁵ «As tətəttaram, ad wər tətəggim awa taggin əlmunafıqan ərāneñ ad tattaran əbdadan daɣ nan n əlɣibada, əd sammanayan, əgmāyan s awen a tan-ənəyan aytedan. Əggəyyeɣ əsilakanax-awan as arozan-nasan əgrəwan-tan. ⁶ Kay amaran as tətəgga šiwatriwen, təggəzax daɣ aħan-nak edag wa ogaran ənəməggag d aytedan, təxfəlaq-q-in fəl man-nak, tətəra daɣ əssir s Abba-nak id illa əddi. Abba-nak s ənta a ihannayan əssiran, a kay-z-akfin arozan. ⁷ As tətəttaram, ad wər tətəggam awal aggen təgannam arat iyyanda zun awa taggin aytedan win wər nəssen Məššina, əylneñ wər dasan-z-aslu Məššina ar s ad taggin awal aggen. ⁸ A tan-wər-təttalalam, fəlas Abba-nawan, issāñ awas təddəraram da harwa wər daɣ-as tu-təgməyam. ⁹ Təwatray da tas iħor a tat-tətəggim kawanay: "Abba-nana wa iħan ijənnawan,

Itəwəsəɣməret esəm-nak di zəddigan,

¹⁰ taset-du Taymar-nak.

Tətəwəmiyəlet tara-nak fəl amadal
s əmmək was tətəwaməzal daɣ jənnawan.

¹¹ Akf-anax isudar-nana win azalada;

¹² təssurəfaɣ-ana tədləmt ta nəga

zund əmmək as nakkanay da
nəssoraf i win danax-ədlamneñ.

¹³ A dana-wər-taga daɣ alɣarar ən jarrabatan,

kalar agəz-ana daɣ Iblis,

[fəlas taymar, əd tarna, əd tanaya ši-nak har faw.

Amin."»]

¹⁴ «As təsurufam y aytedan arak mazalan win dawan-əgan, kawanay da a dawan-issurəf Abba-nawan wa iħan ijənnawan. ¹⁵ Mišan as wər təsurufam y aytedan, wədi Abba-nawan wa iħan ijənnawan wər dawan-z-issurəf arak mazalan win təgam.»

¹⁶ «As təzumam ad wər təsənnəfiləlam təkenzert zun awa taggin əlmunafıqan, əntanay a samattayneñ udmawan-nasan fəl ad əssusənan aytedan kul as əzuman. Əggəyyeɣ əsilakanax-awan as aytedan win di, arozan-nasan əgrəwan-tan harwa əməərədda. ¹⁷ Kay amaran, as təzumax, təšširədaɣ udəm-nak, taga alwardi, ¹⁸ fəl ad wər əssənan aytedan as

təzumax. Abba-nak xas a z'issənan day adi, fəlas illa əddi day əssir, ihannay awa itaggin, amaran ənta a dak-z-irzəman.»

Addararat ta nəga əs Məşşina

¹⁹ «Ad wər təşadawam təgərgist day əddənət, a daq-qat za təhlək tamaday əd tənək, razzan dəx baydagan inan takaran. ²⁰ Kalar şidəwat i man-nawan təgərgist day jənnawan, a daq-qat wər za təhlək tamaday za wala tənək, wala dəx assin-tat-in baydagan win razzinen inan takaran. ²¹ Fəlas edag wa təha təgərgist-nak, ənta a z'iggəz əwəl-nak.»

²² «Şittawen şilat ən fətəla a əmosnat i təxəssa-nak. As imos as şittawen-nak əhannaynat s əlluq, wədi təxəssa-nak ketnet təha ənnur. ²³ Mişan as imos as şittawen-nak wər əhənnəynat s əlluq, wədi təxəssa-nak ketnet təha şiyay. Day adi as imos as wala ənnur wa ihan təxəssa-nak da imos şiyay, wədi ad təggəza şiyay wər nəmməkkan! ²⁴ Wər t-illa i ifrāgan əşşəxəl y əşşin muzaran. Wa xas ikyad iyyan day-san, iru wa hadan, madəx abbardag y iyyan, alku wa hadan. Wər təfregəx ad təxbəda Məşşina, tagla dəx tozāla dəffər əddənət.»

²⁵ «Day adi ənnəx-awan a kawan wər təşşəwəş tēməddurt, gər awa za tatşim, wala awa za taşwim, wala awa za talsim. Iman-nawan wərgəx ogaran imensewan, təxəssa-nawan dəx togar isəlsa? ²⁶ Əswədat day gədad a taggadnen day alhawa, wərmad nabbalan za wər tiləyan, wər şidiwan wala day tədangawen, mişan issodar-tan Abba-nawan wa ihan ijənnawan. Kawanay wərgəx togaram-tan almaqam sen xur Məşşina? ²⁷ Məni day-wan wa ifragan s aşşəwəş-net əşitəy ən təxrəst-net əs wala ellaf ən şat? ²⁸ Mafel as kawan-təşşəwəş talxa ən səlsa? Ənzərat-in day əmmək was du-daggalnət təjigawen day əsuf. Wərmad şaqqalnət wala zattinat isəlsa, ²⁹ mişan ənnəx-awan, wala Əmənokal Suliman harkid təgərgist-net kul, wər kala ad ewad wala iyyadda day-asnat day təhussay ən talassay. ³⁰ Dad isalsu Məşşina yel əs tēməwit tēdi, s azalada ibdād, tufat ad itəwəsərxu day təjəngərert; manəmmək as kawan-wər-z-assalsu, kəl əzəgzan əndərran!»

³¹ «Day adi ad wər təşşəwəşəm təgənnim: "Ma za natşu?" Madəx: "Ma za naşəw?" Madəx: "Ma za nalsu?" ³² Aratan win kul aytedan win wər nəssen Məşşina a ozalnen day agamay-nasan, amaran kawanay Abba-nawan wa ihan ijənnawan, issān as tēddiraram sər-san. ³³ Əgməyat təzzar Taymar ta n Məşşina d aqqad dat-əs, as iga adi aratan win di kul a kawan-tawəkfin əntanay da. ³⁴ Day adi a kay-wər-işşəwəş arat wa d-izayan tufat, fəlas tufat ad təşşəwəş əd tēməxutar-net. Əzəl kul ila şiməxutar-net a das-əgdānen.»

7

Alxal wa iwaran ənalkim ən Yaysa, gar-es əd Məşşina d aytedan

¹ Iqla Yaysa işşəwal-asan, inna: «Ad wər tannim ark arat s awedan fəl a sər-wan wər itəwənnu kawanay da. ² Fəlas əmmək was təkəkamam, ənta as za tətəwəxkəmam kawanay da, amaran təsəkət tas təkəkatam y aytedan, ənta as dawan-z-ikət Məşşina. ³ Mafel tahannaya tezawt ta təhat şat n amadrax-nak, kay amaran wər din-təgrex şiləlt ta təhat şat ta-nak. ⁴ Manəmmək as za tanna y amadrax-nak, "ayy-i a dak-əkkəsa tezawt ta day şat-nak", kay amaran şiləlt a təhat şat ta-nak? ⁵ Əlmunafiq, əkkəs təzzar şiləlt ta təhat şat-nak, əddi ad za tannaflaya day tazawt ta təhat şat n amadrax-nak təkəkəsaq-as-tat!

⁶ A din-wər-təggarəy arat zəddigan madey arat ilân almaqam i maksanan fəlas wər əzlayan əd dan a kawan-du-milallaynen y a kawan-ədədan, madey iladayan hallaknen aratan win əlanen almaqam.

⁷ Ansəyat Məşşina, a kawan-akfu; əgməyat, ad təgrəwam; axriwat-tu a dawan-akkawan; ⁸ fəlas i onsayan, ad itəwəkfu, i igmayan ad igrəw, i iyrən dəy Məşşina a das-akkawan. ⁹ Məni dəy-wan wa dəy z'igməy barar-net tagəlla akf-ay təhunt? ¹⁰ Wala igməy dəy-as isan akf-ay taşşolt? ¹¹ Dad zamməs wala kawanay an nəllubəs da təssənam tehakkay n awa olağan i bararan-nawan, manəmmək as kawan-wər-z-akfu Abba-nawan wa ihan ijənnawan awa tu-tonsayam?

¹² Taggiwat y aytedan arat kul was təram a dawan-t-agin. Ənta da da arat wa ihan əşşəriyə wa n Əttawret, d Əlkəttaban n Ənnəbitan.

Igi daw axaf

¹³ Əggəzat s əmi wa kəruzan s ənta a itawayan əs təymar ta n Məşşina! İket ilwi ig-ay əmi wa itawayan s əhluk, iket əsənnəfləy təg-ay tarrayt ta tətawayat s əhluk, amaran əggətan aytedan win as ənta as taggazan.

¹⁴ Mişan iket takrazt ig-et əmi wa itawayan əs təməddurt, iket dəy əsəməxiter təg-ay tarrayt ta tətawayat əs təməddurt, amaran wər əggətan aytedan win tan-garawnen.

¹⁵ Ənkədat y ənnəbitan win bahu. As kawan-du-tasin əmosan zun ayfəd, mişan əs tidət iridalan a əmosan əknanen aşşar. ¹⁶ Arat wa du-saxsalan as tan-za-təzdəyam. Awak alxanab itəwankad-du dəy tazzayt? Wala itəwankad-du fig dəy təgaroft? ¹⁷ Emmək en dəy as aşək isxân a d-itarawan âratân olağan, amaran aşək wər nəsxə itaraw-du win wər noleğ. ¹⁸ Aşək isxân wər ifreg ara n âratân wər noleğ wala dəy ifrag aşək wər nəsxə ara n âratân olağan. ¹⁹ Aşək kul wa wər nətirəw âratân olağan, wədi ətəwəxtəs a itawaggu, itəwəgər dəy təmsay. ²⁰ Dəy adi illikan as ənnəbitan win bahu awa du-saxsalan as tan-za-təzdəyam.»

²¹ «Wər igda i di-igannin: "Əməli, Əməli!" Wər izzogaz awen awedan Taymar ta n jənnawan, kalar kundaba i itamazal əs tara n Abba-nin ihân ijənnawan. ²² Əzəl wa ilkaman aytedan aggotnen a di-annin: "Əməli, Əməli! Awak wərgəy esəm-nak as nəmal y aytedan isalan win fall-ana du-təzazzabbe? Awak wərgəy ənta əs nəstəy kələsuf? Nəga sər-əs təlməxjujaten aggotnen?" ²³ Eddi a dasan-anna: "Wər kala a kawan-əzdayəy. Ugagat-i inəmməzray ən Məşşina!"»

²⁴ «Dəy adi awedan kul wa issəsaman y awal-in wa, immozal-tu, wədi iha əlmital n aləs n əməli ən tayttay ikrasan ehan-net fəl təsəlit. ²⁵ İwat akonak, əgan əngəytan əssohatnen, əgarnat-du təzəkwen, əstabən y ahan en, mişan wər uda fəlas təsəlit a fəl ibna. ²⁶ Amaran awedan kul wa issəsaman y awal wa əge da, iqqim wər t-immozal, wədi iha əlmital n aləs wər nəla tayttay, ikrasan ehan-net fəl əzazəl. ²⁷ İwat akonak, əgan əngəytan əssohatnen, əgarnat-du təzəkwen, istab awen y ahan wa nad, ibarajjat, ilyam-in ketnet.»

Tanaya ən Yaysa

²⁸ As iyrad Yaysa alfoydaten şin, təqqim tamattay isimaklal sər-əs əmmək was itaggu əsəssəxri-net. ²⁹ Fəlas ig-asan əsəssəxri n awedan ilân tanaya wər əlen musanan-nasan win Əttawret.

Ʒuzəy n awedan igrâw kətru

¹ As d-izzəbbat Ʒaysa adɣaɣ wen, təl-kâm-as tamattay tagget. ² Ihin-in Ihoz-t-idu awedan təgrâw təwərna ən kətru, issəjad dat-əs, inna: «Ʒməli, as tareɣ adi təfrâgəɣ a di-təzzuzəyəɣ, izdaga.» ³ Izzal-in Ʒaysa əfus-net, idas-tu inna: «Areɣ adi əzzəy tizdaga!» Amazay wen da dəɣ izzay aləs wen dəɣ kətru, zəddig. ⁴ Inn-as Ʒaysa: «Ʒnəy za, ad wər təməla y awedan waliyyan arat wa igan da, amaran aglu tassaknaɣ iman-nak y əlimam, taga takutay ta kay-issəwar əššəriɣa n ənnəbi Musa, ad iqqəl adi y aytedan təgəyya ən təməzzəyt-nak.»

Ʒuzəy n amaššaxal ən kabtan ən Kəl-Ʒrrum

⁵ Amazay wa da dəɣ in-itaggaz Ʒaysa taɣrəmt ən Kafarnahum, ənta dəɣ t-in-ikka kabtan iyyan ən sojitan n Ʒrrum, onsay-tu, ⁶ inn-as: «Ʒməli, amaššaxal-in a din-oyye isrâd dəɣ aɣaywan, ibdân, idgâz wəllen.» ⁷ Inn-as Ʒaysa: «Nak iman-in a tu-z-akkin əzzuzəy-aq-qu.» ⁸ Inn-as kabtan en: «Ʒməli, nak wər əwedəɣ ad təggəzəɣ ehan-in. Annu arat ɣas ad izzəy amaššaxal-in. ⁹ Ʒssâna dəɣ adi fəlas awedan a əmosəɣ a dəɣ əttafan wiyyad tanat, əttâfaq-qat nak iman-in dəɣ sojitan win daw-i əllanen. As ənnəɣ y iyyan: "Aglu", ad aglu, as ənnəɣ y iyyan: "Iyyaw", a di-d-asu. As ənnəɣ y əkli-nin: "agu awa", ad t-agu.» ¹⁰ As isla Ʒaysa y awa inna kabtan en, isammaklal sər-əs, inna y aytedan win das-əlkamnen: «Ʒggəyyəɣ əsilakanəɣ-awan as: wər ənayəɣ awedan waliyyan dəɣ Kəl-Israyil igân əzəgzan ewâdan wa iga aləs a.»

¹¹ «Ʒsilakanəɣ-awan as aytedan aggotnen a d-əfəlan dənnəg d ataram, nəximin d Ibrahim, d Isəhaq, əd Yaqub, ədrəwan dər-san iməgura dəɣ Taymar ta n jənnawan. ¹² Mišan Kəl-Ʒlyəhud aggotnen s əntanay as tətawasamatag Taymar ta, win di a din-təwəbdəɣan sədi dəɣ šiyyay, ad hallin əddadan idədwən-nasan fəl təmagraz.»

¹³ Amaran inna Ʒaysa i kabtan wa nad: «Ʒqqəl aɣaywan-nak, aget-ak Məššina arat wa dəɣ-as təgmaya fəl əzəgzan-nak.» Təzzar izzay amaššaxal ən kabtan wen dəɣ amazay wen da.

Tədaggalt ən Butros

¹⁴ Dəffər adi ikka Ʒaysa ehan ən Butros. Inay tədagalt ən Butros təsrâd, tənnid, ¹⁵ idas əfus-net, təwat fall-as tanaday, tənkar-du a tu-təsiməgurit.

Ʒuzəy ən Ʒaysa aytedan aggotnen

¹⁶ As tuda təfuk, əmməwayan-as-du aytedan aggotnen əssiranan kələsuf. Ixrad Ʒaysa asatəɣ ən kələsuf winad əs təfert iyyadda. Izzozay dəɣ imiranan kul win əllanen den. ¹⁷ Ʒmmək wen dəɣ as inda awal wa d-iga Ʒməli əs tarrayt n ənnəbi Isayas a dəɣ innâ: «Ʒnta a idkalan əlxiban-nana, idkal fəl iri-net šiwərnawen-nana.»

Ləkkum i Ʒaysa

¹⁸ As inay Ʒaysa tamattay təɣilayɣalay-tu, omar inəttulab-net s a dər-əs idawan əxrəsan əs tagadamayt ta hadat n agaraw. ¹⁹ Ikk-ay-du əmusan n Ʒttawret iyyan inn-as: «Ʒššex, a dak-əlkəməɣ s adag kul wa təkkeɣ.» ²⁰ Inn-as Ʒaysa: «Izagazan əlân enwan, igədad dəɣ əlân šisəllula, mišan nak Ag Aggadəm wər əley wala edag a dəɣ əssənsəɣ eɣaf-in.» ²¹ Inn-as ənalkim-net iyyan: «Ʒməli, akf-i turagat n ad agla har din-ənbəlay abba-nin təzzar.» ²² Mišan inn-as Ʒaysa: «Ʒlkəm-i tayyay inəmməttan ad ənbəlan inəmməttan-nasan.»

Ʒərəz ən Ʒaysa tazafa

²³ Dëffär adi iggaz Yaysa aɣlal n aman, ənta əd nəttulab-net, əglaŋ.
²⁴ Wala a ihogan təgar-du tazafa labasat fəl agaraw, ad əggatnat tənazzamaren aɣlal. As itaggu awen Yaysa ənta insâ. ²⁵ Əhozan-t-in nəttulab-net, a tu-sankaran daɣ etəs gannin-as: «Əməli, agəz-ana! Nakkanay nəjwâr nəhlâk!» ²⁶ Inn-asan: «Mafel təh-iwan tasa togdat d awa, kəl əzəgzan irkaman?» Inkar-du Yaysa, isannaryam y aɣu d agaraw, əɣradan adrur d əsəssəmmi. ²⁷ Arat wa iqqan iɣafawan-nasan, ad gannin: «Ma imos wa daɣ awedan, as wala aɣu d agaraw da ittâf daɣ-san tanat.»

Əzuzəy ən Yaysa əşšin aytedan əgrâwan kələsuf

²⁸ As iwar Yaysa aganna wa hadan n agaraw, daɣ akal ən Gadaratan, əssəlkadan-as-du əşšin aytedan əssiranan kələsuf, əgmadan-du sər-əs izəkwan. Aytedan win awa əgan daɣ tallabəst, wər t-illa i ihalan a d-akəy daɣ adag wen. ²⁹ Saɣaren-as-du gannin: «Ma daɣ-na tare, Barar ən Məşşina? Awak assa du-təge y a dana-təsəkkərure da wər du-tewed təmastant?» ³⁰ Ənta illât-tu əsəgən aggen ən ladayan ədânnen daɣ igəg-nasan dən, ³¹ onsayan kələsuf win Yaysa ənnan-as: «As dana-təstaɣa, təssukaɣ-anaɣ əsəgən en ən ladayan en.» ³² Inn-asan: «Aglat!» Təzzar əgmadan kələsuf meddan win əşšin en, əkkan iladayan əggazan-tan. Amazay wen da daɣ d-əwafan ladayan win den kul fəl azadaga ən təkəşwart, ɣartattawan ad tifataqqen daɣ agaraw, əlammazan-tan aman. ³³ Təzzar ozalan madanan ən ladayan winad s əɣrəm, əssoɣalan arat kul wa igan den y aytedan, d awa igan fəl meddan win əssəranan kələsuf en. ³⁴ Den daɣ a d-əɣradan kəl əɣrəm wen agamad, əssəlkadan-du i Yaysa, onsayan-tu ad igməd akal-nasan.

9

Əzuzəy ən Yaysa anabdon

¹ Təzzar iggaz Yaysa aɣlal n aman, iɣras agaraw, ikka təɣrəmt-net Kafarnahum. ² Ewayan-as-du aytedan anabdon ihân təssut-net. As inay Yaysa əzəgzan-nasan, inna y anabdon: «A kay wər išşəwəş wala bararin! Ibakkadan-nak tiwasarafan-ak!» ³ Təzzar ənnan arat daɣ musanan n Əttawret wiyyad daɣ man-nasan: «Aləs wa əmadraw a itaggu!» ⁴ Inn-asan Yaysa issânan daɣ awa samadranan: «Mafel tətəggim arak medranan win daɣ wallan-nawan?» ⁵ Awak ma ogaran təɣəsəy gər i innan: "Ibakkadan-nak tiwasarafan-ak", meɣ ak i innan: "Əbdəd jəwənkət?" ⁶ Amaran areɣ ad təssənam as nak Ag Aggadəm, ələy daɣ əddənət tanaya a di-təşisawadat ad əssurəfa y awedan ibakkadan-net.» Təzzar inna Yaysa y anabdon: «Əbdəd, tədkəla təssut-nak takkaɣ aɣaywan-nak.» ⁷ İbdad aləs wen ikka aɣaywan-net. ⁸ As ənayat tamattiwen arat wen, təɣrad-tanat tasa iguz, ad tagginat təmmalen i Məşşina a ikfan tarna togdat d awen y aggadəm.

Yaysa əd Matta əd nasbakkadan

⁹ İfal Yaysa edag wen, illam-du dagma n aləs iyyan igân esəm Matta, iqqiman daɣ adag wa n əzərzəm n əzrəf wa n takəs, inn-as: «Əlkəmi!» Təzzar ibdad Matta ilkam-as. ¹⁰ Əzəl iyyan, iha Yaysa aɣaywan ən Matta, ənta d aytedan aggotnen ən nəzzərzam ən takəsən əd nasbakkadan, idrâw dər-san imensewan ənta əd nəttulab-net. ¹¹ Ənayan Farisaytan arat wa, ənnan i nəttulab-net: «Mafel idrâw əşşex-nawan əd nəzzərzam ən takəsən əd nasbakkadan?» ¹² İsl-asan Yaysa, inna: «Aytedan win wər nəla əɣəli, wər əddəraran s anasmagal, imiranan a sər-əs əddərarnen. ¹³ Agliwat təssənam almayna ən batu ta iga Məşşina as inna: "Təhanint a

are, wərgex šikutawen." Wər d-osex fəl a d-ayrax aytedan win xur iga as oḡādan, kalar inasbakkadan as d-əmmoza y a tan-d-ayra əqqəlan inalkiman-in.»

Amagrad wa iga Yaysa day batu n əzum

¹⁴ Təzzar əkkan-in nəttulab ən Yaxya Yaysa ənnan-as: «Mafel nakkanay əd Farisaytan nətuzam faw, amaran kay inəttulab-nak wər tuzaman?»

¹⁵ Ijjəwwab-asan Yaysa inn-asan: «Ak ilagatan a xur illa amazlay zakanzaran? Mišan əlkâman adan a xur-san z'ammadkal əmazlay: əddi amaran ad z'uzaman. ¹⁶ Wər t-illa i z'iwətan šikəst taynayət day tabdoq waššarat, fəlas əddi šikəst ta din-təttəwatat, a du-təzəkkəwənzəz tabdoq ta waššarat, təzzar təššit-as azarru wəllen. ¹⁷ Wər t-illa dex i z'agin esmad n alxanab aynayan day gədad, fəlas as iga adi, ad abbaqgen gədad win, təzzar affatu day esmad əd gədad. Kalar arat wa ihoran, ad itəwəggu esmad wa aynayan day bəyax aynaynen, əmmək wədi day as z'ixləs esmad harkid bəyax.»

İssənkər ən Yaysa təbarart day təmattant d əzzuzəy-net tantut

¹⁸ İšşewal-asan Yaysa den day as d-osa iyyan day muzaran ən Kəl-Əlyəhud, issəjad dat-əs, inn-as: «Təbarart-in a aba əmərədda, mišan ya, əssanəx əs as du-tose təssəwəraq-qat əfus-nak, a du-tənkər.» ¹⁹ Təzzar inkar-du Yaysa, ilkam-as, əddewan dər-əs nəttulab-net.

²⁰ Təllat-tu təntut təgat maraw elan d əššin igammad-tat əzni, təhoz-du Yaysa sa sər təxərden, tədas təbənik ən təkadkat-net, ²¹ fəlas tənna a təga day man-net: «İgda xas ad ədəsa təkadkat-net, ad əzzəya.» ²² İmalallay-in Yaysa inay-tat, inn-as: «Ad wər təxšəda təbarart-in! Əzəgzan-nam sər-i a kam-izzozayan.» Amazay wen da day təzzay təntut ten.

²³ Dəffər awen ikka Yaysa ehan n əmuzar ən Kəl-Əlyəhud wanad. As din-ewad Yaysa, inay imawatan ən təsənsəx šin təfəyyawt, d aytedan nijarwaynen, əgân tərmuq. ²⁴ İnna: «Awedan kul irdəxet! Təbarart di wər tat-aba, etəs xas a təga!» Təzzar əgan-tu ajjab. ²⁵ As tətawasarday tamattay ten, iggaz Yaysa ehan wa təha təbarart ta aba, obaz əfus-net, issənkər-tat-du. ²⁶ Wazawazan salan n awa igan den, day akal ketnet.

Əzuzəy ən Yaysa əššin məddərxal

²⁷ As ifal Yaysa edag wen, əlkâman-as əššin məddərxal, saxaren gannin: «Ya Ag ənnəbi Dawəd! Hənəttət-ana!» ²⁸ As din-ewad axaywan, iggaz ehan, əhozan-t-in məddərxal win den, inn-asan: «Təzzigzanam as əfragax igi n arat wa tərām əddi?» Ənnan-as: «Awalla, Əməli.» ²⁹ Təzzar idas šittawen-nasan, igannu: «Itəwəggiwet-awan arat wa inamannakan d əzəgzan-nawan.» ³⁰ Den day ad əgrawan asawad-nasan. Ig-asan Yaysa tarxəmt təssohet, inn-asan: «Ənkədat y ad issən a imosan awedan day awa dawan-əge da.» ³¹ Mišan as əqlan, əzəwwazawazan isalan-net day akal ketnet.

Əzuzəy ən Yaysa awedan əgrâwan kələsuf, immidad əmi-net

³² Əfalan Yaysa xas immeway-du sər-əs awedan as immidad əmi-net, id aggəsuf a t-izdağan. ³³ İkkas Yaysa aggəsuf wen xas, iggaz awedan was immədad əmi-net den šin awal. İsimaklal awen əs tamattay, ad təgannu: «Arat wa wər kala tətəwanay tulat-net day İsrayil!» ³⁴ Farisaytan amaran ətanay gannin: «Əmənokəl ən kələsuf a t-ikfan fərregat n ikus ən kələsuf day aytedan.»

Təwatray ta n əzəmmizəl ən mašşaxalan

³⁵ Illil Yaysa iḡerman əd təḡarmaten kul, isasayru day nan n əlḡibada ən Kəl-Əlyəhud, itaggu isalan n Əlinjil imosan isalan ən Taḡmar ta n Məššina, izuzəy dəḡ aytedan day əzzənəfan kul ən təwərnawen d əlḡiban. ³⁶ As inay tamattay, təggəz-tu təhanint-net, fəlas arkanay a ənnayan, tiwayyan əd man-nasan, əmosan zun ayfəd wər nəla amadan. ³⁷ Təzzar inna i nəttulab-net: «Ḥarat təggət, mišan wər əggətan maššaxalan win tat-z-aləynen. ³⁸ Day adi əttərat s esəm ən məššis ən ḡarat ta, a d-assaglu imaššaxalan a tat-olaynen.»

10

Əzəmmizəl ən nəttulab win maraw d əššin

¹ Iḡra-du Yaysa əs man-net inəttulab-net win maraw d əššin, ikf-en tarna n ikus ən kələsuf day aytedan, d əzuzəy n a təqqal təwərna, d a iqqal əlḡib. ² Əntanay da esmawan ən nəmmuzal win maraw d əššin: Wa azzaran esəm-net Simḡon, itawann-as Butros, d Andrawəs wa n amadray-net, əd Yaqub wa n ag Zabaday, əd Yaxya wa n amadray-net, ³ əd Filibus, əd Bartulamawəs, əd Tuma, əd Matta wa izarzaman takəsen, əd Yaqub wa n ag Alfay, əd Tadday, ⁴ əd Simḡon was itawannu wa Isaggatakken, əd Yahuza was itawannu Isxarəyuti s ənta a z'agin Yaysa day fassan.

Əsəssəḡri wa n əššin: Əššəḡəl ən nalkiman d alyazab-nasan

Ammaran win iga Yaysa inalkiman-net

⁵ Əntanay da da maraw nəttulab d əššin win izammazal Yaysa dəffər as tan-omār inn-asan: «Ad wər tətakkim aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, wala dəḡ təggəzam aḡrəm waliyyan ən Kəl-Samarəya. ⁶ Kalar akkiwat Kəl-Israyil, win əmosnen zun ayfəd əssiggalnen. ⁷ Aḡliwat a dasan-tətaggim isalan n əs Taḡmar ta n jənnawan təhōz-du. ⁸ Zuzəyat imiranan, a du-təsankaram inəmməttan, təzzuzəyam aytedan win igrav kətru, təzzəzdəgam-tan, ad tətâkkasam kələsuf day aytedan. Bannan as tətawakfam, day adi kawanay da hakkiwat bannan. ⁹ Ad wər tətawayam urəḡ, wala azrəf, wala dəḡ a təqqəl tafelt day nəfdan-nawan, ¹⁰ wala dəḡ aḡrəḡ day əšikəl-nawan, wala təkadkat ta n sanatə, wala təsəsəlt ta n sanatə, wala tallaq. Əssənə as edag tosam ad tətəwəsəməḡurem fəlas imaššaxalan-in a təmosam, amaran amaššaxal kul ilə alxaq n ad igrəw a itša. ¹¹ As du-təggəzam aḡrəm, mədəḡ təḡrəmt, təḡməyam awedan wa inahaggan d a ḡur-əs təssəḡənam, taqqamim ḡur awedan wədi da har assəḡa a day təḡmadam aḡrəm wədi. ¹² As du-təggəzam ehan tannim: "Alxer fall-awan!" ¹³ Kud aytedan n ahan wədi nihaggan d a ḡur-san təssəḡənam, wədi təwatray n alxer ta dasan-təḡam a fall-asan təqbəl, mišan as wər nahaggan d a ḡur-san təssəḡənam, wədi təwatray ten wər za təqbəl fall-asan. ¹⁴ As wər tətəwaqbalam, wər itawasasam dəḡ i batu-nawan day aḡrəm wədi, mədə day aḡaywan wədi, təḡmadam-tu, tabbakbakam-in əgodrar-net wa iwaran idaran-nawan. ¹⁵ Əḡḡəyyəḡ əsilakanəḡ-awan as, əzəl wa n tabadday, aytedan n aḡrəm wədi, ad aḡin alḡazab ogaran wa z'agin win amaḡal ən Sədom əd Gamora.»

Amagrad ən Yaysa s awa z'igrəwan inalkiman-net

¹⁶ «Əssənə as zimazalaq-qawan təmosam zun ayfəd əhānen ammas ən ridalan, day adi iliwat tayttay tagim ənnəyat zun awa tagginat taššolen, talim əd tədəbren a wər iwer a imosan lahan. ¹⁷ Ənkədat y aytedan, fəlas a kawan-əssəbdədan dat sagḡawaran n əššəriḡa, a kawan-əggətan əs ləkkad day nan n əlḡibada ən Kəl-Əlyəhud. ¹⁸ Ad

tətəwəsəbdədam dat naxkiman əd mənokalan fəlas kawan-iwar esəm-in, təqqəlam šiggəyyawen-in y-asan əntanay d aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. ¹⁹ Mišan assaxa wad za tətəwəggim dəx fassan, a kawan-wər-iššəwəš əmmək was za təššiwəlam, wala dəx awa za tannim, fəlas arat wa za tannim a fall-awan d-azzabbat dəx amazay wa da dəx təram tənna-net, ²⁰ id wərgə kawanay a z'iššəwəlnen, kalar Infas wa Zəddigan n Abba-nawan, a dəx-wan išawalan. ²¹ Ad sətterməsan aytedan imədrayan-nasan səssugin iman-nasan, sətterməsan abbatan bararan-nasan səssugin iman-nasan, affallagan bararan fəl marwan-nasan səssugin iman-nasan. ²² Awedan kul a kawan-igzər fəlas kawan-iwar esəm-in, mišan wa dəx-wan izmaran har təzərəst, wədi ad ixləs. ²³ As tətawasasam dəx əxrəm taddarragam s iyyan. Əggəyyəx əsilakanax-awan as wər du-za-təxrədam iħərman n Israyil harwa da as du-z-əqqəla nak Ag Aggadəm.»

²⁴ «Attalami wər oger əššex-net, wala dəx ogar əkli məššis. ²⁵ Igda y attalami ad agdu d əššex-net, əkli dəx igd-as ad agdu əd məššis. Dad zamas əmuzar n aħaywan əgan-as esəm Aššaytan ən Baħalzabul, manəmmək as wər z'agin arak batuten i kəl aħaywan-net?»

A kawan-wər-təggəz tasa

²⁶ «Dəx adi a tan-wər-tiksadam. Arat kul wa iħbaran ad itəwəsənəfiləl, amaran əssir kul ad affaggu. ²⁷ Arat wa dawan-ənne dəx šiyyay, anniwat-tu ezal a mallan. Amaran arat kul wa dawan-itawasataktakan anniwat-tu s afalla. ²⁸ Ad wər tiksadam win naqqinen təxəssa n awedan xas, amaran wər əfregan aħsud ən wala i man-net. Kalar iksadat Məššina a ifragan ahluk ən təxəssa harkid man, aggadl-en dəx Jahannama. ²⁹ Awak wərgəx əššin gəqad tefelt iyyadda a nazzan? Dər iga awen da za, wər tan-iha i z'əgmədan man ar əs turagat n Abba-nawan Məššina. ³⁰ Kawanay amaran wala anzadan ən xafawan-nawan da kul əddunan. ³¹ Dəx adi ad wər tiksadam wala, fəlas xur Məššina togaram igəqad əlqimat!»

Yaysa ilas awal dəx batu n awa z'agin fəl nalkiman-net

³² «Awedan kul wa iggəyyen dat aytedan as nak a t-ilan, wədi nak da a fall-as aggəyyəx dat Abba-nin iħənnawan. ³³ Mišan wa di-inkuran dat aytedan, wədi nak da ad t-unkarəx dat Abba-nin iħənnawan.»

³⁴ «Ad wər təxilam assa a d-əgəx ewāya-du alxer s əddənət: kala kala wər d-ewayax alxer, əməgər a d-ewayax. ³⁵ Ose-du y ad zənnəməzrəyax aləs d abba-net, zənnəməzrəya təbarart d anna-net, zənnəməzrəya dəx tədagğalt əd təntut ən barar-net, ³⁶ əqqəlan kəl aħaywan n awedan izənga-net. ³⁷ I igan y abba-net madəx anna-net tara togarat ta di-iga, wədi wər iħor əd tišit n ənalkim-in. I igan i barar-net madəx təbarart-net tara togarat ta di-iga, wədi wər iħor əd tišit n ənalkim-in. ³⁸ I wər nədkel təgəttawt-net, agu imateran-net, ilkəm-i, wədi wər iħor əd tišit n ənalkim-in. ³⁹ Awedan wa wər nəkəttəw ar iman-net dəx əddənət ta, wədi ad affatu dəx alaxirat. Amaran wa iqbəlan ad isaffatu iman-net dəx əddənət ta fəl əddəlil-in, wədi a tan-igrəw.»

⁴⁰ «I dawan-igan isəxlak, wədi nak as tan-iga, amaran i di-tan-igan, wədi wa di-d-izammazalan as tan-iga. ⁴¹ I igan isəxlak y ənnəbi ən Məššina fəl tišit-net ənnəbi, wədi ad igrəw arozan win igarraw ənnəbi. Amaran i igan isəxlak y alxədil ən Məššina, fəl əddəlil ən təlxudəla-net, wədi ad igrəw arozan win igarraw alxədil. ⁴² Əggəyyəx əsilakanax-awan as, i iššəşwan

wala ablu n aman sammodnen y iyyan day nalkiman-in win ogarnen tæmmædrøyt, fêlas imos ənalkim-in, wædi illikan as ad igræw arozan-net.»

11

Awa d-izdaran

¹ As iğrad Yaysa ammar ən nêttulab-net win maraw d əşšin, ifal edag wen, ad isasaxru itaggu tælxutbat day xərman win əhanen akal wen.

Idufan aggotnen win tawagganen day əsəssəyri ən Yaysa

Yaysa əd Yaxya wa isalmağan aytedan day aman

² Yaxya wa isalmağan aytedan day aman, iha kasaw as isla awa itaggu Əlməsix, izammazal-du sər-əs arat day attalamitan-net, ³ y ad t-əssəstənan annin-as: «Ak kay a imosan was nəqqəl y a d-asu, meḡ ak ad nəqqəl y iyyan?» ⁴ Ijəwwab-asan Yaysa inn-asan: «Əqqəlāt Yaxya təssuḡəlam-as awas təsallim, d awa təhannayam, tannim-as: ⁵ Iməddəḡal əhannayan, inəbdan jawanken, aytedan win igræw kətru əzzayan zaddogan, imzagan əgrawan tesalay, inəmməttan nakkaran-du day təmattant, şiləqqawen deḡ sallanat y Əlinjil. ⁶ Ibbilal awedan wa wər iğmed əzəgzan-net fêlas wər iga aşşak day awa əmosa.»

⁷ As əqlan attalamitan ən Yaxya, issənta Yaysa amagrad i tamattay day batu ən Yaxya, inn-asan: «Ma imos arat was təkkan əsuf y a tu-tənəyam? Awak telant isiwəliwil aḡu? Kala! ⁸ Day adi ma imos wa təkkan y a t-id-tənəyam? Awak aləs ilsân tabdoḡ təkkan şihussay? Kala! Ənəyat za, aytedan win əqqannen şibədday şin hossaynen, win di inan ən mənokalan a əhan. ⁹ Adi za ma təkkan y a t-id-tənəyam? Awak ənnəbi? Wəllen z'ās ənnəbi. Amaran Yaxya ogar tişit n ənnəbi fadda. ¹⁰ Fêlas Yaxya ənta a fêl ənnan Əlkəttaban: "Ənəy za nak a dat-ək assaḡlay anammazul-in a z'aknin tarrayt-nak."

¹¹ Əḡḡəyyəḡ əsilakanax-awan as wər kala a d-ihəw awedan ogaran Yaxya wa isalmağan day aman. Dər iga awen da wala ḡas wa ogaran tæmmædrøyt day Taymar ta n jənnawan, da ogar Yaxya. ¹² A d-obazan ḡur adan win day itaggu Yaxya wa isalmağan day aman tælxutbat, har harwa da, Taymar ta n jənnawan təmiqqas əd tallabəst təssohet, gammayan kəl əşşur d abbaz-net. ¹³ Amaran Əlkəttaban n Ənnəbitan kul d Əttawret, əməlan Taymar ta n Məşşina, har əzzaman ən Yaxya. ¹⁴ Kud təqbâlam awa dawan-ənnəḡ əddi, wædi əssənət as Yaxya, ənta a imosan İlyas was ittəmal assa-net. ¹⁵ Wa isallin, issəsəmet!»

¹⁶ «Mas z'ammattalay aytedan n əzzaman win nəha da? Olân əd bararan əqqimnen day əssuk, saḡaren i midawan-nasan, ¹⁷ gannin-asan: Nəwat-awan tende, mişan wər təwəḡam! Nəḡ-awan isakkan ən təfəyyawt, mişan wər təlem! ¹⁸ Ənnəḡ-awan adi fêlas Yaxya osa-du, wərmad itattu za wər isəssu, təzzar ənnan aytedan: Aljayn a t-izdayan. ¹⁹ Amaran, nak Ag Aggadəm, ose-du ətatta əsassa, mişan ənnan aytedan: "Ənawat aləs wen n amawwalay en, isassin esmad s iḡət, imos əmidi ən nabazan ən takəsen d ark aytedan!" Masnat ta du-təfalat Məşşina amaran, imazalan n aytedan win əhanen tarrayt ta n Məşşina a sataddinen aqqad-net.»

İrruymatan win iga Yaysa i xərman win ənkurnen ammaran-net

²⁰ Təzzar issoḡal Yaysa təḡna labasat i xərman win day əḡanat təşşam ən təlməḡjuyaten, id tətubt a wər əḡen. ²¹ İnna: «İket alḡazab iqqâl-awan kəl-əḡrəm ən Koradzin! İket alḡazab iqqâl-awan kəl-əḡrəm ən Betsayda! Fêlas təlməḡjuyaten şin ḡur-wan əḡanen ənnar əḡānat day əḡrəm ən Tır əd

wa n Sidon, wædi iræw as æqqanan isælsa ən bəhu æqqiman day ezəd, imos awen əsənnəfiləl n as əhdän. ²² Awen day a fəlas ənnex-awan: Alxazab wa za tagim əzəl wa n tabadday ad agər wa z'agin aytedan n əxrəm ən Tir əd wa n Sidon. ²³ Kawanay aytedan n əxrəm wa n Kafarnahum, adis ad tammadkalam s aljannat? Kalar Jahannama a day za tətəwəgaram, fəlas təlməxjujaten šin xur-wan əganen əs ənnar əgānat day əxrəm ən Sədom, wædi har azalada ill-ay. ²⁴ Awen day a fəlas ənnex-awan: Alxazab wa za tagim əzəl wa n tabadday ad agər wa z'agin aytedan n akal ən Sədom.»

Immək was za nakkawan i Yaysa

²⁵ Iгла Yaysa iššəwal inna: «Əgeş-ak təmmalen ya Abba, Əməli ən jənnawan d amaḍal fəl aḡabar wa təgeş aratan win i musanan, əd malan ən tayttay, təsannafalalaq-qan y aytedan win wər nəzlay əd bararan; ²⁶ id adi da a imosan agna-nak ya Abba!»

²⁷ «Arat kul ig-ay Abba-nin day əfus-in, wər t-illa i issanan awa əmosa ar Abba, wər t-illa deş i issanan awa imos Abba ar nak an Barar-net d awedan was areş a das-tu-sənnəfiləla. ²⁸ Akkiwat-i-du ketnawan win əddaznen, ewayan əzuk, a kawan-akfa təsanfawt. ²⁹ Bardagat-i təlkamam i tara-nin, tabəzam fall-i masnat, id nak məşşis ən talmat a mosa, əwəl-in deş wər t-iha zazwar ən man. Əddi ad za təgrəwam təsanfawt i man-nawan, ³⁰ fəlas ləkkum i tara-nin isinaflay, əgəggi-nin deş i fəsusan.»

12

Tamazaq day batu n əzəl wa n təsanfawt ən Kəl-Əlyəhud

¹ Azzaman en da, əzəl iyyan ən təsanfawt ən Kəl-Əlyəhud, issiwal Yaysa šiweğas n alkama ənta əd nəttulab-net. Iggaz gələk inəttulab-net, a du-rassaban šiḡaxanən, tattin-tanat. ² As ənayan Farisaytan awen, ənnan i Yaysa: «Ənəy! Inəttulab-nak taggin arat xarâman day əzəl wa n təsanfawt.» ³ Inn-asan Yaysa: «Ak təḡaray a wər təgem awa iga ənnəbi Dawəd assaḡa wad t-iggaz gələk, ənta əd midawan-net? ⁴ Awak wərgəş iguz a əgan ehan ən Məşşina, ətšan šigəlwen šin əmosnen takutay təskâtat i Məşşina, imos awen arat fall-asan xaraman? Šigəlwen šin den ilimaman ḡas as təxalal tattay-nasnat. Awak təḡaray a wər təgem adi? ⁵ Meş ak təḡaray a wər təgem day Əttawret as əzəl wa n təsanfawt, ilimaman wər əssəfraran əşşərədan n əzəl wa n təsanfawt id əzəl wædi šaqqalan day Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, mišan wər fall-asan imos awen lahan? ⁶ Əggəyex-awan as wa illan da, ogar Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada. ⁷ Ənnar təgrâm almaḡna ən batu ta tənnat: "Nak təhanint a areş, wərgə takutay." Wædi wər za təbəzam s əşşəriḡa aytedan wər iwer lahan. ⁸ Ənnex-awan adi fəlas nak Ag Aggadəm a ixkaman fəl əzəl wa n təsanfawt.»

⁹ Ifal Yaysa edag wen, ikka ehan n əlyibada ən Kəl-Əlyəhud n əxrəm wen da. ¹⁰ Ehan wen ih-ay aləs as immût əfus-net. Ənnan Farisaytan i Yaysa: «Ak xalal əzuzəy n awedan day əzəl wa n təsanfawt?» Arat wen imos tənagmayt a das-əgān fəl ad t-əbəzan s əşşəriḡa. ¹¹ Inn-asan Yaysa: «Məni day-wan wa z'ilân tilay iyyadda, amaran təqqəl anu day əzəl wa n təsanfawt, aqqam wər day-as tat-d-ikkəs? ¹² Awedan za, ogar tilay almaḡam wəllen! Day adi xalal igi ən tənfa y awedan day əzəl wa n təsanfawt.» ¹³ Təzzar inna Yaysa y aləs wa: «Əzzəl əfus-nak.» Izzal-tu, izzay, ola əd wa hadan. ¹⁴ Əqlan Farisaytan, ad timəşəwwiran fəl təməwit tas z'agin iman ən Yaysa.

Yaysa, ənta a imosan Ənaybid wa imal ənnəbi

¹⁵ As isla Yaysa awen, igmad edag wen. Təlkam-as tamattay tətget. Izzozay imiranan kul. ¹⁶ Mišan irxam-asan fəl amel y awedan waliyyan awa imos. ¹⁷ Arat wen iga fəl ad andu awal wa iga ənnəbi Isayas as inna: ¹⁸ *Ənta da ənaybid-in wa sannafrana, s ənta a əkneḡ tara, isifalawas iman-in. A fall-as du-zəzzəbbe Infas-in di Zəddigan, ad immal i təmattiwen n əddənet kul əššəriḡa wa-nin.* ¹⁹ *Wər z'ammastan d awedan waliyyan, za wər fall-as z'isəḡərət, wala aslin-as aytedan isəwal daḡ tarrayen.* ²⁰ *Wər z'arzu alawag ən telant illigwen, za wər z'anḡu fətəla təbukət i təmattant; almayna as wər z'agu təkma waliyyat i nərkam. Awen daḡ a z'itaggu iket wər issəbdad əššəriḡa;* ²¹ *aginat daḡ-as təmattiwen n əddənet kul attama-nasnət.*

Əməqqəs ən Yaysa əd Farisaytan

²² Təzzar immeway-du aləs iyyan əs Yaysa, as immidad əmi-net, imos dəḡ əmədderḡəl, fəlas əggəsuf a t-izdaḡan. Izzozay Yaysa aləs wen, iššewal iswad dəḡ. ²³ Isimaklal awen wəllen əs tamattay ketnet, ad təgannu: «Ma iqqal ak Ag ənnəbi Dawəd wa əttəmalan awa?»

²⁴ Mišan as əslan Farisaytan y awen, ənnan: «Aləs en Aššaytan Baḡalzabul wa n əmənokəl ən kələsuf a t-ikfan fərregat n ikus ən kələsuf daḡ aytedan.» ²⁵ Mišan ya issan Yaysa daḡ awa samadranan, inn-asan: «Taḡmar kul tas əmməgaran məssawəs gar-essan, tədi əbərəjji a za tagu. Wər t-illa əḡrəm, wala dəḡ aḡaywan, as z'ammazrayan məssawəs, aqqam wər ibarajjat. ²⁶ As imos as Aššaytan isattaḡ iman-net, wədi iman-net a dər imməgar. Daḡ adi manəmmək as za tiḡag taḡmar-net? ²⁷ Amaran kud nak tarna ən Baḡalzabul as takkasay kələsuf daḡ aytedan, inalkiman-nawan za, ma ilan tarna tas tan-takkasan? Adi da fəlas əntanay iman-nasan as kawan-z-əbəzan s əššəriḡa. ²⁸ Mišan as imos as Infas ən Məššina as takkasay kələsuf daḡ aytedan, wədi Taḡmar ta n Məššina tos-iwan-du. ²⁹ Wər t-illa i ifrāgan iguz n ahan n aləs n əməqqerəd, iḡrəd aqqa ən təla-net, ar s ad t-ikrād təzzar. Dəffər as t-ikrād amaran ad z'ifrəḡ aqqa ən təla-net. ³⁰ Wa dər-i wər nəddew, wədi azangaw-nin a imos, wa di-wər-nəllil dəḡ s əšidəw, wədi əzəwwəziwəz a itaggu.»

³¹ «Awen da fəl dawan-ənneḡ: A iqqal abakkad, wala alfawaxiṣ, kul ad təwəsurəfan y awedan, mišan ikus ən tarna y Infas wa Zəddigan, ənta wər z'itəwəsurəf y awedan. ³² As di-ibyak awedan nak Ag Aggadəm, ifrāḡ ad iḡrəw təsureft, mišan as ibəyak awedan Infas wa Zəddigan, wərməd z'igrəw təsureft daḡ əddənet, za wər tat-z-igrəw daḡ alaxirat.»

³³ «As təlam ašək isxân, a daḡ-as təḡrəwam âratân olaḡnen, as təlam ašək wər nəsxə, a daḡ-as təḡrəwam âratân əbrarnen; fəlas âratân win itaraw ašək, əntanay as itawazday. ³⁴ Xə taššolen šin da! Manəmmək as za tannim a olaḡan, ənta kawanay təknaḡm tallabast? Wəḡgeḡ awa idkaran əwəl n awedan, ənta a d-igammadan imi-net? ³⁵ Awedan wa olaḡan, əlluḡ wa iḡan əwəl-net a daḡ d-itakkas awa olaḡan, mišan anallabus ənta, talbast ta təḡat əwəl-net a daḡ d-itakkas awa labasan. ³⁶ Amaran nak ənneḡ-awan əzəl wa n tabadday awedan kul kundaba ibdad fəl batuten ən bannan šin iga. ³⁷ Fəlas awalan-nak a kay-tagaznen daḡ əššəriḡa, amaran əntanatay harwa da a kay-tabaznen s əššəriḡa.»

³⁸ Ənnan arat daḡ musanan n Əttawret əd Farisaytan: «Əššex, nəra daḡ-ak a dana-tassakna təlməḡjujat təmosat aḡalamat.» ³⁹ Inn-asan Yaysa: «Aytedan n azzaman win, inəllubas, wər nəksud Məššina, amaran gammayan təlməḡjujat! Kala! Təlməḡjujat ta dasan-tətawaggat iyyadda

gas, a tat-imosan ta n ənnəbi Yunəs. ⁴⁰ Ənta əmmək wa day as iga Yunəs karad jilan, əd karad hadan day tədist ən kifi wa zəwwəran, əmmək wen day as nak da Ag Aggadəm ad aga karad adan gər mawetan n amadəl. ⁴¹ Əzəl wa n tabadday, ad d-ənkəran aytedan n əxrəm ən Ninif, əzzəbəzan aytedan n azzaman win y əşşərixa fəlas əntanay əhəddi a əgan əzəl wa dasan-iga Yunəs təlxutbat, imal-asan awal ən Məşşina. Əssənət za as, wa illan da əmərədda, ogar Yunəs mişan tugayam əs tətubt. ⁴² Əzəl wa n tabadday, a du-tənkər təmənokalt tas kala təxkam fall akal n agala igân esəm Şeba, taggayyat fəl aytedan n azzaman win, təzzəbəz-tan y əşşərixa fəlas d ad iraz amadəl a du-təgmad fəl ad təssəsəm y awal ən təla n əgərri wa itaggu əmənokəl Suliman. Əssənət za as, wa illan da əmərədda, ogar ənnəbi Suliman mişan tugayam s a das-təssəsəmam.»

⁴³ «As igmad aggəsuf awedan, iras aggəsuf wen idaggan əqqurnen igammay id imal, iqqim wər t-igrew, ⁴⁴ ad annu day man-net: "Nak a za, ad əqqələx ehan-in wa d-əgmada." As t-id-iqqal a t-id-asu wər itawaggaz, ifrâd, iğrad amaknaw. ⁴⁵ Təzzar aglu idaw-du d əssa kələsuf wiyyad a t-ogarnen tallabəst, əggəzan awedan wanâd, əzdəxan-tu. Tagu taxara n awedan wen ağsüd ogaran was kala tu-təga. Awen da a z'igrəwan inəllubas n azzaman win.»

Anna əd mədrayan ən Yaysa win tidət

⁴⁶ A işşewal Yaysa i tamattay den da, təlla anna-net den əd mədrayan-net. Əbdâdan sədi dat ahan, ərân a das-annin arat. ⁴⁷ Inna awedan iyyan i Yaysa: «Ənəy, anna-nak əd mədrayan-nak, əbdâdan-ak dat ahan ərân a dak-annin arat.» ⁴⁸ Inn-as Yaysa: «Ma imosan anna-nin? Ma imosan imədrayan-in?» ⁴⁹ Təzzar izzal Yaysa ifassan dənneğ nəttulab-net, inna: «Ənəyat, anna-nin əd mədrayan-in əntanay da, ⁵⁰ id awedan kul wa itamazalan tara n Abba-nin ihan ijənnawan, ənta a imosan amədray-nin, madəx təmədrayt-in, madəx anna-nin.»

13

İsəssəxri wa n karad: Əlmitalan day batu ən Taymar ta n Məşşina

Əlmital wa n ənanbal n amasa

¹ Əzəl wen, igmad Yaysa ehan, igla, iqqim day təgadamayt n agaraw. ² Təddew-du fall-as tamattay tagget, har as iggaz aylal n aman iqqim day-as, təbdad tamattay ketnet day təgadamayt n agaraw. ³ Imməgrad-asan day aratan aggotnen s əlmitalan. Inn-asan: «Kala ad ikka əmagyak iyyan tawagost-net, y a tat-inbəl. ⁴ Day anabal wa itaggu den imosan anabas n amasa, ertaknat təblalen şiyyad fəl tama ən tarrayt, osan-du gədad, ətşan-tanat. ⁵ Şiyyad ertaknat day adag əhanat təhun, amaran wər t-iha amadəl igdân. Idwal-du amasa wen tarmad, fəlas wər daw-əs illa amadəl aggen. ⁶ As təggəzzay təfuk, təssəqqad awa d-idwalan day amasa wen. Iqqur fəlas ikewan-net a wər nəggug day amadəl. ⁷ Şiblalen şiyyad ertaknat day təfəssəx. Ədwalnat təfəssəx şin, əlmaznat amasa wa d-idwalan den. ⁸ Mişan ya arat day təblalen en irtak day amadəl olağan. Igmad-du, idwal, iga şığaxanen. Şiblalen şin den akkiyyat teraw temeday ən tablalt, şiyyad sədisat təmərwən, şiyyad karadat təmərwən. ⁹ Wa isallin, isəsəmet!»

Əddəlil wa fəl itaggu Yaysa əlmitalan

¹⁰ Dæffer awen əhozan-t-in nəttulab-net ənnan-as: «Mafəl tətamagrada y aytedan win s əlmitalan?» ¹¹ Ijjawwab-asan Ƴaysa inn-asan: «TaggaƳ-asan əlmitalan win, id kawanay tēgrāwam masnat daƳ əssiran ən TaƳmar ta n jənnawan, əntanay amaran wər tat-əgrewan. ¹² Fəlas wa ilan, a das-itəwəšitu awa ilə, annaflay. Wa wər nəla amaran, arət n awa ilə da a daƳ-as attarmas. ¹³ Awen da a fəl dasan-tamagrada s əlmitalan, id əswādan mišan wər hənnəyan, əssisaman mišan wər sallin, za wər gərrin. ¹⁴ Əntanay a fəl tənda batu ta iga ənnəbi Isayas assaƳa wad inna: "Ad taknim əsəsəm, mišan wər za tagrim wala. Taknim asawad mišan wər za tənəyam wala. ¹⁵ Fəlas iwallan ən tamattay ta ab'as əlan tafrəyt, əngəm agrin. Əgan iman-nasan imzagan, šittawen-nasan deƳ əƳmasan-tanat, fəl ad ib'as hannayan əs šittawen-nasan, ib-as sallin əs təməzzugen-nasan, ib'as garrin əs wallan-nasan. Ugayan əs tətubt, əngəm əzzuzəyaq-qan."» ¹⁶ «Kawanay amaran təbbilalam id šittawen-nawan əhannəynat, təbbilalam id šiməzzugen-nawan sallinat. ¹⁷ ƏggəyyeƳ əsilakanəƳ-awan as sidaranan ənnəbitan aggotnen d aytedan win oƳadnen aggotnen anay n awa təhannayam, mišan wər t-ənayan, sidaranan deƳ tesalay y awas təsallim, mišan wər das-əslen.»

Isəssəgri ən Ƴaysa əlmital wa n ənanbal n amasa

¹⁸ «DaƳ adi kawanay səsəmat y almayna n əlmital wa n ənabal n amasa. ¹⁹ Amasa wa irtakan fəl tama ən tarrayt, əlmital a imos n awedan wa islan i salan ən TaƳmar ta n Məššina wər tan-igra, asa-du Iblis ikkəs awa itawanbalan daƳ əwəl-net. ²⁰ Amasa wa irtakan daƳ amaɖal əhənat təhun, əlmital a imos n awedan wa islan y awal ən Məššina, iqbal-tu əddi da əs man filawasnen, ²¹ mišan wər ilə awen ekay. Awedan wa wər imos ar məššis ən təmazayen. Igda Ƴas a tu-təməl təssust, madəƳ təddəguzt təgāt fəl əddəlil n Awal ən Məššina, ad ayyu əzəgzan əddi da. ²² Amasa wa irtakan daƳ təfəssaƳ, əlmital a imos n awedan wa islan y Awal ən Məššina, mišan aššawašatan n əddənet, d adakal wa təga təgərgist n əddənet tayttay-net, əssəfalan-du dənnəg Awal wen, igdal-as awen a d-awəy tənfa. ²³ Amasa amaran wa irtakan daƳ amaɖal olaƳan, əlmital a imos n awedan wa islan y Awal ən Məššina, igr-ay. Awedan wədi a d-awəy tənfa təmosat temeday n ənətfus, iyyat təqqəl sədisat təmərwen, iyyat amaran təqqəl karadat təmərwen.»

Əlmital wa n alkama d arak yel wa daƳ-as d-idwalan

²⁴ Iga Ƴaysa i tamattay əlmital iyyan. Inna: «TaƳmar ta n jənnawan təha əlmital n aləs inbalan amasa olaƳan daƳ tawagost-net. ²⁵ As ənsan aytedan osa-du azangaw-net, inbas ark amasa daƳ təwagost ten, ijawankat. ²⁶ As tədwal tawagost, təga šixayanen, inafalal-du ənta da ark amasa wanad. ²⁷ Osan-du eklan n aləs wa ilan tawagost ten, ənnan-as: "Məššikkana, wərgəƳ amasa wa olaƳan a tənbała daƳ tawagost-nak? Ənnəs za taƳara n arak yel wa daƳ-as d-idwalan den?" ²⁸ Inn-asan aləs wen: "Adi azangaw-nin iyyan a t-igan." Ənnan-as eklan: "Meqqal tareƳ ad naglu nəƳrəd-du alabay ən yel wa wər noleƳ en?" ²⁹ Inn-asan: "Kala! Fəlas təksəda a əgeƳ a tu-tənakkadam har ammarsal alkama iman-net. ³⁰ Ayyiwat-tan ad ədwəlan kul har du-tawəd Ƴarat. As inta əmiləy ən təwəgas, ad annaƳ i maššaxalan win talaynen, ad izaran s arak yel wa, har t-əƳrədan tewəƳnay iqqəl šibolasen, itəwəsəqqəd, alkama amaran agin-tu daƳ tədangawt-in."»

Əlmital wa n təblalt n amasa ən mutard

³¹ Ig-asan Yaysa əlmital iyyan, inn-asan: «Taymar ta n jənnawan tola d amasa n annabat igân esəm mutard inbal awedan day tawagost-net.
³² Amasa wa n mutard ənta a ogaran imasan kul təmmədrəyt. Mišan as idwal, ad agər annabatan kul win fərgan, iqqəl ašək, har as a d-asin gəḍad ad taggin šisəllula day zəlan-net.»

Əlmital wa n xamira

³³ Ig-asan əlmital iyyan, inn-asan: «Taymar ta n jənnawan tola əd xamira tərway təntut day karadat annafaxaten n agel n alkama har ikuf agel ketnet.»

Əddəlil wa fəl itaggu Yaysa əlmitalan

³⁴ Aratan win den kul igann-en Yaysa i tamattay s əlmitalan. Wər dasan-inna arat waliyyan wər nəmos əlmital, ³⁵ fəl ad andu awal ən Məššina wa imal ənnəbi assaxa wad inna: «Ad aray imi-nin, əššiwala s əlmitalan, əməlay aratan win əxbarnen harwa xur ənətti n əddənet.»

İsəssəgri n əlmital wa n alkama d arak yel wa day-as d-idwalan

³⁶ Dəffər awen ifal Yaysa tamattay, igla ikka ehan. Əhozan-t-in nəttulab-net ənnan-as: «Sassagr-anax əlmital wa n arak yel wa d-idwalan day tawagost.» ³⁷ Inn-asan: «Wa inbalan amasa wa olağan, adi Ag Aggadəm. ³⁸ Tawagost, adi əddənet, amasa wa olağan amaran immittal aytedan win əbbərdagnen i Taymar ta n Məššina, arak yel immittal aytedan win əlkamnen i tarrayt ta n Iblis. ³⁹ Azangaw wa inbalan ark amasa, adi Iblis, xarat amaran adi əzəl wa n tabadday. Aytedan win talaynen, adi angalosan. ⁴⁰ Ənta əmmək wa day as d-itawankad arak yel day tawagost, itəwəsəqqəd, əmmək wədi day a z'itəwəggin əzəl wa tabadday y aytedan. ⁴¹ A d-assagla nak Ag Aggadəm angalosan-in a z'əkkəsnen day Taymar-in aratan kul win takkasnen əzəgzan day aytedan, d aytedan win nəmməzray ən Məššina. ⁴² Təzzar əgəran-tan day amahander ən təmsay, ad hallin əddadan idədwan-nasan fəl təmagraz. ⁴³ Əddi day ad z'agin aytedan win oğadnen əmələwləw wa n təfuk, day Taymar ta n Məššina di n Abba-nasan. I isallin aslet!»

Əlmital wa n ərrəzəx ixbâran

⁴⁴ «Taymar ta n jənnawan tola harwa da d ərrəzəx ixbâran day tawagost, isaffagg-ay d awedan iyyan, ilas-tu axabar. Awa iga day təfalawist, igla izzənz-in awa ila kul, izzənza tawagost ten.»

Əlmital wa n əljuhər wa n ələsəl

⁴⁵ «Taymar ta n jənnawan tola harwa da d amassatag igammayan əljuhər wa ihossayan. ⁴⁶ As igraw əljuhər iyyan ihossayan, wa n ələsəl, igla izzənz-in awa ila kul izzənz-ay.»

Əlmital wa n sangay wa n abbaz ən kifitan d almayna-net

⁴⁷ «Taymar ta n jənnawan tola harwa da əd sangay zəwwəran n abbaz ən kifitan itiwagaran day agaraw, obaz-du kifitan əmosnen əzzənəfan. ⁴⁸ As idnay, ərkaban-t-idu nabazan ən kifitan əs təgadamayt, əqqiman, ədkalan-du izmaman a day-san taggin kifitan win olağan, əggaran-in win wər nənfə wala. ⁴⁹ Awen day a z'agin əzəl wa n tabadday. A d-asin angalosan, əskətan-in inəmməzray ən Məššina, zəmməzəyan-tan d aytedan win oğadnen, ⁵⁰ əgəran-tan day amahander ən təmsay, ad hallin əddadan idədwan-nasan fəl təmagraz.»

Əlmital wa n məššis n axaywan

⁵¹ Igla ʔaysa iššêwal inn-asan: «Ak t McGrâm awa enne da kul?» Ennan-as: «Awalla.» ⁵² Təzzar inn-asan: «Daɣ adi, əmusan n Əttawret kul wa itawasasaxran y ad iqqəl ənalkim ən Taymar ta n jənnawan, ola əd məššis n aɣaywan, a d-itakkasan daɣ təla-net aratan win aynaynen əd win waššarnen isataymal-tan.»

Awa d-izdaran

⁵³ As iɣrad ʔaysa əsəssəɣri wa igan s əlmitalan en, igmad akal wa ihozan agaraw, igla.

Isəssəɣri ən ʔaysa, itittəy ətəwəššak-net

Iba n əzəgzan daɣ Nazaret

⁵⁴ As d-osa aɣrəm wa daɣ idwal ad isasaxru aytedan daɣ ahan-nasan wa n əlyibada. Awa sər-san iga awen daɣ əsəmməkləl, har əqqiman gannin: «Mənis t-idu-təggaz masnat togdat d awa, əd təlməxjujaten šin itaggu da?»

⁵⁵ «Ak awa wərgəx ag aləs wa ikarrasan inan? Wərgəx anna-net esəm-net Maryama, imədrayan-net iyyan Yaqub, iyyan Yusəf, iyyan Simxon, iyyan Yahuza? ⁵⁶ Wərgəx šimədrayen-net kul əllanat ɣur-na? Daɣ adi məni iguz wa das-d-əgan aratan win da kul?» ⁵⁷ Awen daɣ a dasan-igdalan əzəgzan sər-əs. Mišan inn-asan ʔaysa: «Ənnəbi wər itəwəlku ar daɣ aɣrəm wa daɣ idwal d aɣaywan-nasan.» ⁵⁸ Amaran iqqim da wər iga təlməxjujaten aggotnen daɣ adag wen, fəlas əzəgzan a sər-əs wər əgen aytedan win den.

14

Ətəwənxay ən Yaxya wa isalmaɣan aytedan daɣ aman

¹ Azzaman en da a daɣ isla Herod Antifas wa n əmuzar n akal ən Galilaya, isalan ən ʔaysa. ² Təzzar inna Herod y aytedan-net: «A igan da Yaxya wa isalmaɣan aytedan daɣ aman, a d-inkaran den daɣ təmattant! Awen da fəl ila tarna n igi ən təlməxjujaten.» ³ Arat wen inn-ay Herod fəlas azzaman dat awen omâr s ətərməs ən Yaxya, itawakrad itawagga daɣ kasaw, fəl əddəlil ən Herodəyas təmosat taɣur Filibus imosan amadray ən Herod a da, ⁴ fəlas Yaxya a igannin i Herod: «Xaram fall-ak azalaf ən təntut di.» ⁵ Eway-du awen əs Herod as ira ikus ən man ən Yaxya, mišan iksud tamattay təgât i Yaxya iduf n as ənnəbi a imos. ⁶ As d-iɣlay əzəl wa n təhəwt ən Herod, isassaga saksas, təga elles ən Herodəyas eweɣ iknan šihussay dat naftaxan. Təzzar oggām-tat Herod ⁷ har as ihad-as âs, a das-agu arat kul wa daɣ-as təgmay. ⁸ As təššəwwar anna-net tənn-as ad tannu i Herod eɣaf ən Yaxya a təra. Tənkər təbarart tənn-i Herod: «Akf-i attabla da da iha aɣaf ən Yaxya wa isalmaɣan aytedan daɣ aman.» ⁹ Arat wa təgmay təbarart ten away-du s əmənokəl Herod as əɣšadan man-net. Mišan omar s a das-itəwəggu arat wa təgmay den, fəl əddəlil ən təhuday ta das-iga d əddəlil ən naftaxan-net. ¹⁰ Issəgla awedan y a d-ifrəs eɣaf ən Yaxya daɣ kasaw. ¹¹ Immeway-du aɣaf n ənnəbi en daɣ attabla, itawakfa i təbarart, təzzar təkf-ay y anna-net. ¹² Osan-du nalkiman ən Yaxya ədkalan taɣəssa-net, ənbalan-tat-in. Əglan əmalan i ʔaysa.

İšətši wa iga ʔaysa səmmos gim n aləs

¹³ As isla ʔaysa isalan win, igmad edag wen, iha aɣlal n aman. Igla ɣas-net ikka edag issufan a din-ikitayyen. Təsla tamattay ta təhat šigarmaten šin ɣələyɣələyan awen, təlkam-as idaran-net. ¹⁴ As d-izzəbbat aɣlal inay tamattay tagget, təggaz-tu təhanint-net, ad izuzəy imiranan-nasan. ¹⁵ As təga takəst, əhozan-t-idu nəttulab-net ənnan-as: «Edag issufan awa,

amaran əzəl igla, dağ adi suxəl tamattay a, ad təgməy id təzzənza a tətša dağ təxarmaten.» ¹⁶ Inn-asan Yaysa: «Wər təga addararat s ad aglin, šatšat-tan kawanay iman-nawan da!» ¹⁷ Ənnan-as: «Nakkanay ya wər nəla da ar səmmosat təgəlwen d əššin kiftan.» ¹⁸ Inn-asan Yaysa: «Awəyat-i-tan-du.» ¹⁹ Omar tamattay s ad taqqam dağ yel illan den, təzzar idkal səmmosat təgəlwen šin den d əššin kiftan win, iggəzzay ijənnawan, iga igodan i Məššina. Ikaramkaram šigəlwen šin den, ikf-enat i nəttulab, a tanat-tuzanan i tamattay. ²⁰ Ətšan aytedan en ketnasan har əyyəwanan. Əššədawan-du nəttulab ikarammutan win du-tawaglaznen, ədnayan maraw əzmaman d əššin. ²¹ Aytedan win ətšanən den əmosan edag ən səmmos gim n aləs, əllanat dəx tədoden den əd bararan.

Əjəwənkə ən Yaysa fəl aman

²² Wala a ihogan omar Yaysa inəttulab-net s ad əggəzan aylal n aman izaran-as-in əs təgadamayt ta hadat n agaraw iket di ad itasallam tamattay. ²³ As əxradan aytedan teklay, iggəzzay Yaysa adxay y ad agu šiwatiriwen dağ adag ikitayyan. Illa den da xas-net har iga ahad. ²⁴ As itaggu awen da aylal iggug-in dağ agaraw, əbbatnat-tu tənazzamaren sa əd sa fəlas ađu issohen a dər imməqqas. ²⁵ As təga tilkamat n ahad, ikka-du Yaysa inəttulab-net ijiwankat fəl aman. ²⁶ As t-oggan ijiwankat-du fəl aman, ərməyan. Ənnan: «Awen əggəsuf!» Sakkarayan fəl awa əgan dağ tərəmməq. ²⁷ Mišan tamazayt ten da a dasan-iššewal Yaysa inn-asan: «Ad wər təxšədam, nak awa! Təgmədet-kawan tasa!» ²⁸ Den dağ a das-inna Butros: «Kud kay adi Əməli, taməra-x-i s a din-jəwənkey fəl aman əssəlkadağ-ak-in.» ²⁹ «Iyyaw!» Inn-as Yaysa. İzzəbbat Butros aylal, ijawankat fəl aman innəmad Yaysa. ³⁰ Mišan as din-igra assahat n ađu wa igaran den, təggaz-tu tasa, əggəzan-tu aman šin alamaz. İsayxarat inna: «Əməli agəz-i!» ³¹ Tarmad as das-in-izzal Yaysa əfus-net, ibaz-t-idu. Inn-as Yaysa: «Əzəgzan-nak irkam wəllen, ma dağ-ak igan aššak?» ³² Əggəzan aylal xas, idrar ađu. ³³ Əssəjadan-as aytedan win əhanən aylal en, gannin: «İllikan as kay a imosan Barar ən Məššina.»

Əzuzəy ən miranan

³⁴ As əxrasan agaraw, ewadan akal ən Ganazaret. ³⁵ As əssanan kəl akal en as Yaysa awen, əmalan y aytedan ən kəllan win xələyxələyan n edag wen, a sər-əs du-tamawayan miranan kul. ³⁶ Ad itawansay ad ayyu aytedan ədəsan kuddeğ təbənik ən təkadkat-net, amaran i tat-idasan ad izzəy.

15

Əssuxəl ən Yaysa təgna i Farisaytan

¹ Dəffər awen əfalan-du Farisaytan əd musanan n Əttawret Yerusalam, əkkan Yaysa, ənnan-as: ² «Mafəl wər əlkəman nəttulab-nak y alxadaten šin dana-d-oyyan marawan-nana, wər əşiridan ifassan-nasan dat tattay?» ³ Inn-asan Yaysa: «Kawanay za, mafəl tətəmazrayam alwajiban ən Məššina, fəl ləkkum y alxadaten-nawan?» ⁴ Wərgə Məššina a inna: "Səxmər abba-nak d anna-nak"? Inna dəğ: "Awədan wa išəffaraššen abba-net, madəğ anna-net, wədi a dağ-as təwəkkəsən man"? ⁵ Mišan kawanay təgənnim y aytedan, as inna awədan y abba-net madəğ anna-net: "Arat wa kay-z-akfəğ imos tadhəlt-nak, əssinsaq-qu y ad t-aga takutay," ⁶ əddi ab-as ihhəššal y awədan wədi sağmar n abba-net wala anna-net. Əmmək di da as təgam alxadat-nawan dağ adag n Awal ən Məššina. ⁷ Əlmunafiqan!

Tidət a imos awal wa iga Məşşina day batu-nawan əs tarrayt n ənnəbi Isayas as inna: ⁸ "Tamattay ta, iləs ɣas as di-təssəɣmar, mišan iwallan-nasan əggugan-i wəllen. ⁹ Əlxibada wa di-taggin, ibbinnan, fəlas wər səsəɣrin ar alwajiban a d-ənzaman aytedan day ɣafawan-nasan."»

¹⁰ Iɣra Ƴaysa tamattay inn-as: «Səsəmat-i, tagrim awa dawan-z-anna da: ¹¹ Wərgəɣ awa itaggazan s əmi n aggadəm a t-isamadasan, kalar awa d-igammadan imi-net.»

İsəssəgri ən Ƴaysa awal wa iga fəl Farisaytan

¹² Dəffər awen əhozan-t-in nəttulab-net, ənnan-as: «Ak təgreɣ-in as batuten-nak, əşşakan-tanat Farisaytan wəllen.» ¹³ Inn-asan Ƴaysa: «Annabat kul wa wər inbel Abba-nin ihân ijənnawan, wədi a d-itəwəlbəy. ¹⁴ Ayyat-tan ɣas! Awen iməddəɣal əlwaynen wiyyad. Əməddəɣəl ilwâyan iyyan amaran, agadal a taggin ketnasan day anu.» ¹⁵ İşşewal Butros inn-as: «Sassagr-anax əlmital wədi.» ¹⁶ Inna Ƴaysa: «Awak kawanay da harwa da wər təlem əgərri? ¹⁷ Awak wər təgrem as arat kul wa iggazan s əmi n aggadəm, akkay a z'agu əs tədist, dəffər adi inɣəl-in day əsuf? ¹⁸ Mišan wa d-igammadan imi, wədi əwəl a d-ifal, amaran ənta a isamadasan aggadəm. ¹⁹ Əssənət as əwəl ənta a du-gammadnat arak ənnəyaten, d igi ən man, d igi n əzzəna, d igi ən tədoden madex igi ən meddan, əd şikra, əd təgəyya ən bahu, əd şizmit. ²⁰ Aratan win di əntanay a samadasnen aggadəm. Mišan tettay əs fassan wər nərrud, wər təsammadas aggadəm.»

Əzəgzan ən təntut ta n wələt Kanan

²¹ As ifal Ƴaysa edag wen, ikka amaɖal ən Tir əd Sidon. ²² Təhin-in təntut n iyyat day Kananitatan təzdayat akal en da, təkkâ-du Ƴaysa təsikaray təgann-as: «Ya Əməli, Ag əmənokəl Dawəd, hənəttət-i! Təbarart-in a izday aggəsuf a tat-izaxazzaban wəllen.» ²³ Mišan wər inna Ƴaysa i təntut en wala. Idgaz awen inəttulab əhozan-t-in onsayan-tu ənnan-as: «Suxəl tantut ta dana-təlkamat da təsikaray.» ²⁴ Inna Ƴaysa: «Nak wər du-tawazammazalay ar əs Kəl-İsrayil, əmosnen zun ayfəd əssiggalnen.» ²⁵ Dər iga awen da ya təkk-ay-du təntut en, təssəjad-as tənn-as: «Əməli, əssən day-i!» ²⁶ Inna Ƴaysa: «Wər olex i idkalan amensay ən bararan, igər-t-in i dan!» ²⁷ Tənn-as təntut en: «Tidət-nak Əməli, dər iga awen da ya idan əkəmmi a taggin awa d-irattakan day adag wa day tattin məssawsan, tattin-tu.» ²⁸ Inn-as Ƴaysa: «Ya tantut! Əzəgzan-nam i zəwwəran! Itəwəgget-am awa tareɣ!» Amazay en da a day təzzay elles ən təntut en.

Əzuzəy ən Ƴaysa aytedan day təwərnawen aggotnen

²⁹ Dəffər awen igmad Ƴaysa edag wen, ikka təgadamayt n agaraw wa n Galilaya, təzzar iwar adɣax, iqqim. ³⁰ Təkk-ay-du tamattay tagget, a sər-əs du-tewayat iməggudal, əd məddəɣal, əd nəbdan, d aytedan as əmmidadan mawan-nasan, əd miranan wiyyad aggotnen. Aytedan win, tawasansin dat Ƴaysa, izuzəy-tan. ³¹ Isammaklāl əs tamattay anay wa təga aytedan as əmmidadan mawan-nasan əşşewalan, tənay inəbdan əgrâwan şixurad-nasan, tənay iməggudal jiwanken s əllux, tənay iməddəɣal hannayan. Ad taggin aytedan təmmalen y Əməli n İsrayil.

Əşətşi ən Ƴaysa əkkoz gim n aləs

³² Iyra-du Yaysa inëttulab-net inn-asan: «Təh-i təhanint ən tamattay a. Karad adan a xur-i əgan, amaran ab'as t-illa a ətšan. Wər arex a tan-ayya aglin wər əreman arat, fəlas əddi mijas a tan-aggadlu gələk day tarrayt.» ³³ Ennan-as nēttulab-net: «Məni du-za-nəgrəw za day əsuf a şigəlwen siyyawannen tamattay togdât d awa?» ³⁴ Inn-asan Yaysa: «Mənəket təgəlwen təlam?» Ennan-as: «Əssayət təgəlwen a nəla d arat ən kifitan win madrornen.» ³⁵ Omar tamattay s ad təxrəd təximit. ³⁶ Idkal-du əssayət təgəlwen en əd kifitan win den, iga igodan i Məşşina, amaran ikaramkaram-tan ikf-en i nēttulab, əzunan-tan i tamattay. ³⁷ Aytedan en ketnasan əyyəwanan əglazan-du, har as əssa əzmaman win zawwarnen a du-tawatkarnen day karammutan win d-əglazan. ³⁸ Aytedan win ətšanen den, əmosan əkkoz gim n aləs as wər əhenat tədoden əd bararan. ³⁹ Dəffər awen issəllam Yaysa tamattay, iggaz axlal n aman, ikka akal ən Magadan.

16

Agamay ən Farisaytan əd Sadusaytan day Yaysa a dasan-agu təlməxjujat

¹ Əkkan-du Farisaytan, əd Sadusaytan Yaysa ərân ad t-ajjarraban, gammayan day-as a dasan-agu təlməxjujat təmosat alxalamat a du-təfâlat Məşşina. ² Inn-asan: «As iga əlməz, tənayam ijənnawan zaggaxan ad tannim: "Tufat za ad agu əzəl ihossayan." ³ As affaw amaran, tənayam ijənnawan zaggaxan əhânat-tan şiyyay ad tannim: "Azalada ad agu əzəl ibrâran." As təswadam day jənnawan, ad təssənam awa dər z'alu alhawa dəffər awen, mişan awa itaggin day azzaman win wər təssenam almayxanet! ⁴ Aytedan n azzaman win, inəllubas, wər nəksud Məşşina, amaran gammayan təlməxjujat! Kala! Təlməxjujat ta dasan-tətawaggat iyyadda xas, a tat-imosan ta n ənnəbi Yunəs.» Den da a tan-ifal Yaysa, igla.

İsəmmutəg ən Yaysa inalkiman-net

Emel ən Yaysa i nalkiman-net əddəlil n assa-net əddənət

Xamira wa n Farisaytan əd Sadusaytan

⁵ Əkkan nēttulab tagadamayt ta hadat n agaraw. As ewadan, əgran-in âs əttəwan-in igi n allaw ən təgəlla. ⁶ Inn-asan Yaysa: «Ənkədat wəllen i xamira ən Farisaytan, əd wa n Sadusaytan.» ⁷ Təzzar ad gannin nēttulab gar-essan: «Awa wər t-inna ar fəlas wər neway təgəlla.» ⁸ Issan Yaysa day awen inn-asan: «Mafəl təşşewalam gar-ewwan fəlas wər tələm təgəlla, kəl əzəgzan əndarran? ⁹ Awak əgərri a wər təgem harwa da? Wər təkəttəwam səmmosat təgəlwen şin ətšan səmmos gim n aləs, d əket n əzmaman win du-tədnayam day gəlzan-nasan? ¹⁰ Məx ak tətəwam-in əssayət təgəlwen şin əşşətşanen əkkoz gim n aləs! Mənəket əzmaman win zawwarnen a du-tədnayam əzəl wen? ¹¹ Nak a dawan-ənneç: "Ənkədat i xamira ən Farisaytan, əd wa n Sadusaytan". Manəmmək as wər təgrem as wərgəç təgəlla as dawan-əheç batu-net?» ¹² Den day ad əgran as wərgəç xamira ən Farisaytan, əd wa n Sadusaytan a fəl dasan-imməgrad den, kalar əsəssəçri-nasan as dasan-inna a das-ənkədan.

Emel ən Butros awa imos Yaysa

¹³ İkkâ Yaysa amađal ən Qaysarəya wa n əmuzar Filibus as issəstan Yaysa i nēttulab-net, inn-asan: «Ak day iduf n aytedan, ma əmosa nak Ag Aggadəm?»

¹⁴ Ennan-as: «Wiyyad za gannin kay Yaxya wa isalmaçan aytedan day aman. Wiyyad gannin kay ənnəbi İlyas. Wiyyad amaran a gannin kay

ənnəbi Irməya a təmosa, madey iyyan day ənnəbitan win hadatnen.»
¹⁵ Inn-asan Yaysa: «Kawanay za, ma tənnam ma mosa?» ¹⁶ Inn-as Simxon Butros: «Əlməsix a təmosa, barar ən Məşşina di n Amaylol.» ¹⁷ Inna Yaysa i Simxon Butros: «Təbbilala ya Simxon, ag Yunəs, fəlas arat wədi wərgex kay a day-as issosanan iman-nak, kalar Abba-nin di ihan ijənnawan a dak-isannafalalan. ¹⁸ Nak amaran ənnex-ak: Kay Butros təhunt a təmosa, amaran təhunt ta, ənta a fəl z'əkrəsay Əlkənisat-in. Əlkənisat ta, tarna ən təmattant da wər təfreg a das-təxşəd wala. ¹⁹ A kay-akfa təsassarut ən Taymar ta n jənnawan. Arat kul wa təssəxrama day əddənet dada, ijənnawan da a day-san ixram, arat dəx wa təssəxlala day əddənet dada, ijənnawan da a day-san ixlal.» ²⁰ Təzzar iga i nəttulab-net ammar a day idgâz, s ad wər əmelan y awedan waliyyan as ənta a imosan Əlməsix.

Emel wa azzaran iga Yaysa y alxazab-net əd təmattant-net

²¹ A obazan xur əzəl wen, ənta ad iggaz Yaysa šin əsəssəgri ən nəttulab-net as iwâr-tu iki ən Yerusalam, y ad agu alxazab aggen, a das-z-agin muzaran ən Kəl-Əlyəhud, əd muzaran ən limaman, əd musanan n Əttawret, təwəggin man-net, inkər-du dəx day təmattant əzəl wa n karad. ²² Təzzar iwat-tu Butros s ahal, išşewal fall-as, inn-as: «Əməli, ihənəttətək Məşşina day arat wa təmalax əddi! Kala wər kay-z-igrəw adi!» ²³ Mišan imalallay-in Yaysa Butros, inn-as: «Əfəl dəffər-i Aşşaytan! Təqqalax-i təsənkəft day əşşəxəl wa di-d-ewayan s əddənet, fəlas imedranan-nak, wərgex Məşşina a d-əfalan, kalar imedranan n aggadəm xas a əmosan.»

Tarrayt ən wa ilkaman i Yaysa

²⁴ Dəffər awen inna Yaysa i nəttulab-net: «Wa iran a di-ilkəm, wədi igmədet tara ən man-net, agu imateran-net, idkəl təgəttawt-net, ilkəm-i. ²⁵ Əssənət as awedan wa wər nəgəmməy ar aggaz ən man-net, wədi ad t-əgmədan, mišan wa iqbala ad t-əgmədan fəl əddəlil-in, wədi a tan-igrəw. ²⁶ Ma z'aknu y awedan ad igrəw əddənet ketnet, ənta amaran temsay a ikka? Awak mas ifrag awedan tehakkay-net y a sər-əs agəz iman-net day təmsay? ²⁷ Əssənət as nak Ag Aggadəm a d-asa ələx tanaya n Abba-nin, əddewa d angalosan-net, əddi amaran, awedan kul ad t-akfu maruzat n awa ewadan mazalan-net. ²⁸ Əggəyyex əsilakanax-awan as wiyyad day aytedan win əbdadnen da wər tan-z-iba iket wər ənayan assa-nin nak Ag Aggadəm əmosax əmənokəl.»

17

Ətəwənanay ən tanaya ən Yaysa

¹ As əgan sədis adan dəffər awen, iddew Yaysa əd Butros, əd Yaqub, əd Yaxya imosan amadray ən Yaqub en da, ikka dər-san adxax zagren xas-nasan. ² Den da ad imməttay azzahir-net dat-san, imalawlaw udəm-net s ənnur olan əd wa n təfuk, əgan səlsa-net təməllay təsiraqqet wəllen, təkna əsəməxməx. ³ Əhinan-in oggân ənnəbi Musa, d ənnəbi İlyas as du-nafalalan, mişawalan əd Yaysa. ⁴ Iggad-du Butros inna i Yaysa: «Əməli, olax as nəlla da! Kud tarex adi, ad əkrəsa karad həktan day adag wa. İyyan i-nak, iyyan in Musa, iyyan in İlyas.» ⁵ Harwada išşewal Butros as tan-təlsa təgarak təmilawlawat, təqqal-asan zun telay. İgmad əməsli tagarak ten, inna: «Awa Barar-in wa əknex tara; ənta a d-issəndan agna-nin. Səsəmat-as!» ⁶ As əslan nəttulab i batu ten,

ərmaḡan wəllen, fataqqen əssəjadan. ⁷ Ihoz-tan-in Ƴaysa, idas-tan, inn-
asan: «Ʋnkərat, təgmədet-kawan tasa!» ⁸ Ʋdkalan-du nəttulab isawadan-
nasan wər hənnəyan ar Ƴaysa.

⁹ Tazabben-du adḡaḡ en da, as tan-omar Ƴaysa, inn-asan: «Ad wər
təməlam y awedan waliyyan awa tənayam da, iket wər d-ənkera nak
Ag Aggadəm daḡ təmattant.» ¹⁰ Ʋssəstanan nəttulab Ƴaysa, ənnan-as:
«Mafel za gannin musanan n Ʋttawret: "Kundaba osa-du Ilyas təzzar as
du-z-asu Ʋlməsix?"» ¹¹ Ijjəwwab-asan Ƴaysa inn-asan: «Awalla za ar a
d-asu Ilyas, annazzam aratan kul. ¹² Amaran əssosanaq-qawan as Ilyas,
osâ-du, mišan wər t-əqbelan aytedan, kalar əgan-as awas eran. Ʋmmək
en daḡ as illikan as a di-zəḡḡəzzəban nak Ag Aggadəm.» ¹³ Ʋgran nəttulab
as Yaxya wa isalmaḡan aytedan daḡ aman, as iha Ƴaysa batu-net den.

Barar wa təgraw tazakarkarat əd tarna ta ila əzəgzan

¹⁴ As d-izzabbat Ƴaysa əd nəttulab-net win karad en adḡaḡ, əhozan-du
tamattay, ikk-ay-du aləs iyyan igaraffat dat-əs, ¹⁵ inn-as: «Ʋməli, hənəttət
i barar-in, tazakarkarat a tu-təgrawat, amaran iḡḡizzab wəllen fəlas faw
da itudu daḡ təmsay, madəḡ aman. ¹⁶ Ewayaq-qu əs nəttulab-nak y ad
t-əzzuzəyan, mišan indar-asan.» ¹⁷ Inna Ƴaysa: «Xa! Iket iba n əzəgzan,
iket əššur daḡ aytedan n azzaman a! Awak har əmmay əddewa dər-
wan, əzizaydara dər-wan? Awəyat-i-du barar sa da!» ¹⁸ Iharaššat Ƴaysa
aggəsuf wa ihan barar en, təzzar igmad-tu. Izzay barar daḡ amazay wen
da. ¹⁹ Ʋhozan-in nəttulab Ƴaysa ənnan-as: «Mafel nakkanay indâr-anax
ikus n aggəsuf wen?» ²⁰ Inn-asan: «Adi za aššaddat ən rəkkəm n əzəgzan-
nawan! Ʋggəyyəḡ əsilakanax-awan as ənnar təlâm daḡ əzəgzan a ogdân
əd wala imi ən təzuḡay n əšənnan, har tənnam y ədḡaḡ en: "Ʋgməd edag
di takka wen", ad ammazal s adi. Ʋddi wər t-illa arat as dawan-z-indər
igi-net. ²¹ [Amaran əzzənəf n aggəsuf wen, wər igəmməd awedan ar əs
təwatriwen, d əzum.»]

Emel wa n əššin iga Ƴaysa y alḡazab-net əd təmattant-net

²² Ʋzəl iyyan əddewan nəttulab ən Ƴaysa daḡ akal ən Galilaya as dasan-
inna: «Nak Ag Aggadəm əjwâra ad əggâzaḡ ifassan n aytedan, ²³ agin
iman-nin, təzzar ənkəra-du daḡ təmattant əzəl wa n karad.» Təḡšad batu
ten iman-nasan wəllen.

Amana wa itawarzaman y Ahan wa Zəwwəran n Ʋlyibada

²⁴ Iгла Ƴaysa əd nəttulab-net har ewadan Kafarnahum. Ʋnkaran
aytedan win zarzamnen amana y Ahan wa Zəwwəran n Ʋlyibada, əhozan-
in Butros, əssəstanan-tu ənnan-as: «Awak əššəx-nawan arazam a wər
itəḡgu amana y Ahan wa Zəwwəran n Ʋlyibada?» ²⁵ Inn-asan Butros:
«Awalla za ar irazzam-tu». Iggaz Butros ehan, azzar-as Ƴaysa awal
issəstan-tu inn-as: «Ma tənne kay Simḡon, ma irazzaman takəsen d amana
i mənokalan n əddənət? Awak maddanəsən a dasan-tan-razzamnen, meḡ
aytedan sa hadan?» ²⁶ Inn-as Simḡon: «Aytedan sa hadan a dasan-tan-
razzamnen.» Inn-as Ƴaysa amaran: «Daḡ adi maddanəs ən mənokalan
wər tan-iwer arazam ən wala. ²⁷ Mišan ya fəl ad wər nəqqəl təsənkəft
y əzəgzan n aytedan win zarzamnen, aglu akku agaraw, təgəra daḡ-as
azabzab wa n abbaz ən kifitan. Kifi wa tobazaḡ əstizarat, aru imi-net, a
daḡ-as in-tagəza tefelt n əzrəf wa mallan. Tefelt ten əkkəs-tat-du, tagla
takfaḡ-asan-tat, ad təqqal ərruzmatan n amana wa-nin, əd wa-nak.»

18

İsəssəxri wa n əkkoz: Təməddurt ta tənammannakat əd Taymar ta n Məşşina

Eres d ədkul

¹ Amazay wen day a day din-əhozan nəttulab Yaysa, ənnan-as: «Ma imos za wa ogaran day Taymar ta n jənnawan?» ² Təzzar iyra-du Yaysa arat ən barar, issəbdad-tu gar-essan, ³ inna: «Əggəyyeş əsilakanax-awan əs as wər təsammattayam alxal, təqqəlam zun bararan, wədi wər ilkem a təggəzam Taymar ta n jənnawan. ⁴ Awen day a fəlas awedan kul wa issərasan iman-net, zun arat ən barar wa, wədi illikan as ənta ogaran day Taymar ta n jənnawan.»

İsənkəd y igi ən bakkadan

⁵ «Amaran i iqbala barar şilan wa fəl əddəlil-in, wədi nak iman-nin as di-iqbal. ⁶ Mişan i iqqalan əssəbab n abakkad y iyyan day aytedan win sər-i əzzəgzannen, əmosnen zun bararan madrornen, wədi of-as ad itəwəqqən əzəzəd zəwwəran ən təhənt day iri-net, itəwəgər day ammas n agaraw əmazal wa iga əddi. ⁷ İket alxazab ill-ay y aytedan n əddənət! Əddəlilan aggotnen a t-əllanən tan-sisuginen ibakkadan! İllikan as ad t-əməlan əddəlilan win den har faw, mişan iket alxazab ill-ay y awedan wa dasan-d-iqqalan əssəbab! ⁸ Kud əfus-nak madex adar-nak a kay-sisuginen ibakkadan, wədi əfrəs-tan-in, təgəraq-qan-in sədi. İd of-ak təggəza aljannat təgeş əfus, madex təgeş adar y ad tələş əşşin fassan, d əşşin daran, tətəwəgəra dər-san day Jahannama. ⁹ Amaran kud şat-nak a təbukət a dak-təqqəl əssəbab n igi n abakkad, wədi kəkkərət-tat-du, təgəraq-qat-in sədi, id of-ak ad təgeş şat day aljannat, y ad tələş sanatat şittawen tətəwəgəra dər-əsnat day təmsay an Jahannama.»

İlmital wa n tilay ta təssəggalat

¹⁰ «Ənkədat! Ad wər talkim iyyan day aytedan win madrornen di, fəlas silakanax-awan as angalosən-nasan əhən ijənnawan, faw əllan şur Abbain. ¹¹ [Nak Ag Aggadəm oseş-du gammayax aytedan win əxraknen y a tan-əxləsa.]]

¹² «Ma tənnam kawanay y awen? Awak amadan ilən temeday ən tilay, har day-asnat təssəggal iyyadda, wərgəş ad ayyu tazayat təmərwən əd tazayat şin hadatnen ədānnat, təzzar azəl iswəd i ta təssəggalat? ¹³ Əggəyyeş əsilakanax-awan əs as d-igraw tilay ta n iyyadda en, ogar tədəwit ta z'agu fəl əddəlil-net, i ta z'agu fəl əddəlil ən tazayat təmərwən əd tazayat şin wər nəssəgəl. ¹⁴ Əmmək en day as abba-nawan ihən ijənnawan, wər ira ad ihlək waliyyan day aytedan win madrornen di.»

Awəs danax-iwar igi-net y amadray-nanax igən abakkad

¹⁵ İgla Yaysa işşewal inna: «As kay-idlam amadray-nak, takkaq-qu day adag a day təmosam şas-nawan, təsəssagraq-qin lahan-net. Kud za issəsəm-ak itub, wədi zun as amadray-nak a du-təgraway a kay-igmədan. ¹⁶ Mişan as ugay s a dak-issəsəm, tiddawa d awedan iyyanda, madex əşşin, təqqəlaq-qu. Əmmək en day as "batu kul ad taknu əqqimnat-as sanatat təgəyyawən madex karadat." ¹⁷ Amaran as ugay s ad ilkəm y awal wa das-əgan aytedan win di, təmələş almasalat tədi y Əlkənisat. As ugay s ad ilkəm y awa das-tənna Əlkənisat, wədi ag-as iduf wa təgeş y aytedan win wər nəssen Məşşina, madex tagax-as iduf wa təgeş y aytedan win zarzamnen takəsən. ¹⁸ Əggəyyeş əsilakanax-awan as arat

kul wa tæssəxramam day əddənət ta, wədi ijənnawan da a day-san ixram. Amaran wa tæssəxlalam day əddənət ta, wədi ijənnawan da a day-san ixlal. ¹⁹ Əsilakanax-awan dəx âs as namardan əşšin day-wan day əddənət da da əttaran s esəm n Abba-nin ihân ijənnawan, wədi arat kul wa day-as əgmayan, a dasan-t-akfu. ²⁰ Fəlas edag wa day əmmənayan əşšin, madex karad day-wan s esəm-in, wədi əssənət as əlle gar-essan əddi da.»

Day batu ən təsureft: Əlmital wa n əkli wa wər təha təhanint

²¹ Təzzar ihoz-in Butros Yaysa issəstan-tu inn-as: «Əməli, har mənəket təklaten as di-iwar ad əssurəfa y amadrəy-nin a di-idlâman? Awak har əssayət təklaten?» ²² Inn-as Yaysa: «Wər dak-ənnə har əssayət təklaten, kalar a dak-ənnə surəf-as əssayət təmərwen ən təklat har əssa.

²³ Əmmək en day as Taɣmar ta n jənnawan, təha əlmital n əmənokal ad iɣrân eklan-net, irâ ad issəxrəd ərrəzəxan-net. ²⁴ As issənta, itawayɣra-du iyyan day eklan en, a ɣur ilə igiman ən giman ən tafelt. ²⁵ Mişan əkli wen wər ifreg ərruzmatan n əzrəf en. Awen day a fəl omar məşşis s a din-itəwəzənzü ənta əd taɣurəs əd maddanəs d awa ilə kul, əqqələn ərruzmatan n ərrəzəxan win ɣur-əs ilə. ²⁶ Təzzar ifataqqad əkli en issəjad dat məşşis, inn-as: "Ag-i təzaydart, məşşi, a dak-ərzəməx awa ɣur-i tələx kul." ²⁷ Arat wen eway-du əs məşşis as tu-təggəz təhanint-net. Təzzar issoraf-as awa ɣur-əs ilə, oyy-ay. ²⁸ Azzama a din-igmâd əkli wen, ifâl-in məşşis, immənay d iyyan day midawan-net day əşşəxəl wər irwes ar temeday ən tafelt n əzrəf. Təzzar obaz-as tarzəm, inn-as: "Ərzəm-i əzrəf wa day-ak ələx!" ²⁹ Təzzar ifataqqad əmidi-net wen, onsay-tu inn-as: "Ag-i təzaydart, a dak-ərzəma." ³⁰ Mişan uɣay əkli wen, isassaga fadda əmidi-net en day kasaw y ad t-izzərzəm əmarwas wa t-iga. ³¹ As ənayan midawan-net day əşşəxəl awa igan den, əɣşadan man-nasan wəllen, əɣlan əgan isalan win kul i məşşis. ³² Təzzar isassaxr-ay-du məşşis inn-as: "İllikan as kay amaksan! Nak əssorafax-ak awa ɣur-ək ələ kul fəlas di-tonsayax awen. ³³ Kay da, iwâr-kay a kay-təggəz təhanint n əmidi-nak, tagax-as əhənəttə zun wa dak-əgeɣ nak." ³⁴ Təzzar iggaz alham məşşis, isassaga əkli en day kasaw. Itawattaf har iɣrad arazam n awa ɣur-əs ilə ketnet.» ³⁵ Inn-asan Yaysa: «Əmmək en day as Abba-nin ihân ijənnawan wər dawan-z-issurəf as imos âs akkiyyan day-wan wər isurif s əwəl iyyanda i mədrəyan-net day əzəgzan.»

Awa iga Yaysa day Yahudəyya

19

Yaysa iha tarrayt ən Yerusalam

Əsənti

¹ Dəffər as iɣrâd Yaysa əlfaydaten šin, ifal akal ən Galilaya, ikka akal ən Yahudəyya ihân aganna wa hadan n agarəw wa n Yordan. ² Əlkamnat-as tamattiwen aggotnen, a tanat-izuzəy den da.

Azalaf d əməzzəy

³ Əhozan-t-in Farisaytan əgan-as əsəstan imosan tənəgmayt, ənnan-as: «Awak xalal y aləs əzəməzzəy ən təntut-net fəl a iqqal əddəlil?» ⁴ Inn-asan Yaysa: «Wərgəx təɣrâm as əstizarat as d-ixlak Əmaxlak əddənət, "ixlak-du aytedan, ixlak-kan-du əmosan yay əd təntay."»

⁵ «Inna: "Adi day a fəl iffal aləs

abba-net, d anna-net,
irtəy əd tēntut-net,
əqqəlan arat iyyanda."»

⁶ «Əmmək en day as ad ib-as əmosan əşšin, kalar ad əqqəlan təxəssa iyyadda. Day adi, awa issərtay Məşşina a tu-wər-izəmməzzəy awedan.»

⁷ Ənnan-as: «Day adi, mafel as omar ənnəbi Musa ad tətəwəkfu şirawt n əməzzəy i tēntut, tətəwəzəməzzəy?» ⁸ Inn-asan: «Aşşaddat ən təggərməmt a fəl kawan-ikfa Musa turagat n ad təzaməzzayam şidoden-nawan. Mişan arat wədi wərgəy ənta a igan əstizarat. ⁹ Amaran nak əsilakanax-awan as i izamməzzayan tantut-net, a das-wər-nətəggu meddan, izlaf iyyat, wədi əzzəna a iga əddi.»

¹⁰ Ənnan-as nəttulab-net: «Adi za, kud awen day a illan gər aləs əd tēntut, wədi ofa i wər nəzlef fadda.» ¹¹ Inn-asan: «Awal wa, wərgəy aytedan kul əqbālan-tu, kalar wər t-iqbel ar win ikfa Məşşina fərregat n əlqəbulat-net. ¹² Fəlas əllan-tu əddəlilan gaddalnen azalaf əmosnen as: meddan wiyyad as d-əhəwan da wər əfregan azalaf, wiyyad dəffər a igan ad tawazaman, əllān-tu dəy win as iman-nasan as sannafranan iba n azalaf fəl ad wər əlen day əşşəxəl ar wa n Taymar ta n jənnawan. Wa ifragan əlqəbulat n adi, əqbəlet-tu.»

Igi ən Yaysa šiwatriwen i bararan

¹³ Təzzar a du-tawayan aytedan bararan, fəl a tan-issəwər Yaysa ifassan-net, ittər-asan. Əşşewalan nəttulab fəl aytedan win den. ¹⁴ Mişan inn-asan Yaysa: «Ayyiwat bararan a di-d-akkin, a tan-in-wər-təwəxam fall-i; fəlas Taymar ta n jənnawan şin aytedan win şilaten-nasan.» ¹⁵ Issəwar-tan ifassan-net, ittər-asan, dəffər awen obaz tarrayt-net, igla.

Əməşiwal ən Yaysa d aləs iyyan aynayan n əməgğərgəs

¹⁶ Təzzar ihoz-in aləs iyyan aynayan Yaysa, inn-as: «Əşşex, ma imos arat olāxan was as t-əgəx ad əgrəwəx təməddurt ta təxlalat?» ¹⁷ Inn-as Yaysa: «Mafel as di-təsastana day batu n awa olağan? Məşşina xas a olağan. Amaran as tarex ad təgrəwa təməddurt ta təxlalat, təlkəma y əlwajiban-net.» ¹⁸ Inn-as aləs wen: «Ma mosan za əlwajiban win den?» Inn-as Yaysa: «Adi za, ad wər tagəy iman; ad wər tagəy əzzəna; ad wər takəra; ad wər taga təgəyya ən bahu fəl awedan waliyyan; ¹⁹ səxmər abba-nak d anna-nak; agu y əşəqqax-nak tara ta təgəx i man-nak.»

²⁰ Inn-as aləs wen: «Aratan win di kul əssibdadaq-qan. Ma di-in-iqqiman harwa?» ²¹ Inn-as Yaysa: «As tarex ad təqqələx awedan ikmālan, tagla tazzanzax-in təla-nak, takfəx inazzan-net i tələqqawen, əddi ad təgrəwəx ərrəzəx a dak-z-ansin day əlaxirat. Dəffər adi amaran tagla-du təlkəməx-i.» ²² As isla aləs wen i batu ten, inkar, igla əxşādan man-net, fəlas ərrəzəx əggen a ila.

Efsan d arozan

²³ Den day ad inna Yaysa i nəttulab-net: «Əggəyyəx silakanax-awan as izzəwat fəl əməgğərgəs iguz ən Taymar ta n jənnawan. ²⁴ Awalla, silakanax-awan as ogar tər xəsay ta iga fəl əlam aradəy day təbuday n ənazmay, i ta iga fəl əməgğərgəs iguz ən Taymar ta n Məşşina.» ²⁵ As əslan nəttulab y awen, isammaklal sər-san wəllen, ənnan: «Day adi, ma ifragan ad ixləs day təmsay?» ²⁶ Iswad day-san Yaysa, inn-asan: «Arat wədi muxal a imos xur aytedan, mişan xur Məşşina arat kul ifrāg igi.»

²⁷ Den day ad iššewal Butros inna: «Nakkanay za? Awak wergey noyya arat kul, nêlkam-ak? Day adi ma day-na z'agin?» ²⁸ Inn-asan Yaysa: «Ëggëyyey əsilakanay-awan as: As tawašašanayan aratan kul, əqqima nak Ag Aggadəm day adag-in, a t-imosan təxawit ən taymar-in di təlat tanaya, əddi kawanay a di-əlkammen ad taqqamim fəl marawat təxiwa ən taymar əd sanatə, təsrəxam i tawšeten ən Kəl-İsrayil an marawat əd sanatə. ²⁹ Awedan kul wa ifalan aḡaywan-nasan, əd mədrayan-net, əd təmədrayen-net, d abba-net, d anna-net əd bararan-net, madex amaḡdal-net fəl əddəlil-in, wədi ad igrəw temeday n ənətfus n aratan win den, igrəw dex təməddurt ta təxlalat. ³⁰ A aggen day win əhanen eḡaf əmərədda, ilkâm ad əggəzan ələqqam; amaran a aggen day win əhanen ələqqam əmərədda, ilkâm ad əggəzan eḡaf.»

20

Elmital wa n maššaxalan win afarag n alyanab

¹ Iglə Yaysa iššewal inna: «Ënta da a wa dər tola Taymar ta n jənnawan: A d-inkər awedan ilân afarag n alyanab əzəl iyyan aḡōra, ira ad idkəl imaššaxalan y afarag-net. ² Inamarda əd maššaxalan win âs, əzəl kul a tan-akfu tefelt n əzrəf, təzzar issok-en afarag. ³ As təga ədəgəlšet ilas-du agamad, inay imaššaxalan wiyyad wər nəgrew əššəḡəl harwa əqqiman day asammanay n əxrəm. ⁴ Inn-asan: "Kawanay da aḡliwat təšḡəlam day afarag-in, a dawan-agay ərruzmatan olâḡnen." ⁵ Ëḡlan maššaxalan, əkkan afarag-net. Dəffər awen ilas igmad-du ḡur ammasnazal, igmad-du dex əs tazzar. Amaran i d-igmad ad agu zun awen da. ⁶ As təga takəst zagret ilas-du agamad, inay imaššaxalan wiyyad əqqimnen, inn-asan: "Mafel təklâm ad təqqimam əddi, wər tahem wala?" ⁷ Ënnan-as: "Aḡaraw a wər nəga i danay-iššəḡalan." Inn-asan: "Aḡliwat kawanay da təšḡəlam day afarag-in n alyanab."»

⁸ «As tuda təfuk, inna məššis n afarag wen y əmuzar ən maššaxalan-net: "Aḡra-du imaššaxalan kul tərzəma y akkiyyan alxaq-net. Izar əs win ədkala day tilkamat, təssəlkəmay əs win ədkalaḡ əstizarat." ⁹ Osan-du win əssəntanen əššəḡəl takəst zagret, akkiyyan day-san igraw tefelt n əzrəf. ¹⁰ Dəffər awen təssəḡlay-du əs win əšḡalnen əstizarat, əḡân iduf n as ad əḡrəwan a ogaran awa əḡrawan meddan win. Mišan əntanay da akkiyyan day-san igraw tefelt. ¹¹ As əḡrawan ərruzmatan-nasan, əsoḡalan təḡna məššis n afarag wen. ¹² Ënnan: "Aytedan win tətkaḡay əs tilkamat, alwaq iyyanda ḡas a əšḡalan, amaran təšašḡagdaq-qan dər-na nakkanay a əklanen nəšḡâl, təkaḡḡay-ana təfuk." ¹³ Təzzar iššewal məššis n afarag y iyyan day-san, inn-as: "Ëmidi-nin, nak wər dak-əḡey arat waliyyan wər noyed. Wəḡe kay iman-nak a dər namarda fəl tafelt iyyadda n əzrəf day əzəl? ¹⁴ Day adi abəz azrəf wa imosan alxaq-nak, taḡla. Kud nak a iran ad šašḡagday alxaq-nak əd wa n meddan win ətkalaḡ day tilkamat, tədi nak a təqqal. ¹⁵ Awak nak wər z'agay awa areḡ s ərrəzəḡan-in? Məḡ ak manjaḡ a təḡey as əmosay aləs olâḡan?"» ¹⁶ Inna Yaysa: «Ëmmək en day as win əhanen eḡaf əmərədda, ilkâm ad əggəzan ələqqam; amaran win əhanen ələqqam əmərədda, ilkâm ad əggəzan eḡaf.»

Emel wa n karad iga Yaysa y alyazab-net əd təməttant-net

¹⁷ Iḡḡəzzay Yaysa, ikka Yerusalem ənta əd nəttulab win maraw d əššin. Iwar dər-san tama, da jiwanken fəl tarrayt, inn-asan: ¹⁸ «Səsəmat:

Nakkanay da eggəzzaynen əs Yerusalam da. Den daɣ ad z'ətəwəgga nak Ag Aggadəm daɣ fassan ən muzaran ən limaman, əd musanan n Ǝttawret. Aytedan win a di-əxkəman təməttant. ¹⁹ A di-agin daɣ fassan n aytedan wər nəmos Kəl-Ǝlyəhud, a daɣ-i tajaban, ayyawanan-i šiwwit. Dəffər awen attaytayan-i fəl təgəttawt, ib-i, ənkəra-du daɣ təməttant əzəl wa n karad.»

Alyazab d əššəxəl

²⁰ Təhoz-in taɣur Zabaday Ƴaysa, təddew əd maddanəs. Təgaraffat y a tu-tansəy. ²¹ Inn-as: «Arat iyyan a tareɣ?» Tənn-as: «Bararan-in a n əššin a as daɣ-ak are a di-tagax arkawal n as ad eggəzan idaggan ətkələn: iyyan daɣ əxil-nak, wa hadan daɣ zalgat-nak, daɣ Taɣmar-nak.» ²² Inna Ƴaysa: «Wər təssenam almaɣna n arat wa təgməyam əddi. Awak təfrāgam a dər-i tədrəwam alyazab wa z'aga daɣ alwaq wər nəggug?» Ǝnnan-as: «Awalla, nəfrāg a dər-ək tu-nədrəw.» ²³ Inn-asan Ƴaysa: «Awalla, illikan as təfrāgam a dər-i tədrəwam alyazab wa. Mišan daɣ batu ən wa z'aqqamin daɣ əxil-in wala zalgat-in, wərgəɣ nak a t-ihakkin, kalar idaggan win di in win as tan-isammatag Abba-nin.»

²⁴ Ǝslan maraw nəttulab win hadatnen y awen, əššakan əššin mədrayan win den. ²⁵ Təzzar iyr-en-du Ƴaysa, əhozan-t-in, inn-asan: «Təssānam as imuzaran ən təməttiwen saknin tarna y aytedan win as azzaran, amaran aytedan win daɣ-san attafnen əlxəkum saknin aytedan win as azzaran taɣmar. ²⁶ Mišan kawanay ad wər tagim adi gar-ewwan. Kalar as ira iyyan daɣ-wan ad ilu almaqam, iqqəlet zun amaššaɣal-nawan. ²⁷ Amaran wa daɣ-wan iran tizart, iqqəlet akli-nawan. ²⁸ Ǝmmək en daɣ as nak Ag Aggadəm wər d-oseɣ əddənət y a di-əšxəlan aytedan. Kalar assa a d-əge y ad əšxəla y aytedan, akfa iman-nin fəl ad səddərfəɣ əs təməttant-in aytedan aggotnen daɣ bakkadan-nasan.»

Ǝzuzəy ən Ƴaysa əššin məddəryal

²⁹ Igmad Ƴaysa əd nəttulab-net aɣrəm wa n Yerikaw, təlkām-asan tamattay tagget. ³⁰ Ǝllān məddəryal den əššin, əqqiman fəl afay ən tarrayt. Ǝslan əs Ƴaysa a itakayan den, ədkalan əməsli-nasan ad gannin: «Hənəttət-anax, Ǝməli, Ag ənnəbi Dawəd!» ³¹ Təsannarɣaman-asan tamattay fəl ad affastin, mišan əššotan adakal ən maslan-nasan gannin: «Hənəttət-anax, Ǝməli, Ag Dawəd!» ³² Izzəkkat Ƴaysa, iyr-en, inn-asan: «Mas taram a dawan-t-aga?» ³³ Ǝnnan-as: «Ǝməli, asawad-nanax as nara agaraw-net.» ³⁴ Təggaz təhanint-nasan Ƴaysa, idas šittawen-nasan. Amazay wen daɣ a tan-d-iqqal asawad-nasan, təzzar əlkaman-as.

21

Adan win əlkamnen ən Ƴaysa daɣ Yerusalam

Iguz ən Ƴaysa Yerusalam imos əmənokəl

¹ As din-ihoz Ƴaysa əd nəttulab-net Yerusalam, daɣ ənəmihaz ən taɣrəmt ta n Betfajay, dagma n ədɣax was itawannu wa n "Eškan ən Zaytun", izammazal Ƴaysa əššin nəttulab, ² inn-asan: «Akkiwat taɣrəmt ten dat-wan den. Tosām-tat-in ɣas, tənāyam tajat təqqanat təlāt əhulel. Ariwat-tan-du təlwəyam-i-tan-du. ³ As dawan-inna awedan arat, tannim-as: "Ǝməli a sər-san iddərarən." Ǝddi a kawan-ayyu taglim dər-san amazay wen da.» ⁴ Arat wa iga fəl ad andu awal wa d-imal Məššina əs tarrayt n ənnəbi as inna: ⁵ «Anniwat y aɣrəm wa n Səyon: Ǝnəy! Ǝmənokəl-nak

izây-kay-du. Ikna əsərəs ən man-net. Iwân tâjat, əhulel fadda, imosan ara n əmudar a fəl itamaway əzuk.»

⁶ Əqlan nəttulab əmmożalan awa as tan-omar Ҳaysa. ⁷ Əlwayan tajat d əhulel-net i Ҳaysa. Ədfaran fall-asan isəlsa-nasan, iwan Ҳaysa əhulel.

⁸ Təqla-du tamattay təgget wəllen ad tətissəw i Ҳaysa isəlsa-net fəl tarrayt, wiyyad farrasan-du ilədlad tissəwan-as-tan fəl tarrayt. ⁹ Tamattay ta təlkamat i Ҳaysa, əd ta das-tazzarat, tətəkâl əməsli-net təgannu:

«Ozana!

Təmmal y ahaya n əmənokəl Dawəd!

Iga Məşşina albaraka dəx

wa d-osan s esəm n Əməli!

Ozana! Təmmal i Məşşina

dəx jənnawan win ədkalnen!»

¹⁰ As d-iggaz Ҳaysa Yerusalam, aytedan n əxrəm ketnasan nijarwayan gannin: «Ma imos aləs en?» ¹¹ Ad təgannu tamattay: «Adi za ənnəbi Ҳaysa imosan ag əxrəm ən Nazaret ta n akal ən Galilaya.»

Assa ən Ҳaysa Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada

¹² Iggaz Ҳaysa aḡalla wa iḡlayan Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada. Iḡrad dəx-as asatəx n aytedan kul win massatagan, harkid win mazanzan. Isabbanbay tebəren šin fəl sansin kəl sanji izərfan-nasan, isabbanbay dəx šisəqqima ən massatagan ən tədəbren. ¹³ Təzzar inn-asan: «İktâb as: "Ehan-in a das-itəwəggu esəm ehan n əlyibada." Kawanəy amaran təgâmtu "əsəlyəs ən baydagan".» ¹⁴ Əhozan-in məddəryal, əd məggudal Ҳaysa dəx Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada en da, izzozay-tan. ¹⁵ Mišan ənkarən muzaran ən limaman əd musanən n Əttawret əşşakan wəllen aratan simaklalten win iga Ҳaysa den. Əşşakan dəx šixaraten šin taggin bararan dəx Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada gannin: «Ozana! Təmmal y ahaya n əmənokəl Dawəd!» ¹⁶ Awen a fəl ənnan i Ҳaysa: «Təsâlla y awa gannin da?» Amaran inn-asan Ҳaysa: «Awalla. Awak təxaray a wər təgem dəx Əlkəttaban batu ta tənnat: "Kay a d-əwayan əs bararan, əd janḡayan a dak-agin təmmalen!"» ¹⁷ Dəffər awen ifal-tan Ҳaysa, igmad Yerusalam, edwa təxrəmt ta n Betanəy insa dəx-as.

Alaxan ən Ҳaysa ašək wa n fig

¹⁸ As affaw iqqal-du Yerusalam harwa aḡôra, ifray i gələk dəx tarrayt. ¹⁹ Inay ašək ən fig immar-t-in mišan wər dəx-as in-ogez ar ifərkak ḡas. Təzzar inna y ašək wen: "Tammazaxet d igi n aratan har faw dəx əddənət!" Amazay wen dəx ad iqqur ašək en. ²⁰ As ənayan nəttulab-net awen, isammaklāl sər-san, ad gannin: «Manəmmək as iqqur ašək ən fig wen imi iyyanda?» ²¹ Inn-asan Ҳaysa: «Əggəyyex əsilakanəx-awan âs as təzzəgzanam, wər təgem a imosan ašək, wərgex awa əgex y ašək a ḡas as za təfrəgam igi-net. Kalar ad təfrəgam ad tannim y adḡax wa: "Əgməd adag di təfətəqqe dəx agarew", agu dəx awen da. ²² Arat kul wa tonsayam Məşşina s əzəgzan, a tu-təgrəwam.»

Əsəstan igân dəx batu ən tarna ən Ҳaysa

²³ Ikka Ҳaysa Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, a dəx-as isasəxru. Əhozan-t-in muzaran ən limaman, əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud ənnan-as: «Awak ma təmos tarna tas tətəgḡax aratan win? Ma kay-ikfan tarna ta?» ²⁴ Inn-asan Ҳaysa: «Nak da a dawan-agəx əsəstan iyyanda. As təjjəwwabam y əsəstan-in, a dawan-əməla da d-əgrəwəx tarna n igi n aratan win tagga da. ²⁵ Ənta da əsəstan-in: "Awak əsəlməx wa iga Yaxya aytedan dəx aman

Məşşina a xur d-ifal awen meyx aggadəm?" Təzzar ad tinəməninin gar-essan: «As nənna: "Məşşina a xur d-igraw turagat n awen", a danaḡ-annu: "Mafel za wər sər-əs təzzəgzanam?"²⁶ As das-nənna amaran: "Aggadəm a xur d-igraw Yaxya tarna ten", wədi a dana-təşşək tamattay, fəlas ketnet təkkās ašşak as Yaxya ənnəbi a imos.»²⁷ Təzzar ənnan i ʔaysa: «Wər nəssen.» Inn-asan ʔaysa: «Nak da za wər dawan-z-əməla wa di-ikfan tarna n igi n aratan win.»

Elmital wa n bararan win əššin

²⁸ Igla ʔaysa išşewal inn-asan: «Ma tənnam s əlqissat ta? Aləs iyyan a ilan əššin bararan. Ihoz-in barar-net wa azzaran, inn-as: "Aglu barar-in təşxəla daḡ afarag-nana wa n alxanab azala." ²⁹ Inn-as barar-net wen: "Wər di-iha adi." Mišan ya dəffər awen, imməgraz barar en tugəyt ta iga y abba-net, təzzar igla ikka afarag-nasan. ³⁰ Ihoz-in aləs wen barar-net wa n əššin igmay daḡ-as arat wa igmay daḡ wa azzaran. Ig-as barar-net wen aljawab igān əs saḡmar, inn-as: "Awalla Abba-nin, ad akkaḡ afarag-nana!" Mišan iqqim da wər t-ikka. ³¹ Awak ma imos daḡ bararan en wa immozalan tara n abba-nasan?» Ənnan-as: «Adi za barar wa azzaran!» Əddi a dasan-inna ʔaysa: «Əggəyyeḡ əsilakanax-awan za as, inabazan ən takəsen əd təkarwaten, da a dawan-izaran ətəwəqbal daḡ Taymar ta n Məşşina. ³² Ənnəx-awan adi fəlas Yaxya, os-iwan-du, issəkn-iwan awa kawan-iwaran əmərədda gar-ewwan əd Məşşina, mišan wər sər-əs təzzəgzanam. Amaran inabazan ən takəsen, əd təkarwaten, əzzigzanan sər-əs. Kawanay iman-nawan tənāyam awen, mišan wər sər-wan d-eway təmagrist waliyyat n arak mazalan-nawan əngəm za təzzəgzanam sər-əs.»

Elmital wa n magyakan n alxanab

³³ Səsəmat y əlqissat iyyat təmosat əlmital: «Məşşis n aḡaywan iyyan a inbalan alxanab daḡ amaḡal-net, issəḡlay-tu afarag, izzəḡaz daḡ-as tagdayt ta daḡ itawazmu alxanab. Issəkras ogga ihhoken as z'iggār awedan wa ogazan afarag en. Təzzar issəḡfar afarag-net en i magyakan wiyyad, išşokal. ³⁴ As du-tahoz tamert ta n əmiləy n alxanab, izammazal eklan-net əs magyakan win əḡfarnen afarag-net, y a das-d-awəyan adagar-net daḡ alxanab. ³⁵ Mišan obazan magyakan win eklan win, əgan y iyyan daḡ-san šiwwit, əgan iman ən wa hadan, ad əggaran wa n karad əs təhun har t-aba. ³⁶ Ilas məşşis n afarag izammazal sər-san eklan wiyyad ogarnen win den igət, mišan əgan-asan meddan win əḡfarnen afarag en awa daḡ əgan i win din-izammazal dat awen. ³⁷ Təzərəst n awen, as sər-san izammazal barar-net, fəlas inna daḡ man-net: "Dad zamas barar-in awa immikkan as ad t-əssəxməran!" ³⁸ Mišan as ənayan magyakan win barar-net namannan gar-essan: "Ənta əddi amakkasu n afarag. Əndawat a tu-nanḡu kərəz, ad nəkkusət afarag." ³⁹ Təzzar obazan-tu, əkkasan-tu daḡ afarag, ənḡan-tu kərəz.»

⁴⁰ Inn-asan ʔaysa: «Awak as d-osa məşşis n afarag n alxanab wen, ma z'agu i magyakan n alxanab win den?» ⁴¹ Jajjayan aytedan ənnan-as: «As d-osa za, ad iḡrəd tenaḡay ən maksanan win di, issəḡfar afarag-net i magyakan wiyyad a das-du-za-tawaynen tənfa daḡ tamert-net.»

⁴² Inn-asan ʔaysa: «Awak təḡaray a wər təgəm daḡ İlkəttaban as: "Təhunt ta din-əgaran makrasan, ənta a təqqalat təhunt ta təkbalat ehan, arat wen Əməli a d-ifal, amaran isimaklal sər-na"?»

⁴³ «Awen daḡ a fəlas əməlaḡ-awan as Taymar ta n Məşşina a daḡ-wan tattarmas, tətəwəkfu i tamattay ta daḡ-as du-za-tawəyat tənfa. ⁴⁴ Awedan wa udan fəl təhunt ten, ad addagdag, wa fəl tuda dēḡ a tu-təlkəš.»

⁴⁵ As əslan muzaran ən limaman əd Farisaytan y əlmitalan win iga Ƴaysa den, əgran as əntanay a fəl imməgrad. ⁴⁶ Ad gammayan əmmək was tu-za-səttərməsan, mišan əksudan tamattay, fəlas təga i Ƴaysa iduf n as ənnəbi a imos.

22

Əlmital wa n təkrəst

¹ İlas Ƴaysa ig-asan əlqissat iyyat təmosat əlmital, inn-asan: ² «TaƳmar ta n jənnawan, təha əlmital n əmənokəl iyyan isassagan saksas daƳ təkrəst ən barar-net. ³ İzammazal eklan-net y ad əməlan y aytedan win as ira a d-əggəzan saksas wen, mišan ugayan s a d-asin. ⁴ İlas əzəmmizəl n eklan-net wiyyad y ad annin y aytedan win den: "Nak sammatagay iməguranin, əgzamaƳ izəgran-in, əd haran-in win əddəratnen, arat kul immotag əmərədda, aƳliwat-du amaran ad nassantu saksas." ⁵ Mišan əgmadan batu-net, wiyyad əkkan šiwəgas-nasan, wiyyad əkkan idaggan win daƳ satagan, ⁶ təzzar obazan win hadatnen inammazalan win den, əgan-asan taršəxšad, ənyan-tan kərəz. ⁷ İggaz alham labasan əmənokəl, issəgla sojitan-net, əxradan tenaƳay ən maggan ən man win den, əxradan əsəqqəd n əxrəm-nasan ketnet.»

⁸ «Təzzar inna y eklan-net: "İmutag za win saksas əgân, mišan meddan win den, wər əhoran əd məgura win. ⁹ DaƳ adi, aƳliwat takkim idaggan win daƳ əmmənaynat tarrayen, taƳrim-du aytedan kul win tənayam, a d-akkin saksas." ¹⁰ Təzzar əgla eklan win den, əxran-du aytedan kul win ənayan, gər za win olaxnen, wala win əmosnen imaksanan, har iƳrad adag wa n saksas en adanay n aytedan. ¹¹ İgla-du əmənokəl y ad inəy əljəməyat ta du-təddewat den i təkrəst. İnay daƳ meddan win əllanən den iyyan wər nəlsa tabdoq tas iƳor a du-tətəwəqqən əs təkrəst. ¹² İn-as əmənokəl: "Obaz, kay ak mas du-təggazaƳ edag a wər təqqəna tabdoq tas iƳor a du-tətəwəqqən əs təkrəst?" Wər du-təgmed tefert waliyyat imi n aləs wen. ¹³ Den daƳ ad inna əmənokəl i məşşayalan-net: "Abəzat-tu, təxrədam kerrad ən daran-net əd fassan-net, təgəram-t-in sədi daƳ šiyyay, daƳ adag wa daƳ hallin aytedan, əddādan idədwān-nasan fəl təmagraz."» ¹⁴ İnna Ƴaysa: «Aytedan aggotnen a du-tawaxranen, mišan wər daƳ-san əgğətan win tawasanafrannen.»

Arazam n amana i Qaysara

¹⁵ Dəffər awen məşawwaran Farisaytan, ad gammayan əmmək as əgan i Ƴaysa taftaw, ərân a tu-səssugin batu a tu-za-tagit daƳ Ƴunan. ¹⁶ Zammazalan-du arat daƳ nalkiman-nasan, d aytedan wiyyad əwarnen aganna n əmənokəl Herod y ad annin i Ƴaysa: «Əşşex, nəssân as əməggi ən tidət a təmosa, amaran təsasayra əs tidət awas dana-iwar igi-net daƳ tarrayt ta n Məşşina. Wər t-illa i təksuda daƳ awa təganna, fəlas wər təzləya daƳ almaqam n aytedan. ¹⁷ DaƳ adi, nəra daƳ-ak a dana-təməla: Awak xalal arazam n amana y əmənokəl wa zəwwəran Qaysara, me wər xalal?» ¹⁸ Mişân igra Ƴaysa əşşur-nasan, inn-asan: «Mafel tətəjjarrabam-i, əlmunafıqan win? ¹⁹ Sakniwat-i tefelt n əzrəf tas itawarzam amana.» Təzzar təmməway-as-du tafelt. ²⁰ İn-asın Ƴaysa: «Ma ilan Ƴaf d esəm win əwarnen tefelt ta?» ²¹ Ənnan-as: «İn Qaysara.» Təzzar inn-asan Ƴaysa: «Ənəyat za, aƳiwat i Qaysara awa kəwan-issəwar, tagim i Məşşina awa kəwan-issəwar.» ²² İsamaklāl sər-san aljawab wen, oyyan Ƴaysa əgla.

Issəstan day batu n azalaf day alaxirat

²³ Əzəl wen day a d-osan Sadusaytan, əmosnen aytedan əganen iduf n as wər tu-təlla tanakra dəffər təmattant. Əhozan-in Yaysa, əssəstanan-tu, ²⁴ ənnan-as: «Əşşex, ənnəbi Musa inna: "As aba awedan wər igrew barar, wədi amadray-net a iwar ad izləf tantut ta d-oyya den, fəl ad agu əzzurrəyya y əmidi-net wa aba den."»

²⁵ «Ənta nakkanay, əhân-anax əssa mədrayan. Izlaf wa dasan-waşşaran ketnasan, aba-tu da wər ila barar, oyya-du tantut-net y amadray-net. ²⁶ Iga awen da fəl amadray-net wen, igraw wa n karad, xasil a tat-zallafan itibat-tan da wər dər-əs əlen bararan, har əyradan fəl əssa-essan. ²⁷ Dəffər as tan-aba ketnasan, aba tantut ten. ²⁸ Day adi əzəl wa n tabadday, ma imos day əssa mədrayan win den was za təqqəl təntut ten tağurəs, dad zamas ketnasan əzlâfan-tat.»

²⁹ Inn-asan Yaysa: «İket n alxata tətâtâfâf-tu, fəlas wərmad təssanam awa ənnan Əlkəttaban, wala dəx təssanam awa dər togda tarna ən Məşşina. ³⁰ Əssənât âs əzəl wa n tabadday, wər t-illa azalaf i meddan wala şidoden. Kalar təməddurt a z'agin şilat ən ta əgan angalosan day jənnawan. ³¹ Day batu amaran ta təqqalat tanakra ən nəmməttan, awak edes a kawan-wər-iga as təxrâm awa a dawan-inna Məşşina day Əlkəttaban? Wərgex a inna: ³² "Nak a imosan Əməli n İbrahim, Əməli n İsəhaq, Əməli ən Yaqub?" Məşşina wər imos Əməli ən təməxxa, kalar Əməli ən win əddarnen a imos.» ³³ Tamattay ta təslat y aljawaban win den, isimaklal sər-əs wəllen əsəssəğri wa iga Yaysa den.

Alwajiban win ogarnen

³⁴ As əslan Farisaytan as Yaysa iga aljawab isifastan Sadusaytan, əmmənayan. ³⁵ Inkâr iyyan day-san imosan əmusan n əşşərixa, ira ad agu tənagmayt i Yaysa. Issəstan Yaysa inn-as: ³⁶ «Əşşex, ma imos alwajib wa ogaran day Əttawret?» ³⁷ Inn-as Yaysa: «Ənta da alwajib wa ogaran: "Tru Əməli-nak Məşşina s əwəl iyyanda, əd man ərdânen, tireq-qu dəx əs tayttay-nak kul." ³⁸ Ənta da da alwajib wa ogaran alwajiban kul, imos dəx wa azzaran. ³⁹ Amaran alwajib da wa ilkaman i wen, a dər-əs olân: "Agu y əşəqqax-nak tara ta təgeç i man-nak." ⁴⁰ Alwajiban win əşşin a, əntanay a day iqqan arat kul wa ihan Əlkəttaban.»

Əlməsix əd Dawəd

⁴¹ Əqlan Farisaytan win den əllân den da, əmminayan. Issəstan-tan Yaysa amaran, ⁴² inn-asan: «Ma imos iduf-nawan day Əlməsix? Ma tənnam ma imos abba-net?» Ənnan-as: «Adi za Ag əmənokal ənnəbi Dawəd!» ⁴³ Inn-asan Yaysa: «Day adi, manəmmək as t-ixra ənnəbi Dawəd əs tilalt n Infas wa n Məşşina s esəm wa n: "Əməli"? Fəlas a inna: ⁴⁴ "Inna Əməli y Əməli-nin: 'iyyaw qamu day əğil-in, har əğrədəx əsərəs ən zəngan-nak, agaqqan daw daran-nak.'" ⁴⁵ Dad zamas iğr-ay Dawəd s esəm wa n Əməli, day adi manəmmək as z'iqqəl barar-net?»

⁴⁶ Wər t-illa awedan waliyyan ilfâdan i Yaysa wala təfərt iyyadda n aljawab y əsəstan wa iga den. Amaran a obazan xur əzəl wen, ab'as t-illa awedan ihalan a das-agu əsəstan waliyyan.

23

Yaysa iggâz şin məssəsəğra n Əttawret əd Farisaytan

¹ Den day ad işşewal Yaysa i tamattay, əd nəttulab-net, inn-asan:
² «İmusanan n Əttawret, əd Farisaytan, əntanay a sasaxrinen aytedan

əššəriya wa d-oyya ənnəbi Musa. ³ Daɣ adi mazalat aratan kul win kawan-sasaxrin, tabbardagam y awa dawan-gannin. Mišan ad wər tətəggim imazalan win taggin, fəlas awa gannin, wər idrew arat d awa tamazalan. ⁴ Ezuk zəwwəran as izzəwat aggay-net a sawaran aytedan, əntanay amaran wər tu-z-ədəsan əs wala idədwən-nasan. ⁵ Imazalan-nasan kul wər əmosan ar soknit. Awen daɣ a fəlas šira šin təkannaren-nasan, əgan-tanat ši zawwarnen wəllen, əzzəzwaran deɣ šin taqqanan daɣ təgəltam-nasan, fəl ad ilenat anay wəllen. Šibənək ən təkadkaden-nasan deɣ əbālan-asnat bašakšakan zagrotnen, əlānen anay wəllen. ⁶ Ǝrān təɣimit daɣ daggan n aytedan win tawasaxmarnen daɣ əməgura əd daggan win əlanen almaqam daɣ nan n əlɣibada ən Kəl-Ǝlyəhud. ⁷ Ǝrān a dasan-taggin aytedan assalam ən saɣmar daɣ sammanayan, ərān deɣ a tan-ɣarrin aytedan s esəm wa n "Ǝššex-in".»

⁸ «Mišan kawanay, ad wər tagim i man-nawan esəm wa n Ǝššex, fəlas kawanay Ǝššex iyyanda a təlam, amaran ketnawan imədrayan a təmosam. ⁹ Ad wər təɣarrim deɣ iyyan daɣ-wan s esəm wa n abba daɣ əddənət, fəlas Abba iyyanda a təlam, a t-imosan: Abba wa ihan ijənnawan. ¹⁰ Ad wər təraddim deɣ itawann-awan "Ǝššex", fəlas Ǝššex iyyanda a təlam, a t-imosan Ǝlməsix. ¹¹ Wa daɣ-wan imosan əmuzar, wədi ad iqqəl zun amaššaxal-nawan. ¹² I idkalan iman-net, ad t-issərəs Məššina, i əssərəsan iman-net deɣ ad t-idkəl Məššina.»

¹³ «Iket alɣazab iqqāl-awan, ya imusanan n Ǝttawret, əd Farisaytan win əlmunafiqan! Kawanay a əmosnen y aytedan zun təsəhərt təɣfəlat gar-essan əd Taɣmar ta n jənnawan. Fəlas kawanay iman-nawan da wər təggezam Taɣmar ta n jənnawan, təgdalam deɣ iguz-net i win t-əranen.»

¹⁴ [«Iket alɣazab iqqāl-awan, ya imusanan n Ǝttawret, əd Farisaytan win əlmunafiqan! Təttatim eharay ən tədoden šin as aba meddan-nasnat, amaran tətəggim imaddan zagrotnen wər nəmos ar sokni. Awen daɣ a fəlas attadib wa-nawan, ad aɣər attadiban kul tallabəst.»]

¹⁵ «Iket alɣazab iqqāl-awan, ya imusanan n Ǝttawret, əd Farisaytan win əlmunafiqan! Təšakalam, təssiwalam idaggan kul, fəl amaɖal əd gərwan, təgāmmayam kuddeɣ awedan iyyanda təssərdam s ad ilkəm y əsəssəɣri wa n Ǝttawret. Amaran as sər-əs təssərdam awedan, a tu-tagim aw Jahannama, har as alɣazab wa z'agu, a d-agu əššin nədfisan fəl wa-nawan.»

¹⁶ «Iket alɣazab iqqāl-awan, ya imuzaran əddirɣalnen! Kawanay a ganninen: As ihad awedan s Ahan wa Zəwwəran n Ǝlɣibada, wədi wər imos wala, mišan as ihad s urəɣ wa ihan Ehan wa Zəwwəran n Ǝlɣibada, wədi tahuday-net təglā. ¹⁷ Iməskilan ən məddəɣal! Awak urəɣ a ogaran almaqam, meɣ ak edag wa zəddigan s ənta a izzazdagan urəɣ? ¹⁸ Madəɣ tannim: "As ihad awedan əs majmar wa zəwwəran n əsəqqəd ən təkutawen, wədi tahuday-net wər təmos wala, mišan as ihad əs təkutay ta təwarat majmar, wədi tahuday-net təglā." ¹⁹ Iməddəɣal win! Awak takutay a togarat almaqam, meɣ majmar wa tat-izazdagan? ²⁰ Ǝssənət as awedan wa ihadan əs majmar wa zəwwəran n əsəqqəd ən təkutawen, wədi awa iwaran majmar da ihād sər-əs. ²¹ Awedan wa ihadan s adag wa zəddigan n Ahan wa Zəwwəran n Ǝlɣibada, wədi edag wa zəddigan as ihād əd Wa t-ihan. ²² Amaran awedan wa ihadan əs jənnawan, wədi təxawit ta n taɣmar ən Məššina as ihād, əd wa fall-as iqqiman.»

²³ «Iket alɣazab iqqāl-awan ya imusanan n Ǝttawret əd Farisaytan win əlmunafiqan! Tətākkasam təməssədək daɣ ənniɣnaɣ, əd ɣanit d

alkemun, amaran toyyam aratan win ogarnen assahat day əlqanun, a tan imosan: əşşərixa, təhanint d əzəgzan. Aratan win di əntanay a azzarnen, iwâr-kawan a tan-tammazalam, da wər din-təglemam win hadatnen. ²⁴ Imuzaran əddiryalnen! Təzazdaram aman y a day-san təkkaşam şizəbbawen, amaran təlâmmazam aləm iyrâdan!»

²⁵ «Iket alyazab iqqâl-awan ya imusanan n Ettawret əd Farisaytan! Əlmunafiqan! Təzazdagam afalla n əsəlkəw d əxəzu, mişan ammas-nasan ijirgan fəlas idnay tarkəbt d arak deranan. ²⁶ Farisay iddiryalan! Zəzdəg təzzar ammas n əsəlkəw d əxəzu, əddi ad z'izdag afalla-net ənta da.»

²⁷ «Iket alyazab iqqâl-awan ya imusanan n Ettawret əd Farisaytan win əlmunafiqan! Tolâm əd zəkwan a fəl tiwasalsanen arat mallan, hossayan day azzahir, amaran ammas-nasan ədnayan-tu xasan ən nəmməttan, d əzzənəfan kul ən tadjarganen əmmîdasnen. ²⁸ Əmmək en day a təgam kawanay da. Day azzahir za, toxâdam, mişan iwallan-nawan, wər ədkeran ar təlmənufəqa əd talbast.»

²⁹ «Iket alyazab iqqâl-awan ya imusanan n Ettawret əd Farisaytan win əlmunafiqan! Təkârrasam izəkwan y ənnəbitan, tədâllagam izəkwan n aytedan win oxadnen, ³⁰ amaran təgannim: "Ənnar du-nəggâz azzaman win d-əggazan marawan-nana, wər dər-san za nənəmənnek day tanaxla ta əgan azni n ənnəbitan." ³¹ Əmmək en day as təsattaddam tişit-nawan ihayawan n aytedan win ənğanen ənnəbitan. ³² Day adi səkkəsəwat awa din-əglaman marawan-nawan. ³³ Iket ən taşşolen! Əzzənəf ən taşşolen şin iha assam wa labasan! Manəmmək as za taddarragam y attadib an Jahannama? ³⁴ Awen day a fəl kawan-d-əssokax ənnəbitan, əd malan-ən-tayttay, əd musanan n Ettawret. Ad tagim iman ən wiyyad tattaytayam-tan fəl təgəttawen, tagim šiwwit n ələkkud i wiyyad day nan-nawan win əlyibada, təlləmam gər xərman tədgəzam-tan, ³⁵ fəl a kawan-iwər alxaq kul n əzni wa təwanxalan day tədləmt, a d-obazan xur Habila wa n alxadil, har əlimam Zakarayya wa n ag Barakəya wa tənxaq gər edag wa zəddigan əd majmar wa zəwwəran n əsəqqəd ən təkutawen day Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada. ³⁶ Əggəyyex əsilakanax-awan as aratan win əmalax əddi, kul ad agin fəl aytedan n azzaman win!»

Təkurat fəl Yerusalam

³⁷ «Xa aytedan ən Yerusalam, iket təgam iman n ənnəbitan, tənxaq dey əs təgur ən təhun win sər-wan d-izammazal Məşşina! Awak har mənəket taklaten, gammaya d a kawan-d-əşşidəwa s əmmək as du-təşadaw təkəjit ikərətan-net daw əfrutan-net, mişan tugayam s awen! ³⁸ Ənəyat za, ehan-nawan ad itəwəyyu issûf. ³⁹ Fəlas əsilakanax-awan as wər di-za-tələsam anay a obazan xur əmərədda har əzəl wad za tannim: "Wa d-osan s esəm n Əməli, iğrâw arraxmat!"»

24

Əsəssəxri wa n səmmos: Ahluk ən Yerusalam d əyrud n əddənət

İsənti

¹ As iğrad Yaysa batuten şin den, igmad Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, igla. Əhozan-t-in nəttulab-net y a t-in-sassagrin təməkrust n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada wen. ² Mişan inn-asan Yaysa: «Təhannayam əkərrus wa? Əggəyyex əsilakanax-awan as awa təhannayam da, ketnet wər day-as du-z-aqqam təhunt təwârat təmidit-net, ketnet ad itəwəjbəbbərəjjət.» ³ Dəffər awen igla, iqqim fəl ədxaq wa n Eşkan

ən Zaytun. Əhozan-t-in nəttulab-net ɣas-nasan, ənnan-as: «Əməl-anay əmmay ad z'agu arat wədi, təmələx-anay alɣalamat ta za tassaknit assanak, d əyrud n əddənet.»

Alyalamaten n əyrud n əddənet

⁴ Inn-asan Ƴaysa: «Ənkədat. A kawan-wər-issəxrək awedan waliyyan. ⁵ Fəlas aytedan aggotnen a du-z-asinen əttâfan esəm-in, akkiyyan daɣ-san igannu imos Əlməsix. Amaran ad əssəxrəkən s awen aytedan aggotnen. ⁶ Ad taslim i tərnuq ən məgiran, əd salan ən məgiran. Mišan ənkədat y a kawan-issərməx awen, fəlas aratan adi as kundaba əgan. Mišan wərgəx əntanay a mosnen təzərəst n əddənet. ⁷ Ad əknəsnat addawlaten gar-essanat, əknəsnat taymaren gar-essanat. Iməl-tu laz labâsan, əd nəgəynəgəyan n amadal daɣ daggan aggotnen. ⁸ Mišan aratan win kul, wər əmosan ar ənətti ən təlawayt təhât əlmital ən ta du-tətizarat əs təntut tətəggazat amzur.

⁹ Əddi ad za tətəwəggim daɣ təssust labasat, ad tətəwanɣim, tətəwəgzaram daɣ təməttiwen n əddənet kul, fəlas kawan-iwar esəm-in. ¹⁰ Arat wen a d-awəy s aytedan aggotnen a tan-igməd əzəgzan-nasan, ad tinəməkəddilan, nəməgzəran. ¹¹ Ad t-əmələn ənnəbitan ən bahu aggotnen, a z'əssəxrəknen aytedan aggotnen. ¹² Ad tətittəy talbast har as taşşam n aytedan a daɣ-san təfnəz tara wəllen. ¹³ Mišan wa daɣ-wan izmaran har təzərəst, wədi ad iɣləs. ¹⁴ Isalan n Əlinjil, imosan isalan ən Taymar ta n Məşşina win da, ad təwəməlan daɣ əddənet ketnet, fəl ad aslinat təməttiwen kul n əddənet təgəyya ta. Əddi amaran a du-za-tawəd təzərəst.»

¹⁵ Iɣla Ƴaysa išşewal inn-asan: «As tənayam "taxxaramt ta səksədat" ta imal ənnəbi Danəyel, təha edag wa zəddigan, – wədi wa iɣarrin, agret! – ¹⁶ Əddi aytedan win akal ən Yahudəyya, addəggaganet s ədɣaxan; ¹⁷ Awedan wa iqqiman daɣ adag wa n afalla n ahan-net, a du-wər-azzabbat y a din-idkəl ar-es ihân ehan-net. ¹⁸ Awedan wa ihan tawagost-net, a du-wər-icqəl aɣaywan-net igmây isəlsa-net! ¹⁹ İket alɣazab ad t-əginat tədoden şin əganen şidusen əd şin sankasnen daɣ adan win den! ²⁰ Əgməyat daɣ Məşşina a fəl du-wər-imazayyat ədəggəg-nawan əd tamert n asamed irtayan d akonak, madəx əzəl wa n təsanfawt. ²¹ Fəlas adan win den, a tu-təməl təssust labasat as, a du-tənta əddənet wər tətəwanay şi wər toger; amaran wər ilkem dəx ad tətəwanay tulat-net dəffər awen. ²² Kundaba as adan win den ikf-en Əməli təzərəst, wədi wər t-illa i daɣ-san du-z-irəgan. Kalar ad təwəzzəgzələn fəl əddəlil n aytedan win tawasanafrannen. ²³ Əddi amaran, as dawan-inna awedan: "Ənəyat! Əlməsix illa da", madəx: "İlla den", a das-wər-təzzəgzənam! ²⁴ Fəlas ad t-əmələn əlməsixan ən bahu, əməlan-tu dəx ənnəbitan ən bahu. Ad taggin alɣalamaten simaklallen, əd təlməxjujaten əmmittaynen, har as ənnar əfragan awen, əssəxrəkən aytedan harkid win isannafran Məşşina. ²⁵ Daɣ adi ənkədat əd man-nawan! Aratan win, əgəx-awan-tan daw aɣaf!

²⁶ Amaran as dawan-itawanna: "Ənəyat, Əlməsix den iha teneray", a tu-wər-takkim. Madəx itawann-awan: "Ənəyat, iha daɣ ahan edag wa ogaran ilɣi", kaşşeday, ad wər təzzəgzənam wala daɣ batuten şin di. ²⁷ Əssənət as, assa-nin nak Ag Aggadəm ola d essam a du-z-assantin əbələzləz da d-inta dənnəg, har da d-irəz ataram. ²⁸ Edag təggaz təmaxsayt, a daɣ-as iddawan jadaran.»

Təwəɣlay n Ag Aggadəm

²⁹ Igla Ƴaysa iššewal, inn-asan: «Tarmâd dæffær adan ən tæssust ta labasat en, ad alsinat šiyyay tæfuk, tallit dæx igmæd-tat ənnur-net, ærtəkan-du etran, nəgəynəgəynat tæxəllak šin əlanen tarna dæx jənnawan. ³⁰ Eddi a du-za-tənəfiləl alɣalamat-in nak Ag Aggadəm dæx jənnawan. Šimattiwen kul n əddənət ad səkkirəynat, təzzar ənəynat-i nak Ag Aggadəm as du-za əheɣ šignawen, əknex təla ən tarna əd tanaya. ³¹ Təzzar insəx in asak, zəmmizəla nak Ag Aggadəm angalosən-in, əššidəwan-du aytedan win əsannafrana dæx təxəmmar an əkkozat n əddənət.»

Tæssunt ta n ašək ən fig

³² Inn-asan: «Abəzat alfaydat s əlmital wa n ašək ən fig. Igda ad hussəyan lədlad-net, iggaz-du šin tanazra, ad tæssənam as tamert ta n akasa təhōz. ³³ Zund əmmək en dæx əs as tənayam aratan kul win dawan-əmalax əddi, tæssənam as aɣrud n əddənət ihoz, wər illa gar-ewwan dər-əs arat. ³⁴ Əggəyyey əsilakanax-awan as tamattay ta da n azzaman win nəha da, ad tənəy ənətti n aratan kul win dawan-əmalax da. ³⁵ Ijənnawan d amaɖal ilkam ad ib'as t-əllan, mišan batuten-in əllanat-tu har faw.»

Əzəl wala alwaq wa n tanakra n alaxirat, wər tawassanan

³⁶ Igla Ƴaysa iššewal inn-asan: «Əzəl amaran wala alwaq wa dæx z'agu awa dawan-əmalax da, wər t-illa i dæx-san issənan, gər za angalosən a əhanen ijənnawan, wala Barar iman-net. Wər t-illa i dæx-san issənan ar Abba ɣas. ³⁷ Awa igan dæx azzaman n ənnəbi Nux, a z'agin dæx adan win dæx du-za-asa nak Ag Aggadəm. ³⁸ Tæssənam as adan dat alwabil, aytedan tâtîin, sassin, zâllafan, zâzlafan har əzəl wa dæx iggaz Nux aɣlal n aman. ³⁹ Wər əgen aššak dæx arat waliyyan, har d-ewad alwabil, iɣrad-tan ebət ketnasan. Zun awen dæx a z'agin ɣur assa-nin nak Ag Aggadəm. ⁴⁰ Eddi əššin magyakan nimaşɣalnen dæx tawagost iyyadda, ad ammadkal iyyan, itəwəyyad-du wa hadan. ⁴¹ Sanatat tədoden taddanen dæx adag iyyanda, ad tammadkal iyyat, tətəwəyyad-du ta hadat.»

Əlmital wa n məššis n aɣaywan d abaydag

⁴² Inn-asan: «Dæx adi ənəkədat, fəlas wər tæssənam əzəl wa dæx du-za-asu Əməli-nawan. ⁴³ Tæssənam wəllen əs ənnar issən məššis n aɣaywan amazay wa dæx du-z-idəl abaydag, ahad wədi ad akəy isəmmutəg y a das-igdəl terazay n ahan-net. ⁴⁴ Awen dæx a fəlas kawanay da, səmmutəgat, fəlas nak Ag Aggadəm, a d-asa dæx assayət ta wər tordem.»

Əlmital wa n əkli wa olaxan əd wa wər noley

⁴⁵ Igla Ƴaysa iššewal inn-asan: «Dæx adi əkli iɣdâlan, ilân əgərri, ənta a isannafran məššis izzuzər-tu y eklan-net win hadatnen y a tan-ihakku imensewan dæx alwaq was ihor. ⁴⁶ Ibbilal əkli wen, as d-iqqal məššis, ogaz-t-id iha əššəxəl wa daq q-id-oyya den. ⁴⁷ Əggəyyey əsilakanax-awan as əkli wen, ad t-izzuzər məššis i təla-net kul. ⁴⁸ Mišan ənnar imos ark əkli, inna dæx man-net: "Məšši illolat-in," ⁴⁹ təzzar ad iggat imidawan-net, idarraw d aytedan win tamaswadnen, itinəməşəw dər-san esmad, ⁵⁰ wədi ilkâm a t-id-iɣdər məššis dæx əzəl d amazay wər orda. ⁵¹ Təzzar ad t-iggât məššis har t-iksən, ag-ay dad tawaggin əlmunafıqan. Den da ad əllan aytedan win hallinen əddadan idədwən-nasan fəl təmagraz.»

¹ Igla Yaysa iššewal i nöttulab-net, inn-asan: «Æzəl wədi assa ən Taymar ta n jənnawan, ad iggəz əlmital ən marawat təməwaden wər nəzday meddan, ədkalnen ibelan-nasnat əzəl ən təkəst, əssəlkadnat y amazlay. ² Səmmosat dəx-asnat za wər əlenat tayttay, səmmosat amaran ələnə-tat. ³ Şin wər nəla tayttay za, as ədkalnat ibelan-nasnat, wər ewaynat widi wa n əsərxī-nasan. ⁴ Şin əlanen tayttay amaran, as ədkalnat ibelan-nasnat, ewaynat şitəkan iha widi wa n əsərxī-nasan. ⁵ Illolat-in amazlay, har as obaz-tanat etəs ketnasnat. ⁶ As iga adawannay, təga-du təxərit, itawanna: "Amazlay əddi, ərdəxat-du səlkədat-as!" ⁷ Təzzar ənkarat-du təməwaden şin marawat en ketnasnat, sammatagnat ibelan-nasnat. ⁸ Ennatat şin wər nəla tayttay i şin hadatnen: "İbelan-nana əggazan şin təməttant, akfimat-ana-du dəx widi." ⁹ Ennatat-asnat şin əlanen tayttay: "Kala, widi-nana wər danax-ewed dər-əkmat. Aglimat akkimat imassatagan ən widi tazzanzimat-du widi i belan-nakmat." ¹⁰ As əqlanat y a d-azzanzinat widi, osa-du əmazlay, əggaznat fall-as səmmosat təməwaden şin sammatagnen edag wa dəx itaggu saksas, tətawahar-du təsəhərt n ahan. ¹¹ Dəffər awen, ewadnat-du təməwaden şin hadatnen, ad səxaratnat y amazlay, ganninat-as: "Mədam! Mədam! Aləm-ana!" ¹² Təzzar inn-asnat amazlay: "Əggəyyəx əsilakanax as wər kamət-əzdayax." ¹³ Igla Yaysa iššewal inn-asan: «Dəx adi ənəkədat, fəlas wərməd təssənam əzəl, za wala assaxat ta du-z-asa.»

Əlmital wa n təsəgras n urəx

¹⁴ «Batu ta təqqalat Taymar ta n jənnawan, təha əlmital n aləs işakalan. İyra-du ekalan-net, a tan-isaxlaf ərrəzəxan-net. ¹⁵ İkfa iyyan dəx-san səmmosat təsəgras ən dinaran n urəx, ikfa wa hadan sanatə, ikfa iyyadda y əkli wa n karad, a dəx ewal awen əs da du-təqqal fərregat-nasan, amaran işşokəl. ¹⁶ Tarməd as igla wa issəxlaf səmmosat təsəgras, işşəxəl urəx wen, igraw-du fall-as səmmosat təsəgras şiyyad ən dinaran. ¹⁷ Wa issəxlaf sanatə dəx igla, işxəl, igraw-du fall-asnat sanatə şiyyad. ¹⁸ Wa wər nəgrew ar təsəgrəst iyyadda, igla iga anu dəx amadəl inbal dəx-as təsəgrəst ta ixlaf den.

¹⁹ As təga tərut dəffər awen, osa-du məşşissan, ad isaxrad ərrəzəxan win tan-issəxlaf. ²⁰ İbdad-du wa issəxlaf səmmosat təsəgras, eway-du səmmosat şin fall-asnat d işşota. Inn-as: "Məşşi, səmmosat təsəgras a di-təssəxlafa, amaran əgrawa-du fall-asnat səmmosat şiyyad. Əntanatay da." ²¹ Inn-as məşşis: "Alafəyet! İllikan as əkli olâxan a təmosa, təmosax dəx awedan ən təfləst. Təssiknax adi dəx arat wər nəggət. Dəffər awa a kay-əssəxləfəx a aggen. İyyaw taga təfalawist ta əgəx nak an məşşik!"

²² «Wa issəxlaf sanatə təsəgras dəx ibdad-du, inna: "Məşşi, sanatə təsəgras a di-təssəxlafa, amaran əgrawa-du fall-asnat sanatə şiyyad. Əntanatay da." ²³ Inn-as məşşis: "Alafəyet! İllikan as əkli olâxan a təmosa, təmosax dəx awedan ən təfləst. Təssiknax adi dəx arat wər nəggət. Dəffər awa a kay-əssəxləfəx a aggen. İyyaw taga təfalawist ta əgəx nak an məşşik!"»

²⁴ «Dəffər awen amaran, ibdad-du wa issəxlaf təsəgrəst iyyadda, inna: "Məşşi, əssənaş as aləs labasan a təmosa, tətəlaya-du xarat dəx adag a dəx wər tənbelə, tətəlaya-du dəx tənfa dəx adag a dəx wər tənbesəx amasa waliyyan. ²⁵ Adi da fəl di-təggaz tasa-nak, əglex ənbəla təsəgrəst ta di-təssəxlafa. Əmərəddə ənta da." ²⁶ Inn-as məşşis: "Kay arak əkli a təmosa, təmosa dəx anaffərəşşay! Dad zamas təssənaş as ətəlaya-du xarat dəx adag a dəx wər ənbəla, ətəlaya-du dəx tənfa dəx adag a dəx

wər ənbesay amasa waliyyan, ²⁷ wədi, ənnâr di təssinsay azrəf-in day bank, as du-z-əqqəlay əgrâwa-du fall-as tətəyt, ətkəlaq-q-idu." ²⁸ Inna məşşis: "Dağ adi abəzat-du dağ-as təsəgrəst tədi, takfīm-tat i wa ilan marawat. ²⁹ Fəlas awedan kul wa ilan, wədi a das-itəwəşitu awa ilə, annaflay, amaran wa wər nəla, arat n arat wa ilə da, a dağ-as attarmas. ³⁰ Akli amaran wa wər nəfa wala, əgərat-t-in dəffər ahan dağ şiyyay. Den da ad əllan aytedan win hallinen əddadan idədwān-nasan fəl təmagraz."»

İşşəriya wa n əzəl wa n tabadday

³¹ Igla Ƴaysa işşewal inn-asan: «As d-əqqala nak Ag Aggadəm əhey tanaya-nin, əddewa-du d angalosan kul, ad əqqama fəl təxawit-in ta n tanaya. ³² Şimattiwen n əddənet kul a d-idawnat, əbdədnat dat-i. A tanat-zamazaya s əmmək as isakkat amadan ayfad-net dağ wəlli, ³³ agay ayfad dağ əxil-in, aga wəlli dağ zalgat-in. ³⁴ Den dağ ad z'anna nak an əmənokāl i win əhanen axil-in: "Ayewat kawanay win as iga Abbanin arraxmat, ad təgrəwam taxmar ta dawan-tətaxwasamatagat harwa xur ənətti n əddənet. ³⁵ Fəlas iggâz-i gələk, təşşətşam-i; iggâz-i fad, təşşəşwam-i; əqqalax ənaftax, təsammagarem-i. ³⁶ Əzlama, təssəlsam-i; ərina, təssanam dağ-i; əggazax kasaw, təssəslamam-i-in." ³⁷ Den dağ a di-z-annin aytedan win oxadnen: "Əməli, əmmay a kay-nənay ih-ik gələk nəşşətş-ik, wala ih-ik fad, nəşşəşw-ik? ³⁸ Əmmay kay-nənay təmosax ənaftax nəsammarat-kay, wala təzlâma nəssəls-ik? ³⁹ Əmmay kay-nənay tərina, wala tahey kasaw, əngəm nəssən dağ-ak, wala nəssəsləm-kay-in?" ⁴⁰ Den dağ a dasan-z-anna nak an əmənokāl: "Əggəyyey əsilakanax-awan as dad zamas təgâm aratan win di y iyyanda dağ mədrayan-in win əknanen təmmədrəyt di, wədi nak as tan-təgam."»

⁴¹ «Dəffər awen amaran annax i win əhanen zalgat-in: "Ugagat-i imawaran ən tulxant. Agliwat əggəzat Jahannama, tətixwasamatagat y Iblis, d angalosan win das-əlkamnen. ⁴² Fəlas iggâz-i gələk, mişan wər di-təşşətşam; iggâz-i fad, mişan wər di-təşşəşwam. ⁴³ Əqqalax ənaftax, mişan wər di-təsammaragarem; əzlama, mişan wər di-təssəlsam. Ərina, əggaza kasaw, mişan wər dağ-i təssenam za wər di-in-təssəslamam." ⁴⁴ Təzzar annin-i: "Əməli, əmmay a kay-nənay ih-ik gələk, wala ih-ik fad, wala təmosax ənaftax, wala təzlama, wala tərina, wala tahe kasaw, nəqqim wər dağ-ak nəssen?" ⁴⁵ Əddi a dasan-z-anna: "Əggəyyey əsilakanax-awan as, dad zamas wər təgem aratan win di y iyyanda dağ win əknanen təmmədrəyt di, wədi nak iman-in as tu-wər-təgem." ⁴⁶ Den da ad z'akkin aytedan win edag n attadib ixlâlan, win oxadnen amaran əgrəwan təməddurt ta təxlalat.»

26

Emel wa n əkköz iga Ƴaysa i təməttant-net d igi wa fall-as z'agin aytedan exaf

¹ As iğrad Ƴaysa alfaydaten şin kul, inna i nəttulab-net: ² «Təssânam as amud wa n Akkay, ab-as-in əşşin adan, amaran əddi dağ ad za təwəsətərməsa nak Ag Aggadəm, y ad təwətəytəya fəl təgəttawt.» ³ As itaggu awen imuzaran ən limaman, əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud əddewan dağ axarxar n axaywan ən Kayif s ənta a imosan Əlimam wa Zəwwəran, ⁴ ənamardan fəl təmərkəst tas z'abəzan Ƴaysa, agin iman-net. ⁵ Dər iga awen da ya gannin: Ad wər nagu adi dağ adan n əmud, fəl ad wər ijənnəjərwəy awen tamattay.

Iba ən Yaysa əd tanakra-net day təməttant

Ətərməs ən Yaysa d ətəwətəytay-net d iba-net

Ətəwənxal n alwardi fəl Yaysa day Betanəy

⁶ İha Yaysa təxrəmt ən Betanəy iqqim day ahan ən Simyon was kala a t-igraw kətru, ⁷ as du-tosa təntut iyyat təhoz-t-in day amazay a day isiḡamar itattu. Tantut ten teway butalay igân day təhunt təkñât šihussay, iha alwardi iyyan ilân almaqam wəllen. Təzzar ad tənəqqal alwardi wen fəl aḡaf ən Yaysa, imos awen alḡalamat ən saḡmar. ⁸ As ənayan nəttulab arat wen, əşşakan-tu wəllen, ənnan: «Ma infa əhluk n alwardi a? ⁹ Alwardi wa ilan almaqam a, ənnâr inazzan a din-itawagga azrəf aggen, təwəkfin nazzan-net i tələqqawen.» ¹⁰ Igr-in Yaysa awen, inn-asan: «Mafəl təḡaššadam iman i təntut ta? Əmazal olâḡan a di-təḡa da; ¹¹ fəlas šiləqqawen faw da əllânat ḡur-wan, nak amaran wərgə faw əllex ḡur-wan. ¹² Alwardi wa, tanayla a tu-təḡa fəl təḡəssa-nin fəl a di-təsəmmutəḡ y əzəkka-nin. ¹³ Əggəyyey əsilakanay-awan as edag a day ittəmal Əlinjil day əddənet ketnet, a day-as attamal awa təḡa təntut a, tətəwəkta-du.»

Iguz ən Yahuza šimərkas šin as z'attarmas Yaysa

¹⁴ Əzəl wen da ad inkar iyyan day nəttulab win maraw d əşšin igân esəm Yahuza was itawannu Isxarəyuti, ikka imuzaran ən limaman, ¹⁵ inn-asan: «Ma di-za-takfim a dawan-t-aga day fassan nak iman-in?» Təzzar inamarda dər-san, əkfən-tu karadat təmərwən ən tafelt n əzrəf. ¹⁶ A obazan ḡur amazay wen da, ad iggaz šin agamay ən tamazayyat ta day z'agu Yaysa day fassan.

Imutag n amensay n əmud wa n Akkay

¹⁷ As d-ewad əzəl wa azzaran n əmud wa day tamatšinət təḡəlwen šin wər iha xamira, əhozan-in nəttulab Yaysa, ənnan-as: «Mənid tareḡ a dak-nəsəmmutəḡ imensewan n amud wa n Akkay?» ¹⁸ Inn-asan: «Əggəzat aḡrəm, takkim awedan iyyan illan den, tannim-as: "İnn-ak Əşşex, alwaq ən təməttant-in ihôz. Kay a ḡur za nammansaw day əmud wa n Akkay nak əd nəttulab-in."» ¹⁹ Əmmozalan nəttulab awas tan-omar Yaysa, sammatagan imensewan win Akkay. ²⁰ As tuda təfuk, inayama Yaysa əd nəttulab-net an maraw d əşšin. ²¹ Tattin den day as inna: «Əggəyyey əsilakanay-awan as, iyyan day-wan a di-z-agin day fassan.» ²² Batu ten, teway-du sər-san as əḡşadan man-nasan wəllen, a das-igannu akkiyyan day-san: «Əməli, əngəm wərgex nak a kay-z-agin day fassan?» ²³ Itajawwab-asan, igann-asan: «Wa di-z-agin day fassan, ədrawa dər-əs da da day əḡəzu iyyanda. ²⁴ Tidət as nak Ag Aggadəm a di-iba s əmmək wa əmalan Əlkəttaban day batu-nin. Mišan ya, iket alḡazab ad t-agu wa di-igan nak Ag Aggadəm day fassan! Awedan wədi, a das-afu fadda a du-wər-iggez əddənet.» ²⁵ Təzzar işşewal Yahuza s ənta a tu-z-agin day fassan, inn-as: «Əngəm wərgex nak as təḡannay əddi, Əşşex?» Inn-as Yaysa: «Kay iman-nak as tənney adi.»

Tadrəwt ta təlkamat iga Yaysa əd nəttulab-net

²⁶ Amazay wen day a day tattin den, a day d-idkal Yaysa təḡəlla, iga igodan i Məşşina, irza təḡəlla ten, izun-tat i nəttulab-net, inn-asan: «Atsiwat da. Tayəssa-nin adi.» ²⁷ Dəffər awen, idkal-du təkabart, iga igodan i Məşşina, ikf-asan-tat, inn-asan: «Aşwat day-as ketnawan, ²⁸ fəlas azni-nin adi, isitaddan azni wa n arkawal ən tassaḡ gər Məşşina əd tamattay-net. Azni wa ad inḡəl fəl ad əḡrəwan aytedan aggotnen təsureft

ən bakkadan-nasan. ²⁹ Æsilakanax-awan as a obazan xur əmərədda wər z'ələsa tessay n esmad n alxanab wa, iket wər d-ewed əzəl wa day z'ašwa wa aynayan nak dər-wan day Taymar ta n Abba-nin.» ³⁰ Təzzar əssəggadan day təmmalen a d-əgmadnen Azzabur, as tanat-əxgradan, əkkan adxax wa n Eškan ən Zaytun.

Emel ən Yaysa ətəwəyya-net d ətəwənkəkar-net

³¹ Əhən tarrayt den da as dasan-inna Yaysa: «Ahad ada, ketnawan as dawan-z-əqqələx əssəbab n ad iwəliwəl əzəgzan-nawan, fəlas ənnan Əlkəttaban: *"Ad əwətax amadan, iba-tu, təzzar wəziwəznat ayfad-net."*

³² Mišan dəffər ətəwəsənkəkar-in day təməttant, a dawan-in-izarax s akal wa n Galilaya, əqqələx-awan day-as.» ³³ İšşewal Butros, inn-as: «Kud iwalawal əzəgzan-nasan ketnasan day batu-nak, da wa-nin wər ilkem ad iwilawal.» ³⁴ Inn-as Yaysa: «Əggəyyex silakanax-ak as ahad ada, as z'axru əkəji axora, təggədəx-i har karadat təklaten.» ³⁵ Inn-as Butros: «Kud iqqal as ətəwənxə kərəz a za naxu nak dər-ək, da wər kay-z-əggədə.» Ənnan nəttulab ketnasan awen da.

Təwatray ən Yaysa day Gatsemanay

³⁶ Ewad dər-san Yaysa afarag n eškan ən zaytun as itawannu Gatsemanay, inn-asan: «Qamiwat əddi da, ad akkax edag en, ad aga šiwatiriwen.»

³⁷ İzzənkəz fall-asan Yaysa, iddew əd Butros, d əššin meddan ən maddanəs ən Zabaday, təzzar əssəntan man-net axşud, išşəwaš. ³⁸ Den day a dasan-inna: «Awa əgan man-in day axşud, əbukax a di-aba. Ad wər təfəlam da, ad nakəy nak dər-wan.» ³⁹ Təzzar iga fall-asan arat n əzənkəz, issəjad, ittar, inna: «Abba-nin, kud immikkan adi təssəgəgax-i təkabart ta n alxazab di! Dər iga awen da ya, wərgex awa arex nak a itaggin, kalar awa tarex kay a z'agin.» ⁴⁰ Dəffər awen iqqal-du Yaysa inəttulab-net win karad en, os-en-du ənsən. Inna i Butros: «Day adi indar-awan ad tagim alwaq iyyanda tokəyam nak dər-wan!» ⁴¹ Akəyat, tansəyam Məššina a kawan-oggazan day jarrabatan n İblis. Tidət as ənnəyat n aggadəm təsidaran igi n awa olağan, mišan igdal-as rəkkəm ən təxəssa-net awen.» ⁴² İlas əzənkəz fall-asan, ad itaggu šiwatiriwen, inna: «Ya Abba-nin, kud wər t-illa əmmək as di-təxlay təkabart ta n alxazab di, kud ilzâm-i a tat-ašwa, wədi tagiwet tara-nak!» ⁴³ İlas iqqal-in inəttulab-net win karad, ogaz-tan-in əqqələn etəs, fəlas awa dasan-iga etəs day iguz ab-as əfragan arra ən şittawen-nasan. ⁴⁴ İlas ifal-tan, ikka den, iga təwatray-net ta n karadat, a day inna arat wa inna dat awen. ⁴⁵ Dəffər awen iqqal-du inəttulab-net, inn-asan: «Kawanay harwa da tənsâm, təsanfim! Ənəyat! Alwaq ihoz-du wa day za təwəgga day fassan ən nasbakkadan nak Ag Aggadəm. ⁴⁶ Ənkərat-in əndawat! Ənəyat! Wa di-z-agin day fassan, ewad-du.»

Ətərməs ən Yaysa

⁴⁷ İšşewal harwa da, as d-ewad Yahuza, imosan iyyan day nəttulab-net win maraw d əššin, iddew əd təməttatay tagget a d-əssiglan muzaran ən limaman əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud. Tamattay ten tewây şikabiwen əd təburəgen. ⁴⁸ Wa tu-z-agin day fassan, imâl-asan alxalamat tas z'itəwəssən, inn-asan: «Wa zalamme day meddan en, əssənət as ənta, tabəzam-tu.» ⁴⁹ Osa-du Yahuza xas, ihoz-in Yaysa, inn-as: «Ma təxlakax Əšşex?» Təzzar izalammat-tu. ⁵⁰ Inn-as Yaysa: «Əmidi-nin, arat wa kay d-ewayan, ag-ay.» Təzzar ewadan-du, obazan Yaysa. ⁵¹ Amazay wen da a day d-ilbay iyyan day nəttulab ən Yaysa takoba-net, iwət sər-əs akli n Əlimam wa Zəwwəran, ifras-du təməzzuk-net. ⁵² Təzzar inn-as Yaysa:

«Suxəl takoba-nak tətərut, fəlas aytedan kul win šaqqalnen əs takoba, takoba as z'ammatin. ⁵³ Wər tordey as əfrâgaş ad əgməya tilalt daş abbanin assagl-i-du əmərədda a ogaran maraw gənan n angalosan d əşšin? ⁵⁴ Mišan as iga adi, mas z'andu awa ənnan Elkəttaban, a əmalnen as awa kul ilzām ad andu s əmmək wa da?» ⁵⁵ Təzzar inna ʔaysa i tamattay: «Mafel tosam-i-du tewāyam šikabiwen, əd təburəgen y a di-tabəzam, zun as təgmāyam əjajəb iyyan n abaydag? Nak wərgəy əzəl kul nişama dərwan daş Ahan wa Zəwwəran n Elxibada, sasaxra daş-as, amaran wər di-tobezam. ⁵⁶ Mišan əssənət as awa igan da ketnet iga fəl ad andu awa ənnan Elkəttaban.» Den daş a t-əfalan nəttulab-net ketnasan, əddəggagan.

Təbadday ən ʔaysa dat Asaggawar wa Zəwwəran

⁵⁷ Aytedan win obaznen ʔaysa, ewayan-tu əs Kayif s ənta a imosan Elimam wa Zəwwəran. Ənta a xur əmmənayan musanan n Ettawret, əd muzaran ən Kəl-Elxəhud. ⁵⁸ Iga Butros i ʔaysa ləkkum zagren, har ewad axalla n axaywan n Elimam wa Zəwwəran, iggaz-tu, inaxama əd maşşaxalan, iswad y ad inəy awa z'agin. ⁵⁹ Ənkaran muzaran ən limaman, d Asaggawar wa Zəwwəran ketnet, ad gammayan awedan iqqalan təgəyya ən bahu fəl ʔaysa, fəl ad əgrəwan tarrayt n igi ən man-net. ⁶⁰ Mišan šigəyyawen aggotnen ən bahu šin fall-as taggin da, ab-asan-du daş-asnat əddəlil issohen a fəl itawaxa. Xasil osanat-du təgəyyawen šiyyad sanatat, ⁶¹ ənnanat: «Awedan wa a inna: "Əfrâgaş əjəbbərəjji n Ahan wa Zəwwəran n Elxibada ən Məşşina, ələsaq-qu akaras daş karad adan."» ⁶² Təzzar ibdad Elimam wa Zəwwəran, inna i ʔaysa: «Kay wər təganna wala daş təxəttas šin dak-tawagginen da?» ⁶³ Mišan igla ʔaysa iffista. Ilas Elimam wa Zəwwəran inn-as: «Əgmāya daş-ak dat Məşşina di Iddaran, a danax-təməla kud kay a imosan Elməsix, Barar ən Məşşina wala.» ⁶⁴ Inn-as ʔaysa: «Awalla kay iman-nak a innan adi. Amaran əməlaş-awan as, a obazan xur əmərədda, a di-tənəyam nak Ag Aggadəm, əqqima daş əxil n Əməli ən Tarna, tənəyam-i dəy əzaya-du, əwāra šigaraken a n jənnawan.» ⁶⁵ Təzzar izazzarrat Elimam wa Zəwwəran takatkat-net fəl awa əgan man-net daş axşud, inna: «Aləs wa amadraw a iga i Məşşina. Awak ma nəkka i təgəyyawen šiyyad? Wər təsəllim y əmadraw wa iga da? ⁶⁶ Ma tənnam?» Ənnan-as ketnasan: «Aləs wa, əşşərixa-net təmattant.» ⁶⁷ Təzzar ad sutufan fəl udəm-net, əggātan-tu, taqqasan-as, ⁶⁸ gannin-as: «Elməsix, dad zamas kay ənnəbi, əməl-ana wa kay-iggatan!»

Şigget ən Butros ʔaysa

⁶⁹ As itaggu awen, Butros iqqim dat ahan, daş axalla n axaywan wen. Təhoz-t-in təmaşşaxalt iyyat n axaywan en da, tən-as: «Kay da, tətidaşax əd ʔaysa wa n akal ən Galilaya.» ⁷⁰ Mišan iggad Butros awen dat aytedan kul, inna: «Wər əssenax almaxna ən batu-nam.» ⁷¹ Təzzar idag Butros sa sər əmi n axaywan, tənay-tu təmaşşaxalt iyyat, tənna y aytedan win əllanen den: «Aləs wen, itidaw əd ʔaysa wa n axrəm ən Nazaret.» ⁷² Ilas iggad-tu ihad inna: «Wər əzdayax aləs wen.» ⁷³ As iga arat n amazay dəffər awen, əhozan-du meddan wiyyad əbdādnen den, ənnan i Butros: «İllikan as kay da iyyan daş aytedan win daş den a təmosa, fəlas awal-nak da immûn.» ⁷⁴ Təzzar ad ihad Butros igannu: «Məşşina ya təlxānax-i kud bahu a əgəy as wər əzdayax aləs wen.» Amazay wen daş ad ixa əkəji axora. ⁷⁵ Ikta-du Butros tənna ta das-iga ʔaysa: «Dat taxaray n əkəji axora, a di-tunkara har karadat taklaten.» Təzzar igmad sədi, ad ihallu fəl awa iga daş təməgraz.

27

Isuki wa iga Asaggawar wa Zəwwəran Yaysa Bilatəs

¹ As affaw aḡōra, immənay asaggawar ən muzaran ən limaman, əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud ketnasan, ad taggin šinaden daḡ batu ən Yaysa y a das-təṭəwəxkəm təməttant. ² Əkradan-tu, ewayan-tu s ənaxkim Bilatəs.

Iba ən Yahuza

³ Yahuza wa igan Yaysa daḡ fassan, as inay as Yaysa itawaxkam-as attadib ən təməttant, udanat daḡ-as təməgraz, eway-du karadat təmərwən ən tafelt n əzrəf šin igraw y tanat-issuḡal i muzaran ən limaman, əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud. ⁴ Inn-asan: «Nak əgeḡ abakkad. Awedan wər nəḡšed wala, a əge daḡ fassan, y ad itəwənḡu!» Mišan ənnan-as: «Nakkanay wər nəzlay daḡ tēdi! Batu tēdi kay a tēqqal!» ⁵ Igar Yahuza azrəf wen daḡ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, igla, iššolay iman-net ašək. ⁶ Əkkəmən-du muzaran ən limaman azrəf wen, ənnan: «Əššəriḡa-nana issixəram fall-ana igi n əzrəf wa daḡ əssənduḡ wa iha ərrəzəḡ n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, fəlas azrəf wa azni a d-igmad.» ⁷ Əgan šinaden, əzzənzən daḡ əzrəf wen tawagost as itawannu: «Tawagost n akanaw», y a tat-agin edag ən zəkwan n aytedan win wər ila akal. ⁸ Awen daḡ a fəlas tawagost ten, har azalada itawann-as: «Tawagost ta n əzni.» ⁹ Əmmək en daḡ as inda awal wa iga ənnəbi Irməya, as inna: «*Ədkalan-du karadat təmərwən ən tafelt, əmosnen əlqimat tas t-ədkadan maddanəs n Israyil.*» ¹⁰ *Əzzənzən sər-əsnat tawagost ta n akanaw, s əmmək was di-omar Əməli.*»

Təbadday ən Yaysa dat Bilatəs

¹¹ Itawasabdad Yaysa dat ənaxkim Bilatəs. Issəstan-tu ənaxkim, inn-as: «Awak kay daḡ a imosan əmənokəl ən Kəl-Əlyəhud?» Inn-as Yaysa: «Kay iman-nak as tənneḡ adi.» ¹² Mišan wər inna Yaysa wala daḡ batu ən lahanan win t-əssəwəran muzaran ən limaman əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud. ¹³ Təzzar inn-as Bilatəs: «Wər təsəlla i lahanan aggotnen win kay-əssəwəran aytedan win?» ¹⁴ Mišan wər das-inna Yaysa wala təfert iyyadda daḡ batuten šin. Arat wen isammaklāl wəllən s ənaxkim.

¹⁵ Imos alḡadat n ənaxkim as id d-iḡlay əmud wa n Akkay ad ikkəs amaskasaw was tara tamattay agamad. ¹⁶ Azzaman en, ill-ay amaskasaw a fəl təga masnat, igân esəm Yaysa Bəḡabbas. ¹⁷ Təzzar inna Bilatəs y aytedan win əddewnen den: «Ma imos daḡ meddan win was taram a dawan-t-əkkəsə? Awak Bəḡabbas, me Yaysa was itawannu Əlməsix?» ¹⁸ Bilatəs issân as aššaddat ən manzaḡ a fəl əgan muzaran ən limaman Yaysa daḡ fassan. ¹⁹ Amazay wa daḡ iqqim Bilatəs daḡ adag wa n əššəriḡa den, ənta as sər-əs du-təzammazal taḡurəs tənn-as: «Aləs di oḡād, ad wər təḡḡəza batu-net, fəlas əndod, ənāya daḡ targət alḡazab aggen fəl əddəlil-net.»

²⁰ Ənkaran muzaran ən limaman, əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud, əssərḡan tamattay s ad təḡməy ad itəwəkkəs Bəḡabbas, təwəkkəsən man daḡ Yaysa. ²¹ Iššewal ənaxkim, inn-asan: «Ma imos daḡ əššin meddan win di was taram ad t-əkkəsə?» Ənnan-as: «Bəḡabbas.» ²² Inn-asan Bilatəs: «Ma z'aga za i Yaysa, was itawannu Əlməsix?» Ənnan-as ketnasan: «Itəwətəytəyet fəl təḡəttawt!» ²³ Mišan ya inn-asan ənaxkim: «Mafel za? Ma iḡsəd?» Iqqal-asan awen as sahhaken imaslan-nasan wəllən, ənnan: «Itəwətəytəyet!» ²⁴ Inay Bilatəs as wər d-iḡsəssəl wala daḡ awen, amaran tənajarwayat tətittəy, idkal-du aman, iššorad sər-san ifassan-net dat tamattay, inna: «Nak ərruda daḡ əzni n aləs di. Batu tēdi kawanay a

təqqal!» ²⁵ Təjajjayat tamattay kul tənna: «Iwəret-ana alxaq n əzni-net nakkanay əd bararan-nana!» ²⁶ Təzzar ikkas-asan-du Bilatəs Baryabbas, Yaysa amaran isassag-as tenaxay labasat s ələkkud, ikf-ay i sojitan y ad t-attaytayan.

Təmakakkayt ən sojitan daɣ Yaysa

²⁷ Təzzar ewayan sojitan n ənaxkim Bilatəs Yaysa, əkkan dər-əs ammas n aɣarɣar n aɣalla n ahan wa n əşşəriɣa. Əşşedawan-du sojitan kul win əllanen den, əɣalayɣalayan-tu. ²⁸ Əkkasan daɣ-as tabdoq-net, əssəlsan-tu əbərnuz igan təzuɣay təsimaxmaɣat zun wa lasan mənokalan, imos awen təhələlet daɣ-as. ²⁹ Əzdən təkəbbut zun ta n mənokalan təgat daɣ şənnanan, əssəwaran-tat y aɣaf-net, əgan agabal ən telant daɣ əfus-net wa n əɣil. Təzzar a dat-əs tigərəffen, taggan daɣ-as təmakakkayt, gannin-as: «Oyy-ik, əmənokal ən Kəl-Əlyəhud!» ³⁰ A fall-as sutufan, tabazan-du agabal ən telant wen, əggatan sər-əs eɣaf-net. ³¹ Dəffər as daɣ-as əyyəwanan igi ən təmakakkayt, əkkasan daɣ-as əbərnuz wa t-əssəlsan den, əssoɣalan-tu isəlsa-net, ewayan-tu y ad itəwətəytəy.

İtəwətəytəy ən Yaysa əd təmakakkayt ta daɣ-as tətawaggat

³² Əhən tarrayt as əmmənayan əd Simɣon, imosan aləs n aɣrəm ən Qərwan, şahhaşşalan-tu aggay ən təgəttawt ta fəl z'itəwətəytəy Yaysa. ³³ Ewadan edag as itawannu Golgota, almayna n awen «Edag wa n Təkəyya». ³⁴ Əkfan-t-in esmad n alɣanab irtâyan d ezay. Iram-tan Yaysa, uɣay əs tassay-nasan. ³⁵ Dəffər as t-əttəytəyan fəl təgəttawt, ad tuzanan şibədday-net əs təşaxeren.

³⁶ Təzzar əqqiman ewalan-tu. ³⁷ Əşşolayan dənənəg aɣaf-net əsəllum, a fəl iktâb as: «Awa Yaysa wa n Əmənokal ən Kəl-Əlyəhud», imos awen arat isidaganan əddəlil wa fəl immut. ³⁸ Tawataytayan dagma-net əşşin meddan ən jujab ən baydagan. İha iyyan aɣil-net, wa hadan zalgat-net. ³⁹ A daɣ-as tajaban aytedan win tallamen den, taggin-as arak batuten, ⁴⁰ gannin: «Dew! Kay wərgex tənneɣ təfragax əjəbbərəjji n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, təlasaq-qu akarəs daɣ karad adan? Kud kay Barar ən Məşşina tassafsax iman-nak, tazzabbe-du təgəttawt di!» ⁴¹ Əmmək en da as daɣ-as taggan muzaran ən limaman, əd musanan n Əttawret əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud tamakakkayt əntanay da, gannin: ⁴² «Aləs wa isafsin aytedan, wər ifreg əsəfsi ən man-net! Kud ənta a imosan əmənokal n İsrayil, azzabbatet-du təgəttawt ten! Əddi a sər-əs nəzzəgzən. ⁴³ İga attama-net daɣ Məşşina. Agəzet-tu Məşşina əmərədda, kud ir-ay. Fəlas a inna: "Nak Barar ən Məşşina a mosa."» ⁴⁴ İjujab ən baydagan win dagman-əs əttəytaynen, da əhən şin-net s əmmək en da.

İba ən Yaysa

⁴⁵ Əlsanat şiyay akal ketnet, a obazan ɣur ammasnazal, har dəffər tazzar. ⁴⁶ ɣur attayan ən tazzar, idkal Yaysa əməsli-net wəllen, inna: «Eli, Eli, lama sabaxtani?» Almayna n awen: "Əməli-nin, Əməli-nin, mafel toyyex-i əd man-in?" ⁴⁷ Əslan-as arat daɣ aytedan win əbdadnen den, ənnan: «Awen ənnəbi İlyas a iɣarru.» ⁴⁸ Tarmad as ozal iyyan daɣ-san, idkal-du təduft, issəlmaq-qat daɣ esmad n alɣanab ikkizbaran wəllen, ittal-tat d əmi n alawag ən telant, izzal-t-in i Yaysa y ad aşəw. ⁴⁹ Mişan ənkarən win hadatnen ad gannin: Ayy-ay, ad nəssən a d-asu İlyas assafs-ay. ⁵⁰ Amazay wen da, a daɣ ilas Yaysa ikus n əməsli issohen, əgmadan-tu man. ⁵¹ Assaxat ten da a daɣ izzərrat əfər wa zəwwəran imosan anaxer gər adag wa zəddigan əd wa ogaran tazdak

day Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, issərrat-du anayer wen xur afalla har eres. Inagaynagay amaḍal, ad tasarratnat təsäläten. ⁵² Ənnolaman zəkwan, ənkaran-du nəməttan aggotnen əmosnen inaxbidan ən Məşşina, ⁵³ əgmadan-du izəkwan. Dəffər tanakra ən Yaysa, əggazan axtərəm wa zəddigan ən Kəl-Əlyəhud a t-imosan Yerusalem. Inəmməttan win den nifalalan y aytedan aggotnen. ⁵⁴ As inay kabtan əd sojitan win ogazen Yaysa ənəgəynəgəy wa iga amaḍal, d aratan win əganen den, təggaz-tan tasa zəwwərat, ənnan: «İllikan as Barar ən Məşşina awen!» ⁵⁵ Əllanat tədoden aggotnen den, əbdadnen sədi, əswādnat. Şidoden şin den harwa day akal ən Galilaya ad əddewnat əd Yaysa əssānnat day-as. ⁵⁶ Təh-enat Maryama Madəl, əd Maryama ta n anna ən Yaqub əd Yusəf, d anna ən maddanəs ən Zabaday.

Itəwəgga ən Yaysa day əzəkka

⁵⁷ Ill-ay aləs n əməggergəs igân esəm Yusəf, n əxtərəm n Arimatay, imosan iyyan day məzzəgzan əs Yaysa. Osa-du xur agadal ən təfuk, ⁵⁸ ikka Bilatəs, igmay day-as təxəssa ən Yaysa. Təzzar omar Bilatəs s ad itəwəyyu Yusəf awəy təxəssa ən Yaysa. ⁵⁹ İdkal Yusəf təxəssa ten, ig-et day şifit təhossayət. ⁶⁰ Eway-tat, issəns-et day əzəkka aynayan imosan akazam isisaga i man-net. Təzzar isayxararad-du təhənt zəwwərat, ihar sər-əs imi n əzəkka, igla. ⁶¹ Təlla Maryama Madəl den, əd Maryama ta hadat, əqqimnat day tənəmiwəla n əzəkka wen.

Itəwigaz n əzəkka

⁶² As iga əzəl wa dəffər awen, imosan əzəl wa dəffər əsəmmutəg n əzəl wa n təsənfawt ən Kəl-Əlyəhud, əqlan muzaran ən limaman, əd Farisaytan, əkkan Bilatəs, ⁶³ ənnan-as: «Ya əmuzar, nəkittəw as anasbahu en harwa da iddar ad inna y aytedan: "Dəffər karad adan a du-təwəsankara day təmattant." ⁶⁴ Day adi amər s ad itəwigəz əzəkka wen har əzəl wa n karad, fəl a du-wər-asin nalkiman-net akəran təxəssa-net, ad gannin y aytedan: "Itawasankar-du day təmattant." Bahu wa, as iga, ad agər wa azzaran.» ⁶⁵ Inn-asan Bilatəs: «Ənta əddi da! İdawət əd təsəgərt ən sojitan, təzəzzigəzam-tan əzəkka əs təməwit tas tərām.» ⁶⁶ Təzzar əkkan əzəkka, əxfalan-tu əxtəradan əzəzzəwi wəllən i təhənt ta tu-təharat, zazagazan-tu i sojitan wen den.

28

Tanakra ən Yaysa day təmattant

Əzəkka wər tu-təha təxəssa ən Yaysa

¹ Dəffər as okay əzəl wa n təsənfawt ən Kəl-Əlyəhud, affaw axtora n alxad, təgla Maryama Madəl, əd Maryama ta hadat, y a d-ənəynat əzəkka. ² İhin-in amaḍal iga ənəgəynəgəy issohen fəlas iyyan day angalosən n Əməli a d-izzabbe day jənnawan, ihoz-in əzəkka, isayxararad təhənt zəwwərat ta tu-təharat, iqqim fall-as. ³ İla azzahir a n essam, təga tabdoq-net təməllay təsiraqqet. ⁴ Təga taysəst day sojitan win ogaznen əzəkka, fəl awa dasan-təga tasa day iguz, zun tan-əgmādan man. ⁵ İşşəwal angalos, inna i tədoden şin din-osanen əzəkka wen: «Kamatay a kamət-wər-təggəz tasa, fəlas əssanay as Yaysa as təsəggadmat wa itawataytayan fəl təgəttawt. ⁶ Wər illa da, fəlas itawasankar-du day təmattant s əmmək was imal awen. Aglimat-du ad tənəymat edag was kala a day-as tənəsa təxəssa-net, ⁷ taglimat tarmad təməlmət i nəttulab-net as itawasankar-du

day tɛmattant. Azzar-asan-in ɛs Galilaya. Den da a tu-za-tɛnɔyam. Adi da as are a dakmat-t-anna.»

Ɛmənəy ən tɛdoden ɛd Ƴaysa dɛffər tanakra-net

⁸ Ɛfalnat ɛzɛkka tarmad, tɛh-enat tasa, mišan ya ɛfilawasnat wɛllen, ɔzalnɛt ɛganat isalan i nɛttulab-net. ⁹ Ɛglɛnat den da, as ɛmmənaynat ɛd Ƴaysa, inn-asnat: «Ma tɛxlakmat.» Ɛhoznat-t-in, gabarratnat idaran-net, ɛssɛjadnat-as. ¹⁰ Tɛzzar inn-asnat Ƴaysa: «A kamat-wɛr-tɛggɛz tasa! Aglimat tannimat i mɛdrayan-in, ad akkin Galilaya. Den day a di-z-ɛnɔyan.»

Arat was ɛnnan sojitan ɛnɔyan-tu ɛd tanat ta ɛgan muzaran ən Kɛl-Ɛlyɛhud

¹¹ Harwada ɛhɛnat tarrayt, as d-ewadan arat day sojitan win ogaznen ɛzɛkka aɣrɛm, ɛssoɣalan i muzaran ən limaman awa igan ketnet. ¹² Tɛzzar ɛmmənayan muzaran ən limaman, ɛd muzaran ən Kɛl-Ɛlyɛhud, ɛgan šinaden, ɛkfan sojitan win azrɛf aggen. ¹³ Ɛnnan-asan: «Anniwat: "Inɛttulab-net a d-osanen ehad, nɛnsa, okaran tayɛssa-net." ¹⁴ As isla ɛnaxkim Bilatɛs arat wa, a tu-nɛsassagru awa imos, taqqamim da wɛr kawan-igrew wala.» ¹⁵ Ɛdkalan sojitan azrɛf, ɛmmožalan s arat wa dasan-itawannan den. Ɛlqissat ta tawazawaz day Kɛl-Ɛlyɛhud, amaran har azalada suɣulan-tat.

Ɛlmɛsɪx ɛd nɛttulab-net dɛffər tanakra-net day tɛmattant

Ɛnɛmɛgraw ən Ƴaysa ɛd nɛttulab-net win maraw d iyyan day Galilaya

¹⁶ Ɛglan nɛttulab win maraw d iyyan, ɛkkan Galilaya, ɛggɛzzayan adɣaɣ wa dɛr tan-isannamawal Ƴaysa. ¹⁷ As ɛnayan Ƴaysa, ɛssɛjadan-as. Mišan wiyyad day-san ɛgan day-as aššak.

Awa issɛwar Ƴaysa inɛttulab-net

¹⁸ Tɛzzar ihoz-tan-in Ƴaysa, iššewal-asan, inna: «Tiwakfa taymar kul day jɛnnawan, tiwakfaq-qat dɛɣ fɛl amaɗal: ¹⁹ Day adi agliwat, takkim šimattiwen kul n ɛddɛnet tagim-tanat inalkiman-in. Salmayɛt-tan day aman s ɛsɛm n Abba, ɛd Barar, d Infas wa Zɛddigan. ²⁰ Sassaxriwat-tan lɛkkum y aratan kul win as kawan-omara. Nak amaran ɛssɛnat as ɛlle ɣur-wan faw, har ɛɣrud n ɛddɛnet.»

Elinjil wa n Markus Esæmmutæg y æššəxəl ən Ƴaysa

Isalan win iga ənnəbi Ƴaxya

¹ Ənta da təsəntit n Elinjil ən Ƴaysa Elməsix, Barar ən Məššina. ² Ənta en da a fəl inna ənnəbi Isayas daɣ əlkəttab-net: «*Ənəy za a dat-ək assaglay anammazul-in a z'aknin tarrayt-nak.*» ³ *Idkâl əməsli-net daɣ əsuf igannu: "Sæmmutəgat abaraqqa y Əməli! Təsəssiɣədam tarrayen dat-əs!"*»

⁴ Adi da a fəl d-osa Ƴaxya, iggaz əsuf ad itaggu y aytedan təlɣutbat, igann-asan ad təwəsəlməɣan daɣ aman imos awen arat issiknan tətubt-nasan, fəl ad əgrəwan təsüreft ən bakkadan-nasan. ⁵ A t-in-tasin aytedan aggotnen a din-gammadnen akal ketnet wa n Ƴahudəyya d aytedan kul n əxrəm wa n Ƴerusalam. Ətutaban daɣ bakkadan-nasan dat tamattay, isalmaɣ-qan daɣ aman daɣ agarew was itawannu Yordan.

⁶ As itaggu awen izlâg Ƴaxya asalsaw igân s anzadan n əmnəs, otâb s əsatəb n agašek. Iddâr s əjwalan əd turawat. ⁷ Itaggu təlɣutbat, igannu i tamattay:

"A dəffər-i d-asu aləs
s awa di-iga daɣ šigrat,
wər eweda wala enez
y ad ara i suɣan ən ɣateman-net.

⁸ Nak, aman a daq-qawan salmaɣa,
mišan ənta Infas Wa Zəddigan
a daq-qawan z'issəlməɣ."

Ətəwəsəlməɣ ən Ƴaysa daɣ aman d ətəwəjərrab-net

⁹ Adan en da a daɣ d-osa Ƴaysa, igmâd-du Nazaret təmosat təxrəmt təhât akal ən Galilaya. Ikka edag wa daɣ isalmaɣ Ƴaxya aytedan daɣ agarew wa n Yordan, issəlməɣ-qu Ƴaxya. ¹⁰ Igmâd-du Ƴaysa aman ɣas ogga ijənnawan as ənnolaman, izzəbbat-du fall-as Infas wa Zəddigan, iha šaššəlan ən tədabert. ¹¹ Igmâd-du əməsli ijənnawan, inna: «Kay a imosan Barar-in əkney tara, təssinda-du agna-nin.»

¹² Tamazayt tenda a daɣ issoka Infas wa Zəddigan Ƴaysa taneray. ¹³ Iga daɣ-as əkkozat təmərwən n əzəl, itajarrab-tu Iblis. Itinəmərzig əd wəxsan, əssânan daɣ-as angalosan.

Əššəxəl ən Ƴaysa daɣ akal ən Galilaya əd ɣələyɣələyan-net

Iguz ən Ƴaysa akal ən Galilaya

¹⁴ Dəffər ətərməs ən Ƴaxya wa isalmaɣan aytedan daɣ aman, ad ikka Ƴaysa akal ən Galilaya, a daɣ-as immal əmazal wa d-ifalan Məššina.

¹⁵ Igannu i tamattay: "Təmastant tənda, Taɣmar ta n Məššina təhöz. Utabat, təzzəgzənam s Elinjil."

Inəttulab win azzarnen ən Ƴaysa

¹⁶ Əzəl iyyan illil Ƴaysa tagadamayt n agaraw wa n Galilaya as ogga Simyon d amadrəy-net Andrawəs, fattawan daɣ agaraw sangaytan-nasan win as tabazan kifitan, fəlas inabazan ən kifitan a əmosan. ¹⁷ Inn-asan Ƴaysa: "Əlkəmat-i, a kawan-aga meddan sər-i du-za-tawaynen aytedan y a tan-assafsa daɣ bakkadan-nasan." ¹⁸ Oyyan sangaytan-nasan daɣ tamazayt

ten da, ælkaman-as. ¹⁹ Iga Yaysa y adag en arat n akkay, inay Yaqub d amadrax-net Yaxya win maddanəs ən Zabaday, əntanay da əhân aɣlal n aman; kannin sangaytan-nasan win as tabazan kifitan. ²⁰ Ixr-en-du day amazay wen da. Oyyan abba-nasan Zabaday əd maşşaxalan-net day əɣlal, ælkaman i Yaysa.

İsəssəxri ən Yaysa day Kafarnahum

²¹ Ikka Yaysa əd nəttulab-net taɣrəmt təgât Kafarnahum. Ewad-du əzəl wa n təsənfawt ɣas, iggaz Yaysa ehan n əlɣibada ən Kəl-Əlyəhud, a day-as isasaxru. ²² Isammaklal əs tamattay əmmək was itaggu əsəssəxri-net, fəlas ig-asan əsəssəxri n awedan ilân tanaya wər əlen musanan n Əttawret. ²³ Wala a ihogan idkal aləs iyyan iha aggəsuf əməsli-net day ahan n əlɣibada ad igannu: ²⁴ "Ma day-na tareɣ, Yaysa wa n Nazaret? Əngəm assa a du-təgəɣ y a danaɣ-təhləka? Əssânaɣ awa təmosa: Kay a imosan Əmizdag wa d-izammazal Məşşina". ²⁵ Iharaşşat-tu Yaysa, inn-as: "Fastu, təgməday aləs di!" ²⁶ Təzzar izazzakarkar aggəsuf aləs en, izyak, igmad-tu. ²⁷ Əhagan aytedan ketnasan ad tinəmənnin gər-essan: "Ma imos awa? Ma təmos masnat ta wər nəzday a, təddewat əd tanaya! Awedan wa, wala kələsuf əttâfan tənna-net". ²⁸ Tarmad as təwazawaz sallat ən Yaysa day Galilaya ketnet.

Əzuzəy ən Yaysa aytedan aggotnen

²⁹ Igmad-du Yaysa ehan n əlɣibada ən Kəl-Əlyəhud ɣas, ikka ehan ən Simɣon d Andrawəs iddew əd Yaqub əd Yaxya. ³⁰ As itaggu awen tədaggalt ən Simɣon təzizalallat-tat tanaday. Os-in Yaysa ɣas təttemal-as. ³¹ Təzzar os-et-in, ibaz əfus-net, issəbdad-tat, təwat fall-as tanaday, a tan-təsiməgurit.

³² As tuda təfuk, a sər-əs du-tamawayan aytedan kul win ərinnen əd win əhan kələsuf. ³³ Iddew-du əɣrəm ketnet dat əmi n ahan wen. ³⁴ İzzozay Yaysa aytedan aggotnen əgrawnat təwərnawen wər nola, ikkas deɣ day wiyyad kələsuf aggotnen. Amaran igaddal i kələsuf en emel n awa imos, id masnat a əgan as ənta a imosan Əlməsix.

Emel ən Yaysa Əlinjil day Galilaya

³⁵ Əzəl wa hadan, inkar-du Yaysa datazal, igmad, ikka edag issufan ad itattar. ³⁶ Dəffər awen, igla Simɣon d aytedan win ɣur-əs əllanen, a das-saggadan. ³⁷ As t-in-osan, ənnan-as: «Aytedan kul saggadan-ak.» ³⁸ Təzzar inn-asan Yaysa: "Akkiwat-ana şixarmaten şin dana-ɣalayɣalaynen, a day-asnat aga təlxutbat əntanatay da, fəlas adi da a fəl d-əmmozala." ³⁹ İllil Yaysa akal ən Galilaya ketnet, itaggu təlxutbat day nan n əlɣibada ən Kəl-Əlyəhud, itakkas deɣ kələsuf day aytedan.

Əzuzəy ən Yaysa aləs igrâw kətru

⁴⁰ Osa-du awedan iyyan təgraw təwərna ən kətru, igaraffat dat Yaysa, onsay-tu, inn-as: «As tareɣ adi, təfrâgaɣ a di-təzzuzəyaɣ, izdaga.» ⁴¹ İhanattat-as Yaysa. İzzal-in əfus-net, idas-tu, inn-as: "Areɣ adi, əzzəy tizdaga." ⁴² İzzay awedan wen day tamazayt ten da, zəddig. ⁴³⁻⁴⁴ İssəllam-tu alwaq wen da, dəffər as das-irɣâm wəllen inn-as: «Ənəy za, ad wər təməla y awedan waliyyan arat wa igan da, amaran aglu tassaknaɣ iman-nak y əlimam, taga takutay ən tazdak ta kay-issəwar əşşəriɣa n ənnəbi Musa, ad iqqəl adi y aytedan təgəyya ən təməzzəyt-nak.» ⁴⁵ Mişan igla aləs en ɣas, iggaz şin əzəwwəziwəz ən salan n awa igan, har ab'as ifrag

Yaysa iguz n əxrəm hannayan-tu aytedan. Awen day a fəl iggaz əsuf a day-as t-in-tasin aytedan, a sər-əs du-gammadnen šisədag kul.

2

Əməstan ən Yaysa əd musanan n Əttawret

Əməstan day batu ən təsureft ən bakkadan

¹ Adan dəffər awen, iqqal Yaysa əxrəm ən Kafarnahum. Əslan aytedan as iha ehan wa day isaggan xas, ² əkkan-t-idu s igət, har as ab'as t-iha adag, wala xas dat əmi n ahan. A dasan-itaggu təlxutbat. ³ Itaggu təlxutbat da da, as das-d-immeway anabdon misawayan meddan əkkoz. ⁴ Mišan orn-asan a t-in-awədan fəl igət n aytedan. Əwaran afalla ən təxazamt, əftayan əsəfəl day tənəmiwəla n adag wa iha Yaysa. Təzzar əssərasandu anabdon wa day təxərəbbet ta əgan den, izilallat day təssut-net. ⁵ As inay Yaysa əzəgzan-nasan, inna y anabdon wen: "Barar-in, ibakkadan-nak tiwasarafan-ak."

⁶ Awen as itag əqqiman arat day musanan n Əttawret. Əslan y awa inna Yaysa da xas ad tihənzəmən day man-nasan gannin: ⁷ «Wa aləs ma t-issəhalan igi n awal wa? Arat wa, əmadraw. Ma ifragan əsurəf ən bakkadan ar Məššina xas?» ⁸ Issan Yaysa day tamazayt tenda awa samadranan, təzzar inn-asan: «Mafəl tətihənzəmmem adi day wallan-nawan? ⁹ Ma ogaran tər xəsay gər ad tanna y anabdon: "Tiwasarafan-ak bakkadan-nak", me x ak a das-tanna: "Əbdəd, tədkəla təssut-nak, təjəwenke"? ¹⁰ Amaran, are x ad təssənam as nak Ag Aggadəm ələ x day əddənet tanaya a di-təšišawadat ad əssurəfa y awədan ibakkadan-net.» Təzzar inna Yaysa y anabdon: ¹¹ «Əbdəd, tədkəla təssut-nak, takkay a xaywan-nak.» ¹² İbdad aləs wen tamazayt ten da, idkal təssut-net. İgmad əswādan day-as aytedan kul, isimaklal sər-san awen, əmmālan Məššina gannan: «Wər kala ad nənay arat šilat ən wa.»

Əməstan day batu ən tədrəwt əd nasbakkadan

¹³ İgmad Yaysa əxrəm, ilas tewaxlay ən tagadamayt n agaraw wa n Galilaya. A t-in-tasin aytedan s igət, isasaxr-en. ¹⁴ İjiwankat as inay aləs iyyan igān esəm Lebi ag Alfay iqqim day adag n əššəxəl-net imosan əzərzəm n əzrəf ən takəsən, inn-as Yaysa: "Əlkəm-i." İbdad Lebi ilkamas. ¹⁵ Innəftax Yaysa i Lebi. İdraw Yaysa ənta əd nəttulab-net d aytedan aggotnen ən nəzzərzam ən takəsən əd nasbakkadan. Aytedan šilat ən win, əggətan win lakkamnen i Yaysa.

¹⁶ As ənayan musanan n Əttawret ən taggayt ta n Farisaytan Yaysa idrâw əd nasbakkadan əd nəzzərzam ən takəsən, ənnan i nəttulab-net: "Mafəl idarraw əlfəqqi-nawan əd nəzzərzam ən takəsən əd nasbakkadan?" ¹⁷ İslasan Yaysa, inn-asan: «Aytedan win wər nəla əxəli, wər əddəraran s anasmagal, imiranan a sər-əs əddərarnen. Nak wər d-əmmozala s aytedan win xur iga as o xādan, kalar inasbakkadan as d-əmmozala y a tan-d-ayra əqqəlan inalkiman-in.»

Əməstan day batu n əzum

¹⁸ Əzəl iyyan ad əzuman nəttulab ən Yaxya əd win Farisaytan, osandu aytedan wiyyad Yaysa, ənnan-as: «Mafəl tuzaman nəttulab ən Yaxya əd win Farisaytan, amaran win-nak wər tuzaman?» ¹⁹ Inn-asan Yaysa: «Manəmmək as z'aklin lagatan a xur illa əmazlay əs mawan-nasan? Kalar iket illa xur-san wər z'aklin əs mawan-nasan. ²⁰ Mišan ilkâm əzəl a xur-san z'ammadkal əmazlay, əzəl wədi amaran ad uzaman.

²¹ Wər t-illa i z'iwətan day tabdoq waššarat šikəst taynayət. As iga adi, ad təkəwənzəz šikəst tēdi, tēššit-tu tabdoq ten azarru wəllen. ²² Wər t-illa dēx i z'agin esmad n əzzəbib aynayan day gədad. Fəlas as iga adi, ad ukafan abbaqqen, affatu day esmad wədi, igədad dēx əxšədan. Kalar esmad n əzzəbib wa aynayan ibəyax aynaynen a day itawaggu.»

Əməstan day batu n əzəl wa n Əssəbət imosan əzəl ən təsanfawt

²³ Əzəl iyyan ən təsanfawt ən Kəl-Əlyəhud, ijiwankat Yaysa ənta əd nəttulab-net day təwəgas n alkama. Jiwanke nəttulab-net rassaban-du šiyağanen, tattin-tanat. ²⁴ Təzzar sassagran-in Farisaytan Yaysa awen, ənnan-as: "Ənak awa taggin nəttulab-nak! Mafel taggin arat xarâman day əzəl wa n təsanfawt?" ²⁵ Inn-asan: «Ak tēxaray a wər təgem awa iga ənnəbi Dawəd assaxa wad imaxatar, təzzar iggaz-tu gələk ənta əd midawan-net? ²⁶ Awak wərgex iguz a iga ehan ən Məššina day azzaman win day imos Abiyatar Əlimam wa Zəwwəran, təzzar itša day tēgəlwen šin əmosnen takutay təkâtat i Məššina, əs limaman xas as təxalal tattay-nasnat? Fadda ikfa day-asnat imidawan-net.» ²⁷ Inn-asan dēx: «Aggadəm wərgex ənta a d-itawaxlakan fəl əddəlil n əssəbət, kalar əssəbət a du-tətaxlakat fəl tənfa n aggadəm. ²⁸ Day adi nak Ag Aggadəm a ixkaman fəl əzəl wa n təsanfawt.»

3

Əməstan day batu n əzuzəy iga Yaysa day əzəl ən təsanfawt

¹ İlas Yaysa iguz n ahan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud wa n Kafarnahum. İlla aləs den as immût əfus-net. ² Təzzar əgaran day-as Farisaytan šittawen y ad əssənan kud ad izzuzəy awedan day əzəl wa n təsanfawt fəl ad t-əxtəsan s awen. ³ İnna Yaysa y aləs was immût əfus-net da: «Ənkər, əbdəd day ammas n əljəmaxat.» ⁴ Amaran inna y əljəmaxat: «Awak day awa inna Əttawret əzəl wa n təsanfawt igi n arat olâxan a day-as xalalan, meş ak igi ən wa wər nolex? Awak ereş n awedan day təməttant, meş ak šiyyit-net ihlək?» Wər tan-iha i das-innân arat. ⁵ İssəlal-tan Yaysa asawad-net ih-ay alham, tēşşād taxart ta əgan wallan-nasan iman-net wəllen. Təzzar inna y aləs wen: «Əzzəl əfus-nak.» İzzal-tu, izzay iqqal əmmək-net. ⁶ Əgmadan Farisaytan xas, əkkan arat day aytedan ən Herod, wa n ən əmənokəl ən Galilaya, a dər-san tinəməşəwwiran fəl təməwit tas z'agin iman ən Yaysa.

Tosa-du tamattay tagget Yaysa

⁷ İddew Yaysa əd nəttulab-net, ikka təgadamayt n agaraw wa n Galilaya. Təddew dər-əs tamattay tagget, s iyyat akal ən Galilaya a du-təşmad, iyyat akal wa n Yahudəyya, ⁸ iyyat axrəm ən Yerusalam, iyyat akal n Adumay əd mədlan win əwarnen aganna wen sen n agarew wa n Yordan, iyyat imədlan win əhoznən axrəm ən Tir əd wa n Sidon a du-təşmad. Aytedan win kul, tesalay n aratan win itaggu Yaysa a tan-du-tewayat. ⁹ Awa tēga tamattay day igət, inna Yaysa i nəttulab-net a das-səmmutəgan aylal n aman y a tiggəz as tu-təsas tamattay. ¹⁰ Fəlas izzozay day-san aytedan aggotnen, eway-du awen as fall-as tanabdayan aytedan kul win ərinnen, gammayan d ades-net. ¹¹ Amaran aytedan win əhan kələsuf, əntanay id ənayan Yaysa a das-əssəjədan, zayayakan gannin: «Kay a imosan Barar ən Məššina,» ¹² mišan iraqam-asan Yaysa wəllen fəl amel n awa imos.

İsənnəfrən ən Yaysa maraw d əşšin day nəttulab-net

¹³ Ikka Yaysa afalla n adyax iyyan, iyr-in meddan win əhanen agna-net, osan-t-in. ¹⁴ Isannafran day-san maraw d əşšin win dər z'itidaw, ig-asan esəm inəmmuzal. Isinafran-tan dəx y ad əmmâlan Isalan n Elinjil; ¹⁵ ikf-en dəx tarna n ikus ən kələsuf day aytedan. ¹⁶ Əntanay əddi ismawan ən maraw meddan d əşšin win isannafran: Simyon was iga esəm Butros, ¹⁷ əd Yaqub d amadray-net Yaxya win maddanəs ən Zabaday, win as iga esəm Bohanargas, almaɣna n adi: Maddanəs ən teqqaq; ¹⁸ d Andrawəs əd Filibus əd Bartulamawəs əd Matta əd Tuma əd Yaqub wa n ag Alfay, əd Tadday əd Simyon was itawannu wa Isaggatakken, ¹⁹ əd Yahuza Isxarəyuti was ənta a z'isəttərməsan Yaysa.

Iduf wa əgan aytedan wəyyad day Yaysa

²⁰ Dəffər awen, iqqal-du Yaysa ehan wa day issəgan day Kafarnahum. Təlas fall-as tamattay tiddawt s awa təga day igət, ab'as wala alwaq a day igraw əs tattay ənta əd nəttulab-net. ²¹ Əslan marwan-net awen, əkkan-t-idu y ad t-əbəzan, aglin dər-əs fəlas gannin: «Awa arat a t-immaran.»

²² Əggadan-du musanan n Əttawret wiyyad a d-əgmədnen Yerusalam, ad gannin: «Awa Aşşaytan Baɣalzabul, wa n əmənokəl ən kələsuf a t-ihan, ənta a t-ikfan fərregat n ikus ən kələsuf day aytedan.» ²³ Təzzar iyr-en-du Yaysa, ig-asan tangalt a day dasan-innâ: «Manəmmək as z'ikkəs Aşşaytan day aytedan kələsuf-net s ənta as əlkaman? ²⁴ Taymar tas əmməgaran məssawəs gar-essan, tədi əbərəjji a za tagu. ²⁵ Aɣaywan iyyanda dəx as əmməzrayan məssawəs, wədi əbərəjji a z'agu. ²⁶ Zun d əmmək di day as, kud Aşşaytan iman-net a dər imməgar, wədi taymar-net wər za tihag. Əbərəjji a za tagu, təxrəd. ²⁷ Awalla wər t-illa i ifrâgan iguz n ahan n aləs n əməqqrəd, iyrəd aqqa ən təla-net, ar s ad t-ikrâd təzzar. Dəffər as t-ikrâd amaran ad z'ifrəg ad iyrəd aqqa ən təla-net. ²⁸ Əggəyyey əsilakanax-awan as, wər t-illa abakkad d alfawaxiś as wər ifreg Məşşina a t-issurəf y awedan ²⁹ ar alfawaxiś imosan ikus ən tarna y Infas wa Zəddigan, fəlas abakkad adi iɣallalan fəl awedan.» ³⁰ Batu ta ig-asan-tat Yaysa fəlas tənna a taggin: «Ih-ay aggəsuf.»

Anna əd mədrayan ən Yaysa win tidət

³¹ Tosa-du anna ən Yaysa əd mədrayan-net, əbdadan dat əmi n ahan, zammazalan sər-əs awedan y a dasan-t-id-aɣru. ³² Təqqim tamattay tagget ɣur Yaysa, təɣilayɣalay-tu as das-itawanna: «Təbdâd-ak anna-nak əd mədrayan-nak dat ahan, sastanan dər-ək.» ³³ Inna Yaysa: «Ma imosan za anna-nin, ma imosan imədrayan-in?» ³⁴ Təzzar issəlal asawad-net tamattay ta ɣur-əs təqqimat da təɣilayɣalay-tu, inna: «Əntanay da da anna-nin əd mədrayan-in, ³⁵ fəlas awedan kul wa itamazalan tara ən Məşşina, ənta a imosan amadray-nin, madex təmadrayt-in, madex anna-nin.»

4

Igi ən Yaysa əlmitalan aggotnen əmmigradnen əs Taymar ta n Məşşina

Əlmital wa n əmagyak

¹ Ilas Yaysa tewaxlay ən təgadamayt n agaraw wa n Galilaya, ad isasaxru aytedan. Təddew-du fall-as tamattay tagget, har as iggaz aɣlal n aman a d-ihân imi n agaraw da da, iqqim day-as. Tamattay amaran ketnet təqqim-du təbdâd day əsəlim n agaraw. ² A tat-isasaxru aratan aggotnen s əlmitalan. Inn-asan day əsəssəɣri-net: ³ «Səsəmat! Əmagyak iyyan a iglan y ad

inbəl tawagost-net. ⁴ Day anabal wa itaggu den imosan anabas n amasa, ertaknat təblalen šiyyad fəl tama ən tarrayt, osan-du gəḍad ətšan-tanat. ⁵ ertaknat šiyyad daḡ amaḍal əhanat təhun. Idwal-du amasa wen tarmad fəlas wər illa daw-əs amaḍal aggen daḡ əḡlan kewan, ⁶ mišan as təggəzzay təfuk, illəsway, iqqur fəlas wər iha amaḍal a daḡ in z'ugagan kewan-net. ⁷ Šiyyad ertaknat daḡ təfəssaḡ. Ədwalnat təfəssaḡ šin, əlmaznat amasa wa d-idwalan den, igdal-asnat awen ara. ⁸ Mišan ya arat daḡ təblalen en irtak daḡ amaḍal olaḡan. Igməd-du, idwal, iga šiḡaḡanen. Šiḡaḡanen-net šiyyad akkiyyat əhanat-tat karadat təmərwən ən təblalt. Šiyyad sədisat təmərwən, šiyyad temeday.» ⁹ Dəffər awen inn-asan Ƴaysa: «Wa isallin, issəsəmet.»

Əssiran win əqqalnen Taymar ta n Məššina

¹⁰ As təfal tamattay Ƴaysa, ənkarən-du nəttulab-net win maraw d əššin d aytedan wiyyad a dər-əs tidawnen, əssəstanan-tu d almayna n əlmitalan win itaggu. ¹¹ Inn-asan: «Kawanay təgrâwam masnat daḡ əssiran ən Taymar ta n Məššina, mišan aytedan win hadatnen arat kul tangalen as dasan-itatamal. ¹² *Adi a d-ewayan as əswâdan, mišan wər hənnəyan, əssisaman, mišan wər gərrin. Id ənnar wər iga adi, utaban, təwəsurəfan-asan bakkadan-nasan.*»

Almayna n əlmital wa n əmagyak

¹³ Inn-asan dəḡ: «Awak əgərri a wər təgem wa daḡ əlmital? Daḡ adi manəmmək as za tagrim əlmitalan win hadatnen? ¹⁴ Əmagyak wa n ihogan, əlmital a imos n awedan immalan awal ən Məššina y aytedan. ¹⁵ Amasa wa irtakan fəl tama ən tarrayt, əlmital a imos n aytedan win əslanən y awal ən Məššina mišan a d-asu Aššaytan den da ikkəs-tu daḡ wallan-nasan. ¹⁶ Amasa wa irtakan daḡ amaḍal əhanat təhun, əlmital a imos n aytedan win as, as əslan y awal ən Məššina ad t-əqbalan əddi da əs man filawasnen, ¹⁷ mišan wər ilə awen ekay. Aytedan win wər əmosan ar məssawəsan ən təmazayen. Igda ƣas a tu-təməl təssust, madəḡ təddəguzt təḡât fəl əddəlil n Awal ən Məššina, ad ayyin əzəḡzan əddi da. ¹⁸ Amasa wa irtakan daḡ təfəssaḡ, əlmital a imos n aytedan win əslanən y Awal ən Məššina, ¹⁹ mišan aššawašatan n əddənet, d adakal wa təḡa təḡərgist n əddənet taytween-nasan, d ark deranan wiyyad aggotnen, əssəfalan-du dənənəḡ Awal wen, igdal-as awen a d-awəy tənfa. ²⁰ Amasa wa irtakan amaran daḡ amaḍal olaḡan, əlmital a imos n aytedan win as, as əslan y Awal ən Məššina, a sər-əs əzzəḡzənan, iqqəl-asan tənfa, təmosat karadat təmərwən n ənətfus, iyyat təqqəl sədisat təmərwən, iyyat amaran təqqəl temeday.»

Səsəmat s əllux

²¹ Inn-asan Ƴaysa dəḡ: «Awak fətəla tərḡât idakkal-tat awedan ag-et daw əḡəzu madəḡ daw tessat? Wəḡəḡ ətəwəsəwar a tətawaggu edag ihhoken? ²² Wər t-illa a iḡbâran, wər za nənəfiləl; wala iyyan imosan əssir, wər za naffaggu. ²³ Wa isallin, aslet!» ²⁴ Inn-asan dəḡ: «Taggat əsəsəm olâḡan y əmazal wa d-ifalan Məššina! Təsəkət tas təkkatam y aytedan ənta as dawan-z-ikət Məššina, iššit-awan dəḡ fall-as. ²⁵ Fəlas wa ilan, a das-itəwəšitu awa ilə; wa wər nəla amaran, arat n awa ilə da a daḡ-as attarmas.»

Əlmital wa n tadwala n amasa

²⁶ Inn-asan dey: «Taymar ta n Məşşina təha əlmital n awedan inbâlan amasa day tawagost-net. ²⁷ Gər z'insâ wala okây, gər z'ehad wala ezal; amasa wədi a d-igməd, ad idaggal. Wər issen məşşis əmmək was d-igməd wala was idaggal, ²⁸ fəlas amaḍal, gar-es əd man-net as d-itakkas tənfa. Yel a d-itizaran agamad, dəffər awen agu şiyaxanen, amaran ədwəlnat-du day-asnat təblalen. ²⁹ Tənnâ təbzəst xas, idkâl-du məşşis əlmoşi, assantu day allay-net; fəlas tamert n allay a təgat.»

Əlmital wa n amasa nannabat igân esəm mutard

³⁰ Dəffər awen inn-asan Yaysa: «Mas za nammattal Taymar ta n Məşşina? Ma imos əlmital wa tat-isassagran? ³¹ Taymar za ta n Məşşina təha əlmital n amasa n annabat igân esəm mutard ogaran imasan kul təmmədrəyt. ³² Mişan dər iga awen da, as itawanbal, ad idwəl, agər annabatan kul win nebəlan təzzəgrət. Agu izəlan əgânen təzzəgrət ta n as a day-san agin gəḍad şisəllula.»

³³ Əlmitalan aggotnen şilat ən win di as dasan-immal Yaysa awal wa d-ifalan Məşşina, a day ewâl awen s awas əfragan əgərri-net. ³⁴ Wər t-illa a inna i tamattay əs wərgex əlmitalan a daq-qu inna, mişan as iqqal xas-net ənta əd nəttulab-net a dasan-iməl almayna n əlmitalan win di ketnasan.

Igi ən Yaysa təlməxjujaten

Yaysa ila tarna fəl tazafa

³⁵ Əzəl wenda, as d-ihoz ahad, inna Yaysa i nəttulab-net: «Nəxrəset əs tagadamayt ta hadat n agaraw.» ³⁶ Əfalan tamattay, matakwayan nəttulab-net, ewayan-tu day əxlal n aman wa da day iqqim da. Əddewan dər-əs əxlalan n aman wiyyad. ³⁷ Əglân as d-igar aḍu issohen fəl agaraw. Ad satabnat tənazzamaren y əxlal, taggazan-t-id aman har ibuk y ad idnəy. ³⁸ As itaggu awen, Yaysa ənta issomat adafor insâ day ələqqam n əxlal. Təzzar əssənkaran-tu nəttulab-net day etəs, ənnan-as: «Əlfəqqi! Awak zələy a wər tège day a danaḡ-atşin aman?» ³⁹ Inkar-du Yaysa, isannarxam y aḍu, inna y agaraw: «Ədrər, taffasta!» Təzzar izzəkkat aḍu, iyrad arat kul adrur. ⁴⁰ Təzzar inn-asan: «Ma kawan-issərməyan? Awak əzəgzan a wər təgem harwa da?» ⁴¹ Təggaz tasa zəwwərat inəttulab, ad tinəmənnin: «Kawanay ak, ma imos wa day awedan, s aḍu d agaraw da ittâf day-san tanat?»

5

Yaysa ila tarna fəl kələsuf

¹ Ewad-in Yaysa əd nəttulab-net əsəlim n agaraw wen sen, day akal ən Garassenatan. ² İzzəbbat-du Yaysa aḡlal n aman xas, igmad-du sər-əs əmeskel iyyan izəkwan. ³ İzəkwan en da a day ixsar, amaran indâr y aytedan kerrad-net, əs wala isassaran. ⁴ Əyəwanan kerrad ən fassan-net əs sassaran, asəxan idaran-net əs təzabagawen, mişan ad ixtəs awen kul. ⁵ İha izəkwan en da d əḍaxan ehad-ezal, izayyak, italay iman-net əs təhun.

⁶ Mişan, as ogga Yaysa day igəg, ozal-du sər-əs, issəjad-as. ⁷ İdkal aggəsuf wa ihan aləs wa əməsli-net wəllen inna: «Ma day-i tarex Yaysa, Barar ən Məşşina di n Amadkol? Əgmaya day-ak fəl Məşşina, a di-wər-təzəxxəzzəba.» ⁸ Innâ awen, fəlas das-inna Yaysa: «Aljayn wa labasan, əgməd d aləs di!» ⁹ Təzzar issəstan-tu Yaysa, inn-as: «Ma esəm-nak?» Inn-as aggəsuf: «Esəm-in Egan, fəlas igət a nəga.» ¹⁰ Ad itansay aggəsuf wen Yaysa fəl a tu-wər-ikkəs day akal en.

¹¹ As itaggu awen, idân əsəgən aggen ən ladayan fəl tasaga ən təkəşwart təhozat den. ¹² Ad tansayan kələsuf en Yaysa gannin-as: «Sukanax iladayan en, a tan-nəggəz.» ¹³ Ird-asan Yaysa s awen. Əgmadan kələsuf aləs wen, əggazan iladayan. Əddəggagan-du ladayan en fəl azadaga ən təkəşwart, ad titərəggen dəx agaraw. Ətšan-tan aman, əmosan edag n əşšin gim.

¹⁴ Təzzar ozalan madanan ən ladayan win, əgan isalan y əxrəm wen əd xələyxələyan-net. Əglan-du aytedan y ad ənəyan awa igan den. ¹⁵ Osan-du Yaysa, ənayan aləs was kala ad t-əhan kələsuf; iqqim, ilsâ, təqqâl-t-idu tayttay-net, təzzar təggaz-tan tasa. ¹⁶ Əgan dəx-san aytedan win əggəyyatnen y awen, isalan kul n awa itawaggan y aləs en, d awa igrayan iladayan, ¹⁷ təzzar ad tansayan Yaysa a dasan-igməd akal-nasan.

¹⁸ Itaggaz Yaysa aylal n aman as d-inkar aləs wa əgmadan kələsuf, a t-itansay ad t-ayyu a dər-əs idaw. ¹⁹ Wər das-irda Yaysa s awen, eges ya inn-as: «Aglu əqqəl ehan-nawan d aytedan-nak, təmələx-asan arat kul wa dak-iga Əməli s əhənəttə-net.» ²⁰ Təzzar igla aləs en, ikka akal igân esəm «Wa-n-Maraw-Yərman» ad immal arat kul wa das-iga Yaysa. Aytedan kul win das-əslanen isannahal sər-san awen əsəmməkləl.

Yaysa ila tarna fəl təwərna əd təməttant

²¹ Iqqal Yaysa, iyras agaraw s əsəlim-net wa hadan. Təlas fall-as tamattay tagget tiddawt. ²² Təzzar osa-du aləs igân esəm Jayxus, imosan iyyan dəx muzaran n ahan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud. Inay Yaysa xas, issəjad dat-əs. ²³ Onsay Yaysa, inn-as: «Tabarart-in a xur təlla təməttant, arex dəx-ak a sər-əs nidaw təssəwəraq-qat ifassan-nak ad təzzəy.» ²⁴ Igla Yaysa, iddew dər-əs. Təlkâm-as tamattay tagget, tətənadəx fall-as.

²⁵ Tamattay en, tah-et təntut təgât maraw elan d əşšin igammad-tat əzni. ²⁶ Tənây alxazab aggen dəx fassan ən nasmagalan aggotnen. Awa təla kul as dəx-san tu-tənxə. Mišan edag n ad təggudəy, tətəyt fadda a fall-as təga təwərna-net. ²⁷ Təntut ten kala da təslâ y awa gannin aytedan əs Yaysa. Təggaz-in tamattay ta təhat şixərden ən Yaysa, tədas takadkat-net, ²⁸ fəlas tənna dəx man-net: «As ədasa kuddeş isəlsa-net, ad əzzəy.» ²⁹ Da da ad tədas təkadkat-net ənta dəx-as izzəkəttə əzni wa dəx-as inaqqalan, təfray i təxəssa-net as təzzay dəx təwərna ten. ³⁰ Tamazayt ten da a dəx ifray Yaysa i tarna iyyat as t-in-təgmad. Imalallay-du tamattay, inna: «Ma idasan isəlsa-nin.» ³¹ Ənnan-as nəttulab-net: «Təhannəy tamattay ta fall-ak tətənadəxat, eges təganna "Ma di-idasan?"» ³² Dər iga awen da ya issələl Yaysa tamattay asawad-net y ad inəy wa t-idasan. ³³ Təzzar tərməx təntut, təndaw-tat taysəst, fəlas təssân dəx təməzzəyt ta təga den. Təkka-du Yaysa, təssəjad dat-əs, təmal-as tidət ketnet. ³⁴ Inn-as: «Tabarart-in əzəgzan-nam sər-i a kam-izzozayan. Aglu dəx alxer, təzzaya dəx təwərna-nam.»

³⁵ Harwada işşewal Yaysa as d-osan aytedan a d-əfalnen axaywan ən Jayxus wa n əmuzar n ahan wa n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud, ənnan-as: «Tabarart-nak wər tēdder, igd-ak tēdgāzəş Əşşex.» ³⁶ Mišan wər-in-iger Yaysa tenbay dəx awa itawannan den, inna y əmuzar n ahan wa n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud: «Ad wər tərməxa, əttəf xas əzəgzan-nak.» ³⁷ Igda Yaysa i tamattay a dər-əs tidaw. Igla, wər iddew ar əd Butros əd Yaqub əd Yaxya wa n amadray ən Yaqub. ³⁸ Əddewan əd Jayxus wa n abba ən tabarart s axaywan-net. As din-osan inay Yaysa tanajarwayat n aytedan hallinen, sikalalan. ³⁹ Iggaz-in fall-asan, inn-asan: «Mafel tənijarwayam təhallim? Təbarart-nawan wər tat-aba, etəs xas a təga.» ⁴⁰ Təzzar əgan-tu

ajjab. Issərdaq-qan ketnasan, wər d-iqqim ar imarwan ən tabarart əd nəttulab-net win dər d-iddew, təzzar iggaz dər-san edag wa day tənşa təxəssa ən tabarart. ⁴¹ Ibaz əfus-net, inn-as: «Talita qum!» Almayna n awen: «Tabarart ənnex-am, ənkər-du!» ⁴² Tənkər-du tabarart day tamazayt tenda, təjawankat. Tabarart ten, maraw elan-net d əşšin. Awa sər-san iga awen day əsəmməkləl, əhagan. ⁴³ Iryam-asan Yaysa wəllen fəl amel n awen y awedan waliyyan, dəffər adi inn-asan a tat-akfin a tətša.

6

Tunkart n aytedan ən Nazaret Yaysa

¹ Igməd Yaysa edag wen, iddew əd nəttulab-net, ikka ayrəm wa day idwal. ² As əzəl wa n təsanfawt, iggaz Yaysa ehan n əlyibada ən Kəl-Əlyəhud a day-as isasayru. Isammakləl awen s aytedan aggotnen win das-əssəsammen, har əqqiman gannin: «Mənid d-issan wa day awedan aratan win? Ma təmos masnat ta tu-təwəkwat da, as itaggu təlməxjujaten? ³ Awak awa wərgex əmakras ən nan wa n ag Maryama, əməqqar ən Yaqub əd Yosas əd Yahuda əd Simxon? Wərgex šimədrayen-net da da əxsarnen gər-ena da!» Awen day a dasan-igdalən a sər-əs əzzəgzənan. ⁴ Inn-asan Yaysa: «Ənnəbi wər itəwəlku ar day ayrəm wa day idwal, əd šəqqaxan-net d ayaqwan-nasan.» ⁵ Igda-as awen a xur-san agu təlməxjujaten. Imiranən wər nəggət xas a issəwar ifassan-net, izzozay-tan. ^{6a} Isimakləl sər-əs iba n əzəgzan-nasan.

Əzəmmizəl wa iga Yaysa inəttulab win maraw d əşšin

^{6b} Illil Yaysa šixarmaten šin əhoznen Nazaret, isasayru aytedan. ⁷ Əzəl iyyan iyrə-du Yaysa inəttulab-net win maraw d əşšin, ikf-en tarna fəl kələsuf, a tan-izamazal s əşšin əşšin. ⁸ Omar-tan, inn-asan: «Ad wər tawəyam arat waliyyan day əşikəl-nawan, ar tallaq. Ad wər tawəyam allaw, wala ayrəg, wala tefelt day nəfdan-nawan. ⁹ Əsəlat ixtəman-nawan, amaran ad wər tawəyam sanatət təkadkaden. ¹⁰ Ehan was tənneftaxam, a tu-wər-təgmədam s iyyan iket təhəm ayrəm wədi. ¹¹ As wər tətəwaqbalam, wər itawasasam dəx i batu-nawan day adag wədi, as tu-təgammadam təbbikbakam-in əgodrar-net wa iwaran idaran-nawan, ilkəm ad aggayyat awen fall-asan.» ¹² Əqlan nəttulab ad taggin təlxutbat y aytedan fəl ad utaban. ¹³ Takkasan dəx kələsuf aggotnen day aytedan, ill-ay widi zaggayan i miranan aggotnen, zuzəyan-tan.

Yaysa əd Yaxya wa isalmayən day aman

Iduf wa əgan aytedan day Yaysa

¹⁴ Isla əmənokəl Herod isalan ən Yaysa, fəlas sallat-net a tewadat edag kul, amaran gannin sər-əs aytedan: «Awen Yaxya wa isalmayən day aman a d-inkaran day təməttant! Adi a fəl ila tarna n igi ən təlməxjujaten.» ¹⁵ Gannin wiyyad: «Awen ənnəbi İlyas.» Wiyyad dəx gannin: «Awen iyyan day ənnəbitan win ərəwnen.» ¹⁶ As isla Herod y aratan win tawanninen den əs Yaysa inna: «Yaxya wa isalmayən day aman was d-əssəfrasay exaf-net, ənta a d-inkaran day təməttant.»

Isalan ən təməttant ən Yaxya wa isalmayən day aman

¹⁷ Herod iman-net a omaran s ad attarmas Yaxya, issəkrad-tu, isassag-ay day kasaw. Igə Herod awen fəl əddəlil n azalaf-net Herodəyas təmosat taxur Filibus, amaran Filibus amadrax ən Herod en day a imos. ¹⁸ Ənta

Yaxya iyyəwan tənna i Herod: «Xaram fall-ak ad tərəkəba dəy amadray-nak taḡurəs.» ¹⁹ Təzzar təgzar Herodəyas Yaxya fəl awen da, ad təgammay d a dəy-as təkəkəs iman, mišan wər təgrew tēməwit n awen, ²⁰ fəlas Herod a iksudan Yaxya. Issân as aləs n alḡadil a imos n əmizdag, adi a fəl t-ogaz. Ira ad isasam i batuten-net, mišan ya, i dasnat-isla, ad t-iššəwəš wəllen awa igannu Yaxya.

²¹ Awen dəy a igan, har sər-əs təgraw Herodəyas tarrayt ḡur aḡalay n əzəl wa dəy ihəw Herod. Əzəl wen isassaga dəy-as Herod saksas zəwwəran, migaren-as-du muzaran n əlxəkum-net, əd muzaran ən sojitan-net, d aytedan win əlanen tenbay dəy akal wa n Galilaya. ²² Təggaz-du elles ən Herodəyas ad təggaḡ. Oggām Herod əd naftaḡan-net eweḡ-net, təzzar inn-as: «Əgməy dəy-i awa tareḡ kul, a dam-t-akfa.» ²³ Igla har das-ihad, inn-as: «Arat kul wa dəy-i təgmaya, a dam-t-akfa kuddeḡ iqqal a dər-əm uzana akal-in dəy ammas.» ²⁴ Təgmad, tənna y anna-net «Ma dəy-as z'əgməya?» Tənn-as anna-net: «Əgməy dəy-as eḡaf ən Yaxya wa isalmaḡan aytedan dəy aman.» ²⁵ Tarmad as du-təqqal tēmawat ten əmənokəl Herod, tənn-as: «Eḡaf ən Yaxya wa isalmaḡan aytedan dəy aman as əreḡ a di-tu-takfa əmərədda insâ dəy attabla.» ²⁶ Arat wen iḡšad iman n əmənokəl wəllen, mišan wər ira a das-ugəy fəl əddəlil ən təhuday ta das-iga d əddəlil ən naftaḡan-net. ²⁷ Issəgla dəy tamazayt ten da iyyan dəy sojitan-net win tu-tagaznen, inn-as a das-d-awəy eḡaf ən Yaxya wa isalmaḡan dəy aman. Igla soji, ifras-du eḡaf ən Yaxya dəy kasaw. ²⁸ Ewayt-id dəy attabla, ikf-ay i tēmawat ten. Tabarart deḡ təkf-ay y anna-net. ²⁹ As əslan nalkiman ən Yaxya awen, əgla, ədkalan taḡəssa-net, ənbalan-t-in.

İsəssəḡri d əššətši win iga ḡaysa i tamattay

ḡaysa əd nəttulab-net

³⁰ Əqqalan-du nəmmuzal winad izammazal ḡaysa da, əssoḡalan-as isalan n arat kul wa əgan, d awa sassəḡran aytedan. ³¹ Inna ḡaysa i nəttulab-net: «Ayewat, akkiwat-anəḡ edag issufan fəl ad tassanfim a əndərran.» Arat wen inn-asan-tu fəlas aytedan win tan-du-tasinen əd win gallinen, a əganen igət, was arat n amazay dəy ətšan nəttulab-net, da wər t-əgrewan. ³² Təzzar əggazan aḡlal n aman, əgla, əkkan edag issufan a din-ikitayyen.

³³ Oggan-tan aytedan aggotnen as əgla, əzdayan-tan. Iga-du uzzal n aytedan dəy ḡərman kul win əhoznen den, azzaran-in i ḡaysa əd nəttulab-net s adag wa əkkan. ³⁴ As d-izzəbbat ḡaysa aḡlal n aman, inay tamattay tagget, təggaz-tu təhanint-nasan, fəlas əmosan zun ayfəd wər nəla amadan. Təzzar a tan-isasəḡru aratan aggotnen.

Əššətši ən ḡaysa səmmos gim n aləs

³⁵ As gəzzul əzəl, əhozan-t-idu nəttulab-net, ənnan-as: «Edag issufan awa, amaran əzəl igla; ³⁶ suḡəl tamattay a, ad təgməy id təzzənza a tətša dəy ḡawnatan əd taḡarmaten win əhoznen.» ³⁷ Inn-asan ḡaysa: «Šatšat-tan kawanay iman-nawan da!» Ənnan-as: «Awak a tareḡ ad nədkəl sanatat təmad n ərrəyal n əzrəf wa mallan nazzanza-du šigəlwen ətšan aytedan win?» ³⁸ Inn-asan: «Əssənət-du mənəket təgəlwen təlam.» As d-əssanan awa t-illan əqqalan-t-id ənnan-as: «Səmmosat təgəlwen d əššin kifitan.»

³⁹ Təzzar omar-tan s ad agin aytedan təzunen, səḡḡimin-tan den da dəy yel. ⁴⁰ Əqqiman aytedan əmosan təzunen. Təzunen en šiyyad əmosnat temeday temeday n awedan, šiyyad əmosnat səmmosat səmmosat

təmərwen. ⁴¹ Amaran idkal Ƴaysa səmmosat tēgəlwen šin den d əššin kifitan win, iggəzzay ijənnawan, iga igodan i Məššina, ikaramkaram šigəlwen šin den, ikf-enat i nəttulab-net y a tanat-uzanan i tamattay. Ƴəzunan-asan dəx kifitan winad n əššin a. ⁴² Ƴətsan aytedan en ketnasan har əyyəwanan. ⁴³ Ƴəšsedawan-du nəttulab ən Ƴaysa awa d-iqqiman dəx tēgəlwen əd kifitan, ədkaran dəx-as maraw əzmaman d əššin. ⁴⁴ Ƴəddukad ən səmmos gim n aləs a əhanen tamattay ta tətšat den.

Teklay ən Ƴaysa fəl aman

⁴⁵ Wala a ihogan omar Ƴaysa inəttulab-net s ad əggəzan aɣlal n aman, izaran-as-in əs tēgadamayt ta hadat n agaraw əs tēxərəmt ta n Betsayda, iket di ad itasallam tamattay. ⁴⁶ Issəgla tamattay ɣas, ikka adɣax iyyan y a fall-as agu šiwatiriwen. ⁴⁷ As iga ahad, aɣlal n aman wa əhan nəttulab ən Ƴaysa isigaraygaray dəx agaraw, Ƴaysa amaran ənta iwâr adɣax ɣas-net itattar. ⁴⁸ Ogg-en əbbillanan d əsəgli n əɣlal fəl aman, fəlas aɣu a dər d-əmməqqasan. As tēga tilkamat n ahad ikk-en-du Ƴaysa ijiwankat fəl aman. As zama tan-okây, ⁴⁹ oggan-tu ijiwankat fəl aman, əɣilan əggəsuf, sakkarayan. ⁵⁰ Ketnasan issirmaq-qan anay wa t-əgan. Mišan tamazayt ten da a dasan-iššewal Ƴaysa inn-asan: «Ad wər tēxšədam, nak awa! Təgmədet-kawan tasa!» ⁵¹ Iggaz-du fall-asan aɣlal ɣas, idrar aɣu. Iga sər-san awen əsəmməkləl labasan, ⁵² fəlas wər əgren almayna ən tēməxjujat ta iga Ƴaysa əs tēgəlwen id iwallan-nasan a garmomnen.

Ƴəzəy ən Ƴaysa imiranan dəx akal ən Ganazaret

⁵³ As əxrasan agaraw, ewadan akal ən Ganazaret, əndayan aɣlal n aman dəx tēšəšwit. ⁵⁴ Ƴəgmadan aɣlal n aman ɣas, əssanan aytedan as Ƴaysa awen. ⁵⁵ Təzzar ozalan dəx akal ketnet, edag as əslan as ih-ay a sər-əs du-tawəyan imiranan dəx təssəwen. ⁵⁶ Edag osa Ƴaysa, gər za əxərəm wala tēxərəmt wala iɣawnatan n əsuf, a d-awəyan aytedan imiranan s adag wa imosan asammanay, ansəyan Ƴaysa ad ayyu aytedan ədəsan kuddeɣ tēbənək ən təkadkat-net. I tat-idasan dəx ad izzəy.

7

Təzdaɣ d ammadas

Alwajiban ən Məššina d ammadas

¹ Ƴəddewan Farisaytan ɣur Ƴaysa əntanay d arat dəx musanan n Ƴəttawret a d-əgmadnen Yerusalam. ² Ƴənayan arat dəx nəttulab ən Ƴaysa tattin əs fassan əmmidasnen, almayna wər nərrud.

³ Ƴənta Farisaytan əd Kəl-Əlyəhud kul wər tətətin iket wər əššoradan ifassan-nasan har tēxəmmar, imos awen alɣadat ən marawan-nasan. ⁴ Wər tətətin dəx as d-əgmadan assamanay n aytedan, iket wər əzzəzdagan. Ƴəttāfan dəx šiyyad alɣadaten əggotnen, əmosnen əzəzdəg ən kassan, əd təkən, əd tēxərən əd təssuwen šin dəx tattin. ⁵ Adi a fəl əssəstanan Farisaytan əd musanan n Ƴəttawret Ƴaysa, ənnan-as: «Mafəl wər əlkəman nəttulab-nak y alɣadaten ən marawan-nana, tattan əs fassan əmmidasnen?» ⁶ Inn-asan Ƴaysa: «Əlmunafiqan! Tidət a imos awa sər-wan inna ənnəbi Isayas s əmmək was itiwaktab as: "Tamattay ta, iləs ɣas as di-təssəɣmar, mišan iwallan-nasan əggugan-i wəllen. ⁷ Əlxibada wa di-taggin, ibbinnan, fəlas wər səsəxrin ar alwajiban a d-ənzaman aytedan dəx ɣafawan-nasan."

⁸ Emmək en da a tögam kawanay da, toyyam alwajiban ən Məşşina, təlcamam y alɣadaten n aytedan.» ⁹ Inn-asan Ƴaysa deɣ: «Şiyyit tolâɣat a tögam y alwajiban ən Məşşina, fəl ləkkum y alɣadaten-nawan! ¹⁰ Wərgex ənnəbi Musa a inna: "Səymər abba-nak d anna-nak" inna deɣ: "Awedan wa išaffaraşšen abba-net, madeɣ anna-net, wədi a daɣ-as təwəkkəsan man."» ¹¹⁻¹² Mişan kawanay tégannim: «Ifrâg awedan ad annu y abba-net madeɣ anna-net: "Tadhəlt tas daɣ-i tögam ənnəyat-net, əssəwaraq-qat aganna təmos aɖdawal." Daɣ adi awedan wədi wər tu-toyyem s amaknaw n arat y abba-net wala anna-net. ¹³ Təməwit tēdi da as tögam alɣadat-nawan daɣ adag n Awal ən Məşşina, təsasayrim-tat i bararan-nawan. Tətaggim deɣ wiyyad aratan aggotnen şilat n adi.»

Ammadas wa n tidət

¹⁴ As iga Ƴaysa batu ten i Farisaytan əd musanan n Əttawret, iɣra tamattay, inn-as: «Səsəmat-i ketnawan, tagrim awa dawan-z-anna da. ¹⁵ Wər t-illa arat itaggazan taɣəssa n aggadəm, ifrâgan əsəmmədəs-net. Kalar awa t-id-igamman a tat-isamadasan. ¹⁶ Wa isallan, aslet!»

¹⁷ As imməzzay Ƴaysa əd tamattay, iggaz ehan, əssəstanan-tu nəttulab-net d almaɣna n iggi wa iga den. ¹⁸ Inn-asan: «Awa zaɣnin kawanay da, wər təlem əgərri? Wər tögrem as, wər t-illa arat itaggazan taɣəssa n aggadəm ifrâgan əsəmmədəs-net, ¹⁹ fəlas wərgex əwəl-net a itaggaz. Kalar tadist-net a itaggaz, dəffər adi inɣəl-in daɣ əsuf.» Emmək wa da as issəxlal Ƴaysa imensewan kul. ²⁰ Inn-asan deɣ: «Awa d-igamman əwəl n aggadəm, ənta a t-isamadasan, ²¹ fəlas əwəl n aggadəm a du-gammadnat arak ənnəyaten a tu-tawaynen s igi ən tədoden madeɣ igi ən meddan əd şikra, d igi ən man, ²² d igi n əzzəna, əd tara n əddənət, əd tişit n amaksan, əd təkaddilt, d igi n aratan win ogarnen taxxaramt, əd manjaɣ, əd şizmit, d ədkul ən man, əd tēmətəkwəyen kul şin iba ən təla n almaɣna. ²³ Aratan win di labasnen kul əwəl n aggadəm a du-gammadnan, amaran əntanay a tu-samadasnen.»

Ƴaysa əd təntut iyyat wər nəmos təlyəhut

²⁴ Ifal Ƴaysa edag wen ikka amaɖal ən Tir. Os-in ɣas iggaz ehan iyyan, fəlas wər ira a fall-as tagu masnat; mişan indar-as ad aqqam wər fall-as tēga masnat. ²⁵ Kalar iraz-in ɣas təsl-ay təntut iyyat təlât tabarart iha aggəsuf, təkək-ay-du, təssəjad-as. ²⁶ Təntut ten wər təmos iyyat daɣ Kəl-Əlyəhud, ələsəl-net Kəl Fenisəya əd Kəl Surəya. Tonsay Ƴaysa a das-ikkəs aggəsuf daɣ tabarart-net. ²⁷ Təzzar inn-as Ƴaysa: «Ayyu bararan ad ayyawanan təzzar, fəlas wər oley i daw-san idkalan amensay-nasan igər-t-in i ɖan.» ²⁸ Tənn-as təntut: «Tidət-nak Əməli, mişan ya, idan da əkəmmi a taggin awa d-irattakan daɣ bararan, tattin-tu.» ²⁹ Inn-as Ƴaysa: «Aglu, təqqələɣ aɣaywan-nam; tabarart-nam igmad-tat aggəsuf fəl əddəlil ən batu ta di-tēge da.» ³⁰ Təqqal aɣaywan-net, tos-in tabarart-net təzzilallat daɣ tessat, igmâd-tat aggəsuf, təzzây.

Əzuzəy wa iga Ƴaysa aləs immizagan, indây deɣ iləs-net

³¹ Dəffər adi igmad Ƴaysa akal ən Tir, irzag Sidon os-in akal wa n Galilaya iga sər-əs tarrayt ta təmmarat akal Wa-n-Maraw-Ƴərman. ³² Den daɣ a sər-əs d ewayan aytedan aləs immizagan, as indây iləs-net. A tu-tansayan y ad t-issəwar ifassan-net, izzuzəy-tu. ³³ Iddew dər-əs Ƴaysa, igmad dər-əs aytedan, təzzar iga idədwən-net daɣ tēməzzugen n əmzag en, dəffər adi issəwar-tan imətman-net, idas sər-san iləs n əmzag en. ³⁴ Amaran iggəzzay Ƴaysa ijənnawan, ihanaffat, inn-as: «Effata!» Almaɣna: Nuləm.

³⁵ Tamazayt tenda a day ənnolamnə təməzzugen n əmzag en, itawayya-du iləs-net, işşewal s iləs isrâdan. ³⁶ Dəffər awen omar Yaysa aytedan s ad wər əmelan awa igan den y awedan waliyyan, mişan iket itamar-tan s awen sanahalan-tu emel. ³⁷ Iga sər-san awen əsəmməkləl labasan, gannin: «Awa itaggu kul iknâ əlluḡ. Wala imzagan issəsl-en, išašawal deḡ win as əndayan ilsawan-nasan.»

8

İşətsi wa iga Yaysa əkkəz gim n aləs

¹ Adan en da a day təlas tamattay tagget tiddawt fəl Yaysa. Tamattay en wər təla a tətša. İyra Yaysa inəttulab-net, inn-asan: ² «Aytedan a təh-i təhanint-nasan. Karad adan a ḡur-i əgan, amaran ab'as t-illa a ətšan. ³ As tan-əssoka iḡawnatan-nasan wər əreman arət, a tan-aggadlu gələk day tarrayt, id wiyyad day-san igəg a d-əgmədan.» ⁴ Ənnan-as nəttulab-net: «Məni du-z-igrəw awedan day əsuf a şigəlwen siyyawannen tamattay togdāt d awa?» ⁵ İssəstan-tan Yaysa, inn-asan: «Mənəkət təgəlwen təlam?» Ənnan-as: «Əssayat.» ⁶ Omar Yaysa tamattay s ad təḡrəd təḡimit. İdkal-du əssayat təgəlwen şin, iga igodan i Məşşina, i karamkaram-tanat, ikf-enat i nəttulab-net y a tanat-uzanan i tamattay en. Əzun-an-asan-tanat. ⁷ Əlân deḡ arət ən kifitan win madrornen. Iga Yaysa igodan i Məşşina inna i nəttulab-net, a tan-uzanan əntanay da y aytedan. ⁸ Aytedan en əyyəwanan əglazan-du, har as əssa əzmaman win zawwarnen a du-tawadkarnen day karammutan win d-əglazan. ⁹ Əddukad n əkkəz gim n aləs a ətšanen den. As tətša tamattay, issəllam-tat Yaysa. ¹⁰ Tamazayt ten da a day iggaz aḡlal n aman ənta əd nəttulab-net, ikka akal ən Dalmanuta.

Agamay ən Farisaytan day Yaysa a dasan-əgu təlməxujat

¹¹ Osan-du arət day Farisaytan, məşəwalan dər-əs, gammayan day-as təlməxujat təmosat aḡalamat a du-təfâlat Məşşina, imosan awen jarrab-net. ¹² Iga Yaysa təhənəffət zagret, inna: «Mafəl gammayan aytedan n azzaman win təlməxujat a du-təfâlat Məşşina? Əggəyyeḡ əsilakanay-awan as, wər ilkem a dawan-tətiwagga təlməxujat waliyyat.» ¹³ Təzzar ifal-tan, iləs iguz n əḡlal n aman, ikka əsəlim wa hadan n agərew.

İsəmmətar ən Yaysa inəttulab-net

¹⁴ Əttəwan-in nəttulab a d-awəyan allaw ən təgəlla. Tagəlla iyyadda ḡas a təhat aḡlal-nasan. ¹⁵ İsəmmətar-tan Yaysa, inn-asan: «Ənkədat wəllen i xamira ən Farisaytan əd wa n əmənokəl Herod!» ¹⁶ Ad tinəmənnin nəttulab-net gar-essan: «Awa wər t-inna ar fəlas wər nəla tagəlla.» ¹⁷ İssan Yaysa day awen, inn-asan: «Mafəl təşşewalam day iban təla-nawan tagəlla? Awak əḡərri a wər təgəm harwa da? Awak iwallan-nawan a əganen taḡart tas ab'as təḡarrim?» ¹⁸ Awak şittawen a wər tələm əs tənayam, wala deḡ şiməzzugen əs təslam? Awak tatawt a din-təgam ¹⁹ iket n əzmaman a du-tədnayam day karammutan win du-təglaz tamattay assaḡa wad əzunay səmmosat təgəlwen i səmmos gim n aləs?» Ənnan-as: «Nəkittəw as maraw əzmaman d əşşin a du-nədnay. ²⁰ Şigəlwen şin əssayat za, şin əzuna y əkkəz gim n aləs, mənəkət əzmaman a du-tədnayam day karammutan win du-tawaglaznen?» Ənnan-as: «Əssa.» ²¹ Amaran inn-asan: «Eges harwa da wər təḡrem wala?»

Əzuzəy ən Yaysa əməddəḡəl iyyan

²² Os-in Yaysa ənta əd nəttulab-net tayrəmt ən Betsayda. Əlwayan-du sər-əs aytedan aləs n əmədderyəl, onsayan-tu ad t-idəs izzuzəy-tu. ²³ İbaz Yaysa əfus n əmədderyəl en, ilway-tu har dər-əs igmad tayrəmt. Issəwar imətman-net şittawen-net, issəwar-tu ifassan-net, inn-as: «Awak təhannayax arat meyx?» ²⁴ İdkal əmədderyəl eyaf-net, inna: «Hannayax aytedan, mişan olân-i d eşkan jiwankatnen.» ²⁵ İlas Yaysa əsəwər ən fassan-net şittawen n əmədderyəl en. İqqal-t-id asawad-net ketnet, izzay, innəflay dağ arat kul. ²⁶ İselləm-tu Yaysa inn-as: «Ad wər təqqəla tayrəmt ten, aglu akku axaywan-nak.»

Yaysa itawassan as Əlməsix a imos

²⁷ Dəffər awen iddew Yaysa əd nəttulab-net əkkan şixarmaten əhanen amaḍal as itawannu Qaysarəya wa n əmuzar Filibus. Əglân as tan-issəstan Yaysa, inn-asan: «Ak dağ iduf n aytedan, ma əmosa?» ²⁸ Ənnan-as: «Wiyyad a gannin Yaxya wa isalmağan aytedan dağ aman a təmosa, wiyyad a gannin ənnəbi İlyas, wiyyad dəx a gannin iyyan dağ ənnəbitan.» ²⁹ «Kawanay za, ma tənnam ma əmosa?» Inn-as Butros: «Kay a imosan Əlməsix.» ³⁰ İssənkad-tan Yaysa inn-asan: «Tidət a imos adi mişan a tu-wər-təməlam y awedan waliyyan.»

İki ən Yaysa Yerusalam

Ətəməl wa azzaran n alxazab wa z'inəy Əlməsix ən Məşşina

³¹ Den da ad issənta Yaysa əsəssəxri ən nəttulab-net, inn-asan: «Nak Ag Aggadəm, kundaba ənaya alxazab aggen, unkaran-i muzaran ən Kəl-Əlyəhud əd muzaran ən limaman əd musanan n Əttawret, təwəggin man-nin, ənkara-du dəx dağ təməttant əzəl wa n karad.» ³² Ig-asan i batu en igi isisagran wəllen. Təzzar iwat-tu Butros s ahal, işşewal fall-as fəl awa inna den. ³³ Mişan imalallay fall-as Yaysa, iswad dağ nəttulab-net win hadatnen, iharaşşat Butros, inn-as: «Əfəl dəffər-i, Aşşaytan, fəlas imedranan-nak, wərgəx Məşşina a d-əfalan, kalar imedranan n aggadəm xas a əmosan.»

Ləkkum i Yaysa Əlməsix

³⁴ Dəffər awen iğra-du Yaysa tamattay əd nəttulab-net, inn-asan: «Wa iran a di-ilkəm, wədi igmədet tara ən man-net, agu imateran-net, idkəl təgəttawt-net, ilkəm-i. ³⁵ Əssənət as awedan wa wər nəgəmməy ar aggaz ən man-net, wədi ad t-əgmədan, mişan wa iqbalan ad t-əgmədan fəl əddəlil-in d əddəlil n Əlinjil, wədi ad ixləs. ³⁶ Ma z'aknu y awedan ad igrəw əddənet ketnet, ənta amaran temsay a ikka? ³⁷ Awak mas ifrag awedan tehakkay-net y a sər-əs agəz iman-net dağ təmsay? ³⁸ Awedan kul wa isakkarakad ləkkum y-i, madəx isikarakad-tu əsuxəl n awal-in dağ azzaman win, dağ iggət ibə ən təksəda ən Məşşina, wədi nak da, Ag Aggadəm, a di-təsəkkərəkəd əlqəbulat-net əzəl wa du-z-əqqəla əley tanaya n Abba-nin, əddewa d angalosən a zaddognen.»

9

¹ İlas Yaysa inn-asan: «Əggəyyəx silakanax-awan as, wiyyad dağ-wan əbdādnen da, wər tan-z-ibə wər ənayan assa ən Taymar ta n Məşşina igân əs tarna.»

Ənəfilal ən tanaya ən Yaysa Əlməsix

Tanaya ən Yaysa Əlməsix

² Sədis adan dəffər awen, iğra-du Ƴaysa Butros əd Yaqub əd Yaxya, iddew dər-san əntanay Ƴas s ədƳaƳ iyyan zagren. Əllân den da, as imməttay azzahir ən Ƴaysa dat-san. ³ Malawlawan səlsa-net. Əgan tēməllay təsiraqqet wəllən əs kala wər tətawanay šilat-net daƳ əddənət. ⁴ Təzzar oggan ənnəbi Ilyas d ənnəbi Musa, mişawalan əd Ƴaysa. ⁵ Iggad-du Butros inna i Ƴaysa: «Əššex, olâƳ as nəlla da! Ad nəkrəs karad həktan. Iyyan i-nak, iyyan in Musa, iyyan in Ilyas.» ⁶ Wər din-igra Butros axaras wa iga den fəl awa iga daƳ tərəmmeq ənta əd nəttulab win hadatnen. ⁷ Tamazayt ten da a dənnəg-san du-tənafalal təgarak, təls-en telay-net; təzzar iga-du awal daƳ tagarak en da, inna: «Awa Barar-in wa əknex tara, səsəmat-as.» ⁸ Wala a ihogan, waraywarayan nəttulab, wər hənneyan awedan waliyyan a Ƴur-san illân ar Ƴaysa.

Assa n Ilyas

⁹ Tazabben-du adƳaƳ en da as dasan-inna Ƴaysa: «Ad wər tēməlam awa tənayam da y awedan waliyyan iket wər d-ənkerə nak Ag Aggadəm daƳ tēmattant.» ¹⁰ Əttafan tarƳəmt ta dasan-iga den, mišan tinəməsəstinan gər-essan d awa issoka Ƴaysa əs «tanakra daƳ tēmattant» ta imal den. ¹¹ Əssəstanan-tu, ənnan-as: «Mafəl gannin musanan n Əttawret: "Kundaba osa-du Ilyas təzzar as du-z-asu Əlməsix?"» ¹² Inn-asan: «Tidətnasan as kundaba osa-du ənnəbi Ilyas təzzar, annazzam aratan kul; mišan ya, mafel iktâb as Ag Aggadəm kundaba inay alyazab aggen, itəwəsəknu məlka?» ¹³ A kawan-əssusənəƳ âs ənnəbi Ilyas osâ-du, amaran əgân-as aytedan arat kul wa ərən, imos as awen da a iktaban daƳ batu-net.»

Əzuzəy ən Ƴaysa barar iha aggəsuf

¹⁴ As d-iqqal Ƴaysa əd nəttulab-net win karad ogga inəttulab-net win hadatnen təxilayƳalay-tan tamattay tagget, tənkar tamazaq gər-essan əd musanan n Əttawret. ¹⁵ Togga tamattay Ƴaysa Ƴas, isammaklal sər-san awen, ozalan sər-əs a tu-saslaman. ¹⁶ Inna Ƴaysa i nəttulab-net: «Ma dər-san tēmmezəƳam?» ¹⁷ Inn-as aləs iyyan daƳ tamattay en: «Əlfəqqi, ewâya-du sər-ək barar-in iha aggəsuf labasan, indâyan iləs-net. ¹⁸ As daƳ-as d-inkar, a t-aggadlu, ad isakafkaf isamakyak, təzzar issəf. Əgmâya daƳ nəttulab-nak a daƳ-as t-əkkəsən, mišan indar-asan» ¹⁹ Inn-asan Ƴaysa: «Xa! Iket iba n əzəgzan daƳ aytedan n azzaman a! Awak har əmmay əddewa dər-wan, zizaydar dər-wan? Awəyat-i-du barar.» ²⁰ Təzzar ewayan-as-t-id. Da da Ƴas ad inay aggəsuf Ƴaysa, ənta ad izazzakarkar barar, ifataqqat, ad itizəbərdil, isakafkaf. ²¹ Issəstan Ƴaysa abba ən barar, inn-as: «Əmmay du-t-igaz awa šin agaraw?» Inn-as: «Harwa mədrəy. ²² Əyyəwan-tu aggəsuf tēməgirt daƳ təmsay madex aman y ad t-anƳu. Kud təfrâƳaƳ a təkney daƳ awa, təhənətəx-ana, tilalaƳ-ana.» ²³ Inn-as Ƴaysa: «Kud təfrâƳa ya? Arat kul əfragaƳ igi-net i wa sər-i izzəgzanan.» ²⁴ İdkal abba ən barar əməsli-net daƳ tamazayt ten da, inna: «ƏzzigzanaƳ, agəz-i daƳ iba n əzəgzan.» ²⁵ As inay Ƴaysa uzzal ən tamattay iggâd-du sər-əs, iharaššat aggəsuf, inn-as: «Aljayn wa igaddalan awal, izamazag, omaraq-qay s ad təgməda barar di; amaran a tu-wər-tələsaƳ iguz!» ²⁶ İzyak aggəsuf, iga i barar en əzəzzəkərkər labasan, amaran igmad-tu. Wər iha adag barar en itimətəkwəyan, zun t-aba, har ənnan aytedan aggotnen: «Aba-tu.» ²⁷ Mišan ibaz-t-id Ƴaysa s əfus, issənkar-t-id, ibdad barar.

²⁸ As iggaz Yaysa ehan iyyan, əssəstanan-tu nəttulab-net wər igqim awedan waliyyan, ənnan-as: «Aljayn wa n ihogan, mafel indâr-anax ikus-net day barar en?» ²⁹ Inn-asan: «Əzzənəf n aggəsuf wen, wər t-itəkkəs ar šiwatriwen.»

İtəməl wa n əşšin n alyazab wa z'inəy Əlməsix ən Məşşina

³⁰ Igmad Yaysa edag wen ənta əd nəttulab-net, ərzagan akal ən Galilaya, mişan wər ira ad issən awedan waliyyan dad illa, ³¹ fəlas əsəssəxri a itag inəttulab-net. Igann-asan: «Nak Ag Aggadəm əjwâra ad əggâzağ ifassan n aytedan, agin iman-in, mişan karad adan dəffər ibə-nin, a d-ənkəra day təməttant.» ³² Mişan wər əgren nəttulab-net batu ta dasan-iga den, amaran tah-en tasa n əsəstan-net.

Adkul wa n tidət

³³ Ewad-in Yaysa ənta əd nəttulab-net ayrəm ən Kafarnahum. Əggazan-in ehan ɣas issəstan-tan, inn-asan: «Ma təmməzağam day tarrayt?» ³⁴ Wər das-ənnen arat, fəlas tamazaq a əgan gər-essan day tarrayt, ərân ad əssənan wa day-san ogaran. ³⁵ Igqim Yaysa, inna i nəttulab-net win maraw d əşšin a t-id-ihazan, inn-asan: «Wa day-wan iran tizart, iwâr-tu ad agu iman-net daw aytedan kul, aget iman-net akli-nasan.» ³⁶ İbaz-du Yaysa əfus n arat ən barar iyyan ilân den, issəbdad-tu gar-essan, ibaz-t-id izalammat-tu, inn-asan: ³⁷ «I iqbala barar şilan wa fəl əddəlil-in, wədi nak iman-nin as di-iqbal; wa di-iqbalan dəx, wərge nak a iqbal, wa di-d-izammazalan a iqbal.»

I wər nəgəmməy təkma-nana, wədi əmidi-nana a imos

³⁸ Inn-as Yaxya: «Əşşex, nənây aləs iyyan itakkasan kələsuf day aytedan s esəm-nak, nənn-as a wər iləs igi n awen, fəlas wər danağ-ihə əs ləkkum y-ak.» ³⁹ Inn-as Yaysa: «A das-wər-təgdəlam igi n adi, fəlas wər t-illa awedan as z'agin təlməxjujat s esəm-in, annu sər-i a labasan dəffər adi. ⁴⁰ I wər nəgəmməy təkma-nana, wədi əmidi-nana. ⁴¹ Amaran əggəyyey silakanax-awan as, i kawan-işşəşwan wala ablu n aman fəlas a kawan-iwar esəm n Əlməsix, wədi illikan as ad igrəw arozan-net.»

Ləkkum i Yaysa Əlməsix

⁴² «I igqalan əssəbab n abakkad y iyyan day aytedan win sər-i əzzəgzannen, əmosnen zun bararan madrornen, wədi of-as ad itəwəqqən əzəzəd zəwwəran ən təhunt day iri-net itəwəgər-in day agaraw əmazal wa iga əddi. ⁴³⁻⁴⁴ Kud kay əfus-nak a ibukan a dak-igqəl əssəbab n igi n abakkad, təfrəsaq-q-in; id of-ak ad təggəza aljannat təgey əfus, y ad tələx əşšin fassan təggəzağ temsay an Jahannama. ⁴⁵⁻⁴⁶ Kud dəx adar-nak a ibukan a dak-igqəl əssəbab n igi n abakkad, təfrəsaq-q-in; id of-ak ad təggəzağ aljannat təgey adar y ad tələx əşšin daran təggəzağ temsay an Jahannama. ⁴⁷ Amaran kud şat-nak a təbukat a dak-təqqəl əssəbab n igi n abakkad, təkəkkəreq-qat-du; id of-ak ad təggəza Taymar ta n Məşşina təgey şat y ad tələx sanatat şittawen, tətəwəgəra dər-əsnaat day təmsay an Jahannama, ⁴⁸ təmosat edag as wərmad tamattatnat təwəkkawen-net, wala dəx temsay-net.»

⁴⁹ «Awedan kul ad itəwəzəzdəg əs təmsay, zun d əmmək as tətəggaz tesəmt imensewan fəl a tan-təggəz tenbay. ⁵⁰ Tesəmt arat olâyan a təmos, mişan as tat-təgmad tenbay-net, awak ma imos arat wa day-as z'itəwəggin təqqəl-tat-du? Təqqəlet təməddurt-nawan a ilân tenbay zun tesəmt, amaran iməlet alxer gar-ewwan.»

10

Isalan n əməzzəy

¹ Ifal Ƴaysa edag wen ikka akal ən Yahudəyya ihân aganna wa hadan n agarew wa n Yordan. Təlas fall-as tamattay tiddawt, a tat-isasayru imos awen arat itaggu faw da. ² Əhozan-t-in Farisaytan əgan-as əsəstan imosan tənagmayt, ənnan-as: «Awak xalal y aləs ad izəmməzzəy tantut-net meɣ wər xalal?» ³ Inn-asan Ƴaysa: «Mas imos alwajib wa dawan-d-oyya Ənnəbi Musa daɣ batu tēdi?» ⁴ Ənnan-as: «Ənnəbi Musa ikfâ turagat n ad tətəwəktəb širawt n əməzzəy i tēntut, tətəwəzəməzzəy.» ⁵ Inn-asan Ƴaysa: «Aššaddat ən taggarmamt ən wallan-nawan a fəl dawan-d-oyya Musa alwajib wədi. ⁶ Dər iga awen da ya, əs tizarat as d-ixlak Məššina əddənət, "ixlak-du aytedan, ixlak-kan-du əmosan yay əd təntay." ⁷ Adi da a fəl iffâl aləs abba-net d anna-net, irtəy əd tēntut-net, ⁸ əqqəlan fəl əššinessan arat iyyanda. Emmək en daɣ as ad ib-as əmosan əššin aytedan, kalar ad əqqalan taɣəssa iyyadda. ⁹ Daɣ adi, awa issərtay Məššina a tu-wər-izəmməzzəy awedan.»

¹⁰ As iggaz Ƴaysa ehan, əssəstanan-tu nəttulab-net əntanay da əd batu ten. ¹¹ Inn-asan: «I izammazzayan tantut-net, izlaf iyyat, wədi əzzəna a iga əddi. ¹² Tantut deɣ ta tēmməzzayat d aləs-net, izlaf-tat iyyan, ənta da əzzəna a tēga di.»

Bararan əd Taymar ta n Məššina

¹³ A du-tawayan aytedan bararan əs Ƴaysa fəl a tan-issəwər ifassan-net ittər-asan, mišan əššewalan nəttulab fəl aytedan win den. ¹⁴ Inay Ƴaysa awen ɣas iššak-ku, inn-asan: «Ayyiwat bararan a di-d-akkin. A tan-in-wər-təwəɣam fall-i, fəlas Taymar ta n Məššina šin aytedan win šilaten-nasan. ¹⁵ Əggəyyeɣ əsilakanay-awan as, i wər nəga i Taymar ta n Məššina əlqəbulat šilat ən ta das-iga barar, wədi wər das-ilkem a tat-iggaz.» ¹⁶ Təzzar ad itizələmmit Ƴaysa bararan win den, isawar-tan ifassan-net, itattar-asan.

Aləs n əməggergəs əd Taymar ta n Məššina

¹⁷ As zama imitakway Ƴaysa daɣ adag wen iraz-du sər-əs aləs iyyan sər-əs d-ozâlan, igaraffat dat-əs, inn-as: «Əššex olâɣan, mas di-iwar igi-net y ad əgrəwa tēməddurt ta təɣlalət?» ¹⁸ Inn-as Ƴaysa: «Mafel as di-təgannay Əššex olâɣan? Wər t-illa i olâɣan ar Məššina. ¹⁹ Alwajiban-net təssânaq-qan, ih-en as: "Ad wər tagay iman, ad wər tagay əzzəna, ad wər takəra, ad wər taggayyey əs bahu, ad wər taga təkma y awedan, səɣmər abba-nak d anna-nak."» ²⁰ Inn-as aləs wen: «Əlfəqqi, aratan win di kul harwa da mēdrəya as tan-əssəbdada.» ²¹ Təzzar idak-ku Ƴaysa s asawad təha tara, inn-as: «Arat iyyanda a dak-in-ıqqıman əmərədda: Aglu zanz-in təla-nak kul, takfay inazzan-net i tēləqqawen, ad təgrəway ərrəzəɣ a dak-z-ansin daɣ alaxirat. Dəffər adi amaran tagla-du tēlkəmay-i.» ²² Isla aləs en i batu ten ɣas, izakkanzar. Inkar, igla əɣšâdan man-net fəlas ərrəzəɣ aggen a ila.

²³ Issəläl Ƴaysa asawad-net tamattay ta tu-təɣalayɣalayət den, amaran inna i nəttulab-net: «İket əzzəwi ig-ay iguz ən Taymar ta n Məššina fəl win

əggərgasnen.» ²⁴ Batu ten, təqqan ixfawan ən nəttulab-net, ilas Yaysa inn-asan: «Bararan-in, iket əzzəwi ig-ay iguz ən Taymar ta n Məşşina! ²⁵ Ogar tərɣasay ta iga fəl aɫam aradaɣ dəɣ təbuday n ənazmay, i ta iga fəl əməggergəs iguz ən Taymar ta n Məşşina.» ²⁶ Batu ta təsammaklāl wəllen əs nəttulab, təzzar ad tinəmənnin: «Adi za ma ifragan ad ixləs dəɣ təmsay?» ²⁷ Iswad dəɣ-san Yaysa inna: «Muxal a imos adi ɣur aytedan, mišan Məşşina wər sər-əs t-imos, fəlas arat kul ifrâk-ku.»

Alak wa z'igrəw ənalkim ən Yaysa

²⁸ Təzzar inn-as Butros: «Nakkanay za? Awak wərgex noyya arat kul nəlcam-ak?» ²⁹ Inn-asan Yaysa: «Əggəyyex silakanay-awan as, awedan kul wa ifalan fəl əddəlil-in d əddəlil n Əlinjil ehan-net madeɣ imədrayan-net madeɣ šimədrayen-net madeɣ anna-net madeɣ abba-net madeɣ bararan-net madeɣ šiwəgas-net, ³⁰ wədi awedan ad igrəw harwa da əmərədda, temeday n ənətfus ən nan madeɣ imədrayan madeɣ šimədrayen madeɣ annaten madeɣ bararan madeɣ šiwəgas. Amaran adi ketnet ad t-igrəw iddew-as d aɣazab, igrəw dəɣ təməddurt təxlâlat dəɣ alaxirat. ³¹ Amaran a aggen dəɣ win əhanen eɣaf əmərədda, ilkâm ad əggəzan ələqqam, win əhanen ələqqam dəɣ əmərədda, ilkâm a əggəzan eɣaf.»

Ətəməl wa n karad n aɣazab wa z'inəy Əlməsix

³² İha Yaysa tarrayt ənta əd nəttulab-net, azzar-asan, taggazzayan əs Yerusalam. As itaggu awen əşşiwašan nəttulab-net, taha dəɣ tasa aytedan win das-əlcamnen. İlas Yaysa ikus ən nəttulab-net win maraw d əşšin dəɣ aytedan y a dasan-iməl arat a fall-as z'agin dəɣ alwaq wər nəggug. ³³ Inn-asan: «Səsəmat: Nakkanay da əggəzzaynen əs Yerusalam da. Den da ad za təwəgga nak Ag Aggadəm dəɣ fassan ən muzaran ən limaman, əd musanan n Əttawret. Aytedan win a di-əxkəman təməttant, agin-i dəɣ fassan n aytedan wər nəmos Kəl-Əlyəhud, ³⁴ a dəɣ-i tajaban, əssutəfan fall-i, ayyawanan-i šiwwit, agin iman-in, mišan a d-ənkəra dəɣ təməttant əzəl wa n karad.»

İsəssəyri igân dəɣ batu ən tizart

³⁵ Ənkaran nəttulab əşšin win maddanəs ən Zabadaɣ əmosnen Yaqub əd Yaxya, əhozan-du Yaysa, ənnan-as: «Əşşex, a dəɣ-ak nəgməy arat as nərə a danaq-qu-tagā.» ³⁶ Inn-asan: «Mas tərām a dawan-t-aga?» ³⁷ Ənnan-as: «Nərə dəɣ-ak ad aqqam iyyan dəɣ-na dəɣ əɣil-nak, aqqam wa hadan dəɣ zalgat-nak alwaq wad za təggəza tanaya-nak.» ³⁸ Inn-asan Yaysa: «Wər təssenam almaɣna n arat wa təgməyam əddi. Awak təfragam a dər-i tədrəwam aɣazab wa z'aga dəɣ alwaq wər nəggug?» ³⁹ Ənnan-as: «Awalla, nəfrâg a dər-ək tu-nədrəw.» Inn-asan: «Tidət a imos as təfrâgam a dər-i tədrəwam aɣazab wa, tagim dəɣ təməttant ta z'aga. ⁴⁰ Amaran dəɣ batu ta təqqalat wa z'aqqamin dəɣ əɣil-in wala zalgat-in, wərgex nak a t-ihakkin. Kalar idaggan win in win as tawasammatagan.»

⁴¹ Əslan maraw nəttulab win hadatnen y awen, əşşakkan Yaqub əd Yaxya. ⁴² Təzzar iyr-en-du Yaysa inn-asan ketnasan: «Təssânam as aytedan win tawattafnen dəɣ tişit ən muzaran ən təməttiwen saknin tarna y aytedan win as azzaran, amaran aytedan win dəɣ-san attafnen əlxəkum saknin aytedan win as azzaran taymar. ⁴³ Mišan kawanay ad wər tagim adi gar-ewwan. Kalar as ira iyyan dəɣ-wan ad ilu almaqam, wədi iqqəlet zun amaşşaxal-nawan. ⁴⁴ Amaran wa dəɣ-wan iran tizart, wədi iqqəlet zun

akli n awedan kul, ⁴⁵ fēlas nak Ag Aggadēm wēr d-oseḡ əddənet y a di-əšḡəlan aytedan. Kalar assa a d-əge y ad əšḡəla y aytedan, akfa iman-nin fēl ad səddərfəḡ əs təməttant-in aytedan aggotnen daḡ bakkadan-nasan.»

İzuzəy wa iga Ḳaysa Bartimay

⁴⁶ Iḡla Ḳaysa əd nəttulab-net har din-ewadan aḡrəm wa n Yerikaw. As iggaz Ḳaysa šin agamad n əḡrəm wen ənta əd nəttulab-net əd tamattay tagget, ill-ay əmədderḡəl iyyan iḡân esəm Bartimay ag Timay iqqiman fēl afay ən tarrayt itansay. ⁴⁷ Da da ḡas ad isla as Ḳaysa wa n əḡrəm ən Nazaret awen, ənta ad idkal əməsli-net ad igannu: «Ya Ḳaysa, Ag ənnəbi Dawəd, hənəttət-i.» ⁴⁸ Əḡḡaman-as aytedan aggotnen y ad affastu, mišan isahhakət əməsli-net wəllen, igannu: «Ya Ḳaysa, Ag Dawəd, hənəttət-i.» ⁴⁹ İzzəkəkət Ḳaysa, inna: «Aḡriwat-i-t-id». Itawaḡra əmədderḡəl, itawann-as: «Dawat, təbdəda, iḡarr-ik.» ⁵⁰ Iḡar-in əmədderḡəl asalsaw-net wa n afalla, iggad, innəmad Ḳaysa. ⁵¹ İssəstan-tu Ḳaysa inn-as: «Mas tareḡ a dak-k-aga?» Inn-as əmədderḡəl: «Əššəx, a əreḡ a di-d-iqqəl asawad-in.» ⁵² Təzzar inn-as Ḳaysa: «Aḡlu, izzozay-kay əzəḡzan-nak sər-i.» İqqal-t-id asawad-net daḡ tamazayt ten da, obaz tarrayt, iggaz tamattay ta təlkamat i Ḳaysa.

İgitan ən Ḳaysa daḡ əḡrəm ən Yerusalam əd ḡələyḡəlayan-net

11

İḡi ən Ḳaysa i Yerusalam iḡuz n əmənokəl

¹ As din-ihoz Ḳaysa Yerusalam ənta əd nəttulab-net, daḡ ənəmiḡaz ən təḡrəmt ta n Betfajay əd ta n Betanəy, dəḡma n ədḡaḡ was itawannu wa n "Eškan ən Zaytun"; izammazal əššin daḡ nəttulab-net. ² Inn-asan: «Akkiwat təḡrəmt ten dat-wan den. Təḡḡāzam-tat-in ḡas tənāyam əhulel n əzdan iqqanan, as wēr kala ad ittəwan. Ariwat-tu, təlwəyam-t-idu. ³ Amaran as dawan-inna awedan: "Ma tətaggim əddi?" Tannim-as: "Əməli a sər-əs iddərarən." Amaran a t-id-issuḡəl tarmad.» ⁴ Əḡlan nəttulab win den osan-in əhulel iqqân fēl tarrayt dat əmi n ahan iyyan; a tu-tarin. ⁵ Təzzar ənnan-asan aytedan əllānen den: «Ma tətaggim əddi? Mas tətarim əhulel di?» ⁶ Əḡḡəwwaban-asan nəttulab s awa dasan-inna Ḳaysa. Amaran tawayyan, oran əhulel, əḡlan dər-əs.

⁷ Əlwəyan-t-id i Ḳaysa. Ədfaran-as fall-as isəlsa-nasan, iwan-tu. ⁸ Ad tissəwan aytedan aggotnen i Ḳaysa isəlsa-nasan daḡ tarrayt, wiyyad ḡattasan-du ilədlad wēr əhen šənnanan tissəwan-as-tan. ⁹ Aytedan win das-azzarnen əd win das-əlkamnen, ketnasan siḡaren, gannin:

«Ozana! Təmmal i Məššina!

Iḡa Məššina albaraka

daḡ wa d-osan s esəm n Əməli.

¹⁰ Iḡa Məššina albaraka

daḡ təḡmar ta du-təzayat,

təḡmar n amaraw-nana Dawəd.

Ozana! Təmmal i Məššina

daḡ jənnəwan di ədkalnen!»

¹¹ İggaz Ḳaysa aḡrəm ən Yerusalam, ikka Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, izaggazda arat kul wa daḡ-as itaggin. As iḡa awen da idḡāz-t-id aḡad, iḡmad aḡrəm ənta əd nəttulab-net win maraw d əššin, əkkan Betanəy.

Ḳaysa ilḡan ašək iyyan as itawannu fiḡ

¹² As əzəl wa hadan, igmâd-du Yaysa əd nəttulab-net Betanəy, as ifray i gələk. ¹³ Ogga dəx igəg aşək ən fig inzâran. Ikk-ay y ad issən erâw. As t-in-osa, wər t-ihə ar ifərkak fəlas tamert n ara-net a wər nəga. ¹⁴ Təzzar işşewal Yaysa s aşək wen, inna: «Təxrədet əddənet wər iles awedan tettay n ara-nak.» Arat wa inna Yaysa den sallan-as nəttulab-net.

Asatay ən Yaysa kəl jola dəx Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada

¹⁵ As d-ewad Yaysa əd nəttulab-net Yerusalam, iggaz axalla wa ıxlayan Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada a dəx-as isattay imassatagan əd mazanzan; isabbanbay tebərən şin fəl sansin kəl sanji izərfan-nasan, isabbanbay dəx şisəqqima ən massatagan ən tədəbren. ¹⁶ Təzzar igdal y awedan waliyyan ad irzəg Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada ewây arat. ¹⁷ Inna y aytedan dəx əsəssəxri wa tan-itaggu: «Wərgex iktâb as, inna Məşşina: "Ehan-in, a das-itəwəggu esəm ehan n əlyibada i tawşeten kul". Kawanay amaran təgâm-tu "əsəlxəs ən baydagan".»

¹⁸ Əslan muzaran ən limaman əd musanan n Əttawret y awen xas, ad gammayan təməwit tas z'agin iman ən Yaysa, mişan tah-en tasa-net fəlas tamattay ketnet a təsannahalat təggəma n əsəssəxri-net. ¹⁹ As d-ihoz ahad, igmad Yaysa əd nəttulab-net axrəm.

Taxart ən fig d əzəgzan əd təwatriwen

²⁰ As affaw əzəl wa hadan, ihə Yaysa əd nəttulab-net tarrayt ən Yerusalam as d-əllaman dəgma n aşək ən fig wanâd, ənayan-tu iqqur ketnet harkid kewan-net. ²¹ Ikta-du Butros aşək wen, inna i Yaysa: «Əşşex, ənak fig wa təlɣana, ketnet iqqur.» ²² Təzzar inn-asan Yaysa: «Zəgzənat əs Məşşina. ²³ Əggiyyex əsilakanax-awan as, i innan y ədɣax en: "Əgməd edag di təfətəqqe dəx agarew", amaran as inna awen wər iga aşşak dəx əwəl-net, izzigzan as awa inna da ad agu; awedan wədi a das-agu Məşşina awa dəx-as igmay əddi. ²⁴ Dəx adi, əmalax-awan as: arat kul wa tonsayam Məşşina dəx təwatriwen-nawan, wədi zəgzənat as təgrâwam-tu, əddi a dawan-t-akfu Məşşina.»

²⁵ «Amaran as tətattaram, kud ill-ay arat a iqqal wər nolex təttaşfam dəx man y awedan, təssurəfam-as təzzar, əddi Abba-nawan wa ihan ijənnawan ənta da a dawan-issurəf ark mazalan-nawan. ²⁶ [Mişan as wər təssurufam y aytedan, wədi wər dawan-z-issurəf Abba-nawan wa ihan ijənnawan ark mazalan-nawan.»]

Ma ikfan Yaysa turagat ta ila

²⁷ İlas-du Yaysa ənta əd nəttulab-net tewaylay n əxrəm ən Yerusalam. İsaylay Yaysa dəx Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada as t-id-osan muzaran ən limaman, osan-t-id dəx musanan n Əttawret əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud, ²⁸ ənnan-as: «Awak ma təmos tarna tas tətəggaɣ aratan win? Ma kay-ikfan tarna n igi-nasan?» ²⁹ Inn-asan Yaysa: «A dawan-agax əsəstan iyyanda. As di-təjjəwwabam, a dawan-əməla wa di-ikfan tarna n igi n aratan win tagga da. ³⁰ Əməlat-i, awak əsəlməx wa iga Yaxya aytedan dəx aman Məşşina a xur d-ifal awen məx aggadəm?» ³¹ Təzzar ad tinəməşəwwiran gərəssan, gannin: «As das-nənna: "Məşşina a d-ifal" a danax-annu: "Mafel za wər təzzəgzanam s awa dawan-inna Yaxya?" ³² Wər das-za-nannu za: "Aggadəm".» Wər əhelan tənna n awen fəlas tamattay ketnet təttaşf as, Yaxya ənnəbi a imos. ³³ Təzzar ənnan i Yaysa: «Wər nəssen». Inn-asan Yaysa: «Dəx adi nak da wər dawan-z-əməla wa di-ikfan tarna n igi n aratan win.»

12

Elmital wa n magyakan n alɣanab

¹ Iššewal-asan Ƴaysa daɣ əlmitalan, inn-asan: «Aləs iyyan a inbalan eškan n əzzəbib, issəɣlay-tan afarag. Iɣaz daɣ-as tagdayt ta daɣ za itawazmu əzzəbib, ikras deɣ ogga ihokken as z'iggar awedan wa itagazan afarag. Təzzar issəɣfar afarag-net en i magyakan wiyyad, iššokal. ² As du-tewad tamert ta n əmiləy n əzzəbib, izammazal iyyan daɣ eklan-net əs meddan win ɣur-əs əɣfarnen afarag-net y a ɣur-san d-awəy adagar-net. ³ As tan-in-osa əkli en, əbazan-tu, əgan-as šiwwit, əssoɣalan-tu məššis isikarayray ifassan. ⁴ Izammazal sər-san iyyan akli. As tan-in-osa, sabbasan eɣaf-net, əgan-as tar šəxšad. ⁵ Ilas məššis n afarag izammazal sər-san akli-net iyyan. As tan-in-osa, əbazan-tu, ənɣan-tu kərəz. Dəffər adi izammazal sər-san daɣ tanamazray wiyyad eklan-net aggotnen. Wiyyad za əggatan-tan har tan-əksanan, wiyyad ənɣan-tan kərəz. ⁶ Ab'as d-iqqim i məššis n afarag ar barar-net wa ikna tara. Izammazal-tu sər-san daɣ tilkamat, fəlas a inna daɣ man-net: "Immikkan as ad əssəɣməran barar-in." ⁷ Mišan as ənayan magyakan win əɣfarnen afarag barar wen, namannan gar-essan: "Ənta əddi amakkasu n afarag. Əndawat a tu-nanɣu kərəz, ad nəkkusət afarag." ⁸ Təzzar əbazan-tu, ənɣan-tu kərəz. Əgaran-in tafəkka-net sədi y afarag.»

⁹ «Daɣ adi ma z'agu məššis n afarag wen? Wərgəɣ assa a du-z-agu ənta iman-net, agu iman ən magyakan win, issəɣfər afarag-net i wiyyad aytedan? ¹⁰ Awak tɣaray a wər təgem daɣ Əlkəttaban as: "*Təhunt ta dīn-əgaran makrasan, ənta a təqqalat təhunt ta təkbalat ehan, ¹¹ arat wen Əməli a d-ifal, amaran isimaklal sər-na!*"»

¹² Ad gammayan muzaran win den əmmək was za sətterməsan Ƴaysa fəlas əgrân as əntanay a issoka s əlmital wen; mišan ya wər əhelan awen fəlas tamattay a əksudan. Adi fəl t-oyyan, əglan.

Tənaɣmayt daɣ batu n amana

¹³ Dəffər awen əssokan-t-id arat daɣ Farisaytan d aytedan wiyyad əwarnen aganna n əmənokəl Herod fəl a das-agin tənaɣmayt, s a tu-sassannin arat fəl t-əbazan. ¹⁴ Osan-t-id ənnan-as: «Əššex, nəssân as əməggi ən tidət a təmosa, amaran wər t-illa i təksuda daɣ awa təganna, fəlas wər təzləya daɣ almaqam n aytedan. Təsasaɣra əs tidət awas dana-iwar igi-net daɣ tarrayt ta n Məššina. A kay-nəssəstən, awak xalal arazam n amana y əmənokəl wa zəwwəran Qaysara meɣ wər xalal? A tu-nərzəm, meɣ wər tu-za-nərzəm?» ¹⁵ Inn-asan Ƴaysa igrân təlmənufəqa-nasan: «Mafel tətajarrabam-i? Akfiwat-i-du tefelt n əzrəf a tat-ənəya.» ¹⁶ Əkfan-as-tat-in, təzzar inn-asan: «Ma ilan udəm d esəm win tat-əwarnen?» Ənnan-as: «In Qaysara.» ¹⁷ Inn-asan: «Adi za agiwat i Qaysara awa kawan-issəwar, tagim deɣ i Məššina awa kawan-issəwar.» Isammaklal sər-san aljawab wa tan-ikfa Ƴaysa da.

Isalan əgânen daɣ batu ən tanakra daɣ təmattant

¹⁸ Dəffər awen osan-du Sadusaytan Ƴaysa, əmosnen aytedan əttâfnen as wər tu-təlla tanakra dəffər təmattant. Əssəstanan-tu, ənnan-as: ¹⁹ «Əššex, ənnəbi Musa iktâb as: "*As aba aləs oyya-du tantut dər wər ila barar, ilzâm amadray-net a tat-izləf fəl ad agu əzzurrəyya y əmidi-net wa aba den.*"

²⁰ Ənta kala a t-əllan əssa mədrayan. Izlaf wa dasan-waššaran ketnasan, aba-tu wər d-oyya a imosan barar. ²¹ Izlaf wa n əššin təntut ta ɣur aba əmidi-net den. Ənta da aba-tu wər d-oyya ara. Iga wa n karad awen da.

²² Æssa mēdrayan win, ketnasan əgan awen da, wēr tan-ihā i d-oyyan ara. Dēffer as tan-aba ketnasan, aba tantut ten ənta da. ²³ Awak əzəl wa n tabadday, ma imos dəx əssa mēdrayan win den was za tēqqəl tēntut ten təxurəs, dad zamas ketnasan əzlāfan-tat?»

²⁴ Inn-asan Ƴaysa: «Kawanay alxata a tēttafam, fēlas wērmad tēssanam awa ənnan Əlkəttaban, wala dəx tēssanam awa dər togda tarna ən Məššina, ²⁵ fēlas əzəl wa n tabadday, wēr t-illa azalaf i meddan wala šidoden. Kalar tēmēddurt a z'əgin šilat ən ta əgan angalosan dəx jənnawan. ²⁶ Amaran dəx batu ta tēqqalat inəmməttan əd tanakra-nasan: awak tēxaray a wēr tēgem dəx Əttawret awa inna Məššina y ənnəbi Musa xur ənəfilal wa das-iga xur tēfsəq. Wərgex a das-inna Məššina: "Nak a imosan Əməli n Ibrahim, d Isəhaq, əd Yaqub?"

²⁷ Məššina wēr imos Əməli ən tēməxxa, kalar Əməli ən win əddarnen a imos. Dəx adi alxata zəwwəran a təham.»

Tamazaq tēgāt dəx batu n alwajib wa ogaran

²⁸ Ihoz-du iyyan dəx musanan n Əttawret issisaman y əməšiwəl wa iga Ƴaysa da əd Sadusaytan, d aljawab oggām wa dasan-iga Ƴaysa, inna i Ƴaysa: «Ma imos alwajib wa ogaran dəx alwajiban kul win danax-ikfa Məššina?» ²⁹ Inn-as Ƴaysa: «Ənta da alwajib wa ogaran: "Səsəmat Kəl-İsrayil! Əməli-nana Məššina, ənta xas Əməli. ³⁰ Iru Əməli-nak Məššina s əwəl iyyanda əd man ərdānen. Tīreq-qu s awa tēlex kul dəx tayttay əd tēxurad."» ³¹ «Amaran alwajib wa ilkaman i wədi as: "Agu y əšəqqax-nak tara ta tēgex iman-nak."»

³² Təzzar inna əmusan n Əttawret wen i Ƴaysa: «Tidət-nak Əššex! Məššina iyyanda, amaran wēr t-illa iyyan ar ənta. ³³ Amaran as t-ira awedan s əwəl iyyanda, ir-ay dəx s awa ila kul dəx tayttay əd tēxurad, ira dəx əšəqqax-net s əmmək was ira iman-net, wēr tu-təlla takutay tətirəkəmmet wala takutay iyyat wēr oger adi.» ³⁴ Da dəx ad isla Ƴaysa i batu tēgāt s əgərri ta iga aləs a ənta a das-inna: «Kay, wēr kay-iggug iguz ən Taymar ta n Məššina.» Ab'as t-illa i ihalan əsəstan ən Ƴaysa.

İsalan əqqalnen Əlməsix d ənnəbi Dawəd

³⁵ İsasayru Ƴaysa dəx Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada as iga əsəstan wa, inna: «Awak wərgex a gannin musanan n Əttawret, Əlməsix Ag əmənokəl ənnəbi Dawəd a imos? ³⁶ Dawəd za iman-net as t-isassanna İnfas wa Zəddigan dəx batu n Əlməsix: "Əməli Məššina inna y Əməli-nin: Qamu dəx əxil-in, har əxrəday əsərəs ən zənga-nak, agaqqan daw daran-nak."»

³⁷ Dawəd iman-net as iyra Əlməsix s esəm wa n Əməli, dəx adi manəmmək as z'iqqəl barar-net?» Batu ta iga Ƴaysa da, toggam-tat tamattay tagget ta das-təssəsamat.

Taryəmt ən Ƴaysa fəl ləkkum i musanan n Əttawret

³⁸ Inna Ƴaysa i tamattay dəx əsəssəxri wa tat-itaggu den: «Agəzat iman-nawan dəx musanan n Əttawret. Ərân ad saylayan əzlāgan šikadkaden zagrotnen, d ətəwəsəslam igân əs saymar dəx sammanayan n aytedan. ³⁹ Ərân dəx tēximit dəx daggan win əlanen almaqam dəx nan win əlxibada ən Kəl-Əlyəhud d iguz ən daggan n aytedan win tawasaymarnen dəx mēgura. ⁴⁰ Tayan awa əlanat tədoden šin as wēr ədderan meddan-nasnat, taggin dəx imaddan zagrotnen wēr nəmos ar sokni. İlkâm a dasan-itəwəxkəm attadib labasan.»

Takutay ta tolaxat

⁴¹ Iqqîm Yaysa day Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, illa dat-əs əssənduq wa day itiddaw ərrəzəx n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, iswâd day tamattay tətaggu day-as azrəf. Sartakan day-as möggərgas aggotnen azrəf aggen. ⁴² Tosa-du təntut ən tələqqay as wər idder aləs-net, təssərtak day-as sanatat təfelen as wər tewed əlqimat-nasnə ərrəyal. ⁴³ Təzzar iyradu Yaysa inəttulab-net əs man-net inn-asan: «Əggyey silakanay-awan as, təntut ən tələqqay ta, əs wər idder aləs-net, togar aytedan a ketnasan tehakkay, ⁴⁴ fəlas ketnasan azrəf was wər əddəran a day əkfan, mişan ənta harkid əlləqqu-net təkəkal-du ərrəyalan s əntanay xas a fəl təssan, təkəf-en.»

13

İsəssəyri igâ Yaysa inəttulab-net

İsəssəyri igâ Yaysa day batu n əbərəjji n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada

¹ Igammad Yaysa Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada as das-inna iyyan day nəttulab-net: «Əşşex, ənak şihussay ən təhun şin as ikras ahan a! Şihussay n ahan!» ² Inn-as Yaysa: «Təhannayə ehan a zəwwəran a? Wər day-as du-za-taqqam təhənt təwərat təmidit-net. Ketnet ad itəwəjbəbərəjjət.» ³ Dəffər awen, iqqîm Yaysa fəl ədxaş wa n Eşkan ən Zaytun, day tənəmiwəla n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, as t-issəstan Butros əd Yaqub əd Yaxya d Andrawəs, wər əqqiman nəttulab win hadatnen, ənnan-as: ⁴ «Əməl-anay əmmay ad z'agu arat wa tənney ihogan? Ma za təqqəl alxalamat ta za tassaknit as ibuk y igi?»

İsəssəyri igâ Yaysa day batu n əzəl wa ilkaman

⁵ Inn-asan Yaysa: «Ənkədat, a kawan-wər-issəxrək awedan waliyyan, ⁶ fəlas aytedan aggotnen a du-z-asinen əttafan esəm-in, akkiyyan day-san igannu imos Əlməsix, əssəxrəkən s awen aytedan aggotnen. ⁷ Amaran as təslam i tərnuq ən məgiran, əd salan ən məgiran, a kawan-wər-issərməx awen. Aratan di kundaba osan-du, mişan wərgəx əntanay a əmosnen təzərəst n əddənət. ⁸ Ad əknəsənət addawlaten gar-essənət, əknəsənət tayməren gar-essənət, əməlan-tu nəgəynəgəyan n amədal day daggan aggotnen əd laz labâsan. Mişan aratan win kul, wər əmosan ar ənətti ən təlawayt təhât əlmital ən ta du-tətizarat əs təntut tətəggazət amzur.»

⁹ «Kawanay amaran ənkədat əd man-nawan. Ad tattarmasam, tətəwəsəbdədam dat saggawaran n əşşərixa, təwəgginat-awan təwit day nan n əlyibada ən Kəl-Əlyəhud. Ad tətəwəsəbdədam dat naxkiman əd mənokalan fəlas kawan-iwar esəm-in, akf-iwan adi tarrayt n a fall-i taggayem, ¹⁰ fəlas tawşeten kul n əddənət kundaba əslenət i salan n Əlinjil. ¹¹ As tətərməsam, tətəwasəbdədam day adag n əşşərixa, a kawan-wər-işşəwəş awa za tannim. Agat xas batu ta kawan za tətəwakfit day assayət tədi da, fəlas wərgəx kawanay iman-nawan a tat-igan; kalar Infəs wa Zəddigan a tat-z-agin day mawan-nawan. ¹² Ad sətərməsan aytedan imədrayan-nasan səssugin iman-nasan, sətərməsan abbatan bararan-nasan səssugin iman-nasan, affallagan bararan fəl marwan-nasan səssugin iman-nasan. ¹³ Awedan kul a kawan-igzər fəlas kawan-iwar esəm-in, mişan wa day-wan izmaran har təzərəst, wədi ad ixləs.»

¹⁴ «As tənayam "taxxaramt ta səksədat" təha edag was wər imməkkan a tu-təha – Agret awedan wa iğarrin isalan win! – aytedan win d-ogaz adi day akal ən Yahudəyya, win di addaggaganet s ədxaşan; ¹⁵ wa iqqiman day adag wa n afalla n ahan-net, a du-wər-azzabbat y a din-idkəl arat

ihân ehan-net. ¹⁶ Wa ihan tawagost-net a du-wër-icqel aḡaywan y a din-idkêl asalsaw-net. ¹⁷ Iket alḡazab ad t-aginât tädoden šin eḡanen šidusen ad šin sankasnen daḡ adan win di!»

¹⁸ «Eḡmëyat daḡ Mëššina a du-wër-imazayyat adi ad tamert n asamed irtâyan d akonak, ¹⁹ fêlas alḡazab sêksedan a du-z-asin daḡ adan win di as a d-ixlak Mëššina äddënet wër kala têtawanay tulat-net, za wër ilkem du-tosa tulat-net. ²⁰ Kundaba as adan win di ikf-en Êmëli têtärëst, wädi wër t-illa i daḡ-san du-z-irëgan. Kalar ad tawëzzëgzëlan fêl äddëli n aytedan win tawasanafrannen.»

²¹ «Äddi amaran, as dawan-inna awedan: "Ênëyat! Êlmësix illa da", madëḡ: "Illa den", a das-wër-tëzzëgzënam! ²² Fêlas ad t-ëmëlan ëlmësixan ën bahu, ëmëlan-tu dëḡ ënnëbitan ën bahu. Ad taggin alḡalamaten ad tëlmëḡjüjaten, har as ënnar ëfragan awen, ëssëxrëkan aytedan harkid win isannafran Mëššina. ²³ Daḡ adi ënkëdat ad man-nawan! Aratan di ketnasan eḡëḡ-awan-tan daw aḡaf.»

Êsëssëḡri igâ Ḡaysa daḡ batu ën tawaxlay-net äddënet

²⁴ «Dëffër tëssust ta za tagit daḡ adan win di, ad alsinat šiyay tëfuk, igmëd ënnur tallit, ²⁵ ërtëkan-du etran, nëḡëynëḡëynat tëxëllak šin ëlanen tarna daḡ jënnawan, ²⁶ alwaḡ wädi da ad za tawëneya nak Ag Aggadëm as du-z-asa ëheḡ šignawen, daḡ tarna-nin tagget, ad tanaya-nin, ²⁷ tëzzar zëmmizëlay angalosän ës tëḡëmmar an ëkkozat n äddënet, y a d-ëššidëwan aytedan kul win sannafranaḡ.»

²⁸ Inn-asan: «Abëzat alfaydat s ëlmital wa n ašëk ën fig. Igda ad hussëyan lëdlad-net, iggaz-du šin tanazra, ad tëssënam as tamert ta n akasa tëhöz. ²⁹ Zund ëmmëk en daḡ âs as tëneyam aratan win dawan-ëmäläḡ äddi, tëssënam as aḡrud n äddënet ihöz, wër illa gar-ewwan dër-ës arat. ³⁰ Eḡḡëyyëḡ ësilakanaḡ-awan as tamattay ta da n azzaman win nëha da, ad tënëy ënëtti n aratan kul win dawan-ëmälä da. ³¹ Ijënnawan d amaḡal ilkam ad ib'as t-ëllan, mišan batuten-in ëllanat-tu har faw.»

Êsëssëḡri daḡ issinkad Ḡaysa inëttulab-net

³² «Êzël amaran wala alwaḡ wa daḡ z'agu awa dawan-ëmälä da, wër t-illa i daḡ-san issânän, ḡër za angalosän a ëhanen ijënnawan, wala Barar iman-net. Wër t-illa i daḡ-san issânän ar Abba. ³³ Ênkëdat, tësëmmutëgam, fêlas wër tësënam assayât ta daḡ z'agu adi. ³⁴ Iha adi ëlmital n alës išakalan. As iggaz šin teklay igâ šinaden n aḡaywan-net daḡ fassan n eklan-net. Akkiyyan imal-as ëššëḡël was t-iwar igi-net. Inna i wa ogazan imi n ahan ad inkëd. ³⁵ Daḡ adi ënkëdat, fêlas wër tësënam alwaḡ wa daḡ du-z-asu mëššis n aḡaywan, kud almëz, wala adawannay n aḡad, wala datazal, wala aḡora. ³⁶ A kawan-du-wër-asu daḡ alwaḡ daḡ as wër tësweḡam, aḡëz-kawan-du tënsâm. ³⁷ Awa dawan-ganna da, ketnawan as dawan-tu-ganna, a t-imosan as: Ênkëdat.»

Isalan ën tëmattant ën Ḡaysa

14

Êtawëḡal n alwardi fêl Ḡaysa

¹ Êššin adan a din-aba daḡ ëmud wa n Akkay d ëmud wa daḡ tamatšinat tëḡëlwen šin wër iha xamira. Imuzaran ën limaman ad musanan n Êttawret harwa da gammayan tëmërkest tas z'abëzan Ḡaysa agin iman-net, ² fêlas a gannin: «Ad wër nagu adi daḡ adan n ëmud, fêl a du-wër-awëy ënëḡërway ës tamattay.»

³ Awen as itaggu Yaysa ənta iha taɣrəmt ta n Betanəy, imigarat i Simɣon was kala a t-igraw kətru. Itamansaw den da as du-t-osa təntut tewâyat butalay igân day təhunt mallat, iha alwardi iknan şizada d əzzəwi as itawannu nar. Tosa-du ɣas tərza imi ən butalay wa teway da, ad tənəqqal alwardi wen fəl aɣaf ən Yaysa. ⁴ Arat wen iga alham day arat day aytədan win əllanən den, ad tinəmənnin gər-essan: «Ma infa əhluk n alwardi a? ⁵ Wərgex ifrâg a din-anzu əlqimat ən karadat təmad n əzəl n əşşəxəl, itəwəkfə awen i tələqqawen?» Ad suɣulan təntut ten təgna.

⁶ Mišan inn-asan Yaysa: «Akfat-tat əməslag! Mafəl das-təɣaşşadam iman? Əmazal olâɣan a di-təga da, ⁷ fəlas şiləqqawen faw da əllânat ɣur-wan, id təräm adi təfrâgam a dasnat-tilalam; nak amaran, wərgə faw əlley ɣur-wan. ⁸ Təntut ta awa təfrag, təg-ay. Tənɣal fall-i alwardi y ad təsəmmutəg taɣəssa-nin y əzəkka harwa dat alwaq. ⁹ Əggiyyex silakanax-awan as, edag a day ittəmal Əlinjil day əddənət ketnet, a day-as attamal awa təga təntut ta, tətəwəkta-du.»

İsəttərməs ən Yahuza Yaysa

¹⁰ Den da ad inkar Yahuza İsxarəyuti wa n iyyan day nəttulab ən Yaysa win maraw d əşşin, ikka imuzaran ən limaman fəl a dasan-iməl təməwit tas z'agu Yaysa day fassan-nasan. ¹¹ Isaddawat-tan awen, təzzar əgan-as arkawal n ad t-akfin azrəf. Ad igammay Yahuza təməwit tas z'agu Yaysa day fassan.

İsəmmutəg n əmud wa n Akkay

¹² Əzəl wa azzaran n əmud wa day tamatşinat təgəlwen şin wər iha xamira, əzəl s ənta a day tawagzaman jəɣal win amud wa n Akkay, ənnan nəttulab i Yaysa: «Mənid tareɣ a dak-nəsəmmutəg imensewan n amud wa n Akkay?» ¹³ Təzzar issoka Yaysa əşşin day nəttulab-net Yerusalam, inn-asan: «Əggəzat aɣrəm, ad tammanayam d aləs ewâyan ətəkin idkâran aman. Əlkəmat-as. ¹⁴ Ehan wa iggaz, annat i məşşis, "Inn-ak Əşşex: 'Məni edag day ahan-nak wa day za nammansaw nak əd nəttulab-in day amud wa n Akkay?'" ¹⁵ A kawan-assaknu day suru-net ehan wa n afalla elwân, əhân-tu mutag kul, iknâ. Əddi da a dana-za-təsəmmutəgam imensewan win Akkay.» ¹⁶ Əglan nəttulab, əkkan aɣrəm. As din-ewadan ənayan awa da dasan-iməl Yaysa. Təzzar sammatagan imensewan win Akkay.

İttəməl ən təkaddilt

¹⁷ As tuda təfuk osa-du Yaysa, iddew əd nəttulab-net win maraw d əşşin. ¹⁸ İsiɣamar Yaysa ənta əd nəttulab-net den da tamansawan as dasan-inna: «Əggəyyex əsilakanax-awan as, iyyan day-wan a dər-i idrâwan da da a di-z-aggin day fassan.» ¹⁹ İyşad awen iman-nasan, akkiyyan day-san inna i Yaysa: «Əngəm wərgə nak?» ²⁰ Inn-asan: «İyyan day-wan, kawanay inəttulab-in win maraw d əşşin, a dər-i idrâwan əmərədda day əxəzu iyyanda a z'agin adi.» ²¹ İllikan as nak Ag Aggadəm a di-iba s əmmək iman-net wa əmalan Əlkəttaban day batu-nin, mišan ya, iket alɣazab a t-inəy awedan wa di-igan day fassan. Awedan wədi, a das-afu fadda a du-wər-iggez əddənət.

İsəbdəd ən saktan ən tassaɣ ta taynayət

²² Tattin da da as idkal Yaysa tagəlla, iga igodan i Məşşina, irza tagəlla ten, izun-tat i nəttulab-net, inn-asan: «Atşiwat da, taɣəssa-nin adi.» ²³ Dəffər awen idkal təkabart, iga igodan i Məşşina, amaran ikf-asan-tat, namaglazan awa tat-ihan ketnasan. ²⁴ Amaran inn-asan: «Adi azni-nin

isitaddan arkawal ən tassaḡ gər Məššina əd tamattay-net. Azni wa, ad inxəl fəl tənfa n aytedan aggotnen. ²⁵ Əggəyyeḡ silakanax-awan as, wər z'ələsaḡ tessay n esmad n alxanab, iket wər d-ewed əzəl wa daḡ z'ašwa wa aynayan daḡ Taymar ta n Məššina.» ²⁶ Dəffər awen issəḡḡad Ƴaysa əd nəttulab-net daḡ təmmalen a d-əḡmadnen Azzabur. As tanat-əḡradan, əkkan adḡax wa n Eškan ən Zaytun.

Emel ən Ƴaysa šigget ta tu-z-agu Butros

²⁷ Inna Ƴaysa i nəttulab-net: «Ketnawan ad iwəliwəl əzəḡzan-nawan id ənnan Əlkəttaban: "Ad əwətaḡ amadan, iba-tu, təzzar wəziwəznat ayfad-net."

²⁸ Mišan dəffər ətəwəsənkər-in daḡ təmattant, a dawan-in-izarax s akal wa n Galilaya, əqqələx-awan daḡ-as.»

²⁹ Təzzar inn-as Butros: «Kud iwalawal əzəḡzan-nasan ketnasan, da wa-nin wər z'iwəliwil.» ³⁰ Inn-as Ƴaysa: «Əggəyyeḡ silakanax-ak as, ahada da, as z'agu əkəji y aḡora sanatət təḡər, tagḡadəx-i har karadat təklaten.» ³¹ Mišan izazzawat Butros daḡ batu-net, inna: «Kud iqqal as ətəwənxa kərəz a za nagu nak dər-ək, da wər kay-z-əḡḡəda. Ənnan nəttulab ketnasan awen da.»

Gatsemanay

³² Dəffər awen iddew dər-san Ƴaysa s afarag n eškan ən zaytun igân esəm Gatsemanay. As din-ewadan, inn-asan: «Qamiwat da da iket di ad tagga šiwatriwen.» ³³ Izzənkaz fall-asan, iddew əd Butros əd Yaḡub əd Yaxya. Tamazayt tenda a daḡ əssəntan man-net aḡšud, iššəwaš. ³⁴ Inn-asan: «Awa əgan man-in daḡ əḡšud, əbuka a di-aba. Ad wər təfəlam da, amaran a kawan-wər-ibəz etəs.» ³⁵ Izzənkaz fall-asan a əndərran, issəjad ad itattar, igmay daḡ Məššina kud immikkan a t-issəḡəḡ awa t-id-izayan daḡ alwaq wen. ³⁶ Inna daḡ təwatray-net: «Ya Abba-nin, arət kul təfrāḡax igi-net. Səḡəḡ-i ta daḡ takabart n alxazab, dər iga awen da ya, taget tara ta-nak, wəḡeḡ ta-nin.»

³⁷ Dəffər awen iqqal-du Ƴaysa inəttulab-net win karad en, oḡaz-tan-du ənsân. Issənkər-tan, inna i Butros: «Simḡon, kay adis etəs a təḡeḡ? Indar-ak ad taga wala ḡas alwaq iyyanda tokâya?» ³⁸ Akəyat, tansəyam Məššina a kawan-oggazan daḡ jarrabatan n Iblis. Tidət as ənnəyat n agḡadəm təsidaran igi n awa olaḡan, mišan igdal-as rəkkəm ən təḡəssa-net igi n awen.»

³⁹ İlas əzənkəz fall-asan, iga təwatray ta daḡ iga ihogan. ⁴⁰ Dəffər adi ilas-in tewaxlay ən nəttulab-net win karad, os-en-in ənsân, fəlas awa dasan-iga etəs daḡ iguz ab-as əfragan arra ən šittawen-nasan. Wər əssenən a das-ənnan. ⁴¹ As dasan-d-iga tewaxlay ta n karadat, inn-asan: «Harwa da tənsâm, təsanfım? Batu za təḡrad. Əssənət âs alwaq ewad-du wa daḡ za təwəḡḡa nak Ag Agḡadəm daḡ fassan ən nasbakkadan. ⁴² Ənkərat-in əndawat! Ənəyat! Wa di-z-agin daḡ fassan ewad-du.»

Təkaddilt ta iga Yahuza Ƴaysa d ətərməs ən Ƴaysa

⁴³ Harwada iššewal Ƴaysa as d-osa Yahuza wa n iyyan daḡ nəttulab-net win maraw d əššin, iddew əd tamattay a d-əssiglan muzaran ən limaman əd musanan n Əttawret əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud. Tamattay ten tewây šikabiwen əd təburəḡen. ⁴⁴ Əməkkeddəl wa igan Yahuza imâl i tamattay ten əmmək was z'əzdəyan Ƴaysa, əs tənna ta dasan-iga: «Aləs was di-tənayam as tu-zalamməḡ, ənta Ƴaysa. Abəzat-tu, taglim dər-əs, tagim dər-əs ənnəyat.» ⁴⁵ Osa-du Yahuza ḡas, ihoz-in Ƴaysa, inn-as:

«Ëššex?» Təzzar izalammat-tu. ⁴⁶ Təggad-in tamattay əs Yaysa, təbaz-tu. ⁴⁷ Iha-du iyyan daɣ nəttulab ən Yaysa, ilbay takoba-net iwat sər-əs akli n Əlimam wa Zəwwəran, ifras-du təməzzuk-net. ⁴⁸ Təzzar inna Yaysa i tamattay ten: «Awak nak əjajəb iyyan n abaydag a əmosa as di-du-tətakkim tewayam šikabiwen əd təburəgen y a di-təbəzam? ⁴⁹ Wərgex əzəl kul əllex gar-ewwan, sasayra daɣ Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, mafel wər di-təbəzam? Əssənət za as, awa igan da, igâ fəl ad andu awa sər-i ənnan Əlkəttaban.»

⁵⁰ Den da a t-əfalan nəttulab-net ketnasan, əddəggagan fall-as. ⁵¹ Ilkam əmawad iyyan i tamattay en, ilsa afər ihossayan daw wər iqqen arat. Əggadan-in sər-əs meddan y ad t-əbəzan, ⁵² oyy-asan-du afər wa ilsa, ozal wər ilsa arat.

Təbadday ən Yaysa dat Asaggawar wa Zəwwəran

⁵³ Immeway Yaysa s Əlimam wa Zəwwəran a ɣur əddewan muzaran ən limaman, əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud, əd musanan n Əttawret. ⁵⁴ Iga Butros i Yaysa ləkkum zagren har iggaz ammas n aɣalla n aɣaywan n Əlimam wa Zəwwəran. Iqqim ad isukus ɣur məššaxalan n Əlimam wa Zəwwəran əqqimnen əs təmsay tərɣât den.

⁵⁵ As itaggu awen, imuzaran ən limaman d Asaggawar wa Zəwwəran ketnet gammayan i z'aggayen fəl Yaysa fəl ad əgrəwan tarrayt n igi ən man-net, mišan wər t-əgrewan, ⁵⁶ fəlas aytedan aggotnen a d-ənkarnen əgan fəl Yaysa šiggəyyawen əmosnen bahu, mišan wər tanat-təha ši tənimmannakat əd tahadat. ⁵⁷ Ənkaran-du wiyyad daɣ-san əssəwaran-tu bahu, ənnan: ⁵⁸ «Nəsl-âs as inna: "Ehan wa Zəwwəran n Əlxibada, s aytedan a t-əkrasnen, a tu-jəbbərəjjex, əssəbdəda daɣ karad adan iyyan wər əkresan aytedan."» ⁵⁹ Mišan batu ta dâ, əmmizrayan daɣ-as.

⁶⁰ Təzzar inkar Əlimam wa Zəwwəran, ibdad daɣ ammas n əljəməɣat, issəstan Yaysa, inn-as: «Awak arat a wər təgənnə daɣ təɣəttas šin dak-tawagginen da?» ⁶¹ Mišan igla Yaysa iffista, wər das-inna wala. Ilas Əlimam wa Zəwwəran, inn-as: «Awak kay a imosan Əlməsix, Barar ən was nətaggu təmmalen?» ⁶² Inn-as Yaysa: «Awalla əmosaq-qu; amaran a di-tənəyam nak Ag Aggadəm əqqima daw əɣil n Əməli ən Tarna, tənəyam-i deɣ əzaya-du, əheɣ igarakan əgmâda-du ijənnawan.» ⁶³ As isla Əlimam wa Zəwwəran y awen, izazzarrat təkadkat-net fəl awa əgan man-net daɣ əɣšud, inna: «Awak ma nəkka i təgəyyawen šiyyad? ⁶⁴ Təslâm y əmadraw wa iga da i Məššina! Ma tənnam?» Ənnan ketnasan əššəriɣa-net təməttant. ⁶⁵ A fall-as sutufan wiyyad daɣ-san, əɣmasan-as, ad t-əggâtan, gannin-as: «Kay ya ənnəbi, əməl wa kay-iwatan.» Dəffər awen itawakfa i magazan n Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada a das-tagin šiqqas.

Ikus ən Butros tazdəyt i Yaysa

⁶⁶ Harwa da iqqim Butros daɣ ammas n aɣalla en da, as du-tosa iyyat daɣ tamaššaxalen n Əlimam wa Zəwwəran, ⁶⁷ tənay-tu isukus əs təmsay, təzaggazd-ay, tənn-as: «Kay da, iyyan daɣ aytedan win əddewnen əd Yaysa wa n aɣrəm ən Nazaret!» ⁶⁸ Mišan iggad Butros as t-izdây, inna: «Wərmad əssânaɣ awa daɣ-i təššewala, za wər t-əgreɣ.» Təzzar igmad aɣalla, ikka imi-net. Iɣra əkəji aɣora da tamazayt ten da.

⁶⁹ Tənay-tu təməššaxalt təlas tənna y aytedan əbdâdnen den: «Aləs wa, iyyan daɣ-san a imos.» ⁷⁰ Ilas Butros iggad Yaysa.

Arat n amazay dəffər awen, ənnan aytedan əbdâdnen den, əntanay dâ, i Butros: «İllikan as kay da iyyan daɣ-san a təmosa, fəlas kay da in akal ən Galilaya.» ⁷¹ Ad ihhad Butros, igannu: «Məššina ya təlɣanaɣ-i kud bahu

a øge. Ihâdaḡ-awan as wər əzdayaḡ aləs was tøgannim əddi.» ⁷² Da da ḡas ad inna Butros awen, ənta ad iga əkəji y aḡora teḡaray ta n sanatat, ikta-du Butros batu ta das-iga Ḥaysa, as das-inna: «As z'agu əkəji y aḡora sanatat təḡər, təḡeḡ-i karad ikusan i təzdəyt.» Təzzar əḡşadan man ən Butros wəllen iggaz šin tala.

15

Tebadday ən Ḥaysa dat ənaxkim Bilatəs

¹ As affaw aḡōra əmmənayan muzaran ən limaman əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud əd musanan n Əttawret, almaḡna Asaggawar wa Zəwwəran ketnet, sassakradan Ḥaysa, ewayan-tu, əgan-tu daḡ fassan n ənaxkim Bilatəs. ² Issəstan-tu Bilatəs, inn-as: «Awak kay daḡ a imosan əmənokəl ən Kəl-Əlyəhud?» Inn-as Ḥaysa: «Kay iman-nak as tənney adi.» ³ Ad sawaran muzaran ən limaman Ḥaysa ark igitan aggotnen. ⁴ Ilas-tu Bilatəs əsəstan, inn-as: «Təsalla y aratan kul win kay-əsawaran da. Kay ma tənney?» ⁵ Iqqim Ḥaysa wər das-iles tənna n arat. Isammaklāl awen əs Bilatəs.

⁶ Id d-iḡlay əmud wa n Akkay a d-ikkəs ənaxkim Bilatəs amaskasaw was tara tamattay agamad. ⁷ As itaggu awen ill-ay aləs igan esəm Barḡabbas, ihân kasaw ənta əd nəffəllag wiyyad əs kala jannajarwayan tamattay har əgan iman n awedan daḡ awen. ⁸ Tənkər tamattay ad təgammay daḡ Bilatəs a das-agu tənəfust ta ḡur-əs təlmad. ⁹ Inn-asan Bilatəs: «Awak tara a təgam a dawan-əkkəsəḡ əmənokəl ən Kəl-Əlyəhud daḡ fassan?» ¹⁰ Ənta Bilatəs issân as aššaddat ən manzaḡ ən muzaran ən limaman Ḥaysa a fəl t-əgan daḡ fassan. ¹¹ Mišan əgan-du muzaran ən limaman daḡ tamattay ad tədgəz Bilatəs y a das-d-ikkəs Barḡabbas, wərgəḡ Ḥaysa. ¹² Ilas Bilatəs awal, inn-asan: «Daḡ adi mas təram ad t-aga y aləs was tøgannim da əmənokəl ən Kəl-Əlyəhud?» ¹³ Əlasan adakal ən maslan-nasan ad gannin: «Taytay-tu fəl təḡəttawt, a t-iba!» ¹⁴ Inn-asan Bilatəs: «Mafel za? Ma iḡşad?» Mišan sahhaken wəllen imaslan-nasan, ad gannin: «Taytay-tu fəl təḡəttawt!» ¹⁵ Isof Bilatəs ləkkum y awa təra tamattay. Ikkas-asan-du Barḡabbas daḡ kasaw, Ḥaysa amaran isassag-as tenaḡay labasat s ələkkud dəffər adi amaran ixkam-as ətəwətəytay fəl təḡəttawt.

Tamakkakkayt ən sojitan daḡ Ḥaysa

¹⁶ Ewayan sojitan Ḥaysa s ammas n aḡaryar n aḡalla n ahan wa n əšşəriḡa. Əḡran-du sojitan kul win hadatnen. ¹⁷ Əssəlsan-tu əbərnuz zaggəḡan wa lasan mənokalan, əssəwəran-as deḡ almat ən təkəbbut zun ta n mənokalan təḡât daḡ šənnanan. Imos awen igi daḡ-as tamakkakkayt. ¹⁸ A tu-saslaman, gannin-as: «Oyy-ik, əmənokəl ən Kəl-Əlyəhud!» ¹⁹ Ad əggatan eḡaf-net s agabal ən telant, sutufan fall-as, tigərəffen sajan-as. ²⁰ As daḡ-as əḡradan igi ən təmakakkayt tərtayət əd təsəssəlka, əkkəsən fall-as əbərnuz zaggəḡan wa t-əssəlsan, əssəḡalan-tu isəlsa win-da-net, əḡlan dər-əs, əḡmədan dər-əs aḡrəm y ad t-attaytayan fəl təḡəttawt.

İtəwətəytəy ən Ḥaysa fəl təḡəttawt

²¹ Əmmənayan sojitan əd Simḡon wa n əḡrəm ən Qərwan wa erawan Alaskandər əd Rufus ifâl-du šiwaḡas. Šahhašşalan-tu agḡay ən təḡəttawt ta fəl z'itəwətəytəy Ḥaysa. ²² Ewayan Ḥaysa s adag as itawannu Golgota, almaḡna n awen «Edag wa n Təkəyya.» ²³ Əkfan-tu esmad n əzzəbib irtāyan d amagal imosan əzzənəf ən təḡəlbəst ifannazan talawayt, mišan uḡay Ḥaysa əs təssay-nasan. ²⁴ Təzzar ətaytayan-tu sojitan fəl təḡəttawt, əzunən isəlsa-net əs təşəxeren. ²⁵ Ədəḡəlşet as t-əttaytayan fəl təḡəttawt.

²⁶ Ettaytayan dënnëg-əs əsəllum a fəl iktâb əddəlil wa sər-əs d-ewayan tēmattant. Əsəllum en, iktâb fall-as as: «Awa Əmənokal ən Kəl-Əlyəhud.»
²⁷ İjjiyat Ƴaysa d əşšin jujab ən baydagan ətəwətəytay. İyyan itawataytay daƣ əƣil ən Ƴaysa, wa hadan itawataytay daƣ zalgat-net. ²⁸ Emmək en da as tēnda batu ta tēnnat daƣ Əlkəttaban: «*Ad uddan daƣ maggan ən təkma.*»

²⁹ A das-taggin aytedan win du-takaynen den ark batuten, siwəliwilan iƣafawan-nasan, gannin-as: «Dew! Kay wa innan ad tējəbbərəjjeƣ Ehan wa Zəwwəran n Əlƣibada tələsaƣ-qu akarəs daƣ karad adan, ³⁰ əməərədda safsu iman-nak, tazzabbəƣ-du tēgəttawt di.» ³¹ Emmək en daƣ as imuzaran ən limaman əd musanan n Əttawret da əƣân daƣ-as tamakkakkayt, tinəmənnin gar-essan: «Ənta wa issəfsan aytedan, wər ifreg əsəfsi ən man-net. ³² Kud ənta Əlməsix a imos, wa n əmənokəl n İsrayil, azzabbatet-du tēgəttawt əməərədda ad nənəy adi, nəzzəgzən sər-əs.» Meddan win dər ijjiyat Ƴaysa ətəwətəytəy əntanay da əhân šin-net.

Agamad ən man Ƴaysa

³³ As iga ammasnazal, əlsanat šiyyay akal ketnet har təga tazzar. ³⁴ As təga tazzar, idkal Ƴaysa əməsli-net, inna:

«Eli, Eli, lama sabaxtani?»

Almaƣna n adi: «Ya Əməli-in,

Ya Əməli-nin, mafel toyyeƣ-i əd man-in?»

³⁵ Əslan-as arat daƣ aytedan win əbdadnen den, ad gannin: «Səsəmat! İƣarru ənnəbi İlyas!» ³⁶ Ozal-in sər-əs awedan iyyan, issəlməƣ-du təduft daƣ bənəgər, ittal-tat d əmi n agabal, izzal-as-tat-in y a tat-aşşəw, igannu: «Səllanat, ad nəssən a t-id-asu ənnəbi İlyas, ikkəs-t-idu fəl tēgəttawt ta»
³⁷ Amazay wen da ad ikkas Ƴaysa əməsli issohen, amaran əgmadan-tu man. ³⁸ Assaƣat ten da ad izzərrat əfər wa zəwwəran imosan anaxər gər adag wa zəddigan əd wa ogaran tazdak daƣ Ahan wa Zəwwəran n Əlƣibada. Issərrat-du anaxər wen ƣur afalla har eres.

³⁹ As inay kabtan ən sojitan ən Kəl-Ərrum ibdâdan den əmmək was əgmadan man Ƴaysa, inna: «İllikan as aləs wa Barar ən Məşşina.»

⁴⁰ Əbdâdnat dəƣ tədoden šiyyad sədi, əswâdnat daƣ awa igan den. Šidoden en təh-enat Maryama Madəl, əd Maryama ta terawat Yaƣub wa əndərran əd Yosas, d iyyat tēgât esəm Salma. ⁴¹ Harwa iha Ƴaysa akal wa n Galilaya as das-əlkamnat, ədhâlnat-tu s awa əfragnat. Əbdâdnat dəƣ tədoden šiyyad den aggotnen a d-əddewnen əd Ƴaysa əs Yerusalam.

İtəwəgga ən təƣəssa ən Ƴaysa daƣ əzəkka

⁴² As tokay takəst n əzəl wa n əlgəmət, simutugan aytedan y əzəl wa n təsənfawt; ⁴³ ikka Yusəf wa n əƣrəm n Arimatay ehan ən Bilatəs. Yusəf aləs a imos itiwasaƣmaran ihân Asaggawar wa Zəwwəran, imos dəƣ awedan igân attama daƣ assa ən Taymar ta n Məşşina. Ənta a igan əmazal ən taholat imosan as ikka Bilatəs, igmay daƣ-as təƣəssa ən Ƴaysa.

⁴⁴ Isammaklal əs Bilatəs tərrib n agamad wa əgan man Ƴaysa. Isassaƣra-du kabtan wanâd, issəstan-tu kud itidda iba ən Ƴaysa wala. ⁴⁵ As das-iga kabtan wa isalan n iba ən Ƴaysa, ikfa Bilatəs Yusəf turagat n ad idkəl təƣəssa ən Ƴaysa. ⁴⁶ İzzənza-du Yusəf šifit ta təhossayət, ikkas-du Ƴaysa fəl tēgəttawt, ig-ay daƣ-as, təzzar ig-ay daƣ əzəkka imosan akazam, isaxƣararad-du təhənt zəwwərat ihar sər-əs imi-net. ⁴⁷ Təlla Maryama Madəl den əd Maryama ta terawat Yosas, əswâdnat daƣ adag wa daƣ tətawagga təƣəssa ən Ƴaysa den.

Tanakra ən Ȳaysa day tēmattant

16

Emel wa iga angalos tanakra ən Ȳaysa day tēmattant

¹ As okay əzəl wa n tēsanfawt, tēnkar Maryama Madəl əd Maryama ta terawat Ȳaqub əd Salma əzzənzənat-du ađutan əzodnen y a tan-əsələlənəy təxəssa ən Ȳaysa. ² Əqlanəy ađôra, xur gəmmud ən tēfuk əzəl wa n alxad, əkkanat əzəkka. ³ Əqlanəy tinəmənənəy gər-essanəy: «Nakkanatəy a da ma dana-z-isəxəxərurədan tēhunt ta tēharat əzəkka?» ⁴ Ədkalnəy asawad-nasnəy, ənəynəy as, tēhunt tanad, tētiwasaxararad sədi. Tēhunt ten da za təkna tēzzəwwərt.

⁵ Əggaznəy əzəkka, ənəynəy day-as aləs n əmawad n əsamlal, iqqīm day əxəl-nasnəy, ərməynəy. ⁶ Inn-asnəy: «Ad wər tērməxməy. Ȳaysa wa n Nazaret, wa itawatəytəyən fəl tēgəttawt as tēsaggadməy. Wər illa da. Inkəy-du day tēmattant. Ənakməy edag was kala a day-as tēnsə tēxəssanəy. ⁷ Əmərəddəy aqliməy tēməlməy i nēttulab-nəy, harkid Butros, as a dasan-in-izar s akal wa n Galiləy. Den da a tu-za-tənəyən s əmmək was dawan-t-inna.» ⁸ Tēzzar əgmədnəy-du əzəkka ozələnəy, tēga day-asnəy təysəst, isiməklal sər-əsnəy awa igan den. Awa əganəy day tērəmməq wər t-illa i s ənənəy arət day tarrəy.

Ənəfilal ən Ȳaysa y aytədan əgətən

⁹ Ađora n əzəl wa n alxad a d-inkəy Ȳaysa day tēmattant, iga ənəfilal-nəy wa əzzarən i Maryama Madəl, tas kala day-as ikkas əssa kələsuf. ¹⁰ Tēgla tēga isalan y aytədan win as kala tidawan əd Ȳaysa. As itəggu awən əxšədan man-nasan, hallin ibə-nəy. ¹¹ Mišan as əslən as iddār, tənāy-tu, ugəyən s ad əzzəgzənən awən. ¹² Dəffər awən inəfalal Ȳaysa əs tēməwīt iyyat y əššin day nalkimən-nəy jiwənkətnən day əsuf. ¹³ Tēzzar əqqalan Ȳerusaləm əmalən awən i nalkimən win hadətnən, mišan əntənəy da wər dasan-itawəzagzan awən.

Əzəmmizəl wa iga Ȳaysa i nēttulab-nəy s əddənəy ketnəy

¹⁴ Dəffər awən inəfalal-du Ȳaysa i nēttulab-nəy win maraw d iyyən day aməzəy a day tattin. Isəxəl-tən tēgna n ibə n əzəgzənənəy əd taggarməmt ən wallən-nasan, fəlas wər əzzəgzənənəy y aytədan win t-ənəynən dəffər tanakra-nəy day tēmattant. ¹⁵ Inn-asən: «Aqliwat, tilalam əddənəy ketnəy tēməlam isalan n Əlinjil y id t-illa awədan. ¹⁶ I əzzəgzənənəy, itawəsəlməy dəy day amən s esəm-in ad igrəw əfsən. Aməran wa ugəyən s əzəgzənənəy, ad t-iwər attadib ən Məššinə. ¹⁷ Əntənəy da alxalamətnən šin za təwənəynən fəl aytədan win sər-i əzzəgzənənəy: Ad əkkəsən kələsuf day aytədan əs tərna n esəm-in, əššiwələn awələn ən tawšətnən wər əzdayən, ¹⁸ aməran kud ədkələn təššolən əs fassən-nasan wala əšwən sənəg da wər dasan-z-iğšəd adi wala. As əssəwəran ifassən-nasan imirənənəy, ad əzzəyən.»

Təwəxləy ən Ȳaysa ijənnəwən

¹⁹ Ig-asən Əməli Ȳaysa batu ten xəs, immədkal əs jənnəwən, iqqim day əxəl ən Məššinə. ²⁰ Əntənəy aməran, əqlən ad əmmələn isalan n Əlinjil day adag kul. Illil-asən Əməli s əššəxəl wən, isatəddu awa gənnin s alxalamətnən əmosnən təlməxjəjətnən šin taggin.

Elinjil wa n Luqa Esenti

¹⁻³ Ya Tayofil wa ækney saymar, aytedan aggotnen a æktabnen isalan n awa xur-naɣ igan, s æmmæk iman-net was dana-tan-æsoɣalan aytedan win tan-æggəyatnen æs šittawen-nasan harwa xur ənətti-nasan, æqqalan aytedan æşxâlnen daɣ amel n awal ən Məşşina. Awen da fəl di-d-iggaz nak da, dəffər as æşşiggarax isalan di kul s əlluɣ a d-ibazan xur ələsəl-nasan, a dak-in-aga y-asan akatab innizzaman, ⁴ fəl ad tækkəsax ašşak as tæssunen šin tətəwasasaxra əttiddanat.

Təhəwt ən Yaysa əd təmmədrəyt-net

Ətəməl ən təhəwt n ənnəbi Yaxya wa isalmayən aytedan daɣ aman

⁵ Elan win daɣ imos Herod əmənokəl n akal ən Yahudəyya, ill-ay əlimam iyyan igân esəm Zakarayya ihân taggayt ən limaman win hayawan n Abəya. Tantut-net tahayawt ən Harun, esəm-net Elizabet. ⁶ Ənta dər-əs əmosan alɣadılan dat Məşşina, əgân y alwajiban n Əməli d alamaran-net ləkkum daɣ wər əlen lahan waliyyan. ⁷ Wər əlen barar waliyyan fəlas Elizabet a wər nətilu bararan, əgmâdan-tan dəx elan wəllen.

⁸ Əzəl iyyan itaggu Zakarayya dat Məşşina əşşəxəl wa taggin limaman fəlas taggayt ən limaman ta iha as d-issəxlay igi n awen. ⁹ Əbaznat-tu taşaxeren, əmosnen as, ənta a z'iggəzan edag wa zəddigan daɣ Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada n Əməli, issəqqəd daɣ-as aɣutan fəl majmar wa iskatan y awen. Şişaxeren šin imos igi-nasnat alɣadat ən limaman. ¹⁰ As iga alwaq wa daɣ taqqadan aɣutan, tamattay ketnet təbdâd daɣ təfərray n Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, tətattar.

¹¹ Wala a ihogan inafalal-as-du angalos n Əməli ibdâd daɣ əxil ən majmar wa n əsəqqəd n aɣutan. ¹² Inay Zakarayya angalos xas irmaɣ, təggaz-tu tasa. ¹³ Mişan inn-as angalos: «Zakarayya! A kay wər təggəz tasa fəlas Məşşina iqbâl mansay-nak, tantut-nak Elizabet ad təgrəw barar, amaran ag-as esəm Yaxya. ¹⁴ Ad taddawex, təfəliwəsax; təsəddəwət dəx təhəwt-net aytedan aggotnen, ¹⁵ amaran ad iqqəl awedan zəwwəran dat Əməli. Wər mad as z'aşu esmad n alɣanab wala dəx esmad waliyyan. Ad t-idnəy Infas Wa Zəddigan harwa da iha tadist n anna-net. ¹⁶ Ad d-issuxəl Kəl-İsrayil aggotnen Əməli-nasan Məşşina. ¹⁷ Ənta a du-z-izaran y Əməli imos anammazul-net, igrâw Infas Wa Zəddigan əd tarna šilat ən win igrâw ənnəbi İlyas, fəl a d-awəy alxer gər aytedan əd bararan-nasan, awəy-du inəmməzray s ad ilen tayttay ta əlan aytedan win əxdalnen. Təməwit tədi as z'isəmmutəg y Əməli tamattay təsimatagat i ləkkum y-as.»

¹⁸ Təzzar inna Zakarayya y angalos: «Məni alɣalamat ta di-za-təssusənat as adi ad agu? Ənta nak aymar waşşaran a əmosa, tantut-in dəx əglân daɣ-as elan wəllen.» ¹⁹ Inn-as Angalos: «Awa nak Jibril, akli ən Məşşina wa dat-əs ibaddadan. Ənta a di-d-izimmazalan sər-ək y a dak-agax isalan hossaynen win di. ²⁰ Amaran dad zamas wər təzzəgzanax isalan win dak-əgex da, as z'andinen daɣ alwaq-nasan, ad ammadad əmi-nak. Wər za tələsax awal iket wər d-osa əzəl wa daɣ z'agu arat wədi.»

²¹ Awen as itaggu tamattay təqqâl i Zakarayya, əqqânan xafawan-nasan y awa t-in-isahhagan daɣ adag wa zəddigan. ²² As t-id-igmad, indar-as a

dasan-iššiwəl fəlas imi-net a immədadan, a dasan-isidugun. Ëssanan as arat iyyan a das-d-inafalalan.

²³ As issənda adan-net win əššəxəl daɣ Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, iqqal aɣaywan-net. ²⁴ Dəffər awen təga tantut-net Elizabet tadist, təzzar təgdal i man-net ətəwənay har təga səmmosat təlil, təgannu: ²⁵ «Awa igi n Əməli! Ənta daɣ-i issanan, ikkas-i asakor wa di-əggatan aytedan.»

Ətəməl ən təhəwt ən Ƴaysa

²⁶ Təha Elizabet tallit-net ta n sədisat as izammazal Məššina angalos Jibril s əyrəm as itawannu Nazaret ihân akal ən Galilaya. ²⁷ Issokay təmawat iyyat wər nəzday meddan harwada təgât esəm Maryama. Amaran Maryama təsimarkas d aləs igân esəm Yusəf, imosan arat daɣ əzzurrəyya n əmənokəl Dawəd wa n ənnəbi. ²⁸ Os-et-du angalos, inn-as: «Maryama, ma təxlaka! Əməli izizabbat-du fall-am arraxmat-net. Issân daɣ-am.» ²⁹ Iqqan awal wen eyaf ən Maryama, idgaz-tat, təzzar ad təsamadran awa imos almaɣna n assalam wen.

³⁰ Inn-as angalos: «A kam-wər-təgəz tasa Maryama, Məššina izizzabbat-du fall-am arraxmat-net. ³¹ Ad taga tadist, təgrəwa barar, tagaɣ-as esəm Ƴaysa. ³² Ad itəwəsəymər, agu esəm Barar ən Məššina di n Amadkol. Ad t-akfu Əməli Məššina taymar n amaraw-net Dawəd, ³³ izar i hayawan ən Yaqub har faw, amaran təmənukeɣa-net ad təxləl.»

³⁴ Tənnə Maryama y angalos: «Manəmmək as z'agu adi ənta nak harwada wər əzdaya meddan?» ³⁵ Inn-as angalos: «A fall-am d-azzabbat Infas wa Zəddigan, talsim tanaya ən Məššina di n Amadkol, təqqəl-am zun telay, awen da fəlas barar wa za tileɣ ad agu esəm Əmizdag agu dəɣ esəm Barar ən Məššina. ³⁶ Ənâm təşəqqaq-nam Elizabet! Əglân daɣ-as elan wəllen mişan təga tadist ən barar. Ənta tas itawannu wər tətalu bararan, tallit-net ta n sədisat a təha əmərədda, ³⁷ fəlas wər t-illa a imosan muxal fəl Məššina.»

³⁸ Tənn-as Maryama: «Nak taklit n Əməli, itəwəgget-i awa tənneɣ.» Təzzar ifal-tat angalos.

İki ən Maryama Elizabet

³⁹ Tənkər Maryama daɣ adan en da, təhəz təkka təyrəmt iyyat n akal ən Yahudəyya imosan akal n ədɣaɣan. ⁴⁰ Tos-in ehan ən Zakarayya, təssəslam fəl Elizabet. ⁴¹ Da da ɣas ad təsla Elizabet y assalam ən Maryama ənta ad izabaggat barar wa ihən tadist n Elizabet, təzzar idnay-tat Infas wa Zəddigan. ⁴² Tədkal Elizabet əməsli-net, tənnə: «Togara šidoden kul agaraw n arraxmat, barar dəɣ wa du-z-igmədan tadist-nam igrâw arraxmat. ⁴³ Awak nak ma əmosa as di-du-tətasu anna n Əməli-nin? ⁴⁴ Da da ɣas ad əsleɣ y assalam-nam ənta ad izabaggat barar wa ihən tadist-in fəl tədəwit. ⁴⁵ Təbbiləɣ kam təzzigzanat as, awa dam-inna Əməli ad andu.»

Təmmal ta təga Maryama i Məššina

⁴⁶ Tənnə Maryama:
«Əwəl-in immâl adkul n Əməli,
⁴⁷ İman-in isidawat-tan Məššina
di n Əməɣlas-in.
⁴⁸ Fəlas asawad a din-iga
daɣ təmmədrəyt ən təklit-net.
A ibazan ɣur əmərədda
aytedan n azzaman kul ad annin əbbiləɣ.

⁴⁹ Fəlas Wa ilan Tarna ig-i aratan zawwarnen.
Esəm-net i zəddigan.

⁵⁰ Itihənəttit y aytedan n azzaman kul
win t-əksudnen.

⁵¹ Iga əfus-net imazalan ən təla ən tarna.
Iziwazawaz aytedan win ədkalnen iman-nasan.

⁵² Ikkas daw muzaran təymar-nasan,
idkal šiləqqawen.

⁵³ Isayyawan win əlluznen dəx awa izodan,
oyya iməggərgas əqquran fassan-nasan.

⁵⁴ Idhal Kəl-İsrayil n eklan-net,
fəlas itihənəttit

⁵⁵ y İbrahim d əzzurrəyya-net har faw,
imos awen arkawal iga i marawan-nana.»

⁵⁶ Təmal Maryama xur Elizabet har təga edag ən karadat təlil amaran
təqqal aɣaywan-net.

Təhəwt ən Yaxya wa isalmayan dəx aman

⁵⁷ Osa-du alwaq n iguz n əmzur fəl Elizabet, təgraw barar. ⁵⁸ Əslan
mahharagan-net əd šəqqaxan-net əhənəttə zəwwəran wa das-iga Məššina
da, əddəwen əntanay da.

⁵⁹ As əzəl wa n əttam osan-du y ad səmməmkədan barar. Ərân a das-agin
esəm Zakarayya, esəm wa dəx iga abba-net. ⁶⁰ Mišan tənn-asan anna-net:
«Kala kala! Ad agu esəm Yaxya.» ⁶¹ Ənnan-as: «Esəm ya wədi wər tələx
əšəqqax a t-igân!»

⁶² Təzzar ad sidugunan y abba ən barar, y a dasan-iməl esəm was ira ad t-
agu barar-net. ⁶³ Isaddagan-asan Zakarayya a t-id-akfin əsəllum. İktab fall-
as: «Esəm-net Yaxya.» Isammaklal sər-san awen ketnasan. ⁶⁴ Təzzar okay
əmədəd Zakarayya amazay wen da, immora iləs-net, ad itaggu təmmalen
i Məššina.

⁶⁵ Təggaz tasa aytedan kul win əxsarnen dəx ihəz-nasan, wazawazan
salan n awa igan den dəx akal ən Yahudəyya ketnet wa n ədɣaxan.

⁶⁶ Aytedan kul win əslanen awen ətaffan-tu dəx wallan-nasan, gannin:
«Ma z'iqqəl wa da barar?» İllikan as issiwar-tu Əməli əfus-net.

Təmmal ta iga Zakarayya i Məššina

⁶⁷ İdnay İnfas wa Zəddigan Zakarayya wa n abba ən barar, isannafalal-as
Məššina awal-net, ad igannu:

⁶⁸ «Təmmal i Məššina,
Əməli n İsrayil,
fəlas masnat a iga dəx tamattay-net,
isaddarf-tat.

⁶⁹ Ikkas-ana-du dəx ahan n əkli-net
Dawəd Amaxlas ilân tarna,

⁷⁰⁻⁷¹ a dana-z-əgəzan dəx zənga-nana,
ikkəs-ana dəx fassan ən maksanan-nana kul.

Imos awen arkawal iga dəx mawan n ənnəbitan-net
win irəw, isinafran.

⁷² Əmmək wədi as issəkna təhanint-net
i marawan-nana,
issənda arkawal ən tassaɣ-net
zəddigan.

⁷³ Arkawal wen ihâd fall-as
y amaraw-nana İbrahim as,

⁷⁴ a danax-assafsu day zənga-nana,
fəl a tu-nəxbəd ši wala tasa ən waliyyan.

⁷⁵ Nəzəddig noxâd iket nəddar.

⁷⁶ Amaran kay barar-in,
a kay iwər esəm ənnəbi ən Məššina di n Amadkol,
kay a du-z-izaran y Əməli
fəl a dat-əs takna tarrayt-net,

⁷⁷ təssusəna tamattay-net
as efsan əllân xur təsureft ən bakkadan.

⁷⁸ Awen itagg-ay Əməli-nana Məššina
fəl əssəbab ən təhanint tagget ta tu-təhat.

Adi a fəl dana-du-z-asu Əlməsix
ola əd gəmmud ən təfuk,

⁷⁹ fəl ad imələwlew ənnur-net
fəl aytedan win əqqimnen day šiyyay,
əhân telay ən təməttant,

izəzzəluləx takkolen-nana day tarrayt ta n alxer.»

⁸⁰ Ad idaggal Yaxya, tətawad-t-id tayttay-net. Izday ikallan ən saffan har
əzəl wad issosan Kəl-İsrayil fəl man-net.

2

Təhəwt ən Yaysa

¹ Azzaman win day z'ihəw Yaysa a day omar Qaysara Ogəstəs wa n
əttəbəl n Ərrum s ad uddanan aytedan kul win taxmar-net. ² Tuddant ten
ənta a tazzarat. As təga Kirinəyas a imosan əmuzar n akal wa n Surəya.

³ Aytedan kul gallin ad uddanan. Əkkulluk n awedan ikka əxrəm ən
marawan-net. ⁴ Adi fəl igmad Yusəf ənta da əxrəm wa n Nazaret ihân
akal ən Galilaya, igəzzay s əxrəm n aljad-net əmənokəl Dawəd a t-imosan
əxrəm ən Betalxam, ihân akal ən Yahudəyya, ⁵ fəl a day-as uddan. Iddew
əd Maryama dər isimarkas. As itaggu awen da təga tadist. ⁶ Əhân Betalxam
as fall-as iga alwaq n iguz n əmzur. ⁷ Təggaz Maryama amzur n aɣafadday-
net. Itaggu awen dəgma n əsəgən n aharay osaxan d ahan wa xur
əzzəbben fəlas edag a wər əgrewan day ahan en. Təttal barar day əfər,
təssəns-ay day əɣlal ilân den.

Ənəfilal wa d-iga angalos i madanan

⁸ Akal en əhân-tu madanan əssimbarnen eharay-nasan. ⁹ Den da
a d-inafalal dat-san angalos n Əməli, təsəmməlawlaw tanaya n Əməli
edag wa əhan, əgan tərəmməq zəwwərat. ¹⁰ Inn-asan angalos: «Ad
wər tərəməxam, isalan olaxnen a dawan-d-ewayə a du-z-awəynen tədəwit
tagget əs tamattay ketnet. ¹¹ Azalada Əmaylas-nawan ihəw day əxrəm n
Dawəd. Ənta a imosan Əlməsix Əməli. ¹² Ənta da awas tu-za-təzdəyam:
"Ad tənəyam ajanxay ittalan day əfər, isrâd day əɣlal."»

¹³ Wala a ihogan inafalal-du agan zəwwəran n angalosən xur wen,
əmmâlan Məššina gannin:

¹⁴ «Təmmal i Məššina day jənnawan,
alxer day əddənet y aytedan
win əhanen agna-net.»

¹⁵ Əqqalan angalosən ijənnawan xas, namannan madanan: «Əndawat
Betalxam, ad nənəy awa danax-iməl Əməli da.» ¹⁶ Təzzar əglañ əhâzan.
Osan-in Maryama əd Yusəf d ajanxay, isrâd day əɣlal. ¹⁷ As ənayan
madanan barar, əssoxalan awa dasan-itawannan sər-əs. ¹⁸ Aytedan kul

win əslanen y awa ənnan madanan isimaklal sər-san awen. ¹⁹ Maryama ənta, tət̄t̄af isalan en kul dəx man-net, tənəzzar dəx-san. ²⁰ Təzzar əqqalan madanan əmmâlan adkul ən Məššina, taggin-as təmmalen fəl aššaddat n arat kul was əslan əd wa ənayan, əs ketnet iga s əmmək wa dəx as dasan-ittəmal.

²¹ As əzəl wa n əttam, itawasamankad barar, itawagg-as esəm Yaysa, imos as esəm wa da a imal angalos y anna-net dat igi-net tadist.

Əməwəy ən Yaysa s Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada

²² As d-ewad alwaq ən zazdag wa imal Əttawret n ənnəbi Musa, iddew Yusəf əd Maryama s əxrəm ən Yerusalam fəl ad əzzəzdəgan iman-nasan. Ewāyan dəx barar y ad tagin da təxlift ən Məššina, ²³ s əmmək as iktāb dəx əššərixa n Əməli as «*Barar kul wa n ayaƣadday, ad iskət y Əməli.*» ²⁴ Yusəf əd Maryama issiwar-tan əššərixa n Əməli dəx tarrayt n əzəzdəg-nasan ad akfin təzəgzəmt ən sanatət tədəbren šin əsuf mədəx sanatət šin əxrəm.

²⁵ Axrəm ən Yerusalam ixsâr dəx-as aləs igân esəm Simxon n alƣadil n əmiksad ən Məššina. Igâ attama n Ənəssəsməd a du-z-asin assafsu İsrayil. Simxon en izzîbbad-du fall-as Infas wa Zəddigan, ²⁶ s ənta a das-isannafalan as wər tu-z-iba wər inay Əlməsix n Əməli.

²⁷ Eway-t-id Infas ən Məššina s Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada. Imazayyat-du əd marwan ən Yaysa tamazalan s alƣadat ta tan-issəwar əššərixa dəx batu ən barar-nasan. ²⁸ Idkal Simxon barar, iga təmmal i Məššina, inna:

²⁹ «Əmərədda Əməli ad tayyaƣ akli-nak

ad t-iba dəx alxer,

id awa di-tənneƣ inda,

³⁰ fəlas ənaya əs šittawen šin-da-nin

Əməƣlas wa dana-du-təssoka,

³¹ wa du-təsammataƣay i təmattiwen kul,

³² imos ənnur

as z'ikkəsən dəx šiyƣay

aytedən win wər nəmos Kəl-Əlyəhud,

awəy-du dəx adkul əs tamattay-nak Kəl-İsrayil.»

³³ Abba-net d anna-net əqqānan ƣafawan-nasan y aratan win sər-əs tawanninen da. ³⁴ Təzzar ittar-asan Simxon a dasan-igan albaraka, amaran inna i Maryama anna ən Yaysa: «Əssən as barar a isinafran-tu Məššina fəl ad d-awəy agadal əd tanakra ən Kəl-İsrayil aggotnen, iqqəl əssəbab n ənəməzray gər aytedən. ³⁵ Əmmək wədi as z'isəffəƣgu awa ihan iwallan n aytedən aggotnen. Kam iman-nam a kam-izzuzər əwəl zun tu-tərzâƣ takoba.»

³⁶ Təll-ay dəx tənnəbit iyyat təkñât tušaray təgât esəm Xənnətu wələt Fanwal ən tawset ta n Aššir, ədâsan əssa elan n azalaf dəx təmmədrəyt-net. ³⁷ A aba aləs-net wər tələs azalaf, har təga əttamat təmərwen n awatay d əkkoz. Faw təha Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada. Təxƣâd Məššina ehad ezal, tətuzam, tətattar. ³⁸ Tamazayt tenda a daƣ-qan du-tosa, təga igodan i Məššina. Ad tətəƣgu isalan ən Yaysa y aytedən kul win əganen attama n ad d-izəzzəbbət Məššina tədərfit-net fəl Yerusalam.

³⁹ As əssəndan marwan ən Yaysa igi n arat kul wa tan-issəwar əššərixa n Əməli, əqqalan əxrəm-nasan Nazaret ihan akal ən Galilaya.

⁴⁰ Idəƣƣal barar, itilu tayttay d əgərri, izazabbat-du fall-as Məššina arraxmat-net.

Assa ən Yaysa Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada imos aw maraw elan d əššin

⁴¹⁻⁴² Awatay kul əggizzayan marwan ən Yaysa s ayrəm ən Yerusalam y əmud was itawannu wa n Akkay, imos awen alxadat n əmud wen. As iqqal Yaysa aw maraw elan d əššin əddewan dər-əs s əmud wen.

⁴³ As əxradan adan win amud, əqqalan ayaıwan, Yaysa amaran iqqim-in daı Yerusalam wər əssenən daı awen. ⁴⁴ A əxilan iha aljamaxat ən məššukal win dər əddewan. As əgan əşikəl n əzəl, a das-saggadan daı šəqqaxan-nasan əd təməzdəyt-nasan. ⁴⁵ Mišan wər t-əgrewan, təzzar əqqalan Yerusalam, saggadan-as.

⁴⁶ As əzəl-nasan wa n karad gar-essan dər-əs, osan-t-id daı Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada inixama əd musanan n Əttəwret, issisam-asan, isastan-tan dəı. ⁴⁷ Aytedan kul win əslanen y awa igannu, təsimaklāl sər-san tayttay-net d aljawaban-net. ⁴⁸ As t-ənayan marwan-net əhagan, tənn-as anna-net: «Barar-in ma imos awa dana-təge da? Nak d abba-nak təššiwaš-ana taxara-nak, nosa edag kul nəsggad-ak.» ⁴⁹ Inn-asan: «Ma fəl za as di-təsaggadam? Masnat a wər təgem as təlzâm-i təximit daı ahan n Abba-nin?» ⁵⁰ Mišan wər əgren awa dasan-inna den.

⁵¹ Iddew Yaysa əd marwan-net, zagadayan əqqalan ayrəm ən Nazaret, ibbirdag-asan. Anna-net tətât aratan en kul daı man-net. ⁵² Idagğal Yaysa, tətittəy təla-net əğərri, ikannu gərrezat i Məššina d aytedan.

Yaysa əd Yaxya wa isalməyan daı aman

3

Təlxutbat ən Yaxya

Təsəntit n əššəxəl ən Yaxya

¹ Awatay wa n maraw əd səmmos ən Qaysara Tabirəyas da taxmar, Fons Bilatəs a imosan əmuzar n akal wa n Yahudəyya, amaran Herod ixkâm fəl akal wa n Galilaya, amaqqar-net Filibus ixkâm fəl wa n Iturayya əd wa n Tərakonit, Lisanəya ənta ixkâm fəl akal wa n Abila. ^{2a} Xânan əd Kayif əntanay əmosan ilimaman win zawwarnen. ^{2b} Awatay wen da a d-izzəbbat awal ən Məššina fəl Yaxya ag Zakarayya daı əsuf. ³ Dəffər awen illil Yaxya ikallan kul win ahanen attayan n agarew wa n Yordan, itaggu y aytedan təlxutbat, igann-asan ad təwəsəlməyan daı aman imos awen arat issiknan tətubt-nasan, fəl ad əgrəwan təsureft ən bakkadan-nasan.

⁴ Əmmək əddi was tənda batu ta iktab Ənnəbi Isayas, as inna: «*Aləs iyyan idkâl əməsli-net daı əsuf igannu: "Səmmutəgat abaraqqa y Əməli! Təsəssiğadam tarrayen dat-əs!"* ⁵ *Id t-illa ənahoy ketnet ad inbəl. Idxaxan əd gefan ad ərəsan, tarrayen šin əfraxnen ad axədnat, ibaraqqaqan win wər nogda ad əgdi* ⁶ *Inəy awedan ketnet əlxillas wa d-izazzabbat Məššina."*»

Təlxutbat ən Yaxya

⁷ Adi a fəl igannu Yaxya i tēmattiwen šin t-idu-tasinen y a tanat-issəlməx daı aman: «Xa təššolen šin! Ma kawan-issosanan əderrəg y attadib ən Məššina wa d-izayan. ⁸ Daı adi taggiwat imazalan olaxnen təsəttəddim sər-san tətubt-nawan! Wər igda ad təgannim daı man-nawan: "Nakkanay əzzurrəyya n ənnəbi İbrahim a nəmos", fəlas silakanax-awan as Məššina ifrâg ad isəmməttəy šihun šin təhannayam da, ixlək-du daı-asnat əzzurrəyya y İbrahim! ⁹ Agat ənnəyat! Tazəft harwa əmərədda da təmmotag y a du-təsəddəngər y eşkan. Daı adi aşək kul wa wər nətirəw aratan olaxnen ad itəwəxtəs, itəwəgər-in daı təmsay.»

Emmak was za nagu alxal wa imal Yaxya

¹⁰ A tu-sastanan aytedan, gannin-as: «Day adi mas danax-iwar a tu-nagu?» ¹¹ Inn-asan: «Awedan wa ilan əşšin səlsa, akf-et iyyan i wa tu-wər-nəla; wa ilan a itša, akfet day-as wa tu-wər-nəla.»

¹² Inabazan n amana əntanay da, tasin-du Yaxya fəl a tan-issəlməx day aman, ənnan-as: «Əşšex, mas danax-iwar a tu-nagu?» ¹³ Inn-asan: «Ad wər təzzərzəmam a ogaran awa dawan-itawannan.»

¹⁴ Əssəstanan-tu dəx sojitan, ənnan-as: «Nakkanay za, mas danax-iwar a tu-nagu?» Inn-asan: «Ad wər tərəkəbam day awedan waliyyan azrəf-net, wala dəx təssəwəram-tu bahu. Agdat s alxaq-nawan.»

Assa n Əlməsix

¹⁵ Aytedan kul win əslanen y awa igannu Yaxya, əgân attama; akk awedan isamadranan day əwəl-net kud Yaxya en da a imosan Əlməsix wala. ¹⁶ Awen da fəl dasan-inna Yaxya ketnasan: «Nak, aman a daq qawan-salmağa, mišan izay-du aləs s awa di-iga day şigrat, wər eweda wala arra ən suxan ən xateman-net. Ənta Infas Wa Zəddigan əd təmsay a daq qawan-z-issəlməx. ¹⁷ İha əlmital n awedan ittâfan tesayt y ad izzəzər alkama-net. İşadaw alkama day tadangawt-net, şixal amaran ag-enat day təmsay təbilaglagat faw.»

Iguz ən Yaxya kasaw

¹⁸ İgla Yaxya day amel n Əlinjil, itaggu y aytedan ənnəsixatan wiyyad aggotnen.

¹⁹ Herod amaran wa n əmənokəl n akal ən Galilaya əruxmatan a das-iga day batu ən Herodəyas təmosat taxur amadray ən Herod en da igân esəm Filibus, ig-ăs dəx wiyyad əruxmatan fəl arak mazalan labasnen kul win hadatnen iga. ²⁰ İşşota Herod fəl arak mazalan win den kul igi ən Yaxya day kasaw.

Ətəwəsəlməx ən Yaysa day aman

²¹ As tawasalmağan aytedan kul day aman, itawasalmağ day-san Yaysa ənta da. Itattar alwaq wen da as ənnolaman jənnawan, ²² izzəbbat-du fall-as Infas wa Zəddigan iha şaşşelan ən tədabert, igmad-du əməsli ijənnawan, inna:

«Kay a imosan Barar-in əknex tara, təssinda-du agna-nin.»

Aljad ən Yaysa Əlməsix

²³ İla Yaysa edag ən karadat təmərwən n awatay as issənta əşşəxəl-net. Əttâfan aytedan as ag Yusəf wa n ag Heli.

²⁴ Heli ənta ag Mâtat, Mâtat ag Lebi, Lebi ag Malki, Malki ag Yannay, Yannay ag Yusəf,

²⁵ Yusəf ag Matasiyas, Matasiyas ag Amos, Amos ag Nahum, Nahum ag Xasli, Xasli ag Naggay.

²⁶ Naggay ag Matti, Matti ag Matasiyas, Matasiyas ag Samxi, Samxi ag Yosax, Yosax ag Yoda,

²⁷ Yoda ag Yohanan, Yohanan ag Yaysa, Yaysa ag Zərubabil, Zərubabil ag Assalat, Assalat ag Nayri,

²⁸ Nayri ag Malxi, Malxi ag Addi, Addi ag Kosam, Kosam ag Almadama, Almadama ag Er,

²⁹ Er ag Yaysa, Yaysa ag Alyazar, Alyazar ag Yorim, Yorim ag Mâtat, Mâtat ag Lebi,

³⁰ Lebi ag Simxon, Simxon ag Yahuda,

Yahuda ag Yusəf, Yusəf ag Yunam, Yunam ag Ilyakim,
³¹ Ilyakim ag Malaya, Malaya ag Mayna,
 Mayna ag Mâtat, Mâtat ag Natan, Natan ag Dawəd,
³² Dawəd ag Yasay, Yasay ag Yubayd,
 Yubayd ag Boxaz, Boxaz ag Sala, Sala ag Nasun,
³³ Nasun ag Yaminadab, Yaminadab ag Admin,
 Admin ag Arni, Arni ag Xasrun, Xasrun ag Farəs, Farəs ag Yahuda,
³⁴ Yahuda ag Yaqub, Yaqub ag Isəhaq,
 Isəhaq ag Ibrahim, Ibrahim ag Terax, Terax ag Naxur,
³⁵ Naxur ag Sarux, Sarux ag Raggaw,
 Raggaw ag Falax, Falax ag Yabbir, Yabbir ag Salax,
³⁶ Salax ag Kaynam, Kaynam ag Arfakšad,
 Arfakšad ag Sam, Sam ag Nux, Nux ag Lamax,
³⁷ Lamax ag Matusala, Matusala ag Henox,
 Henox ag Yarit, Yarit ag Malelyal, Malelyal ag Kaynam,
³⁸ Kaynam ag Enus, Enus ag Set, Set ag Adəm,
 Adəm ənta Məššina t-id-ixlakan.

4

Ətəwəjərrab ən Yaysa

¹ Igmad Yaysa tamawen n agarew wa n Yordan idkâr-tu Infas wa Zəddigan. Infas wa da a t-issokan teneray. ² Iga dəx-as əkkozat təmərwen n əzəl itajarrab-tu Iblis. Adan win kul ig-en wər itša wala, as əxradan ih-ay laz.

³ Inn-as Iblis: «Kud kay Barar ən Məššina, taməra təhunt ta s ad təqqəl amensay.» ⁴ Inn-as Yaysa: «Wərgex ənnan Əlkəttaban: "Awedan wər itəddər əs mensewan yas."»

⁵ Ikka dər-əs Iblis edag iknan əhuki, issəswad-tu dəx təxmaren kul n əddənet dəx ellaf ən šat. ⁶ Amaran inn-as: «A kay-akfa təxmaren en kul əd təhussay-nasnət fəlas tiwakfanat-i hakkaq-qanat dəx i was tanat-ərəx. ⁷ Dəx adi as di-təssəjada ad təgrəwax awen kul.» ⁸ Inn-as Yaysa: «Wərgex ənnan Əlkəttaban: "Əməli-nak Məššina as za təssəjada, ənta yas a za təxbada."»

⁹ Təzzar ikka dər-əs Iblis Yerusalam, issəbdad-tu fəl afalla n Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, inn-as: «Kud kay Barar ən Məššina tətərəgge, ¹⁰ fəlas ənnan Əlkəttaban: "Ad amər angalosən-net a kay agəzan dəx əššur," ¹¹ iktâb dəx as: "A kay-əkbəlan dəx fassan-nasan fəl a dak-wər-tənkəf təhunt."» ¹² Inn-as Yaysa: «Wərgex za Əlkəttaban di ənnân: "Ad wər tətajjarraba Əməli-nak Məššina."»

¹³ As t-ixrad Iblis əjərrəb, igla oyy-ay har sər-əs iləs agaraw ən tarrayt.

Əššəxəl ən Yaysa dəx Galilaya

Isalan ən Taymar ta n Məššina

Əsəssəyri ən Yaysa dəx Nazaret

¹⁴ Dəffər awen, iqqal Yaysa akal ən Galilaya, təh-ay tarna n Infas wa Zəddigan. Təffəzzat sallat-net dəx akal en ketnet. ¹⁵ Isasaxru aytedan dəx nan win əlxibada ən Kəl-Əlyəhud, ketnasən əssiymaran-tu.

¹⁶ Osa dəx Yaysa Nazaret, axrəm wa dəx idwal. As əzəl wa n təsənfawt iggaz ehan wa n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud imos awen arat itaggu faw. İbdad y ad axru awal ən Məššina. ¹⁷ Itawakf-ay-in əlkəttab wa n ənnəbi Isayas. İkkas y əlkəttab ađda wa iga, olam fəl adag a dəx iktab as: ¹⁸ «Iwâr-i

Infas n Ëmæli, fêlas isinafran-i y ad ðmælay isalan n Ëlinjil i tælæqqawen. Izimazal-i-du y ad agay isalan i win tawattafnen, ægrəwan iman-nasan, æzzuzəyay imæddəryal, aytedan win tawadgaznen dəx aga-qan dəx tara ən man-nasan, ¹⁹ ðmælay awatay taha arraxmat n Ëmæli.»

²⁰ As iğrad Yaysa təyaray ihar əlkəttab, issoyal-tu y amaşşayal n ahan wa n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud, iqqim. Əgaran dəx-as aytedan kul win əllanen den şittawen.

²¹ Amaran inn-asan: «Azalada awal ən Məşşina was təslam da, inda.»

²² Ketnasan əmmâlan-tu. Simaklalnə sar-san batuten olaynen şin du-gammadnen imi-net, ad gannin: «Ak awa wərgəx ag Yusəf?»

²³ Inn-asan Yaysa: «Illikan as a di-du-tassaktim iggi wa innan: "Anas-magal, zuzəy iman-nak," təzzar tannim-i: "Agu dəx akal-nak da da awas nəsla as tægêq-qu dəx əxrəm ən Kafarnahum."» ²⁴ Inn-asan dəx: «Əggəyyay silakanay-awan as wər t-illa ənnəbi itiwəqbalan dəx əxrəm wa dəx idwal.

²⁵ Amaran a dawan-əməla tidət: Dəx elan n ənnəbi İlyas akal n İsrayil əhənat-tu tədoden aggotnen əs wər ədderan meddan-nasnə. Elan en da a dəx iga akonak karad elan d aganna wər iwet, iga laz labasan dəx akal ketnet. ²⁶ Dər iga awen da ya, wər izammazal Məşşina ənnəbi İlyas əs waliyyat dəx tədoden en. Kalar izammazal-tu s iyyat təxsərat dəx təxrəmt ta n Sarəfta təhāt akal ən Sidon. ²⁷ Əhən dəx kətrutan aggotnen akal n İsrayil dəx elan n ənnəbi Elisayas, mişan wər tan-iha i itawazozayan ar Nəyman wa n akal ən Surəya.»

²⁸ As əslan aytedan win əhanen ehan n əlxibada y awen, iggaz-tan alham labasan. ²⁹ Əbdadan, əgan ifassan da Yaysa, əkkasan-tu dəx əxrəm, ewayan-tu s afalla n ədxaş wa fəl ikras əxrəm y ad t-əğəran dəx əxəxi, iba-tu. ³⁰ Mişan illam Yaysa gar-essan igla.

Əşşəxəl ən Yaysa dəx Kafarnahum

³¹ Dəffər awen iras Yaysa əs təxrəmt tægāt Kafarnahum təhāt ənta da akal wa n Galilaya, ad isasayru aytedan dəx ahan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud dəx jilan win təsanfawt. ³² İsimaklal sar-san əmmək was isasayru, fêlas əsəssəxri-net in awedan ilən tanaya.

³³ Ehan n əlxibada wen, ih-ay aləs iha aggəsuf. İdkal aləs wen əməsli-net, ad igannu: ³⁴ «Xa! Yaysa wa n Nazaret, ma dəx-na tarex? Əngəm assa a du-təgəx y a dana-təhləka? Əssanay awa təmosa: Əmizdag wa d-izammazal Məşşina.» ³⁵ Iharaşşat-tu Yaysa, inn-as: «Fastu, təgməday aləs di!» Təzzar iggədlə aggəsuf aləs en gər aytedan, amaran igmad-tu wər das-ixşəd arat. ³⁶ Əhəgan aytedan ketnasan, ad tinəmənnin gar-essan: «Ma imos almayna n awal n aləs wa? Kələsuf da ittāf dəx-san tanat, itamar-tan əs tanaya, gammadan aytedan.» ³⁷ Təwazawaz sallat ən Yaysa dəx id t-illa adag dəx akal en kul.

³⁸ As igmad Yaysa ehan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud, ikka ehan ən Simyon. As itaggu awen tədagğalt ən Simyon təfrāyat, tənnid wəllen, təzzar əgməyan dəx-as aytedan a tat-izzuzəy. ³⁹ Inaz-in fall-as Yaysa, isannarayam i tanaday, təzzar təwat fall-as. Tənkər dəx təmazayt ten da a tan-təsiməgurit.

⁴⁰ As tuda təfuk, ewayan-du sar-əs aytedan imiranan-nasan əgānen şiwərnawen əmosnen əzzənəfan. Akk iyyan issəwar-tu ifassan-net, izzozay-tu. ⁴¹ Gammadan dəx kələsuf aytedan aggotnen, sayaren kələsuf en, gannin: «Kay Barar ən Məşşina», mişan isannarayam-asan, igdal-asan awal, id masnat a əgan as ənta a imosan Əlməsix.

⁴² As affaw, igmad Yaysa aɣrəm, ikka edag issufan. A das-təsaggad tamattay har t-in-tosa. Ad gammayan təməwit tas das-z-əgdəlan a tan-ifəl. ⁴³ Mišan inn-asan: «Iwâr-i ad əməla Əlinjil, imosan isalan ən Tayxmar ta n Məššina, i ɣərman win hadatnen əntanay da, fəlas adi da a fəl d-əmmoza.» ⁴⁴ Təzzar igla Yaysa, itaggu təlxutbat daɣ nan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud win n akal ən Yahudəyya.

5

Inəttulab ən Yaysa win azzarnen

¹ Əzəl iyyan ibdād Yaysa daɣ təšəšwit n agaraw wa n Ganazaret, tətənanbdaɣ fall-as tamattay fəl ad aslin y awal ən Məššina wa immal. ² Inay Yaysa əššin əɣlalan n aman daɣ təšəšwit n agaraw. Iɣlalan win əgmâdan-tan məssawsan, takkasan təjjərgənt daɣ sangaytan-nasan win as tabazan kifitan. ³ Təzzar iggaz daɣ-san wa n Simɣon, igmay daɣ-as a din-izzənkəz fəl təšəšwit, amaran iqqim ad isasayru tamattay.

⁴ As iraz daɣ əsəssəɣri inna i Simɣon: «Akku kay əd midawan-nak dad zagrotan aman, təgəram sangaytan-nawan, tabəzam kifitan.» ⁵ Inn-as Simɣon: «Əššex, ahad iɣrâdan a nəga nəşɣâl eges wər nəbez wala, mišan ya zama adi a tənneɣ, adi za ad əgəra sangaytan daɣ aman.» ⁶ Əgan awa dasan-inna Yaysa, təzzar əbazan kifitan s awa əgan daɣ igət har əbukan sangaytan-nasan y azarru. ⁷ Ad tallafan i midawan-nasan win əhanen aɣlal n aman wa hadan y a d-aglin a dasan-ilalan. Osan-du, ədnayan əššin əɣlalan win den har əbukan y ədəkəyyi.

⁸ As inay Simɣon Butros awen, issəjad i Yaysa, inn-as: «Ya Əməli, nəməggəg dər-i fəlas anasbakkad a əmosa.» ⁹ Innâ awen fəlas ənta əd midawan-net ketnasan as əhagan ɣur anay-nasan igət ən kifitan win əbazan. ¹⁰ Eheg wa iga Simɣon den, ənta a iga Yaqub əd Yaxya win maddanəs ən Zabadaɣ dər idrâw əššəɣəl. Təzzar inna Yaysa i Simɣon: «Ad wər tərməɣa, a obazan ɣur əmərədda, təqqalam meddan a sər-i du-za-tawaynen aytedan y a tan-assafsa daɣ bakkadan-nasan.»

¹¹ Amaran əsoɣalan iɣlalan-nasan təgadaməyt n agaraw, oyyan arat kul əlkaman-as.

Təmazaq əd Farisaytan

Əzuzəy ən Yaysa aləs igrâw kətru

¹² Iha Yaysa aɣrəm iyyan, as t-inay aləs as təlsa təwərna ən kətru elam-net ketnet. Ikk-ay-du issəjad dat-əs, onsay-tu, inn-as: «Əməli, as tareɣ adi, təfrâgəɣ a di-təzzuzəyəɣ, izdaga.» ¹³ Izzal-in Yaysa əfus-net, idas-tu, inn-as: «Areɣ adi, əzzəy tizdaga!» Amazay wen daɣ ad izzay daɣ kətru. ¹⁴ Təzzar issənkad-tu Yaysa, inn-as: «Ənəy za, ad wər təməla y awedan waliyyan awa igan da, amaran aglu tassaknaɣ iman-nak y əlimam, taga takutay ən tazdak ta kay-issəwar əššəriɣa n ənnəbi Musa, ad iqqəl adi y aytedan təgəyya ən təməzzəyt-nak.»

¹⁵ Dər iga awen da ya, təgla sallat ən Yaysa tətittəy, tətiddaw fall-as tamattay tagget fəl a das-təssəsəm, izzuzəy dəɣ šiwərnawen-nasan.

¹⁶ Mišan ənta, itakku idaggan əssufnen y a daɣ-san iɣbəd Məššina.

Tarna ən Yaysa

¹⁷ Əzəl iyyan isasayru Yaysa, əqqiman Farisaytan əd musanan n Əttawret a d-əgmâdnen šixarmaten kul šin n akal ən Galilaya əd wa n Yahudəyya əd Yerusalam. As itaggu awen Yaysa igrâw ɣur Əməli tarna

n əzuzəy n aytedan. ¹⁸ Har d-osan meddan wiyyad misawaynen aləs n anabdon day təssut. Ad gammayan a dər-əs əggəzan, assansin-tu dat Yaysa. ¹⁹ As dasan-aba tēməwit as dər-əs əggəzan fəl igət n aytedan, əwaran afalla ən taxazamt, olaman əsəfəl-net, əssərasan-tu day-as iha təssut-net har təssənsan day ammas ən tamattay, dat Yaysa.

²⁰ As inay Yaysa əzəgzan-nasan, inna y anabdon wen: «İbakkadan-nak tiwasarafan-ak.» ²¹ Əslan musanan n Əttawret əd Farisaytan y awen xas, ad gannin day man-nasan: «Ma imos aləs wa itaggin amadraw da? Ma ifragan əsurəf ən bakkadan ar Məşşina xas?»

²² Issan Yaysa awa samadranan, inn-asan: «Mafəl tətihənzəmmem adi day wallan-nawan? ²³ Ma ogaran tərğəsəy gər i innan: "Tiwasarafan-ak bakkadan-nak" meyx ak i innan: "Əbdəd jəwənkət?" ²⁴ Amaran arex a təssənam as nak Ag Aggadəm ələx day əddənət tanaya a di-təşişawadat ad əssurəfa y awedan ibakkadan-net.» Təzzar inna Yaysa y anabdon: «Əbdəd, tədkəla təssut-nak, takkax aɣaywan-nak.»

²⁵ İbdad aləs wen tamazayt ten da dat aytedan kul, idkal təssut-net, iqqal ehan-net, immâl Məşşina. ²⁶ Aytedan kul isimaklal sər-san awen wəllen. Əmmâlan Məşşina, təh-en tasa gannin: «Azalada nənây aratan as wər kala ətawanayan!»

Awa inna Yaysa əs nasbakkadan

²⁷ İgmad Yaysa edag en, ogga aləs iyyan igân esəm Lebi iqqim day adag wa n əzərzəm n əzrəf ən takəs, inn-as: «Əlkəm-i.» ²⁸ İbdad Lebi, oyya awa iha kul, ilkam i Yaysa.

²⁹ Dəffər awen iga Lebi i Yaysa iməgura zawwarnen day ahan-net. Ədrawan d aytedan aggotnen ən nəzzərzam ən takəsən d aytedan wiyyad.

³⁰ Ənayan Farisaytan əd musanan-nasan win Əttawret awen xas gatan-tanan, ad gannin i nəttulab ən Yaysa: «Mafəl tədrâwam əd nəzzərzam ən takəsən əd nasbakkadan?» ³¹ Inn-asan Yaysa: «Aytedan wər nəfray, wər əddəraran s anasmagal, imiranan a sər-əs əddərarnen. ³² Nak wər d-osex fəl əddəlil n aytedan win xur iga as oɣadân, kalar əmazal ad-əgeɣ fəl a d-aɣray inasbakkadan əs tətubt.»

Awa inna Yaysa s əzum

³³ Dəffər awen ənnan-as Farisaytan əd musanan n Əttawret: «İnəttulab ən Yaxya əd win Farisaytan tuzaman faw, tattaran, win-nak amaran tattin sassin.» ³⁴ Inn-asan Yaysa: «Awak təfrâgam ad təzzuzəmam ilagatan a xur illa əmazlay? ³⁵ Mişan əlkâman adan a xur-san z'ammadkal əmazlay. Adan win di, ad uzaman.»

³⁶ İg-asan Yaysa tangalt iyyat, inn-asan: «Wər t-illa i du-z-ikkəsən şikəst day tabdoq taynayət y a tat-iwət day iyyat waşşarat, fəlas as iga adi, ad ixsəd tabdoq ta taynayət, şikəst deɣ ta day-as d-ikkas wər tənnəha əd tabdoq ta waşşarat. ³⁷ Wər t-illa deɣ i z'agin esmad n alxanab aynayan day gədad. I igan adi ad abbaqqen gədad win, təzzar affatu day esmad əd gədad. ³⁸ Kalar esmad n alxanab aynayan, ibəyax aynaynen a day itawaggu. ³⁹ Awedan işwân esmad n alxanab waşşaran, wər z'iru dəffər adi tessay ən wa aynayan, fəlas ad annu: "Wa waşşaran a izodan.»

6

Yaysa d əzəl wa n təsanfawt

¹ Ëzəl iyyan imosan əzəl wa n təsanfawt ən Kəl-Ëlyəhud, ijiwankat Yaysa daɣ təwəgas n alkama, rassaban-du nəttulab-net šiɣaxanen, tifəffərentanat gər fassan-nasan, tattin-tanat. ² Təzzar ənnan-asan arat daɣ Farisaytan: «Mafəl tətəggim arat xarâman daɣ əzəl wa n təsanfawt?» ³ Ijjəwwab-asan Yaysa, inn-asan: «Ak tɛɣaray a wər təgem awa iga ənnəbi Dawəd əzəl wa t-iggaz gələk ənta əd midawan-net? ⁴ Awak wərgex iguz a iga ehan ən Məššina, idkal šigəlwen šin əmosnen takutay təkâtat i Məššina əs limaman ɣas as təxalal tattay-nasnət, itša daɣ-asnət, ikfa daɣ-asnət deɣ aytedan-net?» ⁵ Inn-asan Yaysa deɣ: «Nak Ag Aggadəm a ixkaman fəl əzəl wa n təsanfawt.»

⁶ Ëzəl iyyan ən təsanfawt ən Kəl-Ëlyəhud, iggaz Yaysa ehan n əlɣibada ən Kəl-Ëlyəhud ad isasaɣru. Ehan-en ih-ay aləs as immût əfus-net wa n əɣil. ⁷ Əgaran daɣ-as musanan n Əttawret əd Farisaytan šittawen fəl ad əssənan kud ad izzuzəy awedan daɣ əzəl wa n təsanfawt wala, fəl tara n ad əgrəwan əddəlil əs təxtəst-net.

⁸ Yaysa ənta issân awa ihan iman-nasan. Inna y aləs was immût əfus-net: «Ënkər, əbdəd daɣ ammas n əljəməɣat.» Inkar aləs, ibdad. ⁹ Təzzar inn-asan Yaysa: «Əssistanaq-qawan, awak xalal daɣ əzəl wa n təsanfawt igi n arat olâɣan meɣ igi n a labasan, ereg n awedan daɣ təmattant meɣ awak šiyyit-net iba-tu?» ¹⁰ Issəlal-tan Yaysa asawad-net ketnasan, amaran inna y aləs was immût əfus-net: «Ëzzəl əfus-nak» Iga awa das-inna, izzay əfus-net.

¹¹ Arat wen iga daɣ-san alham labasan, ad tinəməšiwirən gar-essan fəl awa z'agin i Yaysa.

Yaysa isassaɣru inəttulab-net

Əsənnəfrən ən Yaysa inəttulab win maraw d əššin

¹² Adan en da a daɣ ikka Yaysa adɣax iyyan y a fall-as agu šiwatiriwen. Iga fall-as ahad iɣrâdan itattar. ¹³ As affaw iɣra-du inəttulab-net, isannafran daɣ-san maraw d əššin, ig-asan esəm inəmmuzal. ¹⁴ Ismawan-nasan da: Simɣon was iga esəm Butros d amadray-net Andrawəs; Yaqub, Yaxya, Filibus, Bartulamawəs, ¹⁵ Matta, Tuma, Yaqub wa n ag Alfay, Simɣon was itawannu wa Isaggatakken, ¹⁶ Yahuz wa n ag Yaqub əd Yahuza Isxarəyuti wa z'akkaddalan Yaysa.

Yaysa əd tamattay

¹⁷ Dəffər awen izzəbbat dər-san Yaysa adɣax, ibdad daɣ ataɣas iyyan a daɣ təbdâd tamattay tagget ən nalkiman-net əd tamattay tagget a dutəfâlat akal ən Yahudəyya əd Yerusalam əd ɣərman win Tir əd Sidon əhanen tagadamayt n agaraw wa zəwwəran. ¹⁸ Aytedan en osân-du fəl ad əssəsəman y awa isasaɣru Yaysa, təwəzuzəyan deɣ daɣ təwərnawen-nasan. Izzozay daɣ-san deɣ win əhan kələsuf. ¹⁹ Tamattay en ketnet təgammay d ades ən Yaysa fəlas tarna t-id-təgammadat təzuzəy-tan ketnasan.

Əššin əzzənəfan n aytedan a t-əllanen

²⁰ Iswad Yaysa daɣ nəttulab-net, inna: «Təbbilalam kawanay win sallaqqawnen iman-nawan dat Məššina fəlas Taymar ta n Məššina ši-nawan.

²¹ Təbbilalam kawanay win iha laz əmərədda fəlas ad tayyawanam.

Təbbilalam kawanay
win hallinen əməməddə
fəlas ad tadmim.

²² Təbbilalam kawanay
win əkyadan aytedan,
əkkâsan-kawan dəx ammas-nasan,
rabbadan-kawan, ƣaššadan ismawan-nawan
fəlas di-təlkəməmə nak Ag Aggadəm.

²³ Dawatat, təfəliwəsəm əzəl wədi,
fəlas təlām arozan aggotnen dəx jənnawan.
Arat wa dawan-əgan əddi
ənta iman-net a əgan marawan-nasan y ənnəbitan.

²⁴ Mišan kawanay iməggərgas
iket alƣazab iqqâl-awan,
fəlas awa ərən man-nawan iha ifassan-nawan.

²⁵ Iket alƣazab iqqâl-awan
kawanay win əyyəwənnən əməməddə,
fəlas ad tullazam.
Iket alƣazab iqqâl-awan
kawanay win dazzenin əməməddə,
fəlas a dəx-wan tagu təfəyyawt, talim.

²⁶ Iket alƣazab iqqâl-awan
kawanay win əmmalan aytedan;
a dida a əgan marawan-nasan y ənnəbitan win bahu.»

Tara n aytedan

²⁷ «Kawanay win di-əssəsəmnen amaran, ənnəx-awan: "Iriwat izənga-nawan, ad tətamazalam əlluƣ i win kawan-əkyadnen. ²⁸ Tattarat a igan arraxmat i win kawan-sawarnen allaxanat, tansəyam Məššina a igan alxer i win dawan-tagginen taršəxšad. ²⁹ As dak-iqqas awedan, takfaq-qu amdəd-nak wa hadan. As dəx-ak irkab awedan əbərnuz-nak, alƣaššabana-nak da ayy-as-tu. ³⁰ I kay-onsayan takfaq-qu. Ad wər təgməya dəx awedan a kay-d-issuƣəl awa dəx-ak irkab."»

³¹ «Arat was tərəm a dawan-t-agin aytedan, agat-asan-tu kawanay da. ³² Kud wər tərəm ar aytedan win kawan-əranen, awak ma imos aroz wa za təgrəwam? Wala ark aytedan da ərân aytedan win tan-əranen. ³³ Kud wər tətəggim a olaƣan ar i win dawan-tu-tagginen, awak ma imos aroz wa za təgrəwam? Wala arak aytedan taggin adi. ³⁴ Kud dəx wər təsəmərwisəm ar aytedan win as tordam as a dawan-ərzəman, awak ma imos aroz wa za təgrəwam? Ark aytedan da tinəməkfin imarwasan ƣarəssan fəlas əssânan as a tan-d-iqqəl awa sammərwasan ketnet.»

³⁵ «Kalar iriwat izənga-nawan, ad tətəggim y aytedan awa olaƣan, tətizəbənəm i win dəx-wan əgmaynen əzəbəna. Tagim adi ketnet da wər təgəm attama n a dawan-itəwəggu. Əddi ad igit aroz-nawan, təqqələm bararan ən Məššina di n Amadkol fəlas ənta itaggu əlluƣ y aytedan win wər iha agoda əd win maksanan. ³⁶ Təggəzet-kawan təhanint ta təhat Abba-nawan.»

³⁷ «Ad wər tannim ark arat s awedan fəl a sər-wan wər itəwənnu. Ad wər təssəwəram awedan lahan fəl a kawan-wər-itəwəsəwər kawanay da. Sirufat, ad təgrəwam təsureft. ³⁸ Hakkat, ad tətəwakfim. Təsəkət tolâƣat, tədkârat, təssiksakat har təfətənxəl a dawan-z-itəwəggin dəx səbbətəran-nawan. Təsəkət tas təkkatam y aytedan ənta as dawan-z-ikət Məššina.»

³⁹ Ig-asan deŷ Ƴaysa tangalt, inn-asan: «Awak əmədderyəl ifrâg alaway n iyyan əmədderyəl? As iga adi wərgex ketnasan as z'uden daŷ anu? ⁴⁰ Attalami wər oger əššex-net, mišan attalami kul wa issəxtaman, ad agdu d əššex-net. ⁴¹ Mafəl təhannaya tezawt ta təhat šat n amadray-nak, kay amaran wər din-təgreŷ šiləlt ta təhat šat ta-nak? ⁴² Manəmmək as təganna y amadray-nak: "Ayy-i a dak-əkkəsəŷ tezawt ta təhat šat-nak?" As iga awen, kay iman-nak wər təhənnəya šiləlt ta təhat šat ta-nak. Əmunafiq, əkkəs təzzar šiləlt ta təhat šat-nak, əddi ad za tannaflayaŷ daŷ tazawt ta təhat šat n amadray-nak, təkkəsəŷ-as-tat!»

⁴³ «Wər t-illa ašək isxân itârawan âratân əbrarnen, wala iyyan wər nəsxə itârawan âratân olaŷnen. ⁴⁴ Əkkulluk n ašək âratân-net as itawazday. Wər tənimidan aratan ən fig daŷ tazayt, wala deŷ itanamad alŷanab daŷ tamat. ⁴⁵ Awedan wa olaŷan, əlluŷ wa ihan əwəl-net a daŷ d-itakkas awa olaŷan, mišan anallabus ənta, talbast ta təhat əwəl-net a daŷ d-itakkas awa labasan. Awa idkaran əwəl n awedan a d-igamman imi-net.»

Enalkim wa n tidət əd wa n bahu

⁴⁶ «Ma fel as di-təgannim: "Əməli, Əməli!" Mišan wər tətəggim awa dawan-ganna?»

⁴⁷ «Awedan kul wa di-d-itasin isasam y awal-in, itamazal s awa ənneŷ, a dawan-əməla awedan wa s tu-z-ammattala. ⁴⁸ Immittalaq-qu s awedan ikarrasan ehan. Iŷaz wəllen har ewad təsəlit, ikras-du fall-as ehan-net. Dəffər awen osa-du əngəy issohen, irzak-ku mišan wər t-isammatakway fəlas təsəlit a fəl d-ikras.»

⁴⁹ «Amaran awedan wa isasaman y awal-in mišan wər sər-əs itəmizil, iha əlmital n awedan ikrasan ehan-net da wər t-iŷez. Osa-du əngəy, istab-as. Ibarajjat, iŷrad ahluk.»

7

Təhanint n Əlməsix

Əzuzəy ən Ƴaysa akli ən kabtan iyyan

¹ As iŷrad Ƴaysa emel ən salan win den kul i tamattay en, iggaz taŷrəmt ən Kafarnahum.

² Taŷrəmt ten ih-et kabtan iyyan ən sojitan n Ərrum ilân akli-net ikna tara irinan, ibuk y iba. ³ As isla kabtan en isalan ən Ƴaysa, izammazal sər-əs arat daŷ muzaran ən Kəl-Əlyəhud fəl a t-ansəyan a d-asu izzuzəy akli-net. ⁴ Osan-in Ƴaysa, onsayan-tu, ənnan-as: «Aləs a, ihôr a das-tagəŷ tənəfust ta, ⁵ fəlas irâ tamattay-nana, ənta fadda a danaŷ-issəkrasan ehan-nana wa n əlŷibada.»

⁶ Təzzar iddew dər-san Ƴaysa. As din-ihoz Ƴaysa ehan, izammazal-du sər-əs kabtan en imidawan-net y a das-annin: «Əməli, ad wər təsəlliyeŷəŷ iman-nak, nak wər əwedəŷ ad təggəzəŷ ehan-in. ⁷ Adi da fəl kay-in-wər-oseŷ nak iman-in. Annu arat ŷas ad izzəy amaššəŷal-in. ⁸ Əssâna daŷ adi fəlas awedan a əmosəŷ a daŷ əttafan wiyyad tanat, əttâfaŷ-qat nak iman-in daŷ sojitan win daw-i əllanen. As ənneŷ y iyyan: "Aglu", ad aglu, as ənneŷ y iyyan: "Iyyaw", a di-d-asu. As ənneŷ y əkli-nin: "agu awa", ad t-agu.» ⁹ As isla Ƴaysa y awen, isammaklal sər-əs, imalallay-in aytedan win das-əlkamnen, inna: «Ənneŷ-awan, wala Kəl-İsrayil wər daŷ-san ənayəŷ awedan igân əzəgzan ewâdan wa iga aləs a.»

¹⁰ As din-əqqalan meddan win əmmozałnen ehan, osan-in akli wa irinan izzây.

Ʒsənkər ən Ʒaysa əmawad iyyan day təməttant

¹¹ Dəffər awen ikka Ʒaysa aƷrəm iyyan igân esəm Nayn, əddewan dər-əs nəttulab-net əd tamattay tagget. ¹² As din-ihoz imi n əƷrəm immənay d aytedan aggotnen ewaynen ənəmməttən y a t-in-ənbəlan. Aləs wa n ənəmməttən en, wər təla anna-net ar ənta, abba-net dəƷ wər idder.

¹³ As tat-inay Ʒməli təsahhanatat-tu, inn-as: «Ayyu tala.» ¹⁴ Ikka-du ənəmməttən, idas təssut ta dəƷ immeway, əbdadan aytedan win t-ewaynen, təzzar inna: «Ʒmawad ənneƷ-ak: Ʒnkər!» ¹⁵ Iqqim-du aləs wa aba, işşewal, issoƷal-tu Ʒaysa y anna-net.

¹⁶ ƷrmaƷan aytedan kul, ad əmmalan Məşşina gannin: «Ʒnnəbi zəwwəran a d-inafalalan dəƷ-na, Məşşina osa-du tamattay-net fəl a dəƷ-as issən.»

¹⁷ Təzzar təffəzzat sallat ən Ʒaysa dəƷ akal ən Yahudəyya ketnet, əd kalla win tu-ƷalayƷalaynen.

Ʒaysa əd Yaxya wa isalməƷan aytedan dəƷ aman

¹⁸ Igraw Yaxya isalan win den kul Ʒur attalamitan-net. IƷra-du əşşin dəƷ-san, ¹⁹ izammazal-tan s Ʒməli Ʒaysa y a das-annin: «Awak kay da was nəqqəl y a d-asu, meƷ ak ad nəssəgəd y iyyan?» ²⁰ As din-osan Ʒaysa, ənna-as: «Yaxya wa isalməƷan dəƷ aman a dana-d-izammazalan sər-ək, inn-ak: "Awak kay da was nəqqəl y a d-asu, meƷ ak ad nəssəgəd y iyyan?"»

²¹ AssaƷat ten da iman-net, izozay dəƷ-as Ʒaysa aytedan aggotnen dəƷ təwərnawen əd təlawayyen əd kələsuf, issəsəd dəƷ iməddəƷal aggotnen. ²² Ijjəwwab Ʒaysa i meddan win sər-əs d-əmmozalnen, inn-asan: «Ʒqqələt Yaxya təssuƷələm-as awa tənəyam d awas təslam, tannim-as: IməddəƷal əhannayan, inəbdan jawanken, aytedan win igraw kətru əzzayan zaddogan, imzagan əgrawan tesalay, inəmməttən nakkaran-du dəƷ təməttant, şiləqqawen dəƷ sallanat y Ʒlinjil. ²³ Ibbilal awedan wa wər igmed əzəƷzan-net fəlas wər iga aşşak dəƷ awa əmosa.»

²⁴ As əƷlan meddan win d-izammazal Yaxya, issənta Ʒaysa amagrad i tamattay dəƷ batu ən Yaxya, inna: «Ma imos arat was təkkam əsuf y a tu-tənəyam? Awak telant isiwəliwil aƷu? Kala! ²⁵ DəƷ adi ma təkkam y a t-id-tənəyam? Awak aləs ilsân tabdoq təknat şihussay? Kala! Ʒnəyat za aytedan win əlsanen tabdoq ta təhossayat, əgân dəƷ təməddurt dəƷ ənniflayan, inan ən mənokalan a əhan. ²⁶ Adi za ma təkkam y a t-id-tənəyam? Awak ənnəbi? Wəllen z'ās ənnəbi. Amaran Yaxya ogar tişit n ənnəbi fadda. ²⁷ Fəlas Yaxya ənta a fəl ənna Ʒlkəttaban: "Ʒnəy za a dat-ək assaƷlay anammazul-in a z'aknin tarrayt-nak."

²⁸ ƷnnəƷ-awan, wər kala a d-ihəw awedan ogaran Yaxya; dər iga awen da wala Ʒas wa ogaran təmmədrəyt dəƷ TaƷmar ta n Məşşina, da ogar Yaxya.»

²⁹ Aytedan win əslanen y awal ən Yaxya, harkid nabazan n amana, kul əqbalan as tarrayt ta n Məşşina ənta a toƷadat, adi a fəl ərdan issəlmaq-qan Yaxya dəƷ aman. ³⁰ Mişan Farisaytan əd musanan n Ʒttawret, əntanay əssəknan əs tugəyt ta əgan s a tan-issəlməƷ Yaxya dəƷ aman, ibə ən tərəddawt-nasan s awa ixtas Məşşina.

³¹ Inna Ʒaysa: «Mas z'ammattalay aytedan n azzaman win nəha da? Awak ma dər olan? ³² Olân əd bararan əqqimnen dəƷ əssuk tinəməƷrin gannin:

"Nəwat-awan tende,
mişan wər təwəƷam!
Nəg-awan isakkan ən təfəyyawt,

mišan wər təlem!"»

³³ «Ēnney-awan adi fəlas Yaxya wa isalmağan aytedan daḡ aman as d-osa, issigat əzum wər isəssu deḡ esmad n alḡanab, tənnam agḡəsuf a t-izdayan. ³⁴ Amaran, nak Ag Aggadəm ose-du, ətatta əsassa, mišan tənnam: "Ēnawat aləs wen n amawwalay en, isassin esmad s igət, imos əmidi ən nabazan ən takəsen d ark aytedan!"»

³⁵ Masnat ta du-təfalat Məššina amaran, aytedan kul win əhanen tarrayt ta n Məššina, əntanay a sataddinen aqqad-net.

Agaraw wa təga təntut iyyat təsureft ən bakkadan-net

³⁶ Igmay Farisay iyyan daḡ ʔaysa a ḡur-əs atšu. Təzzar ika ʔaysa ehan ən Farisay wen, saḡḡamaran ad tamansawan. ³⁷ Wala a ihogan tərəz-du təntut iyyat ən tanasbakkadt təhât ayrəm en da, təslât as ʔaysa imigarat i Farisay wen. As du-tosa tewây butalay n alwardi. ³⁸ Təmal-du dəffər ʔaysa, ḡur daran-net ad təhallu har təssəbdag idaran ən ʔaysa əs mətawwan-net, təmmas-tan əs jəkkad-net. A dasan-tətamallat tənəqqal fall-asan alwardi.

³⁹ As inay Farisay wa isimuguren ʔaysa awen, inna daḡ man-net: «Ēnnar imos aləs a ənnəbi, issən as təntut ta tu-təddasat da, tanasbakkadt.» ⁴⁰ Inn-as ʔaysa: «Simḡon, a dak-annay arat.» Inn-as Simḡon: «Šiwəl, Ēššex!»

⁴¹ Inn-as ʔaysa: «Kala a t-illa aləs iyyan irwâsan əššin meddan. Iyyan irwâs-tu səmmosat təmad ən tamma n əzrəf, wa hadan irwâs-tu səmmosat təmərwen. ⁴² Dad wər əlen as ərzaman, oyy-asan awa tan-irwas. Awak ma tənney mənî daḡ-san wa tu-z-iren wəllen?» ⁴³ Inn-as Simḡon: «Ordeḡ as was oyya əmarwas wa aggen.» Inn-as ʔaysa: «Tidət-nak.»

⁴⁴ Amaran imalallay-in tantut təzzar inna i Simḡon: «Tahannayay tantut ta? As d-əggazay ehan-nak wər di-təkfey aman əs əššorada idaran-in, mišan ənta təssəbdak-kan əs mətawwan-net təmas-tan əs jəkkad-net. ⁴⁵ As d-oseḡ ehan-nak wər di-du-təssəlkada, mišan ənta a d-oseḡ tətamallat i daran-in fəl saḡmar a di-təga. ⁴⁶ Kay wər təzwayay eḡaf-in, mišan ənta idaran-in a fəl tənḡal alwardi. ⁴⁷ Adi a fəl dak-ənney: tara zəwwərat ta di-təssəkna təsitadda as ibakkadan-net tiwasarafan-as kul kuddeḡ əḡḡetan; mišan awedan wa igrawan təsureft n a əndərran, ənta tara-net ši əndərrat.»

⁴⁸ Təzzar inna ʔaysa i təntut ten: «İbakkadan-nam tiwasarafan-am.»

⁴⁹ Ad gannin aytedan win dər-əs ədrawnen imensewan daḡ man-nasan: «Ma imos wa daḡ awedan as wala ibakkadan isuruf-tan y aytedan?»

⁵⁰ Amaran inna ʔaysa i təntut ten: «Ēzəḡzan-nam a kam-iḡlasan, aglu daḡ alxer.»

8

ʔaysa isasayru əs tangalen d əlmitalan

Aytedan win tidawnen əd ʔaysa

¹ Dəffər awen illil ʔaysa iḡərman əd təḡarmaten immâl y aytedan Ēlinjil, imosan isalan ən Taḡmar ta n Məššina. Ēddewan dər-əs nəttulab-net win maraw d əššin. ² İddew deḡ əd tədoden as šiyyad kələsuf a daḡ-asnat ikkas, šiyyad šiwərnawen a daḡ-qanat izzozay. Ēmosnat Maryama Madəl, s ənta a d-əḡmadan əssa kələsuf, ³ əd Jannata ta n təntut ən Xuza wa innəttafan əd taḡawšiwən n əmənokəl Herod, əd Suzana əd šiyyad šidoden aggotnen. Ketnasnat ədhâlnat ʔaysa əd nəttulab-net s awa əlanat.

Elmital wa n əmagyak

⁴ Wər t-illa əxrəm a du-wər-gəmmədan aytedan takkin-du Ƴaysa, təzzar təga fall-as tiddawat tagget, ig-asan əlmital wa: ⁵ «Kala ad igla əmagyak iyyan y ad inbəl amasa-net. Dağ anabal wa itaggu den imosan anabas n amasa, ertaknat təblalen šiyyad fəl tama ən tarrayt, təzzar əkkokalan dağ-asnat aytedan, ətšan-tanat gədad. ⁶ Šiyyad ertaknat dağ adag əhanat təhun. As d-əgmədnat, əqqurnat fəl iba ən bəddug. ⁷ Šiyyad ertaknat dağ təfəssağ, ədwalnat dər-əsna, əlməznat-tanat. ⁸ Šiyyad ertaknat dağ amaɖal olâğan, təzzar ədwalnat. Əkkulluk ən təblalt terâw temeday n iyyat.» As inna Ƴaysa awen idkal əməsli-net inna: «Wa isallin, isəsəmet!»

Ma fel isasayru Ƴaysa s əlmitalan?

⁹ Dəffər awen əssəstanan-tu nəttulab-net d almayna n əlmital wa iga den. ¹⁰ Inn-asan: «Kawanay təgrâwam masnat dağ əssiran ən Tağmar ta n Məššina, mišan aytedan win hadatnen tangalen as dasan-ittəmal əssir wa, fəl ad iqqəl as "əswâdan, mišan wər hənnəyan; əssisaman mišan wər gərrin."»

Almayna n əlmital wa n əmagyak

¹¹ Igla Ƴaysa iššewal, inn-asan: «Elmital wədi almayna-net da: amasa əlmital a imos n Awal ən Məššina. ¹² Amasa wa irtakan fəl tama ən tarrayt, əlmital a imos n aytedan win əslanen y awal ən Məššina, mišan ad d-asu Iblis ikkəs-tu dağ wallan-nasan fəl ad wər əzzəgzənan, əgrəwan efsan. ¹³ Amasa wa irtakan dağ təhun, əlmital a imos n aytedan win əslanen y Awal ən Məššina, əqbalan-tu əs man filawasnen, mišan wər ila awen ekay, əzəgzan-nasan wər itihag. As tawajarraban, a tan-igməd. ¹⁴ Amasa wa irtakan dağ təfəssağ, əlmital a imos n aytedan win əslanen y awal ən Məššina əqbalan-tu, mišan as tan-ədgəzan aššawašatan n əddənət əd tara n əddənət d arak deranan, əssəfalan-du dənneğ awal wen, ad igdəl awen y əzəgzan-nasan alkamalat. ¹⁵ Amasa wa irtakan amaran dağ amaɖal olâğan, əlmital a imos n aytedan win əslanen y awal ən Məššina əlân iwallan olâğnen lammədnən, təzzar əqbalan-tu, əttəfan-tu s əlluğ, təgməd-tan-du tənfa fəlas əzmâran y arat kul.»

Tangalt ta n fətəla

¹⁶ Inn-asan Ƴaysa dəğ: «Wər t-illa awedan isarğın fətəla təzzar isəbbənbəy fall-as əğəzu mədəğ ag-et daw tessat. Kalar əşiləy a tat-itaggu təşəşiləyt-net fəl ad ənəyan aytedan win du-taggaznen ehan s ənnur-net. ¹⁷ Wər t-illa a iğbâran əs wərgəğ ad affaggu, wala iyyan istâran əs wərgəğ a d-inənəfiləl, itəwəssən ezal a mallan.

¹⁸ Dağ adi ənkədat y əmmək was təsasamam. Awedan wa ilan, a das-itəwəşitu awa ila; wa wər nəla amaran, arat n awas iğl il-ay da a dağ-as attarmas.»

Imarwan ən Ƴaysa win tidət

¹⁹ Tosa-du anna ən Ƴaysa əd mədrayan-net, mišan orn-en a t-in-awədan fəl igət ən tamattay. ²⁰ Itawann-as: «Anna-nak əd mədrayan-nak əbdâdan-ak, ərân anay-nak.»

²¹ Mišan inn-asan Ƴaysa: «Anna-nin əd mədrayan-in aytedan win sasamnen y awal ən Məššina, tamazalan s awa inna.»

Tarna ən Ƴaysa

Ƴaysa ila tarna fəl aɖu

²² Ëzəl iyyan iggaz Yaysa aɣlal n aman ənta əd nəttulab-net. Inn-asan: «Nəxrəset agaraw əs tagadamayt-net ta hadat.» Təzzar əglan.

²³ Əglân fəl aman as din-ibaz etəs Yaysa. Wala a ihogan igar-du aɗu issohen fəl agaraw, ad idakkar əɣlal aman, əggazan zega n a tan-atşin aman. ²⁴ Əhozan-du nəttulab Yaysa, a tu-sankaran daɣ etəs, gannin as: «Əşşex, Əşşex, nəhlak.» Inkar-du Yaysa isannarɣam y aɗu əd tanazzamaren takkinen ijənnawan, təzzar ibdad aɗu, idrar arat kul. ²⁵ Amaran inn-asan Yaysa: «Ma iga əzəgzan-nawan?» Issirmaq-qan awen, isimaklal sər-san. Ad tinəmənnin: «Ma imos wa daɣ awedan as wala aɗu d aman ittâf daɣ-san tanat?»

Yaysa ila tarna fəl kələsuf

²⁶ Dəffər awen ewadan-in akal ən Garassenatan inimaɣlayan agaraw d akal wa n Galilaya. ²⁷ Da da ɣas a d-izzəbbat Yaysa aɣlal n aman ənta a das-d-issəlkad aləs iyyan əhân kələsuf. Aləs wen in əxrəm ihan akal en da. Irəw as issənsa isəlsa, igmad aɣaywan, ixsar daɣ zəkwan. ²⁸ Inay Yaysa ɣas, ad itakkas imaslan labasnen, təzzar issəjad i Yaysa, idkal əməsli-net wəllen inna: «Ya Yaysa wa n Barar ən Məşşina di n Amadkol ma daɣ-i tareɣ? Onsəyaq-qay a di-wər-təzəɣxəba.»

²⁹ Innâ awen fəlas Yaysa a omaran aggəsuf wa t-ihan s a t-id-igməd. Iyyəwan-du sər-əs aggəsuf en əsənkər, karradan-tu aytedan əs sassaran əd təzabagawen mişan ad ixtəs awen kul, awəy-tu aggəsuf s əsuf. ³⁰ Issəstan-tu Yaysa, inn-as: «Ma esəm-nak?» Ijjiwwab-as inn-as: «Esəm-in Egan.» Inn-as aləs en awen fəlas kələsuf aggotnen a t-əhanen. ³¹ Ad tansayan kələsuf win t-əhanen Yaysa a tan-wər-issuku anu wa wər nəla eder. ³² Illât-tu əsəgən aggen ən ladayan ədânnen fəl tasaga ən təkəşwart. Onsayan kələsuf Yaysa y a tan-akfu turagat n ad əggəzan iladayan en, ikf-asan-tat. ³³ Əgmadan kələsuf aləs en, əggazan iladayan. Təzzar ozalan-du ladayan fəl azagada ən təkəşwart ad titərəgtərigən daɣ agaraw, tattan-tan aman.

³⁴ As ənayan madanan ən layadayan awa igan den, ozalan, əgan isalan n awen daɣ əxrəm en əd ɣələyɣəlayan-net. ³⁵ Əglan aytedan y ad ənəyan awa igan. As din-osan Yaysa ogazan-in ɣur-əs aləs wa əgmadan kələsuf, iqqim ɣur daran-net, ilsâ, təqqâl-t-idu dəɣ tayttay-net, təzzar təggaz-tan tasa. ³⁶ Əgan daɣ-san aytedan win əgəyyatnen y awen isalan n əmmək was itawasafsa aləs wa daɣ tawakkasan kələsuf.

³⁷ Mişan ənkarən-du aytedan kul win akal ən Garassenatan ad gam-mayan daɣ Yaysa a tan-ugag fəlas tasa a tan-təggazat zəwwərat. Iggaz Yaysa aɣlal n aman iqqal. ³⁸ Onsay-tu aləs wa əgmadan kələsuf ad t-ayyu a dər-əs idaw, mişan issoɣal-tu Yaysa inn-as: ³⁹ «Əqqəl ehan-nak, təməla y aytedan iket n arraxmat ta dak-iga Məşşina da.» Təzzar igla ad immal daɣ əxrəm en ketnet arat kul wa das-iga Yaysa.

Yaysa ila tarna fəl təwərnawen əd təməttant

⁴⁰ As iqqal Yaysa əsəlim wa hadan n agaraw, təssəlkad-as-du tamattay as ketnet təqqâl-as. ⁴¹ Alwaq wen da a d-osa aləs iyyan igân esəm Jayɣus imosan iyyan daɣ muzaran n ahan n əlɣibada wa n Kəl-Əlyəhud ən təxrəmt ten. Issəjad dat Yaysa, ad t-itansay ad idawan s ahan-net, ⁴² fəlas elles təmosat wələt maraw elan d əşşin, s ənta ɣas a ila, a təbukat y iba.

Iddew dər-əs Yaysa, tətənbadaɣ fall-as tamattay. ⁴³ Tamattay en tah-et təntut təgât maraw elan d əşşin igammad-tat əzni. Tənɣa təla-net kul daɣ nasmagalan, mişan wər t-illa awedan ifrâgan əzuzəy-net. ⁴⁴ Təhoz-du

Yaysa sa sər təxərden, tēdas tēbənīk ən tēkadkat-net, izzəkkat əzni wa tat-igammadan tamazayt ten da. Təzzay.

⁴⁵ Təzzar inna Yaysa: «Ma di-idasan?» Iggad awedan kul as t-idās, amaran inn-as Butros: «Əššex, tamattay a ketnet as kay-taḡalayḡalay, tēsās-kay.» ⁴⁶ Mišan ya inna Yaysa: «Awedan iyyan idās-i fēlas əfrāya i tarna iyyat as di-təgmad.» ⁴⁷ As tēssan tēntut ten as tēffigga, tēkka-du Yaysa tēndaw-tat taysəst, tēssəjad dat-əs, tēmal-as dat aytedan kul əddəlil wa fəl tu-tēdas əd tēməzzəyt ta tēga tamazayt ten da. ⁴⁸ Inn-as Yaysa: «Tabarart-in, əzəgzan-nam sər-i a kam-izzozayan, aglu daḡ alxer.»

⁴⁹ Harwada iššewal Yaysa as d-osa awedan iyyan a d-ifalan aḡaywan ən Jayḡus wa n əmuzar n ahan wa n əlḡibada ən Kəl-Əlyəhud, inn-as: «Allek aba-tat, mazzay d əddaguz n Əššex.» ⁵⁰ Isla Yaysa y awen, inna i Jayḡus: «Ad wər tərmeḡa, zəgzən ḡas, allek ad təzzəy.»

⁵¹ As din-ewad Yaysa ehan ən Jayḡus, igdal y aytedan ad t-əggəzan, wər oyya ar Butros əd Yaxya əd Yaqub d abba ən tēbarart d anna-net.

⁵² Aytedan kul win əllanen den, hallan, sikalalan fəl tēbarart mišan inn-asan Yaysa: «Ayyiwat tala, tēbarart wər tat-aba, etəs ḡas a tēga.» ⁵³ A daḡ-as tajaban fēlas əssānan as wər tēdder. ⁵⁴ Təzzar iggaz Yaysa fəl tēbarart, ibaz əfus-net, iḡr-et, inn-as: «Tabarart ənkar-du!» ⁵⁵ Əqqalan-tat-du man-net tēbdad-du daḡ tamazayt ten da, təzzar omar-tan Yaysa s a tat-akfin a tətša. ⁵⁶ Əhagan marwan ən tēbarart, mišan irḡam-asan Yaysa fəl amel n awen y awedan waliyyan.

9

Yaysa əd nəttulab-net win maraw d əššin

Əzəmmizəl ən Yaysa inəttulab-net

¹ Iḡra-du Yaysa inəttulab-net win maraw d əššin, ikf-en tarna d əlxəkum fəl kələsuf kul, ikf-en deḡ fərregat n əzuzəy ən təwarnawen. ² Izəmmazal-tan y ad agin isalan ən Taḡmar ta n Məššina, əzzuzəyan deḡ imiranan. ³ Inn-asan: «Ad wər tawəyam wala daḡ əšikəl, gər z'iqqal tallaq wala aḡrəg, wala allaw, wala azrəf, wala deḡ a okāyan tēkadkat iyyadda. ⁴ As din-tosam aḡrəm, ehan wa tēggazam isəmmagarat-kawan, zəbbat daḡ-as har tēgmədam aḡrəm wədi. ⁵ Aḡrəm tēggazam wər kawan-əqbelan aytedan-net, as tu-təgammadam tēbbikbakam-in əgodrar-net wa iwaran idaran-nawan, ilkām ad əgḡayyat awen fall-asan.»

⁶ Əḡlan nəttulab, əllilan šigarmaten, ad əmmālan Əlinjil daḡ adag kul, zuzəyan daḡ-as deḡ imiranan.

Iduf wa iga Herod daḡ Yaysa

⁷ Isla Herod wa n amuzar n akal ən Galilaya aratan kul win itaggu Yaysa əd nəttulab-net, iqqan awen eḡaf-net fēlas əllan-tu aytedan ganninen əs Yaysa: «Awen Yaxya wa isalmaḡan aytedan daḡ aman a d-inkaran daḡ tēmattant.» ⁸ Wiyyad gannin: «Awen ənnəbi Ilyas a d-izzəbben.» Wiyyad deḡ gannin: «Awen iyyan daḡ ənnəbitan win ərəwnen a d-inkāran daḡ tēmattant.»

⁹ Inna Herod: «Yaxya, nak iman-in a d-issəfrasən eḡaf-net, daḡ adi ma imos aləs wa fəl sallaḡ aratan win?» Ad igəmmay Herod d anay ən Yaysa.

Əšətši ən Yaysa səmmos gim n aləs

¹⁰ Əqqalan-du nəmmuzal, əssoḡalan i Yaysa awa əgan kul. Təzzar igmad dər-san aytedan s adag issufan a din-ikitayyen, ihan anamod ən təḡrəmt ta n Betsayda. ¹¹ Mišan tēsla tamattay awen, tēlkam-as. Ig-asan

Yaysa marxaba, tæzzar iššewal-asan daɣ salan ən Taymar ta n Məššina, izzozay daɣ-san win əddərarnen s awen.

¹² As təbuk təfuk y agadal, əhozan-t-idu nəttulab-net win maraw d əššin, ənnan-as: «Suxəl tamattay a, ad takku šiɣarmaten əd ɣawnatan win əhoznen, ad təgməy id tənša d a tətša fəlas edag issufan awa.» ¹³ Inn-asan: «Satšat-tan kawanay iman-nawan da!» Ənnan-as: «Nakkanay wər nəttef ar səmmosat təgəlwen d əššin kifitan, kundaba za ad nəglâ nazzanza-du imensewan i təxlək a kul.» ¹⁴ Edag ən səmmos gim n aləs a əllanen den. Inna Yaysa i nəttulab-net: «Saɣxamiwat aytedan kul, tagim-tan šiɣimten ən səmmosat səmmosat təmərwen n awedan.» ¹⁵ Əgan nəttulab awen da, saɣxaman aytedan kul. ¹⁶ Təzzar idkal Yaysa səmmosat təgəlwen šin den d əššin kifitan win, iggəzzay ijənnawan, iga igodan i Məššina amaran ikaramkaram šiɣəlwen šin, iga awen da i kifitan, ikf-en i nəttulab-net y a tan-uzanan i tamattay. ¹⁷ Ətšan aytedan en ketnasan har əyyəwanan. Tawašadawan-du karammutan win du-tawaglaznen, tawadnayan daɣ-san maraw əzmaman d əššin.

Awa inna Butros əs Yaysa

¹⁸ Əzəl iyyan itattar Yaysa ɣas-net, wər ɣur-əs illa ar inəttulab-net, dəffər awen issəstan-tan, inn-asan: «Awak daɣ iduf n aytedan, ma əmosa?» ¹⁹ Ənnan-as: «Wiyyad a gannin Yaxya wa isalmaɣan aytedan daɣ aman a təmosa, wiyyad a gannin: ənnəbi Ilyas, wiyyad dəɣ a gannin iyyan daɣ ənnəbitan win ərəwnen a d-inkâran daɣ təmattant.» ²⁰ Təzzar inn-asan: «Kawanay za ma tənnam ma əmosa?» Inn-as Butros: «Əlməsix ən Məššina a təmosa.» ²¹ Issənkad Yaysa nəttulab-net, omar-tan s ad wər əməlan y awedan waliyyan isalan win den. ²² Inn-asan: «Nak Ag Aggadəm ilzâm-i ad ənəyax arkanay aggen, unkaran-i muzaran ən Kəl-Əlyəhud əd muzaran ən limaman əd musanan n Əttawret, təwəggin man-in, ənkerə-du dəɣ daɣ təmattant əzəl wa n karad.»

Ləkkum i Yaysa

²³ Dəffər awen inn-asan ketnasan: «Wa iran a di-ilkəm, wədi igmədet tara ən man-net, agu imateran-net idkəl təgəttawt-net akk əzəl, ilkəm-i. ²⁴ Əssənət as awedan wa wər nəgəmməy ar aggaz ən man-net, wədi ad t-əgmədan, mišan wa iqbalan ad t-əgmədan fəl əddəlil-in, wədi ad iɣləs. ²⁵ Ma z'aknu y awedan ad igrəw əddənət ketnet, ənta issixrak iman-net, iffota daɣ alaxirat? ²⁶ Awedan kul wa isakkarakad ləkkum y-i, madəɣ isikarakad-tu əsuxəl n awal-in, wədi nak da, Ag Aggadəm, a di-isəkkərəkəd əlqəbulat-net əzəl wa du-z-əqqəla aheɣ tanaya-nin, təmosat tanaya ta n Abba, təmos dəɣ ta n angalosən a zaddognen. ²⁷ Əggəyyəɣ əsilakanax-awan as, wiyyad daɣ-wan əbdâdnən da da, wər tan-z-iba wər ənayan Taymar ta n Məššina.»

Ətəwənanay ən tanaya ən Yaysa

²⁸ Edag n əttam adan dəffər igi wa dasan-iga Yaysa batuten šin den, inkar iddew əd Butros əd Yaxya əd Yaqub s ədɣax iyyan fəl a fall-as ansəy Məššina.

²⁹ Itattar den da as imməttay udəm-net, təzzar əgan səlsa-net təməllay tətəssamat. ³⁰⁻³¹ Əhinan-in oggân ənnəbi Musa d ənnəbi Ilyas daɣ tanaya ən Məššina, mišawalan əd Yaysa daɣ batu n agamad wa z'agu əddənət a z'attaddin daɣ Yerusalam əs təmattant-net.

³² As itaggu awen Butros əd midawan-net ibâz-tan-in etəs. As d-ənkaran ənayan tanaya ən Yaysa, ənayan dəɣ əššin meddan win dər innəbdad.

³³ As iggaz ənnəbi Musa d Ilyas šin əgəlli, inna Butros i Yaysa: «Əşşex, olâx as nəlla da. Əndawat ad nəkrəs karad həktan: iyyan i-nak, iyyan in Musa, iyyan in Ilyas.» Wər issen Butros a igannu den. ³⁴ Igannu Butros awen da as du-tənafalal təgarak iyyat, təlsa Yaysa d ənnəbitan əşšin win dər innəbdad. As təlsa Butros əd midawan-net, təggaz-tan tasa. ³⁵ Igmad-du əməsli təgarak ten, inna:

«Awa Barar-in
wa sannafranax,
səsəmat-as.»

³⁶ As tənda batu ten, wər hənnəyan nəttulab ar Yaysa. Əffəstan fəl awen, wər t-illa awedan əs t-əmâlan day adan en.

Əzuzəy ən Yaysa barar iha aggəsuf

³⁷ As əzəl wa ilkaman i wen, izzəbbat-du Yaysa əd nəttulab-net win karad en adxax, təzzar təssəlkad-as-in tamattay tögget. ³⁸ Wala a ihogan idkal aləs iyyan day ammas ən tamattay en əməsli-net, inna: «Ya Əşşex, onsayaq-qay a di-təhənəttey i barar-in, ənta xas a ələx. ³⁹ Aljayn a t-itabazan, təzzar ad izayyak, itizəbərdil, isakafkaf. Gərrid as t-itayyu, issikn-ay alxazab. ⁴⁰ Onsâyax inəttulab-nak a day-as t-əkkəsan, indar-asan.»

⁴¹ Təzzar inna Yaysa: «Xa! Iket iba n əzəgzan d əşşur day aytedan n azzaman a! Awak har əmmay əddewa dər-wan, əzmârax-awan? Awəy-du barar-nak.» ⁴² As d-ihoz barar Yaysa, iggədl-ay aggəsuf, ad itizəbərdil. Iharaşşat Yaysa aggəsuf, ikkas-tu day barar, izzay, issoxal-tu y abba-net. ⁴³ Aytedan kul təsimaklal sər-san təzzəwwərt ən tarna ən Məşşina.

Emel ən Yaysa tamattant-net

Harwada isimaklal s aytedan arat kul wa iga Yaysa den, as inna i nəttulab-net: ⁴⁴ «Təggəzet batu ta šiməzzugen-nawan, təttafam-tat: "Nak Ag Aggadəm əjwâra ad əggâzax ifassan n aytedan."» ⁴⁵ Mişan wər əgren batu ta dasan-iga den, ittinkal-asan almayna-net fəl a tat-wər-agrin, amaran tah-en tasa n əsəstan-net.

Tamazax gər nəttulab

⁴⁶ Tənkər tamazax gər nəttulab ən Yaysa day batu ən wa day-san ogaran almaqam. ⁴⁷ Issân Yaysa awa samadranan, a di fəl d-idkal arat ən barar iyyan issəbdad-tu dəgma-net, ⁴⁸ amaran inn-asan: «I iqbalan barar a, fəl əddəlil-in, nak a iqbal. I di-iqbalan dəx, wa di-d-izammazalan a iqbal. Wa day-wan wər nəmos arat, ənta a zəwwəran.»

Əsəstan day batu n aləs itakkasan kələsuf day aytedan

⁴⁹ Inna Yaxya i Yaysa: «Əşşex, nənây aləs iyyan itakkasan kələsuf day aytedan s esəm-nak, nənn-as ad wər iləs igi n awen, fəlas wər danax-ihə əs ləkkum y-ak.» ⁵⁰ Inn-as Yaysa: «A das-tu-wər-təgdəlam, fəlas i wər nəgəmməy təkma-nawan, wədi əmidi-nawan.»

İki ən Yaysa Yerusalam

Arat wa ilzaman ənalkim ən Yaysa d alak wa das-insan

Tugəyt ən təxrəmt iyyat ən Samarəya s əlqəbulat ən Yaysa

⁵¹ As d-əhozan adan win day z'assandu Yaysa arat wa ixtas Məşşina, a t-imosan əmədkəl-net əs jənnawan, isaggatakkat y iki n əxrəm ən Yerusalam. ⁵² Issəgla inammazalan dat-əs, əkkan təxrəmt iyyat n akal ən Samarəya y a das-aknin edag n əzəbbi. ⁵³ Mişan ugayan aytedan ən təxrəmt ten s a dasan-iməgürət fəlas ikkâ Yerusalam.

⁵⁴ As inay Yaqub əd Yaxya win nəttulab-net awen, ənnan: «Əməli, tarex ad nannu i təmsay a fall-asan du-tazzabbat, təsərrəkəmmət-tan?»
⁵⁵ Imalallay-tan-in Yaysa, isannarxam-asan, ⁵⁶ təzzar okayan əs təxrəmt iyyat.

Awa ihan ləkkum i Yaysa

⁵⁷ Jiwanken as inna aləs iyyan i Yaysa: «A dak-əlkəma s adag kul wa təkke.» ⁵⁸ Inn-as Yaysa: «Izagazan ələn enwan, igədad dəx ələn şisəllula, mişan nak Ag Aggadəm wər ələx wala edag dəx əssənsa eɣaf-in.»

⁵⁹ Inna Yaysa y iyyan aləs: «Əlkəm-i.» Təzzar inn-as: «Əməli, akf-i turagat n ad agla har din-ənbəlay abba-nin təzzar.» ⁶⁰ Mişan inn-as Yaysa: «Ayyu inəmməttan ad ənbəlan inəmməttan-nasan, kay amaran, aglu taga y aytedan isalan ən Taymar ta n Məşşina.»

⁶¹ Inn-as iyyan aləs: «Əməli, arex a dak-əlkəma, mişan akf-i turagat n ad nəməgga d aytedan-in şiwatriwen təzzar.» ⁶² Inn-as Yaysa: «Awedan wa issəntan dəx ləkkum y-i, mişan wər iga awen s əwəl iyyanda, wədi wər ihor əd Taymar ta n Məşşina.»

10

İzəmmizəl wa iga Yaysa inəttulab win əssayət təmərwən d əşşin

¹ Dəffər awen isannafran Əməli wiyyad inəttulab əmosnen əssayət təmərwən d əşşin, izammazal-tan s əşşin əşşin y a das-in-izaran əs xərman əd daggan win as ibuk y a tan-immər. ² Inn-asan: «Xarat təggət, mişan wər əggətan məşşaxalan win tat-z-aləynən. Dəx adi əttərat s esəm ən məşşis ən xarat ta, a d-assaglu imaşşaxalan a tat-olaynən. ³ Aglat! Zimazalaq-qawan təmosam zun jamaran əhanen ammas ən ridalan. ⁴ Ad wər tawəyam azrəf wala əxrəg wala təsəsəl ta n sanatat. A kawan-wər-səllulen assalaman dəx tarrayt.»

⁵ «Ehan təggazam, təgəram fall-as assalam təzzar. ⁶ Kud ih-ay awedan n alxer, wədi a kawan-iqbəl, igrəw alxer-nawan. Kud dəx wər t-iha, wədi takəyam d alxer-nawan. ⁷ As təgrawam ehan n awedan n alxer, təxsəram dəx-as. Tatşim, taşwim awa kawan-itawakfan, fəlas amaşşaxal kul ihor d alxaq-net. Ad wər tilalam inan.»

⁸ «Əxrəm a din-tosam dəx əqbalan-kawan məssawəs, tatşim arat was kawan-sammagaren, ⁹ təzzuzəyam imiranan win t-əhanen, təzzar tannim y aytedan-net: "Taymar ta n Məşşina təhöz-kawan-du." ¹⁰ Mişan əxrəm a din-tosam wər kawan-əqbelan məssawəs, ilalat tarrayen-net təgannim: ¹¹ "Təggiyem as wala aboqqa n əxrəm-nawan wa iwaran idaran-nana da nəbbikbakk-in, mişan əssənət as Taymar ta n Məşşina təhöz." ¹² Ənnəx-awan, əzəl wa n tabadday, aytedan n əxrəm wədi, ad agin alxazab ogaran wa z'agin win əxrəm wa n Sədom.»

¹³ «İket alxazab iqqâl-awan kəl-əxrəm ən Koradzin! İket alxazab iqqâl-awan kəl-əxrəm ən Betsayda! Fəlas təlməxjujaten şin xur-wan əganen ənnar əgənət dəx əxrəm ən Tir əd wa n Sidon, wədi irəw as əqqanan isəlsa ən bəhu əqqiman dəx ezəd, imos awen əsənnəfiləl n as əhdən. ¹⁴ Awen dəx a fəlas, alxazab wa za tagim əzəl wa n tabadday ad agər wa z'agin aytedan n əxrəm ən Tir əd wa n Sidon. ¹⁵ Kawanay aytedan n əxrəm wa n Kafarnahum, adis ad tammadkalam s aljannat? Kalar Jahannama a dəx za tətəwəgaram.»

¹⁶ Inna Yaysa dey i nöttulab-net: «Awedan wa dawan-issəsaman, nak as issəsam; wa kawan-inkuran dey, nak a inkur. Amaran wa di-inkuran, wədi wa di-d-izammazalan a inkur.»

Tewaylay ən nöttulab ən Yaysa win əssayat təmərwen d əššin

¹⁷ As d-əqqalan nöttulab win əssayat təmərwen d əššin, əknân təfalawist, gannin i Yaysa: «Əməli, wala kələsuf əttâfan tənna-nana as dasan-nəxra esəm-nak!»

¹⁸ Təzzar inn-asan Yaysa: «Hannayax Aššaytan as d-ifataqqat day jənnawan zun essam. ¹⁹ Əssənət as əkfəq-qawan tarna fəl taššolen əd təzurdam d awa ila azangaw-nana Iblis kul day tarna. Wər t-illa a ifrâgan a dawan-agu təkma. ²⁰ Mišan a kawan-wər-isəfəliwəs as əttâfan kələsuf tənna-nawan, kalar isəffəliwəset-kawan akatab wa əgan əsmawan-nawan day aljannat.»

Tədəwit ən Yaysa

²¹ Assaxat ten da ad ikna Infas wa Zəddigan əsəddəwi ən Yaysa, təzzar inna: «Əgey-ak təmmalen ya Abba, Əməli ən jənnawan d amaḍal fəl aḡabar wa təgey aratan win i musanan, əd malan ən tayttay, təsannafalalaq-qan y aytedan win wər nəzləy əd bararan; id adi da a imosan agna-nak ya Abba. ²² Arat kul ig-ay Abba-nin day əfus-in, wər t-illa i issanan awa əmosa ar Abba, wər t-illa dey i issanan awa imos Abba ar nak an Barar-net d awedan was arex a das-tu-sənnəfiləla.»

²³ Imalallay-in Yaysa inöttulab-net, iššewal-asan əntanay xas, inn-asan: «Əbbiləlnat šittawen šin hannaynen awa təhannayam! ²⁴ Silakanax-awan as sidaranan ənnəbitan aggotnen əd mənokalan anay n awa təhannayam, mišan wər t-ənayan, sidaranan dey tesalay y awas təsallim, mišan wər das-əslen.»

Awa izlayan ənalkim ən Yaysa d aytedan win hadatnen

Əsəstan wa iga əmusan n Əttawret i Yaysa

²⁵ Dəffər awen inkar-du əmusan n əššərixa iyyan iga i Yaysa əsəstan imosan tənəgməyt, inn-as: «Əššex, mas di-ilzam igi-net, y ad əgrəwa tēməddurt ta təxlalat?»

²⁶ Inn-as Yaysa: «Ma iktaban day Əttawret? Ma day-as təxreş?» ²⁷ Ijjəwwab-as, inn-as: «İktâb day-as as: "Ad tirey Əməli-nak Məššina s əwəl iyyanda, əd man ərdânen, tireq-qu əs təxurad-nak kul əd tayttay-nak kul, tirey dey əšəqqax-nak əs təməwit tas tarex iman-nak."» ²⁸ Inn-as Yaysa: «Aljawab-nak oxâd, taggu adi da ad təddəra.»

Əlmital wa n aw Samarəya wa olaxan

²⁹ Mišan dad ira əmusan wen ad aknu batu-net, inna i Yaysa: «Ma imosan za əšəqqax-in?»

³⁰ Ijjəwwab-as Yaysa s əlmital wa, inn-as: «Aləs iyyan a d-igmadan aḡrəm ən Yerusalam, iras ikka wa n Yerikaw har t-əgrawan baydagan. Əbazan day-as awa ila, əggâtan-tu, as t-oyyan illa gər tēməddurt d iba. ³¹ Imazayyat d awen d as d-iga əlimam iyyan tarrayt ten. Inay aləs wen, iḡlay-tu. ³² Illam-du iyyan day Kəl-Lebi ənta da den, inay-tu, iḡlay-tu. ³³ Mišan as d-illam aw Samarəya iyyan den iššokalan, inay-tu, təggaz-tu təhanint-net. ³⁴ İkk-ay-du, iššorad ibusan-net s azzayt d esmad n alxanab, ittal-tan, təzzar issəwan-tu təsənəyt-net, eway-tu s azazzabbaw, issan day-as. ³⁵ As affaw, idkal-du əššin dinaran n əzrəf ikf-en y aləs wa innəttəfan d

azazzabbaw, inn-as: "Ëssən day aləs di, as d-əqqala, nak a dak-z-irzəman arat kul wa fall-as tənxeḡ, kud ənta ogar adi."»

³⁶ Amaran inna ʔaysa y əmusan n ʔttawret wen: «Məni day meddan win karad a, was tordeḡ as ənta a igan y aləs wa ənḡan baydagan a amazal wa itaggu awedan y əšəqqaq-net?» ³⁷ Inn-as: «Wa das-ihanatten.» Inn-as ʔaysa: «Adi za aglu, taga kay da zun d awen day.»

Maryama əd Marta

³⁸ Iglə ʔaysa day əšikəl-net ənta əd nəttulab-net har iggaz taḡrəmt iyyat innəftaḡ i təntut təgāt esəm Marta. ³⁹ Tantut ta tələ təmadrayt-net təgāt esəm Maryama. Təqqim Maryama ḡur daran n ʔməli ʔaysa, təssisam y awa igannu. ⁴⁰ Marta amaran, išimašan-tat əššəḡəl n əsəmməḡuri ən ʔaysa.

Wala ihogan təhoz-du ʔaysa, tənn-as: «ʔməli, awak zələyat a wər təgeḡ day as di-toyya tamadrayt-in d əššəḡəl ketnet ḡas-in? Ann-as a di-tilal.» ⁴¹ Inn-as ʔaysa: «Marta, Marta! ʔššiwašan-kam aratan aggotnen, əssiggadan tayttay-nam. ⁴² ʔnta arat iyyanda as təga addararat olāḡ a t-imosan əsəsəm y awal-in, ənta a təsannafran Maryama, amaran wər day-as z'əttərməs.»

11

Təwatray ən ʔaysa

¹ ʔzəl iyyan itattar ʔaysa day adag iyyan. As issənda, inn-as iyyan day nəttulab-net: «ʔməli, susən-ana təwatray zun awa iga Yaxya i nəttulab-net.» ² Inn-asan ʔaysa: «As tətattaram, tannim:

"Abba,

Itəwəsəḡməret esəm-nak di zəddigan,
taset-du taḡmar-nak.

³ Akf-anay akk əzəl isudar-nana,

⁴ təssurəfaḡ-anay ibakkadan-nana,

zund əmmək as nakkanay da

nəsuf i win danay-əḡanen ark mazalan.

A dana-wər-tagə day alḡarar ən jarrabatan n Iblis."»

Gəlleḡat day təwatriwen

⁵ Inn-asan ʔaysa deḡ: «Məni day-wan wa z'ilen əmidi, as-ay-du adawannay n ahad ann-as: "Zəbənət-i-du karadat təḡəlwen, ⁶ fəlas iyyan day midawan-in a di-d-innəftaḡan, wər əleḡ a t-əššətša." ⁷ Təzzar ann-as-du day ammas n ahan: "A di-wər-tədgəza, ehan-in əməredəda ixfāl, nak əd bararan-in nəqqāl s etəs, wər əfrega a din-əbdədaḡ akfaḡ-qay arat." ⁸ ʔnneḡ-awan, kud wər d-inker akf-as-tanat fəlas imos əmidi-net, da ad d-inker akf-ay arat kul was iddərar fəlas wər t-isakkarakad mansay wa t-iga den.»

ʔzəḡzan əs təwatriwen

⁹ Amaran nak ənneḡ-awan: «Ansəyat Məššina a kawan-akfu; əḡməyat, ad təḡrəwam. Kawkawat təsəhərt a dawan-tannalam; aḡrat-tu, a dawan-akkawan. ¹⁰ Awalla i onsayan ad itəwəkfu; i igmayan, ad igrəw, i iḡran deḡ Məššina, a das-akkawan.

¹¹ Məni day-wan wa day z'igməy barar-net isan, akf-ay taššolt? ¹² Wala igməy day-as təkəkit akf-ay təzardəmt? ¹³ Kud kawanay an nəllubas

təssānam tehakkay n awa olayan i bararan-nawan, manəmmək as kawan-wər-z-akfu Abba-nawan wa ihan ijənnawan Infas wa Zəddigan as das-tu-tonsayam?»

Iyyat təmazaq əd Farisaytan

Tarna ən Məššina meɣ tarna n Iblis

¹⁴ Dəffər awen ikkas Ƴaysa dəɣ aləs iyyan aggəsuf a das-igaddalan awal. Igmad-tu aggəsuf ɣas iššewal, isammaklāl awen əs tamattay. ¹⁵ Mišan ad gannin wiyyad dəɣ-san: «Awen Aššaytan Baɣalzabul, wa n əmənokāl ən kələsuf a t-ikfan fərregat n ikus ən kələsuf dəɣ aytedan.»

¹⁶ Wiyyad dəɣ arān ad t-ajjarraban, gammayan dəɣ-as a dasan-agu təlməxjujat təmosat alɣalamat a du-təfālat Məššina. ¹⁷ Ƴaysa ənta issān awa samadranan, adi a fəl dasan-inna: «Taɣmar kul tas əmməgaran məssawəs gar-essan, əbərəjji a za tagu, təzzar əbərəjjen ɣawnatan-net s iyyan iyyan. ¹⁸ Təgannim nak Aššaytan Baɣalzabul a di-ikfan fərregat n ikus ən kələsuf dəɣ aytedan; kud adi a igan wədi manəmmək as za tihag taɣmar-net ənta iməggar əd man-net? ¹⁹ Amaran kud nak tarna ən Baɣalzabul as takkasəɣ kələsuf dəɣ aytedan, inalkiman-nawan za ma ilan tarna tas tan-takkasan? Adi da fəlas əntanay iman-nasan as kawan-z-əbəzan s əššəriɣa.

²⁰ Kud amaran nak tarna ən Məššina as takkasəɣ kələsuf, dəɣ adi Taɣmar ta n Məššina tos-iwan-du. ²¹ Aləs n əməqqerəd otāban fəl təzoli, ogāz ehan-net, wədi təla-net wər tat-in-ikka wala. ²² Mišan as t-id-ibag iyyan a t-ogaran assahat, orn-ay; a dəɣ-as ibəz təzoli-net ta fəl iffəlla, irkəb dəɣ-as təla-net, uzan-tat. ²³ Wa dər-i wər nəddew, azangaw-nin a imos; wa di-wər-nəllil dəɣ s əšidəw, wədi əzəwwəziwəz a itaggu.»

Tewaylay ən kələsuf

²⁴ «As igmad aggəsuf awedan, ad irəs aggəsuf wen idaggan əqqurnen, igamay id imal, iqqim wər t-igrew, ad annu dəɣ man-net: "Nak a za, ad əqqəlay ehan-in wa d-əgmada." ²⁵ As t-id-iqqal, a t-id-asu ifrād, immotag. ²⁶ Təzzar aglu idaw-du d əssa kələsuf wiyyad a t-ogarnen tallabəst, əggəzan awedan wanād, əzdəɣan-tu. Tagu taɣara n awedan wen aɣšud ogaran was kala tu-təga.»

Əbbələl wa n tidət

²⁷ Iššewal Ƴaysa den da as tədkal təntut iyyat əməsli-net, tənn-as: «Təbbilal təntut ta kay-terawat, əd fəfan win tənkasəɣ.» ²⁸ Mišan inn-as Ƴaysa: «Aytedan win ogarnen əbbələl da əssəsamnen y awal ən Məššina, tamazalan awa inna.»

Alɣalamat ta n Yunəs

²⁹ As inay Ƴaysa aytedan tiddawan fall-as, inn-asan: «Aytedan n azzaman win, inəllubas; gammayan təlməxjujat! Kala! Təlməxjujat ta dasan-tətawaggat iyyadda ɣas, a tat-imosan ta n ənnəbi Yunəs. ³⁰ Əmmək was kala ad iqqal Yunəs alɣalamat y aytedan n əɣrəm ən Ninif, əmmək en da as z'əqqəla nak Ag Aggadəm alɣalamat y aytedan n azzaman win. ³¹ Əzəl wa n tabadday, a du-tənkər təmənokalt tas kala təxkam fall akal n agala igān esəm Šeba, taggayyat fəl aytedan n azzaman win, təzzəbəz-tan y əššəriɣa fəlas d ad iraz amaɣal a du-təgmad fəl ad təssəsəm y awal ən təla n əgərri wa itaggu əmənokāl Suliman. Əssənət za as, wa illan da əmərədda, ogar ənnəbi Suliman mišan tugayam s a das-təssəsəmam. ³² Əzəl wa n tabadday, ad d-ənkəran aytedan n əɣrəm wa n

Ninif, əzzəbəzan aytedan n azzaman win y əşşəriya fəlas tətubt a əgan əzəl wa dasan-iga Yunəs təlxutbat, imal-asan awal ən Məşşina. Əssənət za as, wa illan da əmərədda, ogar Yunəs mişan tugayam əs tətubt.

Ənnur əd šiyyay

³³ Wər t-illa awedan isaryin fətəla təzzar ixbər-tat, madex ag-et daw əxəzu, kalar əsəwər a tat-itaggu edag ihhoken fəl ad ənəyan aytedan win du-taggaznen ehan s ənnur-net. ³⁴ Šat, šilat ən fətəla a təmos i təxəssan-nak. As imos as šat-nak təhannay s əllux, wədi təxəssan-nak ketnet təha ənnur; mişan as imos as šat-nak wər təhənnəy s əllux, wədi təxəssan-nak ketnet təha šiyyay. ³⁵ Dağ adi agu ənnəyat əd man-nak, ənnur wa kay ihan a tu-wər-alsinat šiyyay. ³⁶ Amaran kud təxəssan-nak ketnet təha ənnur, wər tat-ihə adag ihən šiyyay; wədi ad təmələwləw ketnet, zun təheş edag təsimalawlaw fətəla.»

Təlmənufəqa ən Farisaytan əd musanan n Əttawret

³⁷ Ixrad Yaysa awal xas igmay dağ-as Farisay iyyan a xur-əs ammansaw. Os-in Yaysa ehan ən Farisay wen, iggaz edag wa dağ əskaran mensewan, isaxxamar, ad itattu. ³⁸ Isammaklal əs Farisay en awas issənta Yaysa tettay wər išşorad ifassan-net awa tənna alxadat-nasan. ³⁹ Təzzar inn-as Əməli Yaysa: «Kawanay Farisaytan, təzazdagam afalla n əsəlkəw d əxəzu, as iga awen, ammas ən wallan-nawan wər ədnayan ar tarkəbt əd talbast. ⁴⁰ Aljahilan! Wərgex wa d-igan afalla ən təxəssa, ənta a d-igan ammas-net da? ⁴¹ Dağ adi əkətat i təlaqqawen awa ihan ikassan-nawan, əddi arat kul a dawan-izdag. ⁴² Iket alxazab iqqâl-awan ya Farisaytan, fəlas təhakkam awa imosan təməssədək-nawan dağ ənniğnəş d əzzənəfan ən yelatan kul win fərgan, as iga awen, tətamazrayam əşşəriya ən Məşşina əd tara-net, s əntanay əs kawan-iwar ləkkum y-asan, da wər din-təglemam win hadatnen!

⁴³ Iket alxazab iqqâl-awan kawanay Farisaytan, fəlas tərəm təximit dağ adag wa ilan almaqam dağ nan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud, d a kawan-saslaman aytedan dağ sammanayan. ⁴⁴ Iket alxazab iqqâl-awan, fəlas tolâm əd zəkwan wər nəmmun, fəl itijəwənkit awedan wər issen, samadasan-tu.»

⁴⁵ Inna iyyan dağ musanan n Əttawret i Yaysa: «Əşşex, dağ awa tənney əddi, nakkanay da, təgex-ana arak batu.» ⁴⁶ Inn-as Yaysa: «Iket alxazab iqqâl-awan kawanay da, imusanan n Əttawret, fəlas təsawaram aytedan əzuk as izzəwat aggay-net; kawanay amaran wər tu-za-tədəsam əs wala idədwən-nawan.

⁴⁷ Iket alxazab iqqâl-awan fəlas təkarrasam izəkwan hossaynen y ənnəbitan as imarawan-nawan a tan-ənğanen. ⁴⁸ Əmmək wədi as təggiyyem fəl awa əgan, tərədam sər-əs fəlas əntanay za ənğan-tan, kawanay amaran təkrasam izəkwan-nasan.

⁴⁹ Awen dağ a fəl inna Məşşina dağ masnat-net wər nəla təzərəst: "A sər-san zəmmizələş ənnəbitan əd nəmmuzal, ad agin iman ən wiyyad dağ-san, zəxğəzzəban win hadatnen." ⁵⁰ Adi as, aytedan n azzaman win, əhən-tan man n ənnəbitan kul win tanwanyanən, wa n ənətti n əddənət har azalada. ⁵¹ Awalla, illikan as, aytedan n azzaman win, əhən-tan man n aytedan di kul, a d-ibazan xur man win Habila har win Zakarayya, wa ənğan dağ Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, gər majmar wa zəwwəran n əsəqqəd ən təkutawen d adag wa zəddigan.

⁵² Iket alɣazab iqqâl-awan ya imusanan n Ettawret, fêlas têharam tarrayt ta têtawayat awedan əs masnat ən Məššina; kawanay iman-nawan wər-tat-təggezam, təgdalam dəx iguz-net i win t-əranen.»

⁵³ As ifal Ȳaysa ehan wen, əssintan musanan n Ettawret əd Farisaytan dəx əddəguz-net wəllen, taggin-as isəstanan aggotnen, ⁵⁴ dəx gammayan a tu-sassannin arat a tan-z-akfin tarrayt əs təxtəst-net.

12

Əsəmmutəg

A kay-wər-təggəz tasa n əzəgzan əs Ȳaysa

¹ As itaggu awen təddew tamattay təkənāt igət fəl Ȳaysa, har əqqiman aytedan tinəməkukulan. İššewal Ȳaysa, azzar əs nəttulab-net, inn-asan: «Ənkədat i xamira wa n Farisaytan a t-imosan təlmənufəqa. ² Arat kul wa iɣbaran ad itəwəsənəfiləl, amaran əssir kul ad affaggu. ³ Dəx adi, a tənnam dəx šiyyay, ad itəwəslu ezal a mallan. A təsəmmataktakam dəx dəx ammas ən nan-nawan, ad attamal fəl fallatan-nasan.

⁴ Kawanay imidawan-in, ənneɣ-awan: Ad wər tiksadam aggadəm əs fərregat-net wər t-okay ikus ən man dəx təxəssa. ⁵ A dawan-əmələx wa za tiksadam: Iksadat Məššina a inaqqin, ilə dəx tarna n a kawan-igər dəx Jahannama. Awalla, ənneɣ-awan ənta en da as kawan-iwar a tu-tiksadam.

⁶ Wərgəx səmmos gəḍad a din-nazzinen sanatə təfelen? Dər iga awen da za, wər tan-iha i din-itataw Məššina. ⁷ Kawanay amaran wala anzadan ən ɣafawan-nawan da kul əddunan. Dəx adi ad wər tiksadam wala, togaram igəḍad aggotnen əlqimat.

⁸ Ənneɣ-awan, awedan kul wa iggəyyen dat aytedan as nak Ag Aggadəm a t-ilan, nak da, ad əggəyyey dat angalosan ən Məššina as nak a t-ilan. ⁹ Mišan wa di-inkuran dat aytedan, wədi nak da ad t-unkarəx dat angalosan ən Məššina. ¹⁰ Awedan dəx wa di-ibyakan nak Ag Aggadəm, ifrəg ad igrəw təsureft; mišan awedan wa ikkasan tarna y Infas wa Zəddigan, wədi wər z'igrəw təsureft.

¹¹ As təmməwayam əs nan n əlyibada win Kəl-Əlyəhud, mədəx əs mənokalan mədəx əs muzaran y ad tətəwəsrəxam; a kawan-wər-iššəwəš əmmək was za təkkəsam iman-nawan, wala awa za tannim, ¹² Infas wa Zəddigan a kawan-z-issusənan dəx assaxat tədi da awas inahagga a tu-tannim.»

Əlmital n əməgğergəs wa wər nəla əgərri

¹³ Inna-du awedan iyyan i Ȳaysa dəx ammas ən tamattay: «Əššex, annu y əmaqquqar-in a dər-i uzan təkəsət-nana.» ¹⁴ Inn-as Ȳaysa: «Aləs, ma di-igan əlqali-nawan, wala tuzanaɣ-awan təkəsət?»

¹⁵ Təzzar inna Ȳaysa i tamattay: «He kawanay! Agəzat iman-nawan dəx a imosan əwwəli fêlas kud iggərgəs awedan, da təməddurt-net wər təqqen dəx ərrəzəx-net.»

¹⁶ Təzzar ig-asan əlmital wa, inna: «Šiwəgəs n əməgğergəs iyyan a əganen igi olāxan. ¹⁷ Ad isamadrən gar-es əd man-net, igannu: "Awak ma z'agax? Nak ab'as ələx edag a dəx əgəx attaxam-in." ¹⁸ Təzzar inna: "Əssanaɣ awa z'aga. Ad arzaɣ šidangawen-in, əkrəsax šin tanat-ogarnen, əššidəwəx dəx-asnat attaxam-in kul d awa ələx." ¹⁹ Amaran annax i man-in: "Ya mandam, tələx ərrəzəx aggen a dak-igân elan aggotnen, sanfu, tatša, tašwa, tannaflaya." ²⁰ Mišan inn-as Məššina: "Ameskel! Ahad a da a kay-z-əgmədan man-nak. Ma z'igrəwan awa təššədəwəx? ²¹ Awen dəx a

igarrawan awedan wa išadawan əddənet fəl man-net amaran wər iššedaw wala day talxa ta gar-es əd Məššina."»

Iba n aššawaša

²² Dəffər awen inna Yaysa i nəttulab-net: «Awen da fəl dawan-ənneḡ: A kawan-wər-təššəwəš təməddurt gər awa za tatšim, wala awa za talsim, ²³ fəlas iman-nawan ogaran imensewan almaqam, taḡəssa-nawan deḡ togar isəlsa almaqam.

²⁴ Ənzərat day əḡrutan, wərmad nabbalan za wər tiləyan, wərmad əlān isəḡbar za wala šidangawen mišan issodar-tan Məššina. Tofām-tan za s aggen. ²⁵ Məni day-wan wa ifragan s aššawaša-net əšitəy ən təḡrəst-net əs wala ellaf ən šat? ²⁶ Dad zama as wər təfregam igi n a ogdān d awa təmmədrəyt, ma fel as kawan iššəwəš awa hadan? ²⁷ Ənzərat day əmmək was du-daggalnāt təjigawen: wərmad šaqqalnāt wala zattinat isəlsa, mišan ənneḡ-awan wala Əmənokal Suliman harkid təḡərgist-net kul wər kala ad ewad wala iyyadda day-asnat šihussay ən talassay. ²⁸ Dad isalsu Məššina yel əs təməwit tədi, s azalada ibdād, tufat ad itəwəsəryu day təjəngərert; manəmmək as kawan-wər-z-assalsu, kəl əzəḡzan əndərran!

²⁹ Day adi a kawan-wər-ədgəzan medranan n awa za tatšim, wala awa za tašwim, wala deḡ iššəwəšan-kawan. ³⁰⁻³¹ Aratan win di kul aytedan win wər nəssen Məššina, a ozalnen day agamay-nasan. Mišan kawanay, ədgəzat day agamay ən Taḡmar ta n Məššina. Aratan win di kul a kawan-tawakfin əntanay da, fəlas Abba-nawan issān as təddiraram sər-san.

³² Təsəḡərt n ayfad-in a kamāt-wər-təḡḡəz tasa, fəlas Abba-nakmat igrāz-as wəllen a kamāt-akfu taḡmar-net.

³³ Zanzat-in awa təlam, təkətam-tu i təlaqqawen, tagim i man-nawan fartamanitan wər nətəməndu, təššidəwam day jənnawan ərrəzəḡ wa wər nəḡərrəd, wər mad t-in-z-ihazan baydagan wala deḡ təḡšəd-tu tamaday.

³⁴ Edag wa təḡḡaz təḡərgist-nawan, ənta a z'əḡḡəzan wallan-nawan.»

Assa n Ag Aggadəm

³⁵ «Əqqələt aytedan otābnən, əs əryānat fətəlaten-nasan. ³⁶ Talim d eklan əqqālən y ad d-ifəl məššissan takrəst fəl a sər-əs in-əbdədan da da ad d-izzəkkat day əmi n ahan. ³⁷ Əbbilalan eklan win d-ogaz məššissan okāyan. Silakanax-awan as, ad atəb ənta iman-net, isəḡḡimen, isəmmənsəw-tan. ³⁸ Gər z'iqqāl-du adawannay n ahad wala deḡ ammas n ahad, eklan win d-ogaz məššissan okāyan əbbilalan.

³⁹ Wərgəḡ kawanay iman-nawan təssānam as, ənnār issān məššis n aḡaywan amazay wa day du-z-idəl abaydag, akəy isəmmutəḡ y a das-igdəl terazay n ahan-net? ⁴⁰ Səmmutəḡat za kawanay da, fəlas nak Ag Aggadəm ad d-asa day assaḡat tas wər tordem a day-as d-asa.»

⁴¹ Təzzar inn-as Butros: «Əməli, nakkanay ḡas a fəl təḡəḡ tangalt tədi, meḡ aytedan kul?»

⁴² İjjəwwab-as əməli Yaysa inn-as: «Əmaššaḡal wa iḡdalan ila deḡ əḡərri ənta a isannafran məššis izzuzər-tu i maššaḡalan-net win hadatnən fəl a tan-ihakku idəgran-nasan day sudar day alwaḡ wa igmadan y awen. ⁴³ İbbilal əkli wen as d-iqqal məššis, ogaz-t-id iha əššəḡəl wa daḡ q-id-oyya den. ⁴⁴ Əḡḡəyyəḡ əsilakanax-awan as, ad t-izzuzər məššis i təla-net kul.

⁴⁵ Mišan ənnar inna əkli wədi day man-net: "Məšši illolat-in," təzzar ad iggat imaššaḡalan əd təmaššaḡalen win hadatnən, itattu, issasu esmad har ammaswad, ⁴⁶ əkli wədi, ilkām a t-id-iḡdər məššis day əzəl d amazay wər

orda, tæzzar ad t-iggât har t-iksên, ag-ay dad tawaggin aytedan win wêr nêydel.

⁴⁷ Amaran akli wa issanan awa ira mæššis, iqqim wêr t-iga madex wêr iga ênnêyat n igi-net, a das-têwêgginat têwit aggotnen. ⁴⁸ Mišan akli wa wêr nêssen awa ira mæššis, amaran iga arat ihoran d êwêddêb, a das-têwêgginat têwit wêr nêggêt. Awedan igrawan a aggen, a day-as itêwêgmêy a aggen. I itawasaxlafan a aggen, a day-as itêwêgmêy a ogaran awa itawasaxlaf.»

Înêmezray d êššêriya wa d-izayan

⁴⁹ Dêffêr awen inna Yaysa: «Ose-x-du fêl ad assarya temsay day êddênet. Sidaranax ad imos as têrxâ. ⁵⁰ Amaran ilkâm day-i êtêwêselmêx, s iket wêr t-êge-x êknan-i man-in êddêguz.

⁵¹ Tordâm as, assa a d-êge-x fêl a d-awêyax alxer s êddênet? Kala kala, ênêmezray a sêr-ê-s d-ewaya. ⁵² Id a ibazan xur êmêrêdda, sêmmos aytedan n ahan iyyanda ad nêmezrêyan, êwaran karad aganna fêl êššin, êššin dex êwêran aganna fêl karad. ⁵³ Ad inêmezrêy alês êd barar-net, barar dex inêmezrêy d abba-net, tênêmezrêy têtut êd tabarart-net, tabarart dex tênêmezrêy d anna-net, tênêmezrêy têdagalt êd têtut ên barar-net, tênêmezrêy dex têtut êd têdagalt-net.»

⁵⁴ Inna Yaysa dex i tamattay: «Wêrge-x as tênayam tagarak as d-têgmad day ataram ad tannim êddi da: "Akonak izay-du." Tæzzar agu adi da. ⁵⁵ As tênayam dex êhud as d-igar, ad tannim: "Ad tagu tuksay." Tæzzar agu adi da. ⁵⁶ Êlmunafiqan, têssânem emel n alxalamaten šin êganen fêl amađal êd šin êganen day jênnawan, mišan adis wêr têgrem azzaman win fall-awan êganen da?

⁵⁷ Mafel za wêr têgrem kawanay iman-nawan awa oxadan? ⁵⁸ Masalan as kay-ixra awedan s adag n êššêriya, têgmêya têmêwit ês tênamaknam day tarrayt. As wêr têge-x adi, a kay-ilwêy har kay-issêbdêd dat êlqali. Êlqali amaran a kay-agu day fassan ên soji wa kay-z-igêran day kasaw. ⁵⁹ Êsilakanax-ak âs: Wêr du-za-têgmêda iket wêr têrzema. Wala tamma iyyadda wêr din-za-taqqam.»

13

Addararat ês têtubt

¹ Harwada îšşewal Yaysa as d-ênkaran aytedan êllanen den, êssoxalan-as isalan ên meddan wiyyad ên Galilaya as isisaga ênaxkim Bilatês iman-nasan alwaq a day taggin šikutawen day Ahan wa Zêwwêran n Êlxibada day Yerusalam.

² Inn-asan Yaysa: «Awak tordâm as, Kêl-Galilaya win di ogaran Kêl-Galilaya kul win hadatnen tišit ên nêsbakkadan fêl as êgan arak têtattant têdi? ³ Ênnêx-awan, kala! Amaran kawanay da, as wêr têtubam, ad têhlêkam ketnawan.

⁴ Ma tênnam za s aytedan win maraw d êttam win fêl ibarajjat suru was itawannu Silowam day êxrê-m ên Yerusalam, in-x-en? Tordâm as, ogaran Kêl-Yerusalam kul win hadatnen tišit ên nêsbakkadan? ⁵ Ênnêx-awan, kala! Amaran, kawanay da, as wêr têtubam, ad têhlêkam ketnawan.»

⁶ Ig-asan Yaysa tangalt iyyat, inn-asan: «Kala inbal alês iyyan ašêk as itawannu fig day afarag-net n alxanab. As têga tamert n ara-net, os-ay-du y ad d-inkêd aratan-net, mišan wêr day-as igrew wala. ⁷ Tæzzar inna y amaššaxal wa innêttafan d afarag: "Ênêy! Êmêrêdda karad elan a êge-x tasa-du, gammaya-du aratan n ašêk wa, mišan wêr kala day-as êgrawa

wala. Day adi əxtəs-t-in! Ma ikannu day amaḍal wər t-idu-təgəmməd tənfa." ⁸ Inn-as amaššaxal wen: "Məšši, are day-ak a tu-tayya tenewa da xas, ad əxəzax amaḍal wa t-iylayan, ənxəla day-as tamaqqost. ⁹ Iha mijas awatay wa d-izayan ad arəw, as wər erew, təssəxtəsaq-q-in."»

Təməzzəyt ən təntut iyyat day əzəl ən təsanfawt

¹⁰ Əzəl iyyan ən təsanfawt isasaxru Yaysa day ahan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud. ¹¹ Təlla təntut iyyat den təlât maraw elan d əttam issirantat aggəsuf, imos əruru-net təganzay, wər təfreg aqqad ən tabadday-net. ¹² As tat-inay Yaysa, iyr-et-du, təzzar inn-as: «Təntut, təwərna-nam təzzayax day-as!» ¹³ Issəwar-tat ifassan-net, toxad təbadday-net alwaq wen da, ad təmmâl Məššina.

¹⁴ Mišan iggaz alham əmuzar n ahan n əlxibada wen fəlas izzozay Yaysa awedan day əzəl ən təsanfawt, inna əmuzar en i tamattay: «Wərgex sədis adan as imməkkan a day-san itəwəggu əššəxəl? Asiwat-du day-san təgməyam təməzzəyt, wərgex əzəl wa n təsanfawt!»

¹⁵ Inn-as Yaysa: «Əlmunafıqan, məni day-wan wa wər nətəkkəs təwaynay y azgar-net mədex itrəg ajad-net day əzəl wa n təsanfawt y a t-id-aššašəw? ¹⁶ Tahayawt n ənnəbi İbrahim ta amaran, ikrâd İblis a ilân maraw elan d əttam, adis wər imməkkan ad tətəwəzuzəy day əzəl ən təsanfawt?»

¹⁷ As inna Yaysa awen, təbaz təkarakit aytedan kul win nəmməzray-net, aytedan sa hadan amaran, ketnasan sidawen-tan mazalan əknanen šihussay win itaggu.

Əlmital n amasa n annabat igân esəm mutard əd wa n xamira

¹⁸ Inna Yaysa: «Ma dər tola Taymar ta n Məššina? Mas tat-z-ammattala? ¹⁹ Tolâ d amasa n annabat igân esəm mutard, idkal awedan inbal-tu day afarag-net, idwal, iqqal ašək, ad taggin gəḍad šisəllula day zəlan-net.»

²⁰ Inn-asan Yaysa dəx: «Mas z'ammattala Taymar ta n Məššina? ²¹ Tola əd xamira tərwây təntut əd karad annafaxaten n agel n alkama har ikuf agel ketnet.»

Tarrayt ta n Taymar ta n Məššina

Iguz ən Taymar ta n Məššina

²² Igla Yaysa, illil iğərman əd təxarmaten, isassaxru aytedan, idâg sa sər Yerusalam.

²³ Inn-as awedan iyyan: «Əməli, awak aytedan wər nəggət xas a z'assafsu Məššina?» Təzzar inna Yaysa i tamattay: ²⁴ «Imi ən Taymar ta n Məššina i kəruzan, day adi ballanat təgməyam d iguz-net. Ənnəx-awan aytedan aggotnen a z'əgməynen d iguz-net, mišan a dasan-indər.

²⁵ As ijwar məššis n ayaywan ixfal-in fəl man-net təsəhərt n ahan, kawanay təbdâdam dat-əs, ad təggəzam šin əkukəw, təgannim: "Man-dam, aləm-anax!" Ann-awan: "Wər kawan-əzdayax za wər əssena da du-təfalam."

²⁶ Alwaq wədi a das-tannim: "Wərgex nədraw dər-ək tettay əd tassay, təsisaxra dəx day xərman-nana?" ²⁷ Mišan a dawan-annu: "Nak wər kawan-əzdayax. Ketnawan imaggan ən talbast a təmosam, ugagat-i."

²⁸ As tənayam İbrahim d İsəhaq əd Yaqub d ənnəbitan kul əqqiman day Taymar ta n Məššina, ənta kawanay iman-nawan tətawastayam day-as, ad talim, ad tədaddam idədwən-nawan fəl təmagraz. ²⁹ Ad d-əgmədan aytedan dənnəg d ataram əd tamasna d agala, təzzar nəximin ədrəwan iməgura day Taymar ta n Məššina.

³⁰ Ænəyat za! Aytedan win əhanen ələqqam əmərədda ad izaran, win azzarnen dəx əmərədda ad əggəzan ələqqam.»

Igi n ənnəyat əd Herod

³¹ Alwaq wen da t-id-əhozan arat dəx Farisaytan, ənnan-as: «Əgməd edag a, fəlas əmənokəl Herod ira igi ən man-nak.»

³² Inn-asan Yaysa: «Aglat tannin y awaqqas wa igan Herod: "Takkasay kələsuf dəx aytedan, zuzəyax imiranan azalada əd tufat, amaran əzəl wa n karad ad assanda əşşəxəl-in." ³³ Dər iga awen da ya, əşşil a imos ad agla dəx əşikəl-in, azalada əd tufat əd tufat ten, fəlas wər imməkkan ad ibə ənnəbi dəx adag wər nəmos Yerusalam.»

Tala ən Yaysa fəl Yerusalam

³⁴ Inna Yaysa: «Xa aytedan ən Yerusalam, iket təgam iman n ənnəbitan, tənəxam dəx əs təgur ən təhun win sər-wan d-izammazal Məşşina! Awak har mənəket taklaten, gammaya d a kawan-d-əşşidəwa s əmmək as du-təşadaw təkəjit ikərətan-net daw əfrutan-net, mişan tugayam s awen!

³⁵ Ænəyat za, Məşşina a dəx-wan idkəl ifassan-net, iqqəl ahan-nawan əməjir. Amaran ənnəx-awan, wər di-za-tələsam anay iket wər d-osa əzəl wa dəx za tannim: "Wa d-osan s esəm n Əməli, igrâw arraxmat."»

14

Əzuzəy ən Yaysa aləs iyyan dəx əzəl ən Kəl-Əlyəhud wa n təsanfawt

¹ Əzəl iyyan ən təsanfawt, iggaz Yaysa ehan n iyyan dəx muzaran n Farisaytan fəl a xur-əs atşu. Əgaran dəx-as Farisaytan əllānen den şittawen. ² Illa aləs iyyan den as ibəyaxat alam-net ketnet, iqqîm dat Yaysa. ³ Issəstan Yaysa imusanan n Əttawret əd Farisaytan, inn-asan: «Awak əzuzəy n awedan dəx əzəl wa n təsanfawt xalâl, meş wər xalal?»

⁴ Mişan wər das-ənnen wala. Amaran idas Yaysa əmiran en, izzozay-tu, issəgl-ay. ⁵ Təzzar inn-asan: «Məni dəx-wan was z'ihannayan barar-net madəx azgar-net har iqqəl dəx anu əzəl wa n təsanfawt, aqqam wər t-id-ikkəs dəx-as tamazayt tədi da?»

⁶ Wər əssenən a das-ənnan dəx batuten şin iga da.

Idaggan win saymar

⁷ Igr-in Yaysa əsənnəfran wa əgan naftaxan idaggan win taggazan aytedan win tawasaymarnen təzzar ig-asan ahol, inn-asan: ⁸ «As dəx-ak igmay awedan izazlayan a das-in-təməgureş, ad wər təsənnəfrənəş edag wa taggazan aytedan win tawasaymarnen fəlas mijas igmây dəx awedan iyyan a kay-ogaran almaqam a das-in-iməgurət, ⁹ təzzar as-ik-du məşşis n ahan wa kawan-d-ixran əs məgura-net, ann-ak: "Əgməd edag y aləs wa." Təbəz-kay təkarakit, takkax dəffər aytedan taqqama. ¹⁰ Kalar as dəx-ak itawagmay a din-tasay iməgura, takka dəffər aytedan taqqama. Əddi, as d-osa məşşis n ahan, a dak-annu: "Əmidi-nin, zənkəz-du s adag ofân wədi." Akf-ik adi ətəwəsəşmar xur naftaxan kul win hadatnen.

¹¹ Fəlas awedan kul wa idkalan iman-net, ad itəwəsərəş, wa issərəsan iman-net dəx ad itəwədkəl.»

¹² Dəffər awen inna Yaysa i Farisay was innəftax: «As du-təxarray aytedan y a tan-təşşatşay ezal madəx ehad, a du-wər-tayra imidawan-nak, wala imədrayan-nak wala işəqqayaxan-nak wala imahharagan-nak ən məggərgas, fəl a kay-du-wər-axrin əntanay da, əzəl iyyan, ərzəman-ak awa dasan-təgəş. ¹³ Kalar as iqqal as təşatşay aytedan, şatşu şiləqqawen

əd nəbdan əd məggudal əd məddəryal. ¹⁴ Təbbilalay as təgey adi, fəlas əntanay wər əfregan a dak-ərzaman. Ərruzmatan-nak a tan-təgrəwa əzəl wa n tanakra n alxadilan.»

Əlmital wa n məgura win zawwarnen

¹⁵ As isla iyyan dəy naftayan i batu ten, inna i Yaysa: «İbbilal awedan wa z'atşin dəy məgura win z'aginen dəy Taşmar ta n Məşşina.»

¹⁶ Inn-as Yaysa: «Aləs iyyan a itaggan iməgura zawwarnen, igmay dəy aytedan aggotnen a t-id-asin. ¹⁷ As d-əmməgnen mensewan, izam-mazal akli-net y ad annu i naftayan: "Asiwat-du, imensewan əməmədda əmmotagan."»

¹⁸ «Mişan əggazan-tu ketnasan s iyyan iyyan əd sur. Inn-as wa azzaran: "Səket əzzənza tawagost, kundaba oseq-qat ənəyaq-qat. A di-wər-təşşəkaş." ¹⁹ Inn-as-du iyyan: "Səket d-əzzənza maraw zəgran y agayak, amaran areş a tan-ərəma. A di-wər-təşşəka." ²⁰ Inn-as-du iyyan: "Səket əzlafa, dəy adi wər əfrega a kay-in-asaş."»

²¹ «As d-iqqal əkli, iga i məşşis isalan kul win den. Iggaz alham labasan məşşis n aşaywan, amaran inn-as: "Aglu tarmad, tilalaş aşrəm, tidawa-du əd tələqqawen əd nəbdan əd məddəryal əd məggudal."»

²² «As d-iqqal əkli, inna i məşşis: "Məşşi, əgeş awa di-tənneş, mişan ehan harwa da ih-ay adag." ²³ Inn-as məşşis: "Əgməd aşrəm, tilalaş əd tarrayen əd tamawen ən fərgan, təşəhhəşşəlaş aytedan a d-asin fəl ad idnəy ahan-in. ²⁴ Illikan as aytedan win as əzzara əgməya dəş-san a di-d-asin, wər tan-iha i z'irəman imensewan-in."»

Əşşəradan win əhanen ləkkum i Yaysa

²⁵ İmalallay-in Yaysa tamattay təkənat igət ta dər-əs təddewat, inn-asan:

²⁶ «Awedan wa iran a di-ilkəm, ənta wər di-iga tara togarat ta iga y abba-net, d anna-net əd təntut-net əd bararan-net əd mədrayan-net əd təmədrayen-net d ənta iman-net, wədi wər ifreg ad iqqəl anattalib-in. ²⁷ I wər nəger iri y ad idkəl təgəttawt-net, agu imateran-net ilkəm-i, wədi wər ifreg ad iqqəl ənalkim-in. ²⁸ Id nənna masalan ad ira iyyan dəş-wan ad ikrəs ehan imosan suru. Wərgəş təşimət a itaggu, ixsəb awa t-ikrasan təzzar, issən kud ila azrəf a t-issindan wala? ²⁹ As wər iga awen, as t-issənta akarəs har t-orna əsəndi-net, a dəş-as agin aytedan kul win t-ənaynen tamakkakkayt, ³⁰ annin: "Awedan wa, issənta akarəs n ahan, orn-ay ad t-isəkkəsəw."»

³¹ Madəş nənna masalan, əmənokəl iyyan as inkar əməgər gar-es d iyyan. Wərgəş təşimət a z'agu təzzar, isəmmədrən, issən kud ənta wa ilan maraw əgim n aləs, ifrəg terazay n əmənokəl wa hadan ilən ənta sanatat təmərwən n əgim n aləs? ³² As inay as wər t-ifreg, harwa da iggug əmənokəl wa hadan as tu-z-issuku inəmmuzal, igməy dəş-as alxer.

³³ Kawanay da za əmmək di da, i dəş-wan wər nəmməzzay d awa ila kul, wər ifreg ad iqqəl anattalib-in. ³⁴ Təsəmt arat oləşan a təmos, mişan as tat-təgməd tembay-net, məni təməwit tas tat-za-tətəwəsuxəl? ³⁵ Ab-as tat-təha tənfa waliyyat y amədal wala dəş tah-et tənfa i tamaqqost. Tanayla şas a din-za-tətəwəggu. Wa isallin, aslet!»

15

İsalan əkkānen aytedan win əxraknen

Əlmital ən tilay ta aba

¹ Osan-du nabazan n amana əd nasbakkadan kul Ƴaysa y a das-əssəsəman. ² Əggazan Farisaytan əd musanan n Əttawret šin əgətəntən, gannin əs Ƴaysa: «Awedan wa iqbâl inasbakkadan, idarraw dəx dər-san imensewan.»

³ Təzzar ig-asan Ƴaysa əlmital wa, inna: ⁴ «As ila iyyan dəx-wan temeday ən tilay har dəx-asnat təssəggal iyyadda, awak wərgəx ad ayyu tazayat təmərwən əd tazayat šin hadatnən ədānnat, təzzar azəl iswəd i ta təssəggalat har tat-d-igrəw? ⁵ As tat-d-igraw, a tat-issəwər izeran-net fəl awa iga dəx tədəwit, ⁶ as d-iqqal aƳaywan a d-aƳru imidawan-net əd mahharagan-net, ann-asan: "Ayewat, tagim tədəwit ta əgəx, fəlas agaraw a d-əgəx tilay-nin ta təssəggalat."

⁷ Ənnəx-awan zund əmmək di dəx as, təfalawist ta z'agin win əhanen ijənnawan fəl tətubt n anasbakkad iyyanda, togar ta tan-za-təsəssugu tazayat təmərwən n alƳadil əd taza as Ƴur iga as wər əddəraran əs tətubt.»

Tamma n əzrəf ta aba

⁸ «Madəx nənna masalan, təntut iyyat a təlat marawat tammaten n əzrəf har dəx-as aba iyyat. Wərgəx ad tassarƳu fətəla, təfrəd ehan-net ketnet, təswəd-as s əllux iket wər tat-təgrew? ⁹ As tat-təgraw, a du-taƳru šimidawen-net əd tamahharagen-net, tann-asnat: "Agimat tədəwit ta əgəx, fəlas agaraw a d-əgəx tamma-nin ta dəx-i aba." ¹⁰ Ənnəx-awan zund əmmək di dəx as, tətubt n anasbakkad iyyanda təsifəliwis angalosən ən Məššina.»

Barar wa ixrakan

¹¹ Inn-asan Ƴaysa dəx: «Aləs iyyan a ilan əššin bararan. ¹² As əzəl iyyan inna wa mədrəyan y abba-net: "Abba, akf-i adagar-in dəx təkasit." Izun-asan abba-nasan təla-net.

¹³ Arat n adan dəffər awen, inkar barar wa əndarran iššədaw awa ila kul, ikka akal iyyan iggugan. İlkam i tara ən man-net, ad iƳaššad awa ila. ¹⁴ As inƳa awa ila kul, osa-du laz labasan akal wa iha, təzzar iggaz šin təmaƳatirt. ¹⁵ Igla, išƳal y awedan iyyan n akal en da. Issok-ay šiwəgas-net y a das-idən dəx-asnat iladayan-net. ¹⁶ Awa das-iga laz dəx iguz, isidaran tettay ən šətša win tattin ladayan, mišan wər t-illa i das-tan-ikfân.

¹⁷ Amaran isammadrən dəx man-net, inna: "Awak wərgəx imaššaƳalan n abba-nin əggətan mišan ketnasən əlân a ətšan har t-id-əgləzan, ənta nak inaqq-i laz da! ¹⁸ Ad ənkerəƳ, əqqəla abba-nin, annaƳ-as: 'Abba, əmmizrayaƳ Məššina, kay dəx əbbodaraq-qay, ¹⁹ ab-as əhora d a di-itəwənnu barar-nak, ag-i iyyan dəx maššaƳalan-nak.'"

²⁰ Təzzar inkar iqqal abba-net. İzây-in ehan dəx igəg as t-ogga abba-net, təggaz-tu təhanint-net, ozal sər-əs, izalammat-tu, a das-itamallat.

²¹ Təzzar inna barar y abba-net: "Abba, əmmizrayaƳ Məššina, kay dəx əbboraq-qay, ab-as əhora d a di-itəwənnu barar-nak." ²² Mišan inna abba-net y eklan-net: "Tarmâd awəyat-du takatkat ta təhossayat, təzzəzləgam-as-tat, tagim təsəndərt dəx adad-net, təssəsəlam-tu. ²³ Tabəzam-du əhəri wa iddəren, təgzəmam-tu, ad natšu, nagu saksas, ²⁴ fəlas barar-in wa, šilat n as t-aba, amaran əməərədda idar-du; kala ixrak, amaran əməərədda igraw-du." Amaran əssəntən dəx saksas.

²⁵ As itaggu awen, barar-net wa n aƳafadday iha šiwəgas. As d-iqqal, ihoz-du aƳaywan, isla i səwat d awəx. ²⁶ IƳra-du iyyan dəx eklan-nasan, issəstan-tu d awa itaggan den? ²⁷ Inn-as əkli: "Amadray-nak a d-iqqalan, igzam abba-nak əhəri wa iddəren, fəlas tewaylay a t-id-iga barar-net wər ila malad."

²⁸ Iggaz-tu alham, ugay s iguz n ahan. Iqqab-du abba-net ad t-itansay. ²⁹ Eges inna y abba-net: "Wərgex a ilan elan əşxâlay-ak, wər kala əmməzrayax tənna-nak, harkid awen, wər kala di-təkfex wala xas exayd əgzama aga fall-as saksas nak əd midawan-in. ³⁰ Rurek amaran wa ixsadan eharay-nak dax təkərwaten ənta, osa-du xas təgazaməx-as əhəri wa iddären."

³¹ Inn-as abba-net: "Barar-in, kay fawda tölleḡ xur-i, awa ələḡ ketnet i-nak. ³² Mišan immikkan ad naddawat nagu saksas, fəlas amadrəy-nak, šilat n as t-aba, amaran əməərədda idar-du; kala ixrak, amaran əməərədda igraw-du."»

16

Tarxəmt fəl tara n əddənet

Amaşşaxal wa ilan tayttay

¹ Inna Ƴaysa i nəttulab-net: «Kala a t-illa aləs iyyan n əməggərgəs ilân amaşşaxal isinattaf d ərrəzəḡ-net, amaran itawann-as ixaşşat-tu. ² Təzzar isassayr-ay-du, inn-as: "Ma imos awa fall-ak sallay? Əməl-i awa təgeḡ y ərrəzəḡ-in, nak ab-as areḡ əşşəḡəl-nak."

³ Inna amaşşaxal wa gar-es əd man-net: "Awak əməərədda ma z'aga as di-ikkas amuzar-in dax əşşəḡəl? Nak, wər əfregəḡ agayak, mansay deḡ isikarakad-i. ⁴ Əssānaḡ awa z'aga as kud tawakkasa dax əşşəḡəl-in da, a di-əqbəlan aytedan dax nan-nasan."

⁵ Təzzar isassayra-du aytedan win irwas aləs was işḡal s iyyan iyyan. Inna i wa azzaran: "Ma kay irwas əmuzar-in?" ⁶ Inn-as: "Təmeday ən tanaw ən wədi wa n azzayt." Inn-as amaşşaxal: "Ƴam, tədkəla širawt-nak ta n əmarwas, təktəbəḡ fall-as tarmād səmmosat təmərwən ən tanaw." ⁷ Dəffər awen inna y iyyan: "Kay za ma tətawarwasay?" Inn-as: "Təmeday ən bəhu n alkama." Inn-as: "Ədkəl širawt-nak ta n əmarwas, təktəbəḡ fall-as əttamat təmərwən."

⁸ Təmərkəst ten, isl-et aləs wa işşəşḡalan ark amaşşaxal wen, təzzar ad t-immâl fəl təla-net tayttay. Tidət a imos as aytedan win wər nəksud Məşşina, ogaran win t-əksudnen təla ən tayttay dax təḡawšiwən šin əllanən gar-essan.

⁹ Nak za ənneḡ-awan: Agiwat imidawan s ərrəzəḡan ən bannan win n əddənet ta; əddi as kawan-əgmədan, ad tətəwəqbalam dax adag ən təməxsurt ixlālan.

¹⁰ Awədan wa təha təfləst dax arat əndərran, wa zəwwəran da təh-ay dax-as. Wa wər təha təfləst dax a əndərran, wa zəwwəran da, wər dax-as tu-təha. ¹¹ Dax adi, da kawan-wər-təha təfləst dax ərrəzəḡ ən bannan wa n əddənet ta, ma kawan-z-izəzzigəzan ərrəzəḡ wa n tidət, wa ihan alaxirat. ¹² Amaran kud wər kawan-təha təfləst dax arat wa wər tələm, ma kawan-z-akfin arat wa tələm dax alaxirat?

¹³ Wər t-illa amaşşaxal ifrāgan ad işḡəl y əşšin muzaran. Wa xas ikyad iyyan, iru wa hadan; madəḡ abbardag y iyyan, alku wa hadan. Wər təfregam ad təḡbədam Məşşina, taglim deḡ tozālam dəffər əddənet.»

¹⁴ Əssisaman Farisaytan y awa inna Ƴaysa den kul, taggin dax-as tamakkakkayt fəlas imaran n əzrəf a əmosan.

¹⁵ Inn-asan Ƴaysa: «Kawanay təsaknim dat aytedan as alḡadilan a təmosam, Məşşina amaran issān awa ihan iwallan-nawan; fəlas arat wa əzzəzwaran aytedan, Məşşina ənta tagəlfat a t-iga.»

Ēttawret d Ēlinjil

¹⁶ «Ēttawret d Ēlkəttaban win Ēnnəbitan əntanay ɣas a tawasasaxrinen har əzəl wa d-osa Yaxya wa isalmaɣan aytedan daɣ aman. Ēddi amaran ad əggazan salan win Ēlinjil šin ətəwəgga, əmosnen isalan n assa ən Taymar ta n Məššina, amaran ad igammay awedan kul iguz-net s assahat əd tallabəst. ¹⁷ Dər iga awen da za, ogar tərɣasay ta iga ad iba ijənnawan d amadal, ta iga ad iba wala ɣas əsakkal iyyanda n Ēttawret.

¹⁸ Adi a fəlas, aləs kul wa izammazzayan tantut-net, izlaf iyyat, wədi iga əzzəna. Aləs dəɣ wa izlafan tantut təmmizzayat, ənta da igâ əzzəna.»

Ēməgğergəs iyyan əd təlaqqay təgât Lazarəs

¹⁹ Inn-asan ɣaysa dəɣ: «Kala ad t-illa aləs iyyan n əməgğergəs n amayyawan əs faw izlâg isəlsa win hossaynen, əzzəwatnen, faw dəɣ inniflay issiksas. ²⁰ As itaggu awen, dat əmi n ahan-net, isrâd aləs iyyan ən təlaqqay igân Lazarəs, əs əlsânat šiqqas elam-net. ²¹ Isidaran tettay ən kərəmraman win du-rattaknen daɣ mensewan n əməgğergəs en. Wala idan, tasin-t-idu tallayan šiqqas-net. ²² Har əzəl wad aba təlaqqay ten, təzzar ewayan-tu angalosan s ənnəbi Ibrahim daɣ aljannat. Ēməgğergəs ənta da, aba-tu itawanbal-in. ²³ Iha Jahannama, itaxazzab daɣ-as as idkal asawad-net, ogga Ibrahim daɣ igəg, illâ ɣur-əs Lazarəs. ²⁴ Ad iɣarru Ibrahim, igann-as: "Ya Abba Ibrahim, hənəttət-i, təzəmmizəla-du sər-i Lazarəs y ad issəlməɣ kuddeɣ imi n adad-net daɣ aman, issəsməd-i sər-əs iləs-in, fəlas alɣazab a tagga daɣ təmsay ta."

²⁵ Mišan inn-as Ibrahim: "Barar-in, Akta-du as kay təgrâwax arat kul wa tareɣ daɣ təməddurt-nak, as iga awen, Lazarəs ənta wər inay ar alɣazab. Amaran əmərədda ənta as tawaknan man, kay tətaxazzaba. ²⁶ Wa dəffər adi as, illâ əɣəxi wər nəla eder gar-ena dər-wan, fəl ad wər iru waliyyan daɣ-na a kawan-in-akku, ifrəg adi, wala dəɣ ifrəg waliyyan daɣ-wan a dana-d-akku."

²⁷ Inna əməgğergəs: "Daɣ adi Abba, əgmâya daɣ-ak ad təzəmmizəla Lazarəs s aɣaywan n abba-nin, ²⁸ fəlas ələx səmmos mədrayan, y a dasan-irɣəm fəl a du-wər-əggəzan əntanay da edag n alɣazab wa."

²⁹ Mišan inn-as Ibrahim: "Imədrayan-nak əttâfan əlkəttab wa n Ēttawret d Ēlkəttaban n ənnəbitan win hadatnen, əlkəmanet-asan."

³⁰ Inna y Ibrahim: "Kala kala Abba-nin Ibrahim, adi wər igda, mišan as tan-in-iqqal awedan a d-inkâran daɣ nəmməttan, ad utaban." ³¹ Mišan inn-as ənnəbi Ibrahim: "As wər əssəsəman y ənnəbi Musa d ənnəbitan win hadatnen, wər z'utaban kuddeɣ ig-asan awedan a d-inkâran daɣ nəmməttan isalan."»

17

İsəssəɣri ən ɣaysa daɣ batu n abakkad əd təsureft d əzəgzan

¹ Əzəl iyyan inna ɣaysa i nəttulab-net: «Wər t-illa a tu-wər-əmelan aratan as za səssuginen aytedan ibakkadan, mišan iket alɣazab ill-ay y awedan wa dasan-d-igan əssəbab. ² A das-afu ad itəwəqqən əzəzəd zəwwəran ən təhunt daɣ iri-net itəwəgər-in daɣ agarew, tišit n əssəbab n abakkad i wala iyyanda daɣ aytedan win madrornen di. ³ Agat ənnəyat əd man-nawan!

As kay-idlam amadray-nak, tərɣəməɣ-as. Kud imməgğraz, təssurəfay-as. ⁴ Kud imos as ig-ak əssayat tadrəmen daɣ əzəl, ig-ak-du əssa assatan igammay təsureft daɣ əzəl wen da, da surəf-as.»

⁵ Ænnan næmmuzal y Æmæli Ƴaysa: «Šitu əzəgzan-nana.» ⁶ Inn-asan Æmæli Ƴaysa: «As təlam əzəgzan oğdân əd wala imi ən təzuɣay n əšənnan ad təfrəgam ad tannim y ašək wa: "Əlbəy-du iman-nak, taɣta dəɣ agaraw en", agu awa tənnam.»

Tangalt n amaššayal wa wər nəla maruzat

⁷ «Məni dəɣ-wan wa du-z-adəw akli-net iddānan madəɣ igayyakan, ann-as: "Ayo tarmad tammansaway!" ⁸ Wərgəɣ tənna a das-za-tagim: "Saŋŋ-i a ətšəɣ təzzar, tawəyaɣ-i-t-id, təšxəla har atša, ašway, dəffər adi amaran tatša tašwa kay." ⁹ Awak aləs en ad iggudəy y əkli-net fəlas iga awas t-omar? ¹⁰ Kawanay da za, as təgam arat kul was tətawamaram, tannim: "Nakkanay wər nəmos ar eklan, wər nəga ar awas danay-iwar igi-net."»

Assa n Ag Aggadəm

Agoda iga aləs iyyan n aw Samarəya i Məššina

¹¹ Ƴur iki ən Ƴaysa Yerusalem, illam gər akal wa n Samarəya əd wa n Galilaya. ¹² As d-iggaz taɣrəmt iyyat, əssəlkədan-as-du maraw meddan igrāw kətru, əbdadan-as-in dəɣ igəɣ. ¹³ Ədkalan imaslan-nasan, ənnan-as: «Ya Ƴaysa, Əššex-nana, hənəttət-ana!»

¹⁴ Iswad dəɣ-san, inn-asan: «Aɣlat saknat iman-nawan i limaman.» Əɣlān əkkān ilimaman y a dasan-əməlan, as əzzayan zaddogan. ¹⁵ As din-igra iyyan dəɣ-san təməzzəyt ta iga den, iqqal Ƴaysa, idkāl əməsli-net, immāl Məššina. ¹⁶ As t-in-osa issəjad dat-əs, a das-itigudəy. Aləs en in akal ən Samarəya.

¹⁷ Inna Ƴaysa: «Wərgəɣ marawessan as əzzayan, zaddogan, ma əgan taza win hadatnen? ¹⁸ Adis wər tan-iha i d-iqqālan iggudəy i Məššina ar ənaftay wa?»

¹⁹ Amaran inna Ƴaysa y aləs wen: «Əbdəd, aglu, əzəgzan-nak a kay-ıɣlasan.»

Assa ən Taymar ta n Məššina

²⁰ Ƴaysa, as t-əssəstanan Farisaytan d alwaq wa du-za-tasu Taymar ta n Məššina, inn-asan: «Taymar ta n Məššina wər du-tətəggu assa ilān anay. ²¹ Wər mad z'itəwənnu: "Ənta da", wala "Ənta den". Əssənət as, Taymar ta n Məššina təlla gar-ewwan.»

Assa n Ag Aggadəm

²² Dəffər awen inna Ƴaysa i nəttulab-net: «Əlkāman adan a dəɣ za təsəddirənam anay ən tawaylay-nin nak Ag Aggadəm, kuddeɣ anay n əzəl iyyanda, mišan wər di-za-tənəyam.

²³ Amaran a dawan-itəwənnu: "Ənta den" madəɣ "Ənta da". Ad wər taglim, wala təlkəmam y awen. ²⁴ Əbələzləz a itaggu essam dəɣ jənnawan, isəmmələwləw tama n amaɣal ta har ta, a dər z'alu assa-nin nak Ag Aggadəm dəɣ əzəl-in. ²⁵ Mišan dat adi, ilzām-i nak Ag Aggadəm anay n alɣazab aggen, unkaran-i dəɣ aytedan n azzaman win.

²⁶ Awa igan dəɣ azzaman n ənnəbi Nux, a z'agin dəɣ adan win dəɣ du-z-asa nak Ag Aggadəm. ²⁷ Azzaman win den, aytedan tattin, sassin, zallafan, zāzlafan har əzəl wa d-iggaz Nux aɣlal n aman, təzzar osa-du alwabil, ihlak-kan ketnasan. ²⁸ Zun d awen da dəɣ a igan dəɣ azzaman ən Lot. Aytedan tattin, sassin, zanzan, satagan, nabbalan, gayyakan, karrasan, ²⁹ har əzəl wad igmad Lot aɣrəm ən Sədom, təzzar issofay-du Məššina fəl əɣrəm en adaɣas-ən-tahart ibilaglagan, ihlak aytedan-net ketnasan. ³⁰ Zun d adi da a z'agin əzəl wa du-za-təwəsənəfiləla nak Ag Aggadəm. ³¹ Əzəl

wædi, awedan wa iqqiman day adag wa n afalla n ahan-net, amaran əhân lalan-net ehan-net, a du-wər-azzabbat y a tan-in-idkəl. Wa ihan tawagost-net dəx, ad wər iqqəl aɣaywan. ³² Aktiwat-du awa igrawan taɣur Lot. ³³ Id awedan wa wər nəgəmməy ar aggaz ən man-net day əddənət ta, ad affatu day alaxirat; mišan wa isaffatan iman-net day əddənət ta, ad iyləs.

³⁴ Ənnex-awan ahad wædi, ad ənsân əššin aytedan day tessat iyyadda, ammadkal iyyan, itəwəyyad-du wa hadan. ³⁵ Ad taddinat sanatət tədoden day adag iyyanda, tammadkal iyyat, tətəwəyyad-du ta hadat. ³⁶ Ad əhân əššin meddan tawagost iyyadda, ammadkal iyyan, itəwəyyad-du wa hadan.»

³⁷ Əssəstənan nəttulab Ƴaysa ənnan-as: «Əməli, wædi arat mənid z'agu?» Inn-asan: «Edag təggaz təmaxsayt, a day-as iddawan jadaran.»

18

Əlmital n əmaşray əd təntut as wər idder aləs-net

¹ Iga Ƴaysa i nəttulab-net əlmital iyyan a day ira a tan-issusən as, ihor ad tansayan Məššina faw, a day-as wər əkkəsən attama.

² Inn-asan: «Aɣrəm iyyan a iha əmaşray wər nəksud Məššina, wər issəɣmar dəx awedan waliyyan. ³ Amaran aɣrəm en, təh-ay təntut as wər idder aləs-net a du-tətasit əmaşray en, təgann-as: "Akf-i alxaq-in day amakkarad-in." ⁴ As iga tamert itugəy-as, inna gar-es əd man-net: "Kud wər əksuday Məššina, wala əssiɣmaray awedan waliyyan, ⁵ da tantut ta, tədgaz-i. A tat-akfa alxaq-net fəl a day-as əgrəwəɣ iman-in."»

⁶ Təzzar inna Əməli Ƴaysa: «Təsallam y awa inna arak əmaşray wa? ⁷ Tordâm as Məššina wər z'akfu aytedan win isannafran alxaq-nasan, tūtansaynen hallan ehad ezal? Tordâm as a fall-asan-in isahhagu tadhəlt-net? ⁸ Ənnex-awan, a tan-akfu alxaq-nasan tarmad. Mišan harkid adi, əzəl wa du-z-əqqəla nak Ag Aggadəm, awak a d-əgəzay day əddənət aytedan əzzigzannen?»

Tilwat n əlxillas

Əlmital wa iga Ƴaysa fəl Farisay d ənabaz n amana

⁹ Dəffər awen, iga Ƴaysa əlmital y aytedan əttâfnen iman-nasan day tišit n alɣadılan, as iga awen olkân aytedan, inn-asan:

¹⁰ «Kala ad əggəzzayan meddan əššin s Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada fəl ad agin šiwatriwen. Iyyan Farisay, wa hadan anabaz n amana.

¹¹ Farisay za, ibdad ad itattar, igannu day man-net: "Ya Məššina, əggodayay-ak as wər oley d aytedan win hadatnen əmosnen inarkaban əd nəmməzray əd maggan n əzzəna, wala dəx oley d anabaz n amana wa.

¹² Əssa adan kul, tuzama day-san əššin. Takkasay təməssədək day awa garrawa kul."

¹³ Mišan anabaz n amana ənta, ibdad-in day igəg, wər ihel wala adakal n asawad-net sa sər jənnawan, iggât idmaran-net fəl awa əgan man-net day əɣšud, igannu: "Ya Məššina təggəzet-kay təhanint-in nak n anasbakkad."

¹⁴ Ənnex-awan, anabaz n amawan wa, iqqal ehan-net igrâw taqqat dat Məššina, mišan Farisay wen ənta wər igrew taqqat dat Məššina; fəlas i idkalan iman-net, ad t-issərəs Məššina, i issərəsan iman-net ad t-idkəl Məššina.»

Təwatray ən Ƴaysa i bararan

¹⁵ Harkid bararan win janɣayan tawayan-tan-du aytedan əs Ƴaysa fəl a tan-issəwər ifassan-net, ittər-asan. Ənayan nəttulab-net awen, əššewalan

fəl aytedan win den. ¹⁶ Mišan iyr-en-du Yaysa əs man-net, inna i nəttulab-net: «Ayyat bararan a di-d-akkin, a tan-in-wər-təwəxam; Taymar ta n Məşşina, šin aytedan win šilaten-nasan. ¹⁷ Əggəyex silakanax-awan as, awedan wər nəga i Taymar ta n Məşşina əlqəbulat šilat ən ta das-iga barar, wədi wər das-ilkem a tat-iggaz.»

Əddənət mey alaxirat

¹⁸ Issəstan əmuzar iyyan ən Kəl-Əlyəhud Yaysa, inn-as: «Əşşex olâxan, mas di-iwar igi-net y ad əgrəwa təməddurt ta təxlalat?» ¹⁹ Inn-as Yaysa: «Mafel as di-təganna Əşşex olâxan? Wər t-illa i olâxan ar Məşşina. ²⁰ Təssânaş alwajiban-net: Ad wər tagax əzzəna, ad wər tagax iman, ad wər takəra, ad wər tagax təgəyya ən bahu, səxmər abba-nak d anna-nak.» ²¹ Inn-as aləs wen: «Aratan win di kul harwa da mədrəya as tan-əssəbdada.» ²² As isla Yaysa y awen, inn-as: «Arat iyyanda a dak-in-iqqiman əmərədda: Aglu zanz-in awa tələx kul, tuzanaş inazzan-net i tələqqawen ad təgrəwəx ərrəzəx a dak-z-ansin dəx alaxirat. Dəffər adi amaran tagla-du təlkəməx-i.» ²³ As isla y awen, əxşadan man-net wəllen fəlas təgərgist tagget a iga.

²⁴ As inay Yaysa as, əxşâdan man n aləs en wəllen, inna: «İket əzzəwi ig-ay iguz ən Taymar ta n Məşşina fəl win əggərgasnen. ²⁵ Ogar tərxaşay ta iga fəl alam aradaş dəx təbuday n ənəzmay, i ta iga fəl əməggərgəs iguz ən Taymar ta n Məşşina.» ²⁶ Təzzar ənnan-as aytedan win das-əssəsammen: «Adi za ma ifragan ad ixləs dəx təmsay?» ²⁷ Inn-asan Yaysa: «Awa imosan muxal xur aytedan, Məşşina ifrâk-ku.»

²⁸ Inn-as Butros: «Nakkanay za, a oyyanen awa nəla kul, nəlkam-ak?» ²⁹ Inn-asan Yaysa: «Əggəyex əsilakanax-awan as, wər t-illa i din-z-ayyin ehan-net madəx tantut-net, madəx imədrayan-net, madəx imarwan-net madəx bararan-net fəl əddəlil ən Taymar ta n Məşşina, ³⁰ əs wərgəx ad igrəw inədfusan-nasan dəx harwa əmərədda, igrəw dəx təməddurt ta təxlalat dəx azzaman win əlkammen.»

İhəz n alyazab wa z'inəy Yaysa

³¹ İkkas Yaysa inəttulab-net win maraw d əşşin dəx aytedan, inn-asan: «Səsəmat: nakkanay da əggəzzaynen əs Yerusalam da, amaran den da ad z'andu arat kul wa əktaban ənnəbitan dəx salan-in nak Ag Aggadəm. ³² Ad tawagga dəx fassan n aytedan wər nəmos Kəl-Əlyəhud, agin dəx-i tamakkakkayt, agin-i šisəssəlka, əssutəfan fall-i, ³³ ayyawanan-i šiwwit, agin iman-in, təzzar ənkarə-du dəx təməttant əzəl wa n karad.»

³⁴ Mišan wər t-illa a əgrân nəttulab-net dəx awa inna den, ittinkal-asan almaşna-net, wər əgren awa dəx dasan-işşewal.

Əzuzəy ən Yaysa əməddərxəl iyyan

³⁵ As d-ihoz Yaysa aşrəm wa n Yərikaw, okay fəl əməddərxəl iyyan iqqiman fəl afay ən tarrayt, itansay. ³⁶ As isla əməddərxəl i tamattay ta fall-as tətakayat da, issəstan d awa imos awen. ³⁷ Itawann-as: «Yaysa wa n əşrəm ən Nazaret a itakayan.» ³⁸ Amaran idkal əməsli-net, igannu: «Ya Yaysa wa n Ag ənnəbi Dawəd, hənəttət-i!» ³⁹ Sannarxaman-as aytedan win azzarnen y ad affastu, mišan idkal əməsli-net wəllen, igannu: «Ya Ag Dawəd, hənəttət-i!»

⁴⁰ Təzzar izzəkkat Yaysa, omar s a das-d-attalway. As t-id-osa, issəstan-tu, inn-as: ⁴¹ «Mas tarex a dak-k-aga?» Inn-as əməddərxəl: «Əməli, a ərey a di-d-iqqəl asawad-nin.» ⁴² Inn-as Yaysa: «İqqələt-kay-du asawad-nak, əzəgzan-nak a kay-ixlasan.» ⁴³ İqqal-du asawad əməddərxəl tamazayt ten

da, igla ilkam i ʔaysa, immâl Məššina. Aytedan kul win ənaynen awa igan den, əntanay da əmmâlan Məššina.

19

Zakkəyas wa n anabaz n amana

¹ Iggaz ʔaysa aʔrəm ən Yerikaw, okay daʔ ammas-net y ad t-irdəʔ. ² Aʔrəm en ih-ay aləs igân esəm Zakkəyas imosan əmuzar ən nabazan n amana n əməggergəs. ³ Ad igammay d anay ən ʔaysa, mišan təgdal-as-tu tamattay fəlas təgzəlay a iga. ⁴ Təzzar ozal, azzar i tamattay, iftan ašək igân esəm sikamor fəl ad inəy ʔaysa fəlas den da a du-z-akəy. ⁵ As d-ewad ʔaysa edag wen, idkal asawad-net, inn-as: «Zakkəyas, zabbat-du tarmâd, azalada kundaba əzzəbbəy daʔ aʔaywan-nak.» ⁶ Izzəbbat-du Zakkəyas tarmâd, iqbal awen, ifilawas. ⁷ As ənayan aytedan awen, gatantanan ketnasan, gannin: «Izzəbbat ʔur aləs n anasbakkad.» ⁸ Amaran ibdad Zakkəyas dat ʔməli ʔaysa, inn-as: «Ya ʔməli, ad akfaʔ təzunt ən təla-nin i tələqqawen, kud dəy ill-ay i daʔ ətšəy arat, a das-t-əssuʔəla imos əkkoz nədfusan.» ⁹ Təzzar inna ʔaysa: «Azalada, ehan wa iggaz-t-id əlʔillas, fəlas aləs wa, ənta da ahaya n ənnəbi Ibrahim a imos. ¹⁰ Nak Ag Aggadəm oseʔ-du gammayaʔ aytedan win əxraknen y a tan-əʔləsa.»

İššəʔəl ən ʔaysa daʔ Yerusalem

Tangalt ta n tammaten

¹¹ ʔəsisaman aytedan y awa igannu ʔaysa ketnet. Ig-asan ʔaysa tangalt iyyat fəlas ihoz Yerusalem amaran əʔilan alwaq wad za tənəfiləl Taʔmar ta n Məššina ewad-du. ¹² Inn-asan: «Kala ikka aləs iyyan n ag əket akal iyyan iggugan y a daʔ-as d-igrəw təmənukəla, iqqəl-du. ¹³ Dat teklay-net, iʔra-du maraw daʔ eklan-net. Akk iyyan daʔ-san ikf-ay tamma inn-asan: "Agiwat daʔ-asnat jola har d-əqqəla." ¹⁴ Amaran aləs en, wər t-əren aytedan n akal-net. As igla, əssəʔlan inəmmuzal s əmənokəl wa zəwwəran y a das-annin: "Aləs di, wər nəra ad iqqəl əmənokəl-nana."

¹⁵ Mišan igraw taʔmar, iqqal-du akal-net. Isassaʔra-du eklan-net winâd ikfa tamatten da, fəl ad issən awa sər-san d-iggazan daʔ jola-nasan. ¹⁶ Os-ay-du wa azzaran, inn-as: "Məšši, tamma ta di-təkfəy əgrawa-du fall-as marawat šiyyad." ¹⁷ Inn-as məššis: "Alafəyet! Illikan as akli olâʔan a təmosa. Zamas təh-ik təfləst daʔ awa wər nəggət, adi za a kay-əzzuzəraʔ i maraw ʔərman." ¹⁸ Os-ay-du wa n əššin, inn-as: "Məšši, tamma ta di-təkfəy əgrawa-du fall-as səmmosat šiyyad." ¹⁹ Inna i wa: "Kay, ad tizarəʔ i səmmos ʔərman." ²⁰ Os-ay-du wa n karad, inna: "Məšši, tamma ta di-təkfəy ənta da. Akamas a tat-əgey daʔ əlkəšifa-nin, ogazaq-qat. ²¹ Təksəda a kay-əgey, fəlas əssânaʔ as aləs labasan a təmosa. Tədakkalaʔ a wər təssənsa, tətəlaya dəy tawagost wər tənbelə." ²² Inn-as məššis: "Kay, ark əkli a təmosa, awa d-igmadan imi-nak as kay-z-abəzaʔ. Dad təssanaʔ as əməsaʔ awedan labasan, idakkalan a wər issənsa, italay dəy tawagost wər inbel, ²³ ma fel as wər təgey azrəf-in daʔ bank, əddi as du-z-əqqəla əgrâwa fall-as tətəyt." ²⁴ Təzzar inna y aytedan win əllanen den: "Abəzat daʔ-as tamma ta ittaf, takfim-tat i wa ilan marawat." ²⁵ Ennan-as: "Məššikkana, wərgəy ilâ marawat?" ²⁶ Ijəwwab-asan, inna: "Silakanəʔ-awan as, wa ilan, wədi a das-itəwəšitu awa ila; amaran wa wər nəla, arat n arat wa ila da, a daʔ-as attarmas."

²⁷ Amaran aytedan win zənga-nin, wər nəra ad əqqəla əmənokəl-nasan, awəyat-tan-du, təgzəmam-tan dat-i.»

Ihaz ən Ȳaysa Yerusalām

²⁸ As inna awen, iggaz eȳaf ən nēttulab-net, iggəzzay əs Yerusalām.
²⁹ As din-ihoz taȳrəmt ta n Betfajay əd ta n Betanəy, dəgma n ədȳaȳ was itawannu wa n "Eškan ən Zaytun", izammazal əššin daȳ nēttulab-net. ³⁰ Inn-asan: «Akkiwat taȳrəmt ten dat-wan den. As tat-in-təggazam, ad tənəyam əhulel n əzdan iqqānan əs kala wər ittəwan. Ariwat-t-id, təlwəyam-t-idu. ³¹ As kawan-issəstan awedan, inn-awan: "Xa, ma tətəggim əddi?" Tannim-as: "Əməli a sər-əs iddəraran."» ³² Eȳlan nēttulab win den, ənayan arat kul s əmmək wa daȳ as dasan-t-inna Ȳaysa. ³³ Tāran əhulel, as dasan-ənnan məssawəs: «Xa, ma tətəggim əddi?» ³⁴ Ənnan-asan nēttulab win əššin en: «Əməli a sər-əs iddəraran.»

³⁵ Əlwayan-t-id i Ȳaysa. Ədfaran-as fall-as isəlsa-nasan, əssəwanan-as-tu. ³⁶ Imatakway, a das-tissəwan aytedan isəlsa-nasan daȳ tarrayt-net. ³⁷ As d-ewad Ȳaysa edag wa daȳ təzagaday tarrayt adȳaȳ wa n Eškan ən Zaytun, daȳ ənəmiħaz ən Yerusalām, ədkalan nalkiman-net ketnasan imaslan-nasan, əssəggadan daȳ təmmalen i Məššina daȳ batu ən təlməxjujaten kul šin ənayan. ³⁸ Gannin:

«Iga Məššina albaraka y əmənokāl
 wa d-osan s esəm n Əməli.
 Attadet alxer əd tanaya
 daȳ jənnawan win ədkalnen!»

³⁹ Təzzar ənnan Farisaytan əhanen tamattay en i Ȳaysa: «Əššex, ərxəm i nalkiman-nak!» ⁴⁰ Inn-asan Ȳaysa: «Ənneȳ-awan, as əffəstan, šihun a, a za səȳxərətne.»

Awa iqqalan i Yerusalām

Tala ən Ȳaysa fəl Yerusalām

⁴¹ As din-ihoz Ȳaysa aȳrəm ən Yerusalām, ogg-ay, iggaz fall-as šin tala; ⁴² igannu: «Ya Yerusalām, ənnar kam dā, təssānaȳ əmmək was za təgrəwaȳ alxer azalada; mišan wər tu-təssena, fəlas aȳabar a dam-iga. ⁴³ Əlkāman adan a daȳ kam-za-xəliħələyan zənga-nam, agin-am afarag issohen n əməgər, ədgəzan-kam fəl gannatan kul. ⁴⁴ Addagdagan-kam, kam d aytedan-nam. Wər daȳ-am du-z-ayyin təhunt təwārat iyyat, fəlas tugayaȳ s ad tagray assa wa dam-d-iga Məššina y dam-agu arraxmat-net.»

Asatay ən Ȳaysa imassatagan daȳ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada

⁴⁵ Dəffər awen, iggaz Ȳaysa aȳalla wa iȳlayan Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, a daȳ-as isattay imassatagan. ⁴⁶ Igann-asan: «Wərgəȳ iktāb as, inna Məššina: "Ehan-in ad iqqəl ehan ən təwatiriwen." Kawanay amaran təgām-tu "əsəlyəs ən baydagan"?"»

⁴⁷ Akk əzəl isassaȳru Ȳaysa daȳ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada. Ad gammayan muzaran ən limaman əd musanan n Əttawret əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud d igi ən man-net, ⁴⁸ mišan ab-asan təməwit tas z'agin awen, fəlas aytedan kul əknān-as əsəsam.

20

Əsəssəȳri ən Ȳaysa daȳ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada

Ma ikfan Ȳaysa tarna ta ila?

¹ Əzəl iyyan isassaȳru Ȳaysa aytedan daȳ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, immal-asan Əlinjil as t-id-osan muzaran ən limaman əddəwan əd musanan n Əttawret əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud, ² ənnan-as: «Əməl-ana

da du-təgrawa tarna n igi n aratan win tətægga da? Ma dak-kat-ikfan?»
³ Inn-asan: «Nak da a dawan-agax əsəstan iyyan, amaran əməlat-i: ⁴ Awak əsəlməx wa iga Yaxya aytedan dəx aman, Məşşina a xur d-ifal awen mex aggadəm?»

⁵ Təzzar namaşawwaran gar-essan, ənnan: «As das-nənna "Məşşina a xur d-ifal" a danax-annu: "Mafel za wər təzzəgzənam s awa inna?" ⁶ As das-nənna "Aggadəm a xur d-ifal", tamattay ta, ketnet as dana-za-tanxu əs zabaw ən təgur, fəlas təkkās ašşak as Yaxya ənnəbi a imos.» ⁷ Ənnan-as amaran: «Wər nəssen wa xur d-ifal.» ⁸ Inn-asan Yaysa: «Nak da za, wər dawan-z-əmələx dad d-əgrawax tarna n igi n aratan win.»

Əlmital ən magyakan n alyanab

⁹ Amaran imalallay-in Yaysa tamattay ig-as əlmital wa, inna: «Kala ad ila aləs iyyan afarag n alyanab. Təzzar issəxfar afarag-net en i magyakan wiyyad, išşokal, ig-in tamert tagget. ¹⁰ As du-tewad tamert ta n əmiləy n alyanab, izammazal sər-san iyyan dəx eklan-net y a t-id-akfin adagar-net dəx awa d-eraw afarag, mişan əgan-as šiwwit, əssoxalan-tu məşşis isikarayray ifassan. ¹¹ Izammazal sər-san iyyan akli. Ənta da, əgan-as šiwwit, safallasan-tu, əssoxalan-tu wər eway wala. ¹² As taklat ta n karadat, izammazal sər-san iyyan akli. Ənta da sabbasan-tu, əstağan-tu. ¹³ Dəffər awen inna məşşis n afarag: "Awak ma z'aga? A sər-san zəmmizəla ruray wa əknex tara, mijas ənta a t-əssəxməran." ¹⁴ Mişan as ənayan magyakan win əxfarnen afarag barar-net izay-tan-du, namannan gar-essan: "Ənta əddi amakkasu n afarag. Anxiwatanaq-qu kərəz, fəl ad təqqəl təkasit şin-nana." ¹⁵ Əkkasan-tu dəx afarag, ənğan-tu kərəz.» Amaran inna Yaysa i tamattay: «Əmərədda ma tordam ma z'agu məşşis n afarag i win den meddan? ¹⁶ Adi za ad aglu ənta iman-net, agu iman ən magyakan win, issəxfər afarag-net i magyakan wiyyad.» Əslan aytedan y awen xas, ənnan: «Məşşina ya wər təgey adi!»

¹⁷ Təzzar idak-kan Yaysa s asawad, inn-asan: «Dəx adi ma imos almayna ən batu ta tənnat dəx Əlkəttaban: "*Təhunt ta din-əgaran makrasan, ənta a təqqalat təhunt ta təkbalat ehan*"? ¹⁸ Awedan kul wa udan fəl təhunt ta, ad addagdag, wa fəl tuda dəx a tu-təlkəş.»

¹⁹ Əgran musanan n Əttawret əd muzaran n limaman as əntanay a fəl iga Yaysa əlmital wen, təzzar əgməyan d abbaz-net amazay wen da, mişan wər əgen awen, fəlas tamattay a əksudan.

Arazam n amana i Qaysara

²⁰ Adi a fəl ewalan Yaysa, ənkâdan-as. Əssokan-t-idu meddan əgânen iman-nasan almat alxadilan, fəl a tu-şəşşiwəlan sassannin-tu arat wər nətəwənnu, abəzən-tu sər-əs, agin-tu dəx fassan n əmuzar n akal d əlxəkum-net. ²¹ Əssəstanan Yaysa, ənnan-as: «Əşşex, nəssân as awa təganna d awa təsassağra oxâd; wər tətægga təmərit gər aytedan. Təsassağra əs tidət awas danax-iwar igi-net dəx tarrayt ta n Məşşina. ²² Amaran əməl-ana, awak xalal-ana arazam n amana y əmənokəl wa zəwwəran Qaysara mex?»

²³ Igra Yaysa tənəgməyt-nasan, inn-asan: ²⁴ «Saknat-i tefelt n əzrəf. Ma ilan udəm d esəm win t-əwarnen?» Ənnan-as: «In Qaysara.» ²⁵ Inn-asan: «Adi za agiwat i Qaysara awa kəwan-issəwar, tagim dəx i Məşşina awa kəwan-issəwar.» ²⁶ Indar-asan a tu-səssugin ark awal dat aytedan. Isammaklal sər-san aljawab wa dasan-iga den, əffəstan.

Isəstan igân day batu ən tanakra day təməttant

²⁷ Dəffər awen osan-t-id arat day aytedan ən taggayt ta n Sadusaytan. Sadusaytan əttâfan as wər tu-təlla tanakra dəffər təməttant. İssəstanan-tu, ²⁸ ənnan-as: «Əşşex, inna ənnəbi Musa day Əttawret: "As aba aləs, oyya-du tantut dər wər ila barar, a tat-izləf amadray-net fəl ad agu əzzurrəyya y əmidi-net wa aba den." ²⁹ Amaran kala a t-əllan əssa mədrayan. İzlaf wa dasan-waşşaran ketnasan, aba-tu wər ila barar. ³⁰ İzlaf wa n əşšin tantut ta d-oyya əmaq qar-net, ənta da aba-tu wər d-oyya ara. ³¹ Wa n karad dəx awen da. Əssa mədrayan en ketnasan igraytan awen da, wər tan-iha i d-oyyan ara. ³² Dəffər awen, aba tantut ənta da. ³³ Awak əzəl wa n tabadday, ma imos day əssa mədrayan win den was za təqqəl təntut ten taxurəs, dad zamas ketnasan əzlâfan-tat?»

³⁴ Inn-asan Yaysa: «Day əddənet ta nəha da, zallafan meddan, tawazlafnat tədoden, ³⁵ mişan aytedan win isannaha Məşşina əd tanakra day təməttant fəl ad əggəzan aljannat, win di wər dasan-t-illa azalaf gər za meddan wala şidoden. ³⁶ Id ab-as day-san təlkam təməttant, olân d angalosan, əqqalan bararan ən Məşşina id tanakra a d-əgan day təməttant. ³⁷ Amaran day awa iqqalan tanakra ən nəmməttan, ənnəbi Musa ənta iman-net as isattadda awen day Əttawret, day batu ən təfsəq, assaxa wad inna Məşşina imos "Əməli n İbrahim, d İsəhaq əd Yaqub." ³⁸ Day adi Məşşina wər imos Əməli ən təməxxa, kalar Əməli ən win əddarnen a imos, fəlas xur-əs aytedan kul əddâran.»

³⁹ Ənnan wiyyad day musanan n Əttawret i Yaysa: «Əşşex, təgêx awal olâxan.» ⁴⁰ Dəffər adi ab-as əhalan əsəstan-net d arat waliyyan.

Isəstan igân day batu n awa imos Əlməsix

⁴¹ Dəffər awen issəstan-tan Yaysa inn-asan: «Manəmmək as itawannu Əlməsix Ag əmənokəl ənnəbi Dawəd a imos? ⁴² Ənta Dawəd iman-net as sər-əs inna day əlkəttab wa n Azzabur: "Inna Əməli y Əməli-nin: 'Qamu day əxil-in, ⁴³ har aga izənga-nak daw daran-nak.'"

⁴⁴ Day adi dad zamas Dawəd iman-net iyra Əlməsix s esəm wa n Əməli, manəmmək as z'iqqəl barar-net?»

Ənnəkud i təlmənufəqa ən musanan n Əttawret

⁴⁵ Harwada əssîsaman aytedan kul, as inna Yaysa i nəttulab-net: ⁴⁶ «Ənkədat i musanan n Əttawret, ərân əsəxləy əzlâgan şikadkaden zagrotnen, d ətəwəsəslam igân əs saymar day sammanayan, ərân təximit day daggan win əlanen almaqam day nan win əlyibada ən Kəl-Əlyəhud, əd daggan n aytedan win tawasaymarnen day məgura. ⁴⁷ Tattan eharay ən tədoden şin as aba meddan-nasnə, as iga awen, taggin imaddan tahaginen wər nəmos ar sokni. İlkâm a dasan-itəwəxkəm attadib labasan.»

21

Takutay ən təntut as aba aləs-net

¹ İdkal Yaysa asawad-net, inay iməggərgas taggin azrəf wa əkkatan day əssənduq wa day itiddaw ərrezəx n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada. ² Inay dəx tantut iyyat ən tələqqay as wər idder aləs-net as təga day əssənduq en sanatə təfelen. ³ Təzzar inna: «Əggəyyey silakanay-awan as, tantut ten ən tələqqay en as wər idder aləs-net en, togar aytedan a ketnasan təhakkay. ⁴ Fəlas ketnasan awas wər əddəraran a əkfən, ənta amaran, addararat-net a day tədkal awa təla kul təkat-tu.»

Assa n əzəl wa ilkaman

İbərəjji wa ilkaman dağ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada

⁵ Əşşewalan aytedan wiyyad dağ batu n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, əmmâlan adalag wa iga əs təhun hossaynen d aratan win əkfan aytedan dağ təkutawen-nasan. Inna Ƴaysa: ⁶ «A wa təhannayam da, əlkâman adan a dağ-as du-wər-za-taqqam təhunt təwârat təmidit-net, ketnet ad itəwəjbəbərəjjət.»

Ənkədat y awa ilkaman

⁷ Təzzar əssəstanan-tu, ənnan-as: «Əşşex, əmmay ad z'agu wədi arat? Ma za təqqəl alɣalamat ta za tassaknit as ibuk y igi?»

⁸ Inn-asan Ƴaysa: «Ənkədat ad wər tətəwəsəxrəkam, id aytedan aggotnen a du-z-asinen əttafan esəm-in. Akkiyyan dağ-san igannu: "Nak a imosan Əlməsix", "Taqqan tewad." A dasan-wər-təlkəmam. ⁹ As təslam i tərnuq ən məgiran d əlfəllagatan, ad wər təşşəwəşam fəlas, aratan di kundaba izâran-du, mişan wər dasan-za-təlkəm təzərəst n əddənet əddi da.»

¹⁰ Inn-asan dey: «Ad əknəsnaat addawlaten gar-essanat, əknəsnaat taɣmaren gar-essanat, ¹¹ əməlan-tu nəgəynəgəyan n amaɗal labasnen; iməl-tu laz əd təwərnawen əssiksadnen dağ daggan aggotnen, əməlan-tu dey aratan əssiksadnen d alɣalamaten əsimaklalnən dağ jənnawan.

İtəwədgaz ən nalkiman

¹² Mişan dat adi kul, ad tattarmasam, tətəwəzəxəzzəbam, tamm-awayam əs nan win əlyibada ən Kəl-Əlyəhud, tətəwəggim da kasaw, tətəwəsəbdədam dat mənokalan əd naxkiman, tətəwəsəstənam fəlas kawan-iwar esəm-in. ¹³ A kawan-akfu adi tarrayt n a fall-i taggayyem.

¹⁴ Dağ adi sansiwat taytwen-nawan, ad wər təsəmmutəgam awa za tannim y ad təkkəsam iman-nawan, ¹⁵ fəlas a kawan-akfa masnat n awal əd təla n əgərri as tu-wər-illa azangaw-nawan a dasan-z-ifrəgan wala dey ifrəg isəbbəhəw-nawan. ¹⁶ Wala imarwan-nawan a kawan-səttərməsan, səttərməsan-kawan mədrayan-nawan əd şəqqəyan-nawan əd midawan-nawan, təwənɣin wiyyad dağ-wan kərəz. ¹⁷ A kawan-əgzəran aytedan kul fəlas kawan-iwar esəm-in, ¹⁸ mişan wər dawan-z-işəd adi wala a odgan əd təzuɣay n əmi n əşşənnan. ¹⁹ Zəmmerat-nawan as za tagəzam iman-nawan.

İtəwəşray wa ilkaman dağ əyrəm ən Yerusalam

²⁰ As tənayam əyrəm ən Yerusalam ɣilayɣalayan-tu gənan ən sojitan, təssənam as ijwâr itiwadagdag. ²¹ Əddi, aytedan win ahanen akal ən Yahudəyya, win di addaggaganet s ədɣayan. Win əhanen əyrəm ən Yerusalam, əgmədanet-tu, win t-əgmadnen əs saffan-net, a t-idu-wər-əqqəlan, ²² fəlas adan win di, ad əqqəlan adan a dağ z'awwaddab Məşşina aytedan, fəl ad andin aratan kul win ənnan Əlkəttaban.

²³ İket alɣazab ad t-əginat tədoden şin əganen şidusen əd şin sankasnen dağ adan win den, fəlas ad tagu təssust labasat dağ akal, azzabbat-du attadib ən Məşşina fəl tamattay ta. ²⁴ Arat dağ tamattay ta ad itəwənɣu əs takoba, awa hadan ikfəl əs kallan kul, əggəznat təmattiwen wər nəmos Kəl-Əlyəhud əyrəm ən Yerusalam, a tu-tataftafnat har tandu təmastant ta tanat-ikfa Məşşina.

Assa n Ag Aggadəm

²⁵ Ad təwənəyan aratan saksodnen əmosnen alɣalamaten as z'aginen da təfuk əd təllit d etran. Ad əşşəwəşnat təmattiwen n əddənet wəllen, iqqən

əməsli labasan wa tagginat tanazzamaren n aman ən gərwan ixfawan-nasan. ²⁶ Aytedan a tan-tanxu tasa n aratan win hannayan əzayan-du əddənet fəlas ad təwəsənəgəynəgəynat təxəllak šin əlānen tarna day jənnawan. ²⁷ Alwaq wədi, a di-ənəyan aytedan nak Ag Aggadəm as du-z-asa, əheɣ tagarak, əleɣ tarna əd tanaya tagget.

²⁸ As əntan aratan win di, təsəmmutəgam, annalamanet man-nawan, fəlas alwaq ən tədarfit-nawan ihôz.»

Elmital wa iga Yaysa s ašək ən fig

²⁹ Ig-asan Yaysa əlmital, inn-asan: «Ənzərat-in day ašək ən fig d eškan win hadatnen. ³⁰ As əggazan šin tanazra, ad təssənam kawanay iman-nawan as tamert ta n akasa təhôz. ³¹ Zund əmmək en day âs as tənayam aratan win dawan-əmalax əddi, təssənam as Taymar ta n Məššina təhôz. ³² Əggəyyey əsilakanax-awan as tamattay ta da n azzaman win nəha da, ad tənəy ənətti n aratan kul win dawan-əmalə da. ³³ Ijənnawan d amaɖal ilkâm ad ib'as t-əllan, mišan batuten-in əllanat-tu har faw.»

Səmmutəgat, tənəkədam

³⁴ «Ənkədat fəl man-nawan! Ad wər iɣšəd igət ən tattay əd tassay n esmad əd medranan n əddənet ənnəyaten-nawan, ag-awan əzəl wədi aɣadar, ³⁵ zun wa tətəggu taftaw y awedan. Arat wədi ad agu fəl aytedan kul win əwarnen tesayt n amaɖal. ³⁶ Day adi agat ənnəyat, ad tətənsayam Məššina alwaq kul a kawan-issəfragan ikus ən man-nawan day awa d-izayan ketnet, təfrəgam a dat-i təbdədam nak Ag Aggadəm.»

İššəɣəl ən Yaysa day Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada

³⁷ Faw isasaxru Yaysa aytedan day Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, amaran as iga ahad, ad adəw adɣax igân esəm wa n Eškan ən Zaytun. ³⁸ Id affaw, a d-ənzəyan aytedan kul s Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada y a das-əssəsəman.

Tamattant əd tanakra ən Yaysa Elməsix

22

Tadrəwt ən Yaysa ta təlkatat əd nəttulab-net imensewan

Anu ən təɣdərt wa itawaxazan i Yaysa

¹ Amud wa day tattin aytedan šigəlwen šin wər iha xamira, was itawannu wa n Akkay, ihôz. ² Imuzaran ən limaman əd musanan n Əttawret gammayan təmərkest tas z'agin iman ən Yaysa, mišan əksudan ad t-anɣin ijənnəjərwəy awen tamattay.

³ İggaz Aššaytan Yahuza was itawannu Isxarəyuti imosan iyyan day nəttulab ən Yaysa win maraw d əššin. ⁴ Igla, ikka imuzaran ən limaman əd muzaran n aytedan win ogaznen Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, imašawal dər-san day batu n əmmək was z'agu Yaysa day fassan-nasan. ⁵ Isaddawat-tan awen; ərdən s ad t-akfin azrəf. ⁶ İrd-asan, təzzar ad igammay təməwit tas z'agu Yaysa day fassan day amazay a ɣur-əs wər təlla tamattay.

Imutag n əmud wa n Akkay

⁷ As d-ewad əzəl n əmud wa n təgəlwen šin wər iha xamira, wa day tawagzaman jəɣal win əmud wa n Akkay, ⁸ izammazal Yaysa Butros əd Yaxya, inn-asan: «Aglat təsəmmutəgam-anax imensewan win əmud wa n Akkay.»

⁹ Ænnan-as: «Mənid tarey a tan-nəsəmmutəg?» ¹⁰ Inn-asan: «As din-təggazam ayrəm, ad tammanayam d aləs a d-iktâran ətəkin-net. Əlkəmat-as s ahan wa z'iggəz, ¹¹ tannim i məššis n ahan wədi: "Inn-ak Əššex: 'Məni tu dəy ahan-nak edag wa n naftayən, wa dəy za nammansaw nak əd nəttulab-in dəy əmud wa n Akkay?'" ¹² A kawan-assaknu dəy suru-net, ehan wa n afalla, elwân, əhân-tu mutag kul. Əddi da ad za təsəmmutəgam imensewan.»

¹³ Əglan, ənayan arat kul s əmmək was dasan-t-inna Yaysa; təzzar ad simutugan imensewan win Akkay.

Imensewan win əmud wa n Akkay

¹⁴ As iga alwaq ən tattay, inayama Yaysa əd nəmmuzal-net, əggazan šin tattay. ¹⁵ Təzzar inn-asan: «Əkney deran ən tədrəwt ta dər-wan əgey imensewan n əmud wa, harwa wər əxxəzzaba. ¹⁶ Silakanay-awan as, wər di-ilkem a tan-ələsa tettay iket wər d-osa əzəl wa dəy z'andu almaynasan dəy Taymar ta n Məššina.»

¹⁷ Təzzar idkal-du Yaysa təkabart iha esmad n alxanab, iggoday i Məššina, inna: «Abəzat təkabart ta, tənəməgləzam awa tat-ihan, ¹⁸ fəlas əsilakanay-awan as, wər ilkem ad əşwey esmad n alxanab, iket wər du-tosa Taymar ta n Məššina.»

İsəbdəd ən mensewan win əmosnen isaktan n İməli

¹⁹ Dəffər awen idkal Yaysa tagəlla, iga igodan i Məššina, irz-et izun-asantat, inn-asan: «tayəssa-nin adi, tətəwakfat fəl əddəlil-nawan. Tuzanat-tat əs təməwit ta da, imos adi isaktan-in.»

²⁰ Zund əmmək en da əs as ətšan, idkal təkabart, inn-asan: «Təkabart ta, arkawal wa aynayan ən tassağ a təmos gər Məššina əd tamattay-net. Arkawal wa, azni-nin a z'inxəlan fəl tənfa-nawan a t-isattaddan.»

Emel ən Yaysa ətəwəkəddal wa z'itəwəggu

²¹ «Fadda ənəyat, aləs wa di-z-aggin dəy fassan, illa da da, idrâw dər-i. ²² İllikan as nak Ag Aggadəm a di-iba əs təməwit ta d-ixkam Məššina harwa dat alwaq, mišan iket alxazab ad t-inəy awedan wa di-igan dəy fassan.»

²³ Təzzar ad tinəməsəstinan nəmmuzal-net gar-essan əd wa dəy-san z'agin wen dəy arat.

Ma imos wa dəy-wan ogaran

²⁴ Dəffər awen tənkar tamazaq gar-essan təgât dəy batu ən was əttəfan as ənta a dəy-san ogaran.

²⁵ Inn-asan Yaysa: «İmənokalan ən təmattiwen n əddənət saknin tarna y aytedan win as azzaran, zamazalan fall-asan dəy əlxəkum-nasan; mišan dər iga awen da əttəfan as imadhalan n aytedan a əmosan. ²⁶ Mišan kawanay, ad wər tagim awen. Kalar, wa dəy-wan ogaran almaqam, iqqəlet zun wa dəy-wan mədrəyan. Wa dəy-wan azzaran, iqqəlet zun amaşşaxal. ²⁷ Awak ma ogaran awedan wa iqqiman itattu əd wa das-işxalan? Wərgəy wa iqqiman itattu? Mišan nak imosan əmuzar-nawan aheq-qawan əmosa zun amaşşaxal-nawan.»

Əşşəxəl wa ilkaman dəy nəttulab win maraw d əššin

²⁸ «Kawanay win da, a d-əqqimnen təlkâmam-i dəy jarrabatan win ənaya. ²⁹ Adi as, tehakkay ta di-iga Abba-nin taymar, ənta a dawan-z-aga y-as nak əmərədda. ³⁰ Fəl a dər-i tədrəwam tettay əd tassay dəy taymar-in, taqqamim fəl təsəqqima ən təmənukəla y ad təşrəxam i tawşeten marawat əd sanatat šin İsrayil.»

Emel ən Ȳaysa ikus wa das-z-agu Butros tazdāyt

³¹ «Simxon, Simxon! Ěnkəd! Aššaytan igmāy turagat n a dawan-agu əsəkənsəki wa itawaggin y alkama. ³² Mišan nak onsāyaḡ-ak Məššina fəl a kay-wər-igməd əzəgzan wa sər-i təgeḡ. Amaran as di-du-təqqala, təsəssuhey əzəgzan ən mədrayan-nak.»

³³ Inn-as Simxon Butros: «Ěməli, nak simataga s a dər-ək idawa kuddeḡ əs kasaw, əd təmattant.»

³⁴ Mišan inn-as Ȳaysa: «Butros, silakanay-ak as, wər z'ayru əkəji ayora ahada da wər di-təggeda har karadat təklaten.»

Ěnnəkud i təməḡutar šin d-əzaynen

³⁵ Dəffər awen inna Ȳaysa i nəmmuzal-net ketnasan: «Alwaḡ wa kawan-zammazala wər tewayam azrəf, wala ayḡḡ, wala təsəsəlt ta n sanatat, awak ill-ay arat a din-todānam?» Ěnnan-as: «Kala.»

³⁶ Inn-asan: «Ěmərədda za, wa ilan azrəf awəyet-tu, wa ilan ayḡḡ awəyet-tu. Wa wər nəla takoba, azzanzet-in əbərnuz-net, azzanzet-du.

³⁷ Silakanay-awan as, awa fall-i itawannan day Ělkəttab ən Məššina n as "iddun day maggan ən təkma." Kundaba inda. Awalla, arat kul wa fall-i itawannan ad andu.»

³⁸ Ěnnan-as: «Ěməli, sanatat təkabiwen da.» Inn-asan: «Ayyat batu di, wər di-təgreḡ.»

Ětərməs ən Ȳaysa d əššəriḡa wa das-itawaggan

Təwatray ən Ȳaysa

³⁹ Igməd Ȳaysa, iddēw əd nəttulab-net, ikka adḡay wa n Eškan ən Zaytun, imos awen arat itaggu faw. ⁴⁰ As din-ewadan, inn-asan: «Ansəyat Məššina a kawan-ogazan day jarrabatan n Iblis.» ⁴¹ Ěnta amaran izzənkaz-in fall-asan, əddukad ən taggor ən təhunt, igaraffat ad itattar, ⁴² igannu: «Abba, kud immikkan adi, təssəḡəḡay-i təkabart ta n alḡazab di! Dər iga awen da ya, taget tara ta-nak wəḡḡḡ ta-nin.»

⁴³ Amaran inafalal-as angalos y ad t-isəssuhət. ⁴⁴ Təzzar ədgazan man Ȳaysa, idgaz wəllen day təwatriwen, har təqqal tarraft-net šilat n əzni, ad tətattab day amaḡal.

⁴⁵ As iḡrad šiwatriwen, ibdad, iqqal-du inəttulab-net, os-en-du issins-en əḡšud ən man. ⁴⁶ Inn-asan: «Mafəl tənsām? Ěnkərat tansəyam Məššina a kawan-ogazan day jarrabatan n Iblis.»

Ětərməs ən Ȳaysa

⁴⁷ Harwada iššewal-asan as tan-təggaz tamattay təgget as azzar Yahuza wa n iyyan day nəttulab-net win maraw d əššin. Ihoz-du Yahuza Ȳaysa y ad t-izələmmət. ⁴⁸ Mišan inn-as Ȳaysa: «Adis kay Yahuza, təzələmmet as di-za-təsəssuga day fassan, nak Ag Aggadəm?»

⁴⁹ As ənayan nəttulab win hadatnen awa ibukan y igi da, ənnan: «Ěməli, ma iqqal nəššəšḡəl šikabiwen-nana?» ⁵⁰ Təzzar iwat iyyan day-san akli n Ělimam wa Zəwwəran, ifras-du təməzzuk-net ta n əḡil. ⁵¹ Mišan iharaššat-tan Ȳaysa, inn-asan: «Ayyat adi!» Təzzar idas təməzzuk n əkli wen, izzozay-tat, təqqəl əmmək-net.

⁵² Amaran inna i muzaran ən limaman əd muzaran n aytedan win tagaznen Ehan wa Zəwwəran n Ělḡibada əd muzaran ən Kəl-Ělyəhud, əs ketnasan osān-du y ad t-əbəzan: «Awak əjajəb iyyan n abaydag a əmosa as sər-i du-tewayam šikabiwen əd təburəḡen? ⁵³ Wəḡḡḡ əzəl

kul ertâya dər-wan day Ahan wa Zəwwəran n Ǝlyibada mišan wər di-tobezam? Ǝmərədda za alwaq-nawan a d-ewadan, kawanay əd taymar ta n Iblis əd šiyyay-net.»

Ikus ən Butros tazdəyt i Ƴaysa

⁵⁴ Təzzar obazan Ƴaysa, ewayan-tu s aƣaywan n Ǝlimam wa Zəwwəran. Ig-asan Butros ləkkum zagren. ⁵⁵ As din-osan, tətawasarƣa təmsay day ammas n aƣalla, əqqiman sər-əs aytedan. Iggaz-tan-in Butros.

⁵⁶ Tənay-tu təmaššaxalt iyyat iqqim əs təmsay, təzaggazd-ay wəllen, amaran tənna: «Aləs wa, ənta da, iddew əd Ƴaysa.» ⁵⁷ Mišan iggad Butros awen, inna: «Tantut, wər t-əzdaya.» ⁵⁸ Arat n amazay dəffər awen, inay-tu iyyan awedan, inn-as: «Kay da, iyyan daƣ-san.» Mišan inn-as Butros: «Xa aləs wa, kala wər t-əmosa.» ⁵⁹ As iga adag n alwaq dəffər awen, inna aləs iyyan s assahat: «Illikan as aləs wa iddew dər-əs, fəlas ənta da in akal ən Galilaya.» ⁶⁰ Inn-as Butros: «Xa aləs, wər əssenax awa daƣ-i təššewalax.» Harwa da iššewal Butros alwaq wen da as iƣra əkəji aƣora. ⁶¹ Təzzar imalallay-in Ǝməli Ƴaysa iswad daƣ Butros. Den da a d-ikta Butros awal wa das-iga Ǝməli, as das-inna: «Wər z'aƣru əkəji aƣora azalada wər di-təkkəsax tazdəyt har karadat təklaten.»

⁶² Təzzar Igmad Butros, ad ihallu fəl awa əgan man-net daƣ əƣšud.

Tamakkakkayt ən sojitan daƣ Ƴaysa

⁶³ Alwaq wen, meddan win əttafnen Ƴaysa, əgân daƣ-as tamakkakkayt, əggâtan-tu. ⁶⁴ Ǝgan-as abanaban, a das-gannin: «Kay ya ələwli! Ǝməl wa kay-iwatan.» ⁶⁵ A das-taggin batuten šiyyad aggotnen labasnen.

Tebadday ən Ƴaysa dat Asaggawar wa Zəwwəran

⁶⁶ As affaw aƣôra, immənay Asaggawar wa Zəwwəran ən muzaran ən Kəl-Ǝlyəhud, əhân-tu əmuzaran ən limaman əd musanan n Ǝttawret, itawasabdad dat-san Ƴaysa. ⁶⁷ Ǝnnan-as: «Kud kay Ǝlməsix, təməlay-ana?» Təzzar inn-asan: «Kud dawan-əmala da wər di-za-təzzəgzənam, ⁶⁸ kud kawan-əssəstana dəƣ wər di-za-tajjawwabam. ⁶⁹ Mišan a obazan ƣur əmərədda, Nak Ag Aggadəm ad aqqama daƣ əƣil ən Məššina di n Ǝməli ən Tarna.»

⁷⁰ Ǝnnan-as ketnasan: «Daƣ adi kay Barar ən Məššina?» Inn-asan: «Kawanay iman-nawan as tənnam əmosaq-qu.» ⁷¹ Təzzar ənnan: «Ma nəkka y iyyat təgəyya? Wərgəƣ nakkanay iman-nana nəslâ y awa d-igmadan imi-net?»

23

Tebadday ən Ƴaysa dat Bilatəs

¹ Tənkar aljamaƣat ketnet, teway Ƴaysa əs Bilatəs wa n ənaxkim. ² A ƣur-əs tu-ƣattasan gannin: «Aləs wa, as t-in-nosa isaxrak tamattay-nana. Igaddal dəƣ y aytedan ad ərzəman amana i Qaysara wa n əmənokəl wa zəwwəran, harwa igannu ənta a imosan Ǝlməsix, əmənokəl.»

³ Awen da a fəl t-issəstan Bilatəs, inn-as: «Awak kay daƣ a imosan əmənokəl ən Kəl-Ǝlyəhud?» Inn-as Ƴaysa: «Kay iman-nak as tənneƣ adi.»

⁴ Inna Bilatəs i limaman win zawwarnen əd tamattay: «Wər hənnəyax əddəlil waliyyan a fəl obazaƣ aləs a.» ⁵ Mišan ədgazan wəllen daƣ təƣəttas-net, gannin: «Ijinəjərwəy aytedan əs səssəƣritan-net daƣ akal ən Yahudəyya ketnet. Issənta-du awen daƣ Galilaya har awas d-ewad Yerusalam da.»

Tebadday ən Yaysa dat əmənokal Herod

⁶ Isla Bilatəs y esəm wa n Galilaya xas, issəstan kud Yaysa in akal ən Galilaya wala. ⁷ As issan as taɣmar ta n Herod a das-tazzarat, issok-as-tu fəlas iha Yerusalam daɣ adan en. ⁸ Herod isidawat-tu wəllen anay ən Yaysa, irəw ira anay-net fəl əddəlil n aratan win sər-əs isallu. Igâ dey attama n a dat-əs agu Yaysa təlməxjujat. ⁹ Ig-as isəstanan aggotnen, mišan wər das-inna Yaysa wala.

¹⁰ As itaggu awen, imuzaran ən limaman əd musanan n Əttawret əllân den, siɣaren da təxəttas ən Yaysa. ¹¹ A das-itaggu Herod əd sojitan-net şisəssəlka, taggin daɣ-as tamakkakkayt; əzzəzlagan-tu takatkat təknât əbələzləz, amaran issoɣal-tu Herod i Bilatəs. ¹² Eway-du awen əzəl wen da as immedaw Bilatəs əd Herod, id dat awen nimagzaran.

İtəwəxkam ən təməttant i Yaysa

¹³ İşşədaw-du Bilatəs ilimaman win zawwarnen əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud win hadatnen əd tamattay, ¹⁴ inn-asan: «Tewayam-du sər-i aləs a, tənnam isafallag aytedan. Əşraɣax-as dat-wan, mišan wər ənaya əddəlil waliyyan a fəl t-əbaza daɣ aratan win tu-təssəwaram. ¹⁵ Wala dey inay-tu daɣ-as Herod, fəlas issoɣal-anaq-q-id. Amaran ənəyat! Aləs wa, wər iga arat waliyyan a t-issiwaran təməttant. ¹⁶ Daɣ adi a das-səssuga šiwwit, amaran ayyaq-qu.»

¹⁷ Təll-ay alɣadat təmosat as i d-ixlay əmud wa n Akkay, iwâr Bilatəs a dasan-ikkəs awedan iyyan daɣ kasaw. ¹⁸ Jajjaye adakal ən maslan-nasan ketnasan daɣ jənnawan gannin: «Agu iman n aləs di, təkkəsax-ana-du Barɣabbas.» ¹⁹ Barɣabbas wen, ənəjərway as kala ad t-əgan aytedan daɣ əxrəm n Yerusalam d igi ən man n awedan a fəl iggaz kasaw.

²⁰ İlas-asan Bilatəs awal fəlas tara a iga ad ayyu Yaysa. ²¹ Mišan əqlan siɣaren daɣ jənnawan, gannin: «Taytay-tu fəl təgəttawt! Taytay-tu fəl təgəttawt!» ²² Ig-asan Bilatəs tənna ta n karadat: «Mafel za? Ma ixşad? Wər hənnəyax əddəlil waliyyan a t-issiwaran təməttant. Daɣ adi a das-səssuga šiwwit xas, ayyaq-qu.»

²³ Mišan əşşotan şixaraten wəllen, gammayan daɣ-as ad itəwətəytəy Yaysa fəl təgəttawt. Əqlaban Bilatəs əs takat. ²⁴ Təzzar ixtas Bilatəs i Yaysa əşşərixa wa daɣ-as təgmay tamattay ten. ²⁵ İkkas aləs wa daɣ-as gammayan, iggâzan kasaw fəl ənəjərway n aytedan d igi n man n awedan. Yaysa amaran, ig-ay daɣ fassan-nasan, y a daɣ-as itəwəxkəm awas əran.

Taməttant ən Yaysa

İki ən Yaysa edag wa daɣ z'itəwətəytəy

²⁶ Əzzərgazan sojitan Yaysa. Əqlân dər-əs as əmmənayan d aləs iyyan n əxrəm ən Qərwan igân esəm Simxon a d-ifâlan šiwəgas, təzzar əbazan-tu, sassawayan-tu təgəttawt ta fəl z'itəwətəytəy Yaysa, ilkam-as dər-əs. ²⁷ Təlkâm-as tamattay tagget, əhânat tədoden aggotnen a fall-as hallinen, sikalalnâ. ²⁸ Iswad-in daɣ-asnat Yaysa, inn-asnat: «Aşşet Yerusalam, ayyimat fall-i tala. Kalar alimat fəl man-nakmat, əd maddannəkmat, ²⁹ fəlas əlkâman adan a daɣ z'itəwənnu: "Əbbilalnâ tədoden şin wər nətilu bararan, əd şin əs kala wər tan-əlenat, əd şin əs kala wər əsənkasnat." ³⁰ Adan win-di ad annin aytedan y ədɣaxan: "Bərəjjətat fall-ana", annin i kaşwaran: "Alsawat-ana"; ³¹ fəlas dad itawagga əmazal wa y aşək wa ibdagan, wədi ma d-innayan wa iqquran?»

İtəwətəytəy ən Yaysa fəl təgəttawt

³² Ellan meddan den əşšin ən nəsgufa labasnen s əntanay da ti-wazargazan s adag ən təməttant.

³³ As ewadan sojitan edag igân esəm Təkəyya, əttəytayan Yaysa fəl tēgəttawt, əssəxtan-tat dər-əs. Egan awen da i meddan win əşšin en. Iyyan əgan-tu dəx əxil ən Yaysa, wa hadan əgan-tu dəx zalgat-net. ³⁴ Inna Yaysa: «Ya Abba, surəf-asan; wər əssenən awa taggin.»

Ezunan tabdoq ən Yaysa əs təşəxeren. ³⁵ Tamattay təbdâd den təswâd. Imuzaran amaran əgân tamakkakkayt dəx Yaysa, gannin: «Ənta wa issəfsan aytedan, assafset iman-net kud ənta a imosan Əlməsix, Tafrənt ən Məşşina.»

³⁶ Sojitan da, əgân dəx-as tamakkakkayt. Tihazan-t-in, tazzalan-as-in bənəgər. ³⁷ Gannin-as: «Kud kay əmənokəl ən Kəl-Əlyəhud a təmosəx, tassafsəx iman-nak.» ³⁸ Əttəytayan dəx dənəg-əs əsəllum a fəl iktâb as: «Awa Əmənokəl ən Kəl-Əlyəhud.»

Meddan win əşšin ən nəsgufa

³⁹ A das-itaggu iyyan dəx meddan ən jujab ən baydagan win dəgman-əs tawataytaynen ark batuten, igann-as: «Wərgəx kay Əlməsix? Safsu za iman-nak, tassafsəx-ana.»

⁴⁰ Isannarxam-as wa hadan, inn-as: «Kay təksəda a wər təge Məşşina, kay wa obaz əşşərixa imosan təməttant wa t-ibazan? ⁴¹ Nakkanay əşşərixa wa danax-itawaggan oğâd, awa dər əhoran mazalan-nana a danax-itawaxkaman, mişan aləs wa, ənta wər iga ark amazal waliyyan.»

⁴² Təzzar inna i Yaysa: «Yaysa, aktəw-i-du as du-təqqala taheş taxmar-nak.» ⁴³ Inn-as Yaysa: «Əggəyex əsilakanax-ak as, azalada ad nənəməgəz aljannat nak dər-ək.»

Tamattant ən Yaysa Əlməsix

⁴⁴ Awen itaggu attayan n ammasnazal. Təzzar əlsanat şiyyay amaḍal ketnet har təga tazzar, ⁴⁵ fəlas təfuk a igmad ənnur. Afər dəx wa izammazzayan edag wa zəddigan əd wa ogaran tazdak dəx Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, izzərrat dəx ammas. ⁴⁶ Təzzar ikkas Yaysa əməsli issohen, inna: «Abba, əgeş iman-in gər fassan-nak.» Inna awen xas əgmadan-tu man.

⁴⁷ As inay kabtan ən sojitan ən Kəl-Ərrum win əttəytaynen Yaysa awa igan den, iga təmmal i Məşşina, amaran inna: «İllikan as aləs wa alxadil.»

⁴⁸ Əddəwan aytedan aggotnen den y ad ənəyan awa z'agin. As t-ənayan, əqqalan əggâtan idmaran-nasan fəl awa əgan man-nasan dəx əxşud. ⁴⁹ As itaggu awen, imidawan ən Yaysa kul, əhânat tədoden şin das-d-əlkanen harwa dəx akal ən Galilaya, əbdâdan sədi, əswâdan.

Tanakra ən Yaysa dəx təməttant

Ətəwəgga ən Yaysa dəx əzəkka

⁵⁰ Ill-ay aləs igân Yusəf ihân Asaggawar wa Zəwwəran ən muzaran ən Kəl-Əlyəhud, imosan awedan olâxan n alxadil. ⁵¹ Ənta wər irda əs tanat ta əgan muzaran win, wala dəx s arat wa igan. Yusəf wa, in əxrəm ən Kəl-Əlyəhud igân esəm Arimatay, amaran igâ attama-net dəx assa ən Taxmar ta n Məşşina. ⁵² Ikka Yusəf Bilatəs wa n ənaxkim n akal, igraw-du xur-əs turagat n ad itkəl taxəssa ən Yaysa. ⁵³ Təzzar ikkas-tat-du fəl tēgəttawt, ig-et dəx şifit, ig-et dəx əzəkka imosan akazam əs wər kala a dəx-as itawagga ənəmmettən. ⁵⁴ Awen itaggu dəx əzəl wa dəx simutugan aytedan y əmud wa n təsanfawt, ibukan y ənətti. ⁵⁵ Şidoden şin d-əddewnen əd Yaysa

harwa day Galilaya, əlkâmnat i Yusəf. Ənaynat əzəkka d əmmək was day-as tətawagga təxəssa ən Yaysa. ⁵⁶ Əqqalnat aḡaywan, təzzar ad simutugnat aḡutan əzodnen d alwarditan win za təwənxəlne fəl təxəssa-net. As d-ewad əzəl wa n əssəbət əssənfanat, imos awen alwajib n əşşəriḡa wa n Əttawret.

24

Agamad ən Yaysa əzəkka

¹ As əzəl wa n alxad, ənzaynat tədoden šin den s əzəkka ən Yaysa, ewâynat aḡutan win sammatagnat. ² Osanat-in təhunt ta təharat əzəkka, tətawasaxararad, təlla den y əzəkka. ³ Əggaznat əzzəka mišan wər day-as ənaynat təxəssa ən Yaysa. ⁴ Əqqanan xafawan-nasnat y awen. Wala a ihogan əbdadan-du əşšin meddan dəgma-nasnat əlsānen isəlsa bilazlaznen. ⁵ Ərmaḡnat, oyyanat idmaran s amaḡal, təzzar ənnan-asnat meddan win əşšin en: «Mas təsaggadmat y i iddāran day nəmməttan? ⁶ Ab'as illa da, inkar-du day təməttant. Aktimat-du awa inna harwa iha akal ən Galilaya, ⁷ as inna: "Ag Aggadəm ilzām-tu ad itəwəggu day fassan ən nasbakkadan, itəwətəytəy fəl təgəttawt, iba-tu, təzzar inkər-du day təməttant əzəl wa n karad."»

⁸ Amaran əktanat-du awa inna Yaysa. ⁹ Əfalnat əzəkka, əqqalnat əssoḡalnat awen kul i nəmmuzal ən Yaysa win maraw d iyyan əd nalkiman kul win hadatnen. ¹⁰ Šidoden šin əmosnat Maryama Madəl əd Taxya əd Maryama ta n anna ən Yaqub əd tədoden šiyyad dər-əsna əddawnen. Əntanatay a əssoḡalnen aratan win i nəmmuzal. ¹¹ Mišan wər sər-san əlen aratan en almaḡna; adi a fəl dasnat-wər-əzzəgzanan.

¹² Dər iga awen da ya, igga-du Butros, ozal s əzəkka. As t-in-osa, işşəgga day-as, wər day-as inay ar šifit, təzzar iqqal, iqqân awen əḡaf-net.

Tarrayt n Emayos

¹³ Əzəl wen da iman-net ad əkkan nalkiman ən Yaysa əşšin təḡrəmt iyyat təḡât Emayos as təlla teklay n əşšin alwaḡan ḡar-es əd Yerusalam. ¹⁴ Mişawalan day batu n aratan win əḡanen den kul. ¹⁵ Mişawalan den da as tan-d-ewad Yaysa ənta iman-net, iddew dər-san. ¹⁶ Hannayan-tu mišan wər t-əzdayan.

¹⁷ Inn-asan: «Ma day təmaşawalam da?» Əbdadan, təwâr təkənzert udmawan-nasan. ¹⁸ Inn-as wa day-san igan esəm Kləyubas: «Adis kay xas day aytedan win əhanen Yerusalam a wər əhen salan n awa day-as igan day adan win?» ¹⁹ Inn-asan: «Ma day-as igan?» Ənnan-as: «Arat wa igrawan Yaysa wa n Nazaret, imosan ənnəbi itagḡan imazalan d awalan ən təla tarna dat Məşşina d aytedan kul. ²⁰ Sattarmasan-tu limaman win zawwarnen əd muzaran-nana, tətawaxkam-as təməttant, sattaytayan-tu fəl təgəttawt. ²¹ Nakkanay dat awen, nəḡâ attama n as ənta a z'isəddərfe tamattay n Israyil. Mišan azalada, əzəl n aratan en wa n karad d igi. ²² Dər iga awen da ya, əqqānnat tədoden-nana šiyyad iḡafawan-nana, ənzaynen s əzəkka, ²³ mišan wər day-as ənaynat təxəssa-net. Əqqalnat-du, ənnanat nifalalan-asnat angalosan, ənnan-asnat iddâr. ²⁴ Təzzar əkkan wiyyad day-na əzəkka, osan-in, ənayan arat kul wa ənnanat tədoden en, mišan ənta wər t-ənayan.»

²⁵ Amaran inn-asan Yaysa: «Xa kawanay za aljahilan! Izzəwwat fall-awan əzəgzan s arat kul wa ənnan ənnəbitan day Əlkəttaban. ²⁶ Wəḡgeḡ Əlməsix ilzâm âs ad inəy alxazab təzzar, amaran igrəw tanaya-net?»

²⁷ Təzzar a tan-isasagru Yaysa awa sər-əs ənnan Ælkəttaban kul. Ibaz-du xur Ælkəttaban win ənnəbi Musa har win ənnəbitan kul win hadatnen.

²⁸ As din-əhozan taxrəmt ta əkkan, issəkna Yaysa as okây. ²⁹ Mişan əwaxan-tu, ənnan-as: «Xam xur-na fəlas əzəl igla, ehad ibuk y igi», təzzar izzəbbat xur-san. ³⁰ As əggazan şin tattay, idkal Yaysa tagəlla, iggoday i Məşşina, irz-et ikf-asan-tat. ³¹ Emmoranat şittawen-nasan alwaq wen da, əzdayan-tu, mişan iggaz-asan ətənkul tamazayt ten da. ³² Təzzar namannan gar-essan: «Zaxnin awen da fəl əknan man-nana təfalawist alwaq wa danax-işşewal day tarrayt, isasagr-ana Ælkəttaban n ənnəbitan.»

³³ Əbdadan tamazayt ten da, əqqalan Yerusalam. Osan-in inəmmuzal win maraw d iyyan əd nalkiman win hadatnen əddewan day adag iyyanda, ³⁴ gannin: «Tidət day a imos as Əməli Yaysa inkâr-du day təmattant, amaran inifalal i Simxon.» ³⁵ Əssoxalan-asan meddan win əşşin əntanay da awa ənayan day tarrayt, d əmmək was t-əzdayan alwaq wad irza tagəlla.

Ənəfilal ən Yaysa i nalkiman-net

³⁶ Harwada əşşewalan day awen as d-ibdad Yaysa iman-net gar-essan, inn-asan: «Alxer fall-awan.» ³⁷ Əgan tərəmməq zəwwərat, təggaz-tan tasa fəlas əxilan əggəsuf a hannayan den.

³⁸ Təzzar inn-asan Yaysa: «Ma fel təşşiwaşam? Ma fel dey təgâm aşşak? ³⁹ Ənəyat ifassan-in əd daran-in, nak iman-in awa. Ədəsat-i ad tənəyam, fəlas əggəsuf wər ila taxəssa wala iḡasan win as di-təhannayam da ələq-qan.»

⁴⁰ As dasan-inna awen, isakn-en ifassan-net əd daran-net, ⁴¹ mişan əqlan wər day-as əkkesan aşşak fəl awa əgan day təfalawist, ikna dey sər-san awen əsəmməkləl. Adi a fəl a dasan-inna: «Awak təlâm a itamatşan da?» ⁴² Əkfan-tu tablalt ən kifi tənḡât. ⁴³ Ibaz-tat, itş-et dat-san.

Əşşəxəl wa day iga Yaysa inalkiman-net

⁴⁴ Dəffər awen inn-asan Yaysa: «Əntanay da aratan win dawan-ənnə harwa kawan-əheḡ: Aratan kul win fall-i əktabnen day Əttawret n ənnəbi Musa d Ælkəttaban win hadatnen d Azzabur əşşil ad andin.» ⁴⁵ Amaran ora iḡafawan-nasan alwaq wen da y ad agrin Ælkəttaban.

⁴⁶ Inn-asan: «Wərgəḡ iktâb as, Əlməsix ad inəy alyazab, iba-tu, inkər-du day təmattant əzəl wa n karad, ⁴⁷ təzzar təwəggin salan ən tətubt s esəm-net i təmattiwen kul fəl ad əgrəwnat təsureft ən bakkadan, antu awen day Yerusalam. ⁴⁸ Kawanay təmôsam şigəyyawen n aratan win. ⁴⁹ Amaran nak a fall-awan du-zəzzəbbəḡ Infas wa Zəddigan s Abba-nin a igan arkawal-net. Day adi ad wər təgmədam aḡrəm wa da har d-azzabbat Infas wa Zəddigan, akf-iwan tarna ta du-təfalat Məşşina.»

Tewaxlay ən Yaysa ijənnawan

⁵⁰ Dəffər awen, iddew dər-san, əgmadan aḡrəm, har din-əhozan taxrəmt ta n Betanəy, təzzar idkal ifassan-net, ittar-asan a tan-ikfan albaraka. ⁵¹ Itattar-asan harwa da as dər-san imməzzay, immədkal əs jənnawan.

⁵² Əntanay amaran, as das-əssəjadan, əqqalan Yerusalam əknân təfalawist. ⁵³ Faw əhân Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, əmmâlan Məşşina.

Ælinjil wa n Yaxya Æsenti

Awal wa imosan ænnur æd tæmæddurt

¹ Æstizarat as d-ixlak Mæššina æddænet da Awal ill-ay. Awal illa ġur Mæššina, amaran Awal wa imos Mæššina. ² Awal æstizarat illa ġur Mæššina. ³⁻⁴ Ixlak-du sær-æs Mæššina arat kul; wær t-illa arat daġ æddænet wa sær-æs du-wær-næxlek fêlas Awal wa ænta a ihakkin tæmæddurt ta tæmosat ænnur y aytedan. ⁵ Imilawlaw daġ šiyyay mišan wær t-æqbelnat. ⁶ Osa-du alæs iyyan igân esəm Yaxya, a d-izimazal Mæššina; ⁷ imos tægəyya fêl ad ammagrad s ænnur wa, æzzægəzanen aytedan kul s aratan win igannu. ⁸ Ænta iman-net wær imos ænnur, ætəwəsəgla ġas a d-iga imos tægəyya fêl ad ammagrad s ænnur wa. ⁹ Awal wa ænta a imosan ænnur wa n tidət, wa d-ikkan æddænet isiməlwəlwə aytedan kul. ¹⁰ Ænta a ihan æddænet, ixlak-kat-du sær-æs Mæššina, mišan wær tu-təqbel æddænet. ¹¹ Osa-du akal-net eges wær t-æqbelan aytedan-net. ¹² Amaran aytedan kul win t-æqbalnen, æzzægəzanen sær-æs, win di ikf-en almaqam ən tišit ən bararan ən Mæššina. ¹³ Bararan en əlāsən təhəwt. Mišan təhəwt en wær tola əd ta tətawazdayat. Wær təga əs ləkkum i deran n aggadəm, wala tanat-net. Kala kalar Mæššina iman-net as tan-iga bararan-net. ¹⁴ Wa imosan Awal, iqqal awedan ixsar ġur-na, ikna təla n əlxurma, imos mæššis ən tidət. Nəsinagra tanaya-net, tanaya ta igarraw Barar a n iyyanda ġur Abba-net. ¹⁵ Iggəyyat-as Yaxya, iššəwal s afalla ad igannu: «Wa daġ as əhe batu-net, assaġa wa dawan-ganna: "A d-asu dəffər-i mišan ogar-i, fêlas dat-i da ill-ay."» ¹⁶ Awalla ketnana nəgraw albaraka wær nəla əddukad s əlxurma-net ikmālan. ¹⁷ Fêlas Mæššina ikf-anax əššəriġa daġ əfus ən Musa, əlxurma əd tidət amaran osa-du dər-san Ƴaysa Əlməsix. ¹⁸ Wær t-illa awedan ināyan Mæššina, mišan Barar a n iyyanda imosan Mæššina, illa ġur Abba, ænta a danaq-q-issosanan.

Əššəġəl wa iga Ƴaysa dat aytedan kul

Tægəyya ən Yaxya wa isalməġan daġ aman

¹⁹ Ænta da tægəyya ta iga Yaxya y arat daġ limaman əd Kəl-Lebi win d-əfalnen Yerusalem assaġa wa tan-du-zammazalan muzaran ən Kəl-Əlyəhud y ad t-əssəstənan d awa imos. ²⁰ Wær ugay s a dasan-ajjawwab. Kala kalar idkal əməsli-net s afalla inn-asan: «Nak wær əmosaġ Əlməsix.» ²¹ Ənnan-as: «Ma təmosa za? Ilyas a təmosa?» «Kala kala» inn-asan, «wær t-əmosa.» «Ənnəbi wa ittəmalan a təmosa?» «Kala kala» inn-asan, «wær t-əmosa.» ²² Təzzar ənnan-as: «Daġ adi ma təmosa? Ihor a din-nasu aytedan win dana-d-əssəgəlanen newāy-asan aljawab n awa təmosa. Daġ adi əməl-anaq-qu.» ²³ Inn-asan arat wa inna ənnəbi Isayas irəw, as inna: «Nak, a imosan wa isəġaren daġ əsuf igannu: "Səssiġədat abaraqqa y Əməli."»

²⁴ Aytedan win d-əmmozałnen əs Yaxya da, əhân-tan kəl taggayt ta n Farisaytan. ²⁵ Əlasan-tu əsəstan ənnan-as: «Ma fêl təsalməġaġ aytedan daġ aman, kay tənne wær təmosaġ Əlməsix, wær təmosaġ dəġ ənnəbi wa ittəmalan?» ²⁶ Inn-asan: «Nak, aman a daġ salməġa, mišan illa gar-ewwan awedan wær təzdayam, ²⁷ s ænta a du-z-asin dəffər-i, amaran awa di-iga daġ šigrat, wær eweda wala arra ən suġan ən ġateman-net.» ²⁸ Aratan win

kul amaḍal ən Betanøy a day taggan fəl tagadamayt ta hadat n agarew wa n Yordan s ənta a day isalmay Yaxya aytedan.

²⁹ As iga əzəl wa hadan ogga Yaxya ʔaysa izay-t-idu, təzzar inna: «Ənta den ajaḡol ən Məššina wa itakkasan ibakkadan day əddənet. ³⁰ Ənta as əhe batu-net as dawan-ganna: "Aləs iyyan a d-asu dəffər-i, mišan ogar-i fəlas dat-i da ill-ay." ³¹ Nak iman-in wər t-əzdaya mišan ose-du ad salmaḡayḡ aytedan day aman, fəl a d-inəfiləl i Kəl-Əlyəhud.» ³² Ilas Yaxya təgəyya inna: «Əswâda day Infas wa Zəddigan as d-igmad jənnawan, iha šaššəlan ən tədabert, iwar-tu. ³³ Dat awen wər t-əzdaya, mišan Məššina, s ənta di-d-izammazalan y ad əsalmaḡayḡ aytedan day aman, inn-i: "Aləs was tənayaḡ Infas wa Zəddigan as fall-as d-izzəbbat, aləs wədi ənta a z'isalmayḡan aytedan day Infas wa Zəddigan." ³⁴ Əmərədda arat wa ənayaq-qu əs šittawen-in; amaran əggəyye silakanay as aləs wa ənta Barar ən Məššina.»

Inəttulab win əzzarnen

³⁵ As iga əzəl wa hadan, iha Yaxya edag wa harwa da, ənta əd nəttulab-net əššin, ³⁶ ogga ʔaysa as dagma-nasan d-illam, inna: «Ənta den, Ajaḡol ən Məššina.» ³⁷ Əslan nəttulab win əššin a i batu ta iga da, təzzar əlkaman i ʔaysa. ³⁸ Iswad-in ʔaysa dəffər-əs ogg-en əlkāman-as, inn-asan: «Mas təsaggadam?» Ənnan-as «Mənid təḡsara Əššex?» ³⁹ Inn-asan «Agliwat-du a tu-tənəyam». Itaggu awen takəst zagret. Əglan əddewan dər-əs, ənayan dad illa, təzzar əssəndan ḡur-əs əzəl. ⁴⁰ Meddan win əššin əlkamnen i ʔaysa dəffər tasalay ta əgan y awal ən Yaxya, esəm n iyyan day-san Andrawəs, amadray ən Simḡon Butros. ⁴¹ Immənay Andrawəs d əmaqqar-net Simḡon əstizarat, inn-as: «Nakkanay nəmminay d Əlməsix.» (Almaḡna Kristos.) ⁴² Amaran ilway-tu əs ʔaysa. Iswad ʔaysa day Simḡon ḡas inn-as: «Kay Simḡon ag Yaxya, ad tagay esəm Qayfas.» (Esəm wa ola əd wa n Butros, almaḡna-net təhunt.) ⁴³ As affaw ira ʔaysa iki n amaḍal ən Galilaya. Immənay əd Filibus inn-as: «Əlkəm-i.» ⁴⁴ (Filibus d Andrawəs əd Butros aḡrəm-nasan iyyanda, esəm-net Betsayda.) ⁴⁵ Immənay Filibus əd Natanəyel inn-as: «Nakkanay nəmminay əd was imməgrad ənnəbi Musa day Əttawret, əmmigradan sər-əs deḡ Əlkəttaban n ənnəbitan, a t-imosan ʔaysa wa n ag Yusəf wa n əḡrəm ən Nazaret.» ⁴⁶ Təzzar inn-as Natanəyel: «Immikkan aḡrəm ən Nazaret a t-id-əgməd arat ihossayan?» Inn-as Filibus: «Ayaw tənəya.» ⁴⁷ Ogga ʔaysa Natanəyel izay-t-idu, inna: «Ənta den awedan n Israyil wa n tidət, wa wər iha a imosan təlmənufəqa.» ⁴⁸ Inn-as Natanəyel: «Məni awas di-təzdaya?» Ijjəwwab-as ʔaysa inn-as: «Harwa kay du-wər-iḡra Filibus, assayə wad təlle daw ašək wa n fig, da əhannayaq-qay.» ⁴⁹ Inn-as Natanəyel: «Əššex, kay a imosan Barar ən Məššina, təmosay əmənokəl n Israyil.» ⁵⁰ Inn-as ʔaysa: «Təzzəgzana fəl as dak-ənnəḡ əhannayaq-qay daw ašək ən fig. Ad tənəyay aratan wiyyad zawwarnen ogarnen wədi.» ⁵¹ Inn-as ʔaysa deḡ: «Əggəyyəḡ əsilakanay-awan as dəffər awa ad tənəyam ijənnawan ənnolaman tagazzayan sər-san angalosən, tazabbendu fall-i nak Ag Aggadəm.»

2

Təkrəst ta təgat day əḡrəm ən Kâna

¹ Əzəl wa n karad təmal-tu təkrəst day əḡrəm ən Kâna day amaḍal ən Galilaya, təh-et anna ən ʔaysa, ² təzzar itawayra-du ʔaysa ənta da, iddew-du əd nəttulab-net əs təkrəst en. ³ As ab'as d-iqqim wala day

esmad n alɣanab, tənna anna ən ʔaysa y as: «Esmad n alɣanab iɣrad.»
⁴ Inn-as ʔaysa: «Anna, tēdi a kam-wər-tədgəz. Alwaq-in wər d-ewed.»
⁵ Tənna anna-net i maššaxalan: «Agat awas dawan-inna kul.» ⁶ ʔskâran den sēdis tēkan taggazan aman as taggin Kəl-ʔlyəhud əzəzdəg imosan alɣadat-nasan. ʔkkulluk n iyyan itaggaz-tu əddukad ən temeday ən litər.
⁷ Inna ʔaysa i maššaxalan en: «ʔdnəyat itēkan di aman.» ʔntanay dəɣ ədnayan-tan har fayyan. ⁸ Inn-asan amaran: «ʔlkəwat dəɣ-san əməərədda y əmaway ən saksas.» ʔgan awen da. ⁹ As iram əmaway ən saksas aman win əmməttaynen da, əqqalan esmad n alɣanab, as wər issen iguz wa d-iga, mišan imaššaxalan win tan-d-əlkawnen da əssānan, iɣra amazlay,
¹⁰ inn-as: «Iməssəksas kul esmad n alɣanab wa izodan a garrawan, amaran dəffər as filawasan ad garrawan wa isammakkanan. Eges kay təɣbara wa izodan har əməərədda!» ¹¹ ʔnta əddi təlməɣjujat təmosat alɣalamat ta tazzarat immozal ʔaysa. Ig-et dəɣ əɣrəm ən Kāna ta n Galilaya. Isannafalal sər-əs tanaya-net, təzzar əzzəgzanan sər-əs nəttulab-net. ¹² Dəffər awen izagaday ʔaysa, ikka təɣrəmt ən Kafarnahum, ənta d anna-net, əd mədrayan-net, əd nəttulab-net. Wər dəɣ-as əgen ar arat n adan.

Assa ən ʔaysa Ehan wa Zəwwəran n ʔlyibada

¹³ As d-ihoz əmud wa n Akkay imosan amud maqqaran ən Kəl-ʔlyəhud, iggəzzay ʔaysa ikka Yerusalām. ¹⁴ Ogaz-in ʔaysa dəɣ aɣalla wa iɣlayan Ehan wa Zəwwəran n ʔlyibada, imassatagan ən zəgran, d ayfəd, əd tədəbren, əd təɣimiten ən kəl sanji. ¹⁵ Iga ələkkud əs ɣunan istaq-qan dəɣ afarag en ketnasan, əntanay d ayfəd, əd zəgran, infaz dəɣ amaɖal izərfan ən kəl sanji, isabbanbay tebəren-nasan. ¹⁶ Imassatagan ən tədəbren əntanay inn-asan: «ʔkkəsət awa dəɣ adag a, ad wər tagim ehan n Abbanin əssuk.» ¹⁷ ʔktan-du nəttulab akatab n ənnəbi Dawəd wa innan: «Taranin ehan-nak tərɣa dəɣ-i šilat ən təmsay.» ¹⁸ ʔssəstanan-tu muzaran ən Kəl-ʔlyəhud ənnan-as: «Ma təmos təlməɣjujat tas təfragay igi-net təmosat alɣalamat, təsitaddat as tələɣ tarrayt n igi n adi?» ¹⁹ Ijjəwwabasan ʔaysa inn-asan: «Jəbbərəjjətət Ehan wa Zəwwəran n ʔlyibada di, ad t-əssəbdəda dəɣ karad adan.» ²⁰ Innan-as: «Ehan wa Zəwwəran n ʔlyibada di əkkozat təmərwən n awatay əd sēdis a fəl itawakras. Kay mas tu-za-təssəbdəda dəɣ karad adan?» ²¹ Ehan wa Zəwwəran n ʔlyibada wa immal ʔaysa da, təɣəssa-net a sər-əs issoka. ²² As d-inkar dəɣ təməttant əktan-du nəttulab-net tənna ta iga adi. ʔzzəgzanan s Awal ən Məššina, d awal wa iga ʔaysa da. ²³ Aytedan aggotnen əzzigzanan əs ʔaysa ɣur anay ən təlməɣjujaten šin immozal əmosnen alɣalamaten, dəɣ adan win iga dəɣ Yerusalām ɣur əmud wa n Akkay. ²⁴ Mišan ya ʔaysa wər tan-ifles fəlas izdây-tan ketnasan, ənta ²⁵ wər iddərar s i das-igan isalan n awedan id wər das-iɣber awa ihan əwəl-net.

3

ʔaysa əd Nikodemos

¹ Ill-ay aləs iyyan igan esəm Nikodemos, ihân taggayt ən Farisaytan, imos iyyan dəɣ muzaran ən Kəl-ʔlyəhud. ² Osa-du ʔaysa ahad iyyan inn-as: «ʔššex-in, nakkanay nəssân as Məššina kay d-izammazalan sər-na, a dana-təsassayra, id wər t-illa i z'agin təlməɣjujaten šin təge əmosnen alɣalamaten, ar əs tədhəlt ən Məššina.» ³ ʔaysa dəɣ inn-as: «ʔggəyyey əsilakanay-ak as: Wər t-illa awedan ifrâgan anay ən Taymar ta n Məššina ar s ad ilas təhəwt.» ⁴ Issəstan-tu Nikodemos inn-as: «Mas z'iləs awedan

waššaran tēhəwt? Ši tēgat da wər ifreg ad iləs tewaɣlay ən tēdist n anna-net.» ⁵ Inn-as Ȳaysa: «Ėggəyyeɣ əsilakanax-ak as: awedan wər ifreg iguz ən Taɣmar ta n Məššina ar s ad ihəw s aman d Infas wa Zəddigan. ⁶ Ȳləsəl n aggadəm iyyan aggadəm, amaran awedan wa d-igmadan Infas wa Zəddigan, Infas wa Zəddigan a daɣ-as innodan. ⁷ Daɣ adi a dak-wər-iqqən eyaf as dak-ənney: Iwâr-kawan ad tələsam tēhəwt. ⁸ Adu iggâr sas ira, təsalla y əməsli-net, mišan wər təsena da d-ifal wala dad ikka. Samal di da a iha awedan wa ihəwan s Infas wa Zəddigan.» ⁹ Issəstan-tu Nikodemos inn-as: «Məni tat tēməwit tas z'agin aratan win di?» ¹⁰ Ijjəwwab-as Ȳaysa inn-as: «Təmosax əmusan zəwwəran daɣ Israyil eges wər təsənax aratan win! ¹¹ Ėggəyyeɣ əsilakanax-ak as: Nətamagrad s awa nəssan, nətagayyat dəɣ fəl awa nənay, eges tugayam s ad tēqbəlam tēgəyya-nana. ¹² Dad wər tēzzəgzanam s awa dawan-ganna s əddənət mas za tēzzəgzanam awa dawan-ganna s alaxirat? ¹³ Wər t-illa is kala ad inay ijənnawan, ar nak Ag Aggadəm a tan-d-igmadan. ¹⁴ Ėmmək was issərgag ənnəbi Musa taššolt fəl əgət daɣ taneray, əmmək wen daɣ as kundaba tawasahake nak Ag Aggadəm, ¹⁵ fəl ad iqqəl as i sər-i izzəgzanan, ad igrəw tēməddurt ta tēɣlalat. ¹⁶ Fəlas, Məššina awa iga y əddənət daɣ tara ikfa Barar-net a n iyyanda fəl ad iqqəl as i sər-əs izzəgzanan wər z'ihlək, kalar ad igrəw tēməddurt ta tēɣlalat. ¹⁷ Məššina wər d-issoka Barar-net əddənət fəl a tat-ihlək kalar issok-as-tat-du fəl a sər-əs tafsū. ¹⁸ I sər-əs izzəgzanan wər ihlək, mišan wa sər-əs wər nəzzəgzan ihlək fəlas wər izzəgzan s esəm ən Barar a n iyyanda ən Məššina. ¹⁹ Ėddəlil da wa d-ewayan ahluk: Ėnnur a d-osan əddənət, mišan əssofan-tu aytedan šiyyay id arak mazalan a taggin. ²⁰ Amaran i itaggan təkma wədi oglaɣ ənnur, wər t-id-z-akku fəlas iksud ad nəfiləlan arak mazalan-net ezal a mallan. ²¹ Mišan wa itaggan arat wa imosan tidət, wədi itakka-du ənnur, fəl ad itəwənəy as əmazal-net issind-ay daɣ ləkkum i Məššina.»

Ȳaysa əd Yaxya wa isalmaɣan daɣ aman

²² Dəffər awen ikka Ȳaysa əd nəttulab-net amaɣal ən Yahudəyya. Iqqim daɣ-as har iga arat n azzaman ənta dər-san, isalmaɣ Ȳaysa aytedan daɣ aman. ²³ Yaxya ənta da isalmaɣ aytedan daɣ aman daɣ təsəssəngəyt ta n Aynon, dagma ən Salim, fəlas əllan-tu aman den aggotnen. Tasin-tidu aytedan isalmaɣ-qan. ²⁴ Arat wa as itaggu Yaxya harwa da wər iggez kasaw. ²⁵ Tənkər təmazaɣ gər nəttulab ən Yaxya d iyyan daɣ Kəl-Ȳlyəhud, daɣ batu ən tēməwiten šin as itaggu zazdag. ²⁶ Ėkkan Yaxya ənnan-as: «Ėššex-nana, təkittəwa aləs wa dər tēddəwa fəl afay ən Ȳordan wen sen, s ənta as dana-təmməgrada? Tahannaya! Ėmərədda isalmaɣ aytedan daɣ aman amaran ketnasan takkin-tu!» ²⁷ Inn-asan Yaxya: «Awedən wər z'igrəw ar awa t-ikfa Məššina. ²⁸ Kawanay iman-nawan tēggəyyem-i as ənnəɣ: "Wər əmosax Ȳlməsix, ətəwəzəmizal ɣas a d-əge dat-əs." ²⁹ Ėmazlay da ilan təmazlayt, amaran əmidi-net wa n ənafli-net, ənta a innəttafan əd zəzlay, issigad den da iqqâl-as. As isla y əməsli n əmazlay igmây-du təmazlayt, ad aknu tēdəwit. Tēdəwit tēdi za ənta a əgeɣ, amaran əmərədda tēnda. ³⁰ Ittəyet ətəwəsəɣmar-net ifnəz wa-nin. ³¹ Wa d-igmadan afalla, ənta a idkalan dənnəg awedan kul, wa ihan əddənət in əddənət amaran aratan n əddənət as itamagrad. Wa d-igmadan ijənnawan, idkâl dənnəg awedan kul, ³² iggəyyat s awa inay d awas isla mišan wər t-illa i iqbâlan tēgəyya-net. ³³ Wa iqbâlan tēgəyya-net, isilakan awa inna Məššina, ³⁴ fəlas wa d-izammazal Məššina, awal ən Məššina a immal, id Məššina a das-igan y Infas wa Zəddigan tehakkay wər nəla

æddukad. ³⁵ Abba ira Barar-net amaran aratan kul ig-en day æfus-net. ³⁶ Wa izzægżanan æs Barar ən Məššina wədi igraw tæmæddurt ta təxlâlat, amaran wa ugayan s a sər-æs izzægżən wədi eway-du æs man-net alham ən Məššina.»

4

Yaysa æd tæntut ən Kəl-Samarəya

¹⁻³ Æslan Farisaytan as itawannu Yaysa igarraw inəttulab ogarnen win Yaxya isalmaq-qan day aman. (Arat wa imosan tidət as Yaysa iman-net wər isəlmix awedan waliyyan day aman, inəttulab-net a salmağnen aytedan day aman.) As isla Yaysa y awa itaqqalan, igmad amaḍal wa n Yahudəyya, iqqal Galilaya. ⁴ Dad t-ilzam imur n amaḍal wa n Samarəya, ⁵ iššokal har ewad aḡrəm iyyan ən Samarəya igân esəm Šixar, dagma ən tawagost ta ikfa Yaqub barar-net Yusəf. ⁶ Edag wen ənta a iha əḡarus ən Yaqub. As t-id-ewad Yaysa, iddâz əšikəl, təzzar iqqim fəl əmi n əḡarus, itaggu awen ammasnazal. ⁷⁻⁸ As əkkan nəttulab-net aḡrəm y ad d-azzanzin imensewan, təwar-du tæntut ən Kəl-Samarəya a du-təzrâgat anu en. Inn-as Yaysa: «Šašw-i-du.» ⁹ Tənn-as: «Kay təmosaḡ iyyan day Kəl-Əlyəhud təgammaya day-i aman, nak təmosat iyyat day Kəl-Samarəya?» ¹⁰ Inn-as Yaysa: «Ənnar təssânaḡ arat wa ihakku Məššina, təssânaḡ deḡ awa əmosa nak wa kam-itansayan aman ən tassay, tansiyaḡ-i-tan kam, akfaḡ-am-tan deḡ əmosan win sidurnen.» ¹¹ Tənn-as tæntut: «Əššex-in, anu i zagren amaran kay wər tələḡ aga, day adi məni du-za-təgrəwaḡ aman win sidurnen di? ¹² Šigrat a təgeḡ əmaraw-nana Yaqub a danaḡ-ikfan anu a, išwa aman-net, əšwan-tan maddanəs d aharay-net?» ¹³ Inn-as Yaysa: «I išwan aman di, ad t-iləs fad iguz, ¹⁴ mišan i išwan aman win tu-z-akfa wədi immizzay əd fad, fəlas a day-as əqqəlan adri ingayan s aman win hakkinen tæmæddurt ta təxlalat.» ¹⁵ Tənn-as tæntut: «Šašw-i-du day aman win di, fəl a di-igməd fad, ammazzaya d azarog n anu a.» ¹⁶ «Aglu», inn-as Yaysa. «Aḡra-du aləs-nam təqqəlaḡ-i-du da da.» ¹⁷ Tənn-as: «Wər ələḡ aləs.» Inn-as Yaysa: «Tidət-nam as tənne wər tələḡ aləs, ¹⁸ fəlas səmmos as kala tan-təle, amaran wa ḡur tələḡ əmərədda wərgəḡ aləs-nam. Tidət a di-təge.» ¹⁹ Təzzar tənn-as: «Əhannayaḡ as kay ənnəbi a təmosa. ²⁰ Imarwan-nana adḡaḡ a da a fəl əḡbadan Məššina, mišan kawanay Kəl-Əlyəhud tənnam Yerusalam a iha adag wa day itawaḡbad Məššina.» ²¹ «Tæntut», inn-as Yaysa, «Zəḡżən-i, alwaq izay-du a day wər za təḡabbadam Abba ḡər za fəl ədḡaḡ wa, wala deḡ Yerusalam. ²² Kawanay Kəl-Samarəya wər tæzdayam wa təḡbadam, nakkanay Kəl-Əlyəhud nəzdây wa nəḡbad, fəlas efsan iguz wa n Kəl-Əlyəhud a d-əgan. ²³ Mišan alwaq izay-du – amaran osa-du – was inayḡbidan win tidət ad əḡbədān Abba s Infas wa Zəddigan əd tidət, fəlas Abba inayḡbidan win t-əḡbadnen əs tæməwit tædi, əntanay a ira. ²⁴ Məššina Infas wa Zəddigan a imos, amaran inayḡbidan-net ilzâm-tan ad t-əḡbədān s Infas wa Zəddigan əd tidət.» ²⁵ Tənn-as tæntut: «Əssânaḡ as Əlməsix, itawann-as Kristos, a d-asu. As d-osa a danaḡ-isassagru aratan kul.» ²⁶ Inn-as Yaysa: «Nak a t-imosan, nak wa dam-iššewalan da.» ²⁷ Assaḡat ten da a d-əqqalan nəttulab, iqqan-asan eḡaf əməšiwān wa iga Yaysa əd tæntut. Mišan wər tan-iha i ihalan ad t-issəstən, ann-as: «Ma day-as tare?» Madəḡ: «Mas dər-əs təmašawala?» ²⁸ Təzzar toyya-du tæntut ətəkin-net təqqal aḡrəm tənna y aytedan: ²⁹ «Ayewat ad tənəyam awedan a di-imālan arat kul was kala ad t-əge, ifrâḡ as ənta a imosan

Elməsix!» ³⁰ Təzzar əgmadan-du aytedan aḡrəm əkkan ʔaysa. ³¹ As itaggu awen inəttulab gammayan daḡ ʔaysa ad atšu, gannan-as: «Əššex, atšu arat iyyan.» ³² Inn-asan: «Imensewan win z'atša wər tan-təzdayam.» ³³ Ad tənəmännin nəttulab gar-essan: «Əngəm ɣas wərgex awedan iyyan a das-d-ewayan imensewan?» ³⁴ Inn-asan ʔaysa: «Imensewan-in wər tan-imos ar ad ammazala tara ən wa di-d-izammazalan, əḡrədaḡ əššəxəl wa daḡ-i iga. ³⁵ Awak kawanay wər təgənnim: "İqqimnat-in əkkozat təlil y ad tagu ɣarat?" Nak za ənneḡ-awan akniwat əzəggəzdi ən təwəgas ad tənəyam as šixəyanen əḡḡanat, wər ərenat ar əmiləy. ³⁶ Awedan wa italayan, wədi igraw ərruzmatan-net. Šixəyanen šin təməddurt ta təḡlalət a išadaw, fəl ad ajjayat wa inabbalan əd wa italayan tədəwit. ³⁷ Fəlas tidət ən təmajəq ta tənnat: "Aləs iyyan inabbal, iyyan italay." ³⁸ Əssəḡlaq-qawan fəl ad taləyam tawagost a daḡ wər təšxəlam, aytedan wiyyad a daḡ-as əšxələn, mišan təgrawam tənfa daḡ əššəxəl wa əgan den.» ³⁹ Əzzəgzanan aytedan aggotnen ən Kəl-Samarəya əs ʔaysa fəlas tantut a dasan-tənnat: «Imâl-i aratan win as kala tan-əge.» ⁴⁰ Awen da a fəlas osan-t-idu ɣas əgmayan daḡ-as a ɣur-san aqqam. İqqim ɣur-san ʔaysa har iga əššin adan. ⁴¹ Əslan aytedan y awal-net, əzzəgzanan sər-əs wiyyad ogarnen winad igət. ⁴² Təzzar ənnan i təntut: «Nakkanay səket nəkna əzəgzan fəlas əstizarat kam ɣas a danax-igan isalan, əməərədda iman-nana as das-nəsla, amaran nəssân as tidət as ənta a imosan Ənəssefsi n əddənet.»

Təməzzəyt ən barar n amaššaxal n əmənokəl ən Kafarnahum

⁴³ As əndan əššin adan win den, ikka ʔaysa amaḡal ən Galilaya, ⁴⁴ fəlas ənta iman-net as inna, ənnəbi wər itəwəsəxmir daḡ aḡrəm wa daḡ idwal. ⁴⁵ As din-osa Galilaya əqbalan-tu Kəl-Galilaya id ənâyan imazalan kul win iga daḡ Yerusalam ɣur əmud wa n Akkay fəlas əntanay da osân-in amud en. ⁴⁶ İlas-du ʔaysa assa ən təḡrəmt ən Kâna ta n Galilaya, ta daḡ isammattay aman ig-en esmad n alɣanab. İll-ay aləs imosan amaššaxal n əmənokəl daḡ təḡrəmt ən Kafarnahum. Aləs a ila barar-net irinan. ⁴⁷ As isla as ʔaysa igmâd-du amaḡal ən Yahudəyya iha Galilaya, os-ay-du onsay-tu ad idawan, a das-izzuzəy barar-net a ɣur təlla təməttant. ⁴⁸ Inn-as ʔaysa: «As wərgex ad tənâyam alɣalamaten əmmittaynen əd təlməxjujaten, wər za təzzəgzənam fadda.» ⁴⁹ Inn-as amaššaxal n əmənokəl: «Əməli, ərəs-anax əs Kafarnahum tarmad harwa ad wər aba barar-in.» ⁵⁰ Inn-as ʔaysa: «Aglu, barar-nak izzay.» Aləs dəx izzəgzan s awal ən ʔaysa, igla. ⁵¹ İha tarrayt iqqâl as immənay əd maššaxalan-net das-d-əlkamnen. Ənnan-as: «Barar-nak izzay.» ⁵² İssəstan-tan inn-asan: «Ma imos alwaq wa daḡ igraw iman-net?» Ənnan-as: «Əndazəl iggi ən tazzar a fall-as təwat tanaday.» ⁵³ İkta-du aləs as alwaq wen da iman-net a daḡ-as inna ʔaysa: «Barar-nak izzay.» İzzəgzan sər-əs ənta d aḡaywan-net kul. ⁵⁴ Ənta da da təlməxjujat təmosat alɣalamat ta n sanatat immozal ʔaysa daḡ Galilaya dəffər aḡamad-net Yahudəyya.

5

Təməzzəyt n anabdon

¹ Dəffər adi ewad-du əmud iyyan ən Kəl-Əlyəhud, təzzar ikka ʔaysa Yerusalam. ² Aḡrəm wa n Yerusalam təh-ay təḡazart təhozat edag was itawannu təsəhərt ta n Ayfəd. Təḡazart ta esəm-net Betsada, daḡ təlxibrit, amaran təlla gər səmmosat taliwen. ³ Taliwen šin əsrâdan daw-əsnat

miranan əgânen day mæddəryal, əd mæggudal, əd nəbdan. Əssigadan y ad əggəzan aman šin əmətəkwəy, ⁴ fəlas immal-tu alwaq a day d-itazabbat angalos iyyan n Əməli ijənnəjərwəy aman ən təxazart ten. Əmiran kul wa azzaran iguz-net dəffər ənəjərway wa təga da, wədi ad izzəy day təwərna ta tu-təgrawat, a təqqal.

⁵ Edag en ih-ay aləs igân karadat təmərwən n awatay d əttam irin. ⁶ Ogg-ay Yaysa isrâd, amaran issan as iga təwərna tərəwat, issəstan-tu inn-as: «Awak tere təməzzəyt?» ⁷ Inn-as əmiran wa: «Əşşex, nak wər ələx awedan a di-igan day təxazart ta day amazay wa day tinəjərwəyan aman-net, amaran id əgmaya d iguz-net, a di-izar sər-əs awedan iyyan.» ⁸ Inn-as Yaysa: «Əbdəd, tədkəla təssut-nak təjəwənke» ⁹ Izzay aləs wən day tamazayt ten da, idkal təssut-net ijawankat.

Ənta arat wa itaggu day əzəl ən təsanfawt ən Kəl-Əlyəhud. ¹⁰ Ənnan muzaran ən Kəl-Əlyəhud y aləs wa izzayan da: «Kay ak masnat a wər təgey as azalada əzəl ən təsanfawt a day-ak wər xalal aggay ən təsalat-nak?» ¹¹ Eges ya inn-asan aləs wən: «Aləs wa di-izzozayan, ənta a di-innan: "Ədkəl təsalat-nak təjəwənke".» ¹² Ənnan-as: «Ma imos za aləs wa dak-innan: "Ədkəl təsalat-nak təjəwənke"?» ¹³ Ənta aləs wa izzayan da, wər t-əhen salan n awa imos awedan wa t-izzozayan den, fəlas aytedan əknanən igət a əhanen edag wa daq-q izzozay Yaysa den, iras-tan Yaysa, ijawankat.

¹⁴ Dəffər awen ogaz-t-in Yaysa day Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada inn-as: «Səsəm. Kay da izzayan da əmərədda. Əxrəd d igi ən bakkadan, a kay wər igrəw arat ogaran wanad tallabəst.» ¹⁵ İjawankat aləs wən təzzar imal i muzaran ən Kəl-Əlyəhud as Yaysa a t-izzozayan. ¹⁶ Arat wa eway-du sər-san as əknan gezzar ən Yaysa fəlas əzəl ən təsanfawt a day iga awen. ¹⁷ Mišan inn-asan Yaysa: «Abba-nin faw da işxâl, day adi nak da əşxâla.» ¹⁸ Batu ta, teway-du əs muzaran ən Kəl-Əlyəhud as əşşotan day agamay ən tanaxay ən Yaysa, fəlas wərgəx əlqanun n əzəl wa n təsanfawt xas a imməzray, kalar işşota-du fall-as as inna imos Məşşina abba-net. Day adi işəşagda iman-net əd Məşşina.

Tanaya ən Yaysa

¹⁹ Inn-asan Yaysa: «Əggəyyey əsilakanax-awan as Barar wər ifreg igi n arat waliyyan gar-es əd man-net. Wər itəggu ar arat was ihannay Abba-net itagg-ay. Amaran arat kul wa itaggu Abba, Barar da itagg-ay s asaway wən da. ²⁰ Fəlas Abba ira Barar, amaran isakn-ay arat kul wa itaggu; ad t-assaknu aratan ogarnen win da təla n almayna y a tan-agu, fəl ad taxjim. ²¹ Əmmək wa day-as d-isankar Abba inəmməttan itaggu day-san iman, əmmək wədi da as ihakku Barar ənta da təməddurt i was tat-ira. ²² Wa dəffər adi as Abba wər ixəkkəm y awedan waliyyan, kalar əşşərixa kul ig-ay day əfus ən Barar ²³ fəl ad əzzəzwəran aytedan kul Barar s əmmək was əzzəzwaran Abba. Awedan kul wa wər nəzzəzwar Barar, wədi wər izzəzwar Abba wa t-id-izammazalan.»

²⁴ «Əggəyyey əsilakanax-awan as awedan kul wa issəsaman i batuten-in, izzəgzan əs wa di-d-izammazalan, wədi igrâw təməddurt ta təxlalat. Wər z'awwaddab, kalar təməttant a d-igmad əs təməddurt.»

²⁵ «Əggəyyey əsilakanax-awan as izay-du alwaq – s ənta da da nəha da əmərədda – as aytedan win sər-i wər nəzzəgzan ad aslin y əməsli ən Barar ən Məşşina, amaran win das-əslanən əkkəwanan-as ad əgrəwan təməddurt ta təxlalat. ²⁶ Fəlas əmmək wa day as ihakku Abba təməddurt, əmmək wədi day as ikfa Barar fərregat n a tat-ihakku ənta da. ²⁷ İkf-i

dex turagat n əşşərixa y aytedan, fəlas nak Ag Aggadəm a mosa. ²⁸ Ad wər əqqənən xafawan-nawan y arat wa: ilkâm a d-awəd alwaq a day z'aslin nəmməttan kul day zəkwan-nasan, y əməsli-nin nak Ag Aggadəm ²⁹ əgmədan-du izəkwan-nasan əddi da. Win əganen aratan olaxnen, a d-əgmədan izəkwan y a d-ənkəran day təməttant əgrəwan təməddurt, win əganen təkma amaran a d-əgmədan izəkwan y ad awwaddaban. ³⁰ Wər t-illa arat as əfragax igi-net gər-i əd man-in. Əşşərixa wa tagga, əlkama day-as y awa di-igannu Məşşina, amaran əşşərixa-nin oxâd, fəlas wər əlkema y arat wa əre nak iman-in, kalar arat wa ira wa di-d-izammazalan as əlkama.»

Şigəyyawen ən Yaysa

³¹ «As imos as nak xas-in as əggəyyex i man-in, wədi təgəyya-nin wər təmos tidət. ³² Illat-tu wa di-imosan iyyat təgəyya, amaran əssānax as arat wa igannu day talxa-nin, tidət a imos. ³³ Təssəglam inammazalan əs Yaxya, iggəyyat-asan fəl arat wa imosan tidət. ³⁴ Nak wər əddərarax əs təgəyya n awedan. Arat wa, wər tu-gənnax ar fəl ad təgrəwam təsureft. ³⁵ Yaxya zun fətəla tərɣât təbilazlaz a imos, amaran təqbalam ad tagim arat n assaxat ən tədəwit day ənnur-net. ³⁶ Nak amaran əle təgəyya togarat ta n Yaxya assahat: Əşşəxəlan win tagga, a tan-imosan win as di-issəwar Abba igi-nasan, əntanay a əmosnen təgəyya-nin, sitaddan as Abba di-d-izammazalan. ³⁷ Abba iman-net s ənta a di-d-izammazalan, ənta da iggiyyat-i. Wər kala ad təslam y əməsli-net wala dex tənâyam azzat-net. ³⁸ Amaran wər iha awal-net iwallan-nawan, arat wədi isitadd-ay iba n əzəgzan-nawan əs wa d-izammazal. ³⁹ Tətaggam y Awal ən Məşşina təxaray təgat s ənnəzər fəlas təxilam a sər-əs təgrəwam təməddurt ta təxlalat. Awal wa təxarrim da, ənta iman-net as fall-i iggəyyat, ⁴⁰ eges wər tərəm a di-du-takkim y ad təgrəwam təməddurt.»

⁴¹ «Nak wər gəmməyax ətəwəsəxmar xur aytedan. ⁴² Əzdâyaq-qawan: əssānax as iman-nawan wər tan-təha tara i Məşşina. ⁴³ Nak Abba-nin a di-d-issəglan mişan wər tərəm əlqəbulat-in. Amaran as kawan d-osa awedan iyyan a d-iglân gar-es əd man-net, a tu-təqbəlam! ⁴⁴ Tərâm ad tətınəməsəxmıram gar-ewwan, eges wər tərəm saxmar wa d-ifalan Məşşina di n iyyan. Day adi manəmmək as za təzzəgzənam? ⁴⁵ Ad wər təxilam a kawan-əssəwəra lahan xur Abba-nin. Ənnəbi Musa ənta kawan z'issəwəran lahan, ənta wa day təgam attama-nawan. ⁴⁶ Ənnar təzzigzanam əs Musa, təzzəgzənam sər-i nak da, fəlas immigrad sər-i day Əlkəttaban-net. ⁴⁷ Mişan dad imos as wər təzzəgzənam s Əlkəttaban-net, manəmmək as za təzzəgzənam awa ganna?»

6

Əşətşi wa iga Yaysa i səmmos gim n aləs

¹ Dəffər adi ikka Yaysa təgadamayt ta hadat n agaraw wa n Galilaya, itāwann-as dex agaraw wa n Tiberəyad. ² Təlkâm-as tamattay tagget, fəlas əhannayan aytedan alyalamaten şin as itamazal əmosnen əmmək was izuzəy imiranən. ³ Iggəzzay Yaysa adxax, təzzar iqqim den da ənta əd nəttulab-net. ⁴ As itaggu awen amud wa n Akkay ihoz-du.

⁵ Iswad Yaysa inay tamattay tagget təzây-t-idu, inna i Filibus: «Məni du-za-nazzanzu tagəlla ətşan aytedan en kul?» ⁶ Əsəstan wa as t-iga Yaysa da issân arat was otas igi-net. A ira xas ad issən awa das-z-annu Filibus. ⁷ Inna Filibus i Yaysa: «Kud du-nəzzənza tagəlla ən sanatat təmad ən tafelt,

almayna alxaq ən sanatat tēmad n əzəl n əššəxəl, da wər dasan-təkna arat.» ⁸ Inn-as ənattalib-net igân Andrawəs wa n amadray ən Simyon Butros: ⁹ «Illa barar da ilân səmmosat tēgəlwen n əššəxir d əššin kifitan, mišan ya ma za aknin y aytedan ogdānen d awa?»

¹⁰ Inna Yaysa: «Saxxamiwat tamattay kul.» Təzzar əqqiman aytedan kul day yel aggen illân den. Səmmos gim n aləs a əhanen tamattay en. ¹¹ Idkal-du Yaysa šigəlwen šin den. As iga igodan i Məššina, izun-tanat i tamattay. Iga awen da i kifitan. Igraw awedan kul awa das-igdan. ¹² As əyyəwanan aytedan inna Yaysa i nəttulab-net: «Šidəwat-du ikarammutan win du-tawaglaznen, fəl a day-as wər ixsəd wala.» ¹³ Əxradan-du əkəmmi ən karammutan win d-əglazan aytedan day tēgəlwen n əššəxir šinad ən səmmosat a. Maraw əzmaman d əššin a d-ədnayan day gəlzan en.

¹⁴ As ənayan aytedan win alyalamat tas immozal Yaysa da, ad gannin: «İgmâd aššak as aləs wa ənta a imosan ənnəbi wa du-z-asin əddənət!»

¹⁵ Issan Yaysa as aytedan win abbaz a tu-z-agin šəhhəšəlan-tu tišit n əmənokal, ilas-tan efel, ikka edag iyyan day ədyağ en da, xas-net.

Əjəwənkı wa iga Yaysa fəl aman

¹⁶ As tēga takəst zagadayan nəttulab-net s agaraw, ¹⁷ əggazan aylal əssəwalan agaraw y ad əxrəsan əs taxrəmt ta n Kafarnahum. Itaggu awen ehad, Yaysa amaran wər tan-in-ewed harwa da. ¹⁸ Igar-du ađu issohen ad tanastaban aman n agaraw. ¹⁹ As əgan nəttulab ən Yaysa edag ən səmmos kilawtan madeğ sədis n əşikəl, oggan Yaysa day ihəz ijiwankat-du fəl aman izay-du aylal wa han, təzzar tēggaz-tan tasa. ²⁰ Mišan inn-asan Yaysa: «Təgmədet-kawan tasa, nak awa!» ²¹ Gammayan d a t-id-əzzugəzan aylal den da, as dər-san ewad əylal edag wa əkkan.

Yaysa a imosan amensay wa ihakkin tēməddurt

²² As əzəl wa hadan tēgr-in tamattay ta təwarat efay n agaraw wen sen as aylal iyyanda xas a illan den əndazəl, amaran əssanan as Yaysa wər inamaggaz aylal wa əd nəttulab-net. Əssānan ənta da as inəttulab-net xas-nasan as əqlan. ²³ Ənzayan-du wiyyad a d-əfalnen ayğrəm ən Tiberəyad. Osan-du dagma n adag wa day tətša tamattay tagəlla dəffər godan win iga Yaysa y Əməli. ²⁴ As tənay tamattay as Yaysa wər illa den ənta wala inəttulab-net, tēggaz iylalan win den əgməyan Yaysa əs Kafarnahum.

²⁵ Osan-t-in fəl afay n agaraw wa hadan, təzzar ənnan-as: «Ya Əššex, Əmmay du-tose da?» ²⁶ Ig-asan Yaysa aljawab wa, inna: «Əggəyye silakanax-awan as wər di-təsəggədam ar fəl as tətšam tagəlla har day-as təyyəwanam, wərgex aššaddat n əğərri n almayna n alyalamatən šin əmmoza a fəl di-təlkamam. ²⁷ Ayyat əššəxəl day agamay ən mensewan win xəššadnen, gammayat imensewan win wər nəxəššəd, hakkin tēməddurt ta tēylalat. Imensewan win nak Ag Aggadəm a dawan-tan-z-akfin fəlas nak a issəwar Məššina di n Abba ejwal wa n taxmar-net.»

²⁸ Əssəstanan-tu ənnan-as: «Məni za arat was danax-iwar a tu-nagu y ad naknu əššəxəlan win ira Məššina?» ²⁹ İjjəwwab-asan Yaysa inn-asan: «Əššəxəl wa day-wan ira Məššina, wər t-imos ar ad tēzzəgzənam əs wa d-issəgla.» ³⁰ Əlasan-tu əsəstan ənnan-as: «Ma təmos za alyalamat ta dana-za-tammazala fəl a sər-ək nəzzəgzən? Ma za taga? ³¹ İmarawan-nanax ətšan day taneray amensay wa n Manna. Ənta da awa ənnan Əlkəttaban day batu tēdi: "İššətš-en amensay wa d-ifalan ijənnawan."»

³² Inn-asan Yaysa: «Eggəyyeḡ silakanax-awan as werge ənnəbi Musa a kawan-ikfan amensay wa d-ifalan ijənnawan. Abba-nin ənta kawan-ikfan amensay wa d-ifalan ijənnawan, imos amensay wa n tidət. ³³ Fəlas amensay wa d-ifalan Məššina ənta a d-igmadan ijənnawan, amaran ənta a ihakkin təməddurt y əddənet.» ³⁴ Ənnan-as: «Əməli, amensay wədi hakk-anaq-qu faw.»

³⁵ Inn-asan Yaysa: «Nak a imosan amensay wa ihakkin təməddurt ta təxlalat. Wa di-d-ikkan wər das-ilkem ad t-iggaz gələk, amaran wa sər-i izzəgzanan wər daḡ-as ilkem ad t-iggaz fad. ³⁶ Mišan ənnəx-awan: tənayam-i eges wər təzzəgzanam.

³⁷ Awedan kul wa di-ikfa Abba a di-d-asu, amaran wər za mələlləya fəl i di-d-ikkan, ³⁸ fəlas əzəbbi a d-əge daḡ ijənnawan fəl ad ammazala s arat wa ira wa di-d-issəglan, wərgəḡ arat wa əre nak iman-in. ³⁹ Ənta wa di-d-izammazalan wər ira ad ixrək awedan waliyyan daḡ win di-ikfa, kalar a ira a tan-d-əssənkəra daḡ təməttant əzəl a ilkaman. ⁴⁰ Awalla, ənta da awa ira Abba-nin: Aytedan kul win di-ənaynen nak Barar-net, əzzəgzanan sər-i, əntanay a z'əgrəwnen təməddurt ta təxlalat, əssənkəraq-qan-du daḡ təməttant, əzəl wa ilkaman.»

⁴¹ Təzzar ad tigətəntinan Kəl-Əlyəhud əhân batu-net fəl as inna: «Nak a imosan amensay wa d-igmadan jənnawan.» ⁴² Gannin: «Awak awen werge Yaysa wa n ag Yusəf, nəkna təməzdəyt n abba-net d anna-net, manəmmək as du-z-inkər əmərədda ad igannu ijənnawan a d-igmad?» ⁴³ İjjəwwab-asan Yaysa inn-asan: «Ayyiwat əgətəntən gar-ewwan. ⁴⁴ Wər t-illa i di-du-z-akkin ar s a t-id-ewây sər-i Abba a di-d-issəglan, nak amaran əssənkəraq-q-idu daḡ təməttant əzəl wa ilkaman. ⁴⁵ Əlkəttaban n ənnəbitan ih-en as: "*Ketnasan a tan-isassayru Məššina*."

Awedan kul wa islan y Abba, iqbal əsəssəxri-net wədi a di-d-akku. ⁴⁶ Wər t-illa is kala ad inay Məššina di n Abba ar wa t-id-ifalan. Ənta ḡas a t-inayan.

⁴⁷ Eggəyyeḡ əsilakanax-awan as i izzəgzanan ad igrəw təməddurt ta təxlalat. ⁴⁸ Nak a imosan amensay wa ihakkin təməddurt. ⁴⁹ İmarawan-nawan ətšan Manna daḡ taneray mišan wər dasan-igdel awen təməttant. ⁵⁰ As iga awen amensay was ganna nak, ijənnawan a daḡ d-igmad. I t-itšan wər tu-z-iba. ⁵¹ Nak a imosan amensay wa d-igmadan jənnawan ihakku təməddurt. Awedan kul wa itšan amensay wa ad iddər har faw. Amaran taḡəssa-nin a təmosat imensewan win z'akfa fəl ad təgrəw əddənet təməddurt.»

⁵² Tənkər tamazaq təssohet gər Kəl-Əlyəhud ad gannan: «Manəmmək as dana-z-akfu awedan wa taḡəssa-net natš-et?» ⁵³ Təzzar inn-asan Yaysa: «Awalla, əggəyyeḡ əsilakanax-awan âs as wər tətšəm taḡəssa-nin nak Ag Aggadəm, tašwim dəḡ azni-nin, wər dawan-tu-təlla təməddurt ta təxlalat. ⁵⁴ Awedan wa itšan taḡəssa-nin işwa ənta da azni-nin, wədi igrâw təməddurt ta təxlalat, əssənkəraq-q-idu dəḡ daḡ təməttant əzəl a ilkaman. ⁵⁵ Fəlas taḡəssa-nin amensay wa n tidət a təmos, azni-nin dəḡ aman ən tassay win tidət a imos. ⁵⁶ Awedan wa itšan taḡəssa-nin, işwa dəḡ azni-nin, wədi irtay dər-i, nak dəḡ əheḡ əwəl-net. ⁵⁷ Abba wa di-d-izammazalan ənta ḡur təlla təməddurt, amaran ənta a di-tat-ikfan, daḡ adi wa itšan taḡəssa-nin ad t-əssudəra nak da. ⁵⁸ Ənta əddi da amensay wa d-igmadan ijənnawan. Wər ola əd wa ətšan marawan-nawan fəlas wər dasan-igdel adi təməttant. Awedan wa t-itšan, wədi ad igrəw təməddurt ta

təxlalat.» ⁵⁹ Arat da da wa inna Yaysa dəx ahan n əlyibada ən Kəl-Əlyəhud dəx əxrəm wa n Kafarnahum.

Efel wa əgan aytedan wiyyad dəffər Yaysa, əlkaman-as wiyyad

⁶⁰ As əslan nəttulab-net aggotnen y arat wa inna da, ənnan: «Batu ta ši labasat, izzəwat əzəgzan-net. Ma ifragan əlqəbulat-net?» ⁶¹ Issan Yaysa dəx man-net as gitantanan nəttulab-net gar-essan dəx talxa ten, inn-asan: «Əngəm əzəgzan-nawan a tədas batu di? ⁶² Ma za tagim za as di-toggam nak Ag Aggadəm tagazzaya s adag wa əheɣ əstizarat? ⁶³ Infas wa Zəddigan a ihakkin təməddurt. Awedan əs təxəssa-net, wər imos wala. Awalan win dawan-əgeɣ, Infas a mosan, hakkin dəx təməddurt. ⁶⁴ Mišan əhân-kawan aytedan wər nəzzəgzan.» Yaysa harwa ɣur tizarat da issân win wər nəzzəgzan, issân dəx wa tu-z-agin dəx fassan. ⁶⁵ Ilas inn-asan: «Adi da a fəl dawan-ənnə: "Wər t-illa i ifragan a di-d-akku ar s ad t-ikfa Abba fərregat n adi."»

⁶⁶ Den da dəffər-əs ifal a əggen dəx nəttulab-net, əxradan əd tidawt-net. ⁶⁷ Təzzar inna Yaysa i nəttulab win maraw d əşšin: «Meqqal kawanay da təräm teklay?» ⁶⁸ Inn-as Simɣon Butros: «Əməli, ma imos wa za nakku? Kay a itaggan awalan win əhakkanen təməddurt ta təxlalat. ⁶⁹ Nakkanay nəzzigzan sər-ək, nəssân as kay Əmizdag a d-ifâlan Məşşina.» ⁷⁰ Inn-asan Yaysa: «Ak wərgəɣ əsənnəfrən a kawan-əge ketnawan, fəl marawewwan d əşšin, kuddeɣ âs iyyan dəx-wan Iblis.» ⁷¹ Batu ta Yahuza wa n ag Simɣon Isxarəyuti a fəl tat-iga Yaysa. Fəlas Yahuza a tu-z-agin dəx fassan kuddeɣ âs iyyan dəx nəttulab win maraw d əşšin a imos.

7

Əlməsix iha tarrayt əs Yerusalam

¹ Dəffər adi issəwal Yaysa d akal ən Galilaya, fəlas wər ira əsəwəl ən wa n Yahudəyya, id imuzaran ən Kəl-Əlyəhud a gammaynen əd tanaxay-net. ² As itaggu awen əmud ən Kəl-Əlyəhud was itawannu wa n Təkarbanen ihoz-du. ³ Ənnan-as mədrayan-net: «Əfəl da takka akal wa n Yahudəyya fəl ad ənəyan nəttulab-nak əşşəxəlan win tətəgga. ⁴ Awedan as ira fall-as tagu masnat wər işəqqəl dəx əssir. Dad zama as tətəggaɣ aratan ogdanen d awa, wədi agu təməwit ta fəl tan-z-inəy awedan kul.» ⁵ As das-gannin mədrayan-net awen da wər sər-əs əzzəgzanan. ⁶ Inn-asan Yaysa: «Assaxat ta-nin harwa da wər du-tewed. Kawanay amaran wər təzlayam assaxaten. ⁷ Wər t-illa əddəlil a fəl kawan-za-təgzər əddənət. Nak amaran əddənət təgzâr-i fəlas təgəyya a əmosa y arak mazalan win dəx-as tagginen. ⁸ Akkiwat amud wen kawanay. Nak wər t-əkke fəlas assaxat-in harwa da wər du-tewed.» ⁹ As dasan-igrad tənna n aratan win, iqqim-du dəx Galilaya.

¹⁰ Dər iga awen da ya as əkkan mədrayan-net amud, ikk-ay Yaysa ənta da, eges iki wa zun as iga dəx əssir, fəlas wər issəkna iman-net y aytedan. ¹¹ Itaggu əmud den da gammayan-tu muzaran ən Kəl-Əlyəhud gannan: «Ma iga aləs a?» ¹² As itaggu awen tənkhâr təmazaq gər aytedan dəx talxa ən Yaysa. Wiyyad za gannan: «Aləs di olâɣ.» Wiyyad amaran gannan: «Kalar əsəxrək fadda a itaggu tamattay.» ¹³ Mišan wər t-illa awedan ihalan amagrad dat aytedan dəx talxa-net, fəl təksəda ən muzaran ən Kəl-Əlyəhud.

Assa ən Yaysa Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada

¹⁴ As isaggaraygaray əmud ikka Yaysa Ehan wa Zəwwəran n Əlyəbada a daɣ-as isasaɣru. ¹⁵ Əsəssəɣri wa iqqan iɣafawan ən Kəl-Əlyəhud wəllen har əqqiman gannin: «Wa ak awedan ma t-issosanan aratan win, ənta wər iɣra?» ¹⁶ Inn-asan Yaysa: «Əsəssəɣri-nin wərge nak a d-ifal, kalar wa di-d-izammazalan a d-ifal. ¹⁷ Awedan kul wa iran ad ammazal tara ən Məššina, wədi ad issən kud əsəssəɣri-nin ənta Məššina a d-ifal wala deɣ arat a imos a d-ənzama gər-i əd man-in. ¹⁸ Awedan wa iššewalan s aratan a d-inzâm gar-es əd man-net, wədi iman-net as igammay tanaya. Mišan awedan wa išɣalan daɣ əsənnəfiləl ən tanaya ən wa t-id-izammazalan, wədi tidət a immal, wər daɣ-as t-illa a imosan lahan. ¹⁹ Wərgəɣ ikf-iwan ənnəbi Musa Əlqanun? Wər kawan-iha za i das-ilkâman. Mafel as təram a di-taŋim?»

²⁰ Ənnan-as aytedan: «Kay aggəsuf a kay-ihan. Ma iran tenaɣay-nak?»

²¹ Inn-asan Yaysa: «Nak təlməɣjujat iyyadda ɣas a əge daɣ əzəl ən təsanfawt, mišan əqqanan-as ɣafawan-nawan. ²² Kawanay wərgəɣ təšaqqalam daɣ əzəl ən təsanfawt fəlas bararan-nawan a daɣ-as təsamankadam? Amaran wər fall-awan imos awen lahan, fəlas ənnəbi Musa a dawan-t-innan – as iga awen imarawan-nana a t-id-əssəntanen, wərge Musa. ²³ Ənəyat za, dad imos as itawasamankad barar daɣ əzəl ən təsanfawt fəl ləkkum y əššəriɣa wa n ənnəbi Musa, mafel as kawan-iha alham-in fəlas əgeɣ y awedan əzuzəy ikmâlan daɣ əzəl ən təsanfawt?»

²⁴ Ad wər təxakkamam awedan s azzahir-net. Kalar xakkamat əs tidət.»

²⁵ As t-oggan arat daɣ aytedan win Yerusalam ad gannin: «Awak aləs wen, wərgəɣ ənta as əran muzaran-nana tenaɣay-net? ²⁶ Amaran ənta den əməredəda iššewalan den dat awedan kul, wər t-illa i das-igannin wala! Awak immikkan imuzaran-nanaɣ a sallakannen as ənta a imosan Əlməsix? ²⁷ As iga awen da za aləs wa nəssân akal wa d-igmad, Əlməsix amaran assaɣa wa du-z-asu ənəfilal ɣas a du-z-agu, wər t-illa awedan a issânan da d-igmad.» ²⁸ Harwa da isasaɣru Yaysa daɣ Ahan wa Zəwwəran n Əlyəbada as idkal əməsli-net wəllen inna: «Təzdâyam-i təssânam sas d-əhe! As iga awen da ya wər d-ose gər-i əd man-in, kalar wa imosan tidət a di-d-izammazalan; amaran wər tu-təzdayam. ²⁹ Nak əzdayaq-qu, fəlas ənta sər-wan d-əfala, amaran ənta di-d-izammazalan.»

³⁰ Den da ad əgməyan muzaran ən tamattay d abbaz-net mišan wər tan-iha i t-idasan, fəlas alwaq-net a du-wər-newed harwa da. ³¹ Aytedan aggotnen a əzzəgzannen əs Yaysa daɣ tamattay en, gannin: «Tordâm as kud d-osa Əlməsix ifrâg əsəkni n alɣalamaten ogarnen šin issəkna aləs wa?»

³² Arat wa simətəktikan aytedan daɣ tamattay ta, əslan-tu Farisaytan. Ənkaran limaman win zawwarnen, əd Farisaytan əssəɣlan-du imagazan n Ahan wa Zəwwəran n Əlyəbada y ad abəzan Yaysa. ³³ Inn-asan Yaysa: «Nak ad aɣay arat ən tamert əddewa dər-wan, dəffər adi amaran ad z'akka wa di-d-izammazalan. ³⁴ A di-təgməyam mišan wər di-za-təgrəwam fəlas edag wa z'akka wər təfregam iki-net.» ³⁵ Ad tinəməsəstinan Kəl-Əlyəhud, gannin: «Ma imos za adag wa z'akku daq-qu wər za nəgrəw? Meqqal Kəl-Əlyəhud win wazawaznen daɣ kallan win tama a z'akku iggəz-tan? Məɣ ak aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud a z'isasaɣru? ³⁶ Ma imos almayna ən batu ta iga da, as inna: "A di-təgməyam mišan wər di-za-təgrəwam, fəlas wər təfregam iki n adag wa z'akka"»

Aman win sidurnen

³⁷ As d-ewad əzəl wa ilkaman n əmud wa n Təkarbanen, s ənta a imosan əzəl wa zəwwəran daɣ əmud en, ibdad Yaysa dat tamattay idkal əməsli-net inna: «Awedan kul wa iffudan akkiwet-i-du ad ašəw. ³⁸ Awedan kul

wa sər-i izzəgzanan "ad əngəyan gərwan n aman win sidurnen day əwəl-net", s əmmək was iktab awen day Əlkəttaban.» ³⁹ Batu ta iga Yaysa den, Infas wa Zəddigan a sər-əs issoka, a z'əgrəwan aytedan win sər-əs əzzəgzannen. Ənta azzaman en Infas wa Zəddigan wər itawakfa harwa da fəlas Yaysa a wər nəggez tanaya-net.

Əməzzəy gər aytedan

⁴⁰ As isla ades ən tamattay en i batuten šin iga Yaysa da ənnan: «İllikan as aləs wa ənta a imosan Ənnəbi wa ittəmalan!» ⁴¹ Ənnan wiyyad: «Əlməsix awa!» Ənnan-asan wiyyad: «Manəmmək as du-z-igməd Əlməsix Galilaya?» ⁴² Awak Əlkəttaban wərgex a ənnan: "Əzzurrəyya ən Dawəd, əd təyrəmt ən Betəlxam s ənta as kala day-as ixsar Dawəd, a du-z-igməd Əlməsix."» ⁴³ Əmmək en day as təmməzray tamattay day talxa ən Yaysa. ⁴⁴ Wiyyad day-san ərən abbaz-net, mišan wər tan-iha is t-idas əfus-net.

⁴⁵ Əqlan magazan n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada əqqalan ilimaman win zawwarnen, əd Farisaytan. Osan-in xas ənnan-asan: «Mafel wər t-idu-tewayam?» ⁴⁶ Ənnan-asan magazan: «Wər kala itawanay awedan igan awal wa iga aləs en.» ⁴⁷ Ənnan-asan Farisaytan: «Day adi kawanay da toyayam iman-nawan tətawasaxrakam?» ⁴⁸ Əssənət ill-ay i sər-əs izzigzanan day-na? ⁴⁹ Wər sər-əs izzəgzan ar tamattay n aljahilan wər nəssen wala day awa ihan əşşərixa n Əttawret, as ketnasan təwâr-tan tulxant.» ⁵⁰ Inn-asan Nikodemos imosan iyyan day Farisaytan s ənta din-osan Yaysa dat awen: ⁵¹ «Əşşərixa-nana wər t-iha ad itəwəxkəm awedan iket wər işşewal, itəwəssən awa day işşokal.» ⁵² Ənnan-as: «Galilaya kay təlat kay da? Aknu təxaray n Əlkəttaban ad tənəya kay iman-nak as wər t-illa ənnəbi a du-z-igmədan Galilaya.»

⁵³ Təzzar ikka awedan kul ehan-net.

8

Tantut ta təgat əzzəna

¹ Ikka Yaysa adxax as itawannu wa n Eşkan ən Zaytun. ² As affaw axôra iqqal Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, təzzar tək-kay-du tamattay ketnet. Iqqim a tan-isasayru. ³ İşşewal den da as d-osan musanan n Əttawret əd Farisaytan ewāyan tantut a d-əxdaran tətəggu əzzəna. Əssəbdadan-tat dat awedan kul, ⁴ ənnan i Yaysa: «Ya Əşşex-nana, tantut a əzzəna a təga, amaran tətəwanay tətəgg-ay. ⁵ Day Əttawret za a inna Musa: "Tantut zun ta, ilzâm a tat-əggaran aytedan əs təhun har tat-iba." Amaran kay ma tənne?»

⁶ Arat wa təmərkəst a imos a das-əgân fəl ad t-əssəwəran lahan. Edag ân a dasan-ajjawwab Yaysa, inaz ad ikattab s adad-net fəl amaḍal. ⁷ Əqqiman ədgâzan-tu s əsəstan, as ihog ibdad-du inn-asan: «İnkəret-du day-wan was kala wər iga abakkad izaret əs taggor-net.» ⁸ İlas enez ad ikattab s adad-net fəl amaḍal. ⁹ Əslan i batu ta xas, mazazaran əqlan, azzaran-asan win waşşarnen. Iqqim-du Yaysa xas-net ənta əd tənəy ta nad, təbdâd dat-əs.

¹⁰ İbdad-du inn-as: «Tantut, ma əgan aytedan win kam-əbaznen? Wər tan-iha i kam-ibâzan s əşşərixa?» ¹¹ Tənn-as: «Waliyyan day-san, Əməlinin». Inn-as Yaysa: «Nak da za wər kam-z-abəza s əşşərixa. Aglu təjəwənke, mišan ad wər tələsax igi ən bakkadan.»

Yaysa ənta a imosan ənnur n əddənət

¹² Ilas Yaysa awal i tamattay inna: «Nak a imosan ənnur n əddənet. Day adi wa di-ilkaman ad igrəw ənnur wa isiduran, amaran iyrād d ad ijiwankat day šiyyay.» ¹³ Ənnan-as Farisaytan: «Təgəyya ən man-nak a təmosa, arat wa təgannay əddi irkam wəllen.» ¹⁴ Inn-asan Yaysa: «Kud imos as təgəyya ən man-in a mosa da təgəyya-nin tidət a təmos fəlas əssāna sas d-əhe, əd sas ədaga. Kawanay amaran wər təssenam sas d-əhe, wala sas ədaga.» ¹⁵ Kawanay azzahir xas as təsarrazam aytedan, nak amaran wər şərrəxa waliyyan. ¹⁶ As iga awen da as fall-i d-osa adi, ad şarrazə, amaran əşşərixa-nin issəhat, fəlas iddew dər-i Abba wa di-d-izammazalan. ¹⁷ Əşşərixa-nawan iktāb day-as əs təgəyya n əşšin meddan a təmosat tidət. ¹⁸ Nak za təgəyya iyyadda a mosay i man-in, təgəyya-nin ta n sanatə amaran Abba s ənta di-d-izammazalan a tat-imosan.» ¹⁹ Təzzar ənnan-as: «Mən id illa za Abba-nak?» Inn-asan Yaysa: «Wərməd di-təzdāyam za wər təzdayam Abba-nin. Ənnar di-təzdāyam təzdayam Abba-nin.»

²⁰ Batuten şin itagg-enat Yaysa assayə wa day isasayru day Ahan wa Zəwwəran n Əlyəbada dagma n adag wa iha əssənduq wa day tiddawnat təkutawen. Mişan wər t-illa i igmāyan d abbaz-net fəlas alwaq-net a du-wər-newed harwa da.

Wər təfregam iki ən dad əkke

²¹ Ilas Yaysa inn-asan: «Nak teklay a z'aga. A di-təgməyam amaran a kawan-iba day tişit ən nasbakkadan. Wər təfregam a din-tawədam edag wa əkke.» ²² Ad tinəmənnin arat day Kəl-Əlyəhud gar-essan: «Meqqal iman-net a z'anxu, fəlas a inna wər nəfreg a din-nawəd edag wa ikka.» ²³ Inn-asan Yaysa: «Kawanay aytedan n ares a təmosam, nak in afalla. Kawanay kəl əddənet a da a təmosam, nak wər di-təla əddənet a.» ²⁴ A di da a fəl dawan-ənnə a kawan-iba day tişit ən nasbakkadan. As wər təzzəgzanam as nak a imosan "Wa Illan da", wədi a kawan-iba əd tişit ən bakkadan.» ²⁵ Ənnan-as: «Ak ma təmosay?» Inn-asan Yaysa: «Awa dawan-əmala xur tizarat har əməredəda ənta a mosa.» ²⁶ Əllān-tu aratan aggotnen as əfrāgəx a tan-anna day talxa-nawan, əllān-tu dəx aratan aggotnen as əfrāgəx a kawan-awwaddaba fall-asan. Mişan wa di-d-izammazalan məşşis ən tidət a imos, amaran arat wa di-d-inna, xas a əmmala y əddənet.»

²⁷ Wər əgren as batu n Abba a day dasan-imməgrad. ²⁸ Inn-asan Yaysa: «As təgam iman-in nak Ag Aggadəm s əsəhhuki wa di-za-tagim fəl təgəttawt, ad təssənam as nak da a imosan "Wa Illan da", təssənam dəx as wər t-illa a tagga gər-i əd man-in, arat wa di-isassayra Abba xas a ganna.» ²⁹ Wa di-d-izammazalan iddew dər-i. Wər di-oyya xas-in fəlas faw da arat wa das-igrazan xas a tagga.» ³⁰ Əslan aytedan aggotnen y awa inna Yaysa den əzzəgzanan sər-əs.

Win əmosnen əzzurrəyya n Ibrahim əs tidət

³¹ Inna Yaysa i Kəl-Əlyəhud win sər-əs əzzəgzannen: «As təbbərdagam y awa kawan-sassayra, ad təqqəlam inəttulab-in win tidət, ³² təssənam tidət, tidət amaran ənta kawan-za-təsaddarfit.»

³³ Ənnan-as: «Nakkanay ya əzzurrəyya n ənnəbi Ibrahim a nəmos, wər kala day əddənet ad nəqqal eklan ən waliyyan, mafel təganna: "Ad taddarfem?"» ³⁴ Inn-asan Yaysa: «Əggəyyəx əsilakanay-awan as awedan kul wa itaggin ibakkadan, wədi akli ən bakkadan a imos. ³⁵ Akli amaran wər das-t-illa adag ən faw day aḡaywan, mişan Barar wa eraw aḡaywan wədi edag-net ill-ay har faw. ³⁶ Day adi as kawan-isaddarfə Barar, wədi

ad taddarfem əs tidət. ³⁷ Əssânay as əzzurrəyya n Ibrahim a təmosam, mišan tēgammayam d ad tagim iman-in fəlas awal-in a wər nədes iwallan-nawan. ³⁸ Nak arat wa ənaya xur Abba-nin a əmmala, amaran kawanay tətəggim awas təslam xur abba-nawan Iblis.»

³⁹ Ənnan-as: «Abba-nana ya ənnəbi Ibrahim a t-imosan.» Inn-asan Yaysa: «Ənnar tidət əs təmosam bararan n Ibrahim ad tətəggim imazalan win iga Ibrahim. ⁴⁰ Kawanay amaran əməməddə tēgammayam əd tanaxay-nin, nak imosan awedan a dawan-immalan tidət s əmmək was di-tat-d-inna Məššina. Arat wədi wər t-iga Ibrahim. ⁴¹ Imazalan win iga abba-nawan a tətəggam.» Ənnan-as: «Nakkanay wər nəmos iniba; wər nəla ar abba iyyanda a t-imosan Məššina.»

⁴² Inn-asan Yaysa: «Ənnar Məššina a imosan Abba-nawan tarim-i, fəlas Məššina a d-əgmada, ənta a d-əfala, wərgə gər-i əd man-in as d-ose, kalar ənta di-d-izammazalan. ⁴³ Mafel wər tēgrem awal-in? Wər dawan-igdel əgərri-net ar as wər tēfregam əsəsəm y as. ⁴⁴ Wər tələm dəx abbatan ar Iblis, amaran tərām ad tassandim deranan n abba-nawan. Harwa xur ənətti ad iqqal əməggi ən man, amaran wər ibded dəx tidət, fəlas wər təha tidət əwəl-net. Igi ən bahu a imosan əttəbiqat-net fəlas anasbahu a imos, imos dəx abba ən bahu. ⁴⁵ Nak amaran tidət as tamagrada, adi da fəl di-wər-təzzəgzanam. ⁴⁶ Məni dəx-wan wa ifragan ad aggəyyat as kala ad əgəx abakkad? Kud tidət a əmmala mafel wər di-təzzəgzanam? ⁴⁷ Awedan imosan arat dəx tamattay ən Məššina, əsəsəm a itaggu y awa inna Məššina. Kawanay amaran wər das-təsəsimam, fəlas wər təmosam tamattay ən Məššina.»

Yaysa d Ibrahim

⁴⁸ Təzzar ənnan Kəl-Əlyəhud i Yaysa: «Wərgəx kala ad nənna kay iyyan dəx Kəl-Samarəya a təmosax amaran ih-ik aggəsuf?» ⁴⁹ Inn-asan Yaysa: «Wər di-ihə aggəsuf, Abba-nin xas a əssəxmara, kawanay amaran wər di-təssəxmaram. ⁵⁰ Wər gəmməyax tanaya i man-in. Ill-ay wa di-igammayan tanaya, amaran ənta a ixakkaman. ⁵¹ Əggəyyəx əsilakanax-awan as awedan wa ittafan awal-in, wər ilkem ad inay təməttant.»

⁵² Ənnan-as arat dəx Kəl-Əlyəhud: «Əməməddə ad nəkkas aššak as ih-ik aggəsuf! Ibrahim da aba-tu ənta harkid ənnəbitan kul, kay amaran tēganna: "Awedan kul wa ittafan awal-in, wər ilkem ad inay təməttant." ⁵³ Abba-nanax Ibrahim dā aba-tu: tordeş as togaraq-qu almaqam? Ənnəbitan dā aba-tan. Kay ma təxsabay iman-nak?»

⁵⁴ Inn-asan Yaysa: «As imos as iman-in a fəl sanamala, wədi tanaya-nin wər tənfa wala. Abba-nin s ənta as tēgannim imos Əməli-nawan, ənta a di-ihakkan tanaya, ⁵⁵ amaran wər tu-təzdayam, mišan nak əzdāyaq-qu. As ənne wər t-əzdaya, wədi ad əqqəlay anasbahu ən šilat-nawan. Kalar əzdāyaq-qu, amaran əttəfay awal-net. ⁵⁶ Abba-nawan Ibrahim imāl-tu əd tədəwit fəl as das-igmad aššak as ad inəy assa-nin, amaran inay-tu, ikn-ay awen əsəffəliwəs.» ⁵⁷ Ənnan-as Kəl-Əlyəhud: «Kay wər teweda wala səmmosat təmərwən n awatay eges tənne tənāyax Ibrahim?» ⁵⁸ Inn-asan: «Əggəyyə silakanax-awan as dat təhəwt n ənnəbi Ibrahim da nak əmosa "Wa Illan da".» ⁵⁹ Təzzar ad takammen šihun y a das-agin zabaw, mišan ya igmad-tan dəx tamattay, irdax afarag n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada.

9

Əzuzəy wa iga Yaysa y awedan a d-ihəwan əd taddaryalt

¹ Ijiwankat Yaysa as inay aləs s as d-ihəw da iddirxal. ² Əssəstanan-tu nəttulab-net ənnan-as: «Əşşex, mafəl d-ihəw aləs a əd taddarxalt? Awak əddəlil n abakkad-net, meyx ak abakkad ən marwan-net?» ³ Inn-asan Yaysa: «Wərmad iddirxal fəl əddəlil n abakkad-net, wala dəx abakkad ən marwan-net. Wər d-ihəw əd taddarxalt ar y a sər-əs təwənəyan igitan ən Məşşina. ⁴ Iwâr-anay ad naknu əşşəxələn ən wa di-d-izammazalan iket di ad iga azal, fəlas ehad izay-du, amaran wər t-illa i day-as ifragan əşşəxəl. ⁵ Iket əheyx əddənət əmosay ənnur n əddənət.»

⁶ As iga batu ta, issotaf day amaḍal, iga arat ən talaq əs mətman-net, issəlal-tat i şittawen n əmədderxəl en, ⁷ inn-as: «Aglu takka təxazart ta n Siloxam təşşirəda day-as udəm-nak.» (Siloxam almayna-net anammazal.) Iglə əmədderxəl işsorad udəm-net, as d-iqqal da ihannay.

⁸ Ad gannin mahharagan-net, d aytedan win t-ənaynen dat awen imos əmədderxəl itansayan: «Ak awen wərgex aləs was faw iqqim itansay?»

⁹ Wiyyad gannin: «Ənta day awen.» Wiyyad ənta da gannin: «Kala, tulat xas a dər-əs iga.» Ənta amaran igannu: «Nak day awa.» ¹⁰ A tu-sastanan gannan-as: «Məni təməwit tas təgraway asawad-nak?» ¹¹ Igann-asan: «Aləs as gannin Yaysa, a igan arat ən talaq, təzzar issəlal-tat i şittawen-in, inn-i ad aglay əşşirəday udəm-in day təxazart ta n Siloxam. Əgley əşşoradaq-qu xas, əgraway asawad-in.» ¹² Ənnan-as: «Ma iga za aləs wədi?» Inn-asan: «Wər əssena.»

¹³ Əlwayan aytedan win aləs was kala ad imos əmədderxəl da əs Farisaytan. ¹⁴ Ənta əzəl ən təsanfawt ən Kəl-Əlyəhud a day iga Yaysa talaq, issəswad əmədderxəl wen. ¹⁵ A tu-sastanan Farisaytan əntanay da əd təməwit tas igraw asawad-net. Inn-asan: «Arat ən talaq a issəlal şittawen-in, əşşoradaq udəm-in, əswada.» ¹⁶ Ad gannin arat day Farisaytan: «Aləs wa igan arat wa, wər d-ifel Məşşina fəlas wər isassahat əzəl ən təsanfawt-nana.» Ənnan wiyyad: «Alxalamaten şin, manəmmək as tanat-z-agu awedan imosan anasbakkad?» Təzzar iga əməzrəy gar-essan. ¹⁷ Əlasan əsəstan n aləs was kala ad idderxal ənnan-as: «Kay a innan izzozay-kay aləs day taddarxalt, əməl-anay was tordey as imos-tu.» Inn-asan: «Ənnəbi a imos.»

¹⁸ Əglan Farisaytan wər əzzəgzanan as aləs wa kala ad idderxal har du-sassaxran imarwan-net. ¹⁹ Ənnan-asan: «Ak ənta da da barar-nawan was tənnam as d-ihəw da iddirxal? Məni təməwit tas igraw asawad-net əmərədda?» ²⁰ Ənnan-asan marwan n aləs: «Nəssân as barar-nanay a imos, nəssân ənta da âs as d-ihəw da iddirxal, ²¹ mişan wərmad nəssân təməwit tas igraw asawad-net, za wala dəx awedan wa t-issəswadan. Səstənat-tu iman-net, fəlas aləs waşşaran a imos ifragan ad ammagrad day talxa ta tu-təqqalat.» ²² Batu ta wər tat-əgen marwan-net ar fəl təksəda ən muzaran ən Kəl-Əlyəhud fəlas tənna a gan awedan kul wa iggəyyen as Yaysa a imosan Əlməsix, wədi ad t-əkkəsan day əljəməxat n ahan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud. ²³ Awen da fəl ənnan marwan-net: «Tuşaray-net təşisawad-tu a dawan-ammagrad day talxa ta tu-təqqalat, səstənat-tu.»

²⁴ Əlasan-du Farisaytan təxaray n aləs was kala ad idderxal ənnan-as: «İksad Məşşina təməla tidət. Nakkanay nəssân as aləs di anasbakkad.»

²⁵ Inn-asan aləs wa: «Nak wər əssena kud anasbakkad a imos wala. Arat iyyanda xas a day əssana, as kala ad ədderxala, əmərədda əhannaya.»

²⁶ Dəffər awen ənnan-as: «Ma imos arat wa dak-iga? Məni təməwit tas kay-issəswad?» ²⁷ Inn-asan: «Arat wədi ya əmələx-awan-tu mişan wər di-təzzəgzanam. Mafəl təram a dawan-t-ələsax emel? Meqqal ak kawanay

da a tēram ad tēqqēlam inalkiman-net ketnawan?» ²⁸ Egan-as ērrēbdan ēnnan-as: «Kay a imosan ēnalkim-net, nakkanay inalkiman n ēnnēbi Musa a nēmos. ²⁹ Musa nēssān as iššewal-as Mēššina, amaran alēs wēdi wēr nēssen sas d-iha fadda.»

³⁰ Inn-asan: «Alēs wa wēr tēssenam wala sas d-iha mišan izzozay-i day taddarḡalt! Arat ya wa ēnta a isammaklalan wēllen! ³¹ Tēssānam as Mēššina wēr iqēbbēl šiwatriwen ēn nasbakkadan. Awedan wa das-ibbērdagan itamazal tara-net, ēnta as iqgabbal šiwatriwen-net. ³² Wēr kala ad itawasla awedan issiswadan iyyan a d-ihēwan ēd taddarḡalt. ³³ Ennar du-wēr-ifel alēs di Mēššina, wēr z'ifrēg igi ēn wala.» ³⁴ Haraššen-tu ēnnan-as: «Ko! Adis kay was as du-tēhēwa da tēmosa tēbēlulēq n abakkad, kay a iran a dana-takfaḡ alfaydaten?» Tēzzar ēstāḡan-tu.

Aytedan win əddəryalnen day batu ta tēqqalat əddin

³⁵ As isla ḡaysa əmazal wa igan da, iswad y alēs wen har t-igraw inn-as: «Awak tēzzigzanay sēr-i Ag Aggadēm?» ³⁶ Inna alēs i ḡaysa: «Emēli-awa imos, Emēli-nin, fēlas areḡ a sēr-ēs əzzəgzəna.» ³⁷ Inn-as ḡaysa: «Tənayaq-qu, amaran ēnta da da dak-imməgradan da.» ³⁸ Inn-as alēs: «Day adi əzzigzanay Emēli-nin.» Tēzzar issəjad-as.

³⁹ Amaran inna ḡaysa: «Nak assa a d-əgēḡ əddēnet y ad ammazalay əššəriḡa, əswēdan win wēr nəhēnnəy, addarḡalan win hannaynen.» ⁴⁰ Eslan arat day Farisaytan win dēr iddew y awa inna da ēnnan-as: «Day adi nakkanay da iməddərḡal a nēmos?» ⁴¹ Inn-asan ḡaysa: «Ennar tēmosam iməddərḡal wēdi wēr kawan-iwer abakkad, mišan dad imos as tēgannim: "Nakkanay nəhannay", wēdi iwār-kawan abakkad.»

10

ḡaysa ēnta a imosan amadan wa olayan

¹ «Eggəyyeḡ əsilakanay-awan as: Awedan wa wēr nəggeḡ afarag n ayfəd s əmi was itawaggaz, itaraggat-t-idu, wēdi abaydag a imos n ēnarkab. ² Amaran wa d-iggazan s əmi n afarag, wēdi ēnta a imosan amadan n ayfəd. ³ Enaylif n afarag a das-z-aləman imi, aslinat ayfəd y əməsli-net, ad iḡarru šin-net s esmawan-nasnāt isardaq-qanat afarag. ⁴ As d-iḡrad ikus ēn šin-net, a dasnat-izar, əlkəmnat-as, fēlas əzdāynat əməsli-net. ⁵ As iga awen awedan wa dasnat-imosan ənaftay, wēr das-z-əlkəmnat, ewef fadda a tu-z-agināt fēlas wēr əzdaynat əməsli-net.» ⁶ Elmital wa da, a dasan-iga ḡaysa, mišan wēr əḡren almayna n awa day-san imməgrad da.

⁷ Ilas ḡaysa inn-asan: «Eggəyyeḡ əsilakanay-awan as nak a imosan imi was raddaynat ayfəd. ⁸ Win dat-i d-osanen kul ibaydagan ēn narkaban a mosan, amaran wēr dasan-əssəsamnat ayfəd. ⁹ Nak a imosan imi n afarag. Wa sēr-i d-iggazan ad afsu. Ifrāḡ ad itaggaz iradday, igrēw ēntada imensewan-net. ¹⁰ Abaydag wēr d-itisu ar fəl šikra, d igi ēn man d əhluk. Nak amaran ose-du fəl ad əḡrēwan aytedan tēməddurt, əḡrēwan-tat da za əs tēməwit wēr nəla əddukad.

¹¹ Nak a imosan amadan wa olayan. Amadan wa olayan iman-net a ihakku fəl ayfəd-net. ¹² Mišan awedan wās ayfəd wərgēḡ šin-net, ətəwəḡfar ḡas a itawagga y a tanat-idən, wēdi as ogga əridal izay-tanat-du, ad addaggag ayy-enat-in, abəz day-asnat əridal awa ira, izəwwəziwəz-tanat. ¹³ Arat wa itagg-ay alēs wa fēlas ətəwəḡfar ḡas a iga y əššəḡəl wa, wēr izlay a əḡanat ayfəd. ¹⁴ Nak a imosan amadan wa olayan. Əzdāyay ayfəd-in, ayfəd-in dēḡ əzdaynat-i, ¹⁵ əs tēməwit ta day as di-izday Abbanin, nak dēḡ əzdāyay-qu. Ekfēḡ iman-in fəl ayfəd-in. ¹⁶ Elēḡ ayfəd

šiyyad wər nəha afarag wa. Ēntanatay da kundaba azzarax-asnat, aslinat y əməsli-nin. Ayfəd-in kul ad ertəynat əqqəlnat əsəgən iyyanda, ilân amadan iyyanda. ¹⁷ Abba ir-i fəlas iman-in a əkfe fəl a tan-ələsax agaraw. ¹⁸ Wər t-illa i day-i z'abəzan iman, kalar iman-in a əkfex əs təradawt-in. Əlex fərregat ən tahakkay-nasan, əlex da fərregat n əsuxəl-nasan. Ēnta da day arat was di-omar Abba-nin s igi-net.»

¹⁹ Əlasan Kəl-Əlyəhud əməzrəy day talxa n aratan win igannu Yaysa da. ²⁰ A day-san aggen gannin: «Aləs wa aggəsuf a t-ihan! Awa əmeskel! Mafel təssisamam-as?» ²¹ Wiyyad gannin: «Awedan iha aggəsuf wər itəggu awal wa. Tordam as ill-ay aggəsuf ifrâgan əsəswəd ən məddərxal?»

Yaysa ənta a imosan Əlməsix, imos Barar ən Məşşina

²² Azzaman en tagrəst. Ewad-du əmud imosan isaktan n ətəwəzəzday wa iga Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada day Yerusalam. ²³ Itijəwənkit Yaysa day Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada issiwal əd tarrayt təfəlat as itawannu «ta n Suliman.» ²⁴ Yilayxalayan-tu Kəl-Əlyəhud win əllanən den gannin-as: «Kay ak har əmmay wər dana-tore day axaf? Kud kay Əlməsix a təmosa, təzəluləxa-du da da tannaq-anaq-qu.»

²⁵ Inn-asan Yaysa: «Əmālay-awan, mişan wər di-təzzəgzanam. Imazalan win əge s esəm n Abba-nin, əggəyyen-i, ²⁶ mişan wər di-təzzəgzanam fəlas wər tətəbaqqem day ayfəd-in. ²⁷ Ayfəd-in əsallinat y əməsli-nin, əzdāyaq-qanat, amaran əlkāmnat-i. ²⁸ Əkfeq-qanat təməddurt ta təxlalat, wər day-asnat təlkem təməttant, amaran wər t-illa i day-i tanat-z-irkəban. ²⁹ Abba-nin a di-tanat-ikfan, wər t-illa i wər oger. Amaran wər t-illa i tanat-z-irkəban day əfus-net. ³⁰ Nak d Abba arat iyyanda a nəmos.»

³¹ Əlasan-du sər-əs adakal ən təhun y ad t-anxin. ³² İlas Yaysa inn-asan: «Əssiknaq-qawan imazalan aggotnen olaşnen a d-əfalnen Abba. Məni day-san wa fəl taram a di-tanxin?» ³³ Ənnan-as: «Nakkanay wər nərə tenaxay-nak fəl as təgex əmazal olaşan, kalar əmadraw wa təgex əddi a fəl kay-za-nanxu. Kay wər təmosax ar aggadəm amaran tarex ad tagax iman-nak Məşşina.»

³⁴ Inn-asan Yaysa: «Awak wərgex iktāb day Əttawret as inna Məşşina: "Kawanay təmosam imalan"?"

³⁵ Wər nəfreg a din-nəgər arat wa ihan Əlkəttaban. Esəm wa n malan, iyrə sər-əs Məşşina aytedan win ikka awal-net. ³⁶ Nak Məşşina a di-isannafranan izammazal-i-du s əddənet. Manəmmək day adi as za tannim taggay əmadraw fəlas ənne: "Əmosa Barar ən Məşşina"? ³⁷ As imos as wər təggay imazalan win as di-d-issəgla Abba-nin y a tan-aga, a di-wər-təzzəgzanam. ³⁸ Mişan dad imos as taggaq-qan, wədi kud sər-i wər təzzəgzanam da, zəgzənat kuddeş əs mazalan win tagga, fəl ad təssənam, tassantim deş day əgərri n as Abba irtāy dər-i, nak deş ertāya d Abba.»

³⁹ Əlasan agamay d abbaz-net, mişan igmad-tan.

⁴⁰ İlas Yaysa iki ən təgadamayt ta hadat ən Yordan, day adag wa day issənta Yaxya əsəlməş n aytedan day aman, iqqim den da. ⁴¹ Osan-t-in aytedan aggotnen, gannin: «Yaxya wər iga alxalamat waliyyat, mişan aratan kul win danaş-inna s aləs wa, tidət a mosan.» ⁴² Den day ad əzzəgzanan aytedan aggotnen əs Yaysa.

11

Iba ən Lazarəs

¹ İll-ay aləs irinan igan esəm Lazarəs, ihan təxrəmt ən Betanəy s ənta a day təxsar Maryama əd Marta əmosnen şimədrayen. ² Maryama ta da a

təŋgalat alwardi fəl Ɛməli Ƴaysa, təmas idaran-net əs jəkkad-net. Amaran amadray-net Lazarəs a irinan den. ³ Ɛssokanat təmədrayen-net Ƴaysa əmazal as: «Ɛməli, əməri-nak irîn.»

⁴ As isla Ƴaysa i salan win den, inna: «Təsəlkaht ən təwərna ten, wər za təqqəl təməttant ən Lazarəs, arat a təmos a z'assaknin tanaya ən Məşşina, isənnəfiləl-du əntada tanaya ta ila Barar ən Məşşina.» ⁵ Ƴaysa ira Marta wəllen, ənta əd təmadrayt-net, əd Lazarəs. ⁶ Isla təwərna-net, mišan iga dəffər awen əşšin adan wər igmed edag wa iha. ⁷ Dəffər adi inna i nəttulab-net: «Əndawat ad nəqqəl Yahudəyya.» ⁸ Ɛnnan-as nəttulab-net: «Əşşex-nana, imuzaran-nana wərgə edes-nasan səket dā da dā gammayan əd tanaxay-nak, kay amaran tarex tewaxlay n akal wen?» ⁹ Inn-asan Ƴaysa: «Əzəl wərgəx maraw alwaqan d əşšin a imos? As ijawankat awedan ezal, wər z'inəgərtəttəf, fəlas ihannay dat-əs. ¹⁰ Mišan as ijawankat awedan ehad, ad inəgərtəttəf, fəlas wər t-ihə ənnur.»

¹¹ As iga batu ta inna tolas: «Ɛmidi-nana Lazarəs insâ, ad aglay a t-id-əssənkəra.» ¹² Ɛnnan-as nəttulab-net: «Ɛməli, dad zamas insâ, wədi əngəm ad izzəy.» ¹³ Ənta Ƴaysa təməttant ən Lazarəs as dasan-imməgrad den, mišan əntanay a xilan etəs wa n alxadat as igannu. ¹⁴ Adi a fəl d-izalalay Ƴaysa inn-asan: «Lazarəs aba-tu. ¹⁵ Amaran isidawat-i as wər əlle den alwaq wədi, fəlas arat wa ənta sər-wan du-z-awəyan a sər-i təzzəgzənam. Ɛməredəda əndawatanaq-qu.» ¹⁶ Inkar Tuma was gannin Eknay, inna i nəttulab win hadatnen: «Əndawat nakkanay da a danax-iba nəddew dər-əs.»

Ƴaysa ənta a imosan tanakra day təməttant, imos təməddurt

¹⁷ As din-osa Ƴaysa ittəmal-as as Lazarəs iga əkkəz adan day əzəkka. ¹⁸ Betanəy təhoz Yerusalam. Edag ən karad kilawtan xas a illan gar-essanat. ¹⁹ Osan-in Kəl-Əlyəhud aggotnen Marta əd Maryama fəl a dasnat-in-şəwwəşkənan day adag n amadray-nasnat.

²⁰ As təsla Marta as Ƴaysa ihoz-du təxrəmt, təssəlkaht-as. Maryama ənta təqqim-in day axaywan. ²¹ Tənnə Marta i Ƴaysa: «Ɛməli, ənnar təlle da, wər z'iba amadray-nin. ²² Mišan əməredəda da əssanax as arat kul wa təgmaya day Məşşina a dak-k-agu.» ²³ Inn-as Ƴaysa: «Amadray-nam a d-inkər day təməttant.» ²⁴ Tənn-as Marta: «Əssanax as amadray-nin a d-inkər xur tanakra n aytedan əzəl wa ilkaman.» ²⁵ Inn-as Ƴaysa: «Nak a imosan wa d-isankaran day təməttant, əmosa təməddurt. Awedan wa sər-i izzəgzənan, wədi kud t-aba da a d-iddər. ²⁶ Amaran awedan kul wa iddaran izzigzan sər-i, wədi wər ilkem ad t-aba. Təzzigzanax adi?» ²⁷ Tənn-as: «Awalla, Ɛməli, əzzigzanax as kay a imosan Ɛlməsix, təmosa dəx Barar ən Məşşina, as ittimal as a d-asu əddənet.»

Tanakra ən Lazarəs day təməttant

²⁸ As təga Marta batu ta, təkka təmadrayt-net Maryama, təwat-tat s ahal tənn-as: «Əşşex illa-da, isastan dər-əm.» ²⁹ As təgraw Maryama isalan win, təggad-du, təssəlkaht i Ƴaysa. ³⁰ As itaggu awen harwa da wər d-iggez təxrəmt, wər igmed edag wa daq-q in-tosa Marta. ³¹ Əllən Kəl-Əlyəhud xur Maryama a das-du-şiwaşkənnen. As tat-ənayan as du-təggad tarmad təqqab, əlkaman-as əxilan əzəkka a təkka y a fall-as təhallu.

³² As din-tosa Maryama edag wa iha Ƴaysa togg-ay xas təfataqqat xur daran-net, tənn-as: «Ɛməli, ənnar təlle da, wər z'iba amadray-nin.» ³³ As tat-inay Ƴaysa təhallu, inay Kəl-Əlyəhud win dər-əs d-əddəwnen əntanay

da əhallin, ikna tərəmmeq, əğşadan man-net. ³⁴ Inn-asan: «Məni tu-təgam?» Ənnan-as «Əməli, ayaw tənəya.» ³⁵ Ad ihallu Yaysa. ³⁶ Ənnan aytedan: «Ənawat awa dər togda tara ta iga y aləs wa.» ³⁷ Təzzar ənnan wiyyad dağ-san: «Aləs wa issəswadan əmədderxəl, wərgex ifrâg a ad igdəl i Lazarəs təmattant?»

³⁸ İlas Yaysa tərəmmeq, təzzar ikka əzəkka imosan akazam, tədbây təhunt zəwwərat. ³⁹ Inna Yaysa: «Əkkəsət təhunt!»

Tənn-as Marta ta n tamadrayt n aləs wa aba da: «Əməli, aləs di əmərədda ilə ađu, fəlas əzəl-net wa n əkkoz d anabal awa.» ⁴⁰ Inn-as Yaysa: «Wərgex ənnex-am as təzzəgzana ad tənəyağ tanaya ən Məşşina?» ⁴¹ Tətawakkas-du təhunt. İswad Yaysa dağ jənnawan inna: «Abba, əggodayağ-ak as di-təqbala təwatray-nin. ⁴² Nak iman-in əssənəğ as faw da təqqabbala şiwatriwen-in. Əddəlil ən tamattay ta di-təğalayğalayət da a fəl dak-əşşewala fəl ad təzzəgzən as kay a di-dizammazalan.» ⁴³ As iga təwatray ta, idkal əməsli-net inna: «Lazarəs, əgməd-du!» ⁴⁴ İgmad-du ənəmmettən wa nad, əttâlan fassan-net əd daran-net əs təsəwad, təlsa dəğ təbdoq udəm-net. Inn-asan Yaysa: «Əkkəsət-as itul tayyim-tu ad ijəwənkət.»

Şimərkas şin tanaxay ən Yaysa

⁴⁵ Kəl-Əlyəhud aggotnen a d-osânen Maryama, ənayan arat wa, əzzəgzanan əs Yaysa. ⁴⁶ Wiyyad dağ-san amaran əkkan Farisaytan əmalan-asan awa iga Yaysa da. ⁴⁷ Təzzar sassagan limaman win zəwwarnen, əd Farisaytan əməənəy ən muzaran ənnan: «Ma za nagu? Aləs wa itaggu alyalamaten aggotnen.» ⁴⁸ As tu-noyya itaggu aratan win, a sər-əs əzzəgzənan aytedan kul, təzzar asin-du sojitan ən Kəl-Ərrum a dana-sitaymarnen, addagdagan Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, əxrədan dəğ tenaxay ən tamattay-nana. ⁴⁹ Inkə-du iyyan dağ-san igân esəm Kayif, imosan Əlimam wa Zəwwəran dağ awatay wen, inn-asan: «Kawanay wər təgrem wala. ⁵⁰ Wər din-təgrem as ofa ad ammat awədan iyyanda dağ adag ən tamattay n İsrayil ketnet?» ⁵¹ Batu ta iga da wər tat-iga gar-es əd man-net, kalar tişit-net Əlimam wa Zəwwəran dağ awatay wen, a fəl igraw əlwəlayət n as Yaysa kundaba immut dağ adag ən tamattay ketnet. ⁵² Amaran wərge tamattay n İsrayil ɣas as tu-z-iba dağ adag-net, kalar bararan ən Məşşina kul win wazawaznen gər kalla a du-z-işşidəw əqqəlan təğəssa iyyadda.

⁵³ Əzəl wen da dağ əgan muzaran ən Kəl-Əlyəhud tanat ta n tanaxay-net. ⁵⁴ Awen da fəlas ab'as itallam Yaysa dad ira dağ Kəl-Əlyəhud. İgmad akal wen, ikka əğrəm igân esəm Efrayim inimahazan əd taneray, iqqim dağ-as ənta əd nəttulab-net.

⁵⁵ Azzaman en amud ən Kəl-Əlyəhud wa n Akkay ihoz-du. A du-gammadan aytedan idaggan aggotnen takkin-du Yerusalam, fəl ad əzzəzdəgan dat əmud. ⁵⁶ Saggadan i Yaysa tinəmənnin gar-essan dağ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada: «Kawanay ak ma tənnam, tordâm as a d-asu amud a meğ?» ⁵⁷ Ənta ilimaman win zəwwarnen əd Farisaytan omâran aytedan s âs i issanan edag wa iha Yaysa isaffagget-tu fəl ad attarmas.

12

Ətəwənxal n alwardi fəl Yaysa dağ Betanəy

¹ Sədis adan dat Əmud wa n Akkay ikka Yaysa Betanəy, s ənta day ixsar Lazarəs wa d-issodar day təmattant. ² As din-osa Yaysa tawaggan-as məgura olaxnen. A du-tətaaway Marta imensewan, Lazarəs amaran iha aytedan win naɣamanen əd Yaysa ədrāwan dər-əs. ³ Təzzar tədkal-du Maryama aganna ən litər n alwardi iknan şizada d əzzəwi as itawannu nar, a tu-tənaqqal fəl daran ən Yaysa, təmmas-tan əs jəkkad-net, idnay ahan aɣu n alwardi. ⁴ Inkar Yahuza Isxarəyuti wa n iyyan day nəttulab ən Yaysa was ənta tu-z-agin day fassan inna: ⁵ «Mafel wər din-nəzzənza alwardi wa azrəf a z'awədan karadat təmad n əzəl n əşşəxəl nakf-ay i tələqqawen?» ⁶ Arat wa wər t-inna fəl təhanint i tələqqawen, kalar abaydag a imos, amaran ənta a ittafan əssənduq wa itaggaz əzrəf ən nəttulab, idakkal day awa t-ihan. ⁷ Eges ya inna Yaysa: «Ayy-et! Alwardi wa kala da togāz-tu y əzəl wad za təwəga day əzəkka. ⁸ Şiləqqawen faw da əllānat ɣur-wan, nak amaran wərgəɣ faw əlle ɣur-wan.»

Assa ən Yaysa aɣrəm ən Yerusalam

⁹ Təsla tamattay tagget ən Kəl-Əlyəhud as illa Yaysa den təzzar əkkan ehan wen, mişan wərgə Yaysa ɣas din-əkkan, kalar awnaf a tan-ihan ən Lazarəs wa d-issənkər day təmattant. ¹⁰ Təzzar əkkasan-du limaman win zawwarnen tanat n ad anɣin Lazarəs ənta da, ¹¹ fəlas əddəlil-net a fəl dəffər-san əfalan Kəl-Əlyəhud aggotnen əzzəgzanan əs Yaysa.

¹² As affaw əslan aytedan aggotnen a d-əkkanen amud, as Yaysa iggaz-du aɣrəm wa n Yerusalam. ¹³ Ədkalan-du ilədlad ən tagayt əqlan əssəlkanan-as gannin s afalla:

«Ozana! Təmmal i Məşşina!

Iga Məşşina albaraka day

wa d-osan s esəm n Əməli!

Kay əmənokəl n Israyil!»

¹⁴ Igraw Yaysa əhulel, iwan-tu, s əmmək wa əmalan Əlkəttaban as ənnan:

¹⁵ «Ad wər təşşəwəša ya wələt Səyon, əmənokəl-nam əddi a din-izayan əddi, iwān əhulel.»

¹⁶ Arat wa wər t-əgren nəttulab-net day tizarat, mişan as igraw Yaysa adkul-net, əktan-du as aratan win əməlan-tan Əlkəttaban, amaran kul əndan fall-as.

¹⁷ Tamattay ta təmməgnet assaɣa wa day d-ixra Yaysa Lazarəs day əzəkka issənkər-t-idu day təmattant, təgəyyat-as. ¹⁸ Awen da fəl das-du-təssəlkad tamattay, fəlas əslān aɣalamat ta iga. ¹⁹ Təzzar ad tinəmənnin Farisaytan gar-essan: «Toggām-tu? Indar-awan a dər t-in-təkkam, har as aytedan kul əlkaman-as.»

Emel wa iga Yaysa təmattant-net

²⁰ Əllan-tu arat ən Kəl-Əlyunan əhanen aytedan win d-əkkanen Yerusalam y a day-as əɣbədan Məşşina day adan en da n əmud en.

²¹ Əkkan iyyan day nəttulab ən Yaysa igan Filibus wa n təɣrəmt ən Betsayda ta n akal ən Galilaya, ənnan-as: «Nəgmay day-ak a dana-tassakna Yaysa.» ²² Iqla Filibus imal y Andrawəs, iddew dər-əs Andrawəs əmalan i Yaysa.

²³ Inn-asan Yaysa: «Alwaq ewad-du əmərədda wa day z'əgrəwa nak Ag Aggadəm adkul-in. ²⁴ Əggəyyəɣ əsilakanay-awan as tablalt n alkama as wər tərtek day amadəl təmmut, ad taglu təmos iyyadda, mişan as təmmut a du-tədwəl, tagu ara aggen. ²⁵ Awədan wa iran iman-net day əddənət ta ad affatu day alaxirat. Amaran wa irdan ad isaffatu iman-net day əddənət ta, wədi wər tu-z-əgmədan, kalar ad igrəw

təmæddurt ta təxlalat. ²⁶ Awedan kul wa iran a di-işxəl, ilkəmet-i, as iga adi edag wa əheş ənta a z'iggəz, akf-ay dəş Abba-nin almaqam.

²⁷ Əmərədda əşşādan man-in. Ma z'anna? Awak ad anna: "Abba saf-s-i dəş assaxat ta? Mişan wər d-ewedax alwaq wa, ār y a fall-i agu.

²⁸ Abba, sənnəfiləl təla-nak tanaya."» Təzzar igmad-du əməsli ijənnawan inna: «Təla-nin tanaya əsinafalalaq-qat, amaran a tat-ələsax əsənnəfiləl.»

²⁹ Tamattay ta təllat den, təsla y əməsli wa, a təxil eggag. Ad əgənnin wiyyad: «Angalos das-işşewalan den.» ³⁰ Inn-asan Ƴaysa: «Əməsli wa wərgəş əddəlil-in a fəl d-iga, kalar əddəlil-nawan kawanay. ³¹ Əmərədda ad za tətəwəxkəm əddənət ta, itəwəstəş əmənokəl-net Iblis. ³² Amaran nak as tawasahake fəl amaḍal əwara təgəttawt, a d-aşraş aytedan kul əs man-in.» ³³ Batu ta isidagan sər-əs təməwit tas tu-z-iba.

³⁴ Tənn-as tamattay: «Nənây dəş Awal ən Məşşina as Əlməsix ad agu təməddurt təxlalat. Manəmmək amaran as dana-za-tannax Ag Aggadəm ad itəwəsəhukət fəl amaḍal? Ma imos Ag Aggadəm was təgənnax əddi?»

³⁵ Təzzar inn-asan Ƴaysa: «Ənnur harwa da illa şur-wan, har agin arat n azzaman. Jəwənkətat iket di ad t-illa fəl a kawan-wər-əşdərnət şiyay, fəlas wa ijawanken dəş şiyay, adi wər issen sas idag. ³⁶ Zəgzənət s ənnur harwa togazam, fəl ad təqqəlam kəl ənnur.»

As işrad Ƴaysa igi ən batu ta igguk-kan, ikka edag wər əssenən.

Təzərəst n əşşəşəl wa iga Ƴaysa dat awedan kul

³⁷ Alxalamaten aggotnen şin iga Ƴaysa dat-san, wər sər-san d ewaynat as sər-əs əzzəgzənən, ³⁸ fəl ad tandu batu ta iga ənnəbi Isayas as inna: «*Əməli, ma imos wa izzəgzənən s arat wa nəmal? Ma imos was tənəfalal tarna n Əməli?*»

³⁹ Əddəlil wa fəl wər əfregan ad əzzəgzənən da imal-tu ənnəbi Isayas as inna: ⁴⁰ «*Məşşina a tan-isaddarxalan, issəşar iwallan-nasan, fəl ad ib'as hannaynat şittawen-nasan, ib'as garrin wallan-nasan, fəl ad wər utaban, izzuzəy-tan.*»

⁴¹ Aratan win inn-en Isayas fəlas inây tanaya ən Ƴaysa, immigrad dəş dəş batu ən Ƴaysa. ⁴² As iga awen imuzaran iman-nasan da a dəş-san aggen əzzigzənən əs Ƴaysa, mişan wər əhelan emel n awen fəl təksəda ən Farisaytan, fəlas wər aren ad təwəkkəsən dəş əljəməşat n ahan n əşyibada ən Kəl-Əlyəhud. ⁴³ Amaran əsofan şaxmar wa n aytedan tanaya ta ihakku Məşşina.

⁴⁴ Idkal Ƴaysa əməsli-net inna: «Awedan wa sər-i izzəgzənən, wərgəş nak şas as izzəgzən, kalar wa di-d-izammazalan da izzigzan sər-əs.

⁴⁵ Amaran wa dəş-i iswadan, adi wa di-d-izammazalan a dəş iswad. ⁴⁶ Nak zun ənnur a mosa, əkke-du əddənət y âs i sər-i izzəgzənən wər z'aqqam dəş şiyay. ⁴⁷ As isla awedan i batuten-in iqqim wər tanat-ittef, wərgəş nak a tu-z-awwaddaban, fəlas nak efsan n aytedan a d-əkke s əddənət, wərgəş attadib-nasan. ⁴⁸ Dəş adi awedan kul wa di-olkan, iqqim wər iga tenbay dəş batuten-in, wədi ill-ay wa tu-z-awwaddaban. Awal iman-net wa da əge da, a das-z-işrəşan əzəl wa ilkaman. ⁴⁹ Fəlas aratan win dawan-əməla da, wərgəş nak a tan-d-inzaman gər-i əd man-in, kalar Abba wa di-d-izammazalan iman-net as di-omar s arat was di-iwar ad t-anna, əd was di-iwar a fall-as ammagrada. ⁵⁰ Əssənax as arat was omar ənta a itawayan əs təməddurt ta təxlalat. Dəş adi arat was əmməgrada, əmmək wa dəş as di-t-imal Abba ənta as sər-əs əmməgrada.»

Iba ən Ƴaysa əd tanakra-net dəş təməttant

13

Əsirəd wa iga Yaysa idaran ən nəttulab-net

¹ Ahad wa oggan amud wa n Akkay, issân Yaysa as alwaq-net osa-du wa day z'igməd əddənet iqqəl Abba. Yaysa faw da isaknu inəttulab-net tara, amaran əməredəda isannahal-tan əsəkni ən tara ta dasan-iga.

² Itamansaw Yaysa əd nəttulab-net ehad, as itaggu awen da Iblis igâ day əwəl ən Yahuza wa n ag Simyon Isxarəyuti təkaddilt-net. ³ Issân Yaysa as Məşşina di n Abba igâ arat kul day əfus-net, issân dəx as igmād-du Məşşina amaran ad t-iqqəl. ⁴ Ibdad fəl mensewan, ikkas takadkat-net ta n afalla, idkal afər igbas-tu, ⁵ təzzar iga aman day əxlal, ad işarad idaran ən nəttulab-net, immas-tan s əfər wa igbas da.

⁶ As d-ewad Yaysa Simyon Butros inn-as: «Əməli, kay, a z'ışşirədan idaran-nin?» ⁷ Inn-as Yaysa: «Awa tagga da wər təfrega əgərri-net əməredəda mişan a tu-tagra dəffər awa.» ⁸ Inn-as Butros: «Kay, ad təşşirəda idaran-in? Wala ənəmi haz!» Inn-as Yaysa: «As dak-kan-wər-əşşorada nak dər-ək nəmmizzay.» ⁹ Inn-as Simyon Butros: «Day adi Əməli, wərge idaran-nin xas, şirəd harkid fassan-in d ayağ-in.» ¹⁰ Inn-as Yaysa: «Awedan işşoradan, wər iddarar ar əşirəd ən daran fəl ad izdag ketnet, amaran kawanay, təzəddigam, mişan wərge ketnawan.» ¹¹ Yaysa issân wa tu-z-akkaddalan; adi a fəl inna: «Wər təzəddigam ketnawan.»

¹² As iyrad Yaysa əşirəd ən daran-nasan, izlag takadkat-net, iqqal edag-net, inn-asan: «Awak təgrâm awa dawan-əge da?» ¹³ Təgannim-i "Aməsəssexri" d "Əməli", təgannim a olağan, fəlas əmosaq-qan. ¹⁴ Day adi dad zamas nak imosan Əməli d Əməsəssexri, əşşorada idaran-nawan, iwâr-kawan, kawanay da, day ilkam a, ad tətimaşiridam idaran. ¹⁵ Əsəknaq-qawan arat wa fəl a tu-tətaggim kawanay da s əmmək was dawan-t-əge. ¹⁶ Əggəyyey silakanax-awan as, akli wər oger məşşis, anammazal dəx wər oger wa t-id-izammazalan. ¹⁷ Dad zamas təssânam aratan win, wədi təbbilalam kudis tətamazalam-tan.

¹⁸ Wər dawan-ganna ketnawan; win sannafrana kul əzdâyaq-qan amaran kundaba inda awa imal Awal ən Məşşina as inna: "Wa dər ədrawa, iqqal amaksan-in." ¹⁹ Arat wa, as igâ ad təzzəgzənam as nak a imosan "Wa illan da." Adi da a fəl dawan-t-ənnex əməredəda harwa wər iga. ²⁰ Əggəyyey silakanax-awan as wa iqbalan iyyan day nəmmuzal-in, nak iman-in a iqbal. Harwa wa di-iqbalan, wa di-d-izammazalan a iqbal.»

Emel ən Yaysa təkaddilt ta tu-z-agu Yahuza

²¹ As inna Yaysa awen, əxşadan man-net, təzzar inna: «Əggəyyey əsilakanax-awan as iyyan day-wan a di-z-aggin day fassan.» ²² Ad tinəməswidan nəttulab-net, əqqânan xafawan-nasan i was igannu. ²³ Iyyan day nəttulab-net, wa isannahal Yaysa tara, isiḡamar day ihəz n ədmaran ən Yaysa. ²⁴ Isaddagan-as Simyon Butros ad issəstən Yaysa əd was igannu. ²⁵ Təzzar inaz-in ənattalib wen fəl ədmaran ən Yaysa, inn-as: «Əməli, ma z'iqqəl?» ²⁶ Ijjəwwab-as Yaysa inn-as: «Wa əkfe akarammu ən təgəlla wa z'əssəlməxa day ədrəz a.» Təzzar issəlməx akarammu ən təgəlla ikf-ay i Yahuza ag Simyon Isxarəyuti. ²⁷ As igraw Yahuza akarammu wen, iggaz-tu Aşşaytan. Təzzar inn-as Yaysa: «Tagaxet tarmad awa kay-iwaran.» ²⁸ Awa fəl inna Yaysa awen i Yahuza, wər iha inəttulab-net win hadatnen siḡamarnen den tattin i t-igrân. ²⁹ Wiyyad ordân as, iduf wa iga Yahuza azrəf ən nəttulab a fəl das-inna Yaysa: «Zanza-du arat was za naddarar y əmud; madex akfu şiləqqawen arat

iiyyan.» ³⁰ Ibaz Yahuza akarammu ən tagëlla, igmad tarmad, as itaggu awen da ehad igâ.

Alwajib wa aynayan

³¹ As igmad Yahuza, inna ʔaysa: «ʔmərədda tanaya-nin nak Ag Aggadəm tənifalal, tənifalal daɣ-i deɣ tanaya ən Məššina. ³² Dad zamas tanaya ən Məššina tənifalal daɣ-i, Məššina da ad isənnəfiləl daɣ man-net tanaya-nin nak Ag Aggadəm daɣ alwaq ihozan wəllen. ³³ Imaran-in, alwaq wər nəggət a ɣur-wan z'aga. A di-təgməyam mišan edag wa əkkeɣ wər təfregam a t-in-tawədam. Kala ad ənnəɣ adi i Kəl-ʔlyəhud, amaran kawanay da əmərədda ənnəɣ-awan-tu. ³⁴ A kawan-akfaɣ alwajib aynayan, a t-imosan as namariwat. Namariwat kawanay da s əmmək was kawan-are. ³⁵ As tənāmaram, ad issusən adi aytedan kul as kawanay inəttulab-in.»

ʔaysa əd Butros

³⁶ Inn-as Simɣon Butros: «ʔməli, mənid təkke.» Inn-as ʔaysa: «Edag wa əkke, wər təfrega a di-sər-əs-təlkəma əmərədda, eges a din-təlkəma dəffər awa.» ³⁷ Inn-as Simɣon Butros: «ʔməli, mafel as wər əfrega a dak sər-əs əlkəma əmərədda. ʔgarax iri y a fall-ak akfa iman-nin.» ³⁸ Inn-as ʔaysa: «Adis a fall-i takfaɣ iman-nak? ʔggəyyəɣ silakanax-ak as wər z'aɣru əkəji aɣora wər di-təggəda har karadat təklaten.»

14

ʔaysa ənta a imosan tarrayt

¹ Inn-asan ʔaysa: «Ad wər təššəwəšam, zəgzənat əs Məššina, təzzəgzənam sər-i nak da. ² Ehan n Abba-nin ahân-tu daggan aggotnen ən təməxsurt. Awak ənnar wər iga adi manəmmək as dawan-z-anna ad agla səmmutəgaɣ-awan edag təzdayam? ³ As tu-sammataga, ad d-əqqala, idawaɣ-in dər-wan fəl ad təggəzam edag wa əhe. ⁴ Edag wa əkke təssānam tarrayt-net.» ⁵ Inn-as Tuma: «ʔməli wər nəssen dad təkke, manəmmək as za nəssən tarrayt-net?» ⁶ Inn-as ʔaysa: «Nak a imosan tarrayt id əmosa tidət əmosa əntada wa ihakkan təməddurt. Awedan waliyyan wər in-z-awəd Abba, ar əs tarrayt-in. ⁷ Ənnar təssānam awa mosa, təssənam awa imos Abba-nin da. ʔmərədda təssānam awa imos, amaran tənayam-tu.» ⁸ Inn-as Filibus: «ʔməli, susən-anax awa imos Abba, igd-ana adi.» ⁹ Inn-as ʔaysa: «Filibus, əruwaɣ as dər-wan əddəwa, eges harwa da wər təssenax awa mosa? Wər təssenax as wa di-inayan inây Abba! Daɣ adi manəmmək as təganna: "Susən-anax awa imos Abba?" ¹⁰ Wər təzzəgzanax as, nak d Abba arat iyyanda a nəmos? Aratan win dawan-əməla da wərgəɣ nak a tan-d-inzaman gər-i əd man-in, kalar Abba dər əmosax arat iyyanda a isandan igitan-net. ¹¹ Zəgzənat-i, nak d Abba arat iyyanda a nəmos; kud əzəgzan a wər təgem s awa ənne, zəgzənat fəl əddəlil ən mazalan win as di-tənayam taggaq-qan. ¹² ʔggəyyəɣ əsilakanax-awan as wa sər-i izzəgzanan, ad agu imazalan win tagga. Fadda ad agu win tan-ogarnen, fəlas nak abba a z'akka. ¹³ Amaran a iqqal arat wa təgməyam s esəm-in ad t-aga, fəl ad tətəwənəy tanaya n Abba daɣ Barar. ¹⁴ As daɣ-i təgməyam arat a iqqal s esəm-in, ad t-aga.

¹⁵ Kud tara a di-təgam, tətəfam alwajiban-in. ¹⁶ Amaran ad əgməya daɣ Abba a kawan-akfu əmadhal iyyan a ɣur-wan z'iməlan har faw. ¹⁷ Ənta a imosan Infas wa isinəfililan tidət, as wər təfreg əddənət əlqəbulat-net, fəlas wər tu-təhənnəy wala da təzday-tu; eges kawanay təzdāyam-tu fəlas

ihoz-kawan amaran ad iggəz iwallan-nawan har faw. ¹⁸ Wər kawan-z-ayya day əddənet təmosam šilat ən gugelan, a kawan-d-əqqəla. ¹⁹ Dəffər alwaq wər nəggət, əddənet wər di-za-tələs anay; eges kawanay a di-tələsam anay fəlas əddāra, kawanay da ad təddəram. ²⁰ Alwaq wədi ad təssənam as nak d Abba-nin arat iyyanda a nəmos, təssənam dəx as təhām əwəl-in, nak da aheş win-nawan. ²¹ Wa ittafan alwajiban-in, ənta a di-iran. Wa di-iran ad t-iru Abba-nin, ireq-qu nak da, sənnəfiləlaş-as iman-in.» ²² Inn-as Yahuza wa wər nəmos ag Isxarəyuti: «Əməli, manəmmək as dana-za-təsənnəfiləlaş iman-nak nakkanay ɣas, wər tan-təssosana y əddənet?» ²³ Inn-as Ȳaysa: «Awedan wa di-iran, ad ittəf awa ənne, ir-ay Abba-nin, nas-ay-du nəməl ɣur-əs. ²⁴ Wa di-wər-nəra, wədi wər əttəf batuten-in; amaran batu tas təsallim da, wərge nak a tat-igan kala ar šin Abba s ənta a di-d-izammazalan.

²⁵ Əgeş-awan-tat harwa kawan-əhe. ²⁶ Amaran əmadhal imosan Infas wa Zəddigan wa dawan-du-z-assaglu Abba s əsəm-in, a kawan-isassagru aratan kul, assakt-iwan-du arat kul wa dawan-ənnə nak iman-in. ²⁷ Oyyeş-awan-du alxer, əkfeş-qawan alxer wa-nin; nak wər dawan-t-əkfeş əs təməwit tas tu-təhakku əddənet; ad wər təşşəwəşam wala təggəz-kawan tasa. ²⁸ Təslām-i as dawan-ənnə: "Teklay a əgeş", ənnəş harwa: "A kawan-d-əqqəla." Ənnar ixsāl as di-tərām, təsəffəliwəset-kawan tənna ta əgeş: "Əqqalaş Abba", fəlas Abba oğar-i. ²⁹ Amaran aratan win, əməlaş-awan-tan əmərədda harwa wər əgen, fəl a sər-i təzzəgzənam alwaq wad z'agin. ³⁰ Wər dər-wan z'ələsa igi ən batu tagget, fəlas əmənokəl n əddənet izay-du. Wər di-in-ikka d arat, ³¹ mišan kundaba əgeş awas di-omar Abba, təssən əddənet dəx as areş Abba.» As iğrad batu ta inn-asan: «Ənkərat əgmədatana edag a.»

15

Ȳaysa ənta a imosan esab n alɣanab wa n tidət

¹ Inna Ȳaysa i nəttulab-net: «Nak a imosan esab n alɣanab wa olaşan, Abba-nin imos məşşis. ² Alədlid-in kul wa wər nətirəw ad t-ixtəs, wa itarawan ad t-ifnəz fəl ad d-inzər agu ara aggen. ³ Zun d adi da, kawanay da eway-du sər-wan awal-in tazdak; ⁴ agiwat dər-i tartəyt šilat ən ta dər-wan əge, azəl wər z'arəw ɣas-net as d-iqqətas day ašək; kawanay da əlmital di da a təham as dər-i wər tərtaşam.

⁵ Nak a imosan esab n alɣanab, kawanay ilədlad-net. Wa dər-i igan tartəyt ta dər-əs əge, a t-idu-təgməd tənfa tagget fəlas as day-i in-təqqətasam wər təfregam wala. ⁶ Wa dər-i wər nərtay, a din-itəwəgər šilat n ələdlid iqqitasan, aqqar, itəwəkəmməd-du, itəwəgər day təmsay, ibələgləg. ⁷ As dər-i tərtaşam, təttafam batuten-in, əgməyat day Məşşina di n Abba arat kul wa tərām, a tu-təğrawam. ⁸ Ənta da awas tətāwanay tanaya n Abba-nin: a du-tarəwam tənfa tagget, assaknu adi as təmosam inəttulab-in. ⁹ Tara ta di-iga Abba, ənta a dawan-əge; əttəfat-tat. ¹⁰ As imos as təttafam alwajiban-in, wədi təhām tara-nin zund əmmək as nak da əttafa win Abba, əhe tara-net.

¹¹ Ənnəş-awan adi fəl ad tagim təfalawist zun ta əgeş, tagim dəx təfalawist təkmālat. ¹² Ənta da alwajib wa-nin: "Namariwat s əmmək was kawan-are." ¹³ Wər tu-təlla tara toğarat ad akfu awedan iman-net fəl midawan-net. ¹⁴ As imos as tətaggim awas kawan-omara, wədi kawanay imidawan-in. ¹⁵ Wər dawan-gannay eklan, fəlas akli wər

itəssən arat wa itag məššis. Kala kalar a dawan-gannay imidawan-in, fəlas awas əsleḡ ɣur Abba-nin kul əssosanaḡ-awan-tu. ¹⁶ Wər di-təsannafranam, kawanay amaran, nak a kawan-isannafranan; əssiwaraq-qawan ad taglim, tammazalam awa təha tənfa tagget ɣur Məššina. Tənfa di da ta za tahagit. A təgməyam deḡ daḡ Abba s əsəm-in a dawan-t-agu. ¹⁷ Omâraq-qawan s ad tənəmərīm.

¹⁸ Kud gezzar a kawan-təga əddənet, əssənət as təgzâr-i dat-wan. ¹⁹ Kud kawanay əddənet kawan-təlat, wədi əddənet tərâ wa təla; mišan wər kawan-təla, fəlas nak kawan daḡ-as d-isannafranan, adi a fəl kawan-təgzar. ²⁰ Aktiwat-du awa dawan-ənneḡ, as: "Akli wər oger məššis." Kud əsəkni a di-əgan aḡazab, a dawan-t-assaknin kawanay da; kud tərəddawt a əgan s awal-in, wədi kawanay da, ad ardin əs wa-nawan. ²¹ Adi kul, əddəlil-in a fəl dawan-tu-z-agin; fəlas wər əssenən wa di-d-izammazalan.

²² Ənnar du-wər-ose, əššewalaḡ-asan, wər z'attarmasan əs bakkadan-nasan, eges əmərədda wər t-illa əsarə waliyyan a dasan-z-igdəlan a sər-san attarmasan. ²³ Wa di-igzaran, igzâr Abba-nin ənta da. ²⁴ Ənnar wər əge gar-essan imazalan əs wər t-illa awedan as kala tan-iga, wər z'attarmasan əs bakkadan-nasan. Ənayan-tan eges əglaḡ əgzâran-ana nak d Abba-nin. ²⁵ Mišan adi igâ fəl ad tandu batu ta tətawaktabat daḡ Əttawret, tənnât: *"İgzaran-i bannan."*

²⁶ As d-osa əmadhal wa dawan-du-z-assagla ɣur Abba, imosan Infas wa isinəfililan tidət a sər-wan du-z-igmədan Abba, a fall-i aggayyat. ²⁷ Kawanay da, a fall-i taggayyem, fəlas təddewam dər-i harwa ɣur tizarat.»

16

¹ «Əmâlaḡ-awan adi fəl a kawan-wər-igməd əzəgzan-nawan. ² Ad tətəwəkkəsəm daḡ əljəməḡat ən nan n əḡyibada ən Kəl-Əlyəhud, fadda ilkâm alwaq daḡ-as wa daḡ-wan ikkasan iman, illa ɣur-əs as tara ən Məššina a immozal den. ³ Adi a dawan-z-agin aytedan fəlas wərməd a di-əzdayan wala əssânan Abba. ⁴ Əmâlaḡ-awan aratan di əmərədda, fəl a tan-du-taktim as d-ewad alwaq wa daḡ z'agin aytedan tara-nasan. Aratan win wər dawan-tan-əmela daḡ tizarat n əššəḡəl-in ɣur-wan, fəlas alwaq wədi harwa da əddewa dər-wan.»

Əššəḡəl n Infas wa Zəddigan

⁵ «Əmərədda ad əqqəla wa di-d-izammazalan, mišan wər kawan-iha i di-issistanan əd dad əkke. ⁶ Eges əknân man-nawan aḡsud fəl as dawan-ənneḡ adi. ⁷ Dər iga adi da ya, a dawan-əmela tidət: of-awan ad aḡla, fəlas as wər əgle wər kawan-du-z-asu Əmadhal, as əgle amaran a dawan-t-id-assagla. ⁸ As d-osa ad issusən aytedan n əddənet as əxrâkan daḡ batu n awa imosan abakkad, d awa imosan taqqat ən Məššina d awa imosan əššəriḡa-net. ⁹ Issusən-tan as əxrâkan daḡ batu n awa imos abakkad fəlas tugəyt a əgan a sər-i əzzəgzənan. ¹⁰ Issusən-tan as əxrâkan daḡ batu n awa imosan taqqat fəlas tewaxlay a əgeḡ Abba amaran wər z'ələsaḡ ətəwənay. ¹¹ Issusən-tan as əxrâkan daḡ batu n awa imosan əššəriḡa ən Məššina fəlas əmənokəl n əddənet, a t-imosan Iblis, ibâz-tu əššəriḡa.

¹² Harwada əle batuten aggotnen as are a dawan-tanat-aga eges wər dasnat-təzmeram əmərədda. ¹³ As d-osa Infas wa Zəddigan isinəfililan tidət, a kawan-issəlkəm i tidət kul ta du-təfalat Məššina fəlas batuten-net wərgəḡ ənta a du-z-əgmədnat, awa as z'aslu ɣas a daḡ dawan-z-iššiwəl ketnet, iməl-awan aratan win d-əzaynen, ¹⁴ issəḡmər-i fəlas awa z'igrəw

day awa ələ a dawan-z-iməl. ¹⁵ Awa ilə Abba ketnet i-nin nak da; adi a fəl dawan-ənnə, awa igraw Infas wa Zəddigan day awa ələ a dawan-z-iməl.»

Təkenzert ən nəttulab təqqal tədəwit

¹⁶ «A dawan-əgməday anay dəffər alwaq wər nəggət, mişan a di-tələsam anay day adan wər nəggət dəffər adi.» ¹⁷ Təzzar namannan wiyyad day nəttulab-net: «Ma imos almayna n awa danax-inna da: "A dawan-əgməday anay dəffər alwaq wər nəggət, mişan a di-tələsam anay day adan wər nəggət dəffər adi?" Ma imos dəx almayna n "Abba a əkke"? ¹⁸ Ma imos almayna ən "day alwaq wər nəggət" wa imal da? Arat wa day işşewal da wər tu-nəgra.»

¹⁹ Issan Ƴaysa as ərân ad t-əsəstanan. Inn-asan: «Tətinamasəstinam fəlas ənnə: "A dawan-əgməday anay dəffər alwaq wər nəggət, mişan a di-tələsam anay day adan wər nəggət dəffər adi." ²⁰ Əggəyyey silakanax-awan as ad talim, təsəkkələlam mişan aytedan n əddənət əntanay əddəwen. Ad əxşədan man-nawan eges axşud di a tu-təzrəy tədəwit. ²¹ Tantut as tətəggaz amaḍal, ad əxşədan man-net fəl əggad wa du-təga alwaq-net; mişan as d-ihu barar-net, ad tamməzzay d əsəmmədrən day arkanay wa tənay, isəddəwat-tat as du-təga awedan day əddənət. ²² Kawanay da zun d adi da, əmərədda əxşâdan man-nawan, mişan a kawan-ələsax anay, əzəl wədi ad tagim tədəwit as tu-wər-illa i day-wan tat-z-ikkəsan. ²³ Wər di-za-təssəstanam d arat waliyyan əzəl wədi. Əggəyyey silakanax-awan as, a təgməyam day Abba s esəm-in a dawan-t-agu. ²⁴ Harwada wər t-illa a təgməyam s esəm-in. Əgməyat ad təgrəwam fəl ad tagim tədəwit təkmâlat.»

Ƴaysa irza əddənət

²⁵ «Əmələx-awan adi s əlmital, mişan ilkâm alwaq day awan-wər-z-ələsax emel n arat waliyyan iqqâlan Abba s əlmital, kalar a dawan-t-əmələ s awa imos. ²⁶ Alwaq wədi ad təgməyam day Abba s esəm-in. Wər dawan-ənnə a dawan-t-ansəya, ²⁷ fəlas Abba iman-net ir-iwan fəl as di-təram, təzzigzanam dəx as xur-əs d-əgmâda. ²⁸ Abba a xur d-əgmada, ose-du əddənət amaran əmərədda a tat-əgməda əqqəlaq-qu.»

²⁹ Təzzar ənnan-as nəttulab-net: «Ənəy, əmərədda təmmələx-anax aratan s awa mosan, werge s əlmital. ³⁰ Nəssân as təssâna day arat kul, wər t-illa arat a iqqal a dak-i-xbaran; adi da a fəl nəzzəgzan as Abba a xur du-təgmada.» ³¹ Inn-asan Ƴaysa: «Adis əmərədda təzzəgzanam? ³² Ənəyat, alwaq ihoz, fadda iga, wa day za tətəwəzəwəziwizam, akkiyyan ikka axaywan-net, tayyim-i-d xas-in; mişan ya wər əmosa xas-in fəlas illa xur-i Abba. ³³ Əmələx-awan arat wa fəl ad təgrəwam alxer day tərətəy ta dər-i təgam. Ad tənəyam arkanay day əddənət, ad wər tiksadam wala, fəlas əddənət ərzêq-qat.»

17

Təwatray ən Ƴaysa i nəttulab-net

¹ As inna Ƴaysa awen, idkal asawad-net iggəzzay ijənnawan, ittar inna: «Abba, alwaq ewad-du, saknu tanaya ən Barar-nak fəl ad assaknu ənta da ta nak, ² id təzzozaraq-qu y aytedan kul fəl ad akfu təməddurt ta təxlalat i win tu-təkfe. ³ Amaran təməddurt ta təxlalat awa tat-imosan, ad inəfiləl y aytedan awa təmosa, kay a imosan Məşşina wa n tidət; inəfiləl-asan əntada as Ƴaysa Əlməsix a du-təzəmmazala. ⁴ Əssikna

tanaya-nak fəl amadal s əsəndi wa əge əššəxəl was di-təssəwarəx igi-net. ⁵ Amaran əmərədda kay Abba, akf-i xur man-nak tanaya ta xur-ək ələx harwa dat əxluk n əddənət. ⁶ Sinafälaləx awa təmosa y aytedan win du-təsannafrana təkataq-qan-du dəx əddənət, təgeq-qan dəx əfus-in əttafan awal-nak. ⁷ Əmərədda əssānan as arat kul wa di-təkfe, kay a xur d-igməd. ⁸ Fəlas əmələx-asan awa di-tənnə, əqbalan-tu, amaran silakanan as kay a xur d-əgmada, əzzigzanan dəx as di-du-təzimazala. ⁹ Wər kay-tinsəya y aytedan win əddənət, kalar aytedan win di-təkfe as kay-tansayəx fəlas əntanay a tələx. ¹⁰ Awa əle kul i-nak, kay da awa təle kul i-nu; amaran əntanay en da a dəx tənəfalal tanaya-nin. ¹¹ Nak, ab'as aheş əddənət, kay a din-əkke, əntanay amaran əhān-tat. Ya Abba di zəddigan, agəz-tan s esəm-nak wa di-təkfeş, fəl ad əqqələn arat iyyanda šilat ən wa dər-ək əmosa. ¹² Harwa tan-əhe, ogāzaq-qan s esəm-nak, a di-təkfē, wər dəx-san ixrek waliyyan ar wa ixrakan fəl ad andu awa ənnan Əlkəttaban. ¹³ Əmərədda kay a din-əkke, gannəx awa harwa əheş əddənət fəl ad agin təfalawist təndāt ta da əgeş. ¹⁴ Əmələx-asan awal-nak təgzar-tan əddənət fəlas wər tan-təla zun d as nak iman-in da wər di-təla. ¹⁵ Wər dəx-ək əgməya a tan-təkkəsa dəx əddənət, mišan əgməya dəx-ək a tan-tagəza dəx İblis. ¹⁶ Wər tan-təla əddənət, zun d as nak iman-in da wər di-təla. ¹⁷ Zəzdəg iwallan-nasan s awal-nak imosan tidət. ¹⁸ Əzəmmizəl wa di-du-təge s əddənət, ənta a tan-sər-əs-əge nak da. ¹⁹ Amaran əkfəq-qay iman-in fəl əddəlil-nasan fəl ad akfin win-nasan əntanay da əs tidət. ²⁰ Wərgəş inəttulab-in xas as kay-tansəya, kalar tansəyaq-qay y aytedan win sər-i z'əzzəgzənnen s əssəbab n as əslan y awal-nasan. ²¹ Əgməya dəx-ək a tan-igan ketnasan arat iyyanda s əmmək was dər-ək t-əmosa; nəqqəl-tu dər-san nakkanay da fəl ad təzzəgzən əddənət as kay a di-d-izammazalan. ²² Əkfēq-qan tanaya ta di-təkfe, fəl ad əqqələn arat iyyanda s əmmək was tu-nəmos nak dər-ək. ²³ Nak ərtəya dər-san, kay tərtəya dər-i. Əqqələnət arat iyyanda əs təməwit təndāt fəl ad təssən əddənət as kay a di-d-izammazalan təgeş-asan dəx tara ta di-təge. ²⁴ Abba, areş as win di-təkfe ad əggəzan əntanay da edag wa əhe fəl ad əhannayan tanaya ta di-təkfe fəlas di-tare harwa dat əxluk n əddənət. ²⁵ Abba, kay a oşadan, əddənət wər kay-təssen eges nak əssānaq-qay amaran inəttulab-in, əssānan as kay a di-d-izammazalan. ²⁶ Əssôsanaq-qan awa təmosa amaran wər z'amməzəya d igi n adi, fəl a tan-təggəz tara ta di-təgeş, ərtəya dər-san.»

18

Ətərməs ən Yaysa

¹ As iga Yaysa batu ta, ikka tama ta hadat n əgirer wa n Kedron. İggaz afarag n eşkan illān-den ənta əd nəttulab-net. ² Edag wen issān-tu Yahuza İsxarəyuti wa z'akkaddalan Yaysa, fəlas faw da itakk-ay Yaysa ənta əd nəttulab-net. ³ Azzar-du Yahuza y agan ən sojitan ən Kəl-Ərrum, əd mağazan n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada a d-əssiglan muzaran ən limaman, əd Farisaytan, ewāyan fətəlaten, əd belan, əd təzoli-nasan. ⁴ As din-ewadan ihoz-tan-in Yaysa issānan dəx arat kul wa tu-z-igrəwan, issəstan-tan inn-asan: «Ma imos was təsəggadam?» ⁵ Ənnan-as: «Yaysa wa n Nazaret as nəşəggad.» Inn-asan: «Nak da da.» İbdād gar-essan Yahuza wa t-ikkəddalan. ⁶ Aməzay wa da dəx dasan-inna Yaysa: «Nak da da» ənta a dəx ərməşən əqqalan dəffər-san har udan. ⁷ İlas Yaysa inn-asan: «Ma imos was təsəggadam?» Ənnan-as: «Yaysa wa n Nazaret as

nəsaggad.» ⁸ Inn-asan: «Wərgex ənney-awan nak da da. Day adi kud nak as təsaggadam, tayyim aytedan win da ad jəwənkən.» ⁹ Emmək wen da as inda awal wa iga dat awen as inna: «Wər day-i z'ixrək waliyyan day win di-təkfe.» ¹⁰ Ihād-du Simyon Butros ilbây-du takoba-net iwat sər-əs akli n Elimam wa Zəwwəran, ifras-du tēməzzuk-net ta n əxil. Akli wa esəm-net Malxus. ¹¹ Təzzar inna Yaysa i Butros: «Suxəl takoba-nak tətərut! Awak ad aqqama wər əgeɣ alɣazab wa di-ixkam Abba?»

Itəwəsəbdad ən Yaysa dat limaman

¹² Təzzar obazan Yaysa, əkradan-tu, əmosan egan ən sojitan ən Kəl-Errum d əmuzar-nasan, əd magazan n Ahan wa Zəwwəran n Əlɣibada a d-əssiglan muzaran ən Kəl-Əlyəhud. ¹³ Ewayan-tu azzaran dər-əs s aɣaywan ən Xānan wa n ədaggal ən Kayif wa imosan Elimam wa Zəwwəran day awatay wen. ¹⁴ Amaran Kayif ənta a igan i muzaran ən Kəl-Əlyəhud tanat ta n as ofa ad ammat awedan iyyanda day adag ən tamattay. ¹⁵ Ilkam Simyon Butros i Yaysa ənta d ənattalib iyyan. Ənattalib wa izdây Elimam wa Zəwwəran iman-net, təzzar iggaz afarag wa iɣlayan aɣaywan n Elimam wa Zəwwəran day amazay wa da daq-q iggaz Yaysa. ¹⁶ Butros ənta iqqim-du dat ahan, xur əmi n aɣalla. Irdax-du ənattalib wen, igraw xur təntut ta togazat təsəhərt ad tayyu Butros iggəz aɣaywan. ¹⁷ Təzzar tənna təmaššaxalt ta togazat imi n ahan i Butros: «Wərgə kay da iyyan day nəttulab n aləs wa a təmosa?» Inn-as: «Wər t-əmosa.» ¹⁸ Asamed igâ. Yilayɣalayan eklan əd magazan n Ahan wa Zəwwəran n Əlɣibada temsay ən tēmakaten əsukusan sər-əs. Ik-en-in Butros ənta da ad isukus.

¹⁹ As itaggu awen isastan Elimam wa Zəwwəran Yaysa day talɣa ən nəttulab-net, d əsəssəxri wa itaggu. ²⁰ Inn-as Yaysa: «Awal wa əge y əddənet, wər imos arat iɣbâran. Faw da inan ən taɣaray ən Kəl-Əlyəhud d Ahan wa Zəwwəran n Əlɣibada a day sasaxra dad əddewan Kəl-Əlyəhud kul, day adi wər t-illa awal əge day əssir. ²¹ Mafel as di-təsastana? Səstən aytedan win di-əslanen d aratan win day dasan-əmməgrada; əntanay əssānan day arat wa ənne.» ²² As inna Yaysa arat wa, iqqas-as iyyan day magazan n Ahan wa Zəwwəran n Əlɣibada ibdâdan den, inn-as: «Ma kay-issəhalan igi n aljawab wa y Elimam wa Zəwwəran?» ²³ Ijjəwwab-as Yaysa inn-as: «Kud arak batu a əge, əməl-i edag wa daq qat-əge. Kud amaran əgeɣ batu tolayat, ma imos əddəlil wa fəl di-təggata?» ²⁴ Issərdaq-qu Xānan da ikrad, issok-ay Kayif wa n Elimam wa Zəwwəran.

²⁵ As itaggu awen, Simyon Butros illa den isukus əs təmsay en da. Itawann-as: «Wərgə kay da arat day nəttulab n aləs wa a təmosa?» Ilas Butros šigget ən Yaysa, inna: «Kala kala wər t-əmosa.» ²⁶ Inkar-du iyyan day eklan n Elimam wa Zəwwəran, imosan əšəqqay n aləs was d-ifras Butros tēməzzuk-net, inna i Butros: «Wərgex ənâyaq-qay təddewa dər-əs day afarag?» ²⁷ Ilas Butros šigget ən Yaysa. Amazay wen da day iɣra əkəji aɣora.

Itəwəsəbdad ən Yaysa dat Bilatəs

²⁸ Immeway Yaysa xur Kayif s aɣaywan n ənaxkim. Itaggu awen xur əfərirəy n anay. Aytedan win dər-əs d-əddewnen wər dər-əs əggezan aɣaywan wa n ənaxkim, fəl ad əttəfan tazdak-nasan har atšin amensay wa n Akkay. ²⁹ Awen da fəl sər-san d-igmad Bilatəs wa n əmuzar n akal ehan-net, ikk-en-du inn-asan: «Ma imos lahan wa fəl təbazam aləs wa?» ³⁰ Ennan-as: «Ennar wər imos əməggi ən təkma, wər dak-k-iduza-nawəy». ³¹ Inn-asan Bilatəs: «Awəyat-tu təxkəmam-as s əššəriɣa wa-nawan.» Ennan-as Kəl-Əlyəhud: «Nakkanay wər nəla turagat ən tanaxay

n awedan.» ³² Arat wa igâ fêl ad andu awal wa iga Yaysa assaya wad imal ênnux ên têmattant ta z'agu. ³³ Têzzar iqqal Bilatês ehan-net iyr-in Yaysa issêstan-tu inn-as: «Awak kay day a imosan êmênokal ên Kêl-Ëlyêhud?» ³⁴ Inn-as Yaysa: «Arat wa kay iman-nak as tu-tênne, meş ak aytedan wiyyad a dak-k-ênnanen sêr-i?» ³⁵ Inn-as Bilatês: «Un nak iyyan day Kêl-Ëlyêhud a mosa? Tamattay-nak, êd limaman win zawwarnen a kay-d-ewaynen sêr-i, ma imos arat wa têşşada?» ³⁶ Ijjêwwab-as Yaysa inn-as: «Taşmar-in wêr tat-têla êddênet ta da. Ênnar taşmar-in têt-et êddênet a, ênkêrnat-du têşurad-in êknêsnat fêl ad wêr êggêzay ifassan ên Kêl-Ëlyêhud. Kala kala, igmâd aşşak as taşmar-in wêr tat-têla êddênet ta da.» ³⁷ Inn-as Bilatês: «Ak tidêt as kay a imosan êmênokal ên Kêl-Ëlyêhud?» Ijjêwwab-as Yaysa inn-as: «Kay da tennêş adi. Awalla êmênokal a mosa. Arat da wa fêl d-êhêwa amaran ênta fêl d-êggazay êddênet a t-imosan as assa a d-êge y ad aggayyêş i tidêt. Awedan wa ilkaman i tidêt, kul issisam y awal-in.» ³⁸ Inn-as Bilatês: «Tidêt za ma têmos?»

Têzzar iqqal-du Bilatês Kêl-Ëlyêhud inn-asan: «Fêl aganna za wa di-iqqalan nak, wêr êhênnêya lahan waliyyan iga alêş wa. ³⁹ Mişan ya, day arat wa imosan alşadat âş id d-işlay êmud wa n Akkay a dawan-d-êkkêşay iyyan day mêşkêsa-nawan. Meqqal tarâm a dawan-sassayya êmênokal ên Kêl-Ëlyêhud?» ⁴⁰ Êlasan adakal ên maslan-nasan wêllen ketnasan ênnan-as: «Kala, kala, wêrgêş ênta! Barşabbas as nêra danaq-q-idu-têkkêsa.» Barşabbas wa êjajêb n ênêffellêş a imos.

19

¹ Têzzar omar Bilatês s ad têwêgginat têwit n êlêkkud i Yaysa; itawagg-as awen da. ² Êzdân sojitan têkêbbut têgât êş šênnanan êssêwaran-tat êşaf-net, êzzêzlagan-tu dêş êbêrnuz zaggaşan. ³ Tihazan-t-in gannan-as: «Oyy-ik! Êmênokal ên Kêl-Ëlyêhud!» Taqqasan-as sa êd sa. ⁴ Êlas-du Bilatês araday, inna i Kêl-Ëlyêhud: «Ênêyat! A dawan-t-id-êssêrdêş, ad têssênam as wêr fall-as ênaya lahan waliyyan fêl iwwêddab.» ⁵ Têzzar irday-du Yaysa têwâr-tu têkêbbut ên šênnanan, izlâş êbêrnuz zaggaşan, inn-asan Bilatês: «Alêş-nawan êddi.» ⁶ As t-oggan muzaran ên limaman êd magazan n Ahan wa Zêwwêran n Êşibada, êdkalan imaslan-nasan gannin: «Taytay-tu fêl têgêttawt! Taytay-tu fêl têgêttawt!» Inn-asan Bilatês: «Abêzat-tu kawanay iman-nawan tattaytayam-tu, nak wêr hênnêyay êddêlil waliyyan a t-issiwaran têmattant.» ⁷ Ênnan-as muzaran ên Kêl-Ëlyêhud: «Nakkanay nêla êşşêriş, amaran êşşêriş wa, ih-ay as alêş wa ihor êd têmattant, fêlas a inna ênta Barar ên Mêşşina a imos.»

⁸ Batu ta têga tasa wêllen day Bilatês, ⁹ iqqal ehan-net, iggaz edag wa n êşşêriş, inna i Yaysa: «Mênis du-têhe?» Mişan wêr das-iga Yaysa aljawab waliyyan. ¹⁰ Amazay wen da das-inna Bilatês: «Nak as tugaya s a di-têşşiwêla? Wêr têssenay as êle fêrregat n a kay-sassayya, êlêş êntada fêrregat n a kay-attaytaya fêl têgêttawt?» ¹¹ Inn-as Yaysa: «Wêr fall-i têla tarna waliyyat ar ta sêr-êk du-têfalat Mêşşina. Adi da fêlas awedan wa di-igan gêr fassan-nak, ogar-kay igi n abakkad.» ¹² Amazay wen da day iggaz Bilatês šin agamay n asaway was z'ayyu Yaysa. Mişan ênkêran-du Kêl-Ëlyêhud ad gannin s afalla: «Alêş di as tu-têşassayya, wêdi wêr têmosay êmidi ên Qaysara, êmênokal ên Kêl-Ërrum, fêlas awedan wa innan imos êmênokal, wêdi azangaw ên Qaysara a imos!»

¹³ As isla Bilatës i batu ta, issərday-du Ȳaysa, təzzar iqqim day təxawit ta n adag n əššəriḡa. Edag wa esəm-net «Aḡarḡar ilsân təsəlit» itawann-as day təlḡibrit «Gabbata». ¹⁴ Itaggu awen ammasnazal n əzəl wa oggan amud wa n Akkay, simutugan aytedan y əmud. Inna Bilatës i Kəl-Ēlyəhud: «Ēmənokal-nawan əddi!» ¹⁵ Iqqal-asan awen as sahhaken imaslan-nasan wəllen gannin: «Ammatet! Ammatet! Taytay-tu fəl təgəttawt!» Inn-asan Bilatës: «Daḡ adi ad attaytayay əmənokal-nawan fəl təgəttawt?» Ēnnan-as muzaran ən limaman: «Ēmənokal-nana wər t-imos ar Qaysara.» ¹⁶ Təzzar ikf-en Bilatës Ȳaysa y ad itəwətəytəy fəl təgəttawt.

Ētəwətəytay ən Ȳaysa fəl təgəttawt

Ēzzərgazan sojitan Ȳaysa. ¹⁷ Igmad aḡrəm ewây ənta iman-net təgəttawt ta fəl z'itəwətəytəy. Ēkkan dər-əs edag as itawannu «Təkəyya», itawann-as dəḡ day təlḡibrit «Golgota». ¹⁸ Den da ad əttəytayan sojitan Ȳaysa fəl təgəttawt. Tawataytayan əššin meddan wiyyad əntanay da fəl təgəttawen dəgma-net, a day illa Ȳaysa gar-essan. ¹⁹ Omar Bilatës s ad ammadkal əsəllum itəwəktəb fall-as: «Awa Ȳaysa wa n NAZARET, Ēmənokal ən Kəl-Ēlyəhud», itəwətəytəy day afalla ən təgəttawt. Itawagga awen da. ²⁰ Ēḡran Kəl-Ēlyəhud aggotnen əsəllum wa. Ēnta edag wa day itawataytay Ȳaysa fəl təgəttawt ihoz aḡrəm, amaran əsəllum wa iktâb day awal wa n təlḡibrit, əd wa n təlatint əd wa n təlyunant. ²¹ Ēnnan limaman win zawwarnen ən Kəl-Ēlyəhud i Bilatës: «Ad wər tayyay əsəllum wa təssəltayə təgəttawt iktâb fall-as âs: "Aləs wa əmənokal ən Kəl-əlyəhud", kalar əktəb fall-as âs: "Aləs da wa innan ənta a imosan əmənokal ən Kəl-Ēlyəhud."» ²² Inn-asan Bilatës: «Arat wa əktaba, wər-tu-za-səmməttəyā.»

²³ As əttəytayan sojitan Ȳaysa fəl təgəttawt, ədkalan isəlsa-net, əgan-asan əkkozat təzunen, əkkulluk n iyyan daḡ-san igrâw iyyat. Ēdkalan əntada təkadkat-net ta zəwwərat, təgât day təbdoq wər iha a imosan azamay, toṣāḡ-du ḡur afalla har eres. ²⁴ Ēnnan gar-essan: «Ad wər nəzəzzərrət təkadkat ta, ofa ad nagu šišəḡeren fəl ad nəssən wa tat-z-ilen.» Arat wa ənnân-tu fəl ad tundu batu təhât Ēlkəttaban ta tənnat: «*Ēzunan tabdoq-in, təzzar əgan šišəḡeren fəl təkadkat-in.*»

Arat wen ənta iman-net a əgan sojitan win den. ²⁵ Təgəttawt ta fəl ittəytay Ȳaysa, əbdâdnat dagma-net tədoden əmosnen anna-net, əd Maryama ta n tamadrayt n anna-net, təmosat taḡur Klobas, əd Maryama Madəl. ²⁶ Ogga Ȳaysa anna-net, inay ənattalib-net wa n əməri-net ibdâd dagma-net, inn-as: «Anna, barar-nam əddi.» ²⁷ Təzzar inna y ənattalib-net wen: «Anna-nak əddi.» Amazay wen da day dər-əs iddew ənattalib wen s aḡaywan-net issan daḡ-as.

²⁸ Dəffər awen inna Ȳaysa: «Īh-i fad», fəlas issân as arat kul ikmal, amaran arat wa wər t-inna ar fəl ad andu awa ənnan Ēlkəttaban. ²⁹ Edag en inṣa daḡ-as əḡəzu iha bənəḡər, təmmədkal-du təduft tətawattal d əmi n agabal n əzzənəf n ənniḡnay iyyan idwâlan as itawannu xisof, tətawasalmaḡ-du day bənəḡər wa, tətawazzal-in s əmi-net. ³⁰ As izannalmaz Ȳaysa bənəḡər, inna: «Arat kul ikmal.» Təzzar issəras eḡaf-net, əḡmadan-tu man.

Ētəwəgga ən Ȳaysa day əzəkka

³¹ Ēzəl wen simutugan aytedan y əmud wa n Akkay. Wər əren Kəl-Ēlyəhud ad aqqaminat alzanazaten n aytedan əwârnat šigəttawen day əzəl wa n təsanfawt-nasan. Ēnta əzəl wen, wər ogda əd win hadatnen təzzəwwərt. Ēkkan muzaran ən Kəl-Ēlyəhud Bilatës ənnan-as: «Amər s

ad tawarzin daran-nasan, fəl a tan-iba tarmad, təssukəsa-du alzanazaten-nasan!» ³² Əkkan-du sojitan meddan win tawataytaynen dagma ən Yaysa. Ərzan idaran ən wa azzaran, okayan əs wa n əşšin əgan-as awen da. ³³ As d-ewadan Yaysa ənayan əs as d-osan da aba-tu. Əqqiman da wər ərzen idaran-net, ³⁴ Mišan idag iyyan daɣ sojitan win tasaga ən Yaysa s allay-net, iffay-du daɣ-as əzni d aman. ³⁵ Awedan wa igan isalan win, inay-tan əs şittawen-net, amaran təgəyya-net tidət a təmos. Issân as tidət ta təzdarat as işşewal da, fəl ad təzzəgzənam kawanay da. ³⁶ Ənta aratan win kul wər əgen ar fəl ad tandu batu təhât Əlkəttaban ta tənnat: «*Eɣas-net waliyyan wər z'arraz.*»

³⁷ Əlkəttaban ih-en əntada as: «*Ad əssədəgan isawadan-nasan sa sər wa saxxarabben.*»

³⁸ Dəffər adi osa-du Yusəf wa n əxrəm n Arimatay, imosan iyyan daɣ nalkiman ən Yaysa, eges daɣ əssir, fəlas iksud Kəl-Əlyəhud. Ikka Bilatəs igmay daɣ-as ad awəy təxəssa ən Yaysa. Ikf-ay Bilatəs turagat n awen, təzzar igla eway-tat. ³⁹ Osa-du Nikodemos ənta da, s ənta as kala din-osa Yaysa ahad iyyan. Eway-du təfarşit daɣ ənɣâlan alwarditan təmosat amaɣal ən karadat təmərwen ən kilaw. ⁴⁰ Idkal-du Yusəf əd Nikodemos təxəssa ən Yaysa əgan-tat daɣ şifit təgât daɣ təsəwad, əssəlalan-tat aɣutan əzodnen win. Arat wa imos alɣadat ən Kəl-Əlyəhud daɣ anabal ən nəmməttan.

⁴¹ Edag wa daɣ itawataytay Yaysa fəl təgəttawt ih-ay afarag. Amaran afarag wen ih-ay əzəkka imosan akazam as wər kala a daɣ-as itawagga ənəmməttən. ⁴² Əzəl wen ənta daɣ simutugan Kəl-Əlyəhud y əzəl-nasan wa n təsanfawt, awen da fəl iga Yusəf əd Nikodemos Yaysa daɣ əzəkka wa, fəlas ənta a ihozan.

20

Tanakra ən Yaysa daɣ təmattant

¹ As affaw əzəl wa n alxad, harwa da wər ifarayray anay, as təkka Maryama Madəl əzəkka. As din-tosa tənay as təhunt ta təharat əzəkka tətiwakkas-du. ² Tozal təkka Simxon Butros d anattalib wa isannahal Yaysa tara tənn-asan: «*Əməli itawakkas daɣ əzəkka amaran wər nəssen edag wa daɣ itawagga.*»

³ Irday-du Butros d anattalib wa hadan əkkan əzəkka. ⁴ Ozalan, azzar-in ənəttalib wa hadan fəlas orna Butros daɣ azzal. ⁵ İşşəgga inay şisəwad şin şifit ənsânat den, mišan wər iggez. ⁶ As d-ewad Simxon Butros wa das-d-ilkaman, iggaz əzəkka, inay əntada şisəwad şin ənsânat den. ⁷ Inay asalsaw wa iwaran ɣaf ən Yaysa wər irtay əd şifit, ittâl insa s aganna. ⁸ Təzzar iggaz-du anattalib wa hadan, s ənta a d-azzaran, inay arat wa izzəgzan-tu. ⁹ Ənta harwa da wər əgren batu ta tənnat daɣ Əlkəttaban, Əlməsix kundaba inkar-du daɣ təmattant. ¹⁰ Təzzar əqqalan nəttulab win den aɣaywan.

Ənəfilal ən Yaysa i Maryama Madəl

¹¹ Təqqim-du Maryama təhallu dagma n əzəkka. Təşşəgg-in daɣ-as, ¹² tənay əşšin angalosan əssimlälən, əqqiman daɣ adag was kala a tu-təha təxəssa ən Yaysa. Iyyan illa ɣur anamod n aɣaf-net, wa hadan illa ɣur daran-net. ¹³ Ənnan-as: «*Ma kam-isâlan, tantut?*» Tənn-asan: «*Wər di-isəlu ar as immeway Əməli-nin, amaran wər əssena dad itawagga.*» ¹⁴ As tənna arat wa, təswad dəffər-əs, togga Yaysa ibdâd. Mišan wər tessen as ənta awen. ¹⁵ Inn-as Yaysa: «*Ma kam-isâlan tantut? Ma imos was*

təsaggada?» Tənn-as Maryama: «Ya aləs, kud kay a t-ewayan, təməlaḡ-i dad illa, a t-id-awəya.» Arat wa, as das-tu-tənna a təḡil əmagyak n afarag wa iha əzəkka a das-iššewalan den. ¹⁶ Inn-as Ḳaysa: «Maryama!» Təzzar təmalallay-t-in tənn-as daḡ awal wa n təḡibrit: «Rabbuni!» (Almaḡna n awen Əššex-in.) ¹⁷ Inn-as Ḳaysa: «A di-wər-təgdəla teklay, fəlas harwa da wər əggəzzaya s Abba, kalar aglu əməl i mədrayan-in as nak ad aggazzaya s Abba-nin, s ənta a imosan Abba-nawan kawanay da, aggazzaya s Əməli-nin s ənta a imosan Əməli-nawan kawanay da.» ¹⁸ Təḡla Maryama Madəl təmal i nəttulab as tənāy Əməli, təmal-asan dəḡ awa das-inna.

Awa d-izdaran daḡ Əlkəttab wa

Ənəfilal ən Ḳaysa i nəttulab-net

¹⁹ Tadwit n alxad wen da iman-net, əddewan nəttulab, əḡfalan-du ehan fəl man-nasan, fəlas əksudan imuzaran ən Kəl-Əlyəhud. Osa-du Ḳaysa ibdad gar-essan inn-asan: «Alxer fall-awan!» ²⁰ As dasan-inna awen issəkn-en ifassan-net, əd tasaga-net. Falawasan nəttulab fəl anay wa əgan Əməli. ²¹ Ilas inn-asan: «Ig-awan Məššina alxer! Əzimazalaq-qawan s əmmək was di-d-izammazal Abba.» ²² As dasan-iga batu ta, issəwad-du fall-asan s əmi-net, inn-asan: «Təḡrəwamet Infas wa Zəddigan!» ²³ Win as təssorafam ibakkadan-nasan za, a dasan-təwəsurəfan, amaran win as tan-wər-təssorafam, wər z'əḡrəwan təsureft-nasan.»

Ənəfilal ən Ḳaysa i Tuma

²⁴ Tuma was təsəmmədəq-net Eknay imosan iyyan daḡ nəttulab win maraw d əššin, wər illa den as ənayan Ḳaysa. ²⁵ As das-ənnan nəttulab win: «Nənāy Əməli!» Inn-asan: «Wər z'əzzəḡzənəḡ iket wər ənaya šimijar ən nəsmar daḡ fassan-net, ədəsaḡ idagḡan-nasan s adad-in, ədəsa dəḡ tasaga-net s əfus-in.»

²⁶ As əgan əttam adan dəffər awen, əddewan-du nəttulab ən Ḳaysa daḡ ahan iyyan amaran taklat ten ih-en Tuma. Iggaz-du fall-asan Ḳaysa da əharnat təsəhar n ahan, ibdad gar-essan, inn-asan: «Ig-awan Məššina alxer!» ²⁷ Dəffər adi inna i Tuma: «Aḡu adad-nak da, təswəda daḡ fassan-in, tədəsa dəḡ tasaga-nin s əfus-nak, təzzəḡzəna taqqama da wər təqqəlaḡ awedan wər nəssen Məššina!» ²⁸ Inn-as Tuma: «Ya Məššina di n Əməli-nin!» ²⁹ Inn-as Ḳaysa: «Kay wər təzzəḡzana har di-tənaya. Əbbilalan aytədan win di-wər-nənay mišan əzzigzanan!»

Əlməxsud n Əlkəttab wa

³⁰ Immozal Ḳaysa alḡalamaten šiyyad aggotnen dat nəttulab-net, mišan ya wər sər-əsnaṡ imməḡrad əlkəttab wa. ³¹ Eges arat wa t-ihan, itiwaktab fəl ad təzzəḡzənam as Ḳaysa ənta a imosan Əlməsix, imos dəḡ Barar ən Məššina, amaran, as sər-əs təzzəḡzənam ad təḡrəwam təməddurt s esəm-net.

21

Ənəfilal ən Ḳaysa i nəttulab-net ḡur tama n aḡaraw

¹ Dəffər awen ilas Ḳaysa ənəfilal i nəttulab fəl təḡadamayt n aḡaraw wa n Tiberəyad. Emmək da was dasan-inafalal: ² Simḡon Butros, əd Tuma was təsəmmədəq-net Eknay, əd Natanəyel wa n Kāna daḡ amaḡal ən Galilaya, əd bararan ən Zabaday, d əššin nəttulab wiyyad, ketnasan əddewan. ³ Inn-asan Simḡon Butros: «Nak ad akkaḡ edaḡ n abbaḡ ən kifitan.» Ənnan-as: «Nakkanay da nəddew dər-ək.» Əḡlan, əḡḡazan aḡlal n aman. Ahad wen wər obezan wala.

⁴ As affaw iwar-in Yaysa tēgadamayt n agaraw, mišan wēr əssenən nəttulab-net as ənta awen. ⁵ Inn-asan: «Imaran-in, awak abbaz a wēr tēgem wala day kifitan?» Innan-as: «Kala». ⁶ Inn-asan: «Əgərat əməzzezdər-nawan wa n abbaz ən kifitan fəl aganna n əylal wa n əxil, a tan-təgrəwam.» Əgaran əməzzezdər-nasan day agaraw, təzzar indar-asan a t-id-ədkəlan, fəl awa əgan kifitan win t-əhanen day igət. ⁷ Inkar ənəttalib wa isannahal Yaysa tara inna i Butros: «Awen Əməli!»

Da day ad isla Simxon Butros as Əməli awen, ənta ad iqqan asalsaw-net wa n afalla, fəlas izzâf, təzzar itaraggat day agaraw. ⁸ Amaḍal ən sanatat təmad n əxil a əllanən gar-essan əd tēgadamayt n agaraw. İqqiman-du nəttulab win hadatnen day əylal ərkâban-du dəffər-san əməzzezdər-nasan, idnây kifitan. ⁹ Əzzəbben-du xas oggan temsay ən təmakaten fəl nanjın kifitan, tənsa dəx tēgəlla den. ¹⁰ Inn-asan Yaysa: «Awəyat-du arat day kifitan win du-tobazam əmərədda.» ¹¹ İgmad-du Simxon Butros aman illil-asan s arakab n əməzzezdər wa əhan kifitan. Temeday əd səmmosat təmərwən ən kifi əd karad əs kul win zawwarnen a t-əhanen mišan wēr izzərrat. ¹² Inn-asan Yaysa: «Ayewat tatşim.» Wēr iha inəttulab i ihalan ad issəstən Yaysa ann-as: «Ma təmosa?» Fəlas əssânan as Əməli awen. ¹³ İhoz-tan-in Yaysa, obaz-du tagəlla ikf-asan-tat, ikf-en əntada kifitan. ¹⁴ Taklat ta ənta a təmosat ənəfilal wa n karad a d-iga Yaysa i nəttulab-net dəffər tanakra-net day təməttant.

Yaysa əd Butros

¹⁵ As ətşan inna Yaysa i Simxon Butros: «Simxon ag Yaxya, awak tidət as tara ta di-təge togar ta di-əgan nəttulab win hadatnen?» Inn-as Simxon: «Ayew Əməli, təssâna day tara ta dak-əge.» Inn-as Yaysa: «Agəz za ijamaran-in.» ¹⁶ İg-as y əsəstan wa igi wa n əşşin inn-as: «Simxon ag Yaxya, awak tərəx-i?» Inn-as Butros: «Ayew Əməli, təssâna day tara ta dak-əge.» Inn-as Yaysa: «İqqəl za amadan n ayfəd-in.» ¹⁷ İg-as y əsəstan wa igi wa n karad inn-as: «Simxon ag Yaxya, awak tərəx-i?» Əxşadan man ən Simxon Butros fəlas karad igitan das-iga Yaysa y əsəstan wa. Inn-as: «Əməli, kay a issanan day arat kul, təssâna x as əreq-qay.» Inn-as Yaysa: «Əssən za day ayfəd-in. ¹⁸ Əggəyyəx əsilakanax-ak as harwa taynaya, iman-nak as təlassa tabdoq-nak, tətakkax edag was tare, mišan as təqqalax aymar, ad təzzələx ifassan-nak, assals-ik awedan iyyan tabdoq-nak, awəy-kay s adag as wər tarex iki-net.» ¹⁹ Batu ta issoka sər-əs Yaysa ənnux ən təməttant ta z'agu Butros s ənta as z'assaknu adkul wa iga i Məşşina. As iga Yaysa batu ta inn-as: «Əlkəm-i» ²⁰ İswad-in Butros dəffər-əs ogga anəttalib wa isannahal Yaysa tara ilkâm-asan-du. Anəttalib wa ənta a isayxaməran day ihəz n ədmaran ən Yaysa əhad wad tattin imensewan n əmud wa n Akkay, ənta dəx as kala ad issəstənan Yaysa inn-as: «Əməli, ma imos wa kay z'akkaddalan.» ²¹ As t-ogga Butros issəstan Yaysa inn-as: «Ənta za Əməli, ma day-as ilkaman?» ²² Inn-as Yaysa: «Kud tara a əge x ad iddər har d-əqqəla, tədi wər kay-təqqəl. Kay əlkəm-i xas!» ²³ Wazawazan salan day məzzəgzan əs Yaysa as anəttalib wa wər tu-z-iba. Ənta Yaysa wərgəx a inna wər tu-z-iba, tənna xas a iga: «Kud tara a əge x ad iddər har d-əqqəla tədi wər kay-təqqəl.»

Zagzal day batu ta təmosat əlməxsud n əlkəttab wa

²⁴ Anəttalib wa ənta iman-net as iggəyyat fəl igitan win, iktab-tan. Nəssân as tēgəyya-net tidət a təmos. ²⁵ Yaysa iga aratan wiyyad aggotnen.

As igmay awedan d a sər-san ammagrad s iyyan-iyyan, ordeḡ as əddənet
ketnet da wər za tawəy əlkəttaban win z'iktəb.

Igitan ən Nəmmuzal
Əkkozat təmərwen n əzəl win dat əmədkəl ən
Yaysa

Esanti

¹ Ya Tayofil, əlkəttab-in wa azzaran əktâbax day-as aratan kul win as issənta Ƴaysa igi-nasan d əsəssəƳri-nasan, ² har əzəl wa d immədkal əs jənnawan dəffər as iga ammaran-net əs tarna n Infas wa Zəddigan i nəmmuzal-net win isannafran. ³ Əntanay en da a issəkna iman-net dəffər alyazab-net. Isattad-asan əs təməwiten aggotnen tanakra-net day tamattant. Əkkozat təmərwen n əzəl a iga itinəfilil-asan, itagg-asan isalan ən Taymar ta n Məššina.

Arkawal n assa n Infas wa Zæddigan

⁴ Ezəl iyyan idrāw dər-san imensewan as tan-omar, inn-asan: «Ad wər təgmədam əxrəm ən Yerusalam. Əqqəlat y arkawal n Abba wa dawan-əmala, ⁵ fəlas Yaxya aman a dağ issəlməx aytedan mišan kawanay, xur adan wər nəggət, Infas wa Zəddigan a dağ za tətəwəsəlməxam.» ⁶ Əddəwan xur-əs nəmmuzal-net as t-əssəstanan, ənnan-as: «Əməli, awak əmərədda ad za təssuxəla təmənukəla y Israyil?» ⁷ Inn-asan: «Wər kawan-təwer masnat n alwaq wala tamert win otas Abba əs tanaya-net. ⁸ Mišan ya a fall-awan d-azzabbat Infas wa Zəddigan, təgrəwam tarna, təqqəlam şigəyyawen-in dağ əxrəm wa n Yerusalam, d akal kul wa n Yahudəyya əd wa n Samarəya, taglim har da d-iraz amadal.»

Emædkæl æn ȝayſa

⁹ As inna awen, immædkal æs jønnawan. Æswâdan day-as har dasan-tu-tælsa tagarak. ¹⁰ Harwâda æggizzayan ijønnawan assaya wad itagazzay Yaysa as nafalalan æššin meddan ən samlalan dægma-nasan. ¹¹ Ænnan-asan: «Ya meddan ən Galilaya, mas tæbdadam, tæswâdam day jønnawan? Yaysa wa immædkalan gar-ewwan da æs jønnawan, ilkâm a d-iqqəl s æmmæk wa da as tu-tənayam ikk-en.»

Enætti n Elkənisat - Şiggəyyawen dax Yerusalam

Awedan wa z'iggəzan edag ən Yahuza

¹² Təzzar əfalan nəmmuzal adxax was itawannu wa n Eşkan ən Zaytun, əqqalan ayxəm ən Yerusalam a das-ihân edag ən teklay tas tətawala turagat-net day əzəl wa n təsanfawt ən Kəl-Əlyəhud, almagna edag ən kilaw iyyanda ən teklay. ¹³ As din-osan, əggazan ehan wa n afalla day suru wa day saganan. Əmosan Butros, Yaxya, Yaqub, Andrawəs, Filibus, Tuma, Bartulamawəs, Matta, Yaqub wa n ag Alfay, Simxon was itawannu wa Isaggatakken əd Yahuza wa n ag Yaqub. ¹⁴ Ketnasan tiddawan-du y igi ən təwatriwen s əwəl iyyanda, əntanay əd mədrayan ən Yaysa əd tədoden təha Maryama ta n anna-net.

¹⁵ Adan en da a ɗay ibɗaɗ Butros gər nəlkiɗan ən Ƴaysa, əmosnən temeday n awedan əd sanatat təmərwen, inn-asan: ¹⁶ «Iməɗrayan-in, əššil ad andu awa inna Infas wa Zəɗɗigan ɗay Ƴlkəttaban irəw s əmi n ənnəbi Dawəd ɗay salan ən Yahuza wa d-issəlalan aytedan win əbaznən Ƴaysa. ¹⁷ Fəlas kala ɗay-naɗ idɗun nakkanay inəmmuzal, amaran igrāw adagar-net ɗay əššəxəl wa dər-naɗ isanattaf Ƴaysa Ƴlməsix. ¹⁸ Aləs za wa, izzənza

tawagost day azrəf wa igraw day abakkad-net, dəffər awen uda day-as əs tədīst-net, ibbəqqat, iffəzzat awa ihan tadīst-net kul. ¹⁹ Aytedan kul win əxsarnen day Yerusalam əslān awen, har as tawagost ten əgan-as esəm day awal-nasan "Akaldama", alamaɣna tawagost ta n əzni. ²⁰ Amaran iktāb day əlkəttab wa n Əzzəbur as: "Iqqəlet ahan-net əməjir, a tu-wər-iləs awedan iguz." Iktāb day-as dəx as: "Iggəzet awedan iyyan edag-net day əššəxəl."

²¹ Day adi ilzām-ana ad nəseənnəfrən iyyan day meddan win dər nətidaw faw day šikilan n Əməli Ƴaysa, ²² a d-ibazan ɣur əzəl wa t-issəlməɣ Yaxya day aman har əzəl wa ɣur-naɣ immədkal əs jənnawan. Aləs wa za nəseənnəfrən da, ad iqqəl təgəyya ən tanakra ən Ƴaysa day tamattant.»

²³ Əssəbdadan əššin meddan əmosnen Yusəf was itawannu Barsabbas, gannin-as dəx Yustus, əd Matəyyas. ²⁴ Təzzar əttaran, ənnan: «Ya Əməli, kay a issanan awa ihan iwallan n aytedan kul, sakn-ana wa təsannafrana gər meddan win əššin a, ²⁵ fəl ad iggəz əššəxəl n anammazul wa igmad Yahuza ikka edag wa imosan wa-net.» ²⁶ Əgan šišəxeren, əbaznat Matəyyas, iddun day nəmmuzal win maraw d iyyan.

2

Assa n Infas wa Zəddigan

¹ As d-ixlay əzəl n əmud ən Kəl-Əlyəhud was itawannu Fantəkawt, əddəwan nalkiman ən Ƴaysa ketnasan day adag iyyanda. ² Wala a ihogan igmad-du əjit iyyan ijənnawan olān d in aɣu issohen, itkar ehan ketnet wa day əqqiman. ³ Nafalalan-asan d ilsawan olanen d in abalagleg ən təmsay, əmməzzayan ilsawan en; əkkulluk n iyyan iwar iyyan day-san, ⁴ Idnaytan Infas wa Zəddigan ketnasan, təzzar əssəntan awal day awalan wər nəmos win-nasan, s əmmək was tan-ikfa Infas wa Zəddigan fərregat n awen. ⁵ As itaggu awen, aɣrəm ən Yerusalam əxsāran day-as Kəl-Əlyəhud zizawatnen day əddin a d-əgmādnən ikallan n əddənet kul. ⁶ As əslan y awal wen, təddew-du tamattay tagget, təzzar isammaklal sər-san awen fəlas akkiyyan day-san isallu i nalkiman əššəwalan day awal n akal wa d-igmad. ⁷ Iga sər-san awen əsəmməkləl labasan, gannin: «Xa! Aytedan a əššəwalnen da, awak wərgəx ketnasan Kəl-Galilaya? ⁸ Mas za, akkiyyan day-na isall-asan əššəwalan awal ən marwan-net? ⁹ Ənta nakkanay əhān-anax aytedan a d-əgmādnən amadal ən Bartəya, d akal wa n Medəya, əd wa n Ałam, d aytedan əxsārnən day akal wa n Mezobotaməya, əd wa n Yahudəyya, əd wa n Kabadokəya, əd wa n Fontəs əd wa n Asəya, ¹⁰ əd wa n Frijəya, əd wa n Banfiləya əd wa n Masar. Wiyyad əgmādan-du akal ən Libəya day ɣələyɣələyan n əɣrəm wa n Qərwan, wiyyad aytedan n Ərrum, ¹¹ wiyyad aytedan ən Kəret əd win Arabəya. Gər za win day-na əmosnen Kəl-Əlyəhud wala dəx aytedan a d-əhdānen s əddin wa n Kəl-Əlyəhud, ketnana nəsal-asan əmmālan day awalan-nana igitan ən tarna ən Məššina.» ¹² Ketnasan isimaklal sər-san awen, wər əssenən a ənnan, tinəmənnin: «Ma imos almaɣna n awa?» ¹³ Mišan ya wiyyad day-san əgan day nəlkiman tamakkakkayt, gannin: «Awen esmad n alɣanab a tan-isammaswadan.»

Təlxutbat ən Butros əzəl wa n Fantəkawt

¹⁴ Təzzar ibdad Butros ənta əd nəmmuzal win maraw d iyyan, idkal əməsli-net iššəwal i tamattay, inna: «Meddan ən Yahudəyya əd kawanay ketnawan win əxsarnen day Yerusalam, aɣriwat awa igan da, təssəsəməmə wəllen y awa dawan-z-anna da. ¹⁵ Meddan win wər əmməsəwadan, arat

wa təxilam əddi, fəlas taza alwaqan win aqora awa harwa da. ¹⁶ Kala kalar arat wa imal ənnəbi Yowəl a d-osan, as inna: ¹⁷ "Inna Məššina: 'Ənta da awa du-z-asin day adan n əddənet win əlkamnen: a du-zəzzəbbəx Infasin fəl i t-illa awedan, əssuxəlan maddanəwan d aššekkəwan awa dasan-z-əməla; sənnəfiləlay aratan əttinkalnen i mawadan-nawan, səssuga iymaran-nawan targəten. ¹⁸ Awalla, a du-zəzzəbbəx day adan win den Infasin fəl naybida-in əd tənaybida-in təzzar əssuxəlan awa dasan-z-əməla.

¹⁹ Ad agax təlməxjujaten day jənnəwan, agax aratan əmosnen alxalamaten fəl amaḍal: Inxəl əzni, tarxu təmsay, akku əhu ijənnəwan. ²⁰ Təfuk ad tamattay, təqqəl šiyyay; tizway təllit šilat n əzni; izar-du adi kul y assa n əzəl zəwwəran ilān əlxurma wa issəbdad Əməli. ²¹ Amaran i igmayan day Əməli əlxillas ad t-igrəw."

²² Ya meddan n İsrayil, səməmat i salan win: Yaysa wa n Nazaret, aləs a imos as kəwan-issikna Məššina əs təlməxjujaten d aratan əmmittaynen, əd wiyyad əmosnen alxalamaten win as t-ikfa igi-nasan gar-ewwan as ənta a isannafran. Kəwanay iman-nəwan təssānam day adi. ²³ Aləs di, Məššina di as tu-wər-illa a das-idrāgan a t-igan day fassan-nəwan, imos awen arat ixtās irəw, təgam iman-net s ətəwəsətəytəy wa tu-təsassagam i nəzzulam fəl təgəttawt. ²⁴ Mišan isənkə-t-idu Məššina, ikkas-t-idu day tarna ən tamattant fəlas wər t-illa əmmək as t-in-təttəf tamattant. ²⁵ Batu-net a day inna ənnəbi Dawəd irəw: "Hannaya Əməli dat-i faw, iha axil-in fəl ad wər əxšədan man-in. ²⁶ Adi fəl falawasan man-in, təkna tədəwit iguz n awal-in, wala təxəssa-nin wər nəmos tamaylolt da ad tagu attama, ²⁷ id wər za tayyay iman-in day alaxirat, wala dəx tayyay Əmizdag-nak tarxu təxəssanet. ²⁸ Kay a di-issəknan tarrayt ta təha təməddurt. A di-təsəffəliwəsa wəllen əs tassaḡ ta dər-ək əgəx."

²⁹ Imədrayan-in, ələx tarrayt n a dawan-agax isalan day əkkāsax aššak n əmaraw-nana Dawəd n as, aba-tu, itəwanbal-in. Əzəkka-net, har azalada illa gar-ena. ³⁰ Ənnəbi a imos, issān dəx fəl arkawal wa fəl das-ihad Məššina n as, ilkām ad agu day təymar-net iyyan day hayəwan-net. ³¹ Day adi Dawəd ināy dat alwaq tanakra n Əlməsix day təməttant, amaran isalan ən tanakra-net a day inna: "Wər din-itawayya day alaxirat, wala dəx tərka təxəssa-net." ³² Yaysa za wa, issənkə-t-idu Məššina gər nəmməttan, nakkanay nəggəyat adi. ³³ İdkal-tu Məššina di n Abba-net igay day əxil-net, ikf-ay Infas wa Zəddigan was iga arkawal-net, ənta amaran izəzzabbat-t-idu fall-ana. Adi a imos arat wa təhannayam da, təsallimas. ³⁴ Wərgəx ənnəbi Dawəd a ikkan ijənnəwan, kalar ənta iman-net a innan: "Inna Əməli Məššina y Əməli-nin: 'Yam day əxil-in, ³⁵ iket di ad taggay izənga-nak daw daran-nak.'" ³⁶ Day adi akninet Kəl-İsrayil kul masnat day as, Yaysa wa təttəytayam fəl təgəttawt, ənta a iga Məššina Əməli d Əlməsix.»

³⁷ İdas awal wa iga Butros den iwallan n aytedan wəllen, ənnan-as ənta əd nəmmuzal win hadatnen: «Imədrayan-nana mas danax-ilzam igi-net?» ³⁸ Inn-asan Butros: «Utabat. Akkiyyan day-wan itəwəsəlməxet day aman s esəm ən Yaysa Əlməsix fəl ad təgrəwam təsureft ən bakkadan-nəwan, təgrəwam təhəkkut ən Məššina təmosat Infas wa Zəddigan, ³⁹ ənta arkawal wa iga Məššina, kəwanay as t-iga, kəwanay əd hayəwan-nəwan d aytedan kul win əxsarnen day igəḡ, almayna aytedan kul win du-z-axru Əməli-nana Məššina əs man-net.» ⁴⁰ Har irəw Butros itagg-asan təlxutbat

idgâz wəllen igann-asan: «Agəzat iman-nawan day aytedan əxrâknən ən nəllubas win azzaman a.»

Tassaq ta əgan məzzəgzan win azzarnen

⁴¹ Aytedan win əzzəgzannen s awa inna, tawasalmağan day aman, təzzar təttəy tiddawat ən məzzəgzan əzəl wen s adag ən karad gim n awedan. ⁴² Wər əgmedan ar əs tağaray daw nəmmuzal, əmosan arat iyyanda ketnasan, darrawan imensewan-nasan, tuzanan amensay wa n saktan, taggin šiwatiriwen. ⁴³ Təkna tasa ən Məşşina igguz n awedan kul, inəmmuzal dəx taggin s əlqudrat ən Məşşina təlməxjujaten aggotnen d aratan əmosnen alxalamaten.

⁴⁴ Ərtâyan məzzəgzan ketnasan, ədrâwan dəx arat kul wa əlan. ⁴⁵ Zanzin-in day ərrəzəx-nasan, tuzanan attaman-net, ewal awen s awa dər togdâ addararat n akkiyyan day-san. ⁴⁶ Əzəl kul tamanayan day Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, nimannakan s awen. Tuzanan amensay wa n saktan day nan-nasan, darrawan dəx imensewan-nasan day təfalawist əd tazdak n əwəl. ⁴⁷ Əmmâlan Məşşina, əssiğmaran-tan aytedan kul. Akk əzəl işşota Əməli əljəməyat-nasan s aytedan win iylas.

3

Təməzzəyt n anabdon iyyan

¹ Əzəl iyyan iggəzzay Butros əd Yaxya s Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada y ad agin šiwatiriwen šin tazzar. ² Alwaq wen da a day d-immeway aləs iyyan a d-ihəwan əd bəddən s əmi n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada was itawannu: «Imi wa Ihossayan» itawasansa fəl ad igməy takutay day aytedan win tu-tagaznen. Akk əzəl itawasansu den. ³ As inay Butros əd Yaxya əbukan y iguz n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, a tan-itansay. ⁴ Idak-ku Butros əd Yaxya s asawad, inn-as Butros: «Əswəd day-na.» ⁵ Ikna day-san asawad, iga attama n ad t-akfin arat iyyan. ⁶ Təzzar inn-as Butros: «Urəx wala azrəf, wər tan-ələx, mišan a kay-akfa awa ələx: Əs tarna n esəm ən Yaysa Əlməsix wa n əxrəm ən Nazaret, əbdəd jəwənkət!» ⁷ Təzzar ibaz Butros əfus-net wa n əxil, issəbdad-tu. Əddaran-du daran-net əd tələzzen-net alwaq wen da. ⁸ Innad-du zəllat ibdad, ijawankat. Iddew dər-san, əggəzan Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada, ijiwankat itaggad fəl tədəwit immâl Məşşina. ⁹ Hannayan-tu aytedan kul ijiwankat immâl Məşşina. ¹⁰ As din-əgran as, ənta a itaxamin xur əmi n Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada was itawannu: «Imi wa Ihossayan», itənsay, əhagan, isammaklâl sər-san awa t-igrawan.

Emel ən Butros i tamattay almayna n əzuzəy wa iga y anabdon

¹¹ Igla aləs wa itawazozayan da iltâx day Butros əd Yaxya. Jiwanke day tarrayt təfâlat as itawannu «ta n Suliman» as sər-san du-tozal tamattay ketnet. Igâ awen s aytedan əsəmməkləl labâsan. ¹² As inay Butros awen, inna y aytedan: «Meddan n Israyil, mafel ikna sər-wan awa əsəmməkləl? Təgâram day-na şittawen, təgâm day-na asawad n as nakkanay a izzozayan aləs wa əs fərregat-nana nakkanay iman-nana, madəx nəzzozay-tu fəl aşşaddat ən təksəda-nana Məşşina? ¹³ Əməli n İbrahim d İsəhaq əd Yaqub, Əməli ən marawan-nana, ənta a ikfan akli-net Yaysa əlxurma. Kawanay iman-nawan a t-igan day fassan, tənkuram-tu dat Bilatəs s ənta ikus-net a otas. ¹⁴ Awalla tənkuram Alxadil di n Əmizdag, təgməyam a dawan-d-itəwəkkəs aləs n əməggi ən man. ¹⁵ Təgam iman ən wa ihakkin təməddurt. Ənta a d-issənkar Məşşina day tamattant,

nakkanay nəggəyat adi. ¹⁶ Əzəgzan-nana əs tarna n esəm ən Yaysa a ikfan aləs a təhannayam da, təzdâyam-tu şixurad-net. Illikan as əzəgzan əs Yaysa a ikfan aləs di şixurad-net kul dat-wan ketnawan. ¹⁷ Amaran imədrayan-in, əssânaş as əljəhəl a daş təgam adi kawanay əd muzaran-nawan. ¹⁸ Mişan əssənət as irəw as imal Məşşina daş mawan n ənnəbitan kul as Əlməsix ilzâm-tu ad inəy alyazab, amaran issənda adi əs tēməwit tēdi da. ¹⁹ Daş adi utabat tiksadam Məşşina fəl ad iməs ibakkadan-nawan, ²⁰ izəzzəbbət-du fall-awan şimeren ən təsasmit, issuxəl-du Əlməsix a dawan-isinafran dat alwaq, almaşna Yaysa. ²¹ İlzâm-tu ad aqqam daş jənnawan har d-asu alwaq wa daş z'issuxəl Məşşina arat kul əmmək-net wa azzaran, imâl awen irəw əs mawan n ənnəbitan-net di zaddogən.

²² Awalla a inna ənnəbi Musa: "Məşşina, Əməli-nawan a dawan-d-isənnəfiləl iyyan ənnəbi ən şilat-in daş mədrayan-nawan amaran ad təsəsəməmə y awa dawan-z-annu kul. ²³ Awedan kul wa wər nəbbərdag y ənnəbi wədi, ad itəwəkkəs daş tamattay ən Məşşina, ihlək." ²⁴ Ənnəbitan kul win hadatnən, a d-ibazan şur ənnəbi Saməwel əd win t-əzraynən ketnasan, əməlan arat wa igan daş adan win. ²⁵ Kawanay a imosan iməkkusa n ənnəbitan win den, təkkosem dəş arkawal ən tassaş wa idkal Məşşina i marawan-nawan as inna y İbrahim: "Tawşeten n əddənət kul ad əgrəwnat albaraka s əssəbab n əzzurrəyya-nak." ²⁶ Kawanay as d-isannafalal Məşşina Akli-net Yaysa daş tizarat, issok-awan-t-id, fəl a kawan-akfu albaraka-net ikkəs akkiyyan daş-wan daş tarrayt ta n əşşur.»

4

Təbadday ən Butros əd Yaxya dat Asaggawar wa Zəwwəran

¹ Harwada işşewal Butros əd Yaxya i tamattay as fall-asan əhan limaman əddewan d əmuzar n aytedan win tagaznən Ehan wa Zəwwəran n Əlxibada əd Sadusaytan; ² ih-en alham n əsəssəşri wa taggin tamattay, əmməlan əs dad zamas Yaysa inkar-du daş tēmattant, wədi inəmməttan da a daş-as d ənkarən. ³ Sattarmasan-tan əgan-tan daş kasaw har ifaw fəlas ehad a igan. ⁴ Mişan ya əzzəgzanan aytedan aggotnən daş win əslanən i təlxutbat ten, təzzar əqqalan məzzəgzan edag ən səmmos gim n aləs.

⁵ As affaw əmmənayan muzaran ən Kəl-Əlyəhud, d əmşaran-nasan əd musanan n Əttawret daş Yerusalam. ⁶ Ih-en Xânan wa n Əlimam wa Zəwwəran əd Kayif, əd Yaxya d Alaskandər d aytedan n aşaywan n Əlimam wa Zəwwəran ketnasan. ⁷ Əssəbdadan Butros əd Yaxya gərəssən, əsəstanan-tan ənnan-asan: «Ma ilan tarna mədəş esəm was təgam adi?» ⁸ Təzzar inn-asan Butros idkâran Infəs wa Zəddigan: «Ya imuzaran ən tamattay-nana d əmşaran n İsrayil, ⁹ azalada nəbdâd dat asaggawar wa fəlas nəga əmazal olâşan imosan tilalt y awedan ibdânan, amaran ilzâm-ana ad nəməl əmmək was itawazozay. ¹⁰ Əssənət za ketnawan, kawanay d aytedan n İsrayil kul as, aləs wa ibdadan dat-wan da wər ila malad waliyyan, tarna n esəm ən Yaysa Əlməsix wa n Nazaret a t-izzozayan, wa tətəytayam fəl təgəttawt, issənkar-t-idu Məşşina daş tēmattant. ¹¹ Yaysa, ənta a imosan "təhunt ta din-təgaram kawanay win makrasan, amaran ənta a təqqalat təhunt ta təkbalat ehan." ¹² Ənta şas a işallasan, amaran wər ikfa Məşşina gər jənnawan d amaşal esəm n awedan iyyan was za nəşləs ar wa-net.»

¹³ As ənayan təholat ən Butros əd Yaxya awal isammaklal sər-san awen fəlas əgran as aljahilan a əmosan, əssânan dəş as aytedan a

əmosan as kala tiddawan əd Ƴaysa, ¹⁴ mišan wər t-illa as əfrâgan a dasan-t-annin fəlas hannayan aləs wa itawazozayan ibdâd den Ƴur-san. ¹⁵ Təzzar əkkasan-tan daƳ ahan wa daƳ immənay asaggawar, amaran ad tinəmæggin šinaden. ¹⁶ Gannin: «Ma za nagu y aytedan a? Illikan as ənâyan Kəl-Yerusalam kul təlməxjujat zəwwərat ta əgan, amaran wər nəfreg əsəbbəhəw-net. ¹⁷ Mišan ya fəl ad wər wəziwəzan salan n awen daƳ tamattay kul, daƳ adi agiwatana y-asan šisəksədawen fəl a du-wər-ələsan adakal n esəm ən Ƴaysa dat awedan waliyyan.»

¹⁸ Təzzar sassaxran-tan-du, ərxaman-asan fəl a du-wər-ələsan adakal n esəm ən Ƴaysa wala deƳ əsəssəxri n arat a t-iqqâlan. ¹⁹ Mišan inn-asan Butros əd Yaxya: «Kawanay iman-nawan ma tənnam: Məni daƳ aratan win wa oƳadan dat Məššina: awak əbərdəg y-awan meƳ əbərdəg i Məššina? ²⁰ Nakkanay za, wər nəfreg ad nayyu emel n aratan win nənay əd win as nəsla.» ²¹ Ilas-asan asaggawar igi n təsəksədawen, amaran oyyan-tan, id wər əgrewan əsar u fəl tan-əwwəddaban. Əgân awen fəl əddəlil n aytedan, fəlas aytedan en ketnasan taggin i Məššina təmmalen fəl awa igan den. ²² Ənta aləs wa igan təməzzəyt təmosat təlməxjujat ten, elan-net ogaran əkkozat təmərwen n awatay.

Šiwatriwen ən məzzəgzan əs Ƴaysa a dasan-olaman fəl man

²³ Itawayya Butros əd Yaxya Ƴas, əkkan imidawan-nasan, əsoƳalan-asan awa dasan-ənnan muzaran ən limaman d əmƳaran ən Kəl-Əlyəhud. ²⁴ As əslan i salan win, jajjayan daƳ təwatray ta, s əwəl iyyanda, ənnan s afalla: «Ya Əməli, kay a d-ixlakan ijənnawan d amaɖal, əd gərwan d awa tan-ihan kul, ²⁵ kay a innan əs tarna n Infas wa Zəddigan s əmi n amaraw-nana akli-nak Dawəd: "Mafel Ƴišəsatnat addawlaten n əddənət, tagginat təmattiwen šinaden wər nənfa wala? ²⁶ Əbdadan mənokalan n əddənət, əddəwan deƳ muzaran daƳ adag iyyanda, fəl ad ammaddin Əməli d Əlməsix-net." ²⁷ Id illikan as, aƳrəm wa da, a daƳ immənay Herod əd Fons Bilatəs əntanay əd təmattiwen šin nəzzulam əd šin Israyil, əmməddan Ƴaysa, imosan Akli-nak zəddigan, wa təgeƳ Əlməsix. ²⁸ Imos awen igi n arat ketnet was təxtasa fəl igi-net dat alwaq əs tarna-nak əd tara-nak. ²⁹ Amaran əmərədda Əməli, əswəd daƳ təsəksədawen šin dana-taggin, təzzar təssəhəlay-ana wəllen nakkanay an eklan-nak emel n awal-nak, ³⁰ tilalay-ana əs tarna n əfus-nak fəl ad nəzzuzəy aytedan, nagu təlməxjujaten d aratan əmosnen alƳalamaten s esəm ən Ƴaysa, Akli-nak Zəddigan.» ³¹ As əxradan təwatray-nasan inagaynagay adag wa daƳ əddəwan, idnay-tan Infas wa Zəddigan ketnasan, təzzar ad əmmâlan awal ən Məššina ši wala tasa.

Tartəyt ta əgan məzzəgzan

³² Əljəməxat ta n məzzəgzan ketnet tənimmannak təmos arat iyyanda. Wər tan-iha i iganin awa ila, i-net Ƴas-net, kalar ədrâwan arat kul wa əlan. ³³ Tagayyen nəmmuzal əs tarna zəwwərat fəl tanakra n Əməli Ƴaysa daƳ təmattant, ikf-en deƳ Məššina ketnasan arraxmat-net s igət. ³⁴ Əljəməxat en wər tat-iha i iddiraran əs wala, fəlas win daƳ-san əlanen inan madəƳ šiwəgas zanzan-tan-in, tawayan-du attaman-nasan, ³⁵ hakkin-tu i nəmmuzal, amaran itəwizən gər məzzəgzan ewâlan dəgran-nasan s awa dər ogdanat təməxutar-nasan. ³⁶ Awen da a iga aləs iyyan igân Yusəf imosan iyyan daƳ Kəl-Lebi n akal ən Qibrus. Ənta as əgan nəmmuzal təsəmmədəq Barnabas, almayna «Ənalam fəl man» ³⁷ Izzənz-in tawagost təhat təla-net, eway-du attaman-net ikf-ay i nəmmuzal.

5

Bahu wa iga Ananəyâs əd Safira

¹ Ill-ay aləs iyyan igân esəm Ananəyâs a din-izzinzan, ənta əd təntut-net Safira, tawagost-net, ² təzzar inamarda əd təntut-net fəl a din-ittəf arat daɣ əzrəf wa din-tənza, eway-du awa hadan, ikf-ay i nəmmuzal. ³ Inn-as Butros: «Ananəyâs, mafel as toyyex Aşşaytan iga y əwəl-nak iguz ogdân d awa, ewad daɣ-ak ad taga y Infas wa Zəddigan bahu s iduf wa din-təgeɣ arat daɣ əzrəf wa din-tənza tawagost-nak? ⁴ Harwa tat-in-wər-təzzənza, wərgex təla-nak a təha? As tat-in-təzzənza dəɣ, wərgex əzrəf wa tat-in-təzzənza kay a ittafan tanat-net? Daɣ adi, mafel təsamarkasa daɣ əwəl-nak igi n əmazal ogdân d awa? Wərgex aytedan as təgeɣ bahu, kalar Məşşina əs tu-təgeɣ.» ⁵ As isla Ananəyâs i batu ten, ifataqqat, əgmadan-tu man. Təggaz tasa zəwwərat aytedan kul win əslanen awen. ⁶ Təzzar osan-t-idu meddan ən mawadan, əgan-tu daɣ šifit, əqlan dər-əs ənbalan-t-in.

⁷ Edag ən karadat assaxaten dəffər awen, tosa-du təntut n Ananəyâs, wər təssen fəl awa igan. ⁸ Issəstan-tat Butros, inn-as: «Safira, əməli, awak tawagost-nawan əzrəf wa tat-in-təzzənza, ənta da da ketnet?» Tənn-as: «Awalla, ənta əddi da.» ⁹ Təzzar inn-as Butros: «Manəmmək əs tənəmannakam fəl igi ən taremt y Infas wa Zəddigan? Səsəm, meddan win din-ənbalnen aləs-nam əllân dat əmi n ahan; a kam-awəyan kam da.» ¹⁰ Təfataqqat tamazayt ten da ɣur daran ən Butros, əgmadan-tat man. Əggazan-du meddan winad ən mawadan a, osan-tat-du wər tədder, ewayan-tat ənbalan-tat-in dəɣma n aləs-net. ¹¹ Eway-du awen as təggaz tasa labasat Əlkənisat ketnet d aytedan kul win əslanen awen.

Inəmmuzal dat Asaggawar wa Zəwwəran

¹² Taggin nəmmuzal təlməxjujaten aggotnen əmosnen alɣalamaten d aratan aggotnen simaklalten daɣ aytedan. Tamanayan faw məzzəɣzan əs ɣaysa ketnasan, daw tafala n Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada tas itawannu «ta n Suliman». ¹³ Əssiɣmaran-tan aytedan mişan wər-t-illa i ihalan a tan-in-ihaz. ¹⁴ Dər iga awen da ya, tittəyan s aytedan əknanen igət əgânen daɣ meddan əd tədoden win zagzannen s Əməli. ¹⁵ Har as, tamawayan-du miranan tawasansin daɣ tessaten madex šisalaten fəl afay ən tarrayen ən Yerusalam, fəl a din-tawəd kuddeɣ telay ən Butros wiyyad daɣ-san as d-illam den. ¹⁶ Tazalan-du dəɣ aytedan əknanen igət ən ɣərman win əhoznen Yerusalam, əs Yerusalam ewâyan imiranan-nasan d aytedan-nasan win əssəranan kələsuf. Ketnasan dəɣ tiwəzuzəyan.

¹⁷ Əggaznat təsmiten labasnen Əlimam wa Zəwwəran ənta d aytedan kul win təximit-net, ən taggayt ta n Sadusaytan, ¹⁸ təzzar ənkarən sattarmasan inəmmuzal əgan-tan daɣ kasaw dat awedan kul. ¹⁹ Mişan osa-du angalos n Əməli ehad, olam šisəhar ən kasaw, ikkas-tan-du, inn-asan: ²⁰ «Akkiwat Ehan wa Zəwwəran n Əlxibada, təməlam y aytedan isalan kul win təməddurt ta taynayət.» ²¹ Əgan nəmmuzal awa dasan-itawannan, ənzayan s Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, a daɣ-as sasaxrin aytedan.

As d-osa Əlimam wa Zəwwəran ənta d aytedan win təximit-net, sassaxran-du Asaggawar wa Zəwwəran almaɣna iɣmaran kul win əmosnen šiggətawen ən Kəl-İsrayil, amaran əssəɣmayan inəmmuzal əs kasaw. ²² Osan-in maşşaxalan win tan-əɣmaynen ehan ən kasaw, mişan wər tan-in-ogezan daɣ kasaw, təzzar əqqalan əgan isalan, ²³ ənnan: «Nos-in kasaw ketnet itimantammat, əbdâdan sojitan win t-ogaznen dat

mawan-net, mišan as nolam təsəhərt ən kasaw, wər daɣ-as in-nosa awedan waliyyan.» ²⁴ As isla kabtan ən sojitan win tagaznen Ehan wa Zəwwəran n Əlxibada, əd muzaran ən limaman i salan win den, əqqanan ɣafawan-nasan, ad samadranan daɣ awa z'iqqəl awen. ²⁵ Əhən ten da as tan-d-osa awedan, inn-asan: «Səsəmat! Meddan win təgam daɣ kasaw, əbdādan daɣ Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, sasayrin daɣ-as tamattay.» ²⁶ Təzzar igla kabtan alwaq wen da iddêw əd sojitan-net əbazan-du inəmmuzal, mišan wər tan-ədesan fəlas əksudan a sər-san du-təggəd tamattay əntanay en da, tanɣ-en əs zabaw ən təgur.

²⁷ As tan-d-ewayan, zazzakken-tan dat Asaggawar wa Zəwwəran, təzzar issəstan-tan Əlimam wa Zəwwəran, ²⁸ inn-asan: «Wərgəɣ nərgəm-awan wəllen fəl a imosan əsəssəɣri n awedan waliyyan daɣ batu n esəm di? Mišan ənəyat awa təgam! Təzawwazawazam daɣ Yerusalam ketnet əsəssəɣri-nawan, tərəm a dana-təssəwaram tamattant n aləs di.» ²⁹ Inn-asan Butros əd nəmmuzal win hadatnen: «Məššina as danaɣ-ilzam a das-nabbardag, wərgəɣ aytedan! ³⁰ Məššina, Əməli ən marawan-nana a d-issənkaran Ƴaysa was təgam iman-net s ətəytəy wa tu-təgam fəl təgəttawt. ³¹ Ənta a da, a idkal Məššina ig-ay daɣ əɣil-net, ig-ay Əmuzar d Əmaylas y ad igrəw i Kəl-Israyil tarrayt ən tətubt, əgrəwan təsureft ən bakkadan-nasan. ³² Nəmos šigəyyawen n awen, nakkanay d Infas wa Zəddigan ihakku Məššina y aytedan win əlkamnen i tara-net.»

³³ As əslan muzaran n Asaggawar wen i batu ten, iggaz-tan alham labasan, əran a daɣ-san əkkasan iman. ³⁴ Mišan ibdad iyyan daɣ-san ən taggayt ta n Farisaytan igən esəm Gamaləyel imosan əmusan zəwwəran n Əttəwret, əssiɣmaran aytedan kul, omar s ad təwəkkəsən nəmmuzal daɣ ahan wa daɣ iga əməənəy har din-agin arat n amazay, ³⁵ amaran inn-asan: «Kəl-Israyil, ənəkədat y a was tərəm a tu-tagim i meddan en. ³⁶ Wər irəw adi as d-inkar aləs igən Tedas inna ənta imos arat, təzzar əlkaman-as meddan ewādnən əkkozat təmad n aləs. Ənta za iman-net itawənɣa kərəz, meddan win das-əlkamnen wazawazan, ibənnan awen ketnet. ³⁷ Dəffər-əs, daɣ azzaman win tuddant, inkar-du iyyan aləs igən esəm Yahuza wa n Galilaya, isaffallag aytedan aggotnen, əlkaman-as. Ənta da za, itawənɣa kərəz, təzzar wazawazan aytedan kul win das-əlkamnen. ³⁸ Daɣ adi daɣ talɣa ta, ənnəsixa wa dawan-z-aga: Əgmədat batu ən meddan en, tayyim-tan ad aglin; fəlas kud arat wa ənnəyən madəɣ wa taggin wər imos ar arat ərən aytedan a, wədi ad ibərəjjət. ³⁹ Mišan kud arat a imos as Məššina a t-iran, wədi wər təfregam əzərəz-nasan. Ənkədat, a din-wər-tagrim iman-nawan təmosam əllid ən Məššina.» Təzzar əttafan ənnəsixa-net. ⁴⁰ Sassayran-du inəmmuzal, sassagan-asan šiwwit labasnen s ələkkud. Dəffər awen ərɣaman-asan fəl a du-wər-əlesan adakal n esəm ən Ƴaysa, amaran oyyan-tan.

⁴¹ Əfalan nəmmuzal ehan wa daɣ itamanay Asaggawar wa Zəwwəran, əknən tədəwit id Məššina a tan-issəharan d ad tawasaknin məlka fəl əddəlil ən Ƴaysa. ⁴² Akk əzəl, gər za daɣ Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada wala dəɣ daɣ nan n aytedan, wər kala əmməzzayan d əsəssəɣri d igi ən salan n Əlinjil a tan-imosan əs Ƴaysa ənta a imosan Əlməsix.

6

Issa meddan win tawasanafrannen y ad ilalan i nəmmuzal

¹ Azzaman en, inalkiman ən Ƴaysa tittəyan wəllen. Eway-du awen as gatantanan Kəl-Əlyəhud win əššəwalnen təlyunant fəl Kəl-Əlyəhud win

əššewalnen təlɣibrit fəlas wər tətawagga masnat tolâɣat day tədoden-nasan šin as aba meddan-nasnat ɣur təzunt ta tawaggin mensewan akk əzəl. ² Adi a fəl sassagan nəmmuzal win maraw d əššin əmənəy təha əljəməɣat ən nalkiman ən ɣaysa kul, ənnan-asan: «Wər ihor ad nayyu emel n awal ən Məššina fəl ad nannataf əd təzunt ən mensewan. ³ Day adi imədrayan-nana, sənnəfrənat day-wan əssa meddan as təga masnat fəl əlluɣ-nasan, idkâr-tan Infas wa Zəddigan, əmosan imusanan, a tan-nəsənnəttəf d əššəɣəl wədi. ⁴ Nakkanay amaran nəgməd s igi ən təwatriwen d əššəɣəl wa n amel n awal ən Məššina ɣas.» ⁵ Tanat ten, toggam-tat aljaməɣat ketnet. Təzzar sannafranan Əstefanos imosan aləs izzigzanan wəllen, idkâr-tu deɣ Infas wa Zəddigan, əd Filibus əd Frukurus əd Nikanor əd Timun əd Barmenas əd Nikolayos wa n əɣrəm n Antəyoxəya as kala-net əddin wa n Kəl-Əlyəhud a iha. ⁶ Təzzar əssəbdadan-tan dat nəmmuzal, əssəwaran-tan nəmmuzal ifassan, əttəran-asan. ⁷ Ad itəyttəy ətəwəsəɣmar wa itawaggan y awal ən Məššina. Təzzar əttəyan nalkiman ən ɣaysa wəllen day Yerusalem, fadda əhdan-du limaman ən Kəl-Əlyəhud aggotnen əs ɣaysa, əzzəgzanan as Əlməsix a imos, əlkaman y awas omar.

İtərməs n Əstefanos

⁸ Əstefanos aləs a imos iknân agaraw n arraxmat əd tarna ən Məššina. İtamazal dat aytedan aratan simaklalten əd təlməɣjujaten əmosnen alɣalamaten zawwarnen. ⁹ Təzzar ənkarand-aytedan wiyyad n ahan n əlɣibada ən Kəl-Əlyəhud was itawannu «wa n Dərfan» âs wiyyad day-san Kəl-Əlyəhud ən Qərwan, wiyyad in əɣrəm n Alaskandrəya, wiyyad in akal wa n Kilikəya əd wa n Asəya, ad tamazayan d Əstefanos. ¹⁰ Mišan wər t-illa a dər din-əkkân masnat ta t-ikfa Infas wa Zəddigan. ¹¹ Təzzar ərzaman i meddan wiyyad day əssir fəl ad əssəwaran Əstefanos bahu, ann-in: «Nəsl-âs itaggu batuten əmosnen ikus ən tarna i Məššina, əmosnat deɣ iba n safrar n ənnəbi Musa.» ¹² Əgan s awen alham day tamattay əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud əd musanan n Əttəwret. Wər isla Əstefanos wala as t-id-osan aytedan, əbazan-tu. Ewayan-tu s Asaggawar wa Zəwwəran ən Kəl-Əlyəhud. ¹³ Təzzar əssəbdadan šigəyyawen ən bahu, ənnanat: «Aləs wa, wər itəməzzəy d abayak n ahan wa zəddigan [wa] d Əttəwret. ¹⁴ İgmâd aššak as nəsl-âs as inna, ilkâm ad ijəbbərəjjət ɣaysa di ən Nazaret di ehan wa, isəmməttəy alɣadaten šin dana-d-oyya Ənnəbi Musa.» ¹⁵ Əgaran aytedan ketnasan win asaggawar šittawen day Əstefanos, iqqal sər-san udəm-net zun in angalos.

7

Təlɣutbat n Əstefanos dat Asaggawar wa Zəwwəran

¹ Təzzar issəstan Əlimam wa Zəwwəran Əstefanos, inn-as: «Awak aratan win tidət?» ² Inna Əstefanos: «Kawanay imədrayan-in d abbatan-in, səsəmat-i! Məššina di n əməli ən tanaya, ənta as kala a d-inafalal y amaraw-nana İbrahim harwa iha akal wa n Mezobotaməya, dat təməxsurt-net day akal wa n Xaran. ³ Inn-as: "İgməd akal-nak əd marwan-nak, takkaɣ akal wa kay-z-assakna." ⁴ Təzzar igmad İbrahim akal wa n Kasdaytan, ixsar day wa n Xaran. Dəffər iba n abba-net a t-id-isaggalat Məššina s akal wa da day təxsaram da azalada. ⁵ Akal wa, wər day-as ikfa Məššina İbrahim edag as z'iggəzan təkəsīt-net, wala ɣas edag day issənsa adar-net, mišan idkal-as Məššina arkawal n a das-t-akfu ənta d əzzurrəyya-net, kuddeɣ as alwaq wen, wər ila İbrahim ara waliyyan.

⁶ Ēnta da awa inna Məššina: *"Thayawan-nak ad əxsəran day akal a day əmosan iḡərab, əqqələn day-as eklan, ad tawazayazzaban har agin əkkozat təmad n awatay.* ⁷ *Mišan addawlat ta tan-təgat eklan, nak iman-in a tat-z-abəzan s əššəriḡa, dəffər adi, əkkəsaq-qan-du day-as, əḡbədan-i day adag wa da."* ⁸ Təzzar inamagga Məššina d Ibrahim arkawal ən tassaḡ s ənta as imos əmənəkəd ejwal-net. Adi a fəlas, as ihəw barar-net Isəhaḡ isammankad-tu əzəl wa n əttam dəffər təhəwt-net. Iga Isəhaḡ awen da i barar-net Yaqub, Yaqub deḡ iga awen da i bararan-net əmosnen maraw d əššin, win əmosnen aljadan-nana. ⁹ Ēnkaran meddan win əmosnen aljadan-nana əmmənzaḡan amadray-nasan Yusəf, təzzar əzzənzən-t-in, immeway s akal ən Masar; mišan issan day-as Məššina. ¹⁰ Ikkas-t-idu Məššina day təməḡutar kul šin iggaz. Ikf-ay masnat, d udəm ḡur Firḡawna wa n əmənokal ən Masar, har as ig-ay Firḡawna daw-əs, izzozar-tu y akal ən Masar d aḡaywan-net ketnet.

¹¹ Dəffər awen, iga laz day akal ən Masar ketnet, ənta əd wa n Kanan. Ad taḡazzaban aytedan wəllen, aba i meddan win əmosnen aljadan-nana a ətšan.

¹² As isla Yaqub as Masar tah-et təbzəst, izammazal sər-əs meddan win dana-sahhayawnen, imos awen iki-nasan y-as wa azzaran. ¹³ ḡur iki-nasan Masar wa n əššin, ad izzəzday Yusəf iman-net i mədrayan-net, əggazan deḡ salan Firḡawna n aḡaywan wa d-igmad Yusəf.

¹⁴ Issəḡmay Yusəf abba-net Yaqub əd marwan-net kul, əmosan əssayat təmərwən n awedan əd səmmos. ¹⁵ Təzzar iras Yaqub akal ən Masar, s ənta a day t-aba, aba day-as deḡ imarawan-nana. ¹⁶ Əmmewaynat təḡəswen-nasan s əḡrəm ən Šəkem, tawanbalnat day əzəkka wa izzənza Ibrahim azrəf wa ibalalaḡan ḡur maddanəs ən Xamor day Šəkem, y ad iqqəl tanbəlt-net.

¹⁷ As d-ihoz alwaḡ wa day z'assandu Məššina arkawal wa fəl ihad y Ibrahim, tamattay-nana təttəy, təmôs taxlək tagget day Masar, ¹⁸ har *"iggaz iyyan əmənokal wər nəssen fəl Yusəf taymar [ən Masar]."* ¹⁹ Ikkərras kəltamet-nana, iga i marawan[-nana] əzəḡəzzəb labâsan har âs išahhaššaltan a din-tayyin bararan-nasan win əs səket əhəwan day əsuf fəl ad wər əddəran. ²⁰ Azzaman en da a day ihəw Musa, imos barar ihossayan, igrâwan arraxmat ən Məššina. Ēttafan-tu marwan-net day ahan-nasan har iga karadat təlil.

²¹ Oyyan-t-in marwan-net ḡas fəl afay n Ēnnil, tənay-tu tabarart ən Firḡawna, tədkal-tu təḡ-ay barar-net, təḡ-as əsədwəl wa za tagu i barar ən tədist-net. ²² Itawasasayru Musa masnat kul ta n Kəl-Masar, iqqal aləs ilân tənna day awa igannu d awa itaggu.

²³ As iga əkkozat təmərwən n awatay əd təhəwt, iggaz-t-id a din-asu imədrayan-net Kəl-İsrayil inəy awa dər t-əllan. ²⁴ Inay iyyan day-san tawagginat-as taršəxšad, oḡ-as šinaḡen, iga iman n aw Masar wa das-itaggin ark aratan.

²⁵ Iḡil ad agrin mədrayan-net Kəl-İsrayil as Məššina a t-id-izammazalan sər-san fəl a tan-assafsu, mišan wər əḡren awen. ²⁶ Əzəl wa ilkaman i wen, osa-du əššin day-san əknâsan. Igmay d a tan-aknu, nəməḡgin alxer, innasan: "Meddan, kawanay əmosnen imədrayan, mafel as tətinəmənḡim?"

²⁷ Mišan ibdaq-q-in aləs wa itaggin taršəxšad y əmidi-net, inn-as: *"Makay-igan əmuzar-nana wala əmašray-nana?"* ²⁸ *Ēngəm a tareḡ a di-taga tenaḡay ta təḡeḡ y aw Masar wa n əndazəl?"*

²⁹ Isla Musa i batu ten ɣas, teggaz-tu tasa, igmad Masar ilɣas day akal wa n Midəyan, iqqal day-as əɣərib, izlaf day-as igraw əššin bararan. ³⁰ As əganat əkkozat təmərwən n awatay dəffər awen, *"inafalal-as-du angalos day təfsəq təbilaglagat day taneray ɣur ədɣaɣ"* wa n Sinay.

³¹ Isammaklāl əs Musa arat wa das-d-inafalal den. Itihaz-in za tafsəq fəl ad annaflay day awen, as isla y əməsli n Əməli Məššina as das-inna: ³² *"Nak a imosan Məššina ən marawan-nak, Əməli n Ibrahim, d Isəhaq əd Yaqub."* Təndaw taysəst Musa ab'as ihal ad iləs asawad day təfsəq en. ³³ Inn-as dəy Əməli: *"Əkkəs iɣateman-nak, fəlas edag wa day təbdaday əddi amaɗal zəddigan a imos."* ³⁴ *Əɣɣəyyanaɣ alyazab wa tətəggu tamattay-nin day Masar; əsləɣ dəy i hərərrəkitan-nasan. Əzzəbbe-du fəl a tan-assafsa. Əmərədda ihaz-du, a kay-zəmmizəla əs Masar."* ³⁵ Musa wen da, a ənkuran əs tənna ta das-əgan: *"Ma kay-igan əmuzar-nana wala əmašraɣ-nana?"* Ənta en da za, a d-izammazal Məššina y ad izar i Kəl-Israyil, isəddərfət-tan, əs tarna n angalos wa das-d-inafalalan day təfsəq. ³⁶ Ənta en da, a tan-d-ikkasan day Masar s aratan simaklālən win itaggu əd təlməxjujaten əmosnən aɣalamaten ən tarna ən Məššina. Iga aratan wiyyad simaklālən əd təlməxjujaten əmosnən aɣalamaten ɣur araday wa əgan day Agaraw was itawannu wa Zaggayan, igla itaggu awen da day taneray har iga əkkozat təmərwən n awatay. ³⁷ Musa en da, a innan i Kəl-Israyil: *"Ilkām a sər-wan d-izəmmizəl Məššina ənnəbi iyyan ən šilat-in, a kawan-du-z-igmədan."* ³⁸ As təddew tamattay n Israyil day taneray ən Sinay, ənta en da a ibdadan ɣər marawan-nana win den d angalos wa das-iššewalan fəl ədɣaɣ wa n Sinay, təzzar ikf-ay Məššina awalan hakkinen təməddurt y a dana-tan-iməl. ³⁹ Mišan ugayan marawan-nana s ad əlkəman y awa inna Musa, ugayan sər-əs, saddaranan ad əqqəlan Masar. ⁴⁰ Ənnan i Harun: *"Ag-ana imalan a z'əməlnen dat-na, fəlas Musa wa dana-d-ikkasan day akal ən Masar da, wər nəssen awa day-as in-igan."* ⁴¹ Adan en da a day əgan əssənəm igân təməwit a n abarkaw, əkatan fall-as. Isidawat-tan wəllen arat wa əgan əs fassan-nasan.

⁴² Təzzar inamaggag dər-san Məššina, oyy-en əd man-nasan, əɣbadan təfuk əd təllit d etran, imos awen arat ənnən Əlkəttaban, as ənnan: *"Ya Kəl-Israyil, awak nak as tətəggim šizəgzam əd təkutawen day əkkozat təmərwən n awatay šin təgam day teneray?"* ⁴³ *Wərgəɣ ahaket n əssənəm wa igan Molox a tewayam, əd šaššəlan n ətri wa igan Rəmfən wa n əssənəm-nawan, əmosnən əssənəman win təgam"* fəl a tan-təɣbədam! *"Adi fəl kawan-z-əstəɣa har takəyam"* Babəylon. ⁴⁴ Amaran imarawan-nana win d-ikkas Məššina day Masar əggazan teneray, əlân əhaket wa n əmənəy əd Məššina, was omar Məššina Musa s ad t-agu s əmmək wa t-issəkna. ⁴⁵ Ahaket en, iggaz-du əs marawan-nana win dəffər win den, azzaman win day dasan-azzar Joswe, ewayan-tu s akal wa əbazan, s ənta a day istay Məššina tawšeten dat-san. Iggaz ahaket wen akal en da har azzaman n ənnəbi Dawəd. ⁴⁶ Ənnəbi Dawəd igrâw arraxmat ɣur Məššina. Ənta a igmayan day Məššina turagat n ad ikrəs ehan y Əməli ən Yaqub.

⁴⁷ Mišan ənnəbi Suliman a igrawan turagat ten, ikras ehan y Əməli Məššina. ⁴⁸ Dər iga awen da ya, Məššina di n Amadkol wər ixser day a əkrasan fassan n aytedan. Adi a inna ənnəbi Isayas as inna: ⁴⁹ Inna Əməli Məššina: *"Ijənnawan a əmosnən təxawit-in ta n taymar; amaɗal wər imos ar arat illan daw daran-in. Day adi ma imos əzzənəf n ahan wa di-za-təkrəsam? Madəɣ edag wa day z'assanfa?"* ⁵⁰ *Wərgəɣ əfus-in a d-ixlakan adi kul?"* ⁵¹ Harwa inn-asan Əstefanos: «Ya meddan win əqqəssatnen,

təxfâlam iwallan-nawan, tədbâxam šiməzzugen-nawan wər təzlayam d aytedan wər nəksud Məššina, faw tugâyam s Infas wa Zəddigan. Adi da a əgan marawan-nawan. ⁵² Məni daɣ ənnəbitan wa wər zaɣɣazzaban marawan-nawan? Əgan iman ən nəmmuzal ən Məššina win əmalnen dat alwaq assa ən Wa Oɣadan, as kawanay əmərədda a t-ikkəddalan təgam iman-net. ⁵³ Kawanay win d-issoka Məššina angalosən ewâynen əlqanun-net, mišan tugayam s a das-təlkəmam.»

Tamattant n Əstefanos

⁵⁴ As əslan i batu ten, iggaz-tan alham labasan, ad samadadan fəl alham n Əstefanos.

⁵⁵ Mišan ənta idkâran Infas wa Zəddigan, idkal asawad-net sa sər jənnawan, inay tanaya ən Məššina, inay deɣ Ƴaysa ibdâd daɣ əɣil ən Məššina. ⁵⁶ Təzzar inn-asan: «Ənəyat, ijənnawan ənnolaman! Hannayaɣ Ag Aggadəm ibdâd daɣ əɣil ən Məššina.»

⁵⁷ Əslan y awen ɣas, ad zəyyakan ədbâxan šiməzzugen-nasan, əggadan-in ketnasən s Əstefanos, əbazan-tu. ⁵⁸ Əkkasan-tu daɣ əɣrəm, ad t-əggaran əs təhun. Amaran meddan win fall-as əgəyyatnen, aləs n ammas igân esəm Talut a ɣur əssənsən ibərnaz-nasan. ⁵⁹ Əggâran Əstefanos əs təhun as ittar inna: «Ya Əməli Ƴaysa, əqbəl iman-in!»

⁶⁰ Dəffər awen, igaraffat, idkal əməsli-net s afalla, inna: «Ya Əməli, a tan-wər-təssəwarəɣ abakkad wa!» As inna awen, əgmadan-tu man.

8

¹ Amaran Talut ənta, iha win ərdənən s ətəwənɣa n Əstefanos.

Təttəyt n Əlkənisat - Šiggəyyawen daɣ Yahudəyya əd Samarəya

Ətəwədgaz d əwəziwəz ən məzzəgzan əs Ƴaysa

Əzəl wen da ad tənta təssust labasat fəl Əlkənisat ta təhat Yerusalam; təzzar wazawazan əlməsixitan ketnasən daɣ kalla win Yahudəyya əd Samarəya. Wər d-iqqim daɣ Yerusalam ar inəmmuzal. ² Osan-du meddan ən miksadan ən Məššina, ənbalan-in Əstefanos. Əyyəwanan fall-as tala.

³ Talut ənta, issənta daɣ əhluk n Əlkənisat. Irzag inan, ilabbay-du daɣsan meddan əd tədoden, iggar-tan daɣ kasaw.

Emel ən Filibus isalan win Əlinjil daɣ Samarəya

⁴ Amaran iməzzəgzan əs Ƴaysa win təwəzawaznen den, ərzagan akal ketnet əmmâlan y aytedan isalan win əhanen Əlinjil.

⁵ Awen da a d-ewayan Filibus s əɣrəm iyyan n akal ən Samarəya a daɣ-as immâl y aytedan isalan n Əlməsix. ⁶ As təsla aljamaɣat tagget tənimmannakat y awal ən Filibus, tənay deɣ təlməxjujaten šin itaggu əmosnen alɣalamaten ən tarna ta igraw, təssəɣal-in ənnəyat-net aratan win igannu. ⁷ Fəlas aytedan aggotnen a əgmadan kələsuf. As tan-du-gammadan, takkasan imaslan labasnen. Tawazozayan deɣ nəbdan əd məggudal aggotnen. ⁸ Eway-du awen tədəwit agget daɣ əɣrəm en.

⁹ Amaran əɣrəm en, ih-ay aləs iyyan n amassaxar igân esəm Simɣon itaggin išəɣawan simaklalten s aytedan ən Samarəya. Igannu ənta awedan zəwwəran a imos. ¹⁰ Aytedan kul sasaman-as s əlluɣ, gər za win wər nəla almaqam, wala win t-əlanen, gannin: «Aləs wa, tarna n Əməli tas itawannu ta togarat a imos.» ¹¹ Aytedan win sasaman-as s əlluɣ, fəlas irəw itagg-asan išəɣawan sər-san simaklalten.

¹² Mišan as əzzəgzanan i Filibus a dasan-immâlan isalan ən taymar ta n Məşşina əd tarna n esəm ən Yaysa Əlməsix, tawasalmağan day aman, meddan harkid tədoden. ¹³ İzzəgzan Simyon ənta da, itawasalmağ day aman; iltay day Filibus. Əqqânnat alğalamaten ən tarna əd təlməxjujaten zawwarnen šin itaggu Filibus əxaf-net.

¹⁴ As əslan nəmmuzal day Yerusalam as Kəl-Samarəya əqbalan awal ən Məşşina, zammazalan sər-san Butros əd Yaxya. ¹⁵ As tan-in-osan, əttaran-asan a fall-asan d-izazzabben Infas wa Zəddigan, ¹⁶ fəlas harwa da wər tan-ihə i fəl d-izzibbat, ətəwəsəlməğ xas a tawaggan day aman s esəm n Əməli Yaysa. ¹⁷ Təzzar a tan-isawar Butros əd Yaxya ifassan-nasan, garrawan Infas wa Zəddigan. ¹⁸ As inay Simyon as, Infas wa Zəddigan əsəwər ən fassan ən nəmmuzal as itawagraw, igmay day-san a tan-akfu azrəf, inn-asan: ¹⁹ «Akfiwat-i nak da tarna tədi, tas i əssəwara ifassan-in ad igrəw Infas wa Zəddigan.» ²⁰ Inn-as Butros: «Təhləkəxet kay d əzrəf-nak, zama təxila təfrəğay a tazzanza təhəkkut ən Məşşina. ²¹ Batu ta, wərməd tat-təhəx za wala tələx day-as tanat fəlas əwəl-nak wər oxed dat Məşşina. ²² Day adi utab day əşşur-nak, tansəya Məşşina a dak-issurəf ark ənnəyat ta təhat əwəl-nak, kud immikkan adi. ²³ Fəlas hannayağ as, əwəl-nak wər idker ar tara n əddənət labasat d ibə n aqqad.»

²⁴ Təzzar inn-asan Simyon: «Ansəyat-i Əməli kawanay iman-nawan fəl a di-wər-abəz s awa tənnam.» ²⁵ Butros əd Yaxya win nəmmuzal, as əmalan y aytedan awa əggəyyen fəl Yaysa Əlməsix, əmalan-asan dəx awal n Əməli, əqqalan Yerusalam. Əmalan isalan n Əlinjil day təxarmaten aggotnen ən Samarəya šin əhanen tarrayt-nasan.

Filibus d aləs iyyan n Etəyofəya

²⁶ Dəffər awen işşewal angalos n Əməli i Filibus, inn-as: «Ənkər tawəya əd tarrayt təkkât agala ta təgmədət Yerusalam təras təkka Gaza.» Tarrayt ten, təssuf. ²⁷ Inkər Filibus, igla. Ijiwankat day tarrayt as immənay d aləs n ənazum n akal n Etəyofəya imosan awedan zəwwəran day taymar ən Kandas ta n təmənokalt n Etəyofəya s ənta a innəttəfan d ərrəzəx kul wa n təmənokalt en. Osâ-du Yerusalam fəl a day-as ixbəd Məşşina. ²⁸ İqqâl akal-net, iqqîm day amalankay-net, iğarru əlkəttab n ənnəbi İsayas.

²⁹ Inna Infas wa Zəddigan i Filibus: «İhaz-in amalankay en, təmmudəxay i məşşis» ³⁰ Ozal-in sər-əs Filibus. Isl-as iğarru əlkəttab n ənnəbi İsayas, inn-as: «Awak təgrex almağna n awa təğarra əddi?» ³¹ Inn-as aləs wen: «Manəmmək as tu-z-agra, wər t-illa awedan a di-t-iffəssaran?» Təzzar igmay day Filibus a d-iwən, aqqam dəgma-net. ³² Edag wa iğarru day əlkəttab en, ənta da awa inna: «İttilway zun tilay s adag n agazam, təfastit a itaggu əjağol y aytedan ləzzinen təduft-net a iga, wər d-igmed əlxərəf imi-net. ³³ İtiwasaras, wər das-əgen əşşərixa wa dər ihor. Ma ifragan igi ən salan kul ən hayawan-net, id tətəwazaraz təyrəst-net day əddənət?»

³⁴ Təzzar issəstan aləs wa n Etəyofəya Filibus, inn-as: «Kay ak əməl-i, was ihə ənnəbi šin-net da. Ənta iman-net meğ awedan iyyan?» ³⁵ İbaz Filibus xur batu ten da, imal-as isalan n Əlinjil ən Yaysa.

³⁶ Əglân za, as d-osan edag əhân aman, təzzar inna aləs wa n Etəyofəya: «Aman da, ma di-z-igdəlan ad təwəsəlməğ?» ³⁷ [Inn-as Filibus: «wər t-illa, kud təzzigzana s əwəl iyyanda.» Inn-as aləs wen: «Əzzigzanay as Yaysa Əlməsix Barar ən Məşşina a imos.»] ³⁸ Omar alwaq wen da s ad itəwəsəbdəd amalankay, əzzəbben ənta əd Filibus, əggazan aman, issəlmaq-qu Filibus.

³⁹ Da da ɣas a d-əgmadan aman, ənta ad idkal Infas n Ɛməli Filibus, ab'as t-ihannay aləs wen, mišan igla daɣ tarrayt-net, ikna tədəwit. ⁴⁰ Filibus ənta, as din-igra iman-net iha aɣrəm n Azot. As t-igmad illil akal en itaggu daɣ ɣərman kul win əhanen tarrayt isalan n Ɛlinjil har osa aɣrəm ən Qaysarəya.

9

Talut ihdad-du

¹ As itaggu awen, Talut harwada isamahad fəl igi ən man ən nəttulab n Ɛməli Ƴaysa. Ikka Ɛlimam wa Zəwwəran, ² igmay daɣ-as a das-agu šira əs nan n əlɣibada ən Kəl-Ɛlyəhud win əɣrəm ən Damas əmosnen šira a t-əkfanen turagat s as, as igraw aytedan, ɣər za meddan wala šidoden, win əhanen tarrayt ta n Ƴaysa, a tan-ikrəd ilwəy-tan-du əs Yerusalam. ³ Ikkâ za aɣrəm ən Damas, as t-in-ihoz, wər isla a igan as fall-as ibalazzat ənnur a d-igmâdan ijənnawan. ⁴ Ifataqqat, isla y əməsli wa das-innan: «Talut, Talut mafel as di-təzaɣazzaba?» ⁵ Inn-as Talut: «Ma təmosaɣ, Ɛməli?» Isla i wa das-innan: «Nak Ƴaysa wa təzaɣazzaba. ⁶ Ɛbdəd əggəz aɣrəm a dak-attamal awas kay-iwar igi-net.»

⁷ Meddan win əddewnen əd Talut əbdâdan, təgdal-asan tərəmməq awal, sallan y əməsli mišan wər hənnəyan awedan waliyyan.

⁸ Ibdad-du Talut, ora šittawen-net, mišan indar-as anay ən wala. Kundaba as əbazan midawan-net əfus-net, əlwayan-tu har dər-əs əggazan Damas. ⁹ Har iga karad adan wər ihənnəy arət, wər itša za wər išwa.

¹⁰ Amaran Damas ih-êt ənalkim ən Ƴaysa igân esəm Ananəyâs. Iɣray Ɛməli daɣ tərgət inn-as: «Ananəyâs!» Ikkəwan-as inn-as: «Nak da, Ɛməli!» ¹¹ Inn-as Ɛməli: «Ɛnkər, təssəwəla əd tarrayt tas itawannu "ta toɣadat", takkaɣ ehan ən Yahuza, təssəstənəɣ d aləs n əɣrəm ən Tarsa igân esəm Talut, id itansay-i daɣ alwaq wa da. ¹² Amaran inay [daɣ tərgət] aləs igân esəm Ananəyâs as t-id-osa, issəwar-tu ifassan-net fəl a t-id-iqqal asawad-net.»

¹³ Təzzar inn-as Ananəyâs: «Ya Ɛməli, aytedan aggotnen əgân-i isalan n aləs di, əd talbast tagget ta issəkna imizdagan-nak win əhanen Yerusalam.

¹⁴ Da da ila turagat n abbaz n aytedan kul win tattarnen s esəm-nak, amaran imuzaran ən limaman a t-əkfanen turagat ten.» ¹⁵ Mišan inn-as Ɛməli: «Aglu, aləs di nak a t-isannafran fəl a di-iməl y aytedan wər nəmos Kəl-Ɛlyəhud əd mənokalan-nasan, iməl-i deɣ i Kəl-Israyil. ¹⁶ Nak iman-in as das-z-agəɣ əzəɣɣəzzəb kul wa t-iwaran fəl əddəlil-in.»

¹⁷ Təzzar igla Ananəyâs har din-osa ehan, iggaz-tu, inay Talut, issəwar-tu ifassan-net, inn-as: «Amadrəy-nin Talut, Ɛməli Ƴaysa wa dak-inafalalan daɣ tarrayt ta du-təgeɣ, ənta a di-d-izammazalan fəl a kay-d-iqqəl asawad-nak, idnəy-kay Infas wa Zəddigan.» ¹⁸ Tamazayt ten da a daɣ d-ərtakan aratan olanen əd təfərənkawen daɣ šittawen ən Talut, təzzar iqqal-t-id asawad-net. Ibdad, itawasalmaɣ daɣ aman. ¹⁹ Dəffər awen itša, əqqalnat-t-idu təɣurad-net.

Tewaxlay ta iga Talut təgəyya ən Ƴaysa Ɛlməsix

Talut iha Damas

Iga arət n adan ɣur nalkiman ən Ƴaysa win əhanen Damas. ²⁰ Tarmâd as ikka Talut inan n əlɣibada win Kəl-Ɛlyəhud a daɣ-san immâl as Ƴaysa Barar ən Məššina a imos. ²¹ Isammaklal awen s aytedan ad gannin: «Ak wərgəɣ ənta, as kala ibbənbay daɣ aytedan win tattarnen s esəm ən Ƴaysa

day Yerusalam ihallak-kan? Wərgex wər t-id-eway s əxrəm wa, ar a tan-abəz, ilwəy-tan əs muzaran ən limaman?» ²² Mišan Talut ənta itisuhit əzəgzan-net. Wər əssenən Kəl-Əlyəhud win Damas a das-ənnan day əsəkni wa tan-itaggu as Yaysa ənta a imosan Əlməsix.

²³ As irəw Talut day Damas, namaggan Kəl-Əlyəhud eyaf fəl ad agin iman-net, ²⁴ mišan ittəmal-as awen. Ewadan day tara ən tənaxay-net as das-ənkadan ehad ezal xur mawan n əxrəm. ²⁵ As ahad iyyan, ənkaran nəttulab-net əgan-tu day əzmam zəwwəran, ərdafan day-as ayan, zazzabben-tu fəl aganna wa hadan n axalla wa ıxlayan axrəm.

Talut iha Yerusalam

²⁶ As osa Talut Yerusalam, igmay d ad irtəy əd nalkiman ən Yaysa, mišan əwafan-tu ketnasan fəlas harwa da wər əzzəgzanan as iyyan day-san a imos.

²⁷ İbaz-t-idu Barnabas əs man-net, iddew dər-əs əs nəmmuzal, təzzar ig-asan isalan kul n əmmək was inay Talut Əməli Yaysa day tarrayt ən Damas d awal wa das-iga, imal-asan dey igi wa iga isalan n Əməli Yaysa day Damas wər t-illa i as tu-təha tasa-net. ²⁸ Alwaq wədi a dər-san irtay, itidaw dər-san day Yerusalam. Itaggu isalan n Əməli Yaysa ši wala tasa ən waliyyan. ²⁹ İtiməšiwil Talut əd Kəl-Əlyəhud win əşşewalnen təlyunant, itamazay dey dər-san; ad gammayan d igi ən man-net. ³⁰ As əslan mədrayan-net day əzəgzan awen, əddewan dər-əs wiyyad day-san s əxrəm ən Qaysarəya, amaran əssokan-tu wa n Tarsa.

Tagadezt ta n Butros iməzzəgzan win Yahudəyya

³¹ Azzaman en, əgrəwan day-san nalkiman ən Yaysa d Əlkənisaten alxer day akal kul wa n Yahudəyya əd wa n Galilaya əd wa n Samarəya. Itasahat əzəgzan n Əlkənisaten, tagginat imazalan əssiymarnen Əməli, tittəynat dey əs tilalt n Infas wa Zəddigan.

Təmməzzəyt n Enəyas

³² İllil za Butros akal ketnet har iras təxrəmt ta n Ludda fəl ad inəy imizdagan win day-as əxsarnen. ³³ Inay day-as aləs igân esəm Enəyas, igân əttam elan əd bəddən, wər kala igmad təssut-net. ³⁴ Inn-as Butros: «Enəyas, əbdəd tada təssut-nak, Yaysa Əlməsix izzozay-kay.» İbdad Enəyas tamazayt ten da.

³⁵ Ənayan-tu aytedan kul win təxrəmt ən Ludda əd win azaway wa n Şaron, təzzar əhdan-du s Əməli.

Ətəwəsənkər ən Tabita day tamattant

³⁶ As itaggu awen axrəm ən Yaffa təxsâr day-as tənalkimt ən Yaysa təgât esəm Tabita, almayna n esəm wa day təlyunant Dorkas, almayna «Tenert». Wər təgmed ar s igi ən mazalan olaxnen əd təkutawen i maddararan. ³⁷ Adan en da a day tərın, aba-tat. Tətawaşarad, tətawasansa day ahan wa n afalla ən suru. ³⁸ Dad imos as Ludda wər təggug Yaffa, as əslan nalkiman ən Yaysa win əhanen Yaffa as Butros iha Ludda, zammazalan sər-əs əşşin meddan fəl ad t-ansəyan a tan-d-akku tarmâd. ³⁹ Inkər Butros iddew dər-san. As din-osa, ewayan-tu əs suru wa təha təxəssa ən təntut, əkkanat-idu tədoden şin as wər ədderan meddan-nasnə hallinat, sakninat-tu şikadkaden əd səlsa wiyyad a dasnat-təga Dorkas harwa təddâr.

⁴⁰ İssərdəy Butros awedan kul, igaraffat ad itattar. As issənda təwatray-net, imalallay-du təxəssa ən təntut ta aba, inna: «Tabita, ənkər-du», təzzar tora şittawen-net, tənay Butros, təqqim-du. ⁴¹ İzzal-as-in əfus-net, illil-as əs tebadday, amaran ıxra-du imizdagan əd tədoden şin as

wər ədderan meddan-nasnat, issəkn-asan-tat təddâr. ⁴² Itawasla awen day əyrəm ən Yaffa ketnet, təzzar əzzəgzanan aytedan aggotnen s Ɛməli. ⁴³ Iha Butros Yaffa har irəw, illa xur aləs iyyan igân esəm Simxon as imos əššəxəl-net əšifəl ən gəškan.

Ɛlkənisat əd təgəyya dat aytedan wər nəmos Kəl-Ɛlyəhud

10

Butros əd Korniləyas

¹ Ayrəm ən Qaysarəya ih-ay aləs iyyan ən Kəl-Ɛrrum igân esəm Korniləyas, imos iyyan day kabtanatan win azzarnen y agan ən sojitan was itawannu «Italəya». ² Imos aləs iksudan Məššina, ixbâd-tu ənta d aytedan n ahan-net ketnasan, itaggu šikutawen aggotnen i Kəl-Ɛlyəhud, faw dey itattar əs Məššina. ³ As əzəl iyyan xur amaḍal ən karad alwaqan win tazzar, inafalal-as-du angalos ən Məššina, inay-tu as d-iggaz ehan-net, inn-as: «Korniləyas!» ⁴ Irmaḡ Korniləyas, igar šittawen day angalos, inn-as: «Ya Məšši, ma tareḡ?» Inn-as angalos: «Šiwatriwen-nak əd təkutawen-nak əggəzzaynat əs Məššina, iqbâl-tanat. ⁵ Day adi əmərədda, zəmmizəl meddan s əyrəm ən Yaffa a dak-d-idawan d aləs iyyan igân esəm Simxon as itawannu Butros, ⁶ inniftaxan i Simxon wa išafalan igəškan s ehan-net ihâ tagadamayt n agaraw.» ⁷ Ifal-tu angalos wa das-iššewalan xas, iḡra-du imaššaxalan-net əššin d iyyan day sojitan win išaḡal imosan awedan iksudan Məššina, ⁸ issoḡal-asan awa igan kul, amaran izammazal-tan əs Yaffa.

⁹ Ɛhōzan-in əyrəm əzəl wa hadan, as iwar Butros afalla ən taxazamt attayan n ammas n azal fəl ad agu šiwatriwen. ¹⁰ Itattar den da as t-iggaz gələk, isaddaran a itša. Tawaggin-as-du mensewan as tu-tobaz tarna n Infas wa Zəddigan. ¹¹ Ogga ijənnawan as əmmoran, itawasaras-du day-san arat olân d əfər zəwwəran itiwattafan s əkkozat təsəlkad-net, har dat-əs imal. ¹² Ɛhân-tu əzzənəfan ən mudaran kul win jawankatnen fəl amaḍal əd dəmərdəmaran əd gəḍad. ¹³ Təzzar isla y əməsli iyyan as das-inna: «Butros, ənkər, təgzəma, tatša!» ¹⁴ Mišan inn-as Butros: «Kala kala Ɛməli, id wər kala ad ətšəḡ a xaraman wala a immidasan.» ¹⁵ Ila tesalay y əməsli en as inna: «Awa issəxlal Məššina, wərgəḡ kay a tu-z-agin i xaraman!» ¹⁶ Har iga əməsli en y awen karadat tənnawen, amaran immədkal əfər en əs jənnawan.

¹⁷ Harwada iqqân awen eḡaf ən Butros, isamadran day awa z'iqqəl almaḡna-net n awa das-d-inafalalan den, as d-əbdadan meddan win d-izammazal Korniləyas day əmi n ahan ən Simxon, dəffər as əssistanan əd dad illa. ¹⁸ Ɛyran-du məssawəs n ahan, əssəstanan-tan kud den da ad izzəbbat Simxon was itawannu Butros. ¹⁹ Harwada isamadran Butros day awa z'iqqəl almaḡna n arat wa das-d-inafalalan as [das]-inna Infas wa Zəddigan: «Ɛnəy! Meddan den karad a dər-ək sastannen. ²⁰ Ad wər təzləyax aytedan, əbdəd, tazzabbəḡ, tidawa dər-san; id nak a tan-d-izammazalan.» ²¹ Təzzar izzəbbat-du sər-san Butros inn-asan: «Nak da as təsəggadam. Ma imos əddəlil wa kawan-d-ewayan da?» ²² Ɛnnan-as: «Korniləyas wa n kabtan ən Kəl-Ɛrrum a dana-d-izammazalan, imosan aləs oḡādan, n əmiksad ən Məššina, əssiḡmaran-tu Kəl-Ɛlyəhud ketnasan. Ɛnta as inafalal angalos zəddigan ən Məššina omar-tu s a kay-issəḡməy, tasax-in ehan-net fəl ad aslu y awa za tanna.» ²³ Amaran izzogaz-tan-du

Butros, isammagarat-tan. As affaw, iddew dər-san. Eddewan dər-əs arat day nalkiman ən Yaysa win n əxrəm ən Yaffa.

²⁴ As əzəl wa hadan ewadan əxrəm wa n Qaysarəya. As din-osan da, iqqâl-asan Korniləyas ənta əd marwan-net d aytedan win dər ikna təmmidwa s ənta a tan-d-iḡran. ²⁵ As zama din-iggâz Butros ehan, issəlkad-as-du Korniləyas, igaraffat ḡur daran-net, issəjad-as. ²⁶ Mišan issəbdad-tu Butros, inn-as: «Əbdəd! Nak aggadəm ḡas a əmosa.» ²⁷ Əggazan ehan mişawalan, os-in day-as Butros aljamaḡat tagget. ²⁸ Təzzar inn-asan: «Təssānam kawanay iman-nawan as issixram əlqanun ən Kəl-Əlyəhud y iyyan day-san tassaḡ madeḡ iguz n ahan n awedan wər nəmos iyyan day Kəl-Əlyəhud. Mišan nak issosan-i Məššina day as ad wər agaḡ y awedan waliyyan iduf n as i xaraman wala immidas. ²⁹ Adi da fəlas, as di-təssəḡmayam, əkkeḡ-qawan-du əddi da wər əgeḡ asarəw waliyyan. Amaran əmərədda əməlat-i əddəlil wa fəl di-təssəḡmayam.»

³⁰ Inn-as Korniləyas: «Əzəl iyyan tattara day ahan-in, ila adi əmərədda karad adan, wər əsleḡ a igan as dat-i ibdad aləs ilsân isəlsa bilazlaznen. ³¹ Təzzar inn-i: "Korniləyas! Təwatray-nak təqbâl, šikutawen-nak deḡ iqbâl-tanat Məššina. ³² Day adi, zəmmizəl əs Yaffa, təssəḡməya Simḡon was itawannu Butros. Inniftaḡ y aləs igân Simḡon wa išafalan igəškan ihân tagadamayt n agaraw." ³³ Təzzar əssəḡmayaḡ-qay tamazayt tēdi da, olâḡ deḡ as du-toseḡ. Amaran əmərədda ketnana nəlla da dat Məššina, fəl ad nəssəsəm y arat kul was kay-omar Əməli s a danaḡ-qu-tanna.»

Talxutbat ən Butros day ahan ən Korniləyas

³⁴ Iššewal Butros inna: «Əmərədda əgreḡ as, tidət day a imos as Məššina wər izlay aytedan. ³⁵ Kalar awedan kul wa t-iksudan, itaḡḡu awa oḡadan, awedan wēdi, ad t-iqbəl Məššina, a təqqal tawšət-net. ³⁶ Issoka-du Kəl-İsrayil awal-net imosan isalan n Əlinjil, əmmâlne isalan n alxer wa ihakku Yaysa Əlməsix, ənta wa n Əməli n awedan kul. ³⁷ Təssānam day awa igan day akal kul ən Yahudəyya, intâ-du adi day wa n Galilaya dəffər təlxutbat ta iga Yaxya y aytedan day batu n alamaḡ day aman; ³⁸ d əmmək was issəkna Məššina aytedan as Yaysa wa n Nazaret a issannafran əs tahakkay ta t-iga Infas wa Zəddigan əd tarna. Təssānam deḡ day tilalt ta iga akal itamazal əlluḡ, izuzəy aytedan kul win day innoda İblis, id tarna ən Məššina a igraw.

³⁹ Nakkanay inəmmuzal nəḡḡəyat awa iga ketnet day əxrəm wa n Yerusalam d akal sa hadan wa n Kəl-Əlyəhud. Ənta wa itawataytayan fəl təḡəttawt, aba-tu; ⁴⁰ issənkar-t-idu Məššina əzəl wa n karad dəffər ibā-net, ikf-ay turagat n ad itəwənəy iddâr. ⁴¹ Wərgəḡ aytedan kul a t-ənaynen, kalar wər t-inay ar šigəyyawen šin isannafran Məššina harwa dat alwaḡ, a tanat-imosan nakkanay win dər-əs ədrawnen tettay əd tassay dəffər tanakra ta d-iga day tamattant. ⁴² Təzzar omar-ana Yaysa s ad nəməl Əlinjil y aytedan, naggayyat-asan as, ənta da, a isannafran Məššina ig-ay əmašraḡ n id t-illa awedan, ḡər za win əddarnen wala win aba. ⁴³ Ənta en da as əḡḡəyyen ənnəbitan kul as, i sər-əs izzəḡzanan ad igrəw təsureft ən bakkadan-net s esəm-net.»

Agaraw wa əgan aytedan wər nəmos Kəl-Əlyəhud Infas wa Zəddigan

⁴⁴ Harwada iššewal Butros as d-izzəbbat Infas wa Zəddigan fəl aljamaḡat ketnet ta təssəsamat i təlxutbat-net. ⁴⁵ Ikna awen əsəmməkləl əs nalkiman ən Yaysa win Kəl-Əlyəhud win d-əddewnen əd Butros, âs, wala aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud da garrawan s igət təhəkkut

ta n Infas wa Zəddigan. ⁴⁶ Fəlas sallan-asan əşşewalan awalan wər nətawazday, əmmâlan adkul ən Məşşina. Təzzar inna Butros: ⁴⁷ «Awak ma z'igdəlan y aytedan əgânen y Infas wa Zəddigan agaraw wa das-nəga ad təwəsəlməxan day aman?» ⁴⁸ Amaran omar s ad təwəsəlməxan day aman s esəm ən Yaysa Əlməsix. Dəffər awen əgməyan day Butros a xur-san agu adan.

11

Isalan win iga Butros dat nalkiman ən Yaysa win Yerusalam

¹ Əslan nəmmuzal əd mədrayan day əzəgzan win əhanen akal wa n Yahudəyya as, əllân-tu aytedan wər nəmos Kəl-Əlyəhud əzzigzannen əntanay da s awal ən Məşşina. ² Alwaq wad iggəzzay Butros əs Yerusalam, əşşewalan fall-as inalkiman ən Yaysa win Kəl-Əlyəhud win əttafnen alɣadat-nasan ta n əmənəkəd. ³ Ənnan-as: «Manəmmək as tətəggaza ehan n aytedan wər nəmmənəkəd, wala tədarraw dər-san imensewan.»

⁴ Təzzar issoɣal-asan Butros awa igan kul, wa n ənətti, inn-asan: ⁵ «Tattara day əxrəm ən Yaffa as di-tobaz tarna n Infas wa Zəddigan, inafalal-i arat iyyan. Arat wa, itawasaras-du day jənnawan, olâ d əfər zəwwəran itiwattafan s əkkozat təsəlkad-net, har dat-i d-imal. ⁶ Əswada day-as, zaggazdaq-qu, ənayax day-as eharay, əd təwaqqast əd dəmərdəmaran əd gədad. ⁷ Təzzar əsleɣ y əməsli wa di-innan: "Butros, ənker, təgzəma, tatsa!" ⁸ Mişan ənneɣ-as: "Kala kala Əməli, id imi-nin wər kala t-iggaz arat xaraman wala iyyan immidasan." ⁹ Əlasa tesalay y əməsli en as inna day jənnawan: "Awa issəxlal Məşşina, wərgəɣ kay a tu-z-agin i xaraman!" ¹⁰ Har iga əməsli en y awen karadat tənnawen, amaran itawarkab-in awen ketnet əs jənnawan.

¹¹ Tamazayt ten da a d-əbdadan karad meddan s ahan wa day əssəgana, sər-i d-əmmozaalnen day əxrəm ən Qaysarəya. ¹² Təzzar inn-i Infas wa Zəddigan a dər-san idawa əddi da. Ad wər əzləyax aytedan. Əddewa deɣ əd mədrayan-nana sədis win, har nəggaz ehan n aləs wa di-d-issəgməyan. ¹³ Isoɣal-ana əmmək was das-inafalal angalos day ahan-net, ibdad dat-əs inn-as: "Zəmmizəl awedan s əxrəm ən Yaffa y a dak-d-idaw əd Simɣon was itawannu Butros. ¹⁴ A dak-agu amagrad a sər-ək du-z-awəyan efsan kay d aɣaywan-nak ketnet." ¹⁵ Harwada wər əhoga əşşewala as fall-asan d-iga Infas wa Zəddigan əzəbbi wa fall-ana d-iga nakkanay day tizarat. ¹⁶ Təzzar əkteɣ-du tənna ta iga Əməli: "Yaxya, aman a day issəlməx aytedan, mişan kawanay, Infas wa Zəddigan a day za tətəwəsəlməxam." ¹⁷ Day adi, dad zamas ig-asan Məşşina təhəkkut zun ta danaɣ-iga as nəzzəgzan s Əməli Yaysa Əlməsix, ma əmosa nak as gaddala i Məşşina igi n awa ira?» ¹⁸ As təsəla aljaməɣat i salan win, təffəsta, təzzar ad təmmal Məşşina təgannu: «Day adi aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, da issəfrak-kan Məşşina ad utaban, əgrəwan təməddurt ta təɣlalət.»

Ətəməl n Əlinjil i Kəl-Əlyəhud day Antəyoxəya ta n Surəya

¹⁹ Inalkiman ən Yaysa win izawwazawaz alɣazab wa d-izrayan ətəwənxə n Əstefanos, əqlan wiyyad har osan akal wa n Fenisəya, wiyyad osan akal imosan gər-wətlan as itawannu Qibrus, wiyyad osan aɣrəm wa n Antəyoxəya. Əmmâlan awal ən Məşşina, eges i Kəl-Əlyəhud ɣas. ²⁰ Dər iga awen da ya, wiyyad day-san n akal wa n Qibrus əd wa n Qərwan, as din-osan aɣrəm wa n Antəyoxəya əşşewalan y aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud win əşşewalnen təlyunant, əmmâlan-asan isalan n Əlinjil

n Əməli Yaysa. ²¹ Tədhə-tan tarna ən Məşşina dəx awa taggin, təzzar əzzəgzanan aytedan aggotnen əs Yaysa Əlməsix, ətuban, əlkaman y Əməli imosan əmənokəl-nasan.

²² Isalan n awen ewadan-in Əlkənisat ta təhat Yerusalam, təzzar təzammazal Barnabas s əxrəm n Antəyoxəya. ²³ As din-osa inay arraxmat ən Məşşina ta du-təzzəbbet den, iddəwat. Təzzar ig-asan ketnasan ənnəsixa imosan ad əlkəman y Əməli. ²⁴ Ənta iman-net Barnabas, aləs olâxan a imos, itkâran Infas wa Zəddigan, issohat dəx əzəgzan-net. Əzzəgzanan aytedan wiyyad aggotnen s Əməli Yaysa. ²⁵ Amaran ikka Barnabas əxrəm ən Tarsa, isaggad i Talut. ²⁶ As t-igraw, iddew-du dər-əs s Antəyoxəya. Əgan dəx-as awatay iyrâdan osâxan əd nalkiman ən Yaysa win əhanen Əlkənisat ten, sasəxin aytedan aggotnen. Əxrəm wen da n Antəyoxəya en a dəx əssəntan aytedan təxaray nalkiman ən Yaysa s esəm wa n «əlməsixitan».

²⁷ Adan en da a dəx əgmədan ənnəbitan wiyyad Yerusalam, ərasan s əxrəm wa n Antəyoxəya. ²⁸ İbdad iyyan dəx-san igân esəm Agabus, imal dat alwaq əs tarna n Infas wa Zəddigan as, ilkâm ad agu laz labasan dəx əddənet ketnet. Laz en da dəx osa-du s əmmək was t-iməl dəx əzzaman n əmənokəl Klawdəyus Qaysara. ²⁹ Təzzar namardan nalkiman ən Yaysa win Antəyoxəya fəl tanat təmosat ad irəg akkiyyan dəx-san awa ifrag səssiwayan tədhəlt ta i mədrayan-nasan dəx əzəgzan win əhanen akal ən Yahudəyya. ³⁰ Əgan awen da, əgan şirgitan-nasan dəx əfus ən Barnabas əd Talut y a tanat-awəyan i muzaran n Əlkənisat ta təhat Yahudəyya.

12

Tamattant ən Yaqub d iguz ən Butros kasaw

¹ Azzaman en da a dəx issənta əmənokəl Herod əzəxğəzzəb n arat dəx aytedan n Əlkənisat. ² Isassanxa əs takoba Yaqub wa n amədray ən Yaxya. ³ As inay as oggaman Kəl-Əlyəhud awen, isattarmas Butros. Itaggu awen adan n əmud wa dəx tattin aytedan şigəlwen şin wər iha xamira. ⁴ Isassagay dəx kasaw, issəwəq-qu i maraw sojitan əd sədis a tu-tinəməzrəynen s əkkəz əkkəz. Otâs a das-ışrəx dat awədan kul dəffər əmud wa n Akkay. ⁵ A iha Butros kasaw den, Əlkənisat ənta tədgâz wəllen tətansay-as Məşşina.

⁶ As ahad wad z'ifaw ışrəx-as Herod, insâ Butros gər əşşin sojitan a t-əttâfnen s əşşin sassaran, əbdâdan dəx magazan wiyyad dat əmi ən kasaw. ⁷ Wala a ihogan inafalal-du angalos iyyan n Əməli, imalawlaw adag wa dəx insa Butros dəx ammas ən kasaw. Təzzar idas angalos tasaga ən Butros, issənkar-tu inn-as: «Əbdəd tarmâd!» Ərtakan sassaran win as əkradan fassan-net dəx tamazayt ten. ⁸ Harwa inn-as: «Əzləg isəlsa-nak, təsəlay ixtəman-nak.» Iga Butros awen da. «Əmərədda əzləg əbərnuz-nak, təlkəməx-i-du.» ⁹ İgmad-du Butros ilkâm y angalos, wər issen as awa itaggu angalos den tidət a imos, iyl targət awen. ¹⁰ Okayan fəl magazan win əzzarnen əd win əllanən dənneğ-san, amaran osan-du təsəhərt ən təzoli təswâdat sa sər əxrəm. Tənnolam dat-san şin man-net, ərdəyan. Əssəwalan əd tarrayt iyyat, wala a ihogan ifal-tu angalos.

¹¹ Təzzar iggaz Butros annawalat n aɣaf-net, inna: «Əmərədda əkkasəx aşşak dəx-as, Əməli Məşşina a d-izammazalan angalos-net, ikkas-i-du dəx fassan n əmənokəl Herod əd talbast kul tas əran Kəl-Əlyəhud a di-təgrəw.»

¹² Amaran igra təxara-net, ikka ehan ən Maryama ta n anna ən Yaxya was itawannu Markus. Əmmiyan xur-əs aytedan aggotnen tansayan Məşşina. ¹³ Ikawkaw imi n aɣalla, təgla-du tamaşşaxalt təgât esəm Yoda

y ad tæssən awa imos awedan. ¹⁴ As tæzday əməsli ən Butros, awa təga day tədəwit, edag n a das-taləm, tozal təqqal ammas n ahan, təmal as Butros illa dat əmi n aɣalla. ¹⁵ Ənnan-as: «Kam, əmməskəl a təgeɣ!» Mišan tæzazzayyar-asan day-as ənta day awen. Amaran ənnan-as: «Day adi angalos-net adi.» ¹⁶ A əgannin awen, Butros ənta itakawkaw-asan imi n aɣalla. As olaman, ənayan-tu, iga sər-san awen əsəmməkləl labasan. ¹⁷ Isaddagan-asan s əfus-net ad affastin, tæzzar imal-asan təməwit kul tas t-id-ikkas Əməli Məşşina day kasaw. Inn-asan dəɣ: «Əmələt adi i Yaquub əd mədrayan-nana win hadatnen.» Amaran ifal-tan, ikka edag iyyan. ¹⁸ As affaw, təga tənajarwayat labasat day sojitan; akk iyyan isastan əmidi-net d awa iga Butros. ¹⁹ As t-id-aba y aytedan win as t-issəswad Herod, issəstan sojitan win t-ogaznen, amaran omar s ad tawanyin kərəz. Dəffər awen igmad Herod akal wa n Yahudəyya, izagaday ikka aɣrəm ən Qaysarəya y a day-as agu tamert.

Iba ən Herod

²⁰ Awen as itaggu, Herod ih-ay alham labasan n aytedan n əɣrəm wa n Tir əd wa n Sidon. Idhal-tan Blastus wa n əməşşewwər ən Herod, namannakan zammazalan əs Herod almawakkilan-nasan, fəl a dər-əs aknin, fəlas akal-net a du-gammadan sudar-nasan. ²¹ As d-osa əzəl wa itawasanafranan, izlag Herod isəlsa-net win taymar tæzzar iqqim fəl təxawit-net ta n taymar, amaran išşewal i tamattay. ²² Ad saɣaren aytedan, gannin: «Əməsli wa in əməli iyyan, wərgəɣ in awedan!» ²³ Wala a ihogan iwat-tu angalos n Əməli fəlas igi a iga iman-net day adag ən Məşşina, wər iga y Əməli adkul wa dər ihor; tæzzar ətşanat-tu təwakkawen, aba-tu.

²⁴ Awal ən Məşşina ənta, igla itiwəzəwiz, tigatan aytedan win sər əzzəgzannen.

²⁵ Amaran Barnabas əd Talut as əɣradan əşşəɣəl wa tan-d-ewayan s əɣrəm ən Yerusalam, əqqalan s as d-əhan, əddewan əd Yaxya was itawannu Markus.

Şigəyyawen day Asəya əd day akal ən Kəl-Əlyunan

13

İtəwəsənnəfrən ən Barnabas əd Talut y ad əşşikəlan

¹ İlkənisat ta təhat aɣrəm n Antəyoxəya əhân-tat ənnəbitan əd məsəssəɣra əmosnen Barnabas əd Simɣon was itawannu "Akawel" əd Luqəyus wa n akal ən Qərwan əd Manahin wa inamadwalan d əmənokal Herod day ahan iyyanda amaran əd Talut. ² Əzəl iyyan ad əmminayan əɣbâdan Əməli əzuman dəɣ, inn-asan Infas wa Zəddigan: «Səwərat-i Barnabas əd Talut aganna fəl ad agin əşşəɣəl was tan-d-əɣreɣ.» ³ Əzuman əgan şiwatriwen tæzzar, amaran əssəwaran Barnabas əd Talut ifassan-nasan əgan-asan şiwatriwen, dəffər adi əssəglan-tan.

⁴ Issoka Infas wa Zəddigan Barnabas əd Talut aɣrəm ən Salukəya. Əggazan day-as aɣlal n aman əkkan akal imosan gərwətlən as itawannu Qibrus. ⁵ As osan aɣrəm ən Salamin, ad əmmâlan awal ən Məşşina day nan n əlɣibada win Kəl-Əlyəhud. İddew dər-san Yaxya was itawannu Markus. İllil-asan idhâl-tan.

Əmənəy d Eləymas wa n amaşşayaw day Qibrus

⁶ Ərzagan Qibrus, sannaqqaban-tu har osan aɣrəm ən Bafus. Den da ad əmmənayan d aləs iyyan ən Kəl-Əlyəhud igân esəm Bar-Ŷaysa n

amaššaxaw, igannin ənta ənnəbi. ⁷ Amaran osâx əd Sarjəyus Buləs wa n ənaxkim n akal, imosan awedan ilân əgərri. Issəgməy əmuzar wa Barnabas əd Talut fəlas ikna əsənnəhəl ən tara n ad aslu y awal ən Məššina. ⁸ Mišan inkar Eləymas wa n amaššaxaw – awen da a imosan almayna n esəm-net daɣ təlyunant – iqqal əllid-nasan, ad igammay d ad igdəl y ənaxkim wen əzəgzan. ⁹ Təzzar ijajjanyal daɣ-as Talut, as itawannu deɣ Buləs, igrâwan s igət Infas wa Zəddigan, ¹⁰ inn-as: «Agg Aššaytan, azangaw n arat kul wa oɣadan. Wər t-illa əzzənəf ən təkərras a kay-wər-nəha, əməkkerrəs n ənallabus a təmosax. Emmay ad za tammazzayaɣ d agamay n əsəfrəx ən tarrayt toɣâdat n Əməli Məššina?

¹¹ Əmərədda ənəy, a fall-ak assansu Əməli əfus-net, taddaryala. Ad tagay azzaman wər təlesax anay n ənnur ən təfuk.» Tamazayt ten da a fall-as əganat šiyyay, idalammat fall-as amaɗal, təzzar ad iddâz, igammay i t-ilwayan. ¹² As inay ənaxkim wen awa igan den, izzəgzan. Isimaklal sər-əs əsəssəxri was isla daɣ batu n Əməli.

Təlxutbat ta iga Buləs daɣ əxrəm wa n Antəyoxəya wa n Bissidəya

¹³ Iggaz Buləs aɣlal n aman ənta əd midawan-net daɣ Bafus, əkkan əxrəm ən Bərgə ihân akal ən Banfiləya. Den da a dər-san imməzzay Yaxya was itawannu Markus, iqqal Yerusalam. ¹⁴ Əntanay amaran əgmədan Bərgə, əkkan əxrəm n Antəyoxəya wa n akal ən Bissidəya. As iga əzəl wa n təsanfawt, əggazan ehan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud, əqqiman. ¹⁵ As tawaxran daggan daɣ Əttəwret d Əlkəttaban win Ənnəbitan sa hadan, ənnan-asan-in muzaran n ahan n əlxibada wen: «Imədrayan-nana, kud təll-ay batu as za təsəssuhet əzəgzan n aytedan, tagim-tat.» ¹⁶ Ibdad Buləs, isaddagan-asan s əfus-net ad affastin, amaran inna: «Meddan win Kəl-Israyil əd kawanay win miksadan ən Məššina, səsəmat-i!

¹⁷ Məššina di n Əməli ən tamattay ta da n Israyil a isannafranan imarawan-nana, təzzar issəgat-tan daɣ elan win daɣ əmosan inaftayən daɣ akal ən Masar, dəffər adi ikkas-tan-du daɣ-as əs tarna n əfus-net. ¹⁸ Iga edag n əkkozat təmərwən n awatay, šin əgan daɣ taneray, izizaydar dər-san. ¹⁹ Ikf-en as ərzan əssayət tawšeten daɣ akal ən Kanan, ikf-en akal-nasan, iggaz təkasit-nasan. ²⁰ Awen ketnet, edag n əkkozat təmad n awatay əd səmmosat təmərwən a daɣ iga. Dəffər awen a dasan-izuzir əlqalitan taqqalan-asan imənokalan har azzaman n ənnəbi Saməwel.

²¹ Azzaman en da a daɣ əgməyan əmənokəl, təzzar ikf-en Məššina Talut ag Kiš wa n tawšet ta n Benyamin. Iga əkkozat təmərwən n awatay ixkâm fall-asan. ²² Dəffər adi ikkas-tu Məššina da taɣmar, iga Dawəd daɣ adag-net s ənta a fəl inna Məššina: "Əgrawa Dawəd ag Yasay, imosan aləs ilkâman i tara-nin, wa z'ammazalan əs tara-nin ketnet."

²³ Ihayawan-net a daɣ d-ikkas Məššina Ƴaysa s ənta a imosan Əmaylas was iga arkawal-net i Kəl-Israyil. ²⁴ Dat assa-net ad iga Yaxya i tamattay n Israyil ketnet isalan əmosnən ad utaban, təwəsəlməxan daɣ aman, assaknu adi tətubt-nasan. ²⁵ As ibuk Yaxya y əsəndi n əššəxəl-net, ad igannu: "Ma təxilam, ma əmosax? Wər əmosax za awedan was təxilam. Kala, kala! İlkâm-i-du, nak wər əweda wala arra ən suxan ən xateman-net."

²⁶ Imədrayan-in kawanay win hayawan n Ibrahim əd kawanay win wər nəmos Kəl-Əlyəhud təksudam Məššina, isalan n əlyillas wa, nakkanay as tan-d-issoka Məššina. ²⁷ Amaran aytedan ən Yerusalam əd muzaran-nasan wər əgren awa imos Ƴaysa, wər əgren deɣ wala daɣ awa ənnan ənnəbitan daɣ Əlkəttaban win tawaxrinen akk əzəl wa n təsanfawt daɣ

nan n əlyibada, əssəndan awa ənnan ənnəbitan win di s abbaz wa t-əgan s əşşərixa. ²⁸ Wər əgrewan arat waliyyan a t-issiwaran tamattant, mišan harkid awen, əgmayan daɣ Bilatəs a daɣ-as təwəkkəsən man. ²⁹ As əssəndan arat kul awa fall-as ənnan Əlkəttaban, əkkasan-t-idu fəl təgəttawt, əgan-tu daɣ əzəkka. ³⁰ Mišan issənkar-t-idu Məşşina daɣ tamattant. ³¹ Iga adan aggotnen itinəfilil y aytedan win dər-əs d-əddawnen daɣ akal ən Galilaya əgəzzayyan s əxrəm ən Yerusalam. Əntanay a əmosnen əmərədda şigəyyawen-net ɣur tamattay n Israyil.

³² Amaran nakkanay da, nətagg-awan isalan n Əlinjil, əmosnen isalan win as itawagga arkawal-nasan i marawan-nana. ³³ Arkawal wen issənd-anaq-qu Məşşina nakkanay win hayawan-nasan s əsənkər wa d-iga ʔaysa s əmmək was iktab daɣ təsarnat ta n sanatat n Azzabur, as inna daɣ salan ən ʔaysa: *"Kay Barar-in, əqqalay azalada Abba-nak."* ³⁴ Əsənkər wa t-id-iga Məşşina daɣ tamattant, da wər tərka təxəssa-net daɣ əzəkka imâl-tu Məşşina daɣ Əlkəttaban əs təməwit ta, as inna: *"A kawan-akfa arraxmaten zaddoghen, ətiddanen şin as əgeɣ arkawal-nasnə i Dawəd."* ³⁵ İktâb deɣ as: *"Wər za tayya Əmizdag-nak arku daɣ əzəkka."* ³⁶ Dawəd amaran, dəffər as immozal daɣ azzaman-net s aratan win ixtas Məşşina, aba-tu, itawanbal dəgma ən marawan-net, tərka təxəssa-net; ³⁷ mišan ʔaysa, ənta a d-issənkər Məşşina daɣ tamattant, wər tərka təxəssa-net. ³⁸⁻³⁹ Daɣ adi imədrayan-in əssənət as təsureft ən bakkadan, təttimal-awan əs tarrayt-net; amaran i sər-əs izzəgzanan ad igrəw tədarfit daɣ aratan kul win as wər ifreg tədarfit daɣ-san əs tarrayt ta n ləkkum y əşşərixa wa d-izzəbben fəl ənnəbi Musa.

⁴⁰ Adi a fəl za tənəkədam y a kawan-igrəw awa əmalan ənnəbitan, as ənnan: ⁴¹ *"Ənəyat kawanay win nujaban; səmməkləlat, təhləkam; fəlas ad ammazala arat daɣ azzaman-nawan, as kud dawan-iga awedan isalan-net kul da, wər das-za-təzzəgzənam."*

⁴² İgammad Buləs əd Barnabas as daɣ-san əgmayan aytedan ad d-ələsan təwəɣlay əzəl ən təsanfawt wa d-izayan fəl a dasan-əşşitin daɣ igi ən salan win den. ⁴³ As təwəzawəz əljəməɣat, əddəwan Kəl-Əlyəhud aggotnen d aytedan wiyyad ad d-əhdânen s əddin wa n Kəl-Əlyəhud əd Buləs əd Barnabas. Maşawalan dər-san, gammayan daɣ-san ad zəzzəwen daɣ arraxmat ən Məşşina ta əgrawan.

⁴⁴ As d-ixlay əzəl wa n təsanfawt, təddew-du taşşam n əxrəm ketnet y ad issəsəm y awal n Əməli. ⁴⁵ As ənayan Kəl-Əlyəhud igət ən tamattay, əggəznat-tan təsmiten labasnen, ad sabahawan Buləs, rabbadan-tu. ⁴⁶ Təzzar inn-asan Buləs əd Barnabas wər təha tasa ən wala: «Kawanay a iddəran s a dawan-attamal awal ən Məşşina əs tizarat, mišan dad zamas tugayam sər-əs, wər təssəharam iman-nawan əd təməddurt ta təɣlalət, wədi ad nəmələlləy s aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. ⁴⁷ Fəlas awen da as danax-omar Əməli Məşşina s əmmək was inna daɣ Əlkəttaban as ənnan: *"İgeq-qay ənnur i tawşeten şin wər nəmos Kəl-Əlyəhud fəl ad tawəyay isalan n əlyillas har d a du-təraz əddənət."*

⁴⁸ As əslan aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud y awen, əddəwen, əzzəzwəran awal n Əməli Məşşina, əzzəgzanan aytedan kul win as itawatas ad əgrəwan təməddurt ta təɣlalət. ⁴⁹ Ad itiwəziwiz awal n Əməli daɣ akal ketnet.

⁵⁰ Mišan ənkarən Kəl-Əlyəhud əgan ark-man daɣ tədoden şıyyad tiwasaymarnen əhânen əddin ən Kəl-Əlyəhud əd muzaran n əxrəm, ewayan-du əs Buləs əd Barnabas ətəwədgaz labasan, təzzar əstəyan-tan,

əkkasan-tan day akal-nasan. ⁵¹ Ebbəkbakan aboqqa ən daran-nasan day batu n əxrəm wen, təzzar əkkan əxrəm wa n Ikonəyum. ⁵² Inalkiman ən Yaysa win d-oyyan dəffər-san day Antəyoxəya amaran, əknân təfalawist, idnay-tan dəx Infas wa Zəddigan.

14

Buləs əd Barnabas day Ikonəyum

¹ Iga Buləs əd Barnabas day əxrəm n Ikonəyum arat wa da taggin fawda, a t-imosan iguz n ahan n əlxibada ən Kəl-Əlyəhud; təzzar əgan day-as awal a d-ewayan as əzzəgzanan aytedan aggotnen day Kəl-Əlyəhud əd Kəl-Əlyunan əs Yaysa. ² Mišan ənkarən Kəl-Əlyəhud win ugaynen s əzəgzan əs Yaysa, əgan day aytedan win hadatnen wər nəmos Kəl-Əlyəhud ark-man əs məzzəgzan əs Yaysa. ³ Harkid awen iga Buləs əd Barnabas tamert tagget day Ikonəyum. Taggin awal a daq-qan wər təha tasa, tagayyen fəl Əməli. Ikf-en Əməli fərregat n igi ən təlməxjujaten əmosnen alxalamaten d aratan simaklalten sataddinen tidət a mosan salan win əqqalnen arraxmat-net.

⁴ Mišan təzun tamattay n əxrəm. Wiyyad əwaran aganna wa n Kəl-Əlyəhud, wiyyad aganna wa n nəmmuzal. ⁵ Ənkarən aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud əd Kəl-Əlyəhud əd muzaran-nasan sammarkasan ad agin taršəxšad labasnen i Buləs əd Barnabas, anxin-tan kərəz əs təgur ən təhun. ⁶ As isla Buləs əd Barnabas awen, əgmadan əxrəm wen, əkkan Lustra əd Derbe əmosnen iğərman n akal wa n Lukawnəya əd kallan win tan-əxlaynen, ⁷ a day-san əmmalan isalan n Əlinjil.

Buləs əd Barnabas day Lustra

⁸ Əxrəm ən Lustra ih-ay aləs n anabdon s as d-ihəw da, əmmutan daran-net, wər kala təwer takkolt-net amaɖal. ⁹ As əzəl iyyan ad issisam i Buləs iššewal, idak-ku Buləs s asawad, inay day-as as, ila əzəgzan a t-izzozayan; ¹⁰ təzzar inn-as s afalla: «Ənkər, tağəda tebadday-nak!» Iggad aləs, iggaz šin teklay. ¹¹ As tənay tamattay təgget awa iga Buləs den, ad gannin aytedan s afalla day awal wa n təlukawnəysat: «Imalan əhānen šaššelan an aytedan, a fall-ana d-əzzəbbatnen.» ¹² Əgan i Barnabas esəm n iyyan day əssənəman-nasan as gannin «Zus», Buləs əgan-as esəm n iyyan as gannin «Hərmes» fəlas ənta a imosan əməššewəl. ¹³ Inkar əlimam n əssənəm wa igan «Zus» əs ehan n əlxibada-net iha imi n əxrəm, isassalway-du əs mawan n əxrəm izəgran əd tətəltəla ən təjigay, ira ənta əd tamattay tagget a tan-agin šizəgzam i Buləs əd Barnabas.

¹⁴ Mišan as əslan nəmmuzal win əganen Barnabas əd Buləs awen, zazzarren šikadkaden-nasan fəl man-nasan, ozalan əs tamattay təgget ədkâlan imaslan-nasan s afalla gannin: ¹⁵ «Xa meddan! Ma tətəggim da? Nakkanay wər nəmos ar aytedan ən šilaten-nawan. Isalan n Əlinjil a dawan-du-neway fəl ad tammazzayam d əlxibada n əssənəman, tutabam əs Məššina di n Amaɣlol a d-ixlakan ijənnawan d amaɖal əd gərwan d awa tan-ihan kul. ¹⁶ Day elan win ərəwnen, oyya šimattiwen kul, əlkamnat i tara ən man-nasnat. ¹⁷ Mišan dər iga awen da ya, iga i man-net təgəyya id issəkna əlluɣ-net imosan: əsufəy wa dawan-d-itaggu akonak day jənnawan, ihakk-iwan šimeren olaynen əd sudar, isifəliwis-kawan.» ¹⁸ Gərriɖ as sahhadarren aytedan əs batu ta əgan den, əgdalan-asan a dasan-agin šinagzamen. ¹⁹ Osan-du Kəl-Əlyəhud wiyyad a d-əfalnen

ayrəm n Antəyoxəya əd wa n Ikonəyum, əşşewalan y aytedan har tan-əssəwaran aganna wa-nasan. Ad əggaran Buləs əs təhun, dəffər adi zarorawan-tu har dər-əs əgmadan ayrəm, əxilan aba-tu. ²⁰ Mišan as sər-əs d-əddewan nalkiman ən Yaysa, ɣalayɣalayan-tu, ibdad-du iqqal ayrəm. As affaw, iddew əd Barnabas əkkan ayrəm ən Derbe.

Tewaxlay ən Buləs əd Barnabas Antəyoxəya

²¹ As əmalan isalan n Əlinjil daɣ əyrəm wen, əlkaman aytedan aggotnen i Yaysa; iqqal Buləs əd Barnabas ayrəm ən Lustra əd wa n Ikonəyum əd wa n Antəyoxəya, ²² ad gammayan daɣ nalkiman ən Yaysa win ɣərman win ad zəzzəwen daɣ tarrayt-nasan. Šāwalan-asan, talaman-asan fəl man s ad zəzzəwen daɣ əzəgzan-nasan, gannin-asan: «İllikan as, iguz ən Taymar ta n Məşşina, iddew əd təssust tagget.» ²³ Əkkulluk n Əlkənisat sinafranas imuzaran, əşşedawan awen əd təwatriwen d əzum, amaran agin-tan daɣ təxlift ən Məşşina di as əzzəgzanan. ²⁴ Dəffər awen ərzagan akal wa n Bissidəya, okayan əs wa n Banfiləya. ²⁵ Əmalan isalan n Əlinjil daɣ əyrəm wa n Bərge, amaran ərasan əs wa n Attaləya. ²⁶ Əggazan aɣlal n aman daɣ Attaləya, ənnəmadan Antəyoxəya, ayrəm was ənta as kala daɣ-as tawaggan daɣ təxlift ən Məşşina y əşşəxəl wa əssəndan den. ²⁷ As din-osan, sassayran-du aytedan kul n Əlkənisat, təzzar əssoɣalan-asan isalan n arat kul was tan-ikfa Məşşina turagat n igi-net, d əmmək was olam Məşşina tarrayt n əzəgzan i təmattiwen šin wər nəmos Kəl-Əlyəhud. ²⁸ Dəffər awen əmalan ɣur nalkiman win den har əgan tamert tagget.

15

Əmənəy ən məzzəgzan əs Yaysa daɣ Yerusalam

¹ Osan-du meddan wiyyad a d-əgmadnen akal ən Yahudəyya ayrəm n Antəyoxəya ad sasayrin inalkiman ən Yaysa, gannin-asan: «As wər təlkemam y alɣadat n əmənəkəd ta d-oyya ənnəbi Musa, wər za təgrəwam əlɣillas.» ² Wər irda Buləs əd Barnabas əs batu ten, eway-du awen tamazaɣ labasat gar-essan əd Buləs əd Barnabas. Təzzar tətawagga tanat n ad aggazzay Buləs əd Barnabas əd nalkiman ən Yaysa wiyyad əs Yerusalam fəl ad ənəyan inəmmuzal əd muzaran n Əlkənisat daɣ batu ten. ³ Təkf-en Əlkənisat ta n Antəyoxəya arat kul was əddəraran, amaran əqlan. Ərzagan akal wa n Fenisəya əd wa n Samarəya suɣulan isalan kul ən tətubt ta d-əganat təmattiwen šin wər nəmos Kəl-Əlyəhud əs Məşşina. Isifilawas awen wəllen inalkiman kul win kallan en. ⁴ As osan Yerusalam təg-asan Əlkənisat ketnet marxaba əd nəmmuzal əd muzaran. Təzzar əgan daɣ-san isalan n arat kul was tan-ikfa Məşşina igi-net. ⁵ Mišan əggadan-du meddan wiyyad ən nalkiman ən Yaysa əhanen taggayt ta n Farisaytan ənnan: «Əmənəkəd əd ləkkum y əlqanun wa n ənnəbi Musa fərəd a imos fəl aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud.»

⁶ Təzzar əmmənəyan nəmmuzal əd muzaran n Əlkənisat fəl ad əssənan awa z'əgin daɣ batu ten. ⁷ As ərəwan əmmizayən, ibdad Butros inn-asan: «İmədrayan-in, təssānam as irəw as di-isannafran daɣ-wan Məşşina fəl ad aslin aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud isalan n Əlinjil daɣ imi-nin, əzzəgzənan əs Məşşina. ⁸ Məşşina issānan awa ihan əwəl n awedan kul, issikna tərəddawt ta sər-san iga əs təhakkay ta tan-iga Infas wa Zəddigan əs təməwit tas dana-t-ikfa nakkanay win Kəl-Əlyəhud. ⁹ Wər danaɣ-izannamazlay dər-san fəlas Məşşina a izazdagan iwallan s əzəgzan sər-əs. ¹⁰ Daɣ adi əmərədda ma fel tətaggim tənagmayt i Məşşina s igi

wa tətəggim fəl rawan ən nalkiman əzuk əs wərməd əfrâgan marawan-nana adakal-net wala dəx nəfrâk-ku nakkanay? ¹¹ Wərgex arraxmat n Ěmali Ȳaysa as nəzzəgzan, təssəfs-ana? Ěntanay da za, əntanay win wər nəmos Kəl-Ělyəhud, təməwit ta da as əfsan!»

¹² Təzzar təffəsta tamattay ketnet, əssəsaman aytedan i Barnabas əd Buləs suxulan isalan kul ən təlməxjujaten əmosnen alxalamaten d aratan simaklalten win as tan-ikfa Məššina igi-nasan dəx təmattiwen šin wər nəmos Kəl-Ělyəhud.

¹³ As iffəsta Barnabas əd Buləs, iššewal Yaqub, inna: «Imədrayan-in, səsəmat-i. ¹⁴ Simxon Butros issôxal-ana təməwit tas issənta Məššina harwa dəx tizarat əsəkni ən tara ta iga i təmattiwen šin wər nəmos Kəl-Ělyəhud s əsənnəfrən wa dəx-asnat iga aytedan as z'əqqələn tamattay-net. ¹⁵ Amaran inimannak awen d awa ənnan ənnəbitan dəx Ělkəttaban as ənnan: ¹⁶ "Ad d-əqqəla dəffər awa, ələsəy i Dawəd akarəs n ahan-net ibirajjen, əkrəsəy iməggulaz-net, əssəbdədaq-qu, ¹⁷ fəl ad əgməyan aytedan win d-əqqimnen Ěmali. Awalla šimattiwen kul šin wər nəmos Kəl-Ělyəhud, ad əqqələn tamattay-nin, əxbadnat-i. Adi a inna Ěmali wa igan aratan di kul", ¹⁸ fəl təga masnat harwa irəw.

¹⁹ Awen da fəlas nak Yaqub, ərdəx s ad nayyu əsəmməxītər n aytedan win wər nəmos Kəl-Ělyəhud win du-tutabnen əs Məššina. ²⁰ Mišan əktəbatana y-asan širawt, nann-asan ad ammazzayan d əsəmmədəs ən man-nasan s arat ad d-immâran əssənəm, ammazzayan d igi n əzzəna əd tattay ən şan n əmudar tənxa tarzam əd təssay n əzni. ²¹ Fəlas irəw ad t-əmalan əlfəqqitan sasəxrinen Ěttawret dəx əkkulluk n əxřəm, itawəxru dəx əkk əzəl ən təsanfawt dəx nan ən Kəl-Ělyəhud win əlxibada.»

Širawt ta tətawasokat i nalkiman ən Ȳaysa win wər nəmos Kəl-Ělyəhud

²² Təzzar ərdən nəmmuzal əd muzaran d Ělkənisat ketnet s ad sənnəfrənan wiyyad dəx-san, zəmmizəlan-tan s əxřəm n Antəyoxəya, idawan əd Buləs əd Barnabas. Sannafranən Ȳahuza was itawannu Barsab-bas əd Silas, əmosnen imuzaran dəx məzzəgzan əs Ȳaysa. ²³ Ěssəwarantan ad awəyan širawt s ənta da awa dəx-as əktaban: «Awa nakkanay inəmmuzal əd muzaran ən nalkiman ən Ȳaysa win mədrayan-nawan. Nəhul-in imədrayan-nana win wər nəmos Kəl-Ělyəhud, win əhanen əxřəm n Antəyoxəya əd win əhanen akal ən Surəya əd wa n Kilikəya. ²⁴ Nəslâ assa wa kawan-in-əgan meddan danəx-in-əfalnen ši wala turagat-nana, əxşadan iman-nawan, əšşəwəşan-kawan s awa gannin. ²⁵ Adi a fəl nənamannak ketnana, nəga tanat ad nəsənnəfrən meddan, nəzəmmizəltan-in sər-wan, idawan-in əd maran-nana Barnabas əd Buləs, ²⁶ əmosnen meddan əgānen iman-nasan dəx alxarar fəl əddəlil n esəm n Ěmali-nana Ȳaysa Ělməsix. ²⁷ Adi da fəl din-nəzammazal Ȳahuza əd Silas fəl a dawan-ələsan əsuxəl ən salan win imi s imi. ²⁸ Fəlas issîbdad Infas wa Zəddigan əd nəkkanay iman-nana tanat n as wər kawan-za-nəssəwər əzuk waliyyan ar wa n aratan win əwwəjjabnen, ²⁹ əmosnen: ad tammazzayam əd tattay n amensay itiwakfan y əssənəman əd tassay n əzni əd tattay ən şan n əmudar tənxa tarzam d igi n əzzəna. As təttafam iman-nawan fəl igi n aratan win di, ad tagim a olâxan. Nəhul-kawan-in wəllen.»

³⁰ Dəffər awen tawasallaman, əzagadayyan, əqqalan Antəyoxəya, ewāyan širawt. As din-ewadan əšşədawan-du inalkiman ən Ȳaysa, əkfan-tan širawt ten. ³¹ Tətawəxra, təzzar saddawen-tan salan talammen fəl man win əgrawen den. ³² Amaran iššewal Ȳahuza əd Silas əmosnen əntanay

iman-nasan ənnəbitan ad taggin ənnəsixa aggen i mədrayan talaman-
asan fəl man, sisuhen əzəgzan-nasan. ³³ As iga Yahuza əd Silas tamert
den, əsəllaman-tan mədrayan win Antəyoxəya fəl ad əqqəlan Əlkənisat
ta tan-du-təzammazalat. [³⁴ Mišan issof Silas ad aqqam den da, iqqal
əs Yahuza ɣas a iqqalan Yerusalam.] ³⁵ Ixsar Buləs əd Barnabas dəy
Antəyoxəya, xattaban əntanay əd wiyyad imədrayan aggotnen y aytedan
Əlinjil n Əməli, sasayrin-asan-tu dəy.

Əməzzəy ən Buləs əd Barnabas

³⁶ As əgan tamert dəffər awen, inna Buləs i Barnabas: «Əqqələna
imədrayan-nana dəy əzəgzan win əhanen iɣərman kul win dəy nəməl
awal n Əməli, ad nəssən awa dəy-san in-igan.» ³⁷ Ira Barnabas ad idawan
əd Yaxya was itawannu Markus. ³⁸ Mišan inna Buləs wər ihor ad idawan
d aləs as dat awen a dəy-san ixtas iman-net dəy Banfiləya, wər ɣur-san
iqqim har səkkəsəwan əşşəxəl-nasan. ³⁹ Təkkus talɣa gar-essan har d-
eway awen as əmməzzayan. Iddew Barnabas əd Markus əggazan aɣlal
n aman əkkan Qibrus. ⁴⁰ Buləs ənta isannafran Silas, iddew dər-əs. As t-
əgan mədrayan dəy təɣlift ən Məşşina, igla. ⁴¹ Illil Buləs akal wa n Surəya
əd wa n Kilikəya isisuhit əzəgzan n Əlkənisaten.

16

Tidawt ən Timotay əd Buləs əd Silas

¹ Osa Buləs aɣrəm ən Derbe, as t-ifal ikka wa n Lustra. Amaran Lustra
ih-et ənalkim ən ɣaysa igân Timotay s anna-net iyyat dəy Kəl-Əlyəhud
təzzigzanat əs ɣaysa, mišan abba-net iyyan dəy Kəl-Əlyunan. ² Əmmâlan-
tu mədrayan dəy əzəgzan win Lustra d İkonəyum əlluɣ. ³ Ira Buləs tidawt-
net, inkar isammankad-tu fəl əddəlil ən Kəl-Əlyəhud win əhanen akal wen,
fəlas əssânan ketnasan as abba-net iyyan dəy Kəl-Əlyunan a imos. ⁴ Aɣrəm
a d-osa Buləs əd Silas a dəy-as əməlan i nalkiman win t-əhanen šinaden šin
əgan nəmmuzal əd muzaran n Əlkənisat ta n Yerusalam, əgməyan dəy-
san a dasnat-əlkəman. ⁵ Ad itasahat əzəgzan n Əlkənisaten, təyttəynat
akk əzəl.

İtəwəyra ən Buləs əs Masedonəya

⁶ Irzag Buləs əd Silas akal wa n Frijəya əd wa n Galatəya əqlan okâyan,
fəlas İnfas wa Zəddigan a dasan-igdalan emel n awal ən Məşşina dəy
akal wa Asəya. ⁷ As osan əgogas n akal wa n Məsəya, əgməyan d iguz
n akal wa n Bitinəya, mišan igdal-asan-tu İnfas wa Zəddigan. ⁸ Təzzar
ərzagan Məsəya, əzagadayyan s əɣrəm wa n Trowas. ⁹ As iga ahad orga
Buləs: İnay aləs iyyan n akal ən Masedonəya ibdâd dənneğ-əs, itansay-tu,
igann-as: «Akka-du Masedonəya, tədhələɣ-ana.» ¹⁰ Iga Buləs targət ten
ɣas, nəsammatag y iki ən Masedonəya fəlas nəkkâs aşşak as Məşşina a
danay-ıxran fəl a dəy-as nəməl isalan n Əlinjil.

Əzəgzan ən Lidəya s Əməli dəy Filib

¹¹ Nəggaz aɣlal n aman dəy Trowas, nənnəmad akal imosan gər wətlan
as itawannu Samotras. As affaw nəkka aɣrəm ən Neyabolis. ¹² Ənta
nəgmad-tu əs wa n Filib imosan aɣrəm fəl təxkâm Errum; imos dəy aɣrəm
wa azzaran dəy akal ən Masedonəya. Nəga dəy-as adan. ¹³ As d-ewad əzəl
wa n əssəbət, əzəl wa n təsənfawt ən Kəl-Əlyəhud, nəgmad-in aɣrəm əs
təgadamayt ən təsəssəngəyt iyyat as norda as, ih-et adag a dəy taggin Kəl-
Əlyəhud šiwatriwen. Nogaz-in šidoden əmminaynen den, təzzar nəqqim,
nəşşewal-asnat, nəg-asnat dəy təlxutbat.

¹⁴ Təssəsam-ana iyyat day-asnat ən tēmiksat ən Məššina tēgât esəm Lidəya n əyrəm ən Təyatir tētaggit jola ən tēbēdday zaggaḡnen hossaynen. Ora Əməli əwəl-net, tēga əsəsəm olâḡan y awa igannu Buləs, tēzzar tēzzəgzan əs Ƴaysa. ¹⁵ As tētawasalmaḡ day aman ənta d aytedan n aḡaywan-net, tonsay-ana, tēnn-ana: «Zama tēhannayam as əzzigzana s Əməli, wēdi akkiwat-du ehan-in tazzabbem day-as.» Tēgraw-du day-na as nərḡa.

¹⁶ Əzəl iyyan nəkkâ edag ən tēwatriwen wen as nəmmənay əd tēmawat iyyat ən tēklit iha aggəsuf a das-immalan awa d-izayan, garrawan sər-əs məssawəs tənfa tagget day awen. ¹⁷ Təlkam-ana nakkanay əd Buləs tēsiḡarat tēgannu: «Meddan win, eklan ən Məššina di n Amadkol a əmosan. Isalan ən tarrayt ta n əlḡillas as d-osan y a dawan-tan-agin.» ¹⁸ Tēga adan aggotnen tētaggu awen. Igla Buləs har t-iṣaḡaššašat awen, imalallay-tat-in inna y aggəsuf wa tat-iḡan: «Omaraḡ-qay əs tarna ta tēhat esəm ən Ƴaysa Əlməsix, əgməd-tat!» Tēzzar igmad-tat aggəsuf day tamazayt ten da.

¹⁹ As ənayan məssawəs as ab-as sər-san tat-du-tēgammad tənfa, əbazan Buləs əd Silas, əlwayan-tan s asammanay n əyrəm, əssəbdadan-tan dat naxkiman. ²⁰ Ənnan i naxkiman: «Meddan win jannajarwayan aḡrəm-nana. Kəl-Əlyəhud a əmosan, ²¹ sasayrinen aytedan alḡadaten as nakkanay Kəl-Ərrum wər nəla turagat ən tərēddawt sər-əsnaṡ wala ləkkum y-asnaṡ.» ²² Tənkar tamattay ənta da tēzzan əs Buləs əd Silas. Ənnan naxkiman a fall-asan tēwəzəzərren səlsa, omaran s a dasan-təwəgginat tēwit. ²³ As tan-əyyəwanan šiwwit, əgaran-tan day kasaw, omaran əmuzar ən kasaw s a dasan-agu aggaz olâḡan. ²⁴ Əmuzar ən kasaw dəḡ as das-itawanna awen, inkar ig-en day adangaya ən kasaw, inday idaran-nasan day šiləlt.

²⁵ As isaggaraygaray ahad, ad itattar Buləs əd Silas siḡaken imaslan-nasan taggin dəḡ tēmmalen i Məššina, əssisaman-asan məskəsa win hadatnen. ²⁶ Wala a ihogan iga amaḡdal ənəḡəynəḡəy s awa iga day assahat har inagaynagay ahan ən kasaw ketnet, ənnolamnəṡ tēsəhar ən kasaw kul tamazayt ten da, zalabben sassaran day məskəsa kul. ²⁷ Inkə-du əmuzar n ahan ən kasaw day etəs. As inay šiṡəhar ən kasaw ənnolamnəṡ, ilbay-du takoba-net y sər-əs anḡu iman-net fəlas a iḡil iməskəsa əddəggagan. ²⁸ Mišan isəḡarat-as Buləs inn-as: «Ad wər tanḡay iman-nak, ketnana nəlla da.» ²⁹ Inna əmuzar ən kasaw ad d-ammawaynat fətəlaten, iggaz ammas ən kasaw tarmad igla har ewad adangaya-net tēndaw-tu taysəṡt har issəjad i Buləs əd Silas. ³⁰ Tēzzar ikkas-tan-du inn-asan: «Meddan, mas di-iwar igi-net əḡrəway əlḡillas?» ³¹ Ənnan-as: «Zəgzən s Əməli Ƴaysa ad tēḡləsa kay d aḡaywan-nak.» ³² Amaran əmalan-as awal n Əməli ənta d aytedan kul n aḡaywan-net. ³³ Eway-tan alwaḡ wen da adawannay n ahad, iṡṡorad ibusan-nasan. Den da ad itawasalmaḡ day aman, ənta d aytedan n aḡaywan-net ketnasan. ³⁴ Tēzzar iddew əmuzar ən kasaw əd Buləs əd Silas s ahan-net, isammagarat-tan. Isidawat-tu wəllen ənta d aḡaywan-net ketnet əzəgzan wa əgan əs Məššina.

³⁵ As affaw, zammazalan naxkiman sojitan s əmuzar ən kasaw y a das-annin ad ikkəs Buləs əd Silas. ³⁶ Imal əmuzar ən kasaw əmazal wen i Buləs, inn-as: «Inaxkiman n əyrəm ənnan-du ad tētəwəkkəsam. Day adi əgmədət, taglim day alxer.» ³⁷ Mišan inna Buləs i sojitan: «A danay-agin šiwwit dat awedan kul da wala əṡṡəriḡa, ənta nakkanay nəmos Kəl-Ərrum; əgaran-ana day kasaw, amaran əmərədda iren a danay-əkkəsən wər t-illa

i issanan! Kala kala! Asinet-du iman-nasan, əkkəsan-ana.» ³⁸ Əqqalan sojitan əssoyalan batu ten i naxkiman. As əslan as Buləs əd Silas Kəl-Ərrum a əmosan, ərmağan. ³⁹ Osan-tan-du a tan-talayden, təzzar əkkasan-tan dağ kasaw, a dağ-san gammayan ad əgmədan ayrəm-nasan. ⁴⁰ Ifal Buləs əd Silas kasaw, əkkan ehan ən Lidəya. As əmmənayan əd mədrayan dağ əzəgzan, əşşewalan-asan, olaman-asan fəl man, amaran əqlan.

17

Tugəyt ən Kəl-Əlyəhud win Tesalonik s ad əqbəlan əsəssəxri ən Buləs əd Silas

¹ Iga Buləs əd Silas tarrayt ta tərəzəgat Anfibolis d Abollonəya har din-osan ayrəm ən Tesalonik a dağ ələn Kəl-Əlyəhud ehan n əlxibada. ² Osen-in Buləs, awa da itaggu fawda. Iga den karadat əssəbətən itiməşiwil əd Kəl-Əlyəhud dağ salan n awa ənnan Əlkəttaban. ³ Isassagr-asan-tan, issosan-tan əs, Əlməsix ilzâm-tu ad aɣɣazzab ibə-tu, təzzar inkər-du dağ təmattant. Igann-asan dəx: «Xaysa wa dawan-əmmala da, ənta Əlməsix.» ⁴ Əzzəgzanan wiyyad dağ-san s awa igannu, təzzar əwaran aganna ən Buləs əd Silas, əntanay əd Kəl-Əlyunan əknənən igət ən miksadan ən Məşşina əd tədoden aggotnen ələnən esəm dağ əxrəm.

⁵ Mişan əggaznat təsmiten labasnen taşşam ən Kəl-Əlyəhud, əşşədawan-du ark aytedan win əssuk, əqqalan tiddawat təzzar jannajarwayan ayrəm. Əstaban y ahan ən Yason gammayan Buləs əd Silas fəl a tan-əssəbdədan dat aljamaɣat təsrəx-asan. ⁶ Wər xur-əs tan-əgrewan, təzzar əlwayan Yason ənta d arat dağ mədrayan dağ əzəgzan har tan-əssəbdədan dat naxkiman n əxrəm, ad gannin s afalla: «Aytedan win, əddənət ketnet as sər-əs d-ewayan ibə n alxer, əmərədda əntanay da. ⁷ Amaran Yason a tan-igan dağ aɣaywan-net. Ketnasan tamazrayan əlqanun n əmənokəl-nana Qaysara fəlas tənna a taggin ill-ay iyyan əmənokəl igən esəm Xaysa.» ⁸ Isalan win den as dasan-təsla tamattay əd naxkiman n əxrəm əgan aşşawaşa labasan. ⁹ Əgan azrəf dağ Yason d aytedan win xur-əs əllənən, har t-ərzaman as tawayyan.

Buləs əd Silas dağ Berawya

¹⁰ Tarmad as əssokan mədrayan dağ əzəgzan Buləs əd Silas ayrəm ən Berawya ahad wenda. As t-in-osan, əggazan ehan ən Kəl-Əlyəhud wa n əlxibada. ¹¹ Əssəknan-tan Kəl-Əlyəhud win Berawya əlləllu ogaran wa tawasaknan dağ Tesalonik. Əntanay əknən əlqəbulat n awal ən Məşşina. Əzəl kul xarran Əlkəttaban, taşaggaran kud awa igannu Buləs tidət a imos wala. ¹² Eway-du awen as əzzəgzanan wiyyad dağ-san aggotnen, əntanay əd tədoden ən Kəl-Əlyunan tiwasaxmarnən əd meddan aggotnen ən Kəl-Əlyunan.

¹³ Mişan as əslan Kəl-Əlyəhud win Tesalonik as ayrəm wa n Berawya ənta da immâl dağ-as Buləs awal ən Məşşina, əkkan-tu ənta da, əgan arak man dağ aytedan, jannajarwayan ayrəm. ¹⁴ Den da ad ənkarən nalkiman ən Xaysa əssəqlan Buləs, əssokan-tu tama n agaraw. Silas əd Timotay əntanay əqqiman-du dağ Berawya. ¹⁵ Aytedan win məşşidaw ən Buləs, əddəwan dər-əs har tu-şəşşawadan ayrəm n Atena, amaran əqqalan ewəyan əmazal ən Buləs i Silas əd Timotay n as, a das-d-əlkəman tarmâd.

Buləs dağ Atena

¹⁶ A iqqal Buləs i midawan-net day əxrəm n Atena, tamatšin man-net fəl alham n igət wa əgan əssənəman day əxrəm wen. ¹⁷ Təzzar ad itakku ehan ən Kəl-Əlyəhud wa n əlxibada itiməšiwil dər-san əntanay d aytedan wiyyad ən miksadan ən Məššina, itakku dəx akk əzəl asammanay n əxrəm, itiməšiwil əd win dər itamanay. ¹⁸ Itiməšiwil dəx Buləs əd meddan wiyyad ən musanan ən taggayt ta n Əfikurəyan d Əstoyisəyan. Tamazağan dər-əs wiyyad day-san gannin: «Wa akk tawalaqqat, ma igannu?» Wiyyad gannin: «Əs tanna imalan wiyyad wər nəzday as immâl isalan-nasan.» Wər tan-isassanna awen ar, a fəl dasan-immâl Buləs isalan n Əlinjil, itaggasan isalan ən Yaysa əd tanakra-net day təməttant. ¹⁹ Təzzar əkkan dər-əs s asaggawar n əxrəm n Atena as itawannu Aryofagəs, ənnan-as: «Ag-ana isalan ən masnat təzrəyat ta dər du-tosex da, ²⁰ fəlas təssislağ-ana aratan wər nəzday, as nəra ad nəssən almağna-nasan.» ²¹ Əntanay Kəl-Atena kul əd naftağan win tan-əhanen, wər əgmedan ar s awal d əsəsəm i salan win d-əzraynen.

²² İbdad Buləs day ammas n Aryofagəs inna: «Hannaya wəllen as, kawanay Kəl-Atena təddinam wəllen, ²³ fəlas əssiylaya day əxrəm-nawan, zigazday idaggan win day təxabbadam imalan-nawan, əssiha fadda fəl adag a day tawakfinat təkutawen fəl iktâb: "Edag n əlxibada n əməli wər nətawassan". Əməli wa təxbadam da wər tu-təssenam, ənta as dawan-əmmâla isalan-net da. ²⁴ Məššina wa d-ixlakan əddənət d arat kul wa tat-ihan, ənta a imosan Əməli ən jənnawan d amaḍal, wər ixser day nan n əlxibada əkrâsan fassan n aggadəm, ²⁵ wala iddirar s a ikna aggadəm fəlas wər iddərər əs wala. Ənta a isuduran, ihakku infas, ihakku arat kul. ²⁶ İxlak-du tawšetən n əddənət kul day awedan iyyanda, y ad əxsərnat fəl əruru n amaḍal ketnet. İxtas-asnat azzaman, iga dəx šizəraz i kallan win day əxsaran. ²⁷ Igâ Məššina awen fəl ad t-əgməyan aytedan kuddeğ s adez, mijas a t-əgrəwan; kuddeğ as wər danağ-ihâ i iggug, ²⁸ fəlas ənta a ittafan təməddurt-nana d əmətəkwəy n akk iyyan day-na d awa nəmos. Adi da a ənnan arat day məssiway-nawan wiyyad əs tənna ta əgan: "Awalla, nakkanay da nəmos bararan-net." ²⁹ Day adi dad zamas nəmos bararan ən Məššina, wər imməkkan ad narḍu as ihâ šaššelan n əssənəm igân day urəğ, wala azrəf, wala təhunt, a d-inzâm awedan gar-es əd man-net. ³⁰ Əljəhəl wa əgan aytedan day aratan win di, wər fall-asan t-ixseb Məššina day elan win təljuhəla, mišan əmərədda omar aytedan kul, edag əhan, əs tətubt, ³¹ fəlas ilkâm əzəl igâ təməstant, wa day z'agu y əddənət ketnet əššəriğa oğâdan. Isinafran aləs wa z'agu day əššəğəl wədi. Issikna adi y awedan kul s əsənkər wa t-id-iga day təməttant.»

³² As əslan i Buləs iššewal day batu ən tanakra day taməttant, əgan day-as wiyyad tamakkakkayt, wiyyad amaran ənnan-as: «Nəra a dak-nələs əsəsəm day batu tədi əzəl iyyan.» ³³ Den da a tan-ifal Buləs, igla. ³⁴ Dər iga awen da osayan dər-əs wiyyad day-san təzzar əzzəgzanan. Aytedan win, ih-en Dəyonusəyəs ihân asaggawar wa n Aryofagəs əd təntut təgât Damaris əd wiyyad aytedan.

18

Buləs day Korent

¹ Dəffər awen igmad Buləs ayxrəm n Atena, ikka wa n Korent. ² Den da ad immənay d aləs ən Kəl-Əlyəhud igân esəm Akilas n akal ən Fontəs, a d-osân səket ifâl-du akal wa n İtaləya ənta əd hannes Friska; fəlas əmənokāl Klawdəyus Qaysara a omaran s ad təwəstəğan Kəl-Əlyəhud kul day əxrəm

n Īrrum. Osay dər-san Buləs. ³ Amaran dad imos as ola dər-san əššəxəl – ketnasan əššəxəl-nasan igi ən həktan – imal xur-san Buləs, išxal. ⁴ Akk əzəl ən tasanfawt, itaggu Buləs isalan day ahan ən Kəl-Īlyəhud wa n əlxibada, igammay d ad əzzəgzənan Kəl-Īlyəhud əd Kəl-Īlyunan.

⁵ As d-osa Silas əd Timotay Buləs əfâlan-du Masedonəya, igmad Buləs ənta s amel n awal ən Məššina xas, itagayyat i Kəl-Īlyəhud as Yaysa a imosan Īlməsix. ⁶ Mišan ugayan sər-əs Kəl-Īlyəhud, a tu-rabbadan. İbbəkbak Buləs isəlsa-net, almayna ab'as dər-san idraw wala. Inn-asan: «Təlmanam iman-nawan; iwəret alxaq-nawan ixfawan-nawan, nak ab'as di-iwar alxaq n iba n əlxillas-nawan. A obazan xur əmərədda aytedan win wər nəmos Kəl-Īlyəhud a z'akkaḡ.»

⁷ Təzzar ifal-tan, iggaz ehan n aləs igân esəm Titəyus Yustus imosan əmiksad ən Məššina as illa ahan-net dəgma n ahan wa n əlxibada ən Kəl-Īlyəhud. ⁸ Krisbəs wa n əmuzar n ahan ən Kəl-Īlyəhud wa n əlxibada ənta izzigzan s Īməli, ənta harkid aytedan n aḡaywan-net kul. Īslan Kəl-Korent aggotnen i salan win itaggu Buləs, əzzəgzanan əntanay da, təzzar tawasalməyan day aman.

⁹ As ahad iyyan iga Buləs targət a day das-inna Īməli: «A kay wər təggəz tasa, kalar šawal ad wər taffasta, ¹⁰ əlleq-qu dər-ək, wər t-illa i z'ifrəgan a dak-ixšəd arat, fəlas ələx aytedan aggotnen day əxrəm wa.» ¹¹ İxsar Buləs day əxrəm ən Korent har iga awatay d aganna, isasayru aytedan awal ən Məššina.

¹² Azzaman win day imos Galləyyun ənaxkim n akal wa n Akayya, ənkarən Kəl-Īlyəhud əgan eḡaf fəl Buləs, əbazan-tu, ewayan-tu s adag n əššəriḡa, ¹³ ənnan: «Aləs wa, igammay d ad əḡbədan aytedan Məššina əs tēməwit tēmizrayat əššəriḡa.» ¹⁴ As zama issinta Buləs day awal, inna Galləyyun i Kəl-Īlyəhud: «Kawanay Kəl-Īlyəhud, ənnaressa a di-du-təgam day batu n arat immizrayan əššəriḡa madəx ark amazal labasan, iməl-tu əddəlil wa fəl dawan-z-əssəsəmaḡ; ¹⁵ mišan zama awa tamazaq təgât fəl təfir d əsmawan d əššəriḡa-nawan, əsrəḡat-tan kawanay iman-nawan, nak wər areḡ ad əqqəla əməšray n aratan zun win di.»

¹⁶ Amaran isassardəq-qan ehan wa n əššəriḡa. ¹⁷ Təzzar ənkarən ketnasan, əbazan Sustinəs wa n əmuzar n ahan ən Kəl-Īlyəhud wa n əlxibada, ad t-əggatan da da dat ahan wa n əššəriḡa; mišan wər izlay Galləyyun day awen.

Iqqal Buləs ayxəm n Antəyoxəya

¹⁸ İgla Buləs ixsâr day əxrəm ən Korent har irəw. Dəffər adi inamagga əd nalkiman ən Yaysa šiwatriwen, iggaz aḡlal n aman ikka Surəya, iddew əd Friska d Akilas. Harwada wər iggez aḡlal n aman day Qankrəya inimahazan əd Korent akku Surəya ad ilza eḡaf-net y ad assaknu s awen aḡḡawal wa iga. ¹⁹ As osan ayxəm n Efez, imməzzay dər-san Buləs. İgla ənta iggaz ehan ən Kəl-Īlyəhud wa n əlxibada imašawal dər-san. ²⁰ Īgməyan day-as a xur-san ihag, ugay-asan. ²¹ Mišan as tan-ifal inn-asan: «[Wər imməkkan a di-wər-iga əmud wa d-izayan day Yerusalam.] A kawan-d-əqqəla kud Məššina irḡa.» İgmad Efez iha aḡlal n aman. ²² As izzəbbat day əxrəm wa n Qaysarəya, iggəzzay, ikka Yerusalam issəslam Īlkənīsət, dəffər adi izagaday, ikka ayxəm n Antəyoxəya. ²³ As day-as iga tamert, igmad-tu, illil akal wa n Galatəya əd wa n Frijəya, isisuhit əzəgzan ən nalkiman ən Yaysa kul.

Assa n Abbolos Efez d əššəxəl ən Buləs day Akayya

²⁴ As itaggu awen, aḡrəm n Efez os-ay-du aləs ən Kəl-Ēlyəhud igân esəm Abbolos n əḡrəm n Alaskandrəya, imosan aləs issânan awal wəllen, igân masnat tagget y Ēlkəttaban. ²⁵ Itiwasasaxra tarrayt ta n Ēməli, amaran ikf-ay Infas wa Zəddigan gəlleyat daḡ igi ən təlɣutbat, isasaxru deḡ s əlluḡ daḡ batu ən Ȳaysa; dər iga awen da ya, isalan n əsəlməḡ wa itaggu Yaxya aytedan daḡ aman ḡas a t-əhanen. ²⁶ Ad itaggu awal daḡ-qu wər təha tasa daḡ ahan ən Kəl-Ēlyəhud wa n əlḡibada. As das-təsla Friska d Akilas, əddewan dər-əs, sassaxran-tu s əlluḡ, əššotan-as masnat ta iga tarrayt ta n Məššina.

²⁷ Dəffər awen isammarkas Abbolos iki n akal wa n Akayya, təzzar ədhalan-tu mədrayan-net daḡ əzəḡzan s awen. Ēktaban širawt i nalkiman ən Ȳaysa win t-əhanen fəl a das-agin təməwit tolāḡat as tan-in-osa. As din-osa, təggaz-tu tənfa zəwwərat a du-təfāllat arraxmat ən Məššina y aytedan win əzzəḡzannen, ²⁸ fəlas isabbahaw s assahat dat tamattay iduf wa əgan Kəl-Ēlyəhud. Issəkn-en daḡ Ēlkəttaban as, Ȳaysa a imosan Ēlməsix.

19

Buləs daḡ Efez

¹ Azzaman win daḡ iha Abbolos Korent, ad irzag Buləs akal n ədḡaxan har iras fəl aḡrəm n Efez. Inay daḡ-as inalkiman ən Ȳaysa wiyyad, ² inn-asan: «Awak kawanay, as təzzəḡzanam təḡrāwam Infas wa Zəddigan?» Ēnnan-as: «Wər nəsla fadda as t-illa Infas wa Zəddigan.» ³ Inn-asan Buləs: «Daḡ adi ma imos əzzənəf n əsəlməḡ wa tətawaggam daḡ aman?» Ēnnan-as: «Ēsəlməḡ wa n Yaxya.» ⁴ Amaran inn-asan Buləs: «Yaxya, aytedan win ətubnen daḡ bakkadan a isalmaḡ daḡ aman, assaknu adi tətubt-nasan, immâl-asan ad əzzəḡzənan əs wa du-z-asin dəffər-əs, almaḡna Ȳaysa.» ⁵ As əslan y awen, tawasalmaḡan daḡ aman daḡ esəm n Ēməli Ȳaysa. ⁶ Təzzar issəwar Buləs akk iyyan daḡ-san ifassan-net, əgrawan deḡ Infas wa Zəddigan, əššewalan daḡ awalan wər nətawazday, əgrawan emel ən salan a d-izizabbat Məššina. ⁷ Meddan en, marawessan d əššin.

⁸ Amaran ad itakku Buləs ehan wa n əlḡibada ən Kəl-Ēlyəhud, itaggu daḡ-as təlɣutbat wər t-illa is tu-təha tasa-net har iga karadat təlil. Igammay d ad isəttəddu i Kəl-Ēlyəhud isalan win itaggu daḡ batu ən Taymar ta n Məššina. ⁹ Mišan saggarmaman wiyyad daḡ-san iwallan-nasan, ugayan s ad əzzəḡzənan s awa igannu, fadda ad gannin dat tiddawat aratan wər noleḡ əs tarrayt ta n Ēməli. Imməzzay dər-san Buləs, iddew əd nalkiman ən Ȳaysa; a tan-isasaxru akk əzəl daḡ ahan ən taḡaray n aləs iyyan igâ esəm Turanus, ¹⁰ har iga əššin elan; har as aytedan win akal n Asəya, ḡər za win Kəl-Ēlyəhud wala win Kəl-Ēlyunan, ketnasan əslan y awal n Ēməli.

¹¹ Isisugu Məššina Buləs təlməḡjujaten wər nətawazday, ¹² har as, tamawayan əlkəšifatan əd təsəwad ən təbdoq ədasnen Buləs fəl a sər-san təwədəsan miranan. Təzzayan aytedan en daḡ təwərnawen-nasan; win daḡ-san əhan kələsuf deḡ gammadan-tan.

¹³ Ēnkaran Kəl-Ēlyəhud wiyyad əllâmnən ḡər kallan, takkasan kələsuf daḡ aytedan, ad gammayan əntanay da d-ikus ən kələsuf daḡ aytedan s esəm ən Ȳaysa, gannin daḡ təməḡraw-nasan: «Ēhâdaḡ-awan əs Ȳaysa, was itaggu Buləs isalan-net ar, ad təḡmədam awedan a!» ¹⁴ Ēssa meddan ən mədrayan əmosnen maddanəs n əmuzar iyyan n əlimam igân esəm Sewa a tagginen awen. ¹⁵ As ənnan awen y əḡḡəsuf, a dasan-annu: «Ēzdâyaḡ Ȳaysa, Buləs deḡ əššânaḡ awa imos, kawanay amaran, ma

təmosam?» ¹⁶ Təzzar ifətəqqət day-san awedan wa əhan kələsuf da, əggəznat-tu təxurad a tu-sisarnanen meddan en ketnasan, ixləb-tan əs təwit, har as, as gammadan ehan wen, ozâlan, əzzâfan, əbbôsan.

¹⁷ Əslan aytedan n Efez kul awen, gər za win Kəl-Əlyəhud wala win Kəl-Əlyunan. Təggaz-tan tasa ketnasan, təzzar əzzəzwaran wəllen esəm n Əməli Yaysa. ¹⁸ A du-tasin aytedan aggotnen əzzigzannen əs Məşşina, suxulan ark mazalan win as kala tan-taggin. ¹⁹ Ewayan-du massaxaran aggotnen əlkəttaban-nasan, əssəqqadan-tan dat awedan kul. Itawaxsab awa d-ənzan, iqqal səmmosat təmərwən n əgim ən tamma n əzrəf. ²⁰ Əmmək en da as təzawwazawaz tarna n Əməli awal ən Məşşina, təssəkna assahat ta təhat awal ən Məşşina.

²¹ Dəffər awen, isammarkas Buləs day man-net iki ən Yerusalam, immər akal wa n Masedonəya əd wa n Akayya. Igannu day man-net: «Dəffər as osex Yerusalam, kundaba əkkeş ayxəm wa n Errum ənta da.» ²² Təzzar izammazal Timotay d Erastus win madhalan-net s akal ən Masedonəya, mişan ənta iman-net igla iha akal wa n Asəya har day-as ihog.

Şiməyutar šin d-eway əlyibada n əssənəman day Efez

²³ Azzaman en inijarway day-san ayxəm n Efez wəllen fəl əddəlil ən tarrayt ta n Əməli. ²⁴ Ill-ay anad iyyan igân esəm Demetrəyəs, itaggin day əzrəf fototan n ahan n əssənəm iyyan imosan tantut təgât esəm Artemis. Igarraw day awen tənfa təknât igət i nadan win midawan-net. ²⁵ İşşedaw-tan-du ketnasan, əntanay əd nadan wiyyad win əddarnen day awen, inn-asan: «Ya meddan, təssânam as təgərgist-nana, təqqân day əşşəxəl wa da. ²⁶ Mişan təhannayam kawanay iman-nawan, təslâm dəx awa itaggu aləs wədi as itawannu əddi Buləs. A igannu: "İmalan win əgan fassan n aytedan, wər əmosan fadda imalan." Izazzagzan awen y aytedan aggotnen, wərge da da day Efez xas ad issəxrak aytedan, kalar harkid taşşam n aytedan win akal n Asəya kul. ²⁷ Arat wa, wərgex əşşəxəl-nana xas as du-z-awəy iguz ən tazak n ad itəwəlku, kalar ehan n əlyibada wa n Artemis di maqqarat, ta təmosat təməlit-nana ənta da ad irtək almaqam-net, tammazzay fadda d ətəwəsəxmar, ənta əxbâdan aytedan kul win akal n Asəya, d əddənet ketnet.»

²⁸ As əslan aytedan win das-əssəsamnen y awen, iggaz-tan alham labasan, əssokan imaslan-nasan ijənnawan gannin: «Artemis ta n Kəl-Efez di maqqarat!» ²⁹ Təga tənajarwayat day əyxəm ketnet. Tənkər tamattay təggag s ahan zəwwəran wa n əmənəy, təlwây Gayəs d Aristarxus win akal ən Masedonəya əmosnen imidawan ən Buləs dər iddew day əşikəl. ³⁰ Təzzar ira Buləs ad akku tamattay ten, mişan əgdalan-as-tu nalkiman ən Yaysa. ³¹ Wala arat day muzaran n akal n Asəya ən midawan-net da, zammazalan sər-əs aytedan y a day-as əgməyan ad wər ikka ehan en. ³² As itaggu awen, tamattay ta təddewat day ahan en, ketnet tənijarway. Siyaren aytedan day jənnawan gannin aratan wər nola, fələs taşşam-nasan wər əssenən fadda əddəlil wa fəl əddewan den. ³³ Əbdəyan-in Kəl-Əlyəhud aləs igân esəm Alaskandər əs tiddawat, ittəmal-as awa igan den. Təzzar ad isidugin s əfus-net i tamattay təfastit, y a dasan-işşiwəl s esəm ən Kəl-Əlyəhud. ³⁴ Mişan as əgran as awedan ən Kəl-Əlyəhud a imos əssokan imaslan-nasan ijənnawan jajjəyən gannin: «Artemis ta n Kəl-Efez di maqqarat!» Har din-əkkan edag ən sanatat assaxaten gannin awen.

³⁵ Aləs wa imosan ənəkta b n ayxəm en, ənta a isahhadarren tamattay en, inn-as: «Ya meddan n Efez, awak ill-ay awedan wər nəssen as, ayxəm wa n Efez ənta a imosan əmagaz n ahan wa day tətəwəxəbad Artemis di

maqquarat əd šaššelan-net igân day təhünt as jənnawan a day du-tərtak?
³⁶ Zama wər t-illa awedan as ijhâl awen, wədi ihôr ad təhəderrem, ad wər tagim arat waliyyan day tararada, ³⁷ fəlas meddan win du-təlwayam da, wərmâd əmôsan ibaydagan ən nan win əlxibada, wala dəx ənnan a labasan əs təməlit-nana. ³⁸ Amaran kud Demetrəyəs əd nadan win midawan-net ill-ay a dasan-işşâd awedan, wədi əllân-tu jilan win day itaggu əššərixa, əllân-tu dəx naxkiman win tu-tagginen. Akkinet-tan. ³⁹ Kud dəx wiyyad aratan a dər təssəstanam, ad tətəwəknu taḡawšay tədi day asaggawar wa iskatan s awen. ⁴⁰ Nakkanay da əmərədda əhanen tazak n ad itiwənnu əfəlləg a nəga fəl əddəlil n awa igan azalada; fəlas wər t-illa əsarə nəga as nənna ənta a fəl təga tənajarwayat ta.» Iḡrad ənaktab n əḡrəm awal wen ḡas, inna i tamattay ad təwəziwəz.

20

Iššəḡəl ən Buləs day Masedonəya d akal ən Kəl-Əlyunan

¹ As ədraran aytedan, isassayra-du Buləs inalkiman ən Yaysa ig-asan ənnəsixa issəsmad iwallan-nasan, amaran inamagga dər-san šiwatriwen, igla ikka akal ən Masedonəya. ² Irzag akal en itaggu ənnəsixatan aggotnen i nalkiman ən Yaysa, italam-asan fəl man, dəffər awen ikka akal wa n Kəl-Əlyunan. ³ Iga day-as karadat təlil. Isimutug y iguz n əḡlal n aman s akal ən Surəya as t-əggazan salan n as əḡân Kəl-Əlyəhud eḡaf fəl a t-anḡin, təzzar iga tanat n ad iqqəl dəffər-əs, agu tarrayt ta n Masedonəya.

⁴ Iddew əd Sofatrəs ag Fərəs wa n əḡrəm ən Berawya, d Aristarxus əd Səkəndus win n əḡrəm ən Tesalonik, əd Gayəs wa n əḡrəm ən Derbe, əd Tişik əd Trofiməs win n akal n Asəya amaran əd Timotay. ⁵ Əḡlan meddan win, azzaran-anay, əqqalan-anay day əḡrəm ən Trowas. ⁶ Amaran nakkanay as fall-anay okay əmud wa day tattin aytedan šigəlwen šin wər iha xamira, nəggaz aḡlal n aman day Filib nəkka Trowas. As nəga səmmos adan fəl agaraw nos-en-in, nəga den əssa adan.

Assa ən Buləs i Trowas

⁷ As əzəl wa n alxad imosan əzəl wa azzaran day jilan, nəmmənay day adag iyyanda y ad nədrəw imensewan win saktan. Iššəwal Buləs i nalkiman ən Yaysa win əllanen den har isiggaraygaray ahad fəlas əşikəl a fəl insa. ⁸ Əhanat fətəlaten aggotnen ehan imosan suru wa day nəmmənay. ⁹ A iššəwal Buləs den, iqqim aləs iyyan n əmawad igân esəm Yutəxos fəl fənətər. Illa den har t-iggaz etəs ad itanaddam. Igla har day-as igla etəs wəllen, ifataqqat, ikka amaḡal. Fənətər ən suru wa n karad a fəl d-ifataqqat den. As d-immədkal, wər idder. ¹⁰ Izzəbbat-du sər-əs Buləs ənta da, ifataqqat fall-as, izalammat-tu, inna: «Ad wər təššəwəšam, iddâr.» ¹¹ Təzzar iqqal Buləs ehan wa d-izzəbbat, izun imensewan win saktan, as ətšan, ilas Buləs iššəwal-asan har du-təḡmad təfuk, əddi amaran ad igla. ¹² Əmawad ənta, əddewan dər-əs aytedan s aḡaywan iddâr, wər ila əḡəli. Ketnasan olam-asan awen wəllen fəl man.

Šiwatriwen šin əlkamnen inamagga Buləs əd muzaran n Əlkənisat n Efez

¹³ Nakkanay nəḡla nəggaz aḡlal n aman nəkka aḡrəm n Assos, nazzar i Buləs. Den da a fall-ana du-z-iggəz aḡlal, imos as awen da as otas igi-net. Ənta iman-net a ira a din-ijəwənkət. ¹⁴ As dana-d-osa day Assos, nənamaggaz dər-əs aḡlal n aman, nəkka aḡrəm ən Mitilenəs. ¹⁵ Nəḡmad Mitilenəs nəhâ aḡlal n aman, as əzəl wa hadan nəmmoday y akal imosan

gərwətlan as itawannu Xəyyaw, əzəl wa dəffər wədi newad wa n Samos, əzəl wa dəffər wədi nosa aḡrəm ən Miletəs. ¹⁶ Igâ Buləs tanat n as, wər z'immər Efez fəl ad wər allalat daḡ akal n Asəya, fəlas irrorad Yerusalam fəl a daḡ-as t-agu əmud wa n Fantəkawt, kud adi ifrâg igi.

¹⁷ Əzəbbi wa nəga daḡ Miletəs a ḡur izammazal Buləs awedan, issəgmay imuzaran n Əlkənisat n Efez. ¹⁸ As t-id-osan inn-asan: «Kawanay iman-nawan əhân-kawan salan ən tassaḡ ta dər-wan əgeḡ, wa d-əggazaḡ akal n Asəya əzəl w'azzaran, har awas kawan-əfala; ¹⁹ d əmmək was tagga əššəḡəl n Əməli əssirasəḡ iman-in daḡ arat kul, iddew-i awen əd məttawan əd təməḡutar šin sər-i du-tawaynat ark tənagmayen šin di-taggin Kəl-Əlyəhud. ²⁰ Təssânam deḡ as, wər kala a dawan-əḡbara arat waliyyan a dawan-təha tənfa, aqqama wər dawan-t-əmela, sassəḡr-awan-tu, gər za dat aytedan wala deḡ daḡ nan-nawan. ²¹ Wər kala əmməzzaya d agamay daḡ Kəl-Əlyəhud əd win tan-wər-nəmos ad utaban əs Məššina, əzzəgzənan s Əməli-nana Ḡaysa.

²² Amaran əməərədda nak da izzəlzam Infas wa Zəddigan iki n Yerusalam, wər əssenəḡ awa di-iqqalan daḡ-as. ²³ Arat iyyanda ḡas a daḡ əssanəḡ as, ig-i Infas wa Zəddigan ta daw aḡaf as, aḡrəm oseḡ da ilkâm daḡ-i kasaw d alḡazab. ²⁴ Wər ḡur-i təmos təməddurt-in fadda wala, arat wa ḡur-i t-imosan a d-əssəxsəla arat wa dəffər ozala, əḡrəda əššəḡəl wa daḡ-i iga Əməli Ḡaysa, imosan emel n Əlinjil a əhan salan n arraxmat ən Məššina. ²⁵ Amaran əməərədda əssâna daḡ-as, kawanay win gər əllama da, əmmâla Taymar ta n Məššina, wər di-za-tələsam anay. ²⁶ Adi a fəl kawan-əgeḡ azalada šigəyyawen n as, ab'as di-iwar alxaḡ n əzni ən waliyyan daḡ-wan. ²⁷ Fəlas wər kala a dawan-əḡbaraḡ arat waliyyan, əmâlaḡ-awan tarrayt kul ta d-iktab Məššina.

²⁸ Daḡ adi ənəkədat əd man-nawan, təssənam deḡ daḡ tamattay ketnet tas kawan-iga Infas wa Zəddigan imagazan-net, tagim y Əlkənisat ən Məššina təmədint tolâḡat, ənta di da a d-izzənza Əlməsix s əzni wa-net iman-net. ²⁹ Əssânaḡ as, nak as əgleḡ a kawan-d-əggəzan aytedan wər nəzlay əd təzoriyawen labasnen, wər za nayyu Əlkənisat-nawan wər tat-ədesan. ³⁰ Kawanay iman-nawan da, əhân-kawan aytedan as za safrəḡnen tidət fəl ad əssəxrəkan inalkiman ən Ḡaysa. ³¹ Daḡ adi agat ənnəyat, a du-təkattim as karad elan a əgeḡ sasəḡraq-qawan s iyyan iyyan ehad ezal, əssirtayaḡ awen əd məttawan.

³² Amaran əməərədda əssiḡlafaḡ-qawan i Məššina əd salan win əmmalnen arraxmat-net. Məššina ifrâg əsəssuhi n əzəgzan-nawan d əsəttəddi n agaraw wa za tagim daḡ təkəsīt ta issənsa y aytedan kul win zaddəḡnen. ³³ Wər di-ides as əgêḡ attama-nin daḡ əzrəf wala urəḡ wala isəlsa n awedan waliyyan. ³⁴ Kawanay iman-nawan təssânam as, ifassan win-da-nin as əšḡala, əknəḡ s əššəḡəl-nasan tuməḡlaten-in əd šin midawan-in win dər əddewa. ³⁵ Faw saknaḡ-qawan as, əmmək en da as kawan-iwar kawanay da, ad təšḡəlam fəl ad tilalam i maddararan, a du-təkattim batu ta iga Əməli Ḡaysa ənta iman-net, as inna: "Əbbələl wa itaggu awedan wa ikfan, ogar wa itaggu awedan wa igrawan."»

³⁶ As inna Buləs awen, igaraffat ənta dər-san ad itattar. ³⁷ Ketnasan hallin, tizələmmen Buləs, tamallen-as. ³⁸ Arat wa iḡšadan iman-nasan wəllen, tənna ta dasan-iga, wər tu-z-ələsan anay. Amaran əntagan-tu har osa aḡlal n aman.

Šigəyyawen daḡ Ərrum

21

Iki ən Buləs əd midiwan-net Yerusalam

¹ As dər-san nəmməzzay gərrid, nəggaz aɣlal n aman, izzal dər-na s akal imosan gərwətlan as itawannu Kos. As əzəl wa dəffər wen, nəgmad-tu s akal imosan gərwətlan as itawannu Rodəs. Nəgmad Rodəs nəkka aɣrəm ən Fatara. ² Nogaz-in daɣ-as aɣlal n aman itakkin akal wa n Fenisəya, təzzar nəggaz-tu, nəgla. ³ As nogga akal imosan gərwətlan as itawannu Qibrus, nəɣlay-tu fəl aganna wa n agala, nədag sa sər akal wa n Surəya har nəzzəbbat daɣ əɣrəm ən Tir s ənta a daɣ za təwəzəzəbben lalan win eway əɣlal. ⁴ Nəgmay inalkiman ən ʔaysa har tan-nəgraw, nəzzəbbat ɣur-san har nəga əssa adan. Nəlla ɣur-san as tan-issosan Infas wa Zəddigan daɣ ad annin i Buləs, ad wər akku Yerusalam. ⁵ Dər iga awen da ya, as əndan adan win den, nəmatakway nəgla. Əntagan-ana ketnasan, harkid tədoden-nasan əd bararan-nasan har nəgmad aɣrəm, amaran nəgaraffat daɣ tama n agaraw, nəttar. ⁶ As dər-san nənamagga šiwatriwen, nəggaz aɣlal n aman; əntanay əqqalan iɣawnatan-nasan. ⁷ Nəgla daɣ əşşikəl-nana, nəgmad Tir nəkka Bətolemayəs. As daɣ-as nəzzəbbat, nəkka imədrayan-nana win t-əhanen y a tan-nəssəsləm, nəga ɣur-san əzəl. ⁸ As əzəl wa dəffər wen nəkka aɣrəm ən Qaysarəya. As t-in-nosa nəzzəbbat daɣ ahan ən Filibus wa n əməggi ən salan n Əlinjil imosan iyyan daɣ meddan win əssa, win as kala tawasanafranən fəl ad tilalan y Əlkənisat ta n Yerusalam.

⁹ İla əkkozat təbararen wər nəzday meddan. Şibararen şin əmosnat tənnebiten. ¹⁰ As nəga adan aggotnen den, osa-du ənnəbi iyyan igân esəm Agabus, a d-ifalan akal ən Yahudəyya. ¹¹ Os-ana-du, idkal əsatəb ən Buləs, ikrad sər-əs idaran win-net iman-net əd fassan-net, amaran inna: «Ənta da awa inna Infas wa Zəddigan: "Aləs wa ilan əsatəb wa, əmmək wa da as tu-z-əkrədan Kəl-Əlyəhud daɣ Yerusalam, agin-tu daɣ fassan n aytedan wər nəmos Kəl-Əlyəhud."» ¹² As nəsla y awen, ad nətansay Buləs, nakkanay əd nalkiman ən ʔaysa win əɣrəm en fəl ad wər aggəzzay akku Yerusalam. ¹³ Mişan inn-ana Buləs: «Ma fel təhallim, təsimələşšem əwəl-in? Nak, wərgəɣ kerrad ɣas as sammataga, kalar tamattant da simatagaɣ-as daɣ əɣrəm ən Yerusalam fəl əddəlil n esəm n Əməli ʔaysa.» ¹⁴ As nənay as wər t-idu-za-nəssuxəl daɣ awas ira igi-net, noyy-ay, nənna: «Aget Əməli taranet!» ¹⁵ Dəffər adan win den ad nasammatag i teklay, nəgla nəggəzzay əs Yerusalam. ¹⁶ Əddewan dər-na arat daɣ nalkiman ən ʔaysa win əɣrəm ən Qaysarəya. Ewayan-ana s ahan n aləs igân esəm Mənason n akal imosan gərwətlan as itawannu Qibrus, irəwan imos analkim ən ʔaysa, nəzzəbbat ɣur-əs.

Əməney ən Buləs əd muzaran n Əlkənisat ən Yerusalam

¹⁷ As din-nəggaz Yerusalam, əgan-ana mədrayan-nana daɣ əzəgzan win əllanən den marxaba, əddəwen. ¹⁸ As affaw iddew dər-na Buləs s ahan ən ʔaqub ɣur əddəwan əmɣaran n Əlkənisat ketnasan. ¹⁹ İssəslam-tan Buləs, təzzar iɣrad-asan əsuxəl n aratan kul win iga Məşşina əs tarrayt n əşşəxəl wa itaggu Buləs daɣ aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. ²⁰ As əslan y aratan win inna, ad əmmâlan Məşşina. Dər iga awen da ya ənnan i Buləs: «Amədray-nana, ənəy igiman əs giman n aytedan win əzzəgzannen əs ʔaysa daɣ Kəl-Əlyəhud, ketnasan zizawen wəllen daɣ iduf n əşşəriɣa wa n Əttəwret. ²¹ Ewâdan-tan-du za salan wizawaznen daɣ batu-nak, əmosnen as: əsəssəxri wa tətəgga, itaway-du əs Kəl-Əlyəhud kul win əhanən şimattiwen şin wər nəmos Kəl-Əlyəhud əməzzəy d əşşəriɣa wa

n Ǝttəwret, tɛgannaɣ-asan ad ammazzayan d əsəmmənkəd ən bararan-nasan əd ləkkum y alɣadaten ən Kəl-Ǝlyəhud. ²² Daɣ adi ma za nagu? Fəlas igmād aššak as ad aslin as toseɣ-du. ²³ Ǝddəlil wədi a fəl za taga a wa dak-za-nannu da: Ǝhân-anay əkkoz meddan ədkâlnen aɖɖawal. ²⁴ Idaw dər-san s adag wa daɣ zazdagan aytedan, təzzəzdəga iman-nak kay dər-san, tərzəmay fall-asan arat wa tan-ihan, fəl a dasan-təwəlzın ɣafawan-nasan. Ǝddi ad z'əssənan aytedan kul as, awa sər-ək itawannin wər t-ihā a igân, kalar kay da təlkmāɣ y əššəriɣa wa n Ǝttəwret. ²⁵ Amaran aytedan win wər nəmos Kəl-Ǝlyəhud win əlkammen i Ƴaysa, nəktâb-asan širawt əhânat tənaden šin nəga əmosnen as, ad wər atšin isan əmosnen takutay y əssənam, wala ašwin azni, wala atšin isan n əmudar tənɣa tarzam, wala agin əzzəna.»

²⁶ Təzzar iddew Buləs əd meddan win əkkoz en. As əzəl wa dəffər wen izzəzɖag iman-net ənta dər-san, amaran iggaz Ehan wa Zəwwəran n Ǝlyibada, imal i limaman əzəl wa daɣ za tandu tazdak-nasan, əzəl wa daɣ za tətəwəkfə təkutay fəl akk iyyan daɣ-san.

Ǝtərməs ən Buləs daɣ Ahan wa Zəwwəran n Ǝlyibada

²⁷ As zama daɣ-san əkmâlan əssa adan, tandu tazdak-nasan, ənayan Kəl-Ǝlyəhud wiyyad n akal n Asəya Buləs daɣ Ahan wa Zəwwəran n Ǝlyibada; təzzar jannajarwayan tamattay, əgan daɣ-as arak man əs Buləs, əbazan-tu. ²⁸ Gannin s afalla: «Ya Kəl-Israyil, agəzat! Ǝnta da aləs wa itaggin daɣ təlɣutbatən šin itaggu y aytedan kul daɣ adag kul ark awalan fəl tamattay-nana, d əššəriɣa wa n Ǝttəwret d Ahan wa Zəwwəran n Ǝlyibada wa. Iglā har as, iga-du Kəl-Ǝlyunan daɣ Ahan wa Zəwwəran n Ǝlyibada, isammadas edag zəddigan wa.» ²⁹ Gannin awen fəlas dat awen ənâyan Trofiməs wa n Efez daɣ əɣrəm iddew əd Buləs; təzzar ordan as izzogaz-tu Buləs Ehan wa Zəwwəran n Ǝlyibada.

³⁰ Inajarway əɣrəm ketnet, ozalan-du aytedan daɣ təsəɖag kul. Ǝbazan Buləs, əlwayan-tu əgmadan dər-əs Ehan wa Zəwwəran n Ǝlyibada, təzzar tawaharan mawan-net dəffər-san tamazayt ten da. ³¹ Gammayan ad agin iman ən Buləs as din-ewadan salan kumanda ən sojitan n Ǝrrum n as, aɣrəm ən Yerusalam ketnet inijarway. ³² Iɣra-du sojitan əd kabtanatan-nasan daɣ tamazayt ten da, ozalan sər-san. As togga tamattay kumanda əd sojitan, tərāz daɣ təwit ən Buləs. ³³ Təzzar ikka-du kumanda Buləs, ibaz-tu, omar s ad itəwəkrəd s əššin sassaran, amaran issəstan d awa imos, d awa iɣšad. ³⁴ Təsəɣarat tamattay ketnet, gannin aratan əmmizraynen. Indar i kumanda ad issən awa imosan tidət daɣ takat ten, təzzar omar s ad ammayay Buləs əs barəki wa n sojitan. ³⁵ As ewad Buləs šisəffəttan n ahan wa n barəki, awa sər-əs təga tamattay daɣ əwəjjən, kundaba as t-ədkalan sojitan s afalla. ³⁶ Təlkmā-as tamattay ketnet, təsiɣarat təgannu: «Ammatet, ammatet!»

Aljawab wa iga Buləs dat əljəmayat

³⁷ As zama dər-əs əggâzan sojitan barəki, inna Buləs i kumanda: «Awak ələɣ tarrayt n a dak-annaɣ arat?» Inn-as kumanda: «Ko! Kay təssana təlyunant? ³⁸ Daɣ adi wər təmosay aw Masar was kala isaffallag aytedan, təzzar iggaz teneray ənta d əkkoz gim n awedan ən maggan ən man?» ³⁹ Inn-as Buləs: «Nak, Ag-Ǝlyəhud a əmosay, ihəwan daɣ əɣrəm ən Tarsa daɣ akal ən Kilikəya imosan aɣrəm fəl təga masnat. Onsayaq-qay a di-takfa turagat n ad əššiwəla i tamattay ta.» ⁴⁰ Ikf-as-tat kumanda, ibɖad Buləs fəl təsəffəttan, isaddagan s əfus-net i tamattay ad təssəsəm. Təffəsta

tamattay ketnet, təzzar iššewal-asan Buləs day təlxibrit, awal wa-danasan, inn-asan:

22

¹ «Imədrayan-in d abbatan-in, səsəmat əməredəda a kawan-sassagra tādłəmt ta tawagga.» ² As das-əslan iššewal-asan day təlxibrit, əššotan day əsəsəm y-as; təzzar inn-asan: ³ «Nak Ag-Əlyəhud a əmosa, ihəwan day əxrəm ən Tarsa ihân akal ən Kilikəya, mišan əxrəm wa day a day ədwala, əgrex daw Gamaləyel. Isassağr-i s əllux ləkkum y əlqanun n aljad-nana. Əgex gəlleyat day ləkkum i Məššina šilat ən ta təgam azalada. ⁴ Əzağazzabay aytedan win əhanen tarrayt ta da ən Yaysa, har əgmədan man wiyyad, karrada meddan əd tədoden, əggaraq-qan day kasaw. ⁵ Əlimam wa Zəwwəran d Asaggawar wa n əxmaran əggəyyen fəl adi. Ətanay fadda a di-əkfanen šira əkkanen imədrayan-nana, Kəl-Əlyəhud win Damas, fəl ad əgrəwa as din-osex tarrayt n abbaz ən nalkiman ən Yaysa kul win t-əhanen, awəyaq-qan-du əs Yerusalam əkrâdan fəl ad awwaddaban.

⁶ Əššokala za day awen da, as din-əhozax əxrəm ən Damas attayan n ammas n azal, wala a ihogan, ibalazzat ənnur labasan a d-igmâdan ijənnawan day xələyxələyan-in. ⁷ Udey, əsleq y əməsli iyyan as di-inna: "Talut, Talut ma fel as di-təzağazzaba?" ⁸ Ənney: "Əməli, ma təmosax?" Inn-i: "Nak awa, Yaysa wa n Nazaret, wa təzağazzaba." ⁹ Ənâyan aytedan win dər əddewax ənnur wen, mišan wər əslen y əməsli wa di-iššewalan.

¹⁰ Təzzar ənney: "Əməli, mas di-iwar igi-net?" Inn-i Əməli: "Əbdəd, takkax əxrəm ən Damas, a dak-day-as-attamal arat kul was kay iwar igi-net." ¹¹ Əddərxala fəl təllabəst n ənnur en, təzzar əbazan aytedan win dər əddewa əfus-in, əlwayan-i əs Damas.

¹² Amaran Damas ih-et aləs iyyan igân esəm Ananəyâs iksudan Məššina wəllen, ilkâm y əlqanun-nana, as Kəl-Əlyəhud kul win Damas əssiğmaran-tu. ¹³ Os-i-du, ibdad dəgma-nin, inn-i: "Amadray-nin Talut, iqqəlet-kay-du asawad-nak." Iqqal-i-du asawad-in tamazayt ten da, ənayaq-qu. ¹⁴ Inn-i dey: "Məššina wa əğbadan marawan-nana a kay-isannafranan harwa dat alwaq, y a kay-issusən tara-net, tənəyax Alğadil-net, tasla dey y əməsli wa-net iman-net, ¹⁵ id ad təqqəla təgəyya-net dat aytedan kul, təmələx-asan awa tənəyax d awas təsleq. ¹⁶ Əməredəda mas təqqala? Əbdəd, tətəwəsəlməxa day aman, tansəyax Əməli a kay-izzəzdəg day bakkadan-nak."

¹⁷ Dəffər awen əqqala Yerusalam. Tattara əzəl iyyan day Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada as di-tobaz tarna n Infas wa Zəddigan. ¹⁸ Ənəyax Əməli, inn-i: "Ətrəb, təgməda Yerusalam tarmâd, fəlas wər z'əqbəlan aytedan-net təgəyya ta fall-i tətəgga." ¹⁹ Təzzar ənney-as: "Ya Əməli, wərgex ətanay iman-nasan əssânan day əmmək was kala ad tilala inan n əlxibada s iyyan iyyan, sağfalax aytedan win sər-ək əzzəgzannen, əggataq-qan? ²⁰ As itawənğal dey əzni n Əstefanos imosan təgəyya-nak, nak iman-in əlleq den, ərdəx s ətəwənğa-net, nak a ogazan ibərnaz n aytedan win əganen iman-net." ²¹ Amaran inn-i: "Aglu, nak a kay-z-izəmmizəlan s igəg, əssuqaq-qay aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud."»

Buləs əd kumanda ən sojitan win İrrum

²² Əssisaman-as aytedan har d-idkal batu n aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, təzzar sağaren day jənnawan gannin: «Itəwəkkəset awedan wa fəl amadəl! Awedan šilat ən wa, wər immək ad iləs təməddurt.»

²³ Takkasan imaslan saksodnen, əggaran-in ibərnaz-nasan, əggaran aboqqa dəx alhawa. ²⁴ Omar kumanda s ad itəwəzugəz Buləs ammas ən barəki, təwəgginat-as təwit s ələkkud fəl a dasan-iməl əddəlil wa fall-as təsaḡarat tamattay. ²⁵ Mišan as t-əkradan y a das-agin šiwwit, inna i kabtan wa illan den: «Awak təlām tarrayt ən təwit n iyyan dəx Kəl-İrrum wər ibez əššəriḡa harwada?» ²⁶ As isla kabtan en y awen, igla imal i kumanda, inn-as: «Ma təttagga da? Aləs a, in İrrum!» ²⁷ Ikka-du kumanda Buləs, inn-as: «Tidət as kay in İrrum?» Inn-as Buləs: «Awalla!» ²⁸ Təzzar inna kumanda: «Nak, azrəf aggen a əzzənza tišit n iyyan dəx Kəl-İrrum.» Inn-as Buləs: «Nak ələsəl-in a təmos.» ²⁹ Tarmād as fall-as əzzənkanazan sojitan win as zama a t-əggazan šin tanaxay y a tu-šəššiwəlan. Kumanda iman-net as issan as iyyan dəx Kəl-İrrum a isassakrad den əs sassaran, təggaz-tu tasa.

Tebadday ən Buləs dat Asaggawar wa Zəwwəran

³⁰ As əzəl wa dəffər wen, omar kumanda imuzaran ən limaman d Asaggawar wa Zəwwəran ən Kəl-İlyəhud ketnet s ad ammanay, fəlas ira ad ikkəs aššak dəx əddəlil wa fəl sattarmasan Kəl-İlyəhud Buləs. Təzzar issokas-du Buləs, issəbdad-tu dat-san.

23

¹ Idag Buləs Asaggawar s asawad-net, inna: «Imədrayan-in, wər di-təha tərək waliyyat n as ill-ay arat a iqqal wər ira Məššina as kala ad t-əmmozaala har awas əbdada da.» ² Mišan omar Ananəyās wa n Əlimam wa Zəwwəran iyyan dəx aytedan win əllanen dəgma ən Buləs s a das-infəz. ³ Təzzar inn-as Buləs: «Məššina a dak-z-infəzan, əlmunafiq! Wər təqqimaḡ əddi ar y a di-təšrəḡa s awa inna əššəriḡa, kay təmməzrayaq-qu ad təsawataḡ imi-nin.» ⁴ Ənnan-as aytedan win əllanen dəgma-net: «Kay, Əlimam wa Zəwwəran ən Məššina a tərəbbada?» ⁵ Inn-asan Buləs: «Wər əssenax imədrayan-in as ənta a imosan Əlimam wa Zəwwəran; tidət dəx as iktāb as: "Ad wər tannaḡ a labasan s əmənokəl ən tamattay-nak."»

⁶ Issān Buləs as təzunt n Asaggawar en iyyat Sadusaytan a dəx təga, ta hadat Farisaytan; adi a fəl idkal əməsli-net wəllen dat Asaggawar, inna: «Imədrayan-in, nak Farisay a əmosa, erāwan wiyyad Farisaytan, wər d-əmməwaya s adag n əššəriḡa wa, ar fəlas əgeḡ attama dəx as inəməttan ilkām a d-ənkəran dəx tamattant.» ⁷ Inna awen ḡas tənkar tamazaḡ gər Farisaytan əd Sadusaytan, təzun tiddawat, ⁸ fəlas Sadusaytan əttāfan as wər tu-təlla tanakra dəx tamattant, wala əllān-tu angalosən, wala kələsuf. Farisaytan amaran əntanay əzzigzanan as awen kul ill-ay. ⁹ Təkkus tamazaḡ wəllen. Inkar arat dəx musanan win Farisaytan əbbəllanan fəl awen, əwaran aganna ən Buləs, ad gannin: «Aləs wa, wər fall-as nəhənnəy lahan waliyyan! Mijas tidət dəx as iššəwal-as aggəsuf madəḡ angalos.» ¹⁰ Awa təga tamazaḡ-nasan dəx tuksay, təggaz tasa kumanda n ad agin Buləs tankət-tankət. Adi a fəl omar sojitan s ad azzabben fəl a dəx-san d-əxtəsan Buləs, awəyan-tu əs barəki-nasan. ¹¹ As iga ahad, inafalal Əməli i Buləs, inn-as: «Buləs, a kay-wər-təggəz tasa! Əmmək wa dəx as fall-i təggəyyəḡ dəx əḡrəm ən Yerusalam, əmmək di da as kay-iwar a fall-i taggayyəḡ dəx wa n İrrum ənta da.»

İgan Kəl-İlyəhud eyaf fəl ad anyin Buləs

¹² As affaw, namaggan Kəl-İlyəhud eyaf, əhadan as wər z'atšin, wala ašwin iket wər əgen iman ən Buləs. ¹³ Aytedan win əhadnen den, ogaran əkkozat təmərwən. ¹⁴ Əkkan imuzaran ən limaman d əmḡaran

ən tamattay, ənnan-asan: «Nəhâd as, wər z'iggəz arat imawan-nana iket wər nəga iman ən Buləs. ¹⁵ Daɣ adi əmərədda kawanay d Asaggawar wa Zəwwəran əgməyat daɣ kumanda a dat-wan issəbdəd Buləs, tassaknim as, a təräm ad taššaggaram taɣara-net s əllux. Amaran nakkanay, nasimatag y igi ən man-net harwa du-wər-ewed da.» ¹⁶ Mišan isla tagazay ən Buləs i taftaw ten, ikka barəki ən sojitan, iggaz-tu, imal i Buləs. ¹⁷ Təzzar iɣra-du Buləs iyyan daɣ kabtanatan, inn-as: «Əlwəy abi di əs kumanda, ila isalan a das-z-agu.» ¹⁸ Iddew dər-əs kabtan, eway-tu əs kumanda, inn-as: «Amaskasaw wa igan Buləs a di-d-iɣran, igmay daɣ-i a sər-ək d-əlwəya abi a, ilân isalan a dak-z-iməl.» ¹⁹ Ibaz kumanda əfus n əbi, igmad dər-əs aytedan, issəstan-tu, inn-as: «Mas tareɣ a di-tu-təməla?» ²⁰ Inn-as əbi: «Kəl-Əlyəhud əgân eɣaf fəl a daɣ-ak əgməyan tufat ad təssəbdəda Buləs dat Asaggawar-nasan wa Zəwwəran, almat ərân ad aššaggaran taɣara-net s əllux. ²¹ A dasan-wər-tarɗa fəlas wiyyad daɣ-san ogarnen əkkozat təmərwən n aləs a das-za-bəkəmmətnen y ad agin iman-net. Əhâdan as wər z'atšin za wər z'ašwin iket wər əgen adi. Simatagan əmərədda, wər əqqəlan ar y a t-id-tayya sər-san.»

²² Iɣam kumanda y əbi wen fəl amel y awedan waliyyan isalan win das-iga den, amaran issəgl-ay.

Əməwəy ən Buləs s əmuzar ən Qaysarəya

²³ Dəffər awen iɣra-du kumanda əššin kabtanatan, inn-asan: «Səmmutəgat sanatat təmad ən soji d əssayət təmərwən ən soji daɣ win əggannen əggəsan əd sanatat təmad daɣ win əttafnen allaxan; y ad akkin Qaysarəya dəffər təsudəsen. ²⁴ Təsəmmutəgam dəɣ šisənay šin z'iwən Buləs, təšəššiwədam-t-in Felikəs wa n ənaxkim daɣ alxer.»

²⁵ Amaran iktab-as-in kumanda širawt inn-as-in:

²⁶ «Awa nak Klawdəyus Lusəyas din-ihulan ənaxkim Felikəs əknêɣ saɣmar. ²⁷ Aləs di, a əbazan Kəl-Əlyəhud, as zama əgân iman-net as tan-in-oseɣ əddewəɣ əd sojitan. As di-əggazan salan n as awedan n Ərrum a imos, əgeq-qu daɣ adag a daq-q-in wər ikka arat. ²⁸ Dəffər awen ewayaq-qu s Asaggawar-nasan wa Zəwwəran fəl ad əssənəɣ lahan wa t-əssəwaran. ²⁹ Ənayəɣ as, arat iqqâlan əššəriɣa wa-nasan ɣas a fəl tu-ɣattasan, wərgəɣ arat a t-issiwəran tamattant wala iguz ən kasaw. ³⁰ Mišan as əsleɣ as əgân Kəl-Əlyəhud eɣaf fəl ad agin iman-net, əssokəɣ-ak-in əddi da, əntanay amaran ənnəɣ-asan a sər-ək in-awəyan kay šixəttas šin t-əgan.»

³¹ Əgan sojitan awas tawamaran. Əglan ahad wen da, əddewan əd Buləs har osan aɣrəm n Antifatris. ³² As əzəl wa dəffər wen əqqəlan-du sojitan win jawankatnen barəki-nasan, əglan win əwannen əggəsan əd Buləs. ³³ As din-osan aɣrəm ən Qaysarəya, əgan širawt tanad daɣ əfus n ənaxkim, əssəbdədan dat-əs dəɣ Buləs. ³⁴ Iɣr-et, amaran issəstan Buləs d akal wa t-ilan. As issan as akal ən Kilikəya a t-ilan, ³⁵ inn-as: «As d-osan aytedan win kay-əxtasnen, a kay-du-sassaɣra.» Təzzar omar s ad itəwəttəf Buləs daɣ ahan ən təmənukəla was kala t-issəkras əmənokəl Herod.

24

Itəwəsəbdad ən Buləs dat ənaxkim Felikəs

¹ Səmmos adan dəffər awen, osa-du Ananəyâs wa n Əlimam wa Zəwwəran, iddew-du d arat daɣ əmɣaran ən Kəl-Əlyəhud d aləs a d-əwwikkalan Kəl-Əlyəhud igân esəm Tertuləs. Əxtasan Buləs ɣur ənaxkim n akal Felikəs. ² Təzzar itawəɣra-du Buləs, amaran issənta Tertuləs daɣ amel n aratan win as ənnan Kəl-Əlyəhud iɣšâd-tan, inna: «Ya əmizwar

Felikəs, əddəlil-nak d əddəlil n aratan win təgeḡ a fəl igraw akal wa alxer aggen, amaran təgeḡ ənnizam olaḡan i tamattay-nana fəl aššaddat ən təla-nak əgərri. ³ Nətigudəy-ak wəllen daḡ adag kul aratan olaḡnen kul win təgeḡ, ya əmizwar Felikəs! ⁴ Wər areḡ a kay-səlluleḡ, batu-nana ši gəzzulat, mišan əgmāya daḡ-ak fəl əddəlil n əlluḡ-nak a dər kay-nəzdāy a dana-təssəsəma. ⁵ Nənāy as aləs a, əlməssibat a imos, igammayan d əsəffəlləḡ ən Kəl-Əlyəhud edag əhan daḡ əddənət, imos deḡ əmuzar ən taggayt n arat n aytedan as itawannu Nazaritan. ⁶ Wala Ehan wa Zəwwəran n Əlyibada da, igmāy d əsəmmədəs-net; nəbaz-tu. [Nərā a das-nagu əššəriḡa wa-nana, ⁷ mišan os-ana-du kumanda Lusəyas, ibaz-tu daḡ-na s assahat, ⁸ omar deḡ a dat-ək əbdədan aytedan win əḡtasnen Buləs.] Kay iman-nak as tu-təssəstana, ad tənəya tidət ən təḡəttas kul šin das-nəga.» ⁹ Təzzar ərdən Kəl-Əlyəhud əd batu ən Tertuləs, ənnan tidət a təmos.

¹⁰ Isaddagan ənaxkim i Buləs ad iššiwil. Inna Buləs: «Isidawat-i a dat-ək aga batu tas əgməyaḡ aggaz ən man-in, fəlas əssānaḡ əmənokəl-in as, irəw təmosaḡ amašraḡ ən tamattay n akal wa. ¹¹ Kay iman-nak təfrāḡaḡ ad təssənəḡ kud tidət wala bahu as, a ilān maraw adan d əššin ad əggəzzayaḡ əs Yerusalam y a daḡ-as əḡbəda Məššina. ¹² Wərmād a di-ənāyan daḡ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, wala daḡ nan win əlyibada, wala deḡ daḡ əḡrəm, mišawala d awedan waliyyan za wala jinajarwayaḡ tamattay. ¹³ Aytedan win, wər əfregan əsəbdəd ən təḡəttas šin di-əgan da. ¹⁴ Mišan ya ərdəḡ s arat iyyanda, amaran ad t-anna dat-ək, a t-imosan as: Məššina di n Əməli ən marawan-nana as əlkama əs təməwit tas tu-tənna tarrayt ta n Əlməsix Ḡaysa, tas gannin əntanay taggayt. Əzzigzanaḡ s arat kul wa iktaban daḡ Əttəwret d Əlkəttaban n Ənnəbitan. ¹⁵ Əḡēḡ attama wa daḡ Məššina, amaran əntanay da əḡān-tu, a t-imos as təll-ay tanakra daḡ tamattant, gər za y aytedan win oḡadnen wala win wər noḡed. ¹⁶ Adi a fəlas faw da gammaya nak da wəllen a di-wər-təggəz tərək n a labasan dat Məššina wala deḡ dat aytedan.

¹⁷ A ilan elan ad əgmadaḡ Yerusalam, as əmərədda əqqala-du y a d-awəyaḡ i tamattay-nin širgiten, aga deḡ šikutawen šin izzəlzam Məššina. ¹⁸⁻¹⁹ Awa da a əheḡ as di-d-osan Kəl-Əlyəhud win Asəya daḡ Ahan wa Zəwwəran n Əlyibada, əssindaḡ arat wa di-issəwar əššəriḡa daḡ salan n əzəzdəḡ-in; wərmad ḡur-i təlla tamattay za wala əssinkara əjeqqəḡ n aytedan. Əntanay as ihor a dat-ək əbdədan, əḡtəsan-i ḡur-ək, kud ənta əlān əddəlil waliyyan, ²⁰ madəḡ əməlan aytedan win əllanen da lahan was inna Asaggawar wa Zəwwəran əḡēq-qu alwaq wa dat-əs əbdada, ²¹ a wər nəmos as ənnəḡ ḡar-essan s afalla: "Wər di-issəbdad dat-wan azalada y a di-təšrəḡam ar fəl as əzzəḡzanaḡ as ilkām a d-ənkəran nəmməttan."»

²² Felikəs əhān salan wəllen ən tarrayt ta n Əlməsix Ḡaysa, as isla i batu ten, izzəraz əššəriḡa har iyyan əzəl, inna: «As d-osa Lusəyas wa n kumanda ad əxtəsa əššəriḡa-nawan.» ²³ Təzzar omar Felikəs kabtan s ad agəz Buləs, mišan ad wər itəwədgəz, wala itəwəgdəl y aytedan-net a daḡ-as əssənan.

²⁴ Arat n adan dəffər awen, osa-du Felikəs iddew əd təntut-net Drusilla, təmosat wələt əlyəhud; təzzar isassaḡra-du Buləs, issəsam i salan win itaggu daḡ batu n əzəḡzan s Əlməsix Ḡaysa. ²⁵ Mišan as d-ewad Buləs isalan win əqqalnen taqqat d ənudi daḡ man d əššəriḡa ən Məššina wa d-izayan, təggaz tasa Felikəs, inn-as: «Əmərədda aglu, as əḡrawa təmazayyat n a dər-ək məšiwala, a kay-d-ələsaḡ əsəssəḡri.» ²⁶ A itaggu Felikəs awen, igā attama daḡ ad t-akfu Buləs azrəf, adi fəl t-id-isasaḡru

itaggu dər-əs takkayt. ²⁷ Awen da a igan har əgan əşšin elan. Igməd Felikəs tizart, iggaz Borkəyəs Festus edag-net. Oyya-du Buləs dağ kasaw fəl ad agu tənəfust i Kəl-Əlyəhud.

25

Tebadday ən Buləs dat Festus – Buləs issof a das-işrəx Qaysara wa n əmənokəl wa zəwwəran

¹ As iga Festus karad adan d iguz ən tizart ən Yahudəyya, igmad ayrəm ən Qaysarəya, iggəzzay əs Yerusalam. ² As din-osa, əmmənayan dər-əs muzaran ən limaman əd muzaran ən Kəl-Əlyəhud, əxtasan xur-əs Buləs. A tu-tansayan, ³ a dasan-agu tənəfust n ad d-issuku Buləs Yerusalam y a dağ-as işrəx. A gannin awen, əntanay əgân eɣaf fəl a das-bəkəmmen dağ tarrayt, agin iman-net. ⁴ Mišan inn-asan Festus: «Buləs kasaw wa n Qaysarəya a dağ itawattaf, amaran ənta iman-net ad iqqəl tarmâd. ⁵ Dağ adi idawanet dər-i muzaran-nawan əs Qaysarəya, əxətəsanet-tu den da kud ill-ay a iɣşâd.»

⁶ Iga Festus dağ Yerusalam adan əllanen gər əttam əd maraw, amaran iqqəl Qaysarəya. As əzəl wa dəffər wen, iqqim dağ adag wa dağ işşarəx, təzzar omar s a dat-əs itəwəsəbdəd Buləs. ⁷ As d-osa Buləs xalayxalayan-tu Kəl-Əlyəhud win d-əgmədnen Yerusalam, a tu-xattasan sawaran-tu igi n aratan aggotnen labasnen as wər əfregan əsəttəddi-nasan. ⁸ İşşewal Buləs y ad agəz iman-net, inna: «Nak wər əgeɣ ark amazal waliyyan immâran əşşərixa ən Kəl-Əlyəhud, za wala Ehan wa Zəwwəran n Əlxibada wala deɣ əgeq-qu i Qaysara əmənokəl wa zəwwəran.» ⁹ Festus irân igi ən tənəfust i Kəl-Əlyəhud, inna i Buləs: «Awak tərdeɣ s ad taggazzayaɣ əs Yerusalam dak-dağ-as-əşrəxa aratan win di?» ¹⁰ Inn-as Buləs: «Kala, kala! Edag n əşşərixa wa, in Ərrum; dağ adi da da ad za təwəşrəxa. Wər əɣşeday arat waliyyan i Kəl-Əlyəhud, kay iman-nak təssânaɣ wəllen dağ adi. ¹¹ Kud əşşərixa a əmməzraya, madəɣ əgeɣ arat a di-issiwaran tamattant, ərddeɣ əs tamattant. Mišan kud aratan win as itawanna əɣşâdaq-qan bahu a əmosan, wədi wər t-illa awedan ilân tarrayt n a di-agu dağ fassan-nasan. Amaran, dad zamas adi a igan, wədi əmənokəl Qaysara as areɣ a di-işrəx.» ¹² İmaşşawwar Festus əd məşşewwar-net, amaran inna i Buləs: «Əmənokəl Qaysara as tərəx a dak-işrəx, a tu-takka za.»

Tebadday ən Buləs dat Agriffa əd Bernikəs

¹³ Arat n adan dəffər awen, osa-du əmənokəl Agriffa ayrəm ən Qaysarəya, iddew əd tamadrəyt-net təgât Bernikəs fəl ad əssəsləman Festus agin-as alafəyet d assa. ¹⁴ Adan aggotnen win əgan den, idkal-du dağ-san Festus y əmənokəl Agriffa isalan ən Buləs, inn-as: «İlla aləs da, a d-oyya ənaxkim Felikəs dağ kasaw. ¹⁵ Alwaq wa d-əkkeɣ Yerusalam, əxtasan-tu xur-i muzaran ən limaman d əmɣaran ən Kəl-Əlyəhud, əgməyan dağ-i a t-əzzəbəza s əşşərixa. ¹⁶ Mišan ənney-asan, əşşərixa wa n Kəl-Ərrum wər itibəz awedan ar s ad işrâx. Kundaba innəbdad awedan d aytedan win t-əxtasnen, agəz iman-net dağ arat wa itawasawar.

¹⁷ Adi a fəl dər-i d-əddewan əs Qaysarəya. Ose-du xas, as əzəl wa dəffər wen əqqima dağ adag wa n əşşərixa omara s a d-ammaway aləs wen. ¹⁸ Əbdadan meddan win t-əxtasnen, mišan wər t-əssəwaran arak əmazal labasan waliyyan dağ win əxila. ¹⁹ Awa zaynin təmazaq xas təgât dağ batu n əddin-nasan əd salan n aləs iyyan igân esəm ɣaysa abâ, mišan igla Buləs immâl as iddâr. ²⁰ Nak iman-in wər əssenay əmmək was z'əşrəxa

əzzənəf n aratan win den, adi a fəl əssəstanay Buləs kud irda s ad akku Yerusalem işrəx day-as. ²¹ Mišan issof a das-işrəx Qaysara s ənta əmənokəl wa dännəg mənokalan. Adi a fəl omara s ad itəwigəz har t-itəwəsuku.» ²² Amaran inna Agriffa i Festus: «Nak da arex ad asla y aləs wədi.» Inn-as Festus: «Tufat a das-taslay.»

²³ Əzəl wa dəffər wen iga-du əmənokəl Agriffa assa wa n mənokalan ənta əd tamadrayt-net Bernikəs. Əggazan ehan wa n əşşərixa əddewan əd kumandatan ən sojitan əd mizwaran n əxrəm. Omar Festus s a d-ammaway Buləs, təzzar immeway-du.

²⁴ Amaran inna Festus: «Əmənokəl Agriffa, əd kawanay ketnawan win əmmənaynen da, ənta da aləs was əddəlil-net a fəl di-d-osan Kəl-Əlyəhud kul, day Yerusalem harkid dəx da da, gannin s afalla wər imməkkan ad iləs təməddurt. ²⁵ Amaran nak za, wər ənayaş as iga əmazal waliyyan a t-issiwaran tamattant, mišan dad zamas ənta iman-net a igmayan a das-işrəx əmənokəl wa dännəg mənokalan, wədi əge tanat təmosat a das-t-əssuka. ²⁶ Dər iga awen da ya, wər əssenay fəl arat waliyyan igmād aşıak day talxa-net a din-z-əktəba y əmənokəl wa dännəg mənokalan. Adi a fəl t-əssəbdada dat-wan, wəllen kay əmənokəl Agriffa, fəl a tu-nəssəstən, əssənay awa z'əktəba day talxa-net; ²⁷ fəlas wər sər-i ila almayna ad əssuka Qaysara amaskasaw as din-wər-əməlay əddəlil wa fəl itawattaf.»

26

Aljawab wa iga Buləs dat Agriffa

¹ Inna Agriffa i Buləs: «Təgrawa turagat n awal, tagəzaş iman-nak.» Təzzar izzal Buləs əfus-net y a das-təssəsəm tamattay, inna: ² «Ya əmənokəl Agriffa, əbbələl zəwwəran a di-təmos tahakkay ta di-təgeş azalada turagat n aggaz ən man-in day aratan kul win as ənnan Kəl-Əlyəhud əşşadaq-qan, ³ wəllen as əhân-kay salan wəllen n alxadaten-nasan kul d aratan kul win fəl tamazaşan. Day adi, onsayaq-qay ad taga tazaydart, təssəsəməş-i.

⁴ Kəl-Əlyəhud kul əzdâyan-i harwa şur təmmədrəyt-in. Əssânan day awa əgeş kul day tamattay-nin harkid dəx day Yerusalem. ⁵ Irəw as di-əzdayan, amaran as imos as ərdân, əfrâgan a dak-aggayyen as, taggayt ta n Farisaytan a əheş, s ənta a togarat əzəzzəwi day əddin-nana. ⁶ Əmərədda nak da ibdadan da şarraş fəlas əgeş attama day arkawal wa iga Məşşina i marawan-nana. ⁷ Attama en da a əganat tawşeten-nana an marawat əd sanatat, eway-du sər-əsnat awen əlxibada ən Məşşina əs gəlleyat ehad ezal, əqqâlnat y ad andu. Ya əmənokəl-in, Agriffa, attama en da za, a fəl di-əxtasan Kəl-Əlyəhud. ⁸ Ma fel as dawan-orna kawanay Kəl-Əlyəhud əzəgzan âs Məşşina ilkâm ad d-issənkər inəmməttan?

⁹ Nak iman-in, kala a şur-i illa as, iwâr-i igi n arat kul wa əfraga fəl a din-aşə esəm ən Şaysa wa n Nazaret. ¹⁰ Arat wen iman-net a əgeş day əxrəm ən Yerusalem. Əkfan-i day-as muzaran ən limaman turagat, təzzar əbazay inalkiman ən Şaysa aggotnen əgeq-qan day kasaw. Əwârəş aganna ən win tan-əbaznen s əşşərixa wa n tamattant ta n kərəz. ¹¹ Əyyəwanay ilum gər nan ən Kəl-Əlyəhud win əlxibada tawaddabaq-qan, şahaşşalaq-qan əbudər ən Şaysa. Awa dasan-əge day gezzar, lakkamay-asan əs şərman ən kallan win tamawen.

¹² Əzəl iyyan əşşokala day awen da əkkeş Damas, əgrâwa turagat şur muzaran ən limaman n igi n awen imos as əntanay a di-əganen day əşşəşəl wen. ¹³ Ya əmənokəl-in, ewâyaş əd tarrayt ammas n azal

wala a ihogan ənayax ənnur a d-igmâdan ijənnawan ogaran wa n təfuk əmələwləw as ibalazzat dəx xələyxələyan-nana, nak d aytedan win dər əddewa. ¹⁴ Nuda ketnana, təzzar əsleḡ i wa di-innan dəx təlxibrit: "Talut! Talut! Mas di-təzaḡazzaba? Tugəyt-nak əs ləkkum i tara-nin, wər tənfa wala; wər təzlay əd ta n ays iddag məššis əs ḡayman." ¹⁵ Ənnəḡ-as: "Əməli, ma təmosax?" Təzzar inn-i Əməli: "Nak awa, ḡaysa wa təzaḡazzaba. ¹⁶ Mišan ənkər, təbdədaḡ, fəlas ənifalalaḡ-ak fəl a kay-aggax amaššaxal-in əd təḡəyya-nin a za taggayyet y aytedan anay wa [di-]təḡeḡ, taggayyex-asan dəx awa kay-z-assakna dəffər awa. ¹⁷ A kay-aggaza dəx Kəl-Əlyəhud, əd təməttiwen šin tan-wər-nəmos, əzəmmizəlaḡ-qay sər-san, ¹⁸ fəl ad tara šittawen-nasan, təkkəsaḡ-qan-du dəx šiyyay s ənnur, əḡmədan-du tarna ta n Iblis əlkəman i Məššina, fəl ad əḡrəwan təsureft ən bakkadan-nasan, əḡrəwan dəx tadagart dəx mizdagan əs tarrayt n əzəḡzan sər-i."

¹⁹ Ya əmənokəl Agriffa, əddəlil wədi a fəl wər əmməzrayax awa di-d-inafalalan, igmâd-du ijənnawan. Igi ən Məššina a imos. ²⁰ Kalar azzaray əs Kəl-Əlyəhud win Damas əd win Yerusalam, d aytedan win Yahudəyya ketnet, d aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, taggaḡ-asan təlxutbat gannaḡ-asan, iwâr-tan ad utaban, ahdin-du əs Məššina, agin imazalan əssiknənen tətub-nasan. ²¹ Əddəlil n awen da a fəl di-əbazan Kəl-Əlyəhud dəx Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, əḡmayan əd tanaxay-nin. ²² Tadhəlt ta di-iga Məššina a di-du-təšaššawadat əzəl wa n azalada, təbadday ta əḡe da taggaḡ isalan-net y aytedan ḡər win wər nəla almaḡam, wala win t-əlanen, wər d-əššotaḡ wala dəx salan ən was əmalan ənnəbitan sa hadan d ənnəbi Musa âs a d-asu; ²³ a t-imosan as, Əlməsix ilkâm ad inəy alḡazab, ibə-tu, izar-du dəx i nəmməttan tanakra, iməl ənnur wa ihakku Məššina, imosan isalan n əḡyillas, i Kəl-Əlyəhud d aytedan win tan-wər-nəmos.»

²⁴ Harwada iššewal Buləs, išarray fəl man-net, as idkal Festus əməsli-net, inna: «Kay Buləs əmməskəl a təḡeḡ, igət ən taḡaray ta təḡeḡ isammaskal-kay.» ²⁵ Inn-as Buləs: «Əmizwar Festus, nak wər əmməskala. Kalar awa ganna da, tidət a imos, təkfât əs tayttay. ²⁶ Amaran əmənokəl Agriffa əhân-tu salan win di. Adi a fəl wər əksudaḡ igi-nasan dat-əs, fəlas əkkâsaḡ aššak as, wər tan-iha waliyyan a das-ijhâlan, id wər tawaggan dəx əssir. ²⁷ Əmənokəl-in Agriffa awak təzzigzanax s awa ənnan ənnəbitan? Əssânaḡ as təzzigzanax sər-əs.» ²⁸ Təzzar inna Agriffa i Buləs: «Tordənak a di-taḡa əlməsixi fəl arat n amazay!» ²⁹ Inn-as Buləs: «Ḡər za fəl arat n amazay wala, əḡmâya dəx Məššina a kay dər-i išaššalan, kay harkid aytedan kul win di-əssəsammen da azalada, as wər əhen sassaran win.» ³⁰ Təzzar inkar əmənokəl Agriffa əd Festus wa n ənaxkim əd Bernikəs d aytedan kul win dər naḡaman, ³¹ əḡmadan tinəmənnin ḡar-essan: «Aləs wen wər iga arat waliyyan as ihor a fall-as ammat wala dəx igḡəz fall-as kasaw.» ³² Amaran inna Agriffa i Festus: «Aləs wen ənnar wər igmay a das-išrəḡ Qaysara əmənokəl wa zəwwəran, itəwəyyu.»

27

Əmiwəy ən Buləs s əḡrəm n Ərrum

¹ As itawanna ad nəḡḡəz aḡlal n aman nakku akal n Italəya, itawagga Buləs ənta əd wiyyad iməskəsa dəx əfus ən kabtan iyyan igân esəm Yuləyus ihân egan ən sojitan as itawannu «Wa n Qaysara». ² Təzzar nəḡḡəz aḡlal n aman n əḡrəm n Adramutenəs ikkân ikallan n Asəya win əwarnen efay n agaraw. Ih-âna Aristarxus imosan awedan n əḡrəm ən Tesalonik n akal wa n Masedonəya.

³ As əzəl wa dəffər wen, nəzzəbbat dəy əxrəm ən Sidon. Yuləyus imosan awedan isâknin Buləs əlluḡ, ikf-ay turagat n ad akku imidawan-net win əhanen aḡrəm wen fəl a dəḡ-as əssənan. ⁴ As dər-naḡ igmad əḡlal n aman Sidon, nəllil əsəlim n agaraw dəy nəha ifi n akal imosan gərwətlan as itawannu Qibrus fəlas aḡu dər nəmməqqas. ⁵ Dəffər awen, nəššokal fəl agaraw was iwar akal ən Kilikəya əd wa n Banfiləya tama-net, newad-in aḡrəm ən Mira ihân akal wa n Lukəya, nəzzəbbat dəḡ-as. ⁶ Igraw dəḡ-as kabtan wa dər nəddew iyyan aḡlal n əxrəm n Alaskandrəya, itakkin akal n Italəya, ig-ana dəḡ-as.

⁷ Nəga adan aggotnen nəsilalam fəl aman sollan, gərrid as din-nəhoz aḡrəm ən Kənidōs. Təgdal-ana assahat n aḡu ad naglu dəy anamod wen, təzzar nənnamad akal imosan gərwətlan as itawannu Kəret. As nokay fəl Salmone, nəmmoday i Kəret, nəggaz ifi-net. ⁸ Gərrid as nəllil əsəlim n agaraw har newad edag igân esəm «Izəzzəbba win Hossaynen n əḡlalan» inimahazan d əḡrəm ən Lasaya.

Tazafa d alamaz n aman aḡlal

⁹ Isilalat-ana əšikəl wen wəllen, əšikəl dəy əḡlal n aman dəy əmərədda iggaz-tu alḡarar, fəlas wala əzum ən Kəl-Əlyəhud wa n ḡarat okay. Adi a fəl iga Buləs y aytedan win ənnodanən dəy əḡlal n aman ənnəsixa, innasan: ¹⁰ «Meddan, hannayaḡ as əšikəl-nana ad t-iggəz iba ən taḡara d əḡšud zəwwəran. Wərgəḡ aḡlal n aman ḡas əd lalan-net a z'əhləknen, kalar nakkanay da, ad nəggəz tazak ten.» ¹¹ Mišan issof kabtan iduf ən batu ta dasan-iga aləs wa ewayan aḡlal n aman əd wa t-ilan, iduf n ənnəsixa wa dasan-iga Buləs. ¹² Dad imos as azazzabbaw n əḡlalan n aman wen wər dəḡ-as oḡḡ ikus ən təgrəst, tənkar taššam n aytedan win maššaḡalan n əḡlal əgan tanat ad aglin, əgməyan d aggad n iyyan aḡrəm imosan azazzabbaw n əḡlalan n aman igân esəm Fenikəs ihân akal imosan gərwətlan as itawannu Kəret, əkkəsən tagrəst dəy ḡayanḡayan-net s iyyan iswâd sa sər agala dəy ataram, wa hadan sa sər tamasna dəy ataram.

¹³ Əllan den da as d-igar arat n aḡu wa n agala, təzzar əkkasan y əḡlal anaday, əḡlan, sammaḡayan y akal imosan gərwətlan ən Kəret dəy əhozan təšəšwit-net, əḡilan ad əfrəgan əmərədda igi n awa əran. ¹⁴ Mišan wər əhogan əd teklay as fall-asan du-təgar tazafa təssohet as itawannu ta n tamasna dəy dənnəḡ, təḡât esəm Yurakilon, a dasan-du-təḡât iguz wa n akal ən Kəret. ¹⁵ Təzzar ibat aḡu aḡlal n aman, indar-ana iduf-net, igla dər-naḡ ibât-tu aḡu.

¹⁶ As nəggaz ifi n arat n akal imosan gərwətlan, igân esəm Kawda, nəga y arat ən təḡlalt n aman ilwây aḡlal wa nəha, təməwit ta nərə gərrid. ¹⁷ Ədkalan-tat-du maššaḡalan n əḡlal, əgan-tat dəy ammas n əḡlal, təzzar əssəḡlayan-du aḡlal n aman ketnet iḡunan zawwarnen otaban-as sər-san fəl a tu-wər-zəmməzzəyan aman. Əssərasan afər wa isakaf aḡu isəluləm fəl aman fəl ad agu sollan, fəlas əksudan ad istəb əḡlal y amaḡal dəy adag igân esəm Surtis a dəy gəzzul agaraw, igla əḡlal ibât-tu dər-naḡ aḡu. ¹⁸ Awa təga tazafa en dəy assahat, as əzəl wa hadan a din-əggaran maššaḡalan n əḡlal ilalan dəy agaraw fəl ad ifsas əḡlal. ¹⁹ As əzəl wa n karad, əgaran-in dəy aman əs fassan win-da-nasan isəssəkna n əḡlal. ²⁰ Təfuk wala etran nəḡâ adan aggotnen wər tan-nənay. Awa təga tazafa en dəy assahat, nəkkas fadda attama ən man-nana.

²¹ Adan en nəg-en wər t-illa i itšan arat, təzzar ibdad Buləs dəy ammas n aytedan, inna: «Meddan, ənnar tətâtâm ənnəsixa wa dawan-əḡəḡ,

taqqamim da wər du-təgmedam akal wa n Kəret; əddi wər kawan-z-igrəw iba n taɣara wa d əhluk wa. ²² Amaran əmərədda əgmâya day-wan ad wər təkkesam attama, fəlas wər kawan-iha i z'əgmədan man-net, mišan ya aɣlal n aman ənta a danaɣ-igməd. ²³ Əndod a di-inafalal angalos ən Məššina wa di-ilan, əheɣ əššəɣəl-net, ²⁴ inn-i: "Buləs, a kay-wər-təggəz tasa, Qaysara wa n əmənokəl wa zəwwəran, kundaba təbdəda dat-əs iśrəɣ-ak. Amaran ənəy, Məššina ig-ak arraxmat təmosat aggaz n aytedan kul win dər tənamaha aɣlal n aman da." ²⁵ Day adi meddan ad wər təkkesam attama, fəlas əzzigzanay əs Məššina. Awa di-inna den, ad agu s əmmək en da. ²⁶ Amaran kundaba istab dər-nay əɣlal n aman i təšəšwit n akal iyyan imosan gər-wətlan.»

²⁷ As iga adawannay n ahad n əzəl-nana wa n maraw d əkkəz təgâr fall-ana tazafa, ibât dər-nay aɣu aɣlal fəl agaraw igân esəm Adrəyatik, ənnəfrayan maššaxalan n əɣlal n aman d as amaɣal wər iggug. ²⁸ Təzzar əgaran day aman aɣan y sər-əs əkətan təzzəgrət n agaraw. Təqqal təzzəgrət n aman day adag wen əssayət təmərwən n əɣil d əkkəz. As əgan amazay, əlasan taqqot, osan-in edag wen təmos təzzəgrət-net səmmosat təmərwən n əɣil əd sədis. ²⁹ Təggaz-tan tasa n ad infəl əɣlal n aman i təhun, təzzar əgaran day aman day ələqqam n əɣlal əkkəzət təzoliyawən šin as tu-naddayan, amaran ad tattaran a tan-issəknan ezal. ³⁰ Ad gammayan maššaxalan n əɣlal n aman ad addaggagan. Təzzar əssərasan taɣlalt n aman ta əndərrat day agaraw, əgan əsarū âs a ərən ad əndəyan əɣaf n əɣlal əs šiyyad šizoliyawən. ³¹ Mišan inna Buləs i kabtan əd sojitan: «Meddan en, as əgmədan aɣlal wa, wədi wər dawan-t-illa agamad əd man-nawan.» ³² Təzzar olayan sojitan iɣunan win əqqannen taɣlalt, əɣlan dər-əs aman.

³³ As ibuk azal y igi, igmay Buləs day awedan kul ad atšu, inn-asan: «Azalada, əzəl-nawan wa n maraw d əkkəz d aššawaša labasan, wər t-illa arat as tərâm tettay-net, wala iyyan iggâzan imawan-nawan. ³⁴ Day adi əgmâya day-wan ad tatšim fəl ad tərəgam, fəlas wər kawan-iha i day in-z-iba wala anzaɣ iyyanda n aɣaf-net.» ³⁵ As inna Buləs awən, idkal-du tagəlla iga igodan i Məššina dat-san ketnasan, amaran ikarammat day-as, ad itattu. ³⁶ Təgmad-tan tasa ketnasan, ətšan əntanay da. ³⁷ Awa nəmos day əɣlal en ketnana, sanatət təmad n awedan d əssayət təmərwən əd sədis. ³⁸ As əyyəwanan a din-naqqalan alkama day agaraw fəl ad əssəfsəsan aɣlal n aman.

³⁹ As iga azal, ənayan maššaxalan n əɣlal as akal wa din-əhozan den wər t-əzdayan. Oggan əzazəl day təšəšwit, ənnan ad əgməyan d a sər-əs awəyan aɣlal har das-t-əssəstəban kud ad əfrəgan awən. ⁴⁰ Əkkasan šizoliyawən šin əndaynen aɣlal, oyyan-tanat-in s aman, oran deɣ iɣunan ən katakawtan win sanamadnen aɣlal. Dəffər adi əkkasan aɣda y əfər wa ihan dat əɣlal fəl ad t-issəkəf aɣu, amaran sannamawalan-tu əd təgadamayt iha əzazəl. ⁴¹ Mišan ənfalan i tageft n əzazəl təhât agaraw, ittitaɣ day-as aɣaf n əɣlal, iməzzay d əmətəkwəy; təzzar ad tərəzzu assahat [n tənazzamaren] ələqqam-net. ⁴² Ənayan sojitan awən ɣas, namannakan fəl ad əkkəsən iman day məskəsa fəl ad wər iššəf waliyyan day-san, addaggag. ⁴³ Mišan igdal-asan kabtan-nasan igi n awən, fəlas a ira ad agəz Buləs. Təzzar omar kabtan aytedan win əsannen ewet n aman, ad tərəggen day agaraw izaran-in əs təgadamayt. ⁴⁴ Amaran aytedan win hadatnen, əntanay omar-tan s ad əwəran katakawtan əd gannatan n

əɣlāl win du-nassarnen. Emmək en da as ewadan ketnasan tagadamayt n agaraw əragan-du.

28

Buləs iha akal imosan gərwətlan as itawannu Malta

¹ As du-nərag day awen, nəgmad-du aman, itawann-ana akal wen imosan gərwətlan, esəm-net Malta. ² Əssəknan-anaɣ aytedan n akal wen əlluɣ wər nəla tulat. Əgan-ana ketnana marhaba, əssəɣan-ana temsay, fəlas akonak a iffayan, iga deɣ asamed. ³ İşsedaw-du Buləs eɣaf n eşkan, ig-en day təmsay, təkkas-du day-san taksay taşşolt, tədad əfus-net, təkarayray day-as. ⁴ As ənayan kəl akal wen taşşolt təkirayray day əfus ən Buləs, ad tinəmənnin: «İgmâd aşşak as aləs wen əməggi ən man a imos. İrag-du day agaraw, mişan harwa da ilkâm-as əşşəriɣa, wər ira ad iddər.» ⁵ İrsak-in Buləs taşşolt, tərtaq day təmsay, wər t-illa a t-igrâwan. ⁶ Əqqalan aytedan y ad ihədədəy Buləs, madəɣ ifətəqqət iba-tu tamazayt ten da; mişan as ərəwan wər hənnəyan a t-igrâwan, əqqalan-du day awa ənnan, ad gannin amaran: «Əməli iyyan awa!»

⁷ Edag en əhoznat-tu təwəgas ən Bubləyəs, aləs wa n əmuzar n akal wen. İzazzabbat-ana day ahan-net, nəga karad adan nənneftaɣ-as. İg-ana marhaba əd məgura əknanen əlluɣ. ⁸ As itaggu awen, təzizalallat tanaday abba ən Bubləyəs, tərtaq-as əd tədist. Os-ay-in Buləs issəwar-tu ifassan-net, onsay-as Məşşina. İzzozay-tu. ⁹ Dəffər awen a du-tasin miranan n akal wen win hadatnen, ətiwəzuzəyan. ¹⁰ Əssəknan-anaɣ aytedan n akal wen saɣmar aggen, as nəggaz şin teklay day əɣlāl n aman iyyan. Əkfan-anaɣ arat was nəddərər y əşikəl.

Assa ən Buləs aɣrəm n İrrum

¹¹ As nəga karadat təlil day Malta, nəggaz aɣlāl n aman a d-igmâdan aɣrəm n Alaskandrəya, as əwâran əssənəman as itawannu "win əknewan" eɣaf-net, s ənta da akal wen da imosan gərwətlan a day ikkas tagrəst, nəgla. ¹² As nosa aɣrəm ən Surakusa, nəga day-as karad adan. ¹³ Nəgmad Surakusa nəgla har nosa aɣrəm ən Regəyon. As əzəl wa dəffər wen, igar-du aɣu wa n agala, nəgla. As əzəl wa hadan newad aɣrəm ən Batəyoləs. ¹⁴ Den da ad nəssəha fəl arat day nalkiman ən Ƴaysa, əgməyan day-na a ɣur-san nugu əssa adan. Dəffər awen nənneftaɣ aɣrəm n İrrum. ¹⁵ As danaɣ-əslan mədrəyan-nana day əzəgzan win əɣrəm n İrrum, əssəlkanan-ana-du əs təɣrəmt ta n Əssuk n Affəyus, wiyyad əssəlkanan-ana-du əs təɣrəmt as itawannu Ta n Karad Zəzzəbba. As tan-inay Buləs iga igodan i Məşşina, ikna awen iman-net. ¹⁶ As din-nəggaz aɣrəm n İrrum, irda əlxəkum i Buləs s ad ixsər day ahan wər inamaha ar əd soji wa t-ogazan.

Təlxutbat ən Buləs day batu ən Ƴaysa Əlməsix day İrrum

¹⁷ Karad adan dəffər awen, isassaɣra-du Buləs imuzaran ən Kəl-Əlyəhud win əɣrəm n İrrum. As d-əddəwan inn-asan: «İmədrəyan-in, nak wər nəxşəd arat waliyyan i tamattay-nana wala deɣ əmmizraya alɣadaten şin du-nogaz ɣur marəwan-nana, mişan əttərmasaɣ day Yerusalam, tawagga day fassan ən Kəl-İrrum. ¹⁸ As di-əşraɣan, əran di-ayyin fəlas wər əgeɣ arat waliyyan a di-issiwəran tamattant. ¹⁹ Mişan ənkarən Kəl-Əlyəhud ugəyan s ad tawayya, iqqal-i əşşil agamay n a di-ışrəɣ Qaysara əmənokəl wa zəwwəran, dər iga awen da ya wər əgeɣ ənnəyat n ad aga i tamattay-nana təxtəst waliyyat. ²⁰ Adi a fəl kəwan-əssəgməya, a kəwan-ənəya,

məšiwəla dər-wan. Isassaran win, wər sər-i tan-d-eway ar as əgəx attama-nin daḡ was əqqalan Kəl-Israyil.» ²¹ Ğnnan-as: «Nakkanay za, wər nəgrew širawt waliyyat a du-təfâlat akal ən Yahudəyya daḡ talḡa-nak wala deḡ os-âna-du iyyan daḡ mədrayan-nana daḡ əddin, ag-ana isalan-nak madeḡ annu sər-ək ark arat. ²² Amaran nərə a dana-təməla kay iman-nak awa təsamadranay, fəlas arat iyyanda as danay-əhan salan-net as, taggayt ta n tarrayt n Ğlməsix Ƴaysa, wər t-illa adag a tat-wər-nəššek.» ²³ Təzzar namaggan dər-əs təmastant əzəl iyyan. As d-iḡlay əzəl wen, osan-t-idu s iḡət daḡ ahan wa iha. İššewal-asan əs gəlleyat daḡ salan ən Taymar ta n Məššina wa n aḡora har iga ahad, isasagr-asan-tat. Isakn-en əs təməwit təsisagrat daḡ Ğttawret ən Musa d Ğlkəttaban n Ğnnəbitan win hadatnen as, awa igannu əs Ƴaysa tidət daḡ a imos. ²⁴ Wiyyad əssokasan daḡ-san aratan win inna Buləs aššak, əzzəgzanan; win hadatnen ugayan s əzəgzan. ²⁵ Təzzar əmməzəḡan gar-essan. As əggazan šin teklay, inna Buləs: «Tidət da a inna Ğnfas wa Zəddigan i marawan-nana daḡ əmi n ənnəbi Isayas, as inna: ²⁶ "Aḡlu, akku tamattay en, tannay-as: 'Ad təyyawan əsəsəm, mišan wər ilkem ad təgra wala, təyyawan asawad, mišan wər ilkem ad tənay wala'; ²⁷ fəlas tamattay di, əsəḡər a təga əwəl-net, gərrid as sallinat təməzzugen-net, təqqân šittawen-net; fəl ad wər tənay za wala taslu, taqqam da wər təgra s əwəl-net, əngəm tutab, əzzuzəyaq-qat!"» ²⁸ Dəffər awen, inn-asan Buləs: «Ğssənat za as, šimattiwen šin wər nəmos Kəl-Ğlyəhud əntanatay da issok-enat-du Məššina isalan n efsan-net. Ğntanatay a dasan-z-əssəsəmmnen.» ²⁹ [As inna Buləs awen, əfalan-tu Kəl-Ğlyəhud, əmmizəḡan wəllen gar-essan.] ³⁰ Iga Buləs əššin elan əḡrâdnen daḡ ahan ixfâr ənta iman-net, itaggu marhaba y aytedan kul win əranen anay-net. ³¹ Itagg-asan isalan ən Taymar ta n Məššina, isasəḡr-en deḡ arat kul wa iqqalan Ğməli Ƴaysa Ğlməsix ši wala tasa, wər t-illa deḡ awedan a das-igdâlan awen.

Širawt ta iktab Buləs i Kəl-Ėrrum Ėsənti

Assalam

¹ Awa nak Buləs akli n Ėlməsix Ȳaysa, itiwayran əs tišit n anammazul itiwaskat dəx y igi ən salan n Ėlinjil ən Məššina. ² Ėlinjil wen irəw Məššina as iga arkawal-net y ənnəbitan dəx Ėlkəttaban win zaddogunen. ³ Isalan n Ėlinjil win den əmmigradan dəx batu ən Barar ən Məššina a d-ihəwan dəx əzzurrəyya n ənnəbi Dawəd dəx batu ta təqqalat tišit-net aggadəm. ⁴ Dəx batu amaran ta təqqalat Infas wa Zəddigan ən Məššina itawaxsab Barar ən Məššina əs tarna s əssəbab ən tanakra-net dəx təmattant. Ėnta a imosan Ȳaysa Ėlməsix Ėməli-nana. ⁵ Tarrayt-net as nəgraw arraxmat ən tišit ən nəmmuzal fəl a du-nawəy šimattiwen kul šin wər nəmos Kəl-Ėlyəhud s əbərdəg wa d-itaway əzəgzan, fəl sağmar n esəm-net. ⁶ Šimattiwen šin kawanay da təhām-tanat, kawanay a iğra Ȳaysa Ėlməsix. ⁷ Kattabağ-awan-in ketnawan kawanay a əhanen ağrəm n Ėrrum təmosam win ikna Məššina tara tətawayram s ad tizdagam. Ėgmaya dəx Məššina di n Abba-nana d Ėməli Ȳaysa Ėlməsix a dawan-igan arraxmat d alxer.

Igodan əd səsəgritan

⁸ Dəx tizarat əggodayağ i Məššina əs tarrayt ən Ȳaysa Ėlməsix dəx batu-nawan ketnawan id əzəgzan-nawan itiwasla dəx əddənet ketnet. ⁹ Iggiyyat-i Məššina a əğbada s əwəl iyyanda s amel wa taggağ isalan n Ėlinjil ən Barar-net əs faw tahām šiwatriwen-in. ¹⁰ Faw da gammaya dəx təwatriwen-in ad əgrəwağ təməwit n a kawan-in-asa, as irda Məššina. ¹¹ Tidət as əkney tara n a kawan-ənəya fəl a dər-wan ədrəwağ arat ən təhəkkuten šiyyad a d-əfalnen Infas wa Zəddigan fəl ad təgrəwam əzəzzəwi dəx əzəgzan-nawan. ¹² Almağna as dər-wan namaggazağ edag, əzəgzan wa nəla nak dər-wan a danağ-isəssuhət ketnana dəx tarrayt ta nəha, inəməsəsuhat dəx əzəgzan wa-nawan əd wa-nin. ¹³ Ya imədrayan-in, areğ ad təssənam as əyyəwanəğ tara n a kawan-in-asa fəl ad əgrəwağ xur-wan tənfa n əššəğəl-in wa n anammazul zun ta əgrəwağ xur təmattiwen šin hadatnen wər nəmos Kəl-Ėlyəhud. Mišan indar-i awen har harwa. ¹⁴ Tišit-in anammazul təsiwar-i əššəğəl dəx aytedan kul gər Kəl-Ėlyunan as əmoranat šittawen-nasan wala win tan-wər-nəmos, gər win musanan wala win aljahilan. ¹⁵ Awen dəx a fəlas sidaranəğ wəllen a dawan-ağəğ isalan n Ėlinjil kawanay da a əhanen ağrəm n Ėrrum.

Awa dəx təššəwal širawt ta

¹⁶ Fəlas wər di-imos Ėlinjil təkarakit id tarna ən Məššina a imos, itaway-du efsan s aytedan kul win əzəgzannen a obazan xur Kəl-Ėlyəhud ikka aytedan win tan-wər-nəmos. ¹⁷ Illikan as taqqat ta n Məššina tənifalal dəx Ėlinjil s əzəgzan, amaran s əzəgzan ғas, id ənnan Ėlkəttaban: «Awedan wa oğadan dəx tarrayt ta n əzəgzan a igarrawan təməddurt təynayat.»

Ėlinjil ənta immalan taqqat ən Məššina

Aytedan kul ibaz-tan əššəriya ən Məššina

Inəmməzray kul obāz-tan əššəriya ən Məššina

¹⁸ Alham ən Məşşina iffal-du ijənnawan itakka-du aytedan kul win wər nəksud Məşşina d aytedan kul win wər noyed, əwâxan tidət əgdâlan-as ənəfilal s iba n taqqat-nasan. ¹⁹ Fəlas arat wa ifragan ətəwəssan daɣ batu ən Məşşina ibbiyyan-asan id Məşşina iman-net a dasan-t-isannafalalan. ²⁰ Awalla, harwa ɣur əxluk ən Məşşina əddənet da assayfaten-net šin wər nətəwənəy, əmosnen tarna-net təɣlâlat əd tišit-net Ɛməli, tawahannaynat, əmmunnat daɣ igitan-net. Daɣ adi wər əlen əsarə waliyyan a tan-ikkasan, ²¹ id əssânan Məşşina mišan wər das-əgen saɣmar wa dər ihor za wər das-əgen igodan. Kalar oyyan iman-nasan əssəxrakan-tan medranan wər nənfə wala, əjawanken deɣ daɣ šiyyay id iwallan-nasan a əɣfalnen. ²² Ɛgân iduf n as əmosan imalan ən tayttay, əntanay amaran imeskelan a əmosan. ²³ Ɛnkaran əs tanaya ən Məşşina di n Amaɣlol əgan daɣ adag-net šaššelanan n aggadəm wər nəɣlel əd gəɖad əd hərwan əd wəxxan əd dəmərdəmaran. ²⁴ Awen daɣ a fəl tan-oyya Məşşina əlkaman y arak deranan-nasan. Ɛmmək en daɣ as samadasan iman-nasan əs təməwit təsifallasat aggadəm.

²⁵ Ɛntanay a sammattaynen tidət ən Məşşina əgan bahu daɣ adag-net, əɣbâdan əməttəwəxlək oyyan Wa d-ixallakan. Attamalet esəm-net har faw! Amin! ²⁶ Awen daɣ a fəl tan-oyya Məşşina əggâzan tara ən man-nasan eway-du sər-san awen šifəllas, har âs šidoden-nasan ab-as tinəmənsinat əd meddan, kalar šidoden a dər tinəmənsinat, imos awen arat immizrayan əttəbiɣat n aggadəm. ²⁷ Meddan deɣ əgan awen da. Ab-as tinəmənsin əd tədoden-nasan, ad tinəməggin əzzəna gar-essan, əknân tara n awen. Aytedan win əxraknen en, a tan-abəz əššəriɣa ən Məşşina s attadib wa dər əhoran mazalan wər nətəwəggu win taggin den.

²⁸ Dad zamas ugayan s ad əssənan Məşşina, oyy-en Məşşina əlkaman y arak tayttay-nasan ad taggin imazalan wər nəmməkkan. ²⁹ Taggin əzzənəfan kul ən mazalan wər noyed, d aššar, d attama daɣ a wər əlen, d əzzəngu əd manzaɣ, d igi ən man, əd kənnasan, əd təkərras, əd tišit ən maksanan. Sawaran aytedan bahu, ³⁰ akkiyyan igannu ark aratan əs wa hadan. Ɛmosan izənga ən Məşşina, wər əlen aladab, tanarbadan, ih-en zazwar ən man, gammayan tarrayen kul šin igi ən təkma. Wər əbbərdagan i marwan-nasan. ³¹ Wər əlen tayttay, wər əɣdelan, wər əlen tafrəyt za wər tan-təha tahanint. ³² Ɛknân masnat n əššəriɣa imosan tamattant təɣlalət wa issənsa Məşşina i win tagganen imazalan win den. Mišan dər iga awen da, əssərtayan as tamazalan ark aratan win den, d as əqbâlan aytedan win tan-tamazalnen.

2

Aytedan win əganen iduf n as olaɣan obaz-tan əššəriɣa ən Məşşina

¹ Daɣ adi kay wa ixakkaman y aytedan, əssən as wər dak-tu-təlla təsureft a təqqala da, fəlas as təxakkama y aytedan, wədi iman-nak a tətəbaza s əššəriɣa, id kay iman-nak da tətəggaɣ arak mazalan win taggin aytedan win den. ² Amaran nəssân as əššəriɣa ən Məşşina was obaz aytedan win tagginen imazalan win den oɣâd. ³ Ɛnzər-in daɣ as kay wa ixakkaman aytedan a dər-ək olanen alxal, wər t-illa əmmək as du-za-tərəga daɣ əššəriɣa wa n Məşşina. ⁴ Meɣ ak əsəttəlkək a təgeɣ əlluɣ ən Məşşina, d əlləllu-net, əd təzaydart-net, təqqima wər din-təgreɣ as ira a kay-isəmməttəy s əlluɣ-net tutaba? ⁵ Ɛqqəssu-nak əd tugəyt-nak əs tətubt a d-ewaynen as itiwəsəmutig-ak aɣazab zəwwəran əzəl wad z'izəmmizəl Məşşina alham-net inəfiləl əššəriɣa-net oɣâdan.

⁶ Əzəl wen, awedan kul ad t-akfu Məşşina awa dər ahoran mazalan-net. ⁷ Win əganen təzaydart za day əmazal n awa olağan, gammayan s awen ətəwəsəxmər xur Məşşina, d ədkul, gammayan təməddurt ta wər nəxərrəd, win di ad tan-akfu Məşşina təməddurt ta təxlalat. ⁸ Amaran win wər nəgəmmay ar tənfa ən man-nasan, əmosan əllid ən tidət, tamazalan dəy aratan wər noyed, win di a tan-assaknu Məşşina aşşar n alham-net. ⁹ Awalla, təssust əd təməxutar əllânat-tu y aytedan win tamazalnen talbast a obazan xur Kəl-Əlyəhud ikka win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. ¹⁰ Amaran awedan kul wa itamazalan awa olağan, wədi ill-as-tu ətkul d ətəwəsəxmər d alxer a obazan xur Kəl-Əlyəhud ikka win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, ¹¹ fəlas Məşşina wər itəggu təmərit.

¹² Adi a fəlas aytedan kul win tagginen ibakkadan imos as ijhal-asan əşşərixa wa n Əttawret, win di wər z'attarmasan s əşşərixa wen. Amaran win əssannen əşşərixa wa n Əttawret taggin ibakkadan, win di ketnasan a dasan-itəwəxkəm s əşşərixa wədi da. ¹³ Wərgex win sasammen y əşşərixa a oxadnen dat Məşşina, kalar win sər-əs tamazalnen əntanay a z'əgrəwnen ətəwəqbal əd taqqat xur Məşşina. ¹⁴ Aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud amaran wər əssenən fəl əşşərixa wa n Əttawret mişan imazalan win əttəbiğat-nasan nimannakan d əşşərixa wa, win di əntanay a əmosnen əşşərixa i man-nasan. ¹⁵ Saknin s awen as imazalan win as omar əşşərixa əktāban day wallan-nasan. Ənnəyaten-nasan dəy tagayyatnat awen. Amaran iduf wa namaggan gar-essan assaxat iyyat tinəməsəwiran sər-əs lahan assaxat iyyat dəy gammayan sər-əs ənəməsuraf. ¹⁶ Ənta da da awa z'agin əzəl wad z'isrəx Məşşina əs tarrayt ən Yaysa Əlməsix imazalan n aggadəm win əxbarnen, s əmmək was t-inna Əlinjil wa əmmala.

Kəl-Əlyəhud obâz-tan əşşərixa ən Məşşina

¹⁷ Kay wa igannin təmosax Ag Əlyəhud təffilla fəl əşşərixa wa n Əttawret, tətəggağ ibaragan as kay təmosax əmaray əs Məşşina, ¹⁸ təssānax awa ira Məşşina, təssānax arat wa imosan əlməxsud id tətivasasayra əşşərixa wen. ¹⁹ Kay wa ikkasan aşşak as təmosax əmalway ən win əddəryalnen, təmosax ənnur i win əhanen şiyyay, ²⁰ təmosax əməsəsəşxri n aytedan win nəbbənnan, d əməsəsəşxri ən bararan, təgəx awen fəlas tənāya day Əttawret masnat əd tidət əkmālnen. ²¹ Xasil kay wa isasayrin aytedan amaran wər təsəsəşxray iman-nak! Kay wa itamaran aytedan s ad wər akəran, mafel tətakara? ²² Kay wa itamaran aytedan s ad wər agin əzzəna, mafel tətəggaq-qu? Kay wa ikəyadan əssənəman, mafel təgalla tətakarax awa ihan idaggan n əlyibada-nasan? ²³ Kay wa isabaragan fəl əşşərixa n Əttawret amaran tətamazrayaq-qu imos awen iba n safrar n eşəm ən Məşşina. ²⁴ «Fəlas eşəm ən Məşşina sammadrayan-tu aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud amaran imazalan-nawan a d-ewaynen awen», s əmmək was t-əmalan Əlkəttaban.

²⁵ Illikan as əmənkəd təh-ay tənfa as imos as təbbirdaga y əşşərixa wa n Əttawret, mişan as tətamazrayax əşşərixa wen, wədi əmənkəd-nak wər izlay d iba-net. ²⁶ As imos as awedan wa wər nəmmənkəd ilkām y alwajiban n əşşərixa ibbirdag-asan, awak wərgex a das-itəwəxsəb as imminkad? ²⁷ Awedan wa wər nəmmənkəd amaran ibbirdag y əşşərixa wa n Əttawret, ənta dak-z-isrəxan kay wa ittafan Əttawret təmminkada tətamazrayaq-qu. ²⁸ Arat wa imosan tidət as tişit n Ag Əlyəhud wər təmos arat iwaran azzahir xas, wala əmənkəd xas. ²⁹ Kalar awa ihan əwəl ənta a itaggin awedan Ag Əlyəhud amaran əmənkəd wa itaggin awedan Ag

İlyəhud əwəl a day itaggu imos arat a d-ifalan Infas ən Məşşina, wərgex arat iktaban ɣas day İttawret. Ənta di da Ag İlyəhud wa igarrawan təmmalən šin d-əfalnen Məşşina, wərgex šin d-əfalnen aggadəm.

3

¹ Day adi məni tat alfaydat ən tišit n Ag İlyəhud, madeɣ məni tənfa n əmənkəd? ² Tənfa-net ši agget day anamod kul, amaran ta zəwwərat âs Kəl-İlyəhud əntanay as d-iga Məşşina awal-net day fassan-nasan. ³ Tidət as wiyyad day-san əmmizrayan Məşşina. Awak immikkan iba n təɣudəlanasan ad təsəmməttəy arat day təɣudəla ən Məşşina? ⁴ Kala kala! Itəwəqbəlet as Məşşina ənta a imosan tidət, aggadəm anasbahu. Tišit ən Məşşina tidət ənta a fəl ənnan İlkəttaban: «*Təgrawa taqqat day awal-nak, təgrawa tidət day əşşəriɣa-nak.*»

⁵ Mišan ma za nannu as imos as iba n aqqad-nana isannafalal-du aqqad ən Məşşina? Awak Məşşina imos fall-as iba n aqqad ad izəmmizəl alham-net? Illikan as awal wa tagga da taggaq-qu əs tayttay ta n aggadəm. ⁶ Kala, kala! Məşşina inimaggag d ad imos as wər oɣed. Kundaba adi, manəmmək as z'ışrəɣ y əddənet? ⁷ Amaran as imos as bahu-nin isannahal əsənəfiləl ən tidət ən Məşşina, eway-du awen əs təbbəyyan tanaya-net, wədi mafel tətawaxkam-i tišit n anasbakkad? ⁸ Ma ikma fadda nənna: «Mazalatana talbast fəl a tat-du-təgmad tənfa?» Arat s ənta a sər-na gannin arat n aytedan gammaynen a danax-əɣşədan esəm. Aytedan win di əhoran d ad attarmasan s əşşəriɣa ən Məşşina.

Aytedan kul obâz-tan əşşəriɣa ən Məşşina

⁹ Ma za? Awak nakkanay an Kəl-İlyəhud təll-ay alfaydat nəgrâw dənneɣ aytedan harwa da? Kala kala, fəlas nəjwâr nəsatadda as ketnana gər za Kəl-İlyəhud wala aytedan win tan-wər-nəmos, as nəha təla n abakkad,

¹⁰ s əmmək was ənnan İlkəttaban:

«Wər t-illa i oɣadan, wala ɣas iyyanda,

¹¹ wər t-illa i igarrin,

wər t-illa i igammayan masnat ən Məşşina

¹² Kul əxrâkan əmmək a mosan,

ketnasan əknân aššar,

wər tan-iha i itaggan awa olaɣan,

[wala] ɣas iyyanda.

¹³ Šigarsaten-nasan əmosnat zun təsəska ənnolamnen,

ilsawan-nasan takarrasan sər-san aytedan,

idəlay-nasan wər əɣberan ar assam ən taššolt.

¹⁴ Imawan-nasan ədnâyan batuten samomnen əd tulɣant,

¹⁵ idaran-nasan təh-en tadasayt ən tanaxla n əzni,

¹⁶ ahluk d əlməssibat əwâran tarrayt-nasan,

¹⁷ wər əzdayan tarrayt ta n alxer.

¹⁸ Təksəda ən Məşşina wər təha wallan-nasan.»

¹⁹ Ənta nəssân as arat kul wa inna əşşəriɣa wa n İttawret, inn-ay y aytedan win əllanən daw əlxəkum wa n İttawret fəl ad affastin mawan kul itəwəqbəl as əddənet kul obâz-tat əşşəriɣa wa n Məşşina. ²⁰ Fəlas wər t-illa awedan as za tətəwəqbəl taqqat-net dat Məşşina əs tarrayt ən mazal n awa ihan əşşəriɣa, fəlas əşşəriɣa ənta a danax-isusunan awa imos abakkad.

Aytedan əgrâwan taqqat əs tarrayt n əzəgzan

İsəssəgri ən taqqat ta ihakku əzəgzan

²¹ Mişan əməməddə, Məşşina isinafalal əmmək was z'iqbəl taqqat-nanay da wala tarrayt ta n Əşşərixa ittiddan day Əlkəttaban. ²² Məşşina iqabbal taqqat əs tarrayt n əzəgzan əs Yaysa Əlməsix. Amaran aytedan win əzzəgzannen kul iqabbal taqqat-nasan, fəlas aytedan wər əzlayan: ²³ Ketnasan əgân ibakkadan aba fall-asan tanaya ən Məşşina. ²⁴ Amaran əgrâwan taqqat təmosat təhəkkut n arraxmat ən Məşşina əs tarrayt ən tədarfit ta du-teway tassağ d Əlməsix Yaysa. ²⁵ Ənta a d-issəgla Məşşina ixkâm-as ad iqqəl takutay ta təmmasat ibakkadan n aytedan əs tarrayt n əzəgzan s əzni-net. Əmmək en day əs issəkna Məşşina taqqat-net. Fəlas Məşşina oyya ibakkadan da wər tan-iwwəddab day əzzaman win ərəwnen, ²⁶ ən təzaydart-net, amaran əzzaman win əməməddə, ira ad əssaknu taqqat-net əs təməwit a day z'itəwəqbəl əs oxâd, fəl ad iqbəl taqqat n awedan kul wa izzəgzanan əs Yaysa.

²⁷ Day adi, awak ill-ay əddəlil a fəl nəga ibaragan? Kala wər t-illa, fəlas wərgex əbərdeg y əşşərixa a işxalan əməməddə, kalar əzəgzan. ²⁸ Fəlas nakkanay nəga iduf n əs awedan igarraw taqqat əs tarrayt n əzəgzan, wərgex ləkkum y əşşərixa. ²⁹ Məx ak nəga iduf n əs Məşşina Kəl-Əlyəhud xas əs imos Əməli-nasan? Awak Məşşina wər imos Əməli n aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud? Awalla Əməli n aytedan kul a imos, harkid win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. ³⁰ Dad zamas Məşşina iyyanda xas, wədi ad iqbəl taqqat ən Kəl-Əlyəhud s əssəbab n əzəgzan, iqbəl dəx taqqat ən win wər nəmos Kəl-Əlyəhud əs tarrayt n əzəgzan wa. ³¹ Day adi wərgex emes a din-nətaggu əşşərixa nətaggu əzəgzan day adag-net. Kalar əsəttəddi a nətaggu əşşərixa.

4

Ibrahim imos almasal n agaraw ən taqqat s əzəgzan

¹ Ma za nannu day adi s Ibrahim imosan əməraw-nanay day batu ta təqqalat tişit n əggadəm? Ma igraw? ² Ənnar imos əs Ibrahim tarrayt ən mazalan-net əs igraw taqqat xur Məşşina, wədi ilə əddəlil n igi ən baragan. Mişan wərgex awen a igan xur Məşşina. ³ Fəlas ənnan Əlkəttaban: *Izzəgzan Abram əs Məşşina, awen day a fəl t-ikfa Məşşina taqqat.* ⁴ Awedan wa itagga imazalan olaynen, wədi alak-net wər das-imos tənəfust, kalar alxaq-net a imos. ⁵ Awedan amaran wa wər nəga imazalan olaynen, mişan izzigzan əs Məşşina s ənta ihakkin taqqat i nasbakkadan, wədi ad igraw taqqat s əssəbab n əzəgzan-net. ⁶ Əmmək en day əs inna ənnəbi Dawəd day batu n əbbələl n awedan wa ikfa Məşşina taqqat da wala imazalan-net, inna:

⁷ «Əbbilalan win əs tawasarafan arak mazalan-nasan, Tawamasan bakkadan-nasan!

⁸ İbbilal aləs wa fəl wər ixəssəb Məşşina ibakkadan-net!»

⁹ Awak əbbələl wa in Kəl-Əlyəhud xas, məx ak in aytedan kul harkid win wər nəmos Kəl-Əlyəhud? Fəlas nəgannu: *Əzəgzan n Ibrahim igraw sər-əs taqqat dat Məşşina.* ¹⁰ Awak ma dər ola Ibrahim əs igraw ətəwəqbal wen xur Məşşina? Awak imminkad məx wər immənkad harwa? Kalar harwa da dat əmənkəd-net ad igraw ətəwəqbal wen. ¹¹ Dəffər awen ad igraw Ibrahim xur Məşşina əsənnal wa n əmənkəd imosan əsəttəddi ən taqqat ta igraw s əzəgzan harwa dat əmənkəd-net. Arat wen igâ fəl ad iqqəl Ibrahim əməraw n aytedan kul win əzzəgzannen əs Məşşina da wər əmmənkadan, fəl ad əgrəwan əntanay da taqqat xur Məşşina. ¹² Ibrahim imos harwa da

abba n aytedan win əmmənkadnen, mişan wərgex əmənəkəd-nasan ɣas a fəl əffəllan, kalar tilalt a əgan tarrayt n əzəgzan ta iga əmaraw-nanay İbrahim harwa da wər immənəkad.

¹³ Məşşina iga arkawal y İbrahim əd hayawan-net as ad əgrəwan əddənet. Arkawal wen wər itawagga y İbrahim fəl ləkkum-net y əşşəriɣa, kalar ig-as-tu Məşşina əs tarrayt ən taqqat tat-t-ikfat əzəgzan-net. ¹⁴ As imos as tarrayt ən ləkkum y əşşəriɣa as z'əgrəwan aytedan arkawal wen, wədi əzəgzan wər ila tarna waliyyat, arkawal wen deɣ ad ib'as t-illa. ¹⁵ Fəlas əşşəriɣa itaway-du təmazrəyt id wər nəfreg a t-idu-nəsandu, təmazrəyt amaran tətaway-du alham. Amaran edag wa wər iha əşşəriɣa, wədi wər tu-za-təggəz təmazrəyt.

¹⁶ Ənta den daɣ əddəlil wa fəlas arkawal wen ad itəwəgrəw əs tarrayt n əzəgzan, fəl ad iqqəl təhəkkut təmosat arraxmat. Əmmək en daɣ as arkawal wen ittidda y əzzurrəyya n İbrahim ketnet, almayna wərgex win əlkamnen y əşşəriɣa ɣas, kalar harkid win obaznen tarrayt n əzəgzan ta n İbrahim imosan abba-nana ketnana. ¹⁷ Awen da a ihan Əlkəttaban id ənna: «*Əgeq-qay əmaraw ən təmattiwen əknānen igət.*» Imos abba-nana ketnana dat Məşşina s ənta as izzəgzan, Məşşina s ənta a ihakkin təməddurt i win aba, ixallak-du awa tu-wər-nəlla. ¹⁸ İbrahim iggaz alxalat a daɣ-as tu-wər-illa attama waliyyan, mişan izzəgzan iga attama-net daɣ Məşşina. Əmmək en daɣ as iqqal *abba ən təmattiwen əknānen igət*, s əmmək was das-itawanna: «*Awen daɣ a dər z'əgdin hayawan-nak.*» ¹⁹ Wər ides wala əzəgzan n İbrahim kuddeɣ as issân as taɣəssa-net [zun as] təmmût fəlas izay-in temeday n awatay, Sarata deɣ təwaşsar təggigra. ²⁰ İbrahim wər iga aşşak daɣ arkawal ən Məşşina zun awedan wər nəzzəgzan, kalar isassahat-tu əzəgzan-net issəɣmar tanaya ən Məşşina. ²¹ Isannahal ikus n aşşak as Məşşina ila tarna n ad assandu arat was iga arkawal-net. ²² Awen daɣ a fəl «*das-itawaxsab awen əs tişit n awedan oɣâdan.*»

²³ Mişan wərgex əddəlil-net ənta ɣas a fəl itawaktab as: «Itawaxsab-as awen», ²⁴ kalar nakkanay da itiwaktab fəl əddəlil-nana, amaran Məşşina nakkanay da ad ixsəb taqqat-nana. Nakkanay əzəgzan a sər-əs nəga, ənta a d-issənkarən Əməli-nana ɣaysa daɣ təməttant ²⁵ s ənta a itawakfan fəl əddəlil ən bakkadan-nana, itawasankar-du fəl ad nəgrəw taqqat dat Məşşina.

5

Agaraw ən taqqat əs tarrayt n əzəgzan d əlyillas

¹ Daɣ adi as nəgraw taqqat dat Məşşina s əzəgzan-nana, wədi nəgrâw alxer gar-enay əd Məşşina əs tarrayt n Əməli-nana ɣaysa Əlməsix. ² Tarrayt n Əlməsix as nəgraw arraxmat [s əssəbab n əzəgzan-nana]. Arraxmat en ənta fella-nana. Nəddəwat amaran attama wa nəga daɣ tanaya ən Məşşina, ənta a imosan abarag-nana. ³ Dənnəg awen fadda, nəsabarag kudde nəha təssust, fəlas nəssân as təssust ənta a du-tətawayat zəmmerat. ⁴ Zəmmerat ten amaran ənta a dana-təhakkit tişit n aytedan əlānen almayna, amaran as nəqqal aytedan əlānen almayna wər za nammazzay d igi n attama daɣ Məşşina.

⁵ Məşşina amaran wər isərmig i daɣ-as igân attama, id tara-net a tədnayat iwallan-nana əs tarrayt n Infas wa Zəddigan wa danay-itawakfan. ⁶ Fəlas harwa danay-wər-təqqel əlfaydat waliyyat ad immut Əlməsix fəl əddəlil n aytedan wər nəzəgzan əs Məşşina daɣ əlwaq wa

iskat Məşşina y awen. ⁷ İzzəwat i z'iqbələn ad t-iba kuddey fəl əddəlil n awedan oɣadan. Mijas ifrâg awedan ad iqbəl tēmattant fəl awedan olaɣan. ⁸ Mişan əmmək da was danaɣ-issəkna Məşşina tara ta danaɣ-iga: Harwada nəmos inasbakkadan ad aba Əlməsix fəl əddəlil-nana.

⁹ Dad zamas əmərədda nəgraw taqqat əs tarrayt n əzni n Əlməsix, manəmmək as danaɣ wər z'assafsu daɣ alham ən Məşşina? ¹⁰ Fəlas, dad zamas harwa nəmos izənga ən Məşşina da nəga dər-əs alxer əs tarrayt ən tēmattant ən Barar-net, manəmmək as wər za nəgrəw efsan s əssəbab ən tēməddurt ən Barar-net əmərədda a dər-əs nəga alxer. ¹¹ Amaran iyyan arat as Məşşina a fəl nəsaɣfalla əs tarrayt n Əməli-nana Ƴaysa Əlməsix s ənta a danaɣ-igan əmərədda alxer əd Məşşina. Ənta den daɣ abarag-nana.

Abakkad n Adəm d arraxmat ən Ƴaysa Əlməsix

¹² Ma təssoka za batu ten? Adi za as tarrayt n awedan iyyanda as d-iggaz abakkad əddənət, abakkad amaran ənta a d-ewayan tēmattant. Əmmək en daɣ as tēmattant təll-ay y aytedan kul fəlas ketnasan əgân ibakkadan. ¹³ Ənta abakkad ill-ay harwa da wər d-izazzabbat Məşşina əşşəriɣa-net fəl ənnəbi Musa, amaran abakkad wər ixəssəb, as tu-wər-illa əşşəriɣa. ¹⁴ Dər iga awen da ya tēmattant təll-ay təxkâm daɣ əddənət a d-obazan ɣur Adəm har Musa. Təll-ay harkid y aytedan win wər nəga abakkad olân əd wa n Adəm s ənta a ihan əlmital ən wa du-z-asin.

¹⁵ Mişan təmazrəyt n Adəm wər tola əd təhəkkut ta danaɣ-iga Məşşina s arraxmat-net. Tidət as aytedan aggotnen aba-tan fəl əddəlil ən təmazrəyt n awedan iyyanda a t-imosan Adəm. Ma dər ogda igət n arraxmat ən Məşşina, təmosat təhəkkut-net ta du-tosat əs tarrayt n awedan iyyanda a t-imosan Ƴaysa Əlməsix? Arraxmat ten əd təhəkkut ten wər əlenat əddukad, amaran ewâdnat-in aytedan əknânen igət. ¹⁶ Awa du-tətaɣay təhəkkut ən Məşşina wər ola d awa d-eway abakkad n awedan iyyanda. Dəffər abakkad wa iga Adəm, Məşşina iwwiddab s əşşəriɣa-net aytedan kul. Təhəkkut amaran ta d-iga Məşşina taqqat as tətaɣay aytedan, amaran tosa-du dəffər as əgân aytedan təmazrəyt tægget. ¹⁷ Illikan as təmazrəyt n awedan iyyanda a du-təɣayət as təxkam tēmattant əddənət əs tarrayt n awedan iyyanda wen. Mişan əs tarrayt ən Ƴaysa Əlməsix ɣas-net, əgrâwan aytedan a ogaran awen wəllen. Aytedan win əgrawnen arraxmat wər nəla əddukad əd təhəkkut-net təhakkit taqqat, win di ad əddəran əxkəman dəɣ əs tarrayt n awedan iyyanda a t-imosan Ƴaysa Əlməsix.

¹⁸ Daɣ adi, kud təmazrəyt n awedan iyyanda təɣay-du attadib s aytedan kul, wədi aytedan kul ad əgrəwan taqqat təhakkit tēməddurt əs tarrayt n əmazal oɣadan n awedan iyyanda. Əmazal wen tēmattant ən Ƴaysa Əlməsix a t-imosan. ¹⁹ Zund əmmək as təmazrəyt n awedan iyyanda təɣay-du as əqqalan aytedan aggotnen inasbakkadan, əmmək en daɣ as əbərdəg n awedan iyyanda a du-z-awəyan s aytedan aggotnen ad əgrəwan taqqat dat Məşşina.

²⁰ Əşşəriɣa amaran osâ-du fəl ad tətəy təmazrəyt wəllen. Mişan ibakkadan as əggətan daɣ adag a dənnəg-san du-təssəfəl arraxmat ən Məşşina. ²¹ Daɣ adi dad zamas abakkad ixkâm fəl əddənət iddew əd tēmattant, wədi arraxmat ən Məşşina da ad təxkam tidaw əd taqqat fəl a danaɣ-takfu tēməddurt ta təɣlalət əs tarrayt n Əməli-nana Ƴaysa Əlməsix.

Tarna n Elinjil: Awa du-tətaɣay taqqat ta ihakku əzəgzan

6

*Nəddirfa day əkkəlu n abakkad**Ab-ana day batu ta təqqalat abakkad nəddar əs tərətəy d Əlməsix*

¹ Ma za nannu day adi? Awak ad naglu day igi ən bakkadan fəl ad tətəy arraxmat ən Məşşina? ² Kala kala! Nakkanay win əganen təməttant ta dana-təzammazzayat əd bakkadan, manəmmək as za naglu day igi-nasan? ³ Nakkanay ketnanay əmmək a nəmos as nətawasalmay day aman s esəm ən Yaysa Əlməsix, awak tatawt a din-təgam as nərtəy dər-əs day təməttant-net? ⁴ Day adi taməttant a nəga, nətawanbal-in, nərtəy d Əlməsix s alamağ wa nəga day aman s esəm-net. Awen day as zund əmmək as d-inkar Əlməsix day təməttant əs tərətəy ən tanaya n Abbanana, əmmək en day as nakkanay da ad nugu təməddurt təynayat. ⁵ Dad zamas nərtəy dər-əs day təməttant tolat əd ta-net, wədi a dər-əs nərtəy əs tanakra day təməttant tolat əd ta-net.

⁶ Nəssân day adi âs aggadəm was kala a tu-nəmos, wədi itawataytay fəl tətəttawt iddew d Əlməsix. Əmmək en day as təmust-nana ta tərəwat ən tişit ən nasbakkadan təhlak, ab-as tu-təlla, nakkanay değ nəmməzzay d əkkəlu, a t-imosan tişit ən nasbakkadan. ⁷ Fəlas awedan wa aba, wədi iddirfa day abakkad. ⁸ Nakkanay amaran, dad zamas ab-ana nəddew d Əlməsix wədi nəzzigzan as a dər-əs nidaw day təməddurt da, ⁹ id nəssân as Əlməsix wər tu-z-iba dəffər tanakra ta d-iga day təməttant. Ab-as fall-as təla təməttant tarna waliyyat. ¹⁰ Fəlas aba-tu, amaran əddəlil n abakkad a fəl t-aba day taklat iyyadda. Əmərədda təməddurt ta iga, Məşşina as tat-iga. ¹¹ Day adi kawanay da agiwat i man-nawan iduf n as aba-kawan day batu ta n abakkad, tagim değ iduf n as təddâram i Məşşina day tassağ d Əlməsix Yaysa.

¹² Day adi ad wər iləs abakkad axakam fəl təğəswen-nawan əmosnen arat itamattin, wala təlkəmə y arak deranan-net. ¹³ Ad wər tətəyyim şisəllad-nawan y abakkad, əqqəlmat zun təzoli as tətawamazal təkma; kalar akfiwat iman-nawan i Məşşina, təqqəlam zun aytedan aba a d-ənkarne day təməttant, takfim şisəllad-nawan i Məşşina ad əqqəlmat təzoli tətamazalat awa oğadan. ¹⁴ Fəlas ab-as təham təla n abakkad id ab-as təham təymar ta n əşşəriya wa n Əttawret, kalar təggazam təymar ta n arraxmat ən Məşşina.

Nəddirfa day bakkadan fəl ad nəxbəd Məşşina

¹⁵ Ma za nugu za? Awak ad nugu ibakkadan fəlas nokay-du azzaman win əşşəriya nəggaz win arraxmat? Kala kala! ¹⁶ Awak wər təssenay âs as təgeğ iman-nak akli n awedan təbbərdagağ-as, wədi kay təqqalağ akli n awedan wen? Day adi wa ғas təqqalağ akli n abakkad itawayan əs təməttant, wa təqqalağ akli ən tərətəy ta n əbərdəğ i Məşşina tətawayat əs taqqat? ¹⁷ Mişan təmmalen i Məşşina! Dəffər as kala təmosam eklan n abakkad, əmərədda təbbərdagam day wallan-nawan y əşşərədan n əsəssəğri wa tətawaggam. ¹⁸ Təddərfam day bakkadan, təqqalam əmərədda eklan n awa oğadan. ¹⁹ Əlmital wa taggağ-qu s anamod wa n aggadəm fəl əddəlil ən rəkkəm-nawan a dər du-təxlâkam. Zund əmmək as kala ad təsammalkawam şisəllad-nawan təmosam eklan n awa immədasan d awa xaraman fəl ad tawədam taxxaramt ketnet, əmmək di day as əmərədda akfiwat şisəllad-nawan y ad təqqəlam eklan n awa oğadan fəl ad tawədam tazdak. ²⁰ Fəlas assağ wad təmosam eklan n abakkad, əddi təddirfam day anamod

wa n taqqat. ²¹ Ma dər ola awa du-təsaxsalam day azzaman win di? Əngəm aratan as əmərədda sikarakadan-kawan, fəlas təsəlkaht-nasan təməttant? ²² Mišan əmərədda dad zamas təddərfam day bakkadan təqqalam eklan ən Məşşina wədi tazdak a du-za-təssəxsəlam, amaran təsəlkaht-nawan təməddurt ta təxlalat. ²³ Fəlas ərruzmatan n abakkad təməttant, mišan təhəkkut ta danax-issənsa Məşşina təmos arraxmat-net, təməddurt a tat-imosan ta təxlalat day tassaq d Əməli-nana Əlməsix Yaysa.

7

Nəddirfa day əşşəriya wa danax-obazan

Nəddirfa day awa danax-issəwar əşşəriya

¹ Awak masnat a wər təgem ya imədrayan-in as əşşəriya wər ilzem ar aytedan win əddarnen? Əssənax as əhân-kawan salan n əşşəriya. ² Emmək en day as tantut təzlâfat iket iddar aləs-net oşaq-qat dər-əs əşşəriya. Mišan as aba aləs-net ad taddafart day əşşəriya was kala a tan-osaş. ³ Day adi as imos as harwa ad iddar aləs-net a tat-izlaf aləs iyyan, wədi əzzəna a təga, mišan as aba aləs-net wədi təddərfa day əşşəriya. Eddi kud tat-izlaf aləs iyyan da wər z'itəwənnu təga əzzəna. ⁴ Emmək en da a təmosam kawanay da ya imədrayan-in: kawanay da aba-kawan day batu ta n əşşəriya wa n Əttawret əs tarrayt ta n təğəssa n Əlməsix. Əmərədda təhâm təla iyyat taynayat a tat-imosan ta n Wa d-inkaran day nəmməttan fəl a du-nəsaxsal tənfa day tarrayt ta n Məşşina. ⁵ Harwa ad nəlkâm i deranan ən wallan-nana, əhân-anax arak deranan win d-itaway əşşəriya, əttâfan tanat ən təsəllad-nana fəl a du-nəsaxsal aratan win tawaynen əs təməttant. ⁶ Mišan əmərədda, nəddirfa day əlxəkum wa n Əşşəriya, ab-ana day batu n aratan win danax-əganen day təla. Day adi nəfrâş ad nəxbəd Məşşina əs təməddurt taynayat əs tarrayt n Infas wa Zəddigan, wərgəş s anamod wa irəwan n əşşəriya wa n Əttawret imosan arat igmâdan.

Assa n əşşəriya d ənəfilal n abakkad

⁷ Ma za nannu day adi? Awak əşşəriya imitalla d abakkad? Kala kala! Mišan ya əşşəriya ənta a di-izzəzdayan abakkad, id ənnar wər inna əşşəriya: «Ad wər tagay attama-nak day ares n awedan.» Wər z'əssənax awa imos almaşna n igi n attama day ares n awedan. ⁸ Emmək en day as issolam abakkad daw əlwajiban, təzzar iga-du day əwəl-in arak deranan as tu-wər-illa a day wər əgen. Fəlas as tu-wər-illa əşşəriya, wədi abakkad da zun as immut. ⁹ Dat awa harwa a tu-wər-illa əşşəriya nak əddâra. Mišan assaşna wa d-osan əlwajiban ənta ad iqqal abakkad arat iddâran, ¹⁰ nak amaran ab-i. Əlwajiban win as a ihoran âs təməddurt as ətawayan, nak təməttant as di-ewayan ¹¹ fəlas abakkad a issolaman daw əlwajib n əşşəriya, issəxrak-i inş-i sər-əs. ¹² Day adi əşşəriya i zəddigan, əlwajib deş zəddîş oşâd olâş.

Təməddurt ta n ləkkum y əşşəriya

¹³ Awak nak arat olaşan a di-iqqalan təməttant? Kala kala! Abakkad a imosan əssəbab n awen kul. Day adi abakkad isannafalal-du awa imos əs tidət. İşşəşşal awa olaşan fəl a sər-i d-awəş təməttant. Emmək en day âs tarrayt n əlwajib as tənafalal tallabəst wər nəla əddukad ta təhat abakkad. ¹⁴ Nəssân as əşşəriya Infas ən Məşşina a d-ifal. Mišan nak awedan a əmosa wər nəlkem ar i deranan-net. Ənzəş-in əmosa zun akli n abakkad. ¹⁵ Fəlas

awa tagga wər t-əgre. Arat wa arex wər tu-təgga, amaran arat wa əkyada ənta a tagga. ¹⁶ Amaran as imos as taggay awa wər əre, wədi əqbâlay as əşşərixa olâx. ¹⁷ Əmərədda wərgex nak a itaggin awen, kalar abakkad wa day-i ixsaran a t-itaggin. ¹⁸ Fəlas əssânaş as arat wa olaşan wər day-i ixsar, almayna wər iha taşəssa-nin. Əfrâga tara n awa olaşan, mişan wər əfregay əmazal-net. ¹⁹ Wər təmizilay awa olaşan s ənta a arex, kalar awa wər nolex a tamazala s ənta a wər arex. ²⁰ As imos as tamazalay awa wər arex, wədi wərgex nak a t-itamazalan, kalar abakkad wa di-izdaşan. ²¹ Emmək en day as d-əgreş as: Id arex igi n awa olaşan, a dat-i d-iməl awa wər nolex. ²² Əfrâya day əwəl-in y as arex əşşərixa ən Məşşina, ²³ mişan əfrâya day təsəllad-in y əşşərixa iyyan ibbillanan d əşşərixa wa əqbalan man-in. Emmək en day as əqqalay akli n əşşərixa wa n abakkad ihân şisəllad-in. ²⁴ İket aşşud ən man igraw-i! Ma di-za-assafsin day təşəssa tas təsəlkamt-net təməttant? ²⁵ Təmmalen i Məşşina əs tarrayt n Əməlinana Yaysa Əlməsix! Day adi əs tayttay-nin za əmosay akli n əşşərixa ən Məşşina, əs təşəssa-nin amaran əmosay akli n əşşərixa wa n abakkad.

8

Infas ən Məşşina ihakk-ana təməddurt taynayət

Təməddurt ta danay-ihakku Infas ən Məşşina

¹ Adi a fəlas əməərədda ab'as t-illa attadib i win ərtaynen d Əlməsix Yaysa. ² Fəlas tarna ta n Infas wa ihakkin təməddurt ihân Yaysa Əlməsix təsiddarfət-kay day tarna ta n abakkad əd təməttant. ³ Əşşərixa wa n Əttawret wər ifreg igi n awen, fəlas igdal-as-tu rəkkəm ən təşəssa n aggadəm. Adi a fəl d-issəgla Məşşina Barar-net iman-net iha taşəssa zun ta n nasbakkadan a nəmos, iqqal takutay ta təmmasat ibakkadan id Məşşina a t-itəwwəddaban day adag-nana. Emmək en day as z'izzərəz tarna ta fall-anay ila abakkad. ⁴ Arat wen ig-ay fəl ad nəfrəg əmazal n Əşşərixa wa n Əttawret əs təməwit toşadat nakkanay win əlkamnen i tara ta n Infas wa Zəddigan, wərgex ta n aggadəm.

⁵ Aytedan win əlkamnen i tara ta n aggadəm, win di imedranan əd deranan win aggadəm a taggin, amaran win əlkamnen i tara ta n Infas wa Zəddigan, win di imedranan əd deranan win Infas wa Zəddigan a taggin. ⁶ Ləkkum i medranan əd deranan win aggadəm təməttant as itaway, amaran ləkkum i medranan əd deranan win Infas wa Zəddigan, təməddurt taynayət as itaway d agaraw n alxer şur Məşşina. ⁷ Fəlas imedranan əd deranan win aggadəm əzzingen Məşşina id aggadəm wər ibbərdag y əşşərixa wa n Məşşina, amaran wər t-ifreg. ⁸ Aytedan win əlkamnen i deranan ən təşəssa-nasan wər əfregan gərrezat i Məşşina. ⁹ Kawanay, as imos as izdâş-kawan Infas ən Məşşina wədi ab-as təlkamam i medranan əd deranan n aggadəm, kalar win Infas wa Zəddigan as təlkamam. Awedan wa wər iha Infas wa n Əlməsix, wədi wərgex i n Əlməsix. ¹⁰ Mişan as imos as tərtâyam d Əlməsix, wədi kud imos as taşəssa-nawan təsəlkamt-net təməttant fəl əddəlil n abakkad, da Infas wa Zəddigan ikf-iwan təməddurt taynayət fəlas aytedan oşadnen a təmosam dat Məşşina. ¹¹ Şişəswen-nawan təsəlkamt-nasnət təməttant; dər iga awen da ya as imos as ih-iwan Infas ən Wa d-issənkarən Yaysa Əlməsix day təməttant, wədi Wa d-issənkarən Yaysa Əlməsix day təməttant ad agu təməddurt taynayət day təşəswen-nawan s Infas-net Zəddigan a kawan-ihân.

¹² Day adi, imədrayan-in, əllan-tu aratan a danax-əhhişşalnen, mişan wərgex day anamod wa n deranan n aggadəm əranen ad nəlکم y awa əran man-nana. ¹³ Fəlas as təgam təməddurt təlkāmam y awa əran man-nawan, wədi a kawan-iba təggəzam Jahannama. Mişan as toyyam imazalan win əran man n aggadəm, təlkāmam i win ira Infas wa Zəddigan a kawan-ihân, wədi ad təddəram har faw.

Məşşina ig-anax bararan-net əs tahakkay ta danax-iga Infas-net di Zəddigan

¹⁴ Fəlas aytedan kul win day innoda Infas ən Məşşina, win di bararan ən Məşşina a mosan. ¹⁵ Infas wa təgrawam əddi, wər kawan-iga eklan, wər tu-təgrawam fəl a taglim tah-iwan tasa, kalar təgrāwam-tu fəl a təqqəlam bararan ən Məşşina. Infas en day a sər-na d-ewayan as nədkāl imaslan-nana nəgannu i Məşşina: «Abba! Abba!» ¹⁶ Infas wa Zəddigan əd nakkanay iman-nana a tagayyatnen as nəmos bararan ən Məşşina. ¹⁷ Amaran, dad zamas bararan ən Məşşina a nəmos, wədi iməkkusa n arraxmaten-net a nəmos, amaran nədrāw təkasit ten d Əlməsix dad zamas nəddew dər-əs day alyazab fəl ad nəgrəw tədagart-nana day tanaya-net.

Infas əd tanaya win d-əzaynen

¹⁸ Iga xur-i əs alyazab wa nətaggu əmərədda wər ewed wala day tanaya ta dana-du-z-isənnəfiləl Məşşina.

¹⁹ Awa d-ixlakan kul ikna əddəguz day anay n alwaq wad z'isənnəfiləl Məşşina bararan-net. ²⁰ Fəlas awa d-ixlakan kul iggāz təla ən təymar ta n təbənnan. Wərgex əntanay a əranen awen, kalar Məşşina a tan-igan day fassan ən təymar ten. Ill-ay attama n ²¹ as taxlək ten ənta iman-net da ketnet ad taddarfat day əhluk wa təga imosan əkkəlu, fəl ad əgrəwan əntanay da əlləllu igân day tanaya ta z'əgrəwan bararan ən Məşşina. ²² Amaran nəssân wəllen as har harwa da taxlək ketnet təddew day təhənəffa əd təlawayt zun təntut tətaggazat amzur. ²³ Mişan wərgex əntanay xas a tihənəffitnen, nakkanay a əgrawnen Infas wa Zəddigan imosan tədagart ta tazzarat day təhək ən Məşşina, da nətihənəffit day man-nana nəkna əddəguz day a danax-agu Məşşina bararan-net akf-anax tədarfit təkmālat. ²⁴ Fəlas nəgrāw efsan, s attama wa nəga. As nəhannay awas nəga attama-net, wədi ab'as imos attama. Ma imos wa z'agin attama n arat ihannay? ²⁵ Mişan as nəga attama-nana day awa wər nəhənnəy, wədi a das-nəqqəl əs zəmmerat.

²⁶ As nəga awen a d-asu Infas wa Zəddigan idhəl-ana day rəkkəm-nana fəlas nakkanay wər nəssen arat was ihor a tu-nansəy day təwatriwen-nana. Mişan Infas wa Zəddigan iman-net itaggu şihənəffa as wər ifreg awedan emel-nasnat. ²⁷ Amaran wa itamayyazan iwallan, issân awa təmos ənnəyat n Infas wa Zəddigan id ənta agna wa n Məşşina as itattar s esəm ən məzzəgzan.

²⁸ Amaran nəssân əs aratan kul əmosan tənfa n aytedan win əranen Məşşina tiwaxran-du dəx əs tarrayt-net. ²⁹ Fəlas win isannafran harwa day tizarat win di otās-asan ad əqqəlan əlmital ən Barar-net, fəl ad iqqəl Barar-net en ayaqadday day bararan aggotnen. ³⁰ Amaran win as otas Məşşina təxaray-nasan kala da, win di iyr-ên, amaran ig-en aytedan oxâdnen, ikf-en dəx tanaya.

Ikus n aşşak day tara ta danax-iga Məşşina

³¹ Day adi ma za nannu day batu ta? As imos as Məşşina iwâr aganna-nana, ma ifragan ad iqqəl əllid-nana? ³² Məşşina as Barar-net an iyyanda

da wər t-oyya, kalar ikf-ay fəl əddəlil-nana ketnana, manəmmək as dana-wər-z-akfu arat kul s arraxmat-net, nədrâw awen əd Barar-net? ³³ Ma z'abəzan s əşşəriya aytedan win isannafran Məşşina? Awak aytedan win, wərgex Məşşina a tan-ikfan taqqat. ³⁴ Ma imos za wa tan-z-abəzan s əşşəriya? Elməsix [Yaysa] iman-net as t-aba, amaran wərgex awen yas, kalar itawasankar-du day təmattant. Iha əmərədda ağıl ən Məşşina imos almawakkil-nanay a danay-itaggin šiwatiriwen.

³⁵ Ma ifragan a danay-izəmməzzəy əd tara n Elməsix? Awak təssust? Məx təməyatirt, məx ətəwədgaz, məx gələk, məx zəlləm, məx igguz n alxarar ən tamattant, məx takoba? ³⁶ Ennan İlkəttaban: «*Tāwakkasan day-na man əzəl kul fəl əddəlil-nak. Nətiwaxsab zun ayfəd tawagzamnen.*»

³⁷ Mişan day awen ketnet nəgarraw tarna ta togarat əs tarrayt ən wa danay-iran. ³⁸ Fəlas əkkasax aşşak as gər za təmattant, wala təməddurt, wala angalosən win əmməzraynen Məşşina, wala təxmaren n əşşur şin əhanen ətənkul, wala azzaman win nəha əmərədda, wala azzaman win d-əzaynen, wala şigurad, ³⁹ wala awa ihan afalla, wala wa ihan eres, wala arat waliyyan a d-ixlâkan, xasil wər t-illa a ifragan a danay-izəmməzzəy əd tara ta danay-isannafalal Məşşina əs tarrayt n Eməli-nana Elməsix Yaysa.

Əlinjil d İsrayil: Edag wa ittaf İsrayil day attarix n əlxillas

9

Tarna ən Məşşina tosâ-du əs tarrayt n İsrayil

Iduf wa iga Buləs i Kəl-İsrayil day əwəl-net

¹ Tidət a əmmala s esəm n Elməsix, wər təgga bahu, iman-in əggəyyen-i fəl awen əs tarrayt n Infas wa Zəddigan. ² Əxşâdan man-in wəllen, əşşiwaşa dəx wəllen. ³ Awalla wər di-ikma ilxan-i Məşşina ammazzaya d Elməsix fəl əlxillas ən kəl tamet-in d aytedan win di-erawnen, ⁴ a tan-imosan Kəl-İsrayil. Əntanay a əlanen almaqam ən tişit ən bararan ən Məşşina win d-iskat i man-net. Əntanay dəx a mosnen aytedan win day du-tənafalal təmust ən Məşşina əs tanaya, nafalalan-du dəx day-san arkawalan ən tassağ, əd təhəkkut ta n Əşşəriya, d əlxibada, d arkawalan. ⁵ Əntanay dəx a mosnen əzzurrəyya ən marawan-nana win ərəwnen, Elməsix dəx imos iyyan day-san əs tişit-net aggadəm. Elməsix s ənta a illan dənəg əkkulluk n arat, imos Məşşina. Attamalet esəm-net har faw! Amin!

Awa imos akal wa n İsrayil

⁶ Arat wen wər imos almağna-net as awal ən Məşşina ab-as ilə almaqam. Kala kala! Ənta ya wərgex aytedan kul win d-əğmadnen İsrayil a mosnen İsrayil. ⁷ Win d-əğmadnen İbrahim dəx wərgex kul əmosan bararan-net, kalar a inna Məşşina y İbrahim day İlkəttaban: «*Aytedan win d-əğmadnen İsəhaq a z'iqqələn əzzurrəyya-nak.*» ⁸ Almağna n awen as wərgex bararan win əhəwnen əs təməwit ta n aggadəm a mosnen bararan ən Məşşina. Kalar bararan win əhəwnen əs təməwit ta tənəmannakat d arkawal ən Məşşina, əntanay a ixsab Məşşina day əzzurrəyya n İbrahim. ⁹ Ənta da awa inna arkawal: «*A kay-d-əqqəla adan a da âznin, əddi da tamahharak-nak Sarata təla barar.*»

¹⁰ Amaran wərgex awen yas. Awen day a təga Raqqiyetu, ənta da əşşin bararan ən yayyan n eknewan a təla, amaran ketnasən aljad-nanay İsəhaq a dər tan-təla. ¹¹⁻¹² Məşşina ilə tarrayt-net tas isanafran aytedan.

İsənnəfrən-net aytedan ilkâm i taɣaray ta tan-iga əs tarrayt-net, wərgex imazalan-nasan. Fəl ad isattaddu tarrayt ta d-iga den, təmosat arat isinafran, inna i Raqqiyetu harwa da wər əhəwan bararan-net, wər əknən wala za wər t-əxşedan: «*Wa waşşaran ad iqqəl akli ən wa əndarran.*»
¹³ Inimannak awen d awa ihan Əlkəttaban as ənnan: «*Arey Yaqub, əkyâday Esaw.*»

Məşşina ənta məşşis ən tarna oxâdan

¹⁴ Day adi ma za nannu y awen? Awak Məşşina wər oxed? Kala kala!
¹⁵ Fəlas a inna i Musa: «*Ad hənəttey i was arey a das-hanattey, ilalay i was arey a das-ilala.*» ¹⁶ Emmək en day as arat wen wərməd iqqân day wa ira awedan, wala aratan win as ozal day agamay-nasan. Kalar wər iqqen ar day Məşşina di n əməhhenən, ¹⁷ s ənta a innan i Firxawna day Əlkəttaban: «*Ənəy! Əkfeq-qay almaqam fəl ad assakna tarna-nin əs tarrayt-nak, tagu masnat fəl esəm-in day əddənet ketnet.*» ¹⁸ Day adi Məşşina itihənəttit i was ira, isagarmam əwəl ən was ira.

¹⁹ Amaran əssânaɣ as a di-tanna: «Mafel [day adi] Məşşina harwada itabaz aytedan əs mazalan-nasan, dad zamas wər t-illa i ifrâgan əməzrəy ən tara-net?» ²⁰ Fadda, kay aggadəm, ma təmosaɣ as təsarraɣa əd Məşşina? Awak talaq təfrâg ad tannu i wa sər-əs işaqqalan: «Mafel tətaggax-i əmmək wa?» ²¹ Awak akanaw wərgex ənta a ilân talaq itaggu sər-əs ikassan âs wiyyad za tiwasansan y əzəl a sər-san iskâtan, win hadatnen amaran tiwasataymalan əzəl kul? ²²⁻²³ Emmək en day a əgan aratan win isammatag Məşşina. Iga dər-na təzaydart tagget nakkanay a əhornen d əhluk fəlas ira ad isənnəfiləl alham-net əd tarna-net. Ira dey ad isənnəfiləl y aytedan wiyyad tanaya-net wər nəla əddukad. Aytedan win den əntanay as ihanattat, əntanay dey a isammatag kala da, y a dər-əs ərtəyan day tanaya-net.

Məşşina iyra Kəl-Əlyəhud d aytedan win tan-wər-nəmos

²⁴ Aytedan win den nakkanay a tan-imosan. İyr-ana-du Məşşina day Kəl-Əlyəhud, iyr-ana-du dey day win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. ²⁵ Awen day a ihan əlkəttab wa n ənnəbi Osay as inna: «*Win wər nəmos tamattay-nin, a tan-d-ayraɣ agaqqan "tamattay-nin". Win wər nəmos win əknex tara, a tan-aga "win əknex tara".*» ²⁶ Amaran idaggan win day dasan-itawannu: «*Wər təmosam tamattay ən Məşşina!*» Idaggan win di da a day dasan-z-itawannu «*bararan ən Məşşina di iddaran.*»

²⁷ Ənnəbi İsayas dey iktâb day batu n İsrayil as: «*As əgan maddanəs n İsrayil igət wa n təblalen n amadäl, arat day-san ɣas a z'afsin.*» ²⁸ Fəlas Amaylol ad assandu awal-net fəl əddənet əs təməwit təkmâlat tətrabat.»

²⁹ Zun batu ta iga ənnəbi İsayas dat awen as inna: «*Kundaba as Əməli di ilan tarna a day-na d-iglazan amasa, wədi ad nəqqəl zun Sədom, nalu əd Gamora.*»

Awa iwaran aggadəm d awa iqqalan İsrayil day azzaman win əmərədda

Agaraw ən taqqat s əzəgzan wərgex əs mazalan

³⁰ Ma za nannu day adi? Aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud wər əglayan day agamay ən taqqat mişan əgrawan-tat əs tarrayt n əzəgzan-nasan. ³¹ Kəl-İsrayil amaran a gammaynen a d-əssəkməlan ləkkum y əşşəriɣa fəl ad əgrəwan taqqat, indar-asan. ³² Ma d-ewayan za awen? Adi za iba n agamay-nasan taqqat ten əs tarrayt ta n əzəgzan, əgmayan-tat əs mazalan-nasan. Tənkaf-asan təhunt ta təsagadlit. ³³ Təhunt ten

təmmittal Əlməsix, amaran ənnan Əlkəttaban dağ batu-net: «*Ənəyat, əssinsa dağ Səyon təhunt təmosat təsənkəft, təmos dəy təsəlit tətagadlit aytedan. Mişan awedan wa sər-əs izzəgzanan wər z'ikərukəd.*»

10

¹ Imədrayan-in, əknex deran n ad əgrəwan Kəl-İsrayil efsan, amaran awen dağ a tansaya Məşşina faw dağ təwatriwen-in. ² Fəlas əggəyyex as əglāyan dağ batu ta n Məşşina mişan wər əssərtayan awen əd masnat. ³ Wər əgren təməwit tas ihakku Məşşina aytedan taqqat, a tat-gammayan əs mazalan-nasan. Emmək di dağ əs wər əbbərdagan i Məşşina, ugayan əs ləkkum i tarrayt tas ihakku Məşşina taqqat. ⁴ Əlməsix ənta a imosan təsəxtəmt n əşşərixa y ad iqqəl as aytedan kul win sər-əs əzzəgzannen ad əgrəwan taqqat dat Məşşina.

Efsan s əzəgzan, wərgex əs ləkkum y əşşərixa

⁵ Arat da wa iktab ənnəbi Musa dağ batu ən taqqat ta tətawagrawat əs ləkkum y Əşşərixa wa n Əttawret: «*Awedan kul wa d-issəndan əşşərixa, wədi ad igrəw təməddurt s əssəbab n əşşərixa.*» ⁶ Mişan ənta da əmmək was tətawagraw taqqat əs tarrayt ta n əzəgzan: «*Ad wər təganna dağ man-nak: "Ma z'aggazzayan əs jənnawan?"*» Awak Əlməsix wərgex izzibbat-du? ⁷ Madex tanna: «*Ma z'azzabben iggəz imawetan n amadəl?*» Awak Əlməsix wərgex inkar-du dağ təməttant? ⁸ Awak ma inna Awal ən Məşşina dağ batu ta? A inna: «*Awal ihoz-kay, iha imi-nak, iha əwəl-nak,*» amaran awal wa batu n əzəgzan a dağ işşewal, ənta dəy as nətaggu təlxutbat. ⁹ As təşşewala təqbalax as Yaysa imos Əməli, təzzəgzana dağ əwəl-nak as issinkar-t-idu Məşşina dağ təməttant, wədi kay təgrāway efsan. ¹⁰ Fəlas awedan wa izzəgzanan dağ əwəl-net, wədi ad t-akfu Məşşina taqqat. Amaran wa işşewalan imal əzəgzan-net, wədi ad t-akfu Məşşina efsan. ¹¹ Ənnan Əlkəttaban: Awedan kul wa «*fall-as iffəllan iga dağ-as attama-net, wər ilkem ad ikirakad.*» ¹² Wər izlay wa imosan Ag Əlyəhud wala wa tu-wər-nəmos. Ketnasan Əməli-nasan iyyanda, ihakkin s əlləllu-net taggast y aytedan kul win dağ-as tat-əgməynen. ¹³ «*Fəlas awedan kul wa igmayan taggast dağ Əməli, wədi ad igrəw efsan.*»

Kəl-İsrayil wər əzzəgzanan s Əlinjil

¹⁴ Məni za əmmək was z'əgməyan taggast dağ was wər əzzəgzanan? Məni əmmək was sər-əs z'əzzəgzanan wər əslən y awal-net? Məni əmmək was das-z-aslin da wər t-illa i dasan-t-imalan? ¹⁵ Məni əmmək was tu-z-əməlan aytedan a dasan-t-əmalnən as imos as wər t-illa i tan-issiglan? Ənnan Əlkəttaban: «*Iket šihussay əganat-tanat takkolen n aytedan win əmmalnən isalan n alxer a imos Əlinjil!*»

¹⁶ Mişan wərgex Kəl-Əlyəhud kul əbbirdagan y Əlinjil. Inna Ənnəbi Isayas: «*Əməli, məni wa izzəgzanan s awa nənna?*» ¹⁷ Dağ adi, isalan win as nəsla, əntanay a du-tawaynen əzəgzan, amaran awal n Əlməsix a əmosan. ¹⁸ Mişan əsəstan da wa tagga: Awak Kəl-Əlyəhud wər əslən y awal wen? Wəllən za as əslən-as. Ənnan Əlkəttaban: «*Əməli-nasan təsl-as əddənət ketnet, awal-nasan əruru n amadəl ketnet ewād-tu.*»

¹⁹ Əlasax əsəstan harwa da ənnə: Awak tamattay n İsrayil masnat a wər təga dağ awen? Ənnəbi Musa a dasan-t-imalan əs tizarat. Inn-asan: «*Inna Məşşina, a kawan-agax inəmmənzağ ən win əs tamattay da wər tat-əmosan, aknağ dağ-wan igi n alham ən tamattay wər nəla tayttay.*»

²⁰ Ənnəbi İsayas fadda a dasan-innan əs təholat: «*Əgrawan-i win di-wər-nəgəmməy, sannafalalay iman-in i win di-wər-nonsay wala.*» ²¹ Mişan dağ batu ta n Kəl-İsrayil inna: «*Əzəl kul əzzâlay əfus-in ɣarra tamattay təmosat inəmməzray ən nəffəllag.*»

11

Tarrayt ta d-iga Məşşina d awa d-izayan İsrayil

Məşşina isinafran i man-net aytedan win d-əggolaznen

¹ Ənne dağ adi: Awak Məşşina agamad a iga batu ən tamattay-net? Kala kala! Fəlas nak iman-in iyyan dağ Kəl-İsrayil a mosa, əmosaɣ ahaya n İbrahim, əgmâda-du tawşet ta n Benyamin. ² Məşşina wər igmed batu ən tamattay-net as irəw as tat-isannafran. Əngəm təkittəwam awa ənnan Əlkəttaban dağ batu n ənnəbi İlyas assaɣa wad eway tala-net əs Məşşina dağ batu ən Kəl-İsrayil? ³ Inna i Məşşina: «*Əməli, ənɣan ənnəbitan-nak, jabbarajjen idaggan-nak win təkutawen, wər d-iqqim ar nak, amaran gammayan d a dağ-i əkkəsan iman.*» ⁴ Təssânam za awa das-ijjəwwab Məşşina? Inn-as: «*Əsinafranay i man-in əssa gim n aləs wər nəssəjad dat əssənəm wa igan Baxal.*»

⁵ Zund əmmək en dağ as dağ azzaman win nəha əmərədda əggolazan-du aytedan isinafran Məşşina s arraxmat-net. ⁶ Dağ adi, dad zamas arraxmat-net as tan-isannafran, wədi wərgəɣ fəl əddəlil ən mazalan-nasan, madəɣ amaran iqqəl as arraxmat ab-as təmos arraxmat.

⁷ Ma igan dağ adi? Kəl-İsrayil wər əgrewan awa gammayan. Wər dağ-san t-igrew ar win isannafran Məşşina. Win hadatnen amaran tawaggan aytedan as garmoman wallan-nasan, ⁸ inimannak awen d awa ənnan Əlkəttaban as ənnan: «*Ikkas-tan Məşşina dağ əlxəyyar ən man-nasan, ikf-en şittawen wər nəhənnəy wala, əd təməzzugen wər nəşəllu har azalada.*» ⁹ Ənnəbi Dawəd dəɣ inna: «*Əqqəlanet-asan mensewan-nasan taftaw, əqqəlan sangay a tan-z-ibəzan. Əqqəlanet-asan agadal, əgrəwanet attadib wa dər əhoran.*» ¹⁰ Alsinet şiyyay şittawen-nasan, igmədet-tan asawad-nasan. *Kərənəwanet roran-nasan har faw!*»

Edag wa əhan Kəl-Əlyəhud d aytedan win tan-wər-nəmos dağ tarrayt ta d-iga Məşşina

¹¹ Ənne dağ adi: Awak Kəl-İsrayil nigartattafan y ad uden har faw? İgmâd aşşak as wərgəɣ awen. Mişan təməzrəyt-nasan a du-tewayat as əgrawan aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud efsan fəl ad əggəznat təsmiten Kəl-İsrayil. ¹² Wala təməzrəyt-nasan təqqal tənəfləyt y əddənət, ətəwərna-nasan dəɣ iqqal tənəfləyt i win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, əngəm in za as d-əxrədan əsənəd əbdadan-du?

¹³ Əmərədda kaway win wər nəmos Kəl-Əlyəhud as əşşewala: Nak anammazul a mosa s aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud amaran əssiɣmarəɣ əşşəɣəl wen, ¹⁴ har âs as imməkkan awen a d-awəya şismiten s aytedan win tawşet-in afsin dağ-san wiyyad. ¹⁵ Fəlas as iqqal as ətəwəkkas-nasan əs tama eway-du amaknaw dağ əddənət, əngəm in za ətəwəsuxal-nasan? Wər t-illa a dər z'alu ar tanakra dağ təməttant.

¹⁶ Amaran as imos as tadagart ta tazzarat dağ təgəlla təşkât i Məşşina, wədi awa dağ-as in-iqqiman ketnet da in Məşşina. As imos as dəɣ ikewan tiwaskatan i Məşşina, wədi ilədlad da tiwaskatan-as. ¹⁷ Əlmital en dağ a əhan Kəl-İsrayil: İlədlad wiyyad a din-tawakarammatnen dağ aşək. Kay amaran wa wər nəmos iyyan dağ Kəl-İsrayil, təmosa zun ələdlid ən zaytun

n əsuf, təzzar tətawagga day adag-nasan. Day adi kay da tədrâwa dər-san isudar olâxnen win du-nakkasan kewan n azzaytun wa itawanbalan den. ¹⁸ Dər iga awen da ya, ad wər talkax ilədlad win din-tawakarammatnen. Amaran as kay du-təggaz ənnəyat ən zazwar ən man-nak, takta-du as wərgex kay a ilan ikewan, kalar ikewan a kay-ewaynen əkbâlan-kay. ¹⁹ Ad tanna day adi: İlədlad tawakarammen-in fəl ad əggəzax edag-nasan. ²⁰ Tidət as ətəwəkərəmme a din-əgan lədlad win den fəl iba n əzəgzan. Kay amaran təddara s əzəgzan-nak. Ad wər tagax imedranan əmosnen zazwar ən man, kalar əqqəl əmiksad ən Məşşina. ²¹ Fəlas dad zamas Məşşina wər oyya ilədlad win dər d-ixlak aşək, wədi kay da wər kay-z-ayyu.

²² Day adi əssən fəl əllux ən Məşşina, əd tallabast n alham-net. Tallabast n alham-net isakn-et i win nəmməzray, əllux-net amaran isakn-ak-ku, iket təzizawe day tarrayt n əllux wen. As wər təgex adi, wədi kay da a din-tətəwəkərəmme. ²³ Kəl-İlyəhud da as oyyan tarrayt ta n iba n əzəgzan a du-təwəsuxəlan aşək, fəlas Məşşina ila tarna n a tan-d-iləs əsuxəl n aşək wen. ²⁴ Dad zamas kay tətawakaramme-du day aşək ən zaytun n əsuf, tətawaggax ələdlid ən zaytun wa n ənebəl olâxan, manəmmək as du-wər-za-təwəsuxəlan əntanay da təwəggin day azzaytun wa day d-əxlakan?

İlyillas wa d-izayan Kəl-İsrayil

²⁵ Imədrayan-in, wər arex a dawan-ijhâl əssir wa, fəl ad wər təxilam təlâm masnat iyyat zəwwərat. Edes ən Kəl-İsrayil wər z'ammazzayan ad əffillagan iket wər d-əxsəlan aytedan kul win wər nəmos Kəl-İlyəhud əs Taymar ən Məşşina. ²⁶ Əmmək en day as z'igrəw İsrayil ketnet efsan id ənnan İlkəttaban: «*Wa iyallasan a d-igməd Səyon, ikkəs inəmməzray day əzzurrəyya ən Yaqub.*» ²⁷ *Ənta da da arkawal wa dər-san z'aga, assaxa wa fall-asan z'əkkəsax ibakkadan-nasan.*»

²⁸ Day batu ta təqqalat tugəyt-nasan s Əlinjil, wədi Kəl-İlyəhud əntanay a mosnen izənga ən Məşşina fəl ad təgrəwam tənfa n awen. Mişan day batu ta təqqalat anafran wa n Məşşina, wədi əntanay a mosnen aytedan win ikna Məşşina tara fəl əddəlil ən marawan-nasan. ²⁹ Fəlas Məşşina wər d-itəqqəl day təhəkkuten-net, za wər isəmməttəy anafran-net. ³⁰ Kawanay iman-nawan dat awa təmmizrayam Məşşina mişan əmərədda ihanattat-awan s əssəbab ən təməzrəyt-nasan. ³¹ Zund əmmək en day as, dad zamas təməzrəyt-nasan ta n əmərədda teway-du as təgrəwam əhənəttə, arat wədi iga fəl a dasan-ihənəttət Məşşina əntanay da [əmərədda]. ³² Fəlas Məşşina ittâf aytedan kul day təməzrəyt fəl a tan-assaknu ketnasan təhanint-net.

Təmmalen i Məşşina fəl masnat-net

³³ Ya Məşşina! Təgərgist-nak, əd tayttay-nak əd masnat-nak wər əlenat əddukad. İləkuman-nak wər t-illa i ifragan əşəggər-nasan, tarrayen-nak wər t-illa i ifragan əgərri-nasnat. ³⁴ «*Məni wa issanan awa day isamadran Əməli? Məni was kala ad iqqal əməşşewwər-net?*» ³⁵ *Məni was kala ad iga i Məşşina tənəfust, əngəm iqqəl as irwâs-tu tənəfust?*» ³⁶ Arat kul ənta a d-ifal, ənta a d-ewayan as t-imal arat kul, ənta dəx a ilan arat kul. İgrəwet Məşşina adkul day azzaman kul har faw! Amin.

Ezəmmizəl n Əlinjil: Awa dər tətalu təməddurt n əlməsixi

12

Ammar s igi ən təməddurt ta n əlməsixi

Təməddurt təmmittayat fəl ta tərəwat

¹ Dağ adi əgmâya dağ-wan, ya imədrayan-in, fəl tişit ta iga Məşşina əməhhenən, ad takfim şixəswen-nawan əqqəlmat takutay təddarat, zəddigat, təgrâzat i Məşşina. Emmək en dağ as za tagim i Məşşina əlxibada wa n tidət. ² Ad wər tayyim iman-nawan səmməttəyan-kawan azzaman win nəha da əmərədda, kalar ayyiwat iman-nawan a kawan-təşəşşinəy tayttay-nawan ta taynayət, fəl ad tagrim, tardim dəx s arət wa imosan tara ən Məşşina, a t-imosan: Awa olağan, d awa igrazan i Məşşina, d awa ikmalan.

Agiwat təməddurt âs akkiyyan dağ-wan imos amaşşaxal ən win hadatnen, təşxalam əs təhəkkuten ən Məşşina

³ Arat da wa ganna y akkiyyan dağ-wan s əssəbab n arraxmat ta di-iga Məşşina: Ad wər təqqəlam aytedan əzzizwarnen iman-nasan, kalar agiwat i man-nawan iduf igân s ənnəyat tolağât, ewâl awen s əzəgzan wa ikfa Məşşina y akkiyyan dağ-wan. ⁴ Akkiyyan dağ-na tağəssa iyyadda a ila, mişan təga dağ təsəllad aggotnen, amaran şisəllad şin den akkiyyat d əşşəxəl-net. ⁵ Emmək en dağ as nakkanay nəggət, mişan tağəssa iyyadda a nəmos dağ tərtəyt d Əlməsix, amaran akkiyyan dağ-na imôs taslèt dağ əljəməyat-nana. ⁶ Mişan nəgrâw şihəkkuten wər nola ewalnen s arraxmat ta tətawakfat akkiyyan dağ-na. As imos as igray iyyan dağ-na təhəkkut n emel y aytedan isalan a fall-as d-izazabbat Məşşina, işşəşəxələt-tat ewâl awen s awa dər ogda əzəgzan-net. ⁷ Was təhəkkut-net tadhəlt n aytedan, idhələt-tan. Wa igrayan təhəkkut n əsəssəxri, issassaxriwet. ⁸ Wa igrayan tişit n awedan italaman y aytedan fəl man, amazalet s awen. Wa igrayan tişit n awedan təha tahakkay, akfet s əwəl iyyanda. Wa igrayan tizart agiwet tizart n əlməxsud. Wa itassanan dağ aytedan win məxatarnen, issənət dağ-san əs man filawasnen.

Agiwat təməddurt taha tara d əsəmmədrəy ən man əd tugəyt s a imosan təkma

⁹ Tara a tat-wər-təggəz təlmənufəqa. Əkəydat arat kul wa imosan təkma. Zəzzəwətat wəllen dağ əməzal n awa olağan.

¹⁰ Dağ batu ta təqqalat tara ta gər mədrayan, akkiyyan dağ-wan akniwet tara ən win hadatnen.

Dağ batu ta təqqalat sağmar, zuzərat tənfa ta n mədrayan-nawan i ta-nawan.

¹¹ Dağ batu ta təqqalat əşşəxəl, əqqələt imaşşaxalan, wərgəx iməssəndad, təməhəndəret dağ-wan tamse ta tətakkasat sandad, a tat-imosan ta n İnfəs ən Məşşina, təxbədam Əməli.

¹² Dağ batu ta təqqalat igi n attama, fəliwəsət. Dağ batu ta təqqalat təssust, əqqələt iməzəzzəydar. Dağ batu ta təqqalat şiwatriwen, ad wər tammazzayam d igi-nasnat.

¹³ Dahhalat imizdagan dağ addararaten-nasan, təqqəlam aytedan iha amagaru fawda.

¹⁴ Tattarat a igan albaraka y aytedan win [kawan]-ədgaznen. Ad wər təlağxanam awedan waliyyan, kalar tattarat y aytedan. ¹⁵ As təggəzam

aytedan filawasnen, təfəliwəsam kawanay da, as təggazam win hallinen, talim kawanay da. ¹⁶ Nəməggiwat iduf iyyanda gar-ewwan. Ad wər təgammayam almaqam i man-nawan, kalar gammayat awa wər nəla anay. Ad wər tagim iduf n as təmosam imalan ən tayttay.

¹⁷ Ad wər təzzalam təkma əs təkma y awedan waliyyan. Gammayat awa olağan ħur aytedan kul, a sər-əs tətamazalam. ¹⁸ As immikkan awen, iket iqqan dağ-wan adi, iməlet-tu alxer gar-ewwan d awedan kul. ¹⁹ Ad wər təzazalam i man-nawan, imaran-in, kalar ayyiwat alham wa n Məşşina ad işğəl, fəlas ənnan Əlkəttaban: «*Nak a itabazan s əşşəriya, nak a z'ixkəman y awedan kul awa dər iħor, inna Əməli.*» ²⁰ Kawanay amaran arat da wa kawan-iwaran: «*As tənayay azangaw-nak ih-ay gələk, taşşatşaq-qu; as t-iha fad dəy taşşəşwaq-qu; fəlas as das-təgey adi, zun as təssinsa fəl ayaqf-net şimakaten əryānen.*» ²¹ A dak-wər-ilkəm ad toyyey əşşur issəfəl-du dənnəg-ək, kalar əyləb əşşur s əmazal n awa olağan.

13

İqqəlat kəl akal olâynen

¹ Awedan kul ilzâm-tu əbərdəg i muzaran n akal fəlas tağmar kul Məşşina a du-təfal. Tağmaren kul şin t-əllanən, Məşşina a tanat-issəbdadan. ² Awen dağ a fəlas awedan kul wa iffəllagan fəl əlxəkum n akal-net, awedan wədi ənnizam ən Məşşina a fəl iffəllag. Win əffəllagnen dəy a d-awəyan attadib əs man-nasan. ³ Imuzaran wər tan-iksud awedan wa itaggin awa olağan, kalar wər tan-iksud ar wa itaggin təkma. As tarey a kay-təgməd tasa ən muzaran ad tətamazalağ awa olağan, əddi a ħur-san təgrəwağ əlqəbulat. ⁴ Fəlas imuzaran n akal əşşəğəl ən Məşşina a əhan imosan tənfa-nak. Mişan as tətəggağ awa wər noleğ, wədi iksad imuzaran fəlas wəgey bannan əlân fərregat n attadib əs təmattant. Məşşina a işşəşəlan imuzaran fəl ad tawaddaban aytedan win tamazalnen təkma, ewayan-du əs man-nasan alham n Əməli.

⁵ Awen dağ a fəlas təga addararat s ad abbardagan aytedan i muzaran. Wəgey təksəda n attadib ħas a fəl danağ-ilzam awen, kalar ənnəyat-nanağ a dana-tu-təzzəlzamat. ⁶ Əddəlil n awen dağ a fəl tərəzzamam amana fəlas win tu-garrawnen den Məşşina a tan-işşəşəlan fəl ad sənnəhəlan amaknaw n əşşəğəl wen. ⁷ Ərzəmat y awedan kul awa dağ-wan ila. Ərzəmat amana i wa dağ-wan t-ilan, tərzəmat takəs i wa dağ-wan tat-iran, tiksadam was kawan-təwar təksəda-net, təssəxməram was kawan-iwar sağmar-net.

Tara n əşşəqqay-nak, ənta a təmosat əsəkməl ən ləkkum y əşşəriya

⁸ A tu-wər-iməl waliyyan dağ-wan itiwarwasan arat a iqqal. A tu-wər-iməl gar-ewwan ar ənəmərə, id awedan wa iran aytedan, wədi issinda-du əşşəriya ən Məşşina. ⁹ Fəlas alwajiban zun win ənnanən: «*Ad wər tagay əzzəna, wala tagay iman, wala takəra, wala tagay attama-nak dağ ares n awedan*», d alwajiban kul win hadatnen, əxsəlan-du dağ alwajib iyyanda, wa innan: «*Agu y əşşəqqay-nak tara ta təgey i man-nak.*» ¹⁰ Awedan irân əşşəqqay-net wər ilkem a das-iga təkma waliyyat. Dağ adi tara, təssinda-du əşşəriya.

Agiwat təməddurt a dağ təhâm ənnur fəlas tewaylay n Əməli təhōz

¹¹ Dağ adi, alwaq ewad-du əmərədda wa daq-qawan iwar ad tənəkəram dağ etəs, fəlas efsan ogar ihəz wa dana-d-əgan əmərədda i wa dana-d-əgan assağ wa du-nəzzəgzan. ¹² Ehad iglâ, ezal iħoz-du. Mazzayatana

day adi əd mazalan win šiyyay. Ettəfatana təzoli ta n ənnur. ¹³ Şikəlatana day əzzəbun, zun as nəjiwankat ezal a mallan. Ad wər nəsasakay day tattay wala tessay n esmad. Ad wər nətaggu əzzəna əd mazalan zizallatnen aggadəm, nənəməggəg əd təmazəxen əd manzağ. ¹⁴ Kalar təqqəlet təbdoq-nawan alxal wa n Əməli Yaysa Əlməsix. Ad wər tayyim tarrayt waliyyat y arak deranan win aggadəm annadin day-wan.

14

Tara d ənəmənnak gər aytedan win ədrawnen əzəgzan

Ad wər təxakkamay y aytedan win dər tədraway əzəgzan

¹ Qabbalat aytedan win as irkam əzəgzan-nasan. A dər-san wər tətamazəxam day batu n idufan-nasan. ² Awedan iyyan iga iduf n əs təxalal-as tattay n arat kul. Iyyan as irkam əzəgzan-net wər das-xalal âr tettay n annabatan win fərgan. ³ Wa itattin amensay, ad wər alku wa tu-wər-nətəttu. Wa wər nətəttu amensay dəx ad wər issəwər lahan i wa t-itattin fəlas ənta da iqbâl-tu Məşşina. ⁴ Ma təmosəx as təxakkama y əkli ən wiyyad? Gər ibdâd wala uda, da məşşis a təqqal batu ten. Mişan wər z'udu, kalar ad ibdəd, fəlas Əməli ilə fərregat n akabal-net.

⁵ Awedan iyyan iga iduf n as əzəl iyyan ogar ijilan win hadatnen, iyyan iga iduf n as ijilan kul olân ogdân. Awedan kul iwâr-tu ikus n aşşak day iduf wa iga. ⁶ Awedan wa izlayan ijilan, Əməli a fəl iga awen. Wa itattin amensay was ira dəx Əməli a fəl iga awen, fəlas iggoday i Məşşina amensay wa itattu. Wa issəban fəl man-net imensewan wiyyad dəx Əməli a fəl iga awen id ənta da iggoday i Məşşina. ⁷ Əssənət as wər danağ-ihə i iddaran fəl əddəlil ən man-net wala dəx i itiba fəl əddəlil ən man-net, ⁸ fəlas as nəddâr, wədi Əməli a fəl nəddâr, as danağ-aba dəx Əməli a fəl danağ-aba. Gər za nəddâr wala dəx ab-ana, Əməli a danağ-ilan. ⁹ Fəlas Əlməsix aba-tu, iqqal-du təməddurt fəl ad iqqəl Əməli ən win aba əd win əddarnen.

¹⁰ Amaran kay, mafel təxakkama y amadray-nak madəx tolkeq-qu? Awak wərgəx ketnana kundaba nəbdad dat adag n əşşərixa ən Məşşina?

¹¹ Fəlas ənnan İlkəttaban: «Inna Məşşina: "Nak əddâra, i d-ixlâkan kul kundaba issəjad dat-i, iləs dəx kul kundaba iga təmmalən i Məşşina."»

¹² Əmmək en day as akkiyyan day-na kundaba ibdad fəl mazalan-net [dat Məşşina].

Ədgəz day awa infan aytedan win dər tədraway əzəgzan

¹³ Day adi mazzayatana d ad nəxakkam imidawan-nana. Kalar akkiyyan day-wan idgəzet day ad inkəd y arat a z'isənnəgərtəffətan əmidi-net madəx aggadl-ay day alxata. ¹⁴ Əssânağ, amaran əkkasəx aşşak day esəm n Əməli Yaysa as wər t-illa arat xaraman. Mişan as iga awedan iduf n as xaram fall-as arat iyyan, wədi a fall-as ixram. ¹⁵ As imos as təxşâda iman n amadray-nak day batu n amensay, wədi kay wər təşşokala day tara. Ad wər-təhləka imədrayan-nak day əzəgzan day batu ən mensewan fəlas Əlməsix iman-net as t-aba fəl əddəlil-nasan. ¹⁶ Day adi ad wər itəwənnu ark arat s aratan win as təgam iduf n əs olâxan. ¹⁷ Fəlas Taymar ta n Məşşina wər təmos tettay wala tessay. Kalar taqqat a təmos d alxer əd təfalawist əs tarrayt n Infas wa Zəddigan. ¹⁸ Wa iğbadan Əlməsix s əmmək wədi, ad igrəz i Məşşina igrəw dəx ətəwəsəxmar xur aytedan.

¹⁹ Day adi gəmmayatana wəllen aratan win du-tawaynen alxer əd win dana-z-ilalnen s ad issuhət əzəgzan-nana ketnana. ²⁰ Ad wər təjəbbərəjjəx əşşəxəl ən Məşşina fəl batu ən mensewan. Tidət as amensay kul

təxalal tattay-net, mišan təxaram tattay n amensay a du-za-tawəyat ad inəgərtəttəf awedan iyyan daḡ əzəgzan-net. ²¹ Olâḡ ad ayyu awedan tettay ən şan, ayyu tessay n esmad n alḡanab, ammazzay d arat kul wa z'arzin əzəgzan n amadray-net. ²² Iduf wa daḡ təkkaşax aşşak daḡ əwəl-nak, wədi ag-ay gar-ek əd Məşşina. İbbilal wa ikkasan aşşak as wər t-obeş əşşəriḡa s arat was iga iduf n âş ənta a oḡadan! ²³ Mišan awedan wa igan aşşak daḡ awa itattu, wədi ibâz-tu əşşəriḡa id awa itaggu wər inamannak d əzəgzan-net. Amaran arat kul wa wər nənammannak d əzəgzan-nak wədi abakkad.

15

İdgəz daḡ tədhəlt n aytedan win dər tədraway əzəgzan

¹ Nakkanay as issohat əzəgzan-nanay təwâr-ana zəmmerat i win as wər issohat əzəgzan-nasan, nayyu agamay n arat wa ərən man-nana. ² Akkiyyan daḡ-na iwar-tu ad igammay d ad igrəz y aytedan win dər idraw əzəgzan daḡ anamod n awa olaḡan imos awen agamay n awa tan-z-işşitin. ³ Fəlas Elməşix da wər igmay awa das-igrəzan, kalar ənnan İlkəttaban: «*İrrəbdan win dak-tawagginen əqqalan fall-i.*» ⁴ Amaran aratan win ənnan İlkəttaban dât əzəl, kul tiwaktaban fəl ad nəgrəw attama wa itawayan əs tarrayt ən zəmmerat əd təsasmit ən wallan-nana şin danaḡ-əhakkin İlkəttaban. ⁵ Egmâya daḡ Məşşina s ənta a du-təfal zəmmerat d allam fəl man a kawan-akfu təməddurt a daḡ tənimardam gar-ewwan daḡ təkâmam y almasal n Elməşix Ȳaysa. ⁶ Emmək en daḡ as za tagim təmmalen ən tanaya ən Məşşina di n Abba n Eməli-nana Ȳaysa Elməşix, təgâm awen s ənəmənnak ən wallan d əməsli iyyanda.

Tinəməqbilat gar-ewwan zund əmmək âş Elməşix osâ-du fəl əddəlil ən Kəl-İlyəhud d aytedan win tan-wər-nəmos

⁷ Tinəməqbilat gar-ewwan zund əmmək as kawan-iqbal Elməşix, tagim awen fəl saḡmar ən tanaya ən Məşşina. ⁸ İllikan as Elməşix iqqal amaşşaxal ən Kəl-İlyəhud fəl ad isattaddu arkawalan win iga Məşşina y aljadan-nasan, assaknu s awen as Məşşina tidət a imos. ⁹ Osâ-du əntada fəl ad igrəw Məşşina təmmalen ən tanaya-net ḡur aytedan win wər nəmos Kəl-İlyəhud fəl əddəlil ən təhanint-net, zun awa ihan İlkəttaban, as ənnan: «*Awen daḡ a fəl kay-z-əməla daḡ aytedan wər nəmos Kəl-İlyəhud, agay şigaytalen ən saḡmar-nak.*» ¹⁰ Ənnan deḡ İlkəttaban: «*Tawşeten şin wər nəmos Kəl-İlyəhud, agimat təfalawist ta təga tamattay ən Məşşina.*» ¹¹ Ənnân deḡ: «*Agimat təmmalen y Eməli ketnakmat tawşeten şin wər nəmos Kəl-İlyəhud, şimattiwen kul əməlnatet-tu!*» ¹² Ənnəbi Isayas da innâ: «*Ahaya ən Yasay a d-asu, ibdəd ixkəm fəl tawşeten şin wər nəmos Kəl-İlyəhud, amaran ketnasnat a daḡ-as aginat attama-nasnat.*» ¹³ Egmâya daḡ Məşşina s ənta a ḡur d-iffal attama ketnet a kawan-akfu təfalawist d alxer əkmâlneş əs tarrayt n əzəgzan-nawan fəl ad təsənnəhəlam agaraw n attama əs tarna n Infas wa Zəddigan.

Təsəxtəmt

İşşəḡəl wa iwaran Buləs əd şikilan win as otas igi-nasan

İşşəḡəl wa iwaran Buləs daḡ batu n aytedan win wər nəmos Kəl-İlyəhud

¹⁴ Daḡ batu ta kawan-təqqalat kawanay, nak iman-in əkkasax aşşak imədrayan-in, as təkñâm əllux təkñâm agaraw ən masnat, təfrâgam ad tətinnəməsəşəḡrim gar-ewwan. ¹⁵ Dər iga awen da ya, kud ira annay

əktabax-awan-in əs taholet, fəl a kawan-d-asakta, əs tarrayt n arraxmat ta di-iga Məşşina, arat əs kala da təssanam dağ-as. ¹⁶ Arraxmat ten təmos as di-iga amaşşaxal n Əlməsix Yaysa dağ aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. Taggağ əşşəxəl zəddigan s amel wa taggağ Əlinjil ən Məşşina. Awen əgêq-qu fəl ad əqqəlan aytedan win wər nəmos Kəl Əlyəhud takutay təgrâzat i Məşşina, təmosat arat a dər inihagga əs tarrayt n Infas wa Zəddigan. ¹⁷ Dağ adi ələx s ad səbbərəga dağ tassağ n Əlməsix Yaysa dağ batu n əşşəxəl wa əgeğ i Məşşina. ¹⁸ Wər əheləx awal dağ aratan ar win issənda Əlməsix əs tarrayt-in əmosnen as d-ewayax aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud s əbərdəğ i Məşşina. Arat wen iga s awal əd mazalan, ¹⁹ igâ değ əs tarna ən təlməxujaten əmosnen alyalamaten, d aratan simaklalten, əgânen əs tarrayt ən tarna n Infas ən Məşşina. Emmək en dağ as a d-obazan xur Yerusalam harkid Əlurəya, akal wədi kul sinahalağ dağ-as emel ən salan n Əlinjil n Əlməsix. ²⁰ Amaran əşşəxəl-in wa dağ ədgaza wəllen imos emel n Əlinjil y aytedan win âs wər kala ad əslan y esəm n Əlməsix. Arat wen əgeq-qu fəl ad wər iqqəl əşşəxəl-in arat intân fəl əşşəxəl n iyyan awedan. ²¹ Əşşəxəl wen əgeq-qu s əmmək wa əmalan Əlkəttaban as ənnan: «Win as wər ittəmal ad t-ənəyan, amaran win wər nəsla isalan-net a tan-aslin agrin-tan.»

Işikilan win otas Buləs

²² Arat wa dağ a di-igaddalan fawda a kawan-in-asa. ²³ Mişan əmərədda əğradağ əşşəxəl-in dağ kalkan win den. A ilan elan ad əkneğ tara n a kawan-in-azzayyara, ²⁴ amaran areğ igi n adi assağ wa din-z-asay Esbanəya. Fəlas əgeğ attama n a kawan-ənəyax as din-əmmarax əddi, amaran əffilla fall-awan y a di-tilalam s iki n akal wen dəffər as xur-wan əgeğ azzaman.

²⁵ Əmərədda ad akka Yerusalam y ad əşxələğ i tamattay ən Məşşina ta təllat den. ²⁶ Fəlas Əlkənisaten şin Masedonəya d Akayya əknânat tara n igi ən şirgiten fəl ad ədhəlnat şiləqqawen əhanen imizdagan win Yerusalam. ²⁷ Əlkənisaten şin əknanat tara n awen, amaran iwâr-tanat igi-net, fəlas dad zamas əlməsixitan win əmosnen Kəl-Əlyəhud ədhâlan win wər nəmos Kəl Əlyəhud fəl aganna wa n əzəgzan-nasan, wədi əlməsixitan win wər nəmos Kəl Əlyəhud iwâr-tan əntanay da ad ədhəlan s ərrəzəxan-nasan win əmosnen Kəl Əlyəhud. ²⁸ Dağ adi as əğradağ əşşəxəl wa, şaşşawada şirgiten şin i məssawəsnat, ad akkağ Esbanəya əmməraq-qawan-in. ²⁹ Amaran əssânağ as albaraka ikmâlan n Əlməsix a imos asa wa kawan-in-z-aga.

Agamay ən Buləs şiwatriwen ən məzzəgzan s Əlməsix

³⁰ Ya imədrayan-in, əgmaya dağ-wan wəllen əs tarrayt n Əməli-nana Yaysa Əlməsix əd tara ta ihakku Infas wa Zəddigan a di-tilalam dağ təbəllant ta əgeğ s a di-tətansayam Məşşina dağ təwatriwen-nawan. ³¹ Tattarat-in a di-ıqlasan dağ aytedan win ugaynen s əbərdəğ i Məşşina əhanen Yahudəyya, tətteram-i değ a fəl əqbalan mizdagan win Yerusalam şirgiten şin dasan-z-awəya. ³² As iga adi a kawan-in-asa əkneğ təfalawist, kud ira Məşşina adi, aga xur-wan azzaman ən təsanfawt. ³³ Əgməya dağ Məşşina a ihakkin alxer a kawan-agəz ketnawan. Amin!

16

Assalaman d ənnəsixatan əd təwatriwen

¹ Əssiflasaq-qawan təmadrayt-nana Fəbay təmosat təmadhalt n Əlkənisat ta n Qankrəya ² fəl a tat-təqbəlam s esəm n Əməli, igâ awen s əmmək wa dər əhoran mizdagan. İlalat-as dəx arat kul wa dəx təddərar tilalt-nawan fəlas ənta da təllil y aytedan aggotnen as nak iman-in aheq-qan.

³ Təhulam-in Friska d Akilas əmosnen imidawan-in dəx əşşəxəl y Əlməsix Yaysa. ⁴ Əntanay a əganen iman-nasan dəx alxarar ən tamattant fəl a di-agəzan dəx win əranen tenaxay-nin. Wərgex nak xas a dasan-iggodayan awen. Kalar Əlkənisaten kul şin aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, da əggodaynat-asan. ⁵ Təhulam-in dəx Əlkənisat ta təhat axaywan-nasan.

Təhulam-in əməri-nin Efaynet s ənta a azzaran əzəgzan s Əlməsix dəx akal n Asəya. ⁶ Təhulam-in Maryama təyyəwanat əşşəxəl aggen imosan tilalt y-awan. ⁷ Təhulam-in Andronikus əd Yunəya, əmosnen kəl tamet-in a dər nimaggaza kasaw, əmosan dəx aytedan a fəl təga masnat dəx nəmmuzal amaran azzaran-i əzəgzan s Əlməsix. ⁸ Təhulam-in dəx Anfləyatus əknex tara fəl tørtəyt a nəga dəx əzəgzan s Əlməsix. ⁹ Təhulam-in Urbanus imosan əmidi-nana dəx əşşəxəl y Əlməsix, təhulam-in dəx əməri-nin Əstaxus. ¹⁰ Təhulam-in Abalus imosan awedan isitaddan əzəgzan-net s Əlməsix. Təhulam-in dəx kəl axaywan n Aristabul. ¹¹ Təhulam-in Herodəyon s ənta da iyyan dəx kəl tamet-in. Təhulam-in kəl axaywan ən Narsisos win əzzəgzannen s Əlməsix.

¹² Təhulam-in Trifina əd Trifoza əgānen əşşəxəl aggen dəx tarrayt n Əməli. Təhulam-in təmərit-nana Fərsida təgāt əntada əşşəxəl aggen dəx tarrayt n Əməli. ¹³ Təhulam-in Rufus imosan anafron ən Məşşina d anna-net as nak da təmos-i zun anna.

¹⁴ Təhulam-in Asinkrit əd Flegon əd Yermes, əd Fatrobas əd Yermas əd mədrayan-nana win xur-san əllanen. ¹⁵ Təhulam-in Filologos əd Yuləya, əd Neray əd tamadrayt-net, əntanay harkid Olinbas əd məzzəgzan kul win xur-san əllanen. ¹⁶ Tinəməggat assalam zəddigan. Əhulnat-kawan-in Əlkənisaten n Əlməsix ketnasnat.

İnnəsixa wa ilkaman

¹⁷ Ya imədrayan-in, əgmāya dəx-wan ad tənəkədam y aytedan win dutawaynen iməzzəyan gar-ewwan əd təsənkaf sikarakadnen əmosnen əllid n əsəssəxri wa tətawaggam. Nəməggəgat d aytedan win di ¹⁸ fəlas wər əxbedan Əməli-nanax Əlməsix, kalar wər gəmməyan ar a əgan dəx tədusen-nasan. Awan-nasan hossaynen əd şizada n iləs-nasan as takarrasan aytedan win wər nəla arak man. ¹⁹ Əbərdəg-nawan i Məşşina awedan kul issân dəx-as, adi a fəl as isifalawas-i awen dəx batu-nawan. Mişan arex ad tilem tayttay dəx batu ta təqqalat əmazal n awa olaxan, tizdagam dəx dəx i tu-təlla talbast. ²⁰ Məşşina s ənta a d-iffal alxer kul, tarmad as z'addagdag Aşşaytan daw daran-nawan. Tidawet dər-wan arraxmat n Əməli-nana Yaysa.

²¹ Ihul-kawan-in əmidi-nin dəx əşşəxəl a t-imosan Timotay ənta harkid Luqəyus əd Yason əd Sosifater əmosnen kəl tamet-in. ²² Nak iman-in Tertəyus a itawasaktaban şirawt ta, da əhulaq-qawan s esəm n Əməli. ²³ Ihul-kawan-in Gayəs s ənta a xur əssəgana nak d Əlkənisat ketnet. Ihul-kawan-in Erastus imosan aləs wa innəttafan d ərrəzəxan n əxram wa, ihul-kawan-in dəx amadray-nana Kartus. ²⁴ [Tidawet dər-wan arraxmat n Əməli-nana Yaysa Əlməsix ketnawan! Amin!]

²⁵ Təmmalen i Məşşina s ənta a ilan tarna n ad isəssuhət əzəgzan-
nawan day anamod inimannakan d Əlinjil-net wa əmala imos təlxtutbat
ta əge day batu ən Yaysa Əlməsix. Inimannak dey awen d əssir ən
Məşşina wa danax-inafalalan. Əssir wen, ixbâr day azzaman win okaynen.
²⁶ Mişan əmərəddə sannafalalan-tu Əlkəttaban win d-əzzəbbatnen fəl
ənnəbitan. Məşşina di n Amaxlol a omaran s ad inəfiləl awen i tawşeten
n əddənet ketnasnat fəl a sər-əs əzzəgzənət abbardagnat-as. ²⁷ Məşşina
ənta məşşis ən masnat kul! Tanaya kul šin-net. Attamalet har faw, əs
tarrayt ən Yaysa Əlməsix! Amin!

Širawt ta tazzarat iktab Buləs i Kəl-Korent İsənti

Təhult

¹ Awa nak Buləs, iyrâ Məşşina day tara-net əs tişit n ənammazul ən İlməsix Yaysa. Nak d amadray-nana Sustinəs ² nəhul-in Əlkənisat ən Məşşina ta təhat ayxəm ən Korent. Iyr-et y ad təqqəl tamattay-net zəddigat, təhât təla-net s əssəbab ən tassa-q-nasan d İlməsix Yaysa; ənta d aytedan kul win hadatnen edag əhan, əybâdan Əməli-nana Yaysa İlməsix, imosan Əməli-nasan, imos dəx wa-nana. ³ Məşşina di n Abba-nana, d Əməli-nana Yaysa İlməsix təkfeq-qawan arraxmat d alxer.

Igodan

⁴ Faw tigudəyax i Məşşina di n Əməli-nin day talxa-nawan, tehakkay ta kawan-iga arraxmat-net s əssəbab ən tassa-q-nawan d İlməsix Yaysa. ⁵ Fəlas tassa-q-nawan dər-əs a sər-wan d-ewayan as kawan-isabbalal day arat kul, wəllen day awa təgannim kul d awa təssanam kul. ⁶ Isalan ən Yaysa win nəga əttiddan xur-wan wəllen. ⁷ Adi as wər tu-təlla təhəkkut ən Məşşina wər təgrewam, kawanay win waraxwaraxnen i tawaylay n Əməli-nana Yaysa İlməsix; ⁸ s ənta a z'isəssuhen əzəgzan-nawan har təzərəst, awəd-du fall-awan əzəl wa du-z-asu wər kawan-iwer lahan waliyyan. ⁹ Məşşina di kawan-d-ixran y ad tərətəyam əd Barar-net Əməli-nana Yaysa İlməsix, wər d-itəqqəl day tənna-net.

İtəwətəytay n İlməsix d ənəmənnak n əlməsixitan

Iba n ənəmənnak day Əlkənisat

¹⁰ Imədrayan-in, əgmâya day-wan fəl udəm n Əməli-nana Yaysa İlməsix ad tənəmənnəkam ketnawan day awa təgannim, taqqamim wər təqqelam təzunen. Kalar nəmənnəkət day awa təsamadranam d awa tənneyem. ¹¹ Fəlas imədrayan-in, əgân day-i aytedan n aqaywan ən Kələway isalan n as, təlla gar-ewwan tamazaq. ¹² Ənnex adi fəlas wiyyad day-wan gannin: «Nakkanay Buləs as nəlcam», wiyyad gannin «Nakkanay Abbolos as nəlcam», wiyyad gannin «Nakkanay Butros as nəlcam», wiyyad gannin: «Nakkanay İlməsix as nəlcam». ¹³ Awak İlməsix təzunt a iga? A təxilam nak Buləs, a itawanyan fəl təgəttawt fəl əddəlil ən bakkadan-nawan? Məx ak esəm wa-nin Buləs as tətawasalmayam day aman?

¹⁴ Əgğodayax i Məşşina âs wər day-wan əssəlməyax awedan waliyyan day aman, ar Krisbəs əd Gayəs. ¹⁵ Day adi wər t-illa awedan ifrâgan ad annu itiwasalmay day aman s esəm-in fəl ad iqqəl ənalkim-in. ¹⁶ Awalla, əkte-du as əssilməyax day aman aytedan n ahan n İstefanos əntanay da. A wər nəmos aytedan win, wər kəttəwax id əssilməyax day aman awedan iyyan.

İtəwətəytay n İlməsix issikna tarna əd masnat šin Məşşina

¹⁷ Fəlas wər di-d-izammazal İlməsix fəl ad əssəlməyax aytedan day aman, kalar izimazal-i-du fəl a dasan-əmələy isalan n Əlinjil, agağ-asan dəx emel wər nəga əs masnat n awal, fəl ad wər tabbannan tamattant n İlməsix fəl təgəttawt, təqqəl arat wər nəla almayna. ¹⁸ Tidət as, isalan ən

tamattant ən Ƴaysa fəl təgəttawt, ƣur aytedan win əhanen tarrayt n əhluk, isalan wər nəla almaƣna a əmosan; mišan nakkanay win əhanen tarrayt n əlƣillas, nəssân as tarna ən Məššina a əmosan. ¹⁹ Isalan n awen da a daƣ ənnan Əlkəttaban: «Ad səbbənnana masnat ən musanan, səbbənnana deƣ tayttay ən malan ən tayttay.» ²⁰ Daƣ adi ma din-igan daƣ musanan? Ma din-igan za daƣ musanan n Əttawret? Imusanan n awal n azzaman win den, əntanay ma daƣ-san in-igan? Wərgəƣ Məššina issəkna as, masnat ta əlan aytedan n əddənet ta, əmməskəl a təmos?

²¹ Fəlas Məššina a igan əs masnat-net as aytedan wər əfregan a t-əssənan əs masnat ta-nasan iman-nasan, adi a fəl igras i Məššina ad iƣləs aytedan win sər-əs əzzəgzannen əs tarrayt ən salan n Əlinjil əmosnen əmməskəl s aytedan win sər-əs wər nəzzəgzan. ²² Kəl-Əlyəhud za əntanay gammayan a dasan-ətəwəgginat təlməƣjujaten əmosnen alƣalamaten, Kəl-Əlyunan amaran gammayan masnat. ²³ Adi a fəlas nakkanay emel wa nətaggu tamattant n Əlməsix fəl təgəttawt, təsənkəft a imos i Kəl-Əlyəhud a dasan-təgdâlat əzəgzan, aytedan amaran win wər nəmos Kəl-Əlyəhud əntanay imos ƣur-san əmməskəl. ²⁴ Mišan ƣur aytedan win iƣra Məššina, gər za Kəl-Əlyəhud wala deƣ Kəl-Əlyunan, Əlməsix tarna əd masnat ən Məššina a imos. ²⁵ Fəlas igi ən Məššina wədi imosan s aytedan əddi əmmiskəl, wər tu-tewed masnat n aggadəm. Igi-net deƣ wədi imosan s aytedan iba ən təla ən tanaya, wər tu-təlla tarna n aggadəm wər oger.

²⁶ Ya imədrayan-in, aktiwat-du awa təmosam as kawan-d-iƣra Məššina. Wər daƣ-wan əggətan aytedan as itiwagga iduf n as əmosan imusanan, wala wiyyad əlanen fərregat, wala wiyyad əmosnen kəl əket. ²⁷ Kalar Məššina isannafran aratan win wər nəla almaƣna ƣur aytedan n əddənet ta fəl ad izzəbəz imusanan təkarakit. Isannafran deƣ win wər nəla fərregat daƣ əddənet ta fəl ad izzəbəz təkarakit aytedan win əlanen fərregat. ²⁸ Awa itawalkan daƣ əddənet ta, d awa itawakyadan, əd wa wər nətəwagga wala a isannafran Məššina y a sər-san assabu tamayyamayt ən win əmosnen arat ƣur aytedan. ²⁹ Arat wen kul, ig-ay Məššina fəl ad dat-əs wər idkəl awedan waliyyan iman-net. ³⁰ Kawanay amaran Məššina a kawan-osaxan əd Ƴaysa Əlməsix, s ənta a danaƣ-iqqalan masnat a du-təfâlat Məššina – almaƣna ikf-ana sər-əs taqqat, əd tazdak, əd tədarfit. ³¹ Adi a fəl ənnan Əlkəttaban: «Awedan wa iran adkul ən man-net, idkəlet-tan fəl aššaddat n awa iga Məššina.»

2

¹ Nak iman-nin, imədrayan-in, as kawan-in-oseƣ y a dawan-əməla tidət ta du-təfalat Məššina təmosat əssir, wər kawan-əssəkna masnat n awal wala igət ən masnat. ² Fəlas əgeƣ tanat n as, iket əheq-qawan, wər dawan-z-agax isalan wər nəmos win Ƴaysa Əlməsix, d ətəwənƣa wa itawagga fəl təgəttawt.

Masnat ta n Məššina isannafalal-tat Infas wa Zəddigan

³ Nak azzaman win ƣur-wan əge, əgeq-qan d iba n assahat əd tasa di-təssindawat taysəst labasat. ⁴ Amaran isəssəƣritan-in əd təlxutbaten-in wər əgen əs masnat n awal wala təla ən tayttay, kalar isəssəƣritan a əmosan as issikna Infas wa Zəddigan əs tarna-net as tidət a əmosan, ⁵ fəl ad iqqəl əzəgzan-nawan arat a sər-wan du-teway tarna ən Məššina wərgəƣ masnat n aggadəm. ⁶ Dər iga awen da ya, tidət as, təll-ay masnat nəsasaxru aytedan win saggatakkannen daƣ əzəgzan; mišan masnat ten,

wər tat-təla əddənet ta, za wər tat-əlen muzaran-net as ilkâm ad iba tamayyamayt-nasan.

⁷ Kalar masnat ta du-təfalat Məššina a nəsassayru, təmosat əssir irəwan ixbâr y aytedan. Masnat ta, harwa dat əxluk n əddənet ad otas Məššina a dana-sər-əs-akfu adkul. ⁸ Wər t-illa day muzaran n əddənet ta da, i igrâwan əgərri ən ta da masnat; fəlas ənnar tat-əgrân, wər z'attaytayan Əməli ən tanaya. ⁹ Dər iga awen da ya ənnan Əlkəttaban: «*Awa issənsa Məššina i win t-əranen, wər kala tu-tənay šat, wər kala tu-təsla təməzzuk, wər kala dəx ad t-isammadrən awedan.*» ¹⁰ Nakkanay amaran isannafalal-anaq-qu Məššina əs tarrayt n Infas wa Zəddigan; fəlas Infas wa Zəddigan wər t-illa a day wər issen, wala ɣas aratan win as otas Məššina igi-nasan da issân day-san. ¹¹ Id wər t-illa awedan issânan awa ihan iman n iyyan awedan, ar iman n awedan wədi da ɣas. Əmmək di day as, wər t-illa awedan issânan awa otas Məššina. Infas-net di Zəddigan ɣas a t-issanan. ¹² Amaran nakkanay, wərgex infas šilat ən wa n əddənet a nəgraw, kalar infas wa d-ifalan Məššina a nəgraw, fəl ad nagru arraxmaten šin fall-ana d-izazzabbat Məššina. ¹³ Adi a fəlas, aratan win nəsassayru, wər tan-nəsəşayru əs masnat ta n aggadəm, kalar masnat ta danay-ihakku Infas wa Zəddigan as tan-nəsasayru. Nəsasayru tidət ta du-təfalat Məššina y aytedan win iha Infas di Zəddigan ən Məššina. ¹⁴ Mišan awedan wa wər nəlkem ar i masnat ta n aggadəm, wədi wər ifreg ad iqbəl arat wa d-ifalan Infas di Zəddigan ən Məššina, id ɣur-əs əmməşkəl a imos awen, wər ifreg ad t-agru fəlas Infas di Zəddigan ən Məššina a ihakkan əgərri-nnet. ¹⁵ Awedan wa iha Infas wa Zəddigan, wər t-illa arat a d-ifalan Məššina as wər ifreg əgərri-nnet, amaran ənta iman-net, wər t-illa awedan wər iha Infas wa Zəddigan ifrâgan a sər-əs annu arat. ¹⁶ Adi a fəl ənnan Əlkəttaban: «*Ma issanan day awa otas Əməli Məššina, wala ifrâg a das-agu ənnəşix?*» Nakkanay za a igrawan Infas di Zəddigan ən Məššina nəssân day awa otas Əlməşix.

3

Buləs d Abbolos, imaşşayalan ən Məššina

¹ Nak amaran, imədrayan-in, harwa ɣur-wan əlle, wər dawan-təggay awal wa tagga y aytedan win iha Infas wa Zəddigan. Kalar əgeɣ-awan awal zun wa itaggu awedan y aytedan win wər nəlkem ar i tara ən man-nasan, zun əşşewala y aytedan as səket əlkaman y Əlməşix. ² Zun as ax a kawan-əşşəşwa, wər kawan-əşşətša imensewan win əqqurnen, fəlas harwa da wər dasan-təfregam. Wala əmərədda da, wər dasan-təfregam, ³ id harwa da wər t-illa a kawan-izlâyan d aytedan win wər nəlkem ar i tara ən man-nasan. Šismiten šin tətəggim fəl midawan-nawan əd təməzaq ta təmmalat gar-ewwan wərgex sitaddanat as harwa da kəl əddənet a tətəlalam, təlkâmam i tarrayt-nasan? ⁴ As inna iyyan day-wan: «Nak Buləs as əlkama», inna iyyan: «Nak Abbolos as əlkama», wədi wərgex alxal n aytedan n əddənet ta da a təgam?

⁵ Abbolos a da, ənta wala Buləs, awak ma əmosan? Wər nəmos ar imaşşayalan ən Məššina, win sər-wan d-ewaynen əzəgzan sər-əs, nak harkid ənta, wər nəga ar əşşəxəl wa danay-ikfa Əməli. ⁶ Nak awa əmmoşala, iha şaşşelan n amasa as nak a t-inbalan, təzzar işşəşw-ay Abbolos, mišan Məššina ənta a t-id-issədwalan. ⁷ Day adi, wərgex awedan wa inbalan amasa wala wa t-işşəşwin a imosan arat; kalar Məššina a t-id-issədwalan a t-imosan. ⁸ Awedan wa inbalan amasa əd wa t-işşəşwin arat

iybanda a əmosan, akkiyyan dağ-san ad t-akfu Məşşina alxaq n əşşəxəl-net. ⁹ Nak d Abbolos nədrâw əşşəxəl wa danax-ikfa Məşşina, amaran kawanay a mosnen şilat ən tawagost-net, təmosam dəx əkərrus-net.

¹⁰ Nak, əgey s arraxmat ta di-ikfa Məşşina, əşşəxəl zun wa itaggu əmakras ən nan issânan əşşəxəl-net, əssəxta təsəkbəlt ta təmosat şixurad ən tağazamt, dəffər adi osa-du awedan iyyan a fall-as ikarras; mişan akk awedan inkədet d əmmək was işatu əkərrus ən tağazamt tədi. ¹¹ Wər t-illa awedan ifrâgan əsəxti n iyyat təsəkbəlt wər nəmos ta təxtat kala da, ad tat-imosan Yaysa Əlməsix. ¹² Wiyyad aytedan əkarrasan fəl təsəkbəlt ən tağazamt ta, s urəx, wiyyad s azrəf, wiyyad əs təhun əknânen şihussay, wiyyad s eşkan, wiyyad s ələmmuz, wiyyad s agabal. ¹³ Akk awedan ilkâm ad itəwənəy əşşəxəl-net, id ad itəwəsəknu əzəl wa ilkaman, itəwəjərrəb əs təmsay, fəlas təmsay ta ənta a za təsənnəfiləlat əzzənəf n əşşəxəl wa iga akk awedan. ¹⁴ Kud təməkrust ta fall-as iga awedan wər tat-təşsa təmsay, awedan wədi ad igrəw alxaq-net. ¹⁵ Mişan as imos as tətş-et təmsay, awedan wədi ad affatu. Dər iga awen da ya, ənta iman-net ad ixləs, mişan ad alu əlxillas-net d in awedan ad d-ittirkaban dağ təmsay. ¹⁶ Awak masnat a wər təgema as, kawanay iman-nawan a imosan ehan ən Məşşina, iha dəx Infas wa Zəddigan iwallan-nawan? ¹⁷ Amaran awedan kul wa ihallakan ehan ən Məşşina, a t-ihlək Məşşina; fəlas ehan ən Məşşina i zəddigan, amaran kawanay a t-imosan.

¹⁸ Ad wər issudəf awedan waliyyan iman-net alxata. Wa dağ-wan ixlilan ila masnat ta fəl təgla əddənət, wədi aget iman-net əmeskel, ad t-akfu Məşşina masnat ta n tidət. ¹⁹ Fəlas masnat ta n əddənət ta, əmməskəl a təmos xur Məşşina, id a ənnan Əlkəttaban: «*Imusanan n əddənət ta, şimərkas şin-nasan as tan-ibaz Məşşina.*» ²⁰ Ənnân dəx: «*Issân Əməli âs, imedranan ən musanan n əddənət ta, wər əzlayan əd bannan.*» ²¹ Dağ adi, ad wər tədakkalam iman-nawan fəlas təlkamam y awedan, fəlas arat kul i-nawan, ²² gər za nak Buləs wala Abbolos, wala Butros, wala əddənət, wala təməddurt əd tamattant, gər za aratan win əmərədda wala win əlkamnen, awa ketnet i-nawan. ²³ Kawanay iman-nawan, Əlməsix a kawan-ilan; Əlməsix amaran, Məşşina a t-ilan.

4

¹ Dağ adi, nak d Abbolos a dana-wər-itəwəggu iduf wər nəmos ar wa n maşşaxalan n Əlməsix, d almawakkilan-net as imos əşşəxəl-nasan emel y aytedan igitan ən Məşşina win dasan-əhanen ətənkul. ² Amaran ma itawaran dağ awedan imosan almawakkil, ar ad imos awedan n alxadil. ³ Nak əs man-in, wər əzləya dağ iduf wa dağ-i təgam wala wa dağ-i əgan aytedan wiyyad. Nak əs man-in, wər əgey iduf waliyyan dağ man-in. ⁴ Wər di-təha tərək n ark əmazal waliyyan, mişan wərgex adi a di-z-ikkəsan. Əməli, ənta a di-z-işrəxan. ⁵ Dağ adi ad wər təssəwəram awedan waliyyan lahan dat tawaxlay n Əməli s ənta a z'assaknin ezal a mallan arat kul wa itawagga dağ əssir, isəffəggu awa ihan iwallan n aytedan. Alwaq wədi, awedan kul ad igrəw xur Məşşina təmmal ta dər ihor.

⁶ Amaran imədrayan-in, ədkâlay-awan-du isalan-in nak d Abbolos fəl ad iqqəl awen almasal a kawan-z-isassagrin batu ta tənnat: «Ad wər takəyam awa ənnan Əlkəttaban». Əgey adi ənta da fəl a kawan-wər-iggəz awedan waliyyan isifaxaran s awedan iyyan alku wa hadan. ⁷ Kay wa itagga ibaragan, ma kay-izlayan d iyyan awedan? Ma təlex, as wərgex Məşşina

a dak-k-ikfan? Dad zamas awa təleɣ kul ətəwəkfa a kay-itawagga bannan, ma əmosan baragan win tətəgga?

⁸ Kawanay əmərədda təlâm arat kul wa taram, har as təgərgəsam! Təqqalam fadda imənokalan ənta nakkanay wər tan nəmos! Nəsidadan a tan-təqqəlam əs tidət, fəl a dər-wan nədrəw taɣmar nakkanay da. ⁹ Mišan əs tannaɣ sər-i nakkanay inəmmuzal, ig-ana Məššina daɣ ələqqam n aytedan, nola d aytedan issiwar əššəriɣa tamattant, nətawagga ares n awnaf y əddənət ketnet, gər za aytedan wala angalosan. ¹⁰ Nakkanay za nəqqal s aytedan imeskelan fəl əddəlil n əššəɣəl wa nətagg y Əlməsix, kawanay amaran təqqalam imalan ən tayttay fəl əddəlil ən tassaɣ-nawan dər-əs. Nakkanay nərkam, kawanay amaran təssohem. Nətiwakyad, mišan kawanay tətiwasaymaram.

¹¹ Nakkanay wala ɣas əmərədda da ih-âna laz, nəffûd, nəzlâm, nətatawat, wər nəla id nəxsar; ¹² izaɣazzab-ana əššəɣəl ən fassan-nana. Nətattar a igan arraxmat y aytedan win dana-tagginen ark awalan, nəzmâr i win dana-sakninen arkanay. ¹³ Aytedan win ɣaššadnen ismawan-nana, nəgammay daɣ-san əs man mallolnen ad ammazzayan d adi. Har harwa da əgân-anay aytedan šilat ən ferədan n əddənət əd səfraɣ-net.

¹⁴ Wər dawan-in-əkəbəɣ aratan win fəl a kawan-əzzəbəza təkarakit, kalar əktəbəɣ-awan-tan-in fəl a dawan-aga ənnəsixa, wa z'aga i bararan-in əkne tara. ¹⁵ Amaran kud təlâm maraw gim n əlfəqqi a kawan-sasaɣren tarrayt n Əlməsix, da wər təlem ar abba iyyanda, fəlas əzəl wa dawan-əgeɣ isalan ən ɣaysa Əlməsix, təkamam-as, ənta ad əqqala šilat n abba-nawan.

¹⁶ Adi a fəl ədgaza gammaya daɣ-wan a di-tattalalam.

Əzzəna daɣ Əlkənisat

Ədərrəg y əzzəna

Ark aratan wər nəmməkkan win ətawagginen daɣ Əlkənisat

¹⁷ Əddəlil n adi da a fəl sər-wan in-zammazala Timotay ən ruray əkney tara, issiflasan wəllen daɣ ləkkum-net y Əməli. Əssokaɣ-awan-t-in fəl a kawan-d-assaktu əzzənəf ən ləkkum wa əgeɣ y Əlməsix, s ənta a sassaɣra daɣ əlkənisaten kul daɣ adag kul.

¹⁸ Wiyyad daɣ-wan taggin ibaragan, fəlas əɣilan wər kawan-in-z-ələsəɣ assa. ¹⁹ Mišan əs turagat n Əməli, a kawan-in-asa daɣ alwaq wər nəggug. Alwaq wədi, aytedan win tagginen ibaragan əddi, ad ənəyaɣ awa əfragan, wərgəɣ awa gannin ɣas. ²⁰ Fəlas Taɣmar ta n Məššina, imazalan win taggin aytedan əs tarna-net a daɣ tətəwanay wərgəɣ awa əgannin əs mawan-nasan. ²¹ Awak məni daɣ aratan win wa təssofam? A kawan-in-asa ewâyaɣ ələkkud, meɣ a kawan-in-asay əd tara əd man lammodnen?

5

¹ Aytedan kul gannin ih-iwan awedan itaggin əzzəna, igân təllabəst ta daɣ âs wala aytedan win wər nəssen Məššina da wər tu-təggin; imosan as ih-iwan aləs itinəmənsin əd təntut n abba-net!

² Eges harwa da tətəggim ibaragan, edag n a kawan-assakmu adi iman, təzəmməzzəyam iman-nawan d awedan wa itamazalan adi. ³ Kud nak wər ɣur-wan əlleɣ s azzat-in, da iman-in əllân ɣur-wan. Amaran awedan wa igan əmazal labasan wədi, obâzaq-qu s əššəriɣa šilat n as əlleɣ ɣur-wan.

⁴ As təmmənayam gar-ewwan fəl əddəlil n Əməli-nana Ƴaysa, əggəzaq-qawan-in əs man-in wərgex s azzat-in, a fall-awan d-izəzzəbbət Əməli-nana Ƴaysa tarna-net; ⁵ tayyim awedan wədi y Aşşaytan ad təhlək təxəssa-net, fəl ad igrəw efsan əzəl wa n tabadday.

İşşəriya gər əlməsixitan

⁶ Wər təlem əddəlil waliyyan fadda s igi ən baragan. Awak wər təssenam as, «arat ən xamira a isakafan təbəluləq n agel irwayan ketnet?»

⁷ Əkkəsət dəx man-nawan xamira wa waşşaran a t-imosan abakkad, tizdagam fəl ad təqqələm şilat ən təbəluləq n agel irwayan wər iha xamira, s ənta a təmosam kala da, fəlas Əlməsix, imos təfaskay-nana ta n amud wa n Akkay, immut dəx adag-nana. ⁸ Dəx adi nəssəxməret amud wa n Akkay, wərgex əs xamira wa waşşaran, a t-imosan iwallan iha əşşur əd talbast; kalar nəssəxməret-tu əs təgəlla ta wər iha xamira, a tat-imosan iwallan zaddognen, təha tidət.

⁹ Dəx şirawt-in ta dat ta, əktābəx-awan-in as, ad tu-wər-təməl tassaq waliyyat gar-ewwan d aytedan win tagginen əzzəna. ¹⁰ Mişan ya wər əssoka s adi iba ən tassaq d aytedan win wər nəşşokal dəx əddənət ta ar dəx igi n əzzəna, mədex win as əffofen wallan-nasan, mədex win narkaban əd win əxbadnen əssənəman, fəlas aytedan win di, wər za taqqamim wər dər-san tosexam, ar s ad təgmādam əddənət ketnet da. ¹¹ Kala kalar a dawan-ganna, ad wər tasəxam d awedan wədi igannin imos amadray-nawan dəx əddin, ənta wər işşokal ar dəx igi n əzzəna, iffofat əwəl-net, ixbād əssənəman, ilā ark iləs, imos əməşwi n esmad, imos anarkab. Awedan şilat ən wa, wala xas tettay da a dər-əs tat-wər-tədrəwam.

¹²⁻¹³ Fəlas wərgex nak a iwar ad əbəza s əşşəriya aytedan win wər nəzzəgzən s Əlməsix, Məşşina a tan-z-ibəzan s əşşəriya, mişan aytedan win Əlkənisat-nawan, kawanay a iwar a tan-tabəzam s əşşəriya, fəlas ənnan Əlkəttaban: «*Əkkəsət xur man-nawan inəllubas.*»

6

¹ As illam arat gər iyyan dəx-wan d əmədi-net, ma kawan-issəhalan ad tətakkim aytedan wər nəzzəgzən əs Məşşina y a dawan-əşşərəxan, təxləyam tamattay zəddigat ən Məşşina? ² Awak masnat a wər təgem as, tamattay tēdi ənta a za təşrəxat y əddənət? Dəx adi, dad imos as kawanay di da a z'əşrəxnen y əddənət, manəmmək as wər təfregam əşşəriya ən təxawşiwen madrornen? ³ Awak masnat a wər təgem as, wala angalosən, nakkanay a dasan-z-işrəxan, əngəm-in za şixawşiwen n əddənət ta! ⁴ Dəx adi, as t-imal əxşud gar-ewwan dəx təxawşay iyyat, manəmmək as tətayyim aytedan wər nəmos wala xur Əlkənisat şarrağan-awan? ⁵ Imos fall-awan təkarakit ad imos as, wər kawan-ihə awedan waliyyan ilān masnat a tu-təssifragat ad izəmməzzəy əşşəriya i mədrayan-net dəx əddin. ⁶ Awak ma kawan-igrawan as təşarraxam gar-ewwan har təqqimam əşərrəxan-awan aytedan wər nəzzəgzən s Əlməsix.

⁷ Wala ənəməşrəx wa tətəggim gar-ewwan da agadal zəwwəran a dawan-imos. Mafel wər təzəzzaydaram d iba ən tidət wa dawan-itəwəggan, mədex təzəzzəydəram d əmixi wa tətəwəggim? ⁸ Edag n ad tagim adi, kala kalar kawanay iman-nawan a itamazalan s iba ən tidət, tətəxam aytedan win hadatnen, əs fadda imədrayan-nawan a əmosan dəx əddin.

Inasbakkadan əd Təxmar ta n Məşşina

⁹ Awak masnat a wər tægem as inəllubas wər z'əgrəwan adagar day Taymar ta n Məššina? İqqəlat-du day əxruk wa tægam, təssənəm as imaggan n əzzəna, d aytedan win əxbadnen əssənəman, əd win tagginen i tədoden-nasan šidoden, əd meddan win tagginen iman-nasan šidoden əd win tagginen imidawan-nasan šidoden, ¹⁰ əd baydagan, əd win as əffofen wallan-nasan, əd mašwan n esmad, əd mawayan ən tənnawen, əd narkaban, aytedan win kul wər əlen adagar day Taymar ta n Məššina. ¹¹ Wiyyad day-wan kala ad əhan samal n aytedan win di, mišan əməərədda tətīwašaradam day awen, tətīwazazdagam, təqqalam aytedan təsisəxad tarrayt n Əməli Yaysa Əlməsix d Infas wa Zəddigan n Əməli-nana Məššina!

Batu ta təqqalat iki ən təkərwaten

¹² Təgənnim: «Arat kul xalal-ana», tidət mišan wərgex arat kul təh-ay tənfa. Tidət as «arat kul xalal-ana», mišan nak wər z'ayyağ arat waliyyan ittəf day-i tanat. ¹³ Təgənnim dəx «İsudar, tadist a fəl d-əxlakan, amaran tadist, isudar a fəl du-təxlak.» Dər iga awen da za, tadist harkid mensewan ilkâm ad asabu Məššina tamayyamayt-nasan. Tayəssa n awedan ənta wər du-təxlek fəl ad tagu əzzəna. Kalar təxlâk-du fəl ad tagu tara n Əməli, s ənta a tat-ilan. ¹⁴ Amaran Məššina a d-issənkaran Əməli Yaysa day tamattant a dana-day-as-d-issənkər nakkanay da, əs tarna-net.

¹⁵ Wər təssənəm as, šixəswen-nawan, šisəllad n Əlməsix a mosnat? Day adi manəmmək as z'əsərtəya šisəllad n Əlməsix əd təyəssa ən təkərwat? Kala Kala! Wər ilkem ad iga adi! ¹⁶ Məx masnat a wər tægem as awedan wa issərtayan iman-net əd təkərwat, wədi iqqal dər-əs tayəssa iyyadda? Awak wərgex ənnan Əlkəttaban: «*Aləs əd təntut-net ad əqqalan tayəssa iyyadda*»? ¹⁷ Awedan amaran wa irtayan d Əməli, wədi Infas wa Zəddigan n Əməli a t-ihan. ¹⁸ Darragat y igi n əzzəna. Ibakkadan kul win tamazalan aytedan wər ədrewan arat əd təyəswe-nasan; mišan awedan wa igan əzzəna, wədi iga abakkad immâran tayəssa-net təmosat taslət n Əlməsix. ¹⁹ Awak masnat a wər tægem as šixəswen-nawan ehan n Infas wa Zəddigan a əmosnat, a kawan-ihân, ikf-âwan-tu Məššina? Wərgə kawanay a ilan iman-nawan. ²⁰ Fəlas izinz-iwan-du Məššina s əlqimat zəwwərat. Day adi, səxmərat Məššina əs təyəswe-nawan.

7

Batu ta təqqalat azalaf

Batu təqqâlat aytedan win əzləfnen

¹ Amaran day batu ta təqqalat isəstanan win di-du-təgam day širawt ta di-du-təktabam, tənəm: «Ofa y aləs ad aqqam wər inamansa əd tantut kuddey ta izlaf.» ² Dər iga awen da za, fəl ədərrəg y igi n əzzəna, əkkulluk n aləs ofa ad ila tantut, əkkulluk ən təntut dəx təla aləs. ³ Aget aləs i tayurəs arat was iwwəjjab a das-t-agu, təntut dəx taget y aləs-net awen da. ⁴ Tantut wərgex ənta a tətəfat tanat day təyəssa-net, aləs-net a ittəfan tanat-net. Aləs ənta da, wərgex ənta a ittəfan tanat day təyəssa-net; tantut-net a tat-ittəfan. ⁵ Day adi ad wər tənəməgdəlam iman-nawan ar s ad tənīmardam s adi day temert təkâtam i təwatriwen. As təyrad, təqqəlam tənəwit ta təwwəjjabat fəl aləs əd təntut-net, fəl təkəda n ad ib'as tənnođam day man-nawan, igrəw sər-wan Aššaytan tarrayt s a kawan-ajjarab. ⁶ Arat wa ənnəx əddi, turagat n igi-net a kawan-əkfeğ, wərgex ammar a kawan-sər-əs-əgeğ. ⁷ Nak əsidarana a dər-i olân

aytedan kul, əfrəgan ad aqqamin wər əzlefan; mišan ya akkiyyan day-na əd təhəkkut ta das-iga Məşşina. Wiyyad day-na wər əfregan ad wər əzlefan, wiyyad əgrâwan təhəkkut təmosat fərregat y amayras.

⁸ Amaran meddan win as aba šidoden-nasan, əd tədoden šin as aba meddan-nasnat, ofa ad agin awa əgeḡ, aqqamin da wər əzlefan. ⁹ Mišan as imos as wər əfregan adi, wədi əzləfanet; fəlas ofa y awedan ad izləf, aqqam da wər isabbalaglag deran əwəl-net.

¹⁰ Aytedan amaran win əzlafnen, omâraq-qan s as: tantut ad wər tammazzay d aləs-net. Əməli a innan adi, wərge nak. ¹¹ Mišan as imos as təmməzzay dər-əs, wədi taqqamet wər təzlef, madex taknu d aləs-net təqqəl-tu; aləs ənta da ad wər izəmməzzəy təyurəs.

¹² Aytedan amaran win hadatnen, ənnəḡ-asan: Amadray day əddin was wər təzzəgzan tantut-net əs Ȳaysa, eges tərḡa s a tat-ittâf, wədi a tat-wər-izəmməzzəy. Batu tēdi, nak a tat-igan, wərge Əməli. ¹³ Tantut dəx ta n tamadrayt day əddin, tas wər izzəgzan aləs-net əs Ȳaysa, eges igla irâ a ḡur-əs təlla, tēdi a tu-wər-təfəl. ¹⁴ Fəlas aləs wədi wər nəzzəgzan əddi, zəddîḡ id tantut-net a təmosat iyyat day mədrayan day zəgzan əs Ȳaysa. Tantut dəx tēdi wər nəzzəgzan əs Ȳaysa əddi, təzəddîḡ id aləs-net a imosan iyyan day mədrayan day zəgzan əs Ȳaysa. Adi a izzəzdagan bararan-nasan, mišan ənnar wər iga adi, bararan-nasan ehan ən taxxaramt a daq-qan ələn. ¹⁵ Dər iga awen day, wa day-san wər nəzzəgzan, ḡər za aləs wala tantut, as ira əməzzəy ən wa hadan, ammazzayət dər-əs. Amadray day əzəgzan wədi, madex tamadrayt tēdi, wər t-idu-z-iqqəl əşşəriḡa n adi, fəlas Məşşina, təməddurt iha alxer as ira a tat-təḡâm. ¹⁶ Ma issanan, mijas kam ta n təməzzəgzənt əs Ȳaysa a du-z-awəyan s aləs-nam ad igrəw efsan? Kay da, aləs wa n əməzzəgzən əs Ȳaysa, ma issanan mijas kay a du-z-awəyan əs tēntut-nak ad təḡrəw efsan? ¹⁷ Amaran aytedan win wər nəmos win-di akkiyyan aglet day alxalat ta daq-qu iga Əməli Ȳaysa təmos təhəkkut-net, s ənta a iha as t-iḡra Məşşina. Ammar wədi a tagḡaḡ əlkənīsaten kul.

Awedan kul aqqamiwet day alxalat ta iha

¹⁸ Kud awedan imminkad as t-id-iḡra Məşşina, wədi a das-wər-iqqəl adi asakor. Kud dəx awedan wər immənkad as t-id-iḡra Məşşina, ad wər igməy d ad itəwəsəmmənkəd. ¹⁹ Əmənkəd wala iba-net wərḡeḡ ənta a imosan arat, amazal s ammaran ən Məşşina a t-imosan. ²⁰ Akk awedan aglet day alxalat ta iha as t-id-iḡra Məşşina.

²¹ Kud as kay-d-iḡra Məşşina akli a təmosaḡ, a kay-wər-işşəwəş adi; mišan as təḡrawa tarrayt əs tədarfit, a sər-əs wər tugəya, kalar darfat. ²² Fəlas awedan wa imosan akli as t-id-iḡra Məşşina y a tu-təməl tassaḡ ḡar-es d Əməli, wədi ad iqqəl adaraf n Əməli. Emmək di day âs awedan wa wər nəmos akli, ənta da as t-id-iḡra Məşşina, ad iqqal akli n Əlməsix. ²³ Əməli a irzəman fall-awan, isəddərfat-kawan; day adi ad wər tayyim aytedan agin-kawan eklan. ²⁴ Imədrayan-in, akkiyyan day-wan aglet iga attama-net day Məşşina, aqqam ənta da day alxalat ta iha as t-id-iḡra Məşşina.

Batu təqqalat aytedan win wər nəzlef

²⁵ Amaran day batu ta təqqalat aytedan win wər ides azalaf, wər di-ikfa Məşşina ammar waliyyan y-asan; mišan a dawan-agay ənnəsixa, ənnəsixa di da ig-âwan-tu aləs igrâwan day əhənəttə n Əməli tişit n awedan issiflasan.

²⁶ Azzaman n alyazab a fall-anay əganen, day adi illa xur-i as, ofa y akk awedan kul ad aglu day alxalat ta iha. ²⁷ Kud kay təsimarkasa əd tantut, ad wər təgməya d a dər-əs tammazzaya. Kud wər təzlefa, a dər-əs wər təgməya. ²⁸ Dər iga awen da ya, as təzlafa, wərge abakkad a təgey; tantut dey ta wər ides azalaf, as təzlaf, wərgey abakkad a təga; mišan ya aytedan win əzlafnen day azzaman win, ad ənəyan təssust labasat s ənta as arey a tan-agəza day-as.

²⁹ Awa fəl dawan-gannay adi, imədrayan-in, as, təsəlkaht n alwaq a nəha da. Day adi a ibazan xur əməredəda, wala aytedan win əzlafnen, aginet as šilat n as wər əzlefan, ³⁰ win hallinen šilat n as wər həllin, win falawasnen šilat n as wər falawasan, win du-zanzinen dey əttəfanet as arat wa d-əzənzən wər t-əlen, ³¹ amaran aytedan win sattaɣmalnen aratan n əddənət ta, a day-san wər zəzzəwen, fəlas arat kul wa itaggan day əddənət ta nəha da, ta n əxrud a iha.

³² Nak amaran a ərey ad tagim təməddurt day kawan-wər-iššəwəš wala. Aləs wa wər nəzlef, ifrâg əddəguz day igi n aratan win fall-as ira Əməli, fəlas igammay d əmmək was z'igrəz y Əməli. ³³ Mišan aləs wa izlafan, šixawšiwən n əddənət a day idaggaz igammay əmmək was tu-za-tiru taɣurəs; ³⁴ təzzar tuzan ənnəyat-net gər tara n igi n awa tara təntut-net d awa ira Məššina. Amaran tantut ta wər nəzlef əd ta wər ides azalaf, əfrâgnat əddəguz day igi n aratan win fall-asnat ira Əməli, fəlas ərənət ad əskətnat təməddurt-nasnat ketnet y əlxibada n Əməli; mišan tantut ta təzlafat, šixawšiwən šin əddənət a day tədagga, təgammay əmmək was tat-z-iru aləs-net. ³⁵ Arat wa ənnəy da, tənfa-nawan a day-wan t-ənnəy, wərgey əzuk iyyan a kawan-sawara. Kalar tara a əgey ad tagim awa inahaggan, təlkəmam y Əməli s əwəl iyyanda.

³⁶ As iga aləs arkawal n azalaf i təmidit-net har d-ewad alwaq wa day ihor a tat-izlaf, amaran iksud əsəkkərəkəd-net, wədi izləfet-tat, kud adi a ira, wər imos awen abakkad. ³⁷ Mišan aləs wa d-inkaran gar-es əd man-net isammarkas as wər z'izləf tantut ta dər imarakan azalaf, amaran imos awedan ifrâgan day man-net, wədi igâ arat ihossayan. ³⁸ Day adi awedan wa issəndan arkawal n azalaf i təmidit-net, iga arat ihossayan; mišan of-ay wa igan tanat n a tat-wər-izlef.

³⁹ Tantut təzlâfat ilzâm-tat amel xur aləs-net iket iddâr. Mišan as t-aba, ad tilu tarrayt n azalaf n iyyan aləs wa tara, eges kundaba wa izzəgzanan s Əməli Ȳaysa. ⁴⁰ Mišan nak day iduf wa-nin, ogar əbbələl wa za tagu as təqqim wər təzlef. Infas wa Zəddigan ən Məššina a di-isassagan iduf wədi, amaran Infas en day as əgey iduf n âs əgrâwaq-qu.

Əlyibada n əssənəman

8

İdərrəg y əlyibada n əssənəman

Tara ən mədrayan-nana win əlməsixitan əd təkatawt-nasan

¹ Day batu ən şan ən təzəgzam šin təwagğanen y əssənəman ta dər-i təssəstanam, tənnam: «Masnat, ketnana nəla day-as arat». Tidət a imos adi, mišan za masnat, adkul ən man a du-tətaaway s awedan, as iga awen, tara ənta, əsəssuhi a tətaggu əzəgzan n awedan. ² Awedan wa xur illa as ila masnat, wədi harwada wər issen awas imməkkan ad t-issən. ³ Mišan awedan wa iran Məššina, izday-tu Məššina.

⁴ Amaran day batu ən tattay ən şan ən təzəgzam šin təwagğanen y əssənəman, nəssân âs wər t-illa əssənəm imosan əməli, Məşşina iyyanda ɣas a t-illan imos Əməli. ⁵ Wala ad ət̃tâfan aytedan as ɛllan-tu əssənəman aggotnen day jənnawan d amaɖal tiwaybadnen, amaran tidət as ɛllan-tu, ⁶ da ɣur-na, Məşşina iyyanda ɣas a t-illan. Ənta a imosan Abba-nana, ixlak-du awa t-illan kul, s ənta a danay-ilan nəsandu tara-net; wər t-illa dey ar Əməli iyyanda, Ƴaysa Əlməsix, s əssəbab-net as t-illa arat kul, amaran ənta a danay-ittafan tēməddurt.

⁷ Mišan wərgex aytedan kul tewâd masnat-nasan adi. Aytedan win di əs kala əzzəgzanan s əssənəman, harwa da as ət̃šan isan ən təzəgzəmt y əssənəm, ad əşşəkan iman-nasan, iməl ɣur-san as isimadas-tan awen. ⁸ Dər iga awen da ya, wərgex tettay n amensay a dana-z-izənnəmihezən əd Məşşina: ɣər za nət̃şâ isan win di, wala wər tan-nət̃şâ, wərmad dana-za-təfnəz tettay-nasan s arat, wala dey təşşit-ana sər-əs. ⁹ Eges ya ənkedat əd man-nawan, tarrayt ta təgrawam əddi, a dawan-təssixlalat tettay n amensay kul, ad wər təqqəl təsənkəft y awedan was wər issohat əzəgzan-net.

¹⁰ Fəlas kay wa ilan masnat tēdi, as kay-inay amadray-nak day əddin was wər issohat əzəgzan-net təqqima day adag n əlyibada n əssənəman tətatta, ak wərgex a sər-əs d-awəy adi ad ammazray iduf wa iga, təzzar ad itattu isan win təzəgzam y əssənəman ənta da? ¹¹ Day adi təssəxrakay əs masnat-nak ta tagget amadray-nak was wər issohat əzəgzan-net s ənta da əddəlil-net a fəl aba Əlməsix. ¹² As təbbəkkadam imədrayan-nawan as wər issohat əzəgzan-nasan əs tēməwit tēdi, wədi Əlməsix a təbbəkkadam. ¹³ Adi da fəlas, kud amensay wa tatta a z'iqqəlan y amadray-nin təsənkəft, wədi, nak, wər di-ilkem ad əlasay tettay ən şan, fəl a das-wər-əqqəla təsənkəft.

9

Təbəllant ən Buləs fəl əşşəxəl-net y Əlməsix

¹ Awak nak, wərgex əlləlli a əmosa? Wərgex ənəmmazul ən Ƴaysa Əlməsix a əmosa? Wərgex ənâyay Əməli-nana Ƴaysa? Wərgex kawanay iman-nawan tənfa ta du-təgmadat əşşəxəl-in y Əməli a təmosam. ² Kud ɣur aytedan wiyyad wər əmosay anammazul, da ɣur-wan illikan as əmosaq-qu; adi da fəlas əzəgzan-nawan s Əməli a imosan ejwal ən tişit-in anammazul n Əməli.

³ Ənta da awa z'anna y a sər-əs əkkəsəy iman-in day aytedan win di fall-i ganninen ark aratan: ⁴ Awak nakkanay inəmmuzal alxaq a wər nəla n ad nəgrəw a nət̃şâ d a nəşwa day əşşəxəl-nana? ⁵ Awak nakkanay tarrayt a wər nəla n ad nidaw əd təntut n iyyan day-na təmosat tamadrəyt-nana day əddin day əşikəl, awa taggin nəmmuzal win hadatnen, taggin-tu dey mədrayan n Əməli Ƴaysa əd Butros? ⁶ Məx, nak əd Barnabas ɣas a wər nəla alxaq n ad nəddər day tişit-nana inəmmuzal? Kundaba ad nəddâr day əşşəxəl ən fassan-nana? ⁷ Məni dad kala ad itawanay soji irazzaman i man-net əşşəxəl wa itaggu? Wala əmagyak wər nətəttu tənfa ən tawagost-net? Madex amadan wər nəsəssu ax n aharay a dər inittaf? ⁸ Awak arat a d-inzâm awedan ɣar-es əd man-net a dawan-ganna da, məx ak Əttawret da awa da a inna? ⁹ Fəlas a inna Əttawret: «Ad wər tədbəxa y azgar təzidizdiyiza day alkama itabakkat-ak-tu.» Awak zələyat day zəgran a fəl inna Məşşina awen? ¹⁰ Wərgex əddəlil-nana nakkanay a fəl inna awen? Awalla illikan as əddəlil-nana a fəl iktawaktab awen fəl ad agu awedan

wa igayyakan tawagost əd wa itabbakken tənfa ta tat-du-təgmadat attama n ad əgrəwan adagar-nasan daɣ tənfa ten. ¹¹ Dad zamas nakkanay a d-issədwalan daɣ wallan-nawan tənfa ta du-təfalat Infas wa Zəddigan, awak arat zəwwəran a imos a kawan-d-igməd sər-na a təla əddənət? ^{12a} Kud əllān-tu aytedan as kawan-iwar alxaq-nasan, awak wərgex ogar-tu wa-nana?

^{12b} Mišan harkid adi, wər daɣ-wan nəgmay alxaq n əššəxəl-nana; kalar nəzmar y arat kul, fəl ad wər nagu arat a z'iqqəlan təsənkəft y awedan waliyyan igdəl-as awen tesalay y Əlinjil n Əlməsix. ¹³ Awak masnat a wər təgem as aytedan win šaqqalnen daɣ Ahan wa Zəwwəran n Əlxibada, ehan en da a tan-ihakkin isudar-nasan; win əšxalnen dex xur majmar wa daɣ taqqadnat təkutawen, əlān adagar-nasan daɣ təkutawen en? ¹⁴ Awen da a inna Əməli, omar s əs, aytedan win tagginen isalan n Əlinjil, əddəranet daɣ-as.

¹⁵ Mišan nak wər daɣ-wan əgmaya alxaq-in waliyyan; wala kattabaɣ-awan-in aratan win əmərədda fəl a daɣ-wan tan-əgməya. Fadda əssofaɣ a di-iba y a daɣ-i ikkəs awedan fərregat n igi n abarag wədi. ¹⁶ Wər əley tarrayt waliyyat s igi n abarag n as taggaɣ isalan n Əlinjil; fəlas əššil a di-imos igi-nasan. İket alɣazab adi iqqəl as tan-wər-əgeɣ. ¹⁷ Ənnār tara ən man-in a daɣ tagga isalan n Əlinjil, wədi ələx alxaq; mišan dad imos as, igi wa dasan-t-agga ilzām-i, imos əššəxəl a di-issiwər Məššina, ¹⁸ wədi ma imosan alxaq-in? Adi za igi ən salan n Əlinjil y aytedan bannan, wər daɣ-san əgmaya alxaq waliyyan wa fall-asan əley daɣ igi-nasan.

¹⁹ Nak əhey tara ən man-nin, wər di-ila awedan waliyyan, mišan əgeɣ iman-in akli y awedan kul fəl ad d-awəy awen əs taššam n aytedan əzəgzan s Əlməsix. ²⁰ As əggazaɣ Kəl-Əlyəhud ad əqqələx šilat n iyyan daɣ-san fəl ad əzzəgzənan s Əlməsix; as əggazaɣ win əlkamnen y Əttawret, ad əqqələx šilat n iyyan daɣ-san, kuddeɣ nak wər das-əlkema, fəl ad əzzəgzənan s Əlməsix. ²¹ As əggazaɣ aytedan win wər nəlkem y Əttawret, ad əqqələx iyyan daɣ-san fəl ad əzzəgzənan s Əlməsix; awen wər imos almaɣna-net as wər əlkema y əššəriɣa ən Məššina, kalar əlkāmaɣ-as fəlas əššəriɣa wa n Əlməsix as əlkama. ²² As əggazaɣ aytedan win as wər issohat əzəgzan-nasan, ad əqqələx šilat n iyyan daɣ-san fəl ad əzzəgzənan s Əlməsix; təməwit tədi as əqqala arat kul y aytedan kul fəl a daɣ-san səxxəlləsa wiyyad.

²³ Taggaɣ adi kul fəl əddəlil n Əlinjil, fəl ad ədrəwa albaraka-net d aytedan win sər-əs əzzəgzənen. ²⁴ Masnat a wər təgem əs, tammazaga aytedan aggotnen a tat-taggaɣnen, mišan awedan iyyanda a tat-d-itarnin? Daɣ adi azəlat, tagim azzal wa kawan-du-z-isassarnin. ²⁵ Amaran aytedan kul win əganen ənnəyat ən tammazaga, əšinən labasan a ətaggin i man-nasan. Taggin awen fəl ad əgrəwan alak iɣaššadan, as iga awen nakkanay nətagg-ay fəl ad nəgrəw alak wa wər nəxəššəd. ²⁶ Adi a fəl ozala nak, əzzillaxa s adag wa n təzərəst; ahey šaššəlan n awedan ihakkin imankasan wər nəəsəsikəy. ²⁷ Zaxazzab taxəssa-nin wəllen, əgeq-qat taklit-in, fəl ad wər əgməda tammazaga, aqqama wər əgrewaɣ alak, nak wa immālan Əlinjil y aytedan.

10

Tarxəmt fəl əlxibada n əssənəman

¹ Amaran imədrayan-in, wər areɣ a dawan-ijhāl əs, imarawan-nana as d-əgmadan akal ən Masar ketnasan tollāy dənənəg-san tagarak, ketnasan

dex as ərdayan day agaraw; ² iha awen šaššelan n âs, ətiwasalmayan ketnasan day tagarak ten d agaraw wen fəl aššaddat ən tassağ ta əgan d ənnəbi Musa. ³ Ketnasan dex ətšân amensay wa fall-asan d-izazzabbat Məššina day jənnawan; ⁴ əšwân dex ketnasan day aman win dasan-d-ikkas Məššina. Aman win, əngâyan-du day təhunt a dər-san təddewat ta tan-ikfa Məššina, amaran təhunt ta, Əlməsix a tat-imosan. ⁵ Mišan harkid awen, taššam-nasan wər təgrez i Məššina. Adi a fəl wazawaznat təxəswen-nasan day taneray.

⁶ Amaran aratan win, əgân əmosan-anay almasal fəl ad nənəkəd, naqqam wər nəsadaran igi ən talbast ta əgan. ⁷ Ad wər təqqəlam aytedan əxbâdnen əssənəman, awa əgan wiyyad day-san; id iktâb as: «Təqqim tamattay, tətša, təšwa təzzar təbdad, təggaz tara ən man-net.» ⁸ Ad wər nətaggu dex əzzəna, šilan awa əgan wiyyad day-san, təzzar ihlak day-san Məššina sanatat təmərwen n əgim əd karad day əzəl iyyanda; ⁹ wala nagu tənagmayt y Əlməsix awa das-əgan wiyyad day-san, təzzar a tan-əddadnat taššolen, itiba-tan. ¹⁰ Wala dex təgətəntənəm awa əgan wiyyad day-san, təzzar ihlak-kan angalos wa n ənabaz ən man. ¹¹ Amaran awen kul igraw-tan fəl ad iqqəl almasal y aytedan, amaran itawaktab fəl a das-nənəkəd nakkanay win fəl du-tosa təzərəst n əddənət. ¹² Day adi awedan wa xur illa as ənta ikna tebadday, inkədet ad wər ifətəqqət. ¹³ Ətəwəjərrab təgam kul əgân-tu dat-wan aytedan; amaran Məššina wər d itəqqəl day allaman wa kawan-iga, wər z'ardu itəwəgg-awan ətəwəjərrab as wər təfregam. Amaran as tətawajərrabam, a kawan-akfu fərregat ən zəmmerat y-as, ar-awan tarrayt n ədərreg y-as.

¹⁴ Day adi, imaran-in, darragat y əlxibada n əssənəman. ¹⁵ Awal wa itaggu awedan y aytedan əlânen tayttay a dawan-tagga, ənzərat day-as kawanay iman-nawan ad tənəyam tidət-net. ¹⁶ Takabart n albaraka ta nətigudəy i Məššina, as day-as nəšwa, awak wərgex tadrəwt a nəga əddi azni n Əlməsix wa inğalan as t-aba? Tagəlla za ta nətuzan gar-ena! As tat-nəša, awak wərgex tadrəwt a nəga əddi təxəssa n Əlməsix? ¹⁷ Id tagəlla iyyadda a imos Əlməsix, nakkanay dex harkid igət-nana təxəssa iyyadda a nəmos fəlas ketnana nədrâw tagəlla iyyadda ta. ¹⁸ Ənəyat šikutawen šin taggin Kəl-İsrayil! Ak wərgex aytedan win tanat-tagginen tattin-tanat əddəwan day əlxibada wa taggin i Məššina day adag wa day taqqadnat təkutawen-nasan? ¹⁹ Awak mas gammayax əd tənna-net da? Adis tənna a tagga əssənəm madex imensewan tiwakfanen y əssənəm əmosan arət? ²⁰ Kala kala! A ganna, šikutawen šin di taggin aytedan win n aljahilan almayna aytedan wər nəmos Kəl-Əlyəhud, kələsuf as tanat-əkkâtan werge Məššina. Amaran, wər arex ad tədrəwam arət waliyyan d aljaynan. ²¹ Wər təfregam ad təsassim day takabart ta kawan-du-təsaktit tanaxla ta iga Yaysa azni-net fall-awan, təsassim dex day takabart ta day sassin aytedan win əxbadnen kələsuf. Wər təfregam ad tədarrawam tagəlla ta kawan-du-təsaktit tehakkay ta iga Yaysa təxəssa-net fall-awan, tədarrawam dex tagəlla ta tattin nəxbidan ən kələsuf. ²² Məx tara a nəga ad nəssənkər šismiten day Əməli? Awak norn-ay?

²³ Təgannim: «arat kul i xalalan», mišan wərgex arət kul təh-ay tənfa. Təgannim dex: «arat kul i xalalan», mišan werge arət kul işatu awedan. ²⁴ A tu-wər-iməl waliyyan day-wan igammayan tənfa ta n man-net ənta xas, kalar igməyet awa z'anfin imahharagan-net. ²⁵ Isan kul win nazzinen day əssuk, təlâm tarrayt n a tan-tazzanzim, tatšim-tan, da wər təssəstanam d iguz wa d-əgan, ²⁶ id ənnan Əlkəttaban: *Amaḍal d*

awa t-ihan ketnet in Æmali. ²⁷ As day-wan igmay awedan wər nəzzəgzan s Ælməsix a t-in-tasim, təzzar tərđam as, amensay kul wa issənsa dat-wan, atšat-tu da wər təssəstanam d iguz wa d-iga. ²⁸ Mišan as dawan-inna awedan: «Amensay di itiwakat y əssənəm», wədi a tu-wər-tatšim fəl əddəlil n awedan wa dawan-innan adi, d əddəlil n iduf wa iga. ²⁹ Wər gənna y iduf wa təgam day amensay di kawanay iman-nawan, kalar iduf wa day-as iga awedan wa hadan as ganna. Amaran mafel as di-igaddal iduf n awedan iyyan, igi n arat as ələx tarayt n igi-net? ³⁰ Kud amensay wa tatta har təggodayax i Məššina as təggazax šin tattay, mafel as di-ilayyan awedan fəl as t-ətšəx?

³¹ Day adi, gər za tettay a tətəggim wala təsassim, a iqqal arat wa tətəggim, agiwat-tu fəl ədkul ən Məššina. ³² Ad wər təqqəlam təsənkəft y awedan waliyyan, gər za Kəl-Əlyəhud wala aytedan win tan-wər-nəmos wala dəx aytedan n Əlkənisat ən Məššina. ³³ Agat awa tagga; nak a igammayan d ad əgrəzax y awedan kul day arat kul; wər gəmməya tənfa i man-nin, kalar tənfa y aytedan aggotnen a gammaya fəl ad əgrəwan əlyillas xur Məššina.

11

¹ Əqqəlat aytedan a di-əttilalnen s əmmək was əttəlala nak da Ælməsix.

Əlyibada ən Məššina day Əlkənisat

Awa iwaran meddan əd tədoden day Əlkənisat

² Əmmâlaq-qawan imədrayan-in fəl təkatawt ta di-du-tətəggim day arat kul d iduf wa təgam alxadaten s əmmək was dawan-tanat-əssəbdada. ³ Mišan arex ad təssənəm as, aləs kul, Ælməsix a imosan əxaf-net; tantut, aləs a imosan əxaf-net; Ælməsix, Məššina a imosan əxaf-net. ⁴ Amaran id iggaz aləs šin əlyibada ən Məššina day Əlkənisat itattar madəx igraw emel y aytedan isalan a fall-as d-izizabbat Məššina, issilsa əxaf-net, wədi izabaz wa das-imosan əxaf təkarakit. ⁵ Eges tantut kul ta tətattarat madəx təgrâw emel y aytedan isalan a fall-as d-izizabbat Məššina, wər təssəwar əxaf-net, day Əlkənisat, tədi təzabaz wa das-imosan əxaf təkarakit, šilat n as təsitabalbal. ⁶ Tantut ta wər nəşəwir əxaf-net, tədi təfnəzet anzadan-net! Mišan dad imos i təntut təkarakit afanaz n anzadan madəx əsəttəbəlbel, wədi təssəwəret əxaf-net! ⁷ Aləs ənta wər t-ilzem ad assalsu əxaf-net id Məššina a t-id-ixlakan əs šaşšəlan-net, ikf-ay tanaya šilat ən ta-net; mišan tantut ənta, saxmar n aləs a təmos. ⁸ Fəlas wərgə aləs a d-ixlak Məššina day təntut, kalar tantut a d-ixlak Məššina day aləs. ⁹ Wərgəx dəx aləs a d-itawaxlakan fəl əddəlil ən təntut, kalar tantut a du-tətaxlaxlakat fəl əddəlil n aləs. ¹⁰ Adi a fəl ilzam tantut ad iwâr asannal ən taxmar əxaf-net, fəl udəm n angalosan. ¹¹ Mišan ya dat Æmali, aləs harkid təntut, akkiyyan iqqân day wa hadan; ¹² fəlas kud imos as tantut, aləs a du-təgmad, da aləs, tantut a d-igmad, amaran arat kul Məššina a d-ifal. ¹³ Kawanay iman-nawan ma tənnam: Awak ihôr ad tətattar təntut əs Məššina day aljamaxat n əlməsixitan wər təssəwar? ¹⁴ Awak wərgəx əttəbiyat-nawan iman-net, təssosan-kawan as igi ən jəkkad imos təkarakit fəl aləs? ¹⁵ Mišan tantut ənta, ijəkkad almaqam a tat-hakkin? Id Məššina a das-tan-ikfan y assatar n əxaf-net. ¹⁶ Kud ill-ay awedan amaran irân ad ammazax adi, issenet as: Gər za nakkanay wala Əlkənisaten ən Məššina, wər nəla iyyat alxadat wər nəmos tədi.

Imensewan win saktan n Æmali

Šisəssukay šin tawagğanen alwaq wa n mensewan win saktan n Ǝməli

¹⁷ Amaran ammaran win dawan-tagga da, wər əmosan eməlan-nawan, id imənəyan-nawan win əlxibada wərgex əšitəy a kawan-taggin, kalar ələqqam a kawan-suxulan. ¹⁸ Fəlas arat wa azzaran, wa sər-wan əsley əs, id təmmənəy aljamaḡat n Ǝlkənisat-nawan y əlxibada, ad təqqələm šizunawen; amaran wər aba a əzzigzanax day batu di. ¹⁹ Mišan ya əššil ad təqqələm šizunawen fəl a day-wan təwənəyan win əhornen d ətəwəsəxmər, wərgex? ²⁰ Day adi əmənəy wa tətəggim, wər tu-tətəggim y ad tədrəwam imensewan win saktan n Ǝməli Ƴaysa. ²¹ Fəlas as təggazam šin tattay, akkiyyan day-wan ad ihəz day amensay wa d-eway atš-ay, ayyu əmidi-net; iqqəl əs, wiyyad day-wan za ih-en gələk, amaran win hadatnen isimaswad-tan esmad. ²² Awak inan a wər təlem a day tətšam, tašwim? Məx məlka a təgam Ǝlkənisat ən Məššina, təzabazam təkarakit win day-as wər nəla arat? Ma dawan-z-anna za? A tərām a dawan-aga təmmalen olaḡnen fəl as təgam adi? Wala ənəmiḡaz!

Imensewan win saktan n Ǝməli

²³ Fəlas nak iman-in alḡadat ta di-d-oyya Ǝməli iman-net a dawan-d-oyyex, a tat-imosan as: Aḡad wa day z'itəwəggu Ǝməli Ƴaysa day fassan, idkal tagəlla, ²⁴ iga igodan i Məššina, təzzar irz-et, inna: «Taḡəssa-nin adi, [tətiwarzat] fəl əddəlil-nawan. Taggat awa da əs təməwit ta da, imos adi isaktan-in.» ²⁵ Zund əmmək en da əs, as ətšan, idkal təkabart, innasan: «Təkabart ta, arkawal wa aynayan ən tassaḡ a təmos gər Məššina əd tamattay-net. Arkawal wa, azni-nin a t-isattaddan. I day-as təšwam, tagim adi isaktan-in.» ²⁶ Fəlas id tətšam tagəlla ta, təšwam deḡ day təkabart ta, wədi isalan ən tamattant n Ǝməli Ƴaysa a tətəggim, har əzəl wa du-z-iqqəl.

Təttay ən mensewan win saktan n Ǝməli əs təməwit toyadat

²⁷ Awen day a fəlas, i itšan tagəlla ta təmosat isaktan ən təḡəssa n Ǝməli Ƴaysa, madəḡ iga day təkabart ta təmosat isaktan n əzni-net tessay təgat s iba n safrar, wədi ibbikkad təḡəssa n Ǝməli Ƴaysa d əzni-net, amaran ad t-ibəz əššəriḡa s adi. ²⁸ Day adi akk awedan aššaggaret iman-net təzzar, alwaq wədi amaran atšu tagəlla ta, ašəw day təkabart ta; ²⁹ fəlas awedan wa itšan tagəlla ta, madəḡ išwa day təkabart ta, wər igra arat wa idraw adi əd təḡəssa n Ǝlməsix Ƴaysa, wədi awedan izzibaz iman-net əššəriḡa ən Məššina. ³⁰ Adi a fəl kawan-əhan aytedan aggotnen ən nərkam əd wiyyad aggotnen ən miranan, aba day-wan fadda wiyyad. ³¹ Ǝnnar nazzār əs šaggara ən man-nana, wər dana-z-ibəz əššəriḡa. ³² Dər iga awen da ya, Məššina itābaz-ana s əššəriḡa fəl a danaḡ-aḡəd, naqqam wər danaḡ-issərtay d əddənet day əššəriḡa wa ilkaman. ³³ Day adi imədrayan-in, id təddewam y ad tədrəwam imensewan, ad tətaqqalam i mədrayan-nawan! ^{34a} Kud iyyan day-wan ih-ay gələk, atšet day ahan-net təzzar, fəl ad wər iqqəl əmənəy-nawan arat a sər-wan du-z-awəyan a kawan-abəz əššəriḡa. ^{34b} Amaran day batu ta təqqalat šigawšiwən šin hadatnen, as din-oseḡ a tanat-akna.

12

Šihəkkuten šin itaggu Infas wa Zəddigan

¹ Amaran imədrayan-in, day batu ən təmətəkwəyen šin ihakku Infas wa Zəddigan, wər areḡ a day-asnat təjhālam. ² Təssānam as dat iguz-nawan tarrayt ta n Məššina, aytedan a təmosam əxrāknen, əlkāmnən

y əssənəman wər nəšiwil. ³ Awen da fəl arex ad təssənam as, wər t-illa awedan a daɣ innoda Infas ən Məššina a du-z-inkəran ad igannu: «Məššina təlɣâna Ƴaysa!» wala deɣ ill-ay awedan ifrâgan ad annu: «Ƴaysa imos Ɛməli!» ar s a daɣ-as innoda Infas wa Zəddigan. ⁴ Amaran šihəkkuten əzzənəfan a əmosnat, mišan Infas iyyanda ɣas, a t-imosan Infas wa Zəddigan ən Məššina s ənta a tanat-ihakkin ketnasnat. ⁵ Tarrayen n əššəɣəl əzzənəfan a əmosnat, mišan Ɛməli di n iyyan as nəšɣal. ⁶ Igitan əzzənəfan a əmosan, mišan Məššina di n iyyan a ihakkin aytedan kul masnat n igitan kul win taggin.

⁷ Akk ənalkim igrâw ɣur Infas wa Zəddigan təhəkkut a tu-təssifragat əššəɣəl imosan tənfa-nana ketnana. ⁸ Awedan za iyyan ihakk-ay Infas wa Zəddigan igi ən batuten ən təla n əgərri, iyyan amaran ihakk-ay Infas igi ən batuten ən masnat. ⁹ Iyyan ihakk-ay Infas wa Zəddigan əzəɣzan, iyyan ihakk-ay fərregat n əzuzəy ən miranan, ¹⁰ iyyan ihakk-ay fərregat n igi ən təlməɣjujaten, iyyan igrâw emel y aytedan isalan win fall-as d-izazabbat Məššina, iyyan ihakk-ay fərregat ən zələy gər təhəkkut ta n Infas wa Zəddigan əd ta tat-wər-nəmos. Iyyan ihakk-ay fərregat n iššiwəl n awalan wər nətawazday, iyyan ihakk-ay əfəssər n awalan win di; ¹¹ mišan Infas wa Zəddigan wa da a itaggin aratan di ketnasan, akk awedan ihakk-ay təhəkkut ta das-ira.

Taxəssa əd təsəllad-net aggotnen

¹² Ɛnəyat tišit ta təga təxəssa n awedan arat iyyanda igân daɣ təsəllad əknanen igət, eges harkid igət-nasnat, taxəssa iyyadda a əmosnat. Awen da za a əgan aytedan win əlkammen y Ɛlməsix, s əntanay a əmosnen taxəssa-net. ¹³ Fəlas gər za nəmos Kəl-Ɛlyəhud wala aytedan win wər tan-nəmos, gər za nəmos eklan wala illalan, Infas wa Zəddigan wədi da, a daɣ nətawasalmaɣ ketnana, nəqqal taxəssa iyyadda. Ketnana deɣ Infas wa Zəddigan wədi da, a idnayan iwallan-nana. ¹⁴ Amaran taxəssa wər təga daɣ təslət iyyadda, kalar šisəllad aggotnen a daɣ təga. ¹⁵ As d-iggad adar inna: «Nak wər di-təla təxəssa id wər əmosaɣ əfus.» Awak ikkâs-tu awen daɣ tišit n iyyat daɣ təsəllad ən təxəssa? ¹⁶ As tənna təməzzuk: «Nak wər di-təla taxəssa, id wər əmosaɣ šat.» Awak ikkâs-tat awen daɣ tišit n iyyat daɣ təsəllad ən təxəssa? ¹⁷ As təqqal təxəssa ketnet šat, mas z'aslu awedan? As təqqal təxəssa ketnet təməzzuk, mas z'iwət awedan adu? ¹⁸ Kalar Məššina a igan šisəllad daɣ təxəssa, akkiyyat ig-et daɣ adag was ira. ¹⁹ As imos as taxəssa ketnet taslət iyyadda a təmos, wədi ma z'iqqəlan taxəssa? ²⁰ Kalar šisəllad əknanen igət a t-əllanen, mišan taxəssa ənta iyyadda. ²¹ Awen daɣ a fəl wər təfreg šat ad tannu y əfus: «nak wər sər-ək əddərar», wala deɣ annu aɣaf i daran: «nak wər sər-wan əddərar.» ²² Fadda šisəllad ən təxəswen-nana šin n as nəga iduf n as ərkamnat, əntanatay a dana-təha tənfa wəllen. ²³ Amaran šin di as ɣur-naɣ iga as wər farornat, əntanatay a nəssəɣmar wəllen. Daɣ adi, šisəllad-nana šin əmosnen izuf, əntanatay a nəkannu assatar. ²⁴ Šin wər nəmos izuf amaran, əntanatay wər əddərarnat s assatar. Məššina iman-net a d-ixlakan taxəssa tosâɣ, ig-as təməwit a fəl tawasaymarnat təsəllad-net, wəllen šin əddərarnen s adi, ²⁵ fəl ad wər təzun təxəssa gar-es, kalar əkkulluk ən təslət ad təssən daɣ təmidit-net. ²⁶ Awen daɣ a fəlas, as təlaggay iyyat daɣ təsəllad ən təxəssa, šisəllad kul šin hadatnen əntanay da, ad laggaynat. As tətawazazwar deɣ iyyat daɣ təsəllad, šisəllad kul šin hadatnen ad fəliwəsnat. ²⁷ Kawanay taxəssa

n Ëlməsix a təmosam, amaran akkiyyan day-wan taslət ən təxəssa-net a imos. ²⁸ Adi a fəlas Ëlkənisat, day tizarat iga day-as Məššina inəmmuzal, dəffər-san ənnəbitan; dəffər ənnəbitan, əlfəqqitan; dəffər adi aytedan win əlanen fərregat n igi ən təlməxjujaten, əlkaman-asan win ikfa fərregat n əzuzəy ən təwərnawen, əd win tilalnen y aytedan, əd win ikfa fərregat ən tizart y aytedan, əd win ikfa fərregat n əšiwəl n awalan wər nətawazday. ²⁹ Awak ketnasan as əmosan inəmmuzal? Awak ketnasan as əmosan ənnəbitan? Awak ketnasan as əmosan əlfəqqitan? Awak ketnasan as əgrawan fərregat n igi ən təlməxjujaten? ³⁰ Madəx əgrāwan fərregat n əzuzəy ən təwərnawen, meḡ fərregat n awalan wər nətawazday, meḡ fərregat n əfəssər-nasan? Wala ənamihaz!

Tara: Tarrayt ta n tidət

³¹ Day adi səddirənat s əlluḡ agaraw ən təhəkkuten šin ofanen! Amaran a kawan-assakna əmərədda tarrayt ta tofat tarrayen kul.

13

¹ Kud əššewaləḡ awalan n aytedan harkid win angalosan da, as di-wər-təha tara, wər izlay awal-in d əməsli n anayna madəx əməsli n əḡlal ən təzoli itatawatan. ² Kud əgrāwa təhəkkut n amel ən salan a d-izizabbat Məššina, wala əgrāwa əssiran kul əd masnat kul, wala əlēḡ əzəgzan ikmālan a di-issifragan əsəggəli n ədḡaḡan, da, as di-wər-təha tara, wər əmosaḡ wala. ³ Kud əzuna təla-nin kul i tələqqawen, əskataḡ iman-in y əḡyibada ən Məššina har ḡur-i iməl as oḡaraḡ aytedan, da, as di-wər-təha tara wər di-z-anfu adi əs wala.

⁴ Awedan wa taha tara, təh-ay təzaydart, olāḡ; wər izway y awedan waliyyan, wər itaggu ibaragan, wər idkel iman-net dənnəḡ aytedan. ⁵ Awedan taha tara wər itəggu əmazal n iba ən təkarakit, wər igəmməy awa tu-z-anfin ənta ḡas, wər rəḡis alham-net, wər itəttəf day man ark amazal a das-iga awedan; ⁶ wər t-isədəwit arat wər noḡed, kalar tidət a tu-təsədawet. ⁷ Faw izizaydar, faw izzigzan, faw igā attama, izmār y arat kul. ⁸ Tara, wər das-ilkem ad təḡrād, təhəkkut n amel ən salan a d-izizabbat Məššina ilkām a tu-wər-təlla, ta n əšiwəl n awalan wər nətawazday ad tərəz, ta n masnat ənta da ilkām a tu-wər-təlla; ⁹ fəlas masnat-nana wər tənda, emel-nana isalan win d-izizabbat Məššina dəḡ wər inda.

¹⁰ Mišan as du-tosa alkamalat, awa wər nəkməl ad iba tamayyamət-net. ¹¹ Harwa əmosa barar, awal ən barar a tagḡaḡ, tagḡaḡ imedranan win barar, əlēḡ tayttay ta n barar; mišan as əqqaləḡ aləs, oyyəḡ-in aratan win barar dəffər-i. ¹² Əmərədda nəhannay as, masnat-nana, wala ad təḡḡət, wər təmos wala dəḡma n ta təlkamat; izlay-tanat awa izlayan anay n awedan day šiššət d anay-net udəm s udəm. Əmərədda masnat-in wər təkməl, mišan ilkām ad təkməl, tagu alkamalat ta təḡa təməzdəyt ta di-iga Məššina.

¹³ Amaran əmərədda karad aratan win, a t-əllanen, a tan-imosan: əzəgzan d attama əd tara; mišan wa tan-oḡaran tara.

14

Šihəkkuten šin Infas wa Zəddigan d akaras n Ëlkənisat

¹ Əḡməyat za ad təqqələm aytedan taha tara; təsəddirənam wəllen agaraw ən mazalan win ihakku Infas wa Zəddigan, wəllen emel ən salan win d-izizabbat Məššina. ² Fəlas awedan wa ifragan əššiwəl n awalan wər nətawazday, Məššina as iššewal wəḡeḡ aytedan; id wər t-illa awedan

igrân əssiran win as t-ikfa Infas wa Zəddigan emel-nasan. ³ Mišan awedan wa igrawan emel ən salan a fall-as d-izizabbat Məşşina wədi aytedan as išawal, isisuhit əzəgzan-nasan, isasmad iwallan-nasan, italam-asan fəl man. ⁴ Awedan wa išşewalan awalan wər nətawazday, əzəgzan wa-net ɣas a isisuhit s adi, mišan awedan wa igrawan emel ən salan a d-izizabbat Məşşina wədi Əlkənisat ketnet as isisuhit əzəgzan-net. ⁵ Nak areɣ ad təşşiwəlam ketnawan awalan wər nətawazday, mišan awa dawən-əssofaɣ, ad təgrəwam təhəkkut n amel ən salan win d-izizabbat Məşşina. Awedan wa igrawan emel ən salan a d-izizabbat Məşşina, oɣar wa igrawan fərregat n əşiwəl n awalan wər nətawazday, ar s ad imos as ifrâɣ ad itafassar awa igannu fəl a sər-əs isəssuhət əzəgzan n Əlkənisat.

⁶ Amaran əmərədda, imədrayan-in, nənna masalan oseɣ-qawan-in əşşewalaɣ awalan wər nətawazday, awak mas kawan-z-anfu adi? Mišan as kawan-in-oseɣ əmalay-awan arat isinafalal Məşşina, madeɣ əşşita masnat ta təlam, madeɣ aɣaɣ-awan batu a fall-i d-izizabbat Məşşina madeɣ əsassaɣraq-qawan təssunt a du-təgmâdat Əlinjil, wəgeɣ a kawan-anfu adi? ⁷ Wala aratan win as tawaggin səwat, nənna masalan təsənsəɣ madeɣ təhərdant da, as wər əgen ewet olâɣan, manəmmək as z'izləy awedan agɣay wa əgan? ⁸ Esək deɣ wa itawansaɣan y ad səmmutəɣan aytedan y əməgər, as das-wər-itawagga anasaɣ wa itawassanan, ma z'isəmmutəɣan y əməgər? ⁹ Kawanay da za, awen da: as təşşewalam wər tələffədam s əlxərəfan as itiwassan almayna-nasan, man əmmək as z'issən awedan waliyyan awa təgannim? Zun təşşewalam daɣ aɣu! ¹⁰ Igmâd aşşak âs, əzzənəfan n awalan aggotnen a əhanen əddənət; mišan wər tan-iha is wəgeɣ ila almayna. ¹¹ Amaran as wər əssenay iyyan daɣ-san, ad əqqələy s awedan wa t-işşewalan awedan ən tama, iqqəl-tu sər-i nak da. ¹² Daɣ adi kawanay da, dad zamas təsidarânam wəllen aɣaraw ən təmətəkwayen şin ihakku Infas wa Zəddigan, adi za, əşxələt daɣ aɣamay ən şin za səssuhətnen əzəgzan n Əlkənisat.

¹³ Awen da a fəlas awedan wa išşewalan awalan wər nətawazday, igməyet daɣ Məşşina ad t-akfu fərregat n əfəssər-nasan. ¹⁴ Fəlas as imos as tattara daɣ awalan wər nətawazday, iman-in ɣas a tattarnen, tayttay-in ənta, wər təşxel daɣ təwatriwen şin tagga. ¹⁵ Daɣ adi ma z'aga? Adi za, ad əttərəɣ daɣ man-in, əttəra deɣ əs tayttay-in daɣ awal isisagran; aɣaɣ tagaytalt əs man-in, aɣaq-qat deɣ əs tayttay-in daɣ awal isisagran. ¹⁶ As wər iga adi, as iqqal âs tətəggaɣ igodan i Məşşina əs man-nak ɣas, daɣ awalan wər nətawazday, awak awedan wa tu-wər-nəssen, wa dak-issəsəman daɣ Əlkənisat, manəmmək as z'annu i təwatray-nak: «Amin!», ənta wər issen awa təganna? ¹⁷ Illikan as igodan-nak i Məşşina hossayan, mišan wər isassahat adi əzəgzan n aytedan win dak-əssəsəmnen id wər əssenən awa təganna. ¹⁸ Nak tigudəyaɣ i Məşşina as kawan-ogara ketnawan awal daɣ awalan wər nətawazday! ¹⁹ Mišan as aheɣ Əlkənisat, əssofaɣ igi ən wala ɣas səmmos əlxərəfan a za tawagrinen y ad əzzəbəzaɣ aytedan əlfaydat, igi ən maraw gim n əlxərəf daɣ awalan wər nətawazday.

²⁰ Imədrayan-in, uşarat, tammazzayam əd tişit ən bararan! Tidət as, daɣ awa iqqalan igi ən təllabəst, əqqələt şilat ən bararan; mišan daɣ awa iqqalan əgərri n aratan win, əqqələt aytedan əkmâlnen. ²¹ Ənnan Əlkəttaban: «Inna Əməli: "Tamattay ta, a das-əşşiwəlaɣ daɣ awal wər təssen, igməd-du sər-san awal wen imawan ən naftaɣan, mišan harkid awen wər di-z-abbardagan."» ²² Adi a fəlas, əşiwəl n awalan wər nətawazday, asannal n əşşəriɣa ən Məşşina a imos y aytedan win

wər nəzzəgzan, wərge win əzzəgzannen; as iga awen, awedan wa ikfa Məşşina emel ən salan a d-izizabbat Məşşina, wədi isalan win itaggu, asannal n arraxmat a mosan y aytedan win əzzəgzannen, wərge win wər nəzzəgzan. ²³ Nənna masalan Əlkənisat ketnet a təddewat dəx adag iyyanda, təzzar əşşewalan ketnasan awalan wər nətawazday, har tan-d-osan aytedan wər nəgra awa imos awen, madex aytedan wər nəzzəgzan, wərgex ad annin əmməskəl a əgan? ²⁴ Mişan as imos as ketnasan əmmâlan awal imosan emel ən salan a d-izizabbat Məşşina har tan-d-osa awedan wər nəzzəgzan, madex iyyan wər əhen isalan n awen, ad t-əssusənan awalan kul win as isallu əddi as igâ ibakkadan, issən dəx as ad t-ibəz əşşərixa ən Məşşina; ²⁵ ənta da affaggin aratan kul win əhanen əwəl n awedan wen, təzzar issəjəd i Məşşina, ixbəd-tu, annu: «Tidət as illa Məşşina gar-ewwan!»

İnnizam dəx alwaq wa n əlyibada

²⁶ Dəx adi, imədrayan-in, mas imməkkan a tu-tagim? Adi za as təmmənayam dəx adag iyyanda, wiyyad dəx-wan aginet şigaytalen, wiyyad sassaxrinet aytedan, wiyyad əməlanet awa dasan-isannafalal Məşşina, wiyyad əşşiwəlanet awalan wər nətawazday, wiyyad affassaranet-tan. Əqqəlanet aratan win di kul, arat a z'isəssuhen əzəgzan-nawan. ²⁷ Kud wiyyad dəx-wan a şawalnen awalan wər nətawazday, ad wər akəyan əşşin aytedan madex karad. Əşşiwəlanet s iyyan iyyan, amaran iməl-tu awedan iffəssaran awa gannin. ²⁸ Kud wər t-illa awedan a t-iffəssaran, affastinet, ad wər əşşiwəlan dəx Əlkənisat, əşşiwəlanet dəx man-nasan gar-essan əd Məşşina. ²⁹ Amaran win əmosnen ənnəbitan, əşşiwəlanet dəx-san əşşin madex karad, təzzar əşşaggaran aytedan win hadatnen n Əlkənisat awal wa d-izzəbben da. ³⁰ Mişan as d-isannafalal Məşşina awal y iyyan awedan iqqiman den, awedan wa işşewalan, affastet i wədi. ³¹ Dəx adi ketnawan təfrâgam ad təmmâlam s iyyan iyyan isalan win d-izazabbat Məşşina y aytedan, y ad təsassaxrim inalkiman kul, taknim-asan iman ketnasan. ³² Təhəkkut n amel ən salan a d-izizabbat Məşşina, immikkan as innôda dəx-as awedan wa tat-igrawan. ³³ Fəlas Məşşina wər ira tanajarwayat, kalar ənnizam olâxan a ira, d alxer, şilat n awa igan dəx Əlkənisaten ketnasnat, əmosnen tamattay zəddigat ən Məşşina. ³⁴ Ad wər şawalnat tədoden dəx mənənəyan win Əlkənisat, fəlas wər əlenat turagat n awen. Kalar abbardagnatet, id adi da as inna Ettawret ad t-aginat. ³⁵ Kud ill-ay arat as ərânat a dəx-as əssənnat, əssəstannatet meddan-nasnə dəx aɣaywan; fəlas təkarakit a imos fəl təntut ad təşşiwəl dəx əmənəy n Əlkənisat. ³⁶ Awak təxilt a təgam awal ən Məşşina kawanay a d-igmad? Məx təxilt a təgam kawanay ɣas a t-iqbalan? ³⁷ Awedan wa dəx-wan igan iduf n as ənta ənnəbi a imos, madex innoda dəx-as Infas wa Zəddigan, agret s əllux âs aratan win dawan-kattaba da, alwajib n Əməli a əmosan. ³⁸ Amaran awedan wa wər nəssəfrar adi, wədi ənta da wər tu-z-issəfrər Məşşina. ³⁹ Dəx adi imədrayan-in, səddirənə wəllen agaraw ən təhəkkut n amel ən salan win d-izazabbat Məşşina; mişan ad wər təgdəlam əşiwəl n awalan win wər nətawazday. ⁴⁰ Adi kul əgiwat-tu dəx əzzəbun d ənnizam.

Tanakra ən Ƴaysa dəx tamattant

15

Isalan ən tanakra ən Ƴaysa dəx tamattant

¹ Imədrayan-in, əmərədda a kawan-d-assaktaɣ Əlinjil was dawan-əgeɣ isalan-net, təzzəgzanam sər-əs, təlkamam-as s əllux; ² Əlinjil di da a kawan-igan daɣ tarrayt n əlxillas, kud tətəfəm-tu s əllux s əmmək was dawan-t-əmala. As das-wər-təgem adi, əzəgzan ən bannan a təgam. ³ Fəlas isalan win əgrawa nak iman-in a dawan-əgeɣ, amaran isalan win di, ɣaf-nasan as, Əlməsix, aba-tu fəl əddəlil ən bakkadan-nana, imos as adi da ənnan Əlkəttaban. ⁴ Ənnan deɣ Əlkəttaban, tətawagga taɣəssa-net daɣ təzəkka, as əzəl-net wa n karad d iba, itawasankar-du daɣ tamattant. ⁵ Inafalal-du i Butros, amaran inafalal i nəttulab-net win maraw d əşšin. ⁶ Dəffər adi inafalal i tiddawat ən nalkiman togarat səmmosat təmad n awedan, arat daɣ-san aba-tu mišan taşşam-nasan harwada təddâr. ⁷ Dəffər adi amaran inafalal i Yaqub, dəffər adi inafalal i nəmmuzal kul. ⁸ Dəffər-san ketnasan a di-inafalal nak da Buləs, nak ihân əlmital ən barar a d-ihəwan dəffər as okay alwaq ən təhəwt-net. ⁹ Fəlas nak inəmmuzal kul ogaran-i, wər əweda fadda a di-itəwənnu anammazul, id kala ad əssəknəɣ aytedan win Əlkənīsət ən Məşşina arkanay. ¹⁰ A iqqal awa əmosa, dâ, əmosaq-qu s arraxmat ən Məşşina, amaran arraxmat ta di-ikfa, wər təbbənnan; fəlas ogaraɣ inəmmuzal kul əşşəɣəl, mišan ya wəgeɣ nak a igan adi, kalar arraxmat ən Məşşina a daɣ-i təşyalat. ¹¹ Adi a fəlas, gər za nak, wala deɣ inəmmuzal win hadatnen, isalan win di a nətaggu, amaran əntanay a təzzəgzanam.

Tanakra ən nəmməttan

¹² Amaran dad gannin salan win nətaggu, Əlməsix inkar-du daɣ tamattant, manəmmək as gannin wiyyad daɣ-wan, inəmməttan wər daɣ-san təlkem tanakra daɣ tamattant? ¹³ Kud tidət a imos as inəmməttan wər daɣ-san təlkem tanakra, wədi Əlməsix da, wər d-itawasankar daɣ tamattant! ¹⁴ Amaran kud Əlməsix wər d-itawasankar daɣ tamattant, adi za təlxutbaten-nana wər əlenat tənfa waliyyat, əzəgzan-nawan sər-əsnaɣ deɣ wər ila tənfa waliyyat! ¹⁵ Amaran arat wədi as iga, nakkanay nəqqal şigəyyawen ən bahu id nətagayyat âs Məşşina issinkar-du Əlməsix daɣ tamattant; ənta adi wər z'agu as wər təlkem tanakra daɣ tamattant, ¹⁶ fəlas ənnar imos as inəmməttan wər du-za-təwəsənkəran daɣ tamattant, adi za Əlməsix da, wər d-itawasankar daɣ tamattant. ¹⁷ Amaran kud Əlməsix wər d-itawasankar daɣ tamattant, adi za əzəgzan-nawan wər infa wala, amaran əwâran-kawan bakkadan-nawan; ¹⁸ aytedan deɣ win aba əzzigzanan s Əlməsix, əntanay da wər dasan-t-illa attama waliyyan âr wa n əhluk. ¹⁹ Kud nakkanay attama-nana daɣ Əlməsix wər okay əddənət da da ɣas, adi za wər t-illa awedan daɣ əddənət wər noɣer təla ən təhanint.

²⁰ Kalar tidət daɣ a imos as Əlməsix itiwəsankar-du daɣ tamattant. Ənta a d-azzaran tanakra, imos awen arat isitaddan as aytedan win aba əzzigzanan sər-əs əntanay da a d-ənkəran daɣ tamattant. ²¹ Id tamattant awedan iyyanda a tat-d-ewayan s əddənət, a t-imosan Adəm; əmmək di da za as tanakra daɣ-as da, tosa-du əs tarrayt n awedan iyyanda, a t-imosan Əlməsix. ²² Id aytedan kul a tan-iba fəlas Adəm a d-əgmədan, əmmək di da za as aytedan kul win osaynen d Əlməsix, ad əgrəwan təməddurt ta təɣlalat. ²³ Tanakra daɣ tamattant amaran, təgâ s ənnizam: Əlməsix a sər-əs d-azzaran, dəffər adi win sər-əs əzzəgzannen a du-za-təwəsənkənnen ɣur tawaylay-net. ²⁴ Amaran tasa-du təzərəst n əddənət, ijəbbərəjjət Əlməsix təmənukəla kul d əlxəkuman kul əd taɣmaren şin əttənkələn, dəffər adi idkəl taɣmar akf-et i Məşşina di n Abba. ²⁵ Fəlas

ilzâm Ĭlməsix ad ittəf taymar har agu Məşšina izənga-net kul daw daran-net. ²⁶ Azangaw-net was z'izrəy s ahluk-net, tamattant. ²⁷ Fəlas ənnan Ĭlkəttaban: «*Iga Məşšina aratan kul daw daran-net*», amaran immun as «aratan kul» win as itawanna ad əməlan daw daran-net da, wər tan-ihə Məşšina, s ənta iman-net a ikfan Ĭlməsix taymar ta ittaf. ²⁸ Amaran as iga Məşšina aratan kul daw daran n Ĭlməsix, alwaq wədi, ad z'agu Barar ənta da, almayna Ĭlməsix, iman-net daw əlxəkum ən Məşšina wa igan aratan kul daw daran-net fəl ad təkml tizart ən Məşšina y arat kul dəx adag kul.

²⁹ Amaran ənzərat dəx aytedan win tawasalməxan dəx aman fəl əddəlil ən saxmar n aytedan-nasan win aba: Awak ma imos awas əgan attama n agaraw-net dəx igi n awen? Kud ənta tidət dəx a imos as, wər tuttəlla tanakra dəx tamattant, wədi ma fəl tawasalməxan dəx aman fəl əddəlil ən saxmar n aytedan-nasan win aba? ³⁰ Nakkanay iman-nana za, ma fəl akk assaxat nəha tazak ən tamattant? ³¹ Akk əzəl təhoz-idu tamattant! [Imədrayan-nin], arat wədi, ig-as aššak agamad wa iga y əsəbbərəg wa fall-awan tagga fəl əddəlil n awa dəx-wan iga Ĭməli-nana Yaysa Ĭlməsix. ³² Kud təbəllant ta əgey dəx əxrəm n Efez, wər nəzlay d aməgər əd wəxsan, wər təga ar fəl ares n əddənət, awak ma di-za-taknu? Kud inəmməttan wər du-za-təwəsənkəran dəx tamattant, adi za, agatanəy awa ənnan aytedan wiyyad as ənnan: «*Nats-et, našwet, fəlas wər day-nay ilkem ar tamattant*» ³³ Ad wər tətəwəsəxrəkam! Fəlas ənnan kəl awal: «*Tidawt d ark aytedan təxaššad alxal olāyan.*» ³⁴ Təqqəlet-kawan-du tayttay-nawan ta tolayat, tammazzayam d igi ən bakkadan. Fəlas wiyyad dəx-wan wər əssenən Məşšina. Ĭnnəx adi fəl a kawan-izzəbəz təkarakit.

Təxəssa ta du-tənkərat dəx tamattant

³⁵ Mišan wər igdel awen ad annin wiyyad dəx-wan: «Awak inəmməttan, mənəi təməwit tas du-za-təwəsənkəran? Ma təmos təxəssa ta dər du-za-təwəsənkəran?» ³⁶ Aljahilan! As tənbalam tablalt n amasa, wərgəy kundaba təmmut as du-təgamməd, təddâr? ³⁷ Amasa dəx xas a tənbalam den, ihə mijas in alkama mədəy tabzəst iyyat, wərgəy tasaxtot təxrâdat a tənbalə. ³⁸ Təzzar ikf-ay Məşšina təxəssa ta das-ira, əkkulluk n amasa ikf-ay təxəssa ən man-net. ³⁹ Šixəllak wər olenat təxəssa ketnasnat; aytedan zənnit təxəssa ta-nasan, eharay zənnit ta-net, igədad zənnit ta-nasan, kifitan dəx zənnit ta-nasan. ⁴⁰ Amaran ijənnawan da, əhân-tan aratan əlânen šixəswen, zund əmmək as, amaḍal əwaran-tu aratan əlânen šixəswen; mišan šihussay n aratan win əhanen ijənnawan wər tola əd təhussay ən win əwarnen amaḍal. ⁴¹ Zənnit ənnur wa n təfuk, zənnit wa n təllit, etran dəx zənnit wa-nasan. Etran iman-nasan, ənnur-nasan əzzənəfan a imos, ənnur n iyyan ogar ənnur wa hadan. ⁴² Zund əmmək di da a təga tanakra ən nəmməttan. Təxəssa təxaššadat a za tənbalat, tətəwəsənkər-du ta wər nətəməttəy. ⁴³ Təxəssa ta dər inbal awedan, təbrâr; ta dər du-z-inkər təkna šihussay. Təxəssa ta dər inbal awedan, təkam; ta dər du-z-itəwəsənkər təla tarna. ⁴⁴ Inbal-in əd təxəssa ta n əddənət, itəwəsənkər-du əd təxəssa ta ihə Ĭnfəs wa Zəddigan. Da tuttəlla təxəssa ta n əddənət, wədi ta n Ĭnfəs wa Zəddigan da təll-ay. ⁴⁵ Adi a fəl ənnan Ĭlkəttaban: «*Adəm a d-azzaran y aytedan s əxluk, imal-tu iddâr,*» mišan Adəm wa n əššin s ənta wa ilkaman, a t-imosan Ĭlməsix, Ĭnfəs a imos, ihakkin təməddurt. ⁴⁶ Wərgəy wa imosan Ĭnfəs a d-azzaran, kalar wa imosan taxlək n əddənət təddârat a d-azzaran, dəffər-əs a d-osa wa imosan Ĭnfəs. ⁴⁷ Awedan wa d-azzaran, əgodrar a dəx iga, igmad-du amaḍal; awedan wa n əššin, ənta ijənnawan a d-igmad. ⁴⁸ Awedan wa

igan day əgodrar, awa imos, ənta a əmosan aytedan win əganen day əgodrar; wa d-igmadan ijənnawan, ənta da, awa imos, ənta a əmosan aytedan win jənnawan. ⁴⁹ Amaran tulat ta nəga d awedan wa igan day əgodrar, ənta a za nagu əd wa d-igmadan ijənnawan.

⁵⁰ Imədrayan-in, a dawan-gannaɣ, awa igan day ɣan d əzni, wər z'ilu adagar day Taymar ta n Məşşina, wala dey ilu awa iɣaşşadan adagar day awa wər nəxəşşəd. ⁵¹ Səsəmat, a dawan-əmələɣ əssir: Wər dana-z-iba ketnana, mişan dər iga awen da, ketnana as za nətəwəsəmməttəy, ⁵² fəl arat n amazay, fəl ellaf ən şat, ɣur anasay wa ilkaman n asak. Fəlas ad itəwənsəy asak, təzzar təwəsənkəran-du nəmməttan əd təxəswen wər za nələs aɣşud, nakkanay dey nətəwəsəmməttəy. ⁵³ Fəlas təxəssa ta təxəşşadat, əşşil ad təggəz ta wər nəxəşşəd edag-net; ta tətəməttit dey əşşil ad təggəz ta wər nətəməttit edag-net. ⁵⁴ As təggəz təxəssa ta wər nəxəşşəd edag ən ta təxəşşadat, təggəz dey təxəssa ta wər nətəməttit edag ən ta tətəməttit, əddi amaran ad z'andu awa ənnan Əlkəttaban as ənnan: «*Taməttant tətəlmaz, tətawarna, ab'as tu-təlla.*» ⁵⁵ «*Ya taməttant, ma təga tarna-nam? Ma iga endal-nam, was təddəgəy aytedan tənəqqaq-qan?*» ⁵⁶ Abakkad a imosan endal ən taməttant, abakkad amaran əşşəriɣa wa n Əttawret a imosan assahat-net. ⁵⁷ Mişan agoda i Məşşina a danaɣ-isasarnin abakkad əs tarrayt n Əməli-nana ɣaysa Əlməsix.

⁵⁸ Day adi, imədrayan-in əknəy tara, zəzzəwətat day əzəgzan-nawan, tazzakkem day-as s assahat, ad tətəggim faw s igət əşşəxəl olaɣan wa tətəggim y Əməli, id təssənam as, əşşəxəl issohen wa tətəggim y Əməli wər ibbənnan.

Awa d-izdaran day şirawt ta

16

Şirgiten d əşşərədan wiyyad n Əlkənisat

Şirgiten y Əlkənisat ta n Yerusalam

¹ Day batu ta təqqalat şirgiten şin tawagginen i mizdagan win Yerusalam, agat kawanay da, arat was omaray Əlkənisaten şin akal wa n Galatəya. ² Əkkulluk n əzəl wa azzaran day əssuk, akkiyyan day-wan idkəl day awa sər-əs d-iggazan arat was ifrag, iɣbər-tu har kawan-in-asa, fəl ad wər iqqəl əşidəw-nawan şirgiten y assa-nin. ³ As kawan-in-osey, ad akfa aytedan-nawan win təsannafranam şira a fəl iktāb as aytedan-in a mosan, təzzar əssuqaq-qan Yerusalam ewāyan şirgiten-nawan. ⁴ Kud dey itawanay əs ihôr ad əgla nak iman-in, wədi a dər-i idawan.

Işikilan win d-əzaynen

⁵ Kundaba əmməray akal wa n Masedonəya as kawan-in-z-assa, fəlas ad ərzəga akal wa n Masedonəya. ⁶ İha mijas a ɣur-wan agay adan, mijas dey tagrəst ketnet as ɣur-wan tat-z-əkkəsəy, fəl a di-tagim allawtan kawanay iman-nawan s akal was kawan-z-əgməda. ⁷ Tidət as wər arey a kawan-in-asa əmərədda, agay-awan-in assa day əzzikke; fəlas əgey attama n ad ahaga ɣur-wan kud ikf-i Əməli turagat. ⁸ Əmərədda, ad aqqamay day əxrəm wa n Efez har di day-as d-awəd amud wa n Fantəkawt. ⁹ Fəlas tənnołam-i day-as tarrayt zəwwərat n əşşəxəl, kuddey as əggətan zənga win wər nəra awen.

¹⁰ Amaran as kawan-in-osa Timotay tabəzam-t-in əs man-nawan, a tu-wər-iməl arat as tu-təha tasa-net, fəlas əşşəxəl y Əməli a iha ənta da, şilat-in. ¹¹ Day adi a tu-wər-alku awedan waliyyan; agiwat-as allawtan fəl a

sər-i d-agu əşikəl olâxan fəlas əqqâlay-as ənta əd mədrayan-nana win dər iddew. ¹² Day batu ta təqqalat amadray-nana Abbolos: əgmâya day-as wəllen a kawan-in-asu iddew əd mədrayan-nana win di; igmâd aššak âs wər ila ənnəyat n adi əmərədda. Mišan as igray s adi, a kawan-in-asu.

İnnəsixatan d assalaman

İnnəsixatan win əlkamnen

¹³ Agat ənnəyat, təzəzzəwem day əzəgzan-nawan əs Yaysa Əlməsix, təqqəlam aytedan wər təha tasa, təssuhem. ¹⁴ Arat kul wa tətəggim, agiwat-tu əs man taha tara.

¹⁵ Əhân-kawan salan n aytedan n ahan wa n Əstefanos; təssânam as əntanay a əzzarnen s əzəgzan əs Yaysa Əlməsix day akal wa n Akayya, əkkâsan dey iman-nasan s əššəxəl i mizdagan. Onsayaq-qawan za imədrayan-in, ¹⁶ a dasan-tabbardagam, əntanay d id t-illa awedan ihân əššəxəl wa əhan, əs gəlleyat. ¹⁷ Isidawat-i assa wa di-d-iga Əstefanos əd Fortunatos d Axaykos. Assa-nasan idbay-in təxərəbbet ta sər-i d-eway iba n əšinəy-nawan. ¹⁸ Fəlas issəsmad iman-in, issəsmad dey win-nawan. Day adi, taget masnat fəl meddan zun win di, təwəsəxməran.

Assalaman win əlkamnen

¹⁹ Əhulan-kawan-in nalkiman win Əlkənisaten šin akal wa n Asəya. Ihul-kawan-in dey Akilas əd Friska əd nalkiman win Əlkənisat ta tətamanayat day ahan-nasan. Əhulan-kawan-in wəllen wəllen fəl əddəlil ən tassağ ta nəga d Əməli Yaysa. ²⁰ Əhulan-kawan-in mədrayan-nawan day əddin win əllanən da da ketnasan. Tinəməggat assalam zəddigan.

²¹ Təhult awa a din-təgmadat əfus wa-nin nak Buləs. ²² Məššina təlxânağ awedan wa wər nəra Əməli Yaysa! Marana ta, almayna: Ya Əməli-nana asa-du! ²³ Əgmâya day Məššina a kawan-ikfan arraxmat n Əməli Yaysa. ²⁴ Əreq-qawan ketnawan fəl əddəlil ən tassağ ta nəga d Əlməsix Yaysa.

Širawt ta n sanatat iktab Buləs i Kəl-Korent İsənti

Təhult

¹ Awa nak Buləs, imosan əs tərəddawt ən Məşşina anammazul n Elməsix Yaysa, nak d amadray-nana Timotay ənnənən əhulan-in Elkənisat ən Məşşina ta təhat ayrəm ən Korent əd mizdagan kul win əxsarnen day akal n Akayya ketnet. ² Egmâya day Məşşina di n Abba-nana d Əməli Yaysa Elməsix a kawan-ikfan arraxmat d alxer.

Igodan d ənnəsixatan

³ Təmmal i Məşşina di n Abba n Əməli-nana Yaysa Elməsix, imosan Abba wa n əməhhenən, imos dey Məşşina di isasmadan iwallan kul, ⁴ s ənta a isasmadan iwallan-nana a təqqal təssust ta fall-ana təgat, fəl a danax-issəfrəg əs tarrayt n əssəsməd wa itag iwallan-nana, ad nəssəsməd nakkanay da, iwallan n aytedan win fəl təga təssust a təqqal. ⁵ Id igət wa iga alxazab wa nənnay fəl əddəlil ən tassağ-nana d Elməsix, ənta a təga təsasmit ən wallan ta danax-ihakku Elməsix. ⁶ Kud ətəwəsas wa nəga, təsasmit d efsan-nawan a imos, kud dey təsasmit ən wallan a danax-ikfa Məşşina, wədi kawanay as tat-ikfa. Təsasmit tēdi təkfi-wan ad təzməram y alxazab wa nətaggu nakkanay da. ⁷ Wər kala ad nəga ašşak day attama wa day-wan nəga, fəlas nəssân as, da dər-na tədrowam alxazab, təsasmit ta itaggu Məşşina iwallan-nana da a dər-na tat-tədrowam.

⁸ Amaran imədrayan-in, wər nara a kawan-wər-əhen salan ən təssust ta fall-ana təgat day akal n Asəya. Təgrâw-ana day-as təssust togarat awas nəfrag a dər-əs nəzəzzəydər, fadda har nəkkas attama ən man-nana. ⁹ Tidət as imâl xur-nax as, wər dana-t-illa ar tamattant. Arat wa, igrâw-ana fəl ad nəssən as wərge iman-nana, kalar Məşşina s ənta a d-isankaran inəmməttan, xas, as ihor a day-as nagu attama-nana. ¹⁰ Ənta a dana-d-ikkasan day tazak labasat ən tamattant ta nəggaz den, ənta a dana-du-z-ikkəsən day adag şilat ən wen. Nəgâ dey attama n as, i tu-nəggaz, a dana-d-ikkəs. ¹¹ Amaran kawanay tədhâlam-ana əs mansay wa dana-tətaggim Məşşina; adi a fəlas, arraxmat ta za nəgrəw əs təwatriwen n aytedan aggotnen, a du-tawəy s aytedan aggotnen wiyyad ad əggudəyan i Məşşina arat wa danax-iga.

Buləs isasagru işikilan-net

Buləs isammattay ənnizam ən şikilan-net

¹² Amaran ənta da abarag-nana: wər nəssen fəl ark arat day əddənət ta da as dana-z-əbəzan man-nana, wəllen day tassağ ta dər-wan nəga. Wər nəga əmazal əs wərgex əwəl iyyanda zəddigan wa ihakku Məşşina as tu-nəga. Arraxmat ən Məşşina a danax-təssəfragat awen, wərgex a d-ihân əs masnat n aggadəm. ¹³⁻¹⁴ Fəlas şira şin dawan-in-nəkattab, wər day-asnat nəssoka arat waliyyan wər nəmos wədi da təxarrim əddi, təgrâm-tu. Kud dana-wər-təgem əgərri olâxan əmərədda, da əgêx attama-nin day ad tawədam a dana-tagim əgərri ikmâlan, tagim fəl əddəlil-nana abarag wa danax-isassaga wa-nawan, əzəl wa du-z-asu Əməli[-nana] Yaysa.

¹⁵ Ikus wa əgex ašşak day adi, a fəl otasax a sər-wan in-izara, fəl ad təgrəwam day assa-nin tənfa təmosat ənətfus; ¹⁶ akəyaq-qawan s akal

wa n Masedonəya. As d-əgmada Masedonəya a kawan-d-əqqəla, tagim-i allawtan y əşikəl wa z'aga s akal wa n Yahudəyya. ¹⁷ Awak gəlleyat a wər əgeɣ daɣ attas wa əgeɣ a kawan-in-asa? Məɣ ak aratan win as areɣ igi-nasan, wər əmosan ar deranan n aggadəm, igannin «ayew» as iga amazay ad annu «kala»? ¹⁸ Iggəyyat Məššina as, awa dawan-nənna, wər imos «ayew» irtâyan əd «kala» ¹⁹ Fəlas Ƴaysa Əlməsix di n Barar ən Məššina was dawan-nəga isalan-net, nak əd Silfanus əd Timotay, wər isərtəy «ayew» əd «kala». Kalar «ayew» ɣas a inna Məššina əs tarrayt-net. ²⁰ Almaɣna n awen as arkawalan ən Məššina ketnasan «ayew» a əmosan daɣ Əlməsix, adi da deɣ a fəl nəmmâl adkul ən Məššina əs tənna ta nətaggu «Amin» əs tarrayt ən Ƴaysa Əlməsix. ²¹ Amaran, tartəyt ta nəga d Əlməsix, nakkanay dər-wan, Məššina iman-net a tat-isassahen, isannafran-ana, ²² issəwar-anax deɣ ejwal-net alwaq wa d-iga Infas wa Zəddigan daɣ wallan-nana, imos awen təsukəst n aššak daɣ arozan win as ilkam a danaq-qan-akfu.

²³ Məššina a daɣ-i z'ibəzan iman, əgeq-qu təgəyya as, wər din-əqqəla aɣrəm ən Korent ar fəl as wər areɣ a dawan-əššita aɣšud ən man; ²⁴ amaran areɣ ad təssənam as wər nəgəmməy d a kawan-nəšəhhəššəl arat waliyyan daɣ batu ta n əzəgzan-nawan, kalar ənəməšəɣal ɣas a dər-wan nəga daɣ arat wa kawan-z-isəffəliwəsan, fəlas əzəgzan-nawan issohat.

2

¹ Adi a fəl əgeɣ tanat təmosat as ənneɣ: wər z'ələsaɣ aɣšud ən man-nawan s iyyan assa. ² Fəlas, nak as əɣšada iman-nawan, awak ma di-z-isəddəwen, ar kawanay win as əɣšadaɣ iman? ³ Adi a d-ewayan as a dawan-in-əktaba širawt fəlas wər areɣ a kawan-in-asa təɣšədam iman-in, kawanay win as ihor a di-təsəffəliwəsam; fəlas əkkâsaɣ aššak as, arat wa di-isaffalawasan, kawanay da isifalawas-kawan ketnawan. ⁴ As dawan-in-əktabax širawt tədi, təga fall-i təssust labasat, isâs-i əwəl-in, əffâyan daɣ-i məttawan. Amaran wər dawan-tat-in-əktebaɣ fəl ad əɣšəda i man-nawan, kalar fəl ad təssənam daɣ təzzəwwərt ən tara ta dawan-əgeɣ.

Təsureft i nadlaman

⁵ Amaran kud iyyan daɣ-wan a d-ewayan aɣšud ən man daɣ anamod iyyan, wəgeɣ nak as iɣšad iman, kalar ketnawan as dawan-tan-iɣšad, made z'anna fəl təksəda ən təsəssikəyt iɣšād-tan y arat daɣ-wan. ⁶ Awedan wədi, igd-âs əsənnərxəm wa das-təga taššam-nawan. ⁷ Əmərədda ofa a das-təssurəfam, təssəsmadam əwəl-net, fəl a tu-wər-iɣləb əɣšud ən man, ihlək. ⁸ Daɣ adi, onsâyaq-qawan a tu-tassaknim tara ta das-təgam. ⁹ Id iyyan əddəlil wa fəl dawan-in-əktaba širawt tədi, tara a əgeɣ a kawan-ajjarraba əssənax kud təlkâmam y arat kul wa dawan-ənneɣ, wala. ¹⁰ Amaran awedan kul was təssorəfam, nak da, əssorəfaɣ-as; arat deɣ wa əssorəfa den, kud ənta ill-ay fadda a əssorəfaɣ y awedan, a das-əssurəfaɣ arat kul was kala a di-t-iga fəl əddəlil-nawan, dat Əlməsix, ¹¹ fəl ad wər igrəw Aššaytan tarrayt waliyyat n a danaɣ-akkarras, id wər danaɣ-ədreɣnat təmərkas-net.

Buləs daɣ aɣrəm ən Trowas

¹² Alwaq wa din-oseɣ aɣrəm n Trowas y a daɣ-as əxtəbaɣ isalan n Əlinjil n Əlməsix, or-i daɣ-as Əməli tarrayt n adi, ¹³ mišan harkid awen, wər tənəsa ənneyat-in, fəlas wər daɣ-as əgrewaɣ amadrax-nin Titəs. Adi a fəl

namagga əd nalkiman win əhanen Trowas šiwatriwen, əgmadaq-qan s akal ən Masedonəya.

Buləs isasagru əşşəxəl-net wa n arkawal ən tassaq wa aynayan

Buləs isasagru əşşəxəl-net

Tarna ta igraw Əlməsix

¹⁴ Nətaggu igodan i Məşşina a danax-itaggin faw y əddənet əsəkni a itaggu əmənokəl ikefəlan a d-oxâ. Arat wen ig-anaq-qu fəl əddəlil ən tassaq-nana d Əlməsix isâknin agaraw-net tarna fəl İblis. Ənta dəx a iziwəziwizan əs tarrayt-nana dəx adag kul ađu izodan wa təmos masnat n Əlməsix. ¹⁵ Id ađu izodan a nəmos əs Məşşina, a sər-əs in-igmâdan Əlməsix. Ađu wa, iwizawaz dəx aytedan win əhanen tarrayt ta n əlyillas əd win əhanen tarrayt ta n əhluk. ¹⁶ Aytedan za win əhanen tarrayt ta n əhluk, nəmos-asan ađu ən tamattant, a d-itawayan sər-san tamattant. Aytedan amaran win hadatnen, nəmos-asan ađu ən təməddurt, tan-issodaran. Awak ma ifragan igi n əşşəxəl oğdân d awa? ¹⁷ Nakkanay, wər nola d aytedan aggotnen, əganen jola dəx awal ən Məşşina. Kalar dəx tassaq ta nəga d Əlməsix nəmmâl dat Məşşina awal-net s əwəl iyyanda, amaran nəssân as Məşşina a dana-izammazalan.

3

Buləs, amaşşaxal a imos n arkawal ən tassaq wa aynayan

¹ Awak eməlan wiyyad a nətaggu iman-nana? Məx ak addararat a nəga əs şira a danax-z-akfinen xur-wan udəm, mədəx nəddirar s a dana-tanat-tagim, awa taggin aytedan wiyyad? ² Kala kalar kawanay iman-nawan as təmosam şirawt-nana, təktâbat dəx wallan-nana, issân awedan kul, ixr-et dəx awedan kul. ³ Təssîknam dəx tişit-nawan şirawt n Əlməsix, təktâbat s əşşəxəl-nana, wər nəkteb əs taddawat, kalar İnfəs ən Məşşina di iddaran əs təktab; wər nəkteb fəl əsəllum ən təhunt, kalar iwallan a dəx təktab. ⁴ Aşşaddat n attama wa nəga dəx Məşşina əs tarrayt n Əlməsix a fəl nənnəx adi. ⁵ Wərgəx aşşaddat n as ill-ay arat waliyyan as nəfrâg igi-net gar-ena əd man-nana, kalar Məşşina a danax-ihakkin fərregat n igi-net. ⁶ Ənta dəx a danax-issəfragan ad nəqqəl imaşşaxalan n arkawal ən tassaq ta taynayət, wər nəmos əlqanun iktâban fəl səlluman, kalar tassaq a imos iktâb İnfəs wa Zəddigan dəx wallan n aytedan; fəlas əlqanun wa irəwan iktâban fəl səlluman, tamattant a d-itaway s aytedan, amaran tassaq ta iktab İnfəs wa Zəddigan dəx əwəl, təməddurt a sər-san du-təaway.

Buləs imâl dad imməzray arkawal ən tassaq wa irəwan d arkawal ən tassaq wa aynayan

⁷ Ənnizam n əlqanun amaran wa d-itawayan tamattant s aytedan, isəlluman ən təhun a fəl iktab. İzizzabbat-t-idu Məşşina fəl Musa dəx ənnur, s awa iga dəx assahat, indar i Kəl-İsrayil ad əswədan dəx udəm-net. Ənnur en da za arat ilakkayan a imos. ⁸ Əngəm-in za ənnizam wa d-ifalan İnfəs wa Zəddigan, iktaban dəx wallan n aytedan, išşaqal dəx-san! Manəmmək as wər z'agər wen tanaya? ⁹ Fəlas kud ənnizam n əlqanun wa d-itawayan s aytedan attadib, ila tanaya, wədi, ma dər za tagdu şigrat ən tanaya ta tu-z-agu ənnizam ən tarrayt ta taynayət wa d-itawayan s aytedan taqqat? ¹⁰ İqqal as, arat wanad iknan təla ən tanaya, ab'as ila tanaya əmərədda fəl awa das-təga tarrayt ta taynayət dəx şigrat

ən tənaya. ¹¹ Fəlas kud arat ilakkayan osa-du əs tanaya, adi za ma dər za tagdu şigrat ta tu-z-agu wa t-illan faw tanaya!

¹² Dad nəga attama ogdân d awen, wədi nəhal ad nammazal awa nərə ši wala tasa. ¹³ Nakkanay wər nəga awa iga ənnəbi Musa, issəlsan udəm-net afər fəl a day-as wər əswədan Kəl-İsrayil iket di ad t-igammad ənnur wa imalawlawan day udəm-net. ¹⁴ Mişan tawasaxaran wallan-nasan y awen, id har azalada, as xarrin Əlkəttaban win arkawal ən tassağ wa irəwan, şilat n as harwada ill-ay, igdal-asan əgərri n Əlkəttaban, id afər wen, tassağ d Əlməsix xas a ifragan ikus-net. ¹⁵ Awalla, har azalada, xarrin əlkəttaban n ənnəbi Musa, mişan wər tan-əgren, fəlas afər wen a ilsan iwallan-nasan. ¹⁶ Tətubt xas s Əməli a itakkasan afər wen. ¹⁷ Amaran Əməli, Infas a imos. Awədan dəx wa iggaz Infas n Əməli, wədi illəllat. ¹⁸ Nakkanay ketnana win as itawakkas əfər wen fəl udmawan-nana, nəswād dəx tanaya n Əməli şilan n as iswad awədan dəx şışet. Isamattay-ana Əməli, s ənta Infas a imos, s əşşəxəl wa itaggu dəx wallan-nana, işaşal-ana əd man-net, tətittəy dəx-na tanaya-net.

4

Tidət a day nəsusin aytedan

¹ Adi fəlas, dad zamas as ihanattat-ana Məşşina ig-ana dəx əşşəxəl ən tarrayt ta taynayət, wədi wər za nəqqəl dəffər-na; ² nakkanay nəmmizzay d ark mazalan sikərukidnen win tamazalan aytedan dəx əssir, wər nəgəmməy əd təkərras n awədan waliyyan, wala nəsafrax awal ən Məşşina. Kalar emel wa nətaggu tidət əs təməwit təzdarat, nəgəmməy sər-əs əsəfləs ən man-nana y əkkulluk n awədan dat Məşşina. ³ Aytedan win əhanen tarrayt n əhluk xas as ilsa arat isalan n Əlinjil win nətaggu, wər tan-əzzəgzanan. ⁴ Wər əzzəgzanan fəlas İblis wa n əməli n əddənət ta, a tan-isaddarxalan; igdal-asan anay n ənnur wa d-igammadan Əlinjil, ənnur wa isaknin tanaya n Əlməsix imosan şaşşelan ən Məşşina.

⁵ Nakkanay isalan win nəmmâl, wər dəx-san nəmmil iman-nana, kalar emel a nətaggu as Yaysa Əlməsix a imosan Əməli, nəmmâl dəx as eklan-nawan a nəmos fəl əddəlil ən Yaysa Əlməsix. ⁶ Id Məşşina a innan: «*İmələwləwet ənnur dəx şiyay*», ənta iman-net a imalawlawan dəx wallan-nana, ikf-anax ənnur, a t-imosan masnat ən tanaya ən Məşşina ta təmələwlawat dəx udəm ən [Yaysa] Əlməsix.

Əşşəxəl ən Buləs: Təməddurt ən Yaysa əd təmattant-net

Anammazul Buləs aggadəm a imos irkaman zun aytedan kul

⁷ Mişan ərrəzəx wa, imosan masnat ən tanaya ən Məşşina, ikassan ən talaq, as nakkanay a tan-imosan, a daq-qu neway, fəl ad itəwəssən as, tarna wər nəla əddukad ta, şin Məşşina, wərgəx şin-nana. ⁸ Wər t-illa dəx ətəwəsas wər nətawagga, mişan wər kala nətawaxalab; əqqanan xafawan-nana, mişan wər nətəkkəs attama. ⁹ Faw nətiwadgaz mişan wər danax-oyya Məşşina əd man-nana; nətawagadlu mişan nənakkardu. ¹⁰ Fawda nəha tazak n igi ən tamattant şilat ən ta iga Yaysa, fəl ad tətəwənəy təməddurt-net ənta da dəx təxəswen-nana. ¹¹ Fəlas nakkanay win əddarnen, faw nəha tazak ən tamattant fəl əddəlil ən Yaysa, fəl ad tətəwənəy təməddurt ən Yaysa s əllux dəx təxəswen-nana əmosnen arat itamattin. ¹² Adi a fəl nəha faw tazak ən tamattant, fəl ad təggəzam kawanay tarrayt n agaraw ən təməddurt ta təxlalat.

Awa d-ixsalan day tæmæddurt n aytedan win Kəl-Korent

¹³ Ʒægzan-nana ola æd wa ittæmalan day Ʒlkættaban as ænnan: «Ʒzzigzanax! Adi a fæl æššewalax.» Nakkanay da æzægzan wen da a næga, adi a fæl næššewal nakkanay da. ¹⁴ Id næssân as, Mæššina a d-issænkaran Ʒmæli Ʒaysa day tamattant, a dana-d-issænkær nakkanay da næddew æd Ʒaysa, tæzzar issæbdæd-ana dat-æs nakkanay dær-wan. ¹⁵ Fælas awa ketnet tænfa-nawan a fæl tu-nætaggu, fæl a din-tawæd arraxmat n Mæššina aytedan aggotnen, igatan godan i Mæššina, fæl zazwar-net.

Ad wær nækkæs attama gær za nætayazzab wala natamattat

Tanaya tæylalat ta du-tæzayat

¹⁶ Adi a fæl wær za næqqæl dæffer-na. Kud imos as šixæswen-nana ta n æmindi a æhanat, da iwallan-nana æntanay akk æzæl ætiwašaşaynayan. ¹⁷ Fælas tæssust fæsusat wær za nihag ta nænnay æmæredða, a dana-za-takfit adkul iknan tæzzæwwært iylâlan. ¹⁸ Nakkanay wær næswed day aratan win tawanaynen, kalar win æhanen ætænkul a day næswæd; fælas awa itawahannayan, wær itihag; as iga awen, awa ihan ætænkul, ænta iylâl.

5

Næsikalal iket di ad næha æddænet

¹ Næssân as ihæktan win næha æmæredða, almayna šixæswen-nana, ad æhlækan, amaran isimatag-ana Mæššina day jønnawan šixæzmen æylâlnen, s ænta iman-net a tanat-ikrasan wærgex ifassan n aytedan. ² Amaran ihæktan win næha æmæredða, osaxnat fall-anat tæhænæffa, næsidaran wællen ad nagu i nan-nana win jønnawan iguz a itag awedan i sælsa aynaynen fæl wiyyad waššarnen. ³ As iga adi, ad næstær, wær za næqqæl iman xas wær næha tæxæssa. ⁴ Tidæt as ihæktan win næha æmæredða æmosan-ana šilat n æzuk zæwwæran a danax-isihænæffen, eges wærgex fæl aššaddat æn tara n æmæzzæy dær-san, kalar fæl aššaddat æn tara n iguz æn tæxæswen-nana šin jønnawan, fæl ad tælmæz tæxæssa ta tæylalat, ta wær næylel. ⁵ Amaran Mæššina iman-net a danax-isammatagan awen, isattadd-anax æs tæhakkay ta danax-iga Infas-net as, ad agu awen.

Nækna igi n attama id tara a næga gærrezat y Ʒmæli

⁶ Day adi faw tækna ænnæyat-nana id næssân as, iket tæmos tæxæssa ta ehan-nana, næggug Ʒmæli. ⁷ Fælas awa næzzægzan as nælkam, wærgex awa næhannay æs šittawen-nana. ⁸ Awalla adi a fæl ænnex tæknâ ænnæyat-nana, mišan næssof wællen ad nægmæd tæxæssa ta næha æmæredða s ahan-nana wa xur Ʒmæli. ⁹ Awen da a fælas, gær za næha tæxæssa-nana wala dey wær tat-næha, wær nædgez ar day a das-nægræz. ¹⁰ Fælas kundaba næbdad ketnana dat Ʒlmæsix, išræx-ana. Akkiyyan day-na ad igræw awa dær ahoran mazalan win iga harwa iha tæxæssa-net, gær za win olaxnen wala win wær nolex.

Imaššaxalan æn Mæššina a næmos, næmos dey almawakkilan-net

Ʒššæxæl wa n igi n alxer gar-ena

¹¹ Day adi, dad zamas næssân awa tæmos tæksæda n Ʒmæli, nægammay day aytedan a sær-æs æzzægzanen æs gælleyat. Mæššina issân wællen awa næmos, amaran ægey attama n as kawanay da tæssânam wællen day wallan-nawan awa næmos. ¹² Wærgex tæmmal a nællas iman-nana xur-wan, kalar æddælił xas a kawan-næhakku n igi æn baragan fall-ana, fæl ad tilem a tænnam y aytedan win tagginen ibaragan fæl awa iwaran azzahir,

imos sokni wərgex təla n əwəl zəddigan dat Məššina. ¹³ Kud a itawannan tayttay-nana a dana-təgmədat, wədi saɣmar ən Məššina a fəl nəga adi; kud deɣ wər dana-təgmed, wədi tənfa-nawan a imos. ¹⁴ Fəlas tara ta danax-iga Elməsix a tənnodat daɣ arat kul wa nətaggu. Id nəzzigzan as awedan iyyanda, a t-imosan Elməsix, a immutan daɣ adag n aytedan kul; daɣ adi aytedan kul əddewan dər-əs daɣ tamattant ta iga. ¹⁵ Aba-tu daɣ adag n awedan kul, əgrawan aytedan tēməddurt taynayət s əssəbab-net. Igā awen fəl ad ammazayan əd tēməddurt daɣ wər əlkeman ar i tara ən man-nasan. Kalar ad əlkəman y Elməsix a immutan fəl əddəlil-nasan, itawasankar-du deɣ daɣ tamattant. ¹⁶ Adi a fəlas əməərədda ab'as nəga daɣ awedan waliyyan iduf wa daɣ-as əgan aytedan; kuddeɣ as kala ad nəttaf Elməsix daɣ adag wa daɣ t-əttafan aytedan, mišan əməərədda wər tu-nəttef daɣ adag wen. ¹⁷ Daɣ adi awedan wa ilan tassaɣ d Elməsix, iqqal taxlək taynayət. Ab'as imos awedan was kala a t-imos, fəlas tēməddurt tas kala tat-iga iɣrad dər-əs; təggaz iyyat taynāyat edag-net. ¹⁸ Amaran awen kul Məššina a t-igan, ənta a danax-iknan əd man-net əs tarrayt n Elməsix, ikf-ana deɣ nakkanay əššəxəl imosan igi n alxer, ¹⁹ imosan as: Məššina eway-du alxer gar-es d əddənet ketnet əs tarrayt n Elməsix, ab'as fall-asan ittaf ibakkadan-nasan. Əntanay da da isalan n igi n alxer win as danax-inna a tan-nagu y aytedan. ²⁰ Daɣ adi nakkanay almawakkilan n Elməsix a nəmos, id Məššina iman-net as kawan-iɣarru əs tarrayt-nana. Nonsay-kawan fəl udəm n Elməsix ad təkənəm əd Məššina! ²¹ Elməsix wər t-iwer abakkad waliyyan, mišan issəwar-tu Məššina fəl əddəlil-nana ibakkadan-nana, fəl a sər-na du-tawəy tassaɣ-nana dər-əs taqqat dat Məššina.

6

¹ Daɣ adi, dad imos as nəha əššəxəl wa daɣ iha Məššina, nəgmây daɣ-wan ad wər təsəbbənnanam arraxmat ən Məššina ta təgrawam da. ² Id Məššina iman-net as inna: «*As d-ewad alwaq wa daɣ kawan-zakfa arraxmat-in, ad əqbəla šiwatriwen-nawan, as d-ewad alwaq wa daɣ kawan-z-əxləsaɣ, a dawan-ilalax.*» Ənəyat za alwaq wədi, ewad-du, ənta da da deɣ əzəl wa n əlxillas-nawan.

Awa immozal Buləs əd taxaray ta iga Kəl-Korent

³ Wər nətəggu arat waliyyan as z'iqqəlan təsənkəft y awedan waliyyan, fəl ad wər itəwənəy lahan waliyyan daɣ əššəxəl-nana. ⁴ Kalar arat kul wa nətaggu, nəsaknu daɣ-as as imaššaxalan ən Məššina daɣ a nəmos əs zəmmerat tagget ta nəga i təssust, d aššawaša əd tēməɣutar, ⁵ əd təwit, əd kasaw. Nəzmər deɣ daɣ alɣazab wa nəga daɣ tənəjarwayen šin fall-ana əganen, d əššəxəl labasan wa nətaggu, d-iba n agaraw s etəs əd gələk. ⁶ Nəsaknu tišit-nana imaššaxalan ən Məššina əs man zaddognen, əd masnat ta nəgraw, əd təzaydart ta dana-təhat, əd man mallolnen. Nəsakn-et deɣ əs tədhəlt ta danax-iga Infas wa Zəddigan əd tara təgāt s əwəl iyyanda ta dana-təhat. ⁷ Nəsaknu tišit-nana imaššaxalan ən Məššina s awal imosan tidət wa nəmmâl, əd fərregat ta danax-ikfa Məššina. Nəsaknu tišit-nana imaššaxalan ən Məššina əs təzoli n əməgər ta n taqqat tas za nammagar naggəz iman-nana. ⁸ Gər za nətiwasaxmar wala nətiwalka; gər za nətawarbad wala nətatamal, nakkanay tidət a nəmmâl, kuddeɣ as itiwattaf as əsəxrək a nətagg aytedan. ⁹ Nətiwazday wəllen, mišan šilat n as wər nətawazday. Nəššigga daɣ tamattant, mišan harwada nəddâr. Nətawaddab mišan wər nətəwənɣu kərəz. ¹⁰ Əxšâdan

man-nana mišan wər danax-igdel awen as faw nəfilawas. Wər nəla wala mišan nəsaggargas aytedan aggotnen; wər nəla wala, ənta arat kul i-nana.

¹¹ Ya işəqqaxan-nana win Kəl-Korent, awa ihan iman-nana a dawan-tu-nəmmâl s əwəl iyyanda, amaran nolâm-awan iwallan-nana. ¹² Nakkanay wər dawan-nəxfel iwallan-nana, kawanay amaran təxfalam-ana win-nawan. ¹³ A dawan-anna awa z'annay i bararan-in: Aləmat-ana iwallan-nawan, zun awa dawan-nəga.

Ammar n aytedan s ad izdagan

¹⁴ Ad wər tətasağam d aytedan win wər nəzzəgzan s Əlməsix. Manəmmək as z'asəx əlluğ d əşşur, wala asəx ənnur əd šiyyay? ¹⁵ Ma imos arat wa fəl z'inəmənnək Əlməsix d İblis? Ma idraw awedan izzigzanan s Əlməsix d iyyan sər-əs wər nəzzəgzan? ¹⁶ Ehan n Əlxibada ən Məşşina dəx ma təmos tərəddawt ta z'agu d əssənəman? Fəlas nakkanay a əmosnen Ehan ən Məşşina di iddaran, id Məşşina a innan: «*Ad əxsəra dəx aytedan-in, idawa dər-san; əqqələx Əməli-nasan, əntanay dəx əqqələn tamattay-nin.*» ¹⁷ Awen dəx a fəl inna Əməli: «*Əgmədat-du aytedan win wər nəzzəgzan, tammazzayam dər-san, ad wər tədəsam a immidasan, əddi a kawan-əqbəla.*» ¹⁸ A dawan-əqqələx abba, təqqələm bararan-in əd təbararen-in, adi a inna Məşşina di n əməli ən tarna kul.»

7

¹ Dəx adi, imaran-in, dad zamas tawaggan-ana arkawalan win, zəzdəgat-ana iman-nana dəx arat kul wa isamadasan təxəssa d ənnəyat. Nəget tazdak təkməlat, iga awen əs təksəda ən Məşşina.

Tədəwit ən Buləs yur tətubt ən Kəl-Korent

² Aləmat-ana iwallan-nawan, nakkanay wər kala ad nəga təkma y awedan waliyyan, wala nəxşād-as arat wala dəx nətša alxaq-net. ³ Wər ənnəx adi fəl a kawan-əssəwəra lahan waliyyan fəlas əmələx-awan dat adi as nəsinahal-kawan tara. Təməddurt wala tamattant wər za təkkəs tara tədi dəx wallan-nana. ⁴ Wər dəx-wan əgeç aşşak waliyyan. Tagga abarag dəx batu-nawan. Dəx təssust kul ta nənay təkna talxa-nawan təsasmit n əwəl-in, amaran təfalawist-in wər təla əddukad.

⁵ As du-nosa akal ən Masedonəya wər kala ad nəgraw əs təsanfawt, kalar nəbdəd dəx təməxutar labasnen as wər t-illa a dəx wər əgenat. Tagganat tamazəyən dəgma-nana, amaran təh-âna tasa. ⁶ Mišan Məşşina di n ənəssəsməd ən man n i s əxşadan man-net, isasmad iman-nana s assa wa dana-d-iga Titəs. ⁷ Wərgəç assa-net xas a danax-olaman fəl man; kalar əkənni wa das-təgam iman, d as imâl-ana əsənnəhəl wa təgam tara n a di-tənəyam, əd təmagrizt ta təgam, d əddəguz wa təgam dəx awer n aganna-nin; adi, a iknan əsəffəliwəs ən man-in.

⁸ Ab'as əmməgraza şirawt ta dawan-in-əktağa, kuddeç as idâs-i as əmmigrazəç akatab wa dawan-tat-in-əgeç, fəlas əssānəç as təxşād iman-nawan, mišan ya aχşud di wər ihog. ⁹ Fadda əmərədda isidawat-i as dawan-tat-in-əktağa, wərgəç fəlas təxşād iman-nawan, kalar fəlas aχşud wa əgan man-nawan əddi, eway-du sər-wan tətubt dəx bakkadan-nawan. Əzzənəf n əχşud ən man wədi dəx a ira Məşşina y aytedan-net, dəx adi wər dawan-nəxşəd arat waliyyan. ¹⁰ Fəlas Məşşina ifrâğ a sər-na d-awəy aχşud ən man fəl ad nutab dəx bakkadan-nana, awəy-du sər-na əlxillas. Wər danax-ilkem ad nəmmigraz əzzənəf n əχşud ən man wədi. Aχşud ən man amaran wa sər-na du-teway əddənəç wər d-itiway tətubt, təsəlkamt-net tamattant. ¹¹ Ənəyat iket n əsəbdəd wa kawan-iga əχşud ən man wa

ira Məşšina. Əsəbdəd wen ənta a d-ewayan gəlleyat ta təgam, d aggaz wa təgam iman-nawan, d alham wa dəx-wan iga, əd tasa ta sər-wan d-eway, d əsəddiran wa təgam anay-nin, d əddəguz wa təgam dəx amazal n awa olağan, d aggay wa sər-wan d-iga tara n ad awwaddaban aytedan win tagganen təkma. Təssiknam dəx anamod kul as, wər təlem lahan waliyyan dəx talxa tədi.

¹² Dəx adi şirawt ta dawan-in-əktabəx əddi, wər tat-in-əkteba fəl əddəlil n awedan wa igan arak amazal wala was itawagga; kalar əktəbəx-awan-tat-in fəl ad tətawasaknu gəlleyat ta təgam dəx batu-nana dat Məşšina.

¹³ İknâ adi iman-nana. Amaran əkənni wa əgan man-nana den, iwar-tu as, isidawat-ana wəllen anay wa nəga Titəs ikna təfalawist fəlas ketnawan as das-təknam iman. ¹⁴ Əgey-as abarag fall-awan, təqqimam wər di-təzzəbazam təkarakit. Amaran wər kala a dawan-nənna arat wər nəmos tidət, abarag dəx wa nəga i Titəs, ənta da, iqqal tidət. ¹⁵ İkn-iwan tara, wəllen as d-ikta əbərdəg wa təgam ketnawan y igi n awa inna əd saşmar aggen wa tu-təssəknam. ¹⁶ İket təfalawist əgeq-qat, fəlas əfrəgaş a fall-awan saffalla dəx arat kul.

Şirgiten əmosnen tadhəlt n əlməsixitan win əxrəm ən Yerusalam

8

Tadhəlt d igi ən tənfa y aytedan

¹ İmədrayan-in, nəra a dawan-nagu isalan n arraxmat ta iga Məşšina y Əlkənisaten şin əhanen akal ən Masedonəya. ² Təssust labasat ta tanat-təgrawat, d əlləqqəw labasan wa tanat-idgazan wər dasnat-igdel igi ən təfalawist s awa təga dəx təzzəwwərt, teway-du sər-əsnať igi ən təhək n əlləllu iknan təzzəwwərt. ³ Fəlas silakanəş-awan as, arat wa əfragnat a əragnat, fadda awa əkfanať, ogar awa əlanat, amaran əgānat awen gar-essanať əd man-nasnať. ⁴ Fadda mansay a dəş ədgāznat a danəş-əganat a tanat-nayyu əgrəwnat arraxmat n ad ədhəlnat imizdagan win əxrəm ən Yerusalam əntanay da. ⁵ Arat wa əganat, ogar was nəga attama-net, ad t-imosan as azzarnat tehakkay ən man-nasnať y Əməli, dəffər adi əkfanať-anəş iman-nasnať, imos awen arat ira Məşšina. ⁶ Adi a fəl nədgaz Titəs, s ənta a dəş-wan d-igan əstizarat ad tagim şirgiten, a dawan-ilal s ad tassandim əşşəşəl wa, imosan arraxmat. ⁷ Dad zamas təbbilalam s arat kul: almayna təknaťm təla n əzəgzan, təknaťm masnať n awal, təknaťm təla ən masnať, təssānam gəlleyat dəş arat kul, tədgāzam dəş tara ta dawan-nəga; wədi arraxmat ta imos igi ən tərgiten da ədgəzat dəş-as wəllen.

⁸ Wər dawan-ganna imos fall-awan əşşil igi n adi, kuddeş as Əlkənisaten şin hadatnen əknānat tara n igi-net. Kalar tara şas a əgeş ad əssəna da du-təqqal tara ta kawan-təhat. ⁹ Təssānam dəş arraxmat ta danəş-isəkna Əməli-nana Şaysa Əlməsix. Ənta wa n əməggərgəs, isallaqqaw iman-net fəl əddəlil-nawan, fəl a kawan-isəggərgəs kawanay s ələqqəw-net. ¹⁰ Ənta da ənnəsixa wa dawan-əgeş dəş batu tədi: of-awan ad təsəkkəsəwam arat əs kawanay iman-nawan ad t-issəntan ila adi əmərədda awatay, fəlas kawanay a zzarnen s igi-net, kawanay dəş a t-id-iktan harwa dəş tizarat. ¹¹ Dəş adi əmərədda agiwat dəş əsəkkəsəw n əşşəşəl di, əddəguz wa təgam as t-idu-təssəntam. Ərəgat dəş arat a iqqal wa təlam awas təfragam şirgit-net. ¹² Fəlas kud deran issohen ill-ay wədi təhəkkut ad tətəwəqbəl s əlluş ewal awen s awa nəla wərgəş

awa wər nəla. ¹³ Wərgex agamay a tagga ad əsənəfləyax aytedan wiyyad, kawanay amaran əsəmməxitəraq-qawan. Kalar agamay xas a tagga ad tənəmiwəyam. ¹⁴ Əmərədda kawanay a əbbəlalnən, immikkan ad tilalam y aytedan win təlaqqawen; as iga adi, as ənnəflayan a dawan-ilalan əntanay da əzəl wa ad təməyataram. Emmək wədi as za tənəmiwəyam. ¹⁵ Ənnan Əlkəttaban: «Awedan wa işşedawan a əggen, wər işşedaw a t-ogaran; wa işşedawan a əndərran, wər ikataytay.»

Batu ta təqqalat Titəs dəy ənnizam wa n şirgiten y Əlkənisat ta n Yerusalam

¹⁶ Əggôdayax i Məşşina a ikfan Titəs gəlleyat dəy batu-nawan şilat ən ta dəy-as əgex. ¹⁷ Fəlas wərgex tərəddawt xas a iga s arat wa dəy-as nəgmay, fadda işsəwar adi as d-inkar gar-es əd man-net ikk-iwan-in fəl gəlleyat a iga dəy batu-nawan. ¹⁸ Nəşşedaw-t-in d amadray-nana iyyan əs Əlkənisaten ketnasnat əmməlnat əşşəxəl wa itaggu dəy batu n Əlinjil. ¹⁹ Ənta dəy a sannafrannat Əlkənisaten y a dər-nax iddaw dəy əşikəl wa za nagu newây arraxmat ta əmosnat tərgiten şin, y a dər-əs annattaf, nassaknu s adi adkul-nana Əməli d əddəguz wa nəga dəy tilalt y aytedan. ²⁰ Təmos tidawt-nana dər-əs əderrəg y a danax-itəwəsəwər lahan a iqqal dəy talxa n ənnəttaf wa nəga əd təhəkkut zəwwərat ta. ²¹ Fəlas nəgammay awa olağan dat Əməli d aytedan, nəgammay dəy amazal sər-əs.

²² Meddan win sər-wan in-nəzammazal, nəşşedaw-tan-in d amadray-nanax iyyan. Amadray-nana wa, nərâm-tu dəy taklaten aggotnən əs təməwiten aggotnən, faw iglây, wəllen əmərədda fəl awa dawan-iga dəy fəllesat. ²³ Dəy batu ta təqqəlat Titəs, əmidi-nin a imos dər ədrəway əşşəxəl wa dawan-tagga, amaran dəy batu ən mədrayan-nana win hadatnən win dər iddew, əntanay inəmmuzal a əmosan n Əlkənisaten, əşxələn gammayan adkul n Əlməsix. ²⁴ Dəy adi, sakniwat-tan tara ta kawan-təhat d əddəlil wa nəla s igi ən baragan dəy batu-nawan fəl a dəy-san əkkəsənat Əlkənisaten aşşak, ənəynat-tan.

9

¹ Dəy batu ta təqqəlat tadhəlt ən mizdagan wər əddərara s a dawan-in-əktəbəx şirawt. ² Fəlas əssənax dəy gəlleyat ta təgam dəy a dasan-tərəgam, d as əgex y aytedan ən Masedonəya ibaragan fall-awan. Ənnəx-asan: inalkiman n Əlməsix win akal n Akayya harwa naydan ad əran əsəgli ən tərgiten; fadda əddəguz-nawan dəy igi ən tərgiten a işsəran taşşam-nasan ad ərəgan əntanay da. ³ Adi a fəl sər-wan in-zammazalay imədrayan-nana win di, fəl ad wər əqqəlan baragan win fall-awan nətaggu awal ən bannan. Ənnəx-asan as kawan-in-z-asin şirgiten-nawan əmmotagnat. ⁴ As wər iga adi, har kawan-in-osex əddəway d arat dəy Kəl Masedonəya, nos-iwan-in wər təsammatagam; a dana-tabəz təkarakit ən baragan win dasan-əgex fall-awan, amaran kawanay wəllen a za təbəz təkarakit. ⁵ Dəy adi ənayax as təga addararat s ad əgəmməya dəy mədrayan-nana win di a di-in-izaran y ad əşşidəwan şirgiten şin as təgam arkawal-nasnat; assaknu adi as təgəm-tanat s əlləllu, wərgex əs gərrəz.

Maruzat ta təhat igi ən tənfa y aytedan s ərrəzəyan-nana

⁶ Ənta da awa əssoka əs batu tədi: Awedan wa inbalan amasa wər nəggət, ad d-aləy tənfa wər nəggət; awedan dəy wa inbalan amasa əggen, ad d-aləy tənfa tagget. ⁷ Akk awedan akfet awas iga ənnəyat n ad t-akfu dəy man-net. Ad wər təqqəl təhakkay-net arat imigraz, wala imos as əşşil; fəlas Məşşina ira awedan wa ihakkin əs man ərdənən. ⁸ Amaran Məşşina

ifrâg a fall-awan d-izəzzəbbət əzzənəfan n arraxmaten aggotnen, fəl a tu-wər-iməl arat a iqqal day alwaq a iqqal as təddiraram, har tawadam igi ən mazalan kul win olaḡnen. ⁹ Adi a fəl ənnan Əlkəttaban: «*Ihakku s əlləllu, ihakku šiləqqawen; taqqat-net, təyləl.*» ¹⁰ Məššina a ihakkin amagyak amasa, ihakku dəḡ isudar. Ənta dəḡ a kawan-z-akfin amasa s iggət, təzzar isəggət tənfa ta du-teway taqqat-nawan. ¹¹ Awalla, Məššina a kawan-isəbbələl day arat kul fəl ad təfrəgam ad tallallem faw day arat kul; awəy-du adi s aytedan win as za nawəy širgiten-nawan igi ən godan i Məššina. ¹² Fəlas širgiten šin təgam, wərgəḡ imizdagan win Yerusalam win maddararan ḡas as z'anfinat; kalar ad d-awəynat s aytedan aggotnen igi ən godan i Məššina. ¹³ Širgiten šin di əntanatay a d-ewaynen əs mizdagan win Yerusalam zazwar ən Məššina fəlas təssiknam əbərdəḡ wa sər-wan d-eway ləkkum wa təgam y Əlinjil n Əlməsix, təssiknam-tan dəḡ əlləllu əntanay d aytedan sahadan. ¹⁴ As dawan-taggin šiwatiriwen a dawan-tanat-taggin əs man tədnay tara fəl əddəlil n arraxmat təknaṯ təzzəwwərt ta kawan-ikfa Məššina. ¹⁵ Gudəyatanay i Məššina təhəkkut wər nəla tulat ta danaḡ-iga.

Buləs isasagru ibbillan dəḡ fəl əššəḡəl-net wa n tišit n anammazul

10

Tanaya ən Buləs

¹ Nak Buləs, nak wa fəl gannin aytedan as: šira šin dawan-in-kattabay ḡas a day əhāla awal, mišan as kawan-əheḡ ad əqqəlay awedan ləmmidan; onsəyaq-qawan fəl udəm ən talmat d əllux win iga Əlməsix, ² as, as kawan-in-oseḡ, a di-wər-təšəhhəššəlam a kawan-assakna taholat-in awal id otasay ad assakna taholat-in awal aytedan win di gannin əddi nakkanay wər nəlkem ar i təla n əddənət. A dawan-ələsa tənna: Əgmāya day-wan a di-wər-təšəhhəššəlam igi n əmazal di! ³ Tidət a imos as əddənət a nəha, mišan wər nəmməḡar fəl awa fəl əmməḡaran aytedan win əlkamnen y əddənət. ⁴ Fəlas təzoli tas nəmməḡar wər tat-təla əddənət ta, kalar tarna a danaḡ-ikfa Məššina as nəmməḡar; nətadagdag sər-əs idaggan əssohatnen win ittaf Iblis. Nəssān day bahutan-net, nəsaḡḡaggen. ⁵ Nəzaraz sər-əs tamazaq kul ta təgaddalat y aytedan ad əssənan Məššina. Təzoli tədi da as du-nətabaz imedranan kul n aytedan, fəl ad abbardagan y Əlməsix. ⁶ As təssəknam alkamalat n əbərdəḡ-nawan, nəsimatag y ad nawwaddab awedan kul wa n ənəmməzrəy.

⁷ Əswədat day awa illan dat šittawen-nawan, tagrim-tu. Kud awedan a kawan-ihan ikkāsan aššak as Əlməsix a t-ilan; issənət za as, nakkanay da ig-āna Əlməsix təla tədi da a das-iga əddi. ⁸ Wala ad əgeḡ ibaragan aggotnen fəl as danaḡ-ikfa Əməli tanaya, da wər di-z-izzəbəz adi təkarakit. Tanaya ta danaḡ-ikfa šin a kawan-nəsəssuhət, wərgəḡ a kawan-nəjəbbərəjjət. ⁹ Ənnəḡ awen fəl ad wər tiḡalam šisəksədawen ḡas a dawan-tagga day šira-nin! ¹⁰ Id itawannu sər-i: «A kawan-wər-iššəwəš Buləs. Šira-net ši labasnen, əssohatnat, mišan ənta əs man-net as dana-d-osa wər fərur, amaran wər issen awal.» ¹¹ Awedan wa sər-i innan adi, əssənət as, awa din-nəkəttab day šira-nana, ənta a za nəmməzal as kawan-in-nosa.

¹² Tidət əs, wər za nəhəl ad nəšišagda iman-nana wala nəšišalen d aytedan win di a dawan-əmmalnen iman-nasan; wər nədəkkəd iman-nasan ar əs man-nasan, šašagdin dəḡ iman-nasan əd man-nasan. Wər

əlen əgərri. ¹³ Nakkanay za, wər za nagu ibaragan fəl aratan win wər nəmos tadagart-nana; amaran wər z'akəyan baragan-nana tadagart ta danax-ikfa Məşşina, a tat-imosan as kawan-in-newad. ¹⁴ Iki wa dawan-in-nəga wər imos əsəssikəy fəl awa nətawakfa zun as kawanay wər təhem tədagart ta nəgraw, fəlas kawanay as nazzar nəşxal xur-wan, nəmal-awan isalan n Əlinjil n Əlməsix. ¹⁵ Nakkanay wər nətəggu ibaragan fəl əşşəxəl ən wiyyad aytedan win əgrawnen tədagart wər nəmos ta nətawakfa nakkanay. Kalar attama-nana nəg-ay dağ-əs, as ittity əzəgzan-nawan, a xur-wan nagu əşşəxəl as z'itizwaran wəllen, da wər nokay tədagart ta danax-ikfa Məşşina. ¹⁶ Almayna ad nəfrəg igi ən salan n Əlinjil dağ kallan win dənneq-wan əllanen, naqqam da wər nəga ibaragan fəl awa d-ixsalan dağ əşşəxəl imōsan tadagart n awedan iyyan. ¹⁷ Ənnan Əlkəttaban: «I itaggin ibaragan, aget-tan fəl awa iga Əməli.» ¹⁸ Fəlas wərgex awedan wa immalan iman-net a igrawan saymar, kalar awedan wa immāl Əməli a t-igrawan.

11

Buləs issinkad-anay i nəmmuzal win bahu

¹ Arex dağ-wan a dər-i təzəzzəydəram! Ad aga arat ən təmətəkwayt n əmməskəl! Awalla, əzmarat y awa z'anna! ² Fəlas əgey-awan tara ta n təsmiten, şismiten di da şin d-əfalnen Məşşina, id təhām-i şaşşelan ən təntut əs wər kala a tat-idas aləs, a dər isimarkas aləs iyyanda, a t-imosan Əlməsix, amaran nak a das-isamarkasan dər-əs. ³ Mişan əksudağ ad təwərkəbnat taytween-nawan əs təsədək iyyat, tammazzayam d əlxibada wa təgam Əlməsix s əwəl iyyanda [əd man zaddognen], itəwəgg-awan ətəwəsəxrak wa iga məlul Xawa əs təkərras-net. ⁴ Fəlas as kawan-in-osa awedan iyyan ig-awan isalan ən Yaysa iyyan wər nəmos was dawan-nəga isalan-net, madey təgrəwam infas iyyan wər nəmos Infas wa Zəddigan wa təgrawam, madey ag-awan isalan n əlinjil iyyan wər nəmos wa təqbalam, tarmād as das-taknim tərəddawt s awen. ⁵ Dər iga awen da za, wər xur-i iga as ill-ay arat as di-ogaran nəmmuzal-nawan wər nəla tulat win di. ⁶ Amaran kud awal wər ələx madas-net, masnat ənta, ələq-qat wəllen; nəssikn-awan-tat dağ əkkulluk n arat s əmmək kul.

⁷ Awak abakkad a əgey as əssərasay iman-in fəl a kawan-əzzəzwəra kawanay s amel wa dawan-əgey isalan n Əlinjil ən Məşşina wər kawan-əzzərzama wala? ⁸ Oxe-du Əlkənisaten şin hadatnen əs tədhəlt ta di-əganat s awas əddərara dağ əşşəxəl wa dawan-əgey. ⁹ Alwaq wa xur-wan əlle, wər kala əqqalax i waliyyan dağ-wan əzuk as mayatara s arat, fəlas imədrayan-nana win d-əfalnen akal ən Masedonəya a di-əkfanen awas əddərara. Əgdəlay i man-in tişit n əzuk i waliyyan dağ-wan dağ əkkulluk n anamod, amaran ad agla dağ igi n adi. ¹⁰ Agamad wa iga aşşak tidət n Əlməsix ta di-təhat, ənta a iga as, wər iha awedan imədlan n akal n Akayya ifrāgan a di-igdəl igi n abarag wədi! ¹¹ Ma fəl əgey adi? Awak iba ən taranawan? Məşşina issân as areq-qawan! ¹² Arat wa tagga da amaran, ad agla dağ igi-net, fəl ad əgdəlay igi ən baragan y aytedan win əranen ad əgrəwan tarrayt n ad annin əşşəxəl-nasan wər izlay əd wa-nana.

¹³ Fəlas meddan win di, inəmmuzal ən bahu a əmosan, əmosan dey imaşşayalan ən məkkəddal, sakninen as inəmmuzal n Əlməsix a əmosan. ¹⁴ Wər iqqen adi exaf, fəlas wala Aşşaytan itaggu iman-net angalos n ənnur itəggin tidət. ¹⁵ Dağ adi aytedan win das-əşxalnen wər isammaklal ad

agin iman-nasan zun maššaxalan sasaxrinen aytedan taqqat. İlkâm ad egrəwan awa dər əhoran mazalan-nasan.

Alxazab wa iga Buləs day tišit-net anammazul

¹⁶ A dawan-ələsa tənna, ad wər iyal awedan waliyyan nak əmeskel. Mišan, kud əmeskel a di-təgam, təzməram-i, awa tətəggim y əmeskel, fəl ad agax arat ən baragan-in nak da. ¹⁷ Arat wa ənne da, wərgex arat as d-inna Əməli ad t-anna, kalar abarag adi, a di-təsisaga tulat-in d əmeskel. ¹⁸ Dad zamas əggətan aytedan win tagginen ibaragan fəl awa itaggu aggadəm day əddənət, nak da, ad agax ibaragan. ¹⁹ Fəlas kawanay win malan ən tayttay, təzmāram i məskelan, isidawat-kawan adi! ²⁰ Təzmāram y i kawan-igan eklan, madex axu awa təlam, təzmāram y i day-wan tat-igān əs təkərras-net, madex assakn-iwan məlka, madex iwət-kawan day udəm. ^{21a} Isikarakad-i as, əlləqqəw-nana nakkanay, igdāl-ana a dawan-nagu aratan šilat ən win di.

^{21b} Dər iga awen da ya, arat a iqqal as ihal awedan a fall-as agu abarag, nak da, əhələx a fall-as agax abarag. Batu ta əge da šilat n as ig-et əmeskel. ²² Kud Kəl-Ÿibri a əmosan, nak da, əmosaq-qu. Kud Kəl-İsrayil a əmosan, nak da, əmosaq-qu. Kud əzzurrəyya n İbrahim a əmosan, nak da, əmosaq-qu. ²³ Kud imaššaxalan n Əlməsix a əmosan, ogaraq-qan tišit-net. Batu ta əge da šilat n as ig-et əmeskel. Kud alxazab a əgan, ogarax-asan-tu; kud kasaw a əggazan, ogaraq-qan iguz-net; kud šiwwit a tawaggan, ogaraq-qan ətəwənxa; kud dəx tazak ən tamattant a əggazan, ogaraq-qan iguz-net. ²⁴ İwəddiban səmmos a di-əgan Kəl-Əlyəhud, s akk iyyan əkkozat təmərwən ən tawatay day aba iyyat. ²⁵ Karadat tənəqq a di-əgan Kəl-İrrum s ələkkud, taklat iyyat əgmayan aytedan əd tanaxay-nin kərəz əs təgur ən təhûn, karad əxşudan da tənəmazray a dər-i iga əxlal n aman. Idās-i dəx as əgex ahad iyrâdan d əzəl day ammas n agaraw əbukan aman a di-ətšin. ²⁶ Əgex işikilan aggotnen. Əggâzax alxarar n adi əbətən aman ən təsəssəngay šin raddaxa madex egrəwan-i narkaban. Əggâzax alxarar day aytedan win-da-nin ən Kəl-Əlyəhud əd win tan-wər-nəmos. Əggâzax alxarar day xərman əd saffan. Əggâzax alxarar n a di-atšu agaraw. Əggâzax dəx alxarar day aytedan win ganninen əs bahu əmosan imədrayan-in day əddin. ²⁷ Əzdâyax əššəxəl iha alxazab əd talawayt, d əmikər n etəs aggen. Əzdâyax gələk əd fad, əyyəwana dəx əzum. Əzdâyax taysəst n asamed əd zəlləm. ²⁸ Adi ketnet, iwâr-tu əddəguz wa əgex akk əzəl day masnat ta əgex day Əlkənisaten kul. ²⁹ As day-asnat irkam awedan, a di-idəs rəkkəm-net nak da; as day-asnat d-eway awedan s əmidi-net igi n abakkad, ad tarxu temsay day man-nin.

³⁰ Kud əššil a fall-i imos igi ən baragan, wədi aratan win sakinen rəkkəm-in a fəl tan-z-aga. ³¹ İssân Məššina di n Abba n Əməli Ÿaysa as, wərgə bahu a əgex. Attamalet esəm-net har faw. ³² Aləs wa izzozar əmənokəl Arestas y əxrəm ən Damas, kala ad omar meddan s ad əbdədan day mawan n əxrəm fəl a di-əbəzan. ³³ Mišan tawagga day azmam zəwwəran, tawasarasa əs fənetər ihân axalla wa iylayan əxrəm, əddərragax-as.

12

Targət ən Buləs əd təsasmit ta təhat tayəssa-net

¹ İlzâm-i igi n abarag. Kud wər infa igi-net wala da, ad aglay əmmələx-awan aratan win di-issəkna Əməli əd win di-isannafalal. ² Əzdâyax aləs iyyan osâxan d Əlməsix as kala ad immədkal har osa əjəna wa n əssa.

Wər əssenay kud tayəssa-net a təmmədkalat den, wala dəy iman-net ɣas a əmmədkalnen, Məššina ɣas a issanan. İla adi əmərədda maraw elan d əkkəz. ³⁻⁴ Awalla əssânay as aləs wədi, immidkal har osa aljannat, isla dəy-as awalan simaklalten as wər ifreg awedan emel-nasan dəy awal waliyyan, wala dəy xalal amel-nasan. Wər əssenay kud, tayəssa-net a təmmədkalat den, wala dəy iman-net ɣas a əmmədkalnen, Məššina ɣas a issanan. ⁵ Ad aga abarag fəl awedan wədi, mišan wər tu-z-aga fəl man-in. Rəkkəm-in ɣas a fəl z'aga abarag. ⁶ Amaran kud arex igi ən baragan, da wər di-iga adi əmeskel, fəlas tidət a z'anna. Mišan ad ammazzaya d igi-nasan id wər arex a di-ittəf awedan waliyyan dəy adag ogaran wa dəy-i əgan mazalan-in d awa ganna.

⁷ İsinafalal-i Məššina aratan əganen adkul wər nəla əddukad, adi a fəl di-igdal adakal ən man-nin s igi wa iga dəy alam-in əşənnan, imosan ənammazul n Aşşaytan a di-izaxazzaban fəl ad wər ədkelay iman-nin. ⁸ Karad gamayan dəy tanamazray a əgey dəy Əməli a di-izəmməzzəy dər-əs. ⁹ Mišan inn-i: «Təgd-âk arraxmat-in; fəlas tarna-nin, rəkkəm a dəy tətəggu ənəfiləl wa ikmalan.» Dəy adi isaddawat-i igi ən baragan fəl rəkkəm-in, fəl a dəy-i təzdəy tarna n Əlməsix. ¹⁰ Adi a fəl di-isaddawat rəkkəm, əd tərəbbad, d alxazab, d ətəwədgaz, əd təməxutar fəl əddəlil n Əlməsix. Fəlas alwaq wad ərkama, ənta a dəy əssoheɣ.

Awa idgazan Buləs dəy batu ən Kəl-Korent

¹¹ Təşahhaşşalam-i əmazal imosan igi ən baragan âs əmeskel ɣas a t-itaggin; ənta kawanay as ihor a fall-i təsanamalam, fəlas kud wər əmosay arat da, wər di-ogaran nəmmuzal-nawan wər nəla tulat win di. ¹² Alxalamaten ən tişit-in anammazul wa n tidət tiwagganat gar-ewwan əddewnat əd zəmmerat, igâ awen s alxalamaten əd təjujab əd təlməxujaten. ¹³ Arat iyyanda ɣas a ɣur-wan wər əgey, âs Əlkənisen şin hadatnen əgeq-qu ɣur-əsnat, a t-imosan as wər dəy-wan əgmaya tadhəlt waliyyat. Surəfat-i-id ark əmazal wədi!

¹⁴ Əmərədda simâtaga y a dawan-in-agay assa wa n karad, amaran wər dawan-z-əqqəlay əzuk; fəlas wər gəmməyay awa təlam, kalar kawanay a gammaya. Wərgəy bararan a iwar ad assansin arat iyyan i marwan-nasan, kalar imarwan a iwar ad assansin arat i bararan-nasan. ¹⁵ Nak za, isidawat-i a fall-awan akfa təla-nin kul, akfa harkid man-nin fəl əddəlil-nawan. Awak da dawan-əge tara togdat d awa, ad ifnəz adi ta di-təgam kawanay? ¹⁶ Təssânam as wər dawan-əmosay əzuk, mišan təgannim əməkkerrəs a əmosay, əgeq-qat dəy-wan əs təkərras-in. ¹⁷ Məni təməwit tas kawan-əkkərrasay? Awak iyyan dəy meddan win kawan-in-əssoka a dəy-wan itşan arat? ¹⁸ Nak a onsayan Titəs əgmaya dəy-as a kawan-in-akku, əşşədawaq-q-in d amadray-nana dəy əddin wa təzdayam. Awak arat iyyan a dəy-wan itşa Titəs? Awak wərgəy nak dər-əs tarrayt iyyadda as nəlkam s ənəyat iyyadda? Awak wərgəy almasal iyyanda as nəlkam?

¹⁹ Awak tədma a təgam, awal ketnet wa əgey dəy batu ta, agamay a sər-əs nətaggu aggaz dəy-wan iman-nana? Kala! Dat Məššina ad nəşawal, əs tarrayt ən tassa-q-nana d Əlməsix. Amaran, imaran-nana, əssənat as arat kul wa nətaggu tənfa-nawan a fəl tu-nətaggu. ²⁰ Əksuday a kawan-in-asa wər oggema tayara-nawan, kawanay dəy, wər toggemam ta-nin; əksuday as mijas əllanat-tu tamazayen gar-ewwan, əd manjay, d aşşar, d əzgən, əd tənawen, d ədkul ən man, əd tənajarwayat, wər təgəmməyam ar tənfa ən man-nawan. ²¹ Əksuda dəy a kawan-in-asa iləs-i Əməli-nin Məššina əzəbəz ən təkərakit ɣur-wan; əksuday ad əxşədan man-nin, fəlas wiyyad

day-wan aggotnen a wər nəmməzzay d igi ən bakkadan win as kala a tan-taggin, wər ətuban dey day igi ən mazalan samadasnen win taggin, d igi n əzzəna əd mazalan zizallatnen win taggin.

13

Igi daw ayaf d əsəmmutəg y əşikəl wa n karad

¹ İki-nin y-awan wa n karad awa. Ənnan Əlkəttaban: «*Taxtəst kul, təgəyya n əşšin aytedan madey karad a tat-isisuhen.*» ² Yur assa-nin y-awan wa n əşšin, əssinkadağ aytedan win di wər nəmməzzay d igi ən bakkadan, əntanay d aytedan kul win hadatnen. Əsənkəd za wədi da a dawan-əgeğ əmərədda harwa da əgguga, əs: As kawan-in-oseğ wər t-illa awedan itaggin ibakkadan, as z'aqqamin wər iwwəddab ³ dad zamas təgammayam a dawan-attaddu as Əlməsix a sər-i işşewalan. Amaran Əlməsix wər kawan-issəkna iba ən fərregat n arat, kalar issikn-iwan təlat-net tarna. ⁴ Fəlas illikan as irkam alwaq wa day itawataytay fəl təgəttawt, mişan iddar-du əs tarna ən Məşşina. Illikan dey as nakkanay da nərkam fəl əddəlil ən tassağ ta nəga d Əlməsix, mişan əs tarna ən Məşşina ad nagu təməddurt ta iga Əlməsix, fəl əddəlil n əşşəğələn win dawan-nətaggu.

⁵ Şaggarat iman-nawan, təssənam kud tidət day əs təzzigzanam! Ərəmat iman-nawan! Wər təssənam as Yaysa Əlməsix iha iman-nawan? Məğ əzəgzan-nawan a wər nəzmer i şaggara! ⁶ Amaran əgeğ attamanin day as, ad tənəyam tarđim dey s as, nakkanay da nənjax day şaggara wədi, issiknağ as nakkanay inəmmuzal win tidət a nəmos. ⁷ Nətəttar əs Məşşina a dawan-igdalan igi ən təkma waliyyat. Wər dawan-nətəttər fəlas nənjax day əşşəğəl wa xur-wan nəga, kalar fəl tara n ad tagim awa olağan, kuddeğ as itiwattaf as nakkanay wər nənjax. ⁸ Fəlas wər nəfreg əməzrəy ən tidət, kundaba ғas tebadday fall-as. ⁹ Isifilawas-ana rəkkəm wa nəga, ənta kawanay təssohem. Awalla nətəttar a iknan tebadday-nawan day əzəgzan. ¹⁰ Adi a fəl dawan-in-kattaba harwa da əgugaq-qawan, fəl ad wər addarara s a dawan-aga ərruxmatan əsəsnen as kawan-in-oseğ, fəlas tanaya ta di-ikfa Əməli fall-awan, ikf-i-tat fəl ad əşşəğəla day anamod wa kawan-z-issukin afalla, wərgəğ wa kawan-z-ijəbbərəjjen.

Təsəxtəmt: Ənnəsixatan d assalaman win təzərəst

¹¹ Əmərədda, imədrayan-in, fəliwəsət! Əqqəlat aytedan əkmələn; tinəməgginen ənnəsixatan; tənimmannakam gar-ewwan. Iməlet alxer gar-ewwan. Eddi a day-wan issən Məşşina di ihakkin tara d alxer. ¹² Tinəməggat assalam zəddigan. Əhulan-kawan-in mizdagan kul win əllanən da da.

¹³ Əgməya day Məşşina a kawan-ikfan ketnawan arraxmat n Əməli-nana Yaysa Əlməsix, əd tara ta n Məşşina əd tassağ n Infas wa Zəddigan.

Şirawt ta iktab Buləs i Kəl-Galatəya

İsənti

Təhult

¹ Şirawt a din-təfâlat Buləs imosan anammazul a du-wər-zammazalan aytedan, wala dəx izimazal-t-id awedan waliyyan. Kalar Məşşina di n Abba s ənta a d-issənkaran Yaysa dəx tēmattant, əd Yaysa Əlməsix iman-net a di-du-zammazalnen. ² Nahul-in Əlkənisaten şin n akal ən Galatəya nak harkid mədrayan-in win xur-i əllanən. ³ Ig-awan Məşşina di n Abba-nana d Əməli-nana Yaysa Əlməsix arraxmat d alxer. ⁴ Yaysa Əlməsix ənta a ikfan iman-net fəl a danax-agəz dəx bakkadan-nana, ixləs-ana dəx dəx talbast n əddənət ta n əmərədda, inimannak awen əd tara ən Məşşina di n Abba-nana, ⁵ a ilan tanaya har faw! Amin.

Əlinjil iyyanda

⁶ İqqan-i exaf wəllen əsətrəb wa təgam agamad ən batu ən wa kawan-d-ixran əs tarrayt n arraxmat ta d-eway Əlməsix, təlcamam y əlinjil iyyan ən bahu. ⁷ Əssənət əs wər t-illa əlinjil waliyyan ar wa dawan-əməla. Aytedan xas a t-əllanən a kawan-şawaşnen, safraxan Əlinjil n Əlməsix. ⁸ Amaran i igan isalan n Əlinjil wər nəmos win dawan-nəga, gər nakkanay iman-nana wala angalos a d-ifâlan ijənnawan, wədi itəwəlxənet! ⁹ Arat wa ənney-awan-tu kala da, amaran a dawan-t-ələsa tənna əmərədda: As dawan-iga awedan iyyan isalan n Əlinjil wər nəmos win as təslam təqbalamtan, wədi itəwəlxənet! ¹⁰ Ma tənnam: Awak əmərədda aytedan a dəx gammaya saymar meş Məşşina? Awak aytedan as gammayaş a dasan-əgrəza? Ənnar harwa da gammaya a di-iren aytedan, wər z'əqqələş akli ixbâdan Əlməsix.

Buləs ibillan fəl Əlinjil

Təməwit tas iqqal Buləs anammazul

¹¹ Arat da was areş a dəx-as təssənəm imədrayan-in: Əlinjil wa əmmala, wər d-ifel aggadəm. ¹² Fəlas nak iman-in da wərgəş aggadəm a di-t-ikfan wala dəx isisayr-i-tu. Kalar Yaysa Əlməsix iman-net as di-t-isannafalal.

¹³ A igan da təslâm alxal-in dat awa harwa ad əheş əddin wa n Kəl-Əlyəhud. Azzaman di əkney wəllen əssus n Əlkənisat ən Məşşina, gammaya d əhluk-net. ¹⁴ Harwa ad əheş əddin wa n Kəl-Əlyəhud, ogarəş kəl-tawşet-in aggotnen win jəytan-in əddəguz dəx əddin, fəlas gəlleyat tagget a əgeş dəx ləkkum y alxadat ən marawan-in.

¹⁵⁻¹⁷ Məşşina a di-isannafranan, harwa da aheş tadist n anna-nin, iyr-i dəx s arraxmat-net y ad t-əxbada. Amaran assaxa wa das-igraz a di-isənnəfiləl Barar-net fəl ad əmələş isalan-net a tan-imosan Əlinjil y aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, assaxa wədi dəx ad əkkeş Arabəya, dəffər adi əqqala-du Damas, da wər əşşəwwarəş awedan waliyyan, za wər əggəzzaya əs Yerusalam y ad əssuməra tanat meddan win di-azzarnen tişit ən nəmmuzal.

¹⁸ As əgeş karad elan dəffər awen, əkke Yerusalam fəl ad ammanayaş əd Qayfas nəməzdəya dər-əs, əgeş xur-əs maraw adan əd səmmos. ¹⁹ Wər ənaya waliyyan dəx nəmmuzal win hadatnen. Yaqub wa n amadrax ən Yaysa, di n Əməli-nana, xas a ənaya. ²⁰ Silakanax-awan dat Məşşina as,

isalan win dawan-in-kattabay da, wər əmosan bahu. ²¹ Əgmada Yerusalam əkkeş amadal wa n Surəya əd wa n Kilikəya. ²² Alwaq wədi aytedan n Əlkənisaten šin Yahudəyya, wər di-əzdayan. ²³ Əslân ƣas âs: «Aləs wanad a danaş-iknan əssus da, əmərədda itaggu isalan n Əlinjil was kala ad ira əjəbbərəjji-net.» ²⁴ Arat wen eway-du sər-san igi ən təmalen i Məşşina day batu-nin.

2

Buləs əd nəmmuzal win hadatnen

¹ As əgan maraw elan d əkkoz dəffər awen əlasa əgəzzəy əs Yerusalam nak əd Barnabas, əddewa dəx əd Titəs. ² Məşşina a di-d-isannafalalan as iwar-i iki ən Yerusalam y a day-as əmələş Isalan n Əlinjil win tagga y aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. Arat wen amaran əkneq-qu wəllen emel i muzaran n Əlkənisat ən Yerusalam win ogarnen ətəwəsəşmar, fəl təksəda n ad abbannan əşşəşəl wa əgeş əd wa z'aga dəffər awa. ³ Əqbalan-i nak əd Titəs a dər əddewa, imosan iyyan day Kəl-Əlyunan, s əmənkəd da wər immənkəd. ⁴ Awen wər t-igdel iguz wa danaş-əgan məzzəgzan ən bahu wər nəmos arat day-na, kalar iguz ƣas a dana-d-əgan fəl ad əssənan əmmək was nəşəşəşəl tədarfit ta danaş-ikfa Əlməsix Ƴaysa. Ərân a danaş-əssuşəlan əkkəlu wa nəga day əşşərişə wa n Əttawret. ⁵ Mişan aytedan win den wər dasan-nəga wala arat n amazay ən tərəddawt s awa əran. Arat wen nəg-ay fəl aggaz y-awan tidət ta n Əlinjil. ⁶ Aytedan amaran win ogarnen ətəwəsəşmar – wər əzləya day awas kala ad t-əmosan: Məşşina wər itəggu təmərit! – Aytedan win tawasəşmarnen en, wər di-şahhaşşalan wala. ⁷ Kalar əgran-in as isalan n Əlinjil tiwaggan-du day əfus-in y a tan-əməla y aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, zund əmmək as tawaggan day əfus ən Butros y tan-agu y aytedan win Kəl-Əlyəhud. ⁸ – Məşşina ikfa Butros fərregat n ad iqqəl anammazul-net əs Kəl-Əlyəhud, nak amaran ikf-i fərregat ən tişit n anammazul-net s aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud. – ⁹ Yaqub əd Qayfas əd Yaxya itiwassannen day tişit ən tēgəttawen n Əlkənisat əgran-in arraxmat ta di-tətawaggat, əqbālan-ana nak əd Barnabas əssəknan-ana tassaş ta gər mədrayan. Əmmək en da as əqbalan as nakkanay ad nakku aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, əntanay amaran akkin Kəl-Əlyəhud. ¹⁰ Əgmāyan day-na ƣas ad nəkittəw şiləqqawen. Arat wen amaran nak ədgāza day igi-net.

¹¹ Mişan assaşa wa d-osa Qayfas aşrəm n Antəyoxəya, əşşewala fall-as udəm s udəm id tidət a wər iga, ¹² fəlas dat assa n aytedan wər nəggət win d-əşşokalnen ƣur Yaqub, idarraw imensewan d aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud; mişan as t-in-osan aytedan win, igaz šin n awer n aganna, fəl təksəda n əlməsixitan win as ələsəl-nasan Kəl-Əlyəhud zizawatnen day alƣadaten n Əttawret. ¹³ Kəl-Əlyəhud win hadatnen n əlməsixitan əntanay da əgan awen da, əşbaran arat was əzzəgzanan zun awa iga Qayfas, har as Barnabas iman-net da ilkam i təmənuşəqa-nasan. ¹⁴ Mişan assaşa wad ənayəş as wər zalaləşan day ləkkum i tarrayt ən tidət ta n Əlinjil, ənney i Qayfas dat mədrayan-nana kul: «Kay was imos ələsəl-nak ag Əlyəhud, tēgeş təməddurt tolat əd ta n awedan wər nəmos iyyan day Kəl-Əlyəhud, toyyəş tarrayt ta n Əttawret. Day adi manəmmək as za təşəhhəşşəşəş aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud ləkkum y alƣadaten n Əttawret?»

Aytedan kul əgrawan taqqat s əzəgzan əs Ƴaysa Əlməsix

¹⁵ Nakkanay as imos ələsəl-nana Kəl-Əlyəhud, wər nəmos «inas-bakkadan» šila n aytedan win wər nəssen Məššina. ¹⁶ Dər iga awen da aggadəm wərgex ləkkum i tarrayt ta n əššərixa wa n Əttawret a t-ihakkin taqqat xur Məššina, kalar əzəgzan əs Yaysa Əlməsix. Awen da a fəl as nakkanay da nəzzəgzan s Əlməsix Yaysa fəl ad nəgrəw taqqat s əzəgzan s Əlməsix wərgex əs ləkkum y əššərixa wa n Əttawret. Awalla wər t-illa awedan waliyyan a z'igrəwan taqqat xur Məššina əs ləkkum y əššərixa wa n Əttawret.

¹⁷ Mišan as imos as, dağ agamay wa nətaggu taqqat əs tərətəyt n Əlməsix, itawanay-du as nakkanay da nətaggu ibakkadan win taggin aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, dağ adi Əlməsix a danax-illilan s igi n abakkad? Kala Kala! Wər ilkem ad iga adi! ¹⁸ As əlasax akaras n awa jabbarajjey a t-imosan tarrayt ta n ləkkum y əššərixa wa n Əttawret, ad sənnəfilələx as nak ənəmmezrəy a mosa. ¹⁹ Nak əssəbab n əššərixa a fəl əmməzzayağ əd tēməddurt ta ihakku əššərixa. Arat wen kul iga fəl ad iqqəl as tēməddurt-in tartəyt əd Məššina a dağ təga. Nak ab-i fəl tēgəttawt əddəwağ d Əlməsix. ²⁰ Əddāra mišan ab'as imos as nak a iddaran, kalar Əlməsix a iddaran iha iman-nin. Əmərədda tēməddurt-in ta n tišit n aggadəm, əgeq-qat s əzəgzan əs Barar ən Məššina as awa di-iga dağ tara, iman-net a ikfa aba-tu dağ adag-in. ²¹ Dağ adi wər z'ugəya s ad əqbələx arraxmat ən Məššina əqqəla-du tarrayt ta n ləkkum y əššərixa wa n Əttawret, fəlas ənnar ləkkum y əššərixa a ihakkin taqqat xur Məššina, wədi Əlməsix bannan as t-aba!

3

Əzəgzan a igrəwan arkawal

Tarrayt ta n əzəgzan meğ ta n əššərixa?

¹ Xa Kəl-Galatəya win aljahilan! Ma işwan tayttay-nawan? Awak wərgex dat šittawen-nawan a dawan-təbbəyyan tēməttant ən Yaysa Əlməsix fəl tēgəttawt ta fəl itawataytay? ² Əsəstan iyyanda xas as areğ a dawan-t-aga, a t-imosan as: Awak ləkkum y Əššərixa wa n Əttawret a kawan-ikfan Infas wa Zəddigan, meğ əzəgzan wa tēgam əs salan n Əlinjil win as təslam? ³ Awak igrəw-kawan iba n tayttay ogdān d adi? Awak dəffər as təssintam əs mazalan win ləkkum y Infas ən Məššina, tara a tēgam əmərədda ad tassandim əs mazalan win tēgam kawanay iman-nawan? ⁴ Awak aratan win tējjerabam dağ tēməddurt-nawan kul əqqəlan bannan? Wər t-illa əmmək as z'abbannanan! ⁵ Tehakkay ta kawan-iga Məššina Infas-net di Zəddigan, iga dağ-wan değ təlməxjujaten, awak ləkkum-nawan y Əššərixa wa n Əttawret a fəl dawan-iga awen, meğ əzəgzan-nawan əs salan n Əlinjil win as təslam? ⁶ Aktiwat-du awa ənnan Əlkəttaban s ənnəbi İbrahim as ənnan: «*Izzəgzan əs Məššina, awen dağ a fəl t-ikfa taqqat.*»

⁷ Dağ adi əssənət as aytedan win əzzəgzannen əs Məššina əntanay a mosnen bararan n İbrahim. ⁸ Fadda Əlkəttaban ənnān harwa dat əzəl: Aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, əssəbab n əzəgzan-nasan a fəl z'iqbəl Məššina taqqat-nasan. Awen dağ a fəlas Əlkəttaban əməlan isalan n Əlinjil win y İbrahim a irəwan as ənnan: «*Ad əgrəwnat tawšeten kul n əddənet albaraka s əssəbab-nak.*» ⁹ Əmmək en dağ as aytedan win əzzəgzannen əs Məššina, əntanay a z'əgrəwnen albaraka wa igrəw əməzzəgzən İbrahim.

¹⁰ Amaran aytedan win saffallanen fəl ləkkum-nasan y əşşəriya wa n Əttawret, win di təsəlkaht-nasan tulxant, fəlas ənnan Əlkəttaban: «*Təwəret tulxant awedan kul wa wər nəbbərdag faw y əşşəradan kul win əktabnen daɣ Əttawret.*» ¹¹ Daɣ adi wər t-illa awedan igrāwan əs ləkkum-net y əşşəriya taqqat ɣur Məşşina fəlas a ənnan Əlkəttaban: «*Awedan wa oyadan daɣ tarrayt ta n əzəgzan a igarrawan təməddurt taynayət.*» ¹² Amaran əşşəriya wər idrew əd zagzan wala. Kalar ənnan Əlkəttaban: «*Əşşəriya ənta a z'akfin təməddurt y aytedan win d-əssəndanən əşşəradan-net.*» ¹³ Əlməsix ikkas-ana-du daɣ tulxant ta danaɣ-issəwar əşşəriya wa n Əttawret, idkal-tat daɣ adag-nana, id Əlkəttaban a ənnanen: «*Təwâr tulxant awedan kul wa itawaşalayan aşək.*» ¹⁴ Arat wen ig-ay Əlməsix Ƴaysa fəl ad iqqəl tarrayt y aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud y ad əgrəwan daɣ albaraka n İbrahim, nəgrəw ketnanax əs tarrayt n əzəgzan Infas was iga Məşşina arkawal-net.

¹⁵ Imədrayan-in, a dawan-aga almasal s arat taggin aytedan: As iktab awedan imateran-net əs təməwit təlkâmat y əşşəriya, wər t-illa i ifragan a dər-san d-iqqəl dəffər adi gər za y a daɣ-san ifnəz arat wala a daɣ-san t-işşitu. ¹⁶ Amaran İbrahim d əzzurrəyya-net as iga Məşşina arkawālān. Wər itawanna: «y əzzurrəyyatan-net», zun as ila əzzurrəyyatan aggotnen, kalar iyyanda ɣas, fəlas a das-itawannan: «*əzzurrəyya-nak*», almaɣna Əlməsix. ¹⁷ Daɣ adi ənta da awas areɣ tənna-net: Arkawal ən tassaɣ iga Məşşina kala da, wər tu-z-iməs əşşəriya wa n Əttawret a d-osân əkkozat təmad n awatay əd karadat təmərwən dəffər awen, iqqəl as arkawal wen ab'as t-illa. ¹⁸ Amaran as iqqəl as əşşəriya a ihakkin təkasi ten, adi za ab'as imos as arkawal wa iga Məşşina y İbrahim a işɣalan. Arkawal wen amaran, tarrayt-net as iga Məşşina arraxmat-net y İbrahim.

Tassaɣ d Əlməsix

¹⁹ Daɣ adi mafel osa-du əşşəriya wa n Əttawret? Əşşəriya wa itiwaşata-du fəl a du-tumman təməzrəyt n aytedan iket di a d-itawad əzzurrəyya n İbrahim s ənta as iga Məşşina arkawal. Əşşəriya wen izzibbat-du əs tarrayt n angalosan, amaran aggadəm a imosan əməşşewəl daɣ batu ten. ²⁰ Əməşşewəl amaran wər sər-əs təga addararat ar s ad t-illa awedan iyyan was z'işşiwəl, Məşşina amaran nəssan as ɣas-net a imos.

²¹ Awak almaɣna n awen as əşşəriya immizray arkawalan ən Məşşina? Kala Kala! Wər ilkem ad iga adi! Fəlas ənnar d-itiwakfa əşşəriya iyyan ihakkan təməddurt taynayət, wədi illikan as ləkkum y əşşəriya as za tətəwəgrəw taqqat. ²² Kalar Əlkəttaban əməlan âs arat ketnet ila fall-as abakkad tarna fəl ad iqqəl âs: Arat was iga Məşşina arkawal-net kundaba inda fəl məzzəgzan, fəl əddəlil ən təɣudəla ən Ƴaysa Əlməsix.

²³ Dat assa ən tarrayt ta n əzəgzan, ig-anaɣ əşşəriya iməskəsa, ittafana har d-ewad alwaɣ wa daɣ danaɣ-isannafalal Məşşina tarrayt ta n əzəgzan as irəw təzay-du. ²⁴ Daɣ adi əşşəriya a danaɣ-isassaɣadan har d-osa Əlməsix, fəl ad nəgrəw taqqat əs tarrayt ta n əzəgzan. ²⁵ Amaran dad zamas tarrayt ta n əzəgzan tosa-du, wədi ab'as danaɣ-isassaɣad əşşəriya.

²⁶ Fəlas ketnawan as təmosam bararan ən Məşşina s əssəbab n əzəgzan wa, daɣ tassaɣ d Əlməsix Ƴaysa. ²⁷ Awalla, ketnawan win tawasalmaɣnen daɣ aman daɣ tərtəyt d Əlməsix, Əlməsix en da a iqqalan zun telassaynawan ta taynayət. ²⁸ Ab'as əzləyan Kəl-Əlyəhud, wala Kəl-Əlyunan, wala eklan, wala ilallan, wala əzlāyan meddan əd tədoden, fəlas ketnawan awedan iyyanda a təmosam daɣ tassaɣ d Əlməsix Ƴaysa. ²⁹ Kud Əlməsix a

kawan-ilan, wədi bararan n Ibrahim a təmosam, təmosam iməkkusa-net əs tarrayt n arkawal wa das-iga Məşşina.

4

¹ Arat da was arex a dawan-t-anna: Amakkasu, iket mədrəy wər izlay d əkli, kuddey as ənta a ilan arat kul. ² Aytedan win dər-əs ənnəttafnen əd win ənnəttafnen əd təxawşiwen-net as ilkam i tanat-nasan iket wər d-ewed alwaq wa imal abba-net. ³ Nakkanay da harwa ad nəmədrəy, wər nəlkem ar y əşşərədan win as təgla əddənet, nəmos zun eklan-nasan. ⁴ Mişan as d-ewad alwaq wa iskat Məşşina y awen, issəgla-du Barar-net, iggaz-du əddənet əs tarrayt ən təntut, ilkam y əşşərixa wa n Əttawret, ⁵ osa-du fəl ad isəddərfət aytedan win əmosnen zun eklan n əşşərixa. Osa-du dəy fəl a danax-akfu tarrayt n a danax-iqbəl Məşşina dəy tişit ən bararan-net. ⁶ Amaran tişit-nana bararan ən Məşşina, ənta a fəl d-iga Məşşina dəy wallan-nana Infas ən Barar-net. Infas en da a idkalan əməsli igannu: «Abba! Abba!» ⁷ Dəy adi ab'as təmosax akli, kalar barar ən Məşşina a təmosa. Amaran dad zamas təmosa barar ən Məşşina, wədi a kay-akfu Məşşina arraxmat tas iga arkawal-net i bararan-net.

Awa išşəwaşan Buləs dəy batu ən Kəl-Galatəya

⁸ Ənəyat Kəl-Galatəya! Kawanay əstizarat wər təssenam Məşşina, təxbadam imalan ən baħu, təmosam eklan-nasan. ⁹ Mişan əmərədda, dad zamas təssanam Məşşina, mədəy dad zamas iqbal-kawan Məşşina dəy tişit ən bararan-net, manəmmək as za tələsam ləkkum y əşşərədan wər nənfə wala win as təgla əddənet, tələsam tişit n eklan-nasan? ¹⁰ Təsisahem wəllen ijilan, əd təlil əd təmeren, d elan wiyyad! ¹¹ Išşəwaş-i ad abbannan əşşəxəl issohen wa əgey fəl əddəlil-nawan.

¹² Ya imədrayan-in, are dəy-wan ad təqqəlam şilaten-in dad zamas nak da əmosa şilat-nawan. Wər di-təgem talbast waliyyat. ¹³ Təkittəwam tarrayt tas dawan-əgey isalan n Əlinjil əs tizarat a tat-imosan tarrayt ən təwərna-nin. ¹⁴ Təfrəgam a di-talkim mədəy tagləfam-i fəl əddəlil ən rəkkəm d əbrur ən təxəssa-nin. Mişan wər təgem awen! Kalar təgam-i əlqəbulat əs zun əmosax angalos a d-ifalan Məşşina, mədəy Əlməsix Yaysa iman-net.

¹⁵ Dəy adi ma iga alxer ən man was kala tu-təgrawam? Fəlas əsilakanax əs ənnar immikkan adi, şittawen-nawan da a tanat-du-təkəkkərəm takfim-i-tanat. ¹⁶ Awak azangaw-nawan a əqqalax əmərədda fəl as dawan-əmmala tidət?

¹⁷ Əssənət as aytedan di saknin-kawan as ədgâzan dəy-wan mişan ənnəyaten-nasan wər olexnat. Tara xas a əgan a kawan-zəmməzzəyan dər-i, fəl ad təlkəməmə y idufan-nasan, təzəzzəwem dəy-san. ¹⁸ Olax wəllen gəlleyat dəy igi n awa olaxan dəy alwaq kul, wərgəy alwaq wad əlle xur-wan xas. ¹⁹ Bararan-in, nak əlləsa alxazab fəl əddəlil-nawan, zun tantut tətəggazat amzur, iket wər ikna Əlməsix iguz ən man-nawan.

²⁰ Arex wəllen ad əlle xur-wan dəy amazay wa, are dəy a dawan-əşşiwəlay s əmmək iyyan wər nəmos wa, fəlas iqqân ayaf-in dəy batu-nawan.

Masnə ta nəgraw dəy əlqissat n Ənnəbi Ibrahim

²¹ Əməlat-i: Kawanay a əranen ad tagim təməddurt a dəy təlkəməmə y əşşərixa wa n Əttawret, awak masnat a wər təgem awa inna əşşərixa?

²² Wərgəy ənnan Əlkəttaban: Ibrahim ila əşşin bararan, iyyan teraw-tu təklit, wa hadan teraw-tu tələllit? ²³ Wa teraw təklit ihəw-du əs tarrayt

ta n attas n aggadəm, wa teraw təlöllit amaran ihəw-du əs tarrayt ta n arkawał ən Məşşina. ²⁴ Batu ta əlmital a təmos fəlas sanatat tədoden şin, əşşin arkawalan ən tassağ a mosnat. Arkawal iyyan za iga fəl ədɣaɣ wa n Sinay imos təhəwt ən bararan əmosnen eklan, amaran arkawal wa Hajara a tu-təmosat. ²⁵ Hajara amaran adɣaɣ wa n Sinay a tat-imosan, ihən amaɖal n Arabəya, təmmittal Yerusalam ta n əmərədda daɣ əddənət, fəlas təha əkkəlu ənta harkid bararan-net. ²⁶ Sa hadan Yerusalam ta təhat ijənnawan təlöllit a təmos, amaran ənta a təmosat zun anna-nana. ²⁷ Fəlas ənnan Əlkəttaban: «*Fəliwəs tantut ta wər nətilu bararan, kam a wər ides aɣaraw ən barar. Ədkəl əməsli-nam wəllen takna tədəwit kam a wər nəzday təlawayt ta n əmzur. Fəlas bararan ən tantut ta tətawaksanat ad aɣəran win tantut ta wər izammazzay aləs-net iga.*»

²⁸ Kawanay amaran imədrayan-in, bararan as itiwagga arkawal-nasan a təmosam, zun Isəhaq. ²⁹ Mişan zun awas kala iga, wa d-ihəwan əs tarrayt ta n attas n aggadəm, əddəguz a itaggu wa d-ihəwan əs tarrayt ta n Infəs ən Məşşina, amaran arat wen da a igan har əmərədda. ³⁰ Awak wərgəɣ a ənnan Əlkəttaban: «*Əstəy taklit əd barar-net, fəlas barar wa n təklit wər z'inəməkəsət əd barar*» wa n təlöllit?

³¹ Daɣ adi imədrayan-in, əssənət as nakkanay wər nəmos bararan ən təklit, kalar bararan ən təlöllit a nəmos.

5

¹ Əlməsix a danaɣ-isaddarfen fəl ad nallallat. Awen daɣ a fəlas zəzzəwətət wəllen daɣ əlləllu wa, fəl ad wər təqqəlam əkkəlu.

Tədarfit n əlməsixitan

² Ənəyat, nak Buləs əmalay-awan kawanay əlməsixitan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud əs as təmmənkadam wər dawan-z-aknu Əlməsix wala. ³ Amaran arat wa ad t-ələsaɣ emel y awedan kul wa itawasamankadan: Awedan wədi iwar-tu ad ilkəm y əşşəriɣa ketnet. ⁴ Təmmizzayam d Əlməsix kawanay win gammaynen taqqat əs ləkkum y əşşəriɣa; aba fall-awan arraxmat ən Məşşina. ⁵ Nakkanay amaran tarrayt n Infəs wa Zəddigan as nəssəɣad s ikus n aşşak i taqqat tas nəga attama n a danaq-qat-akfu əzəɣzan. ⁶ Fəlas awedan was təlla tassağ gar-es d Əlməsix Ƴaysa, wər izlay əmənkəd d ibə-net. Wər ɣur-əs imos arat ar əzəɣzan. Əzəɣzan amaran tara a tu-təsaknit.

⁷ Kawanay itittəy əzəzɣzan-nawan wəllen! Daɣ adi ma dawan-iqqalan təsəwəq izzəbaz-kawan tarrayt wər nəmos ta n tidət ta n Əlinjil? ⁸ Tarrayt tas təqbalam iguz-net əddi, wər du-təfel wa kawan-d-iɣran, a t-imosan Məşşina. ⁹ Itawannu: «*Arat ən xamira a isakafan tagəlla ketnet.*» ¹⁰ Dər iga awen da ya, nak əgəɣ attama daɣ Əməli Ƴaysa daɣ talɣa-nawan: Əgəɣ iduf n as wər za tagim imedranan əmmizraynen win-in. Mişan awedan wa sər-wan d-itawayan aşşawaşa a iqqal, ad awwaddab. ¹¹ Nak amaran imədrayan-in, ənnar emel a taggaɣ əs təga addararat s əmənkəd, wədi məni əddəlil wa fəl tawadgaza harwa da? Kud arat wədi a sasaxra, adi za ətəwətəytay ən Ƴaysa fəl təgəttawt ab'as imos təsənkəft y aytedan! ¹² Amaran aytedan win kawan-əhanen əddi ətawayan-du sər-wan aşşawaşa daɣ batu n əmənkəd, əɣrədanet azzam ən man-nasan!

Ənnəsixatan

Tarrayt ta n tara

¹³ Kawanay amaran imədrayan-in, iɣr-iwan-du Məşşina y ad taddarfem. Eges tədarfit ten ad wər təqqəl arat a sər-wan d ewayan ləkkum y arak

deranan ən tara ən man. Kalar akkiyyan daɣ-wan iqqəlet akli ən win hadatnen, iga awen əs tara. ¹⁴ Amaran əşşəriɣa wa n Əttawret kul as inda daɣ batu iyyadda təmosat: «*Ad taga y əşşəqqay-nak tara ta təgeɣ i man-nak.*» ¹⁵ Ənkədat y ad tətınəmədidam zun imudaran, tətınəməggim talbast gar-ewwan, fəl ad wər tənəməhləkam.

Tarrayt ta n Infas wa Zəddigan əd ta n aggadəm

¹⁶ Arat da was areɣ a dawan-t-anna: Ayyiwat Infas wa Zəddigan ad annadu daɣ təməddurt-nawan. As təgam adi, wər dawan-ilkem ad təmmoalam s arak deranan ən tara ən man. ¹⁷ Fəlas deranan win aggadəm iman-net, əllid a əmosan n Infas wa Zəddigan, Infas wa Zəddigan deɣ əllid a imos ən deranan win aggadəm. Əgân əməzrəy wa n as a sər-wan d-awəy awen ad tammazzayam d igi n awa tərām. ¹⁸ Amaran as imos as Infas wa Zəddigan a daɣ-wan innodan, wədi ad ib'as fall-awan ixkam əşşəriɣa wa n Əttawret.

¹⁹ Imazalan win aggadəm iman-net əmmunan. Əmosan: Əzzəna d ammadas d igi n aratan win ogarnen taxxaramt, ²⁰ d igi n əmadraw əd şaxawan d əzzəngu d əməstan, əd manjaɣ d aşşar əd tara ən man d əzəmməzəy n aytedan d əzəmməzrəy-nasan ²¹ d iba ən təla n igda, d əməswəd, d əsəssikəy daɣ tattay d aratan wiyyad olanen əd win. Ad dawan-ələsaɣ emel harwa əməərədda əs: Aytedan win tagginen aratan win di wər z'əggəzan Taymar ta n Məşşina.

²² Aratan amaran win d-əfalnen Infas wa Zəddigan, əmosnen əllid ən win di, əmosan: tara əd təfalawist d alxer əd təzaydart əd man mallolnen, d əlluɣ d əzəgzan, ²³ əd talmat, d ənudi daɣ wallan-nana. Amaran wər t-illa əşşəriɣa işşakan alxalan win di. ²⁴ Awalla, aytedan win əkfənen iman-nasan y Əlməsix Ƴaysa, win di əkkasan-in daɣ alxal-nasan tara ən man d arak deranan win daɣ-san ənnodanən, əttəytayan-tan fəl təgəttawt ta fəl itawataytay Əlməsix.

²⁵ Dad zamas Infas wa Zəddigan a ɣur du-təfal təməddurt-nana, nayyiwet-tu a daɣ-na ixkəm.

²⁶ Ad wər nəqqəl aytedan əzzizwarnen iman-nasan. Mazzayatana əd tədləmt gar-ena d igi n attama daɣ awa əlan midawan-nana.

6

Igi n awa olaxan y awedan kul

¹ Imədrayan-in, as ewad jarraba awedan iga ark əmazal a iqqal, kawanay a əlkamnen y Infas wa Zəddigan, səssiɣədat-tu əs man lammodnen fəl a d-iqqəl tarrayt ta tolayat. Ənkədat wəllen əd man-nawan fəl a kawan-wər-awəd jarraba kawanay da.

² Akkiyyan daɣ-wan idkəlet əzuk ən win hadatnen. Emmək en daɣ as du-za-tassandim əlqanun wa n Əlməsix; ³ fəlas wa igan i man-net iduf n as imos awedan zəwwəran, as iga awen wər imos wala, wədi bahu a itaggu i man-net. ⁴ Akkiyyan daɣ-wan inzəret daɣ mazalan-net. As inay as imazalan-net hossayan, əddi ad igrəw əddəlil n ad ifləs iman-net s əssəbab ən mazalan-net wərgəɣ s ad işaşalu iman-net d awedan iyyan. ⁵ Fəlas awedan kul kundaba ibdad fəl mazalan-net. ⁶ Awedan wa itawasasayrin awal ən Məşşina, iwâr-tu ad idrəw ərrəzəɣan-net kul əd wa t-isasayrin.

⁷ Ad wər tətəfam alxata: Məşşina wər t-illa i z'ayyu isəmmədrəy-tu. Awalla, amasa wa inbal awedan ənta a du-z-aləy. ⁸ Illikan əs awedan wa igan imazalan win tara ən man, aroz-net ad t-iqqəl awa d-itaway ləkkum y

arak deranan, a t-imosan ahluk. Mišan wa itaggin imazalan win d-əfalnen Infas wa Zəddigan, ad igrəw aroz a d-ifalan Infas wa Zəddigan a t-imosan tēməddurt ta təxlalat.

⁹ Ad wər nəddəz igi n awa olağan, as iga adi ad nəgrəw arozan day alwaq wa itawaskatan y awen, as wər nəqqel dəffər-na. ¹⁰ Day adi iket di ad nəgraw tarrayt n awen, taggiwatanay awa infan aytedan kul, wəllen imədrayan-nana day əzəgzan s Əlməsix.

Erruxmatan win əlkamnen d assalaman

¹¹ Ənəyat əlxərəfan win zawwarnen a. Əfus-in as dawan-tan-in-kattaba. ¹² Aytedan win gammaynen a kawan-şəhhəşşəlan əs iwar-kawan əmənəkə, win di agamay a taggin a tan-əssəxməran aytedan. Amaran arat wa gammayan wəllen, a tan-wər-ədgezan aytedan fəl əddəlil n əzəgzan-nasan əs tamattant n Əlməsix fəl təgəttawt. ¹³ Aytedan win tamankadnen da, wər əlkeman y əşşərixa fadda. Tara xas a əgan a kawan-səmmənəkədan fəl ad agin ibaragan s awen. ¹⁴ Nak amaran wər ilkem ad sibaragay âr əs təgəttawt ta fəl itawataytay Əməli-nana Yaysa Əlməsix. Tarrayt ten day ən təgəttawt en ənta a du-təwayat as ark aratan n əddənet a kul əmosan sər-i a ammen, zund əmmək as nak da əmosay iri ammen day batu ta təqqalat əddənet. ¹⁵ Fəlas wərgex əmənəkə wala iban-net a imosan əlməxsud, kalar axluk aynayan əs tarrayt n Əlməsix a imosan əlməxsud. ¹⁶ Ihənəttətət Məşşina y aytedan kul win əlkamnen y anamod wa, akf-en alxer, s əmmək was iga adi i tamattay-net!

¹⁷ A obazan xur əmərədda, a di-wər-iləs awedan waliyyan əddəguz, fəlas elam-in əwarnat-tu təmijar ən ləkkum-in i Yaysa.

¹⁸ Ya imədrayan-in, əttâra s Əməli-nana Yaysa Əlməsix a kawan-ikfan arraxmat. Amin.

Širawt ta iktab Buləs i Kəl-Efez Assalam

¹ Awa nak Buləs, imosan anammazul n Elməsix Yaysa əs tərəddawt ən Məššina. Širawt ta təkka aytedan win əmosnen tamattay ən Məššina əhanen axtəm n Efez, almayna aytedan win əxdalnen day tassağ d Elməsix Yaysa. ² Egmaya day Məššina di n Abba-nana, d Eməli-nana Yaysa Elməsix a kəwan-ikfan arraxmat d alxer.

Təməddurt ta taynayət, almayna təməddurt ta təgat day tassağ d Elməsix

Təməddurt ta day nəzzəgzan s Elməsix

³ Təmmal i Məššina, imosan Abba n Eməli-nana Yaysa Elməsix! Ig-anay albaraka day tassağ-nana d Elməsix əs tahakkay ta danay-iga əkkulluk n albaraka wa d-izazzabbat Infas wa Zəddigan day jənnawan. ⁴ Day adi, əssənatanay as harwa dat əxluk n əddənət a danay-isannafran Məššina y ad nəqqəl i-net əs tarrayt n Elməsix fəl a dat-əs nəqqəl aytedan zaddogən wər iwer a imosan lahan, fəl ad nugu təməddurt təha tara. ⁵ Məššina ənta a danay-isannafran harwa day tizarat y a danay-agu bararan-net əs tarrayt ən Yaysa Elməsix. Awen day a igrəzan i Məššina, ⁶ amaran ig-ay fəl ad nəmmāl tanaya-net d arraxmat-net tas danay-isabbalal əs tarrayt ən Barar-net a ikna tara.

⁷ Tartəyt əd Barar-net en da a dana-təkfət tədarfit əs tarrayt n əzni-net. Tədarfit ten təmos təsureft ən bakkadan-nana, amaran nəgrāw-tat s arraxmat ən Məššina wər nəla əddukad ⁸ a fall-ana d-izizzabbat s igət, ikf-anay əzzənəfan kul ən masnaten d əgərri. ⁹⁻¹⁰ Awen ig-ay s əsusən wa day-na iga əssir ən tara-net. Əssir wen imos əšidəw n aratan kul win əhanen ijənnawan əd win əwarnen amağal fəl ad ittəf Elməsix tanat-nasan. Tarrayt ten ig-et-du harwa a irəwan s əssəbab n Elməsix, amaran awen da das-igrəzan. Igā awen fəl ad assandu tarrayt ten day alwaq wa das-iskat.

¹¹ Isinafran-ana dəx Məššina harwa day tizarat, əs tarrayt n Elməsix y ad nəqqəl i-net inimannak awen əd tarrayt ta d-iktab Məššina s ənta a itaggin aratan kul s əmmək was tan-d-ikta əd was iga tanat-nasan. ¹² Məššina ig-ānay awen fəl ad nugu təməddurt a day-as nətaggu təmmalen fəl tanaya-net, nakkanay win azzarnen igi n attama day Elməsix.

¹³ Kəwanay da təslām y awal wa imosan tidət a t-imosan isalan n Elinjil win kəwan-hakkinen əlyillas əs tarrayt n Elməsix. Amaran as təzzəgzanam, wədi issəwar-kəwan Məššina əs tarrayt n Elməsix ejwal issiknan ās tamattay-net a təmosam. Ejwal wen, imos-tu Infas wa Zəddigan as iga arkawal-net. ¹⁴ Infas wa Zəddigan en ənta a imosan tədagart ta tazzarat day awa dana-z-akfu Məššina day jənnawan. Məššina issiwar-anay ejwal-net iket di a du-tətawad tədarfit ən tamattay ta iskat i man-net. Arat wen kul ad t-agu Məššina fəl ad təwəgginat təmmalen i tanaya-net.

Təwatray ən Buləs i Kəl-Efez

¹⁵ Awen day a fəlas, nak da, dəffər as əsleğ əzəgzan-nawan s Eməli Yaysa, əd tara ta təssəknam i mizdagan ketnasan, ¹⁶ wər kala ad

əməzzayay əd godan i Məşşina day batu-nawan alwaq kul wa kawan-d-əktey day təwatriwen-in. ¹⁷ Əgammaya day Məşşina imosan Əməli n Əməli-nana Yaysa Əlməsix, imosan dey Abba wa ilan tanaya, a kawan-akfu Infas wa ihakkin masnat, isinəfilil dey aratan win əhanen ətənkul, fəl a tu-təssənam. ¹⁸ Gammaya day-as dey ad aləm iwallan[-nawan] fəl ad təkni əgərri n awa imos attama was kawan-ixra, təssənam dey awa dər ogdanat təhussay ən saymar wa igarraw Məşşina xur-na nakkanay a n mizdagan, ¹⁹ təssənam dey awa dər togda təzzəwwərt wər nəla əddukad ən tarna-net sər-nay nakkanay a əzzəgzannen əs mazalan əssəhatnen ən tarna-net. ²⁰ Tarna-net ten işşışyal-tat day Əlməsix, s əsənkər wa t-id-iga day təməttant d əsəyximi wa t-iga day əxil-net day jənnawan. ²¹ Ig-ay dənneğ taymar kul əd təmənukəla kul, əd tarna kul, d əlxəkum kul. Iga esəm-net dənneğ esəm kul wa t-illan gər za day azzaman win əməredda, wala dey azzaman win d-əzaynen. ²² Arat kul ig-ay daw daran-net, təzzar ig-ay əmuzar n arat kul day Əlkənisat, ²³ təmosat tayəssa-net. Tayəssa en amaran ənta a day ikannu Əlməsix əlkamalat, ənta a ihan edag kul.

2

Təməttant əd tanakra əs tarrayt n Əlməsix

¹ Amaran kawanay aba-kawan fəl aganna wa iqqalan tassağ əd Məşşina s əssəbab n arak mazalan-nawan əd bakkadan-nawan. ² Dat awa təşşokalam day arak mazalan win, təlkāmam y alxal wa n əddənət, təlkāmam y awa ira əmuzar ən kəl ətənkul win alhawa, a t-imosan infas wa ixkaman day nəmməzray ən Məşşina day əddənət. ³ Ketnana as tizarat nəmos arat day-san. Dat awa nəlkām y arak deranan ən təxəswen-nana, nətamazal awa əranat təxəswen-nana əd medranan-nana. Day adi təsəlkamt-nana əstizarat, əs nakkanay da, a danay-iwər attadib ən Məşşina wa iwaran aytedan kul.

⁴ Mişan təhanint ən Məşşina wər təla əddukad. Amaran əddəlil ən tara tagget ta danay-iga, ⁵ nakkanay as zun danay-aba s əssəbab n ark mazalan-nana, ənta a fəl danay-ikfa təməddurt əs tarrayt n Əlməsix. Arraxmat ən Məşşina as təgrawam efsan. ⁶ Issənkər-ana-du nəddew d Əlməsix Yaysa, isayxam-ana day jənnawan nəddew dər-əs fəl əddəlil ən tassağ ta dər-əs nəga. ⁷ Awen ig-ay fəl ad assaknu day azzaman win d-əzaynen igət wər nəla əddukad a təga arraxmat-net əs tarrayt n əlluğ-net y-anay fəl əddəlil ən tassağ ta nəga d Əlməsix Yaysa. ⁸ Fəlas illikan əs arraxmat as təgrawam efsan, əs tarrayt n əzəgzan-nawan. Amaran wərgəx kawanay a xur d-ifal awen, kalar təhəkkut ən Məşşina a imos. ⁹ Wərgəx imazalan win olaynen a hakkinen efsan, ənnar adi a igan əzzəzwəran aytedan iman-nasan. ¹⁰ Şixəllak ən Məşşina a nəmos, a d-ixlāk əs tarrayt n Əlməsix Yaysa fəl ad nagu təməddurt day nətamazal awa olayan əs Məşşina a t-isammatagan harwa day tizarat y a tu-nammazal.

Tamattay taynayt: Tamattay ta n Məşşina

Kəl-Əlyəhud əd win tan-wər-nəmos əgən alxer əs tarrayt n Əlməsix

¹¹ Day adi aktiwat arat wa: Dat awa təlām alxalamat day təxəswen-nawan təssiknat as wər təmosam Kəl-Əlyəhud. Aytedan win ənnanen əmminkadan, gannin wər təmmənkadam. Əntanay amaran əmənkəd-nasan wər imos ər arat əgən fassan n aggadəm. ¹² Aktiwat alxalat ta təham əstizarat. Azzaman win di wər təqbelam Əlməsix, itiwagdal-awan tişit ən tamattay n İsrayil. Təmosam inaftaxan day batu ta təqqalat arkāwal ən

tassaq wa iga Məşşina. Alwaq wədi wər təlem attama waliyyan, wər təlem tassaq waliyyat əd Məşşina dəx əddənet. ¹³ Mişan əməməddə əs tarrayt ən tərətəy-nawan d Əlməsix Yaysa, kawanay win as kala ad təggugam Məşşina, təhozam-du əs tarrayt n əzni n Əlməsix.

¹⁴ Əlməsix ənta a imosan alxer-nana, ənta a issərtayan Kəl-Əlyəhud əd win tan-wər-nəmos ig-en arat iyyanda, irza təxərt ta tan-təzammazzayat, ikkas ənəməzənga gar-essan, əs tarrayt ən təxəssa-net ta ikfa fəl təgəttawt. ¹⁵ Arat wen ig-ay s ikus wa din-iga Əttawret d əlwajiban-net d əşşərədan-net. Iga alxer gər Kəl-Əlyəhud əd win tan-wər-nəmos əs tarrayt ən tassaq ta dər-san iga, ig-en tamattay iyyadda taynayt. ¹⁶ Təmattant ta iga Əlməsix fəl təgəttawt, ənta əs issərtay Kəl-Əlyəhud əd win tan-wər-nəmos, ig-en təxəssa iyyadda. Ig-asan alxer əd Məşşina, ikkas ənəməzənga gar-essan s ətəwətəytəy wa iga fəl təgəttawt. ¹⁷ Amaran osa-du y a dawan-əgu isalan n alxer, a tan-imosan Əlinjil, kawanay a namaggagnen əd Məşşina, iməl dəx alxer i win t-əhoznən. ¹⁸ Id Əlməsix ənta a ifragan a danax-izənnəmihez ketnana əd Məşşina di n Abba, əs tarrayt n Infəs-net di Zəddigan.

¹⁹ Əmmək en dəx as ab-as təmosam inaftaxan, wala iğərab. Kalar arat iyyanda a təmosam kawanay əd tamattay zəddigat ən Məşşina, təmosam kəl ahan ən Məşşina. ²⁰ Təmosam ehan əs inəmmuzal d ənnəbitan a mosnen şisəttəytay-net, imos Əlməsix Yaysa təhunt ta n təsəkbəlt-net. ²¹ Şihun şin as ikras ahan wen, kul əknənət ənəməttaf əs tarrayt ən tərətəy d Əlməsix, əqqalnat ehan zəddigan n əlxibada əs tarrayt ən tassaq d Əməli. ²² Kawanay dəx tərətəyam təqqalam əkərrus iyyanda fəl ad təqqəlam təməzduq ən Məşşina əs tarrayt n Infəs wa Zəddigan. Awen kul iga əs tarrayt ən tərətəy-nawan d Əlməsix.

3

Buləs iməl tarrayt təmosat əssir ta d-iga Məşşina – Əşşəxəl ən Buləs

¹ Awen dəx a fəl əmosa nak Buləs, amaskasaw n Əlməsix [Yaysa] fəl əddəlil-nawan, kawanay a wər nəmos Kəl-Əlyəhud. ² A igan da təgrāwam isalan n əzuk wa di-issəwar Məşşina dəx batu n arraxmat-net ta di-təwəkwat fəl tənfa-nawan. ³ Almayna Məşşina a di-isannafalalan əssir ən tarrayt ta d-iga, s ənta a əktaba da imos arat ən təfir. ⁴ As təxram awa əktaba da, ad tənəyam awa dər-ogda əgərri a əgəx y əssir n Əlməsix. ⁵ Əssir wa, wər təwəkwat masnat-net y aytedan n azzaman win okaynen, zun əmmək was itawasanafalal əməməddə əs tarrayt n Infəs wa Zəddigan i nəmmuzal n Əlməsix d ənnəbitan-net a zəddognen. ⁶ Əssir wen ənta da: Aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, əd məzzəgzan s Əlməsix win əmosnen Kəl-Əlyəhud əgrāwan təkasit, əqqalan təxəssa iyyadda, əqqalan dəx arat iyyanda əs tarrayt ən tassaq ta əgan d Əlməsix dəx arkawal wa ihan Əlinjil. ⁷ Əlməsix en dəx as əqqalaş amaşşaxal-net a t-iğbādan, s əssəbab ən tarna ən təhəkkut ən Məşşina təgāt s arraxmat-net ta əgrawa.

⁸ Nak a ogaran təmmədrəyt dəx məzzəgzan di ən mizdagan ən Məşşina ketnasan, mişan əgrāwaş arraxmat ta, a tat-imosan: Igi y aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud isalan n Əlinjil, imosan isalan n arraxmaten n Əlməsix as tu-wər-illa i ifragan əgərri-nasnat. ⁹ Sənnəfiləla dəx y aytedan [kul], əmmək was innəzzam Məşşina tarrayt ta, har tat-iğrad əsəkməl. Tarrayt ten, harwa dəx tizarat a tat-iga Məşşina a d-ixlakan arat kul, təmos əssir. ¹⁰ Ənəfilal wa təga tarrayt ta, ənta a du-z-awəyan əməməddə as təxmaren əd təmənukəla şin jənnawan, ad əzdəynat assayfaten wər nəla

əddukad a təmos masnat ta n Məşşina. Arat wen tarrayt n Əlkənisat as z'agu. ¹¹ Amaran awen ad agu s əmmək was t-innəzzam Məşşina imos arat ixlalan, ikmal-du dəx dəx Əlməsix Yaysa Əməli-nana. ¹² Tassaq ta nəga d Əlməsix Yaysa əs tarrayt n əzəgzan sər-əs a danax-təkfət tedarfit n ad nəfrəg ənəmiəhaz əd Məşşina əs təfləst. ¹³ Dəx adi əgmaya dəx-wan ad wər təqqəlam ələqqam fəl əddəlil n alyazab wa tagga da fəl əddəlil-nawan. Alyazab wa ənta a kawan-z-akfin tanaya.

Təwatray ta iga Buləs fəl ad tətəwəssən tara ta n Məşşina

¹⁴ Awen dəx a fəl əssəjada dat Məşşina di n Abba, ¹⁵ s ənta a igan esəm y id t-illa aḡaywan kul dəx jənnawan d amaḡal. ¹⁶ Awalla! Əgmāyax dəx-as ad aknu əssəsuhi ən wallan-nawan əs tarrayt n Infəs-net wa Zəddigan s əssəbab ən tanaya-net təkmālat. ¹⁷ Onsāyaq-qu ad izdəx Əlməsix dəx wallan-nawan, əs tarrayt n əzəgzan-nawan, id təqqalam aytedan zizawatnen wəllen sihaddan dəx fəl tara. ¹⁸ Onsāyaq-qu dəx adi ad taknim əzəzzəwi dəx əzəgzan-nawan, təfrəgam ad təməsəsəgrim əd məzzəgzan di zaddognen kul dəx batu ən tara n Əlməsix təknāt ilwi fəl aganna kul, ¹⁹ təzdəyam dəx tara ten təllāt dənnəg masnat kul. Əddi a kawan-za-tədkər tanaya ən Məşşina s əmmək ikmālan.

²⁰ Əmmək en dəx əs Məşşina ifrāg ad agu y arat kul igi ofān wa dəx-as nəgmay, ofa dəx awa nəḡil. Arat wen, itagg-ay əs tarna-net ta dəx-na təşḡalat. ²¹ Igrəwet Məşşina ətəwəsəḡmar dəx Əlkənisat igā awen dəx tassaq d Əlməsix dəx azzaman kul har faw. Amin.

**Əşşərədan aynaynen: Əsənnəfiləl n ətəwəşəşinay
wa danax-itawaggan**

4

Əzəzzəwi dəx ad təqqəl Əlkənisat arat iyyanda, a t-imosan təxəssa n Əlməsix – Ənəmənnak ən məzzəgzan

¹ Dəx adi arat da wa dəx-wan gammaya, nak imosan amaskasaw fəl as əḡbadax Əməli: Kawanay a iḡra Məşşina, agiwat alxal inihaggan d ətəwəḡra wa tətəwaggam den. ² Əqqəlat faw aytedan wər nədkel iman-nasan, tilmadam, təqqəlam iməzəzzəydar. Nəməqbəlat gar-ewwan əs tara. ³ Ədgəzat faw dəx agamay ən tartəyt ta ihakku Infəs wa Zəddigan əs tassaq n alxer ta təllat gar-ewwan. ⁴ Təxəssa iyyadda a tu-təllat, d Infəs iyyanda. Əmmək en dəx as Məşşina iḡr-iwan-du s ad tagim attama iyyanda, a t-imosan was du-tətəwəḡram. ⁵ Əməli iyyanda a t-illan, ill-ay əzəgzan iyyanda, d alamaḡ dəx aman iyyanda, ⁶ Məşşina dəx iyyanda a imos, imos abba n awedan kul, ixkām fəl i t-illān kul, itaggu igitan-net əs tarrayt n id t-illa iyyan, irtāy dəx d id t-illa iyyan.

⁷ Dər iga awen da ya, akkiyyan dəx-na iḡrāw arraxmat ən Məşşina, ewāl awen s adagar wa t-ikfa Əlməsix dəx əşşəḡəl-net. ⁸ Awen dəx a fəl ənnan Əlkəttaban: «*Iggəzzay əs daggan win ədkalnen, ewāy win əhanen təla, təzzar iga šihəkkuten y aytedan.*» ⁹ Ma imos almaḡna ən batu ta n «iggəzzay»? Wərgəḡ almaḡna n awen as iras har imal daw amaḡal? ¹⁰ Wa d-izzəbben, ənta a iggəzzayan imal dənnəg jənnawan kul fəl ad idnəy edag kul d arat kul.

¹¹ Amaran Əlməsix, ənta a igan aytedan wiyyad inəmmuzal, iga wiyyad ənnəbitan, iga wiyyad imaggan ən salan n Əlinjil, iga wiyyad imadanan əd məssəsəḡra. ¹² Šihəkkuten šin den ig-enat Əlməsix fəl əsəssuhi d əsəkməl

ən məzzəgzan, fəl ad əfərgan əşşəxəl was tawaḡran, y ad taknu təxəssa n Əlməsix assahat. ¹³ Əmmək en daḡ as ketnanay as za nawəd ənəmənnək daḡ əzəgzan, iga awen daḡ təməzdəyt ən Barar ən Məşşina. Təsəlkaṃt n awen as ad nəqqəl iməzzəgzan əkmâlnen, tənifalal daḡ-na tişit təkmâlat n Əlməsix. ¹⁴ Əddi ad z'ib'as nəmos bararan madrornen, əddagnen sa əd sa əbbatan-tan əzzənəfan ən səssəḡritan taggin nəsbuha ən məkkərras saxraknen aytedan. ¹⁵ Kalar əddi ad za nəmmal tidət, nag-as emel igân əs tara, nəttəy daḡ əkkulluk n anamod daḡ tarrayt ən wa imosan eḡaf-nana, almayna Əlməsix. ¹⁶ Ənta en daḡ a isadwalan təxəssa ketnet, ənta deḡ a ḡur du-təgarraw təxəssa assahat-net, iga awen daḡ tara. Ənta deḡ a isannamannakan təxəssa tənəməttaf əs səmməḡras əssəhatnen fəl ad təfrəḡ təslət kul igi n əşşəxəl-net.

Aggadəm wa irəwan d aggadəm wa aynayan

¹⁷ Daḡ adi əḡḡəyyeḡ əsilakanay-awan s esəm n Əməli as: Wər imməkkan ad tələsam igi ən mazalan win taggin aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud, a wər nəlkem ar i tayttay-nasan təmosat şibənnan. ¹⁸ Tayttay-nasan wər tat-iha ənnur, əmosan inaftayan i təməddurt ta təssəḡmarat Məşşina s əssəbab n əljəhəl-nasan a sər-san du-tewây taḡart ən wallan-nasan. ¹⁹ Ab-as əssanan awa olaḡan wala awa wər noleḡ. Əşşokalan daḡ təməzrəyt, taggin imazalan zizallatnen aggadəm, d iba n təla n igda daḡ əzzənəfan kul ən mazalan samadasnen, əknân tara n əddənət.

²⁰ Mişan kawanay wərgəḡ əmmək wen as təssanam awa imos Əlməsix. ²¹ Dad zamas təḡrāwam isalan n Əlməsix, tətawasasayram daḡ tərtəyt dər-əs, wədi tətiwasâsanam tidət ta təhât Ḡaysa. ²² Almayna n awen ad tammazzayam d alxal-nawan wa irəwan, a t-imosan alxal n aggadəm was kala a tu-təmosam, tâwayan arak deranan-net s əxruk. ²³ Əqqələt aytedan işişanay Infas wa Zəddigan isimattay taytween-nawan. ²⁴ Zund əmmək as ilassu awedan tabdoḡ, təqqələt təbdoḡ-nawan alxal aynayan wa d-iga Məşşina. Alxal wen, itinəfilil daḡ taqqat əd tazdak şin təhakku tidət.

²⁵ Awen daḡ a fəlas mazzayat d igi ən bahu. «*Akkiyyan daḡ-wan işşiwəlet tidət ḡas y əşəqqay-net*», id akkiyyan daḡ-na təslət a imos ən win hadatnen. ²⁶ «*As kawan-iggaz alham, ad wər tagim abakkad.*» Ad wər tudu təfuk ih-iwan alham. ²⁷ Ad wər tələmam y İblis tarrayt as d-iggaz. ²⁸ Wa imosan abaydag ammazayət əd şikra, işşəḡlət şiyurad-net, işḡlət əs fassan-net fəl ad igrəw tənfa a za uzan i maddararan.

²⁹ A du-wər-təḡməd batu waliyyat labasat imawan-nawan. Kalar ad wər tətaggim ar batuten hossaynen a za təḡḡəz tənfa, as təḡa addararat s awen, əqqəlnat deḡ arraxmat i wa dasnat-islan. ³⁰ Ad wər təzəzzəkənzəram Infas wa Zəddigan ən Məşşina, fəlas tarrayt n Infas wa Zəddigan en as kawan-issəwar Məşşina ejwal-net y əzəl wa n tədarfit ta n təzərəst. ³¹ Təḡmədet-kawan i tu-təlla təssəməmt, d əḡəşəşi, d alham, əd təhərəşset, d ərrəbdan, d a iqqal aşşar. ³² Tinəməḡḡiwat awa olaḡan ḡar-ewwan, akkiyyan iqqəl awedan təha təhanint, ləmmid i midiwan-net. Akkiyyan daḡ-wan isurəfet i win hadatnen zund əmmək as dawan-isoraf Məşşina əs tarrayt n Əlməsix.

5

Agiwat təməddurt təḡât daḡ ənnur

¹ Dad zamas bararan ən Məşşina ikna tara a təmosam, wədi əlkəmat y almasal wa-net. ² Əqqələt aytedan əşşokalnen daɣ tara, zund əmmək was danaɣ-ira Əlməsix har as ikfa iman-net i Məşşina, imos təhəkkut əd təkutay təlāt ɣur-əs aɗu izodan. ³ Nəməggəgat d əzzəna, əd mazalan samadasnen a əqqalan, əd tara n əddənət. Aratan win di a du-wər-tammadkel batu-nasan fadda ɣur-wan. Awen daɣ as ihor ad t-agin mizdagan ən Məşşina. ⁴ Ad wər tətəggim aratan jargonnen wala batuten wər nəla almaɣna əs zun tanat-iga əmeskel, wala batuten jargonnen. Adi wər itəwəggu. Kalar taggiwat igodan i Məşşina. ⁵ Fəlas əssənət wəllen as, awedan kul wa itaggin əzzəna, wədi immidas, iga attama-net daɣ ərrəzəɣan n aytedan, almaɣna iɣbād əssənəman, wədi wər z'igrəw adagar waliyyan daɣ taɣmar ta n Əlməsix əd Məşşina.

Agiwat təməddurt ta taggin aytedan əhānen ənnur ən Məşşina

⁶ A kawan-wər-akkarras awedan waliyyan wala issəxrək-kawan əs batuten ən bannan, fəlas arat wen ənta a d-itawayan alham ən Məşşina s aytedan win nəffəllag. ⁷ Daɣ adi ad wər tilem tassaɣ waliyyat d aytedan win. ⁸ Fəlas illikan əs dat awa kala ad təham šiyyay, mişan əməərədda təhām ənnur daɣ tərətəyt d Əməli. Agiwat alxal wa taggin aytedan əhanen ənnur, ⁹ fəlas tənfa ta d-itaway ənnur təmos əzzənəfan n aratan kul win olaynen, əd win oɣadnen əd win əmosnen tidət. ¹⁰ Dad zamas təhām ənnur, wədi gammayat wəllen d ad təssənam awa igrəzan y Əməli. ¹¹ Amaran ad wər tədrəwam wala əd mazalan ən bannan n aytedan win əhanen šiyyay, kalar tugəyat sər-san təsafəggim-tan. ¹² Fəlas illikan as awa taggin aytedan win di daɣ əssir, isikarakad fadda awal daɣ batu-net. ¹³ Mişan as əffəgəgan aratan win, əwaran azzahir, ad nəfiləlan mazalan-nasan ezal a mallan. ¹⁴ Amaran arat kul wa daɣ innəflay ənnur, wədi ənnur a imos. Awen daɣ a fəl itawanna:

«Ənkər-in kay wa insan,

Ənkər-in daɣ nəmməttan,

Əddi a fall-ak

isəmmələwləw Əlməsix ənnur-net.»

¹⁵ Daɣ adi ənkədat wəllen y alxal-nawan, ad wər təqqələm zun imeskelan, kalar əqqələt imalan ən tayttay. ¹⁶ Ad wər təsabannanəm šimazayyaten šin təgarrawam, fəlas ark azzaman a nəha. ¹⁷ Awen daɣ a fəlas ad wər təqqələm zun aljahilan, kalar əqqələt aytedan əgranen awa fall-awan ira Əməli. ¹⁸ Amaran ad wər təsaməswadam iman-nawan s esmad, arat wədi əjəmməjəlləd a z'agu təməddurt-nawan. Kalar əqqələt aytedan idnāy Infəs ən Məşşina, almaɣna n awen as: ¹⁹ tinəməggiwat əlmaɣizatan gar-ewwan əs təsarnaten n Azzabur, əd təgaytalen, əd sakkan a d-əgmadnen ɣur Infəs wa Zəddigan. Agiwat isakkan əmosnen təmmalen ən Məşşina. Agiwat awen y Əməli s əwəl iyyanda. ²⁰ Tigudəyat faw arat kul i Məşşina di n Abba, s esəm n Əməli-nana Ƴaysa Əlməsix.

Inəmad ən tassaɣ win aynaynen

Tassaɣ gər aləs əd taɣurəs – Aɣaywan n əlməsixitan

²¹ Akkiyyan daɣ-wan abbardaget i win hadatnen, təgām awen daɣ təksəda n Əlməsix. ²² Šidoden, bardagmat i meddan-nakmat zun əmmək as təbbərdagmat y Əməli; ²³ id aləs ənta a imosan əmuzar ən tətut zund əmmək as Əlməsix a imosan əmuzar n Əlkənīsət təmosat taɣəssa-net, amaran ənta iman-net a imosan Ənəssefsi-net. ²⁴ Zund əmmək as

təbbərdag Əlkənisat y Əlməsix, tantut kul tabbardaget y aləs-net day arat kul.

²⁵ Meddan, iriwat şidoden-nawan, s əmmək as ira Əlməsix Əlkənisat har as iman-net a ikfa fəl əddəlil-net, ²⁶ fəl a tat-iskət əs man-net dəffər as tat-izzizdag s aman, almayna Awal ən Məşşina. ²⁷ Awen igmay sər-əs ad taknu Əlkənisat şihussay, wər tat-təwer a imosan tətənəqquet, wala ənəkəmmi, wala arat zun awen, fəl ad tizdag day a imosan lahan. ²⁸ Emmək en day əs meddan da iwâr-tan ad iren şidoden-nasan zun tara ta əgan i man-nasan. Awedan wa iran tağurəs, wədi iman-net a ira. ²⁹ Illikan əs wər kala ad itawanay awedan ikyâdan tağəssa-net. Kalar awedan əşətşi a itaggu iman-net, innittaf əd tağəssa-net zun awa iga Əlməsix y Əlkənisat, ³⁰ id nakkanay şisəllad ən tağəssa n Əlməsix a nəmos. ³¹ «Awen day a fəl z'ifəl aləs abba-net d anna-net aglu irtəy əd tağurəs əqqəlan tağəssa iyyadda.» ³² Arat wa ənnə da day batu n Əlməsix d Əlkənisat, imos əssir zəwwəran ən Məşşina. ³³ Xasil əkkulluk n iyyan day-wan agiwet i tağurəs tara ta iga i man-net, tantut dəx təssəxməret aləs-net.

6

Tassaq gər bararan əd marwan-nasan

¹ Bararan, bardagat i marwan-nawan [zun as təbbirdagam y Əməli], fəlas awen day a oxadan. ² Alwajib wa azzaran as iga Məşşina arkawal n as ad ilu arozan, a inna: «Səymər abba-nak d anna-nak, ³ fəl ad təgrəway təfalawist, tilex tayrəst tagget day əddənət.»

⁴ Kawanay amaran abbatan, ad wər təşiğəşəm bararan-nawan, kalar sassaxriwat-tan, tagim-tan day tarrayt təməlam-asan awa fəl irxam Əməli.

Tassaq gər eklan əd məssawsan

⁵ Eklan, bardagat i məssawwan win əddənət əs saymar əd təksəda. Agiwat awen s əwəl iyyanda, zun əs Əlməsix as təbbərdagam. ⁶ A dasan-wər-tətaggim əşşəxəl olâxan fəl as kawan-ewalan, zun as wər tagəmməyam ar awa igrəzan y aggadəm. Kalar agiwat y əşşəxəl wa igi n əs eklan n Əlməsix a təmosam. As tu-tətaggim təgamməyam s əwəl iyyanda a du-təssəxsəlam tara ən Məşşina. ⁷ Agiwat-asan əşşəxəl igân əs man ərdânen, zun as Əməli as təşxalam, wərgex aggadəm. ⁸ Təssanam as: Arat kul olağan wa iga awedan, ad igrəw maruzat-net xur Əməli, gər imos awedan wen akli wala əlləlli.

⁹ Kawanay dəx məssawəs n eklan, agiwat aqqad en da y eklan-nawan. Ayyiwat-tan şihərəşsa, id təssânam as Əməli a ihan ijənnawan ənta a imosan məşşikkawan kawanay dər-san. Əməli amaran wər fall-as t-illa igi ən təmərit.

Təbəllant əd talbast: əttəfat ayər wa n Məşşina

¹⁰ Xasil, a obazan xur əmərədda, əgməyat day Əməli ad isəssuhət tartəyt-nawan d Əlməsix əs tarna-net wər nəla əddukad. ¹¹ Əttəfat təzoli n əməgər ta n Məşşina fəl ad təzməram i təmərkas n İblis, ¹² id təbəllant ta nəga, wərgex aytedan a dər tat-nəga əmosnen tağəssa d əzni, kalar tağməren, d əlxəkuman, əd muzaran əlanen tarna əd fərregat a tan-imosan tağməren şin əxkamnen day şiyyay əd kəl ətənkul win əhanen ijənnawan tawayan-du təkma a dər nəmməgar. ¹³ Awen day a fəlas əttəfat təzoli n əməgər ta n Məşşina fəl ad təfrəgam zəmmerat y ark əzəl, taqqamim da wər təqqəlam dəffər-wan day təbəllant ta təgam dəffər as du-təssifalam dənəg aratan win den.

¹⁴ Xasil zəzzəwətat day əzəgzan-nawan, almayna n awen âs: Təqqəlet tidət əsatəb was totabam; təqqəl taqqat asalsaw n əməgər wa təzləgam.

¹⁵ Səmmutəgat i təbəllant ta dər d-osa Əlinjil n alxer wa nəzzəgzan, iqqəl Əlinjil en zun ixtəman-nawan. ¹⁶ Dənnəg adi kul, iqqəlet əzəgzan axər-nawan. Ənta a kəwan-z-akfin fərregat n ad tənxiim abalagleg kul wa z'intəs Iblis. ¹⁷ Səwərat təkəbbut ta n əlxillas, təzləgam takoba ta n Infəs wa Zəddigan a tat-imosan Awal ən Məşşina.

¹⁸ Təttarat faw da əs tilalt n Infəs wa Zəddigan, ad tətəggim əzzənəfan kul ən təwətriwen, əd mənşayan ən Məşşina. Əgləyat day awen, a tu-tətəggim əs zəmmerat, ad tətəggim dəx šiwətriwen i məzzəgzan di ən mizdagan ketnasan; ¹⁹ a di-tənat-tətəggim nak da fəl ad əgrəwəx məsnat n awal, əşşiwələx s ikus n aşşak, aqax isalan n əssir n Əlinjil əs tanaya. ²⁰ Əlinjil en day əs əmosəx əlməwəkkil-net day əddənət, əmaran əddəlil-net a fəl aheş iğunən. Təttarat-in fəl ad t-əmmala y aytedan s ikus n aşşak, s əmmək was iħor a sər-əs əşşiwəla.

Assalaman win əlkəmnen

²¹ Amədray-nana Tişik wa n əməri-nin imosan əməşşaxal ixdâlan n Əməli, a dawan-əgu kəwanay da isalan-in kul, fəl ad təssənəm əlxalat ta aheş d awa tagga. ²² Əgmâyax-in əsuki wa dawan-t-in-z-aga, fəl a dawan-əgu isalan-nana, ələm-awan fəl man.

²³ Onsaya Məşşina di n Abba d Əməli Yaysa Əlməsix ad əkfu imədrayan-nana kul alxer əd tara day əttâfan əzəgzan-nasan. ²⁴ Ya Məşşina təgeş ərraxmat-nak y aytedan kul win əranən Əməli-nana Yaysa Əlməsix, əgân-as tara wər nətəməttəy.

Širawt ta iktab Buləs i Kəl-Filib

Šihulawen

¹ Awa nak Buləs əd Timotay əmosnen eklan n Əlməsix Yaysa. Nəhul-in aytedan kul n əxrəm ən Filib win əmosnen arat daɣ tamattay ən Məššina əs tərətəyt-nasan d Əlməsix Yaysa, əd muzaran n Əlkənisat əd madhalan-nasan. ² Əgmâya daɣ Məššina di n Abba-nana d Əməli Yaysa Əlməsix a fall-awan d-izazzabben arraxmat d alxer.

Igodan əd təwatriwen

³ I kawan-d-əkteɣ ad əggudəyax y Əməli-nin Məššina. ⁴ Šiwatriwen kul šin dawan-tagga, fawda təfalawist a daɣ-wan tanat-tagga, ⁵ fəl əddəlil ən tədhəlt ta di-tətaggim daɣ əzəwwəziwəz n Əlinjil, a d-obazan xur əzəl wa azzaran har əmərədda. ⁶ Fadda əkkasax aššak as, əššəxəl olayan wa daɣ-wan issənta Məššina əddi, wər tu-z-izzərəz iket wər t-issənda əzəl wa daɣ du-z-azzabbat Əlməsix Yaysa. ⁷ Wərgəx bannan ifarray əwəl-in y adi daɣ talxa-nawan ketnawan fəlas əkneq-qawan tara kawanay win dər-i ədrawnen arraxmat ta di-iga Məššina gər za əmərədda ad əheɣ kasaw wala deɣ daɣ təbəllant ta əgeɣ fəl Əlinjil d əsəttəddi-net. ⁸ Məššina issan as tara ta dawan-əgeɣ ketnawan Yaysa Əlməsix iman-net a du-təfal. ⁹ Amaran awa gammaya daɣ təwatriwen-in, a daɣ-wan tətittəy tara ta kawan-təhat daɣ masnat ta n tidət d əgərri n id t-illa arat. ¹⁰ As iga adi ad təfrəgam əsənnəfrən n awa iknan əllux, təqqəlam aytedan zaddognen wər iwer lahan waliyyan əzəl wa du-z-ıqqəl Əlməsix, ¹¹ təssəgətam imazalan win oxadnen as Yaysa Əlməsix a xur d-əfalan fəl ad itəwəsəxmər Məššina attamal.

Isalan ən təməddurt ən Buləs d əššəxəl-net

¹² Arey ad təssənam imədrayan-in as, arat wa di-igrawan da eway-du fadda as əslan aytedan aggotnen y Əlinjil. ¹³ Təzzar eway-du awen as əssanan sojitan kul win tagaznen əmənokəl d aytedan kul sa hadan as əddəlil n Əlməsix a fəl aheɣ kasaw. ¹⁴ Amaran wərgəx adi xas, kalar iguz-in kasaw eway-du əs taššam ən mədrayan-nana daɣ əzəgzan tətəyt ən təfləst ta əgan y Əməli, a daɣ-san tətittəy təholat n amel n awal ən Məššina wər tan-taha tasa.

¹⁵ Tidət a imos as wiyyad daɣ-san manjax əd tara n əməzrəy a fəl taggin isalan n Əlməsix. Mišan win hadatnen taggin-tan s ənnəyat tolayat, ¹⁶ amaran tara a fəl taggin adi id əssānan as əddəlil ən təbəllant fəl Əlinjil a fəl aheɣ kasaw. ¹⁷ Mišan, aytedan win hadatnen wərgəx əwəl iyyanda as taggin isalan n Əlməsix, kalar tənfa-nasan xas a gammayan, əgān iduf n as a fall-i əššitin s adi arkanay wa ənnaya daɣ kasaw. ^{18a} Wər imos adi wala! Əlməxsud as, gər za taggin adi s əwəl iyyanda wala deɣ s ark ənnəyat, isalan n Əlməsix a taggin amaran isifalawas-i adi.

^{18b} A di-aknu deɣ əsəffəliwəs. ¹⁹ Fəlas əssanax as, adi ketnet a d-awəy ad əgrəwax efsan s əssəbab ən təwatriwen-nawan əd tilalt n Infas ən Yaysa Əlməsix. ²⁰ Amaran əkneɣ əsəddirən wəllen əge deɣ attama n as wər di-za-tabəz təkarakit daɣ arat waliyyan. Kalar gər za dat awa wala əmərədda, fawda əmosax amaqqajay fəl ad itəwəsəxmər Əlməsix gər za əs təməddurt-in wala əs təməttant-in.

²¹ Fəlas nak Əlməsix a imosan təməddurt-in, amaran təmattant tənfa-nin a təmos. ²² Mišan ya as imos as əşşəxəl n Əlməsix təh-as tənfa ad aglay əddara, wədi wər əssena awa za sənnəfrəna. ²³ Əttirkaba fəl əşšin gannatan. Sinahala tara n agamad n əddənet əməla xur Əlməsix, arat s ənta a di-ofan wəllen. ²⁴ Mišan ya fəl əddəlil-nawan ogar tənfa ta tahat ad ahey əddənet. ²⁵ Arat wədi əkkasa day-as aşşak. Əssanay as ad aglay əlle xur-wan fəl a dawan-ilala ketnawan s ad ittəy əzəgzan-nawan, akniwan adi əsəffəliwəs. ²⁶ Adi a z'ışşitin saxmar wa təgam Yaysa Əlməsix əs tarrayt-in, s əssabab ən tawaylay ta kawan-in-z-aga.

Əlməsix a imosan təməddurt-in – Almasal wa n Buləs

Təməddurt ta təmməttalat Əlinjil

²⁷ Taxara təgat da, agiwat alxal was imməkkan ad t-agin aytedan əzzigzannen s Əlinjil n Əlməsix. As iga adi, gər za oseq-qawan-in wala dəx imos as isalan-nawan xas a əgrawa, ad əssənay as təglayam day igi n axaf iyyanda, tənimmannakam s əwəl iyyanda day təbəllant ta təgam fəl əzəgzan isihaddan fəl Əlinjil. ²⁸ A day-wan wər agin aytedan win kawan-əzzəngatnen tasa s arat waliyyan. A sər-san d-awəy adi ikus n aşşak day əhluk-nasan, kawanay awəy-du sər-wan ikus n aşşak day iguz wa təgam tarrayt ta n efsan. Amaran Məşşina a z'agin adi. ²⁹ Məşşina wərgex arraxmat n əzəgzan s Əlməsix xas a kawan-ikfa, kalar ikfi-wan harkid ta n alxazab fəl əddəlil-net. ³⁰ Əmərədda təgām fall-as təbəllant şilat ən tas kala di-tənayam əgeq-qat fall-as, ənta dəx as təsallim as harwa da taggaq-qat.

2

Tartəyt d əsəmmədrəy ən man

¹ Dad zamas tənayam təsasmit əs tərətəyt-nawan d Əlməsix, tənayam allam fəl man wa du-təaway tara-net, tənayam tassağ ta ihakku Infas wa Zəddigan, tənayam dəx təhanint d əlluğ n Əlməsix, ² day adi səkməlat təfalawist-in s ad tagim təməddurt day tənimmannakam, tənimaram, tərətəyam s əwəl iyyanda, tagim ənnəyat iyyadda. ³ Ad wər tagim arat waliyyan a day wər təgəmməyam ar tənfa ən man-nawan xas, wala təzzəzwəram iman-nawan id wər infa awen wala. Kalar akkiyyan day-wan isəmmədrəyet iman-net i win hadatnen, tagim fawda i midawan-nawan iduf n as ogaran-kawan. ⁴ Akkiyyan day-wan igməyet tənfa ən midawan-net, wərgex ta-net xas.

⁵ Agiwat tiddawt təgāt s alxal wa n Əlməsix Yaysa.

⁶ Ənta di da a day du-təxsal tişit ən Məşşina ketnet.

Mišan tugdat əd Məşşina ta igraw den

Wər igmay d a tat-ittəf fəl man-net.

⁷ Kalar oyya awen ketnet

s igi wa iga iman-net akli,

iga-du təhəwt ta du-taggin aytedan.

Awa imos kul issikna tulat-net d aytedan.

⁸ Isəmmədray iman-net

s əbərdəg wa iga har təmattant.

Təmatant en day ta təgat fəl təgəttawt.

⁹ Adi a fəl t-ikfa Məşşina edag wa ogaran adkul,

ikf-ay dəx s arraxmat-net esəm

əs tu-wər-illa esəm wər oger,

¹⁰ fəl ad issəjəd i t-illan kul gər za dəx jənnawan
wala fəl amaḍal wala dəx daw amaḍal,
fəl saɣmar n esəm ən Ƴaysa;
¹¹ aggayyat dəx i t-illan kul
as Ƴaysa Ɣməsix a imosan Ɣməli.
Imos awen arat izzizwaran Məššina di n Abba.

Ɣmələwləw dəx əddənet

¹² Dəx adi imaran-in zund əmmək as faw da təbbirdagam y Ɣməli
agliwat təsinəfililam əs mazalan-nawan efsan win kawan-ikfa təgām awen
dəx təksəda-net. Awen dəx a təgam harwa a ɣur-wan əlle. Dəx adi ad
wər tammazzayam d igi n adi, wəllen əmərədda ad wər əlle ɣur-wan.
¹³ Təfrāgam igi n adi fəlas Məššina iman-net a iṣḡālan dəx wallan-nawan,
ihakk-iwan ənnəyat əd fərregat n igi n arat kul, ilkām awen i tara-net.
¹⁴ Arat kul wa tətəggim, agat-tu da wala agatanten wala tamazaq
¹⁵ fəl ad təqqələm aytedan wər iwer lahan waliyyan, zaddognen, əmosan
bararan əkmālən ən Məššina, əhanen ammas n ark aytedan, əxraknen
ən nəllubas. Təgām dəx-san əmələwləw wa iga ənnur dəx šiyyay,
¹⁶ təzizawem dəx salan win hakkinen təməddurt ta təɣlalat. As təgam
adi, ad əfləsaɣ iman-nin əzəl wa du-z-asu Ɣməsix, fəlas ad assaknu adi əs
əššəɣəl-in d arkanay wa ənaya wər əbbənnanan.
¹⁷ Mišan mijas a dəx-i təwəkkəsən man, əqqəla šilat ən təkutay
tətiwanɣalat a du-təssindat əššəɣəl wa kawan-isassagan əzəgzan-nawan.
Kud iga adi da ad fəliwəsə nak, fəliwəsə dəx nak dər-wan. ¹⁸ Kawanay da
fəliwəsət, təfəliwəsəm dəx nak dər-wan.

Timotay d Ebafroditəs

¹⁹ Əgeɣ attama dəx Ɣməli Ƴaysa n a kawan-in-əssuka Timotay. As
kawan-d-ifal ad əgrəwaɣ isalan-nawan tansu tayttay-nin. ²⁰ Fəlas Timotay
ɣas a ifarrayan y awas farraya, tewây-as talɣa-nawan əd man. ²¹ Amaran
aytedan kul win hadatnen tənfa ta n man-nasan ɣas a gammayan, wərgəɣ
talɣa ta n Ƴaysa Ɣməsix. ²² Amaran təssānam dəx təməwit tas isitadda
Timotay tišit-net awedan ilan almayna, fəlas ənəməšɣal wa itaggu barar
d abba-net a dər-i inamagga, iddew dər-i dəx əššəɣəl wa n amel n Ɣlinjil.
²³ Dəx adi ənta as əgeɣ attama n a dawan-t-in-əssuka. Wər əqqəlaɣ ar
y ad əssənəɣ awa dəx-i z'agin. ²⁴ Amaran əkkasaɣ aššak ɣur Ɣməli, as a
kawan-in-asa nak iman-in dəx alwaq ihozan.
²⁵ Ənâyəɣ as olâɣ as kawan-in-əssəɣala Ebafroditəs, imosan amadray-
nin imos dəx əmidi-nin dəx əššəɣəl əd təbəllant ta əgeɣ təmosat amel
n Ɣlinjil s ənta a sər-i du-təzammazalam ewây tadhəlt tas əddərara.
²⁶ Isidaran wəllen anay-nawan ketnawan, fəlas tədgâz-tu tasalay ta təgam
tafrəyt-net. ²⁷ Awalla tədâs-tu təfrəyt zəwwərat har zama ad t-aba. Mišan
ihanattat-as Məššina. Amaran wərgə ənta ɣas as ihannattat, kalar nak da
ihinattat-i, igdal-i aɣšud ən man ogaran wa di-igrawan. ²⁸ Adi fəl ədgaza
dəx a t-in-zəmmizəla sər-wan fəl a tu-tələsam anay təfəliwəsəm, isəssikəy-
i adi aɣšud ən man nak da. ²⁹ Agiwat-as əlqəbulat təgât əs təfalawist
tagget id amadray-nawan a imos dəx əzəgzan s Ɣməli Ƴaysa, təssəɣməram
aytedan win šilat-net. ³⁰ Fəlas har iga iman-net dəx alɣarar ən təməttant
fəl əššəɣəl y Ɣməsix. Awen kul ig-ay fəl a di-agu tilalt tas wər təfregam a
di-tat-tagim kawanay fəlas igəɣ a di-təgam.

3

Təlyudəla dəy tarrayt n Əlməsix

¹ Amaran, imədrayan-in, təsəffəliwəset-kawan tassağ ta təgam d Əməli Yaysa. Wər fall-i imos əzuk a dawan-in-ələsəy akatab n aratan win as kala dawan-tan-in-əktaba, fəlas təha tənfa awen dəy aggaz-nawan. ² Ənkədat y aytedan win wər nəzlay əd dan, taggin əşşur, sisahen əmənkəd əttafan as ənta a itaggin dəy tamattay ən Məşşina. Ənkədat-asan wəllen. ³ Nakkanay a igan əmənkəd wa n tidət, fəlas əlyibada a nəga Məşşina s Infas wa Zəddigan. Yaysa Əlməsix a imosan abarag-nana. Wər nəga attama waliyyan dəy arat iga aggadəm.

⁴ Amaran nak iman-nin ələy əddəlilan s igi n attama-nin dəy aratan əgân aytedan. Kud ill-ay awedan ilân əddəlil s igi n attama-net dəy arat iga aggadəm, awedan wədi ogaraq-qu təla n əddəlil s awen, ⁵ fəlas nak a itiwasammankadan əzəl wa n əttam dəffər təhəwt-in. Əgmâda-du Kəl-İsrayil, təl-i tawşet ta n Benyamin, əmosay aw Yibri wa n ələsəl, əssinda-du əşşərədan ketnasan win əşşərixa wa n Əttawret id Farisay as kala ad t-əmosa. ⁶ Awa əgey dəy gəlleat dəy tarrayt ten, iyyəwanay əzəxxəzzəb n əlməsixitan. Dəy batu ta təqqalat aqqad dəy əşşərixa, wədi wər ələy lahan waliyyan. ⁷ Aratan kul win di, kala dəy-san əgey iduf n as əmosan-i tətəyt, mişan əmərədda əge dəy-san iduf n as afanaz a di-əmosan, fəl əddəlil n awa iga Əlməsix. ⁸ Fadda wərgə aratan win di xas, kalar arat kul əge dəy-as asawad n as afanaz a di-imos fəl əddəlil n ədkul a dənəg wər illa iyyan a təga masnat n Əlməsix Yaysa, Əməli-nin. Əddəlil-net fəl əqbalay a di-igməd arat kul, amaran arat kul əgey-as iduf n as təcjargant a imos, fəl ad əttəya dəy tarrayt n Əlməsix, ⁹ almayna tassağ dər-əs. Wərgəy ləkkum y əşşərixa wa n Əttawret a di-ikfan taqqat dat Məşşina, kalar əzəgzan-in s Əlməsix. Məşşina a ihakkin taqqat, amaran ihakk-et s əzəgzan s Əlməsix. ¹⁰ Arat wa arey masnat n Əlməsix, almayna ad əssəna tarna ən tanakra-net dəy təmattant, əd tətəyt dər-əs dəy əlyazab wa iga, ala dər-əs dəy dəy təmattant ta iga. ¹¹ Adi a di-z-issəfrəgan igi n attama n a di-d-issənkər Məşşina dəy təmattant.

Aggad n əlməxsud

¹² Wər ənney əgrəwəy masnat tədi, ənta wala tişit n awedan ikmâlan, kalar azzal a əgey dəy agamay n a tanat-əgrəwa, fəlas əddəlil n awen da a fəl di-d-obaz Əlməsix Yaysa əs man-net. ¹³ Imədrayan-in, wər ənney əgrəwa aratan win di; mişan ya arat iyyanda a tagga a t-imosan as: wər dīn-səggəda dəy awa okayan, kalar arat wa əfrəgəy a tagga fəl ad awədəy awa illan dat-i. ¹⁴ Azzal a əgey s əsərkən, fəl ad əgrəwa tefert təmosat təcəray ta danay-iga Məşşina əs jənnawan əs tətəyt d Əlməsix Yaysa. ¹⁵ Dəy adi nakkanay ketnana win as ikna əzəgzan-nana assahat immikkan ad nugu alxal wen, amaran wala ad təgâm alxal iyyan, Məşşina a dawan-z-isənnəfiləlan awas ihor a tu-təssənam dəy batu tədi. ¹⁶ Arat iyyanda a dawan-z-annay as: dad zamas newad-du edag wa nəha da əmərədda, aglatana nəddew dəy anamod wa da.

¹⁷ Ya imədrayan-in, əqqəlat ketnawan imattalalan-in, tattalalam aytedan win əlkamnen y almasal wa kawan-nəkfa. ¹⁸ Emmalay-awan as əllan-tu aytedan aggotnen safraynen s alxalan-nasan almayna ən təmattant n Əlməsix fəl təgəttawt. Iyyəwanay-awan igi ən batu ta, amaran əmərədda həllay as dawan-tat-ələsəy igi. ¹⁹ Tilkamat-nasan ahluk, fəlas şidusen-nasan a mosnen əməli-nasan, sinafasan arat was ihor a tan-isikarakad,

wər təkka ənnəyat-nasan ar əddənet. ²⁰ Nakkanay amaran akal-nanay ijənnawan. Amaran ijənnawan en da as nəqqal y a sər-na tan-d-igməd Ənəssefsi a t-imosan Əməli Ҳaysa Əlməsix. ²¹ Ənta a z'isəmməttəyan əs tarna ta ila fəl arat kul şixəswen-nana ərkamnen, tamattatnat, işşəşil-enat əd ta-net təkñāt təla ən tanaya.

4

¹ Imədrayan-in əkney tara, sinahala tara n anay-nawan! Təmosam-i təfalawist, təmosam dəx əssəbab n ətəwəsəxmar-in. Imaran-in, zəzzəwətat dəx əzəgzan s Əməli.

Ənnəsixatan

² Efodəya əd Santik, onsayaq-qamat ad tənəmənnəkmat fəl əddəlil ən tassağ ta təgamat d Əməli. ³ Amaran kay da, imosan əmidi-nin wa n tidət dəx əşşəxəl, əgməya dəx-ak ad tilaləx i tədoden di əs maknan gar-essanat fəlas əllilnat-i əs təbəllant fəl Əlinjil, nak əd Kəleman əd midawan-in win hadatnen dəx əşşəxəl s əsmawan-nasan əktāban dəx əlkəttab wa əhan əsmawan n aytedan win əgrawnen təməddurt ta təxlalat. ⁴ Fəliwəsət faw dəx tassağ ta təgam d Əməli. Əlasa tənna n adi, fəliwəsət. ⁵ Issənet awedan kul dəx əllux-nawan. Əməli ihôz. ⁶ A kawan-wər-işşəwəş arat waliyyan. Kalar a təqqal alxalat ta təggazam, əgməyat dəx Məşşina arat was təddəraram, ad tətattaram s əwəl iha agoda. ⁷ As iga adi, alxer wa ihakku Məşşina, imosan alxer illân dənnəg arat kul was ifrag awedan əgərri-net, ad agəz iwallan-nawan əd medranan-nawan dəx arat kul id tartəyt a təgam d Əlməsix Ҳaysa. ⁸ Xasil imədrayan-in, aratan da win as ihor a tan-tagim faw da dəx taytwen-nawan əd medranan-nawan: imazalan kul win əknanen əllux, əhoran d i tan-imalan, əd mazalan win əmosnen tidət, əmosan əzzəbun, oxâdan, zaddogan, əssiran, tatamalan. ⁹ Əlməxsud as tamazalat faw s arat wa fall-i təxram, təqbalam-tu, təslam-as, tənayam-i tamazalaq-qu. Eddi a dəx-wan issən Məşşina di n əməggi n alxer.

Igodan ən Buləs i Kəl-Filib tadhəlt-nasan

¹⁰ Amaran əşşəşinəy wa təgam masnat ta dəx-i təgam, eway-du sər-i təfalawist tagget dəx tassağ-in d Əməli, kuddeğ as dat awa da, təssānam dəx-i mişan wər təgrewam tarrayt n əsəkni n adi. ¹¹ Wər ənnəx adi fəl as əddərara s arat iyyan, kalar nak əlmâdəx əgəddi s alxalat kul ta əheğ. ¹² Əssana təməddurt dəx təməyatirt, əssana dəx təməddurt dəx tənəfləyt. Amaran dəx alxalaten kul şin əggaza əlmâda tewant, əlmâda dəx gələk, əlmâda tənəfləyt harkid təməyatirt. ¹³ Alxalaten kul əfragağ-asnat əs tilalt ən wa di-ihakkin tarna. ¹⁴ Dər iga awen da ya, təgām a olağan as di-tədhəlam dəx təməğutar-in.

¹⁵ Amaran kawanay Kəl-Filib təssānam wəllen as, as əgmada akal wa n Masedonəya, azzaman win dəx əssəntəğ emel n Əlinjil, wər tu-təlla Əlkənisat a di-tədhəlat ar ta-nawan. ¹⁶ Fəlas wala alwaq wad əheğ ayğrəm ən Tesalonik təsisawayam-in awas əddərara har wərgəğ taklat iyyadda. ¹⁷ Wərgəğ agamay a taggağ a əgrawa, kalar arozan-nawan as gammayəğ ad əttəyan.

¹⁸ Ələğ arat kul was əddərara, ənniflaya. Wər din-odena wala id əgrāwəğ təhəkkut-nawan ta di-d-eway Ebafroditəs, təmosat takutay iqbāl Məşşina, təla xur-əs ađu izodan, oggam-tat. ¹⁹ Amaran əgməya dəx Əməli-nin, ilân tanaya wər nəla əddukad, a kawan-ikfan awas təddəraram kul fəl udəm n Əlməsix Ҳaysa. ²⁰ Adkul i Məşşina Abba-nana har faw. Amin!

Assalaman win tæzæræst

²¹ Təhulam-in aytedan kul win əzzəgzannen s Əlməsix Yaysa. Əhulan-kawan-in mədrayan-nana n əlməsixitan win yur-i əllanən. ²² Iməzzəgzan əs Yaysa Əlməsix kul win əllanən da, əhulan-kawan-in. Wəllən win məşşaxalan n aɣaywan n əmənokal Qaysara.

²³ Əttâra s Əməli Yaysa Əlməsix a kawan-ikfan arraxmat ketnawan.

Širawt ta iktab Buləs i Kəl-Kolosəya

Šihulawen

¹ Awa nak Buləs, imosan anammazul ən Yaysa Əlməsix əs taradawt ən Məššina, nak d əmidi-nin daɣ əzəgzan Timotay, ənnānen əhulan-in
² Kəl-Kolosəya win əhanen tarrayt ən Məššina, ənnimanakan daɣ esəm ən Yaysa Əlməsix, əmosnen imidawan-nana n aɣadilan sər-əs. Izazzabbat-du fall-awan Məššina Abba-nana alxer d arraxmat.

Igodan əd təwatriwen

³ Faw da daɣ təwatriwen-nana nətigudəy-awan i Məššina di n Abba n Əməli-nana Yaysa Əlməsix, ⁴ fəlas nəslâ əzəgzan wa təgam əs Yaysa Əlməsix, d əsəkni-nawan tara y i t-illân izzigzan sər-əs. ⁵ Əzəgzan wa əd tara ta, eraw-tan-du attama wa təgam daɣ Məššina, n awa dawan-issənsa daɣ aljannat. Attama wa təgam-tu əzəl wa kawan-d-ewad Əlinjil, a imosan isalan win tidət ən Yaysa Əlməsix. ⁶ Əlinjil wa ig-awan d assa ad d-iga fəl əddənət ketnet. Ənta a isammattayan alxalan n aytedan s əlluɣ, ətittəyan məzzəgzan sər-əs. Əmmək wa da a daɣ-wan igan kawanay da, a d-obazan ɣur əzəl wad təslam i salan n arraxmat ən Məššina əs tidət, təgrawam əgərri-net. ⁷ Ebafras, əməllil-nana, n əməri-nana, ənta a kawan-issosanan isalan win. Imos əməggi ən salan n aɣadil n Əlməsix y-awan, ⁸ ənta a danax-imalan tara ta iga Infas Zəddigan ən Məššina daɣ wallan-nawan.

⁹ Adi da fəlas a kawan-nəsla nətattar-awan əs Məššina. Nəgammay daɣ-as a kawan-aknu əsusən ən tara-net, s a kawan-akfu s Infas Wa Zəddigan, tayttay kul d əgərri. ¹⁰ Šiwatriwen šin nətagg-enat fəl ad tilem alxal ən məzzəgzan, isənnəhəl-tu Əməli təggəma, ad tətaggim imazalan olâɣnen, tətittəy daɣ-wan masnat ən Məššina, ¹¹⁻¹² akn-iwan Məššina əsəssuhi daɣ anamod kul əs tarna-net di maqqarat fəl ad tilem zəmmerat, təggəz-kawan tazaydart, təggudəyam əs man filawasnen y Abba wa kawan-issəfragan agaraw daɣ təkasit ta issənsa daɣ taymar-net di təmosat ənnur təhat ijənnawan iskat y aytedan-net win əhanen tarrayt ta n Əlməsix.

Assayfaten n Əlməsix

¹³ Ənta a dana-d-ikkasan daɣ əlxəkum n Iblis di imosân šiyyay ig-anax daɣ wa n Barar-net Yaysa Əlməsix a ikna tara. ¹⁴ Əddəlil ən Barar-net a fəl nəgraw tədarfit, təmosat təsureft ən bakkadan-nana.

¹⁵ Barar wa, šaşelan ən Məššina a imos di wər nətəwəhənnəy,

imos deɣ əmuzar ən təxlək kul,

¹⁶ fəlas axluk a sər-əs d-iga Məššina aratan kul

fəl amaɣal əd jənnawan,

win ətawahənnaynen

əd win wər nətəwəhənnəy,

šixurad šin əttənkəlnen

gər əqqalnat təttəbəla wala taymar,

wala əlxəkum, wala təmənukəla,

aratan win kul ətiwaxlakan-du sər-əs,

fəl əddəlil-net.

¹⁷ Yaysa Əlməsix ənta iman-net ill-ay dat təxlək kul,

amaran taxlək kul tənimmattaf əs tarrayt-net,
issan daḡ-as.

¹⁸ Ənta iman-net imos eyaf n Əlkənisat,
ig-as tizart ta iga aḡaf i təḡəssa.

Ənta ələsəl n Əlkənisat,
fəlas ənta ad azzaran tanakra daḡ win aba
fəl ad iqqəl ill-ay, azzâr y arat kul.

¹⁹ Aratan kul win ətawannanen s Əlməsix da,
kul tidət id fəlas Məşşina iman-net
a isaggatakken əs tara-net

əsəxsəl ən tişit-net di təndat daḡ Barar-net,

²⁰ amaran ikna tolas iman-net əd təxəllak kul
şin amaḡal əd jənnawan s əddəlil ən Barar-net,
izazzabbat-du fall-asnat alxer
əs tanaxla n əzni ən Barar-net
ḡur tēmattant-net fəl təḡəttawt.

²¹ Kawanay da əstizarat tənimmaggagam əd Məşşina təmosam
imagzaran-net s ark ənnəyaten-nawan d arak mazalan-nawan. ²² Mişan
əmərədda, əs tēmattant ən Barar-net ikfan iman-net, Məşşina ikn-iwan
əd man-net fəl a dat-əs təbdədam təmosam aytedan zaddognen, wər nəla
lahan, ²³ kud imos as təḡlam tətəfəm əzəḡzan-nawan, təzizawem daḡ-as
iman-nawan, təzzikkem daḡ-as s assahat, wər təkkəsem attama wa təgam
as təslam y Əlinjil. Əlinjil wa, ittimalan y aytedan kul n əddənət, ənta as
əqqala nak Buləs əməḡḡi ən salan-net.

İşşəḡəl wa n Buləs y Əlkənisat

²⁴ Əmərədda isidawat i arkanay wa ənnaya fall-awan. Fəlas əmmək
wa ənta as əsakkasawa əs təḡəssa-nin, daḡ aganna wa-nin, arat wa din-
aba daḡ alḡazab wa inay Əlməsix fəl təḡəssa-net di, təmosat Əlkənisat ən
nalkiman-net. ²⁵ Əlkənisat ta ənta as əqqala amaşşəḡal-net s awa dər togda
tanat-nawan ta di-issodaf Məşşina. Izammazal-i-du fəl a kawan-əḡrədaḡ
əsusən n awal-net, ²⁶ s a dawan-əsaffagḡay əssir wa iḡbar elan s elan.
Mişan əmərədda əssir wa itawasanafalal i win das-əlkamnen, ²⁷ əntanay
as ira Məşşina a tan-issusən daḡ igət wa dər ogda ədkul n əssir wa iqqalan
şimattiwen n əddənət kul. Əssir wa imos-tu as: Əlməsix iḡsâr daḡ wallan-
nawan adi da fəlas illikan as ad tilem tadagart daḡ əlxurma ən Məşşina.

²⁸ Əlməsix wa ənta a nəmmal nakkanay. Nərakkab şiməzzugen n
awedan kul, nəsassaxr-ay əs tayttay təndât fəl ad ikməl akkiyyan daḡ
tənəmmənaka d Əlməsix. ²⁹ Daḡ tara n aggad n arat wa a fəl əsannahalaḡ
əşşəḡəl, əs tarna ta du-təfalat Əlməsix, a daḡ-i tətīmətəkwəyat s assahat
tagget.

2

¹ Arêḡ ad təssənam awa dər togda təbəllant ta fall-awan ətagga,
kawanay d aytedan n əḡrəm wa n Lawodikəya, əd wiyyad şilat-nawan
as wər kala ənayan udəm-in. ² Arat wa əḡeq-qu fəl tara n ad tilem
kawanay dər-san əlhimmat, tənəmərım gar-ewwan s əwəl iyyanda, fəl ad
təsənnəhəlam ḡəlleyat təndât ta ihakku əḡərri ikkisawan, təssənam əssir
ən Məşşina wa imos Əlməsix. ³ Əlməsix ənta ḡas a imosan təsassarut ən
təḡərgist a təmos tayttay əd masnat.

⁴ Arat wa ənnəḡ-awan-tu fəl a tu-wər-iməl awedan a kawan-issəxrakan
a əḡanat batuten-net daḡ şizada. ⁵ Daḡ adi kud imos as wər ḡur-wan

əlle s azzat-in da iman-in əllân xur-wan amaran isidawat i as əsley as tənizzamam, təzzikkem s assahat day əzəgzan wa təgam s Əlməsix.

Tənəddawt ən tarrayt ta n Əlməsix

⁶ Day adi azzama təqbâlam as Əlməsix Yaysa imos Əməli, wədi awəyat əd tarrayt-net. ⁷ Səssəhətat day-as iman-nawan. Əqqələt aytedan əkrâsnen day-as, əssəhatnen day əzəgzan-nasan, s əmmək was tətawasasaxram, təqqəlam dəx aytedan əknanen dəkkur n agoda y Əməli.

⁸ Ənkədat i y ad t-imal awedan a kawan-issəxrakan s əljəmaten wər təha tənfa əd batuten ən təkərras ad əzzirratnen day tanaden n aytedan, əzzirratnat-du dəx day təxurad şin əttənkálnen, a du-wər-nəha s Əlməsix.

⁹ Fəlas Əlməsix ənta day təxəssa-net a day təxsar tişit kul ən Məşşina,

¹⁰ amaran kawanay win day-as ənəmannaknen təgrâwam arat kul əs tənəddawt. Ənta a imosan eyaf n əlxəkuman kul əd təmənukəla kul.

¹¹ Day tənəmənnəka day as tətawasamankadam s əmənəkəd wər igâ əfus n awedan mişan wa dawan-iga Əlməsix imosan as day-wan ikkas tişit kul ta n nasbakkadan, ¹² s alamağ-nawan day aman tənbalam təddewan dər-əs, amaran dəx tətawasankaram-du sər-əs təddewam dər-əs fəlas əzəgzan a təgam əs tarna ən Məşşina di maqqarat a t-id-təssənkərat day tamattant. ¹³ Kala təmosam aytedan abâ day wallan-nawan fəl əddəlil ən bakkadan-nawan d əddəlil n as wər təmosam arat day Kəl-Əlyəhud, wər təmmənkadam, mişan əmərəddə Məşşina ilas-kawan d əsudər təddəwam d Əlməsix, sas dawan-issoraf ibakkadan-nawan kul s arraxmat-net.

¹⁴ Imas arak mazalan-nana əd win-nawan əwârnen iğafawan-nana, irzam-tan fall-ana s ətəwətəytəy-nasan fəl təgəttawt. ¹⁵ Ikcas Məşşina assahat ta təhat tayməren ən kələsuf, oşaq-qanat ilway-tanat dat aytedan əmosnat əjjab, iğlab-tanat s Əlməsix.

¹⁶ Day adi a tu-wər-iməl awedan a kawan-z-işrəxan fəlas wər tətəggim awa ira gər iga day tattay wala tessay wala ijilan-nawan win maddan əd win əlxibada, ¹⁷ fəlas aratan win wər əmosan ar təlay ən win d-əzaynen: tidət-nasan təha Əlməsix. ¹⁸ Ad wər tayyim iman-nawan y awedan a iqqal issəwər-kawan əlhigga fəl as sər-əs əzzodan mazalan n azzahir, issilaqqaw iman-net sər-san, izod sər-əs dəx əlxibada n angalosan, isisahat iduf-net wa iga as tan-inay. İzzizwar iman-net əs medranan wər təha tənfa a d-əgmədnen tayttay wər nəha tarrayt ta n Əlməsix, ¹⁹ amaran ab'as isassahat iman-net day tərətəyt d Əlməsix a imosan eyaf ən təxəssa. Təxəssa ta kul ənta a tətittəyat s Əlməsix s əmmək wa ira Məşşina, s ənəmənnək ən təsəllad wa du-tawayan səmməxras əd zərwan.

²⁰ Azzama aba kawan-tənimannakam d Əlməsix, tətawaytasam-du day tayməren ən kələsuf day əddənət, day adi mafel təlakkamam i batuten n əddənət, təqqabbalam əlqanunan əmosnen: ²¹ «ad wər tədkəlay awa», «ad wər tərəmağ awa», «ad wər tədəsağ awa»? ²² Aratan win wərge wər əgen ar y a tan-təgməd tənfa dəffər as sər-san iga əmazal? Wər əmosan ar əlqanunan d awalan n aytedan! ²³ Tidət as day anay-nasan aratan win oxâdan fəlas əkfân əs tayttay day mazalan-nasan əmosnen: əlxibada əs gəlleat, əsələqqu ən man, əsəkni ən təxəssa arkanay. Mişan ya məssawsan wər əlen a imosan fərregat n iduf day tara ən man.

3

Təməddurt ta təzrayat day Əlməsix

¹ Dad zamas tətawasankaram-du kawanay d Əlməsix day təmattant, wədi əgammayat aratan win jənnawan dad illa Əlməsix iha axil ən

Məşşina. ² Sədəgat ənnəyaten-nawan sa sər-san wərge sa sər win n əddənet. ³ Fəlas şilat n aytedan aba a təmosam ab'as tətamazalam aratan win tətamazalam əstizarat, amaran təməddurt-nawan tətât s Əlməsix xur Məşşina. ⁴ As d-itawasanafalal Əlməsix a imosan təməddurt-nawan, kawanay da a du-tətəwəsənəfiləlam dər-əs, təgrəwam əlxurma-net.

⁵ Dağ adi anyat dağ man-nawan ənnəyaten kul şin əddənet a tanat-imosan: əzzəna, ammadas, tara ən man, arak deranan, tara n əddənet təmosat əmadraw. ⁶ Aratan win əddəlil-nasan a fəl itaggaz alham Məşşina n aytedan win ugaynen s as sər-əs əzzəgzanan. ⁷ Kawanay iman-nawan kala a tan-tətamazalam harwa ad wər təfregam iduf dağ man-nawan.

⁸ Əmərədda aratan win kul mazzayat dər-san a tan-imosan: alham, aşşar, əzzəngu, şizmit, ark batuten. ⁹ Ad wər tətınəməggim bahu gar-ewwan, fəlas təjwaram təkkasam dağ man-nawan tişit-nawan ta tərəwat əd mazalan-net, ¹⁰ təzzar təgam dağ-san əmərədda iyyat təzrəyat. Iman-nawan win əntanay a ətawaşəşaynaynen faw əs şaşəlan n Əmaxlak-nasan fəl ad tilem masnat təndât ən Məşşina. ¹¹ Dağ təməwit ta təzrayat a, wər tu-təlla zələyat gər aytedan kul gər əqqalan Kəl-Əlyəhud wala win tan-wər-nəmos, gər win əmmənkadnen wala win wər nəmmənkad, gər əmosan ixərab wala aljahilan, gər əmosan eklan wala ilallan, əlməxsud as ketnasan əhən Əlməsix di imosan arat kul.

¹² Kawanay təhəm win d-isannafran Məşşina, issəwar-tan aganna ir-en. Dağ adi təggəzet-kawan təhanint, tilem iman mallolnen, təsəlləqqəwam iman-nawan, taləxam, təggəz-kawan tazaydart. ¹³ Nəmiwəyat gar-ewwan, ad tətınəməsurufam gar-ewwan as inamaşşak iyyan dağ-wan d əmidi-net. Ad tətınəməsurufam gar-ewwan kawanay da əs təməwit tas dawan-issoraf Əməli. ¹⁴ Aratan win kul agiwat tara dənəg-san, as təgam adi ad taknim ənəmənnak.

¹⁵ Alxer wa iga Əlməsix dağ wallan-nawan ixkəmet şinaden-nawan, fəlas alxer wen da as kawan-d-ixra Məşşina fəl ad təqqəlam arat iyyanda, a das-tətigudəyam. ¹⁶ İxsəret awal n Əlməsix dağ wallan-nawan s igət. Ad tətınəməsəşərim, tətınəməsənkidam gar-ewwan əs tayttay təndât, amaran ad tətaggim şigaytalen i Məşşina əs man əglaynen, əd təmmalen, əd sakkan win d əgmadnen dağ Infəs Wa Zəddigan. Ətaggat-tan fəl ad tassaknim igodan-nawan i Məşşina. ¹⁷ Arat kul wa təgənnam əd wa tətaggam, mazalat-tu s esəm n Əməli Yaysa, a sər-əs tətigudəyam i Məşşina di n Abba-nana.

Aharog n aytedan dağ təməddurt ta təzrayat

¹⁸ Şidoden əlkəmmat i tənna ən meddan-nakmat əmmək as ihor a t-ətagginat tədoden şin əhanen tarrayt n Əlməsix.

¹⁹ Meddan iriwat şidoden-nawan amaran a kawan-wər-ətaggazan arak man sər-əsnat.

²⁰ Bararan bardagat i marwan-nawan dağ arat kul, fəlas adi da oggam Əməli. ²¹ Amaran kawanay imərwan ad wər tətihərəşəm bararan-nawan faw fəl ad wər yaşşadan man-nasan.

²² Eklan bardagat i məssawwan dağ arat kul. Ad wər tətaggim arat fəl as tətıwawalam xas, tərâm igi n awa oggaman aytedan, kalar agat-tu gar-ewwan əd man-nawan əs təksəda n Əməli. ²³ Əşşəxəl wa tətaggim kul mazalat-tu s əwəl iyyanda. Agiwat as igi n as imos əşşəxəl təgəm y Əməli wərgəx y aytedan. ²⁴ Fəlas təssanam as Əməli a kawan-akfu alak imosan təkasit ta issənsa y aytedan-net. Əlməsix ənta Əməli-nawan. ²⁵ I igan ark əmazal ad t-irzəm fəlas əşşərixa ən Məşşina ola, wər tu-təha təmərit.

4

¹ Məssawəs n eklan ətamazalat s alxaq d əşşəriya day tənəttuft ta təgam y eklan-nawan, taktim as kawanay iman-nawan təlâm Məşikkawan day jənnawan.

Aholan

² Sənnəhəlat təzakkit day igi ən təwatriwen a day-asnat tənakkadam, tətigudəyam i Məşşina. ³ A dana-tətaggim šiwatriwen nakkanay da fəl a danağ-aləm Məşşina tarrayt n əzəwwəziwəz ən salan n əssir-net a imos Əlməsix. Əssir wa ənta a imosan əddəlil n ətəwəttaf-in day kasaw əməredəda. ⁴ A danaq-qanat tətaggim dəy fəl ad akna fərregat n igi ən salan n Əlməsix s əmmək wa ihoran.

⁵ İliwat alxal olayan day tassağ-nawan d aytedan win wər nəha tarrayt ta n Əlməsix, amaran ad wər təsabannanam şimazayyaten şin təgarrawam wər day-asnat təgem isalan-net. ⁶ Awal-nawan ihor ad olâx imos in əlməxsud, fəl ad təfrəgam masnat n aljawab igân day adag-net y əkkulluk n awedan.

Şihulawen şin əlkamnen

⁷ Amaran isalan kul win-nu əmidi-nana day əzəgzan igân esəm Tişik n əməri-nana imosan amaşşaxal n alxadil n əməllil-nana day əşşəxəl n Əməli, ənta a dawan-tan-z-ixrədan igi. ⁸ Adi da a fəl as əgmâyax-in əzəmmizəl wa t-in-əge sər-wan fəl a dawan-agu isalan-nana, aləm-awan fəl man. ⁹ İddêw dər-əs əmidi-nana day əzəgzan n alxadil n əməri-nana igân esəm Onesim, imosan iyyan day-wan. A dawan-agin isalan n arat kul wa itawamazalan da.

¹⁰ Aristarxus, a dər ənimaha kasaw, issislam-in fall-awan ənta əd Markus wa n əşşin ən Barnabas. Markus tərəwam as təgrawam isalan-net, amaran as kawan-in-osa təqbəlam-tu. ¹¹ Yaysa was itawannu Yustus, issislam-in fall-awan ənta da. Meddan win ən karad a əntanay xas iməzzəgzan day Kəl-Əlyəhud win dər ənamaşxala i tağmar ən Məşşina, amaran olâman i fəl man.

¹² Ebafras wa n iyyan day-wan imosan akli n Əlməsix Yaysa, issislam-in fall-awan ənta da. Faw itagg-awan šiwatriwen, igammay day Məşşina əs gəlleyat a kawan-isəssuhət day tarrayt-nawan, təqqəlam aytedan əndânen day əzəgzan, əkmâlən day ənnəyaten-nasan əndânen ətamazalnen tara ən Məşşina kul əs təməwit təkmâlat. ¹³ Nak iman-in əggəyeyx əşşəxəl issohen wa dawan-iga kawanay əd Kəl Lawodikəya əd Kəl Yerafolis.

¹⁴ Luqa əməri-nana n anasmagal əd Demas əhulan-kawan-in. ¹⁵ Səslamat-anax-in fəl midawan-nana day əzəgzan win əhanen ayxəm ən Lawodikəya əd Nimfa d Əlkənisat ta tətamanayat day ahan-net.

¹⁶ Dəffər as təxrâdam təxaray ən şirawt ta, agat təməwit a fəl za tətəwəxru y Əlkənisat day Lawodikəya, tağrim kawanay da şirawt ta-nasan ta dawan-du-z-assaglin.

¹⁷ Tannim y Arxifus: əkkəs aşşak day əxrud n əşşəxəl wa təggaza y Əməli.

¹⁸ Arat wa əfus wa-nu as t-əktaba: Assalaman a din-əgmâdnən day Buləs. Day təwatriwen-nawan a din-wər-tattawim ətəwəttaf wa əge da, day kasaw. İzazzabbat-du fall-awan Məşşina arraxmat-net.

Širawt ta tazzarat iktab Buləs i Kəl-Tesalonik

Assalaman

¹ Awa širawt a din-təfâlat Buləs əd Silfanus əd Timotay. Nəhul-in Elkanisat ta n əxrəm ən Tesalonik, təmosat tamattay tərtayat əd Məššina di n Abba d Əməli Yaysa Əlməsix. Ikfi-iwan Məššina arraxmat d alxer.

Buləs d əlməsixitan win Tesalonik

Əzəgzan ən Kəl-Tesalonik d almasal wa əmosan

² Faw da nətigudəy i Məššina day talxa-nawan ketnawan assaxa kul wa kawan-du-nəkta day təwatriwen-nana. ³ Faw da nəkittəw dat Məššina di n Abba-nana awa dər ogda əzəmmizəl wa təgam əzəgzan-nawan, d əmmək was təşxalam əs tara ta kawan-təhat, əd zəmmerat-nawan day igi n attama day Əməli-nana Yaysa Əlməsix.

⁴ Nəssân, imədrayan-nana as, isinafran-kawan Məššina, kawanay a ira, y ad təqqəlam tamattay-net. ⁵ Adi da fəlas isalan n Əlinjil win dawan-nəga, wər kawan-in-osen əmosan awal xas, kalar əmosan imazalan ən tarna, d əsəggətəkki zəwwəran win ihakku Infas wa Zəddigan. Təssânam wəllen imazalan win nəga gar-ewwan fəl agamay ən tənfa-nawan. ⁶ Təttəlalam-nana, təttəlalam dəx Əməli. Təmiğataram wəllen eges wər dawan-igdel awen əlqəbulat n awal ən Məššina əs tədəwit ta ihakku Infas wa Zəddigan. ⁷ Emmək wen day as təqqalam almasal olâxan y əlməsixitan kul win əhanen akal ən Masedonəya, əd wa n Akayya. ⁸ Wərgəx Masedonəya d Akayya xas a day tawaslan igitan n awal ən Məššina win xur-wan əganen, kalar edag kul wizawazan day-as salan n əzəgzan-nawan əs Məššina har as wər nəddərar s əsuxəl n awen. ⁹ Ənta awedan kul immal əmmək was dana-təqbalam assaxa wa kawan-in-nosa, d əmmək was təgmadam batu n əssənəman təmalallayam sa sər Məššina y a tu-təxbədam, ənta a imosan Əməli iddaran, ittidda. ¹⁰ Təqqâlam dəx y a d-ifəl Barar-net Yaysa ijənnawan s ənta a d-issənkər day təmattant, a danax-agəz day alham ən Məššina əzəl a ilkaman.

2

Emel n Əlinjil day Tesalonik

¹ Kawanay iman-nawan imədrayan-nana, təssanam as assa wa dawan-in-nəga wər ibbənnan ² Təssanam harwa day as dat assa-nana y-awan, nətiwadgaz, tiwaggan-anax ərrəbdan day əxrəm ən Filib, mišan nəgraw tadhəlt ən Məššina s as danax-ikfa təholat n a dawan-nəməl Əlinjil, kuddey as iyyəwanan aytedan agamay n a danax-əgdəlan awen.

³ Aratan win dər kawan-nəsammatar wər əmosan a igmayan əsəxrək n awedan wala iga s ark ənnəyat wala əs təkərras. ⁴ Kalar dad zamas Məššina işşəggar iwallan-nana fəl a danax-isənnəttəf d amel n Əlinjil-net, day adi wər nətəggu awal a day nəgəmmay ad nəgrəz y aytedan, kalar Məššina as nərə a das-nəgrəz s ənta a itaşaggaran iwallan-nana. ⁵ Təssanam wəllen as wər kala ad nəga batuten əmosnen şixiyyan, wala dəx nəga ənnəyat iyyat təxbârat təmosat agamay ən tənfa i man-nana, Məššina danax-imosan təgəyya fəl adi. ⁶ Wər nəgəmmay dəx saşmar day

aytedan, gər za daɣ-wan wala daɣ aytedan wiyyad. ⁷ Nəfrâg a kawan-nəssəwər igi n awa nərə fəlas nakkanay a mosnen inəmmuzal n Əlməsix, mišan talmat a kawan-nəssəkna. Zund əmmək as tətənatatf anna əd bararan-net, ⁸ əmmək en daɣ as nakkanay da, fəl tara ta dawan-nəga, nara a dawan-nagu isalan n Əlinjil a d-ifâlan Məşşina. Amaran wərgex isalan n Əlinjil ɣas, kalar iman-nana da nəga edag y a tan-nakfu fəl əddəlil-nawan, fəl awa dawan-nəga daɣ tara! ⁹ Təkittəwam ya imədrayan-nana əşşəxəl issohen izzəwat wa nətaggu ehad ezal fəl ad wər nəqqel əzuk i waliyyan daɣ-wan, assaɣa wa dawan-nəmmal Əlinjil a d-ifâlan Məşşina. ¹⁰ Təggiyyem iman-nawan, amaran Məşşina da iggiyyat as kawanay a mosnen iməzzəgzan, nəg-awan tidawt təgat əs tazdak, d əzəluləx, d iban əlɣib waliyyan. ¹¹ Təssanam as əkkulluk n iyyan daɣ-wan nəg-as arat wa z'agu abba i bararan-net. ¹² Nəsimatar-kawan, nolam-awan fəl man, nəzzidgaz-kawan dəx y ad tagim alxal wa ira Məşşina s ənta a kawan-iɣran fəl ad təggəzam taɣmar-net əd tanaya-net.

Əlqəbulat ən Kəl-Tesalonik awal ən Məşşina

¹³ Faw da nətigudəy i Məşşina fəl əddəlil n as təslam y awal-net wa dawan-nəmal, təqbalam-tu, wər das-təgem iduf n as awal n aytedan, kalar təgam-as iduf n awa imos, a t-imosan awal ən Məşşina a işɣalan daɣ wallan-nawan kawanay a sər-əs əzzəgzannen. ¹⁴ Ənta imədrayan-nana, kawanay təqqalam aytedan əttılalnen əlməsixitan win Əlkənisaten ən Məşşina şin əhanen akal ən Yahudəyya. Awen da a fəlas kawanay da ziɣazzaban-kawan kəl akal-nawan zund əmmək as Əlkənisaten şin əntanatay da ziɣazzaban-tanat Kəl-Əlyəhud. ¹⁵ Əntanay a ənɣanen Əməli Ƴaysa, d ənnəbitan, əməərədda ədgazan-ana wəllen nakkanay da. Wər əgrezan i Məşşina, amaran əmosan izənga n aytedan kul. ¹⁶ Gaddalan-anay ad nətamagrad i təmattiwen şin wər nəmos Kəl-Əlyəhud nətagg-asnat isalan n efsan win ihakku Məşşina. Əmmək en daɣ as faw sandin ibakkadan-nasan. Mišan illikan âs, ilkâm a fall-asan d-izəzzəbbət Məşşina alham-net.

Deran ən Buləs ad iləs iki ən Kəl-Tesalonik

¹⁷ Nakkanay amaran imədrayan-nana, illikan as isigalam-anay əzəmməzzəy wa danaɣ-əgan dər-wan azzaman, nənamaggag dər-wan daɣ akal mišan wərgə daɣ wallan, nədgâz wəllen daɣ agamay n anay-nawan fəlas nəsidaran-tu wəllen. ¹⁸ Awen da fəlas nara a kawan-in-nakku, wəllen nak Buləs. Wərgex taklat iyyadda ɣas a daɣ əgmayaɣ a kawan-in-akka, mišan awen igdal-anaq-qu Aşşaytan. ¹⁹ Awak wərgex kawanay ɣas a mosnen attama-nana, təmosam əssəbab ən təfalawist-nana, təmosam fella-nana əzəl wad za nəbdəd dat Əməli-nana Ƴaysa assaɣa wa du-z-asu? ²⁰ Awalla kawanay a imosan abarag-nana, təmosam dəx əssəbab ən təfalawist-nana.

3

¹ Awen da fəlas imədrayan-nana, təgmad-ana təzaydart n əsəgəd wen, nəssəf ad naqqam ɣas-nana nak əd Silfanus daɣ əɣrəm n Atena. ² Təzzar nəzammazal-in amadray-nana Timotay, imosan əmadhal daɣ əşşəxələn win Məşşina, tan imosan əzəwwəziwəz ən salan n Əlinjil n Əlməsix, y ad isəssuhət əzəgzan-nawan aləm-awan fəl man, ³ fəl a kawan-wər-iggəz i oyyan iman-net issəfəl-du dənnəg-əs ətəwədgaz wa təgam. Təssânam iman-nawan as ətəwədgaz wədi iha aratan win as otas Məşşina harwa daɣ tizarat as a danaɣ-əgrəwan. ⁴ Harwa ɣur-wan nəlla nəyyəwan-awan

igi daw aɣaf âs itiwatas ad nətəwədgəz, amaran arat wa, təssânam as ənta iman-net a igan əmərədda. ⁵ Awen da fəl di-təgmad təzaydart n əsəgəd, təzzar zammazalax-in Timotay y a di-d-abəz isalan n əzəgzan-nawan, fəl təksəda n ad təfətəqqem dəx taftawen n Ənəjjerrəb abbannan əşşəxəl issohen wa nəga.

⁶ Mişan əmərədda Timotay səket sər-anaq qawan-d-ifal, nəgraw xur-əs əmərrəgəz-nawan olâxan. İmal-anaɣ iduf wa təgam əzəgzan-nawan, əd tara ta kawan-təhat, d as təkittəwam-ana s əllux. Təsidadanam wəllen a dana-tələsam anay, arat wa, ənta a nəga nakkanay da. ⁷ Emmək en dəx as imədrayan-nana, şirəmmaɣ, əd tarsəmmawen kul şin nəga, təkfâm-ana təsasmit s əzəgzan-nawan. ⁸ Awalla əmərədda əqqalan-ana-du man-nana, fəlas kawanay təglâyam dəx tərtəyt-nawan d Əməli. ⁹ Mas nəfrag igi-net y ad nəggudəy i Məşşina dəx talxa-nawan əd tədəwit tagget ta sər-nax du-tewayam dat-əs? ¹⁰ Ehad ezal nətansay Məşşina əs gəlleyat a danax-akfu turagat n a kawan-nələs anay, d a kawan-naknu əsəssəgri fəl ad issuhət əzəgzan-nawan.

¹¹ Aɣədet Məşşina di n Abba-nana d Əməli-nana Ƴaysa, tarrayt ta dana-za-təsəmmənəyat dər-wan! ¹² Kawanay amaran aget Əməli əşitəy aggen y ənəmərə wa təgam gar-ewwan, əd tara ta təgam y əkkulluk n aggadəm, zund əmmək as nakkanay da nəg-awan tara wər nəla əddukad. ¹³ Isəssuhətet Əməli iduf-nawan, fəl ad təqqəlam imizdagan, wər nəla əlxib waliyyan dat Məşşina di n Abba-nana, əzəl wa du-z-iqqəl Əməli Ƴaysa iddew d aytedan kul win-net. Amin.

4

Ammaran

Təməddurt toxâdat

¹ Imədrayan-nana, nəssosan-kawan əmmək was za tagim təməddurt ta dəx za təgrəzam i Məşşina, amaran harwa əmərədda da awen dəx as təkamam. Əmərədda nəgmay dəx-wan əs gəlleyat s esəm n Əməli Ƴaysa ad təşşitim dəx anamod wen. ² Nəzzidgaz-kawan dəx awen fəlas təssânam awas kawan-nomar s ənta a danax-issəwar Əməli Ƴaysa.

³ Arat wa ira Məşşina, ad təqqəlam imizdagan ogaznen iman-nasan dəx igi n əzzəna.

⁴ Əkkulluk n iyyan dəx-wan ittəfet tanat dəx təxəssa-net əs tazdak n əwəl d əzzəbun. ⁵ Taqqamim da wər təlkemam y arak deranan ən tara ən man, zun awa taggin nəmməzray wər nəssen Məşşina. ⁶ A kawan-wər-iggəz i igân iba n tidət y əmidi-net dəx batu tədi wala idləm-tu. Fəlas Əməli ad awwaddab awedan kul wa igan arak mazalan zun win di. Arat wa dat əzəl da nəg-awan-tu daw aɣaf. ⁷ Ənta Məşşina wər danax-ira ammadəs, kalar tazdak a danax-ira. ⁸ Awen da fəlas awedan wa din-igaran ammaran win, wədi wərgəx awedan a inkur, kalar awedan wədi Məşşina a inkur s ənta a kawan-ikfan İnfəs-net Zəddigan.

⁹ Dəx talxa ən tara ta gər mədrayan, wər təddəraram i dawan-in-iktaban şirawt, fəlas Məşşina a kawan-issosanan kawanay iman-nawan ənəmərə gar-ewwan. ¹⁰ Fadda ənəmərə wa ənta iman-net a təsannafalalam i mədrayan-nana kul win akal ən Masedonəya. Mişan nəgmay dəx-wan əs gəlleyat ya imədrayan-nana, ad təşatim dəx əsəkni ən tara ta. ¹¹ Əqqəlat aytedan wər nədgez ar dəx igi ən təməddurt təgât dəx alxer, tannattafam d əşşəxəlan-nawan, ad təgammayam təməddurt dəx təxurad-nawan. Adi

da as kawan-nomar. ¹² Emmək di day as sər-wan du-z-awəy alxal-nawan ətəwəsəymar day aytedan win wər nəmos əlməsixitan, təqqəlam aytedan wər nəmos əzuk y awedan waliyyan.

Isalan ən tanakra ən nəmməttan

¹³ Imədrayan-nana, nəsidaran ad təssənam awa imosan tidət day talxa n aytedan win aba, fəl ad wər təqqəlam aytedan as əxşadan man-nasan, zun awa igrawan aytedan win hadatnen wər nəga attama-nasan day wala. ¹⁴ Dad zamas nəzzigzan as Yaysa aba-tu inkar-du day təməttant, wədi ad nəzzəgzən as Məşşina a d-issuxəl əs tarrayt ən Yaysa aytedan win aba, əqqəlan-du əddəwan əd Yaysa. ¹⁵ Arat da wa dawan-za-nəməl day awa danax-isannafalal Əməli: Nakkanay win du-za-tagəz tewaylay n Əməli nəddar, wər za nagu wala arat ən tizart i win aba. ¹⁶ Fəlas Əməli iman-net as du-z-azzabbat day jənnawan xur əkuray, imosan əməsli n angalos wa zəwwəran, d anasax n asək ən Məşşina. As iga adi aytedan kul win aba əzzigzanan s Əlməsix, əntanay a du-z-izarnen tanakra. ¹⁷ Dəffər adi nakkanay win d-ogaz alwaq wen nəddar, a dər-san nidaw nəmmidkal day təgnawen, nəssəlkəd y Əməli day alhawa, nəməl xur-əs har faw. ¹⁸ Day adi əqqəlanet salan win arat a du-tətinəməsəktim gar-ewwan, imos-awan ares ən təfalawist.

5

¹ Wər təddəraram imədrayan-in i dawan-in-iktaban day talxa n azza-man wala assaxat ta day z'agin aratan win. ² Fəlas təssənam iman-nawan as əzəl wa ilkaman a d-agu assa wər nəla şisənnəfray, zund abaydag a d-idəlan ehad. ³ As ənnan aytedan: «Iket alxer, iket iba ən tazak waliyyat»! Amazay wen da day fall-asan du-z-azzabbat alwaba ihân samal ən təlawayt ta du-tətasat tantut tətaggazat amzur, amaran wər z'əfrəgan ədərrəg y-as. ⁴ Mişan kawanay, imədrayan-in, wərgə şiyyay a təham əngəm a dawan-itaggu əzəl wədi təxdərt ta n abaydag. ⁵ Ənta ketnawan as təmosam bararan n ənnur, təmosam bararan n azal: Wərmad a danax-ila ahad za wər danax-əlenat şiyyay. ⁶ Day adi ad wər nətaggu etəs wa taggin aytedan win hadatnen, kalar nəqqəlet aytedan okaynen as əkkulluk n arat əttəfan day-as alwasat. ⁷ Win nassinen, ehad ad nassin, amaran win tamaswadnen, ehad ad samaswadan iman-nasan. ⁸ Mişan nakkanay a mosnen ənnur, nəqqəlet aytedan əttəfnen alwasat day arat kul, təzzar nagu əzəgzan əd tara axər ilsân idmaran-nana, iqqəl-ana dəx attama n efsan wa nəga təkəbbut ən təzoli ta n əməgər, ⁹ fəlas Məşşina wər danax-otes temsay, kalar efsan a danax-otas əs tarrayt n Əməli-nana Yaysa Əlməsix ¹⁰ aba fəl əddəlil-nana, fəl ad iqqəl as nəddew dər-əs day təməddurt gər za nəddar wala dəx ab-ana. ¹¹ Awen da fəlas akkiyyan day-wan issəsmədet əwəl n əmidi-net, tənəmədhəlam gar-ewwan day əşitəy n əzəgzan-nawan zun awa da tətaggim kala da.

Ənnəsixa wa ilkaman

¹² Nəgmay day-wan ya imədrayan-nana, ad tətaggim a iknan əlluq y aytedan win day-wan əşxalnen id Əməli a dawan-tan-d-isannafranan y a dawan-izaran, agin-kawan day tarrayt-net. ¹³ Nəgmay day-wan a dasan-tagim saxmar aggen igân əs tara fəl əşşəxəl wa taggin. Iməlet alxer gar-ewwan.

¹⁴ Nəgmay day-wan dəx imədrayan-nana, ad tərəqqamam y aytedan win məssəndad, tətaggim ənnəsixatan olaxnen i win əksannen iman,

tədahhalam inərkam, təqqəlam iməzəzzəydar y aytedan kul. ¹⁵ A tu-wər-iməl awedan izzizalan təkma s iyyat, kalar gammayat faw igi n awa olağan, gər za gar-ewwan kawanay iman-nawan, wala deḡ gar-ewwan d awedan a iqqal. ¹⁶ Əqqələt aytedan as faw filawasan. ¹⁷ Ad wər tammazzayam d igi ən təwatriwen. ¹⁸ Əkkulluk n alxalat fall-awan təgat, ad tətigudəyam i Məşşina. Ənta əddi da arat wa fall-awan ira Məşşina fəlas tərtayam əd Ƴaysa Əlməsix.

¹⁹ Ad wər təgaddalam y Infas wa Zəddigan a kawan-isimələwləw. ²⁰ Ad wər tətalkim awa gannin ələwlitan, ²¹ kalar arat kul nazzarat daḡ-as, tətəfam daḡ-as awa olağan. ²² Nəməggəgat əd təkma ketnet, a təqqal.

²³ Nəgmay daḡ Məşşina a ihakkin alxer, a dawan-agu əzəzdəg ikmâlan ənta iman-net, agəz-kawan əmmək wa təmosam, gər iman-nawan wala iwallan-nawan, wala taḡəssa-nawan, təqqəlam aytedan as tu-wər-illa i ifragan a sər-san annu ark arat, har d-asu Əməli Ƴaysa, Əlməsix! ²⁴ Məşşina kawan-d-îyrän əs man-net, alḡadil a imos, amaran ənta z'agin əddi.

Assalaman

²⁵ Tattarat-anax-in imədrayan-nana: ²⁶ Səsləmat-in imədrayan-nana kul tassaknim-tan-in tara ta n tidət. ²⁷ Əgmaya daḡ-wan fəl udəm n Əməli, ad taḡrim şirawt ta i mədrayan-nana kul.

²⁸ Izazzabbat-du fall-awan Əməli-nana Ƴaysa Əlməsix arraxmat-net!

Širawt ta n sanatat iktab Buləs i Kəl-Tesalonik

Assalaman

¹ Širawt a din-təfālat nak Buləs əd Silfanus əd Timotay. Nəhul-in Elkanisat ta n əyrəm ən Tesalonik təmosat tamattay tərtaýat əd Məššina di n Abba-nana, d Əməli Yaysa Elməsix. ² Ikf-iwan Məššina di n Abba-nana d Əməli Yaysa Elməsix arraxmat d alxer.

İşşəriya wa z'agin yur tawaylay n Elməsix

³ Imədrayan-nana, iwâr-ana ad nətigudəy i Məššina faw daɣ talya-nawan. Imos adi arat as inihagga a tu-nagu fəlas əzəgzan-nawan a ittəyan wəllen, ittəy əntada ənəmərə-nawan. ⁴ Adi da a fəlas nakkanay iman-nana nəsanamal fall-awan daɣ Elkanisaten šin hadatnen ən Məššina. Nəmmâl zəmmerat-nawan d əzəgzan-nawan daɣ ətəwədgaz kul wa tatawaggam d arkanay wa tənnayam.

⁵ Isitadda adi aqqad n əšşəriya ən Məššina, amaran adi da a kawan-z-issəhəran əd taɣmar-net ta fəl tənnayam arkanay. ⁶ Arat oɣadan yur Məššina a imos ad izzəzəl daɣ win kawan-zaɣazzabnen. ⁷ Amaran kawanay win taɣazzabnen əmərədda, a kawan-akfu təsasmit akf-anaq-qat nakkanay da. Arat wa, ad agu assaya wa du-z-inəfiləl Yaysa Elməsix ifəl-du jənnawan ənta d angalosən-net əlanen tarna, ⁸ daɣ ammas ən təmsay təbilaglagat fəl ad awwaddab aytedan win wər nəssen Məššina, ugayan əs ləkkum y Əlinjil n Əməli-nana Yaysa Elməsix. ⁹ Attadib-nasan, ad iqqəl ahluk iɣlālan, nəməggəgan d Əməli-nana. Wər dasan-ilkem anay ən tanaya ən tarna-net. ¹⁰ Adi kul ad agu əzəl wa du-z-azzabbat Yaysa iha ammas n aytedan win mizdagan əd win sər-əs əzzəgzannen kul fəl ad t-əssəxməran ad t-əmmalan. Kawanay da a tan-təggəzam əzəl wədi fəlas təzzigzanam isalan win dawan-nəga. ¹¹ Adi a fəl dawan-nətansay Əməli-nana faw a kawan-issəhəran əd tarrayt ta daq-qawan iga. Nəgammay daɣ-as ad assandu əs tarna-net deranan-nawan kul win olaynen, agu dəy əzəgzan-nawan arat təha tənfa. ¹² Eddi ad za təssəxməram esəm n Əməli-nana Yaysa, issəxmər-kawan ənta da s arraxmat ən Məššina d Əməli-nana Yaysa Elməsix.

2

İzəbbi n Elməsix

¹ Imədrayan-nana, daɣ batu ta təqqalat əzəbbi wa du-z-agu Əməli-nana Yaysa Elməsix əd tidawt ta za nagu yur-əs, nəgmây daɣ-wan: ² Ad wər ašəw awedan waliyyan əd tayttay-nawan, wala təššəwəšam fəl əddəlil ən batu as itiwanna isinafalal-ana-tat-du Məššina s Infəs-net wa Zəddigan, wala təššəwəšam fəl əddəlil ən batu nəgâ daɣ anamod wen, wala dəy širawt iyyat as dawan-itiwanna nakkanay a din-təfal nəmmal daɣ-as as əzəl wa ilkaman ewad-du. ³ A tu-wər-iməl əmmək as kawan-issəxrak awedan, fəlas əzəl wədi wər du-z-asu iket wər tənayam əfəlləg, təzzar inifiləl İnəmmezrəy as itawannu İn-Tajat as təsəlkamt-net ahluk. ⁴ Imos azangaw ən Məššina a z'ammazrayan arat kul was itawanna ifəl-du Məššina əd wa itawaybadan, agu iman-net dənnəg-san. Fadda ad aqqam daɣ Ahan wa Zəwwəran n Əlɣibada, agu iman-net əməli. ⁵ Awak takatawt

a wər tətəggim as dawan-əmalay aratan win ketnasan harwa ħur-wan əlle?

⁶ Amaran əməredəda təssānam awa t-in-iwaxan fəl a du-wər-inafalal iket wər d-osa alwaq-net. ⁷ Wala əməredəda da təmazrəyt tətawamazal daw amaḍal, əngəm in za as ab'as t-illa wa tat-in-iwaxan. ⁸ Amaran inəfiləl-du In-Tajat mišan as d-osa Īməli Ȳaysa a daḡ-as ikkəs iman s Infas-net, assabu tamayyamayt-net s əmələwlew n assa-net. ⁹ Assa n In-Tajat a d-agu əs tarrayt n Aššaytan iddew d əzzənəfan aggotnen ən təlməxujaten d alḡalamaten əd təjujab əmosnen bahutan. ¹⁰ In-Tajat iddew d əkulluk n abakkad issixrakan aytedan win z'əhləknen, fəlas wər əqbelan za wər əren tidət ta təfragat əsəfsi-nasan. ¹¹ Eddəlil-net a fəl dasan-d-issəgla Məššina tarrayt təsaxrakat, fəl ad əzzəgzənan əs bahu, ¹² fəl ad awwaddaban win wər nəzzəgzan əs tidət, əssofan ləkkum y awa wər noyəd.

Akniwat əzəzzəwi daḡ əzəgzan-nawan

¹³ Nakkanay amaran imədrayan-nana ən maran n Īməli, iwâr-anay ad nətigudəy faw i Məššina daḡ talḡa-nawan fəlas kawanay təzzar a isannafran Məššina y ad təgrəwam efsan s əzəzdəg wa itaggu Infas ən Məššina d əzəgzan əs tidət. ¹⁴ Awen da as kawan-d-iḡra s Ēlinjil wa dawan-nəmal fəl ad təgrəwam tanaya n Īməli-nana Ȳaysa Ēlməsix. ¹⁵ Daḡ adi imədrayan-nana, zəzzəwətat daḡ iduf n əsəssəḡri wa dawan-nəga gər za s əmi wala da əs šira šin dawan-in-nəktaḇ.

¹⁶ Amaran nəgmây daḡ Məššina di n Abba-nana d Īməli-nana Ȳaysa Ēlməsix iman-net danay-ərānen, əkfân-ana s arraxmat təsasmit təḡlālat d-igī n attama issohen, ¹⁷ a kawan-akfin təsasmit n əwəl, səssuhen-kawan fəl ad təfrəgam əmazal əd tənna n awa olaḡan.

3

Taggiwat šiwatriwen

¹ Īməredəda imədrayan-nana, tansayat-anay-in Məššina, fəl ad iwəziwəz awal n Īməli itəwəgg-as saymar wa das-itawaggan ħur-wan. ² Ēgməyat ənta da daḡ Məššina a danay-ogazan daḡ zənga əd nəzzulam fəlas wərgəḡ aytedan kul a əttafnen əzəgzan. ³ Mišan, Īməli alḡadil a imos, ənta a kawan-z-isəssuhen agəz-kawan daḡ Iblis. ⁴ Nəga attama s esəm n Īməli as tətamazalam awas kawan-nomar taglim dəḡ tətamazalam-tu. ⁵ Issədəget Īməli iwallan-nawan sa sər tara ən Məššina əd zəmmerat ta ihakku Ēlməsix.

Batu təqqālat aytedan win məssəndad

⁶ Imədrayan-nana, nomâr-kawan fəl udəm n Īməli-nana Ȳaysa Ēlməsix s ad tənəməggəgam əd məzzəgzan kul win məssəndad, wər əlkeman y awa tan-nəsassaḡra. ⁷ Kawanay iman-nawan, təssānam wəllen as immikkan ad tatəggim awa nətag. Harwa a ħur-wan nəlla, wər nəmos iməssəndad. ⁸ Wər nəgmay daḡ waliyyan daḡ-wan a danay-išatšu bannan, kalar nərḍa s anay n arkanay d iduz labasan, nəšḡāl ehad ezal fəl ad wər nəqqel əzuk i waliyyan daḡ-wan. ⁹ Wər dana-isassaga adi iba ən təla n alxaq n a dana-tilalam, kala ar nəg-ay fəl a dawan-nəqqəl almasal. ¹⁰ Harwa kawan-nəha, nomâr-kawan s as: Wa ugayan s əššəḡəl, ad wər atšu.

¹¹ Amaran əməredəda nəsla as ahân-kawan aytedan əḡlānen əs tama-jalladat, wər tan-iha ar iguz ən taḡawšiwən a tan-wər-nəqqel. ¹² Aytedan

win di nomâr-tan, nəgmây day-san deŷ s esəm n Ɛməli Ƴaysa Ɛlməsix, ad agin əşşəxəl-nasan əs tənagrit fəl ad atšin day əşşəxəl ən fassan-nasan. ¹³ Amaran kawanay imədrayan-nana, ad wər təddəzam igi n awa olaŷan. ¹⁴ Kud ih-iwan awedan wər nəlkem y awa nənna day širawt ta, əssənat-tu, a tu-wər-təməl tassaŷ waliyyat gar-ewwan dər-əs, fəl ad ikərukəd. ¹⁵ Dər iga adi da, a das-wər-tagim iduf n azangaw, taggat-as ənnəsixa wa za tagim y amadray-nawan.

Šiwatriwen d assalaman

¹⁶ Akfet-kawan Ɛməli n alxer ənta iman-net alxer faw day arat kul, ilal-awan ketnawan. ¹⁷ Ɛfus wa-nin iman-in a iktaban awa: Šihulawen a din-əgmadnen Buləs. Awa da a imosan ejwal ən šira-nin kul. Ɛmmək wa da as tanat-kattaba. ¹⁸ Məššina ya təkfeq-qawan arraxmat n Ɛməli-nana Ƴaysa Ɛlməsix.

Širawt ta tazzarat iktab Buləs i Timotay

Šihulawen

¹ Awa nak Buləs, anammazul n Elməsix Yaysa s ammar ən Məššina di n Ənəssefsi-nana d Elməsix Yaysa wa daɣ nəga attama-nana. ² Əhulay-in Timotay imosan barar-in wa n tidət daɣ əzəgzan əs Yaysa Elməsix. Əgmâya daɣ Məššina di n Abba, d Əməli-nana Elməsix Yaysa, a fall-ak d-izazzabben arraxmat, əd təhanint, d alxer.

Arraxmat ən Məššina əd təbəllant ta tolayat

İrruymatan fəl səssəxritan win saxraknen

³ Yur iki-nin akal ən Masedonəya, əgmâya daɣ-ak ad taqqama daɣ əxrəm n Efez, fəl ad təzzərəzaɣ isəssəxritan saxraknen, a daɣ-as taggin aytedan wiyyad. ⁴ Ann-asan ad ammazzayan əd ləkkum i mayyan ən Kəl-Əlyəhud, əd masnat n əsmawan n aljadan, wər nəla təzərəst! Aratan win wər du-tiwəyan ar tamazaq wər təha alfaydat waliyyat, edag a n ad ədgəzan daɣ iduf n aratan win issəbdad Məššina daɣ tarrayt ta n əzəgzan. ⁵ Elməxsud n awas kay-omarax əddi, a tu-təməl tara daɣ aytedan s əwəl iyyanda, d ənnəyaten olaxnen, d əzəgzan wər təha təmənu fəqa. ⁶ Aytedan wiyyad namaggagan d əššərədan win, fataqgen daɣ igi ən batuten šiyyad wər nəla almayna waliyyan. ⁷ Sidaranan ad əqqəlan imusanan n əššərixa wa n Əttawret, ənta wərmad əgrân awa gannin wala deɣ aratan win as əššewalan əkkasan daɣ-san aššak.

⁸ Nəssân as əššərixa wa n Əttawret olâx as das-ilkam awedan s əlluɣ. ⁹ Nəssân deɣ as əššərixa wər d-osa fəl əddəlil n aytedan win oɣadnen, kalar osâ-du fəl əddəlil n arak aytedan, əd nəmməzray, d aytedan win wər nəksud Məššina, əd win nasbakkadan əd win wər nəha əddin əd maggan n alfawaxişan əd win əganen iman n abbatan-nasan d annaten-nasan əd win maggan ən man ¹⁰ əd maggan n əzzəna, əd win tinəməgginen əzzəna gər za meddan gar-essan, wala šidoden gar-essanat, d aytedan win din-zanzinen wiyyad, əd nəsbuha əd win tagginen tahuday ən bahu, d aytedan kul win əmməzraynen əsəssəxri wa isxan. ¹¹ Əsəssəxri wədi, igmâd-du Əlinjil ən Məššina ilân albaraka ila tanaya. Əlinjil en da a dər-i isannattaf.

Igodan ən Buləs i Məššina arraxmat-net

¹² Əgğodayax y Elməsix Yaysa əməli-nana a di-issəfragan igi n əššəxəl-in, fəlas əsənnəhi a di-iga əd təfləst, isannafran-i fəl a das-əşxəla, ¹³ nak was harwa das-wər-əlkema tibuduraq-qu, sakna inalkiman-net arkanay, rabbadaq-qan, mišan ihanattat-i fəlas əljəhəl d iba n əzəgzan sər-əs a daɣ əgeɣ awen. ¹⁴ Təzzar isannahal-i Əməli-nana tehakkay n arraxmat-net, ikf-i deɣ əzəgzan əd tara win sər-na du-tətaaway tassaɣ əd Yaysa Elməsix.

¹⁵ Batu ta, igmâd-tat aššak, təhor deɣ d i tat-izzəgzanan ketnet təmosat as: Elməsix Yaysa osâ-du əddənet fəl ad assafsu inasbakkadan as nak eɣaf-nasan. ¹⁶ Mišan ihanattat-i Məššina, fəl a sər-i assaknu Elməsix Yaysa nak a ogaran inasbakkadan, tazaydart-net ketnet, əqqələx almasal y aytedan win sər-əs z'əzəgzənnen əgrəwan təməddurt ta təɣlalay.

¹⁷ Ya Əmənokəl n Amaɣlöl

Wər nətəməttəy har faw
wər itəwənəy

Wər ila əmidi.
 Saɣmar d ədkul kul
 kay a dər-san ihoran har faw.
 Amin!

Awa iwaran Timotay

¹⁸ Ya barar-in Timotay, ənta da arat was kay omara, amaran inimannak əd batuten šin fall-ak əgan ələwlitan dat awa əs tilalt n Infəs ən Məşşina, imosan as, batuten šin di ag-enat təzoli-nak daɣ əməgər olâxan wa tège d aytedan win safraxnen awal ən Məşşina. ¹⁹ As tətəggaɣ adi təttafaɣ əzəgzan-nak, təzinamazlaya wəllen gər awa olaxan d awa wər noleɣ. Aytedan wiyyad teway-du sər-san tugəyt s adi as ibarajjat əzəgzan-nasan. ²⁰ Aytedan win di ih-en Himani d Alaskandər. Oyyeɣ Aşşaytan orn-en fəl ad aknin, ammazzayan d ikus ən tarna i Məşşina.

2

Ənnizam n Əlkənisat

Əlyibada daɣ Əlkənisat

¹ Əgmâya daɣ-wan daɣ adi ad təgammayam daɣ Məşşina a ik-nan tumaxlaten n aytedan, tətattaram, tətansayam-tu y aytedan kul, tətigudəyam-as awa iga y akk awedan. ² Ad tətəggim adi da i mənokalan d aytedan kul win əhanen taɣmar fəl ad nagu təməddurt tədrârat, iha alxer daɣ nəksud Məşşina d əzzəbun daɣ əkkulluk n anamod. ³ Adi a olaxan, igrax y Ənəsəfsi-nana Məşşina, ⁴ irân əsəfsi n aytedan kul, awədan məsnat ən tidət.

⁵ Fəlas Məşşina iyyanda ɣas a t-illan, awedan deɣ iyyanda, a t-imosan ɣaysa Əlməsix a imosan almawakkil gər Məşşina d aytedan;

⁶ ikfa iman-net, fəl ad addarfen aytedan kul.

Ənta den da təgəyya ta iga Məşşina daɣ alwaq was imal.

⁷ Təgəyya ten da as di-isannafran Məşşina y a tat-aga. Ig-i əməggi ən salan n Əlinjil, d anammazul. Issok-i aytedan win wər nəmos Kəl Əlyəhud y a tan-sassaɣra awa iqqalan əzəgzan əd tidət. Awa ənne da, tidət a imos, werge bahu.

⁸ Daɣ adi, daɣ adag kul, as təddewam y əlyibada, əgmâya daɣ meddan ad tattaran ədkâlan ifassan-nasan s əwəl zəddigan wər iha alham wala əsəmməsəndəd. ⁹ Əmmək en da as areɣ ad tagginat tədoden telassay təzzibanat, tətârat, təhât edag. Ad wər ədləgnat iman-nasnət əs lətfan əmmittaynen, wala s urəɣ əd təssaɣeren madəɣ tabdoq təknât əzzəwi. ¹⁰ Kalar ədləgnatet iman-nasnət əs mazalan olaxnen win tagginat tədoden šin əksudnen Məşşina. ¹¹ Daɣ alwaqan win əsəssəɣri n əljəməɣat, tantut iwâr-tat ad tədrər taknu əsəsəm a daɣ təbbirdag y əməsəsəɣri. ¹² Wər əkfe tantut turagat n əsəssəɣri wala da tizart y aləs. Kalar iwâr-tat əsəsəm. ¹³ Fəlas Adəm a d-ixlak Məşşina daɣ tizarat, dəffər adi ixlak-du Xawa. ¹⁴ Harwa, werge Adəm a issəxrak İblis; kalar tantut a issəxrak, təqqal tənəmməzrəyt. ¹⁵ Mišan ya ad təgrəw əlyillas s əssəbab n as tətəlu bararan. Amaran šidoden ad əxləsnat as zəzzawatnat daɣ əzəgzan-nasnət, təh-enat tara, əgânat alxal zəddigan, əgânat awen daɣ əzzəbun.

3

Imuzaran n Ælkənisat

¹ Illikan as awedan was imos amadammad-net tišit n əmuzar ən nalkiman ən Ƴaysa, əššəxəl ihossayan a ira əddi. ² Əmuzar n Ælkənisat iwâr-tu a tu-wər-illa i ifragan a day-as d-inəy ark arat, izlâf tantut iyyadda, ixdal i təntut-net, imos awedan səmmidan, innoda day əwəl-net, ila əzzəbun, ih-ay amagaru, ifrag wəllen əsəssəxri. ³ Wər t-itəqqəl əməšwi n esmad wala awedan n əməkkennəs. Kalar əmuzar n Ælkənisat iwâr-tu ad imos awedan ilân aladab, wər imos ənadlam, wər iwwəlat azrəf. ⁴ Iwâr-tu ad ittâf s əlluğ tanat n aɣaywan-net, əbbirdagan bararan-net, iga awen s əzzəbun. ⁵ Awak awedan wa wər nəfreg ənəttaf ən wala aɣaywan-net, manəmmək as z'issən day nalkiman ən Ƴaysa? ⁶ Ad wər iqqəl awedan as səket ilkam i Ƴaysa fəl ad wər idkəl iman-net dənneğ aytedan təzzar udu day tədləmt ta day iggədlə Iblis iman-net. ⁷ Iwâr-tu ad imos awedan əflâsan aytedan win wər nəmos əlməsixitan, fəl a tu-wər-iməl i ifrâgan a day-as d-inəy ark arat, ifətəqqat day taftaw n Iblis.

Imadhalan n Ælkənisat

⁸ Imadhalan n Ælkənisat, əntanay da iwâr-tan ad əttafan əzzəbun-nasan, təssiflas dəy batu-nasan. Ad wər iqqəl alxal-nasan tessay n esmad wala tattan alxaram. ⁹ Iwâr-tan ad zizawen day tidət ta tənafalalat təhât əzəgzan s Ælməsix, ilen ənneyaten zaddognen. ¹⁰ Təwəjərrəbanet təzzar, dəffər adi kud wər t-illa i ifragan a day-as d-inəy ark arat, assantin əššəxəl wa n tišit ən madhalan. ¹¹ Emmək en day as šimadhalen n Ælkənisat da iwâr-tanat ad əlânat əzzəbun, wər tizəmnat, sammədnat, əyğâlnat day əkkulluk n arat. ¹² Imadhal n Ælkənisat iwâr-tu ad ixdâl i təntut-net, iga ənəttaf olaɣan i bararan-net d aɣaywan-net. ¹³ Imadhalan n Ælkənisat win tagganen əššəxəl-nasan s əlluğ garrawan almaqam d ikus n aššak ikmalan day əzəgzan s Ælməsix Ƴaysa.

Əssiran ən tarrayt ta n Əməli

¹⁴ Attama wa əgeɣ n a kay-ənəya tarmad wər di-igdel a dak-in-əktəba isalan win di ¹⁵ fəl ad iqqal as kud fall-ak in-əllələx, da ad təssənəɣ alxal was imməkkan ad t-ağın aytedan day ahan ən Məššina di n Amaɣlöl a t-imosan Ælkənisat. Ælkənisat ta ənta a təmosat təgəttawt ta n təsəkbəlt ən tidət. ¹⁶ Igmâd aššak as əssir wa danəɣ-isannafalal Məššina a t-imosan Ælməsix, i zəwwəran:
Inafalal imos awedan.
Iggəyyat Infas ən Məššina as oɣâd.
Ənâyan-tu angalosan.
Tiwaggan salan-net
y aytedan win wər nəmos Kəl-Əlyəhud.
Əzzigzanan sər-əs aytedan day əddənət ketnet.
Immədkal əs jənnawan əs tanaya.

4

*Əsəssəxri wa olaɣan d amaššaxal n Ælməsix**Erruymatan fəl səssəxritan ən bahu*

¹ Dər iga awen da ya Infas imâl s əlluğ as day azzaman win əlkamnen, aytedan wiyyad ad ammazzayan d əzəgzan s Ælməsix, əlkaman i kələsuf saxraknen, əd təssunen n Aššaytan. ² Təssunen šin əfâlnat-du inəsbuha n əlmunafiqan, əs əmmutan wallan-nasan, ³ əğdâlan azalaf, ərɣâman fəl

tattay ən wiyyad imensewan as Məššina a tan-d-ixlakan fəl a tan-atšin aytedan win əzzəgzannen əggodayan i Məššina, əntanay a əssanen tidət. ⁴ Fəlas awa d-ixlak Məššina kul olâx. Wər t-ihā a xaraman, iggudəyet xas awedan i Məššina təzzar atšet awa ira. ⁵ Id izzizdak-ku awal ən Məššina əd təwatray.

Amaššaxal wa olaxan ən Yaysa Elməsix

⁶ As təmmâlay isalan win dak-əge da i məzzəgzan, ad təqqəla amaššaxal olâxan n Elməsix Yaysa, iddaran s Əlinjil imosan ənəfilal ən Məššina dəx Yaysa, əd təssunt tolâxat tas təsle. ⁷ Ad wər təsasaməx i mayyan ən bannan əmmizraynen awal ən Məššina. Kalar səlməd iman-nak təməddurt ta dəx tosağa əd Məššina. ⁸ Əšinən ən təxəssa wər tu-taha tənfa tagget, mišan əšinən n əwəl ləkkum y awal ən Məššina, tah-ay tənfa dəx tarrayt kul, fəlas nəgarraw sər-əs əmərədda təməddurt tas iga Məššina arkawal-net, nəgrəw-tat dəx dəffər iba. ⁹ Batu adi igmâd aššak, tənlihat da sər-əs arđin aytedan kul. ¹⁰ Nənnây arkanay, nəbbillan fəlas nəgâ attama-nana dəx Məššina di n Amaylöl imosan Ənəssefsi n aytedan kul, wəllen win sər-əs əzzəgzannen. ¹¹ Aratan əddi da win as za tətamarəx aytedan təsasəxrağ-asan-tan.

¹² Ad wər tayyax awedan waliyyan alkik fəl as wər tawaššera. Kalar əqqəl almasal i məzzəgzan s awa təganna d alxal-nak əd tara ta kay-təhat d əzəgzan-nak əd tazdak n əwəl-nak. ¹³ Əgməd əs təxaray n Awal ən Məššina i məzzəgzan, d əsəhəl-nasan d əsəssəxri-nasan har din-asa. ¹⁴ Ad wər taqqama wər təššəşxala təhəkkut ta təgrawa, ta kay-ikfa Məššina s awal wa sər-ək iga ələwli iyyan əs tarrayt n Infas ən Məššina, assağa wa kay-əssəwəran muzaran n Əlkənisat ifassan. ¹⁵ Aratan win dak-əməla da, ədgəz dəx-san, fəl ad ənəyan aytedan kul əməttəy wa tətəgga.

¹⁶ Əssən dəx man-nak, təssəna ənta da dəx aratan win təsəssağra, ad wər tamməzaya d igi n adi. As tətəggağ adi, ad tassafsağ iman-nak, tassafsa dəx aytedan win dak-sasammen.

5

Awa iwaran Timotay gar-es əd məzzəgzan

¹ Ad wər tətihərəššəx iğmaran. Tagg-asan ənnəsixa šilat ən wa za taga y abba-nak; tagax i meddan win mədrornen ənnəsixa wa za tagax i mədrayan-nak. ² Šiğmaren ag-asnat ənnəsixa wa za taga y anna-nak. Taga dəx i tədoden šin mədrornen ənnəsixa wa za tagax i təmədrayen-nak, iga awen s əwəl zəddigan.

³ Səxmər šidoden šin as aba meddan-nasnat wər əlenat əşəqqax a dər-əsnat inəttafan, təssəna dəx-asnat. ⁴ Mišan kud əlānat bararan madex ihayawan, wədi zəmmizəlanet təksəda-nasan Məššina s ad əssənan dəx marwan-nasan, ərzəman-asan əsəd wəl wa tan-əgan fəlas adi da igrazan i Məššina.

⁵ Amaran ta wər nəla i dər-əs, təxsâr əd man-net ənta əddi təgat attama-net dəx Məššina, təgammay dəx Məššina a iknan tuməxlaten-net, tətəttar ehad ezal. ⁶ Mišan as imos as tantut as wər idder aləs-net, təga təməddurt a dəx təlkâm i tara ən man-net, kud imos as təxəssa-net təddar, da fəl aganna wa n tassağ-net əd Məššina šilat n as wər tədder. ⁷ Ənta əddi da awa as kay-iwar a tanat-tətamara sər-əs, fəl a tu-wər-iməl i ifragan a dəx-asnat d-inəy ark arat. ⁸ Amaran awedan wa wər nəssen dəx aytedan-net,

wëllen win nëmmuray-net, wëdi zun as oyya ëzëgzan-net, iŝŝam-as fadda awedan wa wër nëzzëgzan.

⁹ Ad wër tëktëba tantut as wër idder alës-net daɣ ŝin as tëtïlal Ælkënisat ar s ad tëga sëdisat tëmërwen n awatay madëɣ tokay-tanat, ënta da, wër tat-ides ar azalaf iyyanda. ¹⁰ Æggëyyen dëɣ aytedan as tëtäɣ imazalan olaynen, ëmosnen ësëdwël olâɣan ën bararan-net, d amagaru, wër tësassagar iman-net igi n ëŝŝëɣël a iqqal i mëzzëgzan, ëd tilalt y aytedan win maɣatarnen, d ëmazal n arat kul wa olayn s ëwël iyyanda.

¹¹ Amaran ŝidoden ŝin aynaynen, ŝin as wër ëddëran meddan-nasnat ad wër tëqbëla tilalt y-asnat fëlas as daɣ-asnat d-inkar Iblis, ad usafnat azalaf ëŝŝëɣël y Ælmësix. ¹² Tëzzar ibëz-tanat ëŝŝëriɣa ën Mëŝŝina s agamad wa tanat-iga ëzëgzan-nasnat s ënta arkawal-nasnat wa azzaran, ¹³ aqqaminat wër ëlenat ëŝŝëɣël waliyyan ar ilum gër nan. Adi ogar-tu âs, a tanat-tëggëz ŝizmit; ëŝŝiwëlnat daɣ taɣawŝiwen n aytedan, d aratan as wër immëkkan a daɣ-san ŝawalnat. ¹⁴ Daɣ adi ŝidoden ŝin aynaynen, ŝin as wër ëddëran meddan-nasnat, ëssofay ad ëzlëfnat, ilenat bararan, ëssënnat daɣ ɣawnatan-nasnat fël ad wër ëgrëwnat i maksanan-nanay tarrayt n a daɣ-na d-ënëyan ark arat a sër-nay ënnan, ¹⁵ fëlas ŝiyyad daɣ-asnat har âs ëxraknat, ëlkamnat y Aŝŝaytan.

¹⁶ Kud tëll-ay tëlmësixit tëlât ŝiŝëqqayen as wër ëddëran meddan-nasnat, tëssënet daɣ-asnat, aqqaminat wër ëmosnat ëzuk y Ælkënisat, fël ad tilal i ŝin wër nëla i dër-ësnat.

Imuzaran n Ælkënisat

¹⁷ Imuzaran n Ælkënisat win tagginen tizart tolayat ëhoran d ëtëwësëɣmar imosan ënëtfus, wëllen win tagganen tëlɣutbat sasayrin Awal ën Mëŝŝina. ¹⁸ Fëlas a ënnan Ælkëttaban: «Ad wër tëdbëɣa y azgar wa tëŝŝëŝɣala». Ænnân dëɣ: «Amaŝŝayal ihor d alɣaq-net».

¹⁹ Ad wër tëtattafa tãytëst tëtïwaggat y ëmuzar n Ælkënisat ar s a tat-ëggëyyen ëŝŝin aytedan madëɣ karad. ²⁰ Imuzaran n Ælkënisat win tagginen ibakkadan, raqqam-asan dat Ælkënisat ketnet, fël ad tëggëz tasa ëlmësixitan win hadatnen. ²¹ Onsayaq-qay fël Mëŝŝina d Ælmësix ɣaysa d angalosan win isannafran ad tëlkäma y aratan win as kay-omara da, daɣ wër tëgëɣ arak torda waliyyat, wala tëmërit.

²² Ad wër tërrurëda ësëwër ën fassan-nak awedan, wala dëɣ tileɣ adagar daɣ bakkadan n awedan waliyyan. Agëz iman-nak, tëtëtëfa tazdak-nak. ²³ Mazzay ëd tassay n aman ɣas, kalar sassu arat n esmad n alɣanab ad anfu adi tadist-nak, anf-ik daɣ tëfrëyt ta sër-ëk du-tësaylayat. ²⁴ Ællan-tu aytedan as ibakkadan-nasan wër tan-iqqërat arat, tiwassanan harwa dat ëŝŝëriɣa, miŝan wiyyad dëffër tërut ad tawanayan win-nasan. ²⁵ Æmmëk en daɣ as, imazalan win olaynen wër tan-iqqërat arat, amaran wala win iqqërat arat da wër tëhigin ëɣbâran.

6

Ekalan ad mëssawsan

¹ Ælmësixitan kul win ëmosnen ekalan, iwâr-tan saymar ën mëssawsan wëllen fël ad wër ëkkesan aytedan tarna i Mëŝŝina, wala dëɣ alkin tëssunt ta nësassayru.

² Amaran win daɣ-san ëlan ëlmësixitan, ad wër assaknin mëssawsan iba ën saymar fëlas dër-san ëmosan arat iyyanda daɣ ëddin. Kalar aginet-asan ëŝŝëɣël ofân was kala a dasan-tu-taggin, fëlas aytedan win garrawnen

tənfa n əşşəxəl-nasan əddi, əntanay da əlməsixitan a əmosan sinahalnən ətəwəra.

Ammaran əkkanen Timotay imosan əmaray əs Məşşina

Isəssəxritan ən bahu d əzəgzan wa n tidət

Adi a za tasassaxray aytedan təzzədgəzaq-qan dağ-as. ³ Awedan wa isasaxran aratan wər nəmos win dak-əmala da, harwa wər ilkem y awal wa isxan n Əməli-nana Yaysa Əlməsix d əsəssəxri wa d-itawayan təlxudəla, ⁴ wədi awedan anasbarag a imos n aljahil təssiran tara ən tamazaq əd takat wər nəga ar fəl almağna n əlxərəfan. Itaraw-du adi manjağ əd tamazaq d arak batuten d arak tordaten, ⁵ əd məzrəyan wər nərriz gər aytedan as wər oğednat ənnəyaten-nasan, təgməd-tan tidət. Əgân iduf n âs a tan-isəggərgəs iguz n əddin. ⁶ Mişan illikan as, təksəda ən Məşşina təmos təgərgist zəwwərat fəlas təhakk-anay təməddurt a dağ nəgda s awa nəla. ⁷ Fəlas wər neway wala as du-nəggaz əddənət zund əmmək en dağ as a tat-nəgməd wər neway wala. ⁸ Dağ adi, agdet-anay as nəla isudar əd talassay. ⁹ Amaran aytedan win əranen təgərgist, tifətəqqen dağ jarrabatan, əd taftawen d arak deranan aggotnen a tan-əkmanen, a du-wər-nətiwəy s awedan ar əbərəjji d əhluk. ¹⁰ Tara n əzrəf a təmosat ələsəl n əşşur kul. Əllan-tu aytedan s awa das-əgan dağ tara, əxrakan, igmad-tan əzəgzan-nasan, ewayan-du əs man-nasan şiməgraz aggotnen.

Ammaran əkkanen Timotay

¹¹ Amaran kay Timotay, imosan əmaray əs Məşşina, darrag y adi ketnet. Əgməy taqqat, əd təksəda ən Məşşina, d əzəgzan, əd tara, əd zəmmerat, əd talmat. ¹² Agu təbəllant ta tolayat, təmosat aggaz n əzəgzan. Əqbəl təməddurt ta təxlalat, fəlas Məşşina iyr-ik y a tat-təgrəwəy, amaran batunet a dağ təmaləy əzəgzan-nak dat təgəyyawen aggotnen. ¹³ Omâraq-qay fəl Məşşina a itaggin iman dağ arat kul, d Əlməsix Yaysa a imalan s əllux əzəgzan-net dat Fons Bilatəs, ¹⁴ ad təlkəma y awas kay-omara, a daq-qay wər iwer lahan waliyyan, wər t-illa i ifragan a dağ-ak d-inəy ark arat, har d-inəfiləl Əməli-nana Yaysa Əlməsix. ¹⁵ Ənəfilal-net ad agu dağ alwaq wa issənsa Məşşina y awen,

Ənta a ilan albaraka

Ənta xas ənaxkim wa n tidət

Əmənokal ən mənokalan,

Əməli ən malan

¹⁶ Wər itəməttəy har faw

Izdâğ dağ ənnur

Wər din-itəwəhiz

Wər t-illa awedan as kala ad t-inay

Wala ifrag anay-net

Ənta a ilan saymar əd tarna har faw.

Amin!

Awa iwaran iməggərgas

¹⁷ Amər win əggərgasnen dağ əddənət s ad wər ədkelan iman-nasan dənnəg aytedan wala agin attama-nasan dağ təgərgist wər za nahag. Amər-tan s ad t-agin dağ Məşşina a danay-ihakkin arat kul s igət fəl ad nagu təməddurt a dağ nəddəwat. ¹⁸ Amər-tan s əmazal n awa olayan, aggərgasanet dağ mazalan olaynen, təggəzet-tan tahakkay, ardinet əs tədrəwt d aytedan. ¹⁹ Emmək di as z'əşşidəwan i man-nasan təgərgist a

za tēqqəlat tēsəbdət tolayat y awa d-izayan əzəl a ilkaman fəl ad əgrəwan tēməddurt ta n tidət.

Ənnəsixa wa ilkaman əd təhult

²⁰ Ya Timotay, agəz awa kay-issəylaf Məššina. Nəməggəg əd batuten ən bannan əmmizraynen əddin, əd tamazayen əgânen day təssunt ən bahu.

²¹ Wiyyad əlməsixitan əlkânnen i təssunt tədi, əxrakan əmməzzayan d əzəgzan.

Məššina ya təgeḡ-awan arraxmat-net.

Širawt ta n sanatat ta iktab Buləs i Timotay

Təhult

¹ Awa nak Buləs, anammazul ən Ƴaysa əs tərəddawt ən Məššina. Iwâr-i amel ən tēməddurt tas danaƣ-itawagga arkawal-net əs tarrayt ən tærtəyt d Ǝlməsix Ƴaysa. ² Ǝhulaƣ-in Timotay imosan zun barar-in əkneƣ tara: Onsaya Məššina di n Abba, d Ǝlməsix Ƴaysa Ǝməli-nana, a kay-ikfan arraxmat əd təhanint d alxer.

Ammar ən Timotay s ad aglu day əššəƣəl-net

Agoda ən Buləs i Məššina day batu ən Timotay d ammar-net

³ Nak əggodayaƣ i Məššina, s ənta a əƣbada s əwəl iyyanda zund əmmək as t-əƣbadan marawan-in, amaran kittəwaq-qay faw day təwatriwen-in ehad ezal. ⁴ Kittəwaƣ iməttawan-nak əkneƣ tara n a kay-ələsaƣ anay fəl ad aknin man-in təfalawist. ⁵ Kittəwa dəƣ əzəƣzan wa təgeƣ əs Ƴaysa s a wər nəmos sokni, amaran əzəƣzan wa, ənta təga Lawisa ta kay-təsahhayawat, d anna-nak Anika. Ǝkkasaƣ aššak as kay da təgrâwaq-qu s əmmək en da. ⁶ Awen da fəl kay-du-saktaƣ as: sudər təhəkkut ta dak-iga Məššina, s əssəbab n əsəwər wa kay-əgeƣ ifassan. ⁷ Infas wa danaƣ-ikfa Məššina, wər imos Infas ən tasa, kalar Infas a imos ən tarna əd tara d iduf n əzzəbun. ⁸ Day adi a kay-wər-təggəz təkarakit n ad tətagayye fəl Ǝməli-nana, wala dəƣ isəkkərukəd-kay iguz-in kasaw fəl əddəlil-net. Kalar nərtəyet day alƣazab wa tagga day tarrayt n Ǝlinjil, iga awen əs tarna ən Məššina

⁹ s ənta danaƣ-issəfsan,
ig-ana təƣaray zəddigat,
wərgəƣ fəl əddəlil ən mazalan-nana,
kalar fəl əddəlil n awa issəbdad Məššina əs tara-net,
d arraxmat ta dana-tətawaƣfat əs tarrayt n Ǝlməsix Ƴaysa
harwa dat axluk-net əddənet.

¹⁰ Arraxmat ta isannafalal-tat-du əmərədda
assa n Ǝnəsəfsi-nana Ǝlməsix Ƴaysa
s ənta a ikkasan tarna day təməttant,
isammalawlaw tēməddurt ta təƣlalət
tas itaggu Ǝlinjil isalan-net.

¹¹ Əddəlil n Ǝlinjil en da a fəl di-isannafran Məššina ig-i əməggi ən salan, n anammazul n əməsəsəƣri. ¹² Amaran əddəlil n aratan win da, a fəl tawazaƣazzabaƣ əmərədda, mišan wər fall-i imos awen təkarakit, fəlas əssana was əzzəƣzana, əkneƣ dəƣ ikus n aššak as ifrâƣ ad agəz təƣlift ta ƣur-əs əle har əzəl a ilkaman. ¹³ Ǝlkəm y almasal wa ihan isalan ən tidət win dak-əgeƣ, təzəzzəwe day-as s əzəƣzan əd tara win du-tətawaƣ tassaƣ n Ǝlməsix Ƴaysa. ¹⁴ Təƣlift təhossayat ta təgrawa ƣur Məššina, agəz-tat əs tarna n Infas wa Zəddigan a danaƣ-ihan. ¹⁵ Təssənaƣ âs aytedan kul win akal n Asəya əfalan dəffər-i, harkid Figelus, əd Hermogenus. ¹⁶ Ǝməli ya təzizabbe du təhanint-nak fəl aƣaywan n Onesiforus, fəlas faw italam-i fəl man, amaran wər ikarakad y iguz-in kasaw. ¹⁷ Kalar assaƣa wa din-osa Ǝrrum, iswad-i əs tidət har di-igraw. ¹⁸ Ǝməli ya təhinatteƣ-as əzəl a ilkaman. Kay iman-nak a issanan wəllen day tilalt ta di-igi day əƣrəm wa n Efez.

2

Anammagar wa n tidät n Ælmæsix

¹ Day adi kay barar-in sæssuhæt iman-nak s arraxmat ta tæhat tartøyt n Ælmæsix Yaysa. ² Amaran arat was di-təsle ænneq-qu dat tægøyyawen aggotnen, sønnøttæf dær-əs aytedan æydâlnen, æfrâgnen a tu-sassayrin æntanay da i wiyyad. ³ Æzmær kay da i tadagart-nak day alxazab fêlas adi da a itaggu anammagar wa n tidät n Ælmæsix Yaysa. ⁴ Awedan imosan anammagar, wær izlay day tæxawšiwen n æddænet sa hadan, fêlas wær igæmmøy ar gærrezat y æmænokal-net. ⁵ Zund æmmæk di day as ænæbbellen wær inøjx ar s ad ilkâm y æššærædan kul win tæbøllant. ⁶ Amaran æmagyak wa igan æššæxæl olâxan, ænta a itizaran agaraw æn xarat. ⁷ Ænzær wøllen day awa dak-ganna da, fêlas Mæššina a kay-z-akfin ægærri day ækkulluk n arat. ⁸ Kattøw Yaysa Ælmæsix, s ænta a d-itawasankaran day næmmøttan, imos arat day æzzurrøyya æn Dawød. Arat wa iššewal sær-əs Ælinjil wa æmmala. ⁹ Eddølil n Ælinjil en da, a fæl taçazzaba, har as ægan-i xunan iguz a taggin y ejajøb n anasgafa. Mišan awal æn Mæššina ænta wær t-æhen xunan. ¹⁰ Awen da fêlas æddølil æn win isannafran Mæššina a fæl æzmara y arat ketnet, fæl ad ægrøwan æntanay da efsan æs tarrayt n Ælmæsix Yaysa, ægrøwan tanaya tæxlalat. ¹¹ Illikan as awal wa tidät a imos: As dær-əs nærtay day tømattant ta iga, a dær-əs nærtøy dæx day tømæddurt.

¹² As næzmar, wædi a dær-əs nærtøy day taçmar, as tu-nænkur, wædi a danay-unkar ænta da.

¹³ Kud nakkanay wær næxdel, ænta faw ixdâl, fêlas wær z'unkar iman-net.

Amaššaxal itiwaqbalan

¹⁴ Aratan win as tæsleç da, sakt-en-du i mæzzægzan tæzzar tægmya day-san fæl udæm æn Mæššina ad ammazzayan æd tamazaq æn tæfir. Wær tat-tæha tænfa waliyyat. Wær du-tætiwøy ar ahluk n aytedan win das-samnen. ¹⁵ Gammay wøllen d ad tagay iman-nak alæs isitaddan æzøluløx-net dat Mæššina, tæqqølay awedan wær nætækærुकud day æššæxæl-net, tætaggay igi oyâdan i salan win tidät. ¹⁶ Næmæggæg d awalan wær nêla almaçna waliyyan, æmosan ællid n æzægzan, fêlas win as æmosan awalan win æššæxæl-nasan, iket tahagin kannin ænæmæggæg æd tæksæda æn Mæššina. ¹⁷ Awal-nasan iha ælmital an šiqqest labasat, a du-tøjibærøjjet elam. Aytedan win arat day-san a imos Himani æd Filetos. ¹⁸ Æntanay a sannamaggagnen iman-nasan æd tidät, ænnan tanakra æn næmmøttan wær tæmos arat ilkâman, kalar arat okâyan a tæmos, takkasan s awen æzægzan day aytedan. ¹⁹ As iga awen šigøttawen šin issæbdad Mæššina, arat a mosnat izizawen, iwâr-tanat ejwal æn Mæššina imosan batuten šin: «*Æmæli issan win-net.*» Iwâr-tanat dæx as: «Awedan kul wa innan ænta in Æmæli, wædi iwâr-tu ad ugag arat kul wa wær noyed.» ²⁰ Açaywan zæwwøran ihossayan wørgex ikassan n urøx d æzræf ças a t-æhanen, kalar æhan-tu win eškan, æd win talaq. Wiyyad za tiwasansan y æzæl a sær-san iskatan, win hadatnen amaran tiwasataçmalan æzæl kul. ²¹ Day adi as izzæzday awedan iman-net day ark aratan win æmala da, ad immutæg y æššæxælan a sær-əs æskâtnen, iqqæl awedan zæddigan tæha tænfa i mæššis, amaran igâr iri y igi æn mazalan kul win olaynen. ²² Darrag y arak deranan æn tæmmædrøyt, ad tægammayaç æd taqqat d æzægzan æd tara d alxer, tærtøya d aytedan win tansaynen Mæššina s æwæl zæddigan. ²³ Næmæggæg æd tæmazægen wær

nəla almayna, əmosnat əljəhəl, id təssənəy as ikənnasan a du-tawaynat. ²⁴ Akli n Əməli wər ihor ad ikannas, kalar iwâr-tu ad səmmid y aytedan kul, imos awedan ifrâgan əsəssəxri, tah-ay tazaydart, ²⁵ iwâr-tu ad itaggu əsəssəgri ləmmidan y aytedan win das-tamazaynen, dəy igi n attama n a tan-akfu Məşşina tətubt y ad ənəyan tidət. ²⁶ Əddi a tan-du-za-təqqəl tayttay-nasan ta tolayat, əkkəsan iman-nasan dəy taftawen n Iblis a tan-ibâzan, ig-en dəy agna-net.

3

Tilkamat n əddənət

¹ Əssən Timotay as azzaman win əlkamnen, a dəy-san agin jilan labasnen. ² Əddi aytedan ad ib'as kittəwan ar iman-nasan, iren azrəf, əqqəlan inasbaragan, əzzəzwəran iman-nasan, taggin alfawaxişan, ib'as əbbərdagan i marwan-nasan, ib'as tan-iha agoda, amaran wər z'əssəxmaran aratan win əqqalnen əddin. ³ Ikwalan wallan-nasan, wər tan-təha təhanint, jiwanken dəy şizmit, wər əlen əzzəbun, əknân aşşar, əgzaran arat kul olayan, ⁴ əqqəlan iməkkəddal, əlkəman y awa dasan-d-ewayan medranan-nasan, ih-en əttəkəbbur wəllen, usafan deranan-nasan i talxa ta n Məşşina. ⁵ Ad əttəfan əddin dəy azzahir, mişan ad unkaran tarna-net. Aytedan win, nəməggəg dər-san! ⁶ Əhan-tan wiyyad as imos alxal-nasan ilum gər xawnatan, tabazan əs taftawen-nasan şidoden şin ərkamnen, ən tənəsbakkaden. Şidoden şin den wər əlkemnat ar y arak deranan-nasnə əmosnen əzzənəfan. ⁷ Faw da əgammaynat təxaray mişan wər əfregnə masnat ən tidət. ⁸ Əmmək was əmməzrayan məşşaxawan ən Masar əmosnen Yanus əd Yanbres ənnəbi Musa, əmmək wədi dəy as əmməzrayan aytedan win di tidət. Meddan win taytəwen-nasnə wər tanat-iha ar axsud, amaran əzəgzan-nasan wər izmer i jarrabatan. ⁹ Mişan wər z'əgrəwan tətəyt waliyyat, fəlas əmməskəl-nasan ad inəfiləl y əkkulluk n awedan, zun awa igrəwan Yanus əd Yanbres.

Əgəlli dəy əzəgzan ən tidət

¹⁰ Kay amaran, təknəy ləkkum y əsəssəxri-nin d alxal-in, təssənəy wəllen aratan win as ənnəyyəy igi-nasan, tənəyay wəllen əzəgzan-in əd təzaydart-in əd tara-nin əd zəmmerat-in ¹¹ d ətəwədgaz-in d alxazab-in. Təssənə dəy arat kul wa di-igrəwan dəy əxrəm n Antəyoxəya əd wa n Ikonəyum əd wa n Lustra. Məni-tu ətəwədgaz wa wər əgəx? Mişan ikkas-i-du Məşşina dəy awen kul. ¹² Amaran aytedan kul win miksadan ən Məşşina əs tətəyt n Əlməsix Yaysa, win di ad təwədgəzan. ¹³ Mişan aytedan win maksanan, n əlmunafiqan, ad şatin dəy arak mazalan, saxrakan aytedan-nasan, saxrakan iman-nasan. ¹⁴ Kay amaran, aknu əsəggətəkki dəy aratan win təssənə, təkkəsa dəy-san aşşak. Təssənəy wa dak-tan-issosanan. ¹⁵ Harwa da təmosa barar as təssənəy Əlkəttaban win Zaddognen, amaran əfrâgan a kay-akfin masnat ta tətəwayat s agaraw n əlyillas s əzəgzan s Əlməsix Yaysa. ¹⁶ Əlkəttaban win Zaddognen kul Infəs wa Zəddigan a d-əfalan amaran təh-en tənfa dəy əsəssəxri n aytedan d aqqad-nasan d ikus-nasan dəy alxata d əsəssəxri-nasan dəy tarrayt ta toxadat. ¹⁷ Əmmək di as awedan wa imosan əmaray əs Məşşina ad ifrəg, aknu dəy əmutəg y igi n əşşəxəl kul wa olayan.

4

Əməl ən salan win tidət

¹ Onsayaq-qay fəl udəm ən Məşşina, d Əlməsix Yaysa, s ənta a z'ışrəyan win əddarnen əd win aba d udəm n ənəfilal n Əlməsix əd taymar-net as: ² Ədgəz daɣ amel n awal ən Məşşina əs tēməwit daɣ du-wər-tətəqqəla dəffər-ək, gər za təgrawaɣ edag n igi n awen wala. İqqəl awedan a d-ışardın aytedan əs wər əlen tidət, ad tərəqqama y aytedan tətamaraqqan, iga awen əs təzaydart təkmâlat d əsəssəɣri iknân. ³ Fəlas əlkâman azzaman a daɣ wər z'əqbəlan aytedan əsəssəɣri wa n tidət təzzar əlkəman y arak deranan, ad şadawan fəl man-nasan iməssəsəɣra a dasan-ganninen aratan kul win as saddaranan tesalay y-asan. ⁴ Ad ədbəyan şiməzzugen-nasan i tidət, usafan əsəsəm i mayyan. ⁵ Kay amaran əqqəl awedan ilan əzzəbun daɣ əkkulluk n arət, təzməra y aɣazab, iqqəl əşşəɣəl-nak emel n Əlinjil y aytedan. ⁶ Nak amaran alwaq ən teklay-nin ihoz-du, alwaq ewad-du wa daɣ z'akfa tēməddurt-in təmos takutay. ⁷ Əggâza s əlluɣ təbəllant, əggâza tammazaga har təɣrad, əgleɣ ogâzaɣ əzəgzan-in. ⁸ Daɣ adi, awa obazan ɣur əmərədda, tətawasans-i təkəbbut ta n aqqad təmosat aroz ən wa d-ornan, s ənta di-z-akfu Əməli imosan əmaşraɣ wa oɣadan, əzəl a ilkaman. Wəgeɣ nak ɣas as tat-z-akfu, kalar a tat-akfu y aytedan kul win əqqalnen əs tara y ənəfilal-net.

Ammaran əkkanen Timotay

⁹ Ədgəz wəllen daɣ a di-du-takka daɣ ətrub, ¹⁰ fəlas Demas igmad batu-nin id issôf ləkkum y əddənət, ikka əɣrəm ən Tesalonik. Kreses amaran ikka akal ən Galatəya, Titəs deɣ ikka akal ən Dalmatəya. ¹¹ Wər ɣur-i d-iqqim ar Luqa. Idaw-du əd Markus fəlas tah-i-tu tənfa daɣ əşşəɣəl-in. ¹² Zimazala Tişik s əɣrəm n Efez. ¹³ As du-təgle təmməraɣ-i-du əbərnuz wa din-oyye ɣur Karfus daɣ əɣrəm ən Trowas, təmməraɣ-i-du deɣ əlkəttaban-in, wəllen win əganen daɣ agaşek.

¹⁴ Alaskandər wa n anad issikn-i arak mazalan aggotnen labasnen. Əməli a das-z-ixkəman əs mazalan-net. ¹⁵ Kay da ənəkəd-as, fəlas ikna tişit n əllid n awa nəsassayru.

¹⁶ ɣur əşşəriɣa-nin wa azzaran wər t-illa awedan iwâran aganna-nin, kalar awedan kul igmad batu-nin. Məşşina ya wər tan-tobeza s əmazal di. ¹⁷ Əməli a iwaran aganna-nin, isassahat-i, fəl ad aslin aytedan kul win wər nəmos Kəl-Əlyəhud y əmazal-net, şışawadaɣ əs tēməwit təkmâlat, ikkas-i-du daɣ əmi n ahar. ¹⁸ A di-agəz Əməli daɣ i t-illa əşşur ən maksanan, assafs-i y a di-agu daɣ taymar-net ta n jənnawan. Ənta a ilan tanaya ta tu-təllat daɣ əɣlul ən təmeren! Amin.

Şihulawen

¹⁹ Təhulaɣ-in Friska d Akilas, əntanay harkid aɣaywan n Onesiforus. ²⁰ Erastus ənta iqqim-in daɣ əɣrəm ən Korent. Trofiməs, as t-id-əfalay irin daɣ əɣrəm ən Miletəs. ²¹ Ədgəz wəllen daɣ a du-tasa dat təgrəst. Əhulan-kay-in id Ebulay əd Fudenəs əd Linəs əd Klawdəya əd mədrayan-nana kul daɣ əzəgzan. ²² Illil-ak Əməli, ikf-iwan arraxmat ketnawan! Amin!

Širawt ta iktab Buləs i Titəs

İsənti

¹ Awa nak Buləs, imosan akli ən Məşşina, əmosa dey anammazul ən Үaysa Elməsix. Issiwar-i Məşşina əzuk n a d-awəyağ əs tarrayt ta n əzəgzan aytedan win isannafran; əssusənaq-qan tidət ta tan-za-tassaknit anamod was z'agin təməddurt tənimmannakat əd tara ən Məşşina. ² Emmək en dağ as z'agin attama ən təməddurt ta təxlalat. Təməddurt ten, Məşşina di wər nətəggu bahu a igan arkawal-net dat əxluk n əddənet. ³ Amaran Məşşina isinafalal awal-net dağ alwaq was otas. Awal wen ənta a iha əlməyiza was du-tawaflasa s igi-net, dağ əlkâma y awas omar Məşşina di n Ənəssefsi-nana. ⁴ Əhulaq-qay-in Titəs. Təmosa zun barar-in wa n tidət a dər ədrəwağ əzəgzan. Əgmâya dağ Məşşina di n Abba, d Ənəssefsi-nana Үaysa Elməsix, a fall-ak d-izazzabben arraxmat d alxer.

İşşəxəl ən Titəs dağ Kəret

İtəwəsənəfran ən muzaran d əşşəxəl wa tan-iwaran

⁵ Oyyeq-qay-in dağ akal ən Kəret fəl ad təsəkkəsəwağ awa din-iqqiman dağ əşşəxəl-nana, təzzar taga dağ əkkulluk n əxrəm imuzaran y Əlkənisat ta tu-təhat. Aktəw aratan win as kay-omara, a tan-imosan as: ⁶ Akkiyyan dağ muzaran win, ihor a tu-wər-illa i ifragan a dağ-as d-inəy ark arat, izlâf tantut iyyadda, ila bararan əzzigzannen, as tu-wər-illa i z'annin əlan arak aladab, madəx wər əbbərdagan. ⁷ Ənta amyar n Əlkənisat Məşşina a t-iflasan izzozar-tu i tamattay-net, dağ adi ilzâm-tu ad imos awedan as tu-wər-illa i ifragan a dağ-as d-inəy ark arat: Wər idkel iman-net dənənəg aytedan, wər ila tuksay n əwəl, wər imos əməşwi n esmad, wər imos əməkkennəs, wala dey itattu alxaram. ⁸ Kalar arat wa t-ilzaman ad imos aləs iha amagaru, ira imazalan win olaynen, imos ag əlməxsud, n əməzzələləx, n əmizdag innodan dağ əwəl-net. ⁹ Isigatakkat wəllen dağ ləkkum y awal wa ilan ələsəl s əmmək was itawasasaxra. As iga adi, ad igrəw fərregat n ad itamar aytedan s əsəssəxri wa n tidət itaggu, ifrəg dey ad isattaddu y aytedan win das-əggewalnen as əntanay a əhanen alxata.

Ənnəkud i səssəxritan win bahu

¹⁰ Ənta əllan-tu aytedan aggotnen, wəllen win d-əgmadnen Kəl-Əlyəhud, əmosnen inəffəllag, əşşəwalnen ixərsan, saxrakan aytedan. ¹¹ Aytedan win di ilzâm ad təwədbəxan mawan-nasan, fəlas saxrakan ixawnatan əxrâdnən s əsəssəxri n aratan wər nəmməkkan. Tattin s awen alxaram. ¹² Iyyan dağ kəl akal-nasan, imosan ənnəbi a innan:

«Kəl-Kəret, har faw təmoşam inəsbuha,
təmosam şilan wəxsan ašşarnen,
ən nəffərəšša wər nəsəmədrin ar dağ a ətšan.»

¹³ Amaran arat wa inna da, tidət a imos. Awen da fəlas ag-asan ərruxmatan əsəsnən, fəl ad izəluləx əzəgzan-nasan, ¹⁴ aqqamin da wər əlkeman i mayyan ən Kəl-Əlyəhud d idufan n aytedan win əmməzraynen tidət. ¹⁵ Arat kul zəddig y aytedan win as zaddogan man-nasan. Mişan aytedan win as wər zaddogan man-nasan, ugâyan dey s əzəgzan, xur-san wər t-illa a zəddigan, fəlas taytween-nasan, d ənnəyaten-nasan kul ih-enat iba ən tazdak. ¹⁶ Gannin əksudan Məşşina, mişan imazalan win taggin

sataddin as ənkurān-tu. Imosan aytedan tagginen igitan əssiglafnen, əmosan inəmməzray a fəl tu-wər-illa igi n əmazal olağan.

2

Isəssəxri ikkan İlkənisat

Ammaran əkkanen əzzənəfan n aytedan

¹ Amaran kay, tamar s aratan win namannaknen əd tarrayt ta imal əsəssəxri wa n tidət.

² Tannax i meddan win waşşarnen ad əqqəlan aytedan sammodnen, əttəfnen əzzəbun, ənnodan dağ wallan-nasan, issohat əzəgzan-nasan, təh-en tara, əknan zəmmərat.

³ Emmək wen dağ as ilzam ad t-aginat tədoden şin waşşarnen. Amər-tanat s ad əttəfnat əzzəbun-nasnat dat Məşşina. Ad wər təzəmnat wala iqqəl alxal-nasnat tessay n esmad aggen. Əqqəlmatet şidoden tamarnen s əmazal n awa olağan. ⁴ Edgəzmatet dağ ammar ən tədoden şin madrornen s ad irenat meddan-nasnat, əd bararan-nasnat. ⁵ Əqqəlmatet şidoden ənnodanən dağ wallan-nasnat, aginat alxal zəddigan. Annattafnat d əşşəxələn ən xəwnatan-nasnat, aləxnat, abbardagnat i meddan-nasnat. As iga adi, wər z'itəwəlku Awal ən Məşşina.

⁶ Tamar harwa s əmmək wen da meddan win madrornen s ad annadin dağ wallan-nasan. ⁷ Kay iman-nak da ilzâm-kay ad tətəggəx imazalan olağan dağ əkkulluk n anamod fəl ad təqqələx almasal y aytedan. Taggu əsəssəxri igân s əwəl iyyanda, ilân almayna. ⁸ Taggu batuten oğadnen as tu-wər-illa i dər-əsnaat du-z-iqqəlan. As iga adi inəmmənkar-nanax a dasan-iba a sər-nax ənnan təha təkma, tabəz-tan təkarakit.

⁹ Amər eklan s ad abbardagan i məssawsan dağ əkkulluk n arat, a dasan-taggin arat wa fəl tan-z-irin, ayyin-tan təmazrəyt, ¹⁰ amaran a dağ-san wər takaran. Kalar əqqəlanet aytedan əssiflasnen wəllen. As iga adi a d-awəyan ətəwəsəxmar igân dağ əkkulluk n anamod y əsəssəxri kul wa iqqalan Məşşina di n İnəssefsi-nana.

Arraxmat ən Məşşina

¹¹ Ənta arraxmat ən Məşşina tənifalal, tewây-du efsan y aytedan kul.

¹² Təsakn-anax əmmək was za namməzay əd mazalan win iba ən təksəda ən Məşşina əd tara n əddənət, fəl ad nagu dağ əddənət təməddurt a dağ nənnoda dağ wallan-nana, toğâdat, tənimmannak əd tara ən Məşşina.

¹³ Arat wa a tu-nagu nəssigad, nəga attama n əzəl isifalawasan, imosan ənəfilal n ədkul ən Məşşina di maqqaran, a t-imosan İnəssefsi-nana Yaysa Əlməsix. ¹⁴ Ənta a ikfan iman-net, fəl a danax-isəddərfa dağ id t-illa əşşur, izzəzdəg-ana, nəqqəl tamattay-net a sər-əs təkâtat, təsigatakkat dağ igi ən mazalan win olağan.

¹⁵ Arat da da was kay-ilzam a tu-təsasayra, d anamod was ilzam a sər-əs tətamarax aytedan, təsuğulağ-asan-t-idu. Agu y əşşəxəl wa igi n aləs ilân batu. A tu-wər-iməl i kay-olkân.

3

Alxal was ilzam ad t-agin əlməsixitan

¹ Sakt-en-du as ilzâm-tan ad əbbirdagan y əlxəkumat d almawakkilan-net, əkkiwanan-asan, əgəran iri y id t-illa əmazal olağan. ² Ad wər taggin arak batuten s awedan waliyyan, wala əqqəlan inadlaman, ilen aladab, əqqəlan aytedan zamazalnen talmat y əkkulluk n awedan.

³ Fəlas nakkanay iman-nana da əstizarat wər nəla almayna, nəmos inəmməzray əxrâknən. Nəha əkkəlu fəlas nəlkâm y ark ənnəyaten d arak deranan, əmosnən əzzənəfan. Nəmos aytedan as kawalan wallan-nasan, əranən əddənət, nəla alxal isinaglafan, nənimaksan gar-ena. ⁴ Mišan assağa wad tənəfalal ənniymat ən Məşşina di n Ənəssefsi əd tara-net y aytedan, ⁵ issəfs-ana əs təhanint-net. Wərgex imazalan olağnen win nətaggu a fəl nəgraw efsan win. Kalar nəgraw-tan s əşirəd wa danax-iga Infas wa Zəddigan. Əşirəd wa, ənta a danax-ewayan əs təhəwt ta taynayət, isammattay-ana nəssənta təməddurt iyyat taynayət. ⁶ Infas wa izəzzabbat-tidu fall-ana Məşşina s igət s əssəbab n awa iga Ƴaysa Əlməsix imosan Ənəssefsi-nana. ⁷ Arat wa ig-ay fəl ad nəqqəl iməkkusa ən təməddurt ta təğlalət s ənta dəğ nəga attama-nana, fəlas ikkas-ana-du dəğ tişit ən nəmməzray-net, s arraxmat-net.

⁸ Arat wa imos awal illikanan, amaran arex a dəğ-as tədgəza fəl ad awəy adi s aytedan win əzzəgzannen əs Məşşina ad səggətəkken dəğ igi ən mazalan win olağnen. Arat da da wa olağan, təh-ay tənfa y aytedan.

Tərgəmt fəl əzənnəməzrəy n aytedan

⁹ Nəməggəg əd takkayen wər nəla almayna d agamay ən masnat n əsmawan n aljadan. Tənəməggəga dəğ d amel gər aytedan əmmizraynen, d əməstan igân dəğ talxa n əşşərixa ən Kəl-Əlyəhud, fəlas wər əlen əlfaydat waliyyat, za wər tan-təha tənfa. ¹⁰ I igmayan d əzənnəməzrəy n aytedan, tərgəməx-as har sanatət təklaten. As ilas dəffər adi təstəxaq-qu dəğ Əlkənisat. ¹¹ Fəlas təfragax ad təkkəsax əşşak as aləs şilat ən wədi immizray tarrayt ta toxadat, amaran itaggu ibakkadan, izabaz iman-net y əşşərixa.

Ammaran win əlkamnen

¹² As sər-ək în-zammazalay Artemas madex Tişik, tənəmənxa d a di-du-takka dəğ əxrəm ən Nikobolis, fəlas ənta as otasa a dəğ-as əkkəsa tamert ta dəğ gaddalan konakan d asamed əşikəl. ¹³ Akn-in masnat dəğ əşikəl ən Zaynas wa n əmusan n əşşərixa, d Abbolos. A tu-wər-iməl as miyatəran. ¹⁴ Amaran aytedan win-nana də iwar-tan ad əlmədan əsəggətəkki dəğ igi ən mazalan win olağnen, fəl a d-əssəxsəlan aratan win as təkna addararat igi, wərgex ad əgân təməddurt a dəğ wər ənfən wala.

Şihulawen şin əlkamnen

¹⁵ Aytedan kul win dər namahax edag, əhulan-kay-in. Təhulax-in imaran-nana win dər nədraw əzəgzan. Məşşina ya təgey-awan arraxmat ketnawan.

Širawt ta iktab Buləs i Filemona

Šihulawen

¹⁻² Awa nak Buləs, imosan amaskasaw fəl əddəlil n Əlməsix Yaysa, nak d əmidi-nana dəx əzəgzan Timotay, ənnanən əhulan-in əməri-nana Filemona n əmadhal-nana, d Əlkənisat ta tətamanayat dəx ahan-nak. Nəhul-in dəx təmidit-nana dəx əzəgzan Affəya d Arxifus əmadhal-nana dəx təbəllant. ³ Izazzabbat-du fall-awan Məşşina di n Abba-nana əd Yaysa Əlməsix, Əməli-nana, arraxmat d alxer.

Tara d əzəgzan ən Filemona

⁴ Əmidi-nin Filemona faw id əggaza šin igi ən təwatriwen a kay dəx-asnat d-əkatta ətigudəya y Əməli-nin. ⁵ Fəlas əsləx tara ta təgəx y aytedan kul win əlkamnen y Əməli Yaysa, d əzəgzan wa sər-əs təge. ⁶ Šiwatriwen-in ətaggaq-qanat fəl ad təgrəwa s əlləllu-nak, wa d-igmadan əzəgzan-nak, əgərri iknan tənəddawt, n albaraka kul wa nəla dəx ənəmənnak-nana əs ləkkum y Əlməsix. ⁷ Tara ta kay-təhat amidi-nin teway-du sər-i tədəwit agget d allam fəl man, təssismada dəx iwallan n aytedan kul win əlkamnen i Yaysa Əlməsix.

Efsan ən Buləs Onesim

⁸ Awen dəx a fəlas kud imos as tartəyt-in d Əlməsix təkfi fərregat n a kay-aməra s arat wa ihoran, ⁹ da əssofəx ad imos as agamay xas a dəx-ak z'aga a di-taga tənəfust fəl əddəlil n ənəmərə wa nəga. Nak Buləs imosan almawakkil n Əlməsix Yaysa əhe kasaw əmərədda fəl əddəlil-net, ¹⁰ əgməya dəx-ak a di-taga tənəfust dəx talxa n Onesim, wa xur-ək d-iddərragan, imosan barar-in dəx əzəgzan fəlas tarrayt ta n Yaysa Əlməsix a dəx t-əge harwa a xur-i illa da da dəx kasaw. ¹¹ Kala a dak-ku-wər-təha tənfa mišan əmərədda təh-anaq-qu, gər za i kay wala i nak.

¹² Əmərədda əssoyaləx-ak-k-in imos aganna-nin. ¹³ Əsidarana a xur-i illa da da iket əhe kasaw fəl əddəlil n Əlinjil, a di-ilal dəx adag-nak. ¹⁴ Mišan wər arex igi n adi ar əs turagat-nak fəlas wər arex a kay-əşəhhəşşəla əmazal a, olağan a, əssofa a tu-taga gar-ək əd man-nak. ¹⁵ Mijas Onesim wər dak-iga arat n afel, ar fəlas as kay-in-iqqal, a xur-ək aqqam har faw, ¹⁶ əmərədda wər imos akli xas, ogar akli, əmidi-nin dəx əzəgzan n əməri-nin a imos. Wala nak əknêq-qu tara wəllen əngəm za kay a das-issərtayan tara ta n as imos akli-nak imos dəx əmidi-nak dəx əzəgzan s Əməli. ¹⁷ Dəx adi kud amidi-nak dəx əzəgzan a əmosa wədi əqbəl-tu tətəfaq-qu dəx adag wa dəxi tətəfa. ¹⁸ As imos as ixsād-ak arat made tərwasəx-as-tu wədi nak a daq-qu təssana. ¹⁹ Arat wa əfus wa-nu nak Buləs as t-əktaba: nak a dak-z-irzəman. Kud ira wər kay-d-əssəktəx as kay təməddurt-nak iman-net a dəx-ak əle. ²⁰ Əgməya dəx-ak əmidi-nin a di-taga tənəfust ta fəl udəm n Əməli. As di-təgəx adi fəl əddəlil ən tartəyt ta nəga dəx Əlməsix a di-taləma fəl man. ²¹ As dak-in-əkattaba širawt ta əkkasəx ašşak as arat wa dəx-ak in-əgammaya da a di-tu-taga ənta madəx a t-ogaran. ²² Əgməya dəx-ak dəx a din-təsəmmutəga edag ən təximit fəlas ordəx as a kawan-in-ətəwəsuxəla as iqbal Məşşina šiwatriwen-nawan.

Šihulawen šin əlkamnen

²³ Ebafras wa n əmīdi-nin daɣ kasaw fəl əddəlil n Ǝlməsix Ƴaysa, issislam-in fall-ak, ²⁴ ənta əd Markus d Aristarxus əd Demas əd Luqa əmosnen imadhalan-in daɣ əššəxəl. ²⁵ Izazzabbat-du fall-awan Ǝməli Ƴaysa Ǝlməsix arraxmat-net.

Širawt ta tətawaktab i Kəl-Ÿibri İsənti: Məşşina išşewal-ana əs tarrayt ən barar-net

¹ Dəffər as išşewal Məşşina a irəwan i marawan-nana əs tarrayt n ənnəbitan, dəy taklaten aggotnen əd təməwiten aggotnen, ² išşewal-ana nakkanay da dəy azzaman win əlkamnen a, əs tarrayt ən Barar. Barar wen iga Məşşina arat kul dəy əfus-net, ixlak-du dəy əddənet əs tarrayt-net. ³ Tanaya ən Məşşina kul təmilawlaw fall-as, amaran tənda-du dəy-as tişit ən Məşşina, awal-net dəy ilân tarna, ənta as ittaf arat kul. Dəffər as issinda əşşəxəl wa n əzəzdəg-nana dəy bakkadan, ikka ijənnawan, iqqim dəy əxıl ən Məşşina di idkalan. ⁴ Almaqam-net ikna şigrat ən wa n angalosan, fəlas esəm wa t-ikfa Məşşina ogar wəllen win-nasan.

Awa dər togda şigrat ən Barar ən Məşşina y angalosan almaqam

Barar ən Məşşina ogar angalosan

⁵ Amaran məni dəy angalosan was kala a das-inna Məşşina: «*Barar-in a təmosa, azalada, ad əqqalay abba-nak.*» Məni dəy dəy angalosan was inna Məşşina: «*Nak a das-əqqalay abba, ənta dəy iqqəl barar-in.*» ⁶ Amaran barar wa n aɣafadday en, as t-id-iga Məşşina dəy əddənet, omar angalosan kul s a das-əssəjədan. ⁷ Dəy batu ta təqqalat angalosan, inna Məşşina: «*Angalosan-net, ig-en zun adu, inaybidan-net ig-en zun abalagleg ən təmsay.*» ⁸ Dəy batu amaran ta təqqalat Barar, a inna Məşşina: «*Taymar-nak, ya Barar-in di n Amadkol, təll-ay har faw, əttəbil-nak, əttəbil n əşşərixa a imos.*» ⁹ «*Tarex taqqat, təkyâda təmazrəyt. Awen da fəlas ya Barar-in di n Amadkol, İməli-nak Məşşina a kay-igan əmənokəl, isannafran-kay ikf-ik təfalawist tagget, togarat ta n midawan-nak.*» ¹⁰ Innâ dəy Məşşina: «*Kay Barar-in di n Amadkol, əstizarat, kay a d-ixlakan amadal, ijənnawan dəy kay a tan-d-ixlakan.*» ¹¹ «*Ad əməsan kul, mişan kay talleq-qu har faw. Ketnasan ad agin əməndi wa tətəggu təbdoq.*» ¹² «*A dasan-tagay adda wa itawaggin i təkadkat, itəwagg-asan dəy əsəmməttəy wa itawaggan*» i səlsa. «*Mişan kay, har faw wər təmməttəy, tayrəst-nak dəy wər təla təzərəst.*» ¹³ Amaran, məni dəy angalosan was kala a das-inna Məşşina: «*Qamu dəy əxıl-in, har daw-ək əssərəsay izənga-nak, əməlan daw daran-nak.*» ¹⁴ Awak angalosan, wərgex iməttənkəl a mosan s akkiyyan ilə əşşəxəl-net, tiwamazalan-du y ad ilalan y aytedan win z'əgrəwnen əlyillas?

2

Ad wər nəsettəlkək awal wa d-eway Barar ən Məşşina

¹ Awen dəy a fəlas iwâr-anay ənnəkud wəllen, nəssəhət aratan win as nəsla, fəl təksəda n ad nəgməd tarrayt ta tolayat. ² Arat kul wa əməlan angalosan i marawan-nanay ittidda, amaran abakkad kul əd təmazrəyt kul n awal wədi itiwagg-asan attadib wa dər əhoran. ³ Manəmmək as za naqqam wər nəwwəddab as imos âs wər nəssəfrar əlyillas ogdân d awa təzzəwwərt? Fəlas əlyillas wa, İməli iman-net a t-id-imalan dəy tizarat, win das-əslanen dəy sitaddan-anay as tidət a imos. ⁴ Məşşina

a isattaddan tēgəyya-nasan s alɣalamaten, d aratan simaklalnēn, əd tēlməxjujaten əmosnēn əzzənəfan, əd tēhəkkuten a d-əfalnēn Infas wa Zəddigan. Aratan win kul ig-en əs tēməwit tənimmannakat əd tara-net.

Isəmmədrəy ən man əd tanaya ən Barar ən Məššina

⁵ Wərgəx angalosan a izzozar Məššina y əddənēt ta du-təzayat, tas nəššəwal dəx batu-net da. ⁶ Amaran təll-ay tēgəyya dəx adag iyyan tēnnāt: *Ma imos aggadəm as t-idu-təkatta? Ma imos ag aggadəm as dəx-as tətassana?* ⁷ *Təssərasaq-qu dəx arat n azzaman, imal daw angalosan, dəffər awen təkfeq-qu tanaya d ədkul.* ⁸ *Təssərasay arat kul daw-əs.* Əzuzər wa t-iga Məššina y arat kul, ənta a d-ewayan as wər t-illa i ifragan tēmazrəyt-net. Amaran harwa da, wər nəhənnəy əs arat kul illa daw tanat-net. ⁹ Mišan nənāy Ȳaysa as iga arat n azzaman illa daw angalosan, dəffər awen igraw tanaya d ədkul fəl əddəlil n alɣazab wa iga əd tēmattant ta iga. Emmək en dəx as iḳazankazat tēmattant, imos awen arat iga fəl əddəlil n aytedan kul, s arraxmat ən Məššina.

¹⁰ Məššina a d-ixlakan aratan kul, amaran əddəlil-net a fəl t-əllan. Məššina amaran igrāz-as ad əgrəwan aytedan aggotnēn dəx tanaya-net. Dad zamas Ȳaysa a imosan əssəbab n əlɣillas-nasan, wədi ilzām ad t-akfu Məššina alkamalat kul əs tarrayt n alɣazab wa iga. ¹¹ Wa izazdagan, əd win tawazazdagnēn, ketnasan iyyanda a d-əfalan, a t-imosan Məššina. Awen dəx a fəlas Ȳaysa wər fall-as imos təkarakit tənna ta dasan-itaggu: «Imədrayan-in», ¹² assaxa wad inna: *Ad əmmālay esəm-nak i mədrayan-in. A dak-agay təmmalēn dəx əljəmayat.* ¹³ Inna dəx: *A tu-sənnəhəlay fəllesat.* Inna harwada: *Nak da, nak əd bararan win di-ikfa Məššina.* ¹⁴ Dəx adi, dad zamas bararan win olān, əgān dəx azni əd təxəssa, wədi, Ȳaysa da iggāz alxalat ta əhan. Arat wen ig-ay, fəl ad attaftaf əs tēmattant-net wa ittafan tarna ən tēmattant, a t-imosan Iblis, ¹⁵ isəddərfət dəx aytedan win əhanen əkkəlu dəx təxrəst-nasan fəl təksəda ta əgan i tamattant. ¹⁶ Igmād aššak as Ȳaysa wər d-osa fəl ad issən dəx angalosan. Kalar əzzurrəyya n ənnəbi Ibrahim a d-ikka y a dəx-as issən. ¹⁷ Awen dəx a fəlas ilzām ad alu əd mədrayan-net dəx arat kul, fəl ad iqqəl əlimam wa zəwwəran, imosan əməhhenən n alɣadil dəx əlxibada ən Məššina. Emmək en da as z'igrəw təsureft ən bakkadan ən tamattay. ¹⁸ Fəlas, alɣazab wa iga assaxa wad itawajarrab, ikf-ay fərregat n ad agəz win tawajarrabnēn.

3

Ȳaysa ənta ogaran tišit n alɣadil, ogar dəx Musa almaqam

¹ Adi dəx a fəlas ya imədrayan-in kawanay a zaddognēn iḳr-iwan Məššina y a tēgrəwam tadagart dəx əššəxəl-net, agiwat ənəzər-nawan dəx anammazul s ənta a imosan əlimam wa zəwwəran ən tarrayt ta nəha, a t-imosan Ȳaysa. ² Ixdāl i Məššina di a t-isannafranan, zun awa iga ənnəbi Musa i tamattay ketnet ən Məššina. ³ Amaran, itiwaxkam-as əs ihor əd tanaya təkənāt šigrat ən ta n Musa, zund əmmək əs əmakras n ahan, ogar ehan iman-net almaqam. ⁴ Ehan kul ill-ay wa t-ikrasan, Məššina amaran, ənta a ikrasan əkkulluk n arat. ⁵ Musa ixdāl i tamattay ketnet ən Məššina, amaran amaššaḳal a imos išəwalan dəx batu n aratan win z'iməl Məššina. ⁶ Əlməsix amaran barar n ahan ən Məššina a imos, ixdāl i tamattay ən Məššina, imos əmuzar-net. Ehan wen amaran nakkanay a t-əmosnēn as imos as nəzazzawat dəx təfləst tēglayat d attama was nəsabarag.

Edag ən təsanfawt wa ihakku Məššina i win əzzəgzannen əd tarnə n awal ən Məššina

⁷ Awen daɣ a fəl inna Infas wa Zəddigan: «Azalada, as təslam y awal-net, ⁸ ad wər təsəggərməməmə iwallan-nawan zun alwaq wanad n əfəlləg ən marawan-nawan win ərəwnen. Əzəl wa di-əjjarraban daɣ taneray, ⁹ əgan-i tənagmayt təmosat jarraba-nin, ənâyan igitan-in ¹⁰ har əgan əkkozat təmərwən n awatay. Awen daɣ a fəl di-iggaz alham wəllən ən tamattay n azzaman win den. Təzzar ənney: Aytedan win, iwallan-nasan faw əxrâkan, wər kala ad əssanan tarrayen-in. ¹¹ Alham en daɣ a sər-i d-ewayan tahuday n âs wər ilkem ad əggâzan akal wa sammataɣay i təsanfawt-nasan.» ¹² Ənkədat ya imədrayan-in! A kawan-wər-iggəz i ilân əwəl aššaran wər nəzzəgzan har awəd awen ad ammazray šiyyat Məššina di iddaran. ¹³ Kalar tinəməggiwat təlxutbat gar-ewwan akk əzəl, iket əfragan aytedan ad annin: «azalada», fəl a kawan-wər-iggəz i udân daɣ jarraba n abakkad əggarmam əwəl-net. ¹⁴ Nakkanay imidawan n Əlməsix daɣ əššəxəl a nəmos as imos as nəzəzzawat har təzərəst daɣ gəlleyat ta nəga harwa daɣ tizarat. ¹⁵ Ənnan Əlkəttaban: «Azalada, as təslam y awal-net, ad wər təsəggərməməmə iwallan-nawan zun alwaq wanad n əfəlləg.» ¹⁶ Amaran ma mosan aytedan win əffəllagnen fəl Məššina dəffər as əslân y awal-net? Awak wərgəx aytedan win d-əgmadnen Masar azâr-asan Musa? ¹⁷ Ma mosan za aytedan win as iga Məššina əkkozat təmərwən n awatay ih-ay alham-nasan? Awak wərgəx win əganen abakkad amaran əxradan maxxay daɣ taneray? ¹⁸ Təzərəst n awen âs ma mosan aytedan win as ihad Məššina âs wər ilkem ad əggâzan akal wa isammataɣ i təsanfawt-nasan? Awak wərgəx win ugaynen s a das-abbardagan? ¹⁹ Daɣ adi nəhannay as wər əgrewan iguz n akal wa n təsanfawt fəlas tugəyt a əgan sa sər-əs əzzəgzənan.

4

¹ Daɣ adi, iket di ad t-illa arkawal ən Məššina wa n ad nəggəz akal ən təsanfawt wa imal, ənəkədat wəllən a kawan-wər-iggəz awedan waliyyan igân iduf n as ab'as ogaz wala. ² Fəlas igmâd aššak as isalan n Əlinjil nəg-asan agaraw zun wa dasan-əgan daɣ taneray. Mišan awal was əssəsaman wər dasan-ikna wala fəlas wər əgen əzəgzan wa əgan aytedan win t-əqbalnen.

³ Nakkanay win sər-əs əzzəgzannen, ad nəggəz akal ən təsanfawt was inna Məššina daɣ batu-net: «Igaz-i alham-nasan. Alham en daɣ a sər-i d-ewayan tahuday n âs wər ilkem ad əggâzan akal wa sammataɣay i təsanfawt-nasan.» As itaggu awen da Məššina iyrâd arat kul harwa xur ənətti n əddənət. ⁴ Fəlas ill-ay adag a daɣ innâ, daɣ batu n əzəl wa n əssa: Təzzar izzəraz Məššina əššəxəl-net kul wa n əxluk ən jənnawan d amaɖal, əzəl wa n əssa. ⁵ Ənnân dəx Əlkəttaban: Igmâd aššak as wər z'əggəzan akal ən təsanfawt ta hakka. ⁶ Daɣ adi, dad zamas əgrâwan wiyyad iguz ən təsanfawt ten, amaran win əslanen isalan n alxer əstizarat wər əgrewan iguz n akal ən təsanfawt wen fəl tišit-nasan inəmməzray, ⁷ ikkas Məššina əzəl iyyan aynâyan daɣ batu ten, a t-imosan azalada, əs tənna ta iga dəffər awen wəllən əs tarrayt n ənnebî Dawəd, s əmmək was t-inna dat awen: Azalada, as təslam y awal-net, ad wər təsəggərməməmə iwallan-nawan. ⁸ Awalla, ənnar iddew Joswe əd tamattay ten har tat-išaššawad edag ən təsanfawt wen, wədi wər z'ammagrad Məššina daɣ batu n əzəl iyyan ən təsanfawt dəffər awen. ⁹ Almaxna n awen as harwada təll-ay təsanfawt

i tamattay ən Məššina, tolât d əzəl wa n əssa s ənta day izzəraz Məššina əššəxəl-net kul wa n əxluk ən jənnawan d amaḍal. ¹⁰ Amaran awedan wa iggazan edag ən təsanfawt ta ihakku Məššina, wədi ad assanfu day əššəxəl-net, zun awa iga Məššina day win-net iman-net. ¹¹ Day adi ədgəzatana wəllen day iguz n adag ən təsanfawt ta, fəl ad wər ixrək waliyyan day-na awa əgan marawan-nana a əməzraynen Məššina.

¹² Fəlas awal ən Məššina iddâr, ila tarna, amaran təwala-net togar ta n takoba. Itaggaz iman n aytedan əd wallan-nasan, igallu har isəmməxras, d əkəlkəl ən ɣasan. Amaran awal ən Məššina ənta a ixakkaman y awas ifarray awedan day man-net d awa isamadran day əwəl-net. ¹³ Wər tu-təlla təxlək as wərgex ihannay-tat Məššina. Arat kul immun-as, inniflay day-as. Amaran ənta a dat za nəbdəd fəl mazalan-nana.

Awa dər ogda almaqam ən Barar ən Məššina, imosan Əlimam-nana wa Zəwwəran, day batu ən təkutawen

Nəla əlimam wa zəwwəran ikmâlan ihân ijənnawan

¹⁴ Dad zamas nəla əlimam wa ogaran ilimaman kul, ihân ijənnawan, a t-imosan Ƴaysa, Barar ən Məššina, wədi zəzzəwətətana day əzəgzan-nana.

¹⁵ Fəlas əlimam-nana wa zəwwəran en, ifrâg a danax-ikbəl day rəkkəm-nana, id əgrâwan-tu jarrabatan zun win danax-garrawnen day anamod kul, eges kala wər iga abakkad. ¹⁶ Day adi ihazatanax-in əmənokəl-nana a t-imosan Məššina di n əməggi n arraxmat, nəgâ awen əs təfləst, fəl ad nəgrəw əhənəttə, nəgrəw dəx arraxmat s ənta dana-za-takfit tilalt day alwaq wa day nəddərar s awen.

5

Ƴaysa Əlməsix itiwasanafra imos əlimam day taggayt ta n Malək-Assaddeq

¹ Əkkulluk n Əlimam wa Zəwwəran, itiwasanafra day aytedan, amaran tənfa n aytedan en da a fəl itawazazar y ad agu əššəxəl ən Məššina, agu šihəkkuten əd təkutawen fəl agamay ən təsureft ən bakkadan-nasan. ² Əlimam wen, ifrâg əgərri n aljahilan d aytedan win əxraknen, id ənta iman-net da irkäm. ³ Rəkkəm-net en day a fəlas iwâr-tu ad agu šikutawen fəl agamay ən təsureft ən bakkadan win-net, harkid win tamattay. ⁴ Amaran wər t-illa awedan ifrâgan ad akfu iman-net almaqam ən tišit n Əlimam wa Zəwwəran. Kalar Məššina a sər-əs d-iɣarrin aytedan, zund əmmək as sər-əs d-iɣra Harun.

⁵ Əmmək en day âs Əlməsix wərgex ənta a ikfan iman-net tanaya ən tišit n Əlimam wa Zəwwəran. Kalar Məššina a ɣur igraw tanaya ten s ənta a das-innan: *Barar-in a təmosax. Azalada əqqalay abba-nak.* ⁶ Zund əmmək was inna Məššina day Əlkəttaban: *Əlimam a təmosa har faw, day taggayt ta n Malək-Assaddeq.* ⁷ Əlməsix harwa ad iha əddənet, ittâr əs təkaləlt əd məttawan, onsay Məššina s ənta a ifragan ad t-iɣləs day tamattant. Iqbal Məššina təwatray-net, fəlas əmiksad ən Məššina a imos. ⁸ Əlməsix Barar ən Məššina a imos, mišan ilmâd əbərdəg id alɣazab a iga. ⁹ Əmmək en da as igraw alkamalat kul, iqqal wa ihakkin əlɣillas iɣlâlan i win das-əbbərdagnen, ¹⁰ id Məššina a t-ikfan tišit n əlimam wa zəwwəran day taggayt ta n Malək-Assaddeq.

Ammar s əzəgzan ikmâlan d ammar s ad wər nəqqəl dəffər-na

¹¹ Aratan aggotnen as nəfrag a tan-nannu day batu ta, as izzəwat əsəssəgri-nasan id aytedan a təqqalam a fəl izzəwat əgərri. ¹² Edag an əs tərəwam as təqqalam iməssəsəxra, kalar har harwada təddiraram s ad tətawasasaxrim aratan win təsəntit n awal ən Məššina. Təhām edag was wərgex imensewan win əqqurnen as təddəraram, kalar harwada təddiraram s əx. ¹³ Amaran awedan was harwada iddirar s əx, wədi harwada wər ifreg zələy gər awa olağan d awa wər nolex. Awedan wa, imos zun ajanxay. ¹⁴ Imensewan win əqqurnen i n aytedan win ədwalnen. Aytedan win, əntanay a əgrawnen masnat ta tan-təkfət zələy n awa olağan d awa wər nolex fəlas əjjirraban aratan win di.

6

¹ Day adi, akəyatanax edag wa n əsənti ən taɣaray day batu n Ǝlməsix. Akkiwatana dat y ad nawəd alkamalat da wər nəles tewaxlay n əsənti iyyan aynayan, almayna n awen: tətubt d əməzzəy d arak mazalan tawaynen aggadəm s əhluk d əzəgzan əs Məššina ² d əsəssəxri igān day batu n əzəzdəg d əsəwər n aytedan ifassan d əsənkər ən nəmməttan d əššərixa wa n əzəl wa n tabadday. ³ Amaran awen day a za nagu, kud irda Məššina.

⁴⁻⁶ Aytedan win əjwarnen əgrawan ənnur ən Məššina, əsammatammen təhəkkut ən Məššina, əgrawan Infas wa Zəddigan, ənayan as awal ən Məššina ihəssay, ənayan dəx tarna ta təsaknit əddənət ta du-təzayat, amaran əmməzrayan tarrayt ta tolayat, win di, wər t-illa əmmək as əlasan tətubt; fəlas agamay ən tənfa ən man-nasan a fəl əlasan ətəytəy ən Barar ən Məššina fəl təgəttawt, sammadrayan-tu dat awedan kul. ⁷ Amaḍal igarrawan akonak olağan, amaran itaraw-du annabatan təha tənfa i win tu-gayaknen, amaḍal wədi igrāw albaraka ən Məššina. ⁸ Mišan amaḍal wa d-erawan y aytedan annabatan aššarnen, wədi wər infa wala. Tulxant a tu-za-təwərat, amaran təsəlkamt-net əhluk igān əs təmsay.

⁹ Ya imaran-in, kud imos əs nəššəwal-awan s əmmək wa, da nəkkəs aššak əs izay-kawan-du arət iknān əllux a t-imosan əlxillas. ¹⁰ Awalla, Məššina Ǝməli oɣadan a imos, day adi wər din-z-attaw imazalan-nawan, wala tara ta tu-təssəknam day əššəxəl wa təgam fəl saymar n esəm-net i məzzəgzan əs harwada tətəggim-tu. ¹¹ Mišan nəsidaran əs akkiyyan day-wan ad assaknu gəllejat tēdi da har təzərəst, fəl ad təgrəwam igi n attama indān. ¹² As təgam adi wər za təqqəlam iməssəndad, kalar ad tattalalam win əgrawnen arraxmat tas itawagga arkawal-net əs tarrayt n əzəgzan-nasan əd təzaydart-nasan.

¹³ Amaran, assaxa wad iga Məššina arkawal y ənnəbi Ibrahim, wər t-illa esəm iyyan ogaran wa n Məššina əngəm ihəd sər-əs. Awen day a fəl *ihad Məššina s azzat-net*, ¹⁴ inna: *Illikan əs a kay sənnəhəlay tehakkay n albaraka, akna dəx əsəgət n əzzurrəyya-nak*. ¹⁵ Ǝmmək en day əs dəffər as issikna Ibrahim təzaydart-net, igraw arət was das-itawagga arkawal-net. ¹⁶ Aytedan, tahuday a taggin s esəm wa ogaran win-nasan, amaran tahuday ten, ənta a təsətaddit batu-nasan, təgdəl a dər-əs d-iqqəl awedan waliyyan. ¹⁷ Ǝmmək en day as Məššina, isigatakkat y ad issusən aytedan win as iga arkawal əs aratan win issəbdad wər təməttəyan. Awen day a fəl *ihad Məššina day batu ten*. ¹⁸ Day adi əššin aratan a t-əllanən wər nətəməttəy, amaran wər t-illa əmmək as day-san iga Məššina bahu. Aratan win əntanay a dana-za-səssuhətnen wəllen, nakkanay a oyyanen arət kul nəgmay taggast s əzəzzəwi-nana day attama wa danax-itawakfan. ¹⁹ Attama wen, ənta a danax-imosan šisəttəytay əssiflasnen, əssohatnat,

amaran ənta a danax-ewayan har dənnəg anaxer wa illan gər adag wa zəddigan əd wa ogaran tazdak. ²⁰ Edag wen ənta a iggaz Ȳaysa fəl əddəlil-nana, azzar-anax-in sər-əs, iqqal əlimam wa zəwwəran har faw, day taggayt ta n Malək-Assaddeq.

7

Taggayt ta n Malək-Assaddeq

¹ *Malək-Assaddeq* wen, ənta as kala ad imos əmənokal n əyrəm ən Salem, imos əlimam ən Məššina di n Amadkol. *Ənta a issəlkadan y ənnəbi Ibrahim, assaya wad irza imənokalan, ittar y Ibrahim a das-igan albaraka.* ² Ənta en da a *ikfa Ibrahim təməssədək n awa ila kul.* *Almayna n esəm wa n Malək-Assaddeq: Əmənokal ən taqqat, imosan dəx əmənokal ən Salam,* *almayna "əmənokal n alxer".* ³ Wərmad ila abba, wala anna, wala aljadan. Təməddurt-net wər təla ənətti za wala təzərəst. Itawašašala əd Barar ən Məššina, iqqal əlimam har faw. ⁴ Ənzərat day ədkul n əlimam wen, har əs Ibrahim iman-net wa n aljad-nanax a t-ikfan təzunt ta n marawat n awa d-oğa. ⁵ Ilimaman win Kəl-Lebi, ikf-en alwajib ihân Əttawret alxaq n ad garrawan šiməssədək ən tamattay n Israyil, əmosnen imədrayan-nasan, kuddeğ əs əntanay da ihayawan n Ibrahim a mosan. ⁶ Malək-Assaddeq amaran, wər imos iyyan day Kəl-Lebi, mišan igraw təməssədək n awa ila Ibrahim. Təzzar ittar Malək-Assaddeq a igan albaraka y Ibrahim s ənta as iga Məššina arkəwalan! ⁷ Igmād aššak əs wa ogaran adkul ənta a itattaran a igan albaraka i wa das-əndərran. ⁸ Ilimaman win garrawnen šiməssədək ən tamattay, aytedan a mosan a z'iba əzəl iyyan, Malək-Assaddeq amaran, sitaddan Əlkəttaban əs iddâr. ⁹ Xasil Kəl-Lebi iman-nasan, s əntanay a garrawnen šiməssədək, irzâm fall-asan Ibrahim təməssədək əs tahakkay ta tat-iga i Malək-Assaddeq. ¹⁰ Fəlas as issəlkad Malək-Assaddeq y Ibrahim, Lebi wər ihəw.

¹¹ Ənnar ikmâl ənnizam wa n limaman win Kəl-Lebi, s ənta a isəbdadan əlqanun wa issəwar Məššina tamattay, wədi wər tu-z-iməl əlimam ən taggayt ta n Malək-Assaddeq day adag ən limaman ən taggayt ta n Harun. ¹² Amaran dad zamas imməttay ənnizam wa n limaman, wədi əlqanun da ilzâm ad ammattay. ¹³ Əlimam wa fəl əmməgradan salan win, in tawšət iyyat. Tawšət ten amaran wər tat-iha awedan as kala ad iqqal əlimam. ¹⁴ Illikan əs Əməli-nana, tawšət ta n Yahuda a d-igmad, tawšət ta amaran wər d-idkel Musa batu-net fadda day batu n əššəxəl wa n tišit n əlimam. ¹⁵ Arat wen, isitadd-ay wəllen as d-inafalal əlimam iyyan olân əd Malək-Assaddeq. ¹⁶ Əlimam wa, wər d-iga iguz n ənnizam wa n ənəməkusa. Kalar iguz ən tarna ən təməddurt təxlâlat a d-iga, ¹⁷ fəlas ənnan Əlkəttaban day batu-net: *Əlimam a təmosa har faw, day taggayt ta n Malək-Assaddeq.* ¹⁸ Əlqanun wa t-illan kala da, itawakkas-in, fəlas wər ila tarna waliyyat za wər infa wala. ¹⁹ Əlqanun wa, wər d-issəxsal arat waliyyan ikmâlan. Attama amaran wa danax-itawakfan ofâ wa n əlqanun wen. Attama wa, ənta a danax-issəfragan ənəmihaz əd Məššina.

²⁰ Arat wa kul Məššina a ihadan day batu-net. Ilimaman win hadatnen wər ihed Məššina day batu-nasan, ²¹ Ȳaysa amaran, Məššina a ihadan day batu-net, id Əlkəttaban a ənnanen: *Əməli a ihadan, amaran wər ilkem a d-iqqal day batu-net. Əlimam a təmosa har faw.* ²² Əmmək en day as tarrayt ta n Ȳaysa a fəl nəkkas aššak əs nəgrâw arkawal ən tassağ əd Məššina ofân wa irəwan. ²³ Ilimaman əknânen igət a t-əmalnen s ənəməkusa, fəlâs wər tan-toyya təmattant s ad t-əməlan har faw. ²⁴ Ȳaysa amaran

ill-ay har faw. Awen day a fəlas tišit-net əlimam wər tətəməttəy. ²⁵ Day adi ifrâg tehakkay n əlyillas ikmâlan y aytedan win din-əzzəhaznen iman-nasan Məššina əs tarrayt-net, id iddâr har faw, y ad iššâwal i Məššina s esəm-nasan. ²⁶ Yaysa ənta a imosan əlimam wa zəwwəran was nəddərar, id zəddig, wər t-iwer lahan waliyyan, wər kala ad iga abakkad, wər ola əd nasbakkadan alxal, immədkal imal dənnəg jənnawan. ²⁷ Ilimaman win hadatnen zawwarnen ilzâm-tan igi ən təkutawen akk əzəl fəl əddəlil ən bakkadan win-nasan iman-nasan təzzar, dəffər adi win tamattay. Yaysa amaran ənta wər iddərər s awen, fəlas takutay iyyadda a iga, ig-et šiyyat əs tahakkay ta iga iman-net. ²⁸ Ilimaman win zawwarnen isannafran Əttawret, aytedan a mosan ərkamnen. Mišan wa isannafran Məššina ig-ay əlimam wa zəwwəran əs təhuday ta iga day batu ten, wədi Barar-net a imos, igrâwan alkamalat har faw. Tahudday ten ig-et Məššina dəffər as iziraz ənnizam wa n Əttawret.

8

Əlməsix, ənta a imosan Əlimam wa zəwwəran day arkawal wa idkalan

¹ Amaran, əntada əlməxsud n awas nara tənna-net: Nəla əlimam igân ta day təzzəwwərt, iqqiman day əxil ən Məššina day taymar-net di maqqarat day jənnawan, ² iha əššəxəl wa n adag wa zəddigan, s ənta a imosan ahaket wa n tidət, ahaket was Əməli Məššina iman-net a t-ikrasan, wərgəx aggadəm.

³ Əkkulluk n əlimam wa zəwwəran, əššəxəl-net igi ən təhəkkuten əd təkutawen. Day adi əlimam wa-nana da iwâr-tu ad agu takutay ta-net. ⁴ Ənnar iha Yaysa əddənət dada, wədi wər z'iqqəl əlimam, fəlas əššəxəl wen əhân-tu limaman win tagginen šikutawen s əmmək wa imal Əttawret. ⁵ Ilimaman win, xabbadan Məššina s əmmək imosan əsəkbar əd šaššəlan n aratan win əhanen ijənnawan. Fəlas assaxa wad isimutug Musa y akaras n ahaket, omar-tu Məššina inn-as: *Ənəy, arat kul ag-ay s əmmək iman-net wa kay-itawasaknan fəl ədyağ.* ⁶ Amaran əmərədda, əššəxəl ogaran wəllen wa n limaman a itawakfan Yaysa s ənta a imosan əlimam-nana wa zəwwəran, fəlas ənta a imosan almawakkil-nana day arkawal ən tassağ ta tofat, təbdâdat fəl arkāwalan win ofänen.

⁷ Amaran, ənnar ikmâl arkawal wa azzaran, wər za tagu addararat s ad iggəz wa aynayan edag-net. ⁸ Tidət as Məššina issiwar tamattay-net lahan, assaxa wad inna: *«Inna Əməli: Ənəy! Əzayan-du adan a day za nəməggəy əd tamattay n İsrayil əd ta n Yahuda arkāwal ən tassağ aynayan.* ⁹ *Arkawal ən tassağ wa, wər z'alu əd wa nəməggəy əd marawan-nasan, assaxa wa tan-d-ədkalağ əkkasaq-qan-du day Masar. Dad zamas wər əxdəlan day arkawal ən tassağ wa dər-san nəməgga, wədi əgmada batunasan, inna Əməli.* ¹⁰ *Amaran ənta da arkawal wa aynayan ən tassağ wa za nəməggəy əd maddanəs n İsrayil dəffər adan win den, inna Əməli: Ad agay əššərədan n əššərixa-nin day əgərri n akkiyyan day-san, əktəbaq-qan day wallan-nasan, əqqəlağ Əməli-nasan, əqqəlan tamattay-nin.* ¹¹ *Wər tan-ihə i z'iləsan əsəssəxri n əmidi-net, wala amadəy-net ann-as: "Iwâr-kay ad təssəna Məššina" fəlas ketnasan a di-əssənan a d-ibazan xur wa əddarran-nasan, har wa waššaran-nasan.* ¹² *Fəlas a dasan-əhənəttəy day talbast ta əgan, əssurəfağ-asan ibakkadan-nasan šiyyat.»* ¹³ *Dad zamas Məššina inna: wa aynayan, day adi arkāwal wa azzaran iqqal arat waššaran. Amaran arat as waššar, wədi iha tarrayt n ad ibə tamayyamayt-net.*

9

*Adkul ən təkutay ta n arkawal wa aynayan**Arkawal wa irəwan əd wa aynayan*

¹ Arkawal wa azzaran ila əşşərədan win əlɣibada, ila dəx edag n əlɣibada ihân əddənet dada. ² Ahaket a itawakrasan, imosan əşšin daggan. Edag wa azzaran ih-ay əsəkbəl ən fətəlaten əd tabəl əd təgəlwen šin tat-əggarnen a d-əmmewaynen əmosnat šikutawen y Ɛməli. Edag wen esəm-net Edag wa Zəddigan. ³ Amaran dəffər anaxer wa n əşšin illân den, ill-ay adag was itawannu Edag wa Ogaran Tazdak. ⁴ Edag wen ih-ay majmar n urəx a fəl tawasaqqadan ađutan win əzodnen. Ill-ay dəx əssənduq wa n tassağ ilsân urəx. Əssənduq wen ih-ay əxəzu n urəx ihâ amensay wa n Manna, tah-ay dəx tallaq ta n Harun tənzârat, əd səlluman əşšin win fəl iktab arkawal ən tassağ. ⁵ Afalla n əssənduq wen, əbdâdan fall-as šaššelan n angalosən win Kəruban əssiknanen tanaya ən Məşšina əgân telay s əfrutan-nasan y əsəhər-net s ənta a fəl inaqqal əzni ən takutay ta təmmasat ibakkadan. Mišan əmərədda wər za nagu isalan kul dəx batu ta. ⁶ Amaran Ahaket wa n əmənəy imos əşšin daggan, a tan-imosan Edag wa Zəddigan d Adag wa Ogaran Tazdak. Edag wa Zəddigan taggazan-tu limaman alwaq kul, agin dəx-as əşşəxəl-nasan wa n əlɣibada. ⁷ Edag wa n əşšin dəx Ahaket amaran, Əlimam wa Zəwwəran xas a das-itaggan iguz iyyanda dəx awatay. Den dəx ad itaway əzni n əmudar ag-ay takutay dat Məşšina fəl ad igrəw təsurreft ən bakkadan win wər nəga s əttənəgmur gər za win-net wala win tamattay. ⁸ Infas wa Zəddigan issikn-anax s awen âs, tarrayt ta n Adag wa Ogaran Tazdak wər za tənəfiləl iket əşxalan aytedan s ahaket wa azzaran n arkawal. ⁹ Arat wen, imos əlmital n azzaman win nəha əmərədda. Almayna n awen as šihəkkuten əd təkutawen wər əfregnat ad əzzəzdəgnat iwallan n aytedan win xabbadnen Məşšina s əmmək wa. ¹⁰ Aratan win əmosan əşşərədan əqqâlne imensewan, d aratan win tamašwinen, d əzzənəfan aggotnen n alwallatan. Əşşərədan win den, əntanay as əşxalan aytedan har d-ewad alwaq wa dəx issəbdad Məşšina ənnizam wa aynayan.

¹¹ Mišan Əlməsix osâ-du imos əlimam wa zəwwəran n aratan olâxnen win t-əlanen. Iggaz ahaket wa ogaran təzzəwwərt, ikmâlan, âs wərgex ifassan n aytedan a t-əganen, almayna wər iha əddənet dada. ¹² Əlməsix iguz iyyanda a iga šiyyat y Adag wa Zəddigan. Amaran əzni-net iman-net a ikfa imos takutay, wərgex əzni ən zulağ wala izəgran. Əmmək en dəx as dana-d-igrəw əlɣillas iylâlan. ¹³ Fəlas, dad zamas əzni ən zulağ d əzni ən zəgran d ezəd ən təharaten šin rakammatnen win tawanbasnen əfrâgan əzəzdəg ən təxəssa-nana, ¹⁴ ma dər z'agdu əzəzdəg wa dana-z-agu əzni n Əlməsix, izzəzdəg iwallan-nana dəx arak mazalan win tawaynen aggadəm s əhluk, fəl ad nəxbəd Məşšina di iddarân, id Əlməsix a ikfan iman-net i Məşšina əs tarrayt n Infas wa Zəddigan di iylâlan, imos takutay wər nəla a imosan əlɣib.

¹⁵ Awen dəx a fəlas Əlməsix a imosan almawakkil-nana dəx arkawal ən tassağ wa aynayan. Dad zamas Əlməsix aba-tu fəl ad əgrəwan aytedan tədarfit dəx bakkadan win əgan dəx azzaman ən tassağ ta tərəwat, aytedan win du-tawaxranen, ad əgrəwan təkəsīt təylâlat tas itawagga arkawal-net. ¹⁶ Amațer ilzâm as kundaba igmad aššak təmattant ən wa t-igan, ¹⁷ fəlas amațer, wər sər-əs itəwəggu əşşəxəl iket wər aba wa t-igan, id wər z'itəwəqbəl iket iddâr məššis. ¹⁸ Awen dəx a fəlas arkawal wa

azzaran, ənta da tanayla n əzni as inta. ¹⁹ Dəffər as imâl ənnəbi Musa alwajiban kul win Əttawret i tamattay, idkal-du azni ən zəgran əd zulaɣ d aman, idkal-du təduft zaggaɣat d agabal ən xisof, infas sər-əs əlkəttab iman-net əd tamattay ketnet, ²⁰ igannu: Ənta da *azni n arkawal ən tassaɣ wa dawan-issəbdad Məššina*. ²¹ Dəffər awen, infas Musa s əmmək wen da s əzni wen Ahaket əd mutag-net kul win əlɣibada. ²² Daɣ awa inna Əttawret, tašsam n aratan azni as tawazazdagan, amaran wər tu-təlla təsureft ən bakkadan ār s ad inɣâl əzni.

²³ Daɣ adi, ilzâm as šaššelan n aratan win əhanen ijənnawan əmmək wen daɣ den as z'izdagan, aratan amaran iman-nasan win əhanen ijənnawan, ilzâm ad izdagan əs təkutawen ədkâlnen wəllen. ²⁴ Amaran Əlməsix, wərgəɣ Edag wa Ogaran Tazdak əkrâsan aytedan imos əlmital ən wa n tidət a iggaz, kalar ijənnawan iman-nasan a iggaz, fəl ad iməl dat Məššina har əmərədda, imos almawakkil-nana. ²⁵ Wər iggez deɣ edag wen y a daɣ-as akfu iman-net imos takutay daɣ taklaten aggotnen, zun awa itaggu Əlimam wa Zəwwəran əkkulluk n awatay itaway-in azni wər ila. ²⁶ Ənnar adi a igan, wədi Əlməsix a du-tənta əddənet itaɣazzab. Kalar ənəfilal iyyanda šiyyat a iga Əlməsix, daɣ ələqqam n azzaman, fəl ad iməs ibakkadan n aytedan əs tahakkay ta iga iman-net imos takutay. ²⁷ Zund əmmək âs aggadəm təsəlkamt-net təmattant iyyadda, dəffər adi ibdəd fəl mazalan-net, ²⁸ əmmək wen daɣ den âs Əlməsix da ətəwəkfa iyyanda a itawagga imos takutay, fəl ad iməs ibakkadan n aytedan aggotnen. Amaran assa-net wa n əššin, wər d-igla fəl ames ən bakkadan, kalar fəl ad iɣləs win das-əssəgadnen əknân tara n a d-asu.

10

Əššəɣəl ikmâlan wa təmos təkutay ta iqqal Əlməsix

¹ Əššəriɣa wa n Əttawret šaššelan ɣas a imos ən tənɣawen šin d-əzaynen. Əlmital-nasnə da wər t-ewed. Awen daɣ a fəlas šikutawen šin izzəlam ənnizam wa n Əttawret, tawagginen har faw daɣ əkkulluk n awatay, wər ilkem ad əfragnat təhakkay n alkamalat i win əɣbadnen Məššina. ² Ənnar ihakku əššəriɣa wen alkamalat, wədi aytedan win əganen šikutawen šin den ad ammazzayan d igi-nasnə fəlas irəw as əgrawan təsureft ən bakkadan-nasan šiyyat, zaddogan wallan-nasan daɣ id t-illa abakkad. ³ Kalar šikutawen šin den, əkkulluk n awatay əssiktənat-du aytedan ibakkadan-nasan. ⁴ Fəlas wər t-illa əmmək as ifrâɣ əzni ən zəgran wala wa n zulaɣ emes ən bakkadan.

⁵ Awen daɣ a fəlas assaɣa wa d-iggaz Əlməsix əddənet, inna i Məššina: *Wərmad təddiraray əs təkutay za wala təhəkkut, mišan təkfəɣ-i təɣəssa*. ⁶ *Wərmad dak-əgraznat təkutawen šin tirəkəmmittən za wala šin takkasnen ibakkadan*. ⁷ Awen daɣ a fəl ənne: *Nak da a d-osan da, fəlas batu-nin a daɣ əššəwalan əlkəttaban*. *Ose-du ya Əməli-nin y ad agaɣ tara-nak*.

⁸ Inna: *Wərmad tareɣ šikutawen, wala šihəkkuten, wala šikutawen šin tirəkəmmittən, wala šikutawen šin takkasnen ibakkadan, wər dak-əgreznat wala andərran*. Dər iga awen da ya šikutawen šin den, tiwagganat s əmmək iman-net wa imal əššəriɣa wa n Əttawret. ⁹ Dəffər awen inna: *«Nak da a d-osan da y ad agaɣ tara-nak.»* Əmmək en daɣ as izzərəz ənnizam wa azzaran, issəbdad wa n əššin. ¹⁰ Təhakkay ta iga ɣaysa Əlməsix təɣəssa-net əs tara ən Məššina, ənta a danaɣ-takfat tazdak əs tarrayt ən təkutay iyyadda ta n təzərəst ta təqqal təɣəssa-net.

¹¹ Ækkulluk n əlimam iha edag n əššəxəl-net akk əzəl y ad agu šikutawen aggotnen olânen, mišan wər ilkem ad əfragnat emes ən bakkadan n aytedan. ¹² Ælməsix amaran, dəffər as iga takutay iyyadda ta n təzərəst fəl bakkadan n aytedan, iqqim daɣ əxil ən Məššina. ¹³ Illa den da iqqâl y əzəl wad za təwəggin zənga-net daw daran-net. ¹⁴ Takutay iyyadda wər nəla təmidit as ikfa alkamalat har faw y aytedan win izzəzdaɣ daɣ bakkadan-nasan.

¹⁵ Infas wa Zəddigan isitadd-anay batu ta, id a inna: ¹⁶ *Ënta da arkawal wa dər-san za nəməgga dəffər adan win den, inna Ëməli: Ad aɣaɣ əššərədan n əššəriɣa-nin daɣ wallan-nasan, əktəbaq-qan daɣ əgərri n akkiyyan daɣ-san.* ¹⁷ Dəffər awen inna: *Wər ilkem a d-ələsa təkatawt ən bakkadan-nasan, wala talbast-nasan.* ¹⁸ Amaran, dad zamas ibakkadan tawasarafan, wədi ab'as təga addararat əs təkutawen šin əmmasnen ibakkadan.

Ëzəgzan əd zəmmerat

Ënəmi haz n Ëməli d iba n tawaxlay n ələqqam

¹⁹ Daɣ adi imədrayan-in, nakkanay nəkkâs aššak daɣ iguz n Adag wa Ogaran Tazdak, id Ƴaysa a inɣalan azni-net fəl əddəlil-nana. ²⁰ Ƴaysa a danaɣ-olaman tarrayt ta taynayət, təddârat, issəxras-anay anayər s Adag wa Ogaran Tazdak, almayna issəxras-anay əs təxəssa-net iman-net. ²¹ Ëmmək en daɣ âs nəla əlimam wa zəwwəran s ənta a itawazazaran y ahan ən Məššina. ²² Daɣ adi, zənnəmi həzatanay iman-nanay əd Məššina əs wallan əxdâlnen, d əzəgzan ikmâlan, fəlas ətəwəzəzdaɣ a əgan wallan-nana daɣ igi n id t-illa arak əmedran, tətawəşarad təxəssa-nana s aman win zaddoggen.

²³ Zəzzəwətātana wəllen daɣ əzəgzan d attama win nəga, nəkkâs daɣ-san aššak, fəlas wa danaɣ-igan arkāwalan issiflas wəllen.

²⁴ Akkiyyan daɣ-na issənət daɣ win hadatnen, fəl ad nətinəməggu aholan ən tara əd mazalan win olaynen, nəga awen əs gəlleɣat. ²⁵ Ad wər nəgməd əljəmayət ən məzzəgzan ta nəha, zun awa imosan alxal n aytedan wiyyad. Kalar tinəməggiwatanay ənnəsixatan id təhannayam as əzəl wa ilkaman ihoz.

Ërruymatan d ənnəsixatan: Ad wər nəmmazzay d igi n attama

²⁶ Amaran as nətaggu abakkad igân s əttənəgmur, dəffər as nəssân tidət, wədi wər tu-təlla təkutay iyyat a fall-anaq-qu za təməsat. ²⁷ As iga adi, ad ib'as tu-təlla tarrayt waliyyat âr ta n əsəgəd y əššəriɣa labâsan ən Məššina əd təmsay ta za təsərrəkəmmet aytedan kul win əmosnen izənga ən Məššina. ²⁸ As uɣay awedan əs ləkkum y əššəriɣa wa n Ëttawret, imos âs əllânat-tu sanatat madəɣ karadat təgəyyawen a t-ənaynen, wədi wər das-tu-təlla təsureft waliyyat, kalar əššəriɣa-net təməttant. ²⁹ Daɣ adi, ma dər z'agdu attadib wa dər ihor awedan wa issəknan iba ən safrar i Barar ən Məššina, issəkna məlka y əzni ən tassaɣ wa t-izzəzdagan, isammadrəy Infas wa Zəddigan ihakkin arraxmat? ³⁰ Nakkanay nəssân wa innan: *Nak a itabazan s əššəriɣa, nak a z'ixkəman y awedan kul awa dər ihor.* Innâ dəɣ: *Ëməli ad abəz tamattay-net s əššəriɣa.* ³¹ Arat səksədan wəllen a imos ad iggəz awedan ifassan ən Məššina di iddaran.

³² Aktiwat-du azzaman win azzarnen, dəffər as kawan-ikfa Məššina ənnur-net, təmmiqqasam d alɣazab labasan, əd təbəllant təsohet, ³³ fəlas alwaɣ iyyan tətawakaggaram dat awedan kul, tətawasaknim arkanay, alwaɣ iyyan amaran tətawayam tadhəlt-nawan y aytedan win tawasakninen alɣazab zun wen. ³⁴ Təhinattem y aytedan win əhanen

kasaw, tæssânam day-san, təqbalam əs man filawasnen a day-wan attarmasan ərrezəyan-nawan, id tæssânam âs təlâm ərrezəyan ədkâlnen, a t-əllânen har faw. ³⁵ Day adi, ad wər tammazzayam d ikus n aššak wədi, fəlas ənta a kawan-z-akfin arozan zawwarnen. ³⁶ Təddiraram əs zəmmerat fəl a du-tassandim tara ən Məššina təgrəwam arat was iga arkawal-net. ³⁷ Fəlas inna Məššina: *Wər din-iqqim âr arat n azzaman, azzaman wər nəggət ɣas, y a d-asu was ihor a d-asu. Wər din-z-ahag.* ³⁸ *Fəlas wa dat-i oxadan, ad igrəw təməddurt ta təɣlalat s əzəgzan-net. Mišan as iqqal dəffər-əs, wədi ad ib'as t-əran man-in.* ³⁹ Nakkanay amaran, wər nəha aytedan win taqqalnen dəffər-san abəzan tarrayt ta n əhluk. Kalar nəha win əttafnen əzəgzan-nasan y ad əgrəwan əɣillas.

11

Əzəgzan ən təgəyyawen n arkawal wa irəwan

¹ Əzəgzan almaɣna-net âs arat was nəga attama-net, wədi nəkkâs aššak as nəgrâw-tu. Almaɣna-net ikus n aššak day aratan kudde wər tan-nəhənnəy. ² Əzəgzan en day a fəl əgrəwan marəwan-nana ətəwəqbal ɣur Məššina. ³ Amaran ənta a danəɣ-isassagran âs əddənət awal ən Məššina as du-təxlak. Əmmək en day as awa nəhənnay, igmâd-du a wər nətəwəhənnəy.

⁴ Əzəgzan, ənta a fəl ikfa Habila takutay tofât ta ikfa Qayin. Əzəgzan en day a fəl tətəwəqbal tišit ən Habila aɣadil id Məššina iman-net a iggəyyen as šikutawen-net tiwəqbalnat. Əzəgzan a d-ewayan âs Habila aba-tu mišan har harwa iššewal. ⁵ Əzəgzan, ənta a fəl immədkal Xenok əs jənnəwan, wər tu-tədes tamattant. *Wər kala ad ilas ətəwənanay dəffər awen, fəlas Məššina a t-idkalan.* Amaran dat əmədkəl-net, igrâw ətəwəqbal ɣur Məššina id ənnan Elkəttaban: *Xenok igrâz i Məššina.* ⁶ Əzəgzan ənta ɣas a ihakkin aytedan ad əgrəwan gərrezat i Məššina, fəlas awedan wa iqbala Məššina day əwəl-net, wədi kundaba izzəgzan âs Məššina ill-ay, izzəgzan deɣ âs itaggu arozan i win gammaynen masnat-net. ⁷ Əzəgzan, ənta a fəl ikras ənnəbi Nux aɣlal n aman fəl ad iɣləs aɣaywan-net, id əmiksad ən Məššina a imos ikkâs aššak day arat wa das-isannafalal Məššina, kudde wər t-ihənnəy. Əmmək en day as obaz Nux əddənət s əššəriɣa, iqbala Məššina tišit-net aləs oxâdan əs tarrayt n əzəgzan-net.

⁸ Əzəgzan a fəl ibbərdağ ənnəbi İbrahim i Məššina s iki wa iga akal was das-itawanna ilkâm ad iggəz təla-net, assəɣa wa t-ixra Məššina. Ifal akal-net, igla da wər issen id ikka. ⁹ Əzəgzan a fəl igla İbrahim, ikka akal was das-iga Məššina arkawal-net, iqqal day-as ənaftəɣ, ixsâr day həktan ənta d İsəhaq əd Yaqub âs ənta dər-san as iga Məššina arkawal wen. ¹⁰ Arat wen ig-ay İbrahim fəlas issigad y əɣrəm wa wər nətəbərəjjit, əɣrəm was Məššina iman-net a t-id-inzaman ikras-tu. ¹¹ Əzəgzan a ikfan Sarata barar day tuşaray-net. Sarata wər tətəlu bararan, mišan təgrəw əzzurrəyya, id əzəgzan a təga s arkawal ən Məššina di n aɣadil. ¹² Awen day a fəlas aləs iyyanda, ihân ələqqam ən təxrəst-net, a igrəwan əzzurrəyya igân igət wa əgan etran day jənnəwan, madəɣ šiblalen n amadäl əs tu-wər-illa i ifrağan əšidən-nasnat.

¹³ Əzəgzan en day a əgan aljadan win den, har tan-aba da wər əgrewan aratan win as dasan-itawagga arkawal-nasan, mišan awa sər-san əgan day əzəgzan zun as ənayan-tan day igəg, əgâran fall-asan assalam, əggiyyen dat awedan kul âs inaftəɣan əd ɣərab ɣas a mosan day əddənət.

¹⁴ Amaran win əganen awal wa, sitaddan sər-əs âs gammayan akal ən

man-nasan. ¹⁵ Ænnar tan-iggâz əsuf n akal wa d-əfalan, wədi ad t-əqqələn, fəlas əgrāwan edag n awen. ¹⁶ Mišan, akal idkâlan dənnəg wen as əgan ənnəyat-net, almaɣna ijənnawan. Awen daɣ a fəlas, Məššina wər fall-as imos təkarakit tišit ta iga Æməli-nasan, fəlas isimatag-asan aɣrəm daɣ jənnawan.

¹⁷ Æzəgzan ənta a fəl ikfa Ibrahim barar-net Isəhaq y ad iqqəl təfaskay assaɣa wad ijərrab Məššina əzəgzan-net. Barar-net a n iyyanda a ikfa, ənta wa igrawan arkawal. ¹⁸ Amaran ənta en daɣ as inna Məššina: *Tarrayt n Isəhaq as za təgrəway əzzurrəyya*. ¹⁹ Daɣ iduf n Ibrahim, Məššina ila tarna n əsənkər daɣ təmattant. Awen daɣ a fəl das-oyya Məššina barar-net, zun as issinkar-as-t-idu daɣ tamattant. ²⁰ Æzəgzan a fəl ittar Isəhaq i bararan-net Yaqub d Ezaw a dasan-igan albaraka daɣ azzaman win d-əzaynen. ²¹ Æzəgzan a fəl ittar Yaqub daɣ ələqqam ən təɣrəst-net y akkiyyan daɣ bararan ən Yusəf, *issəjad issîdad s əmi ən tallaq-net*. ²² Æzəgzan a fəl iššewal Yusəf i Kəl-İsrayil dat təmattant-net, daɣ batu n agamad-nasan Masar, omar-tan s awa z'agin i ɣasan-net.

²³ Æzəgzan ənta a fəl itawayɣbar Musa ɣur təhəwt-net har iga karadat təlil. Əybaran-tu marwan-net id ənāyan as barar ihossayan a imos, amaran əzəgzan-nasan a dasan-igdalan a tan-təggəz tasa n awas omar Firɣawna, imosan əmənokəl ən Masar. ²⁴ Æzəgzan a fəl uɣay Musa dəffər tadwala-net s ad iqbəl tišit ən barar n elles ən Firɣawna. ²⁵ Æzəgzan en daɣ a fəl issof Musa ad irtəy əd tamattay ən Məššina daɣ aɣazab, iksan tənəfləyt n əddənet əd bakkadan-net wər nəmos âr arat n adan. ²⁶ Musa issof ad itəwəsəknu məlka wa itawasakna Ælməsix, fəlas arozan win z'igrəw əs tarrayt ten, ogaran wəllen ərrəzəɣan ən Masar; Musa iswâd daɣ aratan win d-əzaynen, a tan-imosan arozan win ihakku Məššina. ²⁷ Æzəgzan a fəl igmad Musa Masar, wər tu-taha tasa n əmənokəl iha alham labasan, fəlas əsəggətəkki a iga id ihannay a wər nətəwənəy. ²⁸ Æzəgzan a fəl iga Musa təfaskay ta n əmud wa n Akkay, infəs azni ən təfaskay ten i tamawen ən təsəhar ən nan ən Kəl-İsrayil, fəl ad wər idəs əməhlak iɣəfədda-nasan.

²⁹ Æzəgzan a tan-issəɣrasan Agaraw was itawannu wa Zaggəɣan, jiwanken fəl amaɖal iqquran, ilmaz agarew en Kəl-Masar win əgmaynen d a tan-awədan. ³⁰ Æzəgzan a iggədlan afarag wa iɣlayan aɣrəm ən Yerikaw, dəffər as əgân Kəl-İsrayil əssa adan ɣallayan-t-id. ³¹ Æzəgzan wa təga Rahab ta n təkərwat ənta a das-igdalan a tat-iba assaɣa wad əhlakan aytedan win uɣaynen s əbərdəg i Məššina, id Rahab a təqbalat a ɣur-əs əssəgənan nassasaman n İsrayil, təg-asan isəxlak.

³² Ma dawan-z-anna dəffər aratan win? Wər z'əgrəway alwaq ewâdan a dawan-əššiwəla daɣ batu ən Jedeyon d Æmbarək əd Samson əd Yeftay əd Dawəd əd Saməwel, d ənnəbitan win hadatnen. ³³ Æzəgzan as obazan meddan win ikallan, əxkaman fall-asan s əššəriɣa oɣadan, əgrawan arkāwalan win dasan-tawagganen, ədbəɣan imawan ən harran. ³⁴ Æzəgzan as ənɣan šiməs zawwarnen, əɣlasan daɣ təkabiwen əknânen tawala, əgrawan tarna daɣ adag ən rəkkəm was kala t-əgan. Əssəknan tišit-nasan inammagaran, ərzan igənan. ³⁵ Æzəgzannat tədoden tawasankaran-asnat-du nəmməttan-nasnənat daɣ təmattant. Wiyyad amaran tawasaknan aɣazab səksədan, mišan uɣayan s ad əgrəwan tədarfit ɣur aytedan win tan-zəɣəzəzabnen. Arat wen əgân-tu fəl ad əgrəwan təməddurt ta təɣlalət dəffər tanakra-nasan daɣ tamattant. ³⁶ Wiyyad əgrawan-tan jarrabatan labasnen əgânen daɣ təmakkakkayt, əd təwit, əd təzəbagawen, əd kasaw. ³⁷ Wiyyad tawəɣan əs təɣur ən təhun, wiyyad

əmmolayan əs təkajaten, wiyyad tawanyan əs təkabiwen. Wiyyad itaway-tan aɣaf wər əssenən is ədagan, əlsân igəşkan n ayfəd əd win wəlli, wər əlen a d-ixlâkan, irtây-asan awen d as tiwadgazan, tawasaknin arkanay. ³⁸ Aytedan win, wər təhor əddənet d a tat-əhân, itaway-tan aɣaf day tənariwen, d ədɣayan, əd kəzman əd ɣayan.

³⁹ Aytedan win kul iqbal-tan Məşşina əs tarrayt n əzəgzan-nasan, mişan wər tan-ihə i inâyan arkawal wa dasan-itawaggan. ⁴⁰ Məşşina kala dâ issins-anay arat idkâlan wəllen fəl ad wər əgrewan aytedan win den alkamalat iket wər dər-san nəjjəyat agaraw-net.

12

Ləkkum i tarrayt ta n zəmmerat d igi ən təməddurt zəddigat

¹ Awen day a fəlas nakkanay da, dad zamas ɣilayɣalayan-ana məzzəgzan əgânen igət oğdân d awa, wədi əgəratanaɣ-in əzuk kul wa danaɣ-iwaran, əd bakkadan əssirɣasnen alamaz-nana, naglu har təzərəst ən təbəllant ta danaɣ-issəwar Məşşina. ² Əswədatana faw day ɣaysa s ənta a danaɣ-olaman tarrayt ta n əzəgzan, təhakkit alkamalat. ɣaysa iqbal alɣazab fəl təgəttawt imosan təkarakit zəwwərat, id təkarakit ten wər ɣur-əs təmos wala, fəlas ihannay təfalawist ta das-təqqalat. Dəffər awen ikka ijənnawan, iqqim day əɣil ən Məşşina day taɣmar-net.

³ Awalla, aktiwat was əgan nasbakkadan akyud oğdân d awa, fəl ad wər tayyim iman-nawan təgmədam tarrayt. ⁴ Təbəllant ta təgam d abakkad, wər tat-təgem har tamattant. ⁵ Təttəwam-in ammar wa dawan-iga Məşşina, olân d ənnəsixa wa itaggu awedan i bararan-net, inna: *Barar-in, ad wər təsəttəlkəkaɣ attadib n Əməli, ad wər təqqəla dəffər-ək as kay-issəwar Əməli lahan.* ⁶ *Fəlas Əməli itawaddab win ikna tara, iggât win iqbal day tişit ən bararan-net.* ⁷ Əqbəlat alɣazab wa tətaggim. Məşşina itawaddab-kawan fəlas bararan-net a təmosam. Awak ill-ay barar wər itəwəddib abba-net? ⁸ As imos âs wər kawan-itəwəddib Məşşina, zun awa itaggu i bararan-net kul, wədi wər təmosam bararan-net win tidət, kalar bararan ən bannan a təmosam. ⁹ Dad zamas ketnana nəla abbatan day əddənet a dana-tawaddabnen, nəssiɣmar-tan, manəmmək as wər za nabbardag i Məşşina s ənta a imosan Abba-nana wa ihan ijənnawan, fəl ad nəgrəw təməddurt ta təɣlalət? ¹⁰ Abbatan-nana win əddənet tawaddaban-ana day arat n azzaman wər nəggət day batu n idufan-nasan, Məşşina amaran, tənfa-nanaɣ a fəl danaɣ-itawaddab, fəl a danaɣ-iqbəl day tazdak-net. ¹¹ Attadib wər imos arat izodan s awedan day amazay wa das itawaggu, kalar arat a imos iɣaşşadan iman. Mişan win tawawaddabnen, təsəlkaht-nasan ad əgrəwan alxer, əd təməddurt toɣâdat.

¹² Awen day a fəlas: ifassan-nawan ərkaman, ifaddan-nawan dəx ərkaman, day adi səssuhətat-tan. ¹³ Əlkəmat i tarrayen şin oɣadnen. As təgam adi, aytedan win ərkamnen, wər dasan-z-ittəy rəkkəm, kalar ad əzzəyan.

¹⁴ Agliwat day igi n alxer d awedan kul, tagim təməddurt zəddigat. Awedan wa wər nəga təməddurt zun tədi, wədi wər z'ammanay d Əməli. ¹⁵ Əgləyat wəllen, fəl a tu-wər-iməl awedan issiban fəl man-net arraxmat ən Məşşina. A day-wan tu-wər-iməl awedan waliyyan a z'iqqəlan zun annabat səməman a du-z-idwəlan awəy-du iɣşudan a z'əgdələn y aytedan aggotnen tazdak. ¹⁶ Ad wər ikkəs waliyyan day-wan tarna i Məşşina, madəx isəmmədrəy aratan win zaddognen zun awa

iga Ezaw a din-izzənzān alxaq-net wa n tišit n aḡafadday, isammaskal-tu amensay. ¹⁷ Təssānam ās dəffər awen, igmay albaraka wa n tišit n aḡafadday, mišan igdal-as-tu abba-net. Iyyəwan tala, mišan indar-as a d-issuxəl abba-net daḡ batu ten.

Təkawent i Məššina d əlḡibada-net

¹⁸ Amaran, wərgex arat as ifrāḡ awedan edes-net a din-təhozam, zun təmsay təmihandarāt, madex šiyyay, madex əhu, madex tazəkkay, zun awa əgan Kəl-Israyil daḡ tanexay. ¹⁹ Wərmad təslām y anasax n asak, wala tərmuq zun tas əslan Kəl-Israyil, əgmayan a das-wər-ələsan tesalay, ²⁰ fəlas wər əqbəlan tarḡəmt ta dasan-tənnat: *Wa idasan adḡax, gər iqqal awedan wala əmudar, wədi ad ammat əs təḡur ən təhun.* ²¹ Arat wa itawanayan den, i səksədan wəllen, har ās idkal Musa əməsli-net inna: *«Tah-i tasa wəllen, təḡa daḡ-i təysəst.»* ²² Kala kalar kawanay, təhozam-in adḡax wa n Səyon, d əḡrəm ən Məššina di iddaran, a t-imosan Yerusalem ta təhat ijənnawan, təhozam-in deḡ šimərwen ən gimān n angalosan əmmīnaynen əknān təfalawist. ²³ Təhozam-in deḡ tiddawat ən ḡəfədda win as iktab Məššina esmawan-nasan daḡ jənnawan, təhozam-in Məššina s ənta əmašraḡ n aytedan kul, təhozam-in aytedan kul win oḡadnen, əḡrāwan alkamalat ḡur Məššina. ²⁴ Təhozam-in deḡ ȳaysa, s ənta a imosan almawakkil-nana daḡ arkawal ən tassaḡ wa aynayan, d əzni-net wa inḡalan, oḡaran wa n Habila təla n əməsli daḡ jənnawan.

²⁵ Daḡ adi ənəkədat y ad təzəmməzəḡam i wa iššewalan. Dad zamas Kəl-Israyil win uḡaynen s ad əqbəlan awa dasan-itawagḡan daw aḡaf daḡ əddənet da da, ketnasan əwwəddaban, wədi ma dər z'agdu attadib wa dana-z-itəwəḡḡin as nəzammazag i wa dana-d-iššewalan daḡ jənnawan? ²⁶ Əməsli-net isannagaynagay amadāl daḡ azzaman win okaynen, amaran əmərədda arkawal da wa iga: *«Taklat ta du-təzayat, wərgex amadāl ḡas a za sənnəḡəynəḡəya, kalar ijənnawan da a tan-sənnəḡəynəḡəya.»* ²⁷ Batu ta n «taklat ta du-təzayat» almaḡna-net ās arat kul ad iba tamayyamayt-net, fəl a d-aqqamin aratan win as wər ilkem ad nigaynagayan. ²⁸ Daḡ adi, dad zamas nəḡrāw taḡmar as wər ilkem ad tənigaynagay, sənnəfilələtanax aḡoda i Məššina, naḡ-as əlḡibada wa das-igrazan igān s əbərdəḡ, əd saḡmar, ²⁹ fəlas, Əməli-nana, temsay da imos-tat təsirəkəmmet.

Təsəxtəmt

13

Ənnəsixatan aggotnen

¹ Ad wər tammazzayam d ənəmərə wa tagḡin mədrayan. ² Əqqələt aytedan iha amagaru. Ad wər talkim adi fəlas aytedan win iha amagaru, wiyyad daḡ-san simagaren angalosan da wər əssenān. ³ Aktiwat aytedan win əhanen kasaw, zun as tənimaham-tu dər-san. A din-wər-tətatawim aytedan win tawasakninen arkanay, fəlas kawanay da təlām taḡəssa zun tada-nasan. ⁴ Səḡmərat azalaf ketnawan. Aləs əd təntut win ənnəzəlafnen, əḡdəlanet ḡar-essan fəlas Məššina ad awwəddab imagḡan n əzzəna. ⁵ Ad wər təqqələm aytedan əwwələtnen azrəf. Agdiwat s awa təlam əmərədda, fəlas Məššina iman-net as inna: *Wər ilkem a kay-oyye za wər ilkem ad əḡmada batu-nak.* ⁶ Awen daḡ a fəlas nəfrāḡ ad nannu, s ikus n aššak: *Əməli a imosan fella-nin, wər əksuda wala. Ma di-z-iḡšəd agḡadəm?*

⁷ Aktiwat imuzaran-nawan win xur təslam y awal ən Məşşina. Ettəfat awa dawan-d-oyyan, tattalalam əzəgzan-nasan. ⁸ Yaysa Əlməsix iman-net awa imos əndazəl ənta a imos azalada, imos-tu dəx har faw.

⁹ Ad wər tarđim əssəxrəkan-kawan səssəxritan wər nəmos win as nəzzəgzan. Fəlas aggadəm, ofa ad igrəw assahat ta təhakku arraxmat ən Məşşina, wərgəx ta hakkin mensewan. Əşşərixa wa iqqalan batu ən mensewan, wər ikna wala i win das-əlkamnen. ¹⁰ Nəla edag wa n əsəqqəd ən təkutawen, mišan ilimaman win əşxalnen dəx Ahaket wa n əlxibada, wər əlen turagat ən tattay ən təkutawen šin dəx-as tawakfinen. ¹¹ Azni ən mudaran wa itawakfan wa d-immewayan y ames ən bakkadan, əlimam wa zəwwəran a t-itawayan s Adag wa Ogaran Tazdak, amaran şifəkkawen ən mudaran win den, təwəsəqqədnat sədi y aḡaywan. ¹² Awen dəx a fəlas Yaysa da, aba-tu dəffər as itiwakkas dəx əxrəm fəl ad izzəzdəg tamattay s əzni wa-net iman-net. ¹³ Dəx adi əgmədatanəx aḡaywan, nəlkam-as, nəgər iri y ad nətəwəsəknu məlka wa itawasakna. ¹⁴ Fəlas dəx əddənət dada, wər nəla edag ən təməxsurt ixlālan. Kalar əxrəm wa d-izayan a dəx nəgammay edag ən təməxsurt. ¹⁵ [Dəx adi] iwâr-anəx ad nətaggu faw i Məşşina şikutawen əs tarrayt ən Yaysa. Şikutawen šin əmosnat təmmalen, almayna şigaytalen a dəx nəqbâl dat awedan kul as ənta a imosan Əməli. ¹⁶ Ad wər tammazzayam d əmazal n awa olaḡan, d əsəssuhi ən tassaḡ gar-ewwan, id awen dəx a imosan şikutawen šin əgraznen y Əməli.

¹⁷ Bardagat i muzaran-nawan, takkawanam-asan. Əntanay a kawan-ogaznen, id əssānan âs ilkam ad əbdədan fəl mazalan-nasan dat Məşşina, dəx batu n əşşəḡəl wa tan-issəwar. As dasan-təbbərdagam, ad agin əşşəḡəl-nasan əs man filawasnen, fəlas as t-əgan əs man əḡşādnen əd təhənəffa, wər dawan-tu-za-təggəz tənfa waliyyat.

¹⁸ Agliwat dəx igi y-anəx şiwatriwen, fəlas nəkkâs aşşak âs iman-nanəx i zaddognen id əlqəbulat a nəga əzəluləḡ dəx əkkulluk n anamod. ¹⁹ Onsâyaq-qawan wəllen ad taglim dəx təwatriwen, fəl a kawan-in-təwəsuxəla tarmad.

Assalaman əd təwatriwen

²⁰ Məşşina di n Əməggi n alxer a d-issənkarən dəx təməttant Əməli-nana Yaysa imosan amadan wa ofan imadanan, əs tarrayt n əzni n arkawal ən tassaḡ ixlālan, ²¹ əgmâya dəx-as a kawan-issəfrəḡ igi n arat kul wa olaḡan y ad tammazalam tara-net. Agiwet sər-na Məşşina arat kul wa das-igrazan əs tarrayt ən Yaysa Əlməsix s ənta a ilan tanaya har faw! Amin!

²² Şirawt ta əzzigzala dəx-as wəllen, amaran əgmâya dəx-wan imədrayan-in, ad təqbəlam təlxutbat ta, təzəzzəwem dəx-as. ²³ Əssənət âs amadrəy-nana Timotay, igmad-du kasaw. As di-d-osa tarmad, a dər-əs in-idawa sər-wan.

²⁴ Təhulam-in imuzaran-nawan kul, əd tamattay zəddigat ən Məşşina. Əhulan-kawan-in şəqqəyan-nana win akal n Italəya. ²⁵ Ig-awan Məşşina arraxmat-net ketnawan.

Širawt ta iktab Yaqub Assalaman

¹ Awa nak Yaqub, akli ən Məššina d Ĕməli Ȳaysa Ĕlməsix, a din-ihulan marawat tawšetən əd sanatat wizawaznen day əddənət.

Ĕlməsixi əd jarrabatan

Ĕzəgzan əd zəmmerat

² Ya imədrayan-in, as fall-awan d-osan jarrabatan əmosnen əzzənəfan, əqqəlanet arat a kawan-isifalawasan wəllen. ³ Fəlas təssānam as, ətəwəjərrab n əzəgzan-nawan a sər-wan d-itarawan zəmmerat. ⁴ Day adi ayyat zəmmerat tēdi, a day-wan tassəndu əššəxəl-net, fəl ad təqqəlam aytedan əndānen, əkmālan. ⁵ Kud ih-iwan awedan iddiraran əs masnat, ansəyet Məššina, a das-tat-akfu; fəlas Məššina illillat, ihakku awedan kul, da wala təgna. ⁶ Mišan ansəyet Məššina, izîgzan, wər iga aššak. Fəlas awedan wa igan aššak wər izlay əd tanazzamaren n agaraw wa zəwwəran isaggād aḏu, ibbāt-tanat sa əd sa. ⁷ Awedan šilat ən wədi, ad wər agu attama n as ad igrəw arat waliyyan ȳur Ĕməli, ⁸ id əwəl-net a izunan, wər t-illa arat itaggu a day ittāf edag iyyanda.

⁹ Amadray-nana wa n tələqqay addawatet, isəbbərəg fəl adkul wa igrəw ȳur Məššina əddi. ¹⁰ Amadray-nana dəx wa n əməgğergəs addawatet, isəbbərəg fəl əsəmmədrəy wa t-iga Məššina əddi; id taḡart a tətəggu takawkawt ən yel, iba tamayyamayt-net a z'agu ənta əd təgərgist-net. ¹¹ Yel, as du-təgmad təfuk, təga tuksay, a tu-təssəxər, tərtək takawkawt-net, iba šihussay-net. Adi da za a igarrawan awedan n əməgğergəs ozālan day taḡawšiwən-net.

¹² Ibbilal awedan wa izmaran i jarrabatan, fəlas as fall-as okayan ad igrəw alak imosan təməddurt təḡlālat, tas igā Məššina arkawal-net y aytedan win t-əranen.

Jarrabatan d arak deranan

¹³ As itawajarrab iyyan day-wan, ad wər annu: «Məššina a di-ijərraban», fəlas Məššina iman-net wər t-igərrəw jarraba n igi n ark əmazal, wala dəx itajarrab awedan s igi-net. ¹⁴ Kalar akk awedan ləkkum y arak deranan-net a tu-tawaynen, har tu-səffətəqqen day jarraba. ¹⁵ Arak deranan win, əntanay a du-tawaynen igi n abakkad. Abakkad amaran, as innoda day əwəl n aggadəm, a d-awəy təməttant ta təḡlalat.

¹⁶ Ya imədrayan-in əknəy tara, ad wər tətəwəsudəfam alxata! ¹⁷ Ĕssənət as təhəkkut kul ta tolayat əd ta n təfərənt, Məššina di n Abba s ənta a imosan əmaxlak ən təfuk əd təllit d etran a tat-d-izazabben fəl aytedan. Wərmad itamattay, wala dəx itaggu y edag-net agamad a das-tətəggu telay. ¹⁸ Arat irā a təmos tahakkay ta danaḡ-iga təməddurt ta taynayət s awal-net imosan tidət, a t-imosan Ĕlinjil, fəl ad nəqqəl šilat ən ḡəfədda day təxəllak-net šin ikfa təməddurt ta taynayət.

Imazalan n əzəgzan

Awal ən Məššina d əbərdəg

¹⁹ Ya imədrayan-in əknəy tara, səsəmat: əgmāya day əkkulluk n awedan ad issərxəs əsəsəm, ayyu tararada n awal, wala irḡas alham-net.

²⁰ Fəlas awedan iha alham wər ifreg amazal n awa oḡadan ȳur Məššina.

²¹ Day adi, mazzayat əd mazalan kul win kawan-samadasnen, əd təllabəst kul ta tətamazalam, təqbəlam əs man lammədnən awal wa itawaggan day wallan-nawan, ifrâgan a kawan-ixləs day Jahannama.

²² Ad wər iqqəl âs əsəsəm xas a tətəggim y awal ən Məşşina, amaran wər tətəmişilam s awa inna, təssəxrəkam iman-nawan s adi. ²³ Fəlas awedan wa isasaman xas y awal wa, amaran wər itəmişil s awa inna, wədi ola d awedan išşəggan day šişset, ²⁴ izaggazda udəm-net, igla, ittəw-in day tamazayt ten da awa dər ola. ²⁵ Mişan awedan wa išşəggan day əşşərixa ikmālan ən Məşşina, s ənta a imosan əşşərixa wa isadarfen, ittaf-tu, ad itamazal s awa inna, wər din-ittəw awas isla, awedan wədi ad abbalal day awa itamazal.

²⁶ Kud ih-iwan awedan a xur iga as ittâf əddin, ənta wər innoda day iləs-net, wədi iman-net a isaxrak. Amaran iduf-net əddin wər infa wala. ²⁷ Əddin wa zəddigan wər ila əlxib dat Məşşina di n Abba, imos-tu ad issən awedan day gugelan win mayatarnən əd tədoden şin as aba meddan-nasnat əddirarnat, igdəl dəx i man-net a tu-təssəwər əddənət əlxib waliyyan.

2

Ad wər tətəggim təmərīt

¹ Ya imədrayan-in, kawanay win əzzəgzannən s Əməli-nana, Yaysa Əlməsix ilân tanaya, ad wər tətəggim təmərīt. ² Nənnə masalan, osan-kawan-du meddan əşşin day Əlkənisat-nawan. Iyyan za əməgğergəs as ədnaynat təsəndar n urəx idədwən-net, ilsa isəlsa əknanən şihussay, wa hadan amaran talaqqay ilsân irakkan. ³ As din-təgram aləs wa ilsan isəlsa win hössaynen, tənnam-as: «Mandam, edag da wa ofan, qam day-as»; amaran aləs wa n tələqqay ənta tənnam-as: «Xa! Əbdəd den» madex «qam day amađal.» ⁴ Wərgex əzənəməzləy a təgam aytedan-nawan əddi, təzzar isəkna adi as imazalan-nawan əlkāman y arak medranan-nawan?

⁵ Ya imədrayan-in əknex tara, səsəmat: Awak wərgex aytedan win əlləqqawnen day əddənət a isannafran Məşşina fəl ad əqqələn iməgğergas fəl aganna wa iqqalan əzəgzan-nasan, əqqələn dəx iməkkusa ən taxmar tas iga arkawal-net y aytedan win t-əranən? ⁶ Eges kawanay tolkān-tan. Awak wərgex iməgğergas a kawan-ədgaznen, tawayyan-kawan s adag n əşşərixa? ⁷ Awak wərgex əntanay a tibudurnən esəm idkālan n Əlməsix was tətəwayrim?

⁸ Illikan as kud əsəndi a du-təgam əşşərixa ən taxmar ta n Məşşina əs tēməwit tas iktâb day Əlkəttaban as: «*Agu y əşəqqax-nak tara ta təgex i man-nak*» wədi təgām a olāxan. ⁹ Mişan kud təmərīt a tətəggim, wədi təgām abakkad, ibâz-kawan əşşərixa s əməzrəy wa tu-təgam. ¹⁰ Ənta awedan wa ilkaman y əşşərixa ketnet amaran inagartattaf day alwajib-net iyyanda, wədi əşşərixa ketnet as t-imməzray. ¹¹ Fəlas wa innan «*Ad wər tagax əzzəna*» inna «*Ad wər tagax iman*» da. Day adi, as təgex iman n awedan, ad tammazrayax əşşərixa ketnet, kuddey wər təgex əzzəna. ¹² Adi a fəlas, aratan win təgannim madex win tətamazalam taggiwat-asan igi day təssānam as ilkām day-wan əşşərixa wa isadarfen. ¹³ Fəlas əşşərixa wər təha təhanint a z'itəwəggin y awedan wa wər təha təhanint. Əsəkni wa itaggu Məşşina y aytedan təhanint ogâr abbaz wa tan-itaggu s əşşərixa.

Əzəgzan əd mazalan

¹⁴ Ya imədrayan-in, ma z'aknu y awedan ad igannu izzigzan, ənta wər itəggu imazalan olaynən sitaddanən əzəgzan-net? Awak ifrâg əzəgzan wədi əlxillas-net? ¹⁵ Nənnə masalan inay iyyan dağ-wan amədray-net dağ əddin mədəx tamədrayt-net əzlâmnən mədəx wər ələn a ətšan. ¹⁶ Awak ma dasan-z-aknu a dasan-annu: «Ağliwat dağ alxer, yəwanat, talsim», ənta wər tan-ikfa aratan win as əddərarnat təxəswen-nasan? ¹⁷ Əmmək di da za as, əzəgzan xas wər igda. Əzəgzan wa wər nətəwənəy əs mazalan olaynən, wədi immut, wər infa wala.

¹⁸ Amaran as inna awedan: «Nak əzəgzan-in a fəl saffalla.» Inn-as iyyan: «Kay əzəgzan-nak a fəl təsaffalla, nak amaran imazalan olaynən win tagga fəl saffalla. Sakn-i əzəgzan-nak da wala imazalan olaynən, nak a kay-assaknağ wa-nin əs mazalan-in olaynən.» ¹⁹ Wərgəx təzzigzanay as Məşşina iyyanda? Təgəx a olâxan, əssən z'âs İblis da əzzigzan adi, amaran issindaw-tu taysəst. ²⁰ Xa əljahil wa, awak əgərri a din-wər-təgəx as əzəgzan wər nəddew əd mazalan olaynən, wər infa wala?

²¹ Məni əmmək was igrəw amaraw-nana İbrahim tişit n alyadil dat Məşşina? Wərgəx əddəlil ən mazalan-net, alwaq wad ikfa barar-net İsəhaq y ad iqqəl tənəgzamt i Məşşina fəl edag ən təkutawən. ²² Təhannayax? Əzəgzan-net iddew əd mazalan-net dağ arat kul wa itaggu. Imazalan-net a əssəkmalnən əzəgzan-net. ²³ Təxsal-du batu ta tənnat dağ İlkəttaban: «*Izzəgzan İbrahim əs Məşşina, ikf-ay Məşşina taqqat fəl əddəlil n awen*», təzzar itawagg-as esəm: Əmidi ən Məşşina. ²⁴ Xasil, təhannayam as awedan əddəlil ən mazalan-net d əzəgzan-net a fəl t-ihakku Məşşina tişit n alyadil, wərgəx əddəlil n əzəgzan-net xas.

²⁵ Rahab za ta n təkərwat ənta məni əmmək was təgrəw taqqat dat Məşşina? Awak wərgəx əddəlil ən mazalan-net alwaq wad təsamməgarat inassasaman ən Kəl-İsrayil təsəlxas-tan dağ ahan-net, təzzəbaz-tan tarrayt iyyat əgmadan akal. ²⁶ Zund əmmək as təxəssa wər əhen man təmmût, əmmək di dağ as əzəgzan wər nəddew əd mazalan olaynən ənta da immût.

3

Iduf ən tanat dağ iləs

¹ Ya imədrayan-in, a dağ-wan wər igatan əlfəqqitan fəlas təssânam as nakkanay win əlfəqqitan a danağ-itəwəggu əşşərixa labasan ogaran wa z'itəwəggin y aytedan win hadatnən. ² Fəlas ketnana nətənəgərtəttif dağ tarrayən aggotnən; amaran kud ill-ay awedan as wər kala inagartattaf s a du-təgmad ark batu imi-net, awedan wədi, ikmâl, ifrâg iduf ən tanat dağ təxəssa-net ketnet.

³ Nətaggu axaba dağ ays fəl a dağ-as nəttəf tanat, nəssuk-ay edag was nərə. ⁴ Ənəyat dəx aylal n aman wala ad ikna təzzəwwərt, ibât-tu ađu iknan assahat, da aşək iknân təmmədrəyt as t-itikurit awedan wa t-ewayan fəl aman, isadak-ku s as ira. ⁵ Adi da a iga iləs n aggadəm. Taslət əndərrat a imos dağ təxəssa, mişan aratan zawwarnən as ifrag igi n abarag-nasan. Zund as, arat ən tamantast təfrâg əsəbbələgləg n əgoras iknân təzzəwwərt! ⁶ İləs, ənta da temsay a imos. Wər t-illa əzzənəf ən talbast a tu-wər-nəha, isamadas şisəllad-nana kul, issirxa fall-ana temsay dağ əddənət wa n təhəwt-nana har ibə-nana, amaran ənta iman-net temsay ta n Jahannama a tu-təsəbbəlaglagat.

⁷ Wər t-illa əzzənəf ən tawaqqast wala əgədid, wala əmudar imiraradan fəl amədal wala iyyan n aman as wər ifreg aggadəm əşinən-net, amaran

iššonan-tan dey. ⁸ Eges iləs, ənta wər t-illa awedan ifrâğan əšinən-net. Talbast a imos din-wər-ikka awedan d arat, amaran idkâr assam inaqqin.

⁹ Ənta as nətagg təmmalen y Əməli di n Abba-nana, ənta dey as nəbayyak aytedan, as Məşşina a tan-d-ixlakan əs şaşşelan-net. ¹⁰ Imi iyyanda a du-gammadnat təmmalen igammad-t-id dey abayak. Ya imədrayan-in, arat wədi wər imməkkan ad itaggu. ¹¹ Awak şat n aman iyyadda, taffayan-du dəx-as aman əzodnen əd win samomnen? ¹² Ya imədrayan-in, awak aşək ən fig itaraw zaytun, wala dey itaraw asab n alxanab fig? Şat n aman za əganen tembay n əsalax, ənta da wər tat-du-gəmmadan aman əzodnen.

Masnə ta n tidət

¹³ Məni-tu dəx-wan wa imosan əmusan ila dey əgərri? Awedan wədi, assaknet adi s alxal olaxan əd mazalan əgânen əs talmat ən man əd masnat. ¹⁴ Mişan kud kawanay iwallan-nawan manjəx labasan a tan-ihan, wər təgəmməyam ar tənfa ən man-nawan, wədi wər təhoram d igi ən baragan fəl masnat-nawan. Arat wədi isəbbəhəw a imos ən tidət ən Məşşina. ¹⁵ Masnat tədi, wər du-təfel Məşşina, kalar şin əddənət ta da. Şin awedan ilkâman i tara ən man-net d Iblis. ¹⁶ Fəlas id t-imal manjəx d agamay n awa infan iman xas, a t-iməl iba n ənəmənnək labasan d əzzənəfan kul n arak mazalan.

¹⁷ Mişan masnat ta du-təfalət Məşşina, arat wa azzaran təga âs ši zəddigat. Awedan wa tat-igrawan, ira alxer, ləmmid, igarru, tək-n-ay təhanint iguz, itaggu dey imazalan olaxnen. Wər itəggu təmərit za wər tu-təha təlmənufəqa. ¹⁸ Amaran aytedan win maggan n alxer amasa imosan alxer a ənabalan təzzar ələyan-du tənfa təmosat aqqad dat Məşşina.

4

İrruxmatan aggotnen

İrruxmatan fəl əkənnas

¹ Ma d-itawayan gar-ewwan şimazaxen əd kənnasan? Wərgəx arak deranan-nawan əmmigarnen dəx təxəswen-nawan? ² Tətaggim attama n arat taqqamim wər tu-təgrewam. Təmosam imaggan ən man, təmosam dey inəmmənəx, amaran wər təfregam agaraw n awa taram. Aratan win təgəmməyam-tan əs təmazaxen əd kənnasan. Wər təlem awa taram, fəlas agamay a tu-wər-təgem dəx Məşşina. ³ Amaran kud dəx-as tu-təgəmməyam da, wər tu-təgərrəwam fəlas əddəlil wa fəl dəx-as tu-təgəmməyam a wər nolex, id wər təgəmməyam âr ark aratan win ərən man-nawan.

İrruxmatan fəl tara n əddənət

⁴ Xa inəmməzray ən Məşşina! Masnat a wər təgem as, tara n əddənət gezzar ən Məşşina a təmos? Dəx adi awedan wa igan iman-net əmidi n əddənət, wədi azangaw ən Məşşina a imos. ⁵ Məx ak təxilt a təgam as İl-kəttaban tənna ən bannan a əgan as: Məşşina ikna tara n Infas wa dəx-nəx iga. ⁶ Mişan tara n Infas wa, togar-tat arraxmat ta danax-ihakku. Adi a fəl ənnan İl-kəttaban: «*Məşşina iṛnâz y aytedan win əzzəzwarnen iman-nasan, amaran win əssərasnen iman-nasan arraxmat-net a tan-ihakku.*»

⁷ Dəx adi bardagat i Məşşina, təgdəlam iman-nawan y Iblis, a kawan-ugag. ⁸ Zənnəmi-həzət iman-nawan əd Məşşina, a dər-wan inəmi-həz. Xa inasbakkadan, şirədat ifassan-nawan dəx igi ən bakkadan, təzzəzdəgam iwallan-nawan, təkkəsam dəx-san igi n aşşak! ⁹ Əxşədanet man-nawan,

talim d aytedan a fəl təga təfəyyawt, təhallim. Təggəzet tala edag ən tadaza-nawan, təggəz təkenzert edag ən təfalawist-nawan. ¹⁰ Sərəsat iman-nawan dat Əməli, a kawan-idkəl.

Ərruxmatan fəl şizmit

¹¹ Ya imədrayan-in, ad wər təməl şizmit gar-ewwan. Awedan wa ozaman amadray-net madey issəwar-tu lahan, wədi əşşərixa a oزام, issəwar-tu lahan. Amaran awedan wa issəwaran əşşərixa lahan, wədi ab'as ilkam y əşşərixa, iqqal əmaşray ənta iman-net. ¹² Məşşina xas a imosan Amaşray ixtattasan əşşərixa, isafsu, ihallak dey. Kay ma təmosax as təşaraxa y iyyan awedan?

Ərruxmatan fəl zazwar ən man

¹³ Səsəmmat za, kawanay win ganninen: «Azalada madey tufat ad nakku axrəm mandâm, nag-in dağ-as awatay nəgâ jola, nəgrəw riba.» ¹⁴ Ənta kawanay wər tessenam wala xas awa dər kawan-du-z-ifaw! Wər təzlayam d əhu, s ad t-illa, mişan as z'agu arat n amazay, wər t-illa. ¹⁵ Edag n ad tannim: «Kud Əməli irda, ad nəddər, nagu awa madey awa.» ¹⁶ Mişan əmərədda ibaragan a tətəggim tədkâlam iman-nawan. Ibaragan za kul win şilat ən win di talbast a əmosan. ¹⁷ Dağ adi awedan kul issanan əmazal wa olağan amaran iqqim wər t-iga, wədi abakkad zəwwəran a iga di.

5

Ərruxmatan fəl iba n əşşərixa wa tamazalan məggərgas

¹ Amaran kawanay iməggərgas, səsəmat-i: Əggəzat şin tala, təsəkkələlam fəl əddəlil n əlməssibaten şin kawan-d-əzaynen. ² Təgərgist-nawan tərka, isəlsa-nawan tətş-en təwəkay. ³ Urəx-nawan d əzrəf-nawan tətş-en tənək. Amaran tənək di da a fall-awan za taggayyet, tatsu şixəswen-nawan zun tanat-tətşa təmsay. Təşşədawam təgərgist dağ adan win, s əntanay a əmosnen təsəlkamt n əddənət. ⁴ Ənəyat, alxaq ən məşşaxalan win təsəssalayam şiwəgas-nawan, isîxarat fall-awan; amaran təkurayt-nasan, tewad Məşşina di n Əməli ən tarna. ⁵ Tənniflayam dağ əddənət, təhâm tara ən man-nawan. Təsâdarem iman-nawan y əzəl wa n agazam. ⁶ Təbazam s əşşərixa alxadilan ən Məşşina a kawan-in-wər-nəkka d arat, təgam iman-nasan.

İnnəsixatan aggotnen

Təzaydart dağ alxazab

⁷ Ya imədrayan-in, dağ adi zəzzəydərat har d-asu Əməli. Ənəyat təwaxlay a itaggu əmagyak i tənfa ta du-təgammadat tawagost-net. Əzəzzəydər a itaggu har təgrəw tawagost-net akonak wa azzaran əd wa ilkaman. ⁸ Kawanay da za, zəzzəydərat, tilem əwəl, fəlas assa n Əməli ihôz.

⁹ Ya imədrayan-in, ad wər tətənəməşşikam gar-ewwan ibəz-kawan əşşərixa. Ənəyat! Əmaşray wər iggug, illa xur imi n ahan. ¹⁰ Dağ batu ta təqqalat alxazab əd təzaydart, ya imədrayan-in əqqələt aytedan olānen d ənnəbitan win əşşəwalnen s esəm n Əməli. ¹¹ Ənəyat, a nəgannu aytedan win əlanen zəmmerat əbbilalan. Təslâm əlqissat ən zəmmerat n ənnəbi Ayuba, tənāyam dey təsəlkamt ta das-iga Əməli, id Əməli tək-n-ay tara əd təhanint iguz.

İnnəsixa dağ batu ən təhuday

¹² Ya imədrayan-in, are daɣ-wan dat arat kul ad wər təhhadam gər za əs jənnawan wala s amaɖal wala s arat a iqqal. Ganniwat ɣas «Ayew» y awa imosan tidət, təgannim «kala» ɣas y awa tat-wər-nəmos fəl a kawan-wər-iwər abakkad, ibəz-kawan əşşəriɣa.

Şiwatriwen i miranan

¹³ Awak ih-iwan i itayazzaban? Wədi aget şiwatriwen. Awak ih-iwan awedan iflawasan? Wədi aget təmmalen i Məşşina. ¹⁴ Awak ih-iwan awedan irinan? Issəgməyet imuzaran n Əlkənisat a das-əttəran, əzwəyan-as widi s esəm n Əməli Ƴaysa. ¹⁵ Təwatray ta təgat s əzəgzan ad tassafsu əmiran wa fəl təga, izzuzəy-tu Məşşina daɣ təwərna. Wala ad imos as ibakkadan a sər-əs tat-d-ewaynen, a das-ətəwəsürəfan. ¹⁶ Daɣ adi, tinəməmilat gar-ewwan ibakkadan-nawan, tutabam daɣ-san, ad tətənəməggim şiwatriwen fəl ad təzzəyam. Təwatray təglâyat n awedan oɣadan təh-et tarna tagget əd tənfa.

¹⁷ Ilyas, awedan a imos ən şilat-nana. Iga təwatray a daɣ iglây a igdalan y akonak ewet. Təzzar iga akonak karad elan əd sədisat təlil wər itteb fəl amaɖal. ¹⁸ Dəffər awen ittar, ifay-du akonak daɣ jənnawan, ikkas-du amaɖal tənfa-net.

Batu ən məzzəgzan win əxraknen

¹⁹ Ya imədrayan-in, as ixrak iyyan daɣ-wan igmad tidət, issuxəl-as-tat-du əmidi-net, ²⁰ təssənam as, awedan wa d-issoɣalan anasbakkad, ikkas-tidu daɣ axarak wa iga, wədi iman a d-issəfsa daɣ təmattant, eway-du dəx təsureft ən bakkadan aggotnen.

Širawt ta tazzarat iktab Butros

Šihulawen

¹ Awa nak Butros imosan anammazul ən Ƴaysa Ǝlməsix, a din-ihulan iməzzəgzan win wazawaznen, əmosan iƣərab daƣ kallan ən Fontəs, əd Galatəya, əd Kabadokəya, d Asəya, əd Bitinəya. Isinafran-tan Məššina ² di n Abba harwa dat alwaƣ əs masnat-net d ənnizam-net. Ig-en aytedan a sər-əs əskâtnen s əssəbab n Infas wa Zəddigan, fəl ad abbardagan i Ƴaysa Ǝlməsix, təwəzəzdəgan dəƣ s əzni-net. Məššina ya təzizabbe-du fall-awan arraxmat, d alxer wər nəla əddukad.

Tišt n əlməsixi

Agoda i Məššina attama wa danax-ikfa

³ Təmmal i Məššina di n Abba n Ǝməli-nana Ƴaysa Ǝlməsix. Təhanint-net wər nəla əddukad as danax-iga aytedan əgânen təhəwt taynayət, fəl ad nagu təməddurt təgât s attama ittiddan, s əssəbab ən tanakra ən Ƴaysa Ǝlməsix daƣ təməttant, ⁴ nəgrəw dəƣ təkasit n arət wər nətəməndu, wər itəmədis, za wər itəbəkəssit, a dawan-itiwagazan daƣ jənnawan. ⁵ Kawanay a ogaz Məššina əs tarna-net, fəlas əzəgzan a təgam, fəl ad təgrəwam efsan. Efsan win isimatak-kan Məššina fəl ad təwəgrəwan daƣ azzaman win əƣrud n əddənet.

⁶ Isəffəliwəset-kawan awen, kuddeƣ as əmərədda ihhiššal a kawan-zəzzəkənzəran jarrabatan əmosnen əzzənəfan, mišan ya awen wər z'ihag. ⁷ Jarrabatan win, əntanay a sataddinen assahət n əzəgzan-nawan ogaran urəƣ almaƣam. Urəƣ iman-net wər iƣləl, amaran temsay a daƣ itawaggu fəl ad itəwəssən kud imos wa n ələsəl wala. Ǝzəgzan-nawan da za kundaba itawajarrab. Əddi amaran, assaƣa wa du-z-azzabbat Ƴaysa Ǝlməsix, itəwəsənəfiləl y əddənet ketnet, ad təgrəwam təmmalen d ədkul əd saƣmar, s əssəbab n assahət n əzəgzan-nawan. ⁸ Ƴaysa Ǝlməsix tərâm-tu təzzigzanam sər-əs da wər tu-tənayam harwa da. Awen daƣ a fəl təgam təfalawist as tu-wər-illa i ifragan emel-net za wər tu-təlla tulat-net. ⁹ Təfalawist tədi təgâm-tat fəlas aggad a təgam əlməxsud n əzəgzan-nawan, a t-imosan agaraw n efsan.

¹⁰ Efsan win di, əyyəwanan ənnəbitan win əmalnen arraxmat ta dawan-z-əgu Məššina agamay d əgərri-nasan. ¹¹ Ədgâzan wəllen daƣ ad əssənan awa mosan azzaman d alxalaten, win z'assakninen awa imal Infas n Ǝlməsix. Infas wa, illa ƣur-san kala da; amaran imâl-asan aƣazab wa z'əgu Ǝlməsix əd tanaya ta du-za-təlkəmat y awen. ¹² Isannafalal Məššina y ənnəbitan as isalan win d-əgrawan den, wərgəƣ əntanay a d-əkkən, kalar kawanay a d-əkkən, iwâr-tan a dawan-tan-əgin. Isalan win əntanay a dawan-əmalan məssəsəƣra win sasəxrinen Ǝlinjil əs tilalt n Infas wa Zəddigan. Infas wa, ijənnawan a daƣ d-itawasagla. Ǝlinjil, angalosan da sidaranan wəllen masnat-net.

Alxal wa issəƣmaran Məššina

¹³ Dad zamas tayttay-nawan təsimatag y əššəƣəl, təttafam dəƣ alwasat daƣ arət kul, wədi agiwat attama-nawan ketnet daƣ arraxmat ta za təgrəwam ƣur əzəbbi ən Ƴaysa Ǝlməsix d ənəfilal-net y əddənet. ¹⁴ Bardagat y Ǝməli-nawan, awa taggin bararan y abba-nasan, tammaz-zayam d arak deranan win as kala a tan-tətaggim harwa ad təmosam

aljahilan. ¹⁵ Emmək was zəddig wa kawan-d-ixran əs man-net, əmmək en day as kawan-iwar ad izdag alxal-nawan kawanay da, ¹⁶ Fəlas iktâb as: «izdagat, fəlas nak əmizdag a mosa.»

¹⁷ Amaran dad zamas tégannim day təwatriwen-nawan «Abba» i wa wər nəzlay aytedan, kalar ixakkam akkiyyan day-san əs mazalan-net, day adi agiwat tēməddurt a day təksudam Məşşina day azzaman win əmərədda, a day təmosam inaftayan day əddənet. ¹⁸ Alxal wa dawan-d-oyyan marawan-nawan wər infə wala. Təssānam as Məşşina irzām əlqim zəwwəran y a kawan-d-ikkəs day anamod ən tēməddurt wen. Amaran inazzan win den, wər əgen s əzrəf, wala urəx a mosnen aratan tamandinen, ¹⁹ kalar azni ilân almaqam wəllen n Əlməsix as əgan. Azni wa, iha əlmital n əzni n əjaxol wər nəga əlyib. ²⁰ Əlməsix təga fall-as masnat dat əxluk n əddənet, amaran itawasanafalal day azzaman win əlkammen a fəl əddəlil-nawan. ²¹ Əddəlil-net a fəl təzzəgzanam əs Məşşina s ənta t-id-issənkarən day tēmattant ikf-ay tanaya. Adi a d-ewayan as təzzəgzanam əs Məşşina təgam day-as attama-nawan. ²² Təzzizdagam iman-nawan s əbərdəg wa təgam i tidət fəl ad tagim ənəmərə igân s əwəl iyyanda, awa taggin mədrayan. Day adi akniwat ənəmərə əs wallan zaddognen. ²³ Əssənət as təhəwt taynayət a təgam təlāt ələsəl ixlâlan, wərgəx təhəwt ta n əggadəm təmosat arət wər nəxlel. Kalar awal ən Məşşina ixlâlan ihakku tēməddurt a imosan ələsəl ən təhəwt ta təgam da. ²⁴ Id iktâb as: «*Aggadəm wər izlay əd yel, tanaya-net dəx ketnet wər təzlay əd təjigay ən yel. Yel amaran təxart a itag tərtək təjigay-net,* ²⁵ *mišan awal wa n Əməli ənta, ill-ay, ixlâl.*»

Amaran awal wen Əlinjil wa dawan-ittəmalan a t-imosan.

2

Awa təmos tamattay ta n Məşşina

¹ Day adi sənnəməggəgat iman-nawan d a imosan əzzəngu, əd təkərras, əd təlmənufəqa əd manjəx, d əzgən. ² Awal ən Məşşina zun ax wər nəqqər a dawan-imos. Agiwat-as tara ta taggin bararan əs səket əhəwan y əx, fəl a kawan-issədwəl day tişit-nawan əlməsixitan. ³ Tara ten da a das-za-tagim as imos as «tənayam kawanay iman-nawan awa dər ogda əlluḡ n Əməli.»

⁴ Zənnəmihezət iman-nawan d Əməli s ənta a imosan təhənt təddarat, tas aytedan za əgaran-tat-in, ḡur Məşşina amaran ənta a təmosat təhənt ta tənnefrənət təla almaqam. ⁵ Dad zamas kawanay da təmosam zun təhun əddarnen, itawakras sər-wan ahan n əlyibada ən Məşşina əs tilalt n Infas wa Zəddigan, wədi təqqalam ilimaman zaddognen hakkinen šikutawen šin imal Infas wa Zəddigan s əntanatay a əgraznen i Məşşina əs tarrayt ən Ḥaysa Əlməsix. ⁶ Ənta Məşşina inna day Əlkəttaban: «*Ənəyat, əssinsa day Səyon təhənt ta təkabbalat ehan, tənnefrənət, təlat almaqam. Wa sər-əs izzəgzanan, wər z'ikərukəd.*»

⁷ Day adi kawanay a əzzəgzannen, təkf-iwan təhənt ta ətəwəsəḡmar. Aytedan amaran win wər nəzzəgzan əssənənet as: «*Təhənt ta din-əgaran makrasan, ənta a təqqalat təhənt ta təkbalat ehan.* ⁸ *Amaran təhənt ta təmos təsənkəft y aytedan, tətagadl-en.*»

Təhənt ten nakkafan-as aytedan, tətagadl-en, fəl tugəyt ta əgan s ad əzzəgzənan s Awal ən Məşşina, amaran tugəyt ten da a dasan-tətatəwatəsat.

⁹ Kawanay amaran:

«Tawšet tənnefrənət a təmosam,

tiddawat ən limaman ən Məššina di n Ɛmənokal,
təmosam harwa da ayrəf iskatan əs Məššina,
təmosam dəx tamattay-net.

Ikkas-kawan-du
fəl ad təmmalam igitan simaklalnən,»

win iga id ənta a kawan-d-iḡran daḡ šiyyay, ig-iwan daḡ ənnur-
net isinahalan əmələwlew. ¹⁰ Kawanay dat awa, wər təmosam fadda
tamattay, amaran əməərədda təqqalam tamattay ən Məššina. Dat awa wər
təgrewam əhənəttə fadda, əməərədda amaran təgrewam-tu.

Alxal wa iwaran əlməsixitan

Alxal wa iwaran əlməsixitan gar-essan d aytedan

¹¹ Imaran-in dad zamas əddənət a inaftaḡan əd ɣərab a daḡ-as
təmosam, wədi onsâyaq-qawan ad tənəməggəgam d arak deranan win
aggadəm, fəlas əntanay a əmosnən izənga n əzəgzan-nawan. ¹² Ad wər
tammazzayam d alxal wa olaḡan dat aytedan win wər nəksud Məššina.
Əddi as imos as sawaran-kawan bahutan ən tišit ən nəsgufa, iman-nasan
as z'ənəyan igitan olaḡnən win tətəggim daḡ anamod wen, awəy-du sər-
san awen saḡmar n Ɛməli əzəl wa du-z-asu. ¹³ Bardagat i muzaran-
nawan kul fəl udəm n Ɛməli, gər əmənokəl s ənta a ixkaman fəl arat kul,
¹⁴ wala dəx inaxkiman-net win d-izammazal imos əššəḡəl-nasan əwəddəb
n aytedan win tagginən təkma, əd tahakkay n almaqam i win tamazalnən
awa olaḡan. ¹⁵ Məššina a ira ad tətəggim awa olaḡan fəl ad tədbəḡam
imawan n ark aytedan n aljahilan. ¹⁶ Agiwat alxal ən lallan, mišan
əlləllu-nawan a tu-wər-tagim arat a daw təssolamam aššar, kalar taggiwat
imazalan n as təmosam eklan ən Məššina. ¹⁷ Səḡmərat aytedan kul. Iriwat
imədrayan-nawan kul daḡ əzəgzan. Iksadat Məššina, təssəḡməram
imənokalan-nawan. ¹⁸ Eklan, bardagat i məssawwan, tagim-asan saḡmar
kul wa kawan-iwaran, gər za əmosan aytedan olaḡnən, lammodan, wala
dəx əmosan ark aytedan labasnən, ¹⁹ fəlas arraxmat a imos ad izmər
awədan, izəzzəydər d alɣazab imosan tādłəmt, as imos âs təkatawt ən
Məššina a fəl iga awen. ²⁰ As imos as təgeḡ abakkad, ma imos aroz wa za
təgrəwa daḡ əzəzzəydər d attadib n awen? Mišan ya as imos as təmosaḡ
awədan itamazalan awa olaḡan, amaran təzmâra y ətəwəzəḡəzzab imosan
tādłəmt, wədi əssən as arraxmat a təgrəwa ɣur Məššina.

²¹ Awalla, ənta da da awas tətawəḡram, fəlas Ɛlməsix iman-net da
iḡɣizzab fall-awan, oyy-awan-du almasal, fəl ad təlkəmam y awa iga.
²² Ɛlməsix amaran, ənta *as wər kala ad iga abakkad, za wala iga bahu y
awədan waliyyan.* ²³ Ənta a iyyəwanan ətəwərbə, mišan wər izzəzal. As
itawazəḡəzzab, wər iga arak batu y awədan waliyyan, kalar talɣa-net kul
as tat-iga daḡ əfus n Ɛmašraḡ wa Oɣadan a t-imosan Məššina. ²⁴ Ənta dəx
a itawataytayan fəl təgəttawt, idkal ibakkadan-nana, nəga əd bakkadan
ənəməggag wa təga təməddurt əd təməttant, fəl ad nagu təməddurt
a daḡ noḡād. Daḡ adi Ɛlməsix ənta a kawan-izzozayan əs busan win
daḡ-as tawagganən. ²⁵ Ɛstizarat təmosam zun ayfəd əssiggalnən, mišan
əməərədda təqqalam-du amadan-nawan, s ənta a imosan əmagaz ən man-
nawan.

3

Alxal wa iwaran əlməsixitan daḡ azalaf

¹⁻² Kamatay dəx šidoden, bardagmat i meddan-nakmat. As təgamat adi,
kud imos as wiyyad daḡ-san wər əzzəgzanan s awal ən Məššina da, as

hannayan alxal-nakmat olâx zëddig, hannayan dëx saẓmar wa dasan-tëgamat, a sër-san d-awëy awen ëzëgzan da wër dasan-tëššewalmat. ³ Ad wër ëqqəlñat tëhussay-nakmat arat iwâran azzahir ẓas, a du-wër-eway ar ëzzënëfan ën latafan wiyyad ëmmittaynen, madëx uẓënan n urëx, wala šibëdday ëkñanen ëzzëwi. ⁴ Kalar ëgmëymat šihussay šin ëẓbarnen day ëwël, s ëntanatay a wër nëgëmmëd, ëmosnen talmat d ësënsi ën tayttay. Šihussay den da šin ëkñanen tëla n almaqam ẓur Mëššina. ⁵ Ënta den day ëmmëk was dallagnat tëdoden šin dat awa a ëskatnen ëš Mëššina ëgânat day-as attama-nasnat, ëbbirdagnat i meddan-nasnat, ⁶ zun Sarata, s awa tëga y Ibrahim day ëbërdëg, a das-tëgannu: Mëšši. Ëmëreda kamatay a mosnen šibararen-net, as imos as tëtamazalmat awa olaxan a day wër toyyemat iman-nakmat tëggëz-kamat tasa n arat waliyyan. ⁷ Kawanay dëx meddan agiwat i tëdoden-nawan tidawt tëgât s ënëmësësëgra, a day tëssânäm fël tišit a ëgânat tëdoden šinërkam. Sëẓmërat-tanat, fëlas tëdrawam dër-ësnat tëkasit n arraxmat tëmosat tëmëddurt. As dasnat-tëgam adi, wër t-illa a z'inkëfan i tëwatriwen-nawan.

Alxal wa iwaran ëlmësixitan gar-essan

⁸ Xasil iliwat tayttay iyyadda, tilem tafreyt i tëkmawen n aytedan kul. Ëqqəlät aytedan a day tëggët tara ta tëllat gër mëdrayan d ëlluẓ d iban zazwar ën man. ⁹ Ad wër tëzazalam day aytedan win dawan-tagganen tëkma wala takaggaran-kawan. Kalar tattarat-asan a dasan-igan arraxmat, fëlas awen da as tëtawaxram s a tu-tëtaggim, fël ad tëqqəlam imëkkusa ën maruzat ta dawan-tënsat. ¹⁰ Ënnan Ëlkëttaban:

*«As ira awedan ad igrëw tëmëddurt a day iddëwat,
ifaw-du fall-as ijilan a day inniflay,
wëdi agëzet ilës-net day tëkma,
igdal-as ëllëfëd n awa imosan šikërras.*

¹¹ *Isënnëmëggëget iman-net ëd tëkma,
ad itamazal awa olaxan.*

Igmëyet alxer, iššikël day-as.

¹² *Amaxlol iswâd day aytedan win oxadnen,
amaran iqabbal šiwatriwen-nasan.*

Amaran win ëššokalnen day tëkma, akyud a tan-iga.»

Alxal wa olaxan attälal n Ëlmësix a t-imosan

¹³ Awak ma imos wa dawan-z-agin tëkma as imos as tësigatakkem day ëmazal n awa olaxan? ¹⁴ Amaran as imos as affaw-du fall-awan ëzël iyyan a day tëẓẓizzabam fël as tëmmoalam awa oxadan, wëdi tëbbilalam!

Ad wër tiksadam awa ëksudan aytedan,
amaran ad wër ëẓšëdan man-nawan.

¹⁵ Zëzwërat day wallan-nawan Ëlmësix imosan Ëmëli, tarðim as ënta a imosan Ëmizdag. Sëmmutëgat faw y ësësëgri n awedan kul wa kawan-issëstanan day batu n attama wa tëgam. ¹⁶ Awen amaran agiwat-tu ëš talmat ëd saẓmar n aytedan. A tu-wër-imël arat waliyyan a daq-qawan tëha tërëk. As iga adi edag iman-net wa day sër-wan tawagginat batuten ëbrarnen, a day-as kërükëdan aytedan win jajargannen alxal olaxan wa tëgam day tassa-q-nawan d Ëlmësix, ¹⁷ fëlas ofa ad aẓẓazzab awedan itamazalan ëlluẓ, as imos as awen day a ira Mëššina, y ad aẓẓazzab awedan itamazalan tëkma. ¹⁸ Ëlmësix iman-net iga alẓazab iyyanda, abatu fël bakkadan n aytedan. Ënta wa n alẓadil, aba-tu fall-awan kawanay a

wər nəydel, fəl a kawan-izənnəmihez əd Məššina. Təmattant ta n təxəssa-net a iga, mišan iddar-du əs tarna n Infas Wa Zəddigan. ¹⁹ Amaran tarna n Infas wa Zəddigan as igla Əlməsix iga təlxutbat i win əhanen alaxirat əxfālan. ²⁰ Aytedan win əntanay as kala ad əffəllagan əs Məššina dəy azzaman ən Nux. Azzaman di izizaydar Məššina iqqāl y ad iğrəd Nux akaras n əylal-net. Əttam aytedan ɣas a əggaznen aɣlal wen əragandu dəy akonak wa n Nux. ²¹ Arat wen əlmital a imos n alamaɣ dəy aman was ənta a kawan-issəfsan əmərədda əs tarna tas d-inkar Ƴaysa Əlməsix dəy təmattant. Alamaɣ wa wərgəɣ əširəd ən šiday fəl təxəssa a imos, kalar igi n arkawal dat Məššina əs man wər təha tərək waliyyat a t-imosan. ²² Illikan as Ƴaysa Əlməsix a d-obazan ɣur əgəzzəy-net əs jənnawan, iqqim dəy əɣil ən Məššina, angalosan, əd təmənukəla kul əd təɣmaren kul əbbirdagan-as.

4

¹ Dəy adi, dad zamas Əlməsix da təxəssa-net tənây alɣazab, kawanay da səmmutəgat y arat zun wen da. Fəlas awedan wa iɣəzzaban əs təxəssa-net dəy anamod wen, wədi immizzay əd bakkadan. ² Awen dəy a fəlas a obazan ɣur azala, ad wər tələsam šiyit ən man-nawan təlkamam i deranan win aggadəm, kalar əlkəmat i tara ən Məššina dəy awa din-iqqiman dəy təxərras-nawan. ³ Igd-awan awas kala tu-təgam, imosan awa əran aytedan wər nəssen Məššina. Wər təzlayam a təmmoalam, tətəggim arak deranan, təmosam imašwan n esmad. Tətəggim tettay tagget, əd tassay tagget, təɣbādam əssənəman əmosnen arat issiksadan. ⁴ Amaran ark aytedan win isimaklal sər-san as dasan-wər-təlkemam dəy arak mazalan win taggin əmosnen əsəssikəy aggen dəy təmazrəyt, əqqiman amaran ɣaššadan-awan esəm. ⁵ Kundaba əbdadan fəl mazalan-nasan dat wa isammatagan y ad išrəɣ win əddarnen əd win aba. ⁶ Awen dəy a fəlas win əmosnen inəmməttan əmərədda, da itiwamal-asan Əlinjil. Arat wen itiwagg-asan fəl ad awwaddaban əs təməwit tas tawaddaban aytedan dəy əddənət, agin dəy dəffər awen təməddurt a dəy innoda Infas wa Zəddigan əs təməwit ta ira Məššina. ⁷ Təzərəst n əddənət təhōz. Əqqəlat aytedan əlanen əzzəbun tannadim dəy man-nawan, fəl ad təfrəgam igi ən təwatriwen. ⁸ Zuzərat y arat kul ənəmərə aggen gar-ewwan, *fəlas tara, ənta a təhakkit təsureft ən bakkadan aggotnen.*

⁹ Əqqəlat aytedan iha amagaru gar-ewwan əs man ərdānen. ¹⁰ Akkiyyan dəy-wan agiwet i win hadatnen tənfa əs təhəkkut ta təgrawam s arraxmat ən Məššina. Əmmək di da as za təqqəlam inaxlifan olaɣnen n arraxmaten aggotnen šin dawan-iga Məššina. ¹¹ I dəy-wan iššəwəlan, aget awal n as Məššina a t-id-izammazalan. I dəy-wan idahhalan imidawan-net, idhəlet-tan əs fərregat ta danax-ihakku Məššina fəl ad itəwəsəɣmər Məššina dəy arat kul, əs tarrayt ən Ƴaysa Əlməsix. Ənta a ilan tarna, əd tanaya har faw! Amin!

Allam fəl man d ənnəsixa y aytedan dəy azzaman win alɣazab

Alɣazab fəl Əlməsix

¹² Imaran-in, ad wər əqqənən ɣafawan-nawan i təmsay n alɣazab ta kawan-təhat əddi təmos jarraba-nawan, a das-wər-tagim iduf n as igraw-kawan arat immittayan. ¹³ Kalar isəffəliwəset-kawan as tədrāwam d Əlməsix alɣazab, fəl ad taknim təfalawist əd tədəwit assaɣa wa du-za-tənəfiləl tanaya-net.

¹⁴ Təbbilalam kawanay win tawarbadnen fəl as kawan-ila Əlməsix id Infas wa ilan tanaya, a t-imosan Infas ən Məşşina, a dər-wan iddewan.

¹⁵ A kawan-wər-iggəz i ixxizzaban fəl igi ən man, wala şikra, wala tişit n anasgafa, madəx awedan itaggazan şixawşiwen a tu-wər-nəqqel. ¹⁶ Mişan as tətayazzabam fəl tişit n əlməsixitan, a kawan-wər-isəkkərükəd awen, kalar sənnəmələt fəl Məşşina, fəl awer wa kawan-iga esəm n Əlməsix.

¹⁷ Fəlas alwaq ewad-du wa dəx z'antu əşşərixa, amaran tamattay ta n Məşşina as inta. Dəx adi dad zamas nakkanay as issənta əşşərixa-net, ma dər za talu təsəlkamt ən win wər nəzzəgzan s Əlinjil-net? ¹⁸ Ənnan Əlkəttaban: «*Dad zamas aytedan win oyadnen da gərriid as z'afsin, ma dər z'alın win wər nəksud Məşşina əşşokalan dəx igi ən bakkadan?*»

¹⁹ Dəx adi win tətayazzabnen dəx əddənət fəl as əmmozalan tara ən Məşşina, aginet iman-nasan dəx təxlift n Əmaxlak n əkkulluk n arət, s ənta a imosan alxadil, aglin dəx əmazal n awa olağan.

5

Tizart dəx Əlkənisat

¹ Əmərədda ad agəx ənnəsixatan əkkānen win dəx-wan əmosnen imuzaran n Əlkənisat. Əşşewaləx-asan s esəm ən tişit-in əmuzar nak da, şilat-nasan, əmosa dəx təgəyya n alxazab n Əlməsix, əddewa dər-əs dəx dəx tanaya ta du-za-tənəfilələt. ² Ədənət eharay wa kawan-issəylaf Məşşina. Əssənət dəx-as s a wər nəmos əşşil, kalar əs man ərdənen s əmmək was ira Məşşina. Ad wər tətəggim adi fəl tara n əddənət, kalar taggiwat-tu s əwəl iglayan. ³ Ad wər tətəggim adi s əddəguz ən məzzəgzan win kawan-tawasaylafnen, kalar agiwat-as igi a dəx təmosan almasal olağan i tamattay ən Məşşina. ⁴ Əddi assaxa wa du-z-inəfiləl əmuzar ən madanan n əlməsixitan, ad təgrəwam maruzat təmosat təkəbbut ən tanaya wər nətəməndu. ⁵ Əmmək en dəx as əxreğ aytedan win əmosnen təmmədrəyt s ad abbardagan i muzaran n Əlkənisat. Dəx tassağ ta təgam, əqqələt aytedan əssirasnen iman-nasan, gar-ewwan, fəlas a ənnan Əlkəttaban: «*Məşşina ırnâz y aytedan win əzzəzwarnen iman-nasan, amaran win əssərasnen iman-nasan arraxmat-net a tan-ihakku.*»

⁶ Sərəsat iman-nawan dat Məşşina di ən Məşşis ən tarna, fəl a kawan-izzəzwər alwaq was otas. ⁷ Agiwat talxiwen şin kawan-əşşəwaşnen kul dəx təxlift ən Məşşina, fəlas ənta a dəx-wan issanan. ⁸ Əqqələt aytedan ənnodanen dəx man-nasan, tənəkədam. Azangaw-nawan İblis, itiğələyğələy-kawan zun ahar ihirnanan, igammay i ijaləqqat. ⁹ Əgdələt-as iman-nawan, s ad təsəggətəkkem dəx əzəgzan. Təssānam as imədrayan-nawan dəx əzəgzan, taggin alxazab olān əd wa da tətəggim əddi dəx adag kul wa əhan dəx əddənət.

Igi n attama dəx Məşşina dəx alxazab

¹⁰ Məşşina di n Əməggi n arraxmat, s ənta a kawan-d-iğran əs tanaya-net təxlalat dəx tassağ d Əlməsix, ənta iman-net as dawan-italam fəl man, isisuhit-kawan, ihakk-iwan fərregat n ad təzəzzəwem dəx əzəgzan, dəffər as təgām arət ən tamert n alxazab. ¹¹ Ənta a ilan tarna har faw! Amin!

Şihulawen şin əlkamnen

¹² Əgeğ-awan-in arət ən batuten şin əssiktaba Silfanus imosan amədray-nana n alxadil, əmosnat ənnəsixa y-awan, əd təgəyya y-awan as arraxmat ən Məşşina ta n tidət, ənta əddi da təgrəwam əddi təzizəwem dəx-as.

¹³ Təhul-kawan-in Əlkənisat ta n əxrəm ən Babəylon, as Məššina a tat-isannafranan zun awa dawan-iga. Barar-in Markus da ihul-kawan-in.

¹⁴ Nəsəsləmat ketnawan əs təzələmma šin tinəməggin mədrayan. Ig-awan Məššina alxer ketnawan kawanay a ertaynen d Əlməsix!

Širawt ta n sanatat iktab Butros

Šihulawen

¹ Awa nak Simxon Butros, wa n ækli d anammazul ən Yaysa Elməsix, a din-ihulan aytedan kul win əgrawnen əzəgzan ilân almaqam zun wa nəgraw. Əzəgzan wa, nəgraw-tu əs taqqat n Əməli-nana, n Ənəssefsi-nana Yaysa Elməsix. ² Ig-awan Məššina arraxmat d alxer wər nəla əddukad, əs masnat ta təgam Məššina, d Əməli-nana Yaysa!

Ətəwəyra n əlməsixitan d ətəwəsənəfran-nasan

³ Əgey-awan təwatray tədi fəlas tarna ən Məššina as danax-ihakku arat kul was nəddərar y ad nagu təməddurt a daq-qu nəksud. Ənta a danax-iknan əsusən ən wa danax-ixran əs tanaya-net d əllux-net. ⁴ Əssəbab ən tanaya-net d əllux-net əntanay as nəgraw arkawalan win ogarnen təla n almaqam, ogaran dəx təzzəwwərt. Arkawalan win, təgrawam-tan fəl ad tagim alxal wa d-ifalan Məššina, tənəməggəgam d arat kul wa ihallakan a du-tawayan arak deranan n əddənət. ⁵ Fəl əddəlil n awen dəx as, agiwat awa təfragam kul fəl ad təssərtəyam əzəgzan-nawan d əllux, təssərtəyam əllux əd masnat, ⁶ təssərtəyam masnat d ənudi dəx wallan-nawan, təssərtəyam ənudi dəx wallan-nawan əd zəmmerat, təssərtəyam zəmmerat əd təksəda ən Məššina, ⁷ təssərtəyam təksəda ən Məššina əd təmmədrəyya gar-ewwan təssərtəyam təmmədrəyya əd tara. ⁸ As dəx-wan d-əndan aratan win di, əqlan tittəyan dəx-wan, ad təqqəlam aytedan təha tənfa tətittəy dəx-san masnat n Əməli-nana Yaysa Elməsix. ⁹ Mišan awedan wa dəx du-wər-ənden aratan win di, wədi ola d əməddərxəl. Əgərri-net wər fərrur, ittəw-in fadda as itiwazazdag dəx bakkadan-net win ərwənen.

¹⁰ Awen dəx a fəlas əgməya dəx-wan imədrayan-in, ad taknim əddəguz wəllen, təsəssuhem təxaray ta kawan-iga Məššina, d əsənnəfrən wa kawan-iga. Fəlas arat wədi as tu-təgam, wər dawan-ilkem ad tudâm dəx a imosan təkma. ¹¹ Əmmək en dəx as za tagim agaraw ikmalan y iguz ən təymar təylalat n Əməli-nana, s ənta Ənəssefsi-nana, a t-imosan Yaysa Elməsix. ¹² Ənta da da əddəlil wa fəl kawan-du-saktaɣ har faw aratan win, kuddeɣ as təssānam-tan kala da təzizawem dəx tidət ta təttafəm. ¹³ Mišan iket əheɣ əddənət iwâr-i a kawan-du-sakta batu ta fəl ad tənəkədam. ¹⁴ Fəlas dəx awa di-isannafalal Əməli Yaysa Elməsix agamad-in əddənət ihôz wəllen. ¹⁵ Mišan ad agaɣ awa əfraga kul y ad iqqəl as dəffər təməttant-in da, ad taglim təkattim-du aratan win har faw.

Tanaya n Elməsix d awa ənnan Ənnəbitan

¹⁶ Amaran əssənət as wərgəɣ imayyan a du-tiwanzamnen əs təla ən tayttay tagget as nəlkam, nəsusun-kawan sər-san fəl tarna n Əməli Yaysa Elməsix d assa-net. Kalar adkul-net a nənay əs šittawen-nana. ¹⁷ Fəlas igraw ətəwəsəɣmar əd tanaya ɣur Məššina di n Abba. Aratan win igraw-tan assaɣa wad isla y əməsli isinnahalan təla ən tanaya, as das-inna: «Wa, ənta a imosan barar-in wa əkneɣ tara, ikna əsəffəliwəs ən man-in.» ¹⁸ Əməsli wa nakkanay iman-nanaɣ as das-nəsla as d-igmad ijənnawan, assaɣa wad nəddew d Əməli Yaysa fəl ədɣaɣ wa zəddigan.

¹⁹ Awa dawan-ənnəɣ əddi, ittəy-du fall-as awal n ənnəbitan s ənta a ihoran wəllen d ətəwəzəgzan. Əmazal wen, təgām tanat tolâɣat as sər-əs

təzzəgzanam, təssəymaram-tu, fəlas iha əlmital a ən fətəla təbilazlazat day adag əhânat šiyyay, har d-assarrat azal, isəmmələwləw Əlməsix imosan atri wa n tifawt iwallan-nawan. ²⁰ Arex a kawan-əssusənaɣ təzzar as wər t-illa awal n ənnəbitan ihân İlkkəttaban as ifrag ənnəbi a t-id-inzəm gar-es əd man-net. ²¹ Fəlas wər t-illa awal n ənnəbitan imosan arat a d-ifalan aggadəm wala ewâl s awa ira aggadəm. Kalar Infas wa Zəddigan a d-igan day wallan n aytedan as əmməgradan s awal a d-ifâlan Məşşina.

2

Aytedan win sasayrinen bahutan

¹ Kala ad əhan ənnəbitan ən bahu tamattay n Israyil. Əmmək en day as kawanay da a day-wan t-əməlan musanan sasayrinen bahu, a day-wan du-z-əssədnen əs təkərras masnaten saxraknen, a du-tawaynen ahluk, har as ad unkarən Əməli wa tan-isaddarfan; awəy-du sər-san awen ahluk ən man-nasan a fall-asan du-z-əgin əzəbbi a tan-iɣdâran. ² A dasan-əlkəman aytedan aggotnen day igi ən mazalan win ogarnen taxxaramt, amaran iməssəsəɣra ən bahu en da a du-z-awəynen iba n ətəwəsəfrar ən tarrayt ta n tidət. ³ Tara-nasan əddənet, a sər-san du-tawəy âs a day-wan ayyawanan agaraw ən tənfa əs batuten a d-ənzaman. Aytedan win irəw wəllen as tan-ibaz əşşəriɣa, amaran ahluk-nasan wər iggug! ⁴ Məşşina wər iɣles angalosan win əganen abakkad, kalar igar-tan day anu wər nəl-eder, tawattafan day-as əs sassaran den da day šiyyay har əzəl wa n tabadday. ⁵ Aytedan win ərəwnen da, iwwiddab-tan Məşşina fəl bakkadan-nasan. Mişan assaɣa wa tan-iɣrad ahluk s alwabil wa zəwwəran, issəfsa Nux a itamaran aytedan əs tarrayt ta n taqqat. Issəfsa deɣ əssa aytedan wiyyad. ⁶ Məşşina ihlâk ayrəm an Sədom, əd wa n Gamora əs təmsay, har əqqəlan ezəd. Iwwiddab-tan Məşşina s əhluk wen fəl ad əqqəlan almasal y aytedan win tu-wər-nəksud. ⁷ Mişan iɣlas Lot a imosan awedan oɣâdan, iɣşâd ark alxal labasan ən nəmməzray win den iman-net. ⁸ Fəlas Lot aləs iɣdâlan a imos, izdâɣan ammas n ark aytedan win, ihannay, isallu deɣ y ark aratan wər nəmməkkan win taggin əkkulluk n əzəl. Arat wen da a izzoɣaran iman ən Lot wəllen fəlas əwəl-net a iɣdalan. ⁹ Day adi arat wa, issikna as Əməli issân əmmək was z'iɣləs day jarrabatan aytedan win t-əksudnen, issân deɣ əmmək was z'ittəf aytedan win tu-wər-nəksud, har d-awəd əzəl a ilkaman s ənta a daq-qan z'awwaddab. ¹⁰ Aytedan win əlkammen y arak deranan samadasnen šiɣəswen-nasan, olkân taymar ən Məşşina, əntanay wəllen a z'awwaddab.

Iməssəsəɣra ən bahu win, olkân aytedan, əzzizwaran iman-nasan, wər əgen wala arat ən safrar i Kəl Tanaya win jənnawan, kalar takkasan-asan tarna. ¹¹ Wala angalosan, a tan-ogarnen wəllen təla ən fərregat, ogaran-tan təla ən tarna, da wər təkkəsan tarna dat Məşşina i Kəl Tanaya win. ¹² Mişan aytedan win, wər əssenən a taggin den, wər əzlayan əd wəxsan a du-wər-nəhəw ar y ad tatarmasan, tâwanɣin. Aytedan win takkâsan tarna y a wər əzdayan, amaran ad əgin ətəwəɣa wa tawaggin wəxsan. ¹³ Ənta den day attadib wa dasan-z-itəwəggin fəl arak mazalan-nasan. Ezal a mallan ad tamazalan arak deranan-nasan. As dər-wan naɣaman day məgura, ad arin a kawan-takarrasan, amaran ənəɣima-nasan iɣşad-awan esəm wəllen. ¹⁴ Şittawen-nasan, wər tanat-iha ar tara n igi n əzzəna, faw da ərân igi n abakkad, takarrasan-du əs man-nasan aytedan win as irkam əzəgzan-nasan y a tan-səssugin ibakkadan. Aytedan win, faw da wər gəmməyan ar a əgrawan əs təməwit wər noɣed, amaran təwâr-tan

tulyant. ¹⁵ Egmadan tarrayt ta tolayat, əlkaman i Balyam wa n ag Bosor, əxrakan. Balyam tara n əzrəf n alxaram a tu-tewayat s as irda s igi ən təkma. ¹⁶ Mišan ya isla y ərruxmatan fəl təmazrəyt ta iga den. Tajat fadda, a təşşewalat s əməsli n aggadəm, təgdal y ənnəbi wen igi n əmazal n əmməskəl was otas igi-net den.

¹⁷ Iməssəsəxra ən bahu win, olân d enwan wər əhen aman, əd garakan təbbât təzəkkay sa əd sa. Edag-nasan issins-asan-tu Məşşina daɣ šiyyay šin ogarnen tallabəst. ¹⁸ Awalan-nasan wər nəla almaɣna waliyyan, za wər ənfen wala, d arak deranan-nasan as du-takarrasan aytedan win as səket a d-əggazan tarrayt ta tolayat, əmməzzayan-du d aytedan win əxraknen, a tan-sisuginen əzzəna. ¹⁹ Gannin-asan a tan-əkkəsən daɣ təla, ənta iman-nasan as əmosan eklan n arak deranan-nasan tawaynen s əhluk. Ənta awedan kul akli a imos n arat wa t-ornan. ²⁰ Kud aytedan win əssannen Əməli-nana Ƴaysa Əlməsix, imosan Ənəssefsi-nana, namaggagan əd tadjarganen n əddənət, dəffər adi amaran oyyan iman-nasan əqqalan tadjarganen šin den, adi za tawarnan. Alxalat ta əggazan den təşşam-as fadda ta d-əgmadan əs tizarat. ²¹ Fəlas of-asan fadda, ad imos as wər kala ad əzdayan tarrayt ta n taqqat y ad imos as əzdəyan-tat, dəffər awen amaran ammazrayan alwajib zəddigan was dasan-itawanna a das-əlkəman. ²² Awa igrawan iməssəsəxra ən bahu win, isitadda batu ta əgan kəl awal as ənnan: «Idi as iga afši, a t-id-iqqəl atš-ay.» Ənnan dəɣ: «Əzubara kud das-təşşorada da, amazay wədi da a daɣ z'iqqəl talaq izəggəluləz daɣ-as.»

3

Arkawal ən tawaylay n Əməli

¹ Ya imaran-in, širawt-in ta, ənta ta n sanatat a dawan-in-əkta. Šira šin kul, gammaya daɣ-asnat a dawan-agay ənnəsixa n ad tətagim ənnəzər olaɣan igân s əwəl iyyanda daɣ əsəssəxri wa təgrawam. Awen daɣ as areɣ a dawan-t-id-assakta. ² Əddi ad za taktim awalan win as kala tan-əgan ənnəbitan a zaddognen. Taktim dəɣ alwajib wa dawan-əmalan nəmmuzal-nawan. Alwajib wa, ifâl-du wa imosan Əməli, imos dəɣ Ənəssefsi. ³ Daɣ tizarat, areɣ ad təssənəm âs daɣ adan win əlkamnen, ad t-əməlan nujaban labasnen, wər nəlkem ar y arak deranan-nasan, ad tadjaban daɣ əzəgzan-nawan. ⁴ Ad gannin: «Inna a d-asu! Ənda ya, mas iqqal asa-du? Imarawan-nana da aba-tan, amaran wa du-tənta əddənət, wər imməttay wala daɣ talɣa ta har əmərədda!» ⁵ Mišan aytedan win ganninen awa, ill-ay arat iyyan a din-tatawin, amaran əgməyan-in awen, a t-imosan as ijənnawan d amaɖal, a irəwan wəllen a d-əxlakan. Məşşina a izammazzayan aman d amaɖal s awal-net, amaran aman en da, as d-ixlak amaɖal. ⁶ Aman win daɣ den, as təhlak əddənət ta tərəwat, əxradan-tat alamaz. ⁷ Amaran awal wen daɣ den as tawagazan jənnawan d amaɖal har harwa da, fəl ad təwəkfın i təmsay, har d-awəd əzəl wa daɣ z'abəz əşşəriɣa aytedan win wər nəksud Məşşina əhləkan.

⁸ Dər iga awen da ya, ill-ay arat iyyan as a t-in-wər-tattawim, imaran-in, a t-imosan as: Ƴur Əməli, əzəl iyyanda wər izlay d əgim n awatay, amaran agim n awatay wər əzlayan d əzəl. ⁹ Əməli wər isəlulit əsəndi n arkawal, awa əɣilan aytedan wiyyad. Təh-ay təzaydart wəllen y-awan. Wər ira ad ihlək awedan waliyyan. Kalar a ira ad utaban aytedan kul. ¹⁰ Əzəl wa ilkaman, a d-agu assa wa d-itaggu abaydag. Əzəl wen, ad təxrad təmsay əhluk n awa ihan ijənnawan kul, iba tamayyamayt ən jənnawan, iddew

awen d əməsli iknân tallabəst, ikšəf amaḍal d awa fall-as itawamazalan kul fəl ad təwəxkəman. ¹¹ Dad zamas aratan win kul ad əyrədan ahluk, wədi əssənət ənnuɣ n anamod was kawan-iwâr a das-təlkəmam də tēməddurt-nawan. Iwâr-kawan ad tagim alxal zəddigan wa ira Məššina, tiksadam-tu, ¹² awen agiwat-tu təssigadam, tədgâzam də a d-awəd əzəl a ilkaman, imosan əzəl a də za bələgləgan jənnawan, ibələgləg də awa tan-ihan kul, əlyəman. ¹³ Nəqqâl y ad t-əməlan jənnawan d amaḍal aynaynen, a daq-qu z'iməl əššəriɣa oɣadan, imos as awen də as danax-iga Məššina arkawal-net.

Aholan win əlkamnen

¹⁴ Də adi imaran-in, də əsəgəd wa təgam da, ədgəzat wəllen, də agamay n a kawan-d-asu Əməli təzəddigam, wər təlem a imosan əlxib, təssibdadam awa imosan alxer gar-ewwan əd Məššina. ¹⁵ Agiwat iduf n as təzaydart n Əməli-nana, ənta a təmosat efsan-nawan. Arat wədi amadray-nana n əməri-nana Buləs da imâl-awan-tu də şirawt-net, əs masnat ta t-ikfa Məššina. ¹⁶ Awen də a itaggu də şira-net kul şin də iga batu ta. Şira şin, əhân-tanat daggan as izzəwat əgərri-nasan. Idaggan win, safrayan-tan aytedan win aljahilan, as irkam əzəgzan-nasan, awa taggin y Əlkəttaban win hadatnen, amaran awen hallakan sər-əs iman-nasan.

¹⁷ Ya imaran-in, dad zamas təgrâwam isalan, ənkədat wəllen, fəl ad wər təlkəmam y əxruk wa əgan aytedan win wər nəksud Məššina, fəl ad wər tammazzayam d əsəggətəkki wa təgam də əzəgzan-nawan. ¹⁸ Kalar are də-wan ad təššitim əzəzzəwi də arraxmat ta təgrawam, əd masnat ən Ƴaysa Əlməsix, s ənta Əməli-nana n Ənəssefsi-nana. Ənta a ilan tanaya əmərədda, il-et də har faw. Amin!

Širawt ta tazzarat iktab Yaxya

Təzugəst ən salan

¹ Nəkattab-awan-in isalan ən wa imosan awal ihakku tēməddurt. Awal wa ill-ay dat ənətti n əddənət: nəsl-as nənay-tu əs šittawen-nana, nəzigəzd-ay, amaran ədâsan-tu fassan-nana. ² Wa imosan tēməddurt, itawasanafalal-du nənay-tu nəggəyat-as, amaran nəmmâl-awan tēməddurt ta təğlalət tas kala təlla yur Abba. Tēməddurt ta əmərədda tətawasanafalal-ana-du. ³ Tidət a imos as arət wa nənay əd was nəsla nəmmâl-awan-tan, fəl ad təqqəlam kəwanay da aytedan a dər-na ərtaynen. Tartəyt ta tidət a imos as nəg-et əd Məššina Abba-nana əd Barar-net Yaysa Əlməsix. ⁴ Aratan win wər dawan-tan-in-nəkəttəb ar fəl ad tandu tədəwit-nana.

Məššina ənnur a imos

⁵ Əntanay da isalan ən Yaysa Əlməsix win as nəsla, nətagg-awan-tan: Məššina ənnur a imos, wər t-iha a imosan šiyyay.

⁶ Kud a nənna nərtay dər-əs amaran nəgla nəjiwankat dəx šiyyay, wədi nakkanay inəsbuha, wər nəlkem y arət wa dana-iwaran imosan əmazal əs tidət. ⁷ Mišan as nəjiwankat dəx ənnur s ənta a iha Məššina iman-net, wədi nərtây, amaran azni ən barar-net Yaysa izzizdag-ana dəx id t-illa abakkad.

⁸ As nənna wər dana-iwer abakkad waliyyan wədi bahu a nətaggu i man-nana, amaran wər təha tidət iwallan-nana. ⁹ Mišan as wər nənkur ibakkadan-nana, dad zamas imos alyadil, oğâd, wədi a danaq-qan-issurəf, izzəzdəg-ana dəx arət wər noyed kul wa nəmmoza. ¹⁰ As nənna wər nəga abakkad waliyyan wədi əsəbbəhəw a nəga Məššina, amaran awal-net wər iha iwallan-nana.

2

¹ Bararan-in arət wa əkattabay-awan-t-in fəl ad wər tətəggim ibakkadan. As iqqal as iga iyyan dəx-wan abakkad wədi nəla almawakkil yur Abba a t-imosan Yaysa Əlməsix s ənta a oğadan, ² fəlas iman-net a ikfa iqqal takutay ta təmmasat ibakkadan-nana. Amaran wərgex ibakkadan win-nana xas kalar harkid win aytedan kul.

Ammar irəwan aynay

³ Ənta da arət wa dana-z-issusənan as nəssân-tu: Ad nətamazal arət kul was danax-omar. ⁴ As inna awedan issân-tu ənta amaran wər itəmizil arət was omar, awedan wədi anasbahu a imos isitaddan as wər təha tidət iman-net. ⁵ Mišan wa itamazalan s awal-net wədi tənifalal dəx-as tara ən Məššina təkmâlat. Ənta da əmmək was nəssan as nərtay d Əlməsix:

⁶ Wa innan iha Əlməsix iman-net iwâr-tu igi ən tēməddurt ta iga Əlməsix. ⁷ İmaran-in ammar wa wər imos arət aynayan a dawan-in-kattaba, ammar awa wanad da irəwan a, təgrâwam harwa dəx tizarat imosan isalan win as təslam. ⁸ Dər iga awen da ya ammar wa dawan-in-kattaba da aynay. Šinaya-net tətawahannay dəx Əlməsix, tətawahannay dəx dəx-wan, fəlas šiyyay a tamattatnen itimələwləw d ənnur wa n tidət.

⁹ Wa innan iha ənnur ənta ikyad amadrax-net wədi harwa da iha šiyyay. ¹⁰ Wa iran amadrax-net wədi ənnur a iha, amaran dad zamas iha ənnur wədi wər tu-təlla təsənkəft a tu-za-taggadlit. ¹¹ Mišan wa ikyadan

amadray-net wēdi šiyay a iha, ijiwankat day-asnat, wēr issen sas idag fēlas sidarǵalnat-tu.

Ēddānet ad zānga n Ǝlməsix

¹² Bararan əkattabaḡ-awan-in as: ibakkadan-nawan ətiwasarafan-awan s əssəbab n arat wa iga Ƴaysa Ǝlməsix. ¹³⁻¹⁴ Bararan, kattabaḡ-awan-in fēlas təssānam Abba.

Abbatan əkattabaḡ-awan-in fēlas təssānam wa t-imalan harwa day tizarat.

Təmmədrəyt, əkattabaḡ-awan-in arat wa fēlas assahat a təgam day tarrayt ta n Məššina tornām əlxəkum n Iblis.

¹⁵ Ad wēr tirem əddānet wala tirem arat a tat-ihan təll-ay. As ira awedan əddānet tara ta n Abba wēr tu-za-təggəz. ¹⁶ Fēlas aratan kul win əddānet, a tan-imosan: tara ən man, tara n əddānet, zazwar ən man wa du-təṭaway təgərgist, aratan win kul wēr d-əfelan Abba, kalar in əddānet. ¹⁷ Ēddānet d əṭəwəra-net ad əḡrədan, mišan win əlkamnen i tara ən Məššina ad əḡləsan har faw.

¹⁸ Bararan-in tilkamat n assayāt tənta. Təslam as a d-asu awedan imosan azangaw n Ǝlməsix. Ǝmərədda aytedan aggotnen a d-osanen əmosnen izənga-net. Arat wa da a danaḡ-issosanan as təmastant tənda.

¹⁹ Aytedan win əmosnen izənga n Ǝlməsix nakkanay a da din-əgmədan, mišan wēr əmosan arat day-na. Fēlas ənnar t-əmosan wēr dana-z-əgmədan. Mišan əfalan-ana fəl ad igməd aššak as wēr əmosan arat day-na. ²⁰ Amaran kawanay ikf-iwan Infas wa Zəddigan tarna s ənta a kawan-təkfət ketnawan masnat n arat kul wa imosan tidət. ²¹ Wərgəy fēlas wēr təssenam tidət a fəl dawan-in-kattaba, kalar fēlas tat-təssanam, tidət amaran wēr t-illa bahu a tat-du-z-igmədan.

²² Day adi ma imosan anasbahu ar wa inkuran as Ƴaysa a imosan Ǝlməsix? Wēdi ənta a imosan azangaw n Ǝlməsix, inkuran Abba əd Barar. ²³ I inkuran as Ƴaysa a imosan Barar wēdi Abba da wēr t-iqbel, amaran wa iqbala Barar, wēdi Abba da iqbāl-tu.

²⁴ Adi da fēlas sənnəhəlat iduf ən salan win təgrawam day tizarat. As təglam təttafam arat was təslam day tizarat wēdi har faw tərtayam əd Barar d Abba. ²⁵ Amaran ənta da arkawal wa dawan-iga Ǝlməsix: A kawan-akfu təməddurt ta təḡlalət.

²⁶ Aratan win kattabaḡ-awan-tan-in fəl əddəlil n aytedan win gammaynen d əsəxrək-nawan. ²⁷ Amaran kawanay tarna n Infas wa Zəddigan ta təgrawam ḡur Ǝlməsix, tah-iwan. Day adi wēr təddəraram s əṭəwəsəsəḡra fēlas tarna tədi da a kawan-təsasayrit arat kul. Arat wa təsasayru tidət a imos, fēlas wēr tətəḡḡu bahu. Nəmənnəkāt day esəm ən Ƴaysa s əmmək was kawan-isassayra Infas wa Zəddigan.

Bararan ən Məššina

²⁸ Bararan-in akniwat tassaḡ d Ǝlməsix, əddi as du-z-inəfiləl da nəkkās aššak fəl man-nana, wēr dər-əs nənamaggag, wēr nəkarakad ḡur assa-net. ²⁹ Təssānam as Ǝlməsix ənta a oḡadan, day adi awedan kul wa itamazalan awa oḡadan, wēdi irtāy d Ǝlməsix imos dəy barar ən Məššina.

3

¹ Təhannayam as awa dana-iga Abba da tara a danaḡ-itawannan bararan ən Məššina. Amaran nəmos-tan. Ēddānet wēr dana-təssen, fēlas wēr təssen Ǝlməsix.

² Imaran-in nakkanay əməməddə bararan ən Məşşina a nəmos, amaran arat wa za nəqqəl dəffər awa harwa da wər dana-d-inafalal. Nəssân xas as Əlməsix as du-z-inəfiləl nola dər-əs, fəlas anay a tu-za-nagu ənta iman-net. ³ Aytedan win əganen attama wa, win di əzzizdagan iman-nasan s əmmək as zəddig Əlməsix.

⁴ Wa igan abakkad wədi immizray əşşərixa ən Məşşina fəlas abakkad almaɣna-net əməzrəy n əşşərixa. ⁵ Amaran təssânam as Əlməsix osa-du fəl a fall-anax ikkəs ibakkadan. Ənta iman-net wər kala a tan-iga. ⁶ Day adi wa dər-əs irtayan iməzzay d igi ən bakkadan, mişan wa tan-itaggin wədi wər issen Ƴaysa za wər igra awa imos.

⁷ Bararan-in a tu-wər-iməl awedan a kawan-issəxrakan. Awedan wa oɣadan ənta a izalalayan day tarrayt, s əmmək as oɣad Əlməsix. ⁸ Wa itaggin ibakkadan Iblis as ilkam fəlas Iblis ɣur ənətti ad iggaz şin igi ən bakkadan. Amaran Barar ən Məşşina osâ-du fəl ad izzərəz əşşəxəl n Iblis. ⁹ Awedan kul wa imosan barar ən Məşşina wər itəggu ibakkadan fəlas təməddurt ta du-təfalat Məşşina təha iman-net. Wər ifreg igi ən bakkadan fəlas barar ən Məşşina a imos. ¹⁰ Ənta da arat wa izlayan bararan win Məşşina əd win Iblis: Aytedan kul win wər nətəmişil awa oɣadan, wər əren dəx imədrayan-nasan win əzzəgzannen s Əlməsix. Aytedan win di əntanay a əmosnen bararan win Iblis.

Tara gər mədrayan day əzəgzan

¹¹ Təkittəwam isalan win as təslam harwa day tizarat əmosnen âs: «Nəməratana gar-ena!» ¹² Day adi a dana-wər-iggəz i igân awa iga Kayin, ilkaman y Iblis iga iman n amadray-net. Mafəl za itagg-en? Iga iman n amadray-net fəlas alxal-net a wər noɣed amaran wa n amadray-net oɣâd.

¹³ Day adi imədrayan-in, a dawan-wər-ıqqən eɣaf as tətıwakyadam day əddənət. ¹⁴ Nakkanay nəssân as nəgmâd-du təməttant əs təməddurt təzrâyat fəlas imədrayan-nana day əzəgzan a nərə. Awedan wa wər nərə amadray-net day əzəgzan, wədi harwa da ənəmmettən a imos. ¹⁵ Awedan wa ikyadan amadray-net day əzəgzan, wədi əməggi ən man a imos, amaran təssânam as əməggi ən man wər das-tu-təlla təməddurt ta təɣlalət. ¹⁶ Tehakkay ta iga Ƴaysa iman-net fəl əddəlil-nana, ənta a dana-təssosanat awa təmos tara. Nakkanay da iwâr-anax ad nakfu iman-nana fəl əddəlil ən mədrayan-nana day əzəgzan. ¹⁷ Awedan n əməgğergəs inayan amadray-net day əzəgzan iddiraran izazzandar-tu, manəmmək as z'itəwənnu təha tara ən Məşşina əwəl-net? ¹⁸ Bararan-in ad wər təqqəl tara-nana arat ihân imi xas, kalar tamazalat-tat əs tidət əs mazalan a tat-sinafalalnen.

Ikus n aşşak fəl man-nana ɣur Məşşina

¹⁹ Təməwit ta da as nəssan as aytedan əlkâmnən i tidət a nəmos, day adi wər danax-işşəwaş wala dat Məşşina, ²⁰ kudde tihammen-ana wallan-nanax arak əmazal. Fəlas Məşşina oğar iwallan-nana, amaran issân day arat kul. ²¹ Imaran-in, as dana-wər-tahammen wallan-nana arak əmazal, wədi nəkkəset aşşak fəl man-nana ɣur Məşşina. ²² Arat kul wa day-as nəgmay a danaq-q-akfu fəlas alwajiban-net as nəlkam, amaran nətamazal awa das-igrazan.

²³ Ənta da arat was danax-omar: Ad nəzzəgzən s esəm ən Barar-net Ƴaysa Əlməsix nənəməru gar-ena s əmmək was danax-omar. ²⁴ Awedan wa ilkaman i tənna ən Məşşina wədi Məşşina iha iman-net. Ma danax-issosanan za as iha iman-nana? Adi za Infas wa Zəddigan wa danax-ikfa.

4

Mas za næssan wa d-ifalan Məşşina

¹ Ænkədat imaran-in, ad wər təzagzanam y i d-iggadan kul inna Məşşina a t-id-izammazalan, kalar jarrabat-tan təzzar har təssənam dəx-san win d-izammazal Məşşina, fəlas ənnəbitan ən bahu aggotnen a əhanen əddənet. ² Ænta da əmmək was za təssənam awedan wa d-issəgla Infas wa Zəddigan: Awedan kul wa iqbalan as Ƴaysa Əlməsix osâ-du əddənet iha təxəssa n aggadəm wədi Infas wa Zəddigan t-id-izammazalan. ³ Mişan awedan kul wa inkuran Ƴaysa wədi wər t-id-izammazal Məşşina. Awedan wədi əmagzar n Əlməsix was təslam âs a d-asu a t-id-izammazalan. Əmagzar n Əlməsix wədi iha əddənet əmərədda.

⁴ Kawanay bararan-in, Məşşina a kawan-ilan amaran tornâm ənnəbitan ən bahu win, fəlas wa dər tərtaɣam oɣar wa işxalan y əddənet. ⁵ Æntanay kəl əddənet a əmosan. Adi da a fəlas batuten šin n əddənet a taggin, amaran sasaman-asan aytedan. ⁶ Nakkanay Məşşina a dər nərtay; awedan wa issanan Məşşina isasam-ana, wa tu-wər-nəssen amaran wər danax-isəsim. Əmmək wa da as za nəfrəg zələyat gər awedan wa d-izammazal Infas wa Zəddigan əd wa d-izammazal əməssexrək.

Məşşina tara a imos

⁷ Imidawan-in ən maran-in nəməratana ɣar-ena fəlas tara Məşşina a du-təffal. Awedan wa təha tara, barar ən Məşşina a imos amaran issân-tu. ⁸ Wa wər təha tara wər issen Məşşina fəlas Məşşina ənta tara. ⁹ Ænta da əmmək was dana-isannafalal Məşşina as ir-ana: Barar-net an iyyanda a d-issoka əddənet fəl a sər-əs nəgrəw təməddurt taynay. ¹⁰ Ænta da awa təmos tara: Wərgəx nakkanay a issəknan Məşşina tara, kalar ənta a danaq-qat-issəknan issoka-du Barar-net əddənet fəl ad iqqəl takutay təmmasat ibakkadan-nana.

¹¹ Imaran-in, dad zamas Məşşina ig-ana tara toɣdât d awa wədi nəməratana ɣar-ena nakkanay da. ¹² Məşşina wər kala ad t-inay awedan. Mişan kud nənimara ɣar-ena wədi iha iman-nana, tənifalal-du dəx-na tara-net əs təməwit təkmâlat. ¹³ Infas-net wa Zəddigan a danax-ikfa, a di da a danax-issosanan as nərtay dər-əs iha iman-nana. ¹⁴ Abba issigla-du Barar-net fəl ad iqqəl Ənəssefsi n əddənet. Nənây-tu əs šittawen-nana, nətagayyat dəx awen.

¹⁵ I innan s əwəl iyyanda Ƴaysa Barar ən Məşşina a imos, wədi Məşşina iha iman-net, amaran irtây əd Məşşina. ¹⁶ Nakkanay nəssân dəx tara ta danax-iga Məşşina nəzzigzan-tat dəx. Məşşina tara a imos. Was təha tara iman-net irtây əd Məşşina iha Məşşina iman-net.

¹⁷ As du-təga tara ta ənəfilal ikmâlan dəx wallan-nana, ad nəkkəs ašşak fəl man-nana əzəl wa n tabadday, fəlas təməddurt-nana dəx əddənet a tolat əd ta n Əlməsix. ¹⁸ Tara wər tərəttəy əd təksəda, fəlas tara təkmâlat asatay a tətəg təksəda. Dəx adi wa taha tasa wər dəx-as təkmel tara fəlas tasa mərda ən tazak n əttadib a təmos. ¹⁹ Nakkanay təha tara iwallan-nana, fəlas Məşşina a danax-iran əstizarat. ²⁰ As inna awedan ənta ira Məşşina amaran ikyad əmidi-net, awedan wədi anasbahu. Fəlas wa wər nara əmidi-net ihannay manəmmək as z'iru Məşşina a wər ihənnəy?

²¹ Alwajib da wa dana-d-oyya Əlməsix: I irân Məşşina, irtə əmidi-net.

5

Ʒəzagzan təgəyya ən Məşşina

¹ I izzəgzanan as Ƴaysa ənta Ǝlməsix wədi barar ən Məššina a imos. I iran əmaraw, ad iru bararan-net. ² Ǝntada awa danaɣ-issosanan as nərə bararan ən Məššina: Tara a nəga Məššina nəlkâm y alwajiban-net. ³ Tara ən Məššina ləkkum y alwajiban-net, amaran alwajiban ən Məššina wər əmosan əzuk, ⁴ fəlas bararan ən Məššina kul ornan əddənet, amaran tarna ta təɣlabat əddənet tədi əzəgzan-nana.

⁵ Ma imos za wa ornan əddənet? Adi za awedan wa izzəgzanan as Ƴaysa Barar ən Məššina a imos. ⁶ Ƴaysa osâ-du əddənet, itawasalmay dəɣ aman, azni-net dəɣ inɣal fəl təgəttawt, dəɣ adi wərgəɣ aman ɣas as d-inafalal, kalar aman d əzni as d-inafalal. Infas wa Zəddigan a isattaddan arat wa, Infas wa Zəddigan amaran tidət a imos. ⁷ Dəɣ adi karadat təgəyyawen a t-əllanen əmosnen: ⁸ Infas wa Zəddigan d aman d əzni, amaran ketnasnat fəl karadatesnat nimannaknat əs təgəyya ta. ⁹ As əggəyen aytedan fəl arat ad nəqbəl təgəyya-nasan. Mišan təgəyya ta n Məššina ənta a zəwwərat, amaran ənta a iga i Barar-net. ¹⁰ Wa izzəgzanan əs Barar ən Məššina, ənta da təha təgəyya ta iman-net. Wa wər nəzzəgzan əs Məššina wədi əsəbbəhəw a t-iga, fəlas əzəgzan a wər iga təgəyya ta iga Məššina fəl Barar-net.

¹¹ Ma təsatadda təgəyya ta? Təsitadda as Məššina ikf-ana təməddurt ta təɣlalat, amaran təməddurt ta ənta a du-təgmadat Barar-net. ¹² Wa izzəgzanan əs Barar ən Məššina igrâw təməddurt ta, wa sər-əs wər nəzzəgzan wər tat-igrew.

Ǝzəgzan igmâd aššak

¹³ Aratan win əkattabaɣ-awan-tan-in fəl ad təssənam as təgrâwam təməddurt təɣlalat, kawanay a əzzəgzannen s esəm ən Barar ən Məššina. ¹⁴ Ǝnta da əmmək was nəkkas aššak fəl man-nana ɣur Məššina: As dəɣ-as nəgmay arat inimannakan əd tara-net wədi issisam-ana. ¹⁵ Amaran dad zamas nəssân as issisam-ana wədi arat wa dəɣ-as nəgmay nəssân as nəgrâw-tu.

¹⁶ As inay iyyan dəɣ-wan amadray-net dəɣ əzəgzan itaggu abakkad a tu-wər-nəššətša i təmsay, igməyet-as dəɣ Məššina a das-issurəf. Aytedan as ganna win tagginen ibakkadan win wər nəšətšu əs təmsay. Mišan ill-ay abakkad wa itawayan əs təmsay, amaran wərgəɣ ənta as dawan-ənneɣ ad tətteram i wa t-igan. ¹⁷ Tidət as iba n aqqad abakkad a imos, mišan wərgəɣ ibakkadan kul šatšin əs təmsay.

¹⁸ Nəssân as bararan ən Məššina wər gəllin taggin ibakkadan, fəlas Barar ən Məššina a tan-ogazan. Adi da fəlas wər dəɣ-san ifreg Iblis wala. ¹⁹ Nəssân as nakkanay Məššina a danaɣ-ilan, amaran əddənet ketnet innoda dəɣ-as Iblis. ²⁰ Nəssân as Barar ən Məššina osâ-du, amaran ənta a danaɣ-ikfan əgərri fəl ad nəssən Ǝməli wa n tidət, amaran nərtây d Ǝməli wa n tidət əs tarrayt ən Barar-net Ƴaysa Ǝlməsix. Ǝnta a imosan Ǝməli wa n tidət ihakkan təməddurt ta təɣlalat.

²¹ Bararan-in agəzat iman-nawan dəɣ əssənəman.

Širawt ta n sanatat iktab Yaxya

Šihulawen

¹ Awa nak amḡar a din-ihulan ʔlkənisat ta tənnefranat əd bararan-net. Areq-qawan əs tidət, amaran wərgex nak ɣas a kawan-iran, aytedan kul win əssannen tidət aran-kawan. ² Nar-iwan fəlas tidət a təhat iman-nana, wər tan-təgəmməd har faw. ³ ʔgmaya daɣ Məššina di n Abba əd Barar-net ʔaysa ʔlməsix a danax-ikfan arraxmat əd təhanint, d alxer, attaddin daɣ-na əs tidət əd tara.

Təməddurt ta təlkamat i tidət

⁴ ʔkney təfalawist wəllen as əsley as wiyyad daɣ bararan-nam əzilalaxan daɣ tarrayt ta n tidət s əmmək was dana-omar Abba-nana. ⁵ ʔməredda, ʔlkənisat, ənta da arat wa daɣ-am gammaya: ad nənəmərū gar-ena. Wərgex alwajib izrayan a dam-in-əktabaɣ da kalar alwajib awa nəgraw harwa ɣur ənətti. ⁶ Tara almaxna-net ad nəzəluləɣ daɣ alwajiban ən Məššina. Ənta da da alwajib was za təlkəmam s ənta as təslam harwa ɣur ənətti.

⁷ Iməssəxrak aggotnen əwizawazan daɣ əddənet. Ma imosan za əməssəxrək n aytedan imos deɣ azangaw n ʔlməsix? Adi za wa inkuran as ʔaysa ʔlməsix osâ-du əddənet imos aggadəm. ⁸ Daɣ adi ənəkədat əd man-nawan fəl ad wər təsəbbənənam əššəɣəl-nawan. As təgam ənəkud wa ad təgrəwam aroz-nawan indân.

⁹ Awedan kul wa inamaggagan d əsəssəɣri n ʔlməsix wədi wər irtay əd Məššina. Amaran wa iglan ittâf əsəssəɣri wa, wədi irtây d Abba əd Barar-net. ¹⁰ As kawan-d-osa awedan d əsəssəɣri iyyan wər nəmos wa, a tu-wər-təqbəlam, amaran a das-wər-taɣim assalam fadda. ¹¹ Fəlas i das-oɣan assalam wədi inimannak dər-əs daɣ arak mazalan-net.

Šihulawen šin əlkammen

¹² ʔllan-tu aratan aggotnen as areɣ a dawan-tan-in-annaɣ mišan s a wər nəmos akatab ən širawt əs taddawat. ʔssofaɣ a kawan-in-asax iman-in annax-awan-tan s əmi d əmi fəl ad təkməl təfalawist-nana. ¹³ ʔhulan-kawan-in bararan ən təmidit-nawan ta tənnefranat.

Širawt ta n karadat iktab Yaxya

Šihulawen

¹ Awa nak amḡar a din-ihulan əməri-nin Gayəs areḡ əs tidət. ² Əməri-nin əsidaranax-ak tətəyt dəḡ anamod kul, d assahat ən təḡəssa-nak zun ta təḡe dəḡ əzəḡzan-nak. ³ Əknêḡ təfalawist wəllen y assa wa di-d-əḡan mədrayan-nana dəḡ əzəḡzan, əmalan-i ənəfilal wa du-təḡa tidət dəḡ təməddurt-nak d əzəluləḡ wa dəḡ-as təḡe. ⁴ Wər t-illa a di-igân əsəffəliwəs ewadan wa di-iga ad aslay as bararan-in əlkâman i tidət.

Ənəmännak d əməzrəy

⁵ Əməri-nin tətamazala s alḡadala dəḡ arat kul wa tətəḡḡa i mədrayan-nana dəḡ əzəḡzan, wəllen win dak-əmosnen inaftayan. ⁶ Əntanay dak-əḡḡəyatnen dat Əlkənisat fəl tara ta kay-təhat. Ad tagay arat olaḡan as dasan-təsamataga əšikəl-nasan s əmmək wa igrazan i Məššina.

⁷ Fəlas wər imos əšikəl-nasan ar igi ən salan n Əlməsix, amaran wər əḡmayan wala dəḡ aytedan win wər nəssen Məššina. ⁸ Dəḡ adi nakkanay a iwar ad nədhəl aytedan ən šilat ən win di fəl a dər-san nənəməşḡəl dəḡ tarrayt ta n tidət.

⁹ Kala a din-əktabay arat ən širawt ḡəzzulat y Əlkənisat mišan Dəyodrefəs irân a dasan-azzâr dəḡ arat kul, wər iqbel a danaḡ-in-igmâdan.

¹⁰ Adi da a fəlas as din-oseḡ a dawan-agay isalan n aratan win immozal, əmosnen arak awalan win sər-nay itaggu. Amaran wər das-igda awen ḡas, fəlas tugəyt a iga s ad issəḡən i mədrayan-nana dəḡ əzəḡzan əmosnen iməššukal, igdal dəḡ y aytedan a tan-səmməḡuren, istaq-qan dəḡ Əlkənisat. ¹¹ Əməri-nin tälâl awa olaḡan, wəḡḡəḡ awa labasan. Awedan wa itaggan a olaḡan ənta a irtayan əd Məššina, wa itaggan awa labasan wər issen Məššina.

¹² Dəḡ batu ta n Demetrəyəs aytedan kul əḡân fall-as təḡəyya tolayat, amaran tidət tas ilkam, iman-net as fall-as təḡəyyat. Nakkanay dəḡ nəḡa fall-as təḡəyya tolayat, amaran təssânaḡ as təḡəyya ta-nana ənta tidət.

Šihulawen šin əlkamnen

¹³ Əllan-tu aratan əḡḡotnen as areḡ a dak-kan-in-annaḡ mišan s a wər nəmos akatab ən širawt əs taddawat, ¹⁴ fəlas əknêḡ mərda n a kay-ənəya tarmad fəl a dak-kan-anna s əmi d əmi. ¹⁵ Əḡmâya dəḡ Məššina, a fall-ak d-izazzabben alxer. Əhulan-kay-in midawan-nana. Təhulay-in imidawan-nana, əkkulluk n iyyan təmalay-as.

Širawt ta iktab Yuday

Šihulawen

¹ Širawt a din-təfalat Yuday, imosan akli ən Ƴaysa Ǝlməsix, imos dey amadray ən Ƴaqub. Ǝhulay-in aytedan win iƣra Məššina di n Abba, ir-en, ogâz-tan y əzəl wa du-z-iqqəl Ƴaysa Ǝlməsix. ² Məššina ya təgeƣ-awan tehakkay təkmâlat i təhanint-net d alxer-net əd tara-net!

Batu ta day təmməgrad širawt ta

³ Ƴa imaran-in, ədgâza wəllen day a dawan-in-əktəba day batu n efsan win nəgraw ketnana. Ǝmərədda amaran ənayay as ilzâm-i a dawan-in-əktəba fəl a day-wan əgməyay ad tabballanam fəl əzəgzan wa ikfa Məššina i win iskat i man-net. Ig-asan y as tehakkay iyyadda, ⁴ əkattabay-awan-in fəlas aytedan wər nəksud Məššina a kawan-əggaznen daw amaɖal. Safrayan əmazal iqqalan arraxmat wa dana-d-issoka Ǝməli-nana Məššina, fəl ad əgrəwan tarrayt n ad ammazalan aratan win ogarnen taxxaramt. Ǝnkuran dey Ǝmakraz-nana n Ǝməli-nanay an iyyanda a t-imosan Ƴaysa Ǝlməsix. Ark aytedan win, a irəwan wəllen ad əmalan Ǝlkəttaban attadib wa dasan-z-itəwəggin.

Iməssəsəyra win bahu

⁵ A kawan-d-assakay aratan as ketnawan təkittəwam-tan. Aktiwat ikus n Ǝməli tamattay-net day Masar a day təha əkkəlu, dəffər adi ihlak win ugaynen s a sər-əs əzzəgzənan. ⁶ Aktiwat əlqissat n angalosan win as wər təgda tarna ta əgrawan, əgmadan edag was kala ad t-əhan. Awen a fəl tan-iway Məššina day adag a day tiwagazan har faw, əqqānan, əhân šiyyay har əzəl maqqaran wa ilkaman. ⁷ Aktiwat-du əlqissat ən Sədom əd Gamora əd ƣərman win tan-əhoznen. Ǝntanay da zund əmmək en day as əgan ibakkadan əmosnen əzzəna, gammayan dey igi n əzzəna əd təxəllak šiyyad. Ǝmərədda taxazzaban day təmsay təxlâlat, fəl ad əqqəlan almasal.

⁸ Ǝssənət as əhan-kawan aytedan əddi da tagginen targəten, taggin imazalan zun win nəmal əddi. Targəten šin den nəzzaman-tanat-du fəl ad əlkəman y arak deranan ən təxəssa-nasan, olkan taxmar n Ǝməli taggin alfawaxışan day batu n angalosan əlanen tanaya. ⁹ Wala Mikayil s ənta a imosan əmənokəl n angalosan da assaya wad imməstan d Iblis day batu ən təxəssa ən Musa, wər ihel šikəggar-net. Kalar tənna ƣas a das-iga: Awwaddabet-kay Ǝməli! ¹⁰ Ark aytedan win amaran, takaggaran i wər əzdayan fadda. Amaran arat wa əssanan, əgân-as masnat zun ta n mudaran a wər nəla əgərri, ahluk ƣas a tan-z-agu.

¹¹ Iket alƣazab ad t-agin! Fəlas ləkkum a əgan i tarrayt ta n Kayin. Tara n a əgrawan a sər-san du-tewayat as oyyan iman-nasan əggazan alxata olân əd wa n Balƣam. Ad əxrədan ahluk fəlas əgan əfəlləg zun wa iga Quray. ¹² Awalla olân əd təkmawen əllanen daw amaɖal. Taggazan-kawan day tədrəwt ta tətəggim imensewan gar-ewwan kawanay a n əlməsixitan. Tattin s igət, wər əlen təkarakit, wər kəttəwan ar iman-nasan. Olân dey d əgnawan wər iha akonak ibbat-tan aɖu. Olân harwa da d eškan as d-ewad alwaq n ara-nasan wər tan-iha ara waliyyan, tiwalbayan-du əd kewan-nasan, əknân taxart. ¹³ Ǝgân arak mazalan-nasan əmosnen təkarakit olân

əd fanyalan win iggar agarew əs təšəšwit-net. Olân d etran itaway aɣaf wər əssenən is ədagan, əqqiman daɣ šiyyay šin ogarnen har faw.

¹⁴ Ēntanay da təqqal-tan batu ta iga ənnəbi Xenok, imosan ahaya wa n əssa n Adəm. Inna sər-san: «*Ēnəy, Ēməli a d-asu iddew əd təmərwen ən giman n angalosan,* ¹⁵ *fəl ad išrəy y əddənet ketnet. Ad issəbdəd aytedan kul fəl mazalan wər noyed win əgan əmosnen iba n təksəda ən Məššina. Ad issəbdəd dey inasbakkadan fəl ikus wa əgan tarnə y esəm-net.*»

¹⁶ Aytedan win, wər əlen igda, faw əššakan awa tan-igrawan, əlkâman y arak deranan-nasan. Taggin batuten əmosnen ibaragan, əmmalan aytedan imos awen agamay n a əgrawan.

Awal ən nəmmuzal d ənnəsixa

¹⁷ Mišan kawanay ya imaran-in, aktiwat awa əmalan nəmmuzal n Ēməli-nana Ȳaysa Ēlməsix. Arat wa harwa da wər iga as t-əmalan, a t-imosan ¹⁸ as dawan-ənnan: «*Daɣ azzaman win əlkəmnen, ad t-əməlan ark aytedan ən nujaban a z'əlkəmnen y arak deranan-nasan.*» Awa taggin aytedan win issikna as wər əksudan Məššina. ¹⁹ Ēntanay əddi da aytedan win zamazzaynen əlməsixitan. Wər əlkəman ar i tara ən man-nasan, wər tan-ihə Infəs wa Zəddigan.

²⁰ Mišan kawanay ya imaran-in, səssuhətət əzəgzan-nawan a daɣ təsihaddam fəl əsəssəɣri ittiddan zəddig, ad tətattaram əs tilalt n Infəs wa Zəddigan. ²¹ Zəzzəwətət daɣ tara ən Məššina. Agiwat attama-nawan daɣ Ēməli-nana Ȳaysa Ēlməsix, a dawan-ihənəttət, akfi-iwan tēməddurt ta təɣlalat. ²² Hənəttətət y aytedan win as ihə aššak əzəgzan-nasan. ²³ Safsiwat win daɣ togazam arat təkkəsam-tan-du daɣ təmsay. Win hadatnen amaran hənəttətət-asan a daq-qan təksudam, takədam əd wala šibəddəy-nasan fəlas simadasan-tanat bakkadan-nasan.

²⁴⁻²⁵ Agiwatana təmmalen i Məššina di n iyyan s ənta a danəɣ-issəfsan əs tarrayt n Ēməli-nana Ȳaysa Ēlməsix! Ēnta a ifragan agadal y-awan ad təfətəqqem daɣ igi ən talbast. Ifrâg a kawan-agu aytedan as tu-wər-illa i ifragan a daɣ-san d-inəy ark arat, taknim təfalawist fəlas tørtâyam dər-əs daɣ tanaya-net. Ēnta a ihoran əd tanaya d ədkul əd tarnə əd taɣmar, har faw, gər daɣ azzaman win okaynen, wala əmərədda, wala awa d-izayan! Amin!

Elkəttab wa n Ənəfilal Əsənti d assalaman

Əsənti

¹ Elkəttab wa tidət təxbârat a mosan salan win t-əhanen, amaran Yaysa Əlməsix a tan-isannafalalan. Məşşina a t-issosanan dəy tidət ta, fəl ad assaknu inaybidan-net aratan a z'aginen dəy azzaman wər nəggug. Yaysa Əlməsix a issosanan aratan win y ənaybid-net Yaxya s əsuki wa t-id-iga angalos-net. ² Arat kul wa inay Yaxya da, illikan as awal ən Məşşina a imos, illikan dəy as təgəyya ən Yaysa Əlməsix a imos. ³ İbbilal wa iğarrin s əməsli idkâlan isalan win nafalalnen dəy əlkəttab wa əşşewalnen dəy batu n aratan win əmərəddə əd win d-əzaynen! Əbbîlalan win dasasammen, əbbirdagan-as, fəlas alwaq wər iggug.

Assalaman

⁴ Awa nak Yaxya, a din-iktâban y Əlkənisaten a n əssayat əhanen akal n Asəya. Əməli s ənta a t-illan kala da, ill-ay dəy əmərəddə, amaran ənta a d-izayan, a dəy əgmayağ a dawan-əgu arraxmat d alxer. Təgrəwamet arraxmat d alxer xur əssa ərruxanitan win əllanən dat təxawit ta n tağmar n Əməli! ⁵ Təgrəwamet-tan dəy xur Yaysa Əlməsix, imosan təgəyya təssiflasat, imos dəy Barar wa n aɣafadday a d-inkaran dəy təməttant, imos əmuzar ən mənokalan n əddənət. Yaysa Əlməsix ir-anay amaran isaddarfət-ana dəy bakkadan-nanay, əs təkutay ta iqqal əzni-net. ⁶ İg-anay imənokalan əd limaman i Məşşina di n Abba-net. Ənta a ilan tanaya, azzar y arat kul har faw! Amin!

⁷ Ənta əddi a d-izayan əddi iha-du şignawen.

Aytedan kul ad t-ənəyan

harkid win t-ədagnen saxxarabben-tu əs təzoli.

Tawşeten n əddənət kul a fall-asnat tagu təfəyyawt

dəy talxa n awa t-igrawan.

Awalla awen dəy a iğan. Amin!

⁸ Əməli Məşşina ənta a innan: «Nak a imosan Alfa, əmosa dəy Omega, almayna wa azzaran, ilkâm. Əmosa wa t-illan kala da, əmosa wa t-illan əmərəddə, əmosa dəy wa d-izzayan; əmosa Məşşina di n əməli ən tarna kul.»

Aratan win nafalalnen i Yaxya

Ənəfilal ən Wa d-Inkaran dəy təməttant əd şira əkkanen Əlkənisaten şin əssayat

Ənəfilal ən Wa d-Inkaran

⁹ Nak Yaxya, amadray-nawan a mosa, əheş təssust zun ta dəy təham, ədrâwa dər-wan Tağmar ta n Məşşina əd zəmmerat. Awen kul ədrâwaq-qu dər-wan dəy tərtəyt əd Yaysa. Əheş akal imosan gər-wətlan as itawannu Fatmos fəlas emel a əgeş awal ən Məşşina, əmosa dəy təgəyya n awa iga Yaysa. ¹⁰ Əzəl n alxad imosan əzəl iskâtan y Əməli, tobaz-i tarna n Infas wa Zəddigan ən Məşşina, əsleş dəffər-i y əməsli issohen olân d əməsli n anasay n asak. ¹¹ Inn-i əməsli wen: «Əktəb dəy əlkəttab awa təhannaya da, təsəssi-wəyaq-qu y Əlkənisaten a n əssayat a tanat-imosan: ta n Efeş əd ta n Əsmurna əd ta n Fergamos əd ta n Təyatir əd ta n Sardes əd ta n Filadelfəya əd ta n Lawodikəya.»

¹² Malallayax-in y ad əssənax awa imos əməsli wen. As din-malallayax, ənayax əssa səkbəl ən fətəlaten əgânen dax urəx. ¹³ Ogge dax garegaray-nasan azzat tolât əd ta n aggadəm. Azzat ten, təzlâg təkadkat zagret, totâb idmaran-net s əsatəb n urəx. ¹⁴ Eyaf-net əd jəkkad-net əgân təməllay ta n təduft, madex təməllay ta n əx. Şittawen-net olânat d abalagleg ən təmsay. ¹⁵ Idaran-net imilawlawan zun darox illixlayax, ikna səllul, əməsli-net amaran ola d əjit zəwwəran n aman aggotnen. ¹⁶ Əfus-net wa n əxil əhan-tu əssa etran, imi-net təgammad-t-idu takoba təkñât tawala fəl əşšin fayyan-net. Udəm-net iga əmələwləw wa n təfuk a du-təkñât əzərəyyi.

¹⁷ As t-ənaya, fataqqe xur daran-net, zun âs əgmâdan-i man. Təzzar issəwar-i əfus-net wa n əxil, inn-i: «A kay wər təggəz tasa! Nak a imosan wa azzaran, əmosa dəx wa ilkaman. ¹⁸ Əmosa wa iddaran! Kala a di-aba, mişan əmərədda, nak da iddaran da, har faw! Əttâfa tanat ən tēmattant d alaxirat. ¹⁹ Dax adi əktəb awa təhannaya, gər za wa itaggin əmərədda, wala dəx wa d-izayan. ²⁰ Ənta da almayna n əssir wa n əssa etran win əhanen əfus-in wa n əxil d əssa səkbəl ən fətəlaten win əganen dax urəx: Əssa etran win, əmosan angalosan win əssa n Əlkənisaten a n əssayat, amaran isəkbəl ən tətəlaten win əssa əmosan Əlkənisaten a n əssayat iman-nasnat.»

2

Şirawt təkkât Əlkənisat ta n Efez

¹ Əktəb y angalos n Əlkənisat ta n Efez as: «Arat da wa inna wa ittəfan etran win əssa dax əfus-net wa n əxil, ijiwankat gər səkbəl ən fətəlaten win əssa n urəx: ² "Kawanay kəl-Əlkənisat ta n Efez, əssâna dax mazalan-nawan, d əşşəxəlan win təgam, əd zəmmerat-nawan. Əssânaş âs wər təqbelam inəllubas, tətajarrabam dəx win ənnanen əs bahu əmosan inəmmuzal. Təsattaddam as bahu a taggin. ³ Təmosam Əlkənisat təzmarat y aratan kul. Təyyəwanam alxazab fəl əddəlil n esəm-in, mişan wər sər-wan d eway awen tewaxlay dəffər-wan. ⁴ Mişan ya ill-ay arat a dax-wan əşşâka, a t-imosan şiyit ta təgam tara ta kawan-təhat əstizarat. ⁵ Dax adi, a din-wər-tattawim igəg wa din-təgam dax igi ən bakkadan! Utabat, tərəzam dax igi-nasan, ad tətəggim imazalan olaynen win tətəggim harwa dax tizarat. As wər tətubam, wədi a kawan-in-asa, əkkəsax əsəkbəl ən fətəlaten-nawan dax adag-net. ⁶ Dər iga awen da ya, təlâm əlxislat tolayat a tat-imosan as təkyađam imazalan âs nak da əkyâdaq-qan win taggin aytedan win Nikolayitatan. ⁷ Wa isallin aslet y awa inna Infas wa Zəddigan y Əlkənisaten: 'Wa d-ornan, ad t-aşşatşax ara n aşək wa n tēməddurt, ihân aljannat ən Məşşina.'»

Şirawt təkkât Əlkənisat ta n Əsmurna

⁸ Əktəb y angalos n Əlkənisat ta n Əsmurna as: «Ənta da awa inna wa imosan wa azzaran, imos dəx wa ilkaman, aba-tu inkar-du dax tēmattant: ⁹ "Kawanay Kəl-Əlkənisat ta n Əsmurna əssâna dax təssust ta kawan-təgrawat, d əlləqqəw-nawan labasan. Mişan arat wa imosan tidət, as iməggərgas a təmosam! Əssâna dax ərrəbdan win kawan-taggin aytedan win ganninen əmosan Kəl-Əlyəhud əs bahu, əntanay amaran wər əmosan ar tiddawat ən nalkiman n Aşşaytan! ¹⁰ Ad wər tiksadam alxazab wa dax-wan ilkaman. Səsəmat, kəl-Əlkənisat ta n Əsmurna! İblis a kawan-ajjarab s ad agu arat dax-wan dax kasaw. Ad tagim maraw adan

tətiwadgazam. Əydəlat dəy əzəgzan-nawan iket təddaram, əddi a kawan-akfağ aroz imosan təkəbbut ta n annajax. ¹¹ Wa isallin aslet y awa inna Infas wa Zəddigan y Əlkənisaten! Wa d-ornan, wər z'iggəz Jahannama."»

Şirawt təkkât Əlkənisat ta n Fergamos

¹² Əktəb y angalos n Əlkənisat ta n Fergamos as: «Arat da wa inna wa ilan takoba ta təkənât tawala fəl əşşin fayyan-net: ¹³ "Kawanay kəl-Əlkənisat ta n Fergamos, əssâna dad təllam, amaran əddi dəy ad təlla taymar n Aşşaytan. Təsigatakkem dəy tarrayt ta-nin. Wər təmməzzəyam d əzəgzan sər-i. Təttafam əzəgzan-nawan harkid dəy azzaman win dəy tawaggan man n Antifas, imosan ənalkim-in ixdâlan, imos dəy təgəyya-nin. Itawaxa dəy ayrəm-nawan, imosan dad illa Aşşaytan. ¹⁴ Mişan ya, əllan-tu aratân a dəy-wan əşşâka, a tan-imosan âs: Əhân-kawan aytedan əlkâmnen i tarrayt ta n Balyâm s ənta a isassayran əmənokal Balaq əmmək was z'agu taftaw i Kəl-İsrayil y a tan-isəssugu abakkad. Ig-asan təmərkəst a fəl z'atşin isan əmmidasnen ən təkutawen tiwagganen y əssənəman, agin dəy əzzəna. ¹⁵ Əmmək en dəy as kawanay kəl-Əlkənisat ta n Fergamos əhân-kawan aytedan zizawatnen dəy tarrayt ta n Nikolayitatan. ¹⁶ Utabat dəy adi. As wər iga adi, a kawan-in-asa tarmad, ammagara d aytedan win di, əs takoba, a tat-imosan awal-in. ¹⁷ Wa isallin aslet y awa inna Infas wa Zəddigan y Əlkənisaten! Wa d-ornan, ad t-akfağ manna təxbârat, akfağ-qu dəy təhünt mallat a fəl iktâb esəm aynayan as tu-wər-illa i t-issânan ar wa t-igrawan."»

Şirawt təkkât Əlkənisat ta n Təyatir

¹⁸ Əktəb y angalos n Əlkənisat ta n Təyatir as: «Ənta da awa inna Barar ən Məşşina, as şittawen-net olânat d abalagleg ən təmsay, amaran milawlawan daran-net zun darox illixlayan, ikna səllul: ¹⁹ "Kawanay kəl-Əlkənisat ta n Təyatir, əssânağ awa tətamazalam, əssâna dəy tara ta kawan-təhat, d əzəgzan-nawan d əşşəğəl-nawan əd zəmmerat-nawan. Əssânağ dəy as əşşəğəl-nawan win əzraynen, ogaran win azzarnen. ²⁰ Mişan ya ill-ay arat a dəy-wan əşşâkağ a t-imosan as toyyam tantut ta təgat Yezabel, təgannu tənnebbit a təmos. Təsasayru inaybidan-in təsaxrak-kan, təsisug-en arak mazalan əmosnen əzzəna, əd tattay ən şan ən təkutawen tiwagganen y əssənəman. ²¹ Əkfeq-qat alwaq ewâdan ad tutab, mişan wər tara əməzzəy d alxal-net wa n igi n əzzəna. ²² Awen dəy a fəlas a tat-in-əssukağ təwərna d alxazab əmosnen attadib-net. Win dər tənəmagga əzzəna, a sər-san d-awəya təssust labasat as wər ətuban dəy arak mazalan win tan-təsisugu. ²³ Ad əhləkağ inalkiman ən təntut ten. Əlkənisaten kul ad əssənnat as nak əmosa wa itamayyazan iwallan, amaran akkiyyan dəy-wan ad t-akfağ awa tu-şəşşawadan mazalan-net. ²⁴ Kawanay amaran kəl-Əlkənisat ta n Təyatir win wər nəlkem i tarrayt ten, za wər təzdayam aratan win as gannin aytedan win den 'əssiran win din-əggugnen n Aşşaytan', arat da wa ənne dəy batu-nawan: wər kawan-əssəwəra lahan iyyan. ²⁵ Zəzzəwətat xas dəy əzəgzan-nawan har din-asa. ²⁶ Wa d-ornan ilkâm y alwajiban-in har təzərəst, wədi ad t-akfağ tizart i tawşeten n əddənət. ²⁷ A dasnat-izar əs taymar təkənât assahat, addagdak-kanat zun təkən ən talaq, ²⁸ s əmmək as di-ikfa Abba-nin tizart. Ad t-akfa dəy atri wa n ağora, almayna a dər-əs ədrəwa taymar-in. ²⁹ Wa isallin aslet y awa inna Infas wa Zəddigan y Əlkənisaten!"»

3

Şirawt təkkât İlkanisat ta n Sardes

¹ Ektəb y angalos n İlkanisat ta n Sardes as: «Arat da wa inna wa ilan əssa ərrixanitan d əssa etran: "Kawanay kəl-İlkanisat ta n Sardes, əssânağ imazalan win tətəggam. Itawannu 'İlkanisat ta n Sardes təddar', kawanay amaran zun as aba-kawan. ² Ənkədat, təsəssuhem awa dawan-d-iqqiman dağ aytedan. Ad wər iyrəd adi ketnet təmattant, fəlas əgreğ-in as waliyyan dağ mazalan-nawan, wər imos arat ikmâlan dat Əməli-nin Məşşina. ³ Dağ adi, aktiwat Əlinjil was təslam d əsəssəğri wa təgrawam. Ağədat dağ-as, tutabam. As wər tənkeram dağ etəs, a din-asəğ əheğ əlmital n abaydag, wər za təsənəm alwaq wa daq-qawan inz-əğdəra. ⁴ Dər iga awen da ya, əhan-kawan aytedan âs harwa da wər əmməzrayan Məşşina. Win di a dər-i idawan, əmosan isamlalan, id əhoran d awen. ⁵ Əmmək en dağ as wa d-ornan ad alsu tabdoq təgat təməllay təsiraqçet, amaran wər z'əməsağ esəm-net dağ əlkəttab wa əhan əsmawan n aytedan win əğrawnən təməddurt ta təğlalət. Ad əqbəla dat Abba-nin, d angalosən-net âs awedan wədi i-nin. ⁶ Wa isallin aslet y awa inna Infas wa Zəddigan y İlkanisaten!"»

Şirawt təkkât İlkanisat ta n Filadelfəya

⁷ Ektəb y Angalos n İlkanisat ta n Filadelfəya, as: «Ənta da awa inna wa imosan əmizdag, imos tidət, amaran ənta a ittafan *təsassarut ta n əmənokal Dawəd, s ənta âs, as olam arat wər t-illa i ifragan təməhirt-net, as ihar dəğ wər t-illa i ifragan allam:* ⁸ "Kawanay kəl-İlkanisat ta n Filadelfəya, əssânağ imazalan win təgam, əssânağ as wər təlem şixurad aggotnen, dər iga awen da ya təğdâlam dağ awal-in, wər di-tənkuram. Əssənət za as olâmağ-awan təsəhərt, as wər t-illa i ifragan təməhirt-net. ⁹ Ənəyat, ənta da awa z'agin: tiddawat ən nalkiman n Aşşaytan, a tat-aga dağ fassan-nawan. Gannin əmosan Kəl-Əlyəhud ənta wər tan-əmosan, taggin bahu. Ənəyat, ənta da awa dasan-z-aga: A tan-d-assağlağ, əssəjədan xur daran-nawan, amaran ad əssənən, əqbəlan dəğ as areq-qawan. ¹⁰ Dad zamas təkâmam y awal-in omaran əs zəmmerat, wədi nak da a kawan-agəza dağ tamert ta n jarrabatan win d-əzaynen əddənət ketnet, fəl ad iqqəl awen jarraba əgeğ y aytedan n əddənət kul. ¹¹ A din-asa tarmad. Akniwat əzəzzəwi dağ awa təlam, fəl a dağ-wan wər abəz awedan waliyyan aroz-nawan imosan şikəbba-nawan şin tarna. ¹² Wa d-ornan, ad t-aga təğəttawt dağ ahan n əlxibada ən Məşşina di n Əməli-nin, amaran wər t-idu-z-igməd har faw. A fall-as əktəbağ esəm ən Məşşina di n Əməli-nin, d esəm n əğrəm n Əməli-nin Məşşina, a t-imosan Yerusalam ta taynayət, a du-təzzibbet dağ jənnawan, isisaway-tat-du Əməli-nin, əktəbağ dəğ fall-as esəm-in wa aynayan. ¹³ Wa isallin aslet y awa inna Infas wa Zəddigan y İlkanisaten!"»

Şirawt təkkât İlkanisat ta n Lawodikəya

¹⁴ Ektəb y angalos n İlkanisat ta n Lawodikəya, as: «Arat da wa d-inna was itawannu "Amin", s ənta a imosan təğəyya ta təğdalət, təmos tidət, amaran ənta ələsəl n əkkulluk n arat: ¹⁵ "Kawanay kəl-İlkanisat ta n Lawodikəya, əssânağ awa tətamazalam: Wərmad təsəmmidam, za wər təkkusam. Ənnar təsəmmidam madəğ təkkusam! ¹⁶ Mişan dad zamas təlīmzayyanam, wərmad təsəmmidam za wər təkkusam, wədi a kawan-d-afsa, ¹⁷ id a təğannam: 'Nəggirgas, amaran iman-nana a nəsağgargas. Wər nəddərar əs wala.' Awen təğannim-tu fəlas wər

təssenam as kawanay təllam-tu d əxşud ən man, təhoram d i dawan-ihanatten, təmosam şiləqqawen, təddirxalam, wər təlsem wala. ¹⁸ Əgey-awan ənnəsixa n a xur-i tazzanzim urəx wa itawajarraban əs təmsay, fəl a sər-əs taggargasam, tazzanzim xur-i dəx tabdoq mallat, fəl ad talsim, ib-as kawan-tətabaz təkarakit n as təzzafam, tazzanzim xur-i dəx amagal a za təzwəyam i şittawen-nawan, iqqəl-kawan-du asawad-nawan. ¹⁹ Nak, aytedan win arex, əntanay a fəl şawala, suxulaq-qan-du tarrayt. Day adi akniwat gəllejat, tutabam. ²⁰ İnəyat! Nak əlley xur təsəhərt n ahan takawkawaq-qat. As di-İsla awedan, olam-i ehan, ad əggəzəx aḡaywan-net, ədrəwa dər-əs təməklawt. ²¹ Wa d-ornan, a t-akfəx təttəyt n a dər-i inəximu fəl təxawit ta n taymar-in, zund əmmək as nak da assəḡa wa d-orney, əglex nəḡama d Abba-nin fəl təxawit ta n taymar-net. ²² Wa isallin aslet y awa inna Infas wa Zəddigan y Əlkənīsaten!"»

4

Awa du-z-inəfiləlan day jənnawan

İnəfilal ən təxawit ta n taymar ən Məşşina

¹ Dəffər awen ənaya təsəhərt tənnołamat day jənnawan. Əsley y əməsli was əsley dat awen, olān d anasəx n asak. Igann-i əməsli wen: «Gazzay-du sa da, a kay-assaknəx arət was kundaba iga dəffər awa.» ² Wala ihoggan tobaz-i tarna n Infas wa Zəddigan, oggey təxawit ən taymar ta təhat ijənnawan. Təxawit ten iqqim fall-as awedan. ³ Wa iqqiman fəl təxawit ten, iga əmələwləw a n təhənt iyyat tələt almaqam, as itawannu jasfa d iyyat as itawannu sardwan. Təxlay-tat təzzəl-adar a du-təsaktit təhənt iyyat təmilawlawat tələt almaqam as itawannu emrod. ⁴ Təxawit ta n taymar en, əḡlaynat-tat sanatat təmərwən ən təxawit ən taymar d əkkozat, a fəl əqqiman sanatat təmərwən n əmḡar d əkkoz ən samlalan, əssiwarnen şikəbba ən taymar əḡānen day urəx. ⁵ Gammadan-tat-du esman əd maslan d eggagan. Ərxān dat-əs əssa belan ən təmsay, əmosnen əssa ərruxanitan ən Məşşina. ^{6a} Təxawit ta n taymar en, oray-tat-du arət olān d agaraw imilawlawan wəllen, igān əḡətəs a n təlfənjart.

^{6b} Ammas-net əd xələyxələyan-net əhān-tan əkkoz mudaran as ilamawan-nasan əlsān şittawen sa sər dat, əlsān-tanat dəx sa sər ələqqam. ⁷ Əmudar wa azzaran ola d ahar, wa n əşşin ola d əhəri, wa n karad amaran isakta-du udəm-net wa n aggadəm, wa n əkkoz ola əd tənəḡmart təḡḡadat. ⁸ Amaran imudaran win əkkoz en, əkkulluk n iyyan day-san ilə sədis əfrutan əlsānat şittawen sas ammas əd sas afalla. Wər təfəstin ehad ezal gannin:

«Əmizdag, Əmizdag, Əmizdag,
Əməli Məşşina s ənta a imosan
məşşis ən tarna kul,
imos wa t-illan kala da,
imos dəx wa t-illan əmərədda,
amaran izay-du!»

⁹ Əssiggadan day təmmalen ən tanaya əd saymar əd godan i Məşşina, s ənta a iqqiman fəl təxawit ta n taymar, ill-ay har faw. ¹⁰ Amaran id əssəggadan mudaran win den, ad əssəjədan əmḡaran xur daran ən wa iqqiman fəl təxawit ta n taymar, assansin şikəbba-nasan şin taymar, annin:

¹¹ Ya Əməli-nana Məşşina,
kay a ihoran əd tanaya
d ətəwəsəḡmar, əd tarna,

id kay a d-ixlakan əkkulluk n arat.
Aratan kul əllan-tu əs tarrayt ən tara-nak,
amaran kay a tan-d-ixlakan.

5

Ənəfilal n Əjemar d əlkəttab wa təwar talxatimt

¹ Təzzar oggey dəy əfus wa n əxil ən wa iqqiman fəl təxawit ta n təy-mar
əlkəttab iwar akatab sa sər ammas əd sa sər afalla. El-kəttab wen əwarnat-
tu əssayət təlxatimen, a das-əmosnen şisəxfal. ² Oggey angalos iknân təla
ən tarna igannu s əməsli issohen: «Ma imos wa ewadan ad aləm əlkəttab
wa, aru təlxatimen şin t-əwarnen?» ³ Mişan wər t-illa dəy jənnawan za
wala amaḍal, wala daw amaḍal, i ifragan allam n əlkəttab wen, wala
inəy awa t-ihan. ⁴ Təzzar ad halla wəllen id wər t-illa i ifragan allam n
əlkəttab wen, wala dəy ifrâg anay n awa t-ihan. ⁵ Təzzar inn-i iyyan dəy
əmyaran: «Ayyu tala! Ənəy, ahar wa n tawşet ən Yahuda, a d-igmâdan
əzzurrəyya ən Dawəd, ənta a d-ornan, amaran ənta fadda a z'aləman
əlkəttab wa d əssayət təlxatimen-net.» ⁶ Təzzar oggey Əjemar ibdâdan
dəy ammas ən təxawit ta n təy-mar əd mudaran win əkkoz, dəy garegaray
n əmyaran. Əjemar wen ola d əmudar igzaman, amaran ila əssa əskawan
d əssayət şittawen əmmittalnen [əssa] ərruxanitan ən Məşşina a d-issoka
əddənet ketnet. ⁷ Ihoz-in y ad igrəw əlkəttab dəy əfus wa n əxil ən wa
iqqiman fəl təxawit ta n təy-mar. ⁸ Assaxa wad igrəw Əjemar əlkəttab,
ənkarən mudaran win əkkoz, d əmyaran win sanatət təmərwən d əkkoz
əssəjadən dat-əs. Akkiyyan dəy-san ittâf təhərdânt, əd təkərwəsən n
urəx ədnâynen adutan əzodnen taqqadnen əmmittalnen şiwatriwen ən
mizdagan. ⁹ Əssiggadan dəy təmmal taynayət, gannin:
Kay a ihoran d agaraw n əlkəttab, tarzax talxatimt-net,
id ətəwəgzam a təgəx.

Amaran azni-nak as tərzama tədarfit n aytedan
ən tawşeten kul d awalan kul əd təməttiwen kul
əd kallan kul, tewayaq-qan-du əs tarrayt ta n Məşşina.

¹⁰ Təgeq-qan imənokalan əd limaman,
əxbâdnen Əməli-nana,
amaran ad əxkəman fəl əddənet.

¹¹ Əlasax-in asawad, təzzar əsleḡ i maslan n angalosan əknânen igət.
Əmosan igiman ən giman, xilayxalayan təxawit ta n təy-mar, xilayxalayan
imudaran d əmyaran. ¹² Əssiggadan gannin s əməsli issohen:

«Əjemar wa igzaman iqqal takutay,
ihor d agaraw ən tarna
əd təgərgist əd masnat
əd təxurad d ətəwəsəy-mar
əd tanaya əd təmmalen!»

¹³ Təzzar əsleḡ dəy amazay wen da i təxəllak kul dəy jənnawan d
amaḍal, əd daw amaḍal, əd gərwan, ganninat:

«Təmmalen əd saḡmar əd tanaya
əd tarna har faw
in wa iqqiman fəl təxawit ta n təy-mar
d Əjemar!»

¹⁴ Təzzar ənnan mudaran win əkkoz: «Amin!» Əssəjadən əmyaran
əxbadan Məşşina d Əjemar.

6

*Talxatimen šin əssayat**Əniləm ən talxatimt ta tazzarat*

¹ Dəffər awen oggeş Əjəmar as olam talxatimt ta tazzarat daş šin əssayat, əsleş y iyyan daş əkkoş mudaran as inna s əməsli olân d eggag: «İyyaw!» ² Təzzar əswadaş ənayax ays mallan as d-osa. Ays wen amawan-net ilə təganzay. Itawakfa təkəbbut ta n tarna. İgla, imos wa d-ornan, igâ deş ənnəyat n ad işitu annajax.

Əniləm ən talxatimt ta n sanatat

³ As olam talxatimt ta n sanatat, əsleş y əmudar wa n əşšin as inna: «İyyaw!» ⁴ Təzzar ənayax ays iyyan igân təzuşay ta n təmsay. Itawakfa amawan n ays wen fərregat n ikus n alxer daş əddənət, fəl ad tinəmənşin aytedan, itawakfa deş takoba zəwwərat.

Əniləm ən talxatimt ta n karadat

⁵ As olam Əjəmar talxatimt ta n karadat, əsleş y əmudar wa n karad as inna: «İyyaw!» Təzzar əswadaş ənayax ays kawalan. Wa iwanan ays wen, ittâf əlmizan daş əfus-net. ⁶ Əsleş y a olân d əməsli a d-ifalan imudaran win əkkoş, igannu: «Aganna ən təyya n alkama şas as itawarşam əzəl iyrâdan n əşşəşəl. Amaran arat wen əlqimat-net wər tokay təyya d aganna n əşşəşir. Widi n azzayt d esmad n alşanab amaran a tan-wər-tədəsa.»

Əniləm ən talxatimt ta n əkkoşat

⁷ As olam talxatimt ta n əkkoşat, əsleş y əməsli n əmudar wa n əkkoş as inna: «İyyaw!» ⁸ Təzzar əswadaş oggeş ays igân taddalət ta n yel təlhây təməllay. Wa iwanan ays wen, esəm-net təməttant, iddeş d alaxirat. Təzzar tətawakfa təməttant d alaxirat tarna fəl təzunt ta n əkkoşat n amaşal, fəl ad anşinat kərəş aytedan əş takoba əd laz əd təwərnawen əmosnen alwaba əd mudaran n əşuf win tattinen aytedan.

Əniləm ən talxatimt ta n səmmosat

⁹ As olam talxatimt ta n səmmosat, oggeş daw majmar wa zəwwəran n əşəqqəd ən təkutawen iman n aytedan win as tawagşan man-nasan fəl əddəlil n awal ən Məşşina əd təgəyya tolaşat ta əgan daş batu n Əlməsix. ¹⁰ Ad şaxaren wəllen gannin: «Əməli, imosan əmizdag, imos tidət, har əmmay tətıluleş wər təwwəddabaş aytedan n əddənət, fəl a daş-san izəl əzni-nana wa ənşalan?» ¹¹ İman n aytedan win ənaya daw majmar, akkiyyan daş-san itiwakfa təkadkat zagret mallat, təzzar itawann-asan ad əşşitin daş təzaydart har d-andin mədrayan-nasan win dər olan əşşəşəl daş tarrayt ta n Əməli, s əntanay da əhan tarrayt n a dasan-tətəwəşşu tanaxay zun ta dasan-tətawagşat.

Əniləm ən talxatimt ta n sədisat

¹² Dəffər awen oggeş Əjəmar as olam talxatimt ta n sədisat. Təzzar iga amaşal ənəgəynəşəş labasan. Təqqal təfuk şikawalat, təga təllit ketnet təzuşay ta n əzni. ¹³ Fataqqen-du etran daş jənnawan fəl amaşal, zund əmmək as tifətəktikan aratan n aşək a fəl d-igâr aşu issohen. ¹⁴ Ad tatankalan jənnawan, gallin zun təşalat a din-tətatit, əmmədkalan ədşaxan kul, əd gər wətlan win əhanen igərwan, tawakkasan daş dagşan-nasan. ¹⁵ İmənokalan n əddənət kul d aytedan win daş-as əlanen almaşam əd muzaran ən soşitan əd məşşəşgas əd kəl tarna d eklan əd lallan, kul əşradan alaşas daş kəşman d ammas n ədşaxan. ¹⁶ Gannin

y ædɣayan, æd tæhun: «Fætæqqætæt fall-ana. Sælɣəsæt-anaɣ ad nugag wa iqqiman fæl tæxawit ta n taɣmar. Sælɣəsæt-anaɣ ad nənəmæggæg d alham n Æjemar, ¹⁷ id æzæl wa zæwwəran n alham-nasan a d-osan, amaran mæni wa ifragan zæmmerat y-as?»

7

Temeday n ægim d ækkozat tæmərwen d ækkoz win tæwar talxatimt æn Mæššina

¹ Dæffər awen, oggeɣ ækkoz angalosan æbdâdnen daɣ ækkozat tæɣəmmar n amaɖal. Ættâfan-in ækkoz aɖutan fæl amaɖal, fæl ad wər iger aɖu fæl amaɖal, wala fæl agarew, wala deɣ iger fæl ašək waliyyan. ² Tæzzar æswadaɣ sa sər dænnæg oggeɣ angalos iyyan itagazzayan æs jənnawan, ittâf talxatimt æn Mæššina di Iddaran. Isaxɣarat s æmæsli issohen y ækkoz angalosan win ægrawnen tarna n igi æn tækma y amaɖal æd gərwan. ³ Innasan: «Ad wər tagim tækma y amaɖal, wala agaraw, wala eškan, iket wər nəjjəjwal æs talxatimt æn Mæššina šikannaren æn naɣbidan n Æməli-nana.» ⁴ Tæzzar æsleɣ y æket n aytedan win tətawasawar talxatimt æn Mæššina. Æmosan temeday n ægim d ækkozat tæmərwen d ækkoz æn tawšeten kul n Israyil:

⁵ Maraw gim n awedan d æššin daɣ tawšet ta n Yahuda a tæwar talxatimt æn Mæššina,

tæwar maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Ruben, æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Gad,

⁶ æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Aššer,

æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Naftali,

æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Manasay,

⁷ æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Šiməɣon,

æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Lebi,

æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Issakar,

⁸ æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Zəbulun,

æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Yusəf,

æd maraw gim d æššin daɣ tawšet ta n Benyamin,

kul tæwâr-tan talxatimt ten.

Təmmal n əljəməɣat

⁹ Dæffər awen əlasaɣ asawad, oggeɣ tiddawat zæwwərat wəllen, as wər t-illa i ifragan əšidən-net. Tiddawat ten təga daɣ ɣərfan n əddənet kul, æd tawšeten kul, æd tæmattiwen kul, d awalan kul win tawašawalnen. Æbdâdan dat tæxawit ta n taɣmar, dat Æjemar, əzlâgan šikadkaden zagrotnen mallolnen, ættâfan ilədlad æn tagayt. ¹⁰ Saɣaren s æmæsli issohen, gannin:

«Efsan Æməli-nana Mæššina a tan-ihakkin

s ənta a iwaran tæxawit ta n taɣmar,

ənta d Æjemar.»

¹¹ Tæzzar əɣradan angalosan kul tebadday den da, ɣilayɣalayan tæxawit ta n taɣmar, d əmɣaran, æd mudaran win ækkoz. Æssəjadan dat tæxawit ta n taɣmar en, əɣbadān Mæššina, ¹² gannin:

«Amin!

Təmmalen æd tanaya æd masnat

æd godan d ətəwəsəɣmar

æd tarna æd fərregat,

kul in Æməli-nana Mæššina, har faw!

Amin!»

¹³ Təzzar išşewal iyyan day əmyaran, inn-i: «Awak ma mosan win əzlagnen şikadkaden zagrotnen mallolnen en, mənis d-əhan?» ¹⁴ Ənney-as: «Təssanaş awa mosan, Əməli-nin.» Təzzar inn-i: «Awen aytedan win d-əgmadnen təssust ta labasat. Ərbazan şikadkaden-nasan, əssəmlalan-tanat s əzni n Əjemar. ¹⁵ Awen day a fəl əbdadan dat təxawit ta n taşmar ən Məşşina, əybâdan-tu ehad d azal day adag-net wa n əlyibada. Amaran wa iqqiman fəl təxawit ta n taşmar, *a dər-san z'inəməxsəran agəz-tan.* ¹⁶ Wər ilkem a tan-iggâz gələk, za wala fad. *Wər ilkem a tan-tələs təfuk əzəşşəzzəb*, za wala tuksay waliyyat, ¹⁷ id Əjemar wa ihan ammas ən təxawit ta n taşmar a dər-san z'annattafan, s əmmək as itanattaf amadan d aharay-net, awəy-tan əs şittawen n aman win sidurnen, təzzar *iməs Məşşina iməttawan-nasan kul.*»

8

Əniləm ən talxatimt ta n əssayat

¹ As olam Əjemar talxatimt ta n əssayat, təga təfastit day jənnawan tewadat amaḍal n aganna n alwaq.

Anasaş n əskawan win əssa

Angalosan win əssa

² Oggeş əssa angalosan win əbdadnen dat Məşşina, as tawakfan iskawan əssa. ³ Təzzar osâ-du angalos iyyan ibdad xur majmar wa n əsəqqəd n aḍutan win əzodnen igân day urəş, ittâf majmar əndərran n əsəqqəd ən təşəlbast igân ənta da day urəş. Itawakfa təşəlbast təgget y a tat-isəqqad, təmos takutay, fəl majmar wa n əsəqqəd n aḍutan, dat təxawit ta n taşmar, iddew awen əd təwatriwen ən mizdagan kul. ⁴ Igmad-du əhu ən təşəlbast ten əfus n angalos, iggəzzay dat Məşşina, iddew awen əd təwatriwen ən mizdagan. ⁵ Dəffər awen inkar angalos əs majmar wa n əndərran n əsəqqəd ən təşəlbast as kala da ittaf-tu, idkar-t-idu şimakaten ərşanen day majmar wa n əsəqqəd n aḍutan, igar-tu fəl amaḍal. Əmalan-tu eggagan, əd maslan, d esman, d ənəgəynəgəy n amaḍal. ⁶ Təzzar ənkarən əssa angalosan win əttafnen iskawan win əssa ad simutugan y anasaş-nasan.

Əkkoz əskawan win tawansaynen day tizarat

⁷ Insay angalos wa azzaran esək wa ittaf, təzzar əmalan-tu dagrazan əd təmsay ərtaynen d əzni, iffay-du awen kul fəl amaḍal. Tərakammat təzunt ta n karadat n əddənət, tərakammat təzunt ta n karadat n eşkan kul, irakammat yel kul.

⁸ Insay angalos wa n əşşin esək wa ittaf. Itawagar-du arat olân d ədşay zəwwəran ibilaglagan, irtak day agaraw. Təqqal təzunt ta n karadat n agaraw ketnet azni. ⁹ Təzzar təmmut təzunt ta n karadat ən mudaran win əhanen agaraw, təhlak dəş təzunt ta n karadat n əşlalan n aman kul win əwarnen agaraw.

¹⁰ Insay angalos wa n karad esək wa ittaf. Irtak-du ətri zəwwəran day jənnawan, igân əbələzləz an abela ən təmsay, irtak fəl təzunt ta n karadat ən gərwan win əngaynen, əd şittawen n aman. ¹¹ Atri wen esəm-net «Abəsintəs». Təmməttay təzunt ta n karadat n aman n əddənət, təqqal aman samomnen, əgânen təssəməmt ta da iga abəsintəs. Təzzar aba aytedan aggotnen win əşwânen aman win den.

¹² Insay angalos wa n əkkoz esək wa ittaf. Təzzar ihlak awen təzunt ta n karadat ən təfuk, əd təzunt ta n karadat ən təllit, əd təzunt ta n karadat n etran. Awa day-san immar awen kul iqqal šiyyay. Ezal da təgmad-tu təzunt ta n karadat n ənnur-net, ehad dəx awen da.

Itəwəmal n alwabatan win karād

¹³ Təzzar əswadəy ənayay tənagmart təggâdat dəx təsəggərigərəyt ən jənnawan, əsley as təgannu s əməsli issohen: «Xašša! Xašša! Xašša wəllen i win əhanen əddənət, xur anasay n əskawan win z'ənsəxan angalosan win karad dəffər win!»

9

Anasay n asak wa n səmmos

¹ Inkə ar angalos wa n səmmos insay esək wa ittaf. Oggey atri as d-irtak dəx jənnawan fəl amadal. Atri wen itiwakfa təsassarut n əxəxi wa wər nəla eder. ² Olam əxəxi wa, iggəzzay-du dəx-as əhu olân əd wa d-igammadan əxəxi a dəx təmihandar təmsay. Arat wen issəkwal təfuk, d alhawa ketnet. ³ Təzzar əgmadan-du əjwalan əhu wen, əllilan əddənət ketnet. Tawakfan əjwalan win talbast togdât əd ta n təzurdam. ⁴ Itawaryam-asan fəl igi n a imosan təkma i taddalət a təqqal, gər za yel a ilsan amadal, wala eşkan. Kalar tawamaran s ad zəxxəzzəban aytedan xas win as wər iwer ejwal ən Məššina šikannaren-nasan. ⁵ Wər tawakfan turagat ən tanaxay n aytedan win den kərəz. Kalar tawamaran xas s a tan-zəxxəzzəban wəllen har səmmosat təlil. Amaran əsəsnan ən tədud n əjwalan win den, ogda əd wa n taddod ən təzardəmt. ⁶ Azzaman win den a dəx-san səddirənan aytedan təmattant, mišan wər tat-z-əgrəwan. Ad gammayan təmattant, tətinəməggig dər-san.

⁷ İjwalan win den olân d əggəsan simatagnen y iki n əməgər. İxafawan-nasan iwar-tan arat olân əd təkəbba ən təxmar əgānen dəx urəx, amaran udmawan-nasan olan əd wa n əggadəm. ⁸ İjəkkad-nasan olân əd jəkkad ən tədoden, işənan-nasan olân əd šənan n ahar. ⁹ İdmāran-nasan ils-en arat olân əd təzoli, amaran imaslan n əfrutan-nasan olân d əməsli n amalankaytan n əməgər əlwāyan əggəsan əgğotnen, ozālan s adag n əməgər. ¹⁰ Əlân šisbaten olānen əd šin təzurdam, əlānen işkaran zun win dəx ən təzardəmt, amaran imawan ən təsbaten-nasan en da a dəx iddew aššar n igi ən təkma labasat y aytedan har səmmosat təlil. ¹¹ Ark angalos n Aššaytan wa ihan əxəxi wər nəla eder, a imosan əmənokəl n əjwalan win den. Esəm-net dəx təlxibrit Abaddon, dəx awal ən Kəl-Əlyunan esəm-net Aboləyon, almayna n awen «Əmahlak.»

¹² Okay albala wa azzaran, amaran əllan-tu əššin wiyyad as kundaba əlkaman-as-du.

Anasay n asak wa n sədis

¹³ Insay angalos wa n sədis esək wa ittaf. Təzzar əsley y əməsli a d-igmādan [əkkozat] təxəmmar ən majmar n urəx wa illan dat Məššina, imosan majmar wa n əsəqqəd n adutan. ¹⁴ Əməsli wen igannu y angalos wa n sədis ittafan esək: «Ara-du əkkoz angalosan win əqqannen dəx təgadamayt n agarew wa zəwwəran, a t-imosan Efrat.»

¹⁵ Təzzar tawāran-du angalosan win əkkoz en tiwasamatagnen y alwaq wen da, dəx əzəl wen da, dəx təllit ten da, dəx awatay wen da, fəl ad əhləkan təzunt ta n karadat n aytedan kul n əddənət. ¹⁶ Əmosan sanatat təmad ən miləyaw n amawan n ays. Ənta den da meḍan-nasan, amaran

əsleḡ-as. ¹⁷ Əmmək da was di-du-nafalalan əggəsan win den əd mawanan-nasan daḡ targət-in. Əggəsan win, idmaran-nasan ils-en əḡər igân karad əlmawan əmosnen: təzuḡay ta n təmsay, əd taddalət ta n jənnawan tədâgat sa sər takkawalt ta n təhunt iyyat təlât almaqam as itawannu safir, əd təruḡay ta n adaḡas-ən-tahart. İḡafawan n əggəsan win, olân əd ḡafawan ən harran, imawan-nasan təgammad-tan-du təmsay d əhu d adaḡas-ən-tahart irḡân. ¹⁸ Albalatan win karad en əmosnen temsay d əhu d adaḡas-ən-tahart irḡân, əhlakan təzunt ta n karadat n aytedan kul n əddənet. ¹⁹ Fəlas tarna n əggəsan win den, təha imawan-nasan, əd təsbaten-nasan, id şisbaten-nasan olânat əd taşşolen, əlânat iḡafawan as tagginat y aytedan təkma labasat.

²⁰ Mişan aytedan win wər aba daḡ albalatan win den, wər ətuban daḡ ark aratan win tamazalan. Wər əmməzzayan d əlḡibada ən kələsuf, wala əssənəman n urəḡ əd win əzrəf əd win daroḡ əd win təhun əd win eşkan. Əssənəman win den, wərmad za as hannayan, wala sallin, wala əfrâḡan əmətəkwəy. ²¹ Aytedan win, wər ətuban daḡ igi ən man, wala igi ən şaḡawan, wala əzzəna, wala şikra.

10

Elkəttab wa əndərran

¹ Dəffər awen oggeḡ angalos iyyan iknân təla ən tarna, itazabbat-du daḡ jənnawan, ils-ay əḡnaw zun awedan ilsan təkadkat zagret. Əḡaf-net təḡlay-tu təḡələllet təḡât daḡ təzzəl-adar təbilazlat. Udəm-net ibilazlaz s ənnur zun təfuk. Elḡan-net olân əd lallagan ən təmsay. ² İttaf daḡ əfus-net arat n əlkəttab innolaman. İssənsa adar-net wa n əḡil fəl aḡaraw, issənsa wa n zalgat fəl amaḡal.

³ İga y əməsli-net adakal issohen, olân əd tənagawt n ahar. As iga y əməsli-net adakal wen, əḡan eggagan win əssa əmosnen zun awal. ⁴ Təzzar əḡmaya d ad əḡḡəza şin akatab n awa ənnan eggagan win den. Amazay wen daḡ ad əsleḡ y əməsli a d-igmadan ijənnawan as di-inna: «Əḡbər daḡ əwəl-nak awa ənnan eggagan win əssa di. A daḡ-as wər təktəba wala!»

⁵ Təzzar inkar angalos wa ənayax ibdâd fəl amaḡal d aḡaraw izzal əfus-net wa n əḡil sa sər jənnawan, ⁶ ihad s esəm ən wa iddaran har faw, s ənta a d-ixlakan ijənnawan d awa tan-ihan, d amaḡal d awa t-iwaran, əd ḡərwan d awa tan-ihan, as wər tu-za-tələs təmastant emel. ⁷ Mişan amazay wa daḡ iggaz angalos wa n əssa şin anasax n asak wa ittaf, ənta a daḡ z'assandu Məşşina əsənnəfiləl n əssir-net, s əmmək was isabbayyan isalan win den i naḡbidan-net, a tan-imosan ənnəbitan.

⁸ Təzzar ilas-i əməsli was əsleḡ den awal daḡ jənnawan inn-i: «Ədkəl arat n əlkəttab əndərran wa ihan əfus n angalos wa ibdadan fəl aḡaraw d amaḡal.» ⁹ Əkkey angalos ənnəḡ-as a di-d-akfu əlkəttab wa əndərran en. Inn-i: «Ədkəl-tu tatşaq-qu. Ad tədnəy təsəmmay-net tadist-nak, mişan daḡ əmi-nak iga şizada an turawat.» ¹⁰ Ədkala-du arat n əlkəttab wen daḡ əfus n angalos en, ətşeq-qu. İga şizada an turawat daḡ əmi-nin, mişan as t-ətşeq, tədkar tadist-in təsəmmay-net. ¹¹ Dəffər awen itawann-i: «Harwada iwar-kay amel ən salan win d-izazzabbat Məşşina daḡ batu ən təmattiwen aggotnen, əd ḡərfaḡ aggotnen, d awalan əd mənokalan aggotnen.»

11

Şigəyyawen şin sanâtat

¹ Təzzar tawakfay agabal ən telant, olân əd təburək tas tətəggu takkot. Itawann-i: «Ənkər, təkətaş edag n əlxibada ən Məşşina, əd majmar wa n təkutawen, təxsəba win daş-as əxbadnen. ² Mişan aşıraşar wa ıxlayan edag wa n əlxibada, ayy-ay s aganna, a tu-wər-təkəta, fəlas itiwakfa y aytedan win wər nəksud Məşşina. Aytedan win di ad agin əkkozat təmərwən ən təllit əd sanatat tidəyəzdəyizan aşıram wa zəddigan di. ³ Amaran a din-assagla sanatat təgəyyawen, əmosnen ənnəbitan-in, əlsənən şibədday ən təfəyyawt. Ənnəbitan win ad əmmalan isalan a d-izizabbat Əməli har agin agim n əzəl əd sanatat təmad əd sədisat təmərwən. ⁴ Şigəyyawen şin sanatat en əmosnat əşşin eşkan ən zaytun əd sanatat fətəlaten şin əzzəkkatnen dat Əməli n əddənət. ⁵ As ira awedan igi y-asnat təkma, a du-təgməd təmsay əs mawan-nasnat təsərrəkəmmət-tu. Awalla, wa iran igi y-asnat təkma, əmmək en daş as tu-z-iba. ⁶ Ənnəbitan win əşşin en əmosnen şigəyyawen-in əlân fərregat n agadal y akonak ewet daş azzaman win daş əmmalan isalan win d-izazzabbat Əməli. Əlân fərregat n əsəmməttəy n aman əqqəlan azni. Əfragan dəş a d-awəyan s əddənət əzzənəfan aggotnen n albalatan, iket ərân awen.»

⁷ Mişan as əşradan təgəyya ta taggin den, a dər-san ammagar əmudar səksədan wa du-z-igmədan əşəxi wər nəla eder, arn-en, anş-en kərəz. ⁸ Şiməşsa-nasan ad ansinat fəl tarrayt daş aşıram zəwwəran wa daş itawataytay Əməli-nasan. Aşıram wen itawann-as «Sədom» əd «Masar», imos awen tədugent as isinafal Məşşina awa t-id-izayan. ⁹ Edes n aytedan ən təmattiwen kul əd tawşeten kul d awalan kul əd kallaş kul ad agin karad adan d aganna hannayan şiməşsa n ənnəbitan win əşşin en, əgdəlan-asan dəş a din-təwənbəlan. ¹⁰ Iba-nasan isidawat aytedan n əddənət kul, har as əknân saday, tinəməggin şinəfas gar-essan, id əzəşşəzzəb aggen a dasan-əganat təgəyyawen şin sanatat en.

¹¹ Mişan dəffər karad adan d aganna win, iga Məşşina infas ən təməddurt daş ənnəbitan win aba den, əddaran-du, əbdadan. Təggaz tasa səksədat aytedan win tan-ənaynen. ¹² Əşlan daş jənnawan y əməşli issohen iganu y ənnəbitan win əşşin: «Gəzzayat-du sa da!» Əggəzzayan əs jənnawan əhân ignawan, hānnayan-tan zənga-nasan. ¹³ Amazay wen da a daş iga amaḍal ənəgəynəgəy labasan, təbarajjat təzunt ta n marawat n əşıram en, təzzar aba əssa gim n awedan daş əhluk wa igan den. Win d-əragən daş awen, təggaz-tan tasa səksədat, əssəşmaran Məşşina di n Əməli ən jənnawan.

¹⁴ Okay alwaba wa n əşşin, amaran wa n karad izay-du tarmad.

Anasay n asak wa n əssa

¹⁵ Insay angalos wa n əssa esək wa ittaf. Itawasla i maslan zəwwarnen daş jənnawan. Imaslan win den gannin:

«Əməredəda tarna ta n tizart y əddənət

şin Əməli-nana Məşşina

d Əlməsix-net.

Ad iqqəl əmənokəl har faw.»

¹⁶ Ənkaran əşşaran win sanatat təmərwən d əkkoz əqqimnen fəl təxiwa-nasan dat Məşşina, fataqqen daş amaḍal, əssəjadən, əşbadan Məşşina. ¹⁷ Ad gannin:

«Nəggoday-ak Əməli,

kay a imosan Məşşina di n əməli ən tarna kul,
 kay a t-illan əmərədda,
 tölleq-qu dəx kala da.
 Nəggoday-ak id əşəşxəl a təgey tarna-nak zəwwərat
 y ad təssəbdəda təymar-nak,
¹⁸ şimattiwen n əddənet iggâz-tanat alham labasan,
 mişan əmərədda alham wa nak a d-ewadan.
 Alwaq wa n əşşərixa ən nəmməttan a d-osan.
 Alwaq ewad-du wa dəx za tərzəməx y eklan-nak
 a tan-imosan ənnəbitan,
 takfaq-qan arozan-nasan,
 əntanay əd mizdagan kul,
 d aytedan kul win miksadan-nak,
 gər win muzaran wala win tan-wər-nəmos.
 Alwaq ewad-du wa n əhluk ən win hallaknen əddənet!»

¹⁹ Təzzar innolam ahan n əlxibada ən Məşşina wa ihan ijənnawan,
 inafalal-du dəx-as əssənduq wa n arkawal ən tassağ. Dəffər awen əgan
 esman, əmalan-tu maslan d eggagan d ənəgəynəgəy n amağal əd dagrazan
 labasnen.

12

Ənəfilal ən təntut ta təgat tadist

¹ Tənafalal-du alxalamat zəwwərat dəx jənnawan: Alxalamat ten təmos
 tantut təlsât təfuk, təlla təllit daw daran-net, təssiwar təkəbbut ta n tarna
 təgat dəx maraw etran d əşşin. ² Təsikaray əd təlawayt n iguz n əmzur.
³ Tənafalal-du alxalamat iyyat dəx jənnawan. Imos awen əməxluk olân
 d əzzənəf n ayata igân təzzəwwərt səksədat. Iga təzuxay a n təmsay, ila
 əssa xafawan əd maraw əskawan, amaran əkkulluk n iyyan dəx xafawan
 win den təwar-tu təkəbbut ta n təymar. ⁴ Ifrağ əs təsbat-net təzunt ta
 n karadat n etran, igar-tan-du fəl amağal. Təzzar imal əməxluk wen dat
 təntut ta tətaggazat əmzur fəl ad atşu barar-net dəx amazay wa da dəx
 du-z-ihəw. ⁵ Tantut ten təgraw barar ən yay, s ənta a z'izaran i təmattiwen
 n əddənet kul əs təymar təkənât assahat. Təzzar immeway barar wen əs
 təxawit ən təymar ta fəl iqqim Məşşina. ⁶ Təddəggag təntut ten s əsuf
 təkka edag iskât Məşşina y awen. Den da a dər-əs z'agu ənəttaf har əgim
 n əzəl əd sanatat təmad, əd sədisat təmərwən.

⁷ Təzzar iga əməgər dəx jənnawan. Imməgar Mikayil d angalosan-net
 d əməxluk wen. Imməgar dər-san dəx əməxluk ənta d ark angalosan-
 net. ⁸ Mişan itawarna əməxluk d angalosan-net, ab-as dasan-t-illa adag
 dəx jənnawan. ⁹ Əməxluk wa zəwwəran en, imosan aşşol wa irəwan,
 as itawannu Iblis, itawann-as dəx Aşşaytan, s ənta a isaxrakan aytedan
 dəx adag kul wa əhan dəx əddənet, itawagar-du fəl amağal, iddew
 d angalosan-net. ¹⁰ Dəffər awen əsleğ y əməsli issohen igannu dəx
 jənnawan: «Əmərədda alwaq wa n efsan osa-du! Əmərədda Əməli-nana
 isinafalal tarna-net, əd təymar-net! Əmərədda təymar təlla gər fassan
 n Əlməsix-net, id Aşşaytan s ənta a isawaran imədrayan-nana lahanan
 dat Məşşina ehad ezal, a d-itawakkasan dəx jənnawan, itawagar-du s
 amağal. ¹¹ Mişan ya ornan-tu mədrayan-nana win əs tarrayt n əzni n
 Əjəmar əd tarrayt ən salan n Əlinjil win əmalan. Əqbalan tehakkay ən
 man-nasan, iba-tan dəx tarrayt ten. ¹² Dawatat dəx adi ijənnawan əd
 win tan-əzdaynen! Mişan iket alxazab ill-ay y amağal əd gərwan, id Iblis

izzəbbat-in sər-wan, ih-ay alham wəllen, fəlas alwaq əndərran a das d-iqqiman, amaran issân daɣ awen.»

¹³ As inay əməxluk as itiwagar-du fəl amaɖal, istaɣ tantut ta təggazat amzur ən barar ən yay. ¹⁴ Mišan tətawakfa təntut ten əššin əfrutan ən tənagmart ta zəwwərat. Emmək en daɣ as təfrag šigget s əsuf, s adag wa daɣ za tənəməggag d ašsol. Den daɣ a dər-əs z'agu ənəttaf har karad elan d aganna. ¹⁵ Təzzar ifsa-du ašsol aman əmosan zun agarew dəffər təntut, fəl a tat-əbətən. ¹⁶ Mišan illil amaɖal i təntut. Ora amaɖal imi-net, ilmaz agarew wa d-ifsə əməxluk. ¹⁷ Əməxluk ih-ay alham labasan ən təntut, təzzar igla y ad ammagar əd maddanəs ən təntut win hadatnen, a tan-əmosnen win əbbərdagnen y alwajiban ən Məššina, tagayyen daɣ batu ən Ƴaysa Əlməsix. ¹⁸ Dəffər awen ikka əməxluk təgadamayt n agarew, isammatag y əməgər.

13

Ənəfilal n əmudar səksədan wa d-igmadan agaraw

¹ Dəffər awen oggeɣ əmudar səksədan as d-igmad agaraw. Əmudar wen ila maraw əskawan, d əssa ɣafawan. Əkkulluk n iyyan daɣ əskawan-net təwar-tu təkəbbut ta n tarna, amaran əkkulluk n iyyan daɣ ɣafawan win əssa en, iwâr-tu esəm imosan ikus ən tarna i Məššina. ² Əmudar wa oggeɣ den, ola d əzzənəf n adal. Idaran-net olân əd daran n əmudar iyyan igân urəs, imi-net ola d əmi n ahar. Ikf-ay əməxluk tarna-net, əd təxawit-net ta n taɣmar, əd taɣmar zəwwərat. ³ Iyyan daɣ ɣafawan-net olâ d as ih-ay əbus inaqqin, mišan izzây. Eqqanan ɣafawan n aytedan n əddənət kul, əlkaman y əmudar wa səksədan en. ⁴ Əssəjadan aytedan dat əməxluk id taɣmar-net a ikfa y əmudar. Əɣbadan əmudar, gannin: «Məni-tu wa olân d əmudar wa səksədan, məni wa ifragan əməgər-net?» ⁵ Igraw əmudar wa səksədan en fərregat n igi ən batuten əmosnen zazwar ən man-net, d ikus ən tarna i Məššina. Igraw turagat n igi ən mazalan win den, har əkkozat təmərwən ən təllit əd sanatat. ⁶ Ad itakkəs əmudar en tarna i Məššina, d adag wa iha, əd win əzdaynen ijənnawan kul. ⁷ Itawakfa fərregat n əməgər əd mizdagan ən Məššina əd tarna-nasan. Itawakfa tizart i tawšetən kul əd təmattiwen kul d aytedan a əššewalnen awalan kul əd kallan kul. ⁸ Aytedan n əddənət kul ad t-əɣbədan ar win as əktaban esmawan-nasan daɣ əlkəttab wa n təməddurt harwa ɣur əxluk n əddənət. Əlkəttab en in Əjəmar wa igzaman iqqal takutay.

⁹ Wa isallin aslet! ¹⁰ Kud kasaw a itaggaz awedan ad t-iggəz. Kud ətəwənɣa a z'agu əs təzoli, a sər-əs itəwənɣu. Win əmosnen imizdagan ən Məššina, alwaq-nasan da da wa n əšitəy ən zəmmerat d əzəgzan.

Ənəfilal n əmudar wa d-igmadan amaɖal

¹¹ Təzzar oggeɣ əmudar iyyan səksədan as d-iggəzzay igmâd-du amaɖal. Əmudar wen ila əššin əskawan olânen əd win akar, amaran itaggu awal olan əd wa n əməxluk. ¹² Iššəşɣal tarna kul n əmudar wa azzaran a d-osan dat-əs, təzzar eway-du s amaɖal əd win t-əwarnen, as əssəjadan y əmudar səksədan wa azzaran as izzay əbus-net imosan abus inaqqin. ¹³ Ad itaggu təlməxjujaten zawwarnen, har as temsay a d-izazabbat daɣ jənnawan fəl amaɖal, əswâdan aytedan. ¹⁴ Issəxrak aytedan n əddənət əs təlməxjujaten šin as igraw igi-nasnət dat əmudar wa das-d-azzaran. Igannu y aytedan ad agin šaššelan n əmudar wen, təsabasa takoba, iddar-du. ¹⁵ Igraw fərregat n igi ən man daɣ šaššelan n əmudar wa das-d-azzaran, təzzar

eway-du awen əs šaššelan wen as išawal, isasanyu dey kərəz aytedan win ugaynen s ad t-əxbədan. ¹⁶ Eway-du as aytedan kul, gər win wər nəla almaqam, wala win t-əlanen, gər win məggərgas wala win məggənza, gər ilallan wala eklan, kul išahhaššal-tan as iwar ejwal-net ifassan-nasan win əxil, madex šikannaren-nasan. ¹⁷ Təzzar ab-as t-illa awedan ilân turagat n ad azzanzu, wala dey azzanz-in ar s ad t-iwar ejwal n əmudar wen d esəm-net, madex međan wa iddewan d esəm-net. ¹⁸ Den day ad za tagu addararat əs tayttay əd masnat. Wa ilan tayttay, ixəbet međan n əmudar wen. Međan wen immittal esəm n awedan, amaran imos sədisat təmad əd sədisat təmərwen əd sədis.

14

Ənəfilal n Əjemar əd međan wa n 144000

¹ Əlasax asawad, oggey Əjemar ibdād fəl ədxaş wa n Səyon. Əllân xur-əs aytedan əmosnen temeday n əgim d əkkozat təmərwen d əkkoz. Aytedan win den iwâr esəm n Əjemar d esəm n Abba-net šikannaren-nasan. ² Əsley y əməsli a d-igmadan ijənnawan. Əməsli wen ola d əjit zəwwəran n aman aggotnen d əməsli n eggag zəwwəran, ola dey d əməsli ən təhərdanən aggotnen. ³ Aytedan win den əssiggadan day təmmal iyyat taynayət dat təxawit ta n taymar, dat mudaran win əkkoz d əmḡaran. Wər t-illa awedan ifrāgan ad issən təmmal ten, ar temeday n əgim d əkkozat təmərwen d əkkoz, win d-isaddarfət Məššina day aytedan n əddənet. ⁴ Əntanay wər sammadasan iman-nasan s əzzəna fəlas wər kala ad əlan tassaş waliyyat əd tədoden. Əlkāman y Əjemar s adag kul wa ikka. Tawasadarfen-du day aytedan əmosan zun tənfa ta tazzarat ən təwəgas təskātāt i Məššina d Əjemar. ⁵ Amaran imawan-nasan wər tan-d-igmed a imosan bahu, wər t-illa a imosan lahan a tan-iwāran.

Ənəfilal n angalosən win karād əd mazalan win d-əssəylan

⁶ Təzzar oggey angalos iyyan as iggad day təsəggərigəryət ən jənnawan. Angalos wen eway Əlinjil di ixlalan a z'iməl y aytedan n əddənet, day kalla kul əd tawšeten kul d awalan kul əd təməttiwen kul. ⁷ İdkāl əməsli-net wəllen igannu: «Səxmərat Məššina, tagim-as adkul wa dər ihor, id alwaş osa-du wa day z'agu əššərixa-net. Əxbədat wa d-ixlakan ijənnawan d amađal d ađaraw əd šittawen n aman.»

⁸ Inkār angalos iyyan wa n əššin, ilkam-du i wen, igannu: «Babəylon ta n təmizwart, tuda! Awalla tuda Babəylon tas tallabast n igi-net əzzəna, ihan əlmital n əšəšwi n aytedan esmad, təsəxrək šimattiwen kul n əddənet, teway-du sər-əsnat as tanat-ibaz əššərixa ən Məššina.»

⁹⁻¹¹ İlkam-as-du angalos iyyan wa n karad, igannu s əməsli ihhoken: «Aytedan win əxbadnen əmudar wa səksədan əd šaššelan-net, iwâr-tan asannal-net day təkannaren, madex ifassan, win di ad ašwin esmad wa n alham ən Məššina. Esmad wen izdār amaran a dasan-itəwəggu day təkabart ta n alham ən Məššina, ađin alḡazab səksədan igan əs təmsay d ađaxas-ən-tahart irḡân, dat angalosən a zaddoggen d Əjemar. Əhu n alḡazab-nasan, ill-ay har faw, amaran wərmad a dasan-tu-təlla təsasmit ehad, za wala ezal. ¹² Alwaş wen ənta wa n zəmmerat ən mizdagan ən Məššina, əbbirdaggen y alwajiban-net, əknân dey təlḡudəla i Ḣaysa.»

¹³ Dəffər awen əsley y əməsli a d-ifalan ijənnawan as inna: «Əktəb as: "Əbbilalan aytedan win as harwa əmərədda da ərtāyan d Əməli, ibatan dey ərtāyan dər-əs." Awalla, inna Infas wa Zəddigan, assanfinet day əššəḡəl wa əgan, fəlas ad əgrəwan maruzat ən mazalan-nasan.»

Ənəfilal ən tənfa ta du-təgmadat amaḍal

¹⁴ Əlasax asawad oggey agnaw mallan. Agnaw wen təqqim fall-as azzat tolât əd ta n aggadəm. Əxaf-net təwar-tu təkəbbut ən taxmar təgât day urəx, ittâf əlmoşi iwalan wa n allay ən təwəgas.

¹⁵ Dəffər awen igmad-du angalos iyyan ehan n əlxibada isaxxarat wəllen inna i wa iqqiman fəl əgnaw: «Şəşxəl əlmoşi-nak wa n allay, taləya xarat. Alwaq ewad-du wa n əmiləy ən xarat, annabatan win əwarnen amaḍal əḡḡān.» ¹⁶ Təzzar inkar wa iqqiman fəl əgnaw olay s əlmoşi-net awa iwaran amaḍal ketnet day tənfa.

¹⁷ Dəffər awen igmad-du angalos iyyan ehan n əlxibada wa ihan ijənnawan. Ənta da ilə əlmoşi iwalan wa n allay ən təwəgas.

¹⁸ Təzzar igmad-du angalos iyyan majmar wa n təkutawen. Angalos wen ixkām fəl təmsay, idkal əməsli-net wəllen, inna s əməsli issohen i wa ittafan əlmoşi iwalan wa n allay ən xarat: «Şəşxəl əlmoşi-nak wa n allay ən xarat, taləyax-du ara n alxanab kul wa iwaran amaḍal, fəlas şibaşakşaken-net kul əḡḡānat, isimatag y əşşərixa ən Məşşina.» ¹⁹ Təzzar olay angalos s əlmoşi-net, alxanab kul wa iwaran amaḍal, igar-tu ketnet day təgdayt ta day itawazmu alxanab, a tat-imosan tagdayt zəwwərat ta n alham ən Məşşina. ²⁰ Təzzar itawadayazdayaz alxanab wen itawazma sədi y əxrəm. Ingay-du day-as əzni har ilsa karadat təmad ən kilaw, iggəzzay har ewad edag ən karad xalan.

15*Ənəfilal n angalosan win əssâ d agarāw*

¹ Təzzar ənaya day jənnawan alxalamat iyyat zəwwərat, təknaţ əsəmməkləl, təmosat: Əssa angalosan əttafən əssa alwabatan win əlkamnen s əntanay a day d-inda alham ən Məşşina. ² Ənayax arat olân d agaraw igân day arat a d-isaktin təlfənjart tərtaýat əd təmsay, amaran əbdâdan fall-as win ərzanen əmudar səksədan əd şaşşelan-net əd meḍan wa iddewan d esəm-net, ətâfan şihərdānen a tan-ikfa Məşşina. ³ Əssiggadan day təmmal n əkli ən Məşşina, a t-imosan Musa əd təmmal ta n Əjəmar, gannin:

«İgitan-nak zawwarnen, simaklalan, ya Əməli Məşşina!

Kay a imosan məşşis ən tarna kul!

Tarrayen-nak əntanatay a oşadnen, əmosnat tidət, ya Əmənokəl ən təmattiwen.

⁴ Ma imos wa ewadan a kay wər iksud ya Əməli?

Ma imos wa wər za nəssəxmər esəm-nak?

Fəlas kay xas a imosan əmizdag.

Amaran tawşeten kul a d-asinat, əxbadnat-kay,

fəlas igitan-nak oşadnen a nafalalnen.»

Şikərwəsen şin əssâyat n alham ən Məşşina

⁵ Dəffər aratan win den, əswadaş oggey edag wa zəddigan n ahaket wa n əmənəy as innolam day jənnawan. ⁶ Təzzar əgmədan-du angalosan win əssa edag wa zəddigan əttâfan alwabatan win əssa, əlân tabdoq ən lin iqqitasan isiraqqen, otâban idmaran-nasan əs sutab n urəx. ⁷ Inkər iyyan day mudaran win əkkoş, ikfa angalosan win əssa əssayət təkərwəsen n urəx ədkârnen alham ən Məşşina di iddaran har faw! ⁸ Idkar adag wa zəddigan əhu a d-ifalan tanaya ən Məşşina əd tarna-net. Wər t-illa i

ifragan iguz n adag wa zəddigan en, iket wər ənden əssa alwabatan win d-ewayan angalosn win əssâ.

16

¹ Dəffər awen əsleḡ y əməsli zəwwəran as d-igmad ehan n əlxibada, inna y angalosn win əssâ: «Aḡliwat tənḡəlam fəl amaḡal ketnet əssayət təkərwəsən šin alham ən Məššina.»

² Təzzar igla wa azzaran daḡ-san, inḡal təkərwast-net fəl amaḡal. Əwatnat šiqqas labasnen aytedan kul win iwar ejwal n əmudar, əḡbâdan šaššelan-net.

³ Inḡal angalos wa n əššin təkərwast-net fəl gərwan, əqqalan aman-nasan azni olân d əzni n ənəmmettən. Immut id t-illa əmudar kul ihan igərwan.

⁴ Təzzar inḡal wa n karad daḡ-san təkərwast-net daḡ təsəssəngay əd šittawen n aman, əqqalnat azni. ⁵ Əsleḡ y angalos wa inəttafan d aman igannu:

«Toḡâda, kay wa t-illan əmərədda,
təllec-qu kala da, təmosaḡ əmizdag,
id əmmək wa da
as təkəmaḡ aratan win y aytedan n əddənət.

⁶ Fəlas tanayla a əgan azni ən mizdagan d ənənəbitan, amaran təkfeq-qan azni y ad t-ašwin, id əhoran dər-əs.»

⁷ Əsleḡ i majmar wa n təkutawen igannu:

«Awalla, Əməli Məššina
s ənta a imosan məššis ən tarna kul,
əlxəkuman-net tidət a mosan, oḡâdan.»

⁸ Inḡal angalos wa n əkkoz təkərwast-net fəl təfuk, tətawakfa təfuk fərregat n akaway n aytedan. ⁹ Tosa-du tuksay labasat ad təkaggay aytedan. Təzzar ad takasan tarna y esəm ən Məššina s ənta a ixkaman daḡ alwabatan win, edag an a das-ətuban əssəxməran-tu.

¹⁰ Təzzar inḡal angalos wa n səmmos təkərwast-net fəl təxawit ta n taḡmar n əmudar wa səksədan. Əlsanat šiyay taḡmar n əmudar, əgan aytedan təkəraḡit tas har əqqiman əddâdan idədwən-nasan. ¹¹ Ad takkasan tarna i Məššina di n Əməli ən jənnawan fəl əddəlil ən təsənnay səksədat ta taggin əd šiqqas šin tan-əhanen, wər ətuban daḡ mazalan-nasan.

¹² Inḡal angalos wa n sədis təkərwast-net fəl aḡarew wa zəwwəran n Efrat. Əstakan aman-net, fəl ad təmmutəḡ tarrayt ən mənokalan a d-əfalnen dənnəḡ. ¹³ Təzzar oggeḡ imi n əməxluk, əd wa n əmudar, əd wa n ənənəbi ən bahu as tan-d-əḡmadan karad aššayatinan əhânen assawwarat ən garan. ¹⁴ Aššayatinan win den əntanay a tagginen təlməḡjujaten, əntanay deḡ a z'akkinen imənokalan n əddənət kul y a tan-d-əššidəwan y əməḡər wa z'agin daḡ əzəl wa zəwwəran n Əməli Məššina di s ənta məššis ən tarna kul. ¹⁵ Ənta da awa z'agin: a din-aḡaḡ assa zun wa d-itaggu abaydag. Ibbilal wa okayän, iqqân isəlsa-net fəl ad wər ijəwənkət izzâf tətəwənəy aḡawrat-net. ¹⁶ Təzzar əššədawan-du aššayatinan imənokalan n əddənət kul daḡ adag iyyanda. Edag wa itawann-as daḡ təlḡibrit: «Armagedun».

¹⁷ Inḡal angalos wa n əssa təkərwast-net daḡ alhawa. Təzzar igmad-du əməsli issohen ehan wa zəddigan əd təxawit ta n taḡmar ən Məššina igannin: «Arat kul iḡrad!» ¹⁸ Əgan esman əd maslan d eggagan, iga amaḡal ənəḡəynəḡəy as wa d-əwaran aytedan tesayt n amaḡal wər iga ənnuḡ-net.

¹⁹ Təzzar iga əyrəm wa zəwwəran ən Babəylon karadat təzunen. Barajjen xərmən ən kallaan kul. Ayrəm wa zəwwəran ən Babəylon ikittəw Məşşina ibakkadan-net. Adi a fəl t-işşəşwa təkabart n esmad n alxanab immittalan alham-net d əşşərixa-net labasnen wəllen. ²⁰ Təzzar əmasan kallaan kul win gərwətlən, aba təmayyamayt n ədxağan. ²¹ A du-tifətəqqen dagrazan as akkiyyan dağ-san imos əzuk-net edag n əkkozat təmərwən ən kilaw, rattakan fəl aytedan. Ad takkasan aytedan tarna i Məşşina fəl əddəlil n alwaba wa n dagrazan en, fəlas alwaba iknân təzzəwwərt wəllen a imos.

17

Awa inafalalan dağ taneray

İşşərixa wa z'itəwəxkəman i təkərwat ta labasat

¹ Dəffər adi osa-du iyyan dağ əssa angalosən win əttafən əssayət təkərwəsən, işşewal-i, inn-i: «Iyyaw a kay-assaknağ əşşərixa ən təkərwat labasat ta təqqimat fəl aman aggotnen. ² Ənta a dər namaggan mənokalan n əddənət əzzəna, təzzar ad taggin aytedan n əddənət əzzəna s igət, əknân tara n awen, zun awedan isassin esmad s igət amaran ikna tara n awen.» ³ Eway angalos iman-in s əsuf, tobaz-i tarna n Infas wa Zəddigan. Təzzar oggeğ tantut təqqimat fəl əmudar zaggaxan əwəran əsmawan aggotnen əmosnən ikus ən tarna i Məşşina. Əmudar wən ilə əssa xafawan əd maraw əskawan. ⁴ Tantut ten təlsa tabdoq zaggaxat d iyyat təgāt təzuxay təngāt, təqqân urəğ əd təhun şin əlanən almaqam, d əljuher. Təttāf təkabart n urəğ təkārat imazalan zizallatnən aggadəm, d ammadəs, win tişit-net təməggit n əzzəna. ⁵ Təkannart-net iktāb fall-as esəm əs almayna-net imos əssir. Ənta da awa inna akatab wa iwaran təkannart-net: «Ayrəm wa zəwwəran ən Babəylon, ənta imosan anna ən təkərwatən əd mazalan win zazallatnən aggadəm.» ⁶ Təzzar oggeğ tantut ta təgat iman ən mizdagan aggotnen əd nalkiman aggotnen ən Yaysa win fall-as tagganən təgəyya tolayat. Iqqal igi ən man wən arat a tat-isimaswadan zun tassay n esmad. As tat-oggeğ, iqqan axaf-in wəllen.

⁷ Təzzar inn-i angalos: «Mafel iqqân axaf-nak? A dak-əmələğ əssir wa təssəkna təntut-en d əmudar wa təwan, əd xafawan win əssa, d əskawan win maraw. ⁸ Əmudar səksədan wa toggeğ əddi, kala ad t-illa, mişan əmərədda ab-as t-illa. Dağ alwaq wər nəggug, a d-igməd əxəxi wa wər nəla eder, akku edag n əhluk. Amaran aytedan n əddənət kul win as wər əkteban esmawan-nasan dağ əlkəttab wa n təməddurt harwa xur ənətti n əddənət, ad əqqənan xafawan-nasan as ənayan əmudar id kala ad t-illa, dəffər adi ab-as t-illa, amaran ijwâr a d-osa.

⁹ Den dağ ad təga addararat əs tayttay əd masnat. İxafawan win əssa a, almayna-nasan əssa ədxağan win fəl təqqim təntut. Əmosan dəğ əssa mənokalan ¹⁰ as səmmos dağ-san ab'as t-əllan, iyyan ill-ay, ixkām, iyyan amaran harwa da wər d-osa, amaran as d-osa, ad agu arat n azzaman. ¹¹ Əmudar səksədan was kala ad t-illa, ab'as t-illa əmərədda, ənta da əmənokāl a imos. Ənta a imosan wa n əttam, idrâw dəğ əlməxsud iyyanda d əssa win hadatnən, amaran ad akku edag n əhluk. ¹² Maraw əskawan win tənayağ, almayna-nasan maraw mənokalan as harwa da wər əgrewan təymar-nasan, mişan ad əgrəwan arat n azzaman ən təymar əntanay d əmudar. ¹³ Iduf iyyanda a əgan, amaran əkfân tarna-nasan əd təymar-nasan y əmudar. ¹⁴ Ad ammagaran d Əjemar, mişan a tan-arnu arz-en, id ənta a imosan Əməli ən malan, imos əmənokāl

ən mənokalan. Aytedan win du-tawayranen, tawasanafranan əmosan alxadilan, ad idawan d Əjəmar daɣ tarna ta du-z-əgu den.»

¹⁵ Igla angalos işşewal, inn-i: «Aman win toggeɣ təqqim fall-asan təkarwat, adi şimattiwen əd tiddawaten əd tawşeten d awalan. ¹⁶ Maraw əskawan win toggeɣ d əmudar, ad azzangen təkarwat, əkkəsan daɣ-as tələmmest, əzzəfan-tat, atşin isan-net, sərrəkəmme-tat əs təmsay. ¹⁷ Awalla Məşşina a d-igan daɣ wallan-nasan as ad ammazalan s awa ira, ammazalan əlməxsud iyyanda, akfin taɣmar-nasan y əmudar. Arat wen daɣ a z'əgin iket wər d-ewəd alwaq wa daɣ z'andın aratan win ixkam Məşşina. ¹⁸ Amaran tantut ta toggeɣ den, təmmittal aɣrəm wa zəwwəran azzaran i mənokalan n əddənət.»

18

¹ Dəffər awen oggeɣ angalos iyyan ilân taɣmar wəllen itazabbat-du daɣ jənnawan, imalawlaw amaɗal ketnet s ənnur ən tanaya-net. ² Inna s əməsli issohen wəllen:

«Babəylon ta n təmizwart, tuda!

Awalla tuda Babəylon!

Təqqal edag ən təməxsurt n aşşayatinan

d adag ən təməxsurt ən kələsuf

d asammanay ən gəɗad kul win xaramnen

[d asammanay n əzzənəfan kul

ən mudaran win xaramnen]

əd win wər əren man əd win ətawaglafnen.

³ Şimattiwen n əddənət kul əddəwnat dər-əs daɣ arak deranan-net labasnen n igi n əzzəna,

imos awen zun esmad sassinat.

Imənokalan n əddənət nimaggan dər-əs əzzəna,

kəl jola n əddənət dey

isaggargas-tan əɣrəm wa n Babəylon,

s ərrəzəɣan-net əknānen igət.»

⁴ Təzzar əsleɣ y əməsli iyyan as d-igmad ijənnawan inna:

«Əgmədat-du aɣrəm

wədi kawanay win əmosnen tamattay-nin,

fəl ad wər təgem ibakkadan win itaggu,

awəd-kawan-in albala wa fall-as z'uden.

⁵ Fəlas ibakkadan-net əɣlan har ewadan ijənnawan,

amaran Məşşina ikittəw

arak mazalan labasnen n əɣrəm wədi.

⁶ Ərzəmat-as s əmmək was irazzam,

takfım-tu ənətfus ən mazalan-net!

Təkabart tas ikkat, əkətat-as ənətfus-net.

⁷ Əmmək was idkal iman-net,

immozal arat kul wa əran man-net,

əmmək di daɣ as agiwat-as əzəɣəzzəb səksədan,

təsəssugım-tu təkenzert labasat ogdānen d awen da,

id tənna a itaggu əɣrəm wa n Babəylon:

"Təxawit ta n təmənukəla a fəl əqqıma,

wər əmosa tantut as aba aləs-net,

wər ilkem ad əggəzaɣ afartay."

⁸ Awen daɣ a fəlas albalatan zawwarnen

əddi win das-ənsanen:

Təmattant əd təkenzert labasat əd laz.

Əzəl iyyanda a fall-as z'uden albalatan win di,

təsərrəkəmmət-tu dey temsay.
 Awalla, Əməli Məşşina
 imosan Məşşis ən tarna
 a itawaddaban əxrəm wen.»

Isəmmədənnigan əgânen fəl əxrəm ən Babəylon

⁹ Imənokalan n əddənət kul win dər-əs əddewnen, nimaggan dər-əs əzzəna d aratan win əran man-nasan dəx əddənət, ad ənəyan əhu ən təmsay ta tu-za-təsərrəkəmmet, ad hallin səkkələlən fəl awa z'agu əxrəm wen dəx alxazab. ¹⁰ A dər-əs nəməggəgan, fəl təksəda n a tan-in-awəd alxazab wa z'agu den. Ad gannin:

«Xašša! Xašša wəllen
 y əxrəm wa zəwwəran ən Babəylon ilan tarna.
 Alwaq iyyanda xas a fəl t-iwwəddab Məşşina!»

¹¹ Kəl jola n əddənət kul ad hallin fəl tərəmməq y əxrəm wen. Wər t-illa awedan a xur-san izanzin awa əssətagan, ¹² gər urəx, wala azrəf, wala šihun šin əlanen almaqam, wala əljuhər, wala lin, wala tabdoq təgât təzuxay təñğât, wala əlxərir, wala tabdoq ta təgat təzuxay təhossayat, wala eşkan kul win as izod ađu-nasan, wala aratan win əganen dəx təhunt təknât təməllay s ənta dəx itaggu uğan wa n xummaysa, wala win eşkan win əlanen almaqam, wala win darox, wala win təzoli, wala win təhun šin hossaynen, ¹³ wala egel n aşək was itawannu kanel, wala əzzənəfan n annabatan win əlanen ađu, wala alwarditan, wala ađutan win əzodnen əmosnen mir d əlməsək, wala esmad n alxanab, wala widi wa n azzayt, wala egel, wala alkama, wala šitan, wala ayfad, wala əggəsan wala amalankaytan wala eklan, wala ikefəlan. ¹⁴ Ad gannin kəl jola y əxrəm wen:

«Aratan win əran man-nak kul
 əddəggagan fall-ak.
 Tənafləyt, d aratan win hossaynen,
 əzodnen aba-tan fall-ak.
 Wər ilkem ad əlasan ətəwənay!»

¹⁵ Kəl jola win əggərgasnen dəx əsətəg wa taggin dəx əxrəm wen, a dər-əs nəməggəgan fəl təksəda n a tan-in-awəd alxazab-net. Ad hallin, sikalalan; ¹⁶ gannin:

«Xašša! Xašša wəllen
 y əxrəm wa zəwwəran a!
 Dat awa ilsa tabdoq ən lin ihossayan,
 əd tabdoq təgât təzuxay təñğât
 əd tabdoq ta təgat təzuxay təhossayat,
 iqqân uğanənan hossaynen n urəx
 əd təhun šin əlanen almaqam d əljuhər.

¹⁷ Amaran alwaq iyyanda xas
 a fəl aba təgərgist ten!»

Aytedan kul win azzarnen y əxlalan win aman əzzozalan-tan d aytedan kul win šakalnen fəl gərwan win zawwarnen əd win mašşaxalan n əxləlan n aman əd win əganen jola gər kallan əs tarrayt ən gərwan, əbdadan-in dəx igəg ¹⁸ assaxa wad ənəyan əhu ən təmsay ta təsirəkəmmet əxrəm wen, sakkarayan gannin:

«Wər kala ad itawanay
 arat šilat ən wa igraw əxrəm ogdân əd wa.»

¹⁹ Sawaran ixfəwan-nasan aboqqa, hallin, əxşâdan man-nasan wəllen, sikarayan gannin:

«Xašša! Xašša wəllen
y əxrəm wa zəwwəran a,
s ənta a daɣ əggərgasan aytədan kul
win əlanen ixlalan n aman win zəwwarnen,
mišan alwaq iyyanda ɣas a fəl iɣrad ahluk!»

²⁰ «Dawatat ijənnawan!

Axrəm iɣrad ahluk!

Dawatat kawanay da win əmosnen imizdagan ən Məššina

əd nəmmuzal d ənnəbitan.

Awalla, Məššina iwwəddab

axrəm wa fəl təkma ta dawan-iga.»

²¹ Təzzar idkal angalos iknân təla ən tarna təhənt zəwwərat tolât əd ta
fəl itawazad alkama, igar-tat daɣ agarew igannu:

«Ənta da da əmmək was din-z-itəwəgər

əxrəm wa zəwwəran ən Babəylon

əs təməwit labasat,

amaran wər z'iləs ətəwənay dəffər adi.

²² Wər ilkem ad əlasan aytədan

tesalay daɣ əxrəm wen

i səwat win əganen əs təhərdənt wala asak,

wala win əganen əs təsənsəq, wala esək.

Wər ilkem a daɣ-as itiwənay əššəɣəl

wa n əfus, wala win tu-tagginen.

Wər ilkem a daɣ-as itiwasla y əməsli

n əzed n attaxam.

²³ Wər ilkem a daɣ-as imilawlaw

ənnur ən fətəla

za wər ilkem a daɣ-as ilas ətəwəsla

y əməsli n əmərmuš əd təmazlayt-net.

Amaran ənta da əddəlil wa fəl iga adi:

"Kəl jola-nak, əntənay a ogarnen

təla ən batu daɣ əddənət kul,

işaxawan-nak dəɣ əssixrakan šimattiwen kul.

²⁴ Kay axrəm wa n Babəylon,

a daɣ itawənɣal əzni n ənnəbitan

d əzni ən mizdagan ən Məššina

d aytədan kul win tawənɣanen daɣ əddənət."»

19

Təmmalen əgânen daɣ batu n əhluk ən Babəylon

¹ Dəffər awen əsleɣ daɣ jənnawan y arat olân d əməsli issohen n
əljəməɣat tagget təgannit:

«Alleluya!

Efsan, əd tanaya,

əd tarna in Əməli-nana Məššina,

² fəlas əlxəkuman-net tidət a əmosan, oɣâd dəɣ.

Obaz s əššəriɣa-net təkərwat ta labasat

təssəxrakat əddənət əs tišit-net təməggit n əzzəna,

izzəzal dəɣ əzni ən nəɣbidan-net

wa inɣal əfus ən təkərwat ten.»

³ Təlas aljəməɣat ten tənna:

«Alleluya!

Əhu ən təmsay ta təsaqqadat ayxəm wen,
ill-ay har faw.»

⁴ Təzzar garaſſen əmɣaran win sanatat təmərwən d əkkoz, əntanay əd mudaran win əkkoz, əɣbadan Məşşina, iqqiman fəl təxawit ta n taymar-net, gannin:

«Amin! Alleluya!

Təmmal i Məşşina!»

⁵ Igmad-du əməsli təxawit ta n taymar en, inna:

«Agiwat təmmalen y Əməli-nana,

ketnawan inaxbidan-net, win t-əksudnen

gər win wər nəla almaqam wala win t-əlanen!»

Takrəst n Əjemar

⁶ Təzzar əsleɣ y arat olân d əməsli ən tiddawat tagget, olân d əjit n aman aggotnen, ola deɣ d eggagan labasnen as inna:

«Alleluya!

Fəlas Əməli Məşşina di ən məşşis ən tarna,
issəbdad taymar-net.

⁷ Fəliwəsətana, naknu tədəwit, nəssəxmər Məşşina,
fəlas izəzlay n Əjemar ewadan-du,
amaran təmazlayt-net təsimatag.

⁸ Tətawakfa tabdoq ən lin wa n ələsəl,
itibələzzen, iqqitasan, y a tat-talsu.»

Tabdoq ən lin wa ihossayan en, almaɣna-net imazalan oɣâdnen win əgan mizdagan ən Məşşina.

⁹ Inn-i angalos ad əktəbəɣ as: «Əbbilalan win tawaxranen s ad əggəzan izəzlay n Əjemar!» Dəffər adi inn-i: «Batuten ən tidət awa âs Məşşina iman-net as tanat-iga.» ¹⁰ Təzzar garaſſe ɣur daran n angalos wen y ad t-əɣbəda, inn-i: «Alak! Ad wər tagaɣ adi! Nak ənaɣbid ən Məşşina a mosa wa da təmosa kay əd mədrayan-nak əd təmədrayen-nak a tagayyatnen fəl ɣaysa. Məşşina as kay-iwar a tu-təɣbəda. Amaran, təgəyya fəl ɣaysa, almaɣna-net emel ən salan ən ɣaysa win d-izazzabbat Infas wa Zəddigan.»

Ənəfilal n awedan iwânan ays mallan

¹¹ Dəffər awen oggeɣ ijənnawan as ənnolaman, ih-en ays mallan, amaran wa t-iwanan esəm-net «wa imosan Alɣadil, imos Tidət». Elxəkuman-net oɣâdan, itamagar deɣ fəl tidət. ¹² Şittawen-net əmosnat zun abalagleg ən təmsay, eɣaf-net əwarnat-tu təkəbba ən taymar aggotnen. Iktâb fall-as esəm as wər t-illa i t-issânan ar ənta. ¹³ Amawan n ays wen esəm-net «Awal ən Məşşina», amaran ilsa tabdoq təlmâɣat daɣ əzni. ¹⁴ Elkâman-as gənan ən jənnawan əwannen əggəsan mallolnen. Ketnasan əqqânan tabdoq ən lin wa n ələsəl, iqqitasan, igân təməllay təsiraqqet. ¹⁵ Təgmad-du takoba təknât tawala imi ən wa iwanan ays en, fəl ad tanyu şimattiwen n əddənet. Amaran wa iwanan ays en ad ixkəm fəl təmattiwen n əddənet əs taymar təknât assahat. Ad aɣmu alɣanab daɣ təgdayt zəwwərat y a sər-əs agu esmad immittalan alham labasan wəllen ən Məşşina di ən Məşşis ən tarna. ¹⁶ Təkadkat-net əd tayma-net iktâb fall-asnat «Əmənokəl ən mənokalan d Əməli ən malan.»

Ənəfilal ən saksas zəwwəran ən matsan ən təməxsə

¹⁷ Dəffər awen oggeɣ angalos ibdâdan daɣ təfuk. Isaxɣarat s əməsli issohen wəllen i gəɣad kul win əggadnen daɣ təsəggərigərəyt ən jənnawan, inn-asan: «Ayewat, idawat-du ketnawan i mensewan əknânen

igət win Məşşina, ¹⁸ fəl ad tatşim şiməxxa ən mənokalan əd muzaran ən sojitan, əd nammagaran, əd təməxxa n əggəsan əd win tan-əwannen, əd təməxxa n aytedan kul, gər wa imosan əlləlli wala akli, gər wa wər nəla almaqam wala wa t-ilan!»

İnəfilal n əmudar d ənnəbi ən bahu

¹⁹ Oggeş əmudar səksədan, əd mənokalan n əddənət, əd gənan-nasan əddəwan y ad ammagaran əd wa iwanan ays, d agan-net. ²⁰ Təzzar ittərməs əmudar ittərməs dəş ənnəbi ən bahu wa dər iddew. Ənnəbi ən bahu wa, iga alxalamaten zawwarnen dat əmudar wen. Emmək en dəş as issəxrak win iwar ejwal n əmudar, əxbədan dəş şaşşelan-net. Əmudar wa, ənta harkid ənnəbi ən bahu wa, tawagaran da əddəran dəş aqazar ən təmsay d adaqas-ən-tahart irxân. ²¹ Awa d-iqqiman dəş agan wen ketnet tənş-ay takoba ta du-təgmadat imi ən wa iwanan ays. Təzzar əyyəwanan gəqəd wəllen dəş təməxxa-nasan.

20

İnəfilal n əməxluk iqqânən har əgim n awatay

¹ Dəffər awen oggeş angalos itazabbat-du igmâd-du ijənnawan, ittâf dəş əfus-net təsassarut n əşəxi wa wər nəla eder, ittâf dəş asassar zəwwəran. ² Obaz əməxluk, a t-imosan aşşol wa irəwan, a imos Iblis, itawann-as dəş Aşşaytan, ig-as tewaxnay a za tagit əgim n awatay. ³ Igar-tu angalos dəş əşəxi wen, ihar-tu fall-as, ixfal-tu s əllux fəl ad wər iles əsəxrək ən təməttiwen har agu əgim n awatay. Dəffər awen ilzâm ad annalam ammaru har arat n azzaman.

İnəfilal n ətəwərna n Aşşaytan

⁴ Oggeş şixiwa ən təşmar. Win fall-asnat əqqimnen əgrâwan tarna n ad əqqəlan imaşraşan. Oggeş iman n aytedan win as tawasaben rawan-nasan fəl əddəlil ən təgəyya tolâxat ta taggin dəş batu ən Yaysa d awal ən Məşşina. Oggeş dəş aytedan win wər nəşbed əmudar wa səksədan za wər əssəjadan i şaşşelan-net, wər tawajajwalnat təkannaren-nasan wala ifassan-nasan. Aytedan win den əqqalan-tan-du man-nasan, namaggazan təşmar d Əlməsix, amaran awen ad agu əgim n awatay. ⁵ Ənta den da tanakra ta tazzarat ən nəmməttan. İnəmməttan win hadatnen, wər d ənkeran har inda əgim n awatay wen. ⁶ Əbbilalan aytedan zaddoggen win d-ənkarnen dəş tanakra ən nəmməttan ta tazzarat! Aytedan win di wər tan-in-təkka Jahannama əd wala! Əntanay a z'əqqələn ilimaman ən Məşşina d Əlməsix, amaran a dər-əs nəməggəzan təşmar-net har əgim n awatay.

⁷ As inda əgim n awatay wen, a d-itəwəyyu Aşşaytan dəş kasaw wa iha, ⁸ aglu ad isaxrak şiməttiwen a əwarnen tesayt n amaḍal, əmosnen Yajuj əd Majuj. A tan-d-işşidəw y əməgər, amaran əgân igət wa n təblalen n amaḍal a dabayyaknen dəş afay n agaraw. ⁹ Əssəwalan əddənət ketnet, əbazan aqrəm wa iknan ətəwəra, şalayşalayan imizdagan ən Məşşina. Mişan təzzəbbat-du təmsay dəş jənnawan, təsararakammat-tan. ¹⁰ Iblis s ənta dasan-azzaran, isaxrak-kan, itawagar dəş aqazar ən təmsay təgât s adaqas-ən-tahart wa iha əmudar d ənnəbi ən bahu. Den dəş a dasan-z-itəwəggu ətəwəzəşəzzab səksədan ehad ezal har faw.

İnəfilal n əşşərişə ən Məşşina

¹¹ Ogge təxawit ən təşmar təkənât təzzəwwərt, təkna dəş təməllay, əd wa fall-as iqqiman. Əddəggagan-as jənnawan əd mədlan, əggugan-tu,

wər d-oyyen wala ədəriz. ¹² Dəffər awen oggey inəmməttan win wər nəla almaqam, harkid win t-əlanen əbdâdan dat təxawit ta n taymar en. Ənnolaman əlkəttaban. Innolam əlkəttab iyyan s ənta a imosan əlkəttab wa n təməddurt. Tawaxkaman nəmməttan s awa ihan əlkəttaban win den, ewâl awen əs mazalan-nasan. ¹³ Ikfa-du agaraw inəmməttan win t-əhanen, təkfa-du təməttant d alaxirat inəmməttan win-nasnat, itawaxkam akkiyyan dağ-san əs mazalan-net. ¹⁴ Tətawagar təməttant d alaxirat dağ aɣazar ən təmsay. Aɣazar ən təmsay wen ənta a imosan Jahannama. ¹⁵ Awedan ketnet was wər ikteb esəm-net dağ əlkəttab wa n təməddurt, itawagar dağ aɣazar ən təmsay wen.

21

Ənəfilal ən jənnawan d amaɖal win aynaynen

¹ Dəffər awen oggey ijənnawan aynaynen, d amaɖal aynayan. İjənnawan win ərəwnen, d amaɖal wa irəwan, ab'as t-əllan, igərwan dəx ab'as t-əllan.

² Təzzar oggey aɣrəm wa zəddigan, a t-imosan Yerusalam ta taynayət, tətazabbat-du dağ jənnawan, issigl-et du Məşşina. Təsimatag zun təmazlayt təgât əddəluga-net win hossaynen y ad tammanay d aləs-net.

³ Əsley y əməsli issohen a d-igmâdan təxawit ta n taymar igannu:

«Əmərədda ehan ən Məşşina illa gər aytedan.

A dər-san inəməxsər, əqqəlan şimattiwen-net.

Məşşina iman-net as ɣur-san z'iməl, iqqəl Əməli-nasan.

⁴ A dasan-iməs id t-əllân məttawan,

ib'as tu-təlla təməttant,

wala təweşkənt, wala təkurayt, wala tisanat,

fəlas aratan win d-azzarnen, ab'as t-əllan.»

⁵ Inn-i wa iqqiman fəl təxawit ta n taymar: «Ənəy! Aratan kul sammattayaq-qan əge win aynaynen.» Təzzar inna: «Əktəb, fəlas batuten şin əssiflasnat, əmosnat dəx tidət.» ⁶ Inn-i: «Arat wa, iga! Nak a imosan Alfa, əmosay dəx Omega, almayna wa azzaran ilkâm. Wa iha fad, nak a das-z-agin təhəkkut təmosat tessay dağ şat ta dağ du-naggayan aman win sidurnen. ⁷ Awedan kul wa d-ornan, a ɣur-i igrəw aratan win, əmosan-as təhəkkut, əqqələy dəx Əməli-net, iqqəl barar-in. ⁸ Mişan awedan wa imosan əddəyyus, d aytedan win wər nəɣdəl əd win tamazalnen awa labasan əd maggan ən man əd win tagginen əzzəna əd məşşayawan əd nəybidan n əssənəman əd nəsbuha kul, əntanay tədagart-nasan iguz ən Jahannama təmosat aɣazar ən təmsay tərɣât s adayəs-ən-tahart.»

Awa inafalalan i Yaxya alwaq wad iwar adɣay wa zəwwəran: Yerusalam ta taynayət

⁹ Təzzar ikk-i-du iyyan dağ angalosan win əssâ əttâfnen əssayat təkərwasen şin ədnaynen əssa alwabatan win əlkamnen inn-i: «İyyaw, a kay-assaknay tantut ta n təmazlayt n Əjəmar.» ¹⁰ Eway-i angalos s afalla n ədɣay iyyan zəwwəran, zagren, tobaz-i tarna n Infas wa Zəddigan, issəkn-i aɣrəm wa zəddigan, a t-imosan Yerusalam, a d-izzibben dağ jənnawan, ifal-du ɣur Məşşina. ¹¹ Aɣrəm wen igrâw tanaya ən Məşşina. Iga əmələwləw a n təhunt təlât almaqam as itawannu jasfa, təgât əɣətəs wa n təlfənjart. ¹² İɣlay-tu aɣalla zəwwəran zagren, ilân marawat təsəhar əd sanatat a ɣur əllân maraw angalosan d əşşin. Şisəhar şin den əktâban fall-asnat esmawan ən marawat tawşeten əd sanatat şin maddanəs n İsrayil. ¹³ Tayğərt n aɣalla en ta n dənəg təla karadat təsəhar, ta n tamasna

dey təla karadat, ta n agala təla karadat, ta n ataram dey təla karadat. ¹⁴ Aḡalla wen ila marawat təsəttəytay əd sanatat a das-əmosnen şığurad, amaran əwaran-tanat maraw esmawan d əşšin əmosnen esmawan ən maraw nəmmuzal d əşšin n Əjemar.

¹⁵ Angalos wa di-işşewalan ittâf əsəkət imosan agabal ən telant igân day urəx y a sər-əs ikət aḡrəm əd təsəhar-net, d aḡalla wa t-iḡlayan. ¹⁶ Aḡrəm wen ogda fəl gannatan-net kul win əkköz. Tamawen-net kul togda təzzəgrət-nasnāt, harkid sa sər afalla. Ikat-tanat angalos s agabal wa n urəx en, əqqalnāt əşšin gim ən kilaw əd sanatat təmad. ¹⁷ Ikat angalos təzzəgrət ta n afalla n aḡalla wa iḡlayan aḡrəm en, iqqal temeday n əḡil d əkközāt təmərwen d əkköz. Takkot ten ig-et angalos s əmmək was tat-taggin aytedan fawda. ¹⁸ Aḡalla n əḡrəm wen igâ əs təhun əhossaynen əlânen almaqam as itawannu jasfa, aḡrəm amaran iman-net iga day urəx wa izdaran igân əḡətəs wa n təlfənjart. ¹⁹ Şisəttəytay şin əmosnen şığurad n aḡalla ədlâgnāt s əzzənəfan ən təhun kul şin hossaynen əlanen almaqam. Təsəttəytəyt ta tazzarat təga day jasfa, ta n sanatat təga day təhunt as itawannu safir, ta n karadat təga day təhunt as itawannu kalsaydun, ta n əkközāt təga day təhunt as itawannu emrod. ²⁰ Ta n səmmosat təga day təhunt as itawannu onəyks, ta n sədisat təga day təhunt as itawannu sardwan, ta n əssayāt təga day təhunt as itawannu kərzolit, ta n əttamat təga day təhunt as itawannu beril, ta n tazayāt təga day təhunt as itawannu tofaz, ta n marawat təga day təhunt as itawannu kərizofəraz, ta n marawat d iyyat təga day təhunt as itawannu həyasint, ta n marawat əd sanatat təga day təhunt as itawannu ametist. ²¹ Şisəhar şin marawat əd sanatat en, marawat təhun n əljuhər əd sanatat a day əganat. Əkkulluk ən təsəhərt təga day təhunt iyyadda n əljuhər. Amaran tarrayt ta zəwwərat n əḡrəm en, təga day urəx wa izdaran igân əḡətəs a n təlfənjart.

²² Aḡrəm wen wər day-as hənnəya ehan n əlḡibada. Awalla Əməli Məşşina di ən məşşis ən tarna a imosan ehan-net wa n əlḡibada, ənta d Əjemar. ²³ Aḡrəm wen wərmad iddirar s ənnur ən təfuk za wala wa n təllit, fəlas tanaya ən Məşşina a tu-təsammalawlawat, amaran Əjemar a imosan ənnur-net. ²⁴ Ənnur-net a day-as jəwənkətnāt təmattiwen, asin-tidu mənokalan n əddənēt əssəxməran-tu. ²⁵ Şisəhar n əḡrəm wen wər əhhirnat day təzzəgrət ən jilan, amaran wər ilkem ad əhārnāt fəlas ehād s ab'as t-illa. ²⁶ Şimattiwen n əddənēt kul a d-awəynāt s əḡrəm wen aratan a tu-z-akfinen tanaya d ətəwəsəxmər. ²⁷ Wər tu-z-iggəz a immidasan, wala dey i itamazalan talbast, wala bahu. Kalar wər tu-z-iggəz ar win as əktaban əsmawan-nasan day əlkəttab wa n təməddurt n Əjemar.

22

¹ Təzərəst n awen as di-issəkna angalos agarew was əhakkin aman-net təməddurt, əḡân aman-net əḡətəs a n təlfənjart. Aman win əngāyan-du day təxawit ən taymar ən Məşşina d Əjemar, ² əkkən-du ammas ən tarrayt ta zəwwərat n əḡrəm. Şigadamayen n agarew wen əwāran-tanat eşkan win əhakkinen təməddurt tarawnen maraw əzzənəfan n aratan d əşšin, əkkulluk ən təllit. Ifərkak n eşkan win, zuzəyan şimattiwen n əddənēt. ³ Aḡrəm wen wər tu-z-iggəz arāt təwār tulḡant. Təxawit ta n taymar ən Məşşina d Əjemar ad təggəz aḡrəm en da, təḡbəd tamattay-net Məşşina. ⁴ Aytedan win əhanen aḡrəm wen ad ənəyan udəm n Əməli, iktəb dey esəm-net fəl təkannaren-nasan. ⁵ Wər z'iləs ahād igi, za wər z'ələsan

addararat s ənnur ən fətəla, wala ənnur ən təfuk, fəlas Əməli Məşşina a tan-z-isəmmələwləwan, amaran əxkəman har faw.

Təsəxtəmt: Assa ən Yaysa

⁶ Inn-i angalos: «Batuten šin əssiflasnat, əmosnat dəx tidət; Əməli Məşşina, s ənta a imosan Əməli n ənnəbitan a d-issəqlan angalos-net fəl ad assaknu inayəbidan-net arat as kundaba iga dəx azzaman wər nəggug.»

⁷ Inna Yaysa: «Ənəy! Əzayax-in tarmad! İbbilal wa izzəgzanan ibbirdag dəx i batuten a nafalalnen dəx əlkəttab wa əmosnen isalan n aratan win əmərədda əd win d-əzaynen!»

⁸ Nak Yaxya a islan y aratan win, amaran ənəyaq-qan. As əsleḡ y aratan win, ənəyaq-qan, fataqqəḡ ḡur daran n angalos wa di-tan-issəknan y ad t-əḡbəda. ⁹ Mišan inn-i: «Alak! Ad wər tagax adi! Nak ənəḡbid ən Məşşina a mosa šilat-nak kay əd mədrayan-nak win ənnəbitan, əd win əbbərdagnen y awal wa ihan əlkəttab wa. Əḡbəd Məşşina!» ¹⁰ Dəffər awen inn-i: «Ad wər təḡbəra isalan win nafalalnen dəx əlkəttab wa əşşəwalnen dəx batu n aratan win əmərədda əd win d-əzaynen, fəlas alwaq ihoz! ¹¹ Wa wər noyed, agliwet dəx iba n taqqat-net, wa immədasan, agliwet dəx ammadās-net. Wa oḡadan amaran agliwet dəx taqqat-net, wa zəddigan dəx iššitiwet tazdak.»

¹² Inna Yaysa: «Awalla! Əzayax-in tarmad, amaran ewayax-in ərruzmatan-in y ad akfaḡ awedan kul arozan win tu-šašşawadan mazalan-net. ¹³ Nak a imosan Alfa, əmosa dəx Omega, almayna wa azzaran ilkām, təsəntit əd təzərəst.

¹⁴ Əbbilalan win rabbaznen šikadkaden-nasan zazdagan-tanat fəl ad əḡrəwan alxaq dəx ašək wa n təməddurt, əḡḡəzan dəx aḡrəm wa zəddigan en əs təsəhar šin as itawaggaz! ¹⁵ İdan əd mašşaxawan ədəḡanet sədi, əntanay əd maggan n əzzəna əd maggan ən man əd nəḡbidan n əssənəman d awedan kul wa iran bahu itagḡ-ay!

¹⁶ Nak Yaysa, əssiglaḡ-in angalos-in y a dawan-itagayyat dəx Elkənīsaten fəl aratan win di. Nak əzzurrəyya ən Dawəd a d-əḡmada, əmosax atri imilawlawan wa d-igammadan s aḡora.» ¹⁷ Inna Infas wa Zəddigan əd təntut ta n təmazlayt: «Asa-du!» I isallin kul anniwet: «İyyaw!» Wa iffudan kul asiwet-du. I iran adi kul ašwet aman win sidurnen tawagrawnen wala inazzan!

¹⁸ Nak iman-in Yaxya, əḡḡəyyəḡ y awedan kul wa islan isalan win nafalalnen dəx əlkəttab wa əşşəwalnen dəx batu n aratan win əmərədda əd win d-əzaynen as: I išşotan arat fəl salan win, a das-išşitu Məşşina dəx albalatan win əttəmalnen dəx əlkəttab wa. ¹⁹ I dəx-san ikkasan arat dəx, ad ikkəs Məşşina adagar-net dəx ašək wa isiduran d əḡrəm wa zəddigan win əttəmalnen dəx əlkəttab wa.

²⁰ Wa igəyyen fəl aratan win, isattadd-en, inna: «Awalla, əzayax-in tarmad.» Amin! İyyaw, Əməli Yaysa! ²¹ Ya Əməli Yaysa təkfeq-qawan arraxmat ketnawan.